THE UNIVERSITY

OF ILLINOIS

LIBRARY

q481.75-
W5-17S
v.11-12

CLASSICS
DEPARTMENT

OAK ST HDSF

The person charging this material is responsible for its return to the library from which it was withdrawn on or before the **Latest Date** stamped below.

Theft, mutilation, and underlining of books are reasons for disciplinary action and may result in dismissal from the University.

UNIVERSITY OF ILLINOIS LIBRARY AT URBANA-CHAMPAIGN

AUG 27 1977

SEP - 7 1977

L161—O-1096

XI.

LIBRARY
UNIVERSITY OF ILLINOIS
URBANA

STUDIEN
ZUR
PALAEOGRAPHIE UND PAPYRUSKUNDE,

HERAUSGEGEBEN
VON
DR. CARL WESSELY.

GRIECHISCHE UND KOPTISCHE TEXTE THEOLOGISCHEN INHALTS II.

HERAUSGEGEBEN
VON
DR. CARL WESSELY.

LEIPZIG
VERLAG VON EDUARD AVENARIUS
1911.

Digitized by the Internet Archive
in 2018 with funding from
University of Illinois Urbana-Champaign

https://archive.org/details/studienzurpalaeo1112unse

481.75
8 W517s
U.11-12
Classics

INHALT:

Griechische Texte:

Nr. 55b Litterarischer theologischer Text 12: Lucas I.73–II.7– VI. Jahrhundert.
56c Litt. theol. 13 : Lucas XVI.4–12–VI. Jahrh.
57b Litt. theol. 14 : Lucas XXI.30–XXII.2–VI. Jahrh.
58c Litt. theol. 15 : Johannes VII.3–12–VI. Jahrh.
59c Litt. theol. 16 : Acta Apostolorum II.1–5–VI. Jahrh.
60bc Litt. theol. 17 : 1 Petrus II21–25; V.1–5–VI. Jahrh.
83 K 9722 : Psalm 985–8 – VI. Jahrh.
114 Litt. theol. 18 : Symmachos Psalm 6813–14 30–33 8011–14 — III./IV. Jahrh.

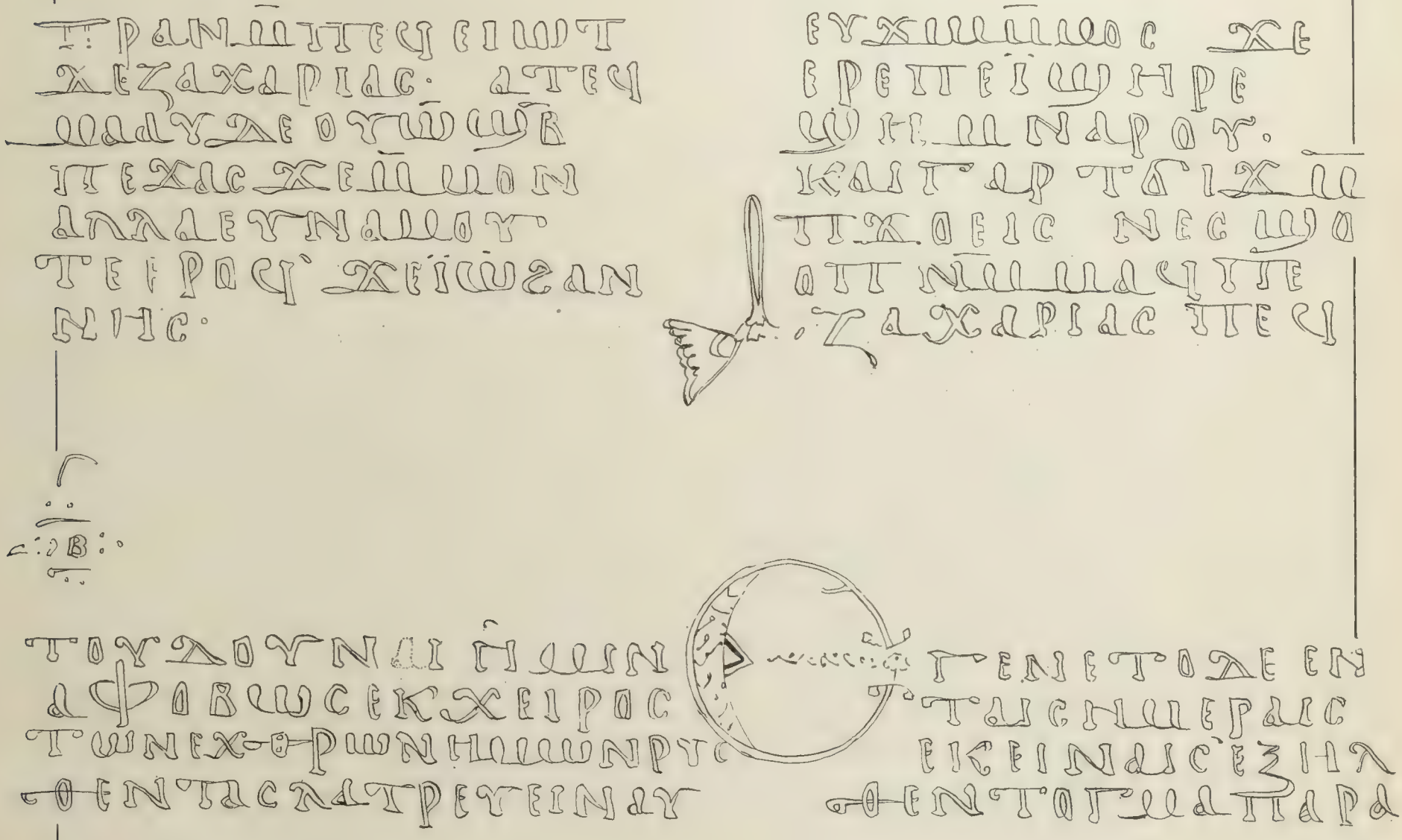
Sahidische Texte:

Nr. 55c Litterarischer theologischer Text 12 : Lucas I.59–72
56b Litt. theol. 13 : Lucas XV.27–XVI.3
57c Litt. theol. 14 : Lucas XXI.21–30
58b Litt. theol. 15 : Johannes VI.63–VII.1
59bc Litt. theol. 16 : Acta Apostolorum I.6–15–20
60bc Litt. theol. 17 : 1 Petrus I.15–17; II.21–25–III.4; V1
61 K 9085 : Johannes I.24–26; 29–36; 38–40
62 K 9112 : Johannes III.17–IV.5
63 K 9039b : Johannes V.14–30
64 K 9083 F. 9137 : Johannes VII.23–41
65 K 9137 : Johannes VII.41–VIII.23
66 K 9017 : Johannes VII.25–45
67 K 9111 : Johannes VIII.16–34
68 K 9120 : Johannes VIII 33–54
69 K 9215 : Johannes IX.15–30
70 K 9143 : Johannes IX.22–39
71 K 9157 : Johannes X.36–XI 6
72 K 9112 : Johannes XI.23–28; 30–34
73 K 9129 : Johannes XI.42–XII.6
74 K 9013–9016 : Johannes XIII.5–XV.5
75 K 9051 : Johannes XI.51–54; 56–57; XII2–4; 6–9; 10–13; 17–19; 21–24; 26–28.
76 K 9156 F. 9130 : Johannes XVIII.36–XIX.13
77 K 9130 : Johannes XX.11–19; 20–24; 25–31
78 K 9038 : Johannes XXI.14–24
79 K 9703 : Psalm 67, 3–6
: Johannes VI.62–69
: Psalm 23, 6–10
: Ad Hebraeos I.1–3
80 K 9696 : Johannes XII.35–42
: Ad Philipp. III.20–IV.6
81 K 9705 : Lucas X.7
: Johannes XIV.26–XV.9
82 K 9704 : Johannes XV.10–XVI.6
83 K 9722 : Johannes XX.28–31
: Psalm 98, 5–9
84 K 9710 : Psalm 80 1–7
Nr. 84 K 9710 : Johannes XXI.1–11
85 K 9758 : Apokalypse XI 14 - XII.6
86 K 9830 : Apokalypse XII.6–XIII.1
87 K 9853 : Apokalypse XVII 1 - 16
88 K 9810 : Apokalypse XVIII.19–XIX 6
89 K 9003 : Apokalypse XXI.8–20
90 K 9153 : Apokalypse XXI.15–XXII.2
90 bis K 9071–4 : Matthaeus I.1–23
: Matthaeus III.16–IV.23
: Matthaeus V.22–44
91 K 9350 : Matthaeus I.22–II.15
92 K 9125 : Matthaeus II.22–IV.5
93 K 9105 : Matthaeus V.1–12, IX.13–22
94 K 9155 : Matthaeus IV.22–V.27
95 K 9691 : Matthaeus VI.16–24
: Ad Hebraeos VIII.5–9
96 K 9144 : Matthaeus VIII.28–IX 10
97 K 9030 : Matthaeus X.2–25
98 K 9701 : Lucas X.12–21, 22–23
99 K 9082 : Matthaeus X.13–32
100 K 9106 . 9107 : Matthaeus XIV.5–21
: Matthaeus XV.18–31
101 K 9090 . 9091 : Matthaeus XIV.36–XV.14
: Matthaeus XVI.25–XVII.8
102 K 9062 : 9063 : Matthaeus XVII.25–XVIII.12
: Matthaeus XVIII.26–XIX.8
103 K 9025 : Lucas IX.16–31
104 K 9369 : Matthaeus XVIII.28–30 . 32 . XIX . 1 . 5–8
105 K 9154 : Matthaeus XX.26–XXI.15
106 K 9070 : Matthaeus XXII 35–XXIII.10
107 K 9132 : Marcus XIII.37–XIV.25
108 K 9136 : Matthaeus XXIV.42–XXV.19
109 K 9134 : Matthaeus XXVI.56–XXVII.14
110 K 9024.9033–9037: Matthaeus XXIII.27–XXV.41
111 K 9440 : 9441 : Theodoros, der Nachf. des Apa Horsiesi
112 K 9412–9415 : Theodoros und Pachomios.
113 K 321: Ausstellung Nr. 107: Apophthegmata Patrum.

LIBRARY UNIVERSITY OF ILLINOIS URBANA
13 Continuation
Classics P.II. 15 Jy 14 Strecker 9.96 v.11
286357

Litterar. Theol. 12 — № 55 a

Bilingues Pergamentblatt, auf der Haarseite griechisch, auf der Fleischseite Koptisch. Höhe 36 cm Breite 27·7 cm Rand oben 4·6 unten 5·2 cm an der Innenseite 3 cm an der Aussenseite 4 cm. Zwei Schriftcolumnen mit einem Intercolumnium von 2·2 cm Die Linien der Rastrierung auf der Koptischen Seite folgen in Abständen von 1·5 cm während die Schrift„ zeilen nur 0·2 cm Abstand zeigen.



Schriftproben von L. Th. 12.

(Litterar Theol № 12) Haarseite № 556.

Folium ∠: IB:

Evangelium s. Luc. I 73 - II 7 griechisch

ΤΟΥΔΟΥΝΑΙ ΗΜΙΝ
ΑΦΟΒΩΣΕΚΧΕΙΡΟΣ
ΤΩΝΕΧΘΡΩΝΗΜΩΝΡΥΣ
ΘΕΝΤΑΣΛΑΤΡΕΥΕΙΝΑΥ
ΤΩ ΕΝΩΣΙΟΤΗΤΙ ΚΑΙ
ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗΝ ΕΝ
ΩΠΙΟΝΑΥΤΟΥ ΤΑΣ
ΠΑΣΑΣΤΑΣ ΗΜΕΡΑΣ ΗΜ
ΩΝ· ·
ΚΑΙ ΣΥ ΔΕ ΠΑΙΔΙΟΝ ΠΡΟ
ΦΗΤΗΣ ΥΨΙΣΤΟΥ
ΚΛΗΘΗΣΗ ΠΡΟΠΟΡΕΥ
ΣΗ ΓΑΡ ΕΝΩΠΙΟΝ ΚΥ
ΕΤΟΙΜΑΣΑΙ ΟΔΟΥΣ ΑΥ
ΤΟΥ· ΤΟΥ ΔΟΥΝΑΙ
ΓΝΩΣΙΝ ΣΩΤΗΡΙ
ΑΣΤΩ ΛΑΩ ΑΥΤΟΥ
ΕΝ ΑΦΕΣΕΙ ΑΜΑΡΤΙ
ΩΝ ΑΥΤΟΥ ΔΙΑΣ
ΠΛΑΧΝΑ ΕΛΕΟΥΣ
ΘΥ ΗΜΩΝ· ΕΝΟΙΣ
ΕΠΙΣΚΕΨΕΤΑΙ ΗΜΑΣ
ΑΝΑΤΟΛΗ ΕΞ ΥΨΟΥΣ
ΕΠΙΦΑΝΗΣΑΙ ΤΟΙΣ ΕΝ
ΣΚΟΤΙ ΚΑΙ ΣΚΙΑ
ΘΑΝΑΤΟΥ· ΚΑΘΗΜΕ
ΝΟΥΣ ΤΟΥ ΚΑΤΕΥ
ΘΥΝΑΙ ΤΟΥΣ ΠΟΔΑΣ
ΗΜΩΝ ΕΙΣ ΟΔΟΝ ΕΙ
ΡΗΝΗΝ· ΤΟΔΕ
ΠΑΙΔΙΟΝ ΕΥΞΑΝΕΝ ΚΑΙ
ΚΡΑΤΑΙΟΥ ΤΟ ΠΝΙ
ΚΑΙ ΗΝ ΕΝ ΤΑΙΣ ΕΡΗ
ΜΟΙΣ ΕΩΣ ΗΜΕΡΑΣ
[illegible] ΕΙΣ ΕΩΣ ΑΥΤΟΥ
ΓΝΩΣΤΟΝ ΙΣΗΛ·

ΕΓΕΝΕΤΟ ΔΕ ΕΝ
ΤΑΙΣ ΗΜΕΡΑΙΣ
ΕΚΕΙΝΑΙΣ ΕΞΗΛ·
ΘΕΝ ΤΟ ΓΡΑΜΜΑ ΠΑΡΑ
ΚΑΙΣΑΡΟΣ ΑΥΓΟΥΣ
ΤΟΥ ΑΠΟΓΡΑΦΗΣ
ΘΑΙ ΠΑΣΑΝ ΤΗΝ ΟΙ
ΚΟΥΜΕΝΗΝ· ΑΥΤΗ
ΑΠΟΓΡΑΦΗ ΠΡΩΤΗ
ΕΓΕΝΕΤΟ ΗΓΕΜΟΝΕΥ
ΟΝΤΟΣ ΤΗΣ ΣΥΡΙΑΣ
ΚΥΡΙΝΟΥ· ΚΑΙ ΕΠΟ
ΡΕΥΟΝΤΟ ΠΑΝΤΕΣ
ΑΠΟΓΡΑΦΗΣΘΑΙ ΕΚΑ
ΣΤΟΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΕΑΥ
ΤΟΥ ΠΟΛΙΝ· ΑΝΗ
ΒΗ ΔΕ ΚΑΙ Ιωσηφ ΑΠΟ
ΤΗΣ ΓΑΛΙΛΑΙΑΣ ΕΚ
ΠΟΛΕΩΣ ΝΑΖΑΡΕΤ·
ΕΙΣ ΤΗΝ Ιουδαιαν
ΕΙΣ ΠΟΛΙΝ ΔΑΥΕΙΔ
ΗΤΙΣ ΚΑΛΕΙΤΑΙ ΒΗ
ΘΛΕΕΜ· ΔΙΑ ΤΟ ΕΙΝΑΙ
ΑΥΤΟΝ ΕΞ ΟΙΚΟΥ· ΚΑΙ
ΠΑΤΡΙΑΣ ΔΑΥΕΙΔ
ΑΠΟΓΡΑΨΑΣΘΑΙ ΣΥΝ
ΜΑΡΙΑΜ ΤΗ ΜΝΗΜ
ΝΗΣΤΕΥΜΕΝΗ ΑΥ
ΤΩ ΠΟΥΣΗ ΕΓΚΥΩ
ΕΓΕΝΕΤΟ ΔΕ ΤΩ ΕΙ
ΝΑΙ ΑΥΤΟΥΣ ΕΚΕΙ
ΕΠΛΗΣΘΗΣΑΝ ΑΙ Η
ΜΕΡΑΙ ΤΟΥ ΤΕΚΕΙΝ
ΑΥΤΗΣ· ΚΑΙ ΕΤΕ
ΚΕΝ ΤΟΝ ΥΝ· ΑΥΤΗΣ
ΤΟΝ ΠΡΩΤΟΤΟΚΟΝ

Evangelium s. Luc. I, 59 – 72

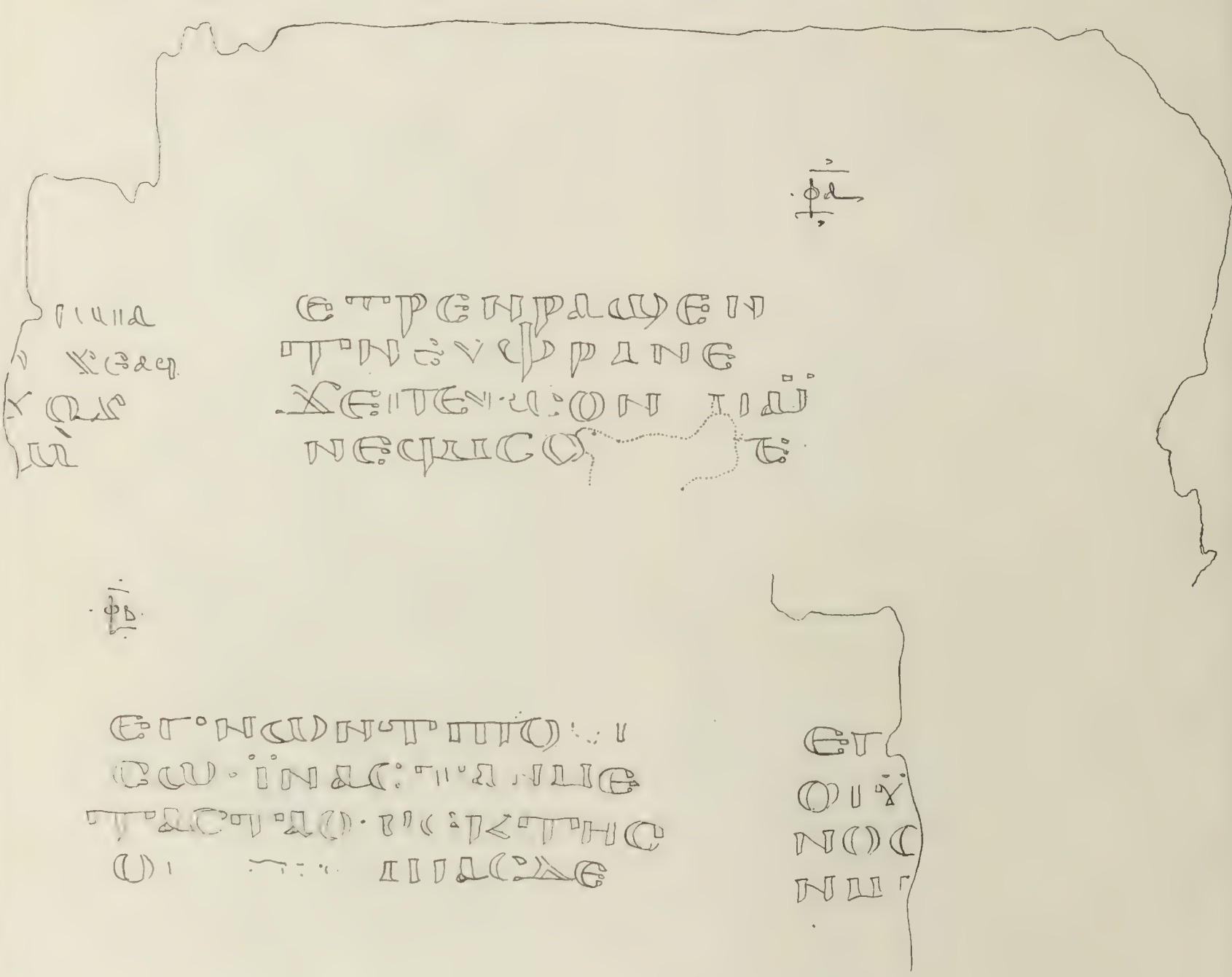
1 πραν̄̄πεqειωτ 59
χεζαχαριας· ατεq 60
μαλγδεογω̄ω̄β̄
πεχας χε̄̄μον
5 αλλαεγναμογ
τεεροq̀ χεϊω̄ζαν
νης·
Πεχαγδεναc χε 61
μ̄̄πνλλαγ ζ̄ντογ
10 ραιτε εγμογτε
εροq μ̄̄πεϊραν·
νεγχωρ̄̄μ ογβε 62
πεqειωτ̀ χε
εκογεω μογτε
15 εροq χενιμ· αq 63
αιτειδε̄̄ογπει
ναδις· αqcζαϊεq
χω̄̄μος· χεϊω̂
ζαννης πεπεq
20 ραν· αγω̂ αγ̄ρ̄
ωπτηρετηρογ
ḍρωqδεογων 64
ν̄̄τεγνογ λ̄̄ν
πεqλας· αq
25 ωλχεεqcμογ
επνογτε· ἀογ
ζοτεδεζε εχ̄̄ν
ογοννιμετ̄̄μ
πεγκωτε.
30 αγωζ̄̄ντοριν̄η
τηρ̄̄c ν̄̄ϯογδαια
νεγωλχεπτε
ν̄̄νειωλχετηρογ
ανεντaγcωτ̄̄μ 66
33 τηρογ corr. χαλγζμπεγ
ζητ

Fleischseite N°. 55 c

εγχωμ̄̄μος χε
ερεπεϊϣηρε
ωημναρογ·
καιγαρ τδιχ̄̄μ
πχοεις νεcωο
οπν̄̄μμαqπε
ḍζαχαριαcπεq 67
ειωτ μογζ
εβολ ζ̄̄μπε
πν̄̄αετογααβ
αqπροφητευε 68
εqχωμ̄̄μος
χεqcμαμαατ
ν̄̄δϊπνογτε μ̄̄
πιη̄̄λ̀ χεαqδ̄̄μ
πεqωινε· αγω̂
αqειρε ϯ̄̄ογcωτε
μ̄̄πεqλαος αq 69
τογνος ν̄̄ογταττ
ν̄̄ογχαϊναν ζ̄̄μ
πηϊ ν̄̄δαγειδ·
πεq ζ̄̄μζαλκαταθε 70
ν̄̄taqωαχε ζι
τ̄̄ντταπρον̄̄νεq
προφητης ετ
ογααβ χινενεζ̄̄ν
ογχαϊεβολ ζ̄̄ννεν
χαχε· αγω̂ εβολ 71
ζ̄̄ντδϊχ̄̄ογον
νιμετμοστε μ̄̄μο
εειρε ν̄̄ογναμ̄̄ν (l. ν̄̄) 72
νενειω̂τε̂· ερ̄̄πμε
εγε ν̄̄τεq διαθγκη
ετογααβ̀ πανα ω
ν̄̄taqω̄̄ρκ̄̄μοq
ν̄̄αβρα ζαμπτενειωτ

Litter. Theolog. N°13 N°56 a.

Bilingues Pergamentblatt, auf der Haarseite griechisch, auf der Fleischseite Koptisch. Höhe 36·9 cm Breite 25 cm. Rand oben 4·5 unten 5·4 an der Innenseite 3 cm an der Aussenseite 6·5 cm Zwei Schriftcolumnen mit einem Intercolumnium von 2·5 cm. Die Linien der Rastrierung auf der Koptischen Seite folgen in Abständen von 0·9 cm während die Schrift„ zeilen nur 0·3 cm Abstand von einander haben.



Schriftproben von L. Th. 13.

Evangelium s. Luc. XV. 27 - XVI. 3 Koptisch

· ϕα ·

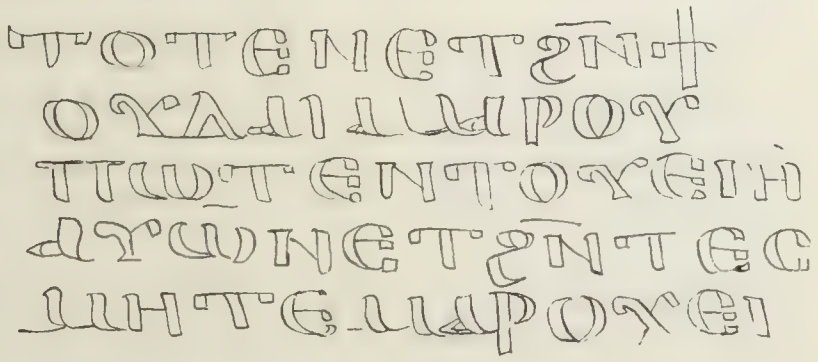
1	[ ]ⲡⲙⲁ		ⲉⲧⲣⲉⲛⲣⲁⲱⲉⲛ	
	[ⲥⲉ· ⲉⲧⲥⲁⲛⲁⲱ]ⲧ ϫⲉⲁϥ		ⲧⲛ̄ⲉⲩⲫⲣⲁⲛⲉ	
	[ϩⲉⲉⲣⲟϥⲉϥⲟ]ⲩⲟϫ		ϫⲉⲡⲉⲕⲥⲟⲛ· ⲡⲁⲓ̈	
	[ⲁϥⲛⲟⲩⲃ̄ⲥ ⲇⲉ]ⲙ̄	xv. 28	ⲛⲉϥⲙⲟⲟ[ⲩⲧ ⲡ]ⲉ	
5	[ⲡ̄ϥ]ⲟⲩⲱ[ⲱⲉϧⲱⲕ		ⲁϥⲱⲛ̄ϩ· [ⲛ]ⲉϥⲥⲟ	
	ⲉϩⲟ[ⲩ]ⲛ̂· [ⲁⲡ]ⲉϥ		ⲣⲙ̄ⲡⲉⲁⲓ̈ ϩⲉⲉⲣⲟϥ.	
	ⲉⲓⲱⲧⲉⲓ[ⲉⲃ]ⲟⲗ		ⲡⲉϫⲁϥⲇⲉ̀ⲛ̄ⲛⲉϥ	XVI. 1
	ⲁϥⲥⲉⲡⲥⲱⲡⲧ̄ϥ		ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ̀ϫⲉ	
	ⲛ̄ⲧⲟϥⲇ̄ⲉⲁϥⲟⲩ	29	ⲛⲉⲟⲩⲛ̀ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ	
10	ⲱ ⲱ̄ⲃⲡⲉϫⲁϥⲙ̂		ⲛ̄ⲣⲙ̄ⲙⲁⲟ̂ⲉⲟⲩⲛ̄	
	ⲡⲉϥⲉⲓⲱⲧ̀ϫⲉ		ⲧⲁϥⲙ̄ⲙⲁⲩ ̂ⲛ̂ⲟⲩ	
	ⲉⲓⲥⲟⲩⲙⲏⲏⲱⲉ		ⲟⲓⲕⲟⲛⲟⲙⲟⲥ̀	
	ⲛ̄ⲣⲟⲙⲡⲉ✝ⲟ̄ⲛⲁⲕ		ⲁⲩⲧⲁⲁϥⲇⲉⲛ̀	
	ⲛ̄ϩⲙ̄ϩⲁⲗ̀ⲙ̄ⲡⲧⲓⲕⲱ̂		ⲱⲩⲧⲟⲩⲏⲧ̀ϫⲉ	
15	ⲛ̄ⲥⲱⲓ̈ⲉⲛⲉϩⲛⲟⲩ		ϥϫⲱⲱⲣⲉⲉⲃⲟⲗ	
	ⲉⲛⲧⲟⲗⲏⲛ̄ⲧⲟⲟ		ⲛ̄ⲛⲉϥϩⲩⲡⲁⲣ	
	ⲧⲕ̄· ⲁⲩⲱ ⲙ̄ⲡⲧ̄ⲕ✝		ϫⲟⲛⲧⲁ̀· ⲁϥⲙ[ⲟⲩ]	2
	ⲛⲁⲓ̈ⲛ̄ⲟⲩⲙⲁⲥⲛ̄ⲃ[ⲁ]		ⲧⲉⲉⲣⲟϥⲡⲉϫ[ⲁϥ]	
	ⲁⲙⲡⲉⲉⲧⲣⲁⲉⲩ		ⲛⲁϥϫⲉⲟ̄ⲩⲡ[ⲉ	
20	ⲫⲣⲁⲛⲉⲙ̄ⲛⲛⲁ		ⲡⲁⲓⲉ✝ϩ[ⲱⲧⲙⲉ]	
	ⲱⲃⲉⲉⲣ· ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉ	30	ⲣⲟϥⲉ[ⲧⲃⲏⲏⲧ̄ⲕ]	
	ⲡⲉⲕⲱⲏⲣⲉ̀ⲇⲉ		ⲁⲩⲡ[sic]ⲱ[ⲡⲛⲁⲓⲛ]	
	ⲉⲓⲡ[ⲁⲓ]ⲉⲛⲧⲁϥ		ⲧⲉⲕⲟ[ⲓⲕⲟⲛⲟⲙⲉⲓ]ⲁ	
	ⲟⲩⲱⲙ̀ⲛ̄ⲛⲉⲕⲛ		ⲙ̄ⲛ̄[ⲱⲃⲟⲙⲅⲁⲣ]	
25	ⲕⲁⲙ̄ⲛ̄ⲙ̄ⲡⲟⲣⲛⲟⲥ·		ϫⲓⲛ̄[ⲧⲉⲛⲟⲩⲉ]	
	ⲁⲕⲱⲱⲱⲧ̄ⲉⲣⲟϥ		ⲧⲣ[ⲉⲕⲟⲓⲕⲟⲛⲟ]	
	ⲙⲡⲙⲁⲥⲉ̀ⲉⲧ		ⲙⲉ[ⲓⲁ· ⲡⲉϫⲉⲡⲧⲟⲓ]	3
	ⲥ[ⲁⲛ]ⲁⲱⲧ̀ ⲛ̄	31	ⲕ[ⲟⲛⲟⲙⲟⲥ ⲇⲉ ϩⲙ]	
	ⲧ[ⲟϥ]ⲇⲉⲡⲉϫⲁ[ϥ]		ⲡ[ⲉϥϩⲏⲧ ϫⲉ ⲉⲓ]	
30	ⲛ[ⲁϥ]ϫⲉⲡⲁⲱⲏⲣⲉ		ⲛⲁ[ⲣ̄ⲟⲩ· ϫⲉⲡⲁϫⲟ]	
	ⲛ̄[ⲧ]ⲟⲕ sic ⲕ ⲛ̄ⲙⲙⲁ[ⲓ̈]		ⲉⲓⲥ[ⲛⲁϥⲓⲧ ϩⲛ̄ⲧⲉⲕⲟⲓⲕⲟ]	
	[ⲛ̄ⲟⲩ]ⲟ̀ⲉⲓⲱ.ⲛⲓ[ⲙ		ⲛⲟ[ⲙⲉⲓⲁ·]	
	[ⲁⲩⲱ]ⲉⲧⲉⲛⲟⲩ ⲓ̈ ⲓ̈		ⲙ̄ⲛ̄[ⲃⲟⲙⲙ̄ⲙⲟⲓ ⲉⲃⲣⲏ·]	
	[ⲧⲏⲣⲟⲩ]ⲛⲟⲩⲕ̂ⲛⲉ[·]		[	
35	[ⲱ ⲱ ✝ⲇⲉⲉⲣⲟⲛ	32	[	

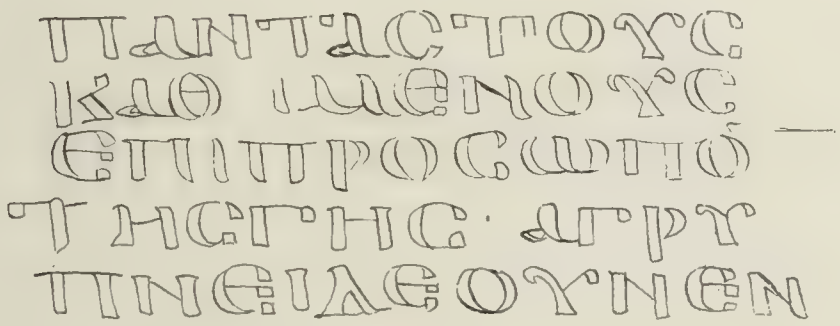
ΕΓΝΩΝΤΙΠΟΙΗ
CΩ· ΪΝΑ ΟΤΑΝΜΕ
ΤΑCΤΑΘΩΕΚΤΗC
ΟΙ[Κ]ΟΝΟΜΙΑC ΔΕ
ΖΩΝΤΑΙΜΕ ΕΙC
ΤΟΥCΟΙΚΟΥC ΕΑΥ
ΤΩΝ· ΚΑΙΠΡΟC
ΚΑΛΕCΑΜΕΝΟC ΕΝΑ
ΕΚΑCΤΟΝ ΤΩΝ
ΧΡΕΟ ΦΙΛΕΤΩΝ
ΤΟΥΚΥΑΥΤΟΥ
ΕΛΕΓΕΝ ΤΩΠΡΩ
ΤΩΠΟC ΟΝΟΦΙ
ΛΕΙC ΤΩΚΩΜΟΥ
ΟΔΕΕΙΠΕΝ ΕΚΑ
ΤΟΝΒΑΔΟΥC ΕΛΑΙ
[ΟΥ] ΚΑΙΕΙΠΕΝΑΥ
[ΤΩΦΔΕΖΑΙCΟΥΤΑ
[ΓΡΑΜΜΑΤΑ ΚΑΙΚΑ
[ΘΙCΑCΤΑ]ΧΕ ΕΩCΓΡΑ
[ΨΟΝΙΠΠΕΝΤΗΚΟΝ
[ΤΑ ΕΠΕΙΤ]Α ΕΤΕ
[ΡΩΕΙΠΕ C]ΥΔΕ
[ΠΟCΟΝΟΦΕΙΛ]ΕΙC
[ΟΔΕΕΙΠΕΝΕ]ΚΑ
[ΤΟΝΚΟΡΟΥC] CΙ
[ΤΟΥΚΑΙΛΕΓΕΙ]ΑΥ
[ΤΩΔΕΖΑΙCΟΥΤ]Α
[ ]
[ ]
[ ]

XVI 4 ΕΠ[ΟΙΗCΕΝ ΟΤΙ
ΟΙΚΟΝ[ΟΜΟC ΕΙΠΕΝ
ΝΟC[ΤΙ ΤΟΥΤΟ ΠΟΙΩ
ΝΙΜ[ΟΤΕΡΟΙ ΓΑΡ
ΠΕΡ[ΑΤ ΦΥΤΕΥ]ΟΥΓ
ΦΩ[ΤΟ]CΕΙCΤΗΝ
»5 ΓΕ[ΝΕΑ]ΝΤΗΝ ΕΑΥ
ΤΩΝΕΙCΙΝ· ΚΑΙ »9
ΕΓΩ ΥΜΙΝ ΛΕΓΩ
ΠΟΙΗCΑΤΕ ΕΑΥΤΟΙC
ΦΙΛΟΥC ΕΚ ΤΟΥ ΜΑ
ΜΩΝΑ ΤΗC ΑΔΙ
»6 ΚΙΑC· ΪΝΑ ΟΤΑΝ
ΕΚΛΕΙΠΗ ΔΕΞΩΝ
ΤΑΙ ΥΜΑC ΕΙC ΤΑC
ΑΙΩΝΙΟΥC CΚΗ
ΝΑC· ΟΤΙ »10
[ΤΟC ΕΝ ΕΛΑΧΙ
CΤΩ ΚΑΙ ΕΝ ΠΟΛ
ΛΩ ΠΙCΤΟC ΕC
ΤΙΝΙ· ΚΑΙ Ο ΕΝ ΕΛΑ
»7 ΧΙCΤΩ ΑΔΙΚΟC
ΚΑΙ ΕΝ ΠΟ[ΛΛ]Ω
ΑΔΙΚΟC ΕCΤΙΝ
ΕΙ ΟΥΝ ΕΝ ΤΩ ΑΔΙ »11
ΚΩΜΑΜΩΝΑ ΑΠΙ
CΤΟΙ ΟΥ ΚΕΓΕ
ΝΕCΘΑΙ· Τ[Ο]
Α[Λ]ΗΘΕΙΝΟ[Ν] ΤΙC
ΥΜΙΝ ΤΙC ΤΙ[Ε]Υ
[C]ΕΙ· ΚΑ[Ι] ΕΙ[ΕΝΤΩ »12
[Α]ΛΛΟΤΡΙΩ[ΤΙ]
[C]ΤΟΙΟΥ[ΚΕΓΕ]
ΝΕCΘΕΤ[ΟΥΜΕ]
ΤΕΡΟΝΤΙC[ΥΜΙΝ]
[ΔΩCΕΙ]

Litterar. Theolog. N° 14 N° 57

Bilingues Pergamentblatt, auf der Fleischseite griechisch, auf der Haarseite Koptisch. Höhe 34·4 cm Breite 23 cm Rand oben 3·7 cm unten 3·5 cm an der Innenseite 3·2 cm an der Aussenseite (2) cm. Zwei Schriftcolumnen mit einem Intercolumnium von 2·5 cm. Die Linien der Rastrierung auf der griechischen Seite folgen in Abständen von 0·6 cm während die Schriftzeilen nur 0·4 cm Abstand zeigen.





Schriftproben von L. Th. N° 14.

(Litterar. Theolog. N° 14) b

№ 57 b

Evangelium s. Luc. XXI, 30 – XXII 2 griechisch

1	[ΒΛΕΠΟΝΤ|ΕϹ	(30)	ΠΑΝΤΑϹΤΟΥϹ	
	[ΑΦΕΑΥΤΩ]ΝΓΙ		ΚΑΘΗΜΕΝΟΥϹ	
	[ΝΩϹΚΕ$\overline{\text{Φ}}$]ΟΤΙ		ΕΠΙΠΡΟϹΩΠΟ$\overline{\text{Υ}}$	
	[ΕΓΓΥϹΗ$\overline{\text{Δ}}$]ΤΟ		ΤΗϹΓΗϹ· ΑΓΡΥ	36
5	[ΘΕΡΟϹ$\overline{\text{Ε}}$ϹΤΙΝ·		ΠΝΕΙΔΕΟΥΝΕΝ	
	[ΟΥΤΩ]ϹΚΑΙΫ́ΜΙϹ	31	ΠΑΝΤΙΚΑΙΡΩ	
	[ΟΤΑ]$\overline{\text{Ν}}$Ι$\overline{\text{Δ}}$ΗΤΕΤΑΥ		ΔΕΟΜΕΝΟΙΪΝΑ	
	[ΤΑΓ]ΙΝΟΜΕΝΑΓΙ		ΚΑΤΙϹΧΥϹΕΤΑΙ	
	ΝΩϹΚΕΤΕ$\overline{\text{Ο}}$ΤΙ		ΕΚΦΥΓΕΙΝΠΤΑΝ	
10	ΕΓΓΥϹΕϹΤΙΝ		ΤΑΤΑΥΤΑΤΑΜΕΛ	
	Η$\overline{\text{Β}}$ΑϹΙΛΕΙΑΤΟΥ$\overline{\text{ΘΥ}}$:		ΛΟΝΤΑΓΙΝΕϹΘΑΙ	
	ΑΜΗΝΛΕΓΩΫ́Μ$\overline{\text{Ι}}$	32	ΚΑΙϹΤΑΘΗΝΑΙ	
	$\overline{\text{Ο}}$ΤΙΟΥΜΗΠΑΡΕΛ		ΕΜΠΡΟϹΘΕΝ	
	ΘΗ$\overline{\text{Η}}$ΓΕΝΕ$\overline{\text{Α}}$ΑΥ		ΤΟΥ $\overline{\text{ΥΥ}}$ΤΟΥΑ	
15	ΤΗ$\overline{\text{Ε}}$ΩϹΑΝΠΤΑΝ		$\overline{\text{ΝΟΥ}}$: ΗΝ	37
	ΤΑΤΑΥΤΑΓΕΝΗ		ΔΕΔΙΔΑϹΚΩΝ	
	ΤΑΙ· $\overline{\text{Ο}}$ $\overline{\text{Ο}}$$\overline{\text{ΥΝΟϹ}}$	33	ΤΑϹ$\overline{\text{Η}}$ΜΕΡΑϹΕΝ	
	[Κ]Α$\overline{\text{Ι}}$$\overline{\text{Η}}$$\overline{\text{Γ}}$$\overline{\text{Η}}$ΠΑΡΕΛΕΥ		ΤΩΪΕΡΩΤΑϹΔΕ	
	ϹΟΝΤΑΙΟΙ\Ο		ΝΥΚΤΑϹΕΞΕΡ	
20	ΓΟΙΜΟΥΟΥ̓ΜΗ		ΧΟΜΕΝΟϹΗΫ́	
	ΠΑΡΕΛΕΥ̓ϹΟΝ̓ΤΑΙ:		ΛΙΖΕΤΟΕΙϹΤΟ	
	ΠΡΟϹΕΧΕΤΕΔΕ	34	ΟΡΟϹΤΟΚΑΛΟΥ	
	ΕΑΥΤΟΙϹΜΗΠΟ		ΜΕΝΟΝΕΛΑΙΩ$\overline{\text{Ν}}$	
	ΤΕ[Β]ΑΡΗΝΘΩϹΙΝ		ΚΑΙΠΑϹ$\overline{\text{Ο}}$ΛΑΟϹ	38
25	Ϋ́ΜΩΝΑΙΚΑΡΔΙ		ΟΡΘΡΙΖΕ[Ν]ΠΡΟϹ	
	ΑΙΕΝΚΡΑΙΠΑΛΗ		ΑΥΤΟΝ$\overline{\text{Α}}$ΚΟΥΕΙ$\overline{\text{Ν}}$	
	ΚΑΙΛΕΦΗΚΑΙΜΕ		ΑΥΤΟΥΕΝΤΩ	
	ΡΙΜΝΑΙϹΒΙ$\overline{\text{Ω}}$ΤΙ		ΪΕΡΩ: ΗΓΓΙ	XXII 1
	ΚΑΙϹ ΚΑΙ$\overline{\text{Ε}}$ΠΙϹ		ΖΕΝΔΕ$\overline{\text{Η}}$ΟΡΤΗ	
30	ΤΗ$\overline{\text{Ε}}$Φ ΥΜΑϹ $\overline{\text{Ε}}$		ΤΩΝΑΖΥΜΩΝ	
	ΦΝΙΔΙΟϹ$\overline{\text{Η}}$$\overline{\text{Η}}$ΜΕ		$\overline{\text{Η}}$ΛΕΓΟΜΕΝΗ	
	ΡΑΔΙΕΛΘΩϹΕΙΝ		ΠΑϹΧΑ· ΚΑΙΕΖ[Η]	2
	ΕΚΕΙΝἨΩϹΠΑ	35	ΤΟΥΝΟΙΑΡ[ΧΙΕ]	
	ΓΙϹ· ΟΠΕϹΕΛΕΥ		ΡΕΙϹΚΑΙΟ[ΙΓΡΑΜ]	
35	[Ϲ]ΕΤΑΙΓ̓ΑΡΕΠΙ		ΜΑ[Τ[Ε]ΙϹ[	

(Litterar. Theolog. N°14)c

N°57c

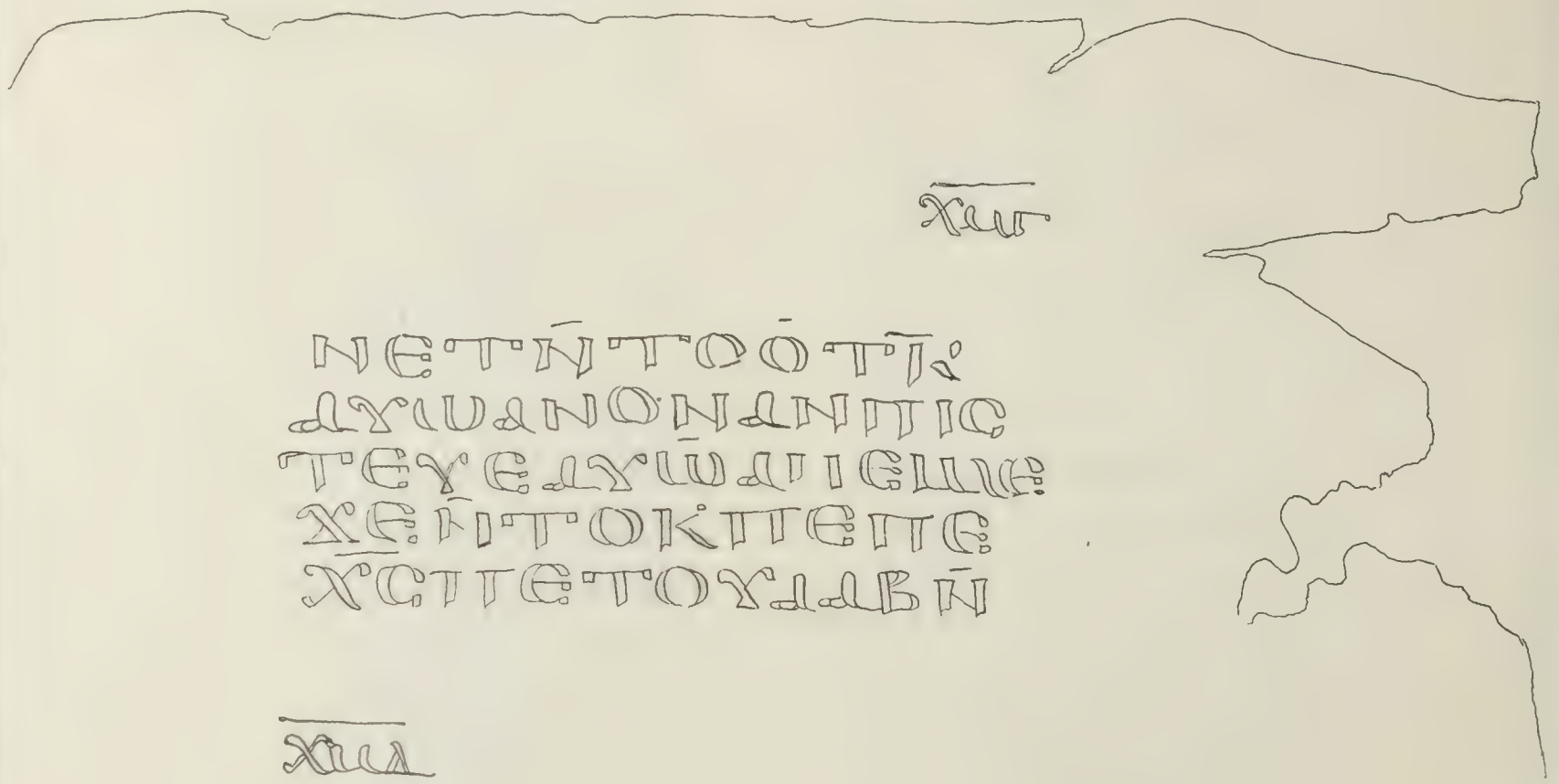
Evangelium s. Luc. XXI, 21–30

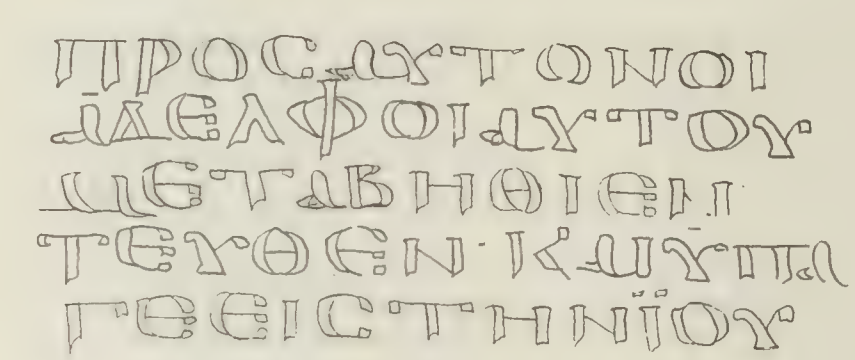
Koptisch

1	ⲧⲟⲧⲉⲛⲉⲧϩⲛ̄	XXI. 21	1	ⲛ̄[ⲛⲓϩⲉⲛⲙⲁⲉⲓⲛ]	
	ⲟⲩⲇⲁⲓⲁ ⲙⲁⲣⲟⲩ			ⲙ̄ⲡⲣ̄[ⲏ ⲙⲛ̄ⲧⲟⲟϥ]	
	ⲧⲱⲧⲉⲛⲧⲟⲩⲉⲓⲏ·			ⲙ̄ⲛⲛ̄[ⲥⲓⲟⲩⲁⲩⲱⲡⲉⲱⲱ]	
	ⲁⲩⲱ ⲛⲉⲧϩⲛ̄ⲧⲉⲥ			ⲟⲩϥ[ⲛ̄ⲛ̄ϩⲉⲑⲛⲟⲥ]	
5	ⲙⲏⲧⲉ ⲙⲁⲣⲟⲩⲉⲓ		5	ϩⲓⲭ̄ⲙ̄ⲡ[ⲕⲁϩ ϩⲛ̄ⲧⲁ]	
	ⲉ̄ⲃⲟⲗ ⲛ̂ϩⲏⲧⲥ̄·			ⲡⲧⲟⲣⲓⲁ ⲙ̄[ⲡⲉⲓⲉⲣⲱⲟⲩ]	
	ⲁⲩⲱ ⲛⲉⲧϩⲛ̄ⲧⲉ			ⲙ̄ⲡⲧⲕⲓⲙ ⲛ̄ⲫ[ⲁⲗⲁⲥⲥⲁ]	
	ⲭⲱⲣⲁ ⲙ̄ⲡⲣ̄ⲧⲣⲉⲩ			ⲉ̄ⲣⲉ ⲛ̄ⲣⲱ ⲙⲉ[ⲕⲱ]	26
	ⲃⲱⲕⲉϩⲟⲩⲛⲉⲣⲟⲥ			ⲛ̄ⲧⲟ ⲟ̄ⲧⲟⲩⲉⲃ̄ⲫ̄ⲗ̄]	
10	ⲭⲉⲛⲁⲓⲣⲁⲣⲛⲉⲛⲉ	22	10	ϩⲗⲑⲟⲧⲉ ⲙ̄ⲛⲛⲉ	
	ϩⲟⲟⲩ ⲙ̄ⲡⲧⲭⲓⲕⲃⲁ			ⲧⲟⲩⲃⲱⲱⲧ ⲉ̄ⲃⲟⲗ	
	ⲉⲧⲣⲉⲛⲉⲧⲥⲏϩ			ϩⲏⲧⲟⲩⲉⲧⲛⲏⲩ	
	ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲭⲱⲕⲉⲃⲟⲗ·			ⲉⲭ̄ⲛ̄ⲧⲟⲓⲕⲟⲩⲙⲉ	
	ⲟⲩⲟ̄ⲉⲓ̈ⲛ̄ⲛⲉⲧⲉ̄	23		ⲛⲏ· ⲛ̄ⲃⲟⲙⲅⲁⲣⲛ̄	
15	ⲉⲧⲙ̄ⲛⲛⲉⲧⲧⲥ̄ⲛ		15	ⲙ̄ⲡⲏⲩⲉⲥⲉⲛⲁ	
	ⲕⲟϩⲛ̄ⲛⲉϩⲟⲟⲩ			ⲕⲓⲙⲧⲟⲧⲉⲥⲉ	27
	ⲉⲧⲙ̄ⲙⲁⲩⲥⲛⲁ			ⲛⲁⲛⲁⲩⲉ̄ⲡⲱⲏ	
	ⲱⲱⲡⲉⲅⲁⲣⲛ̄ⲃⲓ			ⲣⲉⲙ̄ⲡⲣⲱⲙⲉ	
	ⲟⲩⲛⲟⲃⲛ̄ⲁⲛⲁⲅ			ⲉⲫⲛⲏⲩ̈ⲥⲛ̄ⲟⲩ	
20	ⲕⲏϩⲓ ⲭⲙ̄ⲡⲕⲁϩ		20	ⲕⲗⲟⲟⲗⲉⲙ̄ⲛⲟⲩ	
	ⲁⲩⲱ ⲟⲩⲛⲟⲃⲛ̄ⲟⲣ			ⲃⲟⲙⲁⲩⲱⲟⲩⲉ̄	
	ⲅⲏⲙ̄ⲡⲉⲓⲗⲁⲟⲥⲛ̄	24		ⲟ̄ⲟⲩⲉ̄ⲛⲁⲱⲱⲫ:	
	ⲥⲉϩⲉϩⲛ̄ⲧⲧⲁⲡⲣⲟ			ⲉⲣⲉⲛⲁⲓⲇⲉⲛⲁ	28
	ⲛ̄ⲧⲥⲏⲫⲉ· ⲁⲩⲱ			ⲁⲣⲭⲉⲓⲛ̄ⲱⲱⲡⲉ	
25	ⲥⲉⲛⲁ[ⲁ]ⲓⲭⲙⲁⲗⲱ		25	ⲃⲱⲱ̄ⲧ ⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄	
	ⲧⲓϫⲉⲙ̄ⲙⲟⲟⲩ			ⲫⲓⲭⲱⲧⲛ̄ⲉ̄ϩⲣⲁⲓ̈	
	ⲉⲛϩⲉⲑⲛⲟⲥⲧⲏ			ⲭⲉⲁ̄ⲡⲉⲧⲛ̄ⲥⲱⲧⲉ	
	ⲣⲟⲩⲛ̂ⲧⲉⲑⲓⲗⲏⲙ			ϩⲱⲛⲉϩⲟⲩⲛ·	
	ⲱⲱⲡⲉⲉ̄ⲣⲉⲛ̂ϩⲉ			ⲁⲩⲱ ⲁⲫ ⲭⲱⲛⲁⲩ	29
30	ⲑⲛⲟⲥⲙⲟⲟ̄ⲱⲉ		30	ⲛ̄ⲟⲩⲡⲁⲣⲁⲃⲟ	
	ⲛ̂ϩⲏⲧⲥ̄ⲱⲁⲛ			ⲗⲏ ⲭⲉⲁⲛⲁⲩⲉ	
	ⲧⲉⲛⲉⲟⲩⲟ̂ⲉⲓⲱ			ⲧⲃⲱⲛ̄ⲕⲛ̄ⲧⲉ	
	[ⲛ̄ⲛ̄]ϩⲉⲑⲛⲟⲥ			ⲙ̄ⲛⲛ̄ⲱⲏⲛⲧⲏ	
	[ⲭⲱⲕ]ⲉⲃⲟⲗ· ⲁⲩⲱ	25		ⲣⲟⲩϩⲟⲧⲁⲛⲉⲩ̈	30
35	[ⲥⲉⲛⲁ]ⲱⲱⲡⲉ		35	ⲱⲁ ⲛⲉⲭⲫⲟⲩ[ⲱ]	

Litterar. Theolog. № 15 № 58

Bilingues Pergamentblatt, auf der Fleischseite griechisch, auf der Haarseite Koptisch Höhe 27·4 cm Breite 28·8 cm Rand oben 4 cm (fehlt unten) an der Innenseite 2·7 cm an der Aussenseite 6·3 cm Zwei Schriftcolumnen mit einem Intercolumnium von 2·1 cm Die Linien der Rastrierung auf der griechischen Seite folgen in Abständen von 0·7 cm während die Schriftzeilen nur 0·3 cm Abstand von einander haben.





Schriftproben von L. Th. № 15

(Litter. Theol. №15) b Seite 643 der Handschrift №58 b
Evangelium s. Joh. VI. 63 – VII. 1 Koptisch

χμγ

1	ANOKN̄TAÏ̈XO̤OY	VI. 63	1	NETN̄TOO̅TK̄	
	NHTN̄OYTN̄TA			AYW̄ANONANTTIC	69
	TEAYW̄OY[ω]N̄C			TEYEAYW̄ANEIME	
	TEALLAOY[N]C̄O	64		XEN̄TOKTTETE	
5	EINEN̄C̄HT[T]HY		5	X̄C̄TETOYAABN̄	
	TN̄N̄CETTICTEYE			TETNOYTE· AQ	70
	AN· NEQCOOY[N]			OYW̄ϢBNAYN̄BI	
	ГARXINN̄ϢOPT̄T			I̅C̅TTEXAQXEMH	
	N̄BI I̅C̅XENIMNE			ANOKANAÏCET̄T̄T̄	
10	TEN̄CETTICTEYE		10	THYT̄N M̄TTM̄N̄T	
	ANAYW̄NIMTTE[T]			CNOOYCAYWOYA	
	NATTAPADIDOYM̄			EBOLN̄C̄HTTHY	
	MOQ· AYW̄NEQ	65		[T]N̄ ΦYDIABOLOC	
	XWM̄MOCXEE			[TE·]NEQXWDE	71
15	TBETTAÏAÏXOOC		15	[M̄]MO[CT]TEE̅TBE	
	NHTN̄XEM̄N̄Ϣ6O[M]			[I]OYDACTTϢHPE	
	N̄LLAYEEIϢAPOÏ			N̄C[I]MWNTTICKA	
	EIMHTIN̄CETA			PIW̄THCTTAÏ ГAP	
	ACNAQEBOLC̄I			[TE]TNATTAPADI	
20	T̄M̄TTAEIWT· E	66	20	[DO]YM̄MOQE̅OYA̅	
	TBETTAÏA̅C̄A[C]N̄			[TΦ]EBOLC̄MTTM̄N̄T	VII. 1
	NEQMAθHT̄HC̄			[CNOOY]C· M̄N	
	BWKETTAC̄[OY·AY]Ϣ			[N̄CANA]ÏNEQMO	
	AYLOE[Y]MO[OϢE]			[OϢEN]DI I̅C̅C̄N̄	
25	N̄MMA[Y] TTEXE]	67	25	[T]Г[A]ΛILAIA̅·NEQ	
	I̅C̅BE M̄T[T]M̄N̄TCNO]			[O]Y[ω]ω sic ГAPANTTE	
	O[Y]C·			[EMO]O̅ϢEC̄N̄TOY	
	[			[DAIAX]ΦNEYWI	
	[			[NEN̄CWQ]TTE E̅	
	[		30	[MOOYTQ N̄IOYD]A[Ï]	
	[			[	
	[			[	

(Litterar. Theolog. 15) c Seite 644 der Handschrift № 58c

Evangelium s. Joh. VII. 3-12 griechisch

χμδ

ΠΡΟCΑΥΤΟΝΟΙ ΑΔΕΛΦΟΙΑΥΤΟΥ ΜΕΤΑΒΗΘΙΕΝ· ΤΕΥΘΕΝ· ΚΑΙΫΤΤΑ ΓΕΕΙCΤΗΝΪΟΥ ΔΑΙΑΝ· ΪΝΑΚΑΙΟΙ ΜΑΘΗΤΑΙCΟΥΘΕ ΩΡΗCΩCΙΝΤΑ ΕΡΓΑCΟΥ ĀΤΤΟΙΕΙC· ΟΥΔΕΙC ΓΑΡΤΙΕΝ ΚΡΥΠΤΩΠΟΙΕΙ ΚΑΙΖΗΤΕΙΑΥ ΤΟCΕΝΠΑΡ[ΡΗCΙ]Α ΕΙΝΑΪΕΙΤΑ[ΥΤΑ] ΠΟΙΕΙCΦΑΝΕ ΡΩCΟΝCΕΑΥΤ[ΟΝ] ΤΩΚΟCΜΩ· Οϕ ΔΕΓΑΡΟΙΑΔΕΛ ΦΟΙΑΥΤΟΥΕ[ΠΙC] ΤΕΥΟΝΕΙCΑΥ[ΤΟΝ] ΛΕΓΕΙ Ō ΥΝΑΥ[ΤΟΙC] Ō ΙC̄· Ō ΚΑ[ΙΡΟC] ΕΜΟCΟΥ[ΠΩΠΤΑ] ΡΕCΤΙΝ[· ΟΔΕΚΑΙ] ΡΟCΟΥΜΕΤΕ[ΡΟC] ΠΑΝΤΟΔΕΕC[ΤΙΝ] ΕΤΟΙΜΟC[· ΟΥΔΥ] ΝΑΤΑΙ Ō[ΚΟCΜΟC] ΜΙCΕΙ[ΝΥΜΑC· Ε] Μ[ΕΔΕΜΙCΕΙ]

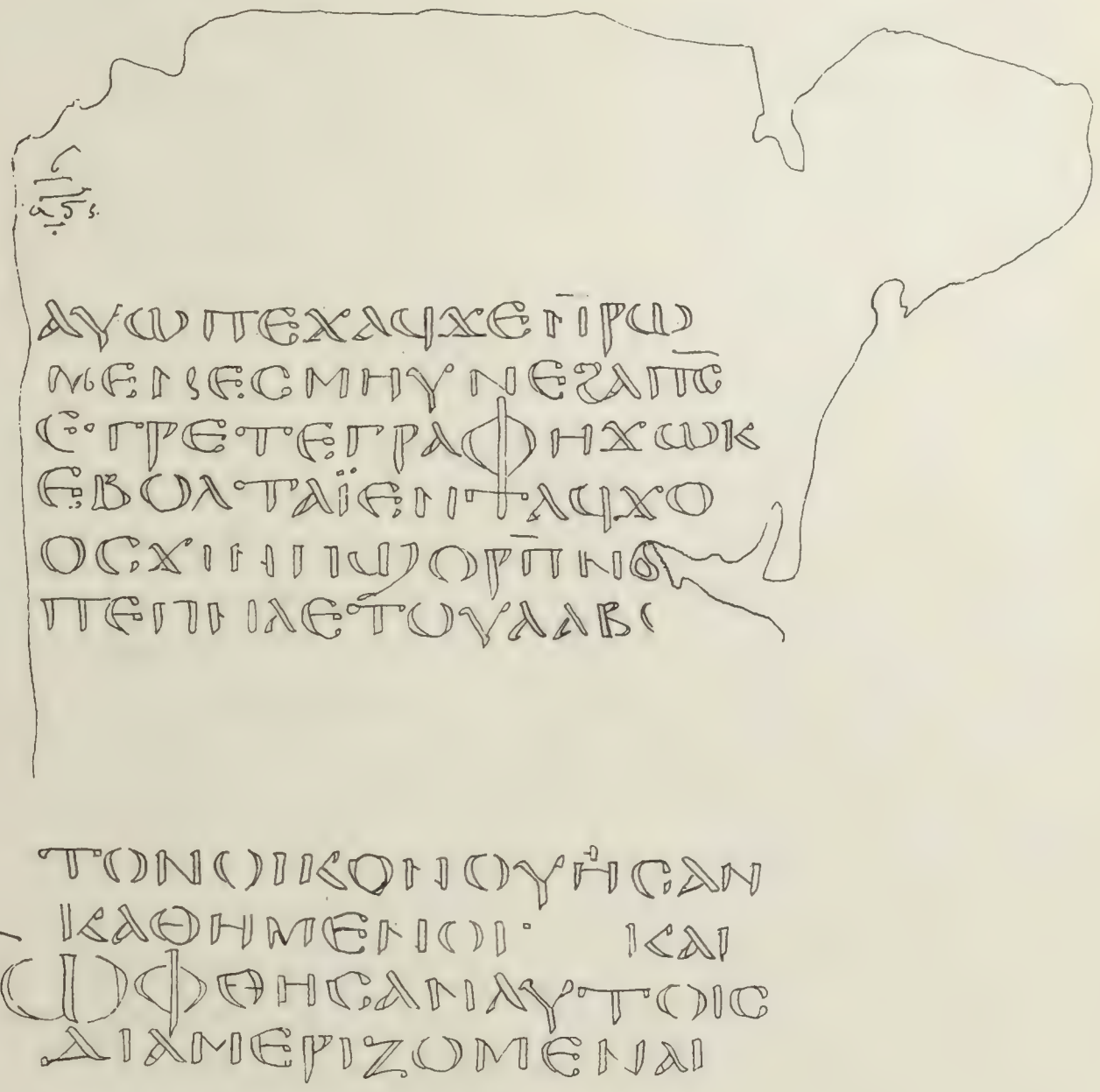
VII. 3 4 5 6 7

ΕΙCΤΗΝ Ē ΟΡΤΗ· Ε[Γ]ΩΟΥΠΩ ĀΝΑ Β[ΑΙ]ΝΩΕΙCΤΗΝ Ē Φ[Ρ]ΤΗΝΤΑΥ ΤΗ[Ν]Ō ΤΙ Ō Ē ΜΟC ΚΑΙΡΟ Ĉ ΟΥΠΩ [Π]ΕΠΛΗΡΩCΤΑΙ: ΤΑΥΤΑΕΙΠΩΝΑΥ ΤΟCÈ ΜΕΙΝΕΝ ΕΝΤΗΓΑΛΙΛΑΙ Ā· ΩCΔΕ Ā ΝΕΒΗC Ā ΟΙ Ā ΔΕΛΦΟΙΑΥ ΤΟΥΕΙCΤΗΝ Ē ΟΡΤΗΝ· ΤΟΤΕ Ā ΝΕΒΗΟΥΦΑΝΕ ΡΩCΑΛΛΑΩCΕΝ ΚΡΥΠΤΩ· ΟΙ ΟΥΝΪΟΥΔΑΙΟΙ Ē ΖΗΤΟΥΝΑΥΤΟ ΕΝΤΩΪΕΡΩ ΚΑΙΕΛΕΓΟΝΠΤΟΥ ΕCΤΙΝ Ē ΚΕΙΝΟC· [ΚΑΙΓ]ΟΓΓΥCΜΟC [ΗΝ Π]Ε[ΡΙ]ΑΥΤΟΥ [ΠΟΛ]Υ C[Ε]ΝΤΟΙC [ΟΧΛΟΙC] ΟΙΜΕΝ [ ] [ ] [ ] [

8 9 10 11 12

Litterar. Theolog. № 16 № 59

Bilingues Pergamentblatt. Höhe 29 cm Breite 23 cm. Rand oben 3·7 cm an der Innenseite 3 cm sonst abgebrochen. Intercolumnium 2·5 cm Die Rastrierung auf der Fleischseite wird von der Schrift nicht eingehalten. Die Form der Zahl 200 in der Paginierung ist sehr altertümlich. Initialen sind in grün und rot.



Schriftproben von L. Th. № 16.

(Litterar. Theolog. №16) b Seite 205 der Handschrift №59 b
Acta Apostolorum 16–15 Koptisch

Acta 1.6

1 |
ⲉⲩⲭ[ⲱ ⲙ̄ⲙⲟⲥ
ⲭⲉⲡⲭ[ⲟⲉⲓⲥⲛⲉϩⲣⲁⲓ
ϩⲙ̄ⲡⲉⲓⲟⲩ[ⲟⲉⲓⲱⲕⲛⲁ
5 ϯⲛ̄ⲧⲙⲛ̄ⲧ[ⲉ]ⲣ[ⲟⲙⲡⲡⲓⲏⲗ
ⲡⲉⲭⲁϥⲛⲁⲩ ⲭ[ⲉⲙ̄ⲡⲧⲱ
ⲧ̄ⲛⲁⲛⲧⲉⲥⲟⲩ[ⲉⲛⲛⲉ
ⲟⲩⲟⲉⲓⲱⲙ̄ⲛ̄ⲛⲉⲭ[ⲣⲟ
ⲛⲟⲥⲛⲁⲓ̈ⲛ̄ⲧⲁⲡⲡⲉⲓⲱⲧ
10 ⲕⲁⲁⲩϩⲛ̄ⲧⲉϥⲉϩⲟⲩⲥⲓ
ⲙⲁⲩⲁⲁϥ·ⲁⲗⲗⲁⲧⲉⲧⲛⲁ
ⲭⲓⲛ̄ⲟⲩⲃⲟⲙⲉⲣⲱⲁⲛ
ⲡⲉⲡⲛ̄ⲛⲁⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲉⲓ
ⲉϩⲣⲁⲓ̈ⲉⲭⲱⲧⲛ̄ⲛ̄ⲧⲉ
15 ⲧ̄ⲛⲱⲱⲡⲉⲛⲁⲓ̈ⲙ̄ⲙⲛ̄ⲧ
ⲣⲉϩⲛ̄ⲑⲓⲉⲣⲟⲩⲥⲁⲗⲏⲙ
ⲙ̄ⲛ̄ϯⲟⲩⲇⲁⲓⲁⲧⲏⲣⲥ
ⲙ̄ⲛ̄ⲧⲥⲁⲙⲁⲣⲓⲁⲁⲩⲱ
ⲱⲁⲁⲣⲏⲭϥ̄ⲙ̄ⲡⲧⲕⲁϩ·
20 ⲛⲁⲓ̈ⲇⲉⲛ̄ⲧⲉⲣⲉϥⲭⲟⲟⲩ
ⲁⲩⲕⲗⲟⲟⲗⲉⲭⲓⲧϥ̄·ⲁⲩⲱ
ⲁⲩϥⲓⲙ̄ⲙⲟϥⲉϩⲣⲁⲓ̈ⲉ
ⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲟⲧⲟⲩ· ⲉⲩ
ⲉⲓⲟⲣⲙ̄ⲁⲉⲛ̄ⲥⲱϥ[ⲉϥ
25 ⲃⲏⲕⲉϩⲣⲁⲓ̈ⲉⲧⲡⲉⲉⲓⲥ
ⲣⲱⲙⲉⲥⲛⲁⲩⲁⲩⲁϩⲉ
ⲣⲁⲧⲟⲩϩⲓⲭⲱⲟⲩϩⲛ̄
ϩⲉⲛϩⲃⲥⲱⲉⲩⲟⲩⲟⲃⲱ
ⲁⲩⲱⲡⲉⲭⲁⲩ[ⲛ]ⲁ[ⲩⲭⲉ]
30 ⲛ̄ⲣⲱⲙⲉⲛ̄ⲅⲁⲗⲓⲗ[ⲁⲓⲟⲥ]
ⲁϩⲣⲱⲧⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄[ⲁϩⲉ]
ⲣⲁⲧⲧⲏⲩⲧⲛ̄ⲉ[ⲧⲉⲧⲛ̄]
ⲃⲱⲱⲧⲉϩⲣⲁⲓ̈ⲉ[ⲧⲡⲉ]
ⲧⲁⲓ̈ⲡⲉⲓⲥ̄ⲛ̄ⲧ[ⲁⲩⲟⲗϥ]
35 ⲛ̄ⲧⲉⲧⲏⲩⲧⲛ̄[ⲉⲃⲟⲗ]

1 ⲉⲧⲡⲉ· ⲧⲁⲓ̈ⲧⲉⲑⲉⲉ
ⲧϥ̄ⲛⲏⲩⲙ̄ⲙⲟⲥⲛ̄ⲑⲉ
ⲛ̄ⲧⲁⲧⲉⲧⲛ̄ⲛⲁⲩⲉⲣⲟϥ
ⲉϥⲛⲁⲃⲱⲕⲉϩⲣⲁⲓ̈ⲉⲧⲡ[ⲉ]
5 ⲧ[ⲟⲧⲉⲁⲩⲕⲟⲧⲟⲩⲉⲑⲓⲗ̄ϯⲙ] Acta 1 12
7 ⲉⲃⲟⲗϩ̄ⲙⲡⲧⲟⲟⲩⲉⲱⲁ[ⲩ]
ⲙ̣ⲟⲩⲧⲉⲉⲣⲟϥⲭⲉⲡⲧⲟ
ⲟ̣ⲩⲛ̄ⲛ̄ⲭⲟⲉⲓⲧ· ⲉϥ
ⲟ̣ⲩⲏⲩⲉⲃⲟⲗⲛ̄ⲑⲓⲗⲏⲙ
10 [ⲛ̄]ⲟⲩϩⲓⲏⲛ̄ⲥⲁⲱϥ̄ⲧϥ̄ⲛ̄
8 [ϩⲟ]ⲟⲩⲧ̄ⲛ̄· ⲁⲩⲱⲛ̄ⲧⲉ 13
ⲣⲟ[ⲩ]ⲉⲓ̈ⲉϩⲟⲩⲛⲁⲩⲃⲫⲕ
ⲉϩ[ⲣⲁ]ⲓ̈ⲉⲡⲙⲁ̈ⲛ̄ⲧⲧⲡ[ⲉ
ⲉⲛⲉⲩⲥⲟⲟⲩϩⲛ̄ϩ[ⲏⲧϥ̄
15 ⲛ̄ⲇⲓⲡⲉⲧⲣⲟⲥⲙ̄ⲛ̄ⲓ[ⲱ
ϩⲁⲛⲛⲏⲥⲙ̄ⲛ̄ⲓ̈ⲁⲕⲱⲃⲟⲥ
ⲁⲩⲱⲁⲛⲇⲣⲉⲁⲥ· ⲫⲓ
ⲗⲓⲡⲡⲟⲥⲙ̄ⲛ̄ⲑⲱⲙⲁⲥ
ⲃⲁⲣⲑⲟⲗⲟⲙⲁⲓⲟⲥⲙ̄ⲛ̄
9 20 ⲙⲁⲧⲑⲁⲓⲟⲥ· ⲓⲁⲕⲱⲃⲟ[ⲥ
[ⲧ̄ⲧⲱⲏⲣⲉⲛ̄ⲁⲗⲫⲁⲓⲟⲥ·
[ⲁⲩⲱ]ⲥⲓⲙⲱⲛⲡⲧϩⲏⲗⲱ
10 [ⲧⲏⲥⲙ̄ⲛ̄]ⲓⲟⲩⲇⲁⲥⲡ[ⲱⲏ]
[ⲣⲉⲛ̄ⲓⲁⲕ]ⲱⲃⲟⲥ
25 [ⲛⲁⲓⲧⲏⲣϥ̄ⲩⲛⲉⲩⲡⲣⲟⲩ 14
[ⲕⲁⲣⲧⲏ]ⲣⲉⲓϩⲓⲟⲩⲥⲟⲡ
[ⲉⲡⲱⲗ]ⲏⲗⲙ̄ⲛ̄ϩⲉⲛ
[ⲥϩⲓⲙⲉ]ⲙ̄ⲛ̄ⲙⲁⲣⲓϩⲁⲙ
11 [ⲧⲙⲁⲁⲩⲛ̄ⲓ̄ⲥⲁⲩ]ⲱⲛⲉϥ
30 [ⲥⲛⲏⲩ· ϩⲣⲁ]ⲓ̈ⲁⲉϩⲛ̄ 15
[ⲛⲉⲓϩⲟ]ⲟⲩ[ⲁϥⲧ]ⲱⲟⲩⲛ
[ⲛ̄ⲇⲓⲡ]ⲉⲧⲣⲟⲥⲛ̄ⲧⲙⲏ
[ⲧⲉⲛ̄ⲛ]ⲉⲥⲛⲏⲩⲉⲟⲩⲛ̣
[ⲟⲩⲙⲏ]ⲏⲱⲉⲙ̄ⲙⲁⲩⲉ[ⲩ]
35 [ⲛⲁⲣ̄ⲱ]ⲉϩⲟⲩⲱ[ⲧⲛ̄ⲣⲁⲛ]

(Litterar. Theolog. № 16) C Seite 206 der Handschrift № 59 C

Acta ϩ Apostolorum I. 15 - 20 Koptisch II 1-5 griechisch

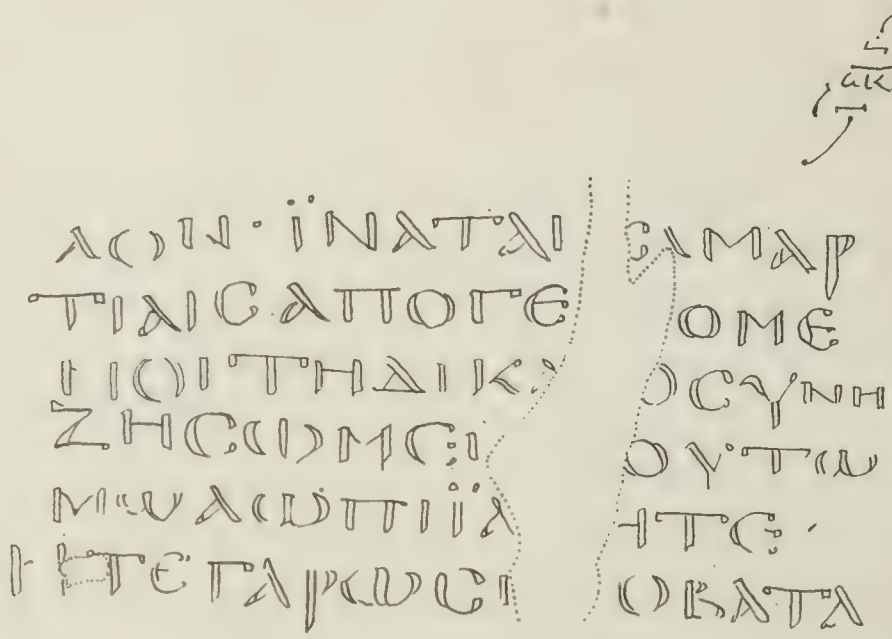
ⲁ̅ⲉ̅.

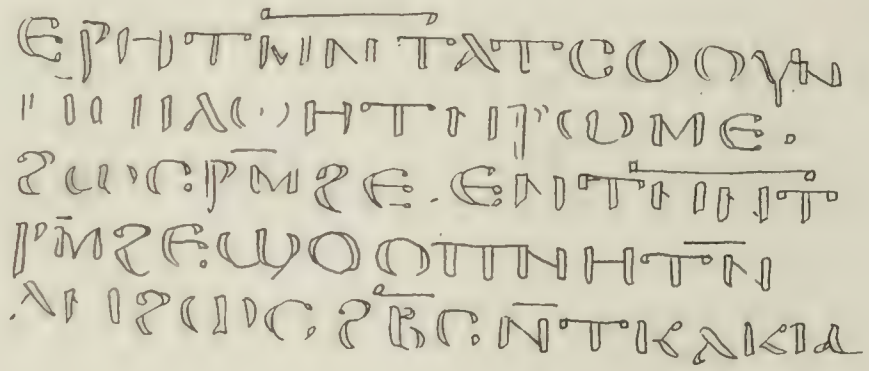
ⲁⲩⲱⲡⲉϫⲁϥϫⲉⲛ̄ⲣⲱ
ⲙⲉⲛⲉⲥⲛⲏⲩⲛⲉϩⲁⲡ̄ⲥ
ⲉⲧⲣⲉⲧⲉⲅⲣⲁⲫⲏϫⲱⲕ
ⲉⲃⲟⲗⲧⲁⲓⲉⲛⲧⲁϥϫⲟ
ⲟⲥϫⲓⲛⲛ̄ⲱϣⲟⲣⲡⲡ̄ⲛ̄ⲃⲓ
ⲡⲉⲧⲡ̄ⲛⲁⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲉ
ⲃⲟⲗϩⲓⲧⲛ̄ⲧⲧⲁⲡⲣⲟⲛ̄.
ⲇⲁⲩⲉⲓⲇⲉⲧⲃⲉⲓⲟⲩⲇⲁⲥ
ⲡⲉⲛⲧⲁϥⲱⲱⲡⲉⲛ̄
ⲣⲉϥϫⲓⲙⲟⲉⲓⲧⲛ̄ⲛ̄[ⲉⲛ̄]
ⲧⲁⲩⲃⲱⲡⲉⲛ̄ⲓ̅ⲥ̅·ϫⲉⲛⲉ
[ⲁⲩ]ⲟⲡⲧⲁⲡⲉϩⲣⲁⲓⲛ̄[ϩⲏ]ⲧⲛ
[ⲁⲩ]ⲱⲁϥϫⲓⲙ̄ⲡⲕⲗⲏ
[ⲣⲟⲫ]ⲛ̄ⲧⲉⲓⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲓⲁ
[ⲡⲁⲓ]ⲃⲉⲁϥⲱⲱⲡⲛⲁϥⲛ̄
[ⲟ]ⲩⲃⲱⲙⲉⲃⲟⲗϩⲙ̄ⲡⲃⲉ
ⲕⲉⲙ̄ⲡⲉϥϫⲓⲛⲃⲟⲛ̄ⲥ̅·
ϩⲩⲱⲁϥϩⲉⲉϫⲙ̄ⲡⲉϥϩⲟ
ϩⲁⲡⲧⲱϣⲉⲧⲉϥⲙⲏⲧⲉ·
ⲁⲛⲉⲧⲡⲉϥϩⲟⲩⲛⲧⲏ
ⲣⲟⲩⲡⲱⲱⲛ·ⲉⲃⲟⲗ·
ⲁⲩⲱⲁⲡⲉⲓϩⲱⲃ[ⲃⲱⲗⲧⲡ]
[ⲉ]ⲃⲟⲗⲛ̄ⲟⲩⲟ[ⲛⲛⲓⲙⲉⲧ]
ⲟⲩⲏϩⲉⲛ̄ⲑⲓϫ̄[ⲏⲙϩⲱⲥ]
ⲧⲉⲛ̄ⲥⲉⲙⲟ[ⲩⲧⲉⲉ
ⲡⲃⲱⲙⲉⲧⲙ̄ⲙ[ⲁⲩϩⲛ̄]
ⲧⲉⲩⲁⲥⲡⲉϫⲉ[ϩⲁⲕⲉⲗ]
ⲇⲁⲙⲁϫ·ⲉⲧⲉⲡ[ⲁⲓⲧⲧⲉ]
ⲡⲃⲱⲙ[ⲙⲡⲉⲥⲛⲟϥ]
ϥⲥⲏϩⲣ[ⲁⲣϩⲙ̄ⲡϫ[ⲱⲱⲙⲉ]
ⲛ̄ⲛⲉⲯ[ⲁⲗⲛ̄]ⲟⲥ[ϫⲉⲙⲁ]
[ⲣ]ⲉⲧⲉϥⲣ̄ⲥⲱ̀ⲱ[ⲱⲡⲉ]
[ⲛ̄]ϫⲁⲓⲉ·ⲁⲩⲱⲙ̄[ⲡⲉⲣⲧⲣⲉϥ]
[ⲱ]ⲱⲡⲉⲛ̄ⲃⲓⲡ[ⲉⲧⲟⲩⲏϩ]
[ϩ]ⲛⲛⲉϥⲙ[ⲁⲛⲱⲱⲱⲡⲉ]

I 15 [
[ ]ⲉⲓ
[ ]>>>>>>+·>
[ ]·>~>~
[ⲧ]ⲏⲥⲡⲉⲛⲧⲏⲕ··
[ ]>>>?~??~.
[ⲕⲁⲓⲉⲛⲧ|ⲱⲥⲩⲙⲡⲗⲏ II 1
[ⲣⲟⲩⲥⲑ|ⲁⲓⲧⲏⲛⲏⲙⲉⲣⲁⲛ
[ⲧⲏ]ⲥⲡⲉⲛⲧⲏⲕⲟⲥⲧⲏⲥ
ⲏⲥⲁⲛⲡⲁⲛⲧⲉⲥⲟⲙⲟⲩ
17 ⲉⲡⲓⲧⲟⲁⲩⲧⲟ· ⲕⲁⲓⲉ 2
ⲅⲉⲛⲉⲧⲟⲁⲫⲛⲱⲉⲕ
ⲧⲟⲩⲟ̅ⲩⲛ̄ⲟⲩ̅· ⲏ̅ⲭⲟⲥ
ⲱⲥⲡⲉⲣⲫⲉⲣⲟⲙⲉⲛⲏⲥ
18 ⲡⲛⲟⲏ̂ⲥⲃⲓⲁⲓⲁⲥ· ⲕⲁⲓ
ⲉⲡⲗⲏⲣⲱⲥⲉⲛⲟⲗⲟⲛ
ⲧⲟⲛⲟⲓⲕⲟⲛⲟⲩⲏ̅ⲥⲁⲛ
ⲕⲁⲑⲏⲙⲉⲛⲟⲓ· ⲕⲁⲓ 3
ⲱⲫⲑⲏⲥⲁⲛⲁⲩⲧⲟⲓⲥ
ⲇⲓⲁⲙⲉⲣⲓⲍⲟⲙⲉⲛⲁⲓ
ⲅⲗⲱⲥⲥⲁⲓⲱ̂ⲥⲉⲓⲁ̇ⲡⲧⲟ
19 ⲡⲩⲣⲟⲥⲕⲁⲓⲉⲕⲁⲑⲓⲥⲁⲛ 4
[ⲉ]ⲫⲉ̄ⲛⲁⲉ̄ⲕⲁⲥⲧⲟⲛ
[ⲁⲩⲧ]ⲱⲛ· ⲕⲁⲓⲉ̣ⲡⲗⲏ
ⲥⲑⲏⲥⲁⲛⲡⲁⲛⲧⲉⲥ
ⲡⲡⲛ̄ⲥⲁⲅⲓⲟⲩ· ⲕⲁⲓⲏⲣ
ϫⲁⲛⲧⲟⲗⲁⲗⲉⲓⲛⲉⲧⲉ
[ⲓ]ⲁⲓⲥⲅⲗⲱⲥⲥⲁⲓⲥ· ⲕⲁⲑ̓
[ⲱⲥ]ⲧⲟⲡⲛ̄ⲁⲉⲇⲓⲇⲟⲩ
20 [ⲁⲡ]ⲟⲫⲑⲉⲅⲅⲉⲥⲑⲁⲓ
[ⲁⲩ]ⲧⲟⲓⲥ· ⲏ̅ⲥⲁⲛⲇⲉ 5
[ⲉⲛⲓⲁ̣ⲏⲙ· ⲕⲁⲧⲟⲓⲕⲟⲩ
[ⲧⲉⲥⲓ]ⲟⲩⲇⲁⲓⲟⲓ· ⲁⲛⲇⲣⲉⲥ
[ⲉⲩⲗⲁⲃ]ⲉⲓⲥⲁⲡⲟⲡⲁⲛ
[ⲧⲟⲥⲉ]ⲉⲛⲟⲩⲥⲧⲱⲛ

Litterar. Theolog. № 17 № 60

Bilingues Pergamentblatt Höhe 34 cm Breite 30 cm Rand oben 4 cm unten 9 cm an der Innenseite 3·2, der Aussenseite 6·4 cm Intercolumnium 2·6 cm Abstände der Linien der Rastrierung 1·1 cm, der Schriftzeilen 0·3 cm Regelmässige Breite der Schriftcolumnen 9 cm





Schriftprobe von L. Th. № 17

(Litter. Theolog. №17) b Seite 227 der Handschrift №60 b

1 Petrus I.15-17 Koptisch II.21-25 griechisch und Koptisch

1 Petrus (c.I 15)

1 ερεNTMNTATCOOYN
ÑNIAΘHTÑρωME·
ϩωCρMϩE·ENTMNT
ρMϩEϣOOTTNHTN
5 ANϩωCϩBCÑTKAKIA
ΑΛΛΑϩωCϩMϩΑΛÑΤΕ
ΠΝΟΥΤΕÑΤΕΤÑΤΑ
ΕΙΕΟΥΟΝΝΙΜÑΤΕ
ΤÑΜΕΡΕΝΕΤÑCNHY·
10 ÑΤΕΤÑΡϩΟΤΕϩΗΤϥ
ÑΤΠΝΟΥΤΕÑΤΕΤÑ
ΤΑϊΕΠρρÔ·

15 ЄICTOYTOΓAPKAIE c.II.21
ΚΛΗΘΗΤΕ·ΟΤΙΚΑΙ
ΧCЄΠΑΘЄΝΫΠЄΡΫ
ΜΩΝΫΜΙΝΫΠΟΛΙΜ
ΠΑΝΩΝΫΠΟΓΡΑΜ
20 ΜΟΝϊΝΑЄΠΑΚΟΛΟΥ
ΘΗCΗΤЄΤΟΙCϊΧΝЄ
CΙΝΑΥΤΟΥ· ΟCΑΜΑΡ
ΤΙΑΝΟΥΚЀΠΟΙΗCЄΝ·
ΟΥΔЄЄΥΡЄΘΗΔΟΛΟC
25 ЄΝΤΩCΤΟΜΑΤΙΑΥ
ΤΟΥ· ΟCΛΟΙΔΟΡΟΥ
ΜЄΝΟCΟΥΚΑΝΤЄ
ΛΟΙΔΟΡЄΙ· ΠΑCΧΩΝ
ΟΥΚΗΠЄΙΛЄΙ· ΠΑΡЄ
30 ΔΙΔΟΥΔЄΤΟΝΤΟΤΤο
ΤΩΚΡΙΝΟΝΤΙΔΙΚΑΙ
ΩC· ÔCΤΑCΑΜΑΡΤΙ
ΑCΗΜΩΝ-ΑΥΤΟCΑΝΗ
ΝЄΓΚЄΝΤΩCΩΜΑ
35 ΤΙΑΥΤΟΥЄΠΙΤΟϩΥ

1 Petrus (c.I 15)

1 ΛΟΝ· ϊΝΑΤΑΙCΑΜΑΡ
ΤΙΑΙCΑΤΤΟΓЄ[Ν]ΟΜЄ
16 ΝΟΙ·ΤΗΔΙΚΑ[Ι]ΟCΥΝΗ
ϩΗCΩΜЄ[Ν]·]ΟΥΤΩ
5 ΜΩΛΩΠΙϊΑ[Θ]ΗΤЄ·
ΗΤЄΓΑΡΩC[ΠΡ]ΟΒΑΤΑ
ΠΛΑΝΩΜЄ[Ν]ΟΙ· ΑΛΛ
ЄΠЄCΤΡΑΦΗΤЄ
17 ΝΥΝЄΠΙΤΟΝΠΟΙ
10 ΜЄΝΑΚΑΙЄΠΙCΚΟ
ΠΟΝΤΩΝΨΥΧΩΝ
ΫΜΩΝ:

ΝΤΑΥΤЄϩΜΤΗΥΤÑ c.II.21
ΓΑΡЄΠΑϊ· ΧЄΠЄΧC
15 ϩΩΩϥΑϥϣΠϩΙCЄϩΑ
ΡΩΤΝЄϥΚΩÑ[Ν]CΑΝΑ]Ν
ÑΟΥCΜΟΤ·ΧЄΚ[ΑCЄ]
ΤΝЄΟΥЄϩΤΗΥΤÑ[ÑÑ]
CΑΝЄϥϩΙΟΟΥЄ·ΠΑΙ 22
20 ЄΤЄΤΜΠϥΡÑΟΒЄ·ΟΥ:
ΔЄΜΠΟΥϩЄЄΚΡΟϥ
22 ϩΝΤЄϥΤΑΠΡÔ· ΠΑϊ 23
ЄΥCΑϩΟΥΜΜΟϥΜ
ΠϥCΑϩΟΥ· ЄϥϣΠϩΙ
25 CЄΝЄϥΝΟΒCΑΝΠЄ·
23 ΝЄϥΚΩΔЄΜΠΜΑΜ
ΠЄΤΝΑΚΡΙΝЄΔΙΚΑΙ
ΩC· ΠΑϊЄΝΤΑϥΤΑ 24
ΛÔЄϩΡΑϊÑΝЄΝΝΟΒЄ·
30 ϩΡΑϊϩΜΠЄϥCΩΜΑЄ
ΧΜΠΨЄ· ΧЄΚΑCЄΑΝ
24 ΜΟΥÑΝΑϩΡΜΠΝΟΒЄ·
ÑΤÑΩÑϩϩÑΤΔΙΚΑΙ
ΟCΥΝΗ· ΠΑϊЄΝΤΑ 25
35 ΤЄΤÑΤΑΛΒΟϩΜΠЄϥ

(Litter. Theolog. № 17) c Seite 228 der Handschrift **№ 60c**

1 Petrus II 25 – III. 4 Koptisch V. 1-5 griechisch V. 1 Koptisch

ⲥⲀϢⲒⲀⲚⲈⲦⲈⲦⲚ̄ⲞⲞⲨⲀⲢ
ⲠⲈⲚ̄[ⲑ]ⲈⲚ̄ⲚⲒⲈⲤⲞⲞⲨ
ⲈⲦⲤⲪⲢⲦⲘ·ⲀⲖⲖⲀⲦⲈⲚⲞⲨ
ⲀⲦⲈⲦ[Ⲛ̄]ⲔⲈⲦⲦⲎⲨⲦⲚ̄
ⲈⲠⲰⲪⲰⲪⲠⲈⲠⲒⲤⲔⲞ
ⲠⲞⲤⲚ̄[Ⲛ]ⲈⲦⲘⲠⲨⲬⲎ·
ⲚⲈⲤⲒⲞⲘⲪⲞⲚⲚ̄ⲦⲈⲒⲤⲈ
ⲈⲨⲰ̄ⲂⲂⲒⲞ̄ⲘⲘⲞⲞⲨⲚ̄
ⲚⲈⲨⲤⲀⲒ̈· ⲬⲈⲔⲀⲤⲈⲰⲰ
ⲠⲈⲈⲞⲨⲚ̄ⲤⲞⲈⲒⲚⲈⲞ
ⲚⲀⲦⲤⲰⲦⲘ̄ⲘⲈⲠⲰⲀⲬⲈ
ⲚⲤⲈⲠⲤⲒⲦⲚ̄ⲘⲘⲞⲞⲨ
ⲀⲬⲚ̄ⲰⲰⲀⲬⲈⲤⲒⲦⲚ̄ⲦⲀⲚⲀ
ⲤⲦⲢⲞⲪⲎⲚ̄ⲚⲈⲤⲒⲞⲘⲈ
ⲈⲨⲚⲀⲨⲈⲦⲈⲦⲚ̄ⲀⲚⲀ
Ⲥ[ⲦⲢ ⲪⲪⲎⲈⲦⲞⲨⲀⲀⲂ
ⲤⲚ̄ⲞⲨⲤⲞⲦⲈ· ⲚⲀⲒ̈Ⲙ̄
ⲠⲢⲦⲢⲈⲪⲰⲰⲠⲈⲚⲀⲨ
ⲚⲂⲒⲠⲔⲞⲤⲘⲞⲤⲈⲦⲤⲒ
ⲂⲞⲖⲀ̄ⲚⲤⲰⲖⲔⲤⲒⲚⲞⲨⲂ
ⲤⲒⲤⲞⲈⲒⲦⲈ· ⲀⲖⲖⲀⲚ̄
ⲠⲢⲰⲘⲈⲈⲦⲤⲎⲠⲠⲚ̄ⲦⲈ
ⲠⲤⲎⲦ̄ⲤⲚ̄ⲦⲘ̄ⲚⲦⲀⲦⲦⲀ
ⲔⲞⲘ̄ⲠⲈⲠⲚⲀⲀⲚ̄ⲢⲘ̄ⲢⲀⲧ·
ⲀⲨⲰⲈⲦⲤⲞⲢⲔ̄· ⲠⲀⲒ̈Ⲉ
ⲦⲘ̄ⲠⲈⲘⲦⲞⲈⲂⲞⲖⲀ̄Ⲙ̄
ⲠⲚⲞⲨⲦⲈⲈⲦⲦⲀⲒ̈ⲎⲨ·
ⲤⲦ ⲤⲤⲦ ⲤⲤⲤⲦ
ⲞⲦⲈ
ⲞⲠⲢⲈⲤⲂⲨⲦⲈⲢⲞⲨⲤⲦⲞⲨⲤ
ⲈⲒⲒⲨⲘⲒⲚⲠⲀⲢⲀⲔⲀⲖⲰ
ⲰⲤⲤⲨⲘⲠⲢⲈⲤⲂⲨⲦⲈ
ⲢⲞⲤⲔⲀⲒⲘⲀⲢⲦⲨⲤⲦⲰ
ⲦⲞⲨ ⲬⲨⲠⲀⲐⲎⲘⲀⲦⲰⲚ·

(II 25) 1 ΟΚΑΙΤΗϹΜΕΛΛΟΥ
ϹΗϹΔΟϨΗϹΑΠΟΚΑ
ΛΥΠΤΕϹΘΑΙΚΟΙΝΩ
ΝΟϹ· ΠΟΙΜΑΝΑΤϵ
5 ΤΟΕΝΫ́ΜΙΝΠΟΙΜΝΙ
ΟΝΤΟΥ⊖ΥΕΠΙϹΚΟ
III. 1 ΠΤΟΥΝΤΕϹ· ΜΗΑΝΑΓ
ΚΑϹΤΙΚΩϹ·ΑΛΛΑΕ
ΚΟΥϹΙΩϹΚΑΤΑΘ̄Ν·
10 ΜΗΑΙϹΧΡΟΚΕΡΔΩϹ
ΑΛΛΑΠΡΟΘΥΜΩϹ·
ΜΗΔ̂ ΩϹΚΑΤΑΚΥΡΙ
ΕΥΟΝΤΕϹΤΩΝΚΛΗ
ΡΩΝ· ΑΛΛΑΤΥΠΟΙΠ
2 15 ΝΟΜΕΝΟΙΤΟΥΤΟΙ
ΜΝΙΟΥ· ΚΑΙΦΑΝΕ
3 ΡΩΘΕΝΤΟϹΤΟΥ
ΑΡΧΙΠΟΙΜΕΝΟϹ·Κο
ΝΙΕΙϹΘΕΤΟΝΑΜΑ
20 ΡΑΝΤΙΝΟΝΤΗϹΔΟ
4 ϨΗϹϹΤΕΦΑΝΟΝ·
ΟΜΟΙΩϹΝΕΩΤΕΡΟΙ
ΥΠΟΤΑΓΗΤΕΠΡΕϹ
ΒΥΤΕΡΟΙϹ·ΠΑΝΤΕϹ
25 ΔΕΑΛΛΗΛΟΙϹΤΗΝ
ΤΑΠΕΙΝΟΦΡΟϹΥΝΗ·
ΕΓΚΟΜΒΩϹΑϹΘΕ
ΟΤΙΟ⊖ϹΥΠΕΡΗΦΑ
ΝΟΙϹΑΝΤΙΤΑϹϹΕ
V. 1 ΤΑΙ·ΤΑΠΕΙΝΟΙϹΔΕ
ΔΙΔΩϹΙϨΑΡΙΝ:
ΠΑΡΑΚΑΛΕΙ⳨ΕΝΝΕ
ΠΡΕϹΒΥΤΕΡΟϹΕΤΝ̄
ϨΗΤΤΗΥΤΝ̄·ϨΩϹ
35 Ω ΒΡΠΡΕϹΒΥΤΕΡΟϹ

1 Petrus V. 2

3

4

5

V. 2

K9085 № 61

Pergament. Höhe noch 13 cm unten abgerissen. Breite 27·5 cm. Rand oben 3 cm an der Innenseite 1·3 cm an der Aussenseite 3·3 cm Kolumnenbreite 10 cm Intercolumnium 1·2 cm. Professor Krall notierte: „Joh. 1, 27"

Recto Vorderseite p. 3 der Handschrift — *Rückseite p. 4, Verso*

I Kolumne — *II. Kolumne* — *I. Kolumne* — *II. Kolumne*

Evangel. s. Johann. c. 1 v. 24 sequ.

24 ΑΥΩΑΥΤΝΝΟΟΥϹΟΙΝΕ(29)ΕΙϹΕϹΝΗΥΨΑΡΟϹ
ψ[ΑΡ]ΟϹΕΒΟΛϹΝ̄ΝΕΦΑ
[ΡΙϹ]ΑΙΟϹ· ΑΥΧΝΟΥϹ
25 ϗΕΕΤΒΕΟΥΒΕΚΒΑΠ†
ϹΕ· ΕΨϗΕΝ̄ΤΟΚΑΝ
ΠΕΠΕϗΡϹ· ΟΥΔΕϹΗ
ΛΙΑϹΟΥΔΕ ΠΕΠΡΟΦΗ
26 ΤΗϹ· ΑΙΨϹΑΝΝΗϛ
ΟΥΨΩϢΒΕϹϗΩΜ̄Μ̊Ϲ
ΝΑΥ· ϗΕΑΝΟΚΜΕΝ
erasum
ϗΕΑΝΟΚΧΧΕΝΕΙΒΑΤΤ
†ϹΕΜ[ΜΩΤΝ̄ϹΝ̄]ΟΥ
ΜΟΟΥ ϤΑϹϗΕΕΡΑ[Τ]Ϥ
ϹΝ̄ΤΕΤ[Ν]ΜΗΗΤΕ-
ΠΑΙΝ̄[ΤΩΤ]ΝΝ̄ΤΕΤΝ̄
[ϹΟΟΥ]Ϯ[ΝΜ][ΜΟ]Ϥ[ΑΝ]

ΑΥΩΠΕϗΑϤ ϗΕΕΙϹ
ΠΕϹΙΕΙΒ̄ΜΠΝΟΥΤΕ
ΜΠΝΗΛ· ΕΤΒΕΠΑΙΑ
ΝΟΚΑΙΕΙΕΙΒΑΠ†ϹΕ
ϹΝ̄ΟΥΜ[ΟΟΥ·]ΑΥΩΑϤ
[ϨΜΝ̄ΤΡΕΝΔΙ]ΙΩ̄ϹΑΝ
Ν[ΗϹ]Ε[Ϥ]ϗΩΜ̄Μ̄ΟϹ—
[ϗΕΑΙΝΑΥΕ]ΠΕΠΝΑΕϤ
[ΝΗΥΕΠΕϤ]ΗΤΕΒΟΛϹΝ̄
[ΤΠΕΝΘΕΝΟΥ]ϬΡΟΜ
[ΠΕΑΥΩΑϤϘ]Υ[ΩϹ]

1 (33)ΠΕΤΜΜΑΥΠΕΝ̄ΤΑϤ
ϗΟΟϹΝΑΙ· ϗΕΠΕΤΚ
ΝΑΝΑΥΕΠΕΠ̄ΝΑΕϤ
ΕϤΝΗΥΕΠΕϹΗΤΕϤ
5 ΔΕΕΤΕϹϨΑΙΕϗΩϤ·— ·ΠΕΤΕΨΑΥΟΥΑϹΜΕϤ
ΠΑΙΤΕΤΝΑΒΑΠ† ϗΕΠΤΑϹϨΕΚΟΥΗΗϹ[Ω]Ν·
ϹϨΕΪΝΟΥΠ̄ΝΑΕϤΟΥ ΠΕΧΑϤΝΑΥϗΕΛΜΗΙ
ΑΔ[Β ΜΠ̄]ΟΥΚΩϹΤ ΤΝ̄Ν̄ΤΕΤΝ̄ΝΑΥ·
34 ΑΥΩΑΝΟΚΑΙΝΑΥΑΥ ΑΥΕΙΔΕΑΥΝΑΥϗΕΕϤ
ωΑ̈ΙΡΜ̄ΝΤΡΕ·ϗΕ ΟΥΗϹΤΩΝ· ΑΥΩ̄
ΠΑΙΠΕΠϹΩΤΠ̄Ν̄ ΑΥΨΩΠΕϹΑϹΤΗϤ
ΨΗΡΕΝ̄ΤΕΠΝΟΥΤΕ Μ̄[ΠΕϹΟΟΥΕΤ]Μ̄ΜΑΥΝΕ
[ΠΝΑΥΝ̄ ϗΠΜΗ]ΤΕΠΕ
40 [ΑΝΔΡΕΑϹΤΠϹΟΝΝϤ]ΙΜ̄ΩΝ
ωϹΑΝΝΗϹΑΑϹΕΡΑΤϤ· ΠΕ̣[ΤΡΟϹΝΕΟΥΑΠΕ]
ΑΥΩ̈ϹΝΑΥΕΒΟΛϹΝ̄ ΕΒΟΛ[ϹΜ̄ΠϹΝΑΥΝ̄]
35 [Μ̄]ΠΕϤΡΑϹΤΕΟΝΕΡΕ̈Ι· Τ[ΗΑΥϹΩΤ̄Μ̄]
ΝΕϤΜΑΘΗΤΗϹ· ΑΥ
ωΝ̄ΤΕΡΕϤ ϬΩΦΨΤ]
Ν̄ϹΑΪϹΕϤΜΟ[ΟΩΕΠΠΕ]
ϗΑϤ· ϗ[ΕΕΙϹΠϹΙΕΙΒ]
Μ̄ΠΤΝ̄[ΟΥΤΕ]

K 9112 № 62 a

Pergament, zwei Blätter einer Handschrift, die Seiten 17, 18, 19, 20 enthaltend.

I. Blatt. Höhe 16 cm unten abgerissen. Breite 20 cm Rand oben 2·4 cm an der Innenseite 2·7 cm, der Aussenseite 4 cm Kolumnenbreite 13·5 cm. Prof. Krall notierte: „Joh. 3, 23"

Vorderseite *Rückseite*

(Seite 17 der Handschrift) -ιζ- -:ιη:- *(Seite 18)*

Evangelium s. Johann. cap. 3 v. 17 sequ.

(17) χεκαcερεπκοcμοcoγχαιεβολ
18 ϛιτοοτ̣ϥ· πετπ̄ιcτευεεροϥ
ν̄cενακρινεμ̄μοϥαν -πετε
ν̄ϥπ̄ιcτευεαν· ηδηδγκρινε
μ̄μοϥ·χεμ̄πεϥπ̄ιcτευεεπρα
μ̄πωηρεñογωτñτεπνογτε
19 ταιτετεκριcιcχεαπτογεινει
επκοcμοc·αγωανρωμεμερε
πκακεñϛογεεπτογοειν·νερε
20 νευϛβηγεγαρϛοογπε· ογον
γαρνιμετειρεμ̄πτπεθοογ
ϥϣο]cτεμ̄πτογοειν · αγωμ[εϥ]
[ειωα]πτογειν·χεκαcν̄ν[ευ̣ϣπι]
21 [ενεϥϛβηγεχεceϛοογ· π̄πετ
[ειρε]δεñτοϥñτμε·[ωαϥει]
[ωα]πτογοειν χε[καcερενεϥ]
[ϛβ]ηγεογων[ϛεβολχ̄νταϥααγ]
[ϛμ̄π]νο[γτε

1 (22) αγωνεϥμ̄μαγ̈νιμμαγ̈ευβαπ̄ϯζε
23 νερεπκειωϛαννηcδεβαπ̄ϯζε
ϛ̈ννιναιν̄ων·ϛαϛτηνcαλειμ
χενεϋñϛαϛμ̄μοογϛμ̄πμαετ[μ]
5 μαγ· αγωνεϋνηγπτεευχ̈ιβαπ
24 τ̈ιcμα· ενεμ̄πατογνογχεγαρ
ñ̈ιωϛαννηcεπτεωτεκο,
25 ανϛητηcιcβεωωπτεεβολϛν̄μ̄μα
θητηcñ̈ιωϛαννηcμñνιογδαι
10 26 ετβεπτ̄β̄βο · αγειωαïωϛαννηc
πτεχαγναϥχεϛραββει·πητ·
[νε]ϥωοοπν̄μμοκϛ̈ππεκρο
[μ̄π]τειορδανηc·πταιντ[οκñ]τακ
[ρμ̄ñ]τρεϛαροϥ·εicϛηητ[εñτοϥ]
15 [ϥβαπ̄ϯ]ζε·αγωϥ̈ερϛαϛμ̄μ̣ą̣[θη]
[τηcαγωφογονñ̈ιμνηγερą̣[τ̄ϥ]
27 [αιωϛαννηc]ογωωβ̄πτεχα[ϥχε]
[μ̄νβομμ̄πρ]ωμεñχελαą̣[γ
]·····[

(K 9112 *Fortsetzung*) № 62 b

II. Blatt. Höhe 22 Breite 20 cm Unterer Rand 3·2 cm, sonst wie I. Professor Krall notierte: „Joh. 3, 33"

Vorderseite *Rückseite.*

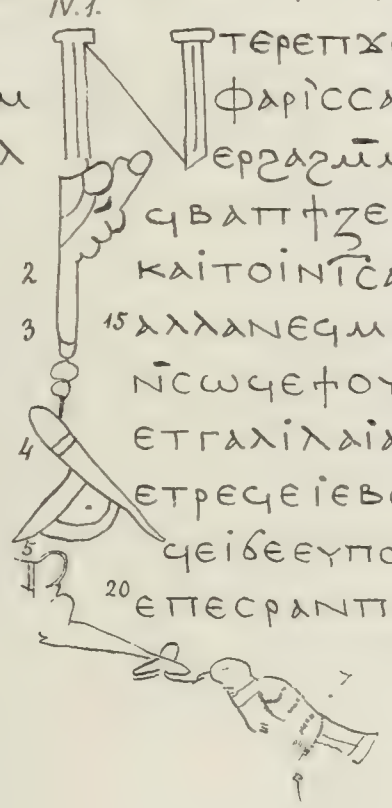
(Seite 19) *(Seite 20)*

Evangelium Johann. c. 3 v. 28 sequ.

(28) 1 ⲁⲉⲁⲛⲟⲕⲁⲛⲡⲉⲡⲉⲭ̄ⲥ̄ · ⲁⲗⲗⲁⲁⲉ
ⲛⲧⲁⲩⲧⲁⲟⲩⲟⲓⲥⲁⲑⲏⲙ̄ⲡⲉⲧⲙ̄ⲙⲁⲩ̄
29 ⲡⲉⲧⲉⲩⲛ̄ⲧⲁϥⲙ̄ⲙⲁⲩⲛ̄ⲧⲱⲉⲗⲉⲉⲧ
ϥⲛ̄ⲧⲟϥⲡⲉⲡⲁⲧⲱⲉⲗⲉⲉⲧ · ⲡⲉⲱⲃⲏⲣ
5 ⲇⲉⲗⲓⲡⲡⲁⲧⲱⲉⲗⲉⲉⲧⲡⲉⲧⲁϩⲉⲣⲁⲧϥ
ⲁⲩⲱⲉⲧⲥⲱⲧⲙ̄ⲡⲉⲣⲟϥϩⲛ̄ⲟⲩⲣⲁⲱⲉ
ⲉϥⲣⲁⲱⲉⲉⲧⲃⲉⲧⲉⲥⲙⲏⲗⲓⲡⲡⲁⲧⲱⲉ
ⲗⲉⲉⲧ · ⲡⲁⲣⲁⲱⲉⲃⲉⲉⲧⲉⲡⲁⲓⲡⲉ
30 ⲁϥϫⲱⲕⲉⲃⲟⲗ · ϩⲁⲡⲥ̄ⲉⲧⲣⲉⲡⲉⲧⲙ̄ⲙⲁⲩ
31 10 ϫⲓⲥⲉ · ⲁⲛⲟⲕϫⲉⲉⲧⲣⲁⲑⲃⲃⲓⲟ · ⲡⲉⲛ̄
ⲧⲁϥⲉⲓⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ⲧⲡⲉϥϩⲓϫⲛ̄ⲟⲩⲟⲛⲛⲓⲙ
ⲡⲉⲧⲱⲟⲟⲡⲉⲃⲟⲗϩⲙ̄ⲡⲕⲁϩ · ⲟⲩⲉⲃⲟⲗ
ϩⲙ̄ⲡⲕⲁϩⲡⲉ · ⲁⲩⲱⲉϥⲱⲁϫⲉⲉⲃⲟⲗ
ϩⲙ̄ⲡⲕⲁϩ · ⲡⲉⲛ̄ⲧⲁϥⲉⲓⲇⲉⲉⲃⲟⲗ
32 15 ϩⲛ̄ⲧⲡⲉ · ⲡⲉⲛ̄ⲧⲁϥⲛⲁⲩⲉⲣⲟϥⲁⲩⲱ
ⲁϥⲥⲟⲧⲙ̄ⲫⲏⲣⲙⲛ̄ⲧⲣⲉⲙ̄ⲙⲟϥ
ⲁⲩⲱⲙ̄ⲙⲛ̄ⲗⲁⲁⲩϫⲓⲛ̄ⲧⲉϥⲙⲛ̄ⲧ
33 ⲙⲛ̄ⲧⲣⲉ · ⲡⲉⲛ̄ⲧⲁϥϫⲓⲇⲉⲛ̄ⲧⲉϥ
ⲙⲛ̄ⲧⲙⲛ̄ⲧⲣⲉ · ⲁϥⲥⲫⲣⲁⲅⲓⲍⲉ
20 ⲙ̄ⲙⲟϥ · ϫⲉⲟⲩ ⲉⲡⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ·
34 ⲡⲉⲛⲧⲁⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲅⲁⲣⲧⲛ̄ⲛⲟⲟⲩϥ

1 ⲉϥϫⲱⲛⲛ̄ⲱⲁϫⲉⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ · ⲛⲉⲣⲉ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲅⲁⲣϯⲁⲛⲙ̄ⲡⲉⲡⲛⲁϩⲛ̄ⲟⲩ
Joh. III 35 ⲱⲓ̄ · ⲡⲓⲱⲧⲙⲉⲙ̄ⲡⲱⲏⲣⲉ · ⲁⲩⲱ
ⲁϥϯⲛⲉⲛⲕⲁⲛⲓⲙⲉϩⲣⲁⲓⲉⲛⲉϥⲃⲓϫ
36/5 ⲡⲉⲧⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉⲉⲡⲱⲏⲣⲉ · ⲟⲩⲛ̄ⲧⲁϥ
ⲙ̄ⲙⲁⲩⲙ̄ⲡⲱⲛϩⲱⲁⲉⲛⲉϩ · ⲡⲉ
ⲧⲉⲛϥⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉⲁⲛⲉⲡⲱⲏⲣⲉ · ϥⲛⲁ
ⲛⲁⲩⲁⲛⲉⲡⲱⲛϩ̄ · ⲁⲗⲗⲁⲧⲟⲣⲅⲏ
ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲛⲁⲃⲱⲉϩⲣⲁⲓⲉϫⲱϥ:—

IV. 1. ⲧⲉⲣⲉⲡϫⲟⲉⲓⲥⲇⲉⲉⲓⲙⲉϫⲉⲁⲛⲉ
ⲫⲁⲣⲓⲥⲥⲁⲓⲟⲥⲥⲱⲧⲙ̄ⲡⲉϫⲉⲓⲥ
ⲙⲉⲣϩⲁϩⲙ̄ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ · ⲁⲩⲱ
2 ϥⲃⲁⲡⲧⲍⲉⲛ̄ϩⲟⲩⲉⲓⲱϩⲁⲛⲛⲏⲥ
3 15 ⲕⲁⲓⲧⲟⲓⲛⲓⲥⲁⲛⲡⲉⲛⲉϥⲃⲁⲡⲧⲍⲉ
ⲁⲗⲗⲁⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥⲛⲉ · ⲁϥⲕⲱ
ⲛⲥⲱϥⲉⲫⲟⲩⲇⲁⲓⲁ · ⲁϥⲃⲱⲕⲟⲛ
4 ⲉⲧⲅⲁⲗⲓⲗⲁⲓⲁ · ⲛⲉϩⲁⲡⲥ̄ⲇⲉⲡⲉ
ⲉⲧⲣⲉϥⲉⲓⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲛ̄ⲧⲥⲁⲙⲁⲣⲓⲁ ·—
5 ϥⲉⲓⲃⲉⲉⲩⲡⲟⲗⲓⲥⲛ̄ⲧⲉⲧ · ⲥⲁⲙⲁⲣⲓⲁ
20 ⲉⲡⲉⲥϩⲁⲛⲡⲉⲥⲩⲭⲁⲣ · ϩⲁⲧⲏⲙ̄



K 9039 b

№ 63 a

Pergament. Ein Blatt, die Seiten 141 und 142 der Handschrift. Höhe 31·7 cm. Breite 25·7 cm Rand oben 4, unten 4·7 cm an der Innenseite 3, an der Aussenseite 5, Kolumnenbreite 8 cm Intercolumnium 2·5 cm

Vorderseite, Seite 141 der Handschrift

Evangelium Johann. cap. 5 v. 14 sequ.

(V.14) 1 ερος ϛ̄ μ̄τερπε
πεχ̄ας̄ναϛχε
εις̄ϛ̄ηητε ακ
ουχ̄αϊ̈μ̄τ̄ρκο
5 τ̄κε̄ρνοβὲ χε
κας̄ν̄νεπτεθο
ουεπταϊ̈ϣωπε
15 μ̄μοκ· ας̄βωκ
ν̄διπρωμεας̄τα
10 μεν̄ϊ̈ουδαϊ̈· χε
ις̄̄πεντας̄ταλ
16 δοϊ̈. αγωετβε
πταϊ̈νερεν̄ϊ̈ου
δαϊ̈διωκεν̄ca
15 ις̄̄χενεϛειρε
ν̄̄ναϊ̈πτε· ϛ̄μ̄πτcαβ
17 [βατο]ǹ ις̄̄δε
[ας̄θυψϣ̄̀βνα[γ]
[χεπταεϊ̈ωτρϛωβ]
20 [ϣλεϛραϊ̈ ετε]
[νου· αγωανοκ☩]
18 [ρ̄ϛωβ·ετβε]πταϊ̈δε
[ν̄ϛουο]νεγωι
[νεν̄cφϛν̄διν̄
25 [ϊ̈ουδαϊ̈ε]μοον
[τ̄ϛ̄· χεοψμονο]
[νεϛβωλε]βολμ̄
[πcαββατ]oǹαλ
[λανεϛχ]ωμ̄μοc
30 [on·χεπταφιωτ̀
[πεπνου]τεεϛ
[ϣωωϣμμφϛμ̄ν

V.19 1 πνουτε· ας̄ου
ωϣβ̄δεν̄διῑc̄πτε
χ̄ας̄ναγ χεϛα
μηǹϛαμηǹ☩
5 χωμ̄̈μοcνηπ̄τn̄
χεμ̄̈μ̄̈nϣδομ̄̈
πϣηρεερ̄λαay
ϛαροϛμαγαλας̄
ειμητi n̄̀ϛnαγ
10 επιωτ̀εϛειρε
☩☩οοỳ νετε
ρ|ε|πη̄̀γαρναλλαγ
ναiϛωωϛπϣη
ρεϛομοιωcϛνα
15 λλαγ· πιωτ̀γαρ
μεμ̄̈πϣηρε
αγωϛτcαβὸμ̄̈
μοϛεϛωβνιμ
τ̄ϛειρεμ̄̈μοογ
20 αγωϛnατcαβοϥ
εϛενϛβηγεενα
λλαγενaϊ̈χεκας̄
ν̄̄τωτn̄̄νετετn̄̄
21 ερ̄̂ϣπηρε· n̄̄θε
25 γαρεϣαρεπιω̄τ̄
τογνεcνετμο
ογτ αγωn̄ϛ
τανϛοογ· ταϊ̈
ονταθεετε
30 ρεπϣηρενατaν
ϛενετ̄ϛογα
22 ϣογπιωτγαρ

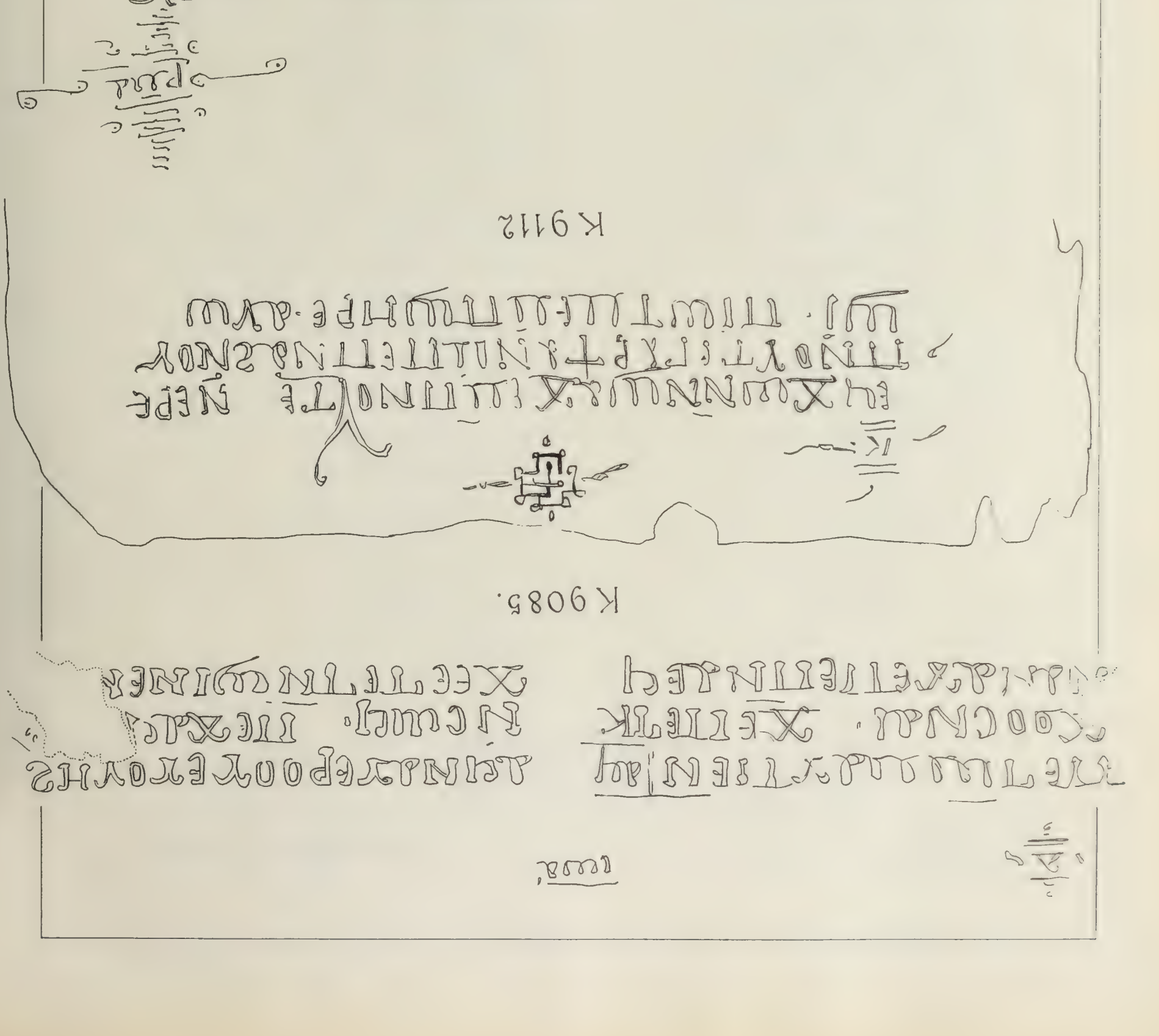
(K 9039 b. Fortsetzung)

№ 63 b

Rückseite, Seite 142 der Handschrift.
Evangelium s. Johann. cap. V. v. 22 sequ.

(22) ΝΑΚΡΙΝΕΑΝΝΛΑ
ΑΥ ΑΛΛΑΤΕΚΡΙ
CICTHP[C] ΑϤΤΑ
23 ΑϹΠΠϣΗΡΕ· ΧΕ
ΚΑϹ ΕΡΕΟΥΟΝ
ΝΙΜΤΑΕΙΕΠϣΗ
ΡΕΚΑΤΑΘΕΕΤΟΥ
ΤΑΕΙΟ ΠΠΕΙϢΤΠΕ
ΤΕΝϤΤΑΕΙΟ ΑΝ Π
ΠϣΗΡΕ ΝϤΤΑΪΟ
ΑΝΠΠΕΙϢΤ ΕΝ
ΤΑϤΤΑΥΟϤ ·
24 ΑΜΗΝ ϩΑΜΗΝ ϯ ΧϢ
Π ΜΟϹΝΗΤΝ ΧΕ
ΠΕΤϹϢΤΜΕΠΑ
ϣΑΧΕ ΑΥϢΕϤΠΤΙ
ϹΤΕΥΕΕΠΕΝΤΑϤ
ΤΑΥΟ ΕΙΟΥΝΤΑϤ
ΠΜΑΥΠΠΤϢΝϩϣΑ
ΕΝΕϩ ΑΥϢϤΝΗΥ
ΑΝΕΤΕΚΡΙCIC·
ΑΛΛΑΑϤΠΤϢϢΝΕ
ΕΒΟΛϩΠΠΜΟΥΕ
ϩΟΥΝ ΕΠΤϢΝϩ ·
25 ΑΜΗΝ ϩΑΜΗΝ ϯ
ΧϢΠΜΟϹΝΗΤΝ
ΧΕΟΥΝΟΥΟΥ
ΝΟΥΝΗΥΕΤΕΤΕ
ΝΟΥΤΕΕΡΕΝΕΤ
ΜΟΟΥΤ ΝΑϹϢ
ΤΜΕΤΕϹΜΗ [-] Μ
ΠϣΗΡΕΠΠΝΟΥ

1 ΤΕ ΑΥϢΝΕΤΝΑ
ϹϢΤΜϹΕΝΑϢ
V.26 ΝϩΝ· ΝΘΕΓΑΡ
ΕΤΕΟΥΝΤΕΤΠΙ
5. ϢΤ ΠϢΝϩϩΡΑΪ
ΝϩΗΤϤΤΑΪΟΝΤΕ
ΘΕΕΝΤΑϤϯΜ
ΠϣΗΡΕΕΤΡΕϤ
ΚΩΝΑϤΠΠϢΝϩ
10 ϩΡΑΙΝϩΗΤϤ ·
27 ΑΥϢΑϤϯΝΑϤΝ
ΤΕϨΟΥϹΙΑ ΕΤΡΕϥ
ΕΙΡΕΝΤΕΚΡΙCIC
ΧΕΠϣΗΡΕΠΠΡϢ
28 15 ΜΕΠΕ· ΑΥϢΠ
ΠΡΡϣΠΗΡΕΠΠΑΪ
ϨΕΟΥΝΟ[ΥΟΥ]
[Ν]ΟΥΝΗ[ΥΕΡΕ]
[ΟΥΟΝΝΙΜΕΤ]
20 [ϩΝΝΤΑΦΟCΝΑ]
[ϹϢΤΜΤΕϤϹΜΗ]
ΝϹΕϨ[ΙΕΒΟΛ·ΝΕΝ]
29 ΤΑΥΕΙΡ[ΕΝΠΠΤΕΤ]
ΝΑΝΟΥ[ϤΕΥΑΝΑ]
23 ϹΤΑϹΙϹ[ΝϢΝϩ·]
ΝΕΝΤ[ΑΥΕΙΡΕ]
ΝΜΠΤΕ[ΘΟΟΥΕΥ]
ΑΝΑϹΤ[ΑϹΙϹΝΚΡΙ]
30 ϹΙϹ[· ΜΝ ΒΟΜ]
30 ΑΝΟ[ΚΠΜΟΪΕΡ]
ΛΑΑ[ΥΝϩϢΒϩΑ]
ΡΟΪΜ[ΑΥΑΑΤ



K 9039 b.

K 9085.

K 9112

K 9083 vgl. 9137 № 64 a

Pergamentblatt, wohl von derselben Handschrift wie 9137, enthaltend die Seiten 263, 264 Höhe 34 cm Breite 29 cm Rand oben 4, unten 3·2, an der Innenseite 3, an der Aussenseite 4 cm Kolumnenbreite 2·5 Intercolumnium 2·5 cm Pf. Krall notierte „Johann. 7, 35."

Vorderseite, p. 263 der Handschrift. ϲξε

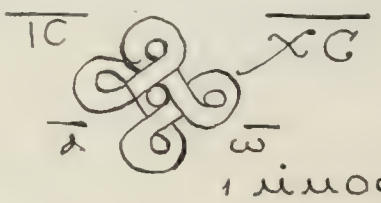
Evangelium s. Johann. c. VII. v. 23 sequ.

(VII 23) ϣαρεριωμε χις̄ β̄
βε̄ϩμ̄πϲαββατον
χ̄ν̄ν̄ϥβωλεβολ
ε̄νβιπνομοϲμ̄
μωνϲνϲ αϩρωτν̄
τετν̄νοβϲερ̄οι χε
αιτουχεουρωμε
τηρϥϩμ̄πϲαββα
24 10 τον μ̄περκρινε·
κατ̄αουμ̄ντρϥχι
ϩοαλλακρινεν̄
τοϥμ̄πϩατ̄·μ̄με
25 νευν̄ϩοινε χω
15 μμοϲ εβολϩν̄θι
λημ̄ χεμηπ̄ται
ανπεὲτουϣινεν̀
ϲωϥ μμοουτϥ̄
26 αγωειϩηητεϥϣα
20 χεϩν̄ουπαρϩηϲια
αγων̄ϲε χελααυ
ανναϥ μηπ̄ωϲ
αγειμε ναμεεναιν̄
βιναρχων αγω
25 ναρχηερευϲ̄ χε
27 παιπεπεχϲ̄ αλ
λαπαιτν̄ϲοουνμ̄
μοϥ χεουεβολ
τωνπεπεχϲ̄ βε
30 ντοϥεϥϣανει

1 μ̄ν̄λααυναειμε χε
ουεβολτωνπτε-
VII. 28 ⲡϲ βεαϥαϣκακὲβολ
ϩμ̄περπεεϥ†ϲβω
5 εϥχωμμοϲ χετε
τν̄ϲοουνμμοι·αγω
τετν̄ϲοουνχεαν̄ⲡ̄
ουεβωλτ̄ωναγω
ν̄ταιειανϩαροιμα
10 ουααατ αλλαουμε
πενταϥτουοι παιν̄
τωτν̄ ετετν̄ϲοου
μμοϥαν ανοκ†
29 ϲοουνμ̄μοϥ χε†
15 ϣοοπϩαϩτηϥ αγω
πετμ̂μαυπενταϥ
τουοι
30 Νευϣινεπτενϲαβοπτϥ̄
αγωμ̄πελααυν̄νευ
20 βι χεχωϥ χμ̄πτα
τετϥ̄ουνοβει
31 ϩαϩπιϲτευεερο[ϥ]
εβολϩμ̄πτμηηϣε
ευχωμμοϲ χεερ
25 ϣα[ντπ]εχϲ̄ειμν̄
ϥνὰερϩου[ε]μμαει
[ντατπ]αιααν
32 ανεφα[ρι]ϲαιοϲ

(K 9083 Fortsetzung) № 64 b

Rückseite, p. 264 der Handschrift.
Evangelium s. Johann. c. VII. v. 32



(VII. 32) 1 ϹΩΤΜΕΠΜΗΗΩϵ
ϵϥΚΡΙΜΡΜΝΝΑΙϵΤΒΗ
ΗΤϥ· ΑΥΩΑΥΧΟΟΥΝ
ϬΙΝϵΦΑΡΙϹϹΑΙΟϹΝ
5 ϩΝϩϵΠϵΡϵΤΗϹ· Χϵ
ΚΑϹϵΥϵϬΟΠϥ
33 ΠϵΧΑϥΝϬΙΙϹ· ΧϵϵΦ
ΚϵΚΟΥΙΠϵ)ϵΦΩΟΟΠ
ΝΜΜΗΤΝ· ΑΥΩΚϵ
10 ΚΟΥΙΝΟΥΟϵΙΩΠϵΦ
ΝΑΒΩΚΩΑΠΝΤΑϥ
34 ΤΟΥΟΙ· ΤϵΤΝΑΩΙΝϵϵΝ
ϹΩΙΝΤϵΤΝΤΜϩϵϵ
ΡΟΙ· ΑΥΩΠΜΑΑΝΟΚϵ
Ⲥ 15 Φϵ ΜΜΟϥΝΤΩΤΝ
ΝΤϵΤΝΑΩΙΑΝϵΡΟϥ
35 ΠΤϵΧϵΝΙΟΥΔΑΙΝΝϵΥϵ
ΡΗΥ· ΧϵϵΡϵΠΑΙΝΑ
ΒΩΚϵΤΩΝ· ΧϵΑΝΟ
20 ΝΤΝΝΑϩϵΑΝϵΡΟϥ
ΜΗϵϥΝΑΒΩΚϵϩΡΑΙ
ϵΤΔΙΑϹΠΟΡΑΝΝΝ
ϩϵΛΗΝΝϥΦϹΒΩ
[Ν]ΝΝΟΥϵϵΝΙΝ·
36 25 ΟΥΠϵΠΙΩΑΧϵΝ
ΤΑϥΧΟΟϥ· Χϵ[ΤϵΤ]Τ
ΝΑΩΙΝϵΝϹΩΙΝΤϵ
ΤΝΤΜϩϵϵΡΟΙ· ΑΥΩ
ΠΜΑΑΝΟΚϵΦΜ

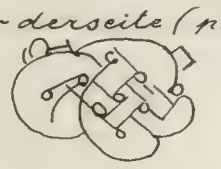
1 ΛΙΜΟϥΝΤΩΤΝΝΤϵ
ΤΝΑΩϵΙϵΡΟϥΑΝ
VII 37 ΡΑΙΔϵϩΜΠϩΑϵ
·Νϩ ΟΟΥΝΝΟϬΝΤϵ
5 ΠΩΑ· ΝϵΡϵΙϹ ΑϩϵΡΑ
ΤϥΑΥΩΑϥΑΩΚΑΚϵΒΟΛ
ϵϥΧΩΜΜΟϹ· Χϵ
ΠϵΤΟΒϵΜΑΡϥϵΙ
38 ΩΑΡΟΙΝϬϥϹΩ· ΠϵΤΠΙϹ
10 ΤϵϵΥϵϵΡΟΙ· ΚΑΤΑΘϵ
ΝΤΑΤϵΚΡΑΦΗ ΧΟΟϹ
ΧϵΟΥϵΝϩΝϵΙϵΡΩΟΥ
ΝΑϩΑΤϵϵΒΟΛΝϩΗ
ΤϥΜΜΟΥΝΩΝϩ
39 15 ΝΤΑϥΧϵΠΑΙΧϵϵΤ
ΒϵΠϵΠΝΑ· ϵΤΟΥΝΑ
ΧΙΤϥΝϬΙΝϵΤΠΙϹ
ΤϵϵΥϵϵΡΟϥϿϵΝΜ
ΠΑΤΟΥ ΧΙΠΝΑΓΑΡ
20 ΧϵΙϹ ΝΜΠΑΤϥ
ΧΙϵΟΟΥΠϵ·
40 ϩΟΙΝϵϬϵϵΒΟΛϩΜΠΜΗ
ΗΩϵΝΤϵΡΟΥϹΩΤΜ
ϵΝΙΩΑΧϵΝϵΥΧΩ
25 ΜΜΟϹ· Χϵ ΠΑΙΝΑΜϵ
ΠϵΠϵΠΡΟΦΗΤΗϹ·
41 ϩΝΚΟΟΥϵΟΝΝϵΥΧΩ
ΜΜΟϹ· Χϵ ΠΑΙΠϵΠϵ
ΧϹ· ϩΟΙΝϵΔϵΝϵΥ

K 9137 *vgl. 9083* № 65 a

Pergamentblatt, die Seiten 265, 266 einer Handschrift. Höhe 34 cm Breite 29 cm Rand oben 4, cm unten 3·7 cm, an der Innenseite 3 cm, der Aussenseite 4·5 cm, Kolumnenbreite cca 9 cm. Intercolumnium 2·5 cm. Prof. Krall notierte „7,50 Johannes"

Vorderseite (p. „265")

Evang. s. Joh. c. VII. v. 41 sequ. ϊωϛa



NHC

CƷЄ

(VII. 41) 1 χωΐμος·χεμη
γαρεπεχc̄·νηγε
βολϩἡντκαλιλαια
42 (ЄΝΤΑΤΕΚΡΑΦΗΑΝ
5 χοος·χεερεπεχc̄·
νηγεβολϩἹμπεσπερ
μαῆΔαγειΔ·αγωεβολ
ϩἹνβεΘλεεμπϕμε
ερεΔαγειΔωοοπῆ
43 10 ϩητϥ:—
οοΔγπωρχΔεωωπεϩΐ
ο πμηηωεετβηητϥ̄
44 ϩοινεεβολῆϩητογ
νεγογεωβοπϥ̄αγω
15 μπελααγννεγδιχ
45 εϩραιεχωϥ·—
οοΔγβωκΔεῆδιῆϩεππε
ο ρεθησωανΔρχηερεγc̄
ʹ μἹννεϕαριccαιος·
ο
οο 20 πεχενηηαγχεετβε
ογμπετετῆεντϥ̄
46 οο Δγογωωϥἡῆδιῆϩεππε
ρεθης·χἹπερωμε
ωαχε·ηϩ̄·ῆΘεἹππιρω
47 25 με·αγογωωϥἡναγνδι
νεϕαριccαιος·χεμη
ντωτῆ[ϩω]ττηγ
[τν πλα]να
48 [μηαλααγπ]ιcτεεγε
30 [εροϥεβολϩ̄]ννΔρχω
[ηεβολϩ̄ν]νεϕαρις

VII. 49 1 cαιος·αλλαπιμηηωε
ετενcεcοογναν·μ̄
πνομος·cεωοοπϩΔ
50 πcαϩογ· πεχενηκο
οο 51 ϥημαcναγ·πἹνταϥειωΔ
ο ῖcῆωορπ̄·εογΔεβολν̄
51 ϩητογππε·χεμηπνο
μος·κρινεἹμπρωμε
∴ ειμητεινϥcωτμ̄ερος
(ΘΘ 10 Δγωνϥειμε·χεογππε
= εβειρεμἹος·ⲛ
52 λγογωωϥεγχωἹμος
νΔϥ·χεμηἹντκογεβολ
ϩωωκονϩἹντκαλι
15 λαια·ϩοτϩ̄τϩἹννκ̄
ραϕη'αγωῆγναγχε
νερεττεπροϕητης
νατωογναναεβολϩῆ̄
20 τκαλιλαια·—
VIII. 12 cβεοναϥωαχενμ̄
μαγεϥχωμμος·
χεανοκπεπογοειν
ʹ μπκοcμος·πετνα
ογαϩϥῆcωι·ϥναμ[οο]
25 ωε·αν·ϩμ̄πκαι[ε]ελλ]
λαϥναχι[μ̄]πογοειν
ʹ μπωῆϩ[ ]
13 οο πεχενε[ϕαριcαιοcβε]
νΔϥ·ϣεῆτοκετρμ̄ῆ]
30 τρε[ϩαροκτεκμ̄ῆντ]
μ̄ῆτρε

(K 9137 Fortsetzung)

№ 65 b

CΞΕ

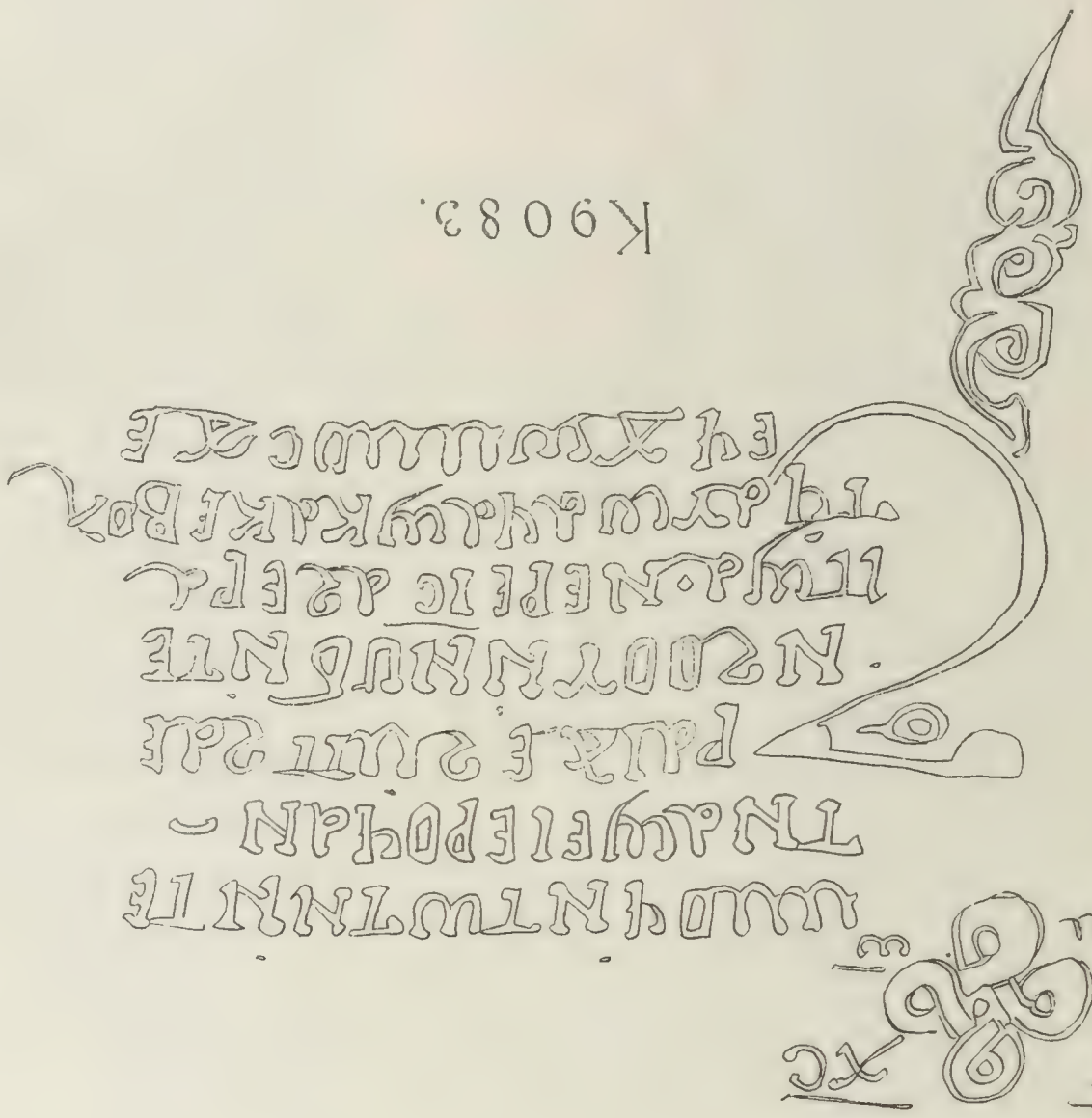
Rückseite, p. 266 der Handschrift.
Evangelium s. Johann. c. VIII. v. 14 sequ.

(14) ÷ ΑΪCΟΥΩΩϚΠΕΧΑϚΝΑΥ
ΧΕΕΙΩΑΝΕΡΜΝΤΡΕ
ϚΑΡΟΙ·ΤΑΜΝΤΛΝΤΡΕ
ΕΝΟΥΜΕΑΝ· ΧΕ†
5 ϹΟΟΥΝ ΧΝΤΑΙΕΙΤΩΝ
ΑΥΩΕΙΝΑΕΤΩΝ· —
ΕΝΤΩΤΝΤΕΤΝϹΟΟΥΑ
ΧΝΤΑΙΕΤΩΝΗΕΙΝΑ
15 ΕΤΩΝ·ΝΤΩΤΝΤΕ
10 ΤΝΚΡΙΝΕΚΑΤΑϹΑΡϹ
ϰΑΝΟΚΝ†ΚΡΙΝΕΑΝ
16 ΝΛΛΑΥ·ΓΑΝΕΙΩΑΝ
ΚΙΡΕΑΝΟΚΤΑΚΡΙϹΙϹ
ΟΥΜΕΤΕ· ΧΕΝΑΝΟΚ
15 ΑΝΜΜΑΤΕΑΛΛΑ
ΑΝΟΚΜΝΤΑΙΩΤΝΤΑϚ
ΤΟΥΟΙ· —
17 ΟϚΗϚΔΕΟΝϚΜΠΕΤΝ
ΝΟΜΟϹ·ΧΕΤΜΝΤ
20 ΜΝΤΡΕΝΡΩΜΕϹΝΑΥ·
18 ΟΥΜΕΤΕ·ΑΝΟΚΠΕΕΤΕΡ
ΜΝΤΡΕϚΑΡΟΙΑΥΩΒΕΡ
ΜΝΤΡΕϚΑΡΟΙΟΝΝΒΙ
[ΠΕΙ]ΩΤΝΤΑϚΤΟΥΟΙ
19 25 [ΝΕΥΧΩ]ΔΕΜΜΟϹ —
[ΝΑϚΧΕΕϚ]ΤΩΝΒΕΜ
[ΠΕΚΕΙΩΤΑϚ]ΟΥΩΩϚ
[ΝΒΙ ΙϹ ΠΕΧΑϚ]ΝΑΥ
[ΧΕΟΥΔΕΝΤΕΤΝ
30 [ΜΜΟΪΑΝ]—

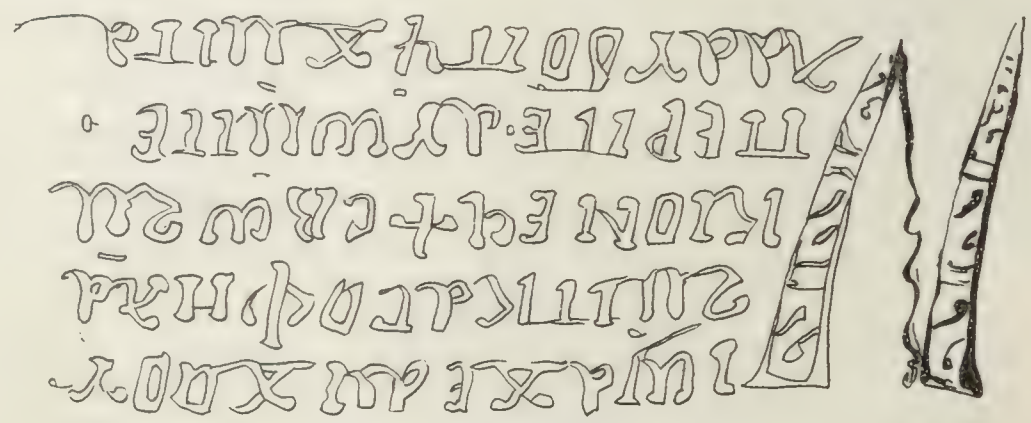
VIII 20

÷ ΟΥΔΕΟΝΝΤΕΤΝϹΟΟΥ
ΑΝΜΠΑΙΩΤ·ΕΝΕ
ΤΕΤΝϹΟΟΥΝ ΜΜΟΙΠΕ
ΝΕΤΕΤΝΑϹΟΥΕΝΠΤΑ
5 ΚΕΙΩΤ· —
ΙΩΑΧΕΑϚΧΟΟΥ-
ϚΜΠΤΚΑϹΟΦΗΛΑ
ΚΙΟΝ·ΕϚ†ϹΒΩϚΜ
ΠΕΡΠΕ·ΑΥΩΜΠΤΕ
ΛΑΑΥΔΟΠϚΧΜΠΤΑ
ΤΕϚΟΥΝΟΥΕΙ·—
21 ΠΕΧΑϚΟΝΝΑΥΧΕΑΝΟΚ
†ΝΑΒΩΚΑΥΩΤΕΤ
ΝΑΩΙΝΕ· ΑΥΩΤΕΤΝΑ
15 ΜΟΥΕϚΡΑΙϚΜΠΤΕΤΝ
ΝΟΒΕ·ΠΜΑΑΝΟΚΕΙΝΑ
ΒΩΚΕΡΟϚΝΤΩΤΝ
ΔΕΝΤΕΤΝΑΩΕΙΑΝ
ΜΜΑΥ: —
22 ΝΕΥΧΩΜΜΟϹΝΔΙΝΙΟΥ
21 ΔΑΙ·ΧΕΜΗΤΕΙϚΝΑ
ΜΟΥΟΥΤΜΜΟϚ·ΧΕ
ΠΜΑΑΝΟΚ†ΝΑΒΩΚ
ΕΡΟϚΝΤΩΤΝΜΝΔΟΜ
25 ΜΜΩΤΝΕΕΙΜΜΑΥ
23 ΑΥΩΠΕ[ΧΑϚ]ΝΑΥ ΧΕΝ
ΤΩΤΝ [ΝΤΕΤΝϚΕΝΕΒΟΛϚΜ]
ΠΚΑϹ· [ΑΝΟΚ ΑΝΤ]
ΟΥΕΒΟΛϚ[ΝΤΠΕΝΤΩ]
30 ΤΝΝΤΕΤΝ[ϚΝΕΒΟΛ]
ϚΜΠΤΙΚΟϹ[ΜΟϹ

K 9083.



K 9137.



K 9017

№ 66 a

Pergamentblatt, an der Aussenseite abgerissen. Höhe 36·5 cm Breite 24 cm Rand oben 3, cm unten 5·5 cm, an der Innenseite 3 cm. Kolumnenbreite 9 cm Intercolumnium 2. cm Professor Krall notierte: „Joh. 7,45."

Vorderseite

Evangel. s. Johann. c. VII. v. 25 sequ.

1 ΝΕΘΕΝΕΝΤΑΒΟΤΠ[ϥ
ΑΥΩΝΤΠΕΛΑΑΥΝ
ΤΕϥΒΙΧΕΕϩΡΑΪΕ[ϫΩϥ
ΧΕΝΕΝΤΑΤΕΤ[Εϥ
VII.31 5 ΟΥΝΟΥΕΙ· ΑϩΑϩΤΤΙ
ϹΤΕΥΕΕΡΟϥ[ΕΒΟΛ
ϩΝΤΠΙΜΗΗϣ[Ε
ΑΥΩΝΕΥΧΩ[ΜΜΟϹ
ΧΕΕΡϣΑΝ[ΠΕΧC̄
10 ΕΙΜΗϥ[ΝΑΡϩΟΥΟ
ΕΝΜΑΕΙΝ[ΝΤΑ
32 ΠΑΪΑΑΥ-[ΑΝΕΦΑ
ΡΙϹΑΙΟϹϥ[
ΕΠΜΗ[ΗϣΕΕΥ
15 ΚΡΜΡ[ΝΝΑΪΕΤ
ΒΗΗ[Τϥ· ΑΥΩΑΥ
ΧΟΟΥ[ΝΒΙΝΑΡΧΙ
ΕΡΕΥϹῈΜ[ΝΝΕΦΑ
ΡΙϹΑΙΟϹ[ΝϩΕΝϩΥ
20 ΠΗΡΕΤΗ[ϹΧΕΚΑϹ
ΕΥΕΒΟΠϥ[· ΠΤΕ
33 ΧΑϥΒΕΝΒΙΙϹΧΕΕ
ΤΙΚΕΚΟΥΪΝΟΥ[
ΕΙϣΠΤΕ[ϣΟΟ[
25 ΝΜΜΗΤΝ· ΑΥΩ
[ΝΑΒΩΚϣΑΤΤΕΝ
34 ΤΑϥΤΑΟΥΟΪ· ΤΕ
ΤΝΝΑϣΙΝΕΝϹΩΪ
ΝΤΕΤΝΤΜ̄ϩΕΕΡΟΪ
30 ΑΥΩΠΤΜᾺΑΝΟΚ̀Ε
[ΜΜΟϥ· ΝΤΩ
ΤΝΝΤΕΤΝΝΑΕ[ϣ
35 ΕΙΑΝΕΡΟϥ· ΤΤΕ
ΧΕΝΪΟΥΔΑΪΒΕΝΝ[ΕΥ

1 ΜΠΤΑΪΑΝΤΠΕΤΟΥϣΙ
ΝΕΝϹϣϥ̀ΕΜΟΟΥ
VII.26 ΤϥΤ· ΑΥΩΕΙϹϩΗΗ
ΤΕϥϣΑΧΕϩΝΟΥΠΑΡ
5 ΡΗϹΙΑΑΥΩΝϹΕΧ[Ε]
ΛΑΑΥΝΑϥΑΝ· ΜΗ
ΠΩϹΑΥΕΙΜΕΝΑΜΕ
ΝΒΙΝΑΡΧΩΝ̀ΑΥΩ
ΝΑΡΧΙΕΡΕΥϹ̀ΧΕ
10 ΠΤΑΪΝΑΜΕΤΤΕΤΕ
27 ΧϹ̄· ΑΛΛΑΠΤΑΪΤΝ̄
ϹΟΟΥΝΜ̄ΜΟϥΧ[Ε]
ΟΥΕΒΟΛΤΩΝΤΠΕ
ΤΠΕΧ̄ϹΔΕΝΤΟϥ
15 ΕϥϣΑΝΕΪ· Μ̄ΜΝ̄
ΛΑΑΥΝΑΕΙΜΕΧΕ
—ΟΥΕΒΟΛΤΩΝΤΠΕ·
28 ϹΒΕΛϥΑϣΚᾺΕ
ΒΟΛϩΜ̄ΠΕΡΤΤΕ
20 ΕϥϮϹΒϢ̄ΕϥΧΩ
Μ̄ΜΟϹ· ΧΕΤΕΤΝ
ϹΟΟΥΝΜ̄ΜΟΪΧ[Ε]
ΑΝ̄ΤΟΥΕΒΟΛΤΩΝ
ΑΥΩΝΤΑΪΕΪΑΝϩΑΡΟΪ
25 ΜΑΥΑΑΤ̀· ΑΛΛΑΟΥ
ΜῈΤΕΤΤΕΝΤΑϥ
ΤΑΥϹΪΤΤΑΪΝ̄ΤΩΤΝ̄
ΕΝΤΕΤ̄ΝϹΟΟΥΝ
29 Μ̄ΜΟϥΑΝ· ΑΝΟΚ
30 Ϯ ϹΟΟΥΝΜ̄ΜΟϥ·
ΧΕϮϣΟΟΤ̀ϩΑ
ΤΗϥ̀ΑΥΩΠΕΤΜ̄
ΜΑΥΤΠΕΝΤΑϥΤΑ
ΟΥΟΪ · ΝΕΥϣΙ

(K 9017 Fortsetzung)

№ 66 b

Rückseite

Evangelium s. Johann. c. VII. v. 35 sequ.

(VII. 35) 1 [ερ]ηϒ · χεερεττaï
[N]aβωκετωǸ · χε
[a]ϥoNN̄TN̄NaϩEE
[ρ]oϩaN · μ̀Hεϥ
5 [Na]βωκεϩρaïετbι
[λcϯ]τορàN̄N̄ϩελλHǸ
[Nϥ]ϯcβω̄N̄N̄oϒ
36 [εει]NIN · oŶττε
[ττειωϒa]χεεNTaϥ
10 [χοοϥ ϯ]ετετN̄Naϯ
[ωϒINEN]ϯcωïN̄Te
[TN̄Tμ]ϩεεροï ·
[aϒωττμ]àaNoκ̀ε
[ϯμμοϥ]N̄Tωτn̄
15 [N̄TETN̄Na]ε]ωεïaN
37 [εροϥ · ϩ]raïδε
[ϩμπϩaεN̄]ϩooϒNoϭ
[N̄TEπωà]NερεïC̄
[aϩερat]ϥ · aϒωaϥ
20 [aωϥka]ϯεβολεϥ
[χωμμ]oc χεπετ
oβεμaρεϥεïω̄a
38 [ρ]oï N̄ϥcὼ · πετ
[πι]cτεϒεεροï · κa
25 [τ]aθεεNTaτεγρa
ϕHχooc χεoϒN̄
ϩENειερωoϒNa
ϩaτεεβολN̄ϩHTϥ
39 μμooϒεϥoN̄ϩ ·
30 [N]Taϥ χεπaïδεετ
βεπετN̄Naετoϒ
Naχιτϥn̄bιNετ
Naττιcτεϒεερoϭ ·
NεμπaτoϒχìπNa

1 γaρ̀ττε · χεïC̄Nεm̄
ττaT̄ϥ χιεooϒττε ·
VII. 40 ϭoεINεbεεβolϩm̄
(ττμHHϣεǸτεροϒ
5 cωTm̄Nεï ϣaχε ·
NεϒχωμμoC χε
ττaïNaμεττεττε
41 ττροφHτHC · ϩεN
KooϒεδεNεϒχω
10 μμoC χεττaïττε
ττεχC̄ · ϩoεINε
μεNNεϒχωμμoc
χεμHγaρ̀ερεπιε
χC̄NHϒεβolϩN̄
42 15 τγaλιλaια · N̄τa
τεγραφHàNχooc
χεερεπεχC̄NHϒ
εβolϩm̄πεcπερ
μà N̄δaγειδ · aγω
20 εβolϩN̄bHθλεεμ
ππμὲερεδaγειδa
ϣoopN̄ϩHTϥ ·
43 aγπωρ̄χbεϣωπε
ϩm̄πμHHϣὲε
44 25 τbHHTϥ · ϩoει
NεδεεβolN̄ϩHToϒ
Nεϒoϒωϣ̀εbopπϥ ·
aλλam̄πελaaγN̄
Nεϥεγraïεχωϥ ·
45 30 aγbωkbεN̄bιϩγπH
ρεTHcϣaNaρχι
ερεγcμN̄NεφA
ριcaιocaγωττε
χεNHN̄Naγχεετbε

K 9111 № 67 a

Pergament. Höhe 28 cm Breite 24 cm Rand oben 4, cm unten 4·8 cm an der Innenseite 3, cm an der Aussenseite 4·3 cm Kolumnenbreite 9·5 cm Intercolumnium 1·5 cm Pf. Krall notierte: „Joh. 8, 20"

Vorderseite (Haarseite)

Evangel. s. Johann. c. VIII. v. 16 sequ.

(16) 1 ΝΟΚΑΝΜΜΑΤΕΤΤΕ
ΑΛΛΑΝΟΚΜΝΤΠΑΕΙΩ
17 ΝΤΑϤΤΑΥΟΙ· ϤCΗϩ
ΔΕΟΝ[ϩΜΠΝ]ΤΝΝΟΜΟC·
5 ΧΕΤΜΝΤΜΝΤΡΕΝ
ΡΩΜΕCΝΑΥΟΥΜΕΤΕ·
18 ΑΝΟΚΤΠΕΤΡΜΝΤΡΕ
ϩΑΡΟΙ· ΑΥΩϤΡΜΝΤ
ΡΕΟΝϩΑΡΟΙΝΔΙΤΠΑΕΙ
10 ΩΤΝΤΑϤΤΑΥΟΙ:—
19 ΝΕΥΧΩΔΕΜΜΟCΝΑϤ
ΧΕΕϤΤΩΝΔΕΠΕΚΕΪ
ΩΤ· ΑϤΟΥΩΩΩΒΝ
ΔΙΙCΤΠΕΧΑϤΝΑΥ· ΧΕΟΥ
15 ΤΕΝΤΕΤΝCΟΟΥΝΜ
ΜΟΙΑΝ· ΟΥΤΕΝΤΕ
ΤΝCΟΟΥΝΑΝΜΠΑΕΙ
ΩΤΝΤΑϤΤΑΥΟΙ· Ε
ΝΕΤΕΤΝCΟΟΥΝΜΜ
20 ΝΕΤΕΤΝΑCΟΥΕΝΠΤΑ
20 ΕΙΩΤΟΝΠΤΕ· ΝΕΙϢΑ
ΧΕΑϤΧΟΟΥϩΜΠΤΑ
ϩΟΦΥΛΑΚΙΟΝ· ΕϤ
ϮCΒΩϩΜΠΤΡΠΕ· ΑΥ
25 ΩΜΠΕΛΑΑΥΒΟΠϤ
ΧΕΜΠΑΤΕΤΕϤΟΥ
ΝΟΥΕΙ→

21 1 ΕΧΑϤΔΕΟΝΝΑΥΝ
ΔΙΙC· ΧΕΑΝΟΚ Ϯ.
ΝΑΒΩΚ· ΑΥΩΤΕ
ΤΝΑϢΙΝΕÑCΩΙ·
5 ΑΥΩΤΕΤΝΑΜΟΥϩΡΑΙ
ϩÑΝΕΤÑΝΟΒΕ· ΤΠΑ
ΑΝΟΚΕϮΝΑΒΩΚΕΡΟϤ
ÑΤΩΤÑÑΤΕΤΝ
22 ϢΕΙΑΝĒΜΑΥ· ΝΕΥ
10 ΧΩΒΕΜΜΟCÑΔΙΝΙ
ΟΥΔΑΙ· ΧΕΜΗϮΕϤ
ΝΑΜΟΟΥΤΜΜΟϤ
ΧΕϤΧΩΜΜΟC· ΧΕ—
ΠΑΑΝΟΚΕϮΝΑΒΩΚ
15 ΕΡΟϤ· ÑΤΩΤÑÑΤΕ
ΤΝΑϢΕΙΑΝΕΜΑΥ:—
23 ΑΥΩΠΕΧΑϤΝΑΥ· ΧΕ—
ÑΤΩΤÑÑΤΕΤÑ
ϩΕΝΕΒΟΛϩΜΠΚΑϩ·
20 ΑΝΟΚΔΕΑÑΓΟΥΕΒΟΛ
ϩÑΤΠΕ· ÑΤΩΤÑ
ÑΤΕΤÑϩΕΝΕΒΟΛϩΜ
ΠΕΙΚΟCΜΟC· ΑΝΟΚ
ΔΕΑÑΓΟΥΕΒΟΛΑΝϩΜ
24 25 ΠΕΙΚΟCΜΟC· ΑΙΧΟΟC
ΔΕΝΗΤÑ· ΧΕΤΕΤΝΑ
ΜΟΥϩÑΝΕΤÑΝΟΒΕ:

(K 9111 Fortsetzung) № 67 b

Rückseite (Fleischseite)

Evangel. s. Johann. c. VIII. v. 24 sequ.

>πκατά

(VIII. 24) 1 [ετετ]ντμ̄πιστευε
χεανοκπε · τετνα
μουϛ̄ννετν̄νοβε ·
25 Νευχωβεμμοσναϛ
5 χεν̄τοκν̄τετν̄νιμ ·
Πεχεῑϛ̄βενay · χε
χινν̄ωωρπ̄ † ϣa
26 χεν̄μμητν̄ · ευ
ν̄ † ϛaϛ εχωοτε
10 τβετητν̄ · αγω
εκρινε · αλλαουμε
πεπεντaϛταγοι :—
αγωανοκνεντaι
cοτμουν̄τοοτϛ̄ ·
15 ναινε † χωμ̄μοου ·
27 μ̄πκοcμοc · μ̄ππoy
ειμεχεεϥωaχεε[τ̄]βε
28 πειωτ · πτεχaϛβε
onnayν̄ϭιῑc · χεϛo
20 ταnετετν̄ωanχι
ceμ̄ππωηρεμ̄πρω
με · τοτετετnaει
μεχεanοκπε · αγω
ν̄ † ρλaayanϛaροιμaγ
25 λaτ · αλλακαταθε
ν̄ταπaειωπτcaβoι :
ναινε † χωμ̄μοου

29 1 αγωϥωοοπν̄μμaι
ν̄ϭιπεντaϛταγοι ·
μ̄ππϛ̄κaaτμaγaaτ ·
χεanοκ † ειρεν̄νε
5 τεραnaϥν̄ουōειω
30 νιμ · naιεϥχωμ
μοου · aϛaϛπιστευε
31 εροϥ · ι[ϛ̄]βενϥχωμ̄
μοcν̄ν̄ιουδaιν̄taγ
10 πιστευεεροϥ · χεε
ωωπεν̄τωτν̄ετε
τν̄ωanϭωϛ̄μ̄πταϣa
χε · ν̄τετν̄naμaθη
32 τηcnaμε · αγωτε
15 τnacουεντμε · aγω
τμεnaρ̄τηυτν̄ν̄
33 ρ̄μ̄ϛ̄ε aγουω̄ϣβ
naϥ χεanονπιεcπ̄ρ
μaν̄aβρaϛaμ · aγω
20 μ̄ππν̄ρ̄ϛ̄μ̄ϛaλν̄λaaγ
ενεϛ · ν̄aωn̄ϛεν̄
τοκκχωμ̄μοcχε
34 τετnaρ̄ρμ̄ϛε · aϥ
ουω̄ϣβnayν̄ϭιιc
25 χεϛaμ̄ηνϛaμην :
χεουονν̄ιμετειρε
μ̄ππνοβεϥον̄ϛμ̄ϛaλ̄
μ̄ππνοβε :——

K 9120. № 68 a

Pergament. Höhe 30 Breite 25 cm Rand oben 2 cm unten 3·8 cm an der Innenseite 2·8 an der Aussenseite 3·8 cm Kolumnenbreite 8 cm Intercolumnium 1·7 cm

Vorderseite

Evangelium s. Johann. c. VIII. v. 33.

(VIII. 33) ΑΥΩΝΑϤΝϩΕ·Ν[ΤΟ]Κ
ΚΧΩΩ̄ΜΟϹΧΕΤΕΤΝΑ
34 ϷϷΜϩΕ·ΑϤΟΥΩϤΒΝΑΥ
Ν̄ΘΙΙϹ·ΧΕϩΑΜΗΝϩΑΜΗΝ
ϯΧΩΩ̄ΜΟϹΝΗΤΝ·
ΧΕΟΥΟΝΝΙΜΕΤΕΙΡΕΜ
ΠΝΟΒΕ·ϬΟΝϩΜϩΑΛΛΜ
35 ΠΝΟΒΕ·ΠϩΜϩΑΛΔΕ
⸗ ΝϬΝΑϬΩΑΝϩΜΠΗΙ·
ΩΛΕΝΕϩ·ΠϤΗΡΕΔΕ÷
ΝΤΟϬ· ϬΝΑϬΩϤΛΕΝΕϩ
36 [ΕΡ]ϤΛΝΠΤϤΗΡΕ·Ρ̂ΤΗΥ
[Τ]ΝΝΡΜϩΕ·ΟΝΤΩϹ
ΤΕΤΝΑϤΩΩΠΕΝΡ̂ΜϩΈ
37 15/60 ϯϹΟΟΥΝΧΕΝΤΕΤΝΠΤΕϹ
ΠΡ̄ΜΑΝΑΒΡΑϩΑΜ·ΑΛΛᾺ
ΤΕΤΝϤΙΝΕΝϹῺΙΕ
ΜΟΟΥΤ·ΧΕΠΑϤΑΧΕ
ΝϬΩϤΟΟΠΑΝΝϩΗΤ
38 20 ΤΗΥΤΝ·ΑΝΟΚΝΕΝ
ΤΑΙΝΑΥΕΡΟΟΥ·ΝΤΕΜ
ΠΑΕΙΩΤΝΕϯΧΩΩ
ΜΟΟΥ: ΝΤΩΤΝϬΕ
ϩΩΤΤΗΥΤΝΝΕΝΤΑ
25 ΤΝΝΑΥ[ΕΡΟΟΥ]·ΝΤΜ
ΠΕΤΝΕΙϢΤ ΑΡΙϹ[ΟΥ:
39 ÷ ϬΥΟΥΩϤ[ΒΕΥΧϕΩΜΜΟϹ
ΝΑϩΧΕΠ[ΕΝΕΙϢΤ
ΠΕΑΒΡΑϩϤ[Μ:ΠΕΧ]ΕΙϹ·
30 ΝΑΥΧΕΕΙ[ΝΕΝΤΕΤ]Ν

ΝΩΗΡΕΝΑΒΡΑϩΑΜΝΕ
ΤΕΤΝΑΡ́ΝΕϩΒΗΥΕΠΙΕ
VIII. 40 ΝΑΒΡΑϩΑΜ· ΤΕΝΟΥΔΕ
÷ΤΕΤΝϢΙΝΕΝϹΩΙΕΜΟ
5 ΟΥΤ·ΟΥΡΩΜΕΕΑϩΧΩ
ΝΗΤΝΝΤΜΕ·ΝΤΑϩ
ϹΟΤΜΕϹΕΒΟΛϩΙΤΜΠΤ
ΝΟΥΤΕΜΠΕΑΒΡΑϩΑΜ
41 ΕΙΡΕΜΠΑΙ·ΝΤΩΤΝΕ̄Τ̄Ε
10 ΤΝΕΙΡΕΝΝΕϩΒΗΥΕΜ
ΠΕΤΝΕΙΩΤ· ΠΕΧΑΥ
÷ ΧΕ^ΑΝΟΝΝΤΑΥ ΧΤΙΟΝ
ΑΝΕΒΟΛϩΝΟΥΠΟΡΝΙΑ—
ΟΥΕΙΩΤΝΟΥΩΤΠΕΤ
15 ϢΟΟΠΤΝΑΝΕΤΕΠΝΟΥ
42 ΤΕΠΠΕ·ΠΕΧΕῙϹ̄ΝΑΥ
ΧΕΕΝΕΠΠΕΤΝΕΙΩΤ
ΠΕΠΝΟΥΤΕ·ΝΕΤΕΤ
ΝΑΜΕΡΙΤΠΕ·ΑΝΟΚΓΑΡ
20 Ν̇ΤΑΙΕΙΑΥΩΕΙΝΗΥΕΒΟΛ·
ϩΙΤΜΠΝΟΥΤΕ·ΝΤΑΙ
ΕΙΓΑΡΑΝϩΑΡΟΙΜΑΥΑ^ΑΤ
ΑΛΛΑΠΕΤΜΜΑΥΠῈΝ
43 ΤΑϤΤΑΥΟΙΕΤΒΕΟΥΜ
25 ΠΕΤ̄ΝϹΟΥΝΤΑϬΙΝϢΑ
Χ[Ε]ΧΕΜΝϬΟΜΜΜΩ
ΤΝΕϹΩΤΜΕΠΑϢΑ—
44 Χ[Ε]·ΝΤΩΤΝΝΤΕΤΝ
ϩ̄ΝΕΒΟΛϩΜΠΕΤΝ
30 ΙΩΤΠΤΔΙΑΒΟΛΟϹ:—

(K 9120 Fortsetzung) № 68 b

Rückseite.

Evangel. s. Johann. c. VIII. v. 44

KATA

(44) ⁊ ΑΥΩΤΕΤΝΟΥΩΩϢΕΡΝΕ
ΠΕϊΘΙΜΙΑ ΝΤΕΤΝΕΙΩΤ
ΠΕΤΜΜΑΥΓΑΡΟΥΡΕϤ
ϨΕΤΒΡΩΜΕΠΕΧΙΝΕ
ϢΟΡΠ ΑΥΩΜΠΕϤΑϨΕ
ΡΑΤϤϨΝΤΜΕΧΕΜΕΝ
ΜΕϢΟΟΠϨΡΑΙΝϨΗΤϤ·
ϨΟΤΑΝΕΡϢΑΝΠΒΟΛ·
ϢΑΧΕ·ΕϤϢΑΧΕΕΒΟΛ
ϨΝΝΕΤΕΝΟΥϤΝΕ·ΧΕ
ΟΥΡΕϤ ΧΙΒΟΛΠΕΜΝΤΤϤ
45 ΚΕΕΙΩΤ·ΑΝΟΚΔΕ†
ϨΩΝΤΜΕΝΤΕΤΝΤΤΙϹ
46 ΤΕΥΕΡΟΙ ΑΝ ΝΙΜΝϨΗΤ
ΤΗΥΤΝΠΕΤΝΑΧΤΠΙΟΙ
ΕΤΒΕΝΟΒΕ·ΕϢΧΕΕΙ
ΧΩΝΤΜΕ ΕΤΒΕΟΥ·Ν
ΤΕΤΝΤΤΙϹΤΕΥΕΝΑΙΑΝ
47 ΠΕΤϢΟΟΠΕΒΟΛϨΜΤΤ
ΝΟ[Υ]Τ[Ε]ϢΑϤϹΩΤΜ̄Ν
[ΝϢΑ]ΧΕΜΠΝΟΥΤΕ·ΕΤ
[ΒΕΠΑ]ΪΝ[ΤΩ]ΤΝ̄ΝΤΕ
[ΤΝ̄ϹϢΤΜΑΝ]ΧΕΝΤΕ
[ΤΝϨ̄]ΝΕΒΟΛΑΝϨΜΤΤ
48 [ΝΟΥΤΕ· ΑΝΙ]ΟΥΔΑΙΟΥ
[ϢϢΒΕ]Υ ΧΩΜΜΟϹΝΑϤ
ΧΕΜΗΚΑΛΩϹ·ΑΝ
ΑΝΟΝΤ Ν̄ΧΩΜΜΟϹ·
ΧΕΝΤΚΟΥϹΑΡΙΤΗϹ
30 ΑΥΩΟΥΝΟΥΔΑΙΜ[ΟΝΙ]

49 ⁊ [ΟΝΝ]ΜΜΑΚ· ΔΙϹ̄·ΟΥΩϢΒ·
ΠΕΧΑϤΝΑΥ[ΧΕ]ΑΝΟΚ
ΜΝ̄ΔΑΙΜΟΝΙΟΝ·ΝΜ
ΜΑΙ·ΑΛΛΑ†ΤΑΕΙΟΜΠΤΑ
5 ΕΙΩΤ·ΑΥΩΝΤΩΤΝ
50 ΤΕΤΝϹΩϢΜΜΟΙ:ΑΝΟΚ
ϨΔΕΝ†ϢΙΝΕΑΝΝϹΑ
ΠΤΑΕΟΟΥ·ϤϢΟΟΠΝ̄ϬΙ
ΠΕΤΝΑϢΙΝΕΑΥΩΝ[Ϥ]
51 10 ΚΡΙΝΕ· ϨΑΜΗΝϨΑΜ[ΗΝ]
†ΧΩΜΜΟϹΝΗΤΝΧ[Ε]
ΠΕΤϨΑΡΕϨΕΠΑϢΑ†[Ε]
ΝϤΝΑΝΑΥΑΝΕΠΜ[ΟΥ
52 ϢΑΕΝΕϹ·ΠΕΧΕΝΙ[ΟΥ
15 ΔΑΙΝΑϤ ΧΕΤΕΝΟΥΑΝ
ΕΙΜΕΧΕΟΥΔΑΙΜΟΝΙ
ΟΝΠΕΤΝΜΜΑΚ· ΑΒ
ϨΡΑϨΑΜΑϤΜΟΥΜΝΝΕΠ
ΡΟΦΗΤΗϹ·ΑΥΩΝΤΟΚ
20 ΚΧΩΜΜΟϹ ΧΕΠΕΤ
ΝΑϨΑΡΕϨΕΠΑϢΑΧΕΝϤ
ΝΑΧΙ†ΠΕΑΝΜΠΜΟΥ
53 ϢΑΕΝΕϹ· [Μ]ΗΝΤΟΚ
ΝΑΑΚΕΠΕΝΕ[Ι]ΩΤΑΒΡΑ
25 ϨΑΜΠΑ[Ι]Ν[Τ]ΑϤΜΟΥ·
ΑΥΩΝ[ΕΠΡΟ]ΦΗΤΗϹ
ΑΥΜ[ΟΥ·ΕΚΕ]ΙΡΕΜΜΟΚ
54 ΝΝ[ΙΜ· ΑϤ]ΟΥΩϢΒ
Ν̄ΙΗ̄Ϲ̄[ΧΕΕϢ]ΩΠΕΑΝΟΚ
30 ΕΙ[ϢΑΝ†Ε]ϮΟΥΝΑΙ·ΟΥ
ΛΑ[ΑΥΠΕΠΑΕΟΟΥ· Ϥ

K 9111.

K 9120.

K 9017.

K 9215 № 69 a

Pergamentblatt, enthaltend die Seiten 173. 174 einer Handschrift. Höhe 29·5 cm. Breite 21·5 Rand oben 3, cm. unten 5, cm. an der Innen- und Aussenseite je 2·5 cm. Kolumnenbreite 7·5 cm. Intercolumnium 1·5 cm

Vorderseite, p. 173 der Handschrift. POT

Evangel. Johann. c. IX. v. 15 sequ.

(15) ΝΤΑϥΕϹϬΟ[ϒΟ]
ΜΕΕΝΑΒΑΛ·ΑΥω
ΑΪΕΙΑΤΠΑϩŌΑ[ΙΝΑ]ϒ
16 ΕΒΟΛ· ΠΕΧΕϩΟ
ΕΙΝΕΕΒΟΛϩN̄
ΝΕΦΑΡΙϹΑΙΟϹ
ΧΕΤΤΕΪΡωΜΕN̄
ΟϒΕΒΟΛϩN̄ΤΠN̄
ΤΕΑΝΤΤΕΧΕN̄ϥ
ϩΑΡΕϩΑΝ́ΕΤΙϹΑΒ
ΒΑΤΟΝ·ϩΕΝΚ°
ΟϒΕΔΕΝΕϒΧω
M̄MΟϹΧΕN̄ΑωϤ
N̄ϩΕΟϒN̄ωϬΟM̀
15N̄ΟϒΡωΜΕN̄
ΡΕϥP̄NΟΒΕΕP̄
ΝΕΪΜΑΕΙNN̄ΤΕΪ
ΜΙΝΕ· ΑϒωΝΕ
ΡΕΟϒϹχΙϹΜΑ
20ωϬΟΟΤΠN̄ϩΗΤΟϒ·
17 ΠΕΧΑϒ M̄ΠΠῊΕ
ΤΕΝΕϥŌN̄ΒΛ̀ΛΕ
ΧΕN̄ΤΟΚΕΚ
ΧωM̄MΟϹΧΕO͂ϒ
25ΕΤΒΗΗΤϥ ΧΕ
ΑϥΟϒωNN̄NΕΚ
ΒΑΛ̀·N̄ΤΟϥΔΕ
ΠΕΧΑϥ ΧΕΟϒ
ΠΡΟΦΗΤΗϹΠΕ
18 30ΝΕϒΤΤΙϹΤΕΕϒΕ
ΑNN̄ϬΙΝΙΟϒΔΑΪ

1ΒΟΛ̀· ωΑΝΤΟϒ
ΜΟϒΤΕΕΝΕΙΟ
ΤΕM̄ΠΕΝΤΑϥ
19 ΝΑϒΕΒΟΛ̀· ΑϒΦ
5ΑϒΧΝΟϒΟϒ
ΕϒΧωM̄MΟϹ
ΧΕΠΑΪΤΠΕΠΕΤN̄
ωΗΡΕΕΤΕΤN̄
ΧωM̄MΟϹΧΕ
10ΑΝΧΤΟϥΕϥŌ
B̄ΛΛΕ · N̄ΑϢ
ϬΕN̄ϩΕΤΕΝΟϒ
20 ϤΝΑϒΕΒΟΛ̀· Α
ΝΕϥΕΙΟΤΕΟϒ
15ωϢ̄ΒΤΤΕΧΑϒ
ΝΑϒΧΕTN̄CO
ΟϒΝΧΕΠΑΪΤΠΕ
ΠΕΝωΗΡΕ ΑϒΦ
ΧΕN̄ΤΑϒΧΤΟϥ
20ΕϥŌN̄ΒΛ̀ΛΕ·N̄
21 ΑϢΔΕN̄ϩΕϵΤΕ
ΝΟϒϤΝΑϒΕ
ΒΟΛ̀·N̄ΤN̄CO
ΟϒΝΑΝ·ΗΝΙM̄
25ΠΕΝΤΑϥΟϒ
ωNN̄NΕϥΒΑΛ̀·
ΑΝΟΝN̄ΤN̄CO
ΟϒΝΑΝ·N̄ΤΟϥ
ϩωωϥΑϥP̄ΤΕ
30ΕΤΡΕϥωΑΧΕ
22 ϩΑΡΟϥ· ΝΤΑϒ

(K 9215 Fortsetzung) № 69b

Evangel. s. Johann.

c. IX. v. 18 ЄТВННТ̄Ϥ ϪЄ
ΝЄΟΥΒ̄ΛΛЄΤΤЄ
ΑΥѠΑϤΝΑΥЄ
ⲣⲟⲇⲥ

Rückseite, p. 174 der Handschrift

c. IX v. 22 1 Ñ̄Ñ̄ⲒΟΥΔΑⲒ· ΝЄ
ΑΥΟΥѠ̄ⲅΑΡЄΥ
ϹΜΙΝЄΜ̄Μ̄ΟϹ
ÑΒⲒΝΙΟΥΔΑⲒ
5 ϪЄΚΑϹЄⲣѠΑΝ
ΟΥᾺϩΟΜΟΛΟ
ΓЄⲒΜ̄ΜΟϤϪЄ
ΠЄϪ̄ϹΠЄЄϤЄ
ѠΩΠЄÑΑΤΤΟ
10 ϹΥΝΑΓѠΓΟϹ·
23 ·ЄΤΒЄΠΑⲒÏΑΝЄϤ
ЄΙΟΤЄϪΟΟϹ
ϪЄΑϤⲢ̄ΝΟΒΜΑ
24 ϪΝΟΥϤ: ΑΥ
15 ΜΟΥΤЄΒЄΟΝ
ЄΠⲢѠΜЄΜ̄
ΠΜЄϩ̀ϹЄΠ̄ϹΝΑΥ
ΠЄΤЄΝЄϤѺ̄ΒΛ̀
ΛЄ̈ΠЄϪΑΥΝΑϤ
20 ϪЄϮЄΟΟΥΜ̄
ΤΙΝΟΥΤЄΑΝⁿⁿ
Τ̄ΝϹΟΟῩΝϪЄ
ΠЄ̈ⲢѠΜЄΟΥ
ΡЄϤⲢ̄ΝΟΒЄΠЄ·
25 25 ΑϤΟΥѠΩϬ̄ΒϬЄ
Ñ̄ΒⲒΠ̄ϪЄЄѠ
ϪЄΟΥΡЄϤⲢ̄ΝΟ
ΒЄΠЄÑ̄ϮϹΟΟῩ
ΑΝ· ΟΥᾺΑΝΟΚ̀
30 ΠЄϮϹΟΟΥΝΜ̄
ΜΟϤ· ϪЄΝЄÏⲞ̄
ÑΒ̄ΛΛЄΤΤЄ· ΑΥѠ
ΤЄΝΟΥϮΝΑΥЄ
26 ΒΟΛ̀· ΠЄϪΑῪΒЄ

c. IX. v. 22 ϪЄΝΑÏÏÑ̄ΒⲒΝЄϤ
ЄΙΟΤЄϪЄΝЄΥ
ⲢϩΟΤЄϩΗΤΟΥ

1 ΝΑϤϪЄῸΥΠЄÑ̄
ΤΑϤΑΑϤΝΑΚ̀· Ñ̄
ΤΑϤΟΥѠΝÑ̄
ΝЄΚΒΑΛÑ̄ΑѠ
27 5 Ñ̄ϩЄ· Α[Ϥ]ΟΥѠ
ѠΒ̀ΝΑΥ ϪЄΑⲒ
ΟΥѠ̄ЄⲒ ϪѠΜ̄
ΜΟϹΝΗΤÑ̄·
ΑΥѠΜ̄ΜΠЄΤÑ̄
10 ϹѠΤ̄Μ̄· Ο̄ΥΟΝ
ΠЄΤЄΤ̄ΝΟΥ
ЄѠ̀ϹΟΤΜЄϤ̀·
ΜΗЄΤЄΤ̄ΝΟΥ
ѠѠ̀ϩѠΤΤΗΥ
15 Τ̄ΝЄⲢ̄ΜΑΘΗΤΗϹ
28 ΝΑϤ· ΑΥѠΑΥϹΑ
ϩΟΥΜ̄ΜΟϤЄΥ
ϪѠΜ̄ΜΟϹϪЄ
ÑΤΟΚΠЄΠΜⲁ
20 ΘΗΤΗϹΜ̄ΠЄ
Τ̄ΜΜΑΥ· ΑΝΟΝ
29 ΔЄΑÑ̄ΝΜ̄ΜΑΘΗ
ΤΗϹΜ̄ΜѠ̈ϹΗϹ·
ΑΝΟΝΤÑ̄ϹΟΟῩ
25 ϪЄΑΠΝΟΥΤЄ
ѠΛϪЄΜ̄ΝΜѠ
Ϋ̈ϹΗϹ· ΠΛⲒΔЄ
ÑΤΟϤÑ̄ΤÑ̄Ϲ·
ΟΥΝΑΝϪЄΟΥ
30 ЄΒΟΛ̀ΤѺΝΠΤЄ
ΑΠⲢѠΜЄΟΥѠ
ѠΒЄϤϪѠΜ̄
ΜΟϹΝΑΥϪЄ
ΤΑⲒ̈ⲢѺ̄ΤЄΤЄ

K 9143 № 70 a

Pergament, die Seiten 47. 48 einer Handschrift. Höhe 30·5 Breite 25 cm Rand oben 3·5 cm unten 4 cm, an der Innenseite 3 cm, an der Aussenseite 5·3 cm Kolumnenbreite 7 cm Intercolumnium 1 cm

Vorderseite, p. 47 der Handschrift

Evangelium s. Johann. c. IX v. 22 sequ.

(IX. 22) ⲭⲉⲕⲁⲥⲉⲣⲱⲙⲁⲛⲟⲩⲁ
ⲭⲟⲙⲟⲗⲟⲅⲉⲓ̈ⲙ̄ⲙⲟⲩ
ⲭⲉⲡⲉⲭ̄ⲥ̄ⲡⲉⲉⲩⲉ
ⲱⲱⲡⲉⲛⲁ̄ⲧⲧⲟⲥⲩ
23 ⲛⲁⲅⲱⲅⲟⲥⲉⲧⲃⲉ
ⲡⲁ̈ⲓⲁⲛⲉⲩⲉⲓⲟⲧⲉ
ⲭⲟⲟⲥ ⲭⲉⲁⲅⲣ̄ⲛⲟⲃ
24 ⲙⲁⲭⲛⲟⲩⲩ· · ⲁⲩ
ⲙⲟⲩⲧⲉⲃⲉⲟⲛⲉⲡⲣⲱⲙⲉ
ⲡⲙ̄ⲡⲙⲉⲩⲥⲉⲡⲧⲥⲛⲁⲩ
ⲡⲉⲧⲉⲛⲉⲩⲟⲛ̄ⲃ ⲁ̄ⲗⲉ
ⲡⲉⲭⲁⲩⲛⲁⲩ ⲭⲉ
ⲧⲉⲟⲟⲩⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲁⲛⲟⲛⲧⲛ̄ⲥⲟⲟⲩⲛ̄
25 ⲭⲉⲡⲉⲓ̈ⲣⲱⲙⲉⲟⲩ
ⲣⲉⲩⲣ̄ⲛⲟⲃⲉⲡⲉ· ⲁⲩ
ⲟⲩⲱⲱⲃ̈ⲃⲉⲛⲃⲓⲧⲡ̄ⲏ
ⲭⲉⲉⲱ ⲭⲉⲟⲩⲣⲉⲩⲣ̄
ⲛⲟⲃⲉⲧⲧⲉ· ⲛ̄ⲧⲥⲟⲟⲩⲛ
20 ⲁ̄ⲛ̄· ⲟⲩ̈ⲁⲁⲛⲟⲕ[ⲡⲉ]
ⲧⲥⲟⲟⲩⲛ ⲙ̄ⲙⲟⲩ ⲭⲉ
ⲛⲉⲓ̈ⲟⲛⲃ̄ⲗ̄ⲗⲉⲧⲧⲉ
26 ⲁⲩⲱⲧⲉⲛⲟⲩⲧⲛⲟⲩ
ⲉⲃⲟⲗ· ⲡⲉⲭⲁⲩ
25 ⲃⲉⲛⲁⲩ ⲭⲉⲟⲩⲡⲉⲛ
ⲧⲁⲩⲁⲁⲩⲛⲁⲕ ⲉⲛ
ⲧⲁⲩⲟⲩⲱⲛⲛ̄ⲛⲉⲕ
ⲃⲁⲗⲛ̄ⲁⲱⲛ̄ⲍⲉ⁝

27 ⲁⲩⲟⲩⲱⲱⲃ̄ⲛⲁⲩ
ⲭⲉⲁⲓ̈ⲟⲩⲱⲉ̈ ⲭⲱ
ⲙ̄ⲙⲟⲥⲛⲏⲧⲛ̄
ⲁⲩⲱⲙ̄ⲡⲉⲧⲛ̄ⲥⲱ
5 ⲧⲙ̄· ⲟⲩⲟⲛⲡⲉⲧⲉ
ⲧⲛ̄ⲟⲩⲉⲱⲥⲟⲧⲙ̄ⲉⲩ
ⲙⲏⲉⲧⲉⲧⲛ̄ⲟⲩ
ⲱⲱⲍⲱⲧⲧⲏⲩ
ⲧⲛ̄ⲉⲣⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
28 10 ⲛⲁⲩ· ⲁⲩⲱⲁⲩ
ⲥⲁⲍⲟⲩⲙ̄ⲙⲟⲩⲉⲩ
ⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲥ ⲭⲉⲛ̄
ⲧⲟⲕⲡⲉⲡⲙⲁⲑⲏ
ⲧⲏⲥⲙⲡⲉⲧⲙ̄ⲙⲁⲩ
15 ⲁⲛⲟⲛ ⲇⲉⲁⲛⲟⲛ
ⲙ̄ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥⲙ̄
ⲙⲱⲩ̈ⲥⲏⲥ· ⲁ
29 ⲡⲛⲉⲛⲧⲛ̄ⲥⲟⲟⲩⲛ ⲭⲉ
ⲁⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲱⲁ ⲭⲉ
20 ⲙ̄ⲛ̄ⲙⲱⲩⲥⲏⲥ
ⲡⲁ̈ⲓⲇⲉ̄ⲛ̄ⲧⲟⲕⲛ̄·
ⲧⲛ̄ⲥⲟⲟⲩⲛⲁⲛ̄ⲭⲉ
ⲟⲩⲉⲃⲟⲗⲧⲱⲛⲡⲉ
30 ⲁⲡⲣⲱⲙⲉ̈ⲟⲩⲱⲱⲃ̄
25 ⲉⲕⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲥ
ⲛⲁⲩ ⲭⲉⲧⲁ̈ⲓⲣⲱ
ⲧⲉⲧⲉⲱⲡⲧⲏⲣⲉ̀ ⲭⲉ
ⲛ̀ⲧⲱⲧⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄

(K 9143 Fortsetzung) № 70 b

Rückseite p. 48 der Handschrift .
Evangel. s. Johann. c. IX v. 30

(IX 30) 1 COOYNAÑXEOYE
BOλTWNTTEAYW
ΛCOYWNNN̄NABAλ
31 ⳈⲒÑCOOYNXEMEPE
5 ΠNOYTECWTM̄
EPECϩÑOBE· ΑλλΑ
EϢWΠΕΟΥϩM̄N̄
NOYTETTEOYA
AYWEϤEĪPEM̄ΠEϤ
10 OYWϢϢΑϤCW
32 TM̄EPOϤXINENEϩ
M̄ΠΟΥCWTM̄XE
ΛΟΥΟΝΟΥWNN̄
ÑBAλÑOYAEAY´
15 XITOϤEϤONB̄λ̀λE
33 ENEOYEBOλAN
ϩM̄ΠNOYTETTE
ΠAĬNEϤNAϢ̀
λΑΑΥÑϩWB̀AN
34 20ΠΕ· AYOY
Ⳉ ⲰϢB̄EYXWMMOC
NAϤXENTAY
XΠOKTHP̄KEBOλ
ϩM̄ΠNOBE· AYW
25 ÑTOKEKNA†
CBW̄NAN·AYW
35 AYNOXϤEBOλ· A
ⲦCCWTM̄ XEAYNO

1 XϤEBOλ· AYWN̄
TEPEϤϩEEPOϤ=ΠE
XAϤNAϤXEN̄
TOKΠΠĪCTEYE
5 EΠϢHPEM̄ΠPW
v.36 ΜΕ· ΠΕXAϤXE
ΠXOEICNIMΠ[E]
XEEEĬĔΠICTEYE[EP]OϤ
37 ΠEXEĪCNAϤXE
10 AKNAYEPOϤ· AYW
ΠETϢAXEN̄M̄
MAKΠETM̄MAY
38 · ΠΕ· N̄TOϤ
ΔEΠEXAϤNAϤXE
15 ⳈΠXOEIC†ΠICTEYE
Ⳉ AYWAϤOYWϢT̆
39 NAϤ· ΠEXE
ĪCNAϤ· XEENTAĬ
EĬANOKEΠ[EI]KOC (l. KOCM.OC)
20 [EY]ϩATTX[EKAC]NE
TECENAY[E]B[OλA]N
EYENAYEBOλ· AYW
NETN[AYEBO]λEY
EϢWΠEN̄BλλE
25 ΔYCWTM̄NB̄IϩOEĪ
Ⳉ NEN̄NETNMMAϤ EBOλ
ϩNNEΦAPICAIOC·

K 9157 — № 71

Pergamentblatt, Palimpsest, geschrieben auf abgewaschener Koptischer Schrift. Höhe des Blattes 23, Breite 17 cm Rand oben 1·7 unten 2 cm, an der Innenseite 2, an der Aussenseite 2·5 cm

Vorderseite

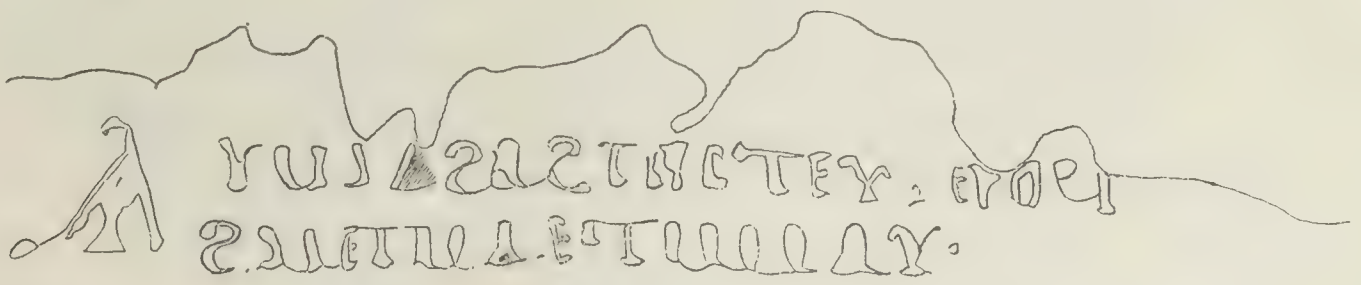
Evang. s. Johann. c. X v. 36 sequ.

36 [Є]ІЄПЄNТАПЄІѠТ ТВВОϤ
ΑϤТЄNNООУϤЄПКОСМОС·
NТѠТNЄТЄТNХѠММОСХЄЄК
ХІОУΑ··ПѠ·ХЄΑІХООСХЄΑNГ
5 ПѠϬНРЄМПІNОУТЄ·
37 Є ѠϬХЄNϮЄІРЄΑNNЄϩВНУЄМ
ПNОУТЄ·МПЄРПІСТЄУЄЄРОІ·
38 ЄѠϬХЄϮЄІРЄΔЄММООУ
ΚΑNЄТЄТNТМПІСТЄУЄЄРОІ·
10 ПІСТЄУЄЄNЄϩВНУЄХЄΚΑСЄТЄ
ТNNΑЄІМЄ·ΑУѠNТЄТNСООУN
ХЄПІѠТѠϬѠОПϩРΑІNϩНТ
39 ΔУѠΑNОΚϮМПІѠТ·NЄУѠІ
NЄϬЄОNNСΑϬОПϤ·ΑУѠΑϤЄІЄВО[λ]
15 ϩNNЄ sic ЄУϬІ Χ· ΑϤ
40 ВѠΚОNЄПІ ~~ϬϬ~~ ρ corr. ОМПІОРΔΑNНС·
ПТМΑЄNЄРЄІѠϩΑNNНСNϩНТϤ·
ЄϤВΑПТІΧЄ· ΑУѠΑϤϬОМ
41 МΑУ· ΑУМНННѠЄВѠΚѠΔ
20 РОϤ·ΑУѠNЄУХѠММОС·ХЄІѠ
ϩΑNNНСМЄNМПЄϤ[Р]ΛΑΑУМ
ΜΑЄІN·ѠΑХЄN[ІМ]NТΑ
|ѠϩΑNNНϩСХООУЄТВЄПΑІ
ϩNNМНNЄ

Rückseite p. 88 der Handschrift

ПН

X. 42 1 Α ΥѠΑϩΑϤТПІСТЄУЄЄРОϤ
ϩМПТМΑЄТММΑУ·
ІΔ· — ═
c. XI. v. 1 N ЄNОУΑΔЄѠѠNЄХЄΛΑ
3 NХΑРОСЄВОΛϩNВНЄΔ
NІΑ· ПТМЄММΑРІΔ·
2 МNМΑРΘΑТЄССѠN· ТΑІТЄ·
ТЄМΑРІΔ· ТЄ̄NТΑСТЄϩЄТТ sic
ХОЄІСNСОВN·ΑУѠΑСϤЄТ
10 NЄϤОУЄРНТЄϩМПЄСВѠ·
ТΑІЄNЄРЄПЄССОNΛΑΖΑ
3 РОС·ѠѠNЄ·ΑУХОООУВЄѠΑРОϤ
NВІNЄϤСѠNЄЄУХѠММОСХЄ
ПТХОЄІСЄІСϩНННТЄЄϤѠѠNЄǸ
4 15 ВІТТЄТЄNЄКМЄММОϤ·NТЄРЄϤ
С̄ѠТМΔЄNВІІС̄ТТЄХΑϤ·ХЄТТЄІ
ѠѠNЄNЄϤѠѠОПΑNЄТТМОУ·
ΑΛΛΑЄТВЄТТЄООУМПІNОУТЄ·
ХЄΚΑСЄРЄТТЄϤѠНРЄХІЄООУЄВОΛ
5 20 ϩІТООТϤ· NЄРЄ
|С̄ΔЄМЄ[М]МΑРΘΑМNМΑРІΑ
|ТЄССѠ[N̄Є]МNΛΑΖΑРОС·
6 NТЄРЄϤСѠТМΔЄХЄϤѠѠNЄ·(l. ѠѠNЄ)



K 9112 № 72

Pergament, oben abgerissen. Höhe 28·7 cm Breite 18 cm. Rand unten 3 cm, an der Innenseite 2·6, der Aussenseite 4·5 cm

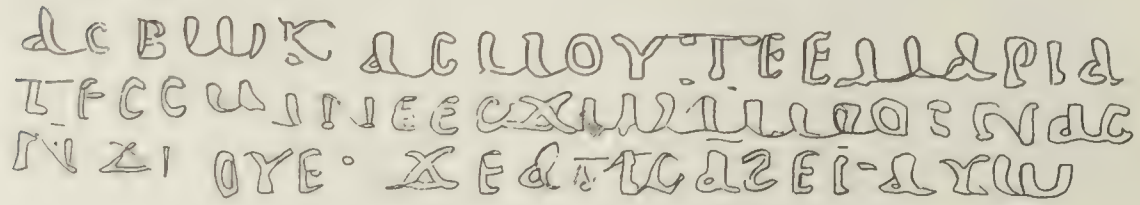
Evangel. s. Johann. c. XI v. 22 sequ.

Vorderseite

(22) [π]ΝΟΥΤΕ
23 [ΠΝΟΥΤΕΝΑΤΑΑΥΝΑΚΤΠΕ][ϫΕΪCΝΑC
[ϫΕΠΟΥCΟΝΝΑΤΩΟΥΝ]
24 5 [ΠΕϫΕΜΑΡΘΑΝ]ΑϤ· ϫΕϮ'COOΥΝ
[ϫΕϤΝΑΤΩΟ]ΥΝϩ̄ΝΤΑΝΑC
25 [ΤΑCICϩ̄ΜΠϮΑΕ̄ϩ̄ΟΟΥ· ΠΕϫΕ
[ΪCΝΑCϫΕ]ΑΝΟΚΤΤΕΤΑΝΑCΤΑ
[CICΑΥ]ΩΤΤΩΝϩ̄· ΠΕΤΤΪC
26
10 [ΤΕΥΕ][ϩ̄ΡΟΪ· ΚΑΝΕϤΩΑΝΜΟΥ
[Ϥ̄Ν]ΑΩΝϩ̄· ΑΥΩΟΥΟΝΝΪ̈Μ
[ΕΤ][ϩ̄Ν]ϩ̄· ΑΥΩΕΤΠΪCΤΕΥΕΕΡΟΪ
[Ν][ϩ̄Ϥ̄]ΝΑΜΟΥΑΝΩΑΕΝϩ̄·
27 ΤΕΠΪCΤΕΥΕΕΪΠΑΪ ·ΠΕϫΑCΝΑϤ
15 ϫΕCΕΠϫΟΕΪC· ΑΝΟΚϮΠΪCΤΕΥΕ
ϫΕΝΪΤΟΚΤΤΕ[Ϯ]ΠΕϫ̄CΤΠΩΗΡΕ
ΜΠΝΟΥΤΕ[Ϯ]ΕΤΝΗΥΕΠΚΟC
28 ΜΟC· ΑΥΩΝ̄ΤΈΡΕCϫΕΝΑΪ
ΑCΒΩΚΑCΜΟΥΤΕΕΜΆΡΪΑ
20 ΤΕCCΩΝΈΕCϫΩΜ̄ΜΟCΝΑC
Ν̄ϫΙΟΥΕ· ϫΕΑΠΤCΑϩ̄ΕΪ-ΑΥΩ

Rückseite

[
ΤΩ[Μ̄ΤΕΡΟϤΝ̄ϩ̄ΗΤϤ·
31 ΝΕΪΟΥ[ΑΪΒ́ΕΕΤϩ̄ΜΠΗΪ̈Ν̄Μ
ΜΑC· ΑΥΩ[ΕΤCΟΛCΛ̄Μ̄ΜΟC
5 ΝΤΕΡΟΥΝΑΥ[ΕΜΑΡΙΑϫΕΛC
ΤΩΟΥΝϩ̄ΝΟΥ[ΕΠΗ ΑCΕΙΕΒΟΛ
ΑΥΟΥΛϩ̄ΟΥΝ̈CΩ[ΕΥϫΩ
ΜΜΟCϫΕCΝΑΒ̄Ω[ΚΕΒΟΛΕΠΤΑ
32 ΦΟCΕΡ̄ΜΕΛ̄ΜΑΥ·[ΜΑΡΙΑ
10 ΒΕΝ̄ΤΕΡΕCΕΙΕΒΟΛΕΠ[ΜΑΕΝΕ
ΡΕΪCΝ̄ϩ̄ΗΤϤ· ΑΥΩΑC[ΝΑΥ
Ε̄ΡΟϤ· ΑCΝΟϫCϩ̄ΑΝΕϤΦΥ
ΕΡΗΤΕ· ΕC.ϫΩΛ̄ΜΟCΝΑϤ
ϫΕΠϫΟΕΪCΕΝΕΚΕΜΠΤΕΪ̀ΜΑ
15 ΝΕΡΕΤΤΑCΟΝΝΑΜΟΥΑΝΤΤΕ
33 Ϊ̄CΒ̄ΕΝΤΕΡΕϤΝ̄ΑΥΕΡΟCΕCΡΪΜΕ·
ΑΥΩΝΕΪΟΥ[ΑΪ̈ΝΤΑΥΕΪΝΜ
ΜΑCΕΥΡ̄ΪΜ[Ε]· ΑϤΩΤΟΡΤ[Ϯ]·
ϩ̄ΩΤΤΕΠΠ̄Ν̄Α· Ν̄ΘΕ̄ΝΝΕΤΟΟ[Ϯ]·
34 20 ΑΥΩΤΤΕϫΑϤ ϫΕ̄ΝΤΑΤΕΤ̄Ν
ΚΑΑϤΤΩΝ · ΠΕϫΑΥΝΑϤ·



Schriftprobe

K 9129 № 73a

Pergament. Höhe 32·5 Breite 26·5 cm Rand oben 2 cm unten 4·3 an der Innenseite 4 cm an der Aussenseite 3·5 Kolumnenbreite 8·5 Intercolumnium 2 cm Pf. Krall notierte „Johannes 14, 4."

Evangel. Johann. c. XI v. 42 sequ.

Porderseite

:IWCANNHC:-

XI.42 ΤΑΪ ΧΟΟCΕΤΒΕΠΙΜΗ
ΗϢΕΤΗΡϹΕΤΑΖΕ
ΡΑΤϹ ΧΕΚΑCΕΥΕ
ΠΙCΤΕΥΕ ΧΝΤΟΚ
ΠΕΝΤΑΚΤΝΝΟ
43 ΟΥΤ· ΑΥΩΝΤΕ
ΡΕϹ ΧΕΝΑΪΑϹΑϢ
ΚΑΚΕΒΟΛ ϹΝΟΥΝΟΒ
ΝϹΜΗ· ΧΕΛΑΖΑΡΕ
44 ΑΜΟΥΕΒΟΛ· ΑϹΕΪΔΕ
ΕΒΟΛΝΒΙΤΕΝΤΑϹ
ΜΟΥΕϹΜΗΡΕΝΕϹΟΥ
ΕΡΗΤΕ·ΜΝΝΕϹΒΙΧ
ΝϹΝΚΕΡΕΑ· ΑΥΩ
ΕΡΕΠΕϹϹΟΜΗΡΝΟΥ
ΣΟΥΔΑΡΪΟΝ· ΠΕΧΕ
ΙϹΝΑΥΧΕΒΟΛϹΕΒΟΛ
ΝΤΕΤΝΚΑΑϹϢΝϹ
45 ΒΩΚ· ΟΥΜΗΝϢΕ
ΔΕΕΒΟΛϹΝΝΪΟΥ
ΔΑΪΝΤΑΥΕΪϢΑΜΑ
ΡΪΑΝΤΕΡΟΥΝΑΥΕΠΙΕΝ
ΤΑϹΑΑϹΑΥΠΙCΤΕΥΕ
ΕΡΟϹ:·····~
46 ΟΪΝΕΔΕΕΒΟΛΝϹΗ
ΤΟΥΑΥΒΩΚϢΑΝΕ
ΦΑΡΪΣΣΑΪΟΣ·ΑΥΩ
ΑΥΤΑΜΟΟΥΕΝΕΝ
47 ΤΑΪϹ ΑΑΥ· ΝΑΡ
ΧΙΕΡΕΥϹ·ΔΕΛΙΝΝΕ
ΦΑΡΪΣΣΑΙΟΣ·ΑΥϹΩ
ΟΥϹΕΡΟΥΝΜΠΤΙϹΝ
ΖΕΔΡΪΟΝ· ΑΥΩΠΤΕ

1 ΟΥΟΝΝΙ Μ̄ΝΑΤΤΙϹ
ΤΕΥΕΕΡΟϹ·ΑΥΩΝ̄
:: ϹΕΕΪΝΒΪΝΕΡϢΜΑΙ
ΟϹΝ̄ΖΕϢΕΪΝΤΟΟΤϹ
5 ΜΠΕΝΜΑ·ΜΝ̄ΤΠ̄Ν̄
49 ΖΕΘΝΟϹ· ΟΥΑ·ΔΕ
ΒΟΛΝ̄ϹΗΤΟΥ ΧΕΚΑΙ
ΦΑΖΕΠΑΡΧΪΕΡΕΥϹ
ΠΕΝ̄ΤΕΡΟΜΠΕῈ
10 ΤΜΜΑΥ. ΠΤΕΧΑϹ
ΝΑΥΧΝ̄ΤΩΤΝ̄Ν̄
ΤΕΤΝ̄ϹΟΟΥΝΑΝ̄Ν̄
50 ΛΑΑΥ· ΟΥΔΕΝ̄ΤΕΤΝ̄
ΛΟΓΪΖΕΑΝ ΧΕϹΕΡ
15 ΝΟΒΡΕΝΑΝ ΧΕΚΑϹ
ΕΡΕΟΥΡϢΜΕΝΟΥϢΤ
ΜΟΥϹΑΠΛΑΟϹΝ̄ΤΕ
ΤΜΠ̄ΖΕΘΝΟϹΤΗΡϤ
51 ΖΕΕΒΟΛ· Ν̄ΤΟϤ
20 ΧΕΠΑΪΔΕΑΝΖΑΡΟϤ
ΜΑΝᾹϤΑΛΛΑΧΕ
ΠΑΡΧΪΕΡΕΥϹΠ[ΕΝ̄]
ΤΕΡΟΜΠΕΕΤΜ̄ΜΑΥ]
— ΑϤΠ̄ΡΟΦΗ[ΤΕΥΕ
25 ΧΕΝΕΡΕΪϹΝΑΜΟ[Υ
52 ΖΑΠ̄ΖΕΘΝΟϹ· ΑΥΩ
ΖΑΠ̄ΖΕΘΝΟϹΑΝΜ
ΜΑΤΕ· ΑΛΛΑΧΕ
ΚΑϹΟΝΝ̄ϢΗΡΕ
30 Ν̄ΤΕΠΙΝΟΥΤΕΕΤ̄
ΧΟΟΡΕΕΒΟΛ· ΕϤΕϹΟ
ΟΥΖΟΥΕΥΜΑΝΟΥ
53 ΩΤ. ΧΪΝΜΠΤΕ

(K 9129 Fortsetzung)

Nº 73 b

Evang. s. Johann. ⁄.

(c. XI v. 47) ϫαγϫεουπετN̄ (v. 53) ϩοογбеетмαγ·

ναας·πεїρωμ[є ..αγ]хїωοχνε·

ερϩαϩїмαεїN·[ен ...хе]касενємογ

ωανκ·ααϥN̄[теιϩе [ογτ .]ϯмоϥ:···—

Evang. s. Johann. Rückseite : ⁄: ΠΚΑΤΑ :—

c. XI v. 54 1 [ΙCΔΕΝΑϤмοοϣε XII. 1. 1 ΠΑϹϧΑΑϤЄїЄBΗΘΑ

[ϩνογ]παρρнсїα νїα·ттмаενερελα

[ϩN]†ογΔаїа·ал ϫαροсммоϥ·ппен

λαϥвωκевол таїсτογνοсϥєвол

5 ϩмїпм[а]етмαγ 5 ϩννετмοογτ.

ενχωραεсϩнє 2 αγєїρєбєναϥογ

ϩογνєтєрнмос Δїпнонϩїптма

ενπολїсN̄ωαγ єтмαγ· αγωνê

моγтеєрос·хе ρємαρθαΔιάκω

10 єфраїм· аϥαϣω 10 Νεї· λαϫαροсΔе

ппемαγмN̄Νєϥ νεογαπєN̄Νετ

55 м[аθ]нтнс· νеϥ νнχνїмоϥϩма

ϩн[N]Δєє̂ϩογνн 3 рїа·бєαсхїνоγ

бїππасхаN̄Νї λїтрансобN̄·нар

15 оγΔаї· αγωαγ 15 тосмN̄пїстїкнє

мннϣєвωкеϩ νаϣєсоγнтϥ·

раїєθїλнм̄·євол αстω[ϩϥ]N̄Νеоγēрн

ϩнтехωраϩаθн тенїс· αγωϫас

мппасха хє вωтеN̄Νеϥоγєрн

20 касеγєтB̄Bоογ 20 тєϩмїтвωN̄тес

56 не[γ]ϣїνєбєппеN̄са ϫπε· απнїϫе

[їс· αγω]νεγхω моγϩєволϩмїптес

[ммо]сννεγєрнγеγ 4 тоїмїтсобN̄· ппе

[аϩєра]тογϩмїптр̀ хєїογΔаспїска

25 [п]е·хеογп[є]тсаω 25 рїωΔнсογаєволϧ

кєїїнητN̄·хN̄ϥ ϩN̄Νеϥмαθнтнс

N[ηγа]νєϩраїєπτωа ппетναπαραΔї

57 наρхιєρεγϣΔе 5 Δογмїмоϥ· хєєт

мN̄Νефаρіссаї вєογмπογτмїπєї

30 ОϣΝЄАγϕΓΝΟγЄΝ 30 собN̄· ϩаϣомN̄т

τολн· хєкас N̄ϣєN̄Ϲτάτєєρ̀є·

єρϣаΝογаєїмє Νсєтаау N̄N̄ϩнкє·

⁄

(K9129 Fortsetzung)

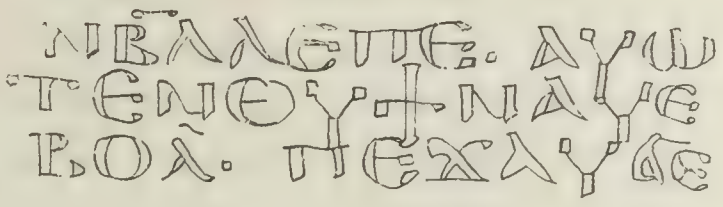
Evangel. s. Johann. c. XI.

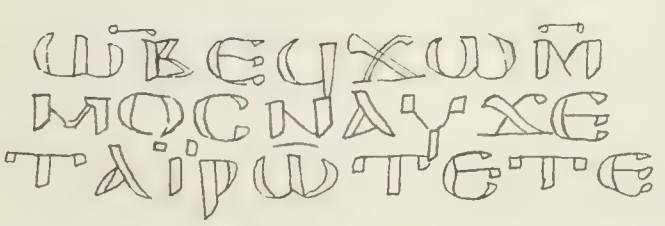
P. 73 c

v. 57 ΧΕΕϥΤΩΝ·ΕϥΕ
ΚΖ:-ΤΑΜΟΟΥΧΕΚΑϹ
ΕΥΕΒΟΤΤϥ····

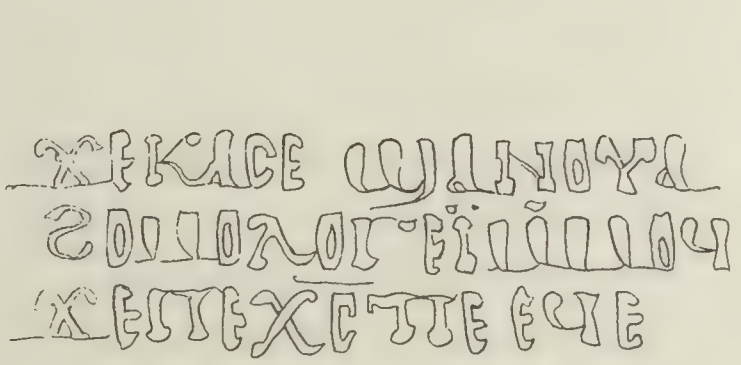
c. XII. v. 1. ⲓ|ϹΒΕϩΑΘΗⲚ|ϹΟ
ΟΥΝϩⲞ|ΟΥΕΠ

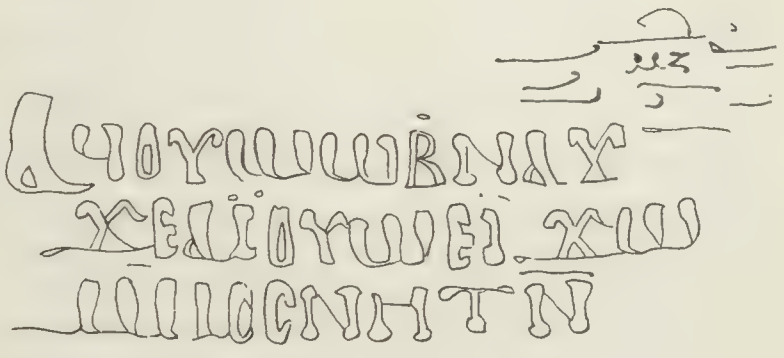
v. 6. ⲚΤΑϥ ΧΕΠΤΑΪ ΔΕΑΝ
ΧΕΠΕϥΡΟΟΥⲰΤΤΕ
|ϩΑΝΕϩΗΚΕ· ΑΛΛΑ
|ΧΕ|ΝΕ·ΟΥΡΕϥΧΪΟΥΕ
|ΠΕ· Α|ΥⲰΕΡΕΠΕΚ



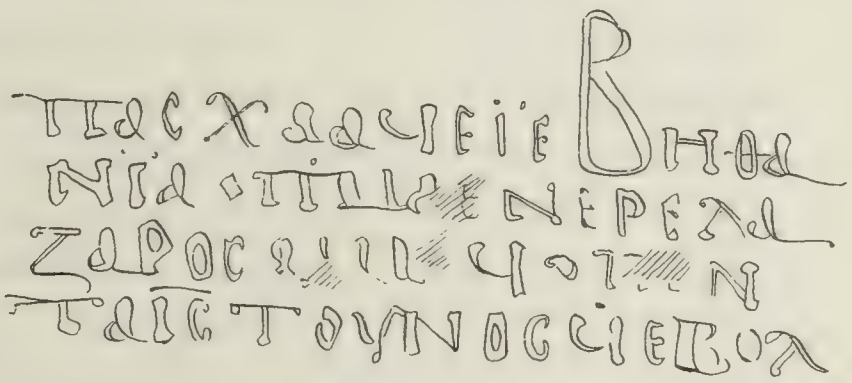


K9215.





K9143.



K9129.

K 9013–9016 № 74 a

Pergament. Zwei in einander gelegte Doppelblätter, die Seiten 65 bis 72 einer Handschrift. Format: Höhe 29·7 Breite 24·5 Rand oben 2·5 unten 3·6 an der Innenseite 2·5 an der Aussenseite 4·5 cm. Kolumnenbreite 7 Interkolumnium 2 cm. Prof. Krall notierte „Joh. 13, 45"

Erstes Doppelblatt; Erstes Blatt.

Vorderseite p. 65 — Rückseite p. 66

Evangels. Johann c. XIII. v. 5 sequ.

XIII. 5 ΝΙΜΜΑΘΗΤΗC ΑΥΩΕϤΟΤΟΥΜ̄ ΠΛΕΝΤΙΟΝΕΤ 6 ΜΗΡΜ̄ΜΟϤ· ΑϤ ΕΙΒΕϢΑCΙΜΩΝ ΠΕΤΡΟCΠΕΧΕΠΗ ΝΑϤΧΕΠΧΟΕΙC ΝΤΟΚΠΕΤΝΑ ΕΙΑΝΑΟΥΕΡΗΤΕ 7 ΑΙC̄ΟΥΩϢΒΠΕ ΧΑϤΝΑϤΧΕΠΕϮ ΕΙΡΕΜ̄ΜΟϤΝ̄ΤΟΚ Ν̄ΓCΟΟΥΝΜ̄ΜΟϤ· ΑΝΤΕΝΟΥΜ̄ΝΝ̄ CΩCΔΕΚΝΑΕΙΜΕ 8 ΕΡΟϤ· ΠΕΧΕΠΕΤ ΡΟCΝΑϤΧΕÑΝΑ ΚΑΑΚΕΕΙΑΡΑΤ ΕΝΕϩ· ·· ΑΙC ΟΥΩϢΒΝΑϤΧΕ ΕΙΤ̄ΜΕΙΑΡΑΤ̄Κ ΜÑΤ̄Κ ΜΕΡΙCΝ̄Μ 9 ΜΑΪ· ΠΕΧΑϤ ΝΑϤÑΒΙCΙΜΩΝ ΠΕΤΡΟCΧΕΠΧΟ ΕΙCΟΥΜΟΝΟΝΝΑ ΟΥΕΡΗΤΕΑΛΛΑ [ΕΙ]ΑΚΕΒΙΧΜ̄ΝΤΑ

XIII. 10 ΔΠΕ· ΠΕΧΕΙC̄ ΝΑϤΧΕΠΕΝΤΑϤ ΧΩΚ̄ΜΝ̄ϤP̄ΧΡΙΑ ΑΝΕΙΜΗΤΙΕΕΙΑ ΝΕϤΟΥΕΡΗΤΕ· ΑΛΛΑϤT̄ΒΒΗΥ ΤΗΡϤ· Ñ̄ΤΩ Τ̄ÑϩΩΤΤΗΥT̄Ν ΤΕΤÑT̄Β̄ΒΗΥ ΑΛΛΑΤΗΡΤ̄ÑΑΝ· 11 ΝΕϤCΟΟΥΝΓΑΡM̄ ΠΕΤΝΑΠΑΡΑΔΙΔΟΥ Μ̄ΜΟϤΕΤΒΕΠΑΪ ΑϤΧΟΟC ΧΕÑΤΕ Τ̄ÑT̄ΒΒΗΥΑΝ 12 ΤΗΡΤ̄Ν· Ñ̄ΤΕ ΡΕϤΟΥΩΒΕΕϤΕΙΩ ÑÑΝΕΥΟΥΕΡΗΤΕ ΑϤΧΙΝΕϤϩΟΙΤΕ ΑϤΝΟΧ̄ϤΟΝ· ΑΥΩΠΕΧΑϤΝΑΥ ΧΕΤΕT̄ÑCΟΟΥΝ ΧΕΠΕΝΤΑΪΑΑϤ 13 ΝΗΤ̄Ν· Ñ̄ΤΩ Τ̄ÑΤΕΤ̄ÑΜΟΥΤΕ ΕΡΟΪ ΧΕΠΤCΑϩΑΥΩ ΠΧΟΕΙC· ΑΥΩΚΑ ΛΩCΤΕΤ̄ÑΧΩ Μ̄ΜΟC̄ΑΝΟΚΓΑΡΠΕ 14 ΕϢΧΕΑΝΟΚΒΕΑΙΕΙΑ ΝΕΤ̄ÑΟΥΕΡΗΤΕ

1 ΠΧΟΕΙCΑΥΩΠΤCΑϩ Ñ̄ΤΩΤ̄ÑϩΩΤ ΤΗΥT̄ÑϢΨΕ ΕΡΩΤ̄ΝΕΙΑΡΑΤΟΥ 5 XIII. 15 Ñ̄ÑΕΤ̄ÑΕΡΗΥ· ΟΥ CΜΟΤΓΑΡΠΕΝ ΤΑΪΑΑϤΝΗΤ̄ÑΧΕ ΚΑCΚΑΤΑΘΕÑΤΑΪ ΑΑCΝΗΤ̄ÑΕΤΕΤΝΑ ΑϤCϩΩΤΤΗΥT̄Ñ· 10 ΑΑϤÑΤΗΡΤ̄ÑΑΝ· ΑΑϤΕΠΕϤΧΟΕΙC· ΑΥΩϤΑΛΗΝϩΑΜΗΝ† ΧΩΜ̄ΜΟCΝΗΤ̄Ν 15 ΟΥΤΕΜ̄ΝΑΠΟCΤΟ ΛΟCΕΝΑΑΑϤΕΠΕΝ ΤΑϤΤΑΥΟϤ· ΕϢ ΧΕΤΕT̄ÑCΟΟΥΝÑÑΑΪ ΝΑΪΑΤΤΗΥT̄Ν ΕΤΕT̄ÑϢΑΝΑΑΥ ΝΕΙΧΕΡΩΤ̄Ν ΤΗΡΤ̄ÑΑΝ·ΑΝΟΚ 20 ΕΤCΟΟΥÑÑΝΕΝ ΤΑΪCΟΤΤΠΟΥ· ΑΛΛΑ ΧΕΚΑCΕΡΕΤΓΡΑ ΦΗΧΩΚΕΒΟΛΧΕ ΠΕΤΟΥΩΜ̄ΜΠΑΟ ΕΙΚΑϤϤΙΜ̄ΠΕϤ† Β̄CΕϩΡΑΪΕΧΩΪ· ΧΙΝ ΤΕΝΟΥ† ΧΩΜ̄ΜΟC ΝΗΤ̄Ν Μ̄ΠΑΤϤ

XIII. 20 ϩΑΜΗΝϩΑΜΗΝ †ΧΩΜ̄ΜΟCΝΗ Τ̄Ν ΧΕΠΕΤΧΙΜ̄ ΠΕ†ΝΑΤ̄ÑΝΟΟΥϤ ΕϤΧΙΜ̄ΜΟΪ·ΠΕΤ ΧΙΔΕΜ̄ΜΟΪΕϤΧΙ Μ̄ΠΕΝΤΑϤΤΑΥΟΪ ΝΑΪÑ̄ΤΕΡΕϤΧΟΟΥ 21 Ñ̄ΒΙΙC̄ΑϤϢΤΟΡ Τ̄ϩΩΜ̄ΠΕΠΝΑ· ΑΥΩΑϤΡ̄Μ̄Ν̄ΤΡΕ ΕϤΧΩΜ̄ΜΟCΧΕ ϩΑΜΗΝϩΑΜΗΝ †ΧΩΜ̄ΜΟCΝΗ Τ̄Ν ΧΕΟΥΑΕΒΟΛ Ñ̄ϩΗΤΤΗΥT̄Ν ΠΕΤΝΑΠΑΡΑΔΙ 22 ΔΟΥΜ̄ΜΟΪ· ΝΕῩ ΒΩϢΤΒΕΕϩΟΥΝ ϩÑ̄ΝΕΥΕΡΗΥÑ̄ΒΙ Μ̄ΜΑΘΗΤΗCΕΥ ΑΠΟΡΕΙΧΕΕϤΧΩ Μ̄ΜΟCΕΤΒΕΝΙΜ 23 ΝΕΥÑ̄ΟΥΑΔΕΕΒΟΛ

(K9013 Fortsetzung) № 74b.

Zweites Doppelblatt. Erstes Blatt

Vorderseite p. 67 — Rückseite p. 68

Evangel. s. Johann. c. XIII. v. 23 sequ.

ϩN̄NEϥMAΘHTHC ONAϤ̄XEΠAĪNAϤ· 1 33 NAϣHPEETIKEKONĪ 37 N̄CωĪ· ΠEXAϤ
XIII. EϥNHϮ̄EKOYOY 29 NEPEϩOEINEΓAP ΠE†NM̄MHTN̄ NAϤN̄BIΠETPOC
NϤN̄IC̄· ΠETEPE MEEYEϮ̄EEΠIΔH TETNAϣINEN̄ ϮEΠXOEICETBE
24 IC̄MEM̄MOϤ· AϤ ΠEΓλωCCOKO CωĪ· AYωKATA OYN̄†NAϣOYAϩT̄
XωPM̄BEOYBE MONN̄TOOTϤ̄ 5 ΘEENTAĪXOOCN̄N̄ ANN̄CωKTENOY
ΠAĪN̄BICIMωN N̄ĪOYΔAC·XENTA ĪOYΔAĪ XEΠMAA̅ †NAKωN̄TAΨY
ΠETPOCEXNOYϤ IC̄XOOCNAϤ XE NOK†NABωK XHEϩPAĪϩAPOK·
XENIMΠETϤ̄ωA ωEΠΠETN̄P̄XPIA EPOϤN̄TωTN̄ 38 ΔϤOYωAϣB̄NAϤ
25 XEEPOϤ· AΠHBE M̄MOϤEΠωA NTETNAϣEIAN N̄BIIC̄XEKNAKA
NOXϤ̄EXITMEC H̄XEKACEIE†N̄ 10 EPOϤ· †XωM̄ TEKΨYXHϩAPOĪ
ΘHTN̄IC̄ΠEXAϤ 30 N̄ϩHKE· · N̄ MOCNHTN̄ϩωT ϩAMHNϩAMHN
NAϤXEΠXOEIC TEPEϤXIBEM̄ΠO v.34 THYTN̄ ·ΠλHN †XωM̄MOCNAK
26 NIMΠE· AϤOY EIKN̄BIΠHN̄TEY ††N̄OYENTOλH XEN̄NEOYAλEK
ωAϣB̄N̄BIIC̄XEΠE NOYAϤEIEBOλ N̄BP̄PENHTN̄XE TωPMOYTEM̄
NETEYωHΔET̄E·15 KACETETNAME ΠK̆APNAM̄MOĪN̄
ΤΑΤΑΑϤNAϤΠE 31 N̄TEPEϤEIBEEBOλ ΡENETN̄EPHYKA ·λΓ ωMN̄T N̄COΠ·
TM̄MAYΠE· N̄ ΠEXEIC̄XETENOY ΤΑΘEN̄TAĪMEPE c.XIV. MΠP̄TPEΠETN̄ϩHT
ΡEϤCEΠΠOEIKΔE AϤXIEOOYN̄BI ΤHYTN̄XEKAC v.1. ωΤOPT̄PΠICTEYE
AϤTAAϤN̄IOYΔAC ΠωϩPEM̄ΠPω ϩωTTHYTN̄ EΠNOYTEAYω
ΠωϩPEN̄CIMωN ME AYωAΠNOY 20 ETETNAMEPENE N̄TETN̄ΠICTEYE
ΠICKAPIωTHC (v.35 omissum) TEXIEOOYϩPAĪ v.36 TN̄EPHN· ΠEXAϤ 2 EPOĪOYNϩAϩM̄MAN̄
27 AYωλN̄N̄CATPEϤ 32 N̄ϩHT̄Ϥ· Eωϩ NAϤN̄BICIMωN ωωΠEϩM̄ΠTHIM̄
XIM̄ΠOEIK ΑΠCA ΧEAΠNOYTE ΠETPOCXEΠXO ΠAEIωT· ENEM̄
TANACBωKEϩOYN XIEOOYϩPAĪN̄ EICEKNAETωN· MONNINAXOOC
EPOϤ· ΠEXAϤ ϩHT̄ϤAYω 25 AϤOYωAϣB̄NAϤN̄ NHTN̄ΠEXE†NA
6EN̄AϤN̄BIIC̄XEΠE ΠNOYTE TENA† BIIC̄XEΠMAANOK BωKEC̄BTEOY
TK̄NAAAϤAPIϤϩN̄ EOOYNAϤϩPAĪN̄ E†NABPOϤN̄Γ· 3 MANHTN̄·AYω
28 OY6EΠH·M̄ΠE ϩHTϤ̄·AYωN̄ NAϣOYAϩK̄NCωĪ ONEIωANBωK
λAAYΔEN̄NET TEYNOYϤNA† ANTENOYM̄NN̄ TAC̄BTEOYMANH
NHXEIMEXEET̄BE EOOYNAϤ:— 30 CωCΔEEKEOYAϩK TN̄†NHYONTA

(K 9013 Fortsetzung) № 74 c

Zweites Doppelblatt. Zweites Blatt.

Vorderseite p. 69 Rückseite p. 70

Evangel. s. Johann. c. XIV. v. 3 sequ.

(3) ⲭⲓⲧⲏⲩⲧⲛⲱⲣⲁⲣⲟⲓ̈· ⲡⲩⲟⲉⲓⲥⲙⲁⲧⲥⲁⲃⲟⲛ
ⲭⲉⲕⲁⲥⲡⲙⲁⲁⲛⲟⲕⲉ ⲉⲡⲉⲕⲉⲓⲱⲧⲁⲩⲱ
ⲑⲙ̄ⲙⲟⲥⲉⲧⲉⲧⲛⲁ 9 ⲥⲱⲉⲣⲟⲛ ·ⲡⲉⲭⲉⲓ̄ⲥ
ⲱⲱⲡⲉⲥⲱⲧ ⲛⲁⲥⲭⲉⲙ̄ⲡⲓⲟⲩⲟ
ⲧⲏⲩⲧⲛ̄ⲙ̄ⲙⲁⲩ· ⲉⲓⲱⲧⲓⲏⲣ̄ⲥⲑⲛ̄ⲙ
4 ⲁⲩⲱⲡⲙⲁⲁⲛⲟⲕ ⲙⲏⲧⲛ̄ⲁⲩⲱⲙ̄ⲡ̄ⲕ
ⲉⲑⲛⲁⲉⲣⲟⲥⲧⲉⲧⲛ̄ ⲥⲟⲩⲱⲛ̄ⲧⲫⲓⲗⲓⲡⲡ
ⲥⲟⲟⲩⲛⲙ̄ⲙⲟⲥⲁⲩⲱ ⲡⲉ·ⲡⲉⲛⲧⲁⲥⲛⲁⲩ
ⲧⲉⲧⲛ̄ⲥⲟⲟⲩⲛⲛ̄ⲧⲉ ⲉⲣⲟⲓ̈ⲁⲥⲛⲁⲩⲉⲡⲉⲓⲱⲧ
5 ⲥⲓⲏ· · ⲡⲉⲭⲉ ⲁⲩⲱⲛⲁⲱⲛ̄ⲥⲉⲛ̄
ⲑⲱⲙⲁⲥⲛⲁⲥⲭⲉ ⲧⲟⲕⲕⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲥ
ⲡⲩⲟⲉⲓⲥⲛ̄ⲧⲛ̄ⲥⲟⲟⲩⲛ ⲭⲉⲙⲁⲧⲥⲁⲃⲟⲛⲉ
ⲁⲛⲩⲉⲉⲕⲛⲁⲉⲧⲱⲛ· ⲡⲉⲕⲉⲓⲱⲧ ⲛ̄ⲅ
ⲛⲁⲱⲛ̄ⲥⲉⲧⲛ̄ⲛⲁ ⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉⲁⲛ ⲭⲉⲁⲛⲟⲕ
6 ⲥⲟⲩⲛⲧⲉⲥⲓⲏ̄· ⲡⲧⲉ ⲑⲥ̄ⲙⲡⲁⲉⲓⲱⲧⲁⲩⲱ
ⲭⲁⲥⲛⲁⲥⲛ̄ⲃⲓⲓⲥ ⲭⲉ ⲡⲁⲉⲓⲱⲧⲛ̄ⲥⲏⲧ·
ⲁⲛⲟⲕⲡⲧⲉⲧⲉⲥⲓⲏ̄· ⲛ̄ⲱⲁⲭⲉⲁⲛⲟⲕⲉ
ⲁⲩⲱⲧⲙⲉ· ⲁⲩⲱ ⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲟⲩⲛⲏⲧⲛ̄
ⲡⲱⲛ̄ⲥ· ⲙⲙⲛ̄ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲉⲓⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲟⲩ
ⲛⲏⲩⲉⲥⲟⲩⲛⲱⲁ ⲁⲛⲥⲁⲣⲟⲓ̈ⲙⲁⲩⲁⲁⲧ·
ⲡⲓⲱⲧⲉⲓⲙⲏⲧⲓ ⲡⲓⲱⲧⲇⲉⲡⲉⲧ
ⲉⲃⲟⲗⲥⲓⲧⲟⲟⲧ· ⲱⲟⲟⲡⲛ̄ⲥⲏⲧ
7 ⲉⲱⲭⲉⲁⲧⲉⲧⲛ̄ⲥⲟⲩ ⲥⲉⲓⲣⲉⲛ̄ⲛⲉⲥⲥⲃⲏⲩⲉ·
ⲱⲛ̄ⲧⲧⲉⲧⲛⲁ ·11 ⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉⲛⲁⲓ̈ ⲭⲉ
ⲥⲟⲩⲛⲡⲁⲕⲉⲉⲓⲱⲧ- ⲁⲛⲟⲕⲑⲥ̄ⲙⲡⲁⲉⲓⲱⲧ
ⲁⲩⲱⲭⲓⲛⲧⲉⲛⲟⲩ ⲁⲩⲱⲡⲁⲉⲓⲱⲧⲛ̄
ⲧⲉⲧⲛ̄ⲥⲟⲟⲩⲛⲙ̄ⲙⲟⲥ ⲥⲏⲧ· ⲉⲱⲭⲉⲙ̄ⲙⲟⲛ
ⲁⲩⲱⲁⲧⲉⲧⲛ̄ⲛⲁⲩ ⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉⲉⲧⲃⲉⲛⲉⲥ
8 ⲉⲣⲟⲥ ⲡⲉⲭⲉ ⲥⲃⲏⲩⲉ· ⲥⲁⲙⲏⲛ
ⲫⲓⲗⲓⲡⲡⲟⲥⲛⲁⲥⲭⲉ ⲥⲁⲙⲏⲛ ⲑⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲥ
ⲛⲏⲧⲛ̄ ⲭⲉⲡⲉⲧⲡⲓⲥ

1 ⲧⲉⲩⲉⲉⲣⲟⲓ̈ⲛⲉⲥⲃⲏⲩⲉ ⲙ̄ⲙⲟⲥⲭⲉⲙⲛⲁⲃⲱ
ⲉⲑⲉⲓⲣⲉ ⲙ̄ⲙⲟⲟⲩ ⲥⲁⲥⲧⲉⲧⲏⲩⲧⲛ̄
ⲡⲏⲥⲱⲱⲥⲟⲟⲛⲛⲁ ⲁⲩⲱⲛ̄ⲥⲱⲱⲧⲧⲉ
ⲁⲁⲩⲁⲩⲱⲥⲛⲁⲣⲛⲉ ⲛ̄ⲥⲏⲧⲧⲏⲩⲧⲛ̄
5 ⲧⲛⲁⲁⲁⲩⲉⲣⲟⲟⲩ· 18— ⲛⲑⲛⲁⲕⲁⲧⲏⲩⲧⲛ
ⲭⲉⲁⲛⲟⲕⲉⲓⲛⲁⲃⲱⲕ ⲁⲛⲉⲧⲉⲧⲛ̄ⲟⲛ̄ⲟⲣ
ⲱⲁⲡⲁⲉⲓⲱⲧ· ⲫⲁⲛⲟⲥⲑⲛⲏⲩ
13 ⲁⲩⲱⲡⲉⲧⲛⲁⲁⲓⲧⲓ 19 ⲱⲁⲣⲱⲧⲛ̄· ⲉⲧⲓ
ⲙ̄ⲙⲟⲥⲥⲙ̄ⲡⲁⲣⲁⲛ ⲕⲉⲕⲟⲩⲓ̈ⲡⲉⲁⲩⲱ
10 ⲡⲁⲓ̈ⲑⲛⲁⲁⲁⲥ· ⲭⲉ ⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥⲃⲉⲛⲁ
ⲕⲁⲥⲉⲣⲉⲡⲓⲱⲧ ⲭⲓⲉ ⲛⲁⲩⲉⲣⲟⲓ̈ⲁⲛ·ⲛ̄
ⲟⲟⲩⲥⲙ̄ⲡⲱⲏⲣⲉ· ⲧⲱⲧⲛ̄ⲁⲉⲧⲉⲧ
14 ⲉⲧⲉⲧⲛ̄ⲱⲁⲛⲁⲓⲧⲓ ⲛⲁⲛⲁⲩⲉⲣⲟⲓ̈ ⲭⲉⲁ
ⲛ̄ⲟⲩⲥⲱⲃⲥⲙ̄ⲡⲁ ⲛⲟⲕⲑⲟⲛⲥⲁⲩⲱⲛ̄
ⲣⲁⲛⲡⲁⲓ̈ⲑⲛⲁⲁⲁⲥ· ⲧⲱⲧⲛ̄ⲥⲱⲧⲧⲏⲩ
15 ⲉⲧⲉⲧⲛ̄ⲱⲁⲛⲙⲉ ⲧⲛ̄ⲧⲉⲧⲛⲁⲱⲛⲥ·
ⲣⲓⲧⲧⲉⲧⲛⲁⲥⲁ 20 ⲥⲙ̄ⲡⲉⲥⲟⲟⲩⲉⲧⲙ̄
ⲣⲉⲥⲉⲛⲁⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲙⲁⲩⲧⲉⲧⲛⲁⲉⲓⲙⲉ
16 ⲁⲩⲱⲁⲛⲟⲕⲥⲱⲑ ⲛ̄ⲧⲱⲧⲛ̄ ⲭⲉⲁⲛⲟⲕ
ⲛⲁⲉⲡⲧⲡⲓⲱⲧ ⲑⲥ̄ⲙⲡⲁⲉⲓⲱⲧ
ⲁⲩⲱⲛⲁⲧⲛⲏⲧⲛ̄ ⲁⲩⲱⲛ̄ⲧⲱⲧⲛ̄
ⲛ̄ⲕⲉⲡⲁⲣⲁⲕⲗⲏⲧⲟⲥ ⲧⲉⲧⲛ̄ⲛ̄ⲥⲏⲧ
ⲭⲉⲕⲁⲥⲉⲥⲉⲑⲱⲱⲡⲉ ⲁⲩⲱⲁⲛⲟⲕⲛ̄ⲥⲏⲧ
ⲛ̄ⲙⲙⲏⲧⲛ̄ⲱⲁⲉⲛⲉⲥ· 21 ⲧⲏⲩⲧⲛ̄:—
17 ⲡⲉⲡⲛⲁⲛⲧⲙⲉ ⲡⲧⲉⲑⲉⲟⲩⲛ̄ⲧⲥⲛⲁ
ⲡⲧⲉⲧⲉⲙⲛ̄ⲃⲟⲙⲙ̄ ⲉⲛⲧⲟⲗⲏⲁⲩⲱ
ⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥⲉⲭⲓⲧⲥ ⲉⲧⲥⲁⲣⲉⲥⲉⲣⲟⲟⲩ
ⲭⲉⲛⲥⲛⲁⲩⲉⲣⲟⲥⲁⲛ ⲡⲉⲧⲙ̄ⲙⲁⲩⲡⲧⲉⲧ
ⲟⲩⲧⲉⲛⲥⲥⲟⲟⲩⲛⲙ̄ ⲙⲉⲙ̄ⲙⲟⲓ̈·ⲡⲧⲉⲧ
ⲙⲟⲥⲁⲛ· ⲛ̄ⲧⲱ ⲙⲉⲇⲉⲙ̄ⲙⲟⲓ̈ⲡⲁⲉ
ⲧⲛ̄ ⲧⲉⲧⲛ̄ⲥⲟⲟⲩⲛ

(K 9013 Fortsetzung) N° 74 d

Erstes Doppelblatt. Zweites Blatt.

Vorderseite p. 71 Rückseite p. 72

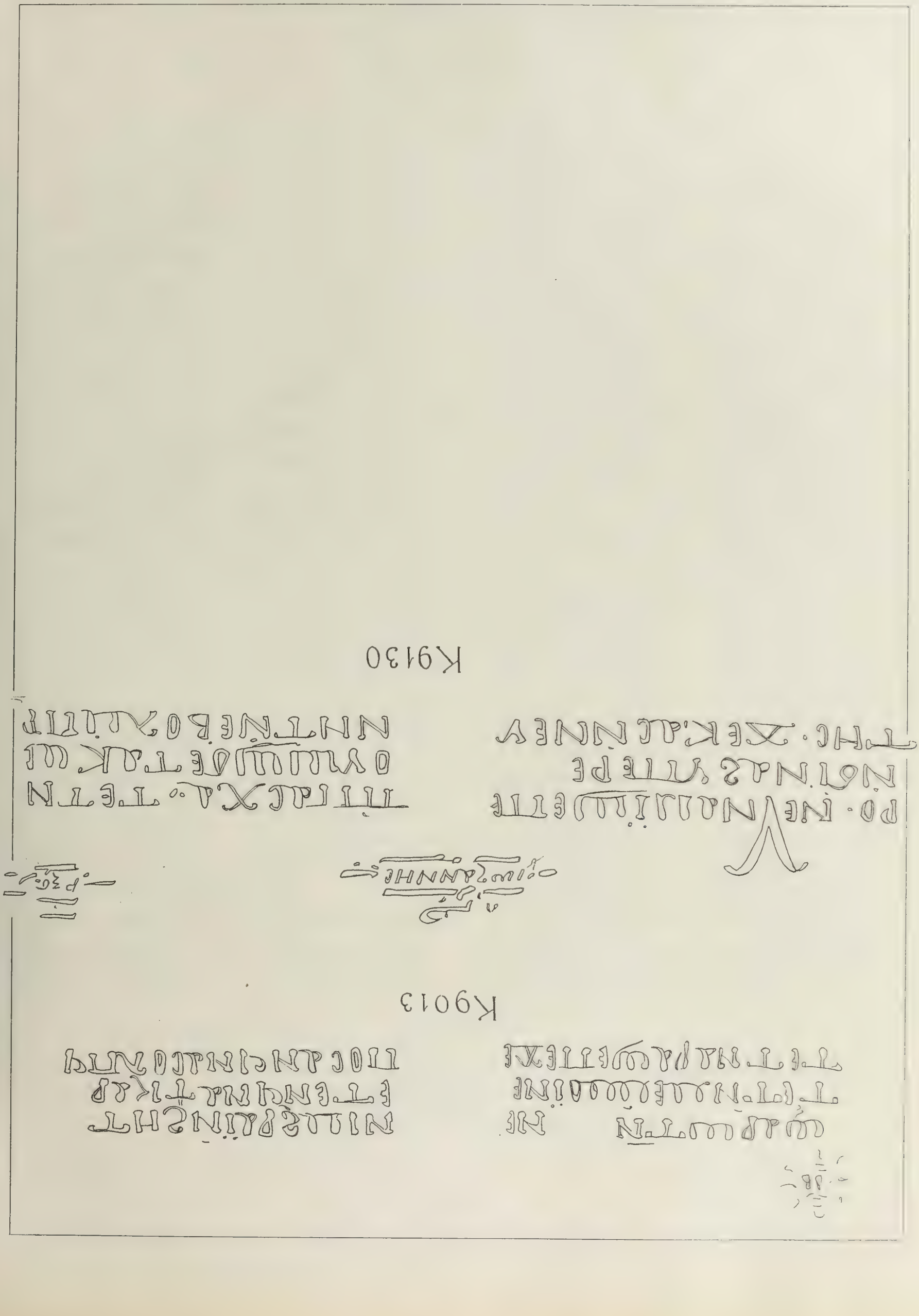
Evangel. s. Johann. c. XIV v. 21 sequ.

ωτναμεριτ̄ϥ·
αγωανοκϩωϯ
ναμεριτ̄ϥαγω
ϯναουονϩ̄τναϥ
v.22 εβολ·-— πεχε
ϊουδαςπκαναν ι
τηϲναϥχεπχο
εικετβεουκνα
ουονϩ̄κναναεβολ
αγωνῆτ̄ⲙουο
ν̄ϩ̄κεβολⲙ̄ⲡτκο
23 ϲⲙοϲ αἰϲου
ωωϣ̄ⲃⲡεχαϥναϥ
χεερωαναουαⲙε
ριτϥναϩαρεϩ
επαϣωαχεαγω
ⲡⲁειωτναⲙε
ριτ̄ϥαγωτ̄ν
ννηγωαροϥν̄τ̄ν
ταⲙιοναν̄ν̄ου
ⲙαν̄ϣωⲡⲡεϩαϩ
24 τηϥ - ⲡⲉⲧⲉ
ν̄ϥⲙεαν̄ⲙⲙοϊν̄ϥ
ναϩαρεϩανεⲡⲡα
ωϣαχε· αγωⲡϣα
χεετετ̄ν̄ϲωⲧⲙ
εροϥⲙ̄ⲡⲡωϊανⲡⲧε
·ⲗⲗαⲧⲧαⲡιωτ

ν̄ⲧαϥταυοϊⲡⲡε
v.25 ναϊⲁϊχοουνηⲧν̄
ειϣωοⲡϩ̄ⲁⲧεⲧ̄ⲏⲩ
τν̄· ϩοταν
ⲇεεϥϣανειν̄ϭι
ⲡⲡαρακλητος
ⲡⲉⲡⲛ̄ⲁετουⲁⲁⲃ
ⲡετερεⲡιωτ
ναⲧ̄ⲛⲛοουϥϩⲙ̄
ⲡαρ̄ⲁν· ⲡετⲙ̄
ⲙⲁυναⲧϲⲁⲃⲉ
ⲧⲏⲩⲧ̄νεϩωⲃ
νιⲙ̄·αγων̄ϥⲧρε
ⲧετ̄ν̄ⲣⲡⲙεεⲩⲉ
ν̄ϣⲁχενιⲙεν
ταϊχοουνηⲧν̄
27 ϯκωνητ̄ν̄ν̄ουει
ρηνη·ταειρηνη
ετετωϊτεϯϯ
ⲙ̄ⲙοϲνητ̄ν̄ν̄ϰⲁ
ταθεⲁνεϣαρεⲡϰο
ϲⲙοϲϯⲁνοκειϯ
νητ̄ν̄· ⲙ̄ⲡ̄ⲣⲧⲣε
ⲡετ̄ν̄ϩητϣτορ
τ̄ⲣουⲇελⲙ̄ⲡ̄ⲣⲧⲣεϥ
28 ρ̄ϐωⲃ · ⲁτετ̄ν̄
ϣωτⲙ̄χεⲁνοκⲁϊ
χοοϲνητ̄νχεϯ
νⲁⲃωκτⲁειον

1 ϥⲁⲣωτ̄ν ·νε
τετ̄νⲙεⲙ̄ⲙοϊνε
τετναⲣⲁϣεⲡⲉχε
ειναⲃωκϣⲁⲧⲧι
ωτ· χεⲡⲁειωτ
5 ναϯκⲁⲣⲡτοϥνⲁ
v.29 ναⲁϥεροϊ - ⲁγω
τενουαϊ χοοϥνη
τ̄ν̄ⲙⲡⲁⲧ̄ϥϣω
πε·χεκⲁϥεϥϣⲁν
10 ϣωⲡⲉⲉτετνⲁ
v.30 πιϲτευε · ν̄ϯνⲁ
χεϩⲁϩⲃεⲁⲛⲛ̄ϣⲁ
χενητ̄ν· ϥνηυ
γⲁρ̄ⲛⲃⲓⲡⲁρχων ⲙ̄
15 πικοϲⲙοϲ· ⲁγω
ⲙ̄ν̄τ̄ϥⲗⲁⲁυϩραϊ
ν̄ϩητ · ⲁⲗⲗⲁχε
ερεπκοϲⲙοϲειⲙε
χεϯⲙεⲙⲡⲁειωτ
20 καταθε̄ντⲁϥϩων̂
ετοοτ ταϊτεθε
ε ϯ ειρε̄ⲙοϲ: —
τουντηυτ̄νⲙⲁ
25 ρονεβολϩ̄ⲙ̄ⲡⲓⲙⲁ
ⲁνοκⲡⲉτⲃωn̄ε
λοολε̄ⲙεⲁγω
ⲡⲁειωτⲡⲉⲡⲟυο
2 ειε ωⲗϩ

νιⲙϩραϊn̄ϩητ
ⲁγωⲁνοκϩωn̄
ϩητⲧηυτn̄
v.4 καταθε̄ⲙ̄ⲡωⲗϩ
ετεn̄ϥνⲁϯκαρ
ⲡτοϲⲁnϥνⲁϲολⲡ̄ϥ
ⲁγωωⲗϩnιⲙετ
ⲁγωωⲗϩnιⲙετ
v.31 ωτ· χεⲡⲁειωτ
ναϯκⲁⲣⲡτοϲϥνⲁ
τ̄ⲃⲃοϥχεκⲁϲεϥε
v.3 χιντενουn̄τω
τ̄n̄τετn̄τ̄ⲃⲃηυ
ετβεⲡωⲁχεn̄
τⲁϊχοοϥνηητn̄·
ⲃωϩραϊn̄ϩητ
καταθε̄ⲙ̄ⲡωⲗϩ
ετεn̄ϥνⲁϯκαρ
ⲡτοϲⲁnϩⲁροϥⲙⲁυ
ⲁⲁϥειⲙητιn̄ϥ
ⲃωϩn̄τⲃωn̄ε
λοολε· ταϊ
ϩωττηυτn̄
τετετn̄ϩεετε
τn̄ϣⲁnτⲙ̄ⲃωn
ϩητ· ⲁnοκⲡτε
τⲃωn̄ελοολε
n̄τωτn̄nεn̄
ωⲗϩι ⲡετνⲁ
ⲃωϩραϊn̄ϩητ



K9130

K9013

K 9051 № 75 a

Zwei Pergamen Blätter, oben abgerissen. Höhe 24 cm Breite 21·5 cm Rand unten 5·5 cm links und rechts je 3 cm Kolumnenbreite 8 cm Intercolumnium 2 cm. Prof. Krall notierte „Johannes 12,4."

Erstes Blatt, Vorderseite.

Evangel. s. Johann. c. XI. v. 51.

(XI. 51) ΤΑϹΧ[ΕΤΤΑΪ ΔΕΑΝ]
ϹΑΡΟϹ ΨΑΥΔΑϹ·]
ΑΛΛΑΕΠΑΡ[ΧΕΙΕ]
ΡΕΥϹΠΕΝ̄Τ[Ε
ΡΟΜΠΕΕΤ̄Μ Μ Δ[Ν]
ΑϹΠΡΟΦΗΤΕΥΕ
ΧΕΝΕΡΕΙC̄ΝΑΜΟΥ
52 ϹΑΤΙϹΕΘΝΟϹ· ΑΥΩ
~~ϹΑΠΙϹΕΘΝΟϹΑΥΩΛΛΛΑ~~ ΤΕ)
ΑΛΛΑ ΧΕ
ΚΑϹΟΝΝΩΗΡΕΜ̄
ΠΝΟΥΤΕΕΤ ΧΟ
ΟΡΕΒΟΛΕϹΕϹΟ
ΟΥϹΟΥΕΥΜΑÑ
53 ΟΥΩΤ· ΧΙÑΠΤΕ
ϹΟΟΥΒΕΕΤ̄ΜΜΑΥ
ΑΥΧΙΩΟΧΝΕΧΕ
ΚΑϹΕΥΕΜΟΥ
54 ΟΥΤ̄ΜΜΟϹ· ῙC̄
ΔΕΝΕϹΜΟΟΩϢΕ
ΑΝΠΤΕϹÑΟΥΠΑΡ
ΡΗϹΙΑϹÑ Ñ ΪΟΥΔΑΪ

[
[
ϹΡ[ΑΙΕΘΙΛ̄ΗΜΕ
ΒΟΛϹ[ΝΤΕΧΩΡΑ
5 ϹΑΘῊΜ̄ΠΠΑϹΧΑ]
ΧΕΚΑϹΕΥΕΤ̄Β-
c. XI. 56 ΒΟΟΥ· ΝΕΥΩΙ
ΝΕΒΕΠΕÑϹΑΙC̄·
ΑΥΩΝΕΥΧΩÑ̄
10 ΜΟϹÑ̄ΝΕΥΕΡΗῩ
ΕΥΑϹΕΡΑΤΟΥϹ̄Μ̄
ΠΕΡΠΕ· ΧΕΟ͂Υ
ΠΕΤ̄ϹΔΟΚΕΪ̀ΝΗ
ΤÑ̄ ΧΦΝΩΝΗΜ[Μ]ΑΝ
57 15 ΕϹΡΑΪΕΠΠΩΑ ΝΑΡ
ΧΙΕΡΕΥϹΔΕΜ̄Ν̄·
ΝΕΦΑΡΙϹΑΙΟϹ
ΝΕΑΥΤ̄ÑΟΥÑ̄ΤΟ
ΛΗΠΤΕ· ΧΕΚΑϹ
20 ΕΡΩΑΝΟΥᾺΕΙΜΕ
ΧΕΕϹΤΩΝ̀ΕϹΕ

(K 9051 Fortsetzung) № 75 b

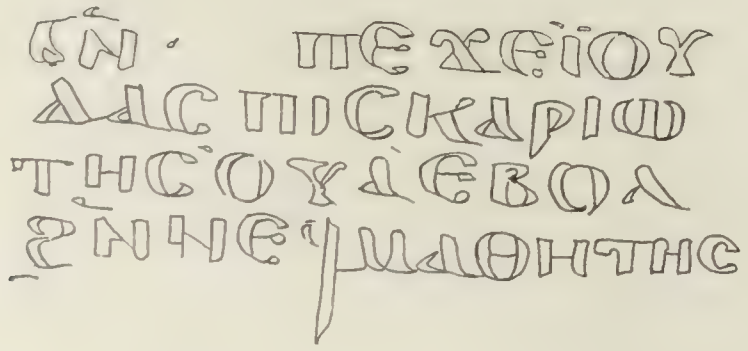
Zwei Pergamentblätter, oben abgerissen. Höhe 24 cm Breite 21·5 cm. Rand oben fehlt, unten 5·5 cm links 3, rechts 3 cm. Kolumnenbreite 8 cm Interkolumnium 2 cm

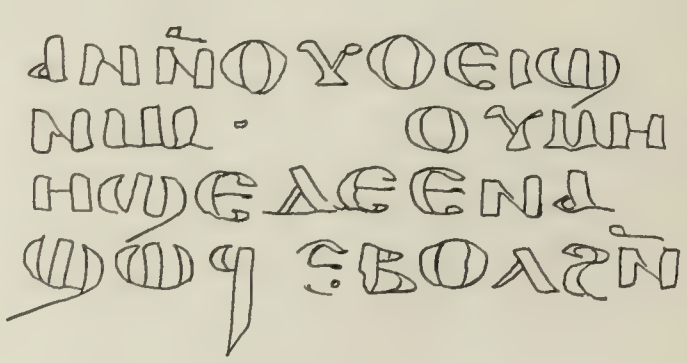
Erstes Blatt, Rückseite.

Evangel. s. Johann. c. XII. v. 2

]·λα
]ΝΕΟΥΑ
[ΠΕΝ]ΝΕΤΝΗΧΝ̄Μ̄
v.3 ΜΑϤ· ΜΑΡΙΑ ϬΕ
ϪϹΧΙΝ̄ΟΥΛΙΤΡΑΝ̄
ϹΟϬΝ̄ΝΝΑΡΔΟϹ
ΜΠΤΙϹΤΙΚΗ ΕΝΑ
ϢΕϹΟΥΝ̄Τ̄Ϲ· ΑϹ
ΤΩϨϹΝ̄Ν̄ΟΥΕΡΗ
ΤΕΝ̄Ϊ̄Ϲ· ΑΥΩΑϹ
ϤΩΤΕΝ̄ΝΕϤΟΥΕ
ΡΗ[ΤΕϨ]Μ̄Π̄ϤϢΝ̄
v.4 ΤΕϹΑΠΤΕ ΑΠΗΪΔΕ
ΜΟΥϨΕΒΟΛϨΜ̄
ΠΕϹΤΟΕΪ Μ̄ΠΤϹΟ
ϬΝ̄· ΠΕϪΕΪΟΥ
ΔΑϹΠΤΙϹΚΑΡΙΩ
ΤΗϹ ΟΥΔΕΒΟΛ
ϨΝ̄ΝΕϤΜΑΘΗΤΗϹ

(v. 6) Ϩ]ϤΝ̄Ε
[ϨΗΚΕΑΛΛΑ]ϪΕΝΕΥ
[ϱΕϤ ϪΙΟ]ΥΕΠΠΕ-
[ΑΥΩ]ΕΡΕΠΤΕΓ
[ΛΩ]ϹϹΟΚΟΜΟΝ
[·]ΤΟΟΤ̄ϤΝΕϤ
ϨΩϤΤ̄Ν̄ΝΕΤΟΥ
ΝΟΥϪΕΜ̄ΜΟΟΥ
v.7 ΕΡΟϤ·· ΠΕϪΑϤ
ϬΕΟΝΝϬΙΪϹ· ϪΕ
ΑΛΩΤΝ̄ϨΑΡΟϹ
ϪΕΕϹΕϨΑΡΕϨ Ε
ΡΟϤΕΠΠΕϨΟΟΥ
v.8 Ν̄ΤΑΚΑΪϹΕ· Ν̄
15 ϨΗΚΕΓΑΡΝ̄Μ̄
ΜΗΤΝ̄Ν̄ΟΥΟ
ΕΙϢΝΙΜ· ΑΝΟΚ·
ΔΕΝ̄ϯΝ̄Μ̄ΜΗΤΝ̄
ΑΝ̄ΟΥΟΕΙϢ·
v.9 20 ΝΙΜ· ΟΥΜΗ
ΗϢΕΔΕΕΝΑ
ϢϢϤΕΒΟΛϨΝ̄





(K 9051 Fortsetzung) № 75 c

Zweites Blatt, Vorderseite.

Evangel. s. Johann. c. XII. v. 10 sequ.

(v.10)]
ΝΑΡ]
ΧΙΕΡΕ[ΥϹ ΧΕΚΑϹ]
ΕΥΕΜΟΥ[ΟΥΤ]
ΠΚΕΛΑΖΑΡ[ϕϹ ΧΕ]
v.11 ΝΕΡΕϹΑϹΝ̈ΙϕΥ
ΔΑΪΒΗΚ ΕΤΒΗ
ΗΤϹ ΑΥΩΝΕΥ
ΠΙϹΤΕΥΕΕΙC̄·
12 ΠΕϕΡΑϹΤΕΟΥΜΗ
ΗωΕΕΝΑϢΩϹ
ΝΝΕΝΤΑΥΕΙÈ
ΠωÀΝΤΕΡΟΥϹω
ΤΜ̄ ΧΕΙC̄ΝΗΥΕ
13 ΘΙΛΗΜΑΥΧΙΝ̄
15 ϩΕΝΒΑϩΝ̄ΒΝ̄ΝΕ
ΑΥΕΙÈΕΒΟΛΕΤΩ
ΜΝ̄ΤΕΡΟϹΑΥΩ
ΑΥΑΩϢΚΑΚΕΒΟΛ
ΧΕΩ̄ϹΑΝΝΑ·ϹϹΜΑ
20 ΜΑΑΤ̀Ν̄ΒΙΤΤΕΤ
ΝΗΥϩΜ̄ΠΡΑΝΜ̄
ΠΧΟΕΙϹΠρρÔΝ̄

[
(v.16) ΕΤΒΗΗΤϹΑ[ΥΩ
ΝΑΪΝΕΝΤΑΥΑΑ
v.17 ΝΑϹ· ΝΕϢÒΜ̄Ν̄
ΤΡΕΔΕΝ̄ΒΙΠΜΗΗ
10 ϢΕΕΤΝ̄ΜΜΑϩΧΕ
ΑϩΜΟΥΤΕΕΛΑ
ϩΑΡΟϹΕΒΟΛϩΜ̄
ΠΤΑΦΟϹ ΑΥΩ
ΑϩΤΟΥΝΟϹϢ̄ Є
15 ΒΟΛϩΝ̄ΝΕΤΜΟ
v.18 ΟΥΤ' ΕΤΒΕΠΑΪ̈
ΟΝΑΠΜΗΗϢΕΕÌ
ΕΒΟΛϩΗΤϢ̄ ΧΕ
ΑΥϹΩΤΜ̄ ΧΕΑϢ̄ρ̄
20 ΠΤΕΪ̈ΜΑΕΙΝ' ΝΕ
v.19 ϕΑΡΙϹΑΙϩϹ ϬΕΠΕ
ΧΑΥΝ̄ΝΕΥΕΡΗΥ

(K 9051 *Fortsetzung*) *№ 75 d*

Zweites Blatt. Rückseite.

Evangelium s. Johann. c. XII. v. 21 sequ.

(21)

[· · ϵγ]χωῶμοc
[χ]ϵπχοϵιcτν̄
ογωωγϵναγϵ
v. 22 ῑc̄ αφιλιππο͞c
ϵιαqχοοcν̄αν
δρϵαc· ανδρϵ
αcδϵλν̄φιλι
ππροcαγχοοc
23 ϵῑc̄· ῑc̄δϵαq
ογωωγ̄βϵqχω
μ̄μοcναγχϵλ
τϵγνογϵὶχϵ
καcϵqϵχιϵοογ
ν̄διπωγηρϵμ̄ππρ^{ω}
24 με · : ϩαμην
ϩαμην ϯχωῶμοc
ν̄ηη̄τν̄ χϵϵρϵ

(25) [· · · · qναcο]ῤμ̄ϵ[c
[αγωππϵ]τμοcτϵ
[ντϵq]ψγχηϩ̄μ̄
[ππικοcμοcqνα
[ϩ]ϵϵροcϵγω
νϩωαϵνϵϩ:
26 ϵωωππϵογν̄ογà
ναδιακονεìναϊ
μαρϵqογαϩ̄qν̄
cωϊ̈ αγωππμαα
νοκϵϯμ̄μοq
ππακϵδιακονοc
ναωωππϵμ̄μαγ·
ϵρωανογàδια
κονεìναϊ ππαει
ωτ̀ ναταϵιcq̄
27 τϵνογαταψγ
χηωτορτ̄ρ
αγωογ̄ππϵϯνα
χοοq: ππαει
ωτ̀ματογχοϊ̈ϵ
βολϩ̄ντϵϊ̈ογ
νογ·αλλàϵτβϵ
ππαϊ̈αϊ̈ϵῖϵϩραϊ̈τϵϊ̈ογ
28 νογ · ππαειωτ·

K 9156 *vergleiche 9130* № 76 a

Pergament. Höhe 33 cm Breite 23·5 cm Rand oben 2·7 cm, unten 3·3 cm, an der Innenseite 1·5 an der Aussenseite 3 cm. Kolumnenbreite 8 cm, InterKolumnium 2·7 cm Perzient in rot-grün-braun. Prof. Krall notierte: „Joh. 19, 38"

Vorderseite, p. 163 der Handschrift

Evangel. s. Johann. c. XVIII. v. 36 sequ.

ΙΩϚΑΝΝΗϹ

(36) ρο·ΝΕΥΝΑΜΙΪϣΕΤΤΕ
ΝΘΙΪΝΑϚΥΤΤΕΡΕ
ΤΗϹ·ΧΕΚΑϹΝΝΕΥ
ΤΑΑΤΕΤΟΟΤΟΥΝ
ΝΙΪΟΥΔΑΪ· ΤΕΝΟΥ
ΔΕΤΑΜΝΤΡΡΟΝΟΥ
ϷΕΒΟΛϚΜΠΕΪΚΟϹ
37 ΜΟϹΑΝΤΕ· ΠΕΧΕ
ΠΪΛΑΤΟϹΝΑϤ·ΧΕ
ΟΥΚΟΥΝΒΕΝΤΚ
ΟΥΡΡΟ· ΑϤΟΥϢ̀
ϣΒΝΘΙΪϹΧΝΤΟΚ
ΠΕΤΧΩΜΜΟϹ·
ΧΕΑΝΓΟΥΡΡΟᾺ
ΝΟΚΝΤΑΥΧΤΤΟΪ
ΕΠΕΪϚΩΒ· ΑΥϢ̀
ΝΤΑΪΕΪΕΠΚΟϹΜΟϹ
ΕΠΑΪ· ΧΕΚΑϹΕΪΕ
ϨΜΝΤΡΕΝΤΜΕ·
ΟΥΟΝΝΪΜΕΤϣΟ
ΟΠΕΒΟΛϚΝΤΜΕ
ϣΑϤϹΩΤΜΕΤΑϹ
38 ΜΗ· ΠΕΧΕΤΪΛΑ
ΤΟϹΝΑϤΧΕΟΥΠΕ
ΤΜΕ· ΑΥΩΝΤΕ
ΡΕϤΧΕΠΑΪΑϤΕΪ
ΟΝΕΒΟΛϣΑΝΪΪΟΥ
ΔΑΪ· ΠΕΧΑϤΝΑΥ
ΧΕΑΝΟΚΝϮϬΝ
ΛΑΑΥΑΝΝΕΝΤΪΑ

(39) ΠΠΑϹΧΑ·ΤΕΤΝ̄
ΟΥΩϣΒΕΤΑΚΩ
ΝΗΤΝ̀ΕΒΟΛΜ̀ΠΡ̀
40 ΡΟΝ̀ΝΪΟΥΔΑΪ· ΑΥ
5 ΑϣΩΚΑΚΕΒΟΛΤΗ
ΡΟΥΕΥΧΩΜΜΟϹ
ΧΜ̀ΠΡ̀ΚΑΠΔΑΪ
ΕΒΟΛ· ΑΛΛΑΚΑ
ΒΑΡΑΒΒΑϹ· ΒΑ⟦ΡΑΒ
·.λθ·-10 ΒΑϹΔΕΝΕΟΥϹΟῸ
c. XIX. v. 1. ΝΕΤΤΕ:-···~ -⊹-
ΠΟΤΕΒΕΤΤΪΛΑ
ΤΟϹΑϤΧΪΝΪ̄ϹΑϤ
ΜΑϹΤΪΓΟΥΜΜΟϹϤ·
v. 2 15 ΑΥΩΜΜΑΤΟΪΑΥ
ϣΝ̀ΤΟΥΚΛΟΜ
ΕΒΟΛϚΝ̄Ν̄ϣΟΝ
ΤΕ· ΑΥΚΑΑϤΕϚ
ΡΑΪΕΧΝ̀ΤΕϤᾺΠΕ·
20 ΑῪ⟦ϚΪϣϣϤΝΟΥ
ϣ̀ΤΗΝΝ̀ΧΗΒΕ·
v. 3 ΑΥΩΝΕΥΝΗΥϣΑ
ΡΟϤΕΥΧΩΜΜΟϹ
ΧΕΧΑΪΡΕΠΡ̀ΡΟ
25 ΝΝΪΟΥΔΑΪ· ΑῪϣ̀
ΝΕΥ⟦ΑΪϹΝΑϤ·
v. 4 ΠΪΛΑΤΟϹΔΕΟΝ
ΑϤΕΪῈΒΟΛϣΑΡΟΟΥ
ΠΕΧΑϤΝΑΥΧΕΕΪϹ
30 ϤΗῊΤΕΛΪΝΤϬ

(K 9156 Fortsetzung)

Evangel. s. Johann. c. XVIII v. 39 segu.

v. 38. 39 ϹΡΑΪ ΝϹΗΤΗ· ΟΥ
ΕΝΤΗΤΝΔΕΜ̄
ΜΑΥΝΟΥϹΩΝΤ
ΧΕΚΑϹΕΪΕΚΑΟΥ[Α
35 ΝΗΤΝΕΒΟΛ[ϹΜ̄]

÷ ~·ρ ο Δ :·÷

Rückseite, p. 164

÷·ΠΚΑΤΑ :÷

c. XIX v. 5 ΠΕΚΛΟΜΝ̄ϢΟΝ
ΤΕϹΙΧΝΤΕϤΑ·
ΠΕ·ΑΥΩΕΡΕΤΕϤ
ΤΗΝΝΧΗΒΕϹΪ
5 ωωϤ· ΑΥΩΠΤΕ
ΧΑϤΝΑΥ·ΧΕΕΪϹΠ
6 ρωΜΕ·ΝΤΕΡΟΥ
ΝΑΥΒΕΕΡΟϤΝ̄ΒΙΝΕ
[Α]ρΧΪΕΡΕΥϹ· ΑΥΩΝ
10 ϹΥΤΤΕΡΕΤΗϹ·ΑΥ
ΑϢΚΑΚΕΒΟΛΕΥ
ΧωΜΟϹ· ΧΕC̄
ϮΟ ΥΜΟϤ·C̄ϮΟΥ
ΜΟϤ· ΠΕΧΕΠΙ
15 ΛΑΤΟϹΝΑΥΧΕΧΪ
ΤϤΝ̄ΤΩΤΝ̄Ν̄
ΤΕΤΝ̄C̄ϮΟΥΜΟ[Ϥ]
ΑΝΟΚΝ̄ϮΒΕΝΛΑ
ΑΥΑΝΝ̄ΛΟΪΒΕΕ

7 20 ϹΟΥΝΕΡΟϤ· ΑΥΟΥ
[ωϢ]ΒΝΑϤΝ̄ΒΙΝΪΟΥ
ΔΑΪ· ΧΕΑΝΟΝΟΥ
ΝΤΑΝΟΥΝΟΜΟϹ·
ΜΜΑΥ· ΑΥΩΚΑΤΑ
25 ΤΙΝΟΜΟϬϢϢΕΕ·
ΡΟϤΕΜΟΥΧΕΑϤ
ΑΑϤΝ̄ωΗΡΕΝ̄ΤΕ
8 ΤΝ̄ΟΥΤΕ· ΠΤΪ
ΛΑΤΟϹΒΕΝ̄ΤΕΡΕϤ

P 76 b

c. XIX v. 4 segu.

ΕΒΟΛΝΗ[ΤΝ̄ ΧΕΚΑϹ]
ΕΤΕΤΝ[ΕΙΜΕ
ΧΝ̄Ϯ[ϬΝ̄ΛΑΑΥΝ̄ΕΤΙ
c. XIX. 5 [ΑϹΡΑΪΝ̄ϹΗΤϤ·ΑϤΕΙΑΕ]
35 [ΕΒΟΛΝ̄ϬΪ Ī C̄·ΕΡΕ]

1 ΝΤΟΚ· Ī C̄ΔΕΜ̄
ΠΕϤΟΥϢϢΒΝΑϤ·
c. XIX. v. 10 ΠΕΧΕΠΪΛΑΤΟϹ·
ΝΑϤΧΝ̄ΓΝΑϢΔ
5 ΧΕϬΕΝΜ̄ΜΑΪΑΝ·
ΝΓ̄ϹΟΟΥΝΑΝΧΕΟΥ
ΕΝϮΤΕΞΟΥϹΪΑ·ΕC̄
ϮΟΥΜΜΟΚ· ΑΥΩ
ΟΥΝϮΤΕΞΟΥϹΪΑ
v. 11. 10 ΕΚΑΑΚΕΒΟΛ· ΑϤ
ΟΥϢϢΒΝΑϤΝ̄ϬΪ
Ī C̄ · ΧΕΜΝ̄ΤΚ̄ΛΑ
ΑΥΝΕΞΟΥϹΪΑΕΞΟΥΝ
ΕΡΟΪΕΙ ΜΗΤΕΪΧΕ
15 ΑΥΤΑΑϹΝΑΚΕΒΟΛ
ϤΝ̄ΤΠΕ· ΕΤΒΕ
ΠΤΑΪΠΕΝΤΑϤΤΑ
ΑΤΕΤΟΟΤΚΟΥ
ΕΝΤϤΟΥΝΟϬΝ̄
12 20 ΝΟΒΕΜ̄ΜΑΥ· ΕΤ
ΒΕΠΤΑΪΝΕΡΕΠΪΛΑ
ΤΟϹϢΪΝΕΝ̄ϹΑΑΚΑ
ΑϤΕΒΟΛ· ΝΪΟΥ
ΔΑΪΒΕΝΕΥΑϢΚΑΚ
ΕΒΟΛΕΥΧωΜ̄
ΜΟϹ· ΧΕΕΚϢΑΝ
ΚΑΠΑΪΕΒΟΛΝ̄
ΤΟΚΠΕϢΒΗΡΑΝ
ΛΠΡΡΟ· ΟΥΟΝ

(K 9156 Fortsetzung) № 76 c

Evang. s. Joh. c. xix v. 8 … v. 9 … 35

(12) … 13 … 35

K 9130 confer 9156 № 77 a

Ein anderes Blatt derselben Handschrift. Prof. Krall notierte: „Joh. 19, 23".

Vorderseite, p. 169 der Handschrift

Evangel. s. Johann. c. xx v. 11.

(v. 11)

12 … 13 … 14 … 15

17 … 18 … 20

(K 9130 Fortsetzung) № 77 b

Evangel. s. Johann. c. xx v. 15 sequ.

μεαζροτερϊιμε·ερ
ωϊϊνεṅcανϊιμ·
ΤΗΔΕΝΕCΜΕΕΥ[Ε]
ΧΕΠΑΤΕωΝΗΤΤΕ
ΠΕΧΑCΝΑϛ·ΧΕ
ΠΧΟΕϊϊCΕωΧΕN̄
ΤΟΚΑΚΒϊΤϛ·ΑΧϊC
ΕΡΟϊ ΧṅΤΑΚΚΑ
ΑϛΤΩΝ·ΑΥΩᾺΝΟΚ
ΤΝΑΒϊΤϛ· ΠΕΧΕ
ĪCΝΑC ΧΕΜΑΡϊζΑΜ·
ΤΗΔΕΑCΚΟΤC̄:ΠΕ
ΧΑCΝΑϛμ̄[ϯϯ]Τ
ЄЄΒΡΑϊΟC·Ϯ[Ε]ζΡΑΒΒΟΥ]

19 ΡΟΥζΕΔΕΜΠΤΕζΟ
ΟΥЄ̀Τ[μμΑẏ
[ ]
[ ]
[ ]

(K 9130 *Fortsetzung*)

Evangel. s Johann. c. xx. v. 23 sequ.

№ 77 c

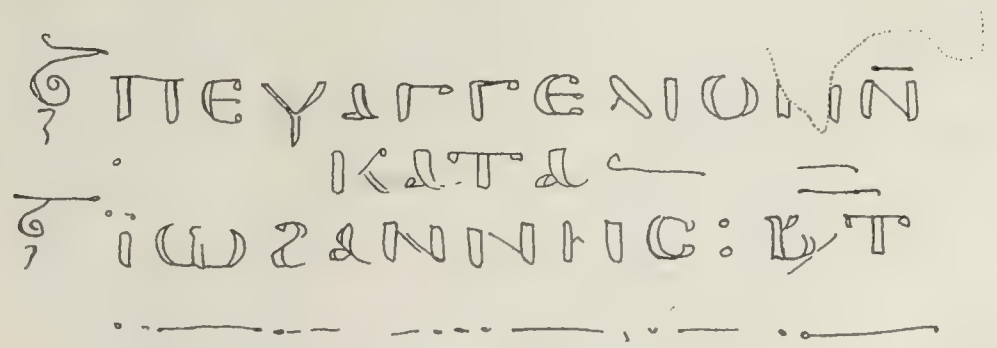
ΝΑΚΑΑΥ·ΝΕΤΕΤΝ̄
ΝΑΑΜΑϩΤΕ̄ΝΝΟΥ
ΟΥΘΕΝΑᾹΜΑϩΤΕ̄
ΛΙΜΟΟΥ : . . .
ϪΩΜΑϹϪΕΟΥϪ̀ΕΒΟΛ
ϩΜ̄ΠΜΝ̀Τ̀ϹΝΟ
ϩΥϹΠΕΤΕϢΑΥ
[ΜΟΥΤΕ]
[ ]
[ ]
[ ]
[ ]
[ ]
[ΕΠϪ]Ο
[ΕΙϹ·ΝΤΟϥϪΕΠ]Ε
[ϪΑϥΝΑΥ·ΧΕ]ΕΪ
[ΤΝΝΑΥ]
[ ]
[ ]
[ ]

ΝΑΒΙϪ·ΑΥῺΤΕΚ
ΒΙϪΝ̄ΪΝΟϪ̄Ϛ̄Ε̄Ϫ̄Μ̄
ΠΑϹΠΪρ·ΑΥῺΝ̄Ϊ
ΤΜ̄ϢΩΠΤΕΝΑΠΠΪϹ
ΤΟϹ·ΑΛΛΑΜΠΪϹ
ΤΟϹ· ΑϥΟΥΩϢΥΒ̀
ΝΑϥΝ̄ΒΪ̈ΘΩΜΑϹ·ϪΕ
ΠΑϪΟΘΪ̈Ϲ·ΑΥΩΠΤΑ
ΝΟΥΤΕ·ΠΕϪΑϥ,
ΝΑϥΝ̄ΒΪ̈Ϊ̄ϹϪΕῈΒΟΛ
ϪΕΑΚΝΑῪΕΡΟΪ̈ΑΚ̀
ΠΙϹΤΕΥΕ·ΝΑΪ̈ᾺΤΟΥ
ΝΝΕΤΜΜΠῸΥΝΑΥ
ΑΥῺΑΥΠΪ̈ϹΤΕΥῈ·
ΑϥΡ̄ϩ̄ΝΚΕΜΑΕ̈ΪΝ
ΔΕΕ̄ΝΑϢΩΟΥΝ̄Β̄Ι
Ϊ̄ϹΜ̀ΠΜΤϬῈΒΟΛ
Ν̄ΝΕϥΜΑΘΗΤΗϹ
ΝΑ[Ϊ̈]Ν[Ε]ϹΗϩ̄ΑΝ̄Ε̄
ΠΕ[ΪϪ]ωωΜΕ·Ν̄
[ΤΑΥϹΕϩ̄]ΝΑϊ̈ΔΕ·ϪΕ

K 9038

№ 78 a

Pergament, ein Blatt von der 24. Lage der Handschrift, Höhe 40 cm Breite 33 cm, Rand oben 4·5, unten 7·5 cm, an der Innenseite 3, der Aussenseite 8 cm Kolumnenbreite 9·5 Interkolumnium 3 cm. Alte, schöne Schrift.



(K 9038

№ 78 b

Vorderseite

Rückseite

Evangel. s. Johann. c. xxi v. 14 sequ.

v.14 ΠΤΤΒΤ· ΠΑΪΔΕ
ΠΕΠΜΕϩωολΪΤ
ΝCOΠΝΤΑΪCOY
ONϩϬE[N]EϬMA
ΘΗΤΗCΝΤΕΡЄϬ
ΤΩOYNEBOλϩΝ
NETMOOYT·N
v.15 TЄPOYOYOYωMΔE
ΠЄXAϬΝ̄Β1 IC[N]CI v.18
MωNΠЄTPOC ϫЄ
[CI]MωNΠϢHPЄ
[NI]ωϩANNHCKMЄ
[MM]ΡϊЄϩOYЄNAϊ
Π[Є]XAϬXЄCЄΠΤΟ
ЄICΝΤΟKΠЄTCO
OYNXЄϮMЄΪMOK
ΠЄXAϬNAϬXЄMO
ONЄΝΝAϩ1Є1Β·
v.16 ΠЄXAϬONNAϬM
ΠMЄϩCЄΠCNAY
XЄCIMωNΠϢHPЄ v.19
ΝϊωϩANNHCKMЄ
MMOϊ. ΠЄXAϬNAϬ
XЄCЄΠϫOЄICΝ
TOKΠЄTCOOYN
XЄϮMЄΪMOK.ΠЄ
XAϬNAϬXЄMOO
NЄΝΝAЄCOOY: v.20
v.17 ΘΤΠЄXAϬNAϬMΠMЄϩ
ϢOλΜΤΝCOΤΪXЄ
CIMωNΠϢHPЄ
ΝϊωϩANNHCKMЄ
MMOϊ· AϬλYΠЄI
ΝΒ1ΠЄTPOCXЄAϬ
XOOCNAϬMΠMЄϩ

ωOλΜΤCωΠΤϫЄ
KMЄΜMOϊ· AYω
ΠЄXAϬNAϬXЄΠϫO
ЄICKCOOYNΝϩϬB
[N]IM·ΝΤOKKCO
OYNXЄϮMЄΜ
MOK·ΠЄXЄICNAϬ
XЄMOONЄΝΝAЄ
COOY· ϩAMHN
ϩAMHNϮXωΜMOC
NAKXЄΜΠЄOYO
ЄIωϫЄNЄKÔΝωH
ΡЄωHM. NЄωAK
MOPKΠЄΝΤΒωK
ЄΠMAЄTKOYAϢϤ
ϩOTANΔЄЄKωAN
ΡϩλλÒ-KNΑΠΡω
NЄKΒ1XЄBOλΝΤЄ
KЄOYÂMOPKNϤXI
ΤΚЄΠMÂЄTЄNΤ
OYAϢϤAN·ΝΤAϬ
ϪЄΠϤAϊΔЄЄϬCHMA
NЄXЄϩNAϢΜMOY
ЄϬNAϮЄOOYΜ
ΠNOYTЄ·ΝΤЄ
ΡЄϬXЄΠAϊΔЄΠΤЄ
XAϬNAϬXЄOYAϩK
ÑCωϊ· AϬKTOϬ
ÑΒ1ΠЄTPOCAϬ
NAYЄΠMAΘHTHC
ЄPЄΪCMЄ̀ΜMOϬ
ЄϬOYHϩÑCωϬ
ΠAϊÑΤAϬNOXϬ
ϩΜΠΔЄIΠINON
ЄXÑΤMЄCΘHT

1 ÑΪCЄϬXωΜMOC
NAϬXЄΠXOЄIC
NIMΠЄTNAΠΠAPA
v.21 ΔIΔOYΜMOK·Ν
5 ΤЄPЄΠЄTPOCBЄ
NAYЄΠAϊΠЄXAϬ
ÑΪCXЄΠXOЄIC
ΠAϊΔЄÑΤOϬNЄ·
v.22 ΠЄXЄICNAϬXЄЄϊ
10 ωANOYωϢЄTPЄϬ
ϬÔωϢANϮЄIÑΤK
NIMÑΤOK·OYAϩK
ÑCωϊÑΤOK·Λ
v.23 ΠЄϊωAXЄBЄЄIЄ
15 ΒOλϩÑNЄCNHY
XЄΜΠMAΘHTHC
ЄΤΜMAYNAMOY
ΛN·ÑΤAϬXOOC
ΔЄNAϬANÑΒ1IC
20 XЄÑϬNAMOYAN·
ΑΛΛΑЄϊωANOYωω
ЄTPЄϬBÔωϢANϮ
ЄÎÑΤKNIMÑΤOK·
ΠAϊΠЄΠMAΘHΤHC
25 ЄTPΜÑΤPЄЄTBЄ
NAϊ. AYωΠΤΝΤAϬ
CЄϩNAϊ· AYωΤÑ
COOYNXЄOYMЄ̀
TЄTЄϬMÑΤMÑ
30 TPЄ· ÒYÑϩЄNKЄ
ϩBHNЄΔЄЄNAϢω
OYϩЄAϬΑAYÑΒ1IC.
NAϊЄYωANCAϩOY
OYλÒOYÂϮXωΜ
MOCXЄΜΠΤKO

1 ÑΪCЄϬXωΜMOC
NAϬXЄΠXOЄIC
NIMΠЄTNAΠΠAPA
v.21 ΔIΔOYΜMOK·Ν
5 ΤЄPЄΠЄTPOCBЄ
NAYЄΠAϊΠЄXAϬ
ÑΪCXЄΠXOЄIC
ΠAϊΔЄÑΤOϬNЄ·
v.22 ΠЄXЄICNAϬXЄЄϊ
10 ωANOYωϢЄTPЄϬ
ϬÔωϢANϮЄIÑΤK
NIMÑΤOK·OYAϩK
ÑCωϊÑΤOK·Λ
v.23 ΠЄϊωAXЄBЄЄIЄ
15 ΒOλϩÑNЄCNHY
XЄΜΠMAΘHTHC
ЄΤΜMAYNAMOY
ΛN·ÑΤAϬXOOC
ΔЄNAϬANÑΒ1IC
20 XЄÑϬNAMOYAN·
ΑΛΛΑЄϊωANOYωω
ЄTPЄϬBÔωϢANϮ
ЄÎÑΤKNIMÑΤOK·
ΠAϊΠЄΠMAΘHΤHC
25 ЄTPΜÑΤPЄЄTBЄ
NAϊ. AYωΠΤΝΤAϬ
CЄϩNAϊ· AYωΤÑ
COOYNXЄOYMЄ̀
TЄTЄϬMÑΤMÑ
30 TPЄ· ÒYÑϩЄNKЄ
ϩBHNЄΔЄЄNAϢω
OYϩЄAϬΑAYÑΒ1IC.
NAϊЄYωANCAϩOY
OYλÒOYÂϮXωΜ
MOCXЄΜΠΤKO

ϩϊωϩANNHC: BT
—ΚΑΤΑ—

K 9703 № 79a

Pergamentblatt, seitlich abgerissen. Höhe 33 Breite jetzt 24·5 cm Rand oben 3·7, unten 3, an der Aussenseite 4·5 cm

Vorderseite, p. 205 der Handschrift

Psalm 67 3-6

1 Μαρουευψραναενβιν δικαιοσνσετε
ληλ̄ππτ̄τ̄ο̄ε̄βολ̄ππνουτε
v. 4 μαρουουροτϩ̄νουουνοϥ· χω̄ετπνου
τεν̄τετ̄ν̄ ψαλλειεπεϥραν
5 σβ̄τετεϩιη̄μ̄ππενταϥαλεεϩραϊε χν̄
ϥμαν̄ϩωπππ̄ χοεισπεπεϥραν
v. 5 σε]ναϣτορτ̄ρ̄μ̄ππεϥμ̄τοεβολ· πειωτ
νν]ορφανοσπεκριτησννεχηρα
Evang. s. Joh. c. VI. πϩ]ουτεϩμπεϥμαετουαλβ
πε]υαγγελιοννκαταϊωϩαννησ ϥβιε̄ ϛ·
v. 62 ϵ]τετνϣαννα ναπταραδιδουμμοϥ·
επϣηρεμ̄ππρω αγωνεϥχωμμοσ v. 65
με· ενναεϩραϊ χεετβεπαϊαϊ χοοσ
επμαενεϥνϩη νητ̄ν̄ χεμμ̄ν̄
v. 63 15 τ̄ϥν̄ϣορπ̄ · πε ϣβομνλαυεει
πν̄ατεττανϩο ϣαροϊειμητενσε
ητ̄σαρ̄ϫϯϩηυν̄ ταϩσναϥεβολϩιτ̄μ
λ]αϩαν· ν̄ϣαχε πειωτ · ετβεπαϊ̄ v. 66
ανοκν̄ταϊ χοοϒ αϩαϩν̄νεϥμαθητησ
20 νϯτ̄νοϒπν̄ατε βωκεπαϩοϒ· αγω
αγ]ωοϒων̄ϩπε· αγλ̄οεϒμοοϣε[ν]μ̄
v. 64 αλλ]α[ο]γν̄ϩοϊνεν̄ μαϥ· πεχεϊ̄σ̄βε̄μ̄ v. 67
ϩητ]τηϒτν̄νσε πμν̄τσνοοϒσχε
πιστ]εϒεαν· νε[ρε μηνν̄τωτν̄[ϩωτ]
25 ειμε]ραρ χιννωο τηϒτν̄τετ̄νοϒ
ρ̄πν̄]σ̄ιϊ̄σ̄· χ[ενιϥ ωϣεβωκ · αϥοϒ v. 68
νηετ]νσε[πιστεϒ]ε ωϣ̄βναϥν̄σ̄ιϲι
αναγωνιμπ]ετ μωνππετροσχε
πιχοειϲενναβω̄κ

(K 9703 Fortsetzung) № 79b

C5

Rückseite p. 206 der Handschrift

Evang. Joh. c. VII. v. 69
ϣⲁⲛⲓⲙⲉⲛϣⲁⲁⲩⲉ ⲧⲉⲩⲉ. ⲁⲩⲱⲁⲛⲉⲓ
ⲛ̄ⲱⲛⲉⲛϣⲁⲉⲛⲉⲥ ⲙⲉⲩⲉⲛ̄ⲧⲟⲕⲧⲧⲉ
ⲛⲉⲧⲛ̄ⲧⲟⲟⲧ̄ⲕ ⲡⲉⲩ̄ⲥⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲁⲩⲱⲁⲛⲟⲛⲁⲛⲧⲓⲥ ⲛⲧⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ:

ⲧⲕⲩⲣⲓⲁⲕⲏⲉⲩⲛⲧⲁⲗⲩⲙⲯⲓⲥⲡⲉⲡⲣⲟⲕⲓⲙⲉⲛⲟⲛ

Psalm 23 v. 6
ⲁⲓ̈ⲧⲉⲧⲣⲉⲛⲉⲁⲛⲛⲉⲧⲱⲓⲛⲉⲛⲥⲁⲡⲩⲟⲉⲓⲥ
ⲉⲧⲱⲓⲛⲉⲛ̄ⲥⲁⲡⲣⲟ̄ ⲙ̂ⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲛ̄ⲓⲁⲕⲱ⸌ⲃ
ⲇⲓⲁⲯⲁⲗⲙⲁ

v. 7 ⲫⲓⲛ̄ⲛⲉⲧⲛ̄ⲡⲩⲗⲏⲉⲥⲣⲁⲓ̈ⲛ̄ⲁⲣⲭⲱⲛ
ⲛⲧⲉⲧⲛ̄ⲩⲓⲥⲉⲉⲥⲣⲁⲓⲛ̄ⲙ̂ⲡⲩⲗⲏϣⲁⲉⲛⲉⲥ
v. 8 ⲧⲁⲣⲉϥⲉⲓⲉⲥⲟⲩⲛⲛⲃⲓⲡⲣⲣⲟ̂ⲙⲡⲉⲟⲟⲩ · [8]ⲛⲓⲙⲡⲧⲉ⸌ⲡ
ⲣⲣⲟ̂ⲙⲡⲉⲟⲟⲩ
ⲡⲩⲟⲉⲓⲥⲡⲉⲡⲇⲩⲛⲁⲧⲟⲥⲉⲧⲧⲁⲩⲣⲏⲩ
ⲡⲩⲟⲉⲓⲥⲉⲧⲉⲟⲩⲛⲃⲟⲙⲙⲙⲟϥⲥⲙⲡⲡⲟⲗⲩⲙⲟⲥ
ⲇⲓⲁⲯⲁⲗⲙⲁ
v. 9 ⲫⲓⲛ̄ⲛⲉⲧⲙ̂ⲡⲩⲗⲏⲛ ⲁⲣⲭⲱⲛ · ⲛⲧⲉⲧⲛ̄ⲩⲓⲥ⸌ⲉ⸍
ⲉ ⲉⲥⲣⲁⲓ
ⲉⲥⲣⲁⲓⲛⲙⲡⲩⲗⲏϣⲁⲉⲛⲉⲥ
ⲧⲁⲣⲉϥⲉⲓⲉⲥⲟⲩⲛⲛⲃⲓⲡⲣⲣⲟⲙⲡⲉⲟⲟⲩ
v. 10 ⲛⲉⲓ̈ⲧⲧⲉⲡⲉⲓⲣⲣⲟ̂ⲙⲡⲉⲟⲟⲩ · ⲡⲩⲟⲉⲓⲥⲛⲛⲃⲟⲙⲛ̄⸌ⲧⲟϥ
ⲡⲉⲡⲣⲣⲟ̂ⲙⲡⲉⲟⲟⲩ

ⲡⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥⲧⲉⲡⲓⲥⲧⲟⲗⲏⲛⲧⲉⲡⲣⲟⲥⲉⲃⲣⲁⲓⲟⲥ

Hebr. c. 1. v. 1.
ⲥ̄ⲛ̄ⲥⲁⲥⲙⲙⲉⲣⲟⲥⲁⲩⲱ ⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲟⲥ ϯⲡⲧⲏ Hebr. v. 2
ⲥⲛ̄ⲥⲁⲥⲛ̄ⲥⲙⲟⲧⲉⲁ ⲣ̄ϥ · ⲡⲁⲓ̈ⲛ̄⸌ⲧⲁ⸍ϥⲧⲁ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲫⲁϫⲉⲙ̂ⲛ̄ ⲙⲓⲉⲛⲁⲓⲱⲛⲉ⸌ⲃⲟⲗ
ⲛⲉⲛⲉⲓⲟⲧⲉⲛⲫⲟⲣⲡ̄ ⲥⲓⲧⲟⲟⲧ̄ϥ · ⲉ⸌ⲧⲉ
ⲥⲛ̄ⲛⲉⲡⲣⲟ ⲫⲏⲧⲏⲥ· ⲡⲁⲓⲡⲉⲡⲟⲩⲟⲉ⸌ⲓⲛⲙ̄ v. 3
ⲥⲛⲑⲁⲏⲇⲉⲛⲛⲉⲓⲥⲟⲟⲩ ⲡⲉⲟⲟⲩ· ⲁⲩⲱ⸌ⲡⲉⲓ
ⲁϥⲫⲁϫⲉⲛⲙⲙⲁⲛ ⲛⲉⲙ̂ⲡⲉϥⲧⲁ⸌ϫⲣⲟ
ⲥⲙⲡⲫⲏⲣⲉ· ⲡⲧⲁⲓ̈ ⲉϥϥⲓⲥⲁⲡⲧ⸌ⲏⲣ̄ϥ
ⲛⲧⲁϥⲕⲁⲁϥⲛ̄ ⲥ̄⸌ⲙⲡ⸌ⲱⲁϫⲉ

K 9696 № 80 a

Pergament. Höhe 29 Breite 22·4 Rand oben 3, unten 5·6, an der Innenseite 3·1, an der Aussenseite 3 cm

Vorderseite, p. 11 der Handschrift.

Ev. s. Johann. ΠΚΑΤΑΙΩ ϩ ΑΝΝΗС
r. XII. 35 ΠΕ ϫ Α ϥ ϭ ΕΝ ϭ ΙΙС
ϫΕΕΤΕΪΚΕΚΟΥΪ
ΝΟΥΟΕΪ ω ΠΕ ερε
ΠΟΥΟ̄ΕΪΝ ω ΟΟΤΤ
ΝΜΜΗΤΝ̄ · μο
ΟΥΦΕ ϩ ωСΟΝΟΥΝ
ΤΗΤΝ̄ΠΟΥΟ̄ΕΪΝ
ϫΕΝΝΕΤΠΚΑΚΕ
ΤΑ ϩ ΕΤΗΥΤΝ · ΑΥω
ΠΕΤΜΟΟ ω Φ ϩ Μ
ΠΚΑΚΕΝ ϥ СΟΟΥ
ΑΝϫΕΕ ϥ ΝΑΕΤΩΝ
ϩ Ο[С]ΟΝΟΥΝ̀ΤΕΤΝ
ΠΟΥΟ̄ΕΪΝΠΤΙСΤΕΥ ε
ΕΠΟΥΟΕΪΝ · ϫΕΚΑС
ΕΤΕΤΝΑ ω ωΠΕ
Ν̄ ω ΗΡΕΝΤΕΠΟΥ ο
ΕΪΝ · ΝΑΪΑ[ϥ ϫΟ ф Υ
Ν̄ϭ ΪΪС Α ϥ Ѕ ω ϥ Κ Α ф ϥ
ϩ ΟΠ ϫ [ΕΡ]Ο[Υ ·]ΝΕΪ
ΜΑΕΪΝ ϪΕΤΗΡΟΥ
Α ϥ ΑΑΥ ΜΠΕΥΜ
ΤΟΕΒΟΛ ΜΠΙΟΥΠΪС
[ΤΕ]Υ ф [ΕΡ]ϥ · ϫΕΕΡΕ
ΠΤ ω Α ϫΕΝ̄ΗСΑΪΑС

ΠΕΤΜΟΟΝΕΜΠΠΙΗ[Λ] Μ Α † ϩ Τ ΗΚ [
ΠΕΤ ϫΙΜΟΕΙ ϩ ΗΤ ϥ Ν̄ Ι ω̄ С Η ф Ν[
ϩ ΝΝΪ ε ϥ

ΧΩΚΕΒΟΛ ΠΕΝ
ΤΑ ϥ ϫΟΟ ϥ · ϫΕΠ
> ϫΟΕΪСΝΙΜΠΕΝΤΑ ϥ
> ΠΙСΤΕΥΕΕΠΕΝ ϩ Ρ ο
> ΟΥ · ΑΥω ΠΕϭΒΟΪ ̄ϩ
> ΠΤ ϫΟΕΙ ̈ С Ν̄ΤΑ ϥ ϭ ω
> ΛΠΕΝΪ ̈ Μ · ΕΤΒΕ
ΠΑΪ ̈ ΠΟΥΕ ω ϭ ̄ϩ
ϭΜΕΠΪ ̈ СΤΕΥΕ ϫ Ε
ΑϥϫΟΟСΟΝ · Ν̄ϭ
> ΗСΑΪΑС ϫ[Ε Α ϥ]ΤΩΜ
> ΝΝΕΥΒΑΛΑΥω
> ΑϥΤΩΜΝ̄ΝΕΥ ϩ Η Τ
> ϫΕΚΑС Ν̄ΝΕΥΝΑΥ
ϩ Ν̄ΝΕΥΒΑΛ · ΑΥω
> ΝСΕΝΟΕΪ ϩ ΝΝΕΥ
> ϩ ΗΤ Ν̄ СΕΚΟΤΟΥ
> ΤΑΤΑΛϭΟΟΥ · ΝΑΪ
ϩ ϥ ϫΟΟΥ Ν̄ϭ Ι Η СΑΪΑС
ϫΕΑϥΝΑΥΕΠΕΟΟΥ
ΜΠΝΟΥΤΕ · ΑΥω
ΑϥϣΑϫΕΕΤΒΗΗ
Τ ϥ · ϩ ωΜΟСΜΕΝ
ΤΟΪ ̈ ΕΒΟΛ ϩ ΝΝ[Α]Ρ[ΧΩΝ]
ΑϩΑ ϩ ΠΙСΤΕΥΕ[ΕΡΟ ϥ
ΘΘ ΛΘωΡСΟΥΙ ̄Θ ΚΧ[

v. 39
v. 40
v. 41
v. 42

K 9696

№ 80 b

I
I B
I

Rückseite, p. 12 der Handschrift

ⲉⲃⲟⲗ

ⲡⲉⲧⲥⲙⲟⲟⲥⲉⲩⲛⲛⲓⲭⲁⲓⲣⲟⲩⲃⲏⲙ////ⲛⲥⲕ
ⲙⲡⲙⲧⲟⲉⲃⲟⲗⲛⲉⲫⲣⲁⲉⲓ[ⲥ]ⲙⲙⲛⲛⲃⲉⲛⲓⲁⲙⲉⲓⲛ
ⲙⲛⲙⲁⲛⲁⲥⲥⲏ·
ⲙⲁⲧⲟⲩⲛⲉⲥⲧⲉⲕⲃⲟⲙⲛⲛⲧⲉⲓⲉⲧⲟⲩⲭⲟⲛ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲙⲁⲕⲧⲟⲛ·
ⲟⲩⲱⲛⲥⲉⲃⲟⲗⲙⲡⲉⲕⲥⲟⲗⲁⲩⲱⲧ[ⲛ]ⲛⲁⲟⲩⲭⲁⲓ

Epistula ad Philippenses III

ⲡⲁⲧⲧⲟⲥ ϕⲓⲗⲓⲡⲡⲓⲥⲓⲟⲩⲥ — ⲁⲓⲟ ϯ ⲥⲟ[ⲡⲧⲥⲙⲙ]ⲟⲕ. — c. IV v. 3
ⲗⲛⲟⲛⲇⲉⲉⲣⲉⲡⲉⲛⲡⲧⲟ — ⲥⲱⲱⲕ ⲥ[ⲩ]ⲥⲏⲅⲉ
v. 20 ⲗⲓⲧⲉⲩⲙⲁⲥⲛ̄ⲙⲡⲧ — ⲡⲥⲁⲕ·ϯⲧⲟⲟⲧⲕ
ⲏⲩⲉ·ⲡⲧⲙⲁⲉⲧⲛ̄ — ⲛ̄ⲙⲙ[ⲁⲩ·]ⲛⲁⲓⲛ̄ⲧⲁⲩ
ⲃⲱⲱⲩⲧⲉⲃⲟⲗⲥⲏ — ⲱⲩ̈ⲙⲱⲉⲛⲁⲩ̈ⲥ̄ⲙⲡⲉⲩ
ⲧⲩⲙ̄ⲡⲉⲛⲥⲱⲣⲧⲧ — ⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ· ⲙⲛⲧⲧ
v. 21 ⲭ[ⲟⲉ]ⲩ̈ⲥ ⲓ̄ⲥ̄·ⲡⲁⲩ̈ⲉⲧ — ⲕⲉⲕⲗ[ⲏ]ⲙⲏⲥ·ⲁⲩⲱ
ⲛⲁⲱⲩ̄ⲃⲉⲙⲡⲥⲱ — ⲡⲧⲕⲉⲥⲉⲉⲡⲧⲉⲛ̄ⲱⲩⲃⲉ
ⲙⲁⲙ̄ⲡⲧⲉⲛⲉⲃⲃⲩ̈ⲟ̄ — ⲉⲣⲣ̄ⲥⲱⲃ·ⲛ[ⲁ]ⲓⲉⲣⲉ
ⲉⲡⲉⲓⲛⲉⲙⲡⲥⲱⲙⲁ — ⲡⲉⲩⲣⲁⲛⲥⲙⲏⲩ̄ⲭⲱ
ⲙⲡⲉⲥⲩⲉⲟⲟⲩ ⲕⲁⲧⲁ — ⲱⲙⲉⲗⲓⲡⲡⲱⲙⲏⲥ
ⲧⲉⲛⲉⲣⲅⲩ̈ⲁ̄ⲉⲧⲣⲉⲫ — ⲣ ⲁⲱⲉⲥⲙ̄ⲡⲡⲭⲟ[ⲉⲓ]ⲥ ϯ — v. 4
ⲃⲓⲃⲟⲙⲉⲥⲩⲡⲟⲧⲁⲥ — ⲭⲱⲟⲛⲛ̄ⲙⲟⲥⲭ̈ⲉ
ⲥⲉⲛⲁⲫⲙ̄ⲡⲧⲏⲣⲫ — ⲣⲁⲱⲉ ⲧ[ⲉ]ⲧ̄ⲛⲙⲛⲧ — v. 5
ⲥⲱⲥⲇⲉⲛⲁⲥⲛⲏⲩⲙ̄ — ⲥⲁⲕⲙⲁⲣⲉⲥⲟⲩⲱ
ⲙⲉⲣⲓⲧ·ⲁⲩⲱⲉ·ϯⲟⲩ — ⲛ̄ⲥⲉⲃⲟⲗⲛ[ⲣ]ⲱⲙⲫⲉ
ⲁⲱⲟⲩ·ⲡⲁⲣⲁⲱⲉ — ⲛⲓⲙ·ⲁⲡⲭⲟⲉ[ⲓ]ⲥ
ⲁⲩⲱⲡⲁⲕⲗⲟⲙⲁ̄ — ⲥⲱ[ⲛⲉ]ⲥⲟⲩⲛⲙⲧⲣ — v. 6
ⲥⲉⲣⲁⲧⲧⲏⲩⲧⲛ̄ — ⲫⲓⲣⲟⲟⲩⲱⲗⲁⲁⲩ
[ⲥⲙⲡ]ⲭ̣ⲟⲉ̣ⲩ̈ⲥ̣ⲛⲁⲙⲉ — ⲁⲗⲗⲁⲛⲟⲩⲟⲉ[ⲓ̄ⲱ]
v. 2 [ⲣⲁⲧⲉ·]ϯⲡⲓⲁⲣⲁ — ⲛⲓⲙⲥⲙⲡⲉⲱⲗ[ⲏⲗ]
[ⲕⲁⲗ]ⲉⲓⲛⲉⲩⲥⲟⲇⲩ̈ⲁ̄ϯ — ⲙ̄ⲛⲧⲧⲥⲟⲧⲧ̄[ⲥ]ⲛⲉⲧⲛ̄
[ⲡϯ]ⲣⲁⲕⲁⲗⲉⲓ̈ⲓⲛ̄ⲥⲩⲛ — ⲇⲩ̈ⲑⲙⲁ[ⲙ]ⲁⲣ[ⲟⲩ]
[ⲧⲩ]ⲭⲉ· ⲙⲉⲉⲩⲉⲉⲟⲩⲁ — ⲱⲛⲥⲉⲃⲟⲗⲙⲧⲓⲛⲟⲩ
[ⲛ̄ⲟ]ⲩ[ⲱϯ]ⲥⲙⲡⲭⲟⲉⲩ̈ⲥ — ⲧⲉⲥⲛⲟⲩⲱⲧⲧⲥⲙⲟⲧ

K 9705 — № 81 a

Pergament, vielfach abgerissen. Höhe 29·5 Breite 26 Rand oben 3·5, an der Innenseite 25 cm

Vorderseite p. 133 der Handschrift ρλγ

Evang. s. Luc. c. x v. 7.

[ ]ΝΝ
[....]ΤΟΥ[...]ερ
ΓΑ[Τ]ΗCΓΑΡΜΠΤΩΑ
ΜΠΕϤΒΕΚΕ:
;—·—·—·

(K9705 Fortsetzung) **№ 81 b**

ρλδ

Rückseite, p. 134 der Handschrift

Evang. Joh. c. XV

1 ωτπεπογοειε· | ν[α†νογκαρπος
v. 2 ωλ̄ϩνιμ̀ϩραϊ̈ν̄ | εν[αωψϥχε[αχν̄τν̄]
ϩητ̀· ετεν̄ϥνα | τετναωρ̄λ[α]αγ
†καρποςανϥνα | ανν̄ϩωβ̀· ερε *v. 6*
5 colτ̄ϥ· αγω | 5 τ̄μογāбω̄ϩραϊ̈ν̄
ωλ̄ϩνιμ̀ετνα† | ϩητ̀αγνοχ̄ϥεв[ολ]
καρποc̀ϥνāτ̄в̄ | ν̄θεμ̄πωλ̄ϩαγ[ω
вοϥ̀χεκαceϥε | αϥωοογε,αγ[ω
†ογϩογεκαρ | cενācooγϩ[oγ
v. 3 10 [πoc] χιντενογ | 10 ν̄cενοχογε[πκω
ν̄τωτντε[τ̄ν] | ϩ̄τ ν̄cερο[κϩογ
τ̄ввн[γ]ȩтвε | ϵтετ̄νωā[νбω *v. 7*
πωāχεεντāϊ̈ | ϩραϊ̈ν̄ϩητ̀ν̄т[ε
v. 4 χοοϥνητ̄νбω̄ | νāωāχεбω̄ν̄ϩ[ητ
15 ϩραϊ̈ν̄ϩητ̀· αγω | 15 тнγτ̄νπετєт̄[ν
ανοκ̀ϩω̄ν̄ϩητ | νāογāωϥāιτ!
тнγτ̄νκατā | μ̄μοϥ̀[ā]γωϥνā
θєμ̄πωλ̄ϩєтє | ωωπєнητ̄ν
νϥνā†καρπoc̀ | ϩμπāϊ̈āϥχιєοογ *v. 8*
20 ανϩāροϥ̀μāγā | 20 ν̄бιπāєιωτ̀χє
āϥєιμнтιν̄ϥбω̄ | [κā]cєтєтнā†
ϩ̄нтвω̄ν̄єλοο | [ν̄ογ†[ā]ποcєνā
λє· таϊ̈ϩωт | [ωωϥνπ†єтν̄ωω
тнγτ̄нтєтє | [πєνāϊ̈м]μāθн
25 т̄νϩє̀єтєтν̄ | 25 [тнcкατ†]θєєн̄ *v. 9*
[ψ]ānτ̄мбων̄ϩнт | . . . . . .
v. 5. [ān]o[к]πєтвὼ
[νєλ†ρ]λє-нтω
[т̄ннє ν̄]ωλ̄ϩ·
30 [πєтνā]бω̄ ϩраϊ̈
[ν̄ϩнтā]ν̄ιο[к
[ν̄ϩнт̄ϥπāϊ̈]

K 9704 № 82 a

Pergament, Höhe 36 Breite 31, Rand oben 3·4 unten 5·2 an der Innenseite 5·5, der Aussenseite 6, Kolumnenbreite 9 InterKolumnium 2 cm

Vorderseite [p. 136 der Handschrift]

Evang. s. Johann. c. XV v. 10

κατα θεν̄ταϊ ϩαρε[ϩε
νεντολη[ū]ταειω[ϥ
αγω ϯϭ[εετϩ]ν̄τεϥ[α
γαπη· ναιαιχοο[γ
5 νητν̄χ[εκ]αcερετ[ϯα
ραωεω[ωπ]εν̄[ϩητ
τηγτν̄ · αγων̄[τε
πετν̄ραωεχω[κ
εβολ· ταιτ[ετα
10 εντολη χεκαc·[ε
τετναμερενετ[ν̄
ερηγ·[κ]ατα θεν̄[ταϊ
μερετ[η]γτν̄ ·
÷ μμν̄τελαα γαγαπη
15 ēναα ϥ̄ϥετα ϊ· χεκαc
ϥεϥκωντεϥψγ
χη · ϩανεϥωβεε[ρ
ντωτννντετν
ναωβεερ·[ε]τετν̄
20 ωανειρεν̄νε ϯϩων
μμοογετετηγτν̄·
÷ ϯναμογτεβεανερω
τν̄· χενα ϩμϩαλ·
χεμ̄πϩμϩαλcοογν
25 αν̄· χεογπετερεπεϥ
χοειceιρεμμοϥ·
÷ τωτν̄ναεν̄ταιμογ
τεερωτν̄· χενα ω
βεερ· χενεντaicοτ
30 μογτηρογντε[ϯα
ειωταιταμωτ[ν
ερooγ· ν̄τωτ[ν
÷ α ναtετνcοττ[ϯ]τ

[τ]ηγτν̄ χεκαcντω
τν̄ετετναβωκ·
ν̄τετν̄ϯκαρτοc·
αγων̄τεττετν̄καρ
5 πocμογνεβολωα
ενεϩ· χεκαcēτε
τνϥαναι[τ]ειī ū
πειωτϩ[μπ]αραν·
εϥεταα ϥνητν·
10 νaιειϩωνϯϯooγ
ετεθηγτν· χεκαc
ετετναμερενε
τνερηγ· εωχε
πκocμocμocτε
15 μ̄μ̄ωτν· ειμε
χεαϥμεcτωī
ϩατετν̄ϩε· ένεν
τετν̄ϩεν̄εβολϩμ
πκocμoc·νερεττ
20 κocμocναμερε
πετ[ε]πωϥπε· χε
ντετνϩενē̄βολ
δεανϩ̄μπκocμoc
ναμερεπετε[π]ωϥ
25 πε· χεντ·ετν
ϩενεβολδεανϩ̄μ
πκocμoc· αλλα
anok aïcετπτηγ
τν̄εβολϩμπκoc
30 μoc· ετβεπαϊπτ
κocμocμocτεm̄
μωτν̄ ·
α]ριπμεεγεm̄πωαχε

Ev. Joh c. XV ΑΛΛΑΑΝΟΚΑΙC[ωτ̄π
v. 16 ΤΗΥΤ̄Ν· ΑΥΩ[ΑΪΚΑ
(K 9704) ϛ
·ρλχ·

[Ν̄Τ]ΑΪΧΟΟCΝΗΤ̄Ν· v. 20 N° 82b
[ΧΕΦΗΝΖΜΖΑΛ·Ε
[ΝΑΑG]ΕΠΕϤΧΟΕΙC·

Rückseite p. 137 der Handschrift

c. XV v. 20 1 ΕϢΧΕΑΥΠΩΤΝ̄C[ωΪ
ϹΕΝΑΠΙΩΤΝ̄CΑΤΗΥ
Τ̄Ν·ΕϢΧΕΑΥΖΑΡΕϹ
ΕΠΑϢΑΧΕCΕΝΑΖΑ
v. 21 5 ΡΕΖΟΝΕ̄ΠΩΤ̄Ν·ΑΛ
[Λ]ΑΝΑΪΤΗΡΟΥΕΥΝΑ
ΑΑΥΝΗΤ̄Ν·ΕΤΒΕΤ[Α
ΡΑΝ·ΧΕΝCΕCΟΟΥΝ
ΑΝ̄ΤΠΕΝΤΑϤΤΑΟΥΟΪ
v. 22 10 ϵΝΕΛ̄ΠΠΕΙΪΤΑϢΑΧΕ
Ν̄ΜΜΑΥ·ΝΕΜΝΝΟΒΕ
ΕΡΟΟΥ·ΤΕΝΟΥΒΕΜΜ̄Ν
ΤΟΥΛΟΙΒΕΜΜΑΥΕΤΒΕ
v. 23 ΠΕΥΝΟΒΕ·ΠΕΤΜΟC
15 ΤΕΜΜΟΪϤΜΟCΤΕΟΝ
v. 24 ΛΠΤΑΕΙΩΤ·ΕΝΕΛ̄ΠΤΙ℘̄
ΝΕΖΒΗΥΕΖΡΑΙ℧ΖΗ
Τ.ΟΥ·ΕΤΕΛ̄ΠΕΚΕΟΥ℀
ΑΑΥΝΕΜ̄ΝΤΟΥΝΟΒΕ
20 Λ̄ΜΑΥ·ΤΕΝΟΥΔΕΑΥ
ΝΑΥΕ̄ΡΟΪ·ΑΥΜΕCΤΩΪ
v. 25 ΛΝ̄ΤΤΑΚΕΕΪΩΤ·ΑΛ
ΛΑΧΕΚΑCΕϤΕΧΩΚ
ΕΒΟΛΝ̄ϬΙΠϢΑΧΕ[ΕΤ]
25 CΗΖΖΛ̄ΤΤΕΥΝΟΜΟC·
ΧΕΑΥΜΕCΤΩΙ·ΕΤΤ
ΥΙΝ ΧΗ ·· —
ΠΚΑΤΑΪΩΖΑΝΝΗC
v. 26 ϩΟΤΑΝΔΕΕϤϢΑΝΕΪ
30 Ν̄ϬΙΤΠΠΑΡΑΚΛΗΤΟC·
ΠΕ†ΝΑΤ̄ΝΝΟΟΥϕ
ΝΗΤ̄ΝΕΒΟΛΖΙ[ΤΜ·
ΠΕΙΩΤ·ΠΕ[ΠΝ̄Α
Ν̄ΤΜΕΠΕΤ[ΝΗΥ
35 ΕΒΟΛΖΙΤΛ̄Π[Ϊ ΩΤ

1 [ΠΕ]ΤΜΜΑΥΝΑ℘̄Μ̄Ν̄Τ
[ΡΕ]ΕΤΒΗΗΤ·ΑΥΩ̄Ν v. 27
[Τ]ΩΤ̄ΝΖΩΤΤΗΥΤ̄Ν
ΤΕΤΝ℘Μ̄Ν̄ΤΡΕ·ΧΕ
5 [Χ Ι]ΝΝΩϢΟΡ̄ΤΤΕ
[Τ̄Ν]ϢΟΟΠΝ̄ΜΜΑΪ·
[ΝΑΙΑ]ΙΧΟΟΥΝΗΤΝ̄ΧΕ c. XVI. v. 1
[ΚΑ]CΝ̄ΝΕΤ̄ΝCΚΑΝ
[ΔΑ]ΛΙΖΕ·ΑΥ℘̄ΤΗΥΤ̄Ν v. 2.
10 [Ν̄]ΑΠΟCΥΝΑΓΩΓΟC·
[Α]ΛΛΑCΝΗΥΝ̄ϬΙΟΥΟΥ
[Ν]ΟΥ·ΖΟΤ[Ι]ΟΥΟΝΝΙΜ
ΕΤΝΑΜΟΥ[ΟΥ]Τ Μ̄ΜΩ
Τ̄Ν·ΕϥΝΑΜΕΕΥΕΧΕ·
15 ΕϬΕΙΡΕΝ̄ΟΥϢ̄ΜΩΕΛ̄ΤΤ
ΠΝΟΥΤΕ· ΑΥΩΕΥΝΑ℘̄ΝΑΪ v. 3.
[ΝΗΤ]Ν·ΧΕΛ̄ΠΤΟΥCΟΥΝ̄ΠΤΑ
Ε[Ι]ΩΤ·ΟΥΔΕΜΠΤΟΥCΟΥΩ
ΝΤ·ΝΑΪ[ΑΪ]ΧΟΟΥΝΗΤ̄ΝΧΕ v. 4.
20 ΚΑCΕ℘ϢΑΝΤΕΥΝΟΥΕΪ·ΕΤΕΤ
ΝΑ℘̄ΠΜΕΕΥΕ·ΧΕΑΝΟΚΑΪΧΟ
ΟΥΝΗΤ̄Ν· ΝΑΙΔΕΛ̄ΠΤ̄Ι
ΧΟΟΥΝΗΤ̄ΝΧΙΝ̄ΝϢΟ
℘̄Π·ΧΕΝΕΪΝ̄ΜΜΗΤ̄ΝΠΤΕ·
25 ΤΕΝΟΥΔΕΕΪΝΑΒΩΚ v. 5
ϢΑΠΕΝΤΑϤΤΑΟΥΟΪ·
ΑΥΩΜ̄ΜΝ̄ΛΑΑΥ℘̄
ΖΗΤΤΗΥΤ̄Ν·ΧΝ̄ΟΥ
Μ̄ΜΟΙ·ΧΕΕΚΝΑΕ̄ΤΩΝ
30 ΑΛΛΑΧΕΑΪΧΕΝΑΙΝΗ v. 6.
Τ̄Ν·ΑΤΛΥΠΗΜΕΖ
Π̄ΕΤ̄ΝΖΗΤ·ΑΛΛΑ
ΑΠ̄ΟΚΕΪΧΩΝΗΤ̄Ν
Τ̄ΜΕ·C℘̄ΝΟϤΡΕ
35 ΝΗΤ̄Ν ΧΕΚΑCΑΝΟΚ

K 9722 № 83 a

Pergament. Höhe 32·5 Breite 26·5 Randoben 3·2 unten 4·1 an der Innenseite 3, an der Aussenseite 5 mm

Vorderseite p. 47

Evang. s. Johann.

c. xx v. 28 ΝΑϹ ϨΕΠΑΧΟΕΙϹ ΝΤΑΥϹΕϨΝΑΪΔΕ c. xx. v. 31
ΑΥΩΠΤΑΝΟΥΤΕ· ϨΕΚΑϹΕΤΕ
v. 29 ΠΕϨΑϤΝ̄ϬΙῙϹ ϨΕ ΤΝΑΠΙϹΤΕΥΕ
ΕΒΟΛϨΕ· ΑΚΝΑΥΕΡΪ ϨΕῙϹΠΕϨϹ̄
ΑΚΠΙϹΤΕΥΕΝΑ ΠϢΗΡΕ̄ΜΠΝΟΥ
ΕΙΑΤΟῩ ΝΝΕΤΕ ΤΕΠΕ· ΑΥΩ
ΜΠΤΟΥΝΑΥΑΥΠΤΙ ϨΕΚΑϹΕΑΤΕ
ϹΤΕϥ̄ϥ̄ϵ̄ :— ΤΝ̄ΠΙϹΤΕΥΕ
v. 30 ϤϬ̄ϨΕ ΚΕΜΑΕΪΝ ΕΤΕΤΝΑϨΙΝ̄
ΕΝΑϢωΟΥΝ̄Ϭ̄Ι ΟΥΩΝ̄ϨϢΑΕ
ΙϹΜ̄ΠΕΜΤΟ̄Ε ΝΕϨϨΜ̄ΠΤΕϥ
ΒΟΛ̄ΝΝΕϥΜΑΘΗ ϱΑΝ̄· ——
ΤΗϹ̄ΝΑΪΝ̄ϹΕ :—
ϹΗϨΑΝ̄ΕΠΤΕΪϨω
ωΜΕ· — — — — ——

ΠϢᾹΝΝ̄ΑϱΧΗ̄ΕΠΙϹΚ̄ΠΕΨΑΛΤΗϱΙΟΝ̄: —

Griechisch Psalm 98

ΨΟΥΤΕ̄ΚΝ̄ΤΟΝΘ̄ΝΗ̄ΜΩΝ̄·
v. 5 ΚΑῙΠΡΟϹΚΥΝΙΤΕ̄ΤΩΫ̈ΠΟ
ΠΟΔΙΩΝ̄ΤΩΝΠΤΟΔΟΝΑΥΤΟΥ
v. 6 Ο̄ΤῙΑΓΙΟϹ̄ΕϹΤΙΝ̄Μ̊ΩΫ̈ϹΗϹ̄ΚΑῙ
ΑΑϱΩΝ̄ΕΝΤΟΙϹ̄ΙΕΥΕΥϹΙΝ̄ΑΥΤ̊Υ·
ΚΑῙϹᾹΜΟΥΗΛ̄ΕΝΤΟΙϹ̄ΕΠΙΚΑΛΟΥ
ΜΕ̄ΝΟΙϹ̄ΤΟΟ̄ΝΟΜᾹΑΥΤΟΥ·
ΕΠΕΙΚΑΛΟΥΝΤΟ̄ΤΟΝΚ̄ΝΚΑῙΑΥ
ΤΟϹ̄ΕΠΗΚΟΥϹΕΝ̄ΑΥΤΩΝ̄·
v. 7 ΕΝϹΤῩΛΩΝ̄ΕΦΕΛΗϹΕ̄ΛΑΛΕῙΠΡ̊Ϲ
ΑΥΤΟΥϹ̄ΕΦΥΛΑϹϹΟΝΤΑΜΑΡΤΥ
ϱΙᾹΑΥΤΟΥ: - ΑΥΤ̊Υ
ΚΑῙΤΑΠΡΟϹΤᾹΓΜΑΤᾹ: ΑΕΔΩΚΕΝ̄
v. 8 ΑΥΤΟΙϹ̄ΚΕΟ̄ΘϹ̄ΗΜΩΝ̄ϹΥΕῙΕΠΤΗ

K 9722 № 83 b

Rückseite p. 48 der Handschrift.

Psalm 98 1 ⲕⲟⲩⲥⲁⲥⲁⲩⲧⲱⲛ ⲛ̀ⲟ ⲑ̅ⲥ̅ ⲥ̀ⲱⲧⲏⲣⲓ ⲁⲗⲁⲧⲟⲥ ⲉ̀
v. 8 ⲅⲉ́ⲛⲟⲩ ⲁⲩⲧⲟⲓⲥ̀·
ⲕⲁⲓ ⲉ̀ⲕ ⲇⲓⲕⲱⲛ ⲛ̀ ⲉⲡⲓⲡⲁⲛⲧⲁⲧⲁ
ⲉⲡⲓⲧⲏⲇⲉⲩⲙⲁⲧⲁ ⲁⲩⲧⲟⲛ·—

Psalm 98 5 ⲡⲉⲕⲃⲱⲗ :=
Koptisch ⲉ̀ⲥ̅ⲡ̅ ⲭ̅ⲟⲉⲓⲥ̀ ⲡⲉⲛⲛⲟⲩⲧⲉ̀
v. 5 ⲛ̀ⲧⲉⲧⲛ̄ⲟⲩⲱⲱⲧ̄ ⲙ̄ⲡ̅ⲣ̅ⲥ̅ ⲩⲡⲟⲡⲟ
ⲇⲓⲟⲛ ⲛ̀ⲛ̄ⲛⲉⲕⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ̀
v. 6 ⲭⲉⲙⲱⲩ̈ⲥⲏⲥ ⲟⲩⲁⲁⲃ̀ ⲙ̄ⲛ̄ ⲁⲣⲱⲛ ⲛ̀ⲣ̅ⲥ̅
10 ⲛⲉⲕⲟⲩⲏⲏⲃ̀
ⲁⲩⲱ ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ̀ ⲛ̀ⲣ̅ⲥ̅ ⲛⲛⲉⲧⲉⲡⲓⲕⲁ
ⲗⲉⲓ ⲙ̄ⲡⲉⲕⲣⲁⲛ̀·
ⲁⲩⲱ ⲱ̀ ⲉⲣⲣⲁⲓ̈ ⲉⲡⲭ̅ⲟⲉⲓⲥ̀ ⲁⲩⲱⲛ̄
ⲧⲟⲕ̀ ⲁⲕⲥⲱⲧ̄ ⲙ̄ⲉⲣⲟⲟⲩ̀·
v. 7 15 ⲁⲕⲱⲱ ⲁⲭⲉ ⲛ̀ⲙ̄ⲙⲁⲩⲣ̅ⲛ̅ⲟⲩ [ⲥⲧⲩ] ⲗⲟⲥ̀ ⲛ̄
ⲕⲗⲟⲟⲗⲉ·
ⲁⲩⲣ̅ⲁⲣⲉⲣ̅ⲉⲛⲉⲕⲙ̄ⲛ̄ⲧⲙ̄ⲛ̄ⲧⲣⲉ·
ⲁⲩⲱ ⲛⲉⲕⲡⲣⲟⲥⲧⲁⲅⲙⲁ ⲛ̄ⲧⲁⲕⲧⲁⲁⲩⲛⲁ ⲛ̄·
v. 8 ⲡⲭ̅ⲟⲉⲓⲥ̀ ⲡⲉⲛⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛ̄ⲧⲟⲕ̀ ⲛ̄ⲧⲁ ⲫ]
20 ⲥⲱⲧ̄ ⲙ̄ⲉⲣⲟⲟⲩ̀· (ⲃⲟⲗ·
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛ̄ⲧⲟⲕ ⲛ̄ⲧⲁⲕⲕⲱⲛⲁⲩⲉ
ⲁⲕⲉⲓⲣⲉ ⲙ̄ⲡⲉⲕⲃⲁ̀ ⲛ̄ⲛⲉⲩⲣ̅ⲃⲏⲩⲉ̀
ⲧⲏⲣⲟⲩ̀·
v. 9 ⲭⲁⲥ̄ⲡ̅ ⲭ̅ⲟⲉⲓⲥ̀ ⲡⲉⲛⲛⲟⲩⲧⲉ̀ ⲛ̄ⲧⲉ
25 ⲟⲩⲱⲱ ⲧ̄ ⲙ̄ⲡⲉⲕⲧⲟⲟⲩⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ̀
ⲭⲉⲕⲟⲩⲁⲁⲃ ⲛ̄ⲃⲓⲧ ⲡⲭ̅ⲟⲉⲓⲥ̀ ⲡⲉⲛ
ⲛⲟⲩⲧⲉ : —
ⲡⲱⲁ̀ ⲛ̄ⲛ̄ ⲁⲣⲭⲏ ⲉⲡⲓⲥⲕⲟ̀ ⲡⲉⲩⲁⲅ
(fehlt) ⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ⲛ̄ⲛ̄ⲕⲁⲧⲁ ⲓ̈ⲱⲁⲛⲛⲟⲩ̀ : —

K 9710 — № 84 a

Pergamentblatt, rechts und links verstümmelt. Höhe 32·5 Breite 24·7 Rand oben 4 unten 3·4 an der Aussenseite 5·5 cm.

Psalm 80 v. 1-7 Evangel. Johann. c. XXI v. 1 sequ.

Vorderseite.

]ТОРПСЄ АУѠЄХІТ҃ЄТПА
]ТЄУМНТЄ РЄМВОЛН: п̄є ѱ̄а̄л̄т̄нрі[ѻN

Psalm

80, 1 ТЄЛНЛ̄П̄П̄]NОУТЄПЄNВОЄ̄ӨОС· ☩ЛОУЛАЇ̄М̄
ТПNОУТЄ]N̄ЇАКѠВ
v.2 5 ХІNОУѰАЛМОСN̄]ТЄТ̄N̄☩NОУТУМПАNОN
ОУѰАЛТНРІОNЄ҂]NОТ̄М̄ М̄NОУКІӨАРА
v.3 САЛПІ҂Є N̄҂ЄNСАЛ]П̄ІГ̄Ѯ҂N̄NСОУА
М̄ПЄ҂ОО УЄТОУѺ]N̄҂ЄВОЛ М̄ПЄNѠАѰ
v.4 ХЄОУПРОСТАГ☩А М̄ПІН̄ЛПЄ· АУѠОУ҂АППЄ
10 МПNОУ]ТЄNЇАКѠВ
v.5 АҀКААҀММ]N̄ТРЄNЇѠСН☩҂МПТРЄҀЄІЄВОЛ
҂МП]КА҂NКНМЄ
АҀСѠТМ]ЄУАСПЄЄN҂СООУNММОСАN
v.6 АҀКТОN̄]ТЄ҂ХІСЄЄВОЛ҂N̄ОУЄТ ПѾ̂
15 NЄ҂Ѻ1]ХАУ҂҂МА҂ЛNОУКОТ АКѠѰЄГРАЇ
ЄРО҂NОУӨЛІѰІСАЇNА҂МЄК

ПЄУАГГЄЛІОNN̄КАТАЇѠ҂АNNНС ѪЄ

Evg. Joh.

c. XXI v. 1 N]ННСАNАЇОNАЇС ИѰНРЄN҂ЄВЄΔΔІОС c. XXI. v. 2
ОУОN҂҂ЄNЄҀМА АУѠКЄСNАУЄВОЛ
20 ӨНТНС҂1ХNӨΔ N̄NЄҀМАӨНТНС·
ΛΑССАN̄ТІВЄРІΔС· ПЄХАҀNАУNБ[ІС]ІѪѠN v. 3
N̄ТАҀОУОN҂҂ΔЄ ПЄТРОС· ☧Є ☩NΔ
v.2 [ЄВОК]NТЄІ҂È·NЄVѠО ВѠК[ЄБЄПТВ̄Т ·ПЄ
[ОТ҂І ФУСОППЄ· NБІ ХАУN[АҀТ̄NNНУ
25 [СІМ ФNПЄТРОС·М̄N̄ ҂ѠѠN☩N̄ММОК
[ӨѠМ]АСПЄѰАУМОУ (l. МОУТЄ) АУЄІЄВОХ[АУАЛЄ
[ЄРОҀ] ХЄΔІΔУМОС· ЄПХОЄІ· ☧[УѠ М̄
[АУѠNΔ]ӨАNАНЛ ПОУБ̄ПЛΔ[АУ҂NТЄУ
[ПЄЄВОЛ҂]NТГАNΔ ѠНЄТ̄М̄☩[АУ· N̄
30 [N̄ТГАЛІЛΔ]ІА· М̄N̄ ТЄРҀТОО[УЄΔЄѰѠ

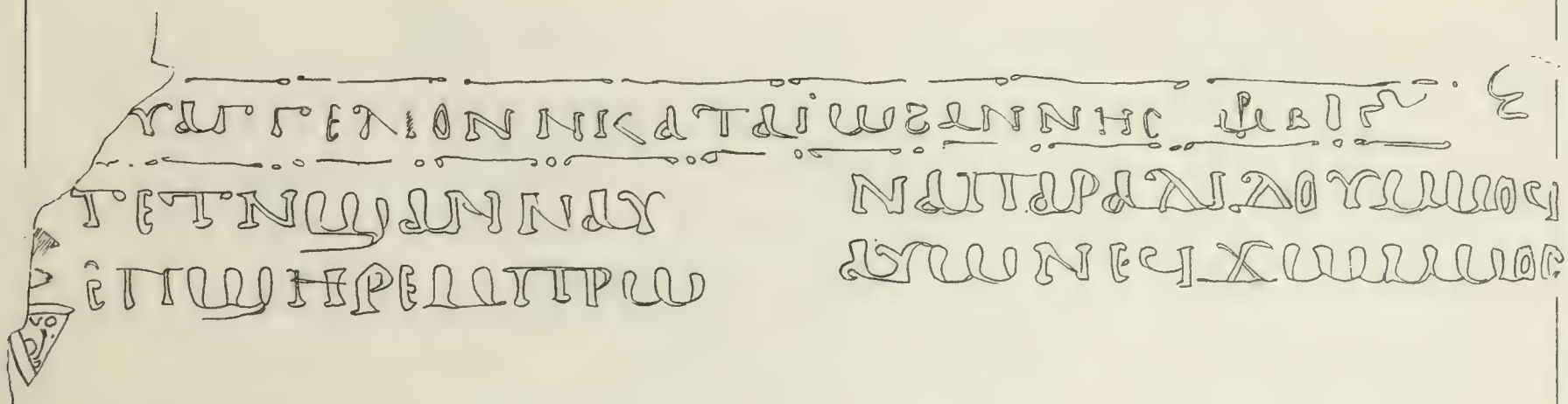
(K 9710 *Fortsetzung*) № 84 b

Rückseite

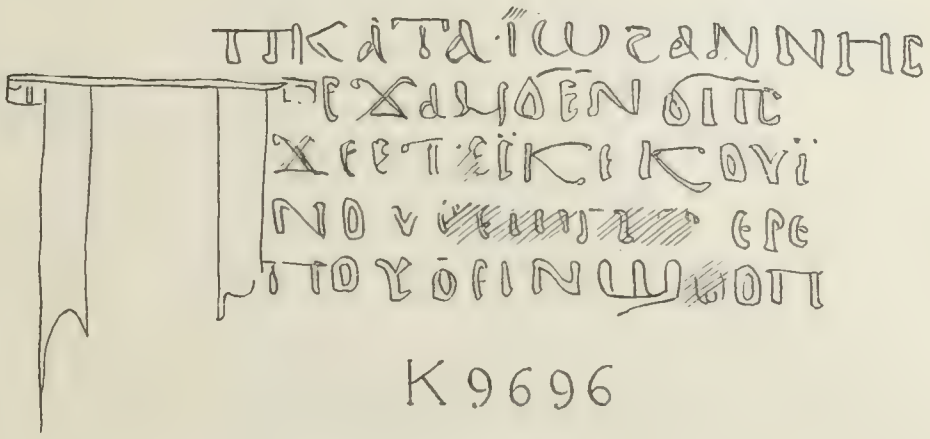
Evangel. s. Johann. c. xxi. v. 4 sequ.

(v.4) ⲡⲧⲉ ⲁⲓⲥⲁⲍⲉⲣⲁⲧⲏ
ⲥⲓⲡⲉⲕⲣⲟ · ⲙⲡⲟⲩ
ⲉⲓⲙⲉⲇⲉⲛⲃⲓⲙⲙⲁ
ⲑⲏⲧⲏⲥ ⲭⲉⲓⲥⲧⲉ ·
v.5. ⲡⲧⲉⲭⲁⲥⲛⲁⲩⲛ̄ⲃⲓⲓⲥ
ⲭⲉⲛⲉⲓⲱⲏⲣⲉⲱⲏⲛⲙ
ⲙⲏ̄ⲟⲩⲛ̄ⲗⲁⲁⲩⲛ̄ⲧ ⲃⲧ̄
ⲛ̄ⲧⲉⲧⲏⲩⲧⲛ̄ · ⲁⲩ
ⲟⲩⲱⲱⲃⲛⲁⲥⲭⲉⲙ̄
v.6 ⲙⲟⲛ · ⲡⲉⲭⲁⲥⲛⲁⲩ
ⲭⲉⲁⲛⲓⲛⲉ ⲙ̄ⲡⲉⲱⲛⲉ
ⲛⲥⲁⲟⲩⲛⲁⲙⲙ̄ⲡⲭⲟⲓ̈
ⲁⲩⲱⲧⲉⲧⲛⲁⲍⲉⲉⲟⲩ
ⲟⲛ · ⲛⲧⲟⲟⲩⲁⲉⲡⲉ
ⲭⲁⲩⲭⲉⲁⲛⲱⲡⲥⲓⲥⲉ
ⲛⲧⲉⲩⲱⲏⲧⲏⲣ̄ⲥ̄
ⲓ̈ⲡⲓⲛⲃⲉⲡⲗⲁⲁⲩ
ⲉⲭⲙⲡⲉⲕⲣⲁⲛⲇⲉ
ⲧⲛⲛⲁⲛⲟⲭ̄ⲍ̄ · ⲁⲩⲛⲟ
ⲭ̄ⲍ̄ⲇⲉⲁⲩⲱⲙⲡⲧⲟⲩ
ⲉⲱⲃⲙⲃⲟⲙⲉⲥⲟⲕ̄ⲍ̄
v.7 ⟦ⲉⲥⲣⲁⲓ ⲉⲃ⟧ⲟ̣ⲗ̣ⲥ̣ⲙ̣ⲧⲁⲱⲏ
ⲛⲉⲛ̄ⲧⲃ̄ⲧ̄ · ⟧ⲡⲉⲭⲁⲥ
⟦ⲃⲉⲙ̄ⲡⲉⲧⲣⲟ⟧ⲥⲛⲃⲓ
⟦ⲡⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥⲉ̄
⟦ⲧⲉⲣⲉⲓ⟧ⲥⲙⲉⲙ̄ⲙⲟⲍ
⟦ⲭⲉⲡⲭⲟ⟧ⲉⲓⲥⲡⲉ · ⲍ
⟦ⲙⲱⲛⲃ⟧ⲉⲡⲉⲧⲣⲟⲥ
⟦ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉ⟧ⲍⲥⲱⲧ̄ⲙ

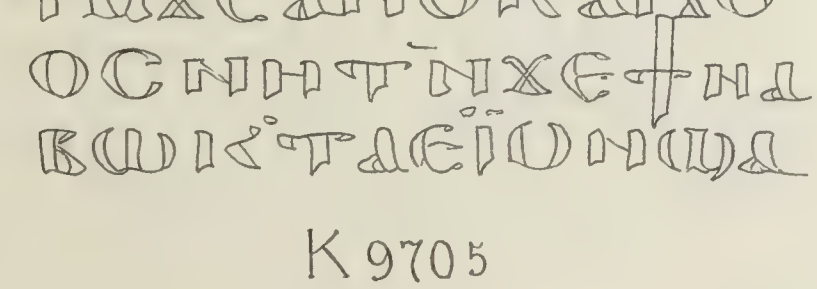
ⲭⲉⲡⲭⲟⲉⲓ⟦ⲥⲡⲉⲁⲍⲙⲟ⟧
ⲣⲍ̄ⲙ̄ⲡⲉⲍ⟦ⲉⲡⲉⲛⲁⲩ ⟧
ⲧⲏⲥ · ⲛⲉ⟦ⲍⲕⲏⲅⲁⲣⲕⲁ⟧
ⲍⲏⲩ⟦ⲡⲉ · ⲁⲩⲱⲁⲍⲍⲟⲃⲍ̄⟧
⟦ ⟧
⟦ ⟧
⟦ ⟧
ⲧ⟦ ⲉⲃⲟⲗ ⟧
ⲙ̄⟦ⲡⲉⲕⲣⲟ · ⲁⲗⲗⲁ ⟧
ⲛⲁ⟦ⲱⲏⲧⲙ̄ⲙⲁⲍⲉ ⟧
ⲉⲩⲥⲱⲕ̄ⲙ̄ⲡⲉⲱⲛⲏ ⟧
ⲛⲛⲧ⟦ⲃ̄ⲧ̄ · ⲛ̄ⲧⲉⲣⲟⲩ ⟧ v. 9
ⲙⲟⲟⲛⲉ⟦ⲍⲉⲉⲡⲉⲕⲣⲟ ⟧
ⲁⲩⲛⲁⲩⲉⲩⲫⲱⲁⲍⲉⲣⲉ ⟧
ⲟⲩⲧ̄ⲃ̄ⲧⲍⲓ⟦ⲫⲱⲍ · ⟧
ⲁⲩⲱⲟⲩⲟⲉⲓⲕ⟦ⲉⲧⲕⲏ ⟧
ⲉⲍⲣⲁⲓ̈ · ⲡⲉⲭⲉⲓⲥ v. 10
ⲛⲁⲩⲭⲉⲁⲛⲓⲛⲉⲉⲃⲟⲗ
ⲍⲛⲛ̄ⲧⲃ̄ⲧ̄ ⲉⲛⲧⲁ
ⲧⲉⲧⲛ̄ⲃⲟⲡⲡⲟⲩⲧⲉ
ⲛⲟⲩ · ⲁⲧⲁⲗⲉⲃ⟦ⲫⲛ̄ ⟧ v. 11
ⲃⲓⲥⲓⲙⲱⲛⲧⲧⲉ⟦ⲫⲣⲟⲥ ⟧
ⲁⲩⲱⲁⲥⲥⲱⲓ⟦ⲕ ⲙ̄ ⟧
ⲡⲉⲱⲛⲉⲉⲡⲉ⟦ⲕⲣⲟ ⟧
ⲉⲧⲙⲉⲍⲛⲛⲟ⟦ⲃⲛ̄ⲧⲃ̄ⲧ ⟧
ⲉⲩⲉⲓⲣⲉⲛ̄ⲱⲉ⟦ⲧⲁⲓ̈ⲟⲩ ⟧
ⲱⲟⲙ̄ⲧⲉ · ⲁ⟦ⲩⲱⲉⲣⲉ ⟧
ⲧⲉⲓⲁⲱⲏ⟦ⲛ̄ⲧⲃ̄ⲧⲙ ⟧
ⲙⲁⲩⲙⲓ⟦ⲧⲉⲡⲉⲱⲛⲏ ⟧
ⲡⲱⲍ⟦



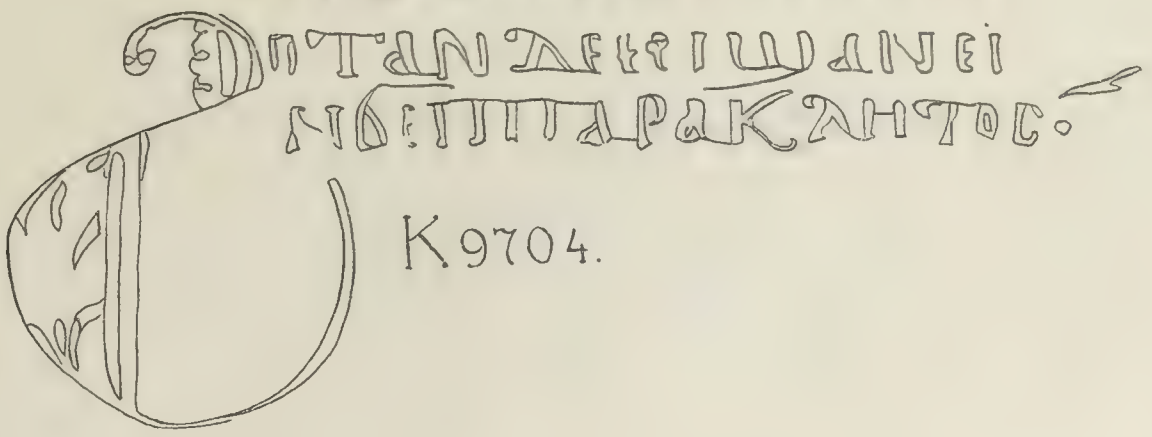
K 9703



K 9696

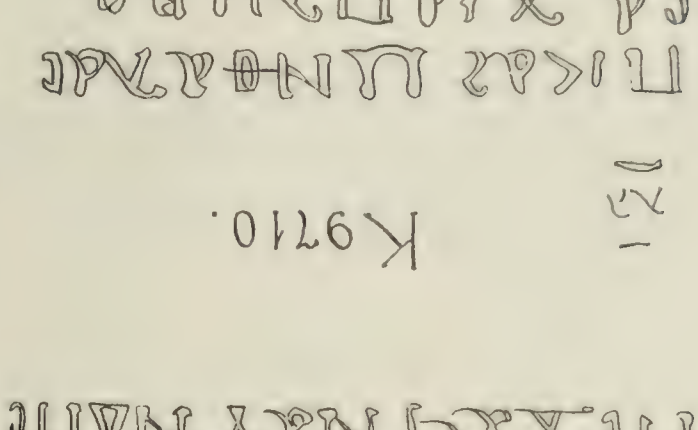


K 9705

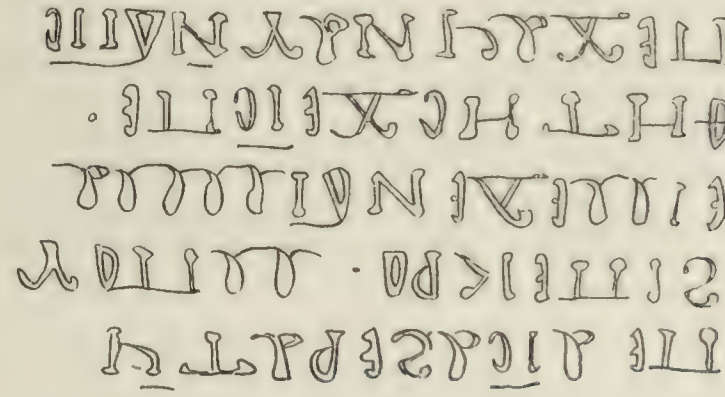


K 9704.

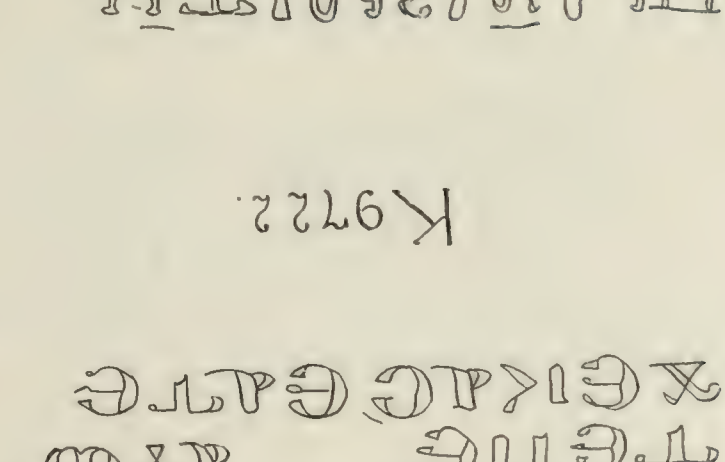
K 9830.

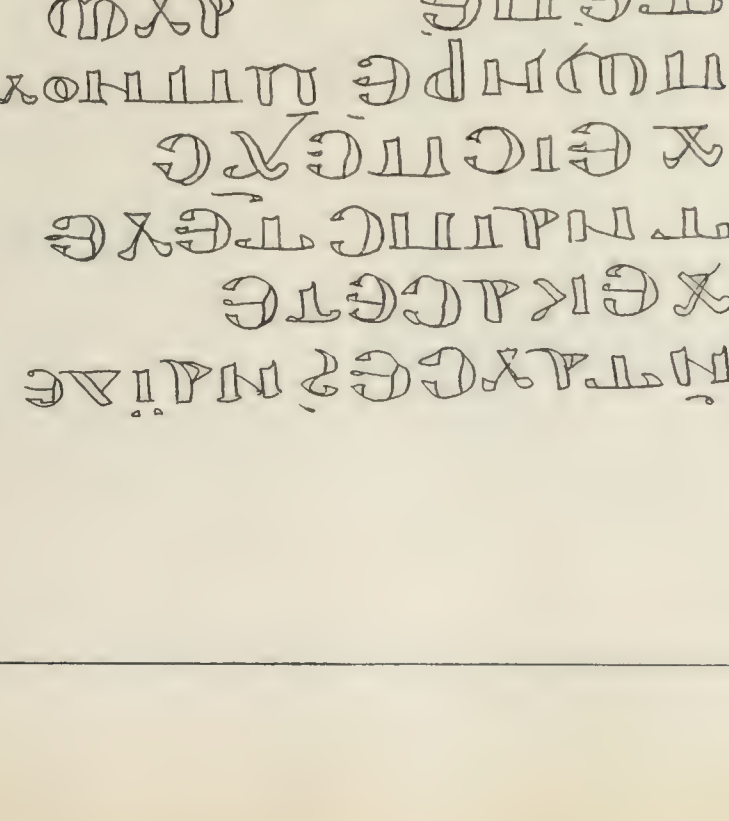


K 9710.



K 9722.





K 9758 vgl. № 86 № 85

Pergamentblatt, Höhe 29 cm Breite 23·5 cm Rand oben 3 cm, unten 3·6 cm an der Innenseite 3·4 cm der Aussenseite 4 cm Intercolumnium 2·5 cm. Oben verziert.

Apokalypse XI,14 – XII. 6

Recto, Vorderseite

Erste Kolumne

NTTE ΑϤΒΩΚ
ΝΘΙΤΜΕϹϹΝΑΥ
ΝΟΥΟΙ · ΕΙϹϩΗΗΤΕ
ϤΝΗΥϹΝΟΥΒΕΠΗ
ΝΘΙΤΜΕϹϢΟΜΤ
v.15 ΝΟΥΟΕΪ · ΑΥῺΑ
ΠΙΜΕϹΑϢϤΝΑΓ
ΓΕΛΟϹϹΑΛΠΙΖΕ
ΑΥΩΑΥϢΩΠΕ
ΝΘΙϩΕΝΝΟΒΝ
ϹΜΗϩΡΑΙϩΝΤ
ΠΕΕΥΧΩΜΜΟϹ
ΧΕΑΤΜΝΤΕΡΟΜ
ΠΤΙΚΟϹΜΟϹΕΡΤΑ
ΠΤΧΟΕΙϹ · ΜΝΤΠΕϤ
ΧΡΗϹΤΟϹ · ΑΥΩ
ϤΝΑΡ ρ̄ρ̄ϘΩΑΝΕΪ
ΕΝΕϩΝ̄Ν̄ΕΙΕΝΕϩ
v.16 ΑΥΩΠΧΟΥΤΑϤ
ΤΕΜΠΡΕϹΒΥΤΕ
ΡΟϹΕΤϩΜΟΟϹϩΙ
ΝΕΥΘΡΟΝΟϹΜ
ΠΜΤΟΕΒΟΛΜ
ΠΝΟΥΤΕ · ΑΥ
ΠΑϩΤΟΥΕΧΝΝΕΥ
ϩΟΑΥΟΥΩϢΤ
ΜΠΜΤΟΕΒΟΛ
ΜΠΝΟΥΤϢ sic ΕΥ
v.17 ΧΩΜΜΟϹ ΧΕΤN̄

Zweite Kolumne

ΕΥΧΑΡΙϹΤΟΥΝΑΚ
ΠΧΟΕΙϹΠΝΟΥΤΕ
ΠΠΑΝΤΟΚΡΑ
ΤΩΡΠΠΕΤϢΟΟΠ
ΑΥΩΠΕΤΝΕϤ
ϢΟΟΠΧΕΑΚΧΙ
ΝΤῈΚΝΟΒΝΒΟΜ
v.18 ΑΥΩΑΚ ρ̄ρ̄ρ̄ΟΑΥ
c.XII.1 ΝΟΥΒϹΝΒΙΝϩΕΘ
ΝΟϹ · ΑΥΩΑϹΕΪΝ
ΒΙΤΕΚΟΡϤΗ · ΜΝ
ΠΤΕΟ[Υ]ΟΕ[Ι]ϢΝΚ
ΡΙΝΕΝΝΕΤΜΟΥ
ΟΥΤ · ΑΥΩΕϮΜ
ΠΒΗΚΕΝΝΕΚ
ϩΜϩΑΛΝΕΠΤΡΟ
ϕΗΤΗϹ · ΜΝΝΕΚ
ΠΕΤΟΥΑΑΒ ·· ΜΝ
ΝΕΤ ρ̄ ϩΟΤΕϩΗΤϤ
ΜΠΕΚΡΑΝΝΚΟΥΙ
ΜΝΝΝΟΒ · ΑΥΩ
ΕΤΑΚΟΝΕΝΤΑ[Υ]
ΤΑΚΕΠΚΑϩ ·
v.19 ΑΥΩΑϤΟΥΩΝΝ̄
ΒΙΠΡΠΕΜ̄ΠΝΟΥ[ΤΕ]
ϩΡΑΙϩΝΤΠΕ ·
ΑΥΩΑϹΟΥΩΝ̄Ϩ
ΕΒΟΛΝ̄ΒΙΤΚΕ
ΒΟΤΟϹΝΤΔΪΑ
ΘΗΚΗ.)

Rückseite p. 32

Erste Kolumne

ΛΙΤΧΟΕΙϹϩΜΠΤΕϤ
ρΠΕ ΑΥΩΑΥ
ϢΩΠΤΕΝΒΙϩΕΝ
ΕΒΡΗΒΕ · ΜΝϩΕΝ
ϹΜΗΜΝϩΕΝϩ
ΡΟΥΒΒΑΙΜΝΟΥ
ΚΜΤΟΜΝΟΥ
ΝΟΒΝΑΛΕΜΤΠΕ
ΑΥΩΟΥΝΟΒΜΜΑ
ΕΙΝΑϤΟΥΩΝϩΕ
ΒΟΛϩΝΤΠΠΕ · ΟΥ
ϹϩΙΜΕΕϹΒ̄ο[ο]ΛΕΜ
ΠΡΗΕ[ρ]ΕΠΤΟΟϩϩΑ
ΠΤΕϹΗΤΝΝΕϹΟΥ
ρΗΤΕ · ΕΡΕΜΝΤ
ϹΝΟΟΥϹΝϹΙΟΥΟ
ΝΟΥΚΛΟΜΕΧ̄Ν
ΤΕϹΑΠΠΕ · ΑΥΩΕϹΕ
v.2 ΕΤΕϹΑϢΚΑΚΕΒΟΛ
ΕϹΠΝΑΑΚΕ · ΑΥΩ
ΕϹΦΚΑϹΕΜΪϹΕ
v.3 ΑΥΩΑϤΟΥΩΝϩ
[ΕΒ]ΟΛΝΒΙΟΥΜΑ
[ΕΙ]Ν ϩΝΤΠΠΕ · ΑΥΩ
[ΕΙϹ]ϮΝΟΒΝΙΔΡΑΚΩΝ
ΕϤΤΡΕϢΡΩϢ
ΕΟΥΝϹΑϢϤΕ · ΝΑ
ΠΕΜΜΟϤΜΝ
ΜΗΤΝΤΑΠ ·

Zweite Kolumne

ΑΥΩϹΑϢϤ̄ΕΝΒΡΗ
ΠΤΕϩΙΧΝΝΕϤΑΠΗΥΕ
c.XII.4 ΑΥΩΠΕϤϹΑΤΑϤ
ϹΩΚΜΠΤΟΥΝΝΩΟ
ΜΝΤ Ν̄ΝϹΪΟΥΝ̄
ΠΤΕΑϤΝΟΧΟΥ[Ε]
ϩΡΑΙΕΧΜΠΤΚΑϩ ·
ΥΩΠΕΔΡΑΚΩΝ
ΑϤΑϩΕΡΑΤϤΜΠΤΜ
ΤΟΕΒΟΛΝΤΕϹϩΪΜΕ
ΤΑΪΕΤΝΑΜΪΕΧΕ
ΚΑΕΕϹΩΑΝΧΠΕ
ΠΕϹΩΗΡΕΕϤΕΟΜ
v.5 Κ̄ϩΑΥΩΑϹΜΪΕ
ΝΟΥΩ̄ϩΟΟΥΠΠΑΪ
ΕΤΝΑΜΟΟΝΕΝΪΝ
ϩΕΘΝΟϹΤΗΡΟΥ
ϩ̄ΝΟΥΒΕΡΩΒΜΠΕ
ΝΪΠΠΕ · ΑΥΩΑΥΤΩ
ΡΠΠΜΠΕϹΩΗΡΕ
ΩΑΠΤΝΟΥ[Τ]ΕΑΥΩ
ΩΑΠΕϤΘΡΟΝΟϹ
v.6 ΤΕϹϩΙΜΕΔΕΑϹΠΙΩ[ΠΕ]
ΕϩΡΑΙΕΤΕΡΕΜΟ
ΕΥΜΑΕΑΥϹΒ̄ΤΩΤΒ·
ΝΑϹΕΒΟΛϩΙΤΜ
ΠΝΟΥΤΕ · ΧΕΕΥ
ΕϹΑΝΟΥΩ̄ϹΝϩΗΤϤ
ΜΜΝΤϹΝΟΟΥϹ

K 9830 vgl. № 85 — № 86

Ein zweites Blatt derselben Handschrift

Apokalypse XII. 6 – XIII. 1

Vorderseite — Erste Kolumne | Zweite Kolumne

Rückseite — Erste Kolumne | Zweite Kolumne

Vorderseite, Erste Kolumne	Vorderseite, Zweite Kolumne	Rückseite, Erste Kolumne	Rückseite, Zweite Kolumne
	ΜΙΧΑΗΛ	ΛΔ	
c.XII.6 ΝΩΨΕΛΙΝCΕΝ	c.XII.10 ΝΜΜΑϚ· ΑΥΩ	ΠΚΑϚΜΝΘΑΛΑϹ	ΝΟΥΜΟϹΥΕΒΟΛϚΝ
ΓϚΟΟΥ	ΤΜΕΥΝΟΒΝ̄ϹΜΗ	ϹΑΧΕΑΠΔΙΑΒΟ	ΡΩϹΝΘΕΝΟΥΕΡΟ
v.7 ΛΥΩΑϤΩΩΠΤΕ	ϤΝΤΠΕΕϹΧΩΛ̄	ΛΟϹΕΙΕϤΡΑΙΩΔ	ϤΙΠΑϤΟΥΝΤΕϹϤΙΜΕ
ΝΒΙΟΥΠΤΟΛΕΜΟϹ	ΜΟϹΧΕΤΕΝΟΥΑϤ	ΡΩΤΝΜΝΟΥ	ΧΕΚΑϹΕϤΕΤΡΕϹ-
ϤΡΑΙϤΝΤΠΕΜΪ	ΩΩΠΕΝΒΙΠΟΥ	ΝΟΒÑΒΩΝΤΕϤ	v.16 ϤΩΜϹΑΥΩΠΚΑϹ
ΧΑΗΛΜΝΝΕϤ	ΧΑΙΜΝΤΒΟΜ	ϹΟΟΥΝΧΕΚΕΚΟΥΠ	ΑϤΒΟΗΘΕΙΕΤΕϹϤΙΜΕ
ΛΓΓΕΛΟϹΕΥΜΪ	Μ[ΝΤ]ΜΝΤΕΡΟ	ΝΟΥΟΕ̄ῙΩ̄ [ΠΕ]Τ	ΔΠΚΑϹΟΥΩΝΝ·
ΩΕΛΜΝΠΕΔΡΑ	Μ[ΠΕΝ]ΝΟΥΤΕ	ΟΥΝΤΑϤ[·	ΡΩϤΑϤΩΛΜΚΛ
ΚΩΝ·ΑΥΩΠΕ	ΑΥ[Ω]ΤΕΧΟΥϹΙΑ v.13	ÑΤΕΡΕϤΝΑΥΔ̄Ē̄Ν̄	ΠΕΪΕΡΟΝΤΑΠΕ
ΔΡΑΚΩΝΛΙΝ	Μ[Π]Ē̄ϤΧΡΗϹΤΟϹ	ΒΙΠΕΔΡΑΚΩ̄Ν̄	ΔΡΑΚΩΝΝΟΥΧ
ΝΕϤΑΓΓΕΛΟϹ·ΕΥ	ΧΕΑ[Υ]ΝΟΥΧΕΠΕϹΗΤ	ΧΕΑΥΝΟΧ[ϤΕ]ΠΕ	ΛΛΟϤΕΒΟΛϤΝ
v.8 ΛΙΩϤΕ·ΑΥΩ̄ΠΟΥ	]·Μ̄[Π]ΚΑΤΗΓΟΡΟϹ	ϹΗΤΕΠΚΑ[Ϥ]ΑϤ	v.17 ϤΤΕϤΤΑΠΡΟΑΥΩ
[Ε]ΩΒΛΒΟΛ·ΟΥ	Ν[ΝΕΝϹ]ΝΗ[Υ]ΠΕΤ	ΠΩ[Τ]Ñ̄Ç̄Ǟ[ΤΕϹ]	ΔΠΕΔΡΑΚΩΝ Ō̄Ω̄
[Δ]ΕΜΠΟΥΒΛΜΑ	Κ[ΑΤΗΓ]ΟΡΕΙΜΜΟΟΥ	ϤΙΜΕ·Ν[ΤΑϹΧ]Ī̄ΤΕ	ΝΙΤΕΤΕϹϤΙΜΕΔ[Ϥ]
[Ε]ΝΑΥϤΝΤΠΕ·	Μ[ΠΕΜ]Ō̄ΤΟΕΒΟΛΜ v.14	ΠΩΡ̄Π̄Ϥ[ΟΟΥΤ]ΑΥΩ	ΒΩΚΕΕΙΡΕΝΟΥΠ[Ο
[Ε]ΧΝΤΕΝΟΥΑΥΩ	Π[ΝΟ]ΥΤ[Ε]ΜΠΕ	ΑΥΤÑ̄Ē̄Ç̄[Ϥ]Ī̄ΜΕ·	ΛΕΜΟϹ·ΜΝΠΤΚ[Ε
v.9 ΔΥΝΟΥΧΜΠΕΔΡΑ	ϤΟΟΥΜΝΤΕΥΩΗ	ΝΤΝ̄ϤΝΑΥΝΟΒ	ϹΕΕΠΕΛΠΤΕϹϹΠΕΡΜΑ
ΚΩΝΝΟΒΠϤΟϤ v.11	ΔΥΩΝΤΟΟΥΑΥ ΔΡΟ	ΝΑΪΤΟϹΧΕΚΑϹΕϹΕ	ΝΑΙΕΤϤΑΡΕϤΕΝ
ΝΑΡΧΑΪΟϹ·ΠΕΤ	ΕΡΟϤΕΤΒΕΠΕϹΝΟϤ	ϤΩΛΕΒΟΛΕΤΕΡΗ	ΔΙΚΑΪΩΜΑΜ̄
ΟΥΜΟΥΤΕΕΡΟϤ	ΜΠΕϤΪΕΪ̈Β·ΑΥΩ	ΜΟϹ·ΕΠΕϹΜΑΕΤΟΥ	ΠΝΟΥΤΕ·ΜΝ̄Τ
ΧΕΠΔΑΪ̈ΑΒΟΛΟϹ	ΕΤΒΕΠΩΔΧΕΝ	ΝΑϹΑΝΟΥΩϤΝ	ΜΝΤΜΝΤΡΕ̄Ν̄Ϊ̄Ϲ
ΔΥΩΠϹΑΤΑΝΑϹ	ΤΕΥΜ̄Ν̄ΤΜ̄Ν̄Τ	ϤΗΤϤΝΟΥΟΕΙΩ v.18	ΔΥΩΑΙΔϤΕΡΑΤϤΪ̈
ΠΕΤΠΛΑΝΑΝ	ΡΕΜΠΟΥΜΕΡΕΝΕΥ	ΜΝϤΕΝΟΥΟΕΙΩ	ΧΛΪΠΤΩΩΝΘΔ
ΤΟΪ̈ΚΟΥΜΕΝΗ	ΨΥΧΗΩΔϤΡΑΪ̈Ε	ΜΝΤΠΔΩ[Ε]Ñ̄Ō̄Ῡ c.XIII.1	ΛΔϹϹΔ·ΔΙΝΑΥΕΥ
ΤΗΡϹΑΥΝΟΧϤΕ v.12	ΠΜΟΥ·ΕΤΒΕΠΔΪ̈	ΟΕΙΩΜΠΜΤΟ	ΘΥΡΙΟΝΕϤΝΗΥ
ϤΡΑΙΕΧ̄ΜΠΚΑϤ	ΕΥΦΡΑΝΕΜΠΤΗ̄Ç̄Ε	ΕΒΟΛΜΠϤΟϤ·	ΕϤΡΑΙϤÑΘΑΛΑϹϹΑ
ΑΥΩ̄Ñ̄ΕϤΑΡΓΕ	ΜΝΝΕΤΟΥΗϤ c.15	ΔΥΩΠϤΟϤΑϤΝΟΥΧ	ΕΥΟΥÑ̄ΜΗ̄Τ̄Ν̄·
ΛΟ[ϹΔ]ΥΝΟΧΟΥ	ÑϤΗΤΟΥ Ο̇Υ̇Ο̈Ι̇·		

K9853 № 87a

Pergament 34·5:25 cm Rand oben 2, unten 4·5, innen 4, aussen 3 cm Intercolumnium 2·5 cm

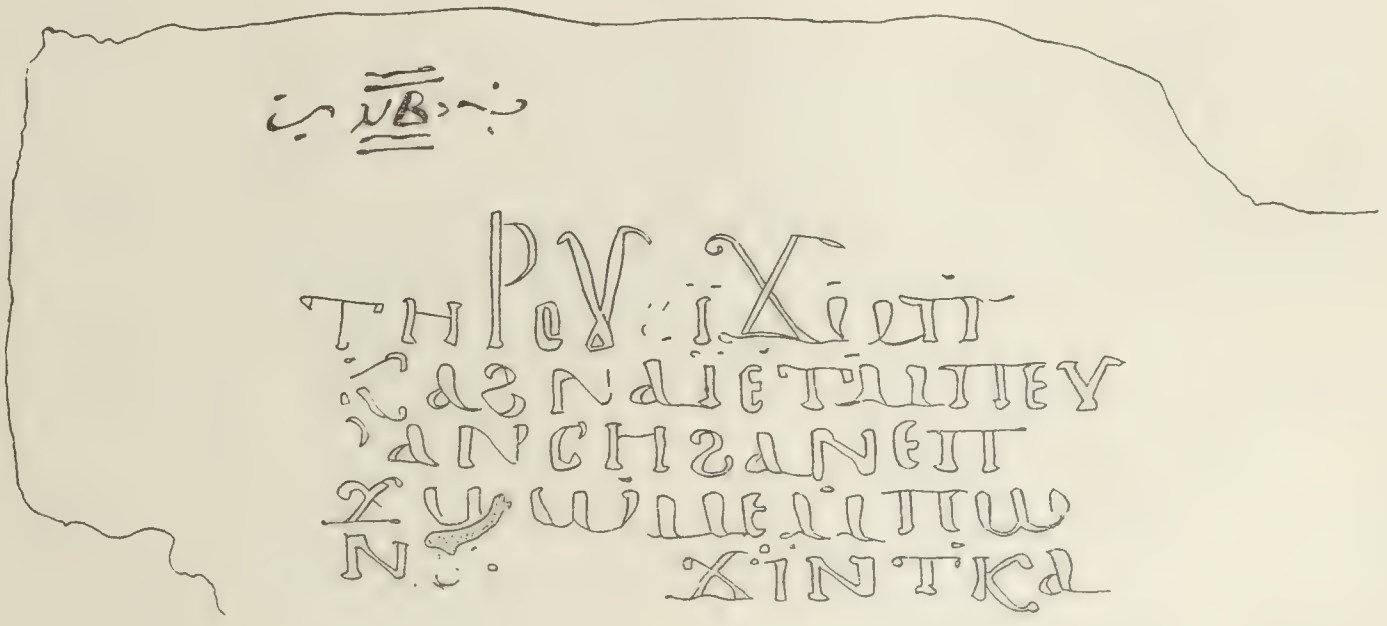
„Apokalypse XVII" notierte Pf. Krall. Seite 41 der Handschrift ·ι·μα'·

c. XVII v. 1. 1 ταγνιτcαωγcε
λιφϊαλη· ας
ωαχενιμμαϊ
εφχωμμος· χε
5 αμογντατcα
βοκεπραπντ
νοβιτπορνη·
τετραοcεραϊ
εχνραννομ
10 ογεναωωον·
v. 2 ταϊνταγπορ
νεγενιμμαcνβϊ
νερρωογμιτ
κας· αγωαγφ
15 ραενβϊνετογηρ
ραιτπηρπντες
πορνϊα···~
αφχϊτραπεπνα
20 εβολετερημος
αγωαϊναγεγ
ραϊμεετ.αληγ
εγθηρϊονν̄κοκ
κως· εφμερ
25 ν̄ραννϊχϊογα·
εγν̄cαωγενατε
μμοφμν̄μητ
ντατπ:.~
v. 4 αγωτεcραμεες
30 βοολενχηβεν sic
κοκκος·ραινογβ·
ραϊωνελιμε·ρϊ
μαρκαρϊτης·
v. 5 εογν̄ογχων̄
35 νογβ̄ρντεcβιχ·
εφμερν̄βοτε·
μννακαθαρcϊα

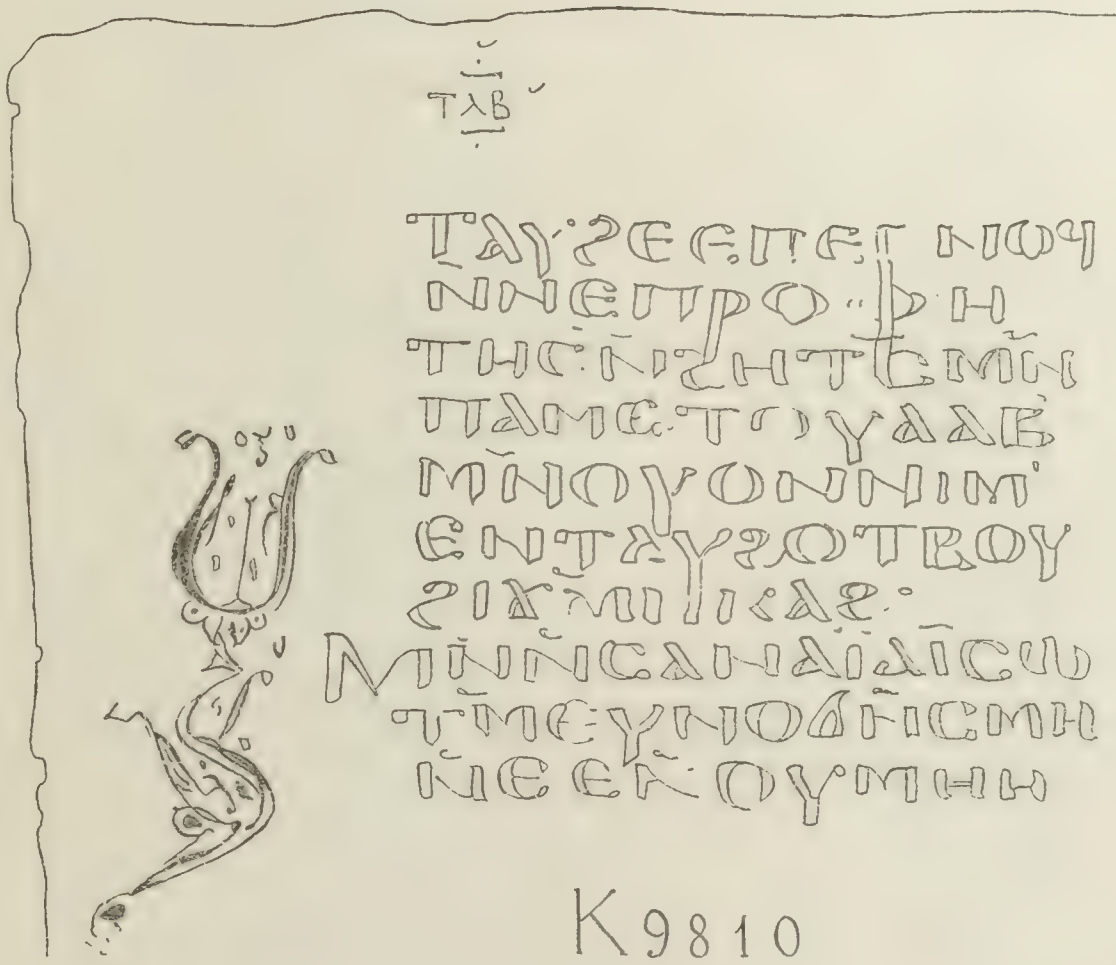
ν̄τεcπορνϊα·μν̄
—νατ̄κας:~
v. 6 ÷ογν̄ογρανιμ̄[γc]
τηρϊονchρε̈τες
τερνε· χετ
βαβγλωννοβ
÷τ̄μαγνιμπορνος
μϊννεβοτεμιτ
κας·~
αγωαϊναγε̈τ[c]
ρϊμεεcταρεε̈[βολ]
ρμπεcνο[gν̄]
νετογαϊαβ[μν̄]
πεcνογνμμν̄τ]
ρεν̄τ̄c· [αγω]
ν̄τερϊν[αγερος]
÷ αϊρ̄ω̄π[ηρε]
v. 7 ππεχαφναϊνβι]
παρ ρ̈ελοcχεαρ]
ροκ[κρωπηρε]
ανο̣[κπετναται]
μο[κεπμγcτη]
ρϊ[ονν̄τ·ρϊμε]
μ̄[νπτεθηριον]
ετ[γιρηροcετε]
ρε[τcαωγεν̄ατε]
μμο̣γμν̄πμητ]
ν̄τ[ατπ·
v. 8 ÷ππεθ[ηριονν̄τακ]
ναγ̣[εροgνεg]
ωοο̣[ππεαγω]
νεg[ωοοπαν·]
αγ[ωεgνηγεγραι]
ρμ̄[πνογννεg]
βφκεπτακο]
αγ[ων̄cερωπη]
ρε[·νβϊνετογηρ]

Apokalypse c. XVII. 3 ⲧⲏ|ⲟⲩⲍⲓⲇⲓⲙⲓⲧ
ⲕⲁⲩⲛⲁⲓⲉⲧⲙⲡⲉⲩ
ⲣⲁⲛⲥⲏⲍⲁⲛⲉⲡⲧ
ⲭⲱⲱⲙⲉⲗⲓⲡⲡⲱ
5 ⲛ[ⲍ]· ⲭⲓⲛⲧⲕⲁ
ⲧⲁⲃⲟⲗⲏⲙⲡⲓⲕⲟⲥ
ⲙⲟⲥⲉⲩⲛⲁⲩⲉⲡⲉ
ⲑⲏⲣⲓⲟⲛ ⲭⲉⲛⲉⲥⲍ
ⲱⲟⲟⲡⲡⲉ· ⲁⲩⲱ
10 [ⲛ]ⲉⲥⲱⲟⲟⲡⲧⲁⲛⲡⲉ·
[ⲁⲩ]ⲱⲥⲍⲛⲁⲱⲱ
v. 9 [ⲡⲉ] ⲡⲁⲓⲡⲉⲡⲙⲁ
[ⲙⲡ]ⲍⲏⲧⲉⲧⲉⲩⲛ̄
[ⲧⲍⲧ]ⲥⲟⲫⲓⲁ·
15 [ⲁⲩⲱ]ⲧⲥⲁⲱⲥⲉ
[ⲛ̄ⲁⲡⲉ]· ⲥⲁⲱⲍ
[ⲛ̄ⲧⲟⲟⲩ]ⲛⲉ·ⲉⲧⲉ
[ⲉⲣⲉⲧⲥⲍⲓ]ⲙⲉⲍⲙⲟ
[ⲟⲥⲍⲓⲭⲱⲫⲩ· ⲁⲩⲱ
20 [ⲥⲁⲱⲥⲛ̄ⲣⲣ]ⲟⲛⲉ·
v. 10 [ⲧⲟⲩⲁⲩⲍⲫ· ⲡⲟⲩⲁ
[ⲱⲟⲟⲡⲡⲓⲧⲉⲟⲩⲁ
[ⲙⲡⲁⲧⲉⲥⲉⲓ]ⲁⲩⲱ
[ⲉⲥⲱⲁⲛⲉⲓⲥⲛ]ⲁ
25 [ⲃⲱⲛ̄ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ]:~
v. 11 [ⲁⲩⲱⲡⲉⲑⲏⲣⲓ]ⲟⲛ
[ⲉⲧⲉⲛⲉⲥⲱⲟⲟ]ⲡ
[ⲡⲉ· ⲁⲩⲱⲧⲉⲛⲟⲩ]ⲛ̄ⲥ
[ⲁⲛ· ⲛ]ⲧⲟⲥ
30 [ⲡⲉⲡⲙⲉⲍⲱ]ⲙⲟⲩⲛ̄
[ⲟⲩⲁⲉⲃⲟⲗⲍⲙⲡⲧ]
[ⲥⲁⲱⲥⲡⲉ]ⲁⲩⲱ
[ⲉⲥⲛⲁⲉⲡⲧⲁ]ⲕⲟ·
v. 12 [ⲁⲩⲱⲡⲙⲏⲧⲛ̄]ⲧⲁⲡⲧ
35 [ⲛ̄ⲧⲁⲕⲛⲁⲩⲉⲣ]ⲟⲟⲩ
[ⲙⲏⲧⲛ̄ⲣⲣⲟⲛ]ⲉ·
[ⲙⲡⲁⲧⲟⲩⲭⲓⲛ]ⲧ

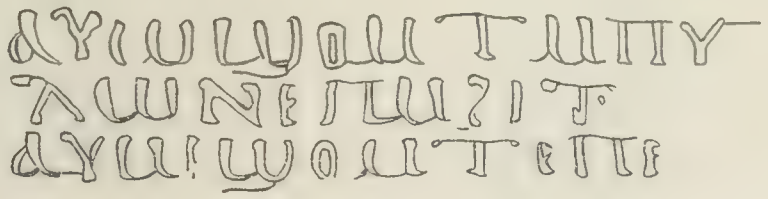
1 ⲙⲛ̄ⲧⲉⲣⲟ· ⲁⲗⲗⲁ
ⲉⲩⲛⲁⲭⲓⲉⲍⲟⲩⲥⲓⲁ
ⲛⲟⲩⲟⲩⲛⲟⲩⲛⲟⲩ
ⲱⲧ· ⲛ̄ⲑⲉⲛ̄ⲍⲛ̄
5 ⲣⲣⲱⲟⲩⲙⲛ̄ⲛⲧⲉ
ⲑⲏⲣⲓⲟⲛ:·~
c. XVII. 13 ⲛ̄ⲁⲓⲥⲉⲛⲁⲣⲟⲩⲍⲏⲧ
ⲛⲟⲩⲱⲧ· ⲛ̄ⲥⲉⲧ
ⲛ̄ⲧⲉⲩⲃⲟⲙⲙⲛ̄
10 ⲧⲉⲩⲉⲍⲟⲩⲥⲓⲁⲙⲛ̄ⲧⲉ,
v. 14 ⲑⲏⲣⲓⲟⲛ· ⲛⲁⲓ
ⲥⲉⲛⲁⲙⲓⲱⲉⲙⲛ̄ⲧⲉ
ⲍⲓⲉⲓⲃ· ⲁⲩⲱⲛ̄ⲧⲉ
ⲡⲉⲍⲓⲉⲓⲃ ⲭⲣⲟⲉⲣⲟⲟⲩ·
15 ⲭⲉⲡⲭⲟⲉⲓⲥⲛ̄ⲛ̄ⲭⲟ
ⲉⲓⲥⲡⲉ· ⲁⲩⲱ
ⲡⲣⲣⲟⲛ̄ⲛⲉⲣⲣⲱⲟⲩ
ⲡⲉ· ⲁⲩⲱⲛ̄ⲉⲧ
ⲛⲓⲙⲙⲁⲅⲛⲉⲛⲉⲧ
20 ⲧⲁⲍⲙ· ⲁⲩⲱⲉⲧ
ⲥⲟⲧⲡⲙ̄ⲡⲓⲥⲧⲟⲥ·
v. 15 ⲁⲩⲱⲡⲉⲭⲁⲅⲛⲁⲓ
ⲭⲉⲙⲙⲟⲩⲛ̄ⲉⲓⲟⲟⲩⲉ̄
ⲛ̄ⲧⲁⲕⲛⲁⲩⲉ̄ⲣⲟⲟⲩ
25 ⲉ̄ⲣⲉⲧⲡⲟⲣⲛⲏⲍⲙⲟ
ⲟⲥⲍⲓⲭⲱⲟⲩⲛ̄ⲗⲁ
ⲟⲥⲛⲉ· ⲙⲛ̄ⲛⲉⲫⲩ
ⲗⲏ· ⲙⲛ̄ⲛⲁⲥⲡⲉ·
v. 16 ⲁⲩⲱⲡⲙⲏⲧⲛ̄ⲧⲁⲡⲡ
30 ⲛ̄ⲧⲁⲕⲛⲁⲩⲉ̄ⲣⲟⲟⲩ
ⲙⲡⲉⲑⲩⲣⲓⲟⲛ·
ⲛⲁⲓⲥⲉⲛⲁⲙⲉⲥⲧⲉⲧ̄
ⲡⲟⲣⲛⲏ· ⲛ̄ⲥⲉⲁⲗⲁⲥ
ⲛ̄ⲭⲁⲓⲉ̄· ⲉⲥⲕⲏⲕⲁ
35 ⲍⲏⲩ· ⲛ̄ⲥⲉⲟⲩⲱⲙ
ⲛ̄ⲛⲉⲥⲥⲁⲣⲍ· ⲁⲩⲱ
ⲛ̄ⲥⲉⲣⲱⲕⲍⲙ̄ⲙⲟⲥ



K 9853



K 9810



K 9003

K 9810 № 88a

Pergament, mittelfein 28·5 : 23·5 cm. Rand oben 2·3, unten 4·5, an der Innenseite 3·5, an der Aussenseite 3·7 cm. Intercolumnium 1·5 cm. Die Rastrierungen auf pag. 332 werden auch auf pag. 331 beachtet. Apokalypse 18,19 – 19,6
„Apokalypse, Ende 18, Anfang 19" erkannt von Professor Krall.

Fleischseite, pag. 331 ⊤λd

c. XVIII. 19 ⁻ⁱMMOCϨEOYOϊ
ΟΥΟΕΪⁿΤΝΟϭ
ⁿΤΤΟΛΙϹ̀ΤΕΝ
ΤΑΫⁱⁱⁱMMAÔⁿ
5 ϩΗΤ̄ϹⁿϭΙΝΕΤϵ
ΟΥⁿΤΟΥΝΕΥ
ΕϨΗῪϩⁿΘϪ
ΛϪϹϪϵΒΟΛ
ϩⁿΤΕϹ̄ΜΝΤ
10 ⁱⁱⁱMMAÔϨϵϩⁿ
ΟΥΟΥΝΟΥⁿ
ΟΥΩΤ̀ϪϹ̈ϨϪϊϵ.
v. 20 ΕΥΦΡΑΝϵ̀ΤΤΙϵ
ΕϩΡΑϊϵϨΩϹ·
15 ΑΥΩΝΕΤΟΥϪ
ΑΒ̀ΑΥΩΝΑΤΤΟ
ϹΤΟΛΟϹ̀ⁱⁱⁱⁿ
ΝΕΠΡΟΦΗΤΗϹ
ϨϵΛΠΙΝΟΥΤΕ
20 ⁻ⁱRΙΝΕⁱⁱⁱΠΕΝ
ϩΑΠϵΒΟΛⁿϩΗ
v. 21 Τ̄Ϲ· ΑΥΩΟΥᾹ·
ΓϵΛΟϹ̀ⁿϨΩΩ
Ρϵ̀ΑϥϥΙⁿΟΥ
25 ΩΝϵ̀ⁿΘϵⁿ̄
ΟΥΝΟϭⁿⁿΩΝϵ
ⁿⁿΝΟΥΤ̀ΑϥΝΟ
ϨϥϵϩΡΑϊϵΘϪ
ΛϪϹϪ̀ϵϥϨΩⁱⁱⁱ
30 ΜΟϹ· ϨϵΤΑϊ̈ⁱⁱⁱΤϵ
Θϵ̀ϵΤΟΥΝΑΤ[ΑΥ]ⁱⁱ
ϵϩΡΑϊϨΝΟΥⁱⁱⁱⁱⁱϢϹ
ΝϵⁿΤΒΑΒ.Υ

1 ΛΩⁿ̀ΤΝΟϭⁿⁱⁱⁱΤΤΟ
ΛΙϹⁿⁿϹϵΤⁿⁱⁱⁱⁱⁱⁱⁱϩϵ
ϵΡΟϹ· ΑΥΩ c. XVIII. 22
ϹΜῊⁿⁿΚΙΘΑΡΩ
5 ΔΟϹ̀ϩΙΜΟΥϹΙ
ΚΟΝ·ϩΙΡϵϥϪϭ̀
ϩΙϹΑΛΠΙΓⁱⁱⁱⁱⁱ̀ⁿ
ΝϵΥϹΩΤⁿⁱⁱⁱⁱⁱⁱⁱ

(K9810 Fortsetzung) Seite 332 der Handschrift N° 88b

Haarseite

·ΤΛΒ·

Apokalypse c.XVIII. 24 1 ΤΑΥϹΕΕΠΕϹΝΟϤ
ΝΝΕΠΡΟΦΗ
ΤΗϹΝϹΗΤϹΜΝ
ΠΑΝΕΤΟΥΑΑΒ
5 ΜΝΟΥΟΝΝΙΜ
ΕΝΤΑΥϹΟΤΒΟΥ
c.XIX.1 ϹΙϪΜΠΤΚΑϹ·
ΜΝΝϪΑΝΑΪΑΪϹω
ΤΜΕΥΝΟϐΝϹΜΗ
10 ϪΘΕΝΟΥΜΗΗ
ϣΕΕΝΑϤωϤ
ϹΝΤΠΕΕΥϪω
ΜΜΟϹϪΕΑΛΗ
ΛΟΥΪΑ·ΠΟΥϪΑΪ
15 ΜΝΠΕΟΟΥΜΝ
ΤϐΟΜΜΠΕΝΝΟΥ
c.XIX.2 ΤΕ·ϪΕϹΕΝΜΕΝΕ
ΑΥωϹΕΝΔΙΚΑΙΟ
CYNHNENEϤ
20 ϹΑΤΤ·ϪΕΑϤΚΡΙΝΕ
ϪΤΝΟϐΜΠΤΟΡ
ΝΗΤΑΪΕΝΤΑϹ
ΤΑΚΕΠΠΚΑϹϹΝ
ΤΕϹΠΟΡΝΙΑ·
25 ΑΥωΑϤϪΙΜΠΤΕ
ΚΒΑΜΠΠΕϹΝΟϤ
ΝΝΕϤϹΜϤΑΛΕ
ΒΟΛϹ[ΝΤ]ΕϹϐΙϪ·
v.3 ΑΥωΤΤΕϪΑΥΜ
30 ΠΜΕϹΕΤΤϹΝΑΥ
ϪΕΑΛΗΛΟΥΪΑ·
ΑΥωΠΕϢΚΑΤΙΝΟϹ
ΝΗΥΕϹΡΑΪϣΑΕ

ΝΕϹΝΕΝΕϹ·
ω ΑΥωΠΤϪΟΥΤΑϤ c.XIX.4
ΤΕΜΠΡΕϹΒΥ
ΤΕΡΟϹΑΥΠΑϹ
ΤΟΥΜΝΠΕϤϤΤΟ
ΟΥΝΖωΟΝ,ΑΥ
ΟΥωϣΤΜ
ΠΝΟΥΤΕΕΤ
ϹΜΟΟϹϹΙΠΕΘΡΟ
ΝΟϹΕΥϪωΜ
ΜΟϹϪΕΑΜΗΝ
ΑΛΗΛΟΥΪΑ·ΑΥω c.XIX.5
ΑϹΕΝϹΜΗΕΙΕ
ΒΟΛϹΜΠΕΘΡΟ
ΝΟϹΕΥϪωΜ
ΜΟϹϪΕϹΜΟΥ
ΕΠΕΝΝΟΥΤΕ
ΝΕϤϹΜϤΑΛΤΗ·
ΡΟΥΕΤΡϹΟΤΕ
ϹΗΤϤΝΚΟΥ[ΙΙ]
ΜΝΝΝΟϐ·
ΑΥωΑΪϹωΤΜΕΥ v.6
ϹΜΗΝΘΕΟΥ
ΝΟϐΜΜΗΗϣΕ
ΑΥωΝΘΕΜΠΤΕ
ϤΡΟΟΥΝϹΕΝ
ΜΟΟΥΕΝΑϣω
ΟΥ·ΑΥωΝΘΕ
ΝΤΕϹΜΗΝϹΕΝ
ΝΟϐΝϹΡΟΥΒ
ΒΑΪϤΕΝΑϣωΟΥ
ΕΥϪωΜΜΟϹ
ϪΕΛΗΛΟΥΪΑ·

K 9003 № 89 a

Pergament 28:23 cm Rand oben 3, cm unten 4·2 cm, an der Innenseite 2 cm, an der Aussenseite 4·7 cm Intercolumnium 1·5 cm Schrift auf der Rastrierung. Apokalypse 21 8 - 20 Schlecht erhalten.

Fleischseite.

c. XXI. 8	[τ]ου·μννα[δι]κος	ϲε αϛτϲαβοιεṯ
	[μ]ννατιϲτ[ο]ϕ	τολιϲετουαλαβ᾽
	[μν]νετβḣτ	θιλη̄μ· ϵϲνηνϵ
	[αγ]ωντορṇος	τϵϲητϵβολϩṅ
5	[μνν]φαρμαγοϛ	ττϵϵβολϩιτὴ
	[αγ]ωṇρϵϥωμ	τνουτϵ · ϵουν
	ωϵϵιδωλον	τασῑ̄μ̄αγμττϵοου
	μνρϵϥχιβολ	μτνουτϵ· ϵρϵ
	νιμ· ϵρϵτϵγ	τ[ϵ]ϲουοϵινϵινϵ
10	[τ]ον[αϕ]ωτϵ	νουωνϵμμϵ[ϵϥ]
	[ϩ]ντλιμνηϵ	ταιηγ· νθϵνου
	[τ]χϵροϩνουκϕ]	ωνϵνιαϲτιϲϵϥ
	[ϩ]τ[·ϕ]νουθην	ϵινϵνουκρυϲταλ
	ϵτϵττaιττϵττμου	λοϲ·ϵουνουνοβ
15	μμϵϩϲνaγ	νϲοβ̄τμμaϲϵϥχο ϲ[ϵ]
v. 9	αγωαϥϵινβιουα	ϵουνμντϲνο[ου]ϲ
	ϵβολϩμττϲαωϭϥ	μττγλων[·]μιαϲ sic
	νaγγϵλοϲϵτου	ϵρϵμντϲνοουϲ
	ντουτϲaωϥϵ	νaγγϵλοϲϩιχṅ
20	μφϊaληϵτμϵϩ	μττγλων· ϵρϵ
	ϵβολϩννϵττλγ	ϩϵνραnϲηϩϵροογ
	γηνϩaη ·ϊϥ	καταnραnnτ
	ωaχ[ϵ]νμμaϊ	μντϲνοουϲμ
	[ϵ]ϥχ[ω]μ̄μοϲ·χϵ	φγληνῑ̄νωηρϵ
25	aμογ̈τ̈ϯϲa	μττῑ̄η̄λ· ϵρϵωο
	βοκϵτωϵλϵϵτ	μ̄τμττγλων
	τϩϊμϵμττϵϩιϵῖβ	βωωτϵττϵϵϊϵβ̄τ
v. 10	αγωαϥχιτϩṅ	αγωωομ̄τμττγ
	ττϵττn̄[a] ϵχνογ	λωνϵττμϩιτ:·
30	τοογ [νο]βϥχο	αγωωομ̄ττϵττϵ

v. 11 v. 12 v. 13

(K9003 *Fortsetzung*) № 89b

Haarseite

Apokalypse

(c. XXI. 13) ΜΝΤΕ·ΔΥΩΩΟΜ
v. 14 ΝΤΕΠΡΗC·ΕΟΥΝ
ΜΝΤCΝΟΟΥCΝ̄
CΝΤΕΜΠCΟΒ̀ΤΕ
ΝΤΠΟΛΙCΕΥCΗϩ
ΕΡΟΟΥΝΟΙΝΡΑΝΜ
ΛΙΠΜΝΤCΝΟΟΥC
ΝΑΠΟCΤΟΛΟϩΜ
v. 15 ΠϩΙΕΙΒ ΔΥ[ΨΠ]ϩ[Τ]
ϢΔΧΕΝΜΜΑΙΕΟΥ
ΝΟΥΚΑϢ̄ΝΝΟΥΒ
Ν[Τ]ϩΟΤϥΝϢΙ
Χ[Ε]ΚΑCΕϥΕϢΪΝ
ΤΠΟΛΙCΜ̀ΝΠΕC
ΠΥΛΩΝΜΝ̀ΠΕC
v. 16 [C]ϩΒΤ·ΔΥΩΤΠΟ
ΛΙ[C]ΝΕCΟΝΤΕΤ
ΡΑΓΩΝΩΝ·Ερ[Ε]
ΤΕCϢΙΗϢΗϢ
ΜΝΠΤΕCΟΥΩϢC
ΔΥΩΑϥϢ̀ΝΤΠΟ
ΛΙCΜΠΚΑϢ·ϢϩΔ
ΜΝΤCΝΟΟΥCΝϢΟ
ΝCΔ̀ΑΤΪΟΝ·ΝϢΙΗ
ΔΥΩ[Π]ΕCΟΥΩϢC
ΜΝ̄ΠΕCΧΙCΕΝΕΥ
ϢΗϢΜΝΝΕΥϩΡΗΥ
v. 17 ΔΥΩΑϥϢΙΜΠCΟ
ΒΤ·ΝϢϩΜΕΤΑϥ
ΤΕΜΜΑϩΕ ΜΠΤϢΪ

Ν[Ο]ΥΡΩΜΕΕΤΕ[ΠΤ]ϩΙ
ΠΤ[ϩ]ΟΥΑΓΓΕΛΟ[C
ΔΨ[ϢΠΕCϩΟΒ[Τ Εϥ] c. XXI. 18
[Κ[ϩ]Τ·ΝΙΔ[CΠΙC]
ΔΥΩΤΠΟ[ΛΙCΕC]
ΚΗΤΝ[Ν̄]ϩΥΒ[ΕΝΔ]
ΝΟΥϥ·ΕϥΕΙΝΕΝ̄[ΟΥ]
ΔΒΔΒΗΕΙΝ̄[ΕΕϥΟΥΑΑΒ]
v. 19 ΝCΝΤΕ̄ ΜΠCΟΒΤ̄
ΝΤΠΟ[ΛΙC] ΕΥΤ̄[Δ]
ΜΙΗΥϩΙϢΝ̄[Ε]Μ[ΜΕ]
ΝΙΜ ΤϢΟΡ[Π]
ΝCΝΤΕΕCΝ[Δ]Ν[ΟΥC̀]
[ΝΙΔ]CΠΙC·ΤΜΕϩCΝ
[ΤΕΝ]CΑΠΠΙΡΟC·Τ
ΜΕϩϢΟΜΤΕΝΚΑΡ
ΧΗΔΩΝ·ΤΜΕϩ
ϥΤΟΝCΜΑΡΑΓ
v. 20 ΤΟC·ΤΜΕϩ†ΕΝ
CΑΡΔΟΝΥϩ·ΤΜΕ̄[ϩ]
CΟΝCΟΡΔΙΟΝ·Τ
ΜΕϩϹ̄ΔϢϥ̄ΕΝΧ[Ρ]Υ
CΟΛ[Ι]ΘΟC[·Τ]ΜΕϩ[Ϣ]
ΜΟΥΝ̄ΕΝ̄[ΒΗΡΥΛ̄]
ΛΟ[CΤΜΕϩΨ]ΙΤ̄Ε̄
ΝΔ[Ο]ΠΑΧΙΟΝ̄·Τ
ΜΕϩΜΗΤΕ· Ν†ΡΥ
CΟΠΡΑ[C]ΟC·Τ[ΜΕ]ϩ
ΜΝ̄ΤΟ[ΥΕ]ΙΝ̄ϩΙΔ
ΚΙΝΘΙ[ΝΟ]Ν·ΤΜΕϩ

Von jüngerer Hand ist oben ein Kreis, neben Z. 11 ein Doppelkreis, in Z. 12 vor ΤϢΟΡΠ ein Doppelkreux.

K 9153 № 90a

Pergament, mittelfein, 34:15·5 cm Rand oben 3·5 cm, unten 4 cm, an der Innenseite 2·5 cm Intercolumnium 1·5 cm. Zerrissen.

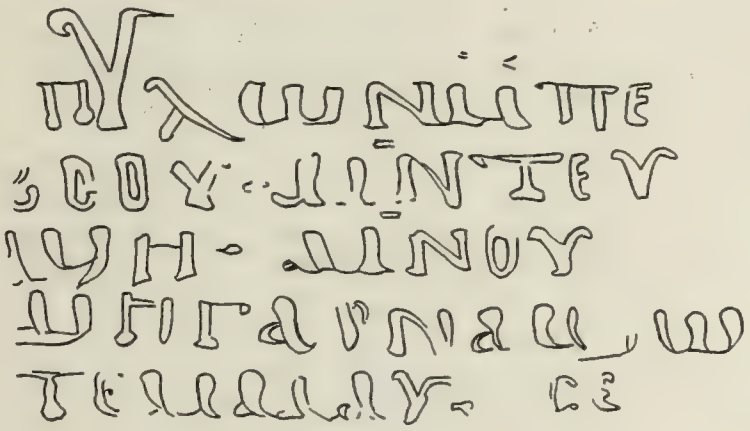
Apokalypse 21₁₅ - 22₂

c. xx1.16 COBT· ⲁⲩⲱ
ΤΤΟΛΙΪCΝΕCO⟦N⟧
ΤΕΤΡⲁΓΩΝ⟦ON⟧
⟦Ε⟧ΡΕΤΕCϣĪΗ
ϣΗϣ·ⲙ̄ΝΤ⳨C
ΟΥΩϣC̄:~
ⲁⲩϕ ⲭⲁϣϊ̈ΝΤ̄
ΠΟ⟦Λ⟧ϊ⟦C⟧ⲙ̄ΠΤⲕⲁϕ⟦ϣ⟧
ϣⲁⲙ̄ΝΤ̄C̄NO
ΟΥĊΝ̈ϣCN̈ĊΤⲁ
ⲤϊΟΝΝ̄ϣϊΗ̄·
ⲁⲩⲱΠΕCΧϊ̈CΕ
ⲙ̄ΝΤΠΕCΟΥΩϣĊ
ΕΥϣΗϣⲙ̄Ν.
ΝΕΥĒΡΗΥ:···—
v.17 ⲁⲩⲱⲁⲭⲱϊ̈ⲙ̄ΠΕC
COBT· ϣĒⲘΕ
ΤⲁϤΤΕⲙⲁϩΕ·
ⲙ̄ΠΤϣϊ̈ΝΟΥΡϣ
20 ⲙΕ· ĖΤΕΠⲁϊ̈
ΠΕΟΥⲁΓΓΕΛΟC·
v.18 ⲁⲩⲱΠΕCCOBT̄
ΕϤΚΗΤΝϊ̈ⲁC
ΠϊC· ⲁⲩⲱ
25 ⲦΠΟΛϊ̈CΕCΚΗΤ
ṄΝΟΥB̀ĖⲚⲁ
ΝΟΥϤ̄· ΕϤĖϊ̈ΝΕ
ΝΟΥⲁ̀ⲂⲁϬΗĖϊ̈Ν
v.19 ΕϤΟΥⲁ̀ⲁ̀ⲂⲂ̀·ṄCN̄
30 ΤΕⲙ̄ΠϩϘOBT̄N̄T̄
ΠΟΛϊ̈C·ΝΕΥΤⲁ
ṄϊϊΗΥϩϊ̈ϢΝΕ
ⲙ̄ⲙΕΝϊ̈ⲙ:~

⟦
·⟦
⟦
⟦
c. xx1.20 ⲙ̄ⲘⲈϩCⲁϢϤΕṄ̀X
ⲢⲨ⟦COΛIΘOC
15 ⲘⲈ⟦ϩϢⲘOYNE
ÑB⟦HPYΛΛOC
ⲘⲈ⟦ϩΨITENTO
ΠⲁⲬ⟦ION
ⲘⲈϩ⟦ⲘHTEÑXPY
COΠΡ⟦ⲁCOC
20 ⲘⲈϩ⟦ⲘNTOYEI
ÑϩYⲁKINΘINON
ⲘⲈϩⲘNTCNOOYCE
NⲁⲘ⟦ΕΘYCTOC
v. 21 ⲁⲩⲱ⟦ΠⲘⲈϩⲘNTCNO
OY⟦CEⲙ̄ΠTYΛΩN
⟦

(K9153 *Fortsetzung*) № 90 b

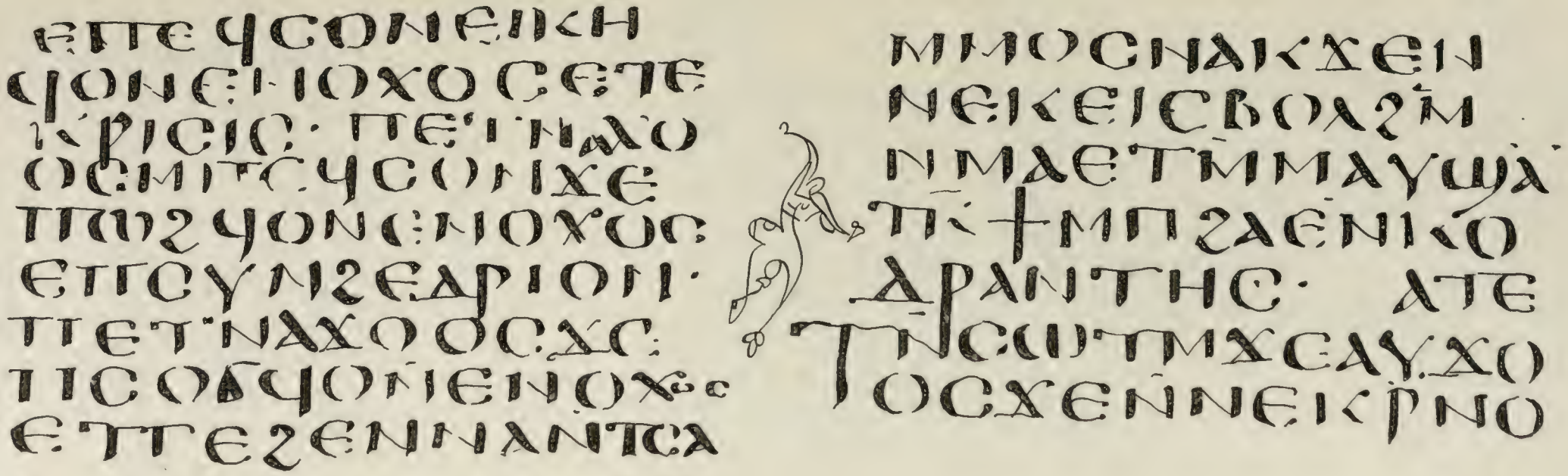
Apokalypse



K9153

Oben abgerissen.

		1	ⲡⲩⲗⲱⲛ ⲙ̄ⲡⲉ ·
			ϩⲟⲟⲩ · · ⲙ̄ⲛⲧⲉⲩ
			ⲯⲏ · ⲙ̄ⲛⲟⲩ
			ⲯⲏⲓⲅⲣⲛⲁⲱⲱ
		5	ⲡⲉⲙⲙⲁⲩ · ⲥⲉ
			ⲛⲁϫⲓⲉϩⲟⲩⲛⲉ
			ⲣⲟⲥⲙ̄ⲡ[ⲉⲟⲟ]ⲩ
			ⲙ̄ⲛⲧⲧ[ⲁⲉⲓ]ⲟⲛⲛ
			ϩⲉⲑⲛⲟ[ⲥ] · ⲁⲩⲱ
		10	ⲛ̄ⲛⲉⲩⲃⲱⲕ · ⲉ
			ϩⲟⲩⲛⲉⲣⲟⲥⲛ̄ⲃⲓ
			ⲟⲩⲟⲛⲛⲓⲙⲉⲧⲭⲁ
			ϩⲙ · ⲙ̄ⲛⲛⲉⲧ
			ⲉⲓⲣⲉⲛⲛⲃⲟⲧⲉ ·
c. XXI 23	[ⲁⲩⲱⲧⲡⲟⲗⲓⲥ]ⲛⲥⲉ	15	ⲙ̄ⲛⲛ̄ⲣⲉϥⲭⲓ
	[ⲡ̄ⲭⲣⲓⲁⲁⲛⲙ]ⲡ̄ⲣⲏ		ⲃⲟⲗ · ⲉⲓⲙⲏ
	[ⲟⲩⲇⲉⲡⲓⲟϩⲛ]ⲉⲧ		ⲧⲉⲓⲛⲉⲧⲥⲏϩ
	[ⲡ̄ⲟⲩⲟⲉⲓⲛ]ⲛ		ϩⲙⲧⲓⲭⲱⲱⲙⲉ
	[ϩⲏⲧⲥ · ⲡ]ⲉⲟ̄ⲟⲩ		ⲙ̄ⲡⲡⲱⲛⲅⲙ̄ⲡⲉ
	[ⲅⲁⲣⲙⲡⲡⲛ]ⲟⲩⲧⲉ̄	20	ϩⲓⲉⲓⲃ ›››››—
	[ⲁϥⲣ̄ⲟⲩⲟ]ⲉⲓⲛ		ⲁϥⲧⲥⲁ[ⲃ]ⲟⲓⲉⲩⲉⲓⲉ̄
	[ⲉⲣⲟⲥ · ⲁⲩ]ⲱ		ⲣⲟⲗⲙⲟⲟⲩⲉϥⲱ
	[ⲡⲉⲥϩⲏⲃⲥ]ⲡⲉⲡⲉ		ⲛ̄ϩⲉϥⲟⲩⲟ̣ⲃⲱ
	[ϩⲓⲉⲓⲃ]		ⲛ̄ⲑⲉⲛⲟⲩⲕ̄ⲣⲩⲥ
v. 24	[ⲁⲩⲱⲛϩⲉⲑ]ⲛⲟⲥ	25	ⲧⲁⲗⲗⲟⲥ · ⲉϥ
	[ⲉⲩⲉⲙⲟⲟⲩⲱⲉ]ⲉ̄ⲃⲟⲗ᾽		ⲛⲏⲩⲉ̄ⲃⲟⲗϩⲙ̄
	[ϩⲓⲧ̄ⲙⲡⲧⲉⲥⲟⲩⲟⲉ]ⲓⲛ		ⲡⲉⲑⲣⲟⲛⲟⲥⲙ̄
	[ⲙ̄ⲛⲛⲉⲣ̄ⲣⲱⲟⲩ]		ⲡ̄ⲛⲟⲩⲧⲉⲙ̄ⲛ
	[ⲙⲡⲕⲁϩ · ⲉ]ⲩ		ⲡⲉϩⲓⲉⲓⲃ : ~
	[ⲉⲓⲛⲉⲙ̄ⲡⲧⲉⲩⲉⲟⲟ]ⲩ	30	ⲁⲩⲱⲧⲙⲏⲧⲉ
	[ⲉϩⲟⲩⲛⲉⲣⲟⲥ]		ⲛⲧⲉⲡⲗⲁⲧⲓⲁ
v. 25	[ⲁⲩⲱⲛ̄ⲥⲉⲛⲁ]ⲯⲱ		ⲉ̄ⲣⲉⲟⲩⲱⲏⲛⲛ̄ⲱ
	[ⲧ̄ⲙⲁⲛⲛⲛⲉⲥ̄]		ⲛ̄ϩ · ϩⲓⲡⲡⲓⲥⲁ · ⲙ̄ⲛ



K 9071-4.

K 9071-4. № 90 a. bis

Bruchstücke mehrerer Blätter einer H.S., vereinigt von Prof. Krall. Pergament, 43:33 cm. Rand oben 3·5 cm unten 6·3 cm innen 3·2 cm aussen 1·7 cm. Intercolumnium 3 cm.

Matthaeus

c.1.1. ΠΧωω̣[ΜΕΜΠΕΧΠΟ
ΝΙΧΠ[ΕΧCΜΠωΗΡΕ
ΝΔΔΑΥΕ̣[ΙΑΜΠωΗΡΕ
ΡΕÑΑΒ̣Ρ̣Δ̣[ϩΑΜ·
v.2 ΑΒΡΑϩΑΜΙΑ[ϥΧΠΟ
ÑΪCΑΑΚ· ΪCΑ[Α]Κ·Δ[Ε]
ΑϥΧΠΟÑΪΑΚωΒ[Ϊ]
ΪΑΚωΒ̀ΔΕΑϥΧΠΟ
ÑΪΟΥΔΑCΜÑΝΝΕϥ
v.3 CΝΗΥ· ΪΟΥΔΑC
ΔΕΑϥΧΠΟΜ̄ΦΑ
ΡΕCΜÑΖΑΡ̣ΕΒΟΛ
ϩÑΘΑΜΑΡ· ΦΑΡΕC
ΔΕΑϥΧΠΟÑΕCρϣΜ
ΕCρωΜΔΕΑϥΧΠΟ
v.4 ÑΑΡΑΜ· ΑΡΑΜΔΕ
ΑϥΧΠΟÑΑΜΙΝΑ·
ΔΑΒ· ΑΜΙΝΑΔΑΒ
ΔΕΑϥΧΠΟÑΑΑC·
CωΝ· ÑΑΑCCωΝ
ΔΕΑϥΧΠΟÑCΑΛ
v.5 ΜωΝ· CΑΛΜ̇ωΝ
ΔΕΑϥΧΠΟÑΒΟΕC
ΕΒΟΛϩÑϩΡΑΧΑΒ· ΒΟ
ΕCΔΕΑϥΧ̣Π̣ΟÑΪω
ΒΗΔ̀ΕΒΟΛϩÑϩΡΟΥΘ
ΪωΒΗΔ̀ΔΕΑϥΧΠΟΝΪ
v.6 ΕCCΑΙ· ΪΕ̣CCΑΙΔΕ
ΑϥΧΠΟÑΔΑΥΕΙΔ:
ΠΡΡΟ· ΔΑΥΕΙΔΔΕ
ΑϥΧΠΟÑCΟΛΟΜ̄ω̄·
ΕΒΟΛϩÑΘΙΜΕÑΟΥ
v.7 ΡΙΑC· CΟΛΟΜωΝ
ΔΕΑϥΧΠΟÑϩΡΟ
ΒΟΑΜ· ϩΡΟΒΟΑΜ
ΔΕΑϥΧΠΟÑΑΒΙΑC

ΑΒΙΑCΔΕΑϕ̣ϥΧΠΟ]
ÑΑCΑΦ´ Α̣CΑΦ c. 18
ΔΕΑϥΧΠΟÑΪϊω̄C[Α
ΦΑΤ· ϊωCΑΦ[ΑΤ
ΔΕΑϥΧΠΟÑΪϊω̣[ΡΑΜ
ϊωΡΑΜ ΔΕΑ[ϥΧΠΟÑ
Ο̣Ζ̣Ε̣Ι̣[Α]C· Ο[ΖΕΙΑC v.9
Δ[ΕΑϥΧΠΟÑΙωΑ
ΘΑ[Μ· ΙωΑΘΑΜ
ΔΕΑ̣[ϥΧΠΟÑΑΧΑΖ·Α
ΧΑΖ[ΔΕΑϥΧΠΟÑΕ
ΖΕΚΙΑ̣[C· ΕΖΕΚΙΑC v.10
Δ̣Ε̣[Α̣ϥΧΠΟΜ̄ΜΑΝΑC
CΗ[·ΜΑΝΑCCΗΔΕ
Αϥ[ΧΠΟÑϩΑΜωC
ϩΑΜ[ωCΔ]ΕΑϥΧ[ΠΟ
ÑΪϊωCΙ[ΑC·] ϊ̇ωCΙΑ̣[C v.11
Δ[ΕΑ]ϥ[Χ]ΠΟÑϊ̣Ε̣[ΧΟ
ΝΙ̣ΑCΜÑΝΝΕ[ϥCΝΗΥ
ϩ[Ι]ΠΠωωΝΕ[Ε]Β[ΟΛ
ΝΤΕΒΑΒΥΛω[Ν
Μ[Ν]ÑCΑΠΠωω̄ΗΕΔΕ v.12
ΕΒΟΛÑΤΒΑ[ΒΥΛωΝ
ϊ̇ΕΧωΝΙ[Α]C[ΑϥΧΠΟ
ÑCΑΛ[ΑΘΙΗΛ· CΑ
[ΛΑΘΙΗΛΔΕΑ]ϥ[Χ]Π̣Ο[Ñ ϩΟ
Ρ[ΟΒΑΒΕΛ·] ϩΟ̣Ρ̣[Ο v.13
Β[ΑΒΕΛΔ]ΕΑϥΧΠΟ[ÑΑ
ΒΙΟ̣Υ̣Δ̣[· ΑΒΙΟΥΔ
ΔΕΑϥΧΠ[ΟÑΕΛΙΑ
ΚΕΙΜ· Ε̣Λ̣[ΙΑΚΕΙΜΔΕ
ΑϥΧΠΟÑΔ̣[ϩωρ·Α v.14
ϩ̣ωρ̀ΔΕΑϥ[ΧΠΟÑ
CΑΔωΚ· [C]Α[Δ]ωΚ
ΔΕΑϥΧΠΟÑΑΧΙ[Μ
ΑΧΕΙΜΔ̣Ε̣ΑϥΧΠ[Ο

(K9071 etc. Fortsetzung)

Evangelium s. Matthaeum

№ 90b

c.I.15 1 [ⲛ̄ⲉⲗⲓ]ⲟⲩⲇ· ⲉⲗⲓ
ⲟⲩⲇⲉⲁⲥϥⲭⲡⲟⲛ̄
ⲉⲗⲉⲁⲍⲁⲣ· ⲉⲗⲉⲁ
[ⲍⲁ]ⲣⲇⲉⲁⲥϥⲭⲡⲟⲙ̄·
5 [ⲙⲁⲑ]ⲑⲁⲛ· ⲙⲁⲑ
[ⲑⲁⲛⲇ]ⲉⲁⲥϥⲭⲡⲟⲛ̄
v.16 [ⲓⲁⲕⲱⲃ·] ⲓ̈ⲁ̈[ⲕⲱ]ⲃ̈[ⲇⲉ]
[ⲁⲥϥⲭⲡⲟⲛ̄ⲓ̈ⲱⲥⲏ]ⲫ
[ⲡϫⲁⲓⲛ̄ⲙⲁⲣⲓⲁⲧ̈]ⲗⲓ̈ⲉ̄
10 [ⲧⲁⲩⲭⲡⲉⲓ̄ⲥⲉⲃ]ⲟⲗⲛ̄
[ϩⲏⲧ̄ⲥⲡⲁⲓ ⲉⲫⲁⲩ
[ⲙⲟⲩⲧⲉⲉⲣⲟ]ϥⲭⲉⲡⲉ
v.17 [ⲭ̄ⲥ· ⲅⲉⲛⲉⲁⲃ]ⲉ
[ⲛⲓⲙⲭⲓⲛⲁⲃⲣⲁϩⲁ]ⲙ
15 [ⲱⲁϩⲣⲁ̈ⲉⲇⲁⲩⲉⲓ]ⲇ
[ⲙ̄ⲛ̄]ⲧⲁϥ[ⲧⲉⲛⲅⲉ]ⲛⲉ
[ⲁ]· ⲁⲩⲱⲭ[ⲓ]ⲛⲁⲁⲩⲉⲓⲁ
[ⲱⲁϩ]ⲣⲁ̈ⲉⲡⲡⲱⲱⲛⲉ
[ⲉⲃⲟⲗ]ⲛ̄ⲧⲃⲁⲃⲩⲗⲱⲛ·
20 [ⲙ̄ⲛ̄]ⲧⲁϥⲧⲉⲛⲅⲉⲛⲉ
[ⲁⲁ]ⲩⲱⲭⲓⲛⲡⲡⲱⲱ
[ⲛⲉ]ⲉⲃⲟⲗⲛ̄ⲧⲃⲁⲃⲩ
[ⲗⲱⲛ]ⲱⲁϩⲣⲁ̈ⲉⲡⲡⲉ
[ⲭ̄ⲥⲙ̄ⲛ̄]ⲧ[ⲁ]ϥⲧⲉⲛⲅⲉ·
v.18 25 [ⲛⲉⲁ· ⲡⲉ]ϫⲡⲟⲇⲉ
[ⲛ̄ⲓⲥ]ⲡⲉϫ[-]ⲥ[ⲛⲉⲟ]ⲩⲧⲉⲓ̈
[ϩⲉⲧⲧⲉⲛ̄]ⲧⲉⲣⲟ]ⲩ
[ϥⲛ̄ⲧⲟⲟⲧⲥⲛ̄]ⲧⲉϥ
[ⲙⲁⲁ]ⲩⲙ[ⲁ]ⲣⲓⲁⲛ̄ⲓⲱ
30 [ⲥⲏⲫ]ⲟⲛⲙ̄ⲡⲁⲧⲟⲩ
[ⲃⲱⲕⲉϩⲟⲩⲛⲱⲁ
[ⲛⲉⲩⲉ]ⲣⲏⲩ· ⲁⲩϩⲉ
[ⲉⲣⲟⲥⲉ]ϩⲉⲉⲧ̀ⲉⲃⲟⲗ
[ϫⲛ̄]ⲟⲩⲧⲡⲛ̄ⲁⲉϥⲟⲩ
v.19 35 [ⲁ]ⲁⲃ· ⲓ̈ⲱⲥⲏⲫⲇⲉ
[ⲡ]ⲉϩⲣⲁⲓ̈[ⲉ]ⲃⲩⲇⲓⲕⲁⲓ

1 [ⲟⲥⲡⲉⲁ̈ⲩ]ⲱⲙ̄ϥ
[ⲟⲩⲱⲱⲁⲛ]ⲉⲧⲙ̄ⲡⲉⲥ
[ⲥⲟⲉⲓⲧⲁ]ϥⲟⲩⲱⲱ
[ⲉⲛⲟⲭ̄ⲥⲉⲃ]ⲟⲗⲛ̄ⲭⲓ
5 [ⲟⲩⲉ]ⲛⲁ̈ⲓⲇⲉⲛ̄ⲧⲉ c.I.20
ⲣⲉϥⲙⲉⲉⲩⲉⲉⲣⲟⲟⲩ·
ⲉⲓⲥⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥⲙ̄
ⲡⲭⲟⲉⲓⲥⲁϥⲟⲩⲱ
ⲛ̄ϩⲛ̄ⲁϥⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄
10 ⲟⲩⲣⲁⲥⲟⲩⲉϥⲭⲱ
ⲙ̄ⲙⲟⲥ· ⲭⲉⲓ̈ⲱⲥⲏⲫ
ⲡⲱ[ⲏ]ⲣⲉⲛ̄ⲇⲁⲩⲉⲓⲇ·
ⲙ̄ⲡⲣ̄ⲣ̄ϩⲟⲧⲉⲉ̀ⲭⲓⲙ̄
ⲙⲁⲣⲓⲁⲧⲉⲕⲥϩⲓⲙⲉ·
15 ⲡⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲭⲡⲟϥ:
ⲅⲁⲣ̀ⲉⲃⲟⲗⲛ̄ϩⲏⲧ̄ⲥⲟⲩ
ⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ⲟⲩⲡⲛ̄ⲁⲉϥ
ⲟⲩⲇⲁⲃⲡⲉ·. ⲥⲛⲁ v.21
ⲭⲡⲟⲇⲉⲛ̄ⲟⲩⲱⲏⲣⲉ
20 ⲛ̄ⲅⲙⲟⲩⲧⲉⲉⲡⲉϥ
ⲣⲁⲛⲭⲉⲓ̄ⲥ· ⲛ̄ⲧⲟϥ
ⲅⲁⲣⲡⲉⲧⲛⲁⲧⲟⲩⲭⲟ
ⲙ̄ⲡⲉϥⲗⲁⲟⲥⲉⲃⲟⲗ
ϩⲛ̄ⲛⲉⲩⲛⲟⲃⲉ·ⲡⲁⲓ̈ v.22
25 ⲇⲉⲧⲏⲣϥⲛ̄ⲧⲁϥ
ⲱⲱⲡⲉⲭⲉⲕⲁⲥⲉϥ
ⲉⲭⲱⲕⲉⲃⲟⲗⲛ̄ⲃⲓⲡⲉ̄
ⲧⲁⲡⲭ[ⲟ]ⲉⲓⲥⲭⲟⲟϥ·
ϩⲓⲧⲙ̄ⲡⲉⲡⲣⲟⲫⲏ
30 ⲧⲏⲥⲉϥⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲥ
[ⲭⲉⲉⲓ]ⲥⲧⲧⲁ[ⲑⲉⲛ]ⲟⲥ v. 23
ⲛⲁⲱⲛ̄ⲥⲭⲡⲟⲛ̄ⲟⲩ
ⲱⲏⲣⲉⲛ̄ⲥⲉⲙⲟⲩⲧⲉ
ⲉⲡⲉϥⲣⲁⲛ̀ⲭⲉⲉⲙ
35 ⲙⲁ[ⲛ]ⲟⲩⲏⲗ· ⲉⲧⲉ
ⲡⲁⲓⲡⲉⲱⲁⲩⲟⲩⲁ

(K 9071 etc. Fortsetzung)

Evangelium s. Matth. III. 16 – IV. 10

№ 90 c.

c. III. v. 16 ⲛⲟⲩⲃ ⲡ ⲟ[ⲟ]ⲙⲡⲉⲉ
v. 17 ⲥⲡⲁⲓⲉⲭⲱⲥ· ⲁⲩ[ⲱ]ⲉⲓⲥ
ⲥⲏⲏⲧⲉⲉⲓⲥⲟϥⲥⲙⲏ
ⲉⲃⲟⲗⲥ̄ⲛ̄[ⲙ]ⲡⲏⲩⲉ
ⲉⲥⲭⲱⲙⲙⲟϕ ⲭⲉ
ⲡⲁⲓⲡⲉⲡⲁⲱⲏⲣⲉ̀
ⲡⲁⲙⲉⲣⲓⲧⲡⲉⲛⲧⲁ
ⲟⲩⲱⲱⲱⲱⲡⲉⲛ̄
c. IV. 1 ⲥⲏⲧⲥ̄· ⲧⲟⲧⲉⲓⲥ̄
ⲁ[ⲩ]ⲭⲓⲧⲥ̄ⲉⲥⲡⲁⲓⲉⲧⲉ
ⲣⲏⲙⲟⲥⲉⲃⲟⲗ̀ⲥⲓⲧⲛ̄·
ⲡⲉⲡ[ⲛ̄]ⲁⲉ[ⲧ]ⲣ[ⲉ]ⲩⲡⲓ
ⲣⲁⲭⲉⲙⲙⲟ̀ⲥ[ⲥ]ⲓ[ⲧ]ⲛ̄
v. 2 ⲡⲁⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ· ⲁⲥⲛ̀ⲏ
ⲥⲧⲉⲩⲉⲛ̄ⲥⲙⲉⲛ̄· ·
ⲥⲟⲟⲩ·ⲙ̄ⲛ̄ⲥⲙⲉⲛ̄[ⲉ]ⲩ
ⲱⲏ·ⲙ̄ⲛ̄ⲛ̄ⲥⲱⲥⲁⲥ
v. 3 ⲥⲕⲟ· ⲁⲥ ϯⲡⲉⲥⲟⲩ
ⲟⲉⲓⲉⲣⲟⲥⲛⲃⲓⲡⲉⲧ
ⲡⲓⲣⲁⲭⲉⲡⲉⲭⲁⲥⲛⲁⲥ
ⲭⲉⲉⲱⲭⲉⲛ̄ⲧⲟⲕⲡⲉ
ⲡⲱⲏⲣⲉⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲁⲭⲓⲥⲭⲉⲕⲁⲥⲉⲣⲉ
ⲛⲉⲓ̈ⲱⲛⲉⲣⲟⲉⲓⲕ·
v. 4 ⲛ̄ⲧⲟⲥⲁⲉⲁⲥⲟⲩⲱ
ⲱⲃⲉⲥⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲥ
ⲭⲉⲥⲥⲏⲭⲉⲛⲉⲣⲉ
ⲡⲣⲱⲙⲉⲛⲁⲱⲛ̄ⲭⲁⲛ
ⲉⲟⲉⲓⲕⲙⲁⲩ[ⲁ]ⲁⲥ·ⲁⲗ
ⲗⲁⲉⲱⲁⲭⲉ[ⲛⲓⲙ]ⲉⲧ
ⲛⲏⲩⲉⲃⲟⲗⲭⲛ̄[ⲧ]ⲧⲁ
ⲡⲣⲟⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ·
v. 5 ⲧⲟⲧⲉⲁⲥⲭⲓⲧⲥ̄ⲛ̄ⲃⲓⲡⲁⲓ
ⲁⲃⲟⲗⲟⲥ̀ⲉⲥⲣⲁⲓ̈ⲉⲧⲧ̀ⲡⲟ
ⲗⲓⲥ̀ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲁⲥⲧⲁ
ⲥⲟⲥⲉⲣⲁⲧⲥⲉⲭ̄ⲙⲡⲧⲛ̄ⲥ

[ⲙ̄]ⲡⲉ[ⲣ]ⲡⲉ̀ⲡⲉ ⲭ̄[ⲁⲥ] c. IV. 6
[ⲛ]ⲁⲥⲭⲉⲉⲱⲭⲉ[ⲛ̄]
[ⲧ]ⲟⲕⲡⲉⲡⲱⲏⲣⲉⲙ̄
[ⲡ]ⲛⲟⲩⲧⲉⲛⲟⲭ̄ⲕ̀ⲉ
ⲡⲉⲥⲏⲧⲥⲓ[ⲧ]ⲙ̄ⲡⲉⲓ̈
ⲙⲁ̄· ⲥⲏⲥⲏⲥⲣⲁⲣⲭⲉ
ⲥⲛⲁⲥⲱⲛ,ⲉⲧⲟⲟⲧⲟⲩ
ⲛⲛⲉⲥⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥⲉ
ⲧⲃⲏⲏⲧⲕ̄· ⲛ̄ⲥⲉⲥⲓ̄
ⲙ̄ⲙⲟⲕⲉⲥⲣⲁⲓ̈ⲉⲭ̄ⲛ̄
ⲛⲉⲩⲃⲓⲭ ⲙ[ⲏⲡ]ⲟ[ⲧ]ⲉ
ⲛ̄ⲅⲭⲱⲣⲓ̄ⲡⲉⲩⲫⲛⲉ
ⲛⲉⲛ̄ⲧⲉⲕⲟⲩⲉⲣⲏ
ⲧⲉ·ⲡⲉⲭⲁⲥⲛⲁⲥⲛ̀ v. 7
ⲃ[ⲓ]ⲓ̄ⲥⲭⲉⲉⲥⲥⲏ[ⲥ]
ⲭⲉⲛⲓ[ⲛ]ⲉⲕⲡⲉ[ⲓ]ⲣⲁ
ⲭⲉⲙ̄ⲡⲏ ϫⲟⲉⲓⲥⲡ[ⲉⲕ]
ⲛⲟⲩⲧⲉ · ⲡⲁⲗ[ⲓⲛ] v. 8
ⲟⲛⲁⲥⲭⲓⲧⲥ̄ⲛ̄ⲃⲓⲡ[ⲁⲓ]
ⲁⲃⲟⲗⲟⲥⲉⲥⲣⲁⲓ̈ⲉⲭ̄[ⲛ̄]
ⲟⲩⲧⲟⲟⲩⲉⲥⲭⲟⲥⲉ
ⲉⲙⲁⲧⲉⲁⲥⲧⲟⲩⲉ
ⲉⲙⲙ̄ⲛ̄ⲧⲉⲣ[ⲱ]ⲟⲩ
ⲧⲏⲣⲟⲩⲙ̄[ⲡⲕ]ⲟⲥⲙⲟⲥ
ⲙ̄ⲛ̄ⲡⲉⲩ[ⲉ]ⲟⲟⲩ··
ⲡⲉⲭⲁ[ⲥⲛ]ⲁⲥ[ⲭ]ⲉⲛⲁⲧ̄ v. 9
ⲧⲏ[ⲣ]ⲟ[ⲩ ϯ]ⲛ̄ⲁ̄[ⲧⲁ]ⲁⲩ
ⲛⲁ̄[ⲕ]ⲉⲕⲱⲁⲛⲧⲁϩ
ⲧ̄ⲕⲛ̄ⲧⲟⲩⲱⲱⲧ̄
ⲛⲁⲓ̈· ⲧⲟⲧⲉⲡⲉⲭⲁⲥ̄ v. 10
ⲛⲁⲥⲛ̀ⲃⲓⲓ̄ⲥⲭⲉⲃⲱⲕ
ⲉⲡⲁϩⲟⲩⲙ̄ⲙⲟⲓ̈ⲧⲥⲁ
ⲧⲁⲛⲁⲥ· ⲥⲏⲥⲏⲣⲁⲣ
ⲭⲉⲡⲭⲟⲉⲓⲥⲡⲉⲕ
ⲛⲟⲩⲧⲉⲡⲉⲧⲕ̄ⲛⲁ
ⲟⲩⲱⲱⲧⲛⲁⲥⲁⲩⲱ

(K 9071 *Fortsetzung*)

Evangelium s. Matth. IV. 10 - 23

1	[ÑTO]ϹMAYA[AϹΠET]	1 [NϬIICÑT]AωEOEIω
	[E]KNAω̄MωEN[AϹ·]	[AYΦEXOOCXEME
c. IV. 11	TOTEAϹKAAϹÑϬ[I]	[TANϹ]ïA[C]ωNΓAPE
	ΠΔIABOλOC·AYω	[ϩOYNÑϬI]TMN̄[T]E
5	EICϩHHTEICÑïAΓ	5 [PON̄]MΠHYE· EϹ
	ΓELOCAYEïAYΔIA	MOOωEΔEϩATN̄ΘA̤ c. IV. 18
10	KONEINAϹ·]AϹ	λACCAÑTΓALIλAIA
	CωTMΔEXEA[Y]ΠAPA	AϹNAYECONCNAY
	ΔIΔOYÑ ï ω̤ϩ[AN]N̤HC̤	CIMωNΠΠETEωAY
10	[AϹA]NAXωPEIEϩPAï	10 MOYTEEPOϹXEΠE
v. 13	[TΓAλIλ]AIA·[A]ϹKω̤	TPOC[M]ÑANΔREAC
	[ÑC]ω[Ϲ]ÑN[AZAPET]	ΠEϤ[CO]NEYϩIωNE
	[A]ϹEïAϹOYωϩϩÑK̤A̤	E[..T]E[Θ]λλACCAXE
	ΦAPN̤AO̤YM·ΠA̤ïET	N[E ϩ]E̤NOYωϩEΓAP
15	[ϩ]A[TÑTEΘAλ]AC[CAϩ̄N	15 N[E·]ΠEXAϹNAYXE v. 19
	[ΠΠ]T̤[O]ω̤[ÑZA]BOYλω̄	AMHEITNOYEϩTHY
	[M]ÑNEΦ[Θ]AEIM·	TNÑCωï ΓAPTHY
v. 14	[X]EKACEϤEX[ω]K̤E	TNÑOYωϩEÑPω
	[BO]λÑϬIΠENTAYXO	ME·ÑTOOYΔEAY v. 20
20	OϤϩITÑHCAïACΠE	20 KωÑNEYωNHY
	ΠROΦHTHCEϤXΔ	AYOYAϩOYÑCωϤ·
	ÑMOCXEΠKAϩ·Ñ	AϤMOOωEΔEEΘH v. 21
v. 15	ZABOYλωN·ΠKAϩ	ÑOYKOYïAϤNAY
	ÑNEΦΘAλEIM̀TE	EKECONCNAY·ïA
25	ϩIHÑΘAλACCATTE	25 KωBOCTTωHPE
	KPOM̄TT[IO]ΡΔANHC·	ÑZEBEΔAIOCMN
	[ΓA]λIλAIAÑÑϩE	ïωϩANNHCΠEϤ
v. 16	[Θ Ñ]OC·ΠλAOCET	CONϩPAïE̤MΠΔOï
	[ϩ]MOOCϩM̄ΠKAKE	MÑZEBEΔAIOCΠEY
30	[AϤ]NAYEYNOBÑOY	30 EIωTEYCOBTEÑ
	OEINNETϩMOOC	NEYωNHYAϤMOY
	ϩN̄TEXωPAM̄NΘAï	TEEPOOY· ÑTOOY v. 22
	BEC̄ΠΠMOY·ΠOY	ΔEÑTEYNOYAYϤω
	OEIN̤AϤωÀNAY:	ÑNEYωNHYM̄N
v. 17 35	XINΠEOYOEIωΔE	35 ΠEYEIωT̀AYOYA̤
	ET̄MMAYAϤAPXEI	ϩOYÑCωϤ· AϤ v. 23

Evangelium s. Matth. V.(22)-31

(22) 1 ΕΠΕϥCONEIKH̄ ... MMOCNAKXEN̄
GOÑENOXOCETE ... NEKEIEBOλϩM̄
KPICIC· ΠETNAXO ... ΠMAETM̄MAYϣA
OCM̄ΠEϥCONXE ... TK†M̄ΠϩAEÑKO
5 ΠωϩGŌNENOXOC ... ΔPANTHC· ΔTE v. 27
EΠCYNϩEΔPION· ... TN̄CωTM̄XEAYXO
ΠETNAXOOCXE ... OCXEÑNEKPNO v. 28
ΠCOBϬŌÑENOX°C ... EIK· ANOKΔE†
ETΓEϩENNAÑTCA ... XωM̄MOCNHTN̄·
10 TE· EϣωΠEBE ... XEOYONNIMET
v. 23 EKϣANEIEKNATA ... NABωϣT̄NCAOY
λOEϩPAÏM̄ΠEK ... CϩIME·EEΠIθYMI
ΔωPONEXM̄ΠE ... EPOC[AGO]YωEϥ
θYCIACTHPION· ... [EPNOEIKEPO]CϩM̄
15 NT̄P̄P̄MEEVEM̄ ... [ΠEϥϩHT·E]ϣXE v. 29
[Π]MAETM̄MAϒ̲ϒ̲Ē ... [ΠEKBAλ]ΔEÑOY
OVÑTEΠEKCO[N] ... N[AM]C[K]ANΔAλI
OVϩωBEϩOVN,E ... XEM̄MO̲K[Π]ORKϬ
POK·KŌM̄ΠMAE ... NT̄NOXϬÑCABOλ·
20 TM̄MAVM̄ΠEKΔω ... M̄MOK·CP̄NOϕPE
PONϩIθHM̄ΠEθY ... ΓAPNAKXEKACE
CIACTHPIONN̄T ... ϥEϩEEBOλÑBIOYĀ
BωKÑϣORΠN̄T ... ÑNEKMELOCÑ
ϩωTP̄MÑΠEKCO ... CETM̄NOYXEM̄
25 TOTEN̄T̄EIN̄TA ... ΠEKCωMATHRϬ
λOEϩPAÏM̄ΠEKΔω ... ETΓEϩENNA·
PON· ϣωΠTE ... λYωEϣXETEKBIX v. 30
ΔEEKOYωωMEM̄ ... ÑOYNAMCKANΔA
MOKEΠETXIϩAΠ ... λIXEM̄MOK·COλ
30 N̄MMAKϩÑOYBE ... ΠCN̄T̄NOXC̄ÑCA
ΠHENϩOCONKϣO ... BOλM̄MOK·CP̄
OΠN̄MMAϥϩITEϩIH ... NOϥPEΓARNAK
MHΠOTEÑTEΠET ... XEKACEϥEϩEE
XIϩAΠN̄MMAKTA ... BOλÑBIOYĀÑNE[K]
35 AKETOOTϬM̄ΠPEϥ ... MELOCÑCETM̄
†ϩAΠT-ÑTEΠPEϥ† ... NOYXEM̄ΠEKC[ω
ϩAΠTAAKETOOTϬ ... [M]ATHRϬETΓE
M̄ΠϩYΠEP̲ETHC ... ϩENNA· AYXOϕC] v. 31
ÑCENOXKEΠEϣ
v. 26 40 TEKO· ϩAMHN†XŌ

(K 9071 etc. Fortsetzung)

Evang. Matth.

ⲇⲉϫⲉⲡⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩ
v. 31 ϫⲉⲉⲃⲟⲗⲛ̄ⲧⲉⲫⲥϩⲓ
ⲙⲉ·ⲙⲁⲣⲉⲫⲧⲛⲁⲥ
ⲛⲟⲩϫⲱⲱⲙⲉⲛ̄
v. 32 ⲛ̄ⲧⲟⲩⲓⲟ·ⲁⲛⲟⲕⲇⲉ
ⲧϫⲱⲙ̄ⲙⲟⲥⲛⲏⲧⲛ̄
ϫⲉⲟⲩⲟⲛⲛⲓⲙⲉⲧ
ⲛⲁⲛⲟⲩϫⲉⲉⲃⲟⲗ
ⲛ̄ⲧⲉⲫⲥϩⲓⲙⲉⲁϫⲛ̄
ⲱⲁϫⲉⲙ̄ⲡⲣⲟⲣⲛⲓⲁ
ϩⲛ̄ⲁⲧⲣⲉⲩ[ⲣ]ⲛⲟⲉⲓⲕ
ⲉⲣⲟⲥ·ⲁ[ⲩ]ⲱⲡⲉⲧⲛⲁ
ϩⲙⲟⲟ[ⲥ]ⲙⲓⲛⲓⲧⲉⲟ̄ⲩ
ⲉⲓⲉ[ⲁⲡⲉⲥϩⲁⲓⲛ]ⲉ
ϫⲥⲉ[ⲃⲟⲗϩⲟⲛ̄ⲛⲟ]
v. 33 ⲉⲓⲕ·ⲁ[ⲧⲉⲧⲛ̄ⲥⲱ]
ⲧ̄ⲙⲟⲛϫⲉⲁⲩ[ⲭⲟ]ⲟⲥ·
ⲛ̄ⲛⲁⲣϫⲁⲓⲟⲥ.ϫⲉⲛ̄
ⲛⲉⲕⲱⲣⲓⲧ[ⲕ]ⲛ̄ⲛⲟⲩϫ·
ⲉ[ⲕ]ⲉⲧⲁⲉⲛ̄ⲛⲉⲕⲁ
v. 34 ⲛⲁⲱⲙ̄ⲡϫⲟⲉⲓⲥ.ⲁ
ⲛⲫⲧⲁⲉⲧϫⲱⲙ̄
ⲙ[ⲟ]ⲥⲛⲏⲧⲛ̄·ϫⲉⲙ̄
ⲡ̄ⲣⲱⲣⲕⲛ̄ⲗⲁⲁⲩ·ⲙ̄
ⲡ̄ⲣⲱⲣⲕⲛ̄ⲧⲧⲉϫⲉ
ⲡⲉⲑⲣⲟⲛⲟⲥⲙ̄ⲡⲓ̣ⲛ̣ (l. ⲡⲛⲟⲩ)
v. 35 ⲧⲉⲡⲉ·ⲟⲩⲇⲉⲙ̄ⲡ̄ⲣⲱ
ⲣⲕⲙ̄ⲡⲕⲁϩϫⲉⲡⲥⲩ
ⲡⲟⲡⲟⲇⲓⲟⲛⲛ̄ⲛⲉⲫ
ⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉⲡⲉ· ⲟⲩ
ⲇⲉⲙ̄ⲡ̄ⲣⲱⲣⲕⲛ̄ⲑⲓⲉ
ⲣⲟⲥⲟⲗⲩⲙⲁ·ϫⲉⲧⲧⲟ
ⲗⲓⲥⲙ̄ⲡⲛⲟⲃⲛ̄ⲣⲣⲟⲧⲉ·
v. 36 ⲟⲩⲇⲉⲙ̄ⲡⲣⲱⲣⲕⲛ̄
[ⲧⲉ]ⲕⲁⲡⲉϫⲉⲙ̄ⲙⲛ̄
[ⲱ]ⲃⲟⲙⲙⲟⲕⲉⲧⲣⲉ
[ⲫⲩⲫⲱⲛ̄ⲟⲩⲱⲧⲟ[ⲩ]

ⲃⲁϣ·ⲛⲛ̄ϥⲓⲕⲙⲟⲙ·ⲙⲁ c. V. 37
ⲣⲉⲡⲉⲧⲛ̄ⲱⲱⲁϫⲉⲇⲉ
ⲱⲱⲡⲉⲛ̄ⲥⲉⲛ̄ⲥⲉ
ⲙ̄ⲙⲟⲛⲙ̄ⲙⲟⲛ·ⲡⲉ
ϩⲟⲩⲟ̄ⲇⲉⲉⲛⲁⲓ̈ⲟⲩⲉ
ⲃⲟⲗϩⲙ̄ⲡⲡⲟⲛⲏⲣⲟⲥ
ⲡⲉ· ⲁⲧⲉⲧⲛ̄ⲥⲱ v. 38
ⲧ̄ⲙϫⲉⲁⲩϫⲟⲟⲥϫⲉ
ⲟⲩⲃⲁⲗ·ⲉ̀ⲡⲙⲁⲛ̄ⲟⲩ
ⲃⲁⲗ̀ⲟⲩⲟⲃϩⲉⲉⲡⲙⲁ̀
ⲛ̄ⲟⲩⲟⲃϩⲉ̄ⲁⲛⲟⲕⲇⲉ v. 39
ⲧϫⲱⲙ̄ⲙⲟⲥⲛⲏⲧⲛ̄·ϫⲉ
ⲙ̄ⲡⲣ̄ⲁϩⲉⲣⲁⲧ[ⲧ]ⲏⲩⲧ[ⲛ]
ⲟⲩⲃⲉⲡⲡⲉⲑⲟⲟ[ⲩ]
ⲁⲗⲗⲁⲡⲉⲧⲛⲁⲣⲁϩⲧ̄ⲕ
ⲉⲧⲉⲕⲟⲩⲟⲃⲉⲛ̄ⲟⲩ
ⲛⲁⲙⲕⲧ̀ⲟ̀ⲉⲣⲟⲩϩⲛ̄
ⲧⲉⲕⲕⲉⲟⲩⲉⲓ̀·ⲁⲩⲱ v. 40
ⲡⲉⲧⲟⲩⲱⲱⲉϫⲓϩⲁⲧⲧ
ⲛ̄ⲙⲙⲁⲕⲉϫⲓⲛ̄ⲧⲉⲕ
ⲱⲧⲏⲛⲕⲱ̀ⲉⲃⲟⲗ
ⲛ̄ⲥⲱϥⲙ̄ⲡⲉⲕⲕⲉ
ϩⲟⲓ̈ⲧⲉ·ⲡⲉⲧⲛⲁⲕⲟ v. 41
ⲟϥⲉⲕⲛ̄ⲟⲩⲕⲟⲧ·
ⲃⲱⲕⲛ̄ⲙⲙⲁϥⲛ̄ⲥⲛⲁⲩ·
ⲡⲉⲧⲁⲓⲧⲓⲙ̄ⲙⲟⲕⲧⲛⲁ̈· v. 42
ⲁⲩⲱⲡⲉⲧⲟⲩⲱⲱⲉ
ϫⲓⲛ̄ⲧⲟⲟⲧⲕ̄ⲙ̄ⲡⲣ̄
ⲕⲧⲟⲕⲛ̄ⲥⲁⲃⲟⲗⲙ̄
ⲙⲟϥ: ⲁⲧⲉⲧⲛ̄ v. 43
ⲱⲧⲙ̄ⲇⲉϫⲉⲁⲩϫⲟ
ⲟⲥϫⲉⲉⲕⲉⲙⲉⲣⲉ
ⲡⲉⲧϩⲓⲧⲟⲩⲱⲕⲛ̄ⲧ
ⲙⲉⲥⲧⲉⲡⲉⲕϫⲁϫⲉ·
ⲁⲛⲟⲕⲇⲉⲧϫⲱ̀ⲙ̄ v. 44
ⲙⲟⲥⲛⲏⲧⲛ̄ϫⲉⲙⲉ
ⲣⲉⲛⲉⲧⲛ̄ϫⲓϫⲟⲟⲩⲉ

K9350 № 91

Pergament 29:27^{cm} Rand oben 5^{cm} (unten fehlend) an der Innenseite 2·7, der Aussenseite 5·4
Intercolumnium 2·3.^{cm} Evangelium s. Matthaeum c. I.

c.I.22 ΤΜΠΕΠΡ[Ο]ΦΗ
ΤΗCΕϹΧΩΜΜΟC
v.23 ΧΕΕΙCΤ ΠΑΡΘΕ
ΝΟCΝΑΩΝCΧΠΟ
ΝΟΥΨΗΡΕΝCΕ
ΜΟΥΤΕΕΠΕϹ
ΡΑΝΧΕΕΜΜΑΝΟΥ
ΗΛ·ΕΤΕΠΑΪΤΤΕ
ΨΑΥΟΥΑϹΜΕϹ
ΧΕΠΝΟΥΤΕΝΜ
v.24 ΜΑΝ· ΑϹΤΩΟΥ
ΔΕΝΔΙΪΩCΗΦΕ
ΒΟΛϹΜΠΡΙΝΗΒ·
ΑϹΕΙΡΕΚΑΤΑΘΕ
ΕΝΤΑϹϹΩΝΕ
ΤΟΟΤϹΝΔΙΠΑΡ
ΓΕΛΟCΜΠΧΟΕΙC·
ΑϹΧΙΜΜΑΡΙΑΤΕϹ
v.25 CϹΙΜΕΜΠΤϹCOΥ
ΩΝΕΨΑΝΤCΧΠΟ
ΜΠΕCΨΗΡΕΑϹ
ΜΟΥΤΕΕΠΕϹ
c.II.1 ΡΑΝΧΕΙC· ΙC
ΔΕΝΤΕΡΟΥΧΠΟϹ
ΡΑΪϹΝΒΗΘΛΕ
ΕΜΝΤΕΙΟΥΔΑΙΑ
ϹΝΝΕϹΟΟΥΝϹΗ
ΡΩΔΗCΠΡΡΟ·
Ε[ΙC ϹΕ]ΝΜΑΓΟC
Α[ΥΕΙ ΕΒ ΟΛϹ]ΝΜ
[ΜΑΝΦΑ ·ΕϹΡΑΪΕ
[ΘΙΕΡΟC]ΟΛΥΜΑ
v.2 [ΕΥΧΩΜΜΟ]CΧΕ
[ΕϹΤΩΝ ΤΡ]ΡΟΝ
[ΪΟΥΔΑΪ] ΝΤΑΥ
[ΧΠΟϹΑΝΝ]ΑΥ
[ΓΑΡΕΠΤΕϹC]ΙΟΥ

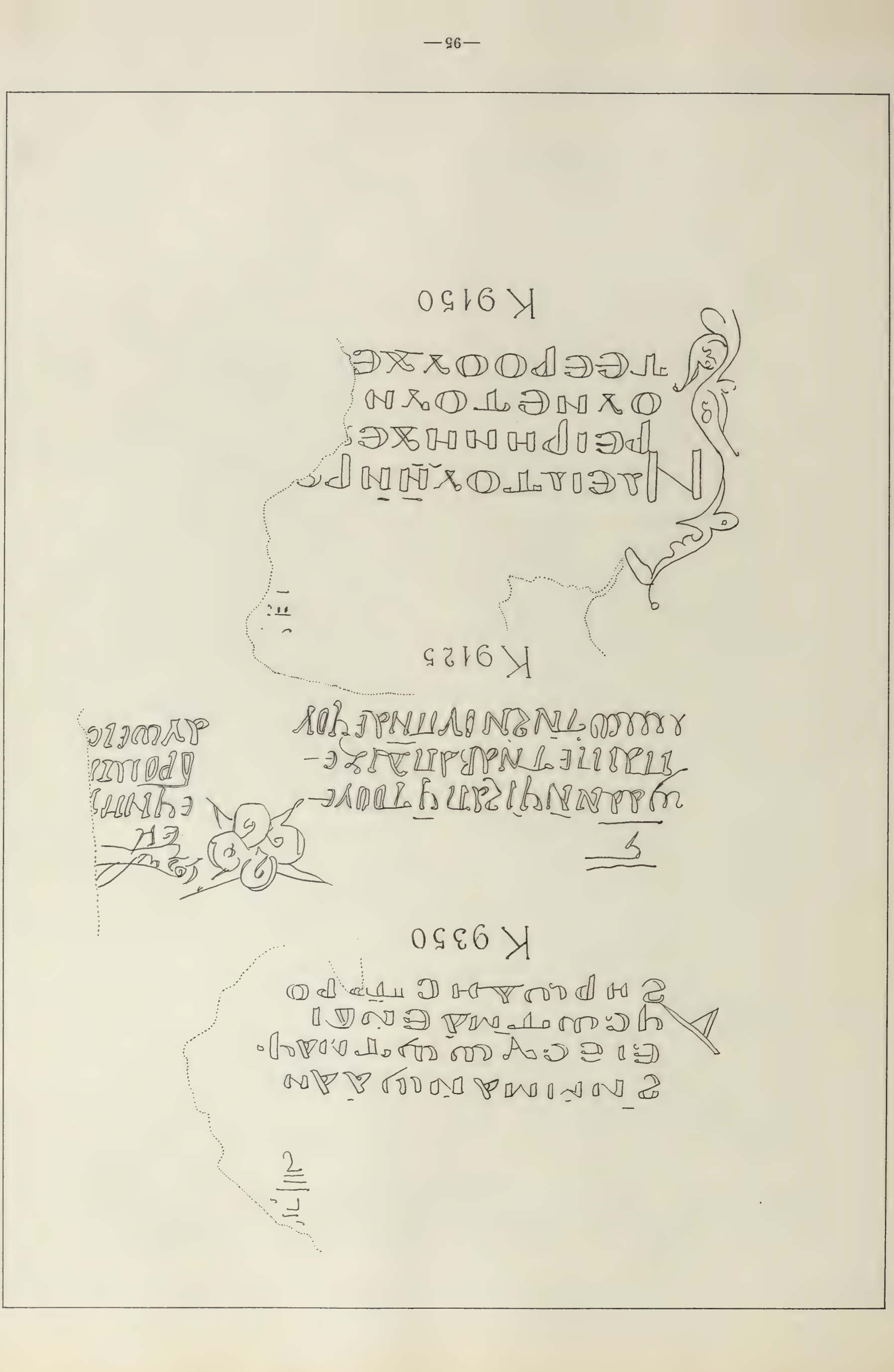
ϹΝΜΜΑΝΨΑΑΝ
ΕΪΕΟΥΩΨΤΝΑϹ
ϹΩΤΜΔΕΝΟΙ
ϹΗΡΩΔΗCΠ[Ρ]ΡΟ
5 ΑϹΨΤΟΡΤΡ[Ε]
ΜΑΤΕΜΝΘΙ ΦΡΟ]
ϹΟΛΥΜΑΤΗ[Ρ]C
ΝΜΜΑϹ· ΑϹϹΩ
ΟΥϹΕϹΟΥΝΝΝ
10 ΑΡΧΙΕΡΕ[Υ]CΤΗ
ΡΟΥΜΝΝΕΓΡΑΜ
ΜΑΤΕΥCΜΠΛΑ
ΟC·ΑϹΨΙΝΕΕ
ΒΟΛϹΙΤΟΟΤΟΥ
15 [ΧΕΕ]ΥΝΑΧΠΟΜ
[ΠΕ]CΤΩΝ· Ν
[Τ]ΟΥΔΕΠΕΧΑΥ
ΝΑϹ ΧΕϹΡ[Α]ΪϹΝ
ΒΗΘΛΕΕΜΗΝΤΕ
20 ΟΥΔΑΙΑ·[ΕϹ]CΗϹ
ΓΑΡΝΤΕΪ[Ϲ]ΕϹΙ
ΤΜΠΕΡΦΗ
ΤΗCΧΕΝΤΟϹΩ
ΩΤΕΒΗΘΛΕΕΜ
25 ΠΚΑϹΝΪΟΥΔΑ·
ΝΤΕΧΟΛϹΑΝ
ϹΝΝΩϹΗΓΕΜΩ
ΝΪΟΥΔΑ· ϹΝΗΥ
ΓΑΡΕΒΟΛΝϹΗ
30 ΤΕΝΔΙΟΥϹΗΓΟΥ
ΜΕΝΟC·ΠΑΪΕΤ
ΝΑΜΟΟΝΕΜΠΤ
ΛΑΟCΠΤΗΛ· ΤΟ
ΤΕϹΗΡΩΔΗCΑϹ
35 ΜΟΥΤΕΕΜΜ[ΑΤΟC]
ΝΧΙΟΥΕ[ΑϹΨΙ]
ΝΕ[ΕΒ]Ο[ΛΙ]ΤΟΟ

c.II.3 v.4 v.5 v.6 v.7

(K 9350 *Fortsetzung, pagina 4 der Handschrift*) **№ 91 b**

Evangelium s. Matthaeum c. II.

1 ⲧⲟⲩⲛ̄ⲥⲁⲡⲉⲟⲩ ⲱⲧ[ⲛⲁ]ⲫ· ⲁⲩⲟⲩⲱ̄
ⲟⲉⲓⲱ ⲙ̄ⲡⲧⲥⲓⲟⲩ ⲛ̄ⲛⲉ̈ⲩⲁϩⲱⲱⲣⲁⲩ
ⲉⲛⲧⲁϥⲟⲩⲱⲛ̄ϩ ⲉⲓⲛⲉⲛⲁϥⲛ̄ϩⲉⲛ
c. II. 8 ⲉ[ⲃ]ⲟⲗⲁϥϧⲟⲟⲩ ⲇⲱⲣⲟⲛ· ⲟⲩⲛⲟⲩⲃ
5 ϭ[ⲟⲩ]ⲉϩⲣⲁ̈ⲉⲃⲏ ⲙ̄ⲛⲟⲩⲗⲓⲃⲁⲛⲟⲥ·
ⲑ[ⲗ]ⲉⲉⲙ·ⲉϥϧⲱ ⲙ̄ⲛⲟⲩⲱⲁⲗ̈ⲁⲩ c. II. 12
ⲙ̄[ⲙ]ⲟⲥϧⲉⲃⲱⲕ ⲧⲟⲩⲛⲟⲩⲉⲓⲁⲧⲟⲩ
ⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄ⲱⲓⲛⲉ ⲇⲉⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ⲟⲩⲣⲁ
ϩⲛ̄ⲟⲩⲱⲣ̄ϧⲉ ⲥⲟⲩ̈ⲉⲧⲙ̄ⲕⲟⲧⲟⲩ addidit m. II[a] ⲉⲃⲟⲗ
10 ⲧⲃⲉ[ⲡ]ⲱⲏⲣⲉ ⲱⲁϩⲏⲣⲱⲇⲏⲥ· ⲁⲩⲱϩⲓ
ⲱⲏⲙ· ⲉⲱⲱⲡⲉ ⲧⲛ̄ⲕⲉϩⲓ ⲏ̄· ⲁⲩⲁⲛⲁ
ⲇⲉⲉⲧⲉⲧⲛ̄ⲱⲁⲛ̣ ϧⲱⲣⲉⲓ̄ⲉϩⲣⲁ̈ⲓ̈ⲉⲧⲉϥ̣
ϩⲉⲉⲣⲟⲅⲙⲁⲧⲁ̣ ϧⲱ̣ⲣⲁ· ⲛ̄ⲧⲉⲣⲟⲩ v. 13
ⲙⲟ̈ⲓ̈· ϧⲉⲕⲁⲥ[ϩ]ⲱ̣ ⲃⲱ̣ⲕⲇⲉⲉⲓⲥⲧⲁⲣ
15 ⲉ̈ⲓⲉⲉⲓ̂ⲛ̄ⲧⲁ[ⲟⲩ ⲅⲉⲗⲟⲥ ⲙ̄ⲡⲧϧⲟⲉⲓⲥ
ⲱⲱⲧⲛⲁϥ̣[ⲛ̄ ⲁϥⲟⲩⲱⲛ̄ϩⲉⲃⲟⲗ
v. 9 ⲧⲟⲟⲩⲇⲉⲛ̄[ⲧⲉ] ϩⲛ̄ⲟⲩⲣⲁⲥⲟⲩⲉⲓ̈
ⲣⲟϥ̣ⲥ[ⲱⲧⲙ̣ⲉ ⲱⲥⲏⲫⲉϥϧⲱⲙ̄
ⲃⲟⲗ[ϩⲓⲧ]ⲙ̄ⲡⲣⲣ[ⲟ ⲙⲟⲥϧⲉⲧⲱⲟⲩⲛ
20 ⲁⲩⲃ[ⲱ]ⲕ·ⲁⲩⲱⲉⲓ[ⲥ] ⲛ̄ⲅϧⲓⲙ̄ⲡⲱⲏⲣⲉ
ⲡⲥ[ⲓⲟ]ⲩⲉⲛⲧⲁⲩ ⲱⲏⲙⲙⲙ̄ⲛ̄ⲧⲉϥⲙⲁ
ⲛⲁ[ⲩ ϥ̣ⲣⲟϥϩⲛ̄ⲙ̄ ⲁⲩⲛ̄ⲧⲃⲱⲕⲉϩⲣⲁ̈ⲓ̈
ⲙⲁⲛ̣ⲱⲁ̣ⲇⲁϥⲙⲟ ⲉⲕⲏⲙⲉⲛ̄ⲧⲱⲱ
ⲟⲱⲉ̣ϩⲏⲧⲟ̣ⲩ ⲡ̣ⲉϩⲙ̄ⲡⲧⲙⲁⲉⲧⲙ̄
25 ⲱⲁ[ⲛ]ⲧⲥⲉⲓⲛ̄ⲥⲁ ⲙⲁⲩⲱⲁⲛ†ϧⲟⲟⲥ
ϩ̣ⲉ̣ⲣⲁⲧ̄ⲥϩⲓϧⲙ̄ ⲛⲁⲕ·ϩⲏⲣⲱⲇⲏⲥ
[ⲡⲙⲁ]ⲉⲧⲉⲣⲉⲡⲱⲏ ⲅⲁⲣⲛⲁⲱⲓⲛⲉⲛ̄ⲥⲁ
ⲣⲉⲱⲏⲙⲛ̄ϩⲏⲧⲥ̄ ⲡⲱⲏⲣⲉⲱⲏⲙⲉⲧⲁ
v. 10 ⲛ̄ⲧⲉⲣⲟⲩ[ⲛⲁ]ⲩⲇⲉ ⲕⲟⲥ·ⲛ̄ⲧⲟⲥ[ⲇⲉⲁ]ⲥ v. 14
30 ⲉⲡⲥⲓⲟⲩⲁⲩⲣⲁⲱⲉ ⲧⲱⲟⲩⲛⲁϥϧ[ⲓ ⲙ̄]
ϩⲛ̄ⲟⲩⲛⲟⲃⲛ̄ⲣⲁ ⲡⲱⲏⲣⲉⲱ[ⲏⲙⲙⲙ̄ⲛ]
v. 11 ⲱⲉⲉⲙⲁⲧⲉ·ⲁⲩ ⲧⲉϥ[ⲙⲁⲁⲩⲛ̄ⲧⲉⲩ]
ⲉⲓⲉϩⲣⲁ̈ⲓⲉⲡⲏ̈ⲁⲩ ⲱⲏⲁ[ϥⲃⲱⲕⲉϩⲣⲁⲓ]
ⲛⲁⲩⲉⲡⲱⲏⲣⲉ ⲉⲕⲏⲙ[ⲉ· ⲛⲉϥⲱⲟ] v. 15
35 [ⲱⲏ]ⲙⲙⲛ̄ⲙⲁⲣⲓⲁ ⲟⲡⲇⲉ[ϩⲙⲡⲙⲁⲉⲧⲙ̄]
[ⲧⲉ ϥⲙⲁⲁ]ⲩⲁⲩⲡⲁ ⲙ[ⲁⲩⲱⲁⲛⲧⲉϩⲏ]
[ϩⲧⲟⲩ ⲁⲩⲟⲩⲱ] ⲣⲱ[ⲇⲏⲥⲙⲟⲩ


K 9125
K 9150
K 9350

K 9125 № 92

Pergament 33:20 cm. Rand oben 3·6 cm, unten 3 cm, an der Aussenseite 5 cm. Intercolumnium 2·5 cm „ Matth. 3,5" von Professor Krall festgestellt.

Evangel. s. Matth.

c.II.v.11 22 ΔΥΤΟΥΝΕΕΙΔ Η̄Ϥ ΔΕ
ΕΒΟΛϩN̄ΟΥΡΑϹΟΥ ϤϩΑΝΔ
ΧΩΡΕΙΔΕΕϩΡΑΪΕΜΜΟ ΟΩϢΕ
v.23 N̄ΤΓΑΛΙΛΑΙΑ· ΔϤΕΙΑϤ
5 ΟΥΩϩϩN̄ΟΥΠΤΟΛ ΙϹΕΩΔΥ
ΜΟΥΤΕΕΡΟϤ ΧΕΝ ΔϨΑΡΕΘ
ΧΕΚΑϹΕϤΕΧΩΚΕ ΒΟΛN̄ϬΙ
ΠΕΝΤΑΥΔΟΟϹϩΙΤ Μ̄ΠΠ̄Ε
ΠΡΟΦΗΤΗϹ ΧΕΝΑΥΜΟΥ
10 ΤΕΕΡΟϤ ΧΕΠΝΑϨΩΡΔΙΟϹ
c.III v.1 ϩΡΑΪΔΕϩϤΝΕ
ϩΟΟΥΕΤ Μ̄ΜΑΥΔϤΕΙ N̄ϬΙ
ΙΩϩΔΝΝΗϹΠΒΑΠΔΙ ϹΤ̄ΗϹ
ΕϤΤΑΔΥΕΟΕΙϢ ϩΡΑΙϩ̄Μ
v.2 15 ΠΧΑΕΙΕN̄ Ϥ ΟΥΔ ΔΙΑ · ΕϤ
ΧΩΜ̄ΜΟϹ ΧΕΜ ΕΤΑΝΟΙΑ
ϹϩΩΙΝΓΑΡ ΕϩΟΥϤ N̄N̄ϬΙ
ΤΜ̄ΝΤΕΡΟΝΜΠΗΥ Ε
v.3 ΠΑΪΓΑΡΠΕΝΤΑΥΧΟ ΟϤ
20 ϩΙΤ̄ΝΗϹΔΙΪΑϹΠΕΠΡ ΟΦΙΝ
ΤΗϹΕϤΧΩΜ̄ΜΟϹ ΧΕ
ΤϹΜΗΝ Μ̄ΠΠΕΤΩϢΕ ΒΟΛ
ϩΙΠΧΑΙΕΧΕϹΒ̄ΤΕΠ ϩΙΝ
Μ̄ΠΧΟΕΙϹ N̄ΤΕΤ̄ΝϹΟ ΟΥ
25 ΤN̄N̄ΝΕϤΜΑΜΜΟΟ ΩϢ Ε
v.4 N̄ΤΟϤ ΔΕΪΩϩΑΝΝΗϹ ΜΕΡΕ
ΤΕϤϩ̄ΒΩΩΟΟΠ ΕΒΟΛ
ϩΕΝϤΩN̄ΒΑΜΟΥΛ · ΕΡΕΟΥ
ΜΟΧϩ̄ΝΩΔΑΡΒΟΟ ΛΕ
30 N̄ΤΕϤϮΠΕ · ΤΕϤϩΡΕ
ΔΕΝΕϩΕΝΩϢΕ Μ̄Ν̄
ΟΥΕΒΙϩΟΟΥΤ

ΤΟΤΕΝΕϹΝΗΥΕΒΟΛΕΡΑΤ̄Ϥ c.III 5
N̄ΒΙΘΙΛ̄ΗΜΑ ΜΝ̄ϮΟΥΔΑΙΔ
ΤΗΡ̄Ϲ ΜΝ̄ΤΠΕΡΙΧΟΡΟϹ
ΜΠΙΟΡΔΑΝΗϹ ΕΥΧΙΒΑΠΤ v. 6
ΔΙϹΜΑ ΕΒΟΛϩΙΤΟΟΤ̄Ϥ ϩΜ̄
ΠΙΟΡΔΑΝΗϹΠΙΕΡΟ· ΕΥΕ
ϩΟΜΟΛΟΓΙN̄ΝΕΥΝΟΒΕ
ϩΝ ΤΕΡ̄ϤΝΑΥΔΕΕϩΑϩ̄ΜΦΑΡΙϹ v. 7
ϹΑΙΟϹ Μ̄ΝΝ̄ϹΑΔΔΟΥΚΑΙ
ΟϹ·ΕΥΝΗΥΕΧΪΜΠΒΑΠΤ
ΔΙϹΜΑ· ΠΕΧΑϤΝΑΥ
ΧΕΝΕΧΠΟN̄ΝΕϩΒΟΥΙ·ΝΙΜ
ΠΕΝΤΑϤΤϹΑΒΕΤΗΥΤ̄Ν
ΕΠΩΤΕΒΟΛϩΗΤ̄ϹN̄ΤΟΡΓΗ
ΕΤΝΗΥ · ΑΡΙΡΕΒΕΝΟΥ v. 8
ΓΑΡΠΟΣΕϤΜ̄ΠΩΑN̄ΤΜΕ
ΤΑΝΟΙΑ · ΝΤΕΤN̄ΤΜ̄ΜΕ v. 9
ΕΥΕ ϮΧΦΟϹN̄ϩΗΤΤΗΥ Τ̄Ν
ΧΕΟΥ[Ν] ΤΑΝ̄ΜΜΑΥΜ̄ΠΕΝ
ΙΩΤΑΒΡΑϩΑΜ ϮΧΩΓΑΡ
ΜΜΟϹΝ[Η]ΤΕΝ· ΧΕΟΥN̄ϬΟΛΙ
· Μ̄ΠΝΟΥΤΕΕΤΟΥΝΕϹϩN̄
ΩΗΡΕΝΑΒΡΑϩΑΜ ΕΒΟΛϩN̄
ΝΙΩΝΕ · ΧΙΝΤΕΝΟΥ v. 10
ΔΕΠΚ[Ε̈Λ]ΕΒΙΝΚΗϩΑΤΝΟΥ
ΝΕN̄N̄ΩΗΝ· ΩΗΝΒΕΝΙΜ
Ε[Τ]Ϥ N̄ϤΝΑΕΙΡΕΑΝ̄ΝΟΥΓΑΡ
ΠΟΣΕΝΑΝΟΥϤ· ϹΕΝΑΚΟΟ
ϼϤN̄ϹΕΝΟΧϤΕΤϹΑΤΕ
ΔΝΟΚΜΕΝΕΙΒΑΠΔΙϩΕΜ̄ v. 11
ΜΩΤΕΝϩN̄ΟΥΜΟΟΥ ΕΥ
ΜΕΤΑΝΟΙΑ · ΠΕΤΝΗΥΔΕ
ϤΧΟΟΡΕΡΟ[Ι]· ΠΤΑΙN̄Ϯ Μ̄ΠΤ

(K 9125 Fortsetzung. Seite 6 der Handschrift) № 92 b

Evangelium s. Matthaeum III. 11 – IV 5

5

ϣⲁⲁⲛⲛ̄ⲟⲩⲓⲥⲁⲡ̄ⲧⲟⲟⲩⲉ
ⲡⲁⲓⲡⲉⲧⲛⲁⲃⲁⲡⲇⲓⲍⲉ
ⲙⲙⲱⲧⲛ̄ⲥⲛ̄ⲟⲩⲡⲛ̄ⲁⲉϥⲟⲩ
III 12 ⲁⲁⲃⲙ̄ⲛ̄ⲟⲩⲥⲁⲧⲉ·ⲡⲁⲓⲉⲧⲉ
ⲣⲉⲡ̄ⲩⲥⲁⲥⲛ̄ⲧ̄ⲩⲃⲓⲭ·ⲉϥⲛⲁ
ⲧⲃ̄ⲃⲟⲙ̄ⲡ̄ⲩⲭⲛⲟⲟⲩ ⲛ̄ⲩ
ⲥⲱⲟⲩⲥⲉⲥⲟⲩⲛⲙ̄ⲡ̄ⲩⲥⲟⲩⲟ
ⲉⲧⲁⲡⲟⲑⲏⲕⲏ ⲡⲧⲱⲥ·
ⲇⲉⲛ̄ⲣⲟⲕⲥ̄ⲩ ⲥⲛ̄ⲟⲩⲥⲁⲧⲉ
v.13 10 ⲉⲙⲉⲥⲱϣⲙ̄ ·ⲧⲟⲧⲉ
ⲁⲉⲓⲛ̄ⲃⲓⲓ̄ⲥⲉⲃⲟⲗⲥⲛ̄ⲧⲕⲁ
ⲗⲓⲗⲁⲓⲁⲉⲥⲣⲁⲓⲉⲭⲙ̄ⲡⲓⲟⲣ
ⲇⲁⲛⲏⲥⲱⲁⲓⲱⲥⲁⲛⲛⲏⲥ
ⲉⲧⲣ̄ⲩⲃⲁⲡⲇⲓⲍⲉⲉⲃⲟⲗⲥⲓ
v.14 15 ⲧⲟⲟⲧⲩ̄ ⲛ̄ⲧⲟϥⲇⲉⲁϥ
ⲕⲱⲗⲩⲙ̄ⲙⲟϥⲉϥⲭⲱⲙ̄
ⲙⲟⲥ ⲭⲉⲁⲛⲟⲕⲉ[ⲧⲉ]ⲭⲣⲓⲁ
ⲛ̄ⲛⲃⲁⲡⲇⲓⲍⲉⲉⲃⲟⲗⲥⲓⲧⲟⲟ
ⲧ̄ⲕ· ⲁⲩⲱⲛ̄ⲧⲟⲕⲉⲧⲛⲏⲩ
v.15 20 ϣⲁⲣⲟⲓ· ⲁϥⲟⲩⲱⲁ̄ⲃⲇⲉ
ⲛⲃⲓⲓ̄ⲥⲉϥⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲥⲛⲁϥ
ⲭⲉⲃⲱⲧⲉⲛⲟⲩ ·ⲧⲁⲓ ⲅⲁⲣ
ⲧⲉⲑⲉⲉⲧⲉⲱϣⲉⲉⲣⲟⲛ̄ⲉⲭⲱ
ⲕⲉⲃⲟⲗⲛⲇⲓⲕⲁⲓⲟⲥⲩⲛⲏ
25 ⲛⲓⲙ· ⲧⲟⲧⲉⲁϥⲕⲁⲁϥ
v.16 ⲛ̄ⲧⲉⲣ̄ⲩⲃⲁⲡⲇⲓⲍⲉⲇⲉⲛ̄ⲃⲓⲓ̄ⲥ
ⲛ̄ⲧⲉⲩⲛⲟⲩⲁϥⲉⲓⲉⲥⲣⲁⲓ
ⲥⲙ̄ⲡⲙⲟⲟⲩ ⲁⲩⲱⲉⲓⲥⲭⲏⲏ
ⲧⲉⲁⲩⲟⲩⲱⲛⲛ̄ⲃⲓⲙ̄ⲡⲏⲩⲉ
30 ⲁϥⲛⲁⲩⲉⲡⲉⲡ̄ⲛ̄ⲁ̄[ⲙⲡ]ⲛⲟⲩ[ⲉ]

1 ⲉϥⲛⲏⲩ[ⲉ]ⲡⲉⲥⲏⲧ̄ⲛ̄ⲑⲉⲛ̄ⲟⲩ
ⲃⲣⲟⲙⲡ[ⲉ]ⲉⲥⲣⲁⲓⲉⲭⲱϥ
ⲁⲩⲱⲉⲓⲥ[ⲭⲏⲏ]ⲧⲉⲟⲩⲥⲙⲏⲉⲃⲟⲗ c. III v. 17
ⲭⲛ̄ⲙⲡⲏ[ⲩⲉ]ⲉⲥⲭⲱⲙⲙⲟⲥ
5 ⲭⲉⲡⲁ[ⲓ]ⲡⲉⲡⲁϣⲏⲣⲉⲡⲁⲙⲉ
ⲣⲓⲧⲡⲉ[ⲛ]ⲧⲁⲛⲁⲟⲩⲱϣ
ⲱⲡⲉⲉ[ⲣ]ⲣⲁⲓⲛ̄ⲭⲏⲧ̄ϥ
ⲧ ⲟⲧⲉⲓ̄ⲥ̄ⲁ[ⲩ]ⲭⲓⲧϥⲉⲣⲣⲁⲓⲉⲧ c. IV. 1.
ⲉⲣⲏ[ⲙ]ⲟⲥⲉⲃⲟⲗⲭⲓⲧⲙ̄ⲡⲡ̄ⲛⲁ
10 ⲉ[ⲧ]ⲣⲉⲩⲡⲉⲓⲣⲁⲍⲉⲙⲙⲟϥ
|ⲭⲓⲡⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ· ⲁϥ v. 2
ⲛⲏ[ⲥ]ⲧⲉⲩⲉⲇⲉⲛ̄ⲭⲙⲉⲛ̄ⲭⲟⲟⲩ
ⲙⲛ̄[ⲭ]ⲙⲉⲛ̄ⲉⲩⲱϥ ⲙⲛⲛ̄
ⲥⲱⲥ[ⲁ]ϥⲣⲕⲟ ⲁⲩⲧⲡⲉϥ v. 3
15 ⲟⲩⲟⲓⲉⲣⲟ[ⲭ]ⲛⲃⲓⲡⲉⲧⲡⲉⲓⲣⲁⲍⲉ
ⲡⲉⲭⲁϥⲛ̄[ⲛ]ⲁϥⲭⲉⲉⲱⲭⲉ
ⲛ̄ⲧⲟⲕ[ⲧ]ⲡⲉⲡⲱϣⲏⲣⲉⲙ̄ⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉⲁ[ⲭ]ⲓⲥⲭⲉⲉⲣⲉⲛⲓⲱ
ⲛⲉ[ⲣ̄]ⲟⲉⲓⲕ· ⲛ̄ⲧⲟϥⲇⲉⲁϥ v. 4
20 ⲟⲩⲁ[ϣ]ⲱ̄ⲃⲉϥⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲥ
ⲭⲉ[ⲉ]ϥⲥⲏⲭⲉⲉⲣⲉⲡⲡ
ⲣⲱ[ⲙ]ⲉⲛⲁⲱⲛ̄ⲍⲁⲛⲉⲟⲉⲓⲕ
ⲙⲁⲣ[ⲁ]ⲁϥ ⲁⲗⲗⲁⲛ̄ⲁⲩⲁ
ⲭ[ⲉ]ⲛⲓⲙⲉⲧⲛⲏⲩⲉⲃⲟⲗⲍⲛ̄
25 ⲧⲧ[ⲁ]ⲡⲣⲟⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲧⲟⲧⲉ[ⲁ]ϥⲭⲓⲙⲙⲟϥⲛ̄ⲃⲓⲡⲡ v. 5
ⲇⲓⲁⲃ[ⲟ]ⲗⲟⲥⲉⲣⲣⲁⲓⲉⲧⲡⲟ
ⲗⲓⲥ[ⲉ]ⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲁϥⲧⲁⲍⲟ
ⲙ̄ⲙⲟϥ

K 9105 *Seite 85 der Handschrift* *№ 93a*

Pergament 29:26 cm Rand oben 4·7 cm (Schlt unten,) an der Innenseite 3 cm, an der Aussenseite 4 cm Intercolumnium 2·5 cm. Prof. Krall notierte „Matth. 17. 17".

Evangel. s. Matth. V. 1–12; IX 13–22.

.ΠΕ

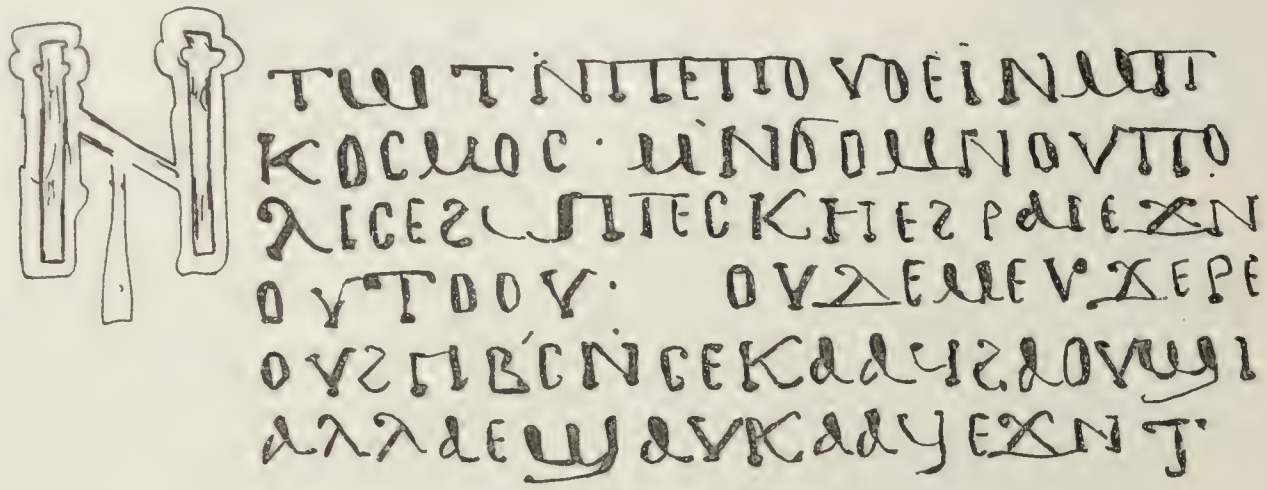
c.V.1 ρεqn[d]γdeenmh
hωὲdqdλeeϛρaï
eχm̄ππτooγm̄
ϛmooc·dγ†ππey
5 oγoeieρoqn̄6ι
neqmaθhthc̀
dqoγωnn̄ρωq
s dq†cbωndγeq
c.V.2 χωm̄mocχe
v.3 ndeiatoγn̄n̄ϛh
keϛm̄ππeππn̄dχe
twoγ̀tetm̄nte
ρônm̄ππhye =
v.4 ndeiatoγn̄net
15 ρϛhbeχeñtō
oγ̂netoγndaceππ
cωππoγ ·ndei
v.5 atoγn̄n̄ρm̄ρaqγe
ñtooγ̂netna
20 klhρonomei
m̄ππkaϛ· ndeia
v.6 †oγn̄netϛkaeiπ
etobèñtdikai
ocynhχeñto
25 oγ̀netnace[ı]
v.7 ndeiatoγn[n̄nd]
ht̀χeñ†tooγ]
n[etoγndandaγ]
v.8 [ndeiatoγn̄net]
30 [oγddbϛm̄ππey]
[ϛhtχeñtooγ]
[netoγndaγeππnoγte]

1 ndeiatoγn̄n̄ρe[q c.V.9
ρeiρhnhχeñ†to]
oγnetoγn[dmoγ
teepooγχe[n̄ωh
5 ρem̄ππnoγte-
ndeiatoγn̄nen v10
tdγππwtn̄cw
oγ̀etbetdikdi
ocynhχetwoγ
10 tetm̄ntερon̄
m̄ππhye · ndeiat
thytn̄eγωdnneb v.11
neb†hytn̄· n̄
ceππẇtn̄cwtn̄·
15 n̄ceχeϛωbnim̂
etϛooγeϛoγǹ
ερωtn̄̀eγχioox
ερωtn̄nnetbhht
ρdωeñtetn̄nte v.12
20 λhλχeππetn̄be
keNdωωqϛρdï
ϛn m̄ππhye · tdï
13 dρteθeñt[dγ
[

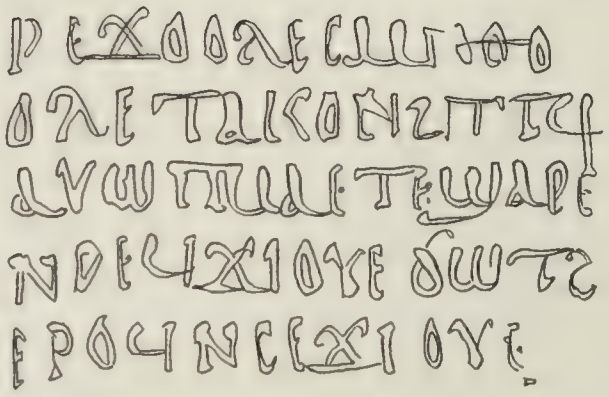
ⲡⲏ̅.

c.IX.13 ϩⲏⲧⲏⲥⲁⲩⲛⲁⲩⲉ
[ⲟⲩ]ⲛⲟⲃⲙ̅ⲙⲏⲏⲱⲉ
[ⲙ̅ⲡⲡ]ⲉⲩⲕⲱⲧⲉⲁⲩⲱ
[ⲍⲉ]ⲛⲅⲣⲁⲙⲙⲁⲧⲉⲩⲥ
ⲉⲩ†ⲧⲱⲛⲛ̅ⲙⲙⲁⲩ
v.14 ⲛ̅ⲧⲉⲩⲛⲟⲩⲁⲉⲍⲙ̅
ⲡⲧⲣⲉⲡⲙⲏⲏⲱⲉ
ⲧⲏⲣ̅ⲅⲛⲁⲩⲉⲣⲟⲅ
ⲁⲩⲱⲧⲟⲣⲧ̅ⲣ̅
ⲁⲩⲱⲁⲩⲡⲱⲧ̀ⲉⲣⲁ
ⲧ̅ⲅⲁⲩⲁⲥⲡⲁⲍⲉⲙ̅
v.15 ⲙⲟⲅ·ⲁⲅϫⲛⲟⲩⲟⲩ
ⲁⲉϫⲉⲉⲧⲉⲧⲛ̅†
ⲧⲱⲛ̀ⲙⲛ̅ⲛⲉⲧⲛ̅
15 ⲉⲣⲏⲩⲉⲧⲃⲉⲟ̂ⲩ
v.16 ⲗⲟⲩⲁⲁⲉⲟⲩⲱⲱⲃ̅
ⲉⲃⲟⲗⲍⲙ̅ⲡⲙⲏⲏⲱⲉ̀
ⲉⲅϫⲱⲙ̅ⲙⲟⲥϫⲉ
ⲡⲥⲁⲍⲁⲓ̈[ⲛ̅]ⲡⲁⲱⲏⲣⲉ
20 ⲉⲣⲁⲧ̅ⲕⲉⲣⲉⲟⲩ
ⲧⲓⲛⲁⲛⲙ̅ⲡⲧⲟⲛⲙ̅ⲙⲁ̀
ⲉⲙⲉⲅⲱⲁϫⲉ̀ⲁⲩⲱ
[. . .]ⲙⲉⲧ̅ⲅⲛⲁⲧⲁ
]ⲁ

1 ⲁⲉⲟⲩⲱⲱ[ⲃ]ⲉⲅⲭ[ⲱ] c.IX.19
ⲙ̅ⲙⲟⲥⲛⲁⲩ·ϫⲉⲱ
ⲧⲣⲉⲛⲉⲁ̀ⲛⲁⲧⲛⲁ
ⲍⲧⲉ·ⲱⲁⲧⲛⲁⲩ
5 ⲉ̈ⲓⲛⲁⲱⲱⲡⲉⲛ̅ⲙ
ⲙⲏⲧ̅ⲛ·ⲱⲁⲧⲛⲁⲩ
ⲉ̈ⲓⲛⲁⲁⲛⲉϫⲉⲙ̅ⲙⲱ
ⲧ̅ⲛ·ⲁⲩⲉⲓⲥ̅ⲅⲛⲁ̈ⲓ
ⲱⲁⲣⲟⲓ̈·ⲁⲩⲛ̅ⲧ̅ⲅ
10 ⲁⲉⲱⲁⲣⲟⲅ·ⲛ̅ⲧⲉ v.20
ⲣⲉⲅⲛⲁⲩⲉⲣⲟⲅⲛ̅
ⲃⲓⲡⲉⲡⲛ̅ⲁⲛⲁⲕⲁ
ⲑⲁⲣⲧⲟⲛ̀ⲛⲧⲉⲩ
ⲛⲟⲩⲁⲅⲣⲉⲍⲉⲧ̀
15 ⲡⲣⲱⲙⲉⲉⲡⲕⲁⲍ̀ⲉ̀
ⲁⲩⲱⲛ̅ⲧⲉⲣⲉⲅⲍⲉ
ⲁⲅⲍⲓⲧⲉ̀ⲍⲓⲡⲡⲉⲥⲏⲧ
ⲁⲅⲧⲁⲩⲉⲍⲃⲏⲧⲉ
ⲉⲃⲟⲗ·ⲁⲅϫⲛⲉⲡⲉ[ⲗ] v.21
20 ⲉⲓⲱⲧⲁⲉⲉⲅⲭⲱ
ⲙ̅ⲙⲟ[ⲥ]ϯⲉⲉⲓⲥⲁⲟⲩ
ⲏⲣ̀ⲛ̅ⲟ[ⲩ]ⲟⲉⲓⲱⲭⲓ̅
ⲧⲁⲡⲁⲓ̈ⲧⲁⲍⲟⲅ·ⲛ̅
ⲧϕⲅⲁ[ⲉ]ⲡⲉϫⲁⲅϫⲉ
25 [ϫⲓ]ⲛⲧⲉⲅⲙ̅ⲛ̅ⲧⲕ[ⲟⲩ]ⲓ̈
[ⲁⲩⲱⲍ]ⲁⲍⲛ̅ⲥⲟⲡ̀ⲁⲅ v.22
[ⲍⲉⲉⲍⲣⲁⲓⲍⲛ̅]ⲡⲕⲱ[ⲍ]ⲧ
[ⲁⲩⲱⲛ̅]ⲙⲟⲩⲉⲓⲟⲟⲩ[ⲉ]



K 9155.



K 9691

K 9155 № 94.

Pergament; Höhe 38 Breite 34·5 cm Rand oben fehlt; unten 6 cm an der Aussenseite 6 an der Innenseite 3 cm Intercolumnium 3 cm. Verzierungen in rot und grün. Evangelium s. Matthaeum (festgestellt von Professor Krall)

c. IV 22 – V 27.

K 9155

№ 94 a

Evang s. Matth. c. IV. 22

ⲉⲩⲥⲟⲃⲧⲉⲛ̄ⲛⲉⲩⲱⲛⲏⲩ
ⲁⲩⲙⲟⲩⲧⲉⲉⲣⲟⲟⲩ· ⲛ̀ⲧⲟⲟⲩ
ⲇⲉⲛ̀ⲧⲉⲩⲛⲟⲩⲁⲩⲕⲱⲛⲛⲉⲩ
ⲱⲛⲏⲩⲙ̀ⲡⲛⲉⲩⲉⲓⲱⲧⲁⲩ
5 ⲟⲩⲁⲍⲟⲩⲛⲥⲱⲕ···~

IV. 23 ⲁⲩⲓⲉⲓⲇⲉⲉⲃⲟⲗⲍⲛ̀ⲧ
ⲅⲁⲗⲓⲗⲁⲓⲁⲧⲏⲣⲥⲉⲕ†ⲥⲃⲱ
ⲍⲣⲁⲓⲍⲛ̀ⲛⲉⲩⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲏ
ⲁⲩⲱⲉⲕⲧⲁⲱⲉⲟⲉⲓⲱⲙ̀ⲡⲉⲩ
10 ⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛⲛ̀ⲧⲙ̀ⲛ̀ⲧⲉⲣⲟ
[ⲉ]ⲕⲣⲡⲁⲍⲣⲉⲉⲱⲱⲛⲉⲛⲓⲙ·
ⲍⲓⲗⲟⲭⲗⲉⲭⲛⲓⲙⲍⲙⲡⲗⲁⲟⲥ

v. 24 ⲡⲉⲕⲥⲟⲉⲓⲧⲁⲅⲃⲱⲕⲉⲃⲟⲗ
ⲍⲛ̀ⲧⲥⲩⲣⲓⲁⲧⲏⲣⲥ̀· ⲁⲩⲉⲓⲛⲉ
15 ⲛⲁⲅⲛⲟⲩⲟⲛⲛⲓⲙⲉⲧⲙⲟⲕⲍ
ⲍⲛⲍⲉⲛⲱⲱⲛⲉⲉⲩⲱⲟⲃⲉ·
ⲁⲩⲱⲉⲩⲱⲟⲟⲡⲍⲉⲛⲍⲛ̀ⲧⲕⲁⲥ
ⲙⲛⲛⲉⲧⲟⲛ[ⲇⲁ]ⲓⲙⲱⲛⲓ̈
ⲟⲛ·ⲙⲛⲛⲉⲧⲍⲓⲧⲉ·ⲙⲛⲛⲉⲧ
20 ⲥⲏⲃ·ⲁⲅⲣⲡⲁⲍⲣⲉⲉⲣⲟⲟⲩ

v. 25 ⲁⲩⲟⲩⲁⲍⲟⲩⲛⲥⲱⲕⲛ̀ⲃⲓⲍⲉⲛ
ⲙⲏⲏⲱⲉⲉⲛⲁⲱⲱⲟⲩⲉⲃⲟⲗ
ⲍⲛ̀ⲧⲣⲁⲗⲓ̈ⲗⲁⲓⲁ·ⲙⲛ̀ⲧⲇⲉ
ⲕⲁⲧⲧⲟⲗⲓ̈ⲥ·ⲙⲛ̀ⲑⲓ̈ⲉⲣⲟⲥⲟⲗⲩ
25 ⲙⲁ·ⲙⲛ̀†ⲟⲩⲇⲁⲓ̈ⲁⲙⲛ̀ⲧⲡⲉⲕ
ⲣⲟⲙⲡⲓⲟⲣⲇⲁⲛⲏⲥ··~

c. V. 1 Ⲛⲧⲉⲣⲉⲕⲛⲁⲩⲇⲉⲉⲙⲙⲏⲏ
ⲱⲉⲉⲁⲍⲁⲗⲉⲉⲍⲣⲁⲓⲉ ⲭⲙⲡ
ⲧⲟⲟⲩ· ⲁⲩⲱⲛⲧⲉⲣⲉⲕ
30 ⲍⲙⲟⲟⲥⲁⲩ†ⲙ̀ⲡⲧⲉⲩⲟⲩⲟⲓ
ⲉⲣⲟⲕⲛ̀ⲃⲓⲛⲉⲕⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ

v. 2 ⲁⲕⲟⲩⲱⲛⲛⲣⲱⲕⲁⲕ†ⲥ
ⲃⲱⲛⲁⲩⲉⲕⲭⲱⲙⲙⲟⲥ·ⲭⲉ
3 ⲛⲁⲓⲁⲧⲟⲩⲛ̄ⲛⲍⲏⲕⲉⲍⲙ̀ⲡⲉⲧⲧ
ⲛ̄ⲛⲁ ⲭⲉⲧⲱⲟⲩⲧⲉⲧⲙⲛ̀ⲧⲣ
4 35 ⲣⲟⲛⲙ̀ⲡⲧⲏⲩⲉ· ⲛⲁⲓ̈ⲁⲧⲟⲩ
ⲛⲛⲉ[ⲧⲣ̄]ⲍⲏ[ⲃⲉ]ⲭⲛ̀ⲧⲟⲟⲩⲛⲉⲧ
[ⲟⲩ]ⲛⲁⲥ[ⲉⲡⲥ]ⲱ[ⲏ]ⲟⲩ:

1 Ⲛ[ⲁⲓⲁⲧⲟⲩⲛⲛ̀ⲣⲙ̀ⲣⲁⲱⲍⲉⲛ̀ⲧⲥⲟⲩ 5
ⲛⲉ[ⲧⲛⲁⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲉⲓ ⲙ̀ⲡⲧ
ⲕⲁⲍ· ⲛⲁ[ⲓⲁⲧⲟⲩⲛⲛⲉⲧⲍⲕⲁ 6
ⲉⲓⲧⲉⲧⲟⲃⲉⲛ̀ⲧⲇⲓⲕ[ⲁⲓⲟⲥⲩⲛⲏ
5 ⲭⲛ̀ⲧⲟⲟⲩⲛⲉⲧⲟⲩⲛⲁ[ⲥⲉⲓ·

Ⲛⲁⲓ̈ⲁⲧⲟⲩⲛⲛ̀ⲛⲁⲏⲧ[ⲭⲛ̀ⲧⲟⲟⲩ 7
ⲛⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲛⲁⲛⲁⲩ· ⲛ̣[ⲁⲓⲁ 8
ⲧⲟⲩⲛⲛⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲍⲙ̀ⲡⲧⲉⲩ
ⲍⲏⲧ· ⲭⲛ̀ⲧⲟⲟⲩⲛⲉⲧⲛⲁⲛⲁⲩ
10 ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ· ⲛⲁⲓⲁⲧⲟⲩⲛⲛ̀ 9
ⲣⲉⲕⲉⲣⲉⲓ̈ⲣⲏⲛⲏ· ⲭⲛ̀ⲧⲟⲟⲩ
ⲛⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲙⲟ[ⲩⲧⲉ]ⲉⲣⲟⲟⲩ
ⲭⲛ̀ⲱⲏⲣⲉⲙ̀ⲡ[ⲛⲟ]ⲩⲧⲉ:

Ⲛⲁⲓⲁⲧⲟⲩⲛⲛⲛ̀ⲧⲁⲩⲡⲡⲱⲧⲛ 10
15 ⲥⲱⲟⲩⲉⲧⲃⲉⲧⲇⲓ̈ⲕⲁⲓⲟⲥⲩⲛⲏ
ⲭⲉⲧⲱⲟⲩⲧⲉⲧⲙⲛ̀ⲧⲉⲣⲟ
ⲛⲙ̀ⲡⲏⲩⲉ· ⲛⲁⲓ̈ⲁⲧⲧⲏⲩ 11
ⲧⲛ̀ⲉⲩⲱⲁⲛⲛⲉⲃⲛ̀ⲉⲃⲧⲏⲩⲧⲛ̀
ⲛⲥⲉⲡⲱⲧⲛ̀ⲥⲱⲧⲛ̀·ⲛⲥⲉ
20 ⲭⲉⲍⲱⲃⲛ̄ⲙⲉⲑⲟⲟⲩⲉⲍⲟⲩⲛ
ⲉⲣⲱⲧⲛ̀· ⲉⲩⲭⲓⲃⲟⲗⲉⲣⲱⲧⲛ̀
ⲉⲧⲃⲏⲏⲧⲣⲁⲱⲉⲛ̀ⲧⲉⲧⲛ̀ 12
ⲧⲉⲗⲏⲗⲭⲉⲡⲉⲧⲛ̀ⲃⲉⲕⲉⲛⲁ
ⲱⲱⲥⲍⲣⲁⲓ̈ⲍⲛ̀ⲙⲡⲏⲩⲉ·
25 Ⲧⲁⲓⲁⲣⲧⲉⲑⲉⲛⲧⲁⲩⲡⲡⲱⲧⲛ̀ⲥⲁ
ⲛⲉⲧⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥⲉⲧⲍⲁⲧⲉ
ⲧⲛ̀ⲍⲏ· ⲛ̀ⲧⲱⲧⲛ̀ⲛⲧⲉⲡⲉⲥ 13
ⲙⲟⲩⲙ̀ⲡⲕⲁⲍ· ⲉⲣⲱⲁⲛⲧⲓⲉⲥ
ⲙⲟⲩⲇⲉⲃⲁⲇⲃⲉⲉⲩⲛⲁⲙⲟⲩⲗⲃⲍ̀ⲥ
30 ⲛ̀ⲛⲟⲩ· ⲙⲉⲥⲣⲱⲁⲩⲛ̀ⲗⲁⲁⲩ
ⲛⲥⲁⲛⲟⲭⲍ̀ⲉⲃⲟⲗⲛ̄ⲥⲉⲍⲟⲙ̄ⲍ
ⲥⲍⲓ̈ⲧⲛ̀ⲛⲣⲱⲙⲉ··~

Ⲛⲧⲱⲧⲛ̀ⲛⲧⲉⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲛⲙⲡⲧ 14
ⲕⲟⲥⲙⲟⲥ· ⲙⲛ̀ⲃⲟⲙⲛⲟⲩⲧⲟ
35 ⲗⲓⲥⲉⲍⲱⲡⲉⲥⲕⲏⲉⲍⲣⲁⲓⲉⲭⲛ̀
ⲟⲩⲧⲟⲟⲩ· ⲟⲩⲇⲉⲙⲉⲩⲭⲉⲣⲉ
ⲟⲩⲍⲏⲃ̄ⲛ̄ⲥⲉⲕⲁⲁⲍⲍⲁⲟⲩⲱⲓ
ⲁⲗⲗⲁⲉⲱⲗⲩⲕⲁⲁⲩⲉⲭⲛ̀ⲧ

(K 9155 Fortsetzung)

№ 94 b

Evang. s. Matth. v. 16

ϩⲓ̈ⲡⲏⲓ
ⲧⲁⲓ̈ⲧⲉⲑⲉⲙⲁⲣⲉϥⲣ̄ⲟⲩⲟⲉⲓⲛ
ⲛ̀ⲇⲓⲛⲉⲧⲛ̄ⲟⲩⲟⲉⲓⲛⲛⲓ̀ⲡⲙⲧⲟ
ⲉⲃⲟⲗⲛ̀ⲛ̀ⲣⲱⲙⲉ· ϫⲉⲕⲁⲥ
ⲉⲩⲉⲛⲁⲩⲉⲓⲛⲉⲧⲛ̀ϩⲃⲏⲩⲉⲉⲧ
ⲛⲁⲛⲟⲩⲟⲩⲛ̀ⲥⲉⲧⲉⲟⲟⲩⲗⲓ̀ⲡⲧⲉ·
ⲧⲛ̄ⲉⲓⲱⲧⲉⲧϩⲛ̀ⲛⲓ̀ⲡⲏⲩⲉ

v. 17 ⲙⲡⲉⲣⲱϣⲛ̀ⲧⲁⲓⲉⲓⲉⲕⲁ
ⲧⲁⲗⲩⲙⲡⲛⲟⲙⲟⲥ· ⲏⲛⲉⲧⲧ
ⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ· ⲛ̀ⲧⲁⲓⲉⲓⲁⲛ
ⲉⲕⲁⲧⲁϫⲩ ⲗⲓ̈ⲙⲟⲟⲩ· ⲁⲗⲗⲁ

v. 18 ⲉϣⲟⲕⲟⲩⲉⲃⲟⲗ· ϩⲁⲙⲏⲛ
ⲅⲁⲣ ϯϫⲱⲗⲓ̀ⲙⲟⲥⲛⲏⲧⲛ̀
ϫⲉⲫⲱⲁⲛⲧⲉⲧⲡⲉⲡⲁⲣⲁⲅⲉ
ⲙⲓ̀ⲛⲧⲕⲁϩ· ⲟⲩⲓ̈ⲱⲧⲁⲛⲟⲩ
ⲛⲛⲉⲩⲥⲓⲛⲉⲉⲃⲟⲗϩⲙⲡⲛⲟ
ⲙⲟⲥⲫⲁⲛⲧⲟⲩⲫⲱⲱⲡⲉ

v. 19 ⲧⲏⲣⲟⲩ· ⲡⲉⲧⲛⲁⲃⲱⲗ
ⲃⲉⲉⲃⲟⲗⲛⲟⲩⲉⲓⲛⲛⲉⲓⲛⲧⲟ
ⲗⲏⲉⲧⲥⲟⲃ̀ⲕ· ⲛ̄ϥⲧⲥⲃⲱ
ⲛⲛ̀ⲣⲱⲙⲉⲛ̀ⲧⲉⲓϩⲉ· ⲥⲉⲛⲁ
ⲙⲟⲩⲧⲉⲉⲣⲟⲥϫⲉⲡⲉⲗⲁϫⲓ̈ⲥ
ⲧⲟⲥϩⲓⲛⲧⲙⲛ̀ⲧⲉⲣⲟⲛⲓ̀ⲙ
ⲡⲏⲩⲉ· ⲡⲉⲧⲛⲁⲁⲁⲩⲇⲉ
ⲁⲩⲱⲛϥⲧⲥⲃⲱⲛϩⲏⲧⲟⲩ
ⲡⲁⲓⲥⲉⲛⲁⲙⲟⲩⲧⲉⲉⲣⲟⲥϫⲉ
ⲡⲛⲟⲃϩⲓⲛⲧⲙⲛ̀ⲧⲉⲣⲟⲛⲓ̀ⲙ
ⲡⲏⲩⲉ· ⲧϫⲱⲅⲁⲣⲓ̀ⲙⲟⲥ

v. 20 ⲛⲏⲧⲛ̄ ϫⲉⲉⲥⲱⲁⲛⲧⲙ̄ⲣ
ϩⲟⲩⲟⲛⲃⲓⲧⲉⲧⲛⲁⲓ̈ⲕⲁⲓⲟⲥⲩ
ⲛⲏϩⲉϩⲟⲩⲟⲉⲧⲁⲛⲓ̈ⲅⲣⲁⲙⲙⲁ
ⲧⲉⲩⲥⲙⲓⲛⲛⲉⲫⲁⲣⲓⲥⲥⲁⲓⲟⲥ·
ⲛⲛⲉⲧⲓⲛⲃⲱⲕⲉϩⲟⲩⲛⲉⲧ
ⲙⲓ̀ⲛⲧⲉⲣⲟⲛⲓⲙⲡⲏⲩⲉ·—
v. 21 ⲧⲉⲧⲓⲛⲥⲱⲧⲙ̄ϫⲉⲁⲩϫⲟⲟⲥ
ⲓⲛⲛⲁⲣⲭⲁⲓⲟⲥϫⲓⲛⲛⲉⲕϩⲱ

1 ⲧⲃ̄·ⲡⲉⲧⲛⲁϩⲱⲧⲃ̄ ⲇⲉⲉϥⲟⲛⲉ
ⲛⲟϫⲟⲥⲉⲧⲕⲣⲓ̈ⲥⲓ̈ⲥ· ⲁⲛⲟⲕ
ⲇⲉ†ϫⲱⲗⲓ̀ⲙⲟⲥⲛⲏⲧⲛ̀·
ϩ ϫⲉⲟⲩⲟⲛⲛⲓⲙⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩⲃⲥ̀
5 ⲉⲡⲉϥⲥⲟⲛⲉⲓ̈ⲕⲏϥⲓⲟⲛⲉⲛⲟ
ⲭⲟⲥⲉⲧⲉⲕⲣⲓ̈ⲥⲓ̈ⲥ· ⲡⲉⲧⲛⲁ
ϫⲟⲟⲥⲙⲡⲉϥⲥⲟⲛϫⲉⲕⲱⲟ
ⲉⲓ̈ⲧ·ϥⲟⲛⲉⲛⲟⲭⲟⲥⲉⲧⲧⲥⲩⲛ
ϩ ϫⲉⲇⲣⲓⲟⲛ·ⲡⲉⲧⲛⲁϫⲟⲟⲥ
10 ϫⲉⲧⲧⲥⲟⲃϥⲓⲟⲛⲉⲛⲟⲭⲟⲥⲉⲧ
ⲅⲉϫⲉⲛⲛⲁⲛⲓ̈ⲥⲁⲧⲉ· ⲉⲫⲱ
ⲡⲉⲃⲉⲉⲕⲱⲁⲛⲉⲓⲉⲕⲛⲁⲧⲁ
ⲗⲟⲉϫⲣⲁⲓ̈ⲙⲡⲉⲕⲇⲱⲣⲟⲛ
ϩ ⲉϫⲙ̄ⲡⲉⲑⲩⲥⲓ̈ⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ
15 ⲛⲓ̄ⲅⲣⲡⲙⲉⲉⲩⲉϫⲓⲙⲡⲙⲁⲉⲧⲁ̀
ⲙⲁⲩϫⲉⲟⲩⲛⲧⲉⲡⲉⲕⲥⲟⲛ
ⲟⲩϫⲱⲃ̄ⲉϫⲟⲩⲛⲉⲣⲟⲕ
ⲕⲱⲙⲧⲓ̈ⲙⲁⲉ†ⲓ̀ⲙⲁⲩⲙⲡⲧⲕ v. 24
ⲇⲱⲣⲟⲛϫⲓ[ⲧⲓ̀ⲗⲓⲧⲡ]ⲑⲩⲥⲓⲁⲥ
20 ⲧⲏⲣⲓⲟⲛ· ⲛⲅ̄ⲃⲱⲕⲛ
ϣⲟⲣⲡ†ⲛⲏⲅϫⲱⲧⲓⲧⲙⲓⲛⲧⲕ
ⲥⲟⲛ· ⲧⲟⲧⲉⲛⲓ̀ⲅⲉⲓⲛⲓ̀ⲅⲧⲁ
ⲗⲟⲉϫⲣⲁⲓ̈ⲙⲡⲉⲕⲇⲱⲣⲟⲛ·
ⲉⲫⲱⲡⲉⲉ̀ⲕⲟⲩⲱⲱⲙ v. 25
25 ⲗⲓ̀ⲙⲟⲕⲉⲡⲉⲧ†ϫⲓϫⲁⲡⲛ̄ⲙ
ⲙⲁⲕϫⲉⲛⲟⲩⲃⲉⲡⲏ· ⲛ̀ϫⲟ
ⲥⲟⲛⲕⲱⲟⲟⲡⲛⲓⲙⲁϥϫⲓ
ⲧⲉϫⲓⲏ ⲙⲏⲡⲟⲧⲉⲛⲓ̀ⲧⲉ
ⲡⲉⲧϫⲓϫⲁⲡⲛⲓⲙⲁⲕⲧⲁⲁⲕ
30 ⲉⲧⲟⲟⲧϥⲗⲓⲧⲓⲣⲉϥ†ϫⲁⲡ
ⲛⲧⲉⲡⲣⲉϥ†ϫⲁⲡⲧⲁⲁⲕ
ⲉⲧⲟⲟⲧϥⲗⲓⲧⲡϫⲩⲡⲉⲣⲉⲧⲏⲥ·
ⲛ̀ⲥⲉⲛⲟϫⲓ̀ⲉⲡⲉⲱⲧⲉⲕⲟ·
ϫⲁⲙⲏⲛ †ϫⲱⲙ̄ⲙⲟⲥⲛⲁⲕ v. 26
35 ϫⲉⲛⲛⲉⲕⲉⲓ̈ⲉⲃⲟⲗϫⲓⲙⲡⲙ[ⲁ]
ⲉⲧⲓ̀ⲙⲁⲩ·ⲱⲁⲛⲧⲉⲕ†
ⲗⲓⲡϫⲁⲉⲛⲓ̀ⲕⲟ[ⲇⲣⲁⲛ]ⲧⲏⲥ·
ⲧⲉⲧⲓⲛⲥⲱ[ⲧⲙ̄ ϫⲉⲁ]ⲩϫⲟ[ⲟⲥ] v. 27

K 9691 № 95 a

Pergament. Höhe 30 cm Breite 23·7 cm Rand oben 2·5, unten 4·7 cm an der Innenseite 3·9, an der Aussenseite 4 cm Intercolumnium 2·2 cm
Evangelium s. Matth., festgestellt von Professor Krall)
c. VI. v. 16 - 24.

v.16 1 [ετε.τεν]ηηστεγε
[δε ῦπ]ρωωπεν̄
[θεννιϛ]γποκρι
[τηςεγο]κμ ςε
5 τακογαιννεγϛο
χεκλςεγογωνϛε
βολν̈ν̈ρωμε· εγ
ηηστεγε ϛαμην
†χωμμοςηητν
10 χελγογωεγχιμ
πεγβεκε ˃
v.17 ν[τοκδεεκηηστεγε
τωϛιντεκαπε
ηγειωμπεκϛοχε
15 κλι̇ννεκογωνϛ
εβολν̈ν̈ρωμεεκ
v.18 ηηστεγε · αλλα
μπεκειωτετϛ̄μ
ππεθηπ · αγω
20 πεκειωτετβ̄ω
ωτεροκϛμπππε
θηπ · ϥναταωω
βενακ' · μπρ
v.19 (ωογϛηητνεϛογν
25 νϛεναϛοϛιχμ̇
ππκαϛ · · πμαεωλ

1 ρεχοολεςμνθο
ολετακονϛητϥ
λγωππμαετεωλρε
νρεϥχιογε ϭωτϛ
5 ερογνϲεχιογε·
(ωογϛδενητν. c. VI. 20
εϛογννϛενλϛο
ϛντπε. ·πμαετε
μερεχοολε sic ογδε
10 ϛροολετακονϛη
τϥ · λγωππμα
ετεμερερεϥχιογ
εϭωτ̄ϛ̄ sic ερογνϲε
χιογε · πμαγλρ v. 21
15 ετερεπεκλϛονλ
ωωπενϛητϥ
εϥεωωωππεμμαγ
νϭιπεκκεϛητ
πϛηηβϲμπτϲωμα v. 22
20 ππεπβλλ · εωω
ππεπεκβαλογ
ϛαπλογϲπεπεκ
ϲωματηρϥ·
νλωωππεεϥο
25 νογοειν · εωω v. 23
ππεπεκβαλογπο

(K 9691 *Fortsetzung*)

Evangelium s. Matth. c. VII. 23-24.

ad Hebraeos c. VIII. 5 - 9

№ 95b

ΝΗΡΟCΠΕ ΠΕΚ
CωΜΑΤΗΡϹΝΑ
ωωΠΕΝΚΑΑΚΕ·
Ε ω χ ΕΠΟΥΟΕΙΝΒΕ
ΕΤΝϩΗΤΚΟΥΚΑ
ΚΕΠΕ· ·ΕΙΕΠΚΑΚΕ
c. VI. 24 ΝΟΥΗΡΠΕ - ΜΝ
ωΒΟΜΝ̄ΛΑΑΥΕΕΡ
ϩΜϩΑΛΝΧΟΕΙC
ϹΝΑΥ · ΗΓΑΡΝϹ
ΜΕCΤΕΟΥΑ Ή
ΝϹΜΕΕΡΕΟΥΑ
ΗΝϹΒΟΛΧϹΝΟΥ
Α ΗΝϹΚΑΤΑΦΡΟ
ΝΕΙΜΠΚΕΟΥΑ
ΜΝωΒΟΜΜΜωΤΝ
ΕΕΡϩΜϩΑΛΜΠΝΟΥ
ΤΕΜΝΠΤΜΑΜΜω
ΝΑC
ΠΕCΝΑΥΜΠΤΜΕϩ
CΝΑΥΝCΑΒΒΑ[ΤΟΝ]
ΜΠΕϩΜΕ· ΠΑ[ΠΟ]C
ΤΟΛΟC· [ΤΕΠΡΟC]
ad Hebraeos ϩΕΒΡΑΙΟC
c. VIII v. 5 ΑΤΑΘΕΝΤΑϹ
ωΑΧ[ΕΝΒΙ]μ̄ω̄[ΥCΗC

ЄϤΝΑΧω[ΚΕΒΟΛ
ΤΕCΚΥΝΗ Β[ωϢΤ
ΓΑΡΠΕΧΑϤ[ΝΙΜΤΑ
ΜΙΟΕΝΚΑ[ΤΑ
ΠΠΥΠΤΟCΝΤΑ[ΤΑ]ΟΥ
ΟΚΕΡΟϤϩΡΑΙϩΜΠΤΟ
ΟΥ ΑΥωΑϤΧΙΝϩΕΝ c. VI. 6
ωΜωϢΕΕΥωϢΟΟΒΕ
ΝΘΗ̈ ΠΜΕCΙΤΗCΠΕ
[Ν]Τ=ΔΙΑΘΥΚΗΕΤCΟ
ΠΤ ΤΑΙΝΤΑΥϹ̈Μ̈Ε̈Ν̈
Τ̈Ϲ̈ ΕΧΝϩΕΝΕΡΗΤΕΥ
COΠΤ·

ЄΝΕΡΕ†ωΟΡΠΙΓΑΡω0 v. 7
ΟΠΕΕΧΝΑΡΙΚΕΝΕϤ
ΝΑϢΙΝΕΑΝΠΕΝCΑ
ΠΜΑΝΤΜΕϩCΝΤΕ
ΕϤΒΪΝΓΑΡΕΡΟΟΥωϢΑϤ v. 8
[ΧΟΟC]ΧΕΕΙCϩΗΗΤΕ
ΟΥΕΝϩΕΝϩΟΟΥΝΗΥ
[ΠΕΧ]ΕΠΧΟΕΙCΤΑ
[Χω]ΚΕΒ ϕΛΕ[Χ]ΜΠ[Τ]ΗΪ
[ΜΠΤΙΗ]ΛΜΝΠΤΙΗΙ
[ΝΙΟ]ΥΔΑΝΟΥΔΙΑΘΥ
ΚΗΝΒΡΡΕ ·ΝΚΑΤΑ v. 9
[Τ]ΔΙΑΘΥΚΗΑΝΝΤΑΪ

K 9144 — N°96a

Pergament 36:27 cm Rand oben 2·4, cm unten 6, cm an der Innenseite 3, an der Aussenseite 4 cm Intercolumnium 2·5 cm. Evangelium s. Matth. constatiert von Pf. Krall.

Matth. (VIII. 28)

ⲟ[ⲩ]ⲓ̈ⲱⲟ[ⲩ]ⲉ̈ⲩ
ⲛⲏⲩⲉⲃⲟⲗ̈ⲥ̄ⲛ̄ⲥⲉ̄
ⲙ̄ⲥⲁⲁ[ⲩ]ⲉⲩⲛⲁⲱ̄ⲧ
ⲉⲙⲁⲧⲉ · ⲥⲱⲥ
ⲧⲉⲉⲧ̄ⲙⲧⲣⲉⲗⲁ
ⲁⲩⲉⲱⲉ[ⲓ]ⲉ[ⲃ]ⲟⲗ̈ⲥⲓ̈
ⲧ̄ⲛⲧⲉⲥⲓⲏ[ⲏ]ⲧ̄ⲙ
v.29 ⲙⲁⲩ· ⲁⲩⲱ[ⲉⲓ]ⲥ
ⲥⲏⲏⲧⲉ·ⲁⲩ[ⲭⲓ]ⲱ
ⲕⲁⲕⲉⲃⲟⲗⲉⲩ
ⲭⲱⲗ̄ⲙⲟⲥⲭⲉ
ⲉⲕⲟ[ⲩ]ⲉⲱⲟ[ⲩ]ⲛ̄ⲙ
ⲙⲁⲛⲓ̄ⲥ̄ⲡⲡⲱⲏⲣⲉ
ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ · ⲛ̄
ⲧⲁⲕⲉⲓⲉⲡⲡⲉⲓⲙⲁ
ⲉⲃⲁⲓ̈ⲥⲁⲛⲓⲍⲉⲙ̄
ⲙⲟⲛⲥⲁⲑⲏⲙ̄
v.30 ⲡⲉⲟⲩⲟⲉⲓⲱ[ⲛ]ⲉ
ⲟⲩⲛ̄ⲟⲩⲁⲧⲉⲗⲏⲁⲉ
ⲛ̄ⲣⲓⲣⲉⲛⲁⲱⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲏⲩⲙ̄ⲙⲟⲟⲩ
ⲉⲩⲙⲟⲟⲛⲉⲙ̄
v.31 ⲙⲟⲥ̄ · ⲛ̄ⲣⲉⲥⲱⲟ
ⲟⲣⲁⲉⲁⲩⲥⲉⲡⲧⲥⲱ
ⲡⲥ[ⲉⲩ]ⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲥⲭⲉ
[ⲉⲱⲭⲉ]ⲕⲛⲁⲛⲟⲭ̄ⲛ̄
[ⲉⲃⲟⲗⲉⲓⲉ]ⲙⲁⲭⲟⲟⲩ
[ⲉⲥⲟⲩ]ⲛⲉⲧⲁⲣⲉ
[ⲗⲏⲛ̄ⲛ]ⲉⲱⲁⲩ·
v.32 ⲡⲉⲭⲁⲥ[ⲏ]ⲁⲩ[ⲭ]ⲉ

1 [ⲉⲓⲥ]ⲍⲏ[ⲏ]ⲧ[ⲉ]ⲁⲥ†
ⲡⲉⲥⲟ[ⲩ]ⲟⲉⲓ]ⲛ̄[ⲃ]ⲓⲧⲁ
ⲣⲉ[ⲗⲏⲧ]ⲏⲣⲥ̄ⲉ
[ⲥⲣⲁⲓ]ⲉⲭ̄ⲛⲧⲱⲱ
5 [ⲙ]ⲉⲉⲡⲉⲥⲏⲧⲉ
ⲑⲁⲗⲁⲥⲥⲁⲁⲩ[ⲙ]ⲟⲩ
c. VIII. 33 ⲍⲣⲁⲓ̈ⲍⲛ̄ⲙ̄ⲙⲫⲩ
ⲛⲉⲧⲙⲟⲟ[ⲛ]ⲉⲁⲉ
ⲙ̄ⲙⲟⲟⲩⲁ[ⲩ]ⲡⲱⲧ
10 ⲁⲩⲃⲱⲕⲉⲧⲡⲫⲗⲓⲥ
ⲁⲩⲭⲱⲛ̄ⲍⲱⲃⲛ[ⲓ]ⲙ
ⲙ̄ⲛⲛⲁⲛⲉⲧⲟ[ⲛ̄]
ⲇⲁⲓ̈ⲙⲟⲛⲓⲟⲛ·
v.34 ⲁⲩⲱⲉⲓⲥⲍⲏⲏⲧⲉ
15 ⲉⲓⲥⲧⲧⲟⲗⲓⲥⲑ
ⲣ̄ⲥⲁⲥⲉⲓⲉⲃⲟⲗⲉ
ⲧⲱⲙⲛ̄ⲧⲉⲓ̄ⲥ · ⲛ̄
ⲧⲉⲣⲟⲩⲛⲁⲩⲇⲉ
ⲉ[ⲣⲟⲥ]ⲁⲩⲥⲉⲡⲥⲱ
20 ⲡ[ⲥ]ⲭⲉⲕⲁⲥ̄ⲉⲥⲉ
ⲡ[ⲱⲱⲛ]ⲉⲉⲃⲟⲗ
ⲍⲛ̄ⲛⲉⲩⲧⲟⲱ
c. IX. 1. ⲁⲥⲁⲗⲉⲇⲉⲉ[ⲩ]ⲭⲟ[ⲓ̈]
ⲁⲥⲭⲓ̈ⲟⲟⲣⲁⲥⲉⲓⲉ
25 ⲍⲣⲁⲓ̈ⲉⲧⲉⲥⲏⲧⲟ
ⲗⲓⲥⲙ̄ⲙⲓⲛⲙ̄
ⲙⲟⲥ· ⲁⲩⲱⲉⲓⲥ
ⲍⲏⲏⲧⲉⲁⲩⲉⲓⲛⲉ
ⲛⲁⲥⲛ̄ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ
30 ⲉ[ⲥⲥ]ⲏ ⲃ[ⲉⲥ]ⲛⲏⲭ
[ⲍⲓⲭⲛ̄ⲟⲩ]ⲙⲁⲛ̄ⲛ̄
[ⲕⲟⲧ̄ⲕ ·]·ⲓ̄ⲥⲇⲉⲛ̄
ⲧⲉⲣⲉⲥⲛⲁⲩ]ⲉⲧⲉⲩ
[ⲡⲓⲥⲧⲓⲥ]ⲡⲉⲭⲁⲥ

Z. 1 ergänze ⲣⲉⲥⲱⲟ[ⲟ]ⲣ̂

Evangelium s. Matth. c. IX. 2-10

	[μπ]ετcη[б χε]	1 ⲁ[ⲥⲧⲱⲟⲩⲛⲇ]ε	c. IX. 7
	[τω]κ μ̄[μοκπ]ⲁ	ⲁⲥⲃ̣ⲱⲕⲉϩⲣⲁⲓⲉ	
	ⲱⲏⲣⲉⲛⲉⲕⲛⲟ	ⲡⲧⲉⲥⲏⲓ̈ⲁⲩⲛⲁⲩ	v. 8
	ⲃⲉⲕⲏ̀ⲛⲁⲕⲉⲃ°ⲗ	ⲇⲉⲛⲃⲓⲙⲙⲏ[ⲏ]	
v. 3	5 ⲁⲩⲱⲉⲓ[ⲥ]ϩⲟ̈ⲓⲛⲉ	5 ⲱⲉⲁⲩⲣ̀ϩⲟⲧⲉ̣	
	[ⲛ̄ⲛ]ⲉⲅⲣⲁⲙⲙⲁ	ⲁⲩⲱⲁ[ⲩ]ⲧⲉⲟⲟ[ⲩ]	
	[ⲧⲉ]ⲩⲥ̀ⲡⲉϫⲁⲩ	ⲙ̄ⲡⲡ[ⲛ]ⲟⲩⲧⲉ	
	[ϩⲣⲁⲓⲛ̄]ϩⲏⲧⲟ̣ⲩ	ⲡⲧⲉⲛⲧⲁϥⲧⲉϫⲟⲩ	
	[ϫⲉⲉⲣⲉ]ⲡⲁⲓ̈ϫⲓ̈	ⲥⲓⲁⲛ̄ⲧⲉⲓⲙⲓⲛⲉ	
v. 4	10 [ⲟ]ⲩⲁ · ⲓ̄ⲥ[ⲇ]ⲉⲉ[ϥ]	ⲛⲛ̄ⲣⲱⲙⲉ · ⲛ̄·	v. 9
	[ⲥ]ⲟⲟⲩⲛ[ⲛⲛ]ⲉⲩ	ⲡⲉⲣⲉⲓ̄ⲥⲇⲉⲡⲁⲣⲁ	
	[ⲙ]ⲉⲉⲩⲉ̂· ⲡ[ⲉϫⲁϥ] II	ⲣⲉⲉⲃⲟⲗϩ̄ⲙⲡⲙⲁ̂	
	ⲛⲁⲩϫⲉⲁϩⲣⲱ[ⲧⲛ]	ⲉⲧ̄ⲙⲙⲁⲩⲁϥ	
	ⲧⲉⲧ̄ⲛⲙⲉ[ⲉⲩⲉ]	ⲛⲁⲩⲉⲩⲣⲱⲙⲉ	
	15 ⲉϩⲉⲛⲡⲧⲉⲑ[ⲟⲟⲩ]	15 ⲉϥϩⲙⲟⲟⲥϩⲓ̈ⲟⲩ	
	ϩ̄ⲛⲛⲉⲧ̄ⲛϩ[ⲏⲧ]	ⲧⲉⲗⲱⲛⲓ̈ⲟⲛⲉ	
v. 5	ⲁⲱⲅⲁⲣⲡⲉ[ⲧⲙⲟ]	ⲧ̄ⲡⲉ[ϥⲣⲁⲛⲧⲉ]	
	ⲧ̄ⲛϫⲟⲟⲥⲧⲧⲉϫ[ⲉ]	[ⲙⲁ]ⲧⲑⲁⲓ̈ⲟⲥⲧⲧⲉ	
	ⲛⲉⲕⲛⲟⲃⲉ[ⲕⲏ]	[ϫⲁ]ϥⲛⲁϥϫⲉⲟⲩⲁ	
	20 ⲛⲁⲕⲉⲃⲟⲗ[· ϫⲓ]ⲛ	20 ϩ̀ⲕⲛⲥⲱⲓ · ⲁϥ	
	ϫⲟⲟⲥⲧⲧⲉ[ϫⲉ]ⲧⲱ	ⲧⲱⲟⲩⲛⲇⲉⲁϥⲟⲩ	
	ⲟⲩⲛⲛ̄ⲧⲙ[ⲟⲟ]ⲱⲉ̂·	ⲁϩϥⲛ̄ⲥⲱϥ · ⲁⲥ	v. 10
v. 6	ϫⲉⲕⲁⲥⲇⲉⲉⲧⲉⲧ	ⲱⲱⲧⲧⲉⲇⲉⲉϥ	
	ⲛⲁⲉⲓⲙⲉϫⲉⲟⲩ	ⲛⲏϫⲉϩⲣ[ⲁⲓ̈ϩ]ⲙ̄	
	25 ⲛ̄ⲧⲉⲡⲱⲏⲣⲉⲙ̄	25 ⲡⲉϥⲏⲓⲉⲓⲥϩⲏⲏ̂	
	ⲡⲣⲱⲙⲉⲉϩⲟⲩ	ⲧⲉⲛⲉⲟⲩⲛ̄[ϩⲁϩ]	
	ⲥⲓⲁϩⲣⲁⲓ̈ϩⲓ̈ϫⲙ̄	ⲛ̄ⲧⲉⲗⲱⲛⲏ[ⲥ]	
	ⲡⲕⲁϩⲉⲕⲁⲛⲟ	ϩⲓⲣⲉϥⲣ̄ⲛ[ⲟⲃⲉ]	
	ⲃⲉⲉⲃⲟⲗ· ⲧⲟⲧ[ⲉ]	ⲛⲏⲩⲉⲩ[ⲛⲟⲩϫⲉ]	
	30 ⲡⲉϫⲁϥ[ⲙⲡⲡⲉ[ⲧ]	30 [ⲙ̀]ⲙⲟⲟ[ⲩⲙ̄ⲛ̄ⲓ̄ⲥ]	
	ⲥⲏ[б̀ⲉⲧⲱⲟⲩⲛ	[	
	ⲛ̄ⲧϥⲉⲓ[ⲙ̄ⲡⲉⲕ		
	[б̀ⲗⲟ[б̀]ⲛ[ⲣ̄ⲃⲱⲕⲉ		
	ϩⲣⲁⲓ̈ⲉ[ⲡⲉⲕⲏⲓ̈		

K 9030 *Seite 27 der Handschrift* **№ 97a**

Pergamen 36·2 : 28·5 cm. Rand oben 4, unten 6·2 cm, links 3 cm, an der Aussenseite 5 cm. Intercolumnium 2·4 cm. Rastriert auf Seite 28. „Matth. 10, 5" Konstatierte Professor Krall.

c.X.2.3. ΝΗCΠΕϚCON · ΦΙ
ΛΙΠΠΟCΜ̄ΝΒΑΡΘΟ
ΛΟΜΑΙΟC · ΘΩΜΑC
Μ̄ΝΜΑΘΘΑΙΟCΤΤΕ
5 ΛΩΝΗC · ΪΑΚΩΒΟC
ΠϢΗΡΕÑΑΛΦΑΙΟC
v.4. Μ̄ΝΘΑΤΔΑΙΟC · CΙ
ΜΩΝΤΤΚΑΝΑΝΙΤΗC
Μ̄ΝΪΟΥΔΑCΤΙCΚᵃ
10 ΛΙΩΤΗCΤΕΝΤΑϚ
ΤΤΑΡΑΔΙΔΟΥΜΜΟϚ
v.5 ΤΤΕΪΜ̄ΝΤCΝΟΟΥC
ΑϚΧΟΟΥCΕÑϬΙΙC
ΕΑϚΤΤΑΡΑΓΓΕΙΛΕ
15 ΝΑΥΕϚΧΩΜ̄ΜΟC
ΧΕΜ̄ΤΤΡΒΩΚΕϚΙΗ
ÑϩΕΘΝΟC · ΑΥΩ
Μ̄ΤΤΡΒΩΚΕϚΟΥΝ
ΕΤΤΟΛΙCÑCΑΜΑΡΙ
v.6 20 ΤΗC̀ · ΒΩΚΔΕÑ
ϚΟΥΟϢΑΝΕCΟΟΥ
ÑΤΑΥCΩΡΜ̄ÑΤΕ
v.7 ΠΗϊ̄ΜΤΤΙΗΛ · ΕΤΕΤ
ΝΑΒΩΚΔΕΤΑϢΕ
25 ΟΕΙϢΕΤΕΤÑ ΧΩ
[ΜΜ]ΟC[ΧΕ]ΜΕΤΑΝ◦
ΕΙ·ΑCϚΩΝ[ΓΑ]ΡÑ
ϚΟΥΝÑϬΙΤ[ΜÑΤΕ]
v.8 ΡΟÑΜΤΤΗΥΕ·[ΝΕΤ]
30 ϢΩΝΕΑΡΙΤΤΑϩΡΕΕ
ΡΟΟΥ · ΝΕΤCΟΒϩ
ΤϬΒΟΟΥÑΔΑΙΜΟ
ΝΙΟΝΝΟΧΟΥΕΒΟλ
ΑΤΕΤÑΧῚÑΧΙΝϩΗ
v.9 35 ϮÑΧΙΝϩΗ · Μ̄ΤΤΡ
ΧΤΤΟΝΗΤΝÑΟΥ
ΝΟΥΒ · ΟΥϩ̣ΕΟΥ·

1 ϚΑΤ·ΟΥΔΕϚΟΜ̄ÑΤ — 2 k z
ϚÑΝΕΤÑΜΟΧϩ
ΟΥΔΕΤΙΗΡᾺΕΤΕ — c. X. 10
ϚΙΗ·ΟΥΔΕϢΤΗΝ̀
5 ϹÑΤΕ·ΟΥΔΕΟΥ
ΤΟΟΥΕ·ΟΥΔΕ
ΟΥϬΕΡΩΒ·ϹΜ̄
ΤΤϢᾺΓΑΡÑϬΙΤΤΕΡΓΑ
ΤΗCÑΤΕϢϚΡΕ·
10 ΤΤΟΛΙCΔΕΕΤΕΤ — v. 11
ΝΑΒΩΚΕϚΟΥΝΕ
ΡΟC·ΗΤΤϮΜΕ·ϢΙ
ΝΕϚΡΑϊ̈ÑϚΗΤ̄ϹΧΕ
ΝΙΛΜΤΕΤ̄ΜΤΤϢᾺ
15 ÑΤΕΤÑϬΩϚΜ̄
ΤΜΙΔΕΤ̄ΜΜΑΥϢᾹ
ΤΕΤÑΕΙΕΒΟλ·
ΕΤΕΤÑΒΗΚΔΕΕϚΟῩ — v. 12
ΕΤΤΗϊ̈ΑCΤΙΔϚΕΜ̄
20 ΜΟϬ·ΑΥΩΕϢΩ — v. 13
ΤΤΕΤΤΗϊ̈Μ̄ΤΤϢᾺΜΑ
ΡΕΤΕΤÑΕΙΡΗΝΗ
ΕῚΕϚΡΑϊ̈ΕΧΩϬ·
ΕϢΩΤΤΕÑϬΜ̄ΤΤϢᾺ
25 ΑΝΜΑΡΕΤΕΤÑΕΙ
ΡΗΝΗΚΟΤ̄ϹΕΡΩ
ΤÑ · ΤΤΕΤΕÑϬ — v. 14
ÑΔΧΙΤΗΥΤÑΔΕ
ΑÑ·ΑΥΩÑϬΤ̄ΜϹΩ
30 Τ̄ΜΕΝΕΤÑϢΑΧ[Ε
ΕΤΕΤÑÑΗΥΕΒΟλ
ϚΜ̄ΤΤΗϊ̈·ΗΤΤΟΛΙϹ
ΗΤΤϮΜΕΕΤ̄ΜΜΑΥ
ΝΟΥϚῈΕΒΟλΜ̄ΤΤϢΟ
35 ΕΙϢÑΝΕΤÑΟΥΕ
ΡΗΤΕ·ϚΑΜΗΝϮ — v. 15

(K 9030 Fortsetzung) Seite 28 der Handschrift № 976

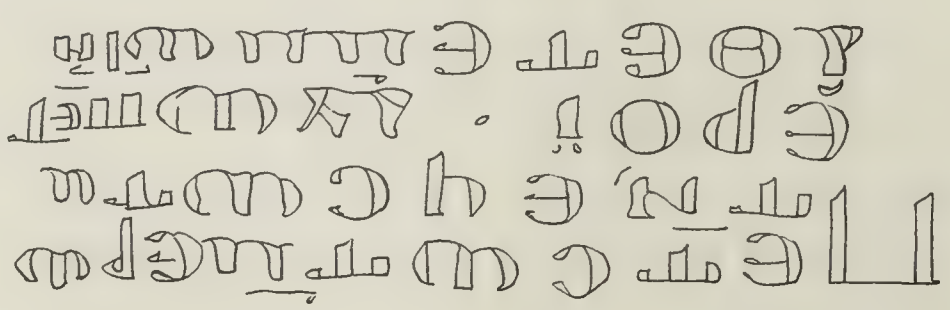
Evangelium s. Matth. c. x. 15-25

·÷ K̄H̄ ÷·

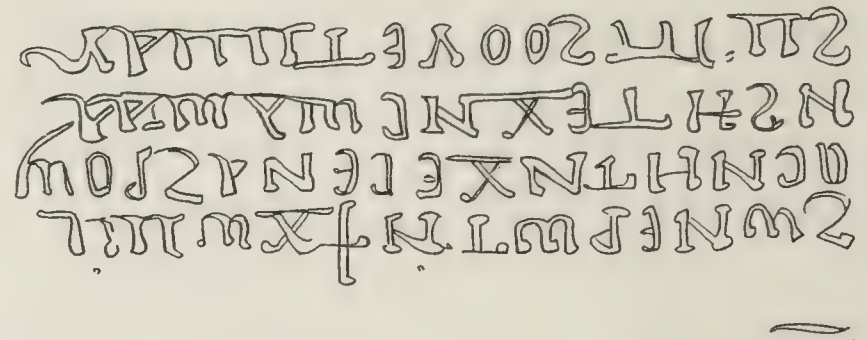
c.X.15 1 ΧΕΟΥΝΟΥΜ̄ΤΟΝ
ΝΔϣωΠΕϩΜ̄ΠΚΔϩ
ΝCΟΔΟΜᾺΜ̄ΝΓΟ
ΜΟΡΡᾺϩΜ̄ΠΕϩΟΟΥ
5 ΝΤΕΚΡΙCΙCΕϩΟΥῸ
ΕΤΠΟΛΙCΕΤΜΜΑΥ·
v.16 ЄΙCϩΗΗΤΕΑΝΟΚ
†ΧΟΟΥΜ̄ΜΩΤΝ̄
ΝΘΕΝ̄ϩΕΝΕCΟΟΥ
10 Ν̄ΤΜΗΤΕΝ̄ϩΕΝ
ΟΥΩΝ̄ῺϣωΠΕ
ΒЄ̀Ν̄CΑΒЄ̀Ν̄ΘЄ̀Ν̄
ΝΙϩΟϹΑΥΩΝᾹΚЄ
ΡΑΙΟCΝ̄ΘЄΝ̄ΝΟΡο
v.17 15 ΟΜΠΕ· †ϩΤΗΤΝ̄
ЄΡΩΤΝ̄CΕΝΑΠΑ
ΡΑΔΙΔΟΥΓΑΡΜΜΩ
ΤΝ̄ΕΝCΥΝϩЄΔΡΙ
ΟΝ·ΑΥΩϩΡΑΪϩΝ̄
20 ΝΕΥCΥΝΑΓΩΓΗ
CΕΝΑΜΑCΤΙΓΟΥ
v.18 ΜΜΩΤΝ̄ΝΝ̄CЄΧΙ
ΤΗΥΤΝ̄ΕΝϩΗΓЄ
ΜΩΝΜ̄ΝΝЄΡΩ
25 ΟΥЄΤΒΗΗΤЄΥ
ΜΝ̄ΤΜ̄ΝΤΡЄΝΔΥ
ΜΝ̄ΝϩЄΘΝΟC̄·
v.19 ϩΟΤΑΝ· ΔЄЄΥϣΔΝ
ΠΑΡΑ-. ΔΟΥΜ̄ΜΩ
30 ΤΝ̄ΜΜ̄ΡϩΙΡΟΟΥϣ
ΧЄΝΑϣΝ̄ϩЄ·ΗЄ
ΤЄΤΝ̄ΑΧΟΟCΧЄ
ῸΥ· CΕΝΑ†ΓΑΡ
ΝΗΤΝ̄ϩΝ̄ΤЄΥΝΟΥ
35 ЄΤΜ̄ΜΑΥΧЄΟ̂Υ
ΠЄΤЄΤΝΑΧΟΟϥ

1 ЄΤϣΑΧЄ-ΑΛΛΑ c.X.20
ΤΠЄΤΝ̄ΑΜ̄ΠЄΤΝ̄
ЄΙΩΤΠЄΤϣΑΧЄ
Ν̄ϩΗΤΤΗΥΤΝ̄·
ΟΥÑΟΥCΟΝΔЄΝ[Α v.21
ΔΙΔΟΥΜ̄ΠЄϥCΟΝ
ЄΠΜϹΥ· ΑΥΩΟΥ
ЄΙΩΤΜ̄ΠЄϥϣΗΡЄ
ΝΤЄΝ̄ϣΗΡЄΤϣ
10 ΟΥΝЄΧΝ̄ΝЄΥЄΙΟ
ΤЄ̀Ν̄CЄΜΟΥΟΥΤ᾽
ΜΜΟΟΥΝ̄ΤЄΤΝ̄ v.22
ϣωΠЄЄΥΜΟCΤЄ
ΜΜΩΤΝ̄ЄΒΟΛϩΙ
15 ΤΝ̄ΡϣΜЄΝΙΜЄ
ΤΒЄΠΑΡΑΠΠЄΤ
ΝΑϩΥΠΟΜΙΝЄΔЄ
ϣΑΒΟΛΠΑΪΠЄΤ
ΝΑΟΥΧΑΪ· ϩΟ v.23
ΤΑΝΔЄЄΥϣΑΝΠΩΤ
Ν̄CΩΤΝ̄ϩ̄ΝΤЄΙ
ΠΟΛΙCΠΩΤЄϩΡΑΪ
ЄΚЄΟΥЄΙϩΑΜΗ[Ν
ΓΑΡ†ΧΩ[ΜΜΟC
25 ΝΗΤΝ̄Ν̄ Χ[Є]ÑΝЄΤ[Ν̄
ΧΩΚЄ[ΒΟ]ΛΝ̄Μ̄[ΠΟ
ΛΙC[ΜΠ]Ι Η̄Λ̄· Μ̄ΠЄ
[Πϣ]ΗΡЄΜΠΡΩΜЄ
ΕΙ· ΜΜ̄ΝCΒΟΥΪ v.24
ЄϥΟΝΝΟΒЄΠЄϥCΑϩ·
ΟΥΔЄϩΜ̄ϩΑΛЄϥΧο
CЄ̀ЄΠЄϥΧΟЄΙC᾽
ϩ̂ωЄΠЄCΒΟΥΪ v.25
ΧЄЄϥЄϣωΠЄÑ
35 ΘЄΛΠЄϥCΑϩ·ΑΥΩ
ΠϩΜ̄ϩΑΛΧЄЄϥЄ
ϣωΠЄÑΘЄΛ̄

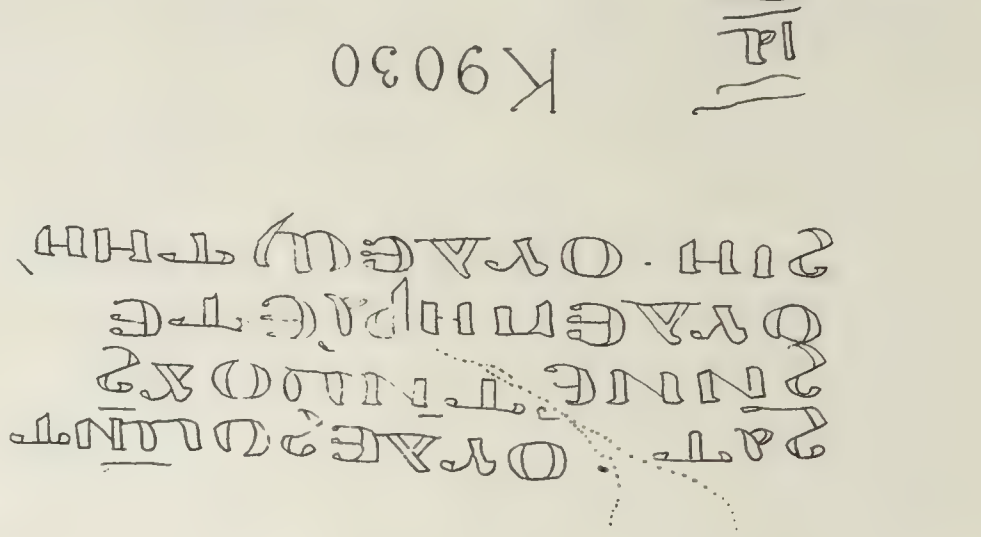
K9082



K9701



K9030



K9144

K 9701 *Seite 168 der Handschrift* *№ 98a*

Pergament 35·25·2 cm Rand oben 3·5 cm, unten 2·9 cm, an der Innenseite 2 cm, an der Aussenseite 2·5 cm
Intercolumnium 2 cm

Evangelium s. Lucam x.12-21, 22-33.

1d

X.12 1 ϩωνερωτν̄ ✝ χωμμὶ
ocnhtnxe cenaϩρoω
nϩhtexncωδωμa
ϩmπeϩooyetμμay
5 nϩoy[oe]ππoλicetμ
v.13 μay .ovoinexopa
ϫin·ovoinebhθcai
eiδaxeenentanβoμ
ntayωψπenϩhtt]hy
10 tnqωωπeϩnδypoc
μnciδωn. eqχπe
aνϩμocπe
ϩnoyβooyneμnoy
κepμec aνμetanoiei
v.14 15 πλyncenaan[e]xen
δypocμnciδωnϩn
tekpicicnϩoyoepωtn
v.15 ntωϩωωδekaφap
naoyμ μhtenaχi
20 ceωqatπe cenante
v.16 ωaaμnte πet
Ϲωtμepωtneqcω
tμepoi aγωπetaθe
teiμμωtneqaθa!
25 π[e]iμμoi
v.17 λγkotoyδenβiπ[eω]
becnooyϩnoyρaω[e]
eyχωμμocxeπχ[o
eicnkeδaiμonion
30 ϩyπoδaϫenanϩ[nπ]
v.18 ekpan·πexaq[δenay]
xeninayettca[tanac

P3H

1 eqϩhyeπeċhteβoλ
ϩntπenθenoyeqρh
hβe eicϩhhteaiti c.x19
nhtnnteϫoycia
5 eϩωμeχnnϩoqμn
noyoo[ϩ]e aγωexn
tβoμthpcμπχaχe
ntetμλaaγχithγ
tnnβonc
10 πλhnμπερρaωeϩμ v.20
πaixenenπ̄aϩh
πo[t]accenhtn [pa]
ωeδentoqχene[tn]
15 panchϩϩnμπihy[e
Ϲnteynoyδeetμ[μay v.21
ϩqteλhχϩmπe[π
n̄aetoyλab πexaq
χe†eϫomoλoge nak
πaiωt πχoeicnππe
20 μnπkaϩχeakϩ[ept
nai ncoφocμn[nc
beeye akβ̄oλto[γ
eβoλnnωhpeω[hμ
a[ϩ]ϕ πaiωtχe†aite
25 φen̄tq

Lucas ρξθ

x.22 1 ΝCΑΤΤΙ ωΤ ΑΥ ωΤΤΕΤΕΡΕ
ΠΤ ωΗΡΕΝΑΟΥΑ ω ϥ ϥ ω Α ϥ
6 ω ΛΤΠ ϥ ΝΑ ϥ ΕΒΟΛ
v.23 Α ϥ Κ ωΤ ϥ ΕΜΜΑΘΗΤΗC
5 ΝCΑΟΥCΑ ΠΕΧΑ ϥ ΝΑΥ
ΧΕΝΔΙΑΤΟΥΝΕΝΒΑΛ
ΕΤΝΑΥΕΝΕΤΕΤΝΝΑΥ
v.24 ΕΡΟΟΥ ϯ ΧωΜΜΟC
ΝΗΤΝ ΧΕΑ ϩ Α ϩ ΜΠΡΟ
10 ΦΥΤΗC ϩ ΙΡΡΟΕΠΕΙ
ΘΥΜΕΙΕΝΑΑΥΕΝΕΤΕ
ΤΝΝΑΥΕΡΟΟΥΜΠΤΟΥ
ΝΑΥ ΑΥ ωΕC ωΤΜΕ
[ρ]ΡΙΕΝΕΤΕΤΝC ωΤΜ
15 [ερ]ΟΟΥΜΠΤΟΥC ωΤΜ
v.25 ϵ ΙCΟΥΝΟΜΙΚΟC Δ Ε
Α ϥ Τ ωΟΥΝΕ ϥ ΠΙΡΑ
ϩ ΕΜΜΟ ϥ Ε ϥ ΧωΜΜΟC
[ΧΕ]ΠΤ Α ϩ ΕΙΝᾹΡΟΥΤΑ
20 [ΚΛΗ]ΡΟΝΟΜΕΙΜΠΤ ω
[Ν ϩ]ω Α ΕΝΕ ϩ
v.26 [ΝΤ Φ ϥ Δ ΕΠΕΧΑ ϥ ΝΑ ϥ
[ΧΕΟ]ΥΠΕΤCΗ ϩ ϩ Μ[Π]
[ΝΟΜΟC] ΗΕΚ ω ω [Ν̄] ϩ
|

1 ΜΝΝΕΚΜΕΕΥΕΤΗΡ ϫ
Α ϫ ω ΠΕΤ ϩ ΙΤΟΥΟΚΝ
÷ ΤΕΚ ϩ Ε ΠΕΧΑ ϥ Ν c. X. 28
Α ϥ ΧΕΑΚΟΥ ω ω ϩ Ν
5 ΟΥCΟΟΥΤΝ Α ΡΙΠΠΑΙ
Α ϫ ΚΝΑ ω Ν ϩ
÷ ΝΤΟ ϥ ΔΕΕ ϥ ΟΥΕ ωΤ v. 29
ΜΑΙΟ ϥ ΠΕΧΑΑ ϥ
Ν ΙC ═ ΧΕΝΙΜ
10 Δ ΠΕΠΕΤ ϩ ΙΤΟΥΟ ϥ
═ λ5 Δ ΤCΟΥ ω ω ϥ ΠΕΧΑ ϥ Ν ϥ v. 30
ΧΕΟΥΡ ω ΜΕΠΕΝΤ
Α ϥ ΕΙΕΒΟΛ ϩ Ν ΘΙΕ λ̄ΗΜ̄
ΕϩΙΕΡΙΧ ω Α ϥ ΕΙΕΤΟ
15 ΟΤΟΥΝ ϩ ΕΝΜΑΝCΟΟΝΕ
ΝΑΙΔΕΑΥΚΑΑ ϥ Κ Α ϩ ΗΥ
ΑΥΧΝ Α ϥ ϩ ΕΝC Α ω —
ΑΥΒ ωΚΑΥΚΑΑ ϥ ΕΦΟΝ
ΠΕ ω Μ ΟΥ · ϩ ΝΟΥ ω v. 31
20 CΝΗ ΑΥΟΥΗΗΒΕΙΞ
ΠΕCΗΤ ϩ ΙΤΕ ϩ ΙΗΕΤΜ
ΜΑΥ Α ϥ Ν Α ΑΥΕΡΟ ϥ Α ϥ
CΑΑΤΒ ϩ ΟΜΟΙΟCΟΥΛΕ v. 32
ΟΥΕΙΤΗCΝΤΕΡΕ ϥ ΕΙ
25 ΕΧΜΠΤΜΑΕΤΜΜΑΥ
[Α]ϥ Ν Α ΑΥΕΡΟ ϥ Α ϥ CΑΑ T̄ ϥ
[Ο]ΥCΑΜΑΡΙΤΗCΕΙΕΧ ω ϥ v. 33
[Α ϥ Ν]ΑΥΕΡΟ ϥ Α ϥ ω ϥ ΕΝΙ ϩ
[Τ Η]ϥ Ε ϩ ΡΑΙΕΧ ω ϥ Α ϥ ϯ
30 [. . ΠΕ]ϥ ΟΥΟΙΕΡΟ ϥ Α ϥ Μ

K 9082 — № 99a

Pergament 38:28 cm Rand oben 3·5 cm unten 6·3 cm an der Innenseite 2 cm an der Aussenseite 6·2 cm Intercolumnium 2·5 cm. Professor Krall notierte: „Matth. 11. 25"

Evangelium s. Lucam X. 13 - 32

(X.13) 1 ⲇ[ⲩⲥⲙⲟⲥ]ⲡⲉⲥ[ⲛⲟⲩ]
ⲃⲟⲟⲩ[ⲛ]ⲉⲙⲛⲟⲩ
ⲕⲉⲣⲙ[ⲉ]ⲥⲁⲩ[ⲙⲉ]
v.14 ⲧⲁⲛⲟⲉⲓ̀·ⲡⲗⲏⲛ
5 ⲥⲉⲛⲁ̂ⲁ́ⲛⲉⲭⲉ
ⲉⲭⲛ̄ⲧⲩⲣⲟⲥⲙ̄ⲛ
ⲥⲓⲇⲱⲛ̂ⲥⲛ̄ⲧⲉ
ⲕⲣⲓⲥⲓⲥⲉⲥⲟⲩⲉ
v.15 ⲣⲱⲧⲛ̄· ⲛ̄ⲧⲟ̂
10 ⲥⲱⲱ̂ⲧⲉⲕⲁⲫ[ⲁ]ⲣ
ⲛⲁⲟⲩⲙ̂ⲓ ⲙⲏⲧⲉ
ⲛⲁⲭⲓⲥⲉⲱⲁⲧⲡⲉ̂
ⲥⲉⲛⲁⲛ̄ⲧⲉⲱⲁ
ⲁⲙ̄ⲛ̄ⲧⲉ·
v.16 13 ⲡⲉⲧⲥⲱⲧⲙ̄ⲉⲣⲱ
ⲧⲛ̄, ⲉⲥⲥⲱⲧⲙ
ⲉⲣⲟⲓ̈· ⲁⲩⲱⲡⲉⲧ
ⲁ̂ⲑⲉⲧⲉ sic ⲙ̄ⲙⲱⲧⲛ̄
ⲉⲥⲁ̂ⲑⲉⲧⲉⲓ̂ⲙ̄
20 ⲙⲟⲓ̈· ⲡⲉⲧⲁⲑⲉ
ⲧⲉⲓ̂ⲇⲉⲙ̄ⲙⲟⲓ̈
ⲉⲥⲁⲑⲉⲧⲉⲓ̀ⲙ̄
ⲡⲉⲛⲧⲁⲥⲧⲛ̄
ⲛⲟⲟⲩⲧ:
25
v.17 ⲁ]ⲩⲕⲟⲧⲟⲩⲇⲉⲛ̄
ⲃⲓⲡⲉⲱⲥⲉⲥⲛⲟ
ⲟⲩⲥ̀ⲥⲛ̄ⲟⲩⲣⲁⲱⲉ̀
ⲉⲩⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲥ
ⲭⲉⲡⲭⲟⲉⲓⲥⲛ̄
30 ⲕⲉⲇⲁⲓⲙⲟⲛⲓⲟⲛ̂
ⲥⲩⲡⲟⲧⲁⲥⲥⲉ
ⲛⲁⲛ̂ⲥⲙ̄ⲡⲉⲕ
v.18 ⲣⲁⲛ̂· ⲡⲉⲭⲁⲥ
ⲇⲉⲛⲁⲩⲭⲉⲛⲉⲓ̈

1 ⲛⲁⲩⲉⲡⲓⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ
ⲉⲥⲥⲏⲩⲉⲡⲉⲥⲏⲧ
ⲉⲃⲟⲗ̀ⲥ̄ⲛ̄ⲧⲧⲡⲉ
ⲛ̄ⲑⲉⲛ̄ⲟⲩⲉⲃⲣⲏ
5 ⲃⲉ· ⲉⲓⲥⲥⲏⲏ v.19
ⲧⲉⲇⲁ̈ⲓ†ⲛⲏⲧⲛ̄ⲛ̄
ⲧⲉⲭⲟⲩⲥⲓⲇⲉ
ⲥⲱⲗ̂ⲉⲭⲛ̄ⲛ̄ⲥⲟⲩ
ⲙ̄ⲛ̄ⲛⲟⲩⲟⲟ̂ⲥⲉ
10 ⲁⲩⲱⲉⲭⲛ̄ⲧⲃⲟⲩ̂
ⲧⲏⲣⲥ̄ⲙ̄ⲡⲭⲁⲅⲉ
ⲛ̄ⲧⲉⲧⲙ̄ⲗⲁⲁⲩ
ⲭⲓⲧⲏⲩⲧⲛ̄ⲛ̄
ⲃⲟⲛⲥ̄, ⲡⲗⲏⲛ v.20
15 ⲙ̄ⲡⲣⲣⲁⲱⲉⲥⲙ̄
ⲡⲁⲓ̈ⲭⲉⲛⲉⲡⲡⲛⲁ
ⲥⲩⲡⲟⲧⲁⲥⲥⲉ̂
ⲛⲏⲧⲛ̄· ⲣⲁⲱⲉ
ⲁⲇⲉⲛ̄ⲧⲟⲥⲭⲉⲛⲉ
20 ⲧⲛ̄ⲣⲁⲛ̂ⲥⲏⲥⲥⲛ̄
ⲙ̄ⲡⲏⲩⲉ̂· ⲥⲛ̄ⲧⲉⲩ v.21
ⲛⲟⲩⲇⲉⲉⲧⲙⲁⲩ
ⲁⲩⲧⲉⲗⲏⲗ̀ⲥⲙ̄
ⲡⲉⲡⲛⲁⲉⲧⲟⲩ
25 ⲁⲁⲃ̂ⲡⲉⲭⲁⲥⲭⲉ
†ⲉⲩⲟⲙⲟⲗⲟ
ⲅⲉⲓ̈ⲛⲁⲕⲧⲧⲁⲉⲓ
ⲱⲧ̂ⲡⲭⲟⲉⲓⲥ
ⲛ̄ⲧⲧⲉⲗⲙ̄ⲛⲡⲕⲁⲥ̂
30 ⲭⲉⲗⲕⲥⲉⲡⲓⲛⲁⲓ̈
ⲉⲛⲥⲟⲫⲟⲥⲙ̄
ⲛ̄ⲥⲁⲃⲉ̀ⲁⲕⲃⲟⲗ
ⲡⲟⲩⲉⲃⲟⲗ̀ⲛ̄ⲛ
ⲱⲏⲣⲉⲱⲏⲙ

(K 9082 Fortsetzung) N° 99b

Evangelium s. Lucam X.21-32

v. 21. ⲁⲣⲉⲡⲁⲓⲱⲧ̂ ⲭⲉⲧⲁⲓ̈ⲧⲉⲑⲏ ⲛ̄ⲧⲁⲥⲣ̂ⲁⲛⲁⲕ̂ ⲙ̄ⲡⲉⲕⲙ̄ⲧ̂ⲟⲉ ⲃⲟⲗ̂ ⲁⲩⲧⲛⲁⲓ̈ ⲛ̄ⲥⲱⲃ̂ ⲛⲓⲙ̂ⲉⲃⲟⲗ ⲥⲓⲧ̄ⲙⲡⲁⲓⲱⲧ̂ v.22 ⲁⲩⲱ ⲙ̄ⲙⲛ̄ⲛⲁⲁⲩ ⲥⲟⲟⲩⲛ̂ⲭⲉⲛ[ⲓ]ⲙ̂ 10 ⲡⲉⲡⲱⲏⲣⲉⲛ̄ ⲥⲁⲡⲓⲱⲧ̂ ⲏⲭⲉⲛⲓⲙ ⲡⲉⲡⲓⲱⲧ̂ⲛ̄ⲥⲁ ⲡⲱⲏⲣⲉ · ⲁⲩⲱⲡⲉ ⲧⲉⲣⲉⲡⲱⲏⲣⲉ 15 ⲛⲁⲟⲩⲁ̂ⲱ̄ⲍⲉⲱⲁⲍ ⲟⲱⲗ̄ⲡⲛⲁⲍⲉⲃ°ⲗ v.23 ⲁⲍⲕⲟⲧ̄ⲍⲁⲉⲉⲛ ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ̀ⲛ̄ⲥⲁ̂ ⲟ[ⲩ]ⲥⲁ̂ⲡⲉⲭⲁⲍⲛⲁⲩ 20 ⲭⲉⲛⲁⲓ̈ⲁⲧⲟⲩⲛ̄ⲛ̄ ⲃⲁⲗ̂ⲉⲧⲛⲁⲩ̂ⲉⲛⲉ ⲧⲉⲧⲛ̄ⲛⲁⲩⲉⲣⲟ[ⲟ]ⲩ v.24 ⲧ̈ⲭⲱⲟⲩⲁⲣ̂ⲙ̂ⲙⲟⲥⲛ[ⲏ] ⲧⲛ̄ⲭⲉⲁ̂ⲍⲁⲍ̂ⲙ̄ⲡⲣⲟ̀ 25 ⲫⲏⲧⲏⲥⲍⲓⲣ̂ⲣⲟ̂ⲟⲩ ⲉⲁ̂ⲩⲛⲁⲩⲉⲛⲉⲧⲉⲧⲛ̄ ⲛⲁⲩⲉⲣⲟⲟⲩⲙ̄ⲡⲧⲟⲩ ⲛⲁⲩ̂ⲁⲩⲱⲉⲥⲱⲧⲙ̄ ⲉⲣⲟⲓ̈ⲉⲛⲉⲧⲉⲧⲛ̄ 30 ⲥⲱⲧⲙ̄ⲉⲣⲟⲟⲩⲙ̄ ⲡⲟⲩⲥⲱⲧⲙ̄· λϵ v.25 ⲓⲥ̂ⲟⲩⲛⲟⲙⲓⲕⲟⲥⲁⲉ ⲁⲍⲧⲱⲟⲩⲛ·ⲉⲍⲡ[ⲉⲓ] ⲣⲁⲍⲉⲙ̄ⲙⲟⲍ̂ⲉⲍⲭ[ⲱ] 35 [ⲙ̈]ⲙⲟⲥ̂ ⲭⲉⲡⲥⲁⲍ̀ⲉⲓ

1 ⲛⲁ[ⲣ]ⲟⲩ̀ⲧ[ⲁ]ⲕⲗⲏⲣⲟ ⲛⲟⲙⲉⲙ̄[ⲡ]ⲱⲛⲛ̄ⲍⲛ̄ ⲱⲗⲉⲛⲉⲍ·ⲛ̄ⲧⲟⲍⲁⲉ c. X.26 ⲡⲉⲭⲁⲍⲛⲁⲍⲭⲉⲟⲩ̀ 5 ⲡⲉⲧⲥⲏⲍ̂ⲍⲙ̄ⲡⲛⲟⲙ[ⲫ̄ (l. ⲛⲟⲙⲟⲥ) ⲉⲕⲱⲱⲩ̂ⲛ̄ⲁⲱⲩ̂ⲛ̄ⲍⲉ· ⲛ̄ⲧⲟⲍⲁⲉⲡⲉⲭⲁⲍⲭⲉ v. 27 ⲉⲕⲉⲙⲉⲣⲉⲡⲭⲟⲉⲓⲥ ⲡⲉⲕⲛⲟⲩⲧⲉⲍⲙ̄ⲡⲧⲉⲕ 10 ⲍⲏⲧ̂ⲧⲏⲣⲍ̄ⲙ̄ⲛⲡⲉⲕ ⲯⲩⲭⲏⲧⲏⲣⲥ̄,ⲙ̄ⲛⲧⲉⲕⲃ°ⲙ ⲧⲏⲣⲥ̄ⲙ̄ⲛⲛⲉⲕⲙⲉⲉⲩⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩⲁⲩⲱⲡⲉⲧⲍⲓⲧ°ⲛ 15 ⲱⲕⲛ̄ⲧⲉⲕⲍⲉ̀ⲡⲉⲭⲁ̈ v. 28 ⲁ̀ⲁⲉⲛⲁⲍⲭⲉⲁⲕⲟⲩⲱⲱⲩ̈ⲃ ⲍⲛ̄ⲟⲩⲥⲟⲟⲩⲧⲛ̄ⲁⲣⲓ ⲡⲁ̈ⲓⲁⲩⲱⲕⲛⲁⲱ̂ⲛ̄ⲍ· ⲛ̄ⲧⲟⲍⲁⲉⲉⲍⲟⲩⲉⲱⲧⲙⲁ v. 29 ⲉⲓⲟⲩ̂ⲡⲉⲭⲁⲍⲛ̄ⲓⲥ̄ⲭⲉ λⲥ 20 ⲛⲓⲙ̂ⲡⲉⲡⲉⲧⲍⲓⲧⲟⲩⲱⲓ̈ ⲁ ⲓⲥ̄ⲁⲉⲟⲩⲱ̂ⲱⲃⲡⲉⲭⲁⲍ· v. 30 ⲭⲉⲟⲩⲣⲱⲙⲉⲡⲉⲛⲧⲁⲩ[ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗⲍ̄ⲛⲑⲓⲗⲏⲙⲉⲍⲓ[ⲉⲣⲓⲭⲱ ⲁⲍⲉⲓ̂ⲉⲧⲟⲟⲧⲟⲩⲛ̄ⲍⲉⲛ̄ⲙⲁ 25 ⲛ̄ⲥⲟⲟ̂ⲛⲉ, ⲛⲁⲓ̈ⲇⲉⲁⲩⲕ̄ⲁⲁⲍ ⲕⲁⲍⲏⲁⲩⲭⲥ̄ⲍⲉⲛⲥⲁⲱ[ⲁⲩ ⲃⲱⲕⲁⲩⲕⲁⲁⲍⲧ̂ⲉⲥⲟ̂ⲙ̄ⲡ[ⲉⲱ ⲙⲟⲩ̂·ⲍⲛ̄ⲟⲩⲱⲧ̄ⲥⲛⲉⲇ[ⲉⲁⲩ v. 31 ⲟⲩⲏⲏⲃ̂ⲉⲓ̂ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ̂[ⲍⲓⲧⲉⲍⲓⲏ² 30 ⲧⲉ[sic] ⲉⲧⲙ̄[ⲙⲁⲩ]ⲁⲁⲍⲛⲁⲩⲉⲣ[ⲟⲍ ⲁⲍⲥⲁⲁⲧ̄ⲍ, ⲍⲟⲙⲟⲓⲱⲥ v. 32 ⲟⲛ̂ⲟⲩⲗⲉⲩⲉⲓⲧⲏⲥⲛ̄ⲧⲉ ⲣⲉⲍⲉⲓ̂ⲉ[ⲭ̈ⲡⲧⲙⲁ̂ⲉⲧⲙ̄ ⲙⲁⲩⲁⲍⲛⲁⲩⲉⲣⲟⲍⲙ̂[ⲛ̄ⲁⲍ] 35 ⲥⲁⲁⲧ̄ⲍ

K 9106. 9107 zusammengefunden von Prof. Krall. N° 100a

K. 9106 Pergament 32·9:26 cm Rand oben 3·5 cm, unten 5·4, an der Innenseite 2·8, an der Aussenseite 5 cm. Intercolumnium 2 cm. Pf. Krall notierte „Matth. 14: 8"

Seite 65 der Handschrift <<<2 Fleischseite

Evangelium s. Matth. XIV. 5–21

(XIV.5) ΧΙΛΙΟΙΟΥΠΕ
ΖΩΟΠΡΟΦΗ
v.6 ΤΗΟ· ΝΤΕ
ΡΕϥϣΩΠΕΔΕ
ΝΘΙΠΠΖΟΥΜΙ
ΟΕΝΖΗΡΩΔΗ,
ΔΟΒΟΟΒΟΝΘΙ
ΤϣΕΕΡΕΝΖΗ
ΡΩΔΙΔΟΝΤΜΗ
ΤΕΔΟΡΑΝΔϥ
ΝΖΗΡΩΔΗΟ
v.7 ΔΥΩΖΝΟΥΔ
ΝΔϣΔΖΟΜΟ
ΛΟΓΕΙΕϮΝΔΟ
ΝΤΟΟΔΕΛΥΤΟΥ
ΝΕΕΙΔΤΟΕ
ΒΟΛΖΙΤΝΤΕΟ
ΜΔΥ, ΠΕΧΔΟ
ΧΕΜΑΝΔΙΙΜΠΙ
ΜΔΝΤΔΠΕΙΩ
ΖΔΝΝΗΟΠΒΔ
ΠΤΙΟΤΗΟΖΙ
ΧΝΟΥΠΙΝΔΖ·
v.9 ΔϥΛΥΠΕΙΝΘΙ
ΠΡΡΟΕΜΑΤΕ·
ΕΤΒΕΠΑΝΔϣ
ΔΕΜΝΝΕΤΕ
ΝΗΧΝΜΜΔϥ

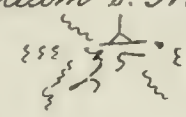
1 ΔϥΟΥΕΖΔΖΝΕ
ΕϮΜΟΟΝΔΟ·
ΔϥΧΟΟΥΔϥϥΙΝ , c. XIV. 10
ΤΔΠΠΕΝΙΙωΖΔΝ
5 ΝΗΟΖΜΠΠΕϣ
ΤΕΚΟΔΥΕΙΝΕ v.11
ΜΜΟΟΖΙΧΜΠΠΙ
ΝΔΖΔΥΤΔΔΟΝ
ΤϣΕΕΡΕϣΗΜ
10 ΔΟΕΙΝΕΜΜΟΟ
ΝΤΕΟΜΔΔΥ :—
ΝΕϥΜΔΘΗΤΗΟ v.12
ΕΔΕΔΥϮΤΙΕΥΟΥ
ΟΕΙΔΥϥΙΤΤΕϥ
15 ϢΩΜΔΔΥΤΟ
ΜΟϥΔΥΕΙΔΥΧΙ
ΠΟΥΩΝΤΟ :—
ΔϥΟΩΤΜΔΕΝ v.13
ΘΙΙΟΔϥΔΝΔΧΩ
20 ΡΕΙΕΒΟΛΖΜ
ΠΜΔΕΤΜΜΔΥ
ΖΙΟΥΧΟΙΕΥΜΔ
ΝΧΔΙΕΜΔΥΔΔϥ :—
ΔΥΟΩΤΜΔΕΝΘΤ
25 ΜΜΗΗϣΕΔΥ
ΟΥΔΖΟΥΝΟΩϥ
ΠΕΖΗΕΒΟΛΖΝ
ΜΠΟΛΙΟ: —
ΔϥΕΙΕΒΟΛΔϥ v.14
30 ΝΔΥΕΥΝΟΘΜ

(K 9106 Fortsetzung)

Haarseite

№ 100 b

Seite 66 der Handschrift
Evangelium s. Matth. XIV. 14-21.



XIV.14 1 ΜΗΗΨЄΔϚΩN̄ ϚΤΗϚЄϚΡΔϊЄ ϗΩΟΥ · ΔΥΩ ΔϚP̄ΠΔϚΡЄЄ
5 ΝЄΤΨΩΝЄN̄ ϚΗΤΟΥ :—
v.15 ΡΟΥϚЄΔЄN̄ΤЄ ΡЄϚΨΩΠЄΔΥ ϮΤΤЄΥΟΥΟЄ̀
10 ЄΡΟϚN̄ϬΙΝЄϚ ΜΔΘΗΤΗϹЄΥ ϗΩΜ̄ΜΟϹ· ϗЄΠΜΔΟΥϗΔΙЄ ΠЄ̀ΔΥΩΔΠΝΔΥ
15 ΟΥЄΙΝЄ · ΚΔ Μ̄ΜΗΗΨЄϬЄ ЄΒΟΛϗЄΚΔϹ̀ ЄΥЄΒΩΚ̀ЄΝЄ ΤΜЄN̄ϹЄΨΩΠ̀
20 ΝΔΥM̄ΠΠЄΤΟΥ ΝΔΟΥΟΜ̄Ϛ :—
v.16 N̄ΤΟϚΔЄΠΠЄ ϗΔϚΝΔΥ, ϗЄ N̄ϹP̄ϧΡΙΔ̀ΔΝ̀
25 ЄΤΡЄΥΒΩΚ· N̄ΤΩΤN̄ΝΔЄϮ ΝΔΥЄΤΡ̀ЄΥΟΥ
v.17 ΩΜ : N̄ΤΟ ΟΥΔЄΠЄϗΔΥ
30 ΝΔϚ̀, ϗЄΜ̄ΝΤN̄

1 ΛΔΔΥM̄ΠЄΙΜΔ̀ ÑϹΔϮΟΥÑΟϊΚ —M̄ÑΤB̄ΤϹΝΔΥ·
ÑΤΟϚΔЄΠЄ ϮΤΟΥΔϚΜΟΥ ЄΡΟΟΥΔϚΠΟ ΩΟΥ· ΔϚϮÑ ΝΟЄΙΚÑΝЄϚ
20 ΜΔΘΗΤΗϹM̄ ΜΔΘΗΤΗϹΔЄ ΔΥϮÑM̄ΜΗΗ ΩЄ· ΔΥΟΥΩΜ ΔЄΤΗΡΟΥΔΥΩ
25 ΔΥϹЄ̀ :— ΔΥϚ̀ÑÑΛΔK̄M̄ ЄΝΤΔΥϹЄЄΤΤЄ M̄ÑΤϹΝΟΟΥϹ ÑΚΟΤ̀ЄΥΜЄϚ·
30 ΝЄΤΟΥΩΜΔЄ

c. XIV. 17
v. 18
v. 19
v. 20
v. 21

(K 9107 cf. 9106 № 100 c

Pergament 32:24 cm Rand oben 3 cm, unten 4·6 cm, an der Innenseite 3 cm, an der Aussenseite 3·5 cm Intercolumnium 2 cm Evangelium s. Matth. XV. 18-31

Seite 71 der Handschrift. Haarseite

Matth. c. XV.

(v. 18) 1 ττδπρὸεγ— 1 χδνὰνδνᾶδc
νηνεβολζῦ εἰεβολὴζῆνῆ
πζητὴδγωνε τοῲετῦμδγ
τῦμδγνετ δcχιῳκδκὲε
5 cωωζῒ̀ῦππρω 5 βολεcχωῦ
v. 19 με· εγνηγ μοc, χενδνδϊ̈
γδρεβολζῦ πχοειcπῳη
πζητῆ̄ñβιῦ ρεῆδδγειδ·
μοκμεκε τδῳεερεζιτε
10 θοογ·ῆζω 10 εμδτε :—
ιφ τ̄β·ὶμῑ̄ντνο ῆτοζδεῦπζ c. XV. 23
εικ·ῦπτορ ογωῳβνδc
νιδ·νχιογε. ῆογωδχεῆ
ῦμῑ̄ντρεῆ cγωτ̀·
v. 20 15 νογχ ·ῆογὰ 15 δγ†πεγογοϊ̈
νδϊ̈νετcω ερογῆβινε᷑
ωζῒ̀ῦππρωμε, μδθητηc, δ[γ]
εογωμῖδεεμ cεπcωπ̄ζ̄[εγ]
πκειδτοοτ̀κ χωῦμοc, χε
20 cωωζ̀δνῦ 20 κὼῦμοcε[βολ]
ππρωμε :— χεcχιῳκδκ[. . .]
v. 21 δ ζειδεεβολ ζιπδζογ ῦμον[ῆ]
ζῦππμδετῦ ῆτογδεδζογωφ̄β̄] v. 24
μδγῆβτῖcδζ εφχωῦμοc χε†πογ]
25 δνδχωρεὶε 25 τ̄ῆνοογτ̀ελλδγ
ζρδϊ̈ενμοῲτ εἰμητινεcοογ̄ῆ
εντγροcμῖ̄ῆ τδγcωρ̄μῆ̄τεππηϊ̈
v. 22 cιδωῆ̀, εἰc ῦππιηλ·ῆτοcδε v. 25
ζηητεδεεἰc δc†πεcοὐ̈εἰεροφ
30 ογcζιμεῆ̄ 30 εcογωῳ̄τῆνδζ̀ες
δχωῦμοcχεππχοἰc

(K 9107 cf. 9106 *Fortsetzung*) *№ 100 d*

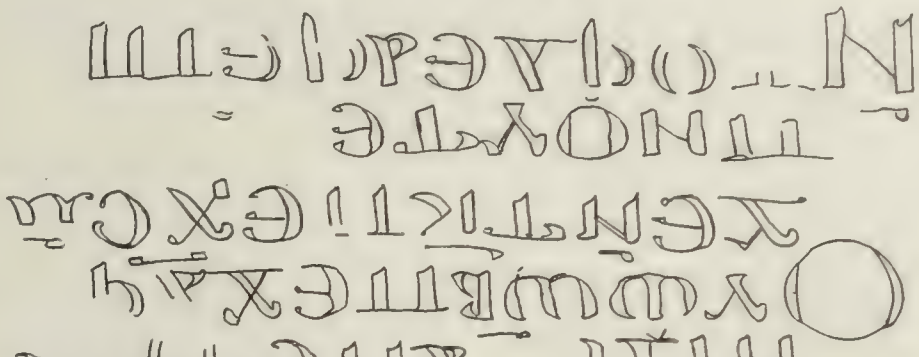
Fleischseite

Evangelium s. Matth. XV 25-31.

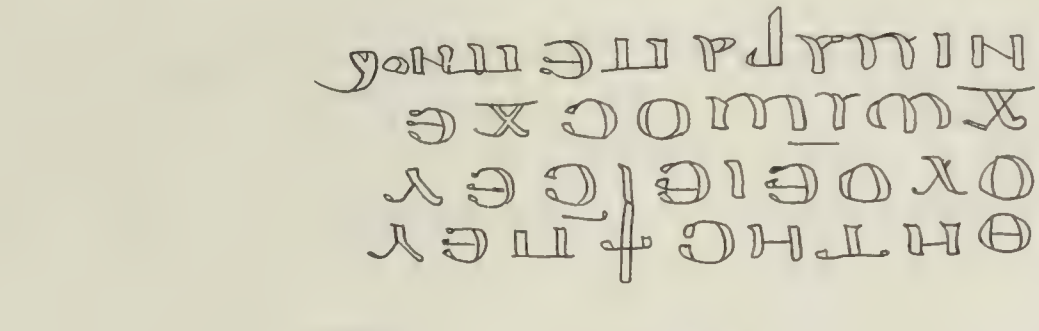
v. 25 ⲃⲟ[ⲏⲑ]ⲉⲓⲉⲣⲟ ⲓ̈ :
v. 26 ⲚⲦ[ⲟ]ⲥ ⲇⲉ[ⲇ]ⲥⲟⲩ
ⲱⲱ[ⲃⲉ]ⲥ ϫⲱ
ⲙ̄ⲙ[ⲟⲥⲛⲇ]ⲥ ·-
ϫⲉⲛⲁⲛⲟⲩⲥ.
ⲁⲛ[ⲉϫⲓⲙ̄]ⲡⲟ
ⲉⲓ[ⲕⲛ̄]ⲛⲱⲏⲣⲉ
ⲉ[ϩ]ⲟ ϯ ϫⲉⲙ̄ⲙⲟ ϥ
ⲛ̄[ⲛⲉⲩ]ϩⲟⲟⲣ ·
v. 27 Ⲛⲧⲟⲥⲇⲉⲡⲉϫⲁⲥ̂
ϫⲉⲥⲉⲧⲡϫⲟⲓ̈ⲥ
ⲛ̄ⲕⲉⲟⲩϩⲟⲟⲣ̂
ⲱⲁⲩⲟⲩⲱⲙⲓ̀ⲉ
ⲃⲟⲗϩⲛ̄ⲛ̄ⲥⲣⲉϥ
ⲣⲉⲓϥⲉ̂ⲉⲧϩⲏⲩ
ⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ⲧⲉ
[ⲧ]ⲣⲁⲡⲉⲍⲁⲛ̄ⲛⲉⲩ
[ϫ]ⲓⲥⲟⲟⲩⲉ :-
v. 28 [ⲧ]ϕⲧⲉⲁϥⲟⲩⲱ
[ⲫ]ⲃⲉϥϫⲱⲙ̄ⲙⲟⲥ
[ⲛ]ⲁⲥ̀ϫⲉⲱⲧⲉ
[ⲥϩ]ⲓⲙⲉⲟⲩⲛⲟⲃ
[ⲧⲉ]ⲧⲟⲩⲡⲓⲥⲧⲓⲥ,
[ⲙ]ⲁⲣⲉⲥⲱⲱⲡⲉ
ⲛ̄[ⲑ]ⲉ, ⲛ̄ⲑⲉⲉⲧⲉ
ⲟⲩⲁⲱⲥ̄, ⲁⲥⲗⲟ̀
ⲛ̄ⲃⲓⲧⲉⲥⲱⲉⲉⲣⲉ
ϫⲓⲛⲧⲉⲩⲛⲟⲩ
ⲉⲧⲙ̄ⲙⲁⲩ ·
v. 29 Ⲛⲧⲉⲣⲉϥⲡⲧⲱ
ⲱⲛⲉ̀ⲇⲉⲉⲃⲟⲗ

1 ϩⲙ̄ⲡⲙⲁⲉⲧⲙ̄
ⲙⲁⲩ ⲛ̄ⲃⲓⲓⲥ̄
ⲁϥⲉⲓ̀ⲉϫⲛ̄ⲑⲁ
ⲗⲁⲥⲥⲁ̀ⲛ̄ⲧⲣⲁ
5 ⲗⲓⲗⲁⲓⲁ̀ⲁϥⲁⲗⲉ̀—
ⲉϩⲣⲁⲓ̈ⲉϫⲙ̄
ⲡⲧⲟⲟⲩⲁϥ
ϩⲙⲟⲟⲥϩⲙ̄ⲡⲙⲁ
ⲉⲧⲙ̄ⲙⲁⲩⲁⲩ ϯ v. 30
10 ⲡⲉⲩⲟⲩⲟⲉⲓ̀
ⲉⲣⲟϥⲛ̄ⲃⲓϩⲉⲛ
ⲙⲏⲏⲱⲉⲉⲛⲁ
ⲱⲟⲟⲩⲁⲩⲉⲓ
ⲛⲉ̀ⲛ̄ⲙⲙⲁⲩⲛ̄
15 ϩⲉⲛⲃⲁⲗⲉ̀ⲙⲛ̄
ϩⲉⲛⲃⲁⲗⲉ ⲙⲛ̄
ϩⲉⲛⲙ̄ⲡⲟ̀, ⲙⲛ̄
ϩⲉⲛⲃⲁⲛⲁϩ. ⲙⲛ̄
ϩⲉⲛⲕⲟⲟⲩⲉⲉ
20 ⲛⲁⲱⲱⲟⲩ̀ⲁⲩ
ⲛⲟⲭⲟⲩϩⲁⲛⲉϥ
ⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉⲁϥ
ⲣⲡⲁϩⲣⲉⲉⲣⲟ
ⲟⲩⲧⲏⲣⲟⲩ ·
25 ϩⲱⲥⲧⲉⲉⲧⲣⲉ v. 31
ⲡⲙⲏⲏⲱⲉ̀ⲣ̂
ⲱⲡⲏⲣⲉⲉⲩ—
ⲛⲁⲩⲉⲛⲃⲁⲗⲉ̀
ⲉⲩⲙⲟⲟⲱⲉ ·
30 ⲙⲛ̄ⲛ̄ⲉⲙⲡⲟ̀ⲉⲩ

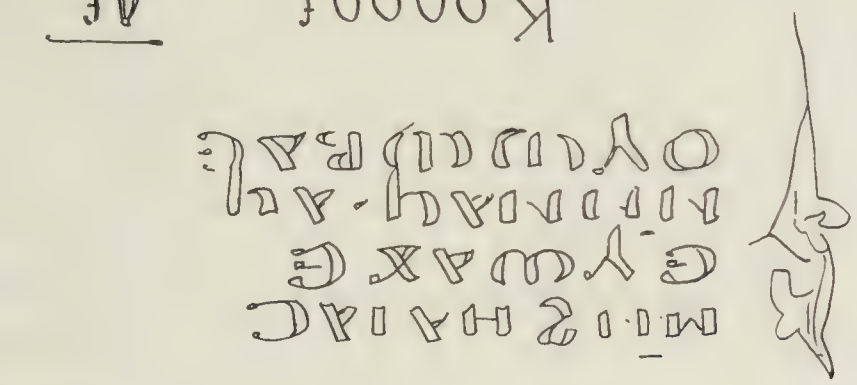
K 9025



K 9062



K 9061.



K 9090f. 4E

K 9090-9091 zusammengefunden von Prof. Krall. N°101a

Pergament 25:21 cm Rand oben 2·5 cm, an der Innenseite 2·5, der Aussenseite 5·1 cm Intercolumnium 2 cm. „ Matth. 15.1" und „17.4" Konstatierte Professor Krall.

Evang. s. Matth. XIV 36-XV. 14. Seite 80 der Handschrift.

XIV. 36 ΤΕΕΤΤΟΤΤΝ̄
ΝΕϥϩΟΕΙΤΕ·
ΑΥΩΝΕΝΤΑΥ
c.XV.1 ϫωϩ̄ΑΥΟΥϫΑϊ̈
ϩΤΟΤΕΑΥ†ΤΠΕΥ
ΟΥΟΕΙΕΙ C̄N̄
ϭΙϩΕΝΦΑΡΙ
CΑΙΟCΜ̄ΝϩΕΝ
ΓΡΑΜΜΑΤΕΥC
ΕΒΟλϩN̄ΘΙ
λH̄ΜΕΥϫΩΜ
v.2 ΜΟCϫΕΕΤΒΕ
ΟΥ[Ν]Ε[ΚΜ]Α
ΘΗΤ†CC|Ε
ΠΑΡΑ[ΒΑΝ]ΤΤᾹ
ΡΑΔΟCΙCN̄
ΝΕΠΡΕCΒΥ
ΤΕΡΟC·N̄CΕ
ΕΙΩΓΑΡΑΝN̄
ΝΕΥϭΙϫΕΥΝΑ
ΟΥΩΜΝΤΠΕΥ
v.3 ΟΕΙΚ·N̄ΤΟϥ
ΔΕ[Α]ϥΟΥΩ
Ω[ΒΕ]ϥϫΩM̄
ΜΟ[CΝ]ΑΥ·ϫΕ
†ΤΒΕ[ϩ]ΥϩΩΤ
[ΤΗΥΤ̄ΝΤ]Ε[Τ]Ν
[ΠΑΡΑΒΑN̄ΤΕ]N̄
[ΤΟλΗM̄ΠΝΟΥΤΕ]
[ΕΤΒΕΤΕ]

1 ΤN̄ΠΑΡ[Α]ΔΟ
CIC·ΠΝΟΥ c. XV. 4.
ΤΕΓΑΡΑϥϫΟ
ΟCϫΕΤΑϊ̈Ε·
5 ΠΕΚΕΙΩΤΜΝ
ΤΕΚΜΑΑΥ·
ΑΥΩΠΕΤϫΕ
ΠΕΘΘΟΥN̄
CΑΠΤΕ[ϥΕΙ]ΩΤ
10 M̄NT[EϥH]AAY
ϩN̄ΟΥ[Μ]Ο[Υ]ΜΑ
ΡΕϥΜ[Ο]Υ· N̄ v.5
ΤΩΤΝΔΕΤΕ
ΤN̄ϫΩΜΜΟC
15 ϫΕΠΕΤΝ[Α]
ϫΟΟC†[Μ]ΠΕϥ]
ΕΪΩΤΗΤΕϥ
ΜΑΑΥϫΕΟΥ
ΔΩΡΟΝ·ΠΑΪ̈
20 ΕΤΚΝΑ†ϩΗΥ
N̄ΜΟϥΕΒΟλ
N̄ϩΗΤ̀ΝΝΕϥ
ΤΑΕΙΟM̄ΠΕϥ
ΕΙΩΤ̀ΑΤΕ v.6
25 ΤΝΤ̄[Τ]ΟΕ
ΒΟλN̄ΝΩΑϫΕ
M̄ΠΝΟΥΤΕ
ΕΤΒΕΤΕΤ[N̄]
ΠΑΡΑΔΟC[ΙC]
30 N̄ϩΥΠΟΚ[ΡΙ v.7

(K 9090. 9091 *Fortsetzung*) **№ 101.b**

Seite 81 der Handschrift.

Evangelium s. Matth. xv. 7–14

Π[α]

(xv.7 1 ΤΗϹ·[Κ]ΑΛΩϹ 1 ΤΤΑΤΤΡΟΠΕΤ
ΑϤΠΡΟΦΗ ϹΩΩϤΜΠΠΡΩ
ΤΕΥΕϩΑΡΩ ΜΕ· ΤΟΤΕ xv.12
ΤΝΝΝϬΙΗϹΑΪ ΑΥ†ΝΕΥΟΥ
5 ΛϹΕϤΧΩΜ 5 ΟΕΙΕΡΟϤΝ
v.8 ΜΟϹ·ΧΕΠΕΪ· ϬΙΝΕϤΜΑΘΗ
[Λ]ΑΟΕϤΤΑ ΤΗΙϹΕΥΧΩ
ΕΙΟΜΜΟΪϩΝ ΜΜΟϹΝΑϤ·
ΝΕϤϹΠΟΤΟΥ ΧΕΚϹΟΟΥΝ
10 ΠΕΥϩΗΤΔΕ 10 ΧΕΝΕΦΑΡΙ
ΟΥΗΥΝϹΑ ϹΑΙΟϹΝΤΕ
v.9 ΒΟΛΜΜΟΪΕΥ ΡΟΥϹΩΤΜ
ϢΜΩϢΕΔΕΜ ΕΠ[ΕΚ]ϢΑΧΕ
ΜΟΕΙΕΠΧΙΝ ΑΥ[ϹΚΑ]ΝΔΑ
15 ΧΗ·ΕΥ†ϹΒΩ 15 Λ[ΙΖΕ·Ν]ΤΟϤ
ΝϩΕΝϹΒΩ ΔΕΑϤΟΥΩ
ΝΕΝΤΟΛΗ ϢΒΕϤΧΩΜ
v.10 ΝΡΩΜΕ·ΔϤ ΝΑΥ·ΧΕΤΩ v. 13.
ΜΟΥΤΕΔΕ ϬΕΝΙΜΕΤΕ
sic
20 ΕΠΗΗϢΕΠΕ 20 ΜΠΑΕΙΩΤ
ΧΑϤΝΑΥ·ΧΕ ΕΤϩΝΜΠΗ[ΥΕ
ϹΩΤΜ·ΑΥΩ ΤΟϬϤϤΝΑ[ΜΟΥ
ΝΤΕΤΝΝΟΪ ΡΚ·ΑΛΦ[Τ]Ν
v.11 ΜΠΕΤΒΗΚ ϩΑΡΟΟ[Υ·]ΧΕΝ v.14
25 ΔΝ·ΕϩΟΥΝ 25 ΧΑΥΜΟΕΙ[Τ
ΕΤΤΑΠΡΟ ΝΒΛΛ[ΝΕ
ΠΕΤϹΩϢΟϤ ΕΜΒ[ΛΛΕ
[Μ]ΠΡΩΜΕ· [
[ΑΚ]ΛΑΠΕΤ
30 [ΝΗ]ΥΕΒΟΛϩΝ

(K 9090 f. *Fortsetzung*) *№ 101 c*

Evangelium s. Matth. XVI. 25 – XVII. 8

Seite 91 der Handschrift. ϥα

XVI. 25	1[ⲏⲧ]ϥⲛⲁϩⲉⲉ	1 ⲡⲙⲟⲩϣⲁⲛ	
v. 26	[ⲣⲟ]ⲥ · ⲉⲣⲉ	ⲛⲟⲩⲛⲁⲩⲉ	
	ⲡⲣⲱⲙⲉⲅⲁⲣ	ⲡϣⲏⲣⲉⲙ̄	
	ⲛⲁϯϩⲏⲩⲛ̄ⲟⲩ	ⲡⲣⲱⲙⲉⲉϥ	
	5 ⲉϥϣⲁⲛϯϩⲏⲩ	5 ⲛⲏⲩϩⲛ̄ⲧⲉϥ	
	ⲙ̄ⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ	ⲙ̄ⲛ̄ⲧⲉⲣⲟ·	
	ⲧⲏⲣ[ϥⲛ̄ϥϯ]ⲟ	ⲙ̄ⲛⲛ̄ⲥⲁⲥⲟⲟⲩ	c. XVII. 1
	[ⲥⲉ]ⲇ[ⲉⲛ̄]ⲧⲉϥ	ⲇⲉⲛ̄ϩⲟⲟⲩ·	
	ⲯⲩⲭⲏⲏ̄[ⲟ]ⲩ[ⲡⳮ]	ⲁϥⲭⲓⲛ̄ⲃⲓⲓⲥ̄	
	10 ⲧⲉⲣⲉⲡⲣⲱ	10 ⲛ̄ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ	
	ⲙⲉⲛⲁⲧⲁⲁϥ	ⲙ̄ⲛ̄ⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ	
	ⲛ̄ϣⲃⲉⲓⲱⲛ̄ sic	[ⲙ]ⲛ̄ⲓⲱϩⲁⲛ	
	ⲛ̄ⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ·	[ⲛ]ⲏⲥⲡⲉϥⲥ[ⲟ]ⲛ·	
v. 27	ⲡϣⲏⲣⲉⲅⲁⲣ	[ⲁϥ]ⲭⲓⲧⲟⲩⲉ	
	15 ⲙ̄ⲡⲣⲱⲙⲉⲛⲏⲩ	15 ϩⲣⲁⲓⲉⲭⲛ̄ⲟⲩ	
	ϩⲙ̄[ⲡⲉⲟⲫⲩⲙ̄]	ⲧⲟⲟⲩⲉϥⲭⲟ	
	ⲡϯϥⲉⲓⲱⲧ	ⲥⲉⲙⲁⲩⲁⲁⲩⲁϥ	v. 2
	ⲙ̄ⲛ̄[ⲛⲉϥⲁⲣ]	ϣ̄ⲃⲧ̄ϥⲙ̄ⲡⲉⲩ	
	ⲣⲉ[ⲗⲟⲥⲛ̄]ϥ	ⲙ̄ⲧⲟⲃⲟⲗ· (sic)	
	20 ⲧⲱϣⲃⲉⲙ̄	20 ⲡⲉϥϩⲟⲁϥ	
	ⲡ[ⲟⲩⲁⲡⲟⲩ]ⲁ	ⲧⲁⲁⲧⲉⲛ̄ⲑⲉ	
	[ⲕ]ⲁ[ⲧⲁⲛⲉϥ]	ⲙ̄ⲡⲣⲏ· ⲁⲩⲱ	
v. 28	ϩⲏ[ⲩⲉ· sic ϩⲁⲛ]ⲏⲛ	ⲛⲉϥϩⲟⲉⲓⲧⲉ	
	ⲧϫ[ⲱ ⲙ̄ⲙ]ⲟⲥ	ⲁⲩⲟⲩⲃⲁϣ	
	25 ⲛ[ⲏⲧⲛ̄]ϫⲉ[ⲟⲩⲛ̄]	25 ⲛ̄ⲑⲉⲙ̄ⲡⲟⲩ	
	[ϩⲟⲉⲓⲛⲉⲉⲛ]	[ⲟ]ⲉⲓⲛ· ⲉⲓⲥ	v. 3
	ⲛ[ⲉⲧⲁϩⲉⲣⲁ]	[ϩⲏ]ⲏⲧⲉⲇⲉ	
	ⲧⲟⲩ[ⲙ̄ⲡⲉⲓⲙⲁ]	[ⲁⲩ]ⲟ[ⲩⲫⲱⲛ̄ϩ]	
	ⲛⲁⲓ̈[ⲉⲛⲥⲉⲛⲁ]	[ⲛⲁ]ϥ[ⲉ]ⲃⲟⲗ	
	30 ϫⲓϯ[ⲡⲉⲁⲛⲙ̄]	30 [ⲛ̄ⲑⲓⲙⲱ]ⲩⲥⲏ[ⲥ]	

(K 9090 f. *Fortsetzung*) *№ 101 d*

Evangelium s. Matth. XVII. 3 – 8

'ϥB' *Seite 92 der Handschrift*

	1 ΜN̄ϩΗΛΙΑϹ	1 ΠΠΑϣΗΡΕΠΑ	
	ΕΥϣϪΑΧΕ	ΜΕΡΙΤΠΕ[N]	
v.4	NN̄ΜΜΑϤ·ΔϤ	ΤΑΠΑΟΥΩϣ	
	ΟΥΩϣB̄ΔΕ	ϣΩΠΕϩΡΑΪ̈	
	5 N̄ϬΙΠΕΤΡΟϹ	5 N̄ϩΗΤ̄ϤϹΩ	
	ΕϤϪΩΜΜΟϹ	T̄ΜN̄ϹΩϤ	
	N̄Ī C· ΧΕΠΧΟ	ΔΥϹΩΤ̄ΜΔΕ	v. 6
	ΕΙϹΝΑΝΟΥϹ	N̄ϬῙM̄ΜΑΘΗ	
	ΝΑΝΕϬΩM̀	ΤΗϹΑΥϩΕΕ	
	10 ΠΕΪ̈ΜΑ· ΚΟΥ	10 ϩΡΑΪ̈ΕϪM̄ΠΕΥ	
	ΩϣΕΤΡΕΝ	ϩΟΔΥΩΔῩΡ	
	ΤΑΜΙΟM̄ΠΕ[Ï]ΜΑ	ϩΟΤΕΕΜΑΤΕ	
	N̄ϣΟΜΤΕ	ΔϤ†ΠΕϤΟΥ	v. 7
	N̄ϹΚΗΝΗ	ΟΕΙN̄ϬΙΪϹΔϤ	
	15 ΟΥΕΙΝΑΚ	15 ΧΩϩΕΡΟΟΥ	
	ΟΥΕΙM̄ΜΩ	ΕϤϪΩM̄ΜΟϹ	
	Ϋ́ϹΗϹΟΥΕΙN̄	ΧΕΤΩΟΥN̄	
v. 5	ϩΗΛΙΑϹ·ΕΤΙ	M̄ΠP̄P̄ϩΟΤΕ·	v. 8
	ΕϤϣΔΧΕ	ΔΥϤΙΔΕN̄NΕΥ	
	20 ΕΙϹϩΗΗΤΕ	20 ΒΑΛΕϩΡΑΪ̈M̀	
	ΕΙϹΟΥΚΛΟ	ΠΟΥΝΑΥ Ε	
	ΟΛΕN̄ΟΥΟ	ΛΑΑΥΕΙΜΗ	
	ΕΙN̄ΑϹP̄ϩΑΕΙ	ΤΙΙC̄ΜΑΥΑΑϤ·	
	ΒΕϹΕϩΡΑΪ̈	ϵΥΝΗΥΔΕΕ	
	25 ΕΧΩΟΥΑΥ	25 ΠΕϹΗΤϩΙ	
	ΩΕΙϹΟΥϹ[ΜΗ]	ΠΤΟΟΥΑϤ	
	ΕΒΟΛϩN̄[ΤΕ]	ϩΩΝΕΤΟΟ	
	ΚΛΟ[Ο]ΛΕ[ΕϹ]	ΤΟΥN̄ϬΙΙC̄	
	ΧΩM̄[M]Ο[C]	ΕϤϪΩΜΜΟϹ-	
	30 [Χ]ΕΠ[ΑΙΤΕ]	30 Χ[Ε] M̄ΠP̄ΧΩ	

K 9062.9063 zusammengefunden von Prof. Krall. N° 102a

K 9062: Pergament 31·4 : 25·5 cm Rand oben 4 cm unten 5·4 cm an der Innenseite 3·5, an der Aussenseite 4·5 cm Intercolumnium 2 cm. Professor Krall notierte: „Matth. 17. 27."

Haarseite.

Pagina 75. der Handschrift
Evang. s. Matth. XVII 25 - XVIII.5

ΟΕ

v.25 ρωορπερος
εχωμος
χεονπετς
κεινακσιμω.
νερρωουμ
πκαζευχιτε
λοςντννιμη
κηνοσευχι
ντννευωηρε
χνευχιντν
v.26 νωμμο· ντε
ρεχοοσδε
χεντννωμ
μο· πεχαqναq
νβιιςχεειιε
ζενρμζενε
v.27 νωηρε· χεκας
δενnενckαn
δαλιζεμμοον
βωκεθλλαcd
νγνουχεν
τεκοειμεντ
qιμπτβτετ
νηυεζραϊνωο
ρπ· λγωεκφαn
ουωννρωq
κναζεευcα
τεερεqιτετμ
μαυνγτλαcζα
xviii.1. ροϊνμμακ:
ζντευνουδε
ετμμαναμμα

θητηcπτευ
ουοειειcευ
χωμμοcχε
νιμαραπεττνοϭ
ζνtμνtερο
νμπηυε· λq v.2
μουτενϭιιc
ευωηρεωημ
λqτλζοqερατq
ζνtευμητε
πεχαqναυχε v.3
ζαμηνπχωμ
μοcνητνχε
ειμητινtετν
κεττηυτν
ntετνρθεν
νιωηρεωημ
nνετνβωκ
εζουνετμνte
ρονμπηυε·
πετναθββιοq v.4
βενθελπεϊ
ωηρεωημπαϊ
πεπνοβζν
τμνtερονμ
πηυε· λγω v.5
[πε]τναωωπτ
εροqνουωη
ρεωημνtεϊ
ζεεζραϊεχμ
παραneqωδπτ
μμοϊεροq·

(K 9062 f. Fortsetzung) № 102 b

Fleischseite

Seite 76 der Handschrift.
Evangel. s. Matth. XVIII. 6–12
θγ

1 ΠΕΤΝΑCΚΑΝ
ΔΑΛΙΖΕ ΔΕΝΟΥΑ
ΝΝΕΙΚΟΥΙΕΤ
ΠΙCΤΕΥΕΕΡΟΙ
5 CΡΝΟCΡΕΝΑϥ
ΧΕΚΑCΕΥΕΜ[ΟΥΡ]
ΝΟΥΩΝΕΝCΙ
ΚΕΕΠΕϥΜΑΚϩ
ΝCΕΟΜCϥΡΑΙ
10 ϩΜΠΠΕΛΑΓΟC
ΝΤΕΘΑΛΑCCA:
ΟΥΟΕΙΜΠΚΟCΜC
ΕΒΟΛϩΝΝΕCΚΑΝ
ΔΑΛΟΝΑΝΑΓΚΗ
15 ΓΑΡΕΤΡΕΝΕ
CΚΑΝΔΑΛΟΝΕΙ
ΠΛΗΝΟΥΟΕΙΜ
ΠΡΩΜΕΕΤΜ
ΜΑΥΕΤΕΡΕΠΕ
20 CΚΑΝΔΑΛΟΝΝΗΥ
ΕΒΟΛϩΙΤΟΟΤϥ
ΕϣΧΕΤΕΚΒΙΧ
ΗΤΕΚΟΥΕΡΗ
ΤΕΣΚΑΝΔΑΛΙ
25 ΖΕΜΜΟΚϣΑΑ
ΤCΝΓΝΟΧCΝ
CΑΒΟΛΛΜΜΟ[Κ]
ΝΑΝΟΥCΓΑΡ
ΝΑΚΕΒΩΚΕ
30 ϩΟΥΝΕΠΩΝϩ
sic
ΕΚΟΝΒΑΛΕΗ
ΕΚΟΝΒΑΝΑϩ

1 ΕϩΟΥΕΡΟCΕ XVIII. 8
ΡΕΤΕΚΒΙΧCΝ
ΤΕΛΜΜΟΚΗΤΕΚ
ΟΥΕΡΗΤΕCΝΤΕ
5 ΝCΕΝΟΧΚΕΤCΑ
ΤΕΝΩϣΕΝΕϩ
ΑΥΩΕϣΧΕΠΕΚ v.9.
ΒΑΛCΚΑΝΔΑΛΙ
ΖΕΜΜΟΚΠΟΡ
10 ΚϤΝΤΝΟΧϤΝ
CΑΒΟΛΜΜΟΚ
ΝΑΝΟΥCΓΑΡ
ΝΑΚΕΡΕΟΥΒΑΛ
ΝΟΥΩΤΜΜΟΚ
15 ΕΒΩΚΕϩΟΥΝ
ΕΠΩΝϩΕϩΟΥ
ΕΡΟCΕΡΕΒΑΛ
CΝΑΥΜΜΟΚΝ
CΕΝΟΧΚΕΤΓε
20 ϩΕΝΝΑΝΤCΑ
ΤΕΒΩϣΤΜΠΡ v.10
ΚΑΤΑΦΡΟΝΕΙ
ΝΟΥΑΝΝΕΙΚΟΥΙ
ΕΤΠΙCΤΕΥΕ
25 ΕΡΟΙ· ϯΧΩΓΑΡ
ΜΜΟCΝΗΤΝ
ΧΕΝΕΥΑΓΓΕ
ΛΟCΝΟΥΟΕΙϣ
ΑΝΙΜΒΩϣΤΕ
30 ΠϩΟΜΠΑΕΙΩΤ
ΕΤϩΝΜΠΗΥΕ· v.[11] 12
ΟΥΤΕΤCΑΟΚΕΙ

(K 9062 f. Fortsetzung) № 102 c

Pergament 28·1 : 25 cm Rand oben 4·2 cm unten 2·2 cm, an der Innenseite 2 cm, an der Aussenseite 4·5 cm Intercolumnium 2·2 cm

Seite 79 der Handschrift Haarseite

Evangel. s. Matth XVIII 26 – XIX. 8

(v.26) ΝΑΚΤΗΡΟΥ
v.27 ΑϤωΝ̄ϩΤΗϤΑϵ
ΝΘΙΠΧΟΕΙϹ̄
ΠϩⲘϩΑΛΕΤⲘ̄
ΜΑΥΑϤΚωⲖⲘ̄Ϥ
ΕΒΟΛ· ΑΥωΠϵ
ΤΕΡΟϤ̀ΤΗΡϤ
ΑϤΚΑΑϤ̀ΝΑϤϵ
v.28 ΒΟΛ· ΑϤῈΙΔΕ
ΕΒΟΛ̀Ν̄ΘΙΠϩⲘ
ϩΑΛΕΤⲘ̄ΜΑΥ
ΑϤϩΕΕΟΥᾺΝ̄
ΝΕϤωΒ̄ϩⲘ̄
ϩΑΛ̀ΠΑϊ̈ΕΝΕΟΥ
Ν̄ΤΑϤΕΡΟϤΝ̄
ωϵ̀Ν̄ϹΑΤΕΕΡϵ
ΑϤΑⲘΑϩΤΕⲘ̄
ΜΟϤΑϤωΘ̄Τ̄Ⲙ̄
ΜΟϤ̄ΕϤϫωⲘ̄
ΜΟϹ̀ϫΕΛΥΠϵ
v.29 ΤΕΡΟΚ̀· ΑϤΠΑϩ
Τ̄ϤΔῈΝ̄ΘΙΠΕϤ
ωΒ̄ϩⲘ̄ϩΑΛ̀ΑϤ
ΠΑΡΑΚΑΛΕΤ̀Ⲙ̄
ΜΟϤΕϤϫωⲘ̄
ΜΟϹϫΕϩΡΟω
Ν̄ϩΗΤ̀ΕϩΡΑϊ̈ϵ
ϫωϊ̈Τ[Α]ΠΑΑΥ
ΝΑ|ΚΤΗ†ΡΟῪ·
v.30 Ν̄[ΤΟϤΔ]ῈⲘΠ̄Τ̄Ϥ
[ΟΥωω̄Β]ΛΛΛ
[ΑϤΒωΚΑ]ϤΝΟ

1 Χ̄ϤϵΠΕωΤϵ
ΚῸωΑΝΤ̄Ϥ†
ⲘΠΕΤΕΡΟϤΤΗ
ρ̄Ϥ· ΑΥΝΑΥΔΕ XVIII.31
5 Ν̄ΘΙΝΕϤωΒ̄ρ̄
ϩⲘ̄ϩΑΛ̀ΕΝΕΝ
ΤΑΥωωΠΕΑΥ
ΛΥΠΕ͂ΙΕΜΑΤῈ
ΑΥΕῚΑΥϫω̂Ε
10 ΠΕΥϫΟΕΙϹΝ̂
ϩωΒΝΙΜΕΝΤΑΥ
ωωΠῈ· ΤΟΤϵ v.32
ΑϤΜΟΥΤῈΕροϤ
Ν̄ΘΙΠΕϤϫΟΕΙϹ̀
15 ΠΕϫΑϤΝΑϤ̀ϫϵ̀
ΠϩⲘ̄ϩΑΛ̀ⲘΠΤΟ
ΝΗρΟϹΝΗ̄ΤΗ
ρΟΥΕΤΕρΟΚ̀
ΔϊΚΑΔῪΝΑΚϵ
20 ΒΟΛΕΤΒΕϫΕ
ΑΚϹΕΠϹωΠ̄Τ̄
ΝΕϤωϤϵ̀ϬῈΝ̄ v.33
ΤΟΚΑΝΕΡΟΚ
ΠῈΕΝΑ̂ⲘΠΕΚ̀
25 ωΒ̄ρ̄ϩⲘ̄ϩΑΛ̀Ν̂
ΘΕϩω̄ΕΝΤΑϊ̈
ΝΑ̂ΝΑΚ̀· ΑϤΝΟΥ v.34
Ϭ̄Ϲ̄Ν̂Ϭ̄ΙΠΕϤϫΟ
ΕΙϹ̀ΑϤ†Ⲙ̄ⲘΟϤ
30 ΕΤΟΟΤΟΥΝ̂Ν̂
ΒΑϹΑΝΙϹ†ΗϹ
ωΑΝ[Τ]Ϥ̄[†ⲘΠΤΕ]

(K 9062 f. *Fortsetzung*) **№ 102 d**

Fleischseite

Seite 80 der Handschrift

· Π

Evangelium s. Matth. XVIII. 34 – XIX. 8

v. 34 1 ΤΕΡΟϤΤΗΡϤ ·
v. 35 ΤϪΪΟΝΤΕΘΕ
ΕΤϤΝϪϪϪϹΝΗ
ΤΝΝϬΙΠϪΕΙΩΤ
5 ΕΤϩΝΜΠΗΥΕ
ΕΡΕΤΜΠΟΥϪ
ΠΟΥϪΚΩΕΒΟλ
ΜΠΕϤϹΟΝϩΝ
c. XIX. 1 ΝΕΤΝϩΗΤ :
ϪϹΩ·ΩΠΕΔΕΝ
ΤΕΡΕΙϹΟΥΩ
ΝΝΕΪΨϪΧΕϪϤ
ΠΩΩΝΕΕΒΟλ
ϩΝΤϪλΙλϪΙϪ
15 ϪϤΕΙϹϩΡϪΪΕΝ
ΤΟΩΝ†ΟΥΔΔΙϪ
ΕΠΕΚΡΟΜΠΙ
v. 2 ΟΡΔϪΝΗϹ · ϪΥ
ΟΥϪϩΟΥΝϹΩϤ
20 ΝϬΙϩΕΝΜΗΗΩϵ
ΕΝϪΩΩΟΥ : ϪϤ
ΡΠϪϩΡΕΕΡΟΟΥ ·
ϩΜΠΜϪΕΤΜΜΑΥ ·
v. 3 ϪΥ†ΠΕΥΟΥΟΕΙ
25 ΕΡΟϤΝϬΙΝΕΦϪ
ΡΙϹΑΙΟϹΕΥΠΕΪ
ΡϪΧΕΜΜΟϤΕΥ
ΧΩΜΜΟϹΧΕϵ
ΝΕΕϨΕϹΤΙΜ
30 ΠΡΩΜΕΕΝΟΥ
[ΧΕΦΒΟλΝΤϵϤ
[ϹϩΙΜΕΚΑ]ΤΑΔΙ

1 ΤΙΑΝΙΜ · ΝΤΟϤ c. XIX. 4
ΔΕϪϤΟΥΩϢΒ
ΕϤΧΩΜΜΟϹ
ΧΕΜΠΕΤΝΟΨ[Ϥ
5 ΧΕΠΕΝΤΑϤϹω
ΝΤΧΙΝΝΩΨΟΡΠ
ΝΤϪϤΤΑΜΙΕΟΥ
ϩΟΟΥΤΜΜΝΟΥ
ϹϩΙΜΕ · ΕΤΒΕ v. 5
10 ΠΔΪΠΡΩΜΕΝΑ
ΚΑΠΕϤΕΙΩΤ
ΝϹΩϤΜΜΝΤΕϤ
ΜΑΔΥΝϤΤΩΒΕ
ΜΜΟϤΕΤΕϤϹϩ[ι]
15 ΜΕΝϹΕΩΨΩΠΕ
ΜΠΕϹΝΑΥΕΥ
ϹΑΡΖΝΟΥΩΤ
ϩΩϹΤΕΒΕΝ
ϹΝΑΥΑΝΑΛΛΑ
20 ΟΥϹΑΡΖΝΟΥΩΤ v. 6
ΤΕ · ΠΕΝΤΑΠ° (l. ΠΝΟΥ-)
ΤΕΒΕΩΟΝΒϵϤ
ΜΠΡΤΡΕΠΡΩ
ΜΕΠΟΡΧϤ · ΠΕ v. 7
25 ΧΑΥΝΑϤΧΕΕΤ
ΒΕΟΫΒΕΑΜΩΫ̈
ΟΗϹϩΩΝΕΤ°
ΟΤΝΕ[†]ΝΑΥΝ
ΟΥΧΩ[ωΜΕ]'Ν
30 ΤΟΥΕ[ΙΟΕΝΟ]ΧΟΥ
ΕΒΟλ[· ΠΕΧΑϤ] v. 8
ΝΑΥΧ[Ε ΕΤΒΕ]

K 9025 № 103a

Pergament 30·5 : 28 cm. Rand an der Innenseite 3 cm, an der Aussenseite 5·5 cm. Intercolumnium 2·5 cm. Professor Krall notierte: „Matth. 17, 3".

Evangel. s. Luc. IX 16–31.

1 [ÑOEÏ MÑ]ΠTBT
[CNAYAQ]QIEIA
[ATQEQ]PAÏETΠÊ
[AQ$MOYEPOOY
5 [AQ]ΠTOωOY·
AQTAAYNMMA
ΘHTHCEKŵQA
PωOYMΠMHH
v.17 ωE·AYOYωM
10 ΔEAYCEITHPOY
AYQIMNTCNO
OYCΔEÑKOTÑ
ΛAKMEAYQOYO
EPOOY
v.18 15 ΔCωωΠÊΔEEQ
QNOYMAMAYA
AQEQωλHλEPE
NEQMAΘHTHC
ÑMMAQAQXNOY
20 OYEQXωMMOC
XEEPEMMHH
ωÊXωMMOC
XEAÑΓNIM-
v.19 ÑTOOYΔEAYOYω
25 ωBEYXŵMMOC
XEEPEQOÏNÊ
XŵMMOC XE
ÏωQANNHCΠÊ
Π[B]ΑΠΤΙCΤΗC
30 [QEN]KOOYÊΔE
[XEQ]HλIAC ΠÊ
[QEN$OOYEΔE

1 XEO[YAÑNEΠPO
ΦHTH[C]ÑAPX[AI
OCΠENTAQTω
OYÑ· ΠEXAQ v.20
5 ΔENAXEÑTω
TÑETETÑXŵ
MMOCXEAÑΓ
NIM· APETROC
OYŵωBΠEXAQ
10 XEÑTKΠEXCM
ΠNOYTE·
ÑTOQΔEAQEΠI v.21
TIMÂNAQAQΠA
PAΓΓEIΛEEQXŵ
15 MMOCXE ////////
MΠPXETAÏEΛAAY
EQXωMMOC XE v.22
QAΠCETPEΠωH
P$APΠPωME ωΠ
20 QAQÑQICEÑCE
TCTOQEBOXQI
TÑNEΠPECBYTE
POC MÑNÑAPXI
EPE[Y]C·MÑNNE
25 Γ PAMMATEYC-
ÑCEMOOY T$]
TωOYNQM[ΠMEQ
ωOMNTÑ[QOOY
EQX$ΔEM] v.23
MO[CNOYON]
N[IMXEΠET]
[OYωωEOYA]

(K 9025 *Fortsetzung*)

Evangel. s. Luc. IX. 23–31

№ 103b

(v.23) 1 [ϩϥ̄ⲛ̄ⲥⲱⲓ̈ⲙⲁ]ⲣⲉϥ
[ⲁ]ⲣⲛ̂ⲁⲙ[ⲙ]ⲟϥⲛ̄ϥ
ϥ̂ⲓ̈ⲙ̄ⲡⲉϥⲥ̄ϯⲟⲥ
ⲙ̄ⲙⲏⲛⲉⲛ̄ϥⲟⲩⲁ
5 ϩϥ̄ⲛ̄ⲥⲱⲓ̈·
24 ⲡⲉⲧⲛⲁⲟⲩⲉⲱⲧⲉϥ
ⲯⲩⲭⲏ̂ⲅⲁⲣⲉⲧⲁⲛ
ϩⲟⲥ̂ϥⲛⲁⲥⲟⲣⲙⲉⲥ
ⲁⲩⲱⲡⲉⲧⲛⲁⲥⲱ
10 ⲣⲙ̄ⲛ̄ⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ
ⲉⲧⲃⲏⲏⲧϥⲛⲁⲧⲁⲛ
25 ϩⲟⲥ· ⲉⲣⲉⲡⲣⲱ
ⲙⲉ̂ⲅⲁⲣ̂ⲛⲁⲧϩⲏⲩⲛ̄
ⲟⲩ̂ⲉϥⲱⲁⲛⲧϩⲏⲩ
15 ⲙ̄ⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ̂ⲧⲏ
ⲣϥ̄ⲛ̄ϥⲥⲟⲣⲙⲉϥ
ⲇⲉϩⲱⲱϥ̂ ⲏ̂ⲛ̄ϥⲧ
ⲟ̂ⲥⲉⲓ̈ⲙⲟϥ ·
26 ⲡⲉⲧⲛⲁⲧⲱⲓ[ⲡ]ⲉ̂
20 ⲅⲁⲣ̂ⲛⲁⲓ̈ⲙⲛ̄ⲛⲁ
ⲱⲁⲭⲉ· ⲡⲱⲏⲣⲉ̂
ⲙ̄ⲡⲣⲱⲙⲉ̂ⲛⲁⲧ
ⲱⲓⲡⲉ̂ⲙ̄ⲡⲁⲓ̈ⲉϥ
ⲱⲁⲛⲉⲓ̂ϩⲙ̄ⲡⲉϥ
25 ⲟⲟⲩ̂ⲙ̄ⲛ̄ⲡⲁⲡⲉϥ
[ⲉⲓ]ⲱⲧ̂ⲙ̄ⲛ̄ⲡⲁⲛⲉϥ
[ⲁⲅⲅ]ⲉⲗⲟⲥ̂ⲉⲧⲟⲩ
27 [ⲁⲁⲃ·]ⲧⲭ̂ⲱⲙ̄ⲙ[ⲟ]̂
[ⲛⲏⲧⲛ̄ϩ]ⲛ̄ⲟⲩⲙⲉ̂
30 [ⲭⲉⲟⲩⲛ̄]ϩⲟⲓ̈ⲛⲉ̂
[ⲛ̄ⲛⲉⲧⲁϩⲉ]ⲣⲁⲧⲟⲩ̂
[ⲙ̄ⲡⲉⲓⲙⲁⲛ̄ⲛ]ⲉⲩ

1 ⲭⲓⲧⲡ[ⲉⲙ̄ⲡⲙⲟⲩ
ⲱⲁⲛⲧ[ⲟⲩⲛⲁⲩ
ⲉⲧⲙ̄ⲛ̄ⲧⲉ[ⲣⲟⲙ̄
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ:-
5 ⲁⲥⲱⲱⲡⲉ̂ⲇⲉⲙ̄ⲡ̂ⲛ̄ c. IX. v. 28
ⲛ̄ⲥⲁⲛⲉⲓ̈ⲱⲁⲭⲉ
ⲛ̄ⲁⲱⲙⲟⲩⲛ̂ⲛ̄
ϩⲟⲟ[ⲩ·] ⲁϥⲭⲓⲙ̄
ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ̂ⲙ̄ⲛ̄
10 ⲓ̈ⲱϩⲁⲛⲛⲏⲥ·
ⲙ̄ⲛ̄ⲓ̈ⲁⲕⲱⲃⲟⲥ̂
ⲁϥⲃⲱⲕ̂ⲉϩⲣⲁⲓ̈ⲉ
ⲭⲙ̄ⲡⲧⲟⲟⲩⲉ
ⲱⲗⲏⲗ·
15 ⲁⲥⲱⲱⲡⲉⲇⲉϩⲙ̄ v. 29
ⲡⲧⲣⲉϥⲱⲗⲏⲗ̂
ⲁⲡⲓⲛⲉⲙ̄ⲡⲉϥ
ϩⲟⲣ̂ⲕⲉⲟⲩⲁ̂ⲁⲩⲱ
ⲁⲧⲉϥϩⲃⲥⲱ̂ⲟⲩ
20 ⲃⲁⲱ̂ⲉⲥⲧⲟⲩⲟ̂
ⲉⲓⲥϩⲏⲏⲧⲉ̂ⲛⲉ v. 30
ⲣⲉⲣⲱⲙⲉ̂ⲥⲛⲁⲩ̂
ⲱⲁⲭⲉ̂ⲛ̄ⲙⲙⲁϥ
ⲉⲧⲉⲛⲁⲓ̈ⲛⲉⲙⲱ
25 ⲩ̈ⲥⲏⲥⲙ̄ⲛ̄ϩⲏⲗⲓ
ⲁⲥ· ⲛⲁⲓ̈ⲛ̄ⲧⲁⲩ v. 31
ⲟⲩⲱⲛ̄ϩⲉⲃⲟⲗ̂
ϩⲛ̄ⲟⲩⲉⲟⲟⲩ·
/ⲛⲁⲓ̈ⲛ̄ⲧⲁⲩⲭⲱ̂
30 ⲛ̄ⲧⲉϥϩⲁⲏ̂[ⲉⲧⲉϥ
ⲛⲁⲭⲟⲕⲥ̄[ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲛ̄ⲑⲓⲗⲏ[ⲙ

K 9369 — № 104

Pergament, 17:14·4 cm Rand oben 3, an der Innenseite 3 cm, sonst abgerissen.

Evangelium s. Matth. XVIII. 28–30. 32 XIX 1, 5–8

Haarseite, Recto — Seite [3]7 der Handschrift, — Seite [38] — Fleischseite, Verso — 2. Columne

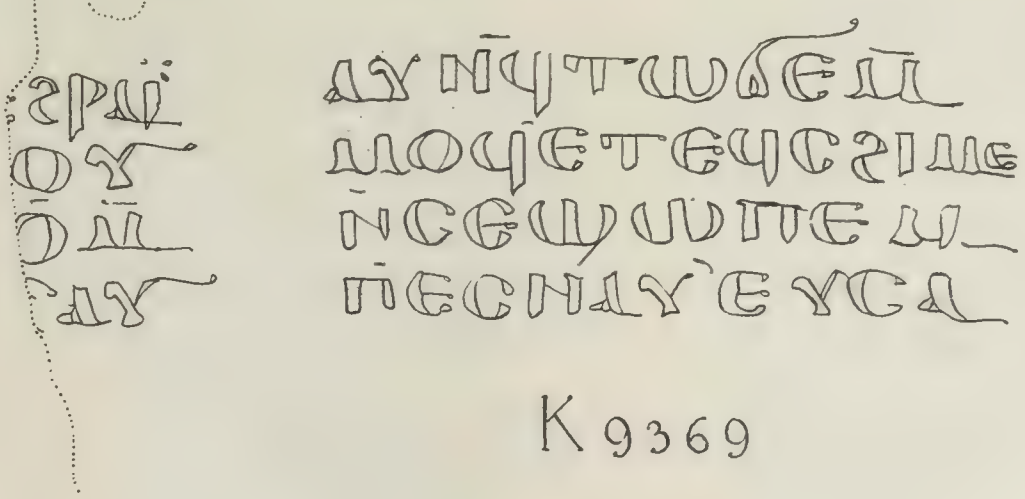
XVIII 28 ΔΕΕΒΟΛÑΒΙΠϩ̄Μ
ϩΑΛΕΤ̄ΜΑΥΑϤ
ϩΕΕΟΥΑÑΝΝΕϤ
ѡ̄ΒΡϩ̄ϺϩΑΛΠΑΪ
ΕΝΕΟΥÑΤΑϤΕ̇
ΡΟϤÑѠΕÑϹ[ΑΤΕ]
ΕΡῈΑϤΑΜΑϩΤΕ
[̈]ΜΜΟϤ̀ΑϤѠΒ̄Τ
ϪΜΜΟϤ̀ΕϤϫѠΜ
ΜΟϹϫΕΑΥΠΕΤΕ
v.29 ΡΟΚ̀· ΑϤΠΑϩΤ̄Ϥ
ΔΕÑΒΙΠΕϤѠ[Β̄Ρ]
ϩϪ̄ϩ[ΛΛΑϤΠΑ]Ρ[ΑΚΑ]
[λ]Ε[ΙΜΜΟ]ϤΕϤϫѠ
[ΜΜ]ΡϹϫΕϩΡΟѠ
ÑϩΗΤΕϩΡΑϊΕϫѠ[ϊ]
ΤΑΤΑΑΥΝΑΚΤΗ
v.30 ΡΟΥ· ÑΤ[ΟϤΔΕΜ
ΠΕϤ[ΟΥѠѠ
[

[ϹΙΠΕϤϫΟΕΙϹ]
ΠΕ[ϫΑϤΝΑϤϫΕ]
ΠΤ̄ϩ[ϺϩΑΛΛ̄ΠΟΝΗ]
ΡΟ[Ϲ·ΝΗΤΗΡΟΥ]
ΕΤ[ΕΡΟΚΑΙΚΑΑΥ]
Ν[ΑΚΕΒΟΛ]

XVIII 32

XIX. 1 [ϵ]ϩΡΑϊ
[ΕΝΤΟѠÑ†]ΟΥ
[ΔΑΙΑΕΠΕΚΡ]Ō̄Μ
[ΠΙΟΡΔΑΝΗϹ]ΑΥ
[ΟΥΑϩΟΥÑϹѠϤ
[ÑΒΙϩΕΝΜΗΗϤϵ
[ΕΝΑѠѠΟΥ·Α]Ϥ
[ΡΠΑϩΡΕΕΡΟΟ]Ν

XIX 5 ΑΥÑϤΤѠΒΕ̄Μ
ΜΟϤ̀ΕΤΕϤϹϩΙΜΕ
ÑϹΕѠѠΠΕ̄Μ
ΠΕϹΝΑῪΕΥϹΑ
ΡϪ̄ÑΟΥѠΤ̀ϩѠϹ
[Τ]ΕΒΕÑϹΝΑΥΑΝ
ΝῈΑΛΛΑΟΥϹΑ
ΡϪ̄ÑΟΥѠΤΤΕ·
ΠΕΝΤΑΤ̈ΝΟΥΤΕ v.6
ΒΕѠΟΝΒΕϤ̀Μ̄
ΠΡ̄ΤΡΕΡѠΜΕ
ΠΟΡϫ̄Ϥ·
ΠΕϫΑΥΝ[Α]ϤϫΕΕ v.7
ΤΒΕΟΥ[ΒΕΑΜ]ѠΥ
ϹΗϹϩѠÑ̀ΕΤΟΟ
ΤÑΝ†ΝΑΥÑΟΥ
ϫѠѠΜΕÑΤΟΥ·
ϵ̈ΙΟ̄ΕΝΟϫΟΥΕΒΟΛ̀
[ΠΤ]ΕϫΑϤ[ΝΑ]ϔ̀ϫΕ v.8
[ΕΤΒΕΤΕΤÑΜ]ΝΤ



K 9369

K 9154 N° 105 a

Pergament 30 : 22 cm Rand oben 2·7 cm unten 3 cm an der Innenseite 2 cm, an der Aussenseite 4 cm Intercolumnium 2 cm. Prof. Krall notierte: „Matth. 21, 12".

Evangelium s. Matth. xx.26 – xxi.15

Seite 65 der Handschrift

ϛ ⓒ γξ

(c.xx.26) 1 ΑΛΛΑΠΕΤΝΑΟΥΩΩϥ
ΕϥΩΠΕΝΝΟϬΝϩΗΤ
ΤΗΥΤΝΕϥΝΑϥΩ
ΠΕΝΗΤ̄ΝΝΣΙΑΚΟ̊ΝϹ
v. 27 5 ΑΥΩΠΕΤΝΑΟΥΩϥ
ΕϥΩΠΕΝΑϥΟΡ̄ΠΝ
ϩΗΤΤΗΥΤΝ́·ΕϥΝΑ
ϥΩΠΕΝΗΤ̄ΝΝϩ̄ϪΜ
v. 28 ϩΑΛ·Ν̄ΘΕΛ̄ΠϥΗΡΕ
10 ΜΠΡΩΜΕΝ̄ΤΑϥΕΙΑ
ΕΤΡΕΥΣΙΑΚΟΝΕΙΝΑϥ
ΑΛΛΑΕΤΕΙΑΚΟΝΕῙ·ΑΥ
ϢΕ̄ΤΕῙΝΤΕϥΨ̄ΥΧΗ
Ν̄ϹΩΠΤΕϩΑϩΑϩ·.~
15
v. 29 ЄΥΝΗΥΔΕΕΒΟΛϩΝ̄
ϩ̄ΙΕΡΕΙϪΩ·ΑΥΟΥΑϩΟΥ
Ν̄ϹΩϥΝ̄ϬΕΙϩΕΝΜΜΗ
v. 30 Ἡϥ̄ΕΝΑϥΩΟΥ·ΑΥΩ
ΕΙϹϩΗ̄ΗΤΕΕῙϹΒΛΛΕ
20 ϹΝΑΥΕΥϩΜΟΟϹϩΑϩ
ΤΗΝΤΕϩΊΗ·ΑΥϹΩ
ΤΜΜΧΕῙϹΝΑΠΠΑΡΑΚΕ
ΑΥΧΙϢΚΑΚΕΒΟΛΕΥ
v. 31 ϪΩΜΜΟϹ·ϪΕΠϪΟ
25 ΕΙϹΝΑΝΑΝΠϢΗΡΕΝ̄
ΔΑΔ· ΠΜΗΗϢΕΔΕ
ΑΥΕΠΕ†ΜΑΝΑΥϪΕ
ΚΑϹΕΥΕΚΑΡΩΟΥ·Ν̄
ΤΟΟΥΔΕΝ̄ϩΟΥΟΑΥϪ̄Ι
30 ϢΚΑΚΕΒΟΛΕΥϪΩ

1 ΜΜΟϹ·ϪΕΠϪ[ο]ΕῙϹ
ΝΑΝΑΝΠϢΗΡΕΝ
ΔΑΔ·ΑϥΑϩΕΡΑΤϥΝ̄ϬΙ c.xx 32
ῙϹΑϥΜΟΥΤΕΕΡΟΟΥΕϥ
5 ϪΩΜΜΟϹ·ϪΕΟΥΠΕ
ΤΕΤΝΟΥΕϢΤΡΑΔΑϥ
ΝΗΤΝ·ΠΕϪΑΥΝΑϥ v.33
ϪΕΠϪΟΕΙϹ ϪΕΚΑϹΕΥ
ΕΟΥΩΝΝ̄ϬῙΝΕΝΒΑΛ
10 ΑϥΩΝ̄ϩΤΗϥΔΕΝ̄ϬΙ v.34
ῙϹΑϥϪΩϩΕΝΕΥΒΑΛ
ΑΥΩΝ̄ΤΕΥΝΟΥΑΥ
ΝΑΥΕΒΟΛΑΥΟΥΑϩΟΥ
Ν̄ϹΩϥ:~
15
ΝΤΕΡΟΥϩΩΝΔΕΕ̄ϩΟΥ c.xxi.1
ΝΕΘΙΕΡΟϹΟΛῪΜΑ·ΑΥ
ΕΙΕϩΡΑΙΕΦΗΤΦΑ
ΚΗΠΤΟΟΥΝΝϪΟ
ΕΙΤ·ΤΟΤΕΑϥϪΟΟΥ
20 Ν̄ϬῙῙϹ̄ΜΜΑΘ̄ΥΤΗϹ
ϹΝΑΥΕϥϪΩΜ̄ΜΟϹ
ΝΑΥ·ϪΕΒΩΚΕϩΟΥ v.2
ΕΠΕΙ†ΜΕΕΤΙΜΠΕΤΝ̄
Μ̄ΤΟΕΒΟΛ̀ΑΥΩΝΤΕΥ
25 ΝΟΥΤΕΤΝΑϩΕΕΥΕΙΟ
ΕϹΜΗΡ·ΜΝ̄ΟΥϹΗ
ΝΙΜΜΑϹ· ΒΟΛΟΥΝ̄
ΤΕΤΝ̄Ν̄ΤΟΥΝΑῙ·ΕΡ v.3
ϢΑΝΟΥΑϢΑϪΕΝΜ̄
30 ΜΗΤΝ̄·ΑϪῙϹϪΕ
ΠϪΟΕῙϹΠΕΤΡϪΡΙΑ

(K 9154 Fortsetzung)

Evangelium s. Matth. XXI. 3 – 15

№ 105 b

Seite 66 der Handschrift.

(XXI.3) 1 ΝΑΥ· ΝΤΕΥΝΟΥΔΕ
v.4 ϩΝΑΤΝΝΟΟΥϹΟΥ·ΠΤΑΪ
ΔΕΤΗΡϤΝΤΑϤϣω
ΠΕΧΕΚΑϹΕϤΕΧωΚΕ
5 ΒΟΛ·ΝϬΕΙΠΕΝΤΑΥΧΟ
ΟϤϩΙΤΜΜΕΠΡΟΦΗ
ΤΗϹΕϤΧωΛΜΟϹ·
v.5 ΧΕΑΧΙϹΕΤϣΕΕΡΕΝϹΪ
ωΝ·ΧΕΕΙϹΠΟΥΡΡΟ
10 ΝΗΥΝΕ·ΟΥϱΜΡΑϣ
ΠΕΕϤΤΑΛΗΥΕϩΡΑΪ
ΕΧΝΟΥΕΪω·ΑΥωΕϩ
ϱΑΙΕΧΝΟΥϹΗϬΝϣΗ
v.6 ΡΕΝΒΑΙΝΑϩΒ·ΑΥΒωΚ
15 ΔΕΝϬΙΜΜΑΘΥΤΗϹ
ΑΥΕΙΡΕΚΑΤΑΘΕΝΤΑϤ
ϩωΝΕΤΟΟΤΟΥΝϬΙ
v.7 ΪϹ·ΑΥΕΙΝΕΝΤΕω
ΜΝΤΤϹΗϬ·ΑΥΤΑΛΕ
20 ΝΕΥϩΟΙΤΕΕϱΡΑΪΕΧω
v.8 ΟΥ·ΠΜΗΗϣΕΔΕ
ΕΤΝΑϣωϤ·ΑΥΠω
ϱωΝΝΕΥϩΟΙΤΕϱΡΑΙ
v.9! ϩΝΤΕϱΙΗ·ΜΝΝΕΤ
25 ΟΥΗϩΝϹωϤΝΕΥΑϣ
ΚΑΚΕΒΟΛΕΥΧωΜ
ΜΟϹ· ΧΕωϹΑΝΝΑ
ΠϣΗΡΕΝΔΑΔ·ϤϹΜΑ
ΜΑΑΤΝϬΙΤΠΕΤΝΗΥ
30 [ϩΜΠρ]ΑΝΜΠΧΟΕΙϹ
[ωϹΑΝΝ]ΑϩΝΝΕΤΧΟϹΕ

1 ΝΤΕΡΕϤΒωΚΕϩΟΥ XXI. 10
ΕΘΙΕΡΟΥϹΟΛΥΜΑΔϹ
ΝΟΕΙΝΝϬΕΪΤΠΟ
ΛΙϹΤΗΡΕϹΕϹΧωΛΙ
5 ΜΟϹ· ΧΕΝΙΜΠΕΠΤΑΪ
ΠΜΗΗϣΕΔΕΝΕΥΧω v.11
ΛΜΟϹΧΕΠΑΙΠΕΠΕ
ΠΡΟΦΗΤΗϹ·ΪϹΠΕΕ
ΒΟΛϩΝΝΑΖΑΡΕΘΝΤΕ
10 ΤΚΑΛΙΛΑΙΑ:
ϹΔΕΝΤΕΡΕϤΒωΚΕ v.12
ϩΟΥΝΕΠΕΡΠΕ·ΑϤΝΟΥΧ
ΕΒΟΛΝΟΥΟΝΝΙΜΕΤ
ΕΒΟΛ·ΜΝΝΕΤϣωΠ
15 ϩΡΑΙϩΜΠΕΡΠΕ·ΝΕΤ
ΡΑΠΕΖΑΝΝΕΤΧΙΚΟ
ΛΥΜΒΟΝΑϤϣΡϣω
ΡΟΥ·ΜΝΝΚΑΘΕΔΡΑ
ΝΝΕΤΕΒΟΛΝΝΕϬ
20 ΡΟΟΜΠΕ·ΠΕΧΑϤ v.13
ΝΑΥΧΕϤϹΗϩΧΕΠΑ
ΗΙΕΥΝΑΜΟΥΤΕΕΡΟϤ
ΧΕΠΗΙΜΠΕϣΛΗΛ
ΝΤωΤΝΔΕΑΤΕΤΝ
25 ΑΑϤΝϹΠΥΛΑΙΟΝΝ
ϹΟΟΝΕ·ΑΥΤΠΕΥΟΥΟΪ v.14
ΔΕΕΡΟϤΝϬΙΝϬΑΛΕ
ΜΝΝΒΛΛΕϩΡΑΪϩΜ
ΠΕΡΠΕ·ΑϤΡΠΑϩΡΕ
30 ΕΡΟΟΥ·ΝΤΕΡΟΥΝΑΥ v.15
ΔΕΝϬΙΝΑΡΧΙΕΡΕΥϹ·

K 9070 № 106

Pergament 38 : 24 cm Rand oben 4·5 cm unten 5·7 cm an der Aussenseite 5·6 cm Intercolumnium 2·5 cm. Professor Krall notierte: „Matth. 23.1"

Evangelium s. Matth. XXII. 35 – XXIII. 10

Fleischseite, Recto

	1. Columne	2. Columne
XXII.35	ΟΥΔΕΒΟΛΗ̄ϹΗ	ϹΟΥΝΝ̄ΒΙΝΕΦΔ
	ΤΟΥ·ΟΥΝ]ΟΜΟ	ΡΙϹΔΙΟϹ' ΔϹ̀ϪΝΟΥ
	ΔΙΔΔϹΚΔΛΟ]Ϲ	ΟΥΝ̄ΒΙῙϹΕϹ̀ϪΩΛ̄Ι
	ΠΕΕϥΠΙΡΔΖΕ]Μ̄	ΜΟϹΧΕΟ͂ΥΠΕΤ̄Ϲ
	ΜΟϹ̀ΕϹ̀ϪΩ]Μ̄	ΔΟΚΕΙΝΗΤ̄Ν·
36	ΜΟϹ ΧΕΠϹ̀Φ̀Ϲ	ΕΤΒΕΠΕ X̄CΠΩΗ
	ΔΩΤΕΤΝΟΒ]Ν	ΡΕÑΝΙΜΠΕ·
	ΕΝΤΟΛΗϹ̀ΡΦ̀Ϊ	ΠΕΧΔΥΝΔϹ̀ϪΕ
	Ϲ̀Μ̄ΠΝΟΜΟϹ·	ΠΩΗΡΕÑΔΔΥΕΙΔ
37	Ñ̄ΤΟϹ̀ΔΕΠῈΧ̀ϥ	ΠΕ̂ΠΕΧΔϹ̀ΝΔΥΧΕÑ̄ΔΩΒΕ
	ΧΕΕΚΕΜΕΡ]Ε	Ñ̄ϹΕΔΔΥΕΙΔΜΟΥ
	ΠΧΟΕΙϹΠ]ΕΚ	ΤΕΕΡΟϹ̀ϹΜ̄ΠΕ
	ΝΟΥΤΕϹΜΠΕΚ]	ΤΠ̄ΝΔΧΕΠΔΧΟΕΙϹ
	ϹΗΤΤΗΡ̄ϹΜ̄Ν̄Τ]ΕΚ	ΕϹ̀ϪΩΜ̄ΜΟϹΧΕ
	ϪΥΧΗΤΗΡ̄ϹΑΥΩ]	ΠΕΧΕΠΧΟΕΙϹΜ̄
	Ϲ̀ΡΔΪϹ̀Ñ̄ΝΕΚΜΕ]	ΠΔΧΟΕΙϹΧΕϹΜΟ
	ΕΥΕΤΗΡΟΥ·]	ΟϹΖΙΟΥΝΔΜ̄Ϊ
38	ΔΥΩΤΔΪΤΕ]	ΜΟΪ̀ϥΔΝΤΚ̂Ω
	ΤΝΟΒΔΥΩ]	Ñ̄ΝΕΚΧΙΧΕΟΥ
	ΤΩϥΟΡΠΕ Ñ̄]Ñ̄	Ϲ̀ΔΠΕϹΗΤΝ̄ΝΕΚ
	ΤΟΛΗ·]	ΟΥΕΡΗΤΕ·
39	ΤΜΕϹ̀Ñ̄ΤΕ]Δ̂Ε	Ɛ̀ϥΧΕΔΥΕΙΔΒΕ
	Ɛ̀ϯ]ΝΕ̄Μ̄ΦϹ	ΜΟΥΤΕΕΡΟϥ·
	ΤΕΤΔΪ̀ΧΕΕΚ]Ε	ΧΕΠΔΧΟΕΙϹ·
	ΜΕΡΕΠΕΤϹ̀]Ι	Ñ̄ΔϥΝ̄Ϲ̀ΕΠΕϥϢΗ
	ΤΟΥϢΚ̄Ñ̄Τ]ΕΚ	ΡΕΤΤΕ· ΔΥΩ̄Μ̄
40	Ϲ̀Ε·ΠΝΟΜ]ΟϹ	ΠΕΛΔΔΥΕϥΒ̄Μ̄
	Μ̄ΝΝΕΠΡΟ]ΦΗ	ΒΟΜΕΟΥΟϥΒΕϥ
	ΤΗϹΕΥΔϕ̀ΕϹ̄Ñ̄	Ñ̄ΟΥϢΔΧΕ·
	Τ]Ɛ̣Ɛ̣Ν[Τ]ΟΛΗ	[Ο]ΥΔΕΜ̄ΠΕΛΔΔΥ
	ϕ̀ΝΤΕ·	ΤΟΛΜΔΧΙΝΠΕ
41	Ɛ̣]ϒϹΟΟΥϹ̀ΔΕΕ	ϹΟΟΥΕΤ̄ΜΜΔΥ

Haarseite, Verso

	1. Columne	2. Columne
	Ν̄Ξ ΠΣ̄	
1	ΕΧΝΟΥϥ··	XXIII.1. ϹΕΟ]ΥϢΩϥ̄ϹΤΔΡ
	]ΟΤΕῙϹΔϥϢϥΔΧΕ	ΕΒΟ]ΛÑ̄ΝΕΥΦΥ
XXII. 42	ΜΝ̄Μ̄ΜΗΗϢϥΕ	ΛΔΚ]ΤΗΡΙΟΝ
	ΔΥΩΝΕϥΜΔΘΗ	ΔΥΦ̂ϹΕΚΩΝΝΕΥ
5	ΤΗϹΕϥΧΩΜ̄ΜΟϹ	v.2 ΤΦ̂ΤΕΝΔΔΥ
	ΧΕΔΥϹ̀ΜΟΟϹϹ̀Ι	ΧΧΙΙΙ v.6 ϹΕ]ΜΕΔΕΝ̄ΜΜΔ
	ΤΚΔΘΕΔ̀ΡΔ̄Μ̄Μ̄Ω	Ñ̄Ñ̄]ΟΧΟΥÑ̄Ϣϥ
	ΫϹΗϹ· Ñ̄ΒΙΝΕ	Ρ̄Π̄]ϹΡΔΪ̀ϹÑ̄Ñ̄ΔΙΠΝΟΝ
	ΓΡΔΜΜΔΤΕΥϹ̀·	ΔΥ]ϢΩΜ̄ΜΔÑ̄ϹΜΟ
v.43	Μ̄Ν̄ΝΕΦΑΡΙϹΔΙΟϹ	ΟϹ]Ñ̄ϢϥΟΡ̄Π̄ϹÑ̄ Ñ̄
	ϹϢΒΝΙΜΕΤΟΥ	v.3 ϹΥ]ΝΑΓΩΓΗ
	ΝΔΧΟΟΥΝΗΤ̄Ñ̄ϥ	Μ̄Ñ̄]ΝΔϹΠΔϹΜΟϹϹ̀ΡΔ̈Ϊ v.7
	ΡΙϹΟΥ·ΔΥΩΝ̄ΤΕ	Ϲ̀Ñ̄]ΝΑΓΟΡϥ
v.44	Τ̄ÑϹ̀ΔΡ̄Ɛ̀Ϲ̀ΕΡΟΟΥ	ΔΥ]ϢΕΤΡΕΥΜΟΥ
15	Μ̄Π̄Τ̄ΡΕΙΡΕΔΕÑ̄Τοϕ	Τ]ΕΕΡΟΟΥΕΒΟΛ
	ΚΑΤΑΝΕῪϹΒΗΥΕ	]ϹΙΤΟΟΤΟΥÑ̄Ν
	ΕΕΧΩΓΔΡ ΔΥΩÑ̄	]ϢΩΜΕΧΕϹ̀ΡΔΒ
	ΕΕΕΙΡΕΑΝ· ΕΕ	v.4]ΒΙϹ̀ΡΑΒΒΙÑ̄ΤΩΤÑ̄ v.8
	ΜΟΥΡ̂ΔΕÑ̄Ϲ̀ΕΝΕ	Δ]Ε
20	ΤΤΙΩΕΥϹ̀ΟΡ̄Ϣ·	Μ]
	ΔΥΩΕΥΜΟΚ̄Ϲ̀ΕϥΙ	Χ̣ϕϹ̀ΡΔΒΒΙ·
v.45	ΤΟΥ· ΕΕΤΔΛΟ	Ο]ΥΔΓΑΡΠΕΠΤΕ
	Μ̄ΜΟΟΥΕϹ̀ΡΔ̈Ϊ̀Ε	Τ]ΗΝΕΔϹ̀·Ñ̄ΤΩ
	ΧÑ̄Ñ̄ΝΔϹ̀]Β]ΕÑ̄Ñ̄	Τ]ΗΝΔΕΤΗΥΤÑ̄
25	ρωΜΕ· Ñ̄ΤΟΟΥ	Ñ̄Τ]ΕΤÑ̄ϹΝ
v.46	ΔΕÑ̄ΕΕΟΥΩϢΩΔΝ	ΕΝ]ΗΥ· ΔΥΩ v.9
	ΕΚΙΜΕΡΟΟΥÑ̄	Μ̄Π̄]ΕΡΜΟΥΤΕ
	ΟΥΔ̂Ñ̄ΝΕΥΤΗΗ	ΕΙϕ̀ΤΝΗΤÑ̄
	ΒΕ· ϹϢΒΔΕΝΙΜ	v.5 ϹΡΔΙϹ̀]ΙΧ̄ΜΠΚΔϹ̀
30	ΕΥΕΙΡΕ̄ΜΟΟϕ̀	ΟΥΔΓΑΡΠΕ]ΠΕ
	ΧΕΚΑϹΕΡΕÑ̄ρω	ΤΝΕΙΩΤ̂ΕΤϹ̀]Ν
	ΜΕΝΑΥΕΡΟΟΥ	Μ̄ΠΗΥΕ· ΟΥΦ̀Ε v.10

K 9132 — № 107a

Pergament 32·6 : 26·8 cm Rand oben 3·2, unten 3·7, an der Innenseite 2, an der Aussenseite 4·2 cm
Intercolumnium 2·2 cm Prof. Krall notierte: „Matth. 26, 13"

Evangelium s. Marc. XIII 37 – XIV 12 — Fleischseite, S. 53 der Handschrift NT

XIII.37 1 CBTWTAN·ΠЄ†ΧΩ
ΜΟCNHTN†ΧωΜΜΟ
ЄVONNIMΧЄPOЄIC·
XIV 1 ЄPЄΠΠACXAΔЄAYΩ
ΠЄ2OOYNAθABNA
ωωΠЄMNNCA 2OY(m.2. fuit 2OY)
CNAY·ΔYωNAPXЄÏ
ЄPЄYCMNNЄГPAMMA
TЄŸC· NЄYKωTЄN
10 CAθЄNBOΠ2NOYK
POC·NCЄMOOYTC·
v.2 ΔYΧOOCΔЄΧЄ2MΠωA
ΔN·ΧЄNNЄOYωTOP
TPωωΠЄ2MΠΛΔOC
v.3 15 Є PЄĪCΔЄ2NBYθANIA
ЄQNHΧ2MΠHIÑCI
MωNΠЄTCOB2·
ΔCINBIOYC2IME:ЄPЄ
OY2NΔΔYNCOBNN
20 TOOTC·ЄNΛΛΔBΔC
TPOÑЄNAPTOCЄQCO
ΠΠЄNAωЄCOYHNTQ
ΔCTA2TAΛΛABACTPO (l.-ON)
ΔЄACΠA2TCЄΧЄN
v.4 25 TЄQAΠЄ:2OINЄΔЄÑ
2HTOYAYAKANAKTЄI
ΠЄΧAY2PAIN2HTOŸ
ЄYΧωΜΜOC·ΧЄ
ЄTBЄOYAYTAKЄΠЄICO
v.5 30 BÑ··NЄYNBOMГAPЄT·
PЄYΠΠЄICOBNЄBOΛ·
2A2OYŌωMHTωЄ
NCATЄЄPЄ·NCЄTΛΛŸ
NN2HKЄ:AYωNЄY
v.6 35 BONTЄPOC·ΤCΔЄ
ΠЄΧACNAŸΧЄΛΛω

1 ṪN2APOC·ЄTBЄOYTЄ
TNOYЄ22ICЄPOC=OY2ω̂B
ЄNANOYBΠЄNTACÂAQ·
NAI·N2HKЄГPNM v.7
5 MHTNЄNOYOЄIωNIM
AYωЄTЄTNωANЄP2
NHTṄTЄTNAЄωЄPΠ
ΠЄTNANOYQNAYЄŸO
ЄIωNIM·ΠЄNTAQЄP v.8
10 ΔTOOTCACAAQ·ACЄPωO
PΠЄTЄ2CΠACω̂MANCOBN
ЄΠKOONCT̄:2AMHN† v.9
ΧωMMOCNHTNΧЄΠ
MAЄTOYNATAωЄOЄIω
15 MΠЄYAΓΓЄΛIONN2HTQ·
2ŪΠKOCMOCTHPQ
CЄNAQAΧЄЄΠЄNTATAI
2ωωCAAQЄYPΠMЄYЄNAC·
AYωIOYΔACΠICKAPIω v.10
&ΔHCOY2MΠMHTCÑOOYC—
21 AQBωKЄPATOYNNAP
XIЄPЄYCΧЄQЄΠAPAΔI
ΔOYMMOQNAY·NTŌ v.11
OYΔЄNTЄPOYCω̄TMAY
25 PAωЄ·AYωAYЄPHTN̄
sic
2NOMHTЄTAAYNAQ
AYωAQKωTЄNCAOY
ЄYKAIPIA·ЄTBЄΘЄNTA
ΜЄ AQЄTOOTOY—÷— v.12
30 7 MΠωOPΠΔЄN2OOY NAθ[AB]
ЄNAθAB·NTЄPOY Π//////////
ωωωω̂TMΠΠACXA
ΠЄΧЄNЄQMAθHTHC
NAQ·ΧЄKOYЄωTN
35 BωKЄTωNЄЄCB
TЄΠΠACXANAKΧЄK[AC]

(K 9132 Fortsetzung) Seite 54 der Handschrift Nº 107b
Haarseite

Evangelium s. Marc. XIV. 12 – 25

ΝΔ

XII. 13 1 ΟΥΟΜ̄Ϥ·ΔϤΧΟΟΥΔΕΝ̄
ΝΕϤΜΔΘΗΤΗCΕϤΧω
ΜΜΟCΝΔΥ· ΧΕΒΩΚ
ΕϩΡΔΙΕΤΕΙΤΟΛΙCΑΥΩ̄
5 ΕΤΕΤΝΒΗΚ· ϤΝΔΤΩ̂
sic ΜΗΤΕΡΩΤΝΝ̄ΒΙΟΥ̂
ΡΩΜΕΕΡΕΟΥΩ̄ΟΥϤΩϬ̄
ΜΜΟΟΥϩΙΧΩϤ· ΟΥ
v.14 ΕϩΤῊΤΤΝΝ̀CῺϤ·ΔΥ
10 ΩΠΜΔΕΤΕϤΝΔΒΩΚ
ΕϩΟΥΝΕΡΟϤ·ΔΧΙCΕΜ
ΠΧΟΕΙCΜΠΤῊ· ΧΕ
ΠCΔϩΠΕΤΧΩΜΜΟĆ
ΝΔΚ· ΧΕΕΡΕΠΑΜΑΝ
15 ΒΟΙΛΕΤΩΝ: ΠΜΔΕ†
ΝΔΟΥΩΜΜΠΠΔCΧΔ
ΝϩΗΤϤΜΝΝΔΜΔΘΗ
v.15 ΤΗC·· ΔΥΩΝΤΟϤϤΝΔ
ΤCΔΒΩΤΝ̄ΕΥΝΟΒΜ̄
20 ΜΔΝΤΠΕΕϤΠΟΡΩϬΕϤ
CΒΤΩΤΕΤΕΤΝΔCΟϩ̄
ΤΕΝΔΝϩΜΠΜΔΕΤΜΜᾹΝ
v.16 ΔΥΩΔΥΕΙΕΒΟΛΕ̄ΒΙΝΕϤ
sic ΜΔΘΗΤΗCΕCΟϤΤΕ: ΔΥ
25 ΒΩΚΕϩΟΥΝΕΤΤΟΛΙC
ΔΥϩΕΕΡΟCΚΔΤΔΘΕΝ
ΤΔϤΧΟΟCΝΔΥΔΥΩΔ̀Υ
ΙΔ̄ϬΩ̄ CΟϤΤΕΜΠΠΔCΧΔ·
v.17 ΠΤΕΡΟΥϩΕ ΔΕ
30 ΩϬΩΠΕ: ΔϤΕΙΜ̄
ΠΕϤΜΗΤCΝΟΟΥC
v.18 ΜΜΔΘΗΤΗCΔΥΩ
ΕΥΝΗΧΕΥΟΥΩΜ
ΠΕΧΕῙCΝΔΥ· ΧΕϩΔ
35 ΜΗΝ† ΧΩΜΜΟC
ΝΗΤΝ· ΧΕΟΥΝΟΥΔ

1 ΕΒΟΛϩΗΤΤΗΥΤΝ
ϩΝΝΕΤΟΥΩΜΝ̀ΜΜΔΙ
ΝΔΤΠΑΡΔΔΙΔΟΥΜΜΟΙ·
ΔΥΩΔΥΔΡΧΕΙΝΜΚΔϩ v.19
5 ΝϩΗΤ. ΔΥΩΕΧΟΟCΝΔϤ
ΟΥΔΟΥΔΧΕΜΗΤΕΙΔΝ̀ΟΚ
ΤΠΕ· ΝΤΟϤΔΕΤΠΕΧΔϤ· v.20
ΝΔΥΧΕΟΥΔΤΠΕΝΤΜΗΤ̀
CΝΟΟΥC: ΠΤΕΤΝΔCΕΤΤ
10 ΤΟΟΤϤΝΜΜΔΙϩΝΤΧΗ
ΧΕΤΠΩΗΡΕΜΕΝΕῚ v.21
ΠΡΩΜΕΝΔΒΩΚΚΔ
ΤΔΘΕΝΤΑΥϹϩΔΙΕΤΒΗ
ΗΤϤ·· ΟΥΟΙΔΕΜΠΤ
15 ΡΩΜΕΕΤΜΜᾺΥΕΤΟΥ
ΝΔΤΠΑΡΔΔΙΔΟΥΕΜ
ΠΤΩΗΡΕΜΠΡΩ̄ΜΕΕ
ΒΟΛϩΙΤΟΟΤϤ·ΝΔΝΟΥϹ
ΜΠΡΩΛῚΕΕΤΜΜΑΥΕ
20 ΝΕΜΠΟΥΧΠΟϤ·
ΔΛΥΩΕΥΟΥΩΜΑϤΧΙΝΟΥ v.22
ΟΕΙΚΑϤϹΜΟΥΕΡΟϤ·
ΔϤΠΟΩϤΔϤΤΔΔϤΝΑ̂Υ
ΕϤΧΩΜΜΟC· ΧΕ
25 ΧΙΤϤΠΑΙΠΕΠΔCΩΜΑ
ϩΔΥΩΝΤΕΡΕϤΧΙΝΟΥΔ v.23
ΠΟΤΔϤΩΥΕΠϩΜΟΤΕ̂·
ΧΩϤ· ΔϤΤΔΔϤΝΔῩ
ΔΥϹΩΤΗΡΟΥΕΒΟΛ
30 Ν̄ϩΗΤ̄Ϥ· ΔΥΩΠΕΧΔϤ· v.24
ΝΔΥΧΕΠΑΙΠΕΠΕϹ
ΝΟϤΝΤΔΙΔΘΗΚΗ
ΝΒΡΡΕ· ΕΤΟΥΝΑΤΠᾺϩ
ΤϤΕΒΟΛϩΔϩΔϩ·· ϩΔ v.25
35 ΜΗΝ† ΧΩΜΜΟC
ΝΗΤΝ ΧΕΝΝΔCΩ

K 9136 — № 108 a

Pergament 27: 25·5 cm. Rand oben 1·5 cm, unten 3·3 cm, an der Innenseite 2 cm, an der Aussenseite 3 cm. Intercolumnium 2 cm. Professor Krall constatierte: „Matth. 25, 14."

Evangelium s. Matth. XXIV 42 – XXV. 19.

Haarseite

XXIV 42 1 CEKΔOYEI · ΡΟΕΙ[CΘЄ̄ΧЄ]N
ΤЄΤΝ̀COOYNΔNΧ[Є]ЄΡЄ
ΠЄΤΝ̄ΧΟЄICNHYϩN̄
v.43 ΔѠN̄OYNOY · ЄIMЄΔЄ
5 ЄΠΔΪΧЄЄNЄϥCOOYNǸ
ΘIΠΧΟЄICΩ̄ΠΗΪΧЄЄΡЄ
ΠΡЄϥΧIOYЄNHYϩǸ
ΔѠNOYΡ̂ѠЄNЄϥNΔ
ΡΟЄICΠЄN̄ϥTΩ̄KΔΔY
v.44 10 Ε̄ΘѠTϩЄΠЄϥHΪ · ЄT
ΒЄΠΔΪϩѠTTHYTN̄
ѠѠΠЄЄ́TЄTN̄CB̄TѠT
ΧЄϩN̄TЄYNOYЄNTЄTN̄
ΜЄЄYЄЄ̀ΡOCΔNЄΡЄΠѠH
15 ΡЄΛ̀ΠΡѠΜЄNHY·
v.45 NIMΔΡΔΠЄΠΠICTOC ·
N̄ϩΩϩΔΛN̄CΔΒЄ · ΠΔΪ
NTΔΠЄϥΧOЄICKΔΘIC
TΔΩ̄ΜOϥЄ̄ΧN̄NЄ̄ϥ
20 ϩΩ̄ϩΔΛЄ†NΔYNTЄ̄ϩΡЄ
v.46 Λ̀ΠЄCOYŌЄIѠ · NΔΪΔ
T̄ϥΩ̄ΠϩΩϩΔΛЄTΩ̄ΜΔY
ΠЄTЄΡЄΠЄϥΧOЄICNHY
N̄ϥϩЄЄ̄ΡOϥЄϥЄIΡЄNTЄΪ
v.47 25 ϩЄ · ϩΔΜΗN†ΧѠΩ̄
ΜOCNHT̄NΧЄϥNΔKΔ
ΘICTΔΩ̄ΜOϥЄ̄ϩΔΪЄΧN̄
NЄϥϩΥΠΔΡΧONTΔ
v.48 THPOY · ЄѠѠΠЄΔЄ
30 ЄϥѠΔNΧΦOCN[ϩ]ΘIΠϩΩ̄
ϩΔΛЄ̄ΘΘ̣̣Ọ̣[Y]

1 [ϩΡΔΪ]ϩΩ̄ΠЄϥϩHTΧЄ[Π]Δ
[ΧO]Є̣ICN[Δ]ΦCK · NϥΔΡ c. XXIV. 49
ΧЄIN̄ϩIOYЄ[ЄN]Єϥѡ̄B[Ρ]
ϩΩ̄ϩΔΛ · NϥO̤YѠΜ
5 ΔYѠ̂NϥCѠ̄ΜN̄NЄT̂
TΔϩЄ · ϥNHYNΘIΠΧO v. 50
ЄICΩ̄ΠϩΩ̄ϩΔΛЄTΩ̄ΜΔY
ϩΡΔΪϩN̄OYϩOOY̱ЄNϥ̄
ΘѠѠΠ̄ϩHTϥ̄ΔN̄ · ΔYѠ̂
10 ϩǸOYOYNOYЄNCOOYN
Ω̄ΜOCΔN · N̄ϥΠOѠϥ̄ v. 51
NϥKѠǸЄϥTOΜN̂
N̄ϩYΠ̣OK̤ΡITHC · Єϥ
NΔѠѠΠЄΩ̄ΜΔYN̄
15 ΘIΠΡIΜЄΜN̄ΠΧΔϩΧ̄ϩ
N̄NOBϩЄ · TOTЄCNΔ c. XXV. 1.
ѠѠΠЄЄCTN̄[T]ѠN̄
N̄ΘITΩ̄N̄TЄΡONΩ̄
ΠHYЄЄ̄ΜHTЄΜΠΔΡ
20 ΘЄNOCNΔÏN̄TΔYΧIN̄
NЄYΛΔΜΠΔCΔYЄ̄ЄBOΛ
Є̀TѠΜN̄TЄΠΔTѠЄ
ΛЄЄT · †ΔЄЄBOΛN̄ v. 2
ϩHTOYNЄϩЄNCOBNЄ
25 ΔYѠ̀†NЄϩЄNCΔBHN[Є]
NCOBΓΑΡΔYΧIN̂NЄY v. 3
ΛΔΜΠΔ[C]Ω̄ΠOYΧINЄ[ϩ]
N̄Ω̄ΜΔY · N̄CΔBHϩ̣[Є] v. 4
ΔYΧINЄϩϩN̄NЄYϩ̣[Ν]Δ
30 ΔYΜNNЄYΛΔΜΠΑC
NTЄΡЄϥѠ̂CK̂ΔЄN̄ΘI v. 5

(K 9136 *Fortsetzung*) **№ 108 b**

Evangelium s. Matth. xxv. 5 – 19

xxv. 5 ⁊ ⲡⲁⲧⲱⲛⲉⲗⲉⲉⲧⲁⲩ ⲭ[ⲓ]ⲣⲉⲕ
ⲣⲓⲕⲉⲧⲏⲣⲟⲩⲁⲩⲱ̄ⲁ[ⲩ]ⲛ̄
v. 6 ⲕⲟⲧⲕ̄·[ⲥ]ⲛ̄ⲧⲧⲁⲱ[ⲉ]ⲇⲉ
ⲛ̄ⲧⲉⲩⲫⲏ[ⲉ]ⲓⲥⲟⲩⲥⲙⲏⲁⲥ
ⲱⲱⲡⲉⲭⲉⲉⲓⲥⲡⲁⲧⲱⲉ
ⲗⲉⲉⲧ·ⲙⲙⲏⲓⲧⲛ̄·ⲉⲃⲟⲗⲉ̄
v. 7 ⲧⲱⲙⲛ̄ⲧⲉⲣⲟⲥ· ⲧⲟⲧⲉ
ⲁⲩⲧⲱ[ⲟ]ⲩⲛⲟⲩⲛ̄ⲃⲓⲙ
ⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥⲧⲏⲣⲟⲩⲉⲧⲙ̄
ⲙⲁⲩⲁⲩⲧⲥⲛⲟⲛ̄ⲛⲉⲩ
v. 8 ⲗⲁⲙⲡⲁⲥ· ⲛ̄ⲥⲟⲃⲇⲉⲡⲉ
ⲭⲁⲩⲛⲛ̄ⲥⲁⲃⲏⲭⲉⲙⲁ
ⲛⲁⲛⲉⲃⲟⲗⲭⲙ̄ⲡⲉⲧⲛ̄
ⲛⲉⲭⲉⲛ̄ⲉⲛⲗⲁⲙⲡⲁⲥⲛⲁ
v. 9 ⲭⲛⲁ· ⲁⲩⲟⲩⲱⲱ̄ⲃⲇⲉ
ⲛ̄ⲫⲓⲛ̄[ⲥ]ⲁⲃⲏⲉⲩⲭⲱⲙ̄
ⲙⲟⲥ[ⲉ]ⲙⲏⲡⲟⲧⲉⲛ̄ⲕ
ⲧ̄ⲡⲣⲱⲱⲉⲉⲣⲟⲛⲛⲙ̄
ⲙⲏⲧⲛ̄· ⲃⲱⲕⲇ̄ⲉⲧⲟⲕ(ⲛ̄ⲉⲭⲇⲉ, m. 1.)
20 ⲛ̄ⲛⲁⲭⲣ̄ⲛⲛⲉⲧⲧⲉⲃⲟⲗ
v. 10 ⲱⲱⲡⲛⲏⲧⲛ· ⲉⲩ
ⲛⲁⲃⲱⲕⲇⲉⲉ̄ⲱⲱⲡ
ⲁⲕⲉⲓⲛⲃⲓⲡⲁⲧⲱⲉⲗⲉⲉⲧ
[ⲁⲩⲫⲛⲉⲧⲥⲃⲧⲱⲧⲁⲩ
25 ⲃⲱⲕⲉⲭⲟⲩⲛⲛⲙ̄ⲙⲁⲕ
ⲉⲡⲙⲁⲛ̄ⲱⲉⲗⲉⲉⲧⲁⲩ
v. 11 ⲱⲧⲁⲙⲓⲡⲣⲟ· ⲙⲛ̄ⲛ̄
[ⲥⲫⲱⲥⲇⲉⲁⲩⲉⲓⲛⲃⲓⲡⲕⲉ
[ⲥ]ⲧⲉⲡⲉⲙ̄ⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥⲉⲩ
30 ⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲥⲭⲉⲡⲭⲟⲉⲓⲥ
v. 12 ⲁⲩⲱⲛ̄ⲛⲁⲛ· ⲛ̄ⲧ[ⲟⲕ]

1 [ⲁⲕⲟ]ⲩⲱⲱⲩⲃⲉⲕⲭⲱ̄
ⲙ̄[ⲙ]ⲟⲥⲭⲉⲭⲁⲙⲏⲛⲧⲭⲱ
ⲙ̄ⲙⲟⲥⲛⲏⲧⲛ̄ⲭⲉⲛ̄ⲧ
ⲥⲟⲟⲩⲛⲙ̄ⲙⲱⲧⲛⲁⲛ·
5 ⲣⲟⲉⲓⲥⲃⲉⲭⲉⲛ̄ⲧⲉⲧⲛⲥⲟ v. 13
ⲟⲩⲛⲁⲛⲙⲡⲉⲭⲟⲟⲩ·
ⲟⲩⲇⲉⲧⲉⲩⲛⲟⲩ :·
ⲑⲉⲭⲁⲣⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲉ v. 14
ⲉⲕⲛⲁⲁⲡⲟⲇⲏⲙⲉⲓ·
10 ⲁⲕⲙⲟⲩⲧⲉⲉⲛⲉⲕ
ⲭⲙ̄ⲭⲁⲗⲁⲕⲧⲛⲁⲩⲛ̄
ⲛⲉⲕ(ⲕⲉ ex ⲕⲁ, m. 1.)ⲭⲩⲡⲁⲣⲭⲟⲛⲧⲁ
ⲁⲩⲱⲟⲩⲁ̄ⲙⲉⲛⲁⲕⲧ v. 15
ⲛⲁⲕⲛ̄ⲧⲟⲩⲛ̄ⲃⲓⲛⲃⲱⲣ
15 ⲟⲩⲇⲁⲉⲁⲕⲧⲛ̄ⲁⲕⲛⲥⲛⲟⲩ·
ⲟⲩⲇⲁⲉⲁⲕⲧⲛⲁⲕⲛⲟⲩⲁ̄·
ⲡⲟⲩⲁ̄ⲡⲟⲩⲁⲕⲁⲧⲁⲧⲉⲕ
ⲃⲟⲙⲁⲕⲁⲡⲟⲇⲏⲙⲉⲓ
ⲛ̄ⲧⲉⲩⲛⲟⲩ· ⲁⲕⲃⲱⲕ v. 16
20 ⲇⲉⲛⲃⲓⲡⲉⲛⲧⲁⲕⲭⲓ
ⲙ̄ⲡⲧⲟⲩⲛ̄ⲃⲓⲛ̄ⲃⲱⲣ
ⲁⲕⲣ̄ⲭⲱⲃⲛ̄ⲭⲏⲧⲟⲩ
ⲁⲕⲧ[ⲭ]ⲏⲩⲛⲕⲉⲧⲟⲩ·
ⲭⲟⲙⲟⲓⲱⲥⲟⲛⲡⲓⲁⲡⲉⲥ v. 17
25 ⲛⲁⲩⲁⲕⲧⲭⲏ[ⲩ]ⲛ̄ⲕⲉ
ⲥⲛⲁⲩ· ⲡⲉⲛⲧⲁⲕⲭⲓ v. 18
ⲇⲉⲙⲡⲟⲩⲁ̄ⲁⲕⲃⲱⲕ
ⲁⲕⲁⲩⲓⲕⲉⲭⲙ̄ⲡⲕⲁⲭ
ⲁⲕⲧⲱⲙ̄ⲥⲙ̄ⲡⲭⲁⲧ
30 ⲧ̄ⲡⲉⲕⲭⲟⲉ]ⲓⲥ· ⲙⲛ̄ⲛ̄ v. 19
ⲥ[ⲁⲟⲩⲛⲟⲃⲇⲉⲛ]ⲟⲩⲟ̄ⲉⲓⲱ

K 9134 N°109a

Pergament 32·5 : 26·5 cm Rand oben 1·7, unten 2·6, an der Innenseite 2·7, der Aussenseite 2 cm Intercolumnium 2 cm Prof. Krall notierte: „Matth. 26. 57." Evangelium s. Matth. XXVI. 56 – XXVII. 14.

ΕΤΒΕ ΤΑΡΝΗΣΙΣΝΠΕΤΡΟΣ· ΜΔΘΕΟΣ·

xxvi. 56. ταϥωὠπεχεκαϲεγεχωκ
εβολνϭινεγραφηννεπρο
φητηϲ·τοτενεϥμαθητηϲ
5 τηρογαγκωλμογηϲωογ
αγπωτ. ⏑
v.57 Ντοογδεαγαμαϩτενΐϲ
αγχιμμοϥωϥαϥιφαϲ·
παρχειερευϲπλαντανε
10 κραμματευϲμννεπρεϲ
v.58 βγτεροccωογϩεροϥπετ
ροϲδενεϥογηϩνϣωϥνπογε
ωϥϩογνετϥγληνὴπαρχεῖ
ερευϲ· ντερεϥβωκδεε
15 ϩογν·νϥϩμοοϲμῆννϩητε
v.59 ρετηϲ·ενγαγεθδὴ·νϥρχεῖ
ερευϲδεμῆντϲγνϩεδρῖον
τηρεϥ·νεγωϊνεῆϣαογμντ
μντρεννογχ·εϩογνῖϲ·
20 χεκαϲεγεμογογτμμοϥ·
v.60 αγωῆπογϩεεογον·εϩϩαϩ
μμητρεννογειϊεϩογν—
μννϣωϲδεαγϯπεγογοϊνϭῖ
v.61 ϲνϥγεβολνϩητογ·εγχω
25 μμοϲ: χεαππαϊχοοϲ·χεογ
νϭολιμμοϊ·εβωλεβολνπεερ
πεεκοτϥνϣωμητνϩοογ~
v.62 ϥqτωογννϭῖπαρχειερευϲ:
sic
πεχαϥναϥχεκναϣαχε
sic
30 αναϩροογναϊϲεερμητρεε
v.63 ροκ: ῖϲδενεϥκωνρωϥπε
πεχαϥδεναϥνϭῖπαρχειε
ρευϲ·χεϯταρκομμοκὴ
πνογτεετονῆϩ· χεκαϲεκε
35 χοοϲναν χεῆντοκπεπεχῖϲ
v.64 πωηρεμπνογτε·πεχαϲ

1 νϥϥνϭῖπ.εχῖϲ·χ[εῆντοκπε
ντακχοοϥ·πλὴϩνϯχω
μμοϲνηητν:χιν[τενογ
χετετναναγεπω[ηρεῦ
5 πρωμε·εϥϩμοοϲϩι[ογναμ
μντβομ·αγωεϥνηγε
ϩραϊεχνπ̄ϥρεκλοολεν
sic
ττε· τοτεπαρχειερευϲ v.65
αϥπωϩνῆεϥϩοϊτε:εϥ
10 χῶμμ[οϲ]χ̣ε̣[αϯχιογα:
ντενερχ[ρ]ιναν[β]ε[μ]ϯντρε
χϊνετενογ· εϊϲϩη[ητε
τενογ·[ατε]τν[ϲ]ωτῦπογα:
ογπετϲδοκεινητν·ν v.66
15 τοογδε[αγαγ]ωωϥ·εγχω
μμοϲ·χεϥοϯ[ε]νοχοϲεττμογ:
τοτεαγνεχ[παβϲεε]ϩοῦ· v.67
ϩμπεϥϩο·αγω[αγϯ]κλψ
εχωϥ:ϩνκοογ[εδε]αγϯαδϲ
20 εϩογνϩεμπεϥϩ[οεγχω v.68
μμοϲ·χεπροφητευε
νανπεχ̄ϲ:χενϊμπενταϥ
ραϩτκ· πετροϲδεενεϥ v.69
ϩμοοϲπεϩῖπϲανβολνταγ
25 λη·ϫϯπεϲογοιεροϥνϭιογ
ϩμϩαλ·εϲχωμμοϲ:χε
νταϥϩωωϥκονταϥμν
ῖϲ·πκαλεϊϊλαϊοϲ:ννταϥ v.70
δεαϥαρναναπεμτοεβολ
30 νογονννϊμ·εϥχωμμοϲ
χεναϯϲοογναναχεερχ[ω
μμοϲχεογ· ντ[ερεϥ v.71
ϵιονεβολεθδεϊτ·ϫϲν[αγε
ρογνϭικεογειϊ·π[εχαϲν
35 νετϩμπτμδετ[μ̄μαγ·

(K 9134 *Fortsetzung*) **№ 109b**

Evangelium s. Matth. XXVI. 72 – XXVII. 14

v.72 ⟨ϩωραιος ⸗ⲡⲁⲗⲉⲓⲛ⟨ⲟ⟩ⲁϥⲁⲣ⟨ⲛⲁ⟩ ⟨ϥⲣⲁⲛⲁϥ⟩⟨ϫⲉ⟩ⲛ̄ⲧⲥⲟⲟ⟨ⲩⲛⲁⲛ⟩ⲙⲡⲣⲱ
v.73 ⟨ⲙⲉ· ⲙ⟩ⲛⲛⲥⲁⲩⲕⲟⲩⲓ̈ⲇⲉ
⟨ⲁⲩⲧⲡⲉ⟩ⲩⲟⲩⲟⲓ̈ⲉⲡⲉⲧⲣⲟⲥⲛⲃⲓⲛⲉ
ⲧⲁϩⲉⲣⲁⲧⲟⲩ·ⲡⲉϫⲁⲩⲛⲁϥ
ϫⲉⲛⲁⲙⲉⲓ̈ⲛⲧⲕⲟⲩⲉⲉⲃⲟⲗ̄ϩⲏ (sic)
ⲧⲟⲩϩⲱⲱⲕ·ⲕⲁⲓ̈ⲅⲁⲣⲧⲉⲕ
ⲁⲥⲡⲉⲟⲩⲱⲛ̄ϩⲉⲙⲙⲟⲕⲉⲃⲟⲗ'
v.74 ⲧⲟⲧⲉⲁϥⲁⲣϫⲉⲓⲛⲱⲣⲉⲕⲁⲩⲱ
⟨ⲛ̄⟩ⲕⲁⲉⲟⲩⲱⲉϩⲣⲁⲓ̈·ϫⲉⲓⲛⲧⲥⲟ
⟨ⲟ⟩ⲩⲛⲁⲛⲉⲡⲣⲱⲙⲉ:ⲁⲩⲱⲛ̄
ⲧⲉⲩⲛⲟⲩⲁⲡⲁⲗⲉⲕⲧⲱⲣⲙⲟⲩⲧⲉ
v.75 ⲁϥⲉⲣⲡⲙⲉⲉⲩⲉ:ⲛ̄ⲃⲓⲡⲉⲧⲣⲟⲥ
ⲉⲡⲱⲁϫⲉⲛⲛⲓ̄ⲥ:ⲛⲧⲁϥϫⲟⲟϥ:
ϫⲓⲛⲡⲟⲟⲩⲛⲡⲁⲧⲉⲟⲩⲁⲗⲉⲕ (sic)
ⲙⲟⲩⲧⲉ:ⲕⲛⲁⲁⲡⲁⲣⲛⲁⲙⲙⲟⲓ̈
ⲛⲁⲩⲙⲏⲧⲥⲱⲱⲡ:ⲁⲩⲱⲁϥ (sic)
ⲉⲓ̈ⲉⲃⲟⲗⲉϥⲣⲓ̈ⲙⲉⲙⲙⲁⲧⲉ·
XXVII. v.1. ⲧⲟⲟⲩⲉⲇⲉⲛⲧⲉⲣⲉϥⲱⲩⲱ
21 ⲡⲉ̣· ⲁⲩϫⲓ̈ⲛⲟⲩⲱⲟϫⲓⲛⲉ
ⲛⲃⲓⲛⲁⲣϫⲉⲓ̈ⲉⲣⲉⲩⲥ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲙⲛⲛⲓⲉⲡⲣⲉⲥ
ⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ:ⲙⲡⲧⲗⲁⲟⲥ
25 ⲉϩⲟⲩⲛⲉⲓ̄ⲥϩⲱⲥⲇⲉⲉ
v.2 ⲙⲟⲩⲟⲩⲧⲉⲙⲙⲟϥ:ⲁⲩ
ⲙⲟⲣⲉϥⲇⲉⲁⲩⲉⲛⲧϥ:ⲁⲩⲧⲁⲁϥ
ⲙⲡⲉⲓ̈ⲗⲁⲧⲟⲥ·ⲡϩⲏⲕⲉⲙⲱ̄·
v.3 ⲧⲟⲧⲉⲁϥⲛⲁⲩⲛⲃⲓ̈ⲧⲟⲩⲇⲁⲥ·ⲡⲉⲛ
30 ⲧⲁϥⲡⲁⲣⲁⲇⲓ̈ⲇⲟⲩⲙⲙⲟϥϫⲉ
ⲁⲩⲧⲃⲁⲓⲟϥ:ⲁϥⲉⲣϩⲧⲏϥⲁϥⲕⲧⲟ
⟨ⲙ̄⟩ⲡⲙⲁⲁϥⲛϩⲁⲧ·ⲛⲛⲁⲣϫⲉⲓ̈
⟨ⲉⲣⲉⲩⲥ⟩:ⲙⲛⲛⲉⲡⲣⲉⲥⲃⲏⲧⲉⲣⲟⲥ
v.4 ⟨ⲉϥ⟩ϯⲱⲙⲙⲟⲥϫⲉⲁⲓ̈ⲛⲟⲃⲉ:ⲭⲁⲓ̈
35 ⟨ϯⲛⲟⲩⲥ⟩ⲛⲟϥⲛⲇⲓ̈ⲕⲁⲓ̈ⲟⲥ·ⲛⲧⲟ
⟨ⲟⲩⲇⲉ⟩ⲡⲉϫⲁⲩⲛⲁϥϫⲉⲙⲛⲧⲁ̄
⟨ϩⲱⲃ...⟩ϯⲟⲛⲓ ⲛⲧⲟⲕⲉⲧⲣⲱⲱⲉ

1 ⟨ⲁϥ⟩ⲛⲟⲩϫⲉⲛⲧⲣⲁⲧⲉϩⲟⲩⲛⲉⲡⲣⲡⲉ
⟨ⲁϥⲁ⟩ⲛⲁϫⲱⲣⲉⲓ̈ⲁⲃⲃⲱⲕⲁϥⲟⲃⲧϥ
⟨ⲛ⟩ⲁⲣϫⲉⲓⲉⲣⲉⲩⲥⲇⲉ·ⲁⲩϫⲓⲛⲛ v.6
ϩⲁⲧ·ⲡⲉϫⲁⲩϫⲉⲟⲩⲕⲉϫⲉⲥϯ
5 ⲉⲛⲟϫⲟⲩⲉⲡⲕⲟⲣⲫⲁⲛⲟⲥ·ⲉⲡⲉⲓ̈
ⲇⲏⲟⲩⲁⲥⲟⲩⲇⲉⲛⲥⲛⲟϥ·ⲁϥϫⲓ̄
ⲇⲉⲉⲛⲟⲩⲱϥⲟϫⲛⲉ·ⲁⲩⲱⲱⲧⲧ v.7
ⲉⲃⲟⲗⲛϩⲏⲧⲟⲩⲛⲧⲥⲱⲱϥⲉⲛ
ⲡⲕⲉⲣⲁⲙⲉⲩⲥ:ⲉⲩⲙⲁⲛⲧⲱ
10 ⲙⲉⲥⲉⲛⲉⲛⲱϥⲙⲙⲟ·ⲉⲧⲃⲉⲡⲁⲓ̈ⲇⲩ v.8
ⲙⲟⲩⲧⲉⲉⲧⲥⲱⲱϥⲉⲉⲧⲙⲙⲁⲩϫⲉ
ⲧⲥⲱⲱϥⲉⲛⲧⲡⲉⲥⲛⲟϥⲱϩⲁϩⲣⲁⲓ̈
ⲉⲡⲟⲟⲩⲛ̄ϩⲟⲟⲩ:ⲧⲟⲧⲉϩϥϫⲱⲕ v.9
ⲉⲃⲟⲗ:ⲛⲃⲓⲡⲉⲛϫⲟⲟϥϩⲓ̈ⲧⲛⲉⲓⲉ
ⲣⲩⲙⲓ̈ϩⲥⲧⲉⲧⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥⲉϥϫⲱ
· ⲙⲙⲟⲥ: ϫⲉⲁⲩϫⲓ̈ⲙⲙⲁϩϥⲛ
: ϩⲁⲧ·ⲉⲧϯⲙⲏⲛⲡⲉⲧⲧⲁⲓ̈ⲏⲩ:
· ⲡⲁⲓ̈ⲛⲧⲁⲩϯⲱⲩⲁⲁⲣⲉⲣⲟϥ·ϩⲓⲧⲛ
· ⲛⲱⲩⲏⲣⲉⲛⲧⲡⲓ̄ⲏⲗ̄::ⲁⲩϯⲙⲙⲟⲟⲩ v.10
20 ⲉϩⲣⲁⲓ̈ⲉⲧⲥⲱⲱϥⲉ·ⲛⲧⲡⲕⲉⲣⲁⲗⲗ
ⲙⲉⲩⲥ·ⲕⲁⲧⲁⲑⲉⲛⲧⲁϥϩⲱⲛⲉ
ⲧⲟⲟⲧⲛⲛⲃⲓⲧⲡϫⲟⲉⲓⲥ·
⟨ⲥ̄⟩ⲇⲉⲁϥⲁϩⲉⲣⲁⲧϥⲉⲡϩⲏⲕⲉ v.11
⟨ⲙⲱⲛ:⟩ⲙⲡⲉⲥⲙⲧⲟⲉⲃⲟⲗ·
25 ⟨ⲁϥ⟩ϫⲛⲟⲩϥⲛⲃⲓⲧⲧϩⲏⲕⲉⲙⲱ̄
ⲉϥϫⲱⲙⲙⲟⲥ·ϫⲉⲛⲧⲟⲕⲡⲉ
ⲡⲉⲣⲣⲟⲛⲛⲉⲓ̈ⲟⲩⲇⲁⲓ̈:ⲡⲉϫⲁϥ
ⲇⲉⲛⲃⲓⲓ̄ⲥ·ϫⲉⲛⲧⲟⲕⲡⲉⲉⲧϫⲱ
ⲙⲙⲟⲥ·ϩⲙⲡⲧⲣⲉⲩⲕⲁⲧⲏⲅⲟ v.12
30 ⲣⲉⲓ̈ⲙⲙⲟϥ: ⲉⲃⲟⲗϩⲓ̈ⲧⲟ
ⲟⲧⲟⲩⲛⲛⲁⲣϫⲉⲓ̈ⲉⲣⲉⲩⲥ:ⲙⲛⲛⲉ
ⲡⲣⲉⲥⲃⲏⲧⲉⲣⲟⲥ·ⲙⲡⲉϥⲟⲩⲱⲱϥⲏ̄
ⲗⲁⲁⲩ: ⲧⲟⲧⲉⲡⲡⲉϫⲁϥⲛⲁϥⲛⲃⲓ v.13
ⲡⲉⲓⲗⲁⲧⲟⲥ: ϫⲉⲉⲛⲅⲱⲧⲙ
35 ⲁⲛϫⲉⲉⲉⲉⲉⲣⲙⲏⲧⲣⲉⲉⲣⲟⲕ (sic) ⲛⲟⲩⲏⲣ
ⲛⲧⲟϥⲇⲉⲛⲡⲉϥⲟⲩⲟⲱⲃⲉϥϩⲛ v.14
ⲗⲁⲁⲩⲛⲱⲩⲁϫⲉ:ϩⲱⲥⲇⲉⲛⲏ̄

K 9024, 9033-7 zusammengefunden von Prof. Krall № 110 a

Sechs Blätter einer Pergamenthandschrift, 37:24 cm. Rand oben 4 cm unten 5 cm an der Innenseite 3'5 cm an der Aussenseite 6 cm Intercolumnium 2'5 cm. Prof. Krall notierte: „Matth. 24, 3ff"

9024. Erstes Blatt. Haarseite.

Evangelium s. Matth. xxiii 27 – xxv. 41.

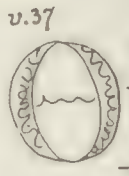
xxiii. 27 1 ΓΡΑΜΜΑΤΕΥC
ΜΝ̄ΝΕΦΑΡΙCΑΙ
ΟC̄Ñ2ΥΠΟΚΡΙ
ΤΗC· ΧΕΕΤΕ
5 ΤΝ̂Ô Ñ̄ΘΕΝ̄ΝΙ
ΤΑΦΟCΕΤΧΗ2́
ΕΤΝΕCΩΟΥ·
ΜΕΝΜ̄ΠΕΥΒΟΛ
ΕΡΕΠΕΥCΑΝ
10 2ΟΥΝΔΕΜΕ2Ν̄
ΚΑC Ñ̄ΚΩΩĆ·
2ΙΑΚΑΘΑΡCΙΑ
v. 28 ΝΙΜ· ΤΑΪ2ΩΤ
ΤΗΥΤ Ñ̄ΤΕΤ Ñ̄
15 2Ε· 2ΙΒΟΛΜΕΝ
ΤΕΤ Ñ̄ΟΥΟΝ2
[Ε]ΒΟΛ Ñ̄Ñ̄ΡΩΜΕ
[2Φ]CΔΙΚΑΙΟC·
ΠΕΤ Ñ̄CΑΝ2ΟῩ
20 [Δ]ΕΜΕ2Ñ̄2ΥΠΟ
[ΚΡΙ]CIC2ΙΑΝΟ
ΜΙΑ·
v. 29 ⃝ΥΟΕΙΝΗΤ Ñ̄ΝΕ
ΓΡΑΜΜΑΤΕΥC
25 Μ̄ΝΝΕΦΑΡΙCΑΙ
ΟC Ñ̄2ΥΠΟΚΡΙ
ΤΗCΧΕΤΕΤ Ñ̄
ΚΩΤ Ñ̄Ñ̄ΤΑΦΟC·
Ñ̄ΝΕΠΡΟΦΗ
30 ΤΗC· ΔΥΩΤΕ
Τ̄ΝΤCΑΝΟ Ñ̄
ΝΕΜ2ΑΟΥ Ñ̄Ñ̄
v. 30 ΔΙΚΑΙΟC·ΕΤΕ

1 Τ̄ΝΧΩΜ̄ΜΟC·
ΧΕΕΝΕΝΩΟΟΠ
2Ñ̄ΝΕ2ΟΟΥ Ñ̄ΝΕ
ΕΙΟΤΕ· ΝΕΝΝΑ
5 ΩΩΠΕΑΝΠΕΝ̄
ΚΟΙΝΩΝΟCΝ̄Μ̄
ΜΑΥ· 2Ϯ̄ΠΕ
CΝΟ4Ñ̄ΝΕΠΡΟ
ΦΗΤΗC· 2ΩC v. 31
10 ΤΕΤΕΤ Ñ̄ρ̂Μ̄Ñ̄
ΤΡΕΕΡΩΤ Ñ̄ΧΕ
Ñ̄ΤΕΤ Ñ̄Ñ̄ΩΗΡΕ
Ñ̄ΝΕΝΤΑΥ2ΩΤ Β̄
Ñ̄ΝΕΠΡΟΦΗΤΗC·
15 Ñ̄ΤΩΤ Ñ̄2ΩΤ v. 32
ΤΗΥΤ Ñ̄ΧΩΚΕ
ΒΟΛ Ϯ̄ΠΩΪ Ñ̄ΝΝΕ
Τ̄ΝΕΙΟΤΕ Ñ̄2Ο4 v. 33
Ñ̄ΩΗΡΕ Ñ̄ΝΕ2ΒΩ
20 Ñ̄ΑΩ [Ñ̄2ΕΤΕΤΝΑ]
[ρ̄ΒΟΛΕΤΕΚΡΙ]
CICΝ̣Τ̣[ΓΕ2ΕΝΝ ϮΑ
ΕΤΒΕΠΑΪ̈ΕΙC2Η v. 34
ΗΤΕΑΝΟΚϮΝΑ
25 Τ̄ΝΝΟΟΥΩΑΡΩ
Τ̄ Ñ̄Ñ̄2ΕΝΠΡΟ
ΦΗΤΗC· Μ̄Ñ̄
2ΕΝCΟΦΟC·
Ñ̄ΓΡΑΜΜΑΤΕΥC
30 Ñ̄ΤΕΤ Ñ̄ΜΟΥ ΟΥΤ
ΕΒΟΛ Ñ̄2ΗΤΟΥ -
ΑΥΩ Ñ̄ΤΕΤΝ C̄ϮΡ̄[Ο]Υ
ΑΥΩ Ñ̄ΤΕΤ Ñ̄Μ[Α

(K 9024 etc. Fortsetzung) 9024. erstes Blatt. Fleischseite. № 110 b

Evangel. s. Matth. xxiii. 34 – xxiv. 3

4 Seite 90 der Handschrift.

(v. 34) ,ⲥⲧⲓⲅⲟⲩⲉⲃⲟⲗ̄ⲛ̄ ⲓⲉⲱϩⲁⲥⲥⲱⲟⲩϩⲛ̄
ϩⲏⲧⲟⲩϩⲣⲁⲓ̈ϩⲛ̄ⲛⲉ ⲛⲉⲫⲙⲁⲥϩⲁⲛⲉⲫ
ⲧ̄ⲛⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲏ ⲧ̄ⲛϩ· ⲁⲅⲱⲱ̈
ⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄ⲡⲱⲧⲛ̄ ⲡⲉⲧⲛ̄ⲟⲩⲱⲱ
5 ⲥⲱⲟⲩⲭⲓⲛⲡⲟⲗⲓⲥ 5 ⲉⲓⲥϩⲏⲏⲧⲉⲥ[ⲉ] v. 38
v. 35 ⲉⲡⲟⲗⲓⲥ· ⲭⲉⲕⲁⲥ ⲛⲁⲕⲁⲡⲉⲧⲛ̄ⲏⲓ̈
ⲉⲫⲉⲉⲓⲉⲭ̄ⲛ̄ⲧⲏⲩ ⲉⲣⲱⲧⲛ̄· ☩ⲭⲱ v. 39
ⲧ̄ⲛⲛ̄ⲃⲓⲥⲛⲟϩⲛⲓⲙ ⲇⲉⲙ̈ⲙⲟⲥⲛⲏⲧⲛ̄
ⲛ̄ⲇⲓⲕⲁⲓⲟⲥⲉⲁⲩ ⲭⲉⲛ̄ⲛⲉⲧⲛ̄ⲛⲁⲩ
10 ⲡⲁϩⲧ̄ϥⲉⲃⲟⲗϩⲓ 10 ⲉⲣⲟⲓ̈ⲭⲓⲛⲧⲉⲛⲟⲩ
ⲭ̄ⲙⲡⲕⲁϩⲭⲓⲛⲡⲉ ⲱⲁⲛⲧⲉⲧⲛ̄ⲭⲟ
ⲥⲛⲟϩⲛ̄ⲁⲃⲉⲗ̄ⲡⲇⲓ ⲟⲥⲭⲉϥⲥⲙⲁⲙⲁ
ⲕⲁⲓⲟⲥ· ⲱⲁϩⲣⲁⲓ̈ ⲁⲧⲛ̄ⲃⲓⲡⲉⲧⲛⲏⲩ
ⲉⲡⲉⲥⲛⲟϩⲛ̄ϩⲁ ϩⲙ̄ⲡⲣⲁⲛⲙ̄ⲡⲭⲟ
15 ⲭⲁⲣⲓⲁⲥⲡⲱⲏⲣⲉ 15 ⲉⲓⲥ̀· ⲓ̄ⲥⲇⲉ c. xxiv. 1
ⲛ̄ⲃⲁⲣⲁⲭⲓⲁⲥⲡⲉⲛ ⲇⲉⲓⲉⲃⲟⲗϩⲙ̄ⲡⲉⲣ
ⲧⲁⲧⲉⲧⲛ̄ϩⲟⲧⲃⲉϥ ⲡⲉⲁϥⲃⲱⲕ·
ⲟⲩⲧⲉⲡⲡⲉⲣⲡⲧⲉ· ⲁⲩ☩ⲡⲉⲩⲟⲩⲟⲉⲓ
ⲙ̄ⲛⲧⲟⲩ[sic]ⲥⲓⲁⲥⲧⲏ ⲉⲣⲟϥⲛ̄ⲃⲓⲛⲉϥ
v. 36 20 [ⲣⲓⲟⲛ·]ϩⲁⲙⲏⲛ 20 ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥⲉⲧ[ⲟⲩ]
☩ⲭⲫⲙ̄ⲙⲟⲥⲛⲏ] ⲟϥⲉⲛⲕⲱⲧⲙ̄̈
ⲧ̄ⲛⲭⲉⲛⲁⲓⲧⲏⲣⲟⲩ ⲡⲉⲣⲡⲉ· ⲛ̄ⲧⲟϥ v. 2
ⲛⲏⲩⲉⲭ̄ⲛⲧⲉⲓⲣⲉ ⲇⲉⲁϥⲟⲩⲱⲱ̄ⲃⲉϥ
v. 37 ⲛⲉⲁ· ⲑⲓⲗⲏⲙ ⲭⲱⲙ̈ⲙⲟⲥⲛⲁⲩ·

ⲓⲗⲏⲙ̈ⲧⲉⲧϩⲱ 25 ⲭⲉⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄ⲛⲁⲩ
ⲧ̄ⲃⲛ̄ⲛⲉⲡⲣⲟⲫⲏ ⲁⲛⲉⲛⲇⲓ̈ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲧⲏⲥ· ⲉⲧϩⲓⲱⲛⲉ ϩⲁⲙⲏⲛ☩ⲭⲱⲙ̈
ⲉⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲧⲁⲟⲩ ⲙⲟⲥⲛⲏⲧⲛ̄ⲭⲉ
ⲟⲟⲩⲱⲁⲣⲟⲥ· ⲛ̄ⲛⲉⲩⲕⲁⲟⲩⲱ
30 ϩⲁϩⲛ̄ⲥⲟⲡⲇⲓ̈ⲟⲩ 30 ⲛⲉϩⲓ ⲭ̄ⲛⲟⲩⲱⲛⲉ
ⲉⲱⲥⲱⲟⲩϩⲉϩⲟⲩ̄ ⲙ̄ⲡⲉⲓ̈ⲙⲁⲙ̈ⲡⲟⲩ
ⲛ̄ⲛⲟⲩⲱⲏⲣⲉⲛ̄ⲑⲉ N̄3 ⲃⲟⲗ̄ⲉⲃⲟⲗ·
ⲛ̄ⲟⲩϩⲁⲗⲏⲧ̀ ⲉϥϩⲙⲟⲟⲥⲇⲉϩⲓ v. 3

(K 9024 etc. Fortsetzung) Zweites Blatt № 110 c

Evangel. s. Matth. xxiv 3-13

Fleischseite (Seite 91 der Handschrift)

xxiv.3 1 ϫⲙⲡⲧⲟⲟⲩⲛ̄ⲛ̄ 1 ⲉϫⲛ̄ⲟⲩϩⲉⲑⲛⲟⲥ
[ϫ]ⲟⲉⲓⲧ̀· ⲁⲩϥⲡⲉ ⲁⲩⲱⲟⲩⲙ̄ⲛ̄ⲧⲉⲣⲟ̂
ⲟⲩⲟⲉⲓⲉⲣⲟϥⲛ̄ⲃⲓ ⲉϫⲛ̄ⲟⲩⲙ̄ⲛ̄ⲧⲉⲣⲟ
ⲙ̄ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥⲛ̄ ⲛ̄ⲥⲉⲱϣⲱⲡⲉⲛ̄ⲃⲓ
5 [ⲥⲁ]ⲟⲩⲥⲁⲉⲩ ϫⲱ 5 ϩⲉⲛϩⲉⲃⲱⲱⲛ·
ⲙ̄ⲙⲟⲥ· ϫⲉⲁϫⲓⲥ ⲙ̄ⲛ̄ϩⲉⲛⲕⲱⲧⲟ·
ⲉⲣⲟⲛϫⲉⲉⲣⲉⲛⲁⲓ̈ ⲕⲁⲧⲁⲙⲁ· ⲛⲁⲓ̈ⲇⲉ c. xxiv. 8
ⲛⲁϣⲱⲡⲉⲧⲛⲁⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩⲧⲁⲣⲭⲏ
ⲁⲩⲱⲟ̀ⲩⲡⲉⲡⲙⲁ ⲛ̄ⲛ̄ⲛⲁⲁⲕⲉⲧⲉ·
10 ⲉⲓⲛⲛ̄ⲧⲉⲕⲡⲁ 10 ⲧⲟⲧⲉⲥⲉⲛⲁⲡⲁ v. 9
ⲣⲟⲩⲥⲓⲁ· ⲙ̄ⲛ̄ⲧⲥⲩ̄(l. ⲥⲩⲛ) ⲣⲁⲇⲓⲇⲟⲩⲙ̄ⲙⲱ
ⲧⲉⲗⲓⲁⲙ̄ⲡⲁⲓⲱⲛ̀ - ⲧ̄ⲛⲉⲩⲑⲗⲓϥⲓⲥⲛ̄
v. 4 ⲁϩⲟⲩⲱϣ̄ⲃⲇⲉⲛ̄ ⲥⲉⲙⲟⲩⲟⲩⲧⲙ̄
ⲃⲓⲓⲥ̄ⲧⲡⲉϫⲁϩⲛⲁⲩ ⲙⲱⲧⲛ̄· ⲛ̄ⲧⲉ
15 ϫⲉⲃⲱϣ̄ⲧⲙ̄ⲡ̄ⲣ 15 ⲧ̄ⲛⲛϣⲱⲡⲉⲉⲩⲙⲟ
ⲧⲣⲉⲟⲩⲁⲡⲗⲁⲛⲁ ⲥⲧⲉⲙ̄ⲙⲱⲧⲛ̄ϩⲓ
ⲙ̄ⲙⲱⲧⲛ̄· ⲧ̄ⲛⲛ̄ϩⲉⲑⲛⲟⲥⲧⲏ
v. 5 ⲟⲩⲛ̄ϩⲁϩⲣⲁⲣⲛⲏⲩ ⲣⲟⲩⲉⲧⲃⲉⲡⲁⲣⲁⲛ
ϩⲙ̄ⲡⲁⲣⲁⲛ· ⲉⲩ ⲧⲟⲧⲉⲥⲉⲛⲁⲥⲕⲁ̄(l. -ⲁⲛ) v. 10
20 ϫⲱⲙ̄ⲙⲟⲥϫⲉ 20 ⲇⲁⲗⲓϫⲉⲛ̄ⲃⲓϩⲁϩ
[ⲁⲛ]ⲟⲕⲡⲉⲡⲉϫⲥ̄ ⲛ̄ⲥⲫⲡⲁⲣⲁⲇⲓⲇⲟⲩ
ⲛ̄ⲥⲉⲡⲗⲁⲛⲁⲛ̄ϩⲁϩ̀ ⲛ̄ⲛⲉ[ⲩⲉⲣ]ⲏ[ⲩ
v. 6 ⲧⲉⲧⲛⲁⲥⲱⲧⲙ̄ ⲛ̄ⲥⲉⲙⲉⲥⲧⲉⲛⲉⲩ
ⲇⲉⲉϩⲉⲛⲡⲟⲗⲉ ⲉⲣⲏⲩ· ⲛ̄ⲥⲉⲧⲱ v. 11.
25 ⲙⲟⲥ· ⲙ̄ⲛ̄ϩⲉⲛ 25 ⲟⲩⲛⲛ̄ⲃⲓϩⲁϩⲙ̄ⲡⲣⲟ
ϩⲣⲟⲟⲩⲙ̄ⲡⲟⲗⲉ ⲫⲏⲧⲏⲥⲛ̄ⲛⲟⲩϫ
ⲙⲟⲥ· ⲃⲱϣ̄ⲧ ⲛ̄ⲥⲉⲡⲗⲁⲛⲁⲛ̄ⲟⲩ
ⲙ̄ⲡⲣⲱⲧⲟⲣⲧ̄ⲣ̄ ⲙⲏⲏϣⲉ· ϩⲙ̄ v. 12
ϩⲁⲡⲥ̄ⲅⲁⲣⲉⲧⲣⲉⲩ ⲡⲧⲣⲉⲥⲁⲱⲁⲓ̈ⲇⲉ
30 ⲱϣⲱⲡⲉ· ⲁⲗⲗⲁⲙ̄ 30 ⲛ̄ⲃⲓⲧⲁⲛⲟⲙⲓⲁ·
ⲡⲁⲧⲉⲑⲁⲏⲉⲓ̀· ⲥⲛⲁϩⲱⲃ̄ⲃⲛ̄ⲃⲓⲧⲁ
v. 7 ⲟⲩⲛ̄ⲟⲩϩⲉⲑⲛⲟⲥ ⲅⲁⲡⲏⲛ̄ϩⲁϩ̀· v. 13
ⲅⲁⲣⲛⲁⲧⲱⲣⲩⲛ ⲡⲉⲧⲛⲁϩⲩⲧⲟ

(K 9024 etc. Fortsetzung) Zweites Blatt № 110 d

Evangel. s. Matth. XXIV 13 - 23

ϥB (m. 2.) Haarseite, Seite 92 der Handschrift ϣλΗλ (m. 3)

XXIV. 13 1 ΜΕΙΝΕΔΕϣΔΒΟλ
ΠΔΪΪΠΕΤΝΔΟΥ
v. 14 ϫΔΪ · ΝϹΕΤΔ
ϣΕΟΕΙϣΜΠΠΕΙ
5 ΕΥΔΓΓΕλΙΟΝΝ̄
ΤΜΝΤΕΡΟϩΡΔΪ
ϩΝΤΟΙΚΟΥΜΕ
ΝΗΤΗΡϹ̄ · ΕΥ
ΜΝΤΜΝΤΡΕΝ̄Ν̄
10 ϩΕΘΝΟϹΤΗΡΟΥ
ΤΟΤΕϹΝΗΥΝ̄
ϬΙΘΔΗ
v. 15 ϩΟΤΔΝΔΕΕΤΕΤΝ̄
ϣΔΝΝΔΥΕΤΒΟ
15 ΤΕΜΠϣωϣϥΤΕΝ
ΤΔΥϫΟΟϹϩΙΤΝ̄
ΔΔΝΙΗλΠΕΠΡΟ
ΦΗΤΗϹ · ΕϹΔϩΕ
ΡΔΤϹϩΜΠΠΜΔΕ
20 ΤΟΥΔΔΒ · ΠΕΤ
ωϣ[ΜΔΡΕϥ]ΝΟ
v. 16 ΕΙ · ΤΟΤΕΝΕΤ
ϩΝ̄ϯΟΥΔΔΙΔΜΔ
ΡΟΥΠωΤΕΝΤΟΥ
v. 17 25 ΕΙΗ̂ · ΠΕΤϩΙϫΝ̄
ΝΕΠωΡΜΠΠ̄Ρ
ΤΡΕϥΕΙΕΠΕϹΗΤ̀-
ΕϥῚΝΝΕΤϩΜΠϥ̄
v. 18 ΗΕΙ̂ · ΔΥωΠΕΤ
30 ϩΝ̄ΤϹωϣΕΜΠ̄Ρ
ΤΡΕϥΚΟΤϥ̄ΕΠΔ
ϩΟΥΕϥΙ̂ΝΤΕϥ
v. 19 ϣΤΗΝ · ΟΥΟΕΙ̂

1 ΔΕΝ̄ΝΕΤΕΕΤ (c. XXIV. 19)
ΜΝ̄ΝΕΤΤϹΝ̄Κ[Ο
ϩΝ̄ΝΕϩΟΟΥΕ[ΤΜ̄
ΜΔΥ · ϣλΗ[λΔΕ v. 20
5 ϫΕΚΔϹΝ̄ΝΕ[Π]Ε
ΤΝ̄ΠΠωΤϣω
ΠΕΝ̄ΤΕΠΡω̂
Η̂ΜΠϹΔΒΒΔΤΟΝ
ϹΝΔϣωΠΠΕΓΔΡ v. 21
10 ΜΠΕΟΥΟΕΙϣ
ΘΤ̄ΜΜΑΥΝ̄Βϊ
ΟΥΝΟΒ̄Ν̄ΘλΙΨΙϹ
ΜΠΕΟΥΟΝΕΝ
ΤΕϹϩΕϣωΠΠΕ
15 ϫΙΝΤΕϩΟΥΕΙ
ΤΕΜΠΚΟϹΜΟϹ
ωΔϩΡΔϊΕΤΕΝΟΥ
ΟΥΔΕΟΝΝ̄ΝΕϹ
ωωΠΕ · ΔΥω v. 22
20 Ν̄ϹΔΒΗλ̂ϫΕΔΥ
ϹΒΟΚΝ̄ΒΙΝΕ[ϩΟ
ΟΥΕΤ̄ΜΜΑΥ ·
ΝΕϹΝΔΟΥϫΔΪ
ΔΝΠΕΝ̄ΒΙϹΑΡϫ̄
25 ΝΙΜ · ΕΤΒΕΝ
ϹωΤ̄ΠΔΕϹΕΝΔ
ϹΒΟΚΝ̄ΒΙΝΕϩΟ
ΟΥΕΤ̄ΜΜΑΥ ·
ΤΟΤΕΕΡϣΔΝ v. 23
30 ΟΥΔϫΟΟϹΝΗ
Τ̄ΝϫΕΕΙϹΠΕ
ϫ̄ϹΜ̄ΠΕΙΜΔ ·
Η̂ΜΠΠΔΪΜ̄ΠΡΠΙ

(K 9024 etc. Fortsetzung) Drittes Blatt N° 110 e

Evangel. s. Matth. XXIV. 23 – 31

Haarseite (Seite 93 der Handschrift)

v.23.24 [c]ΤΕΥΕ · CENA
[Τ]ωφγ[Ν]ΓΑΡΝ̄
[61]ϩε[Ν]χΡΕΙCΤΟC
[Ν̄]ΝΟΥΧ · ΜΝ̄
5 ϩε[Ν]ΠΡΟΦΗΤΗC
Ν̄Ν[ΟΥ]Ϯ · Ν̄CЄϮ
Ν̄ϩЄ[Ν]Ν[ο]6Μ̄ΜΑ
ΕΙΝ · ΜΝ̄ϩΕΝ
ωΠΗΡЄϩωCΤЄ
10 ЄωχЄΟΥΝ̄6ΟΜ
ЄΠΛΑΝΑΝ̄ΝΑ
v.25 ΚЄCωΤΠ̄ · ЄΙC
ϩΗΗΤЄΑΪωΡΠ̄
ϫΟΟΥΝΗΤΝ̄ ·
v.26 15 ЄωωΠЄ6ЄЄΥ
ωΑΝϫΟΟCΝΗ
ΤΝ̄ϫЄЄΙCϩΗΗ
ΤЄϤϩΙΠϫΑΪЄ ·
Μ̄Π̄ΡЄΙЄΒΟΛ ·
20 ЄΙCϩΗΗΤЄϤϩΝ̄
Ν̄ΤΑΜΙΟΝΜ̄Π̄Ρ̄
ΠΙCΤЄΥЄ ·
v.27 Ν̄ΘЄΓΑΡΝ̄ΤЄ
ΒΡΗ6ЄЄωΑCЄΙ
25 ЄΒΟΛϩΝ̄Μ̄ΜΑΝ̄
ωΑ̂C̄ΡΟΥΟЄΙΝ
ωΑΜ̄ΜΑΝ̄ϩω
ΤΠ̄ · ΤΑΪΤЄ
ΘЄΝ̄ΤΠΑΡΟΥ
30 CΙΑΜ̄ΠωΗΡЄ
Μ̄ΠΡωΜЄ ·
v.28 ΠΜΑЄΤЄΡЄ

1 ΠCωΜΑΝΑϤωΤΤЄ
Μ̄ΜΟϤ · ЄΥΝΑ
CωΟΥϩЄΡΟϤΝ̄
6ΙΝΑЄΤΟC ·
Ν̄ΤЄΥΝΟΥΔЄΜ̄Ν̄ c. XXIV. 29
Ν̄CΑΤЄΘΛΙΨΙC
Ν̄ΝЄϩΟΟΥЄΤΜ̄
ΜΑΥ · ΠΡΗΝΑ
ωωΠЄΝ̄ΚΑΚЄ
10 ΑΥωΠΟΟϩΝΑϮ
ΑΝΜ̄ΠЄϤΟΥΟ
ЄΙΝ · Ν̄CΙΟΥCЄ
ΝΑϩЄЄΒΟΛϩΝ̄
ΤΠЄ · Ν̄6ΟΜΝ̄Μ̄
15 ΠΗΥЄCЄΝΑΝΟ
ЄΙΝ · ΤΟΤЄϤΝΑ v.30
ΟΥωΝ̄ϩЄΒΟΛΝ̄
6ΙΠΜΑЄΙΝΝ̄ΤΠΑ
ΡΟΥCΙΑ · Μ̄ΠωΗ
20 ΡЄΜ̄ΠΡωΜЄЄ
ΒΟΛϩΝ̄ΤΠЄ ·
ΤΟΤЄCЄΝΑΝЄϩ
ΠЄΝ̄6ΙΝЄΦΥΛΗ
ΤΗΡΟΥΜ̄ΠΚΑϩ
25 Ν̄CЄΝΑΥЄΠωΗ
ΡЄΜ̄ΠΡωΜЄЄϤ
ΝΗΥЄϩΡΑϊЄΧ̄ΝΝЄ
ΚΛΟΟΛЄΝ̄ΤΠЄ
Μ̄ΝΟΥ6ΟΜ ·
30 ΑΥωΟΥЄΟΟΥЄ
ΝΑωωϤ · Ν̄ϤΧΟ v.31.
ΟΥЄΒΟΛΝ̄ΝЄϤΑΓ

(K. 9024 etc. Fortsetzung) Drittes Blatt. N° 110 f

Evangel. s. Matth. XXIV. 31–39

Ϥ Δ (m. 2) Fleischseite, Seite 94 der Handschrift

v.31 ΔΕΛΟϹ· ΛN̄ΝΟΥ
ΝΟϬN̄ЄϹΡΟΟΥN̄
ϹΔΛΠΙΓ̄ϨN̄ϹЄϹѠ
ΟΥϩЄϹΟΥΝN̄ΝЄϤ
ϹѠΤ̄ΠЄΒΟΛϩ̄ϻ
ΠЄϤΤΟΥΤΗΥ·
ΔΥѠϪΙΝΑΡΗϪ̄ϤN̄
v.32 ϪΝΟΥ· ЄΒΟΛΔЄ
ϩN̄ΤΒѠN̄ΚN̄ΤЄ
ЄΙΜЄЄΤΠΑΡΑΒΟ
ΛΗ· N̄ΘЄΓΑΡЄΡ
ѠΑΝΤΠЄϹΚΛΑΔΟϹ
ѠѠΠЄЄϤΛΗΚ̀·
ΔΥѠN̄ΤЄN̄ϬѠΒЄ
† ΟΥѠ· N̄ΤЄΤN̄
ЄΙΜЄϪЄΔϤϩѠN
ЄϩΟΥΝN̄ϬΙΠѠѠϻ·
v.33 ΤΔϊϩѠΤΤΗΥΤN̄
ΤЄΤЄΤN̄ϩЄ·
ϩΟΤΑΝЄΤЄΤN̄
ѠΑΝΝΑΥЄΝΔϊ
ΤΗΡΟΥ· ЄΙΜЄ
ϪЄΑϤϩѠΝЄϩΟΥΝ
ЄΡN̄ÑΡΟ·
v.34 ϩΑΜΗΝ † ϪѠΛ̄ΜΟϹ
ΝΗΤ̄ΝϪЄN̄ΝЄ
ΤЄΙΓЄΝЄΔΟΥЄΙ
ΝЄΛ̄ΠЄΝΔϊΤΗ
ΡΟΥѠѠΠЄ·
v.35 ΤΤΠЄΛ̄ΝΠΚΑϩΝΑ
ΠΑΡΑΓЄ· ΝΑѠѠ

1 ϪЄΔЄN̄
ΠΑΡΑΓЄΑΝ[·
ЄΤΒЄΠЄϩ[ΟΟΥ c. XXIV. 36
ΔЄΜ̄Ν̄Τ[ЄΥΝΟΥ
ЄΤ̄ΜΜ[ΑΥΜ̄Ν
ΛΑΑΥ[ϹΟΟΥΝ
ΟΥΔЄ[N̄Δ]ΓΓЄΛΟϹ
ÑÑΠΗΥЄ ЄΙΜΗ
ΤΙΠЄΙѠΤΜΑΥ
10 ΑΑϤ· ÑΘЄΓΑΡ v.37
ÑΝЄϩΟΟΥÑΝѠ
ϩЄ· ΤΔϊΤЄΘЄ
ЄΤ̄ϹΝΑѠѠΠЄ
Ñ̄ΜΟϹÑϬΙΤΠΑ
15 ΡΟΥϹΙΑÑ̄ΠѠΗ
ΡЄÑ̄ΠΡѠΜЄ·
ÑΘЄΓΑΡЄΝЄΥ v.38
ѠΟΟΠÑ̄ΜΟϹ
ϩÑΝЄϩΟΟΥЄΤ̄Ñ̄
20 ΜΑΥЄΤϩΑΘΗÑ̄
ΠΚΑΤΑΚΛΥϹΜΟϹ
ЄΥΟΥѠΜ, ЄΥ
ϹѠ̂, ЄΥϪΙϩΙΜЄ
ЄΥϩΜΟΟϹÑ̄Ν
25 ϩΑϊ· ѠΑΠЄϩΟ
ΟΥÑ̄ΤΑΝѠϩЄ
ΒѠΚЄϩΟΥΝЄ
ΤϬΙΒѠΤΟϹ·
ΔΥѠÑ̄ΠΟΥЄΙΜЄ v.39
30 ѠΑΝΤ̄ϬЄΙÑϬΙ
ΠΚΑΤΑΚΛΥϹΜΟϹ
ÑϬϤΙ̂ÑΟΥΟΝΝΙΜ

Evangel. s. Matth. XXIV. 39 – 50

Fleischseite (Seite 95 der Handschrift)

ταϊϊτεθ]εετ̄c̄ ιερ̄οcανερ̄επτωη
]νaϣωπ̄]ελῡμοc ρελῡπρωμενην·
]ñϭιττπa]ρογcια Νιμαραπεπττις c. XXIV 45
]ῡπωηρε]ῡπρω τοcñ̄ζ̄ωζ̄aλñ̄ca
v.40 5]με·τοτ]εογ 5 ϭε·ττaϊñ̄taπεϥ
ñ̄cna]yna]ϣω χοειckaθictα
πεζ̄ñ̄]tcϕϣε ῡμοϥεχñ̄neϥ
cenaχιογaN̄ ζ̄ωζ̄aλεϯnayñ̄
v.41 cekaoya·cñ̄ τεζ̄ελῡπecoy
10 τεeynoytζ̄ñ̄ 10 οειϣ· naειa v.46
oymhxanh· τ̄ϥῡπ̄ζ̄ωζ̄aλε
cenaχιογeî· τ̄ῡmaγπετε
ñ̄cekaoyeî· ρεπεϥχοειcnh
v.42 ρoειcϭεχεñ̄τε ñ̄ϥζ̄eepoϥeϥei
15 τ̄ncooynan 15 ρeñ̄teizε·
χeeρεπετ̄ñ̄χo ζ̄aμhn+χωῡmoc v. 47
eicnhyñ̄aωñ̄ nhtñ̄χeϥnaka
v.43 ζ̄ooy·eimeδe θictaῡmoϥeϩraïe
επaïχeenεϥ χ̄ñ̄neϥζ̄yπap
20 cooynñ̄ϭiπχo 20 χontathpoy·
eicῡπhïχee eϣωπeδeeϥ v.48
ρεπρεϥχioγe ωaNχoocñ̄ϭi
nhyñ̄aωñ̄oyρ̂ πζ̄ῡζ̄aλetζ̄ooy
ωe·neϥnapo ζ̄raïζ̄ῡπeϥζ̄hτ̀
25 eicπeñ̄ϥtῡka 25 χeπaχoeicnaω̂
λyeϭωtζ̄eπeϥ c̄k̄·ñ̄ϥapχeiñ̄ v.49
v.44 hï·etβeπaï ζ̄ioyeeneϥωβ̄ρ
ζ̄ωττhytñ̄ ζ̄ῡζ̄aλ·ñ̄ϥoyωm
ωωπeeτe λyωñ̄ϥcω̂ῡñ̄
30 tñ̄cβ̄tωt̀ 30 nettaζ̄è·
χeζ̄ñ̄teynoy ϥnhyñ̄ϭiπχo v. 50
ñ̄tetñ̄mεeye eicῡπ̄ζ̄ωζ̄aλe

Evangel. s. Matth. xxiv. 50 – xxv. 9

ϥε Haarseite, Seite 96 der Handschrift.

v.50 ⲧⲙⲙⲁⲩ · ϩⲣⲁⲓϩⲛ̄ ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉⲫⲱⲟⲩⲉ ⲛ̄ⲥⲱⲕ̄ c. xxv. 5
ⲟⲩϩⲟⲟⲩⲉⲛ̄ϥⲃⲱ ⲇⲉⲛ̄ⲃⲓⲡⲁⲧⲱⲉ
ⲱⲧⲧϩⲏⲧ̄ϥⲁⲛ - ⲗⲉⲉⲧⲁⲩⲭⲓⲣⲉⲕ
ⲁⲩⲱϩⲛ̄ⲟⲩⲟⲩⲛⲟⲩ ⲣⲓⲕⲉⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲉⲛ̄ϥⲥⲟⲟⲩⲛⲙ̄ ⲁⲩⲱⲁⲩⲛ̄ⲕⲟⲧ̄ϯ
v.51 ⲙⲟⲥⲁⲛⲛ̄ϥⲡⲱⲱ ϩⲛ̄ⲧⲡϯⲁⲱⲉⲇⲉ v. 6
ⲙ̄ⲙⲟϥⲛ̄ϥⲕⲁⲧⲉϥ ⲛ̄ⲧⲉⲩⲱⲏⲉⲓⲥ
ⲧⲟⲙⲛⲛ̄ϩⲩⲡⲟ ⲟⲩⲥⲙⲏⲁⲥⲱⲱ
ⲕⲣⲓⲧⲏⲥ · ⲉϥⲛⲁ ⲡⲉ · ⲭⲉⲉⲓⲥⲡⲁⲧ
ⲱⲱⲡⲉⲙⲙⲁⲩⲛ̄ ⲱⲉⲗⲉⲉⲧⲁⲙⲏ
ⲛ̄ⲑ ⲃⲓⲡⲣⲓⲙⲉ · ⲙ̄ⲛ̄ⲓ ⲉⲓⲧⲛ̄ⲉⲃⲟⲗⲉ
ⲡⲃⲁϩⲃϩⲛ̄ⲛ̄ⲟⲃϩⲉ- ⲧⲱⲙ̄ⲙⲧⲉⲣⲟϥ ·
xxv. v.1 ⲧⲟⲧⲉⲥⲛⲁⲱⲱ ⲧⲟⲧⲉⲁⲩⲧⲱ v.7
ⲡⲉⲉⲥⲧⲛ̄ⲧⲱⲛ ⲟⲩ·ⲛⲛ̄ⲃⲓⲙ̄ⲡⲧⲁⲣ
ⲛ̄ⲃⲓⲧⲙⲛ̄ⲧⲉⲣⲟ ⲑⲉⲛⲟⲥⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲛ̄ⲙ̄ⲡⲏⲩⲉⲉⲙⲏ ⲉⲧⲙ̄ⲙⲁⲩⲁⲩ
ⲧⲉⲙ̄ⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲧⲥⲁⲙⲓⲃⲛ̄ⲛⲉⲩ
ⲛⲁⲓⲛ̄ⲧ[ⲁⲩ]ⲭⲓⲛ̄ λⲁⲙⲡⲁⲥ · ⲉⲛ v. 8
ⲛⲉⲩⲗ[ⲁⲙⲡⲁ]ⲥⲁⲩ ⲥⲟⲃⲇⲉⲡⲉⲭⲁⲩ
ⲉⲓⲉⲃⲫⲗⲉϯⲧⲱⲙ̄ⲧ ⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁⲃⲏ̂ · ⲭⲉ
ⲉⲡⲁⲧⲱⲉⲗⲉⲉⲧ̀ ⲙⲁⲛⲁⲛⲉⲃⲟⲗ
v2 ϯⲇⲉⲉⲃⲟⲗⲛ̄ϩⲏ ϩⲙ̄ⲡⲉⲧⲛ̄ⲛⲉϩ
ⲧⲟⲩⲛⲉϩⲉⲛⲥⲟⲃ ⲭⲉⲛⲉⲛⲗⲁⲙ
ⲛⲉ · ⲁⲩⲱϯⲛⲉ ⲡⲁⲥⲛⲁⲭⲉⲛⲁ̂
ϩⲉⲛⲥⲁⲃⲏ̂ⲛⲉ · ⲁⲩⲟⲩⲱⲱⲃ̄ⲇⲉ v. 9
v.3. ⲛ̄ⲥⲟⲃⲅⲁⲣⲁⲩⲭⲓ ⲛ̄ⲃⲓⲛ̄ⲥⲁⲃⲏ̂ⲉⲩ
ⲛ̄ⲛⲉⲩⲗⲁⲙⲡⲁⲥ ⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲥⲭⲉ·
ⲙ̄ⲡⲧⲟⲩⲭⲓⲛⲉϩⲛ̄ⲙ̄ ⲙⲏⲧⲧⲟⲧⲉⲛ̄ⲕ
v.4 ⲙⲁⲩ · ⲛ̄ⲥⲁⲃⲏ̂ ⲧⲙ̄ⲣⲱⲱⲉⲉ
ⲇⲉⲁⲩⲭⲓⲛⲉϩϩⲛ̄ ⲣⲟⲛⲛ̄ⲙⲙⲏ
ⲛⲉⲩϩⲛⲁⲁⲩⲙ̄ⲛ̄ⲓ ⲧ̄ⲛ · ⲃⲱⲕⲛ̄
ⲛⲉⲩⲗⲁⲙⲡⲁⲥ· ⲧⲟϥⲛ̄ⲛⲁϩⲣⲛ̄

(K 9024 etc. Fortsetzung) Fünftes Blatt N° 110 i

Evangel. s. Matth. xxv. 9 – 20

Haarseite (Seite 97 der Handschrift)

v.9 , ⌈NETϯ⌉EBOλN̄TE
⌈T̄NωϥΨΠNHT̄N
v.10 ⌈EYNλB⌋ωKλE
⌈EωωΠλϥ⌋EIN̄
5 бI⌈ΠλTωϥϕλE
ET·⌈λYω⌋NET
C̄BTω⌈Tλ⌋YBωK
EϩOYNN⌈μ̄μ̄⌋λϥ
EΠMλN̄ωEλE
10 ETλYωϒTλMM̄
v.11 Πρ̄O · M̄N̄N̄
CωCλYEIN̄бI
ΠKECEEΠEM̄
ΠλρθENOCEY
15 XωM̄MOCXE
ΠXOEICΠXO
EICλOYωNNλ̄ (l. NλN)
v.12 N̄TOϥλEλϥOY
ωωϥ̄BEϥXωM̄
20 MOC · XEϩMHN
ϯXωM̄MOCNH
T̄NXEN̄ϯCO
OYNM̄MωT̄N
v.13 λN · ρOEICбE
25 XEN̄TETN̄CO
OYNλNM̄ΠE
✗ ϩOOY · OYλE
N̄TEYNOY ·
v.14 ⌈ΘEГλρN̄OYρω
30 MEEϥNλλΠTO
λHMEI · λϥMOY
TEENEϥϩMϩλ

1 λϥϯNAYN̄NEϥϩY
ΠλρXONTλ -
OYλMENλϥϯNλ⌈ϥ⌉ c. xxv. 15
N̄ϯOYN̄бINбωρ
5 OYλλEλϥ⌈ϯ⌉Nλ⌈ϥ⌉
N̄CNAY · ⌈OYλλE
λϥϯNλϥN̄OYϩ
ΠOYλΠOYϩ⌈K⌋λ
TλTEϥбOMλϥ
10 λΠOλHMEI ·
N̄TEYNOYλEϥ v. 16
BωKN̄бIΠENTϥ
XIM̄Πϯ OYN̄бIN
бωρϩλϥρϩωBN̄
15 ϩHTOYλϥϯϩHY
N̄KEϯOY · ϩO v. 17
MOI⌈ωCO⌋NΠλ
ΠEC⌈NAY · ⌋ϥϯ
ϩHY⌈N̄KEC⌋NAY
20 ΠENTϯϥX⌈IλE v. 18
M̄ΠOYλλϥBωK
λϥωIKEϩM̄ΠKλϩ
λϥTωM̄CM̄
ΠϩλTM̄ΠEϥXO
25 EIC · M̄N̄N̄ v. 19
CλOYNOбλEN̄
OYOEIωϩλϥEI
N̄бIΠXOEICN̄N̄
ϩM̄ϩλλETM̄MλY
30 λϥϥIωΠN̄M̄MλY
λϥϯΠEϥOYOEI v. 20
EPOϥN̄бIΠEN

Evangel. s. Matth. xxv. 20-26

Ç H (m. 2.) Fleischseite, Seite 98 der Handschrift

v.20 ΤΑϚΧΙΜ̄ΠϮΟΥΝ̄ | ΠΕΧΑϚΝ[ΑϚΝΟΙ xxv. 23
ΟΙΝΟΩΡ̂ ΑϚΕΙΝΕ | ΠΕϚΧΟΕΙ[C·ΧΕ
ΝΑϚΝ̄ΚΕϮΟΥΝ̄ | ΚΑΛΩϹ[ΠϩΜ̄ϩΑΛ
ΟΙΝΟΩΡΕϚ̈ΧΩ | ΕΤΝ[ΑΝΟΥϚ·
5 [Μ]Μ̣Ọϲ ΧΕΠΧΟ | 5 ΑΥΩ[Μ̄ΠΙCΤΟC
[ΕΙCϮΟ]ΥΝ̄ΟΙΝ | ΕΠΕ[ΙΔΗΑΚΩΩ
[Ο]ΩΡΝΕΝΤΑΚ | ΠΕΕ[ΚΝ̄]ϩΟΤΝ̄
[ΤΑΑ]ΥΝΑΪ̈· ΕΙC | ϩΕΝ[Κ]ΟΥΪ̈ › ϮΝΑ
[ϩ]ΗΗΤΕΑΪ̈ϮϩΗΥ | ΚΑΘΙCΤΑΜ̄ΜΟΚ
v.21 10 [Ν̄]ΚΕϮΟΥ· ΠΕΧΑϚ | 10 ΕΧN̄ϩΑϚ - ΒΩΚ
ΝΑϚΝ̄ΟΙΠΕϚΧΟ | ΕϩΟΥΝΕΠϱΑΩϢΕ
ΕΙCΧΕΚΑΛΩC | Μ̄ΠΕΚΧΟΕΙC·
ΠϩΜ̄ϩΑΛΕΤΝΑ | ΔϚϮΠΕϚΟΥΟΕΙ v. 24
ΝΟ[Υ]Ϛ· ΑΥΩΜ̄ | ΕΡΟϚΝ̄ΟΙΠΕΝ
15 ΠΙCΤΟCΕΠΕΙ | 15 ΤΑϚΧΙΜ̄ΠΟΙΝ
ΔΗΑΚΩΩΠΕ | ΟϢΡΕϚΧΩΜ̄
ΕΚΝ̄ϩ[Ο]Τ[Ε]ϩΕΝ | ΜΟCΧΕΠΧΟΕΙC
ΚΟ[Υ]ϊ̈ϮΝ[Α]ΚΑ | ΔϊΕΙΜΕΧΕΝ̄ΤΚ
ΘΙC[ΤΑ]ΜΜΟΚΕ | ΟΥϱΩΜΕΝ̄////
20 ΧN̄ϩ[Αϩ]ΒΩΚΕ | 20 CΚΛΗΡΟC · Є
ϩΟ[ΥΝ]ΕΠϱΑΩϢΕ | ΚΩϩC̄Μ̄ΠΜΔΕ
[Μ]ΠΕΚΧΟΕΙC- | ΤΕΜ̄ΠΚ̄ΧΟϱ -
22 [ΑϚϮΠΕϚΟΥΟΕΙ | ΑΥΩΕΚCΩΟΥϩ
ϩΩΩϚΕΡΟϚΝ̄ΟΙ | ΕϩΟΥΝΜ̄ΠΜΑ ›
25 ΠΕΝΤΑϚΧΙΕΜ | 25 ΕΤΕΜ̄ΠΚ̄ΧΩ
ΠΟΙΝΟΩΡCΝΑΥ | ΩΡΕΕΡΟϚ· ΔϊΡ̂ v. 25
ΕϱΧΩΜ̄ΜΟCΧΕ | ϩΟΤΕΔΪΒΩΚ̂·
ΠΧΟΕΙCΟΙΝΟΩΡ | ΔϊϩΩΠΜ̄ΠΕΚ
CΝΑΥΝΕΝΤΑΚ | ΟΙΝΟΩΡϩΜ̄ΠΚΑϩ
30 ΤΑΑΥΝΑΪ̈ - ΕΙC | 30 ΕΙCϩΗΗΤΕΕΙC
ϩΗΗΤΕΑΪ̈ϮϩΗΥ | ΠΕΤΕΠΩΚΠΕ
Ν̄ΚΕCΝΑΥ· | ΑϱΟΥΩΩ̄ΒΔΕ v. 26

(K 9024 etc. Fortsetzung) Sechstes Blatt № 110 l

Evangel. s. Matth. xxv. 26-33

Fleischseite (Seite 99 der Handschrift)

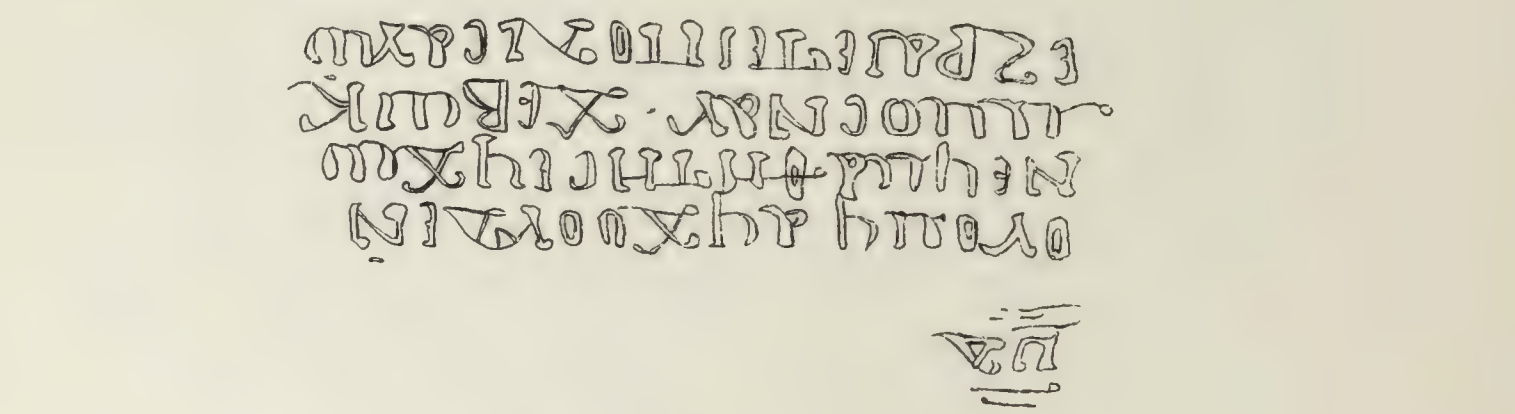
	]ⲡⲙⲁ	
(v.26)	ⲉⲧⲉⲁⲫⲡⲓ[ϫ]ⲟⲩ·	
	ⲁⲫⲱⲧⲥⲱⲟⲩⲥ	
	ⲉⲥⲟⲩⲛ̄ⲧⲡⲙⲁ	
	ⲉⲧⲉ̄ⲡⲡⲓϫⲱⲱ	
v.27	ⲣⲉⲉⲣⲟⲩ· ⲛⲉ	
	ⲱⲱⲉⲃⲉⲉⲣⲟⲕ	
	ⲡⲉⲉⲛⲟⲩϫⲉ̄ⲓ	
	ⲡⲁⲥⲁⲧ̀ⲛ̄ⲛⲉⲧⲣⲁ	
	ⲡⲉϫⲓⲧⲏⲥ·	
	ⲁⲛⲟⲕⲇⲉⲛⲉⲓⲛⲁ	
	ⲉⲓⲡⲉⲧⲁϫⲓⲡⲉ	
	ⲧⲉⲡⲱⲓⲡⲉⲙ̄ⲛ̄	
	ⲧⲉⲕⲙⲏⲥⲉ·	
v.28	ϥ̀ⲃⲉⲛ̄ⲧⲟⲟⲧⲟ	
	ⲙ̄ⲡⲃⲓⲛⲃⲱⲣⲛ̄	
	ⲧⲉⲧ̄ⲛ̄ⲧⲁⲁⲕⲙ̄	
	ⲡⲉⲧⲉⲟⲩⲛ̄ⲧⲁⲕ	
	ⲙ̄ⲙⲁⲩⲙ̄ⲡⲙⲏⲧ	
v.29	ⲛ̄ⲃⲓⲛⲃⲱⲣ̀· ⲟⲩ	
	ⲟⲛⲅⲁⲣⲛⲓⲙⲉ	
	ⲧⲉⲟⲩⲛ̄ⲧⲁⲕⲥⲉ	
	ⲛⲁⲫⲛⲁⲕ· ⲁⲩⲱ	
	ⲛ̄ⲕⲣ̀ϩⲟⲩⲟ̀· ⲡⲉ	
	ⲧⲉⲙⲛ̄ⲧⲁⲕⲇⲉ	
	ⲡⲕⲉⲉⲧⲛ̄ⲧⲁⲕ	
	ⲥ̀ⲓⲟⲩⲛⲁⲙⲓⲙⲟⲥ	
	ⲧⲏⲣⲟⲩⲛⲙⲙⲁⲕ	
	ⲧⲟⲧⲉ̣ⲉ̣ⲕⲛⲁϩⲙⲟ	
	ⲟⲥ· ⲉⲫⲓⲡⲉⲑⲣⲟ	
	ⲛⲟⲥⲙ̄ⲡⲉⲕⲉⲟ	
	ⲟⲩ· ⲛⲥⲉⲥⲱⲟⲩⲥ	
	ⲉϩⲟⲩⲛⲙ̄ⲡⲫⲙ̄	
	ⲧⲟⲉⲃⲟⲗⲛ̄ⲛ̄ϩⲉ	
	ⲑⲛⲟⲥⲧⲏⲣⲟⲩ	
	ⲛ̄ⲕⲡⲱⲣ̄ϫⲙⲟ	
	ⲟⲩⲉⲃⲟⲗⲛ̄ⲛⲉⲩ	
	ⲉⲣⲏⲩ· ⲛ̄ⲑⲉⲛ̄ⲟⲩ	
	ⲱⲱⲥⲉⲱⲁⲕⲡⲱ	
	ⲣ̄ϫⲛ̄ⲛⲉⲥⲟⲟⲩⲉ	
	ⲃⲟⲗⲛ̄ⲛ̄ⲃⲁⲁⲙⲡⲉ	
	ⲛⲉⲥⲟⲟⲩⲙⲉⲛⲛ̄ⲕ	
	ⲧⲁϩⲟⲟⲩⲉⲣⲁⲧⲟⲩ	
	ϩⲓⲟⲩⲛⲁⲙⲓⲙⲟⲕ	

Evangel. s. Matth. xxv. 33 – 41.

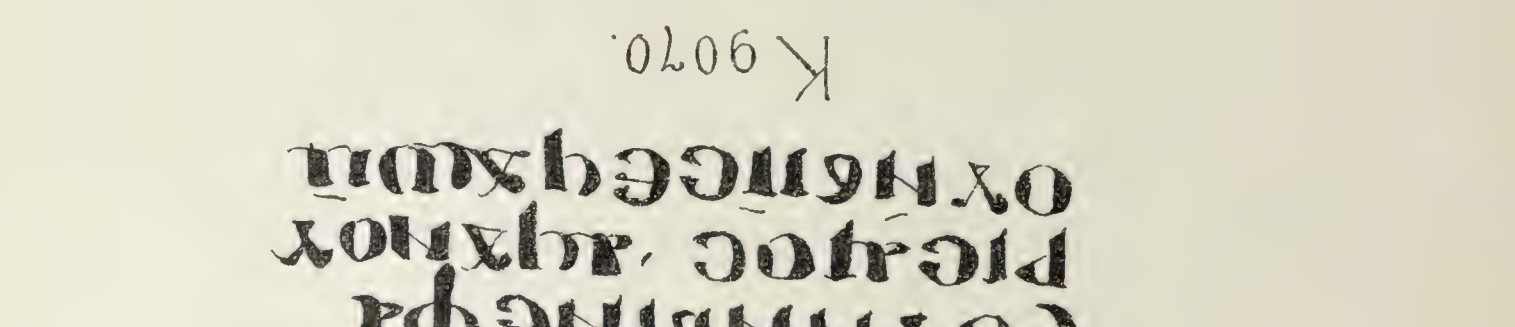
Haarseite, Seite 100 der Handschrift.

1 [N̄BAAMTTEΔE]
[ϩIϩBOYPM̄MOϥ]
v.34 [TOTEEϥNAXOOC]
[N̄ϭIΠP̄PON̄NET]
5 ϩIϩ[YN]AMM[MOϥ
XEAMHEITN̄
NETCMAMAAT
N̄TEΠAEIWTN̄
[T]ETN̄KΛHPO
10 [NOM]EIN̄TMNT
[EPON̄]TAYCBTW
[TCNHTN̄]XIN
[TKATABOΛ]HM̄
v.35 [ΠKOCMOC·]ϩ̈Ï
15 [ϩKOrApATE]TN̄
[TMOÏ ·]AÏEI
[BEATETN̄]NTCOÏ
[NEÏONϣ]M̄MOΠE
[ATETN̄]ϣOΠT
v.36 20 [EPωT]N̄ · NEIKH
[KAϩHYΠEATE
[TN̄]ϩIωωT ·
[N]EIϣωNEΠE
ATETN̄ϭM̄ΠA
25 ϣINE · NEÏϩM̄
ΠEϣTEKOΠE
ATETN̄EIϣAPOÏ
v.37 TOTECENAOYω
ωBNAϤN̄ϭIN̄ΔI
30 KAIOCEYXωM̄
MOC · XEΠXO
EICN̄TANNAY

1 [EPOKTNAYEK]
[ϩKAEITANT]
[MOKHEKOBE]
[ANTCOK·]
5 [N̄TANNAYΔEE] c.xxv.28
P̄O[KTNAYEKO
N̄ω[M̄MO · AN
ωO[Π]KEP[ON
N̂EKKHKAϩH[Y
10 ANϮϩIωωK̀-
N̄TANNAYΔE v.39
EPOKTNAYEK
ωωNE · N̂EK
ϩM̄ΠEϣTEKO
15 ANEIϣAPOK
ϤNAOYωϣB̄ v.40
ΔEN̄ϭIΠP̄PO ,
N̄ϤXOOCNAY
XEϩAMHNϮXω
20 M̄MOCNHTN̄
XEEΦOCONA
TETN̄AACN̄
OYÂN̄NEÏCNHY
ETCOBK̄· N̄TA
25 TETN̄AACNAÏ
TOTEϤNAXO v.41
OCN̄N̄KOOYE
ETϩIϩBOYPM̄
MOϤ· XECAϩE
30 THYTN̄EBOΛ
M̄MOÏNETCϩOY
N̂PTETCATE·



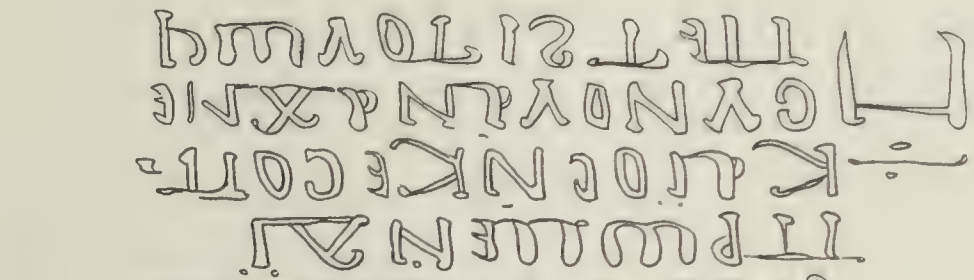
K 9154.



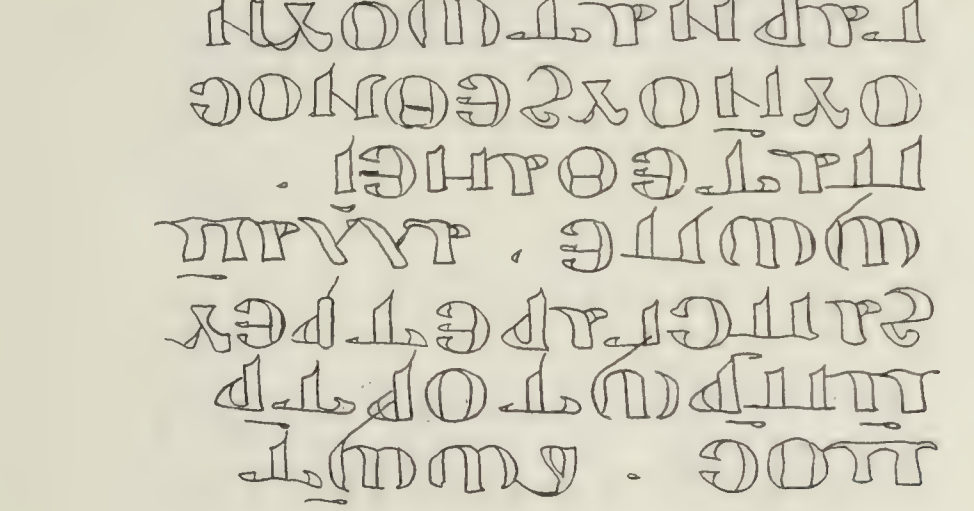
K 9070.

K 9136.

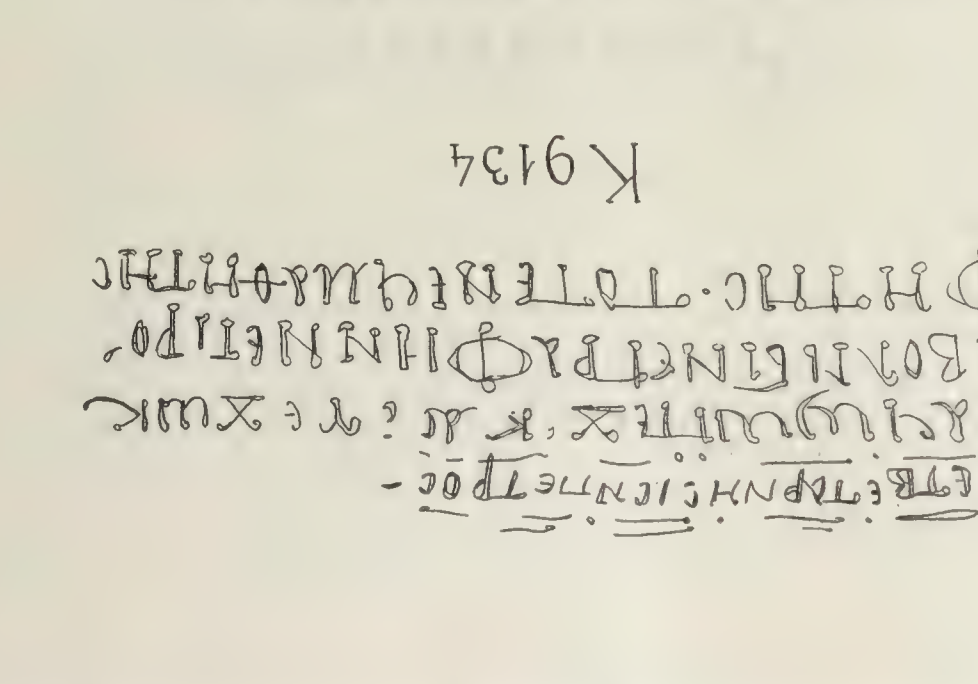
K9440



K9134



K9024



K 9440. 9441 *zusammengefunden von Prof. Krall. № 111 a*
Pergament 34 : 26·5 cm. Rand oben 3 cm unten 5 cm, an der Innenseite 4 cm, an der Aussenseite 5·2 cm Intercolumnium 2 cm. Prof. Krall gab dem Texte den Titel:
„Theodoros, der Nachfolger des Apa Horsiese"

Erstes Blatt, Haarseite; S. 43 der Hs. — ΜΓ —

ⲉⲙⲙⲟϥ[ⲩ]ⲧⲉⲣⲱⲛ
ⲟⲩⲁ[ⲓ]ⲥⲉⲉⲩⲥⲱ
ⲗⲓⲡⲉⲃⲟⲗⲗⲓⲙⲟⲥ
ⲙⲉⲧⲁⲓⲥⲑⲁⲛⲉ·
ⲉⲃⲟⲗϧⲉⲁⲧⲙⲟⲩ·
ⲱⲱⲡⲉⲉⲓⲣⲉⲡⲉⲩ
ⲛⲓⲃⲉⲱⲟⲟⲡⲡⲓ
ⲣⲁⲓⲛⲓϩⲏⲧⲩ·
ⲕⲁⲛⲉⲕⲱⲁⲛⲕⲓⲙ
ⲉⲣⲟⲥⲱⲁⲧⲁⲧⲓⲥ
ⲑⲁⲛⲉⲛⲓⲧⲉⲩⲛⲟⲩ-
ⲟⲩⲕⲟⲩⲛⲕⲁⲧⲁ
ⲧⲉⲓϩⲉ·ⲟⲩⲛⲃⲟⲙ
ⲉⲧⲣⲉⲧⲉⲧⲛ̄ⲱⲛⲛ̄ϩ
ⲛ̄ⲕⲉⲥⲟⲡⲉⲣⲱⲁ̄ (l.-ⲁⲛ)
ⲡϫⲟ ⲉⲓⲥⲣϩ
ⲛⲁϥ· :~
ⲛ̄ⲧⲉⲣⲟⲩ ⲥⲱⲧⲙ
ⲇⲉⲟⲛⲉⲡⲉⲓⲱⲁ
ϫⲉⲁⲩⲫⲓϩⲣⲟⲟⲩ
ⲉⲃⲟⲗⲁⲩⲣⲓⲙⲉⲉ
ⲡⲉϩⲟⲩⲟ̄· ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲙⲡⲓⲧⲱⲃⲥⲓⲙ
ⲡⲉⲡⲛ̄ⲁⲙⲡⲓϫⲟ
ⲉⲓⲥⲉⲧⲕⲓⲙⲉⲡⲡⲉⲩ
ϩⲏⲧϩⲓⲧⲛ̄ⲛⲉⲕ
ⲱⲁϫⲉ::--
ⲇⲫⲟⲩⲱϩⲟⲛⲉⲧ[ϕ]
ⲏⲟⲧⲫⲡⲉϫⲁ[ϕ]
ⲛⲁⲩ· ϫⲉⲁⲣⲁⲛⲉⲥ
ⲛⲏⲩⲛⲧⲕⲟⲓⲛⲱ
ⲛⲓⲁⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ

ⲛⲧⲁⲃⲉⲛⲏⲥⲉⲛⲓⲁ
ⲉⲣⲱⲏⲣⲉⲙⲡⲉⲛ
[ⲉ]ⲓⲱⲧⲡⲁϩⲱⲙ
ⲡⲣⲱⲙⲉⲛⲁⲓ
ⲕⲁⲓⲟⲥⲛ̄ⲕⲉⲥⲟⲡ·
ⲟⲩⲛⲟⲩⲁⲛⲁϫⲛⲉ
ⲡⲉⲧϩⲓⲧⲟⲩⲱϥ
ⲛ̄ⲕⲉⲥⲟⲡ· ϫⲉ
ⲟⲩⲡⲉⲡⲃⲱⲗⲙⲓ
ⲡⲉϩⲣⲏⲧⲟⲛ·ⲏ
ⲛ̄ⲧⲟϥⲧⲉⲛⲛⲁ
ⲛⲁⲩⲉⲛⲉⲛⲉⲣⲏⲩ
ⲛ̄ⲕⲉⲥⲟⲧⲧ· ⲉⲓⲧⲉ
ⲡⲉⲧⲣϩⲱⲃ· ⲉⲓⲧⲉ
ⲟⲩⲇⲉⲉϥϩⲓⲧⲉϥⲁ
ⲃⲟⲗⲧⲉ· ·ⲓⲏⲟⲩⲁ
ⲉϥϩⲓⲧⲉϩⲓⲏⲉϥⲙⲉ
ⲗⲉⲧⲁⲙⲡⲱⲁϫⲉ
ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ·· ⲕⲁ
ⲧⲁⲓⲡⲡⲁⲣⲁⲣⲅⲉ
ⲗⲓⲁⲗⲙⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧ
ⲛⲇⲓⲕⲁⲓⲟⲥ·-
ⲧⲉⲛⲟⲩⲃⲉⲛⲉⲥ
ⲛⲏⲩⲙⲁⲣⲉⲛⲙⲓ
ⲱⲉⲉⲣⲟⲛⲛⲓⲧⲉⲛ
ⲙⲟⲟ̄ⲱⲉϩⲛⲑⲟⲧⲉ
ⲙⲡϫⲟⲉⲓⲥ. ⲛ
ⲧⲉⲛⲧⲙⲡⲁⲣⲁⲃⲁ
ⲛⲟⲩⲉⲛⲧⲟⲗⲏ
ⲛⲟⲩⲱⲧϩⲛⲛⲉ
ⲛⲟⲙⲟⲥⲛⲧⲁⲩ
ⲧⲁⲁⲩⲛ[ⲁⲛ]:-
ⲙ̄ⲡⲣⲧ[ⲣⲉ]ⲡⲟⲩⲁ
ⲡⲟⲩⲁⲙ[ⲟⲟⲩⲱⲉ]

(K 9440 f. Fortsetzung) N° 111 b

Erstes Blatt, Fleischseite, Seite 44 der Handschrift

ⲘⲆ —

ϩⲛⲛⲉⲛⲟⲩⲱⲁⲱⲛ̄
ϩⲏⲧⲙⲙⲓⲛⲛⲓ
ⲙⲟⲛ· ⲁⲗⲗⲁⲙⲁ
ⲣⲉⲛⲙⲟⲟⲩⲱⲉⲛⲧⲟϥ
ϩⲓⲙⲡⲉⲧⲉⲣⲁⲛⲁϥ
ⲙⲡⲭⲟⲉⲓⲥ·ⲛ̄ⲧⲁϥ
ⲧⲁϩⲙⲉⲛⲉⲡⲡⲉⲓⲛⲟⲃ
ⲛ̀ⲧⲃⲃⲉ·—
ⲛ̀ⲧⲉⲣⲉϥⲛⲁⲩⲁⲉ
ⲛⲃⲓⲧⲧⲉⲛⲉⲓⲱⲧ
ⲑⲉⲟⲇⲱⲣⲟⲥⲉ̀
ⲡⲉⲩⲑⲃⲃⲓⲟ·ⲭⲉ
ⲥⲉⲙⲏⲛⲉ̀ⲃⲟⲗⲉⲩ
ⲣⲓⲙⲉ· ⲉ̀ⲭⲓⲛⲧ
ⲕⲁⲧⲁⲫⲣⲟⲛⲏ
ⲥⲓⲥ·ⲙⲓⲛⲧⲁⲙⲓⲉ
ⲗⲓⲇ̀ⲛ̀ⲧⲁⲩⲱⲱ
ⲡⲉⲛ̀ϩⲏⲧⲥ̀·ⲁϥ
ⲕⲁⲧⲟⲟⲧϥⲉⲃⲟⲗ
ⲉϥⲱⲁⲭⲉ· ⲁⲩ
ⲧⲱⲟⲩⲛⲁⲩⲱⲗⲏⲗ
ϩⲓⲟⲩⲥⲟⲡⲙⲙⲛ̀
ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩ·ⲡⲟⲩⲁ̀
ⲡⲟⲩⲁ̀ⲁⲛⲁ[ⲭⲱ]
ⲣⲉⲓ̈ⲉⲡⲉϥⲙⲁⲛ
ⲱⲱⲡⲉ·ⲗⲓⲡⲟⲩ
ⲕⲁⲧⲟⲟ̀ⲧⲟⲩⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲉⲩⲥⲟⲡⲥ̀ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲛ̀ⲧⲉⲣⲟⲩⲥⲱⲧⲙ̄
ⲇⲉⲛ̄ⲃⲓ̈ⲛ̀ϩⲏⲧⲟⲩ
ⲙⲉ[ⲛⲟ]ⲥ·ⲛⲓⲛϩⲉ
ⲛⲉⲉⲧⲉⲭⲉⲁⲩⲕⲁ ÷

ⲑⲓ̈ⲥⲧⲁ[ⲛ̀ⲁⲡ[ⲁⲑⲉⲟ]
ⲇⲱⲣⲟ[ⲥⲉⲡⲧⲙⲁ—
ⲛⲁⲡⲁ[ϩⲱⲣ]ⲥⲓ̈ⲏ
ⲥⲉ· ⲁⲩ[ⲧ]ⲱⲟⲩⲛ·
ⲁⲩⲉⲓ̈ⲱⲁⲣⲟⲥϩⲛ̀
ⲟⲩⲛⲟⲃⲛ̄ⲣⲁⲱⲉ·
ⲭⲉⲉⲩⲛⲁⲃⲙ̄ⲡⲉϥ
ⲱⲩⲓ̄ⲛⲉ·· ⲁⲩⲱ̄
ⲛⲉⲩⲙⲉⲉⲩⲉϩⲣⲁⲓ̈
ⲛ̄ϩⲏⲧⲟⲩ ⲭⲉⲙⲡ̀
ⲛⲁⲩⲉ̀ⲧⲟⲩⲛⲁⲧⲱ
ⲙⲛ̀ⲧⲉ̀ⲣⲟϥ· ⲉ̀ⲣⲉ
ⲡⲉⲩϩⲏⲧⲛⲁⲉⲙ
ⲧⲟⲛⲉ̀ⲭⲛ̀ⲧⲉⲩⲃⲓ
ⲛⲉⲓ̄ⲱⲁⲣⲟϥ· ⲭⲉ̄
ⲉⲩⲛⲁⲃⲙ̄ⲡⲉϥ
ⲱⲩⲓ̈ⲛⲉ:—
ⲛ̀ⲧⲟϥ ⲇⲉⲛ̄ⲧⲉⲩ
ⲛⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲁϥⲛⲁⲩ
ⲉⲣⲟⲟⲩ·ⲁϥⲃⲱⲛⲧ
ϩⲛⲟⲩⲛⲟⲃⲛ̄ⲟⲣ
ⲅⲏ· ⲁⲩⲱ̄ⲙⲟⲧⲓⲥ
ⲁⲩⲭⲓ̈ⲧϥⲛ̄ⲭⲛⲁϩ
ⲱⲁⲛⲧⲉϥⲁⲥⲡⲁ
ϩⲉⲙⲙⲟⲟⲩ :~
ⲛ̀ⲧⲟⲟⲩⲭⲉϩⲱⲟⲩ,
ⲛ̀ⲧⲉⲣⲟⲩⲛⲁⲩⲉ
ⲡⲓⲛⲉⲙⲡⲉϥϩⲟ·
[ⲁⲩ]ⲱ̄ⲧⲟⲣⲧⲏϩⲛ̄
ⲟⲩⲛⲟⲃⲛ̄ϩⲟⲧⲉ·
ⲁⲩⲱⲙⲛ̀ⲛⲥⲱⲥ
ⲁϥϩⲙⲟⲟⲥⲁϥⲱⲁ ‖ ⲭⲉ

(K 9440 f. *Fortsetzung*) *N=111 c.*

Zweites Blatt, Haarseite, Seite 254 der Handschrift.

» CNΔ ‹

ⲉⲱϫⲉⲉϩⲛⲁⲕ·ⲫⲓⲙ̄
ⲡⲉⲛϩⲟⲩⲟⲛⲛ̄ⲕⲕⲁⲇⲫ
ⲛⲁⲛ·ⲙⲟⲛⲟⲛⲙ̀ⲡⲣ̄
ⲫⲓⲛ̄ⲧⲟⲟⲧⲛ̄ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛ
ⲥⲁⲛⲁⲱ̇ⲧⲛϩⲏⲧⲫ·
ϫⲩⲱⲛⲧⲟⲫϩⲙ̄ⲡⲧⲁ
ⲉⲛ̄ϩⲟⲟ[ⲩ]ⲉⲧⲉⲣⲉⲡⲧϫⲟ
ⲉⲓⲥⲛⲁⲃⲙ̀ⲡⲉⲫⲱⲓⲛⲉ
ⲛ̄ϩⲏⲧⲫ·ⲉⲣⲉⲛ̄ⲛⲟⲃ
ⲛ̄ⲛⲉⲥⲛⲏⲩⲙ̀ⲡⲕⲱ
ⲧⲉⲙ̀ⲡⲉⲫⲃⲗⲟⲃ·ⲉⲛ
ⲛ̄ⲙⲙⲁⲩϩⲱⲱⲛ·
ⲡⲉϫⲁϥⲙ̀ⲡⲉⲛⲉⲓ
ⲱⲧⲡⲱⲉⲛⲧⲁϩⲥⲉ·
ⲙ̀ⲛ̄ⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧⲡⲁ
ϩⲱⲙ·ϫⲉⲉⲓⲥϩⲏ
ⲧⲉⲉⲓⲛⲁⲃⲱⲕⲫⲁ
ⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧ·ⲛ̄ⲧⲱ
ⲧⲛ̀ⲇⲉ†ⲧⲟⲟⲧⲫⲙ̄
ⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧϩⲱⲣ
ⲥⲓϩⲥⲉ·ϫⲉⲛ̄ⲧⲟϥ
ⲡⲉⲧⲇⲓⲁⲑⲏⲕⲏ·
ⲁⲛⲟⲕⲇⲉⲁⲛ̄ⲕⲡⲉϥ
ⲇⲓⲁⲧⲟϫⲟⲥ·ⲁⲩⲱⲛ̄
†ⲙⲉⲉⲩⲉⲁⲛϫⲉⲁⲓⲣ̄ⲗⲁⲁⲩ
ⲛ̄ϩⲱⲃⲱⲫⲁⲧⲉⲛⲟⲩ
ⲉⲓⲟⲛ̄ϩϫⲉⲉϥⲛⲁⲗⲩ
ⲡⲉⲓⲛ̄ϩⲏⲧⲫ·ⲁⲩⲱ
ⲡⲁⲓⲟⲛⲛ̄ⲧⲁⲃⲟⲙⲁⲛ
ⲧⲉ·ⲁⲗⲗⲁⲡⲉϩⲙⲟⲧ
ⲡⲁⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲡⲉ·
ⲁⲩⲱⲙ̀ⲡⲉⲓⲟⲃ̄ⲱⲧ

ⲉⲡⲃⲱϫⲃ̄ⲛ̄ⲧⲁⲩⲩ
ϫⲏⲛ̄ⲟⲩϩⲟⲟⲩⲛ̀ⲟⲩⲱⲧ·
ⲉⲓⲥϩⲏⲏⲧⲉⲉⲣⲉⲡⲁⲙⲛ̄ⲧ
ⲣⲉϩⲛ̄ⲙ̀ⲡⲏⲩⲉ·ⲁⲩⲱⲉ̄
ⲣⲉⲡⲉⲧⲥⲟⲟⲩⲛ̄ⲙ̄ⲙⲟⲓ
ϩⲛ̄ⲛⲉⲧϫⲟⲥⲉ· ⲛⲁⲓ
ⲇⲉⲛ̀ⲧⲉⲣⲉϥϫⲟⲟⲩⲁϥ†
ⲙ̀ⲡⲉϥⲡ̄ⲛⲁⲛ̄ⲧⲉⲩ
ⲛⲟⲩ·ⲛ̄ⲥⲟⲩⲥⲛⲁⲩⲙ̄
ⲡⲁⲱⲟⲛⲥ̄·ⲁⲩⲱⲛ̄
ⲧⲉⲓϩⲉⲁⲛⲉⲥⲛⲏⲩⲫⲓ
ϩⲣⲁⲩⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ⲟⲩⲛⲟϭ
ⲉⲙⲁⲧⲉⲛ̄ⲣⲓⲙⲉⲉϥⲃⲗ
ⲃⲟⲙ·ⲉⲣⲉϩⲟⲓⲛⲉⲛ̄ϩⲏ
ⲧⲟⲩϩⲉⲓⲟⲩⲉⲉ̀ϩⲟⲩⲛϩⲙ̄
ⲡⲉⲩϩⲟ·ϩⲱⲥϫⲉⲁⲩⲣ̄
ⲉⲃⲓⲏⲛ·ⲉⲩⲙⲉⲉⲩⲉⲉ̄
ⲃⲟⲗ·ⲉⲛⲥⲁⲁⲛⲱⲕⲁ
ⲧⲁⲡⲛⲟⲩⲧⲉ·ⲛ̄ⲧⲁϥ
ⲧ̄ⲙ̄ⲙⲟⲟⲩⲙ̀ⲡⲉϩⲟⲟⲩ
ⲙ̄ⲛ̄ⲧⲉⲩⲱⲏ·ⲁⲩⲱ·
ⲡⲉⲙ̀ⲕⲁϩⲛ̄ⲧⲁϥⲱⲱ
ⲡⲉⲛ̄ⲧⲛ̄ⲛⲁⲱϫⲟⲟϥ·
ⲁⲛ·ⲙ̄ⲛ̄ⲛ̄ⲱⲁϫⲉⲛ̄
ⲧⲁϥϫⲟⲟⲩⲙ̀ⲡⲟⲩⲁ
ⲡⲟⲩⲁⲛ̄ⲛⲉⲥⲛⲏⲩⲙ̄
÷ ⲡⲁⲧⲉϥⲛ̄ⲕⲟⲧⲕ̄·
ⲙ̀ⲡⲛⲁⲩⲇⲉⲛ̄ⲧⲁϥ†
ⲙ̀ⲡⲉⲡⲛ̄ⲁⲉⲛⲃⲓϫⲛ̄
ⲛⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ·ⲁⲩⲛⲟⲃ
ⲛ̄ϩⲟⲧⲉⲱⲱⲡⲉⲉϫ[ⲛ̄
ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ·ⲙ̀ⲛ̄[ⲉϫⲛ̄

(K 9440 f. Fortsetzung) № 111 d

Zweites Blatt, Fleischseite. Seite 255 der Handschrift.

» CNEC

ΝCTINOγBE·EγϩOTE
ΠEϣAXEEPOOγ·
ΜΝ̄ΝCωCAγP̄TEγ
ϣHTHPC̄Eγωϣ
EPOϥ·AγωEγΨAλ
ΛEIΜ̄ΠEϥKωTE·
ΝTEPEϩTOOγEΔE
ϣωΠE· AγCγ
NAΓEN̄TEΠPOCΦO
ρAEXωϥ· ΜΝ̄Ν̄
CωCAγXITϥEΠ
TOOγEγΨAλλEI
AγTOΜC̄ϥϩEITOγN̄
N̄KEECΜ̄ΠENEIωT
ΠAϩωΜ· NAϊN̄
TAϥΠOONOγEKEMA
ΜΝ̄ΝCATPEγTO
ΜC̄ϥNϣOPΠ·KA
TATENTOλHN̄
TAϥTAACETOOTϥ :~

ϩNONΔENECNHγ
N̄KOγIMN̄N̄NOϬ
N̄TEPEN̄TωΜC̄Μ̄
ΠENEIωTETOγAAB
ΔΠAθEOΔωPOC·
ANEIĒΠECHTϩEI
ΠTOOγϩN̄OγNOϬN̄
ϩHBE·ΜN̄OγPIME
ΜN̄ϩENAϣAϩOΜ
AγωNEPEN̄NOϬTH
[POγ]N̄NECNHγCOOγϩ

ΕΠΕΝΕIωTETOγ
AABΔΠAϩωPCIHCE
ϣANTENEITHPN̄
EϩOγNETCγNAϨIC
ENCOOγϩEPOϥ·
ΜN̄NICωCΔΠNOγTE
ΛΠENEIωTΠAϩ[ω]Μ
ΜN̄ΔΠΔΠETPω
NIOC-ΛN̄ΔΠΔθEO
ΔωPOC·ETEΠϣA
NEϩTHϥN̄NAHT
ΠE·ETENAϣEΠEϥ
NA·AϥKωΛΠEϥ
CΜOγĒϩPAϊEXN̄ΔΠA
ϩωPCIHCE-AγωA
NAΓΓEλOCKANEγ
ΒIXϩIXωϥ·AγΩ
ANECNHγTHPOγ
ΜN̄N̄KENOϬN̄N̄ϩE
NEETH·AγAΜAϩ
TEΛ̄ΜOϥAγTA
XPOϥNAγN̄EIωT·
ΔΠETCHϩXωKĒ
BOλXωϥXEEΠΜA
ϩN̄NEIOTEAϩENϣH
PEϣωΠENE·AγΩ
ONϩITΛ̄ΠEΠPOΦH
THC·XEEICOγP̄P[O]
ΓAPN̄ΔIKAIOCNAP̄
PP̄O꜀ AγωNAPXω̃ (l.-ωN)
NAAPXEIϩN̄OγϩAΠ
ΝTEγNOγΔEΔΠXOEIC

K 9412 – 9415 vier Blätter zusammengefunden von Prof. Krall. N°112 a
Pergament, 33:25·5 cm Rand oben 4 cm, unten 7 cm, an der Innenseite 3·5 cm, an der Aussenseite 4·5 cm Intercolumnium 2·5 cm Professor Krall betitelte den Text:
„Theodoros und Pachomios."

Erstes Blatt, Haarseite, Seite 111 der Handschrift ρια

1	ϵϩϥχοκ̄ϲϵβολ	1	ⲁⲡⲟⲗⲗⲱⲛ̄ⲧⲟⲥ
	ϩ̄ϩⲱⲃⲛ̄ⲓⲙ		ⲉⲧⲃⲏⲩⲉⲉⲧⲣⲉϥ
	ϰⲁⲧⲁⲛⲧⲱⲱϥ		ⲙⲟⲟⲛⲉ̄ⲛ̄ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ
	ⲛ̄ⲛ̄ϰⲟⲟⲩⲉ· ⲉ̄ϩϥ		ⲛ̄ⲑⲉⲙⲡⲡⲉⲧⲟⲩ
5	ϥⲓ[ⲇⲉ]ⲙ̄ⲡⲡⲙⲁⲓ̄	5	ⲁⲁⲃⲁⲡⲁⲡⲉⲧⲣⲱ
	ⲏⲛⲟⲩ]ⲧⲉⲛ̄ⲇⲩⲛⲁ		ⲛⲓⲟⲥ· ⲙ̄ⲛⲛⲥⲁ
	ⲧ[ⲟϕⲁⲡⲁⲡⲉⲧ		ϩⲉⲛⲕⲉⲟⲩⲟⲉⲓ̄ⲱⲇⲉ
	ⲣ[ⲱ]ⲛ̣ⲓ̣ⲟⲥⲉϥϩⲛ̄		ⲟⲛ· ⲁⲩⲱⲁⲭⲉ
	[. . .]ⲣ̣ⲩⲉⲁϥⲁⲁϥ		ⲛ̄ⲩⲙⲁϥϩⲛ̄ⲟⲩ
10	[. . . .]ⲧⲉⲡⲙⲁ	10	ϩⲟⲣⲟⲙⲁ ⲉⲧⲣⲉϥ
	[ⲉⲧⲙⲙ]ⲁⲩ· ⲕⲁ̄ⲧⲁ		ⲥⲙ̄ⲛ̄ⲕⲉϩⲉⲛⲉⲧⲉ
	[ⲑⲉⲛ̄]ⲧⲁⲩⲧⲁⲙⲟϥ		ⲟⲛϩⲙ̄ⲡⲙⲁⲣⲏⲥ
	[ϩⲓⲧ]ⲙⲡⲉⲡⲛⲁ		ⲛ̄ⲧⲟϥⲁⲉⲁϥⲧⲱ
	ⲙ̣[ⲡⲛⲟ]ⲩⲧⲉⲉⲁϥ		ⲟⲩⲛⲁϥϥⲓ̄ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ
15	ⲕⲱ[ⲗⲩ]ⲉⲟⲛⲛⲁϥ	15	ⲁϥⲃⲱⲕⲉⲣⲏⲥⲉ̄
	ⲙ̄ⲡ[ϩⲱ]ⲟⲩⲱϥⲛ		ⲡⲧⲟⲱϥⲛ̄ⲥⲛⲏ
	ⲧⲥ̄ⲛⲧⲉⲛϩⲉⲛⲉ		[ⲟⲩ]ⲙⲁⲉⲱⲁⲩⲙⲟⲩ
	ⲉⲧⲉⲉⲧϩⲏⲛⲉⲣⲟϥ		[ⲧⲉⲉⲣⲟ]ϥⲭⲉ
	ⲉⲧⲣⲉⲡⲉϥⲱⲁⲭⲉ		ϕ[. . . .]· ⲁⲩⲱ
20	ⲱⲱⲡⲉϩⲓ̄ⲭⲱⲟⲩ	20	ⲛ[ⲧⲉⲣⲉϥⲁⲣ]ⲭⲉⲓ̄
	ⲉⲃⲟⲗⲭⲉⲛⲉⲣⲉⲡⲉϥ		ⲛ̄ⲕⲱϕⲧ[ⲙ̄]ⲡⲥⲟ
	ⲱⲁⲭⲉ· ⲭⲟⲕ̄ϩϩⲛ̄		ⲃ̄ⲧⲛ̄[ⲑⲉ]ⲛⲉⲉⲧⲉ
	ⲟⲩϩⲙⲟⲩ· ⲙⲛⲛ		ⲁⲛⲉⲧⲧⲓ[ⲥ]ⲕⲟⲡⲧⲟⲥ
	ⲥⲱⲥⲁϥⲧⲱⲱϥⲛ		ⲁⲙ̄ⲡⲧⲟⲱⲉⲧⲙ̄
25	ⲕⲉⲉⲓ̄ⲱⲧⲉⲛⲁ	25	ⲙⲁⲩⲥⲱⲟⲩϩⲉϩⲟⲩ̄ (l.-ⲟⲩⲛ)
	ⲛⲟⲩϥ ϭⲉⲁⲡⲧⲁ		ⲛⲟⲩⲛⲟⲃⲙⲙⲏⲏ
			ϩⲱⲉ

(K 9412 etc. Fortsetzung) N° 112.b

Erstes Blatt. Fleischseite. Seite 112 der Handschrift

PIB

ΑΥΡ̄ΠΟΛΥΜΟC
ΝΜ̄ΜΟϹ · ΧΕΚΔC
ΕΥΕΝΟΧϹΕΒΟΛ
ϩ̄ΠΠΜΔΕΤΜ̄
ΜΔΥ · ΠΡΩΜΕ
ΔΕΜ̄ΠΝΟΥΤΕΔϥ
ϩΥΠΟΜῙΝΕϩΔ
ΝΚῙΝΔΥΝΟC
ϣΑΝΤΕΠΧΟΕῚC
ΧΟΟΡΟΥΕΒΟΛ
ϩῙΧΩϥÑCΕ
ΠΩΤΕΜΝΠΠΕΤ
ΠΗΤÑCΩΟΥ
Μ̀ΝΝCΩCΔϥΚ̀Τ
ÑΘΕΝΕΕΤΕΕC
ΟΝΝΟΒΕΜΑΤΕ
ΕΔϥΧΟΚ̄CΕΒϕ[illegible]
ϩÑΝΕCΤ[illegible]ΜΙΕ
ΚΑΤΔ[illegible]ΚΕ
ϣΜ[illegible]ϩΕ
ΝΕΕΤ[illegible]ϥ]COOΥϩ̄ ·
ΔΥΩΔ[illegible]ΙΝΕ
ΝΟΥ[illegible]ΨΤΝΔ
ΓΔΘΟC[illegible]ΒΟΛΕ
ΧΩΟΥΧΕΔΤΤΔ
CĪΡΟΥC · ΕϥCΟ
ΟΥΝ̀ΧΕΟΥΝ̀ϬΟΜ

Ζ

Μ̀ΜΟΟΥϩΤΕΝΤΟ
[illegible]ΛΗΜΠΧΟΕΙC
Ν̀ΤΟϥΔΕϩΩΩϥ
ΟΝΠΕΝ[illegible]Τ
ΠΔϩΩΜ [illegible]
ΒΗΚϣΔΡΟ[illegible]ΠΕ
ΝϩΔϩÑCΟ[illegible]
ΚΑΤΔΤ[illegible]
ΤΟΥΕΪ̄[illegible]Ε
ΕΤΕΕϥ[illegible]ΛΠΕΙ
Μ̀ΜΟΟΥΤ[illegible]
Ñ̀ΘΕΝΟΥ[illegible]ΝΕ
ΕϹ[illegible]ΛΠ[illegible]ΝΝ]ΕC
ϣΗΡΕΕ[illegible]
Μ̀ΜΟΟΥϩΜ[illegible]
ΧΕΜ̄ΠΝΟΥΤΕ
ΔϹϣωΠΕΔΕΝΟΥ
ϩΟΟΥϩΜ̄ΠΚΔΪ̄
ΡΟΕΥΤΔΜΕΙΟ
Ñ̀ΝΕΥΚΟΥĪΝΟ
ΕΙΚ · ΔϥϥῙΝΚΕ
CONCΝΑΥΔϥΔΛΕ
ΕΥΚΟΥĪÑCΚΔ
ΦΟCΧΕΕϥΝΔΒΩΚ

(K 9412 etc. Fortsetzung) № 112c

Zweites Blatt, Haarseite, Seite 127 der Handschrift

PK3

ετβηηητ̄ϥ·
ϫγωμννηcωc
ϫqμουτεεθε
οϫωροcϫqχο
ογϥqωϣαροϥ χε
βωκητ̄νϫγ
χεουπετερε
πειcονεῖρεῖ̈
ϣμοϥ-καῖγαρ
εκωϣανζεερος
εϥωϣληλϫμϫζ
τεῖ̈μοϥωϣαν·
ϯει·ϫγωντεϒ
νουπεοουετ
ϣουεῖτνϫοϒ
ωνζεβολν̄ζητϥ
ϫγωϫqτωοϒ̄ (l-orn)
ν̄βιθεοδωρος
ν̄τερεϥβωκδε
ϣαροϫqϫqζεερος
εϥωϣληλ-:—
ντοϥδεϫqϫμϫζ
τεῖ̈μοϥ·ντεϒ
νουδεϫqβωντ
ν̄θεῖ̈πδῖ̈ϫβο
λος ϫγωϫqϫ
μϫζτεενουνοβ·
ϛ̄

ν̄ωϣε χεεϥνϫ
ρϫζτ̄ϥ εχ̈ν̄τεϥ
ϫπε:- ϫγωπε
χϫϥνϫqχεϫρϫ
ν̄τοκπετνϫ
κωλυῖ̈μοῖ̈ε̄
ϣληλ:- θεοδω̄
ροcδεϫqεπῖτι
ζ̄μϫνϫq· ντεϒ
νουϫqζροκν̄βι
πϫδῖ̈μωνετν
ζητ̄ϥ· ϫγω
πεχϫqνϫqχε
κουωϣεεῖ̈με
χενετψϫλλεῖ̆
ζν̄ουζηδονη
ϫνοκπετεν̄ρ̆
γεῖ̈μμοου·
εϣχενῖ̄πις
τεγεϫνχῖ̄cμη
επεῖ̄cονεϥ
ψϫλλεῖ̄·χεϥνϫ
χων̄τεῖλεχ̄ῖc
ν̇ουωτμψῖc
ncοπ·νευνου
cονδεψϫλλεῖ̆
ʔ

(K 9412 etc. Fortsetzung) Nr 112 d

Zweites Blatt, Fleischseite, Seite 128 der Handschrift

ρκη

ϩ̄ΝΟΥΡΙΝΤΑΡ
ΧΗΝ̄ΤΩΔΗ
ΜΙΩΥCΗCΧΕ
ΜΑΡΕΝΧΩΕ
ΠΧΟΕΪCϩΝ̄ΟΥ
ΕΟΟΥΓΑΡΑϥΧῙ
ΕΟΟΥ· ΘΕΟΔΩ
ΡΟCΔΕΑϥ2ΟΚΙ
ΜΑΧΕΑΥΩΤΑΪ̄
ΤΕΘΕΝΤΑCϣΩ
ΠΕ· ΝΤΟϥΔΕ
ΑϥΡ̄ϣΠΗΡΕ
ΕϥΜΕΕΥΕΕΒΟΛ
ΕΝΚΟΤ̄CΜ̄ΠΔΙ
ΔΒΟΛΟC· ΧΕϩΙΤΝ
ΟΥΗΡΝ̄ΘΛΙ̂ψῚC
ΕΡ̄[Ε]ΠΡΩΜΕ̈ΝΑ ϣ̄
ΟΥΧΑΪ̄· ΑΥΩ
ΕΤῚΕΡΕΘΕΟΔω
ΡΟCϩΜΟΟCϩΑϩ
ΤΗϥΕϥϩΑΡΕϩ
ΕΡΟϥ· ΑΠΕΝΙΩΤ
ΠΑϩΩΜΒΩΚ
ϣΑΡΟϥΑϥΑϩΕ
ΡΑΤ̄ϥΑϥϣΛΛ
ΜΝΘΕΟΔΩΡΟC·
ϣΑΝΤΕΠΧΟΪ̀C
ϣΕΝ̄ϩΤΗϥΝ̄ϥ

ΤΑΛΟϬϥ· ΑΥΩ
ΝϥΟΥΩΝΕΝΒΑΛ
ΜΠΕϥϩΗΤΝϥΕΙ
ΜΕΧΕΕϥΡ̄ϩΩΒ
ΝΑϣ̄ΝϩΕϩΩC
ΔΘΗΤΑΝΑΛΛΑ
ϩΩCCΑΒΕ-:——
ϩCϣΩΠΕΔΕΝΟΥ
ϩΟΟΥΑΠΕΝΕΙΩΤ
ΠΑϩΩΜϥϊ̂ΝΕ
CΝΗΥΑϥΒΩΚ
ΕΠΕCΗΤΕΠϣΗΪ̄
Ν̄ΘΕΝΕΕΤΕΧΕ
ἐϥΕΚΑΘΑΡῚΖΕ
ϩ̄ΜΟϥ· ΝΕΥΝΟΥ
ϩΛΛΟΔΕΕΑϥΩCΚ̄
ϩΪ̄ΠΚΟCΜΟC
ΜΠΕϥΩCΚΔΕ
ΧΙ̂ΝΤΑϥΡ̄ΜΟ
ΝΑΧΟC-Ν̄ΤΟϥ
ΔΕΑϥΑΡΧΕΙ̂Ν̄
ΚΡ̄ΜΡ̄Μ ΧΕΕΡΕ
ΠΕΪ̄ϩΛΛΟΝΑϥΪ̄
Ν̄ϣΗΡΕΝ̄Ν[ρω]
ΜΕΕΠΕCΗΤΕΠΕΪ̄
ϣΗΪ̄ΝϥΜΟΟΥΤΟΥ
ϩΝΤΕΥϣΗΔΕ-

(K 9412 etc. Fortsetzung) № 112e

Drittes Blatt, Seite 193 der Handschrift

ΙΓ

ΔΥΩΝ̄CΕΤΜ̄ΡΝΟ
ΒΕΕ̄ΡΟϹ ΧΕΕΥ[illegible] erasum
ϮΝΔΡ̄ΒΟΛΕΝΕῙ
ΒΔCΔΝΟCΜΝ
ΝΕϊΤ̄ΙΜΩΡΙΔ
Ν̄ΤΔϤΝΔΥΕΡΟ
ΟΥ· ΔΥΩΝΕ̄Δ̄
ΠCΟΕῙΤΜ̄ΠΕΝ
ΕΪΩΤΠΔϩΩΜ
ΜΝ̄ΤΕϤΜ̄Ν̄Τ̄
ΜΔῙΝΟΥΤΕ
ΠΩϩϢΔΟΥΟΝ
ΝῙΜ ϩΩϹΤΕ
Ν̄ϹΕϹΩΤ̄ΜΕΠΕϤ
ϼΔΝ̄ΝΘΙΝΕϪΕ
ΝῙΚΟϹ·ΔΥΩΝΕ
ϩϼΩΜΔῙΟϹΝϹΕ
ΕϨΪΝ̄ϹΕ̄ϼΜΟΝΔ
ϩΧΟϹ[ ]ΤΗϤ
ΝΤΟϤΔΕϪΩΩϤ
ΠΡ[ΩΜΕ]Μ
ΠΝ̈ΟΫ[Τ]ΕΝΕϤ
ϹΔΝ̄Ϣ̄Μ̄Μ̄Ο[Ο]Υ
ΚΔΛΩϹ Ν̄[ΘΕ]
Ν̄ΟΥΜΟΟ[ΝΕΕϹ]
ΘΔΛΠΤΕῙ[ΝΝΕϹ]
ϢΗΡΕ· ΟΥΔΔΕ
ΧΕΘΕΟΔΩΡΟϹ

ΡϤΓ

ΕϤϩΝ̄ΡΔΚΟΤΕ
ΕΥϢΗΡΕϢΗΜ
ΕΤΕΕϤϩΝΔΜ̄Ν̄Τ
ϹΔϢϤΕΝ̄ΡΟΜΠΤΕ·
ΕΥϩΕΘΝ̄ΙΚΟϹΠΕ
ΕΡΕΝΕϤΕΪΟΤΕ
ϩΔΡΕϩΕ̄ΡΟϤϩΝ̄ΟΥ
ΜΝ̄ΤϹΜΝΟϹ
ΔΥΩΔΠΕΠ̄ΝΔ̄
ΜΠΝΟΥΤΕ
ΚῙΜΕΡΟϤΕΤΡΕϤ
Ρ̄ΧΡΗϹΤῙΔΝΟϹ
ΝΤΟϤΔΕΔϤ
ϹΜ̄Ν̄Τ̄ϩΜ̄ΠΕϤ
ϩΗΤ· ΧΕΕΡ
ϢΔΝΠ̄ΧΟΕῙϹ
ϹΟΟΥΤ̄ΝΝΤΔ
ϩῙΗΝ̂ΤΔΡ̄
Χ[ΡΙϹ]ΤῚΑΝΟϹ
ϮΝΔΡ̄ΜΟΝΔ
ΧΟϹΟΝΝΤΔ
ϩΔΡΕϩΕ̄ΠΑϹΩΜΔ
ΕϤΟΥΔΔΒϢΔΝ
ΤΕΠΧΟΕῙϹΒ̄Μ
Π[ΕϤΫ́ΤΝΕ· ΔΥΩ
ΕΙΤΔ̄Μ̄ΠΑΤΕ

(K 9412 etc. Fortsetzung) № 112 f

Drittes Blatt, Seite 194 der Handschrift.

ρϙδ

ΠϛωΒΩ̄CK̄ΔϘ
ΒΩΚΕΡΑΤ̄Ϙ
ΔΫ̈ΠΑΡΧΗΕΠΤ̈C
ΚΟΠΟCΔΠΔΔΘΔ
ΝΔCĪΟC ΔϘΤΔ
ΟΥΟΕΡΟϘΝΝΕ̄Τ
ϛΫ̈ΠΕϘϛΗΤ
ΤΗΡΟΥ· ΔΥΩ
Ν̄ΤΕΥΝΟΥΔϘΒΔΠ
ΤΪϚΕΫ̈ΜΜΟϘ
ΔϘΔΔϘΕΝΔΝΔΓ
ΝΩCΤΗCΔΥ^ω
ΜΜΟΝΔΧΟC
ΜΫ̈ΝΝ̄CΩ°ΔϘ
ΚΩΤΝΔϘΝΟΥ
ΜΔϛΝ̄ΤΕΚ
ΚΛΗCĪΔΕϘΔ
ΝΔΧΩΡΪΝΔϘ
Ν̄ϛΗΤϘ· ΔΥΩ
ΝΕΜΕϘΤΩΫ̈Τ
ΕΛΔΔΥÑCϛĪΜΕ
ΕΠΙΤΗΡϘÑCΔ
ΤΕϘΜΔΔΥΜΫ̈Ν
ΤΕϘCΩΝΕ·ΔΥΩ
ΜΠΝΔΥΕΤΕϘ
ΝΔΩΨϛΝΤΕΚ
ΚΛΗCĪΔΝΕϘΔ
ΓΩΝĪΖΕΕΤΜ

ΤΡΕϘΒΩΨΤ
ΕΒΟΛϛÑΤΕΚ
ΚΛΗCĪΔΕϘΡ̈
ϛΟΤΕϛΗΤCÑ
ΤΔΠΟΦΔCĪC
ΜΠΕΥΔΓΓΕ
ΛĪΟΝ ΧΕΠΕΤ
ΝΔΒΩΨΤÑCΔ
ΟΥCϛĪΜΕÑϚΕ
ΠΕĪΘΥΜΕĪΕΡΟC
ΔϘΟΥΩΕϘΡ̄ΝΟ
ΕĪΚΕΡΟCϛΫ̈
ΠΕϘϛΗΤ
ΔΥΩΟΝΧΕΕΚΤΕ
ΝΔΒΔΛĒΒΟΛ
ΧΕÑΝΕΥΝΔΥ
ΕΠΠ⌈ΕΤΨ⌋ΟΥ
ΕĪΤ⌈ · Δ⌋ΥΩ
ΝΕϘ⌈ ⌋ÑϛΕΝ
ΝΟ⌈ϬÑ̄ΠΠ⌋ΟΛΥ
ΠΔ̄ΚΔΤΔΤΕϘ
ϬΟΜΕΒΟΛΧΕϘ
ϛΗΝΕϛΟΥΝ
ΕΤΠΥΓΗΕΤ
ΝΔΝΟΥCΔΥΩ
ΕΤϛΟΛ̄Ϭ ΔΠΔ

(K 9412 etc. Fortsetzung) № 112 g

Viertes Blatt, Pagina 195 der Handschrift.

196

ⲁⲑⲁⲛⲁⲥⲓⲟⲥ· ⲁⲛⲱ
ⲙ̄ⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁⲙⲛ̄ⲧ
ⲥⲛⲟⲟⲩⲥⲉⲇⲉⲛ
ⲣⲟⲙⲡⲉⲉⲫⲱⲱ
ϩⲛ̄ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ
ⲛⲣⲁⲕⲟⲧⲉ
ⲛⲉⲫⲛⲁⲩⲇⲉⲉ̄
ⲛⲉⲧϩⲛ̄ⲧⲉⲕ
ⲕⲗⲏⲥⲓⲁⲛⲏ
ⲙⲁⲫⲉⲧⲉⲛⲁ[ⲓ]
ⲛⲉⲛⲉⲕⲗⲏⲣⲓ̄
ⲕⲟⲥ ⲉⲩⲱⲟⲟⲧ
ϩⲛ̄ⲟⲩⲧⲧⲱⲛ
ⲙ̄ⲛ̄ϩⲉⲛⲉⲟⲟⲩ
ⲉⲩⲱⲟⲩⲉⲓ̄ⲧ
ⲙ̄ⲛ̄ϩⲉⲛⲧⲣⲟ
ⲫⲏⲉⲛⲁⲱⲟⲩ
ϩⲙ̄ⲡⲧⲣⲉⲫ
ⲛⲁⲩⲇⲉⲉⲛⲁⲓ̈
ⲛⲉⲱⲁⲫⲃⲱ
ⲉⲫⲁⲱⲁϩⲟⲙ
ⲉⲣⲣⲁⲓ̈ⲉⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉ ϩⲛ̄ϩⲉⲛ
ⲛⲟⲃⲛⲱⲗⲏⲗ
ⲙ̄ⲛ̄ϩⲉⲛⲧⲱⲃϩ
ⲭⲉⲡⲧⲟⲉⲓⲥⲙⲁ
ⲧⲥⲁⲃⲟⲓ̈ⲉⲩⲣⲱ

ⲙⲉⲉⲫⲙⲟⲟⲱⲉ
ⲕⲁⲗⲱⲥⲕⲁⲧⲁ
ⲡⲉⲧⲉⲣⲁⲛⲁⲕ
ⲁⲩⲱⲁⲛⲟⲕϩⲱ
ⲱⲧⲧⲁⲣⲁⲕⲧ
ⲱⲁⲣⲟⲫ ⲇⲉⲕⲁⲥ
ⲉⲓ̈ⲛⲁⲱⲛϩ
ϩⲓ̈ⲧⲙ̈ⲡⲉⲧⲙ̈
ⲙⲁⲩ ⲉⲡⲓⲉⲫ
ⲧⲱⲃϩϩⲁⲡⲉⲓ
ϩⲱⲃ ⲁⲫⲥⲱⲧⲙ
ⲉⲭⲉⲛⲣⲱⲙⲉ
ⲉⲩⲱⲁⲭⲉⲉⲡⲧⲁ
ⲉⲓⲟⲛ̄ⲧⲕⲟⲓ̄ⲛⲱ
ⲛⲓⲁ ⲛ̄ⲧⲁ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲟⲩⲟ
ⲛϩⲥⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲙ
ⲡⲉⲛⲉⲓ̄ⲱⲧ
ⲡⲁϩⲱⲙⲙⲛ̄
ⲧⲉⲫⲙⲛ̄ⲧ
ⲙⲁⲓ̈ⲣⲱⲙⲉⲉⲧ
ⲛⲁⲱⲱⲥ·
ⲛⲧⲉⲣⲉⲫⲥⲱⲧⲙ
ⲇⲉⲉⲛⲁⲓ̈ⲛ̄ⲃⲓ
ⲑⲉⲟⲇⲱⲣⲟⲥ
ⲁⲅⲁⲓ̈ⲧⲓ̄ⲟⲛ

(K 9412 etc. *Fortsetzung*) *№ 112 h*

Viertes Blatt, Pagina 196 der Handschrift

ρϙε

ϩN̄ϩENNOBN
ϣλHλχεΠχOĪC
ⲙⲁρiⲙ̄ΠϣⲁⲇN̄
NⲁYΕΠiρωⲙε
ⲙΠNOYTε
ⲇYωⲙNNCⲁOY
OΕĪϣⲁΠΕNΕiωT
ΠⲁϩωⲙχOOY
NΕCNHYΕρⲁKO
ΤΕϩiΠΕYKOYi
N̄χOĪ χΕKⲁCΕY
NⲁBⲙΠϣiN̄Ε
ⲙ̄ΠⲁρχΗΕΠĪC
KOΠOC· ⲁYω
ΕTBΕϩΕNKO[Y]ï
N̄ϣHⲙN̄χ[ι]ⲁ
ΕTBΕNΕCNHY
ΕTϣωNΕ↗—
Θ[Ε0]ⲇωρOCⲇΕ
N̄TΕρΕϥNⲁY
ΕNΕCNHYϩN̄
ΤΕKKⲗHCĪⲁΕY
ϣⲁχΕⲙN̄Πⲁρ
χΗΕΠĪCKOΠOC
ⲁYωΕϥϣⲁχΕ
NⲙⲙⲁYΕϥχNOY
ⲙ̄ⲙOOY ΕTBΕ
ΠΕYΕĪωT·
N̄TOϥⲇΕⲁϥΕY

ΦρⲁNΕN̄ΘΕΕTϥ
ⲃωϣT̄NCωOY
ϩⲙ̄ΠΕYΘBBĪO
ⲙ̄N̄ΠΕYCⲙOT
ⲙ̄N̄ΠΕYTωϣ
ⲇϥ†ΠΕϥOYOï
ΕρOOYⲁϥϣⲁ
χ[Ε]N̄ⲙⲙⲁY
[ΕρΕ]OYⲁϩΕρⲙΕ
NΕYΕNⲁϥχΕ
†OYωϣΕΕïĒ
ρHCN̄ⲙⲙHTǸ
N̄TⲁNⲁYĒ
ΠρωⲙΕⲙΠNOY
ΤΕΠΕT̄NiωT
N̄TOOYⲇΕⲁY
ϣⲁχΕNⲙⲙⲁϥ
χΕT̄NNⲁϣ
TⲁⲗOKⲁNNⲙ
ⲙⲁNΕTBΕNΕK
ρωⲙΕ ⲁYω
ΕTBΕΠⲁρχΗĒ
ΠĪCKOΠOC
N̄TΕYNOYⲁϥ
ϫiΕϩOYCÎⲁ
ϩiTⲙΠⲁρχΗĒ
ΠiCKOΠOC
ⲁϥTρΕΠⲁⲗO[..

—164—

Ausstellung № 107 = K 321 № 113 a

Pergament Höhe 40·5 : 31 cm. Rand oben 5 cm unten 6 cm links 4 cm rechts 5 cm Interkolumnium 2 cm. Buchstabenhöhe 0·6 cm Verzierungen mit Rot und Gelb.

Erstes Blatt

Seite 6[7] der Handschrift

Erste Kolumne

πε·νιτοκδενικ
ουκωσμικον·μν̄
δολιμοκ·εψωπε
μπειμα··
ιαχοοσν̄δι·απαιcακ
χενενειοτεμεν
·απαπαμβ·ωνευφο
ρειν̄ζενψτηνιι
πελδεεγζν̄ντοειc·
μνζν̄ψτηννιψ
βν̄νε· ντωτν̄
δετενουτετν̄φο
ρειν̄ζν̄ψτηνεγ
ταειηυ·βωκντω
τν̄μπειμα· ατε
τν̄τακοq:·
γναβωκδεεπωζc
πεχαqναγχεν̄ϯ·
ναβωκανεκοττ
εϯν̄τολημημητν̄·
ντετν̄ζαρεζγαραν·
τοqον̄ αqχοοcχε
·απαπαμβωχοοc
χεταιτεθεετεψ
ψεεπμοναχοce

Zweite Kolumne

χριαμαναιq·μπεq
ουωψεωνζζν̄ογ
μντ·αποταktικοc
ετχηκεβολ·—ντε
πεθββιον̄ζητ:·—
·ιδεαqχωνουψα
χεναζραqν̄βϊβαcϊ
μοcπετψοοπζν̄νε
τουα·αβ: εqχωμ-
μοcχετμντcυνκ
λητικοc·ακcορμεc·
αγωϯμντμονα
χοcμπεκζεεροc:—
·ουαν̄νεcνηγχνε
·απαπαcταμων
χεουπεϯναα·αqχε
ceθ·λιβεμοιειϯϊ
παζωβν̄βιχε·βολ·
·qουγωψβν̄βιπζ·λ
λοπεχαqχεπκε
·απαχιχωι· μν̄
πκεceεεπεψαγϯπεγ
ζωβν̄βιχε·βολ·παι
νουοceανπε:—
εκψαννουδεεϯ·

ϕορειννεϥϩοιτε·
ϩωστεεννηχτεϥ
ϣτηνμπιβολη
÷ τεϥρινϣουμντη
ϩοογ· ντετμλλ
αγταιοσεϥιτϲ·το
τεεϥεφορι μμος·
λ ϥχοοϭνϭβιαπακα
ϲιανος· χελϥ
> χοοϭνϭβιουανενϲγν
κλητικος·εαϥαπο
ταϲϲεννεϥχρημα
τηρουαϥτα·αγνη
ϩηκε· αϥκαϩη
κογιναϥετβετεϥ

÷

÷ ϫη ÷

Seite 68 der Handschrift

Erste Kolumne

ϩωβνϭβιχεβολ·
÷ πετεουνϭβολμμοκ
εαϥαρϊϥ· μωνον
> ϩνουϣτορτρ̄αν·
λ ουϫονχνεαπαϫαρα
πιονχεαχιουϣα
χεεροϊ· πεχεπ
ϩλλοναϥχεειναχε
ουναϫεαϫϥινεν
καννϩηκε· μννε
χημαμννορφανος·
ακκαγϩμπϣουν
ϣ,τ· αϥναγραρ

Zweite Kolumne

χπελαανϩυλη
ναϥ· ϣττιναϫε-
ϩουν·αγωνιϫωουϩ
÷ ναϫεϩουνϩνμπηγε·
O γατουω γαρ̄ ναϫπε
πτ̄τοννιϣαενϩ·
> N εουνουαδεντενε
> τουααβεϣαγμουτε
ερο χεφιλαγριϫ·
ϫουνιϩϩνθιλημ·
εϥριϩωβ ϩνουϩιϫε·
ϣαντεϥχπονατμ
÷ πεϫοειϫμμινιμμος·

ⲉⲡⲱⲟⲩⲱⲧⲉϥⲙⲉϩⲛ̄
[ⲭ]ⲱⲱⲙⲉ:-~
ⲩⲭⲛⲉⲧⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲁⲥⲩⲛ
ⲕⲗⲏⲧⲓⲕⲏ· ⲭⲉⲛⲉ
ⲟⲩⲁⲅⲁⲑⲟⲛⲉϥⲭⲏⲕⲉ
ⲃⲟⲗⲧⲉⲧⲙⲛ̄ⲧⲁⲧϩ̄.
ⲛⲁⲓⲁⲩ· ⲁⲥⲟⲩⲱⲱϥⲃ
ⲭⲉⲟⲩⲁⲅⲁⲑⲟⲛⲛ̄ϩⲟⲩⲟ
ⲡⲉⲉϥⲭⲏⲕⲉⲃⲟⲗⲛⲓⲛⲉ
ⲧⲉⲙⲛ̄ⲃⲟⲗⲙⲙⲟⲟⲩ.
ⲛⲉⲛⲧⲁⲩϩⲩⲡⲟⲙⲓⲛⲉ
ⲅⲁⲣϩⲙ̄ⲡⲁⲓⲟⲩⲛⲧⲁⲩ
ⲙⲙⲁⲩⲛⲟⲩⲑⲗⲓⲫⲓϩⲛ̄
ⲧⲥⲁⲣϫ· ϩⲛⲧⲉⲫⲩ
ⲭⲏⲇⲉⲟⲩⲛⲧⲁⲩⲙⲙⲁⲩ
ⲛⲟⲩϩⲙⲟⲧ:·~
ⲑⲉⲅⲁⲣⲛ̄ϩⲛⲥⲟⲓⲧⲉⲉⲩ
ⲛⲭⲟⲟⲣⲉⲩϩⲱⲙⲇ[corr.]ⲭⲱⲟⲩ.
ⲁⲩⲱⲉⲩϩⲱⲙⲙⲓⲙⲟ
ⲟⲩⲱⲁⲩⲧⲣⲉⲩⲕⲱⲧⲉ
ϩⲛⲟⲩⲭⲛⲁϩⲱⲁⲛⲧⲟⲩ
ⲟⲩⲃⲁⲱ· ⲧⲁⲓⲧⲉ
ⲑⲉⲛⲧⲉⲫⲩⲭⲏⲧⲭⲟⲟⲣ
ϩⲛ̄ⲧⲙⲛ̄ⲧϩⲏⲕⲉϩⲁ
ⲡⲉⲩϩⲧⲟⲣⲉⲱⲁⲩⲁⲙⲁϩ
ⲧⲉⲛϩⲟⲩⲟ··~
ⲫⲭⲟⲟⲥⲛⲃⲓⲁⲡⲁϩⲩⲡⲉ
ⲣⲉⲭⲓⲟⲥⲭⲉⲡⲁϩⲟ
ⲙⲡⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥⲡⲉⲧⲙ

ϯⲱⲟⲛⲇⲉⲉⲫⲁϩⲣⲁⲧⲫ·
ϩⲛⲧⲁⲣⲱⲣⲁⲉⲧⲙⲡⲉϥ
ϩⲱⲃⲛ̄ⲃⲓⲭⲉⲃⲟⲗ· ⲉⲓⲥ
ϩⲏⲧⲉϩⲛ̄ⲟⲩⲱⲫⲥⲛⲉⲁϥ
ⲃⲓⲛⲉⲛⲟⲩⲃⲁⲗⲗⲁⲧⲓⲟⲛ·
ⲉⲩⲛ̄ⲙⲙⲏⲧⲛ̄ⲓⲱⲉⲛϩⲟⲗⲟ
ⲕⲟⲧⲧⲓⲛⲟⲥϩⲓⲱⲱⲥ··
ⲁϥⲁϩⲉⲣⲁⲧⲫϩⲙⲡⲉϥ?
ⲙⲁⲉϥⲭⲱⲗⲙⲟⲥ·ⲭⲉ
ϩⲁⲡⲓⲡⲉⲉⲧⲣⲉⲡⲉⲛⲧⲁϥ
ⲥⲟⲣⲙⲉⲥⲉⲓ:~
ⲗⲩⲱⲉⲓⲥⲡⲉⲧⲙⲙⲁⲩⲁϥ
ⲉⲓⲉⲑⲣⲓⲙⲉ· ⲁϥⲃⲟⲡⲱ
ⲇⲉⲛⲃⲓⲡϩⲗⲗⲟⲁϥⲭⲓⲧⲫ
ⲛⲥⲁⲟⲩⲥⲁⲁϥⲧⲁⲓⲁⲥ
ⲛⲁϥ· ⲡⲉⲧⲙⲙⲁⲩ
ⲇⲉⲁϥⲁⲗⲗⲁⲧⲉⲗⲙⲟϥ
ⲉϥⲟⲩⲱⲱϥⲉⲫⲓⲛⲟⲩⲱⲛ
ⲛⲁϥ· ⲡⲓϩⲗⲗⲟⲇⲉⲙ̄
ⲡⲉϥⲟⲩⲱⲱϥⲉⲭⲓ:~
ⲧⲟⲧⲉⲁϥϩⲓⲧⲟⲟⲧϥⲉ
ⲭⲓⲱϥⲕⲁⲕⲉⲃⲟⲗⲉϥ
ⲭⲱⲙⲙⲟⲥ· ⲭⲉ
ⲁⲙⲏⲓⲧⲛⲛ̄ⲧⲉⲧⲛⲛⲁⲩ
ⲉⲩⲣⲱⲙⲉⲛ̄ⲧⲉⲧⲛⲟⲩ
ⲧⲉⲭⲉⲛⲧⲁϥⲣⲟⲩ:~
ⲫⲗⲗⲟⲇⲉⲁϥⲡⲱⲧⲛ̄
ⲭⲓⲟⲩⲉⲁϥⲉⲓⲉⲃⲟⲗϩⲛ
ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ· ⲭⲉⲛⲛⲉⲩⲥⲟⲩ

Nº 113 d

Zweites Blatt.

Seite 73 der Handschrift — 1/or —

Erste Kolumne

διάπαβενῖαμινμὴ
νεφμαθητης·χε
μοῦ ψεζῆτεζῖῆμ̄
πρρ̄ο· αγῶ
ῶπῆcαμμιλιον
αγῶῆτετναφω
cμὰν:·~
λqχοοcνδιάπαβηcα
ριον·χεαῖρζμενογ
ψηζῆτμητενογ
ζραμνοceiαζερατ
μπῖνκοτκ:·~
γconέqζμοοcζῆν
ριμαγαζαqάqῶτορ
τρ̄· αqβωκαε
ψαάπαθεώδορος
ντεπῖζερμηcάq
χοόcναq:~
εχεπῖζ̀λλοδεναq
χεβωκνῖ'θ̄ββιε̄
πεκζητῆῖ'βωμῆ
ζῆκοογεε̄κζγπο
ταccεναγ:·~
λqβωκδε·αqβωμῆ
ζοῖνεζμπῖτοογ
ἀqκτοqὸναqειϊ
ψαπῖζ̀λλοπεχαq
χεμπιμῖτονειϊογ
ηζμῆῆρωμε:~

Zweite Kolumne

πε͡χαqχεεῖcῳ
μογνεῆρομπε:~
εχεπῖζ̀λλονaq
χενaμεεῖcῳqeῆ
ρομπεχῖνταιε̄ρ
μονaχοcμπῖβῆνογ
ῖ̈τονnογζοογνογ
ὼτ· αγῶῆτοκ
κογώψέε̈ῖ̈τονζῆ
τειῳμογνεῆρομπε-
λογάῆνεcnηγχ̈νογq
νογζοογχεάπαεε̄ρ
ψaνογζοτεψω
πεζῆογῳπῆώωπ·
ψaκρῖζοτεζωώκ··
εχεπῖζ̀λλονaqχε
ε̄ρψaντπετωβε
ἐπκaζῆθεώδωρος
ναρῖζοτεᾶῆ:·~
ναῖqτωβaζγαρμῖῆ
χοεῖ̈ῖcέτρεqqιέβολ
ῖμοqῆτμητβaβ
ζητ:·~
λγχοὸcέτβεάπαθε
ὼδωρος·μῆάπα
λογκῖ̈άῆοcnaῖ̈ζε
ναton· χεάγρ̄
τaῖογῆρομπεέγρ̄
ζaλλῖπεγμεεγέῖ

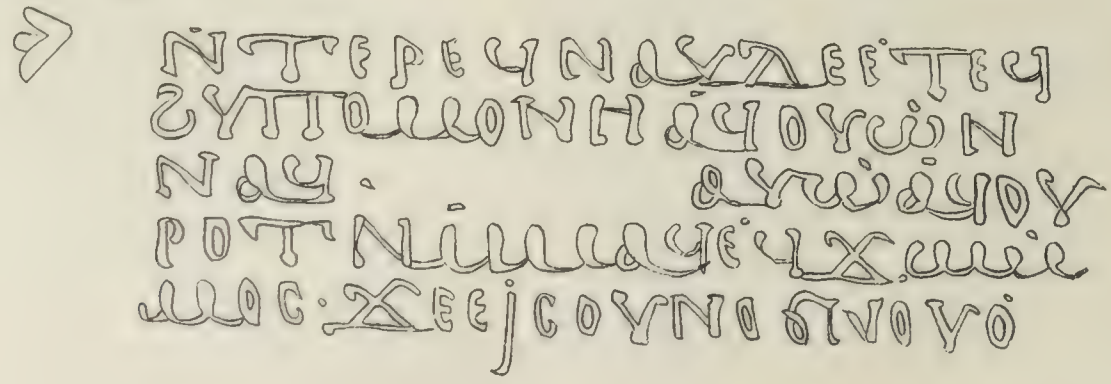
Seite 74 der Handschrift

Erste Kolumne

Zweite Kolumne

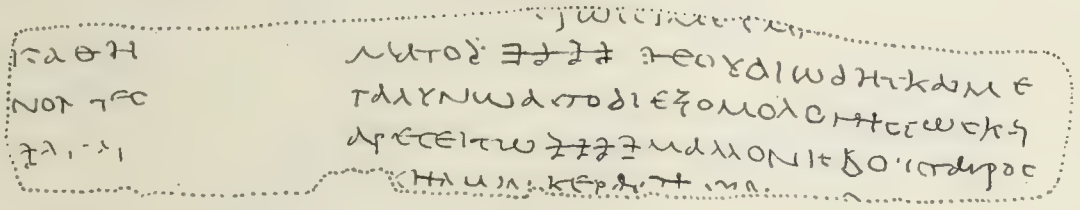
ⲛⲟⲩⲧⲉ·ϫⲉⲕⲁⲥⲉⲣⲉⲓ
ⲡⲟⲗⲩⲙⲟⲥⲉⲓⲛⲁⲕ:~
ⲓⲧⲛⲓⲙⲡⲟⲗⲩⲙⲟⲥⲅⲁⲣⲉ
ⲱⲁⲣⲉⲧⲉⲯⲩⲭⲏⲡⲓⲣⲟ
ⲕⲟⲡⲧⲉⲓ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲧⲉⲣⲉⲡⲓⲡⲟⲗⲩⲙⲟⲥ
ⲧⲱⲟⲩⲛⲓⲉ·ϫⲱⲥⲗⲓⲡⲉⲥ
ⲕⲟⲧϥⲉ·ⲱⲗⲏⲗⲉ·ϥⲓⲧϥ
ⲓⲙⲁⲩ· ⲁⲗⲗⲁⲛⲉⲥ
ϫⲱⲙⲓⲙⲟⲥϫⲉⲡⲓϫⲟⲉⲓⲥ
ⲉⲕⲉⲧⲁⲁⲥⲛⲁⲓⲧⲁϩⲩⲡⲟ
ⲙⲟⲛⲏϩⲓⲙⲡⲓⲡⲟⲗⲩⲙⲟⲥ·
ϩⲁϥⲃⲱⲕⲛⲃⲓⲁⲡⲁⲙⲁⲕⲁ
ⲣⲓⲟⲥⲡⲓⲛⲟⲃⲱⲁⲁⲡⲁⲁⲛ
ⲧⲱⲛⲓⲟⲥ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲧⲉⲣⲉϥⲕⲱⲗⲁϩⲉ·ⲡⲣⲟ
ⲁϥⲉⲓⲉⲃⲟⲗⲱⲁⲣⲟⲥⲡⲉ
ϫⲁϥⲛⲁϥϫⲓⲛⲧⲕⲛⲓⲙ·
ⲛⲧⲟϥⲇⲉⲁϥⲟⲩⲱⲱϥⲃ
ⲉⲓϥϫⲱⲙⲓⲙⲟⲥϫⲉⲓⲁⲛⲟⲕ
ⲡⲉⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲥ:~
ϩⲩⲱⲁϥⲱϥⲧⲁⲙⲓⲡⲓⲣⲟ
ⲁϥⲃⲱⲕⲉϩⲟⲩⲛⲁϥⲕⲁⲁϥ
ⲛⲧⲉⲣⲉϥⲛⲁⲩⲇⲉⲉⲧⲉϥ
ϩⲩⲡⲟⲙⲟⲛⲏⲁϥⲟⲩⲱⲛ
ⲛⲁϥ· ⲁⲩⲱⲁϥⲟⲩ
ⲣⲟⲧⲛⲓⲙⲙⲁϥⲉϥϫⲱⲓ
ⲙⲟⲥ·ϫⲉⲉϫⲥⲟⲩⲛⲟⲃⲛⲟⲩⲟ

ⲧⲁⲙⲓⲟⲛⲟⲩⲛⲟⲃⲛⲓⲱⲟⲗ
ⲛⲓⲃⲏⲧⲁϥϩⲟⲡⲓϥ· ⲁⲩϩ
ⲙⲟⲟⲥⲁⲩⲱⲁϫⲉⲉⲧⲙⲛⲧ
ⲣⲉϥⲧϩⲏⲩⲛ̄ⲧⲉⲯⲩⲭⲏ·
ϫⲓⲛⲛ̄ⲧⲡⲛⲁⲩⲛⲓⲣⲟⲩϩⲉ
ϩⲓⲛⲁⲡⲁⲛⲟⲩⲛⲓⲃⲧⲟⲩ:·~
ⲗⲩⲱⲧⲛⲏⲃⲧⲉⲁⲥⲃⲱⲕ
ⲉⲡⲉϫⲏⲧⲉ·ⲡⲉⲥⲡⲩⲗⲩ
ⲟⲛⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲙⲡⲧ
ⲱⲟⲩⲱⲧ:~
ⲗϥⲃⲱⲕⲉϩⲟⲩⲛⲉϩⲧⲟⲟⲩⲉ·
ⲛⲃⲓⲡⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲥⲁⲡⲁ
ⲁⲛⲧⲱⲛⲓⲟⲥ·ⲁϥⲛⲁⲩ
ⲉⲡⲁⲱⲁⲓⲛⲧⲛⲏⲃⲧⲉ
ⲛⲁⲡⲁⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲥⲁϥⲣ
ⲱⲡⲏⲣⲉ· ⲁⲩⲱ
ⲗϥⲧⲡⲓⲉ·ⲛⲃⲓϫⲛⲁⲡⲁ
ⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲥⲉϥϫⲱⲓ
ⲙⲟⲥ· ϫⲉⲁϩⲁϩⲛ̄
ⲃⲱⲙⲉⲓⲉⲃⲟⲗϩⲛⲛⲉⲓⲃⲓϫ·
ⲗϥⲃⲱⲕⲁⲉⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲱ
ⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ⲱⲓⲏⲧⲉⲧⲉ
ⲣⲉⲛⲟⲩⲧⲉⲛⲃⲓⲡϩⲗⲗⲟ
ⲁⲡⲁⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲥ:~
ⲗⲩⲱⲁϥⲃⲱⲕⲉϩⲟⲩⲛ
ⲉⲩⲕⲟⲩⲓⲙⲙⲁϥⲓϥⲛ̄
ⲕⲟⲧⲕ· ⲛⲉⲩⲱⲟⲟⲡ
ⲇⲉⲓⲙⲁⲩⲛ̄ⲃⲓϩⲛ̄ⲥⲱ

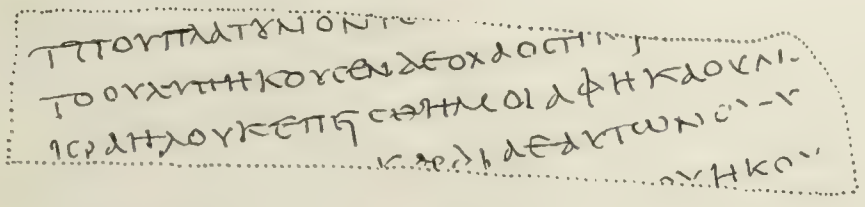


Litterarischer theologischer Text N°18. N°-114.

Pergamente, einseitig beschrieben, aus dem III.-IV. Jahrhundert nach Chr. Publiziert in den Melanges offerts à Emile Chatelain, Paris 1910 p. 224.-9., als Fragmente des Symmachus erkannt von E. Nestle (briefliche Mitteilung), D.P. Capelle, Revue bénédictine, Jänner 1911 und G. Mercati, Revue Biblique, April 1911. Field's Ausgabe von Origenes Hexapla war und ist mir unzugänglich.



Erstes Fragment.



Zweites Fragment.

Psalm 68(69) nach Symmachus:

v.13]καθή
μενοι πί]νοντες
v.14]..και
ρὸς

v.31 ὑ]ψώ̣σ̣ει με ἐμφ[ωνῶ τὸ ὄνο]
μα τοῦ .... θεοῦ δι' ᾠδῆς καὶ με
v.32 γαλυνῶ αὐτὸ δι' ἐξομολογήσεως καὶ
ἀρέσει τῷ.... μᾶλλον ἢ βοῦς ταῦρος
[δι]χηλῶν κεράστης ἰ̣δ̣[έτω]σ̣[αν

Psalm 80 (81)

Αἰγύ]
v.11 πτου πλάτυνον τὸ[στόμα σου καὶ πληρώσω αὐ]
v.12 τό(12.) οὐχ ὑπήκουσεν δὲ ὁ λαὸς τῆς φ[ωνῆς
v.13 Ἰσραὴλ οὐκ ἐπείσθη μοι(13.) ἀφῆκα οὖν α[ὐτούς
]καρδία ἑαυτῶν ὁ̣δ̣ε̣ύ̣[ειν
v.14 [ταῖς βουλαῖς αὐτῶν 14 εἰ ὁ λαός μ]ου ἤκου[σε

Verzeichnis der griechischen Lehnwörter.

Die erste Zahl bezeichnet die Nummer, die zweite die Seite, R: Recto, V: Verso, dazu Kolumnenzahl und Zeile.

αδρων № 14a pag. 33 Kol. I Zeile 27 14c 35$_{31}$ 53a 172 R$_{I\,14}$ V$_{II\,32}$ 53c 173 V$_{I\,24}$

αβιμελεχ 20b 52$_{II\,17}$

αβιρων 53a 172 V$_{II\,27}$

αβρααμ 27a 80$_{I\,5,9,23,25,34,II\,5}$ 34a 102$_{II\,4}$ 41h 134$_{II\,17}$ 53f 176 V$_{II\,18}$

αγαθος 16b 41$_{I\,23}$ 25b 65$_{I\,4}$ 34c 105$_{I\,13}$ 52a 170 R$_{I\,8}$ 52b 171 V$_{II\,6}$ 112b II 158$_{I\,24}$

αγαθον 26h 74$_{I\,35\,II\,17}$ 27b 79$_{II\,8,19}$ 32a 97$_{II\,30}$ 32b 98$_{I\,26}$ 35a 105$_{II\,23}$ 35c 107$_{I\,7,15}$ 35d 108$_{II\,6}$ 39d 124 R$_{I\,11}$ 42c 140 R$_{II\,23}$ 42d 141 R$_{I\,27}$ 43b 151 R$_{II\,9}$ 46 156 R$_{I\,2}$ 50a 165$_{II\,20}$ 50b 166$_{I\,3,7}$ 52a 170 V$_{II\,19}$ 52b 171 V$_{I\,25}$ 113 II 167$_{I\,18,22}$

μνηαγαθος 29d 89$_{II\,5}$

αγαπη 31b 94$_{II\,6,22}$ 32b 98$_{II\,12,15,19}$ 39d 124 R$_{II\,17}$ 44 154 R$_{II\,3}$ 46 156 V$_{II\,28}$ 49a 162 V$_{I\,16,20}$ 82a II 67$_{I\,4,14}$ 110c II 141$_{II\,32}$

μνηαγαπ[η 52b 171 V$_{I\,22}$

αγγελος 26f 71$_{I\,3}$ 31b 94$_{I\,12}$ 31d 96$_{II\,6}$ 38c 119$_{I\,12}$ 41i 135$_{I\,24}$ 42g 144 R$_{I\,12,II\,9,15}$ 42k 147 R$_{I\,11,II\,21}$ V$_{II\,1,13}$ 42l 148 V$_{II\,5}$ 48c 161 R$_{I\,14}$ 51 169 V$_{I\,15}$ 85 II 75 R$_{I\,6}$ 86 II 76 R$_{I\,7}$ 11,27 88a II 80$_{I\,22}$ 89a II 82$_{I\,18\,II\,9}$ 89b II 83$_{II\,2}$ 90a II 84$_{I\,21}$ 90c II 89$_{I\,8}$ 91a II 93$_{I\,23}$ 91b II 94$_{II\,7,15}$ 110f II 144$_{II\,7}$ 111c II 155$_{II\,30}$ 111d II 156$_{II\,16}$

αγελη 96a II 106$_{I\,21}$

αγωρα 113c II 167$_{II\,15}$

αγωνιζε 42c 140 R$_{II\,26}$ 112f II 162$_{I\,28}$

αδαμ 26f 71$_{II\,38}$ 43c 152 R$_{I\,25}$ 53d 174 R$_{II\,2}$

αδικια 24a 62$_{II\,30}$

αδωναι 24b 63$_{II\,28}$

αετος 26k 76$_{I\,4}$ 110c II 143$_{II\,4}$

αζωτος 21b 56$_{I\,8}$

αθαναcιος 41i 135$_{I\,16}$ 42l 148 V$_{I\,26}$ 112f II 162$_{I\,5}$ 112g II 163$_{I\,1}$

αθετει 25b 65$_{I\,16}$ 54 177 R$_{II\,6}$ 98a II 110$_{I\,23.25}$: εqαθετ[ε]ι 99a II 112$_{I\,19.20.22}$

αιων 42f 143 R$_{I\,23\,II\,12,24}$ 42g 144 V$_{I\,5}$ 42l 148 V$_{II\,15}$ 48b 160 V$_{II\,16}$

αιρετικος 41c 129$_{II\,28}$ 41i 135$_{II\,6}$ 42e 142 R$_{II\,20}$ 42i 146 R$_{I\,4}$ 42k 147 V$_{II\,29}$ 42m 149 R$_{I\,19}$

αιρεcιc 42l 148 R$_{I\,10}$

αιcθανε 111a II 153$_{I\,4}$

αιτει 55c II 3$_{I\,16}$ αιτι 90f II 92$_{II\,26}$ 112g II 163$_{II\,26}$

αιχμαλοcια 21b 56$_{II\,15}$

αιχμαλωτιζε 29c 88$_{II\,30}$ 57c II 9$_{I\,25}$

αιχμαλωτος 33a 100$_{I\,14}$ 42m 149 V$_{II\,17}$

ακαθαρcια 24a 62$_{I\,25}$ 31a 93$_{I\,17}$ 42h 145 V$_{I\,22}$ 87a II 77$_{I\,37}$ 110a II 139$_{I\,12}$

ακαθαρτος 31d 96$_{II\,6}$ 32b 98$_{I\,13}$ 41h 134$_{I\,4}$ 43a 150 V$_{II\,28}$ 53a 172 R$_{I\,31}$ 53c 173 R$_{I\,14}$

ακαθαρτον 24a 62$_{I\,13}$ 32a 97$_{II\,2,21}$

35b 106 I 6 42d 141 R II 1 93b II 99 II 13
ΑΚΚΑΡΩΝ 21b 56 I 11
ΑΚΟΛΟΥΘΟΝ 34b 103 I 6
ΑΚΥΛΑC 39c 123 V I 7
ΑΛΑΒΑCΤΡΟΝ 107a II 133 I 20
ΑΛΕΚΤΩΡ 109b II 138 I 13; 17
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟC 53b 172 V I 14
ΑΛΗΘΩC 42c 140 R II 14 42h 145 V II 30. 50b 166 I 22
ΑΛΗΛΟΥΪΑ 88b II 81 I 14
ΑΛΛΑ passim, velut: 25a 64 II 18 25b 65 I 23 29a 86 I 24 31c 95 I 3 32b 98 I 6 33b 101 II 1, 18 35b 106 I 26, II 8 35d 121 II 27 36b 111 I 18 36d 113 II 27 41b 128 II 6 41c 129 II 27 41d 130 I 15 41f 132 II 22 42a 138 R II 14, V II 22 42c 140 V II 10, 24 42d 141 V I 15 42e 142 R II 6, 15 42g 144 V I 7, 28, II 13, 18 R I 20, II 2 42h 145 R II 17. V II 4 42i 146 R I 22 43b 151 R II 3 44 154 R I 9 47 158 R I 16 47 158 V II 3 48a 159 V II 7 R I 20. 48c 161 V I 21 II 21 49a 162 V I 6 5 49c 164 R II 22 V II 21 52a 170 V I 3 52b 171 R I 18 V I 8 53e 175 R II 20 53f 176 V II 2 53 II 3 I 5 59b II 14 I 11 60b II 17 I 16 60c II 18 I 3 62b II 21 R 1 63b II 23 I 2 64a II 25 I 12, II 10 66a II 30 I 11, 25 67b II 33 I 11. 25 71 II 41 II 18 73b II 44 I 3 74d II 49 R I 28 V I 17 74 II 46 R I 27, II 10 94a II 101 II 38 95a II 103 I 18 97b II 108 II 1 102c II 125 I 31 104 II 129 V II 7 111b II 154 I 3 111c II 155 I 30
ΑΛΛΟΦΥΛΟC 21b 56 I 23
ΑΛΦΑΙΟC 97a II 107 I 6
ΑΜΕΛΕΙ 29b 87 II 14 40a 125 I 4 48c 161 R I 9 V II 29. 49c 164 V I 13
ΑΜΕΛΙΑ 111b II 154 I 16
ΑΜΗΝ 88b II 81 II 11
ΓΑΜΗΝ 63a II 22 I 4 63b II 23 I 13 67b II 33 II 25 68a II 34 I 4 68b II 35 II 10 74 II 46 V I 11 II 5, 17 74b II 47 V II 11 74c II 48 R II 29 75d II 54 I 15, 16 78b II 60 R I 9 90e II 91 I 40 97b II 107 II 36 97b II 108 II 23 94b II 102 I 12 102a II 123 II 92 108a II 135 I 25 108b II 136 II 2 110b 140 I 20 II 27 110f II 144 I 34 110i II 147 I 20 110m II 150 II 19
ΑΜΟΡΡΑΙΟC 27d 81 I 20, 33
ΑΝΑΓΚΑΖΕ 39c 123 R II 18 47 158 R II 16
ΑΝΑΓΚΗ 21a 55 I 10 39a 121 V I 16 47 158 R I 23, II 10. 57c II 9 I 19 102b II 124 I 14
ΑΝΑΓΝΩCΤΗC 112f II 162 I 12
ΑΝΑΘΕΜΑ 12a 28 II 27
ΑΝΑΘΕΜΑΤΙΖΕ 41i 135 II 3 42l 148 R I 14
ΑΝΑCΤΑCIC 42g 144 V I 20 63b II 23 II 25, 28 72 II 42 I 8
ΑΝΑCΤΡΟΦΗ 60c II 18 I 13, 15
ΑΝΑΧΩΡΕΙ 100c II 116 I 25 109b II 138 II 2 111b II 154 I 25
ΑΝΑΧΩΡΙ 112f II 162 I 17
ΑΝΔΡΕΑC 75d II 54 I 6
ΑΝΕΧΕ 41d 130 I 21 43a 150 R II 10 53c 173 R II 4 93b II 99 II 1 98a II 110 I 15 99a II 112 I 5
ΑΝΟΜΙΑ 18a 45 18. 18b 46 28 30b 91 I 15, 17 33a 100 II 18 35c 107 I 3 37b 115 I 1 42a 138 V II 10 42b 139 R II 11 42d 141 R I 7 42e 142 R II 25 43c 152 R I 9, 11 V II 1, 9, 25 53d 174 R I 4, 8, 24, 26 110a II 139 I 22 110c II 141 II 30
ΑΝΟΜΟC 43c 152 R I 6 53d 174 R I 22
ΑΝΤΙΧΡΙCΤΟC 53b 172 V I 18
ΑΝΤΩΝΙΟC 113f II 170 I 30
ΑΞΙΟΥ 43a 150 V II 6 53c 173 R I 3
ΑΠΑΙΤΕΙ 39a 123 V I 9
ΑΠΑΡΧΗ 26g 73 II 8

ΑΠΑΤΑ 42b139 V_{II7} 49c164 V_{I12}

ΑΠΑΤΗ 35c108 $_{I22}$ 41e131 $_{II24}$

ΑΠΕΙΛΗ 48a159 $R_{I6.26}$

ΑΠΙΣΤΟC 41b128 $_{I10}$ 42f143 V_{II24} 42m 149 R_{I17} 53b172 R_{I6} 77c II 59 $_{II21}$ 89a II 82 $_{I2}$

ΑΠΛΟΥC 95a II 103 $_{I22}$

ΑΠΟΔΗΜΕΙ 108 II 136 $_{II9}$ 101i II 147 $_{I30 II}$

ΑΠΟΘΗΚΗ 92b II 97 $_{I8}$

ΑΠΟΛΛΩΝΙΟC 112a II 157 $_{I1}$

Α]ΠΟΡΙΑ 57c II 9 $_{II6}$ ΑΠΟΡΕΙ 74 II 46 V_{II26}

ΑΠΟCΤΟΛΟC 30b91 $_{I6}$ 32b98 $_{II4}$ 34c105 $_{II5}$ 40b126 $_{II2}$ 41b128 $_{I16}$ 41e131 $_{II20}$ 41h134 $_{II7}$ 42K147 R_{II24} $V_{II6.18}$ 42b148 R_{I5} 42m149 $R_{I27 II3}$ 46 156 R_{II16} 48b160 $V_{I26 II19}$ 53b172 $R_{I31 II20}$ $V_{I4.27}$ 79b II 62 $_{21}$ 88a II 80 $_{I17}$ 89b II 83 $_{I1}$ 95b II 104 $_{I23}$

ΑΠΟCΥΝΑΓΩΓΟC 69b II 38 $_{I9}$ 70a II 39 $_{I5}$ 82b II 68 $_{II10}$

ΑΡΧΙΤΑΤΤΟΤΑΚΤΙΚΟC 113a II 165 $_{II3}$

ΑΠΟΤΑCCΕ 49a162 $R_{I25,31}$ 113b II 166 $_{I37}$

ΑΠΟΦΑC'C 112f II 162 $_{II5}$

ΑΡΑΒΑ 27d81 $_{I40}$

ΑΡΑΒΩΘ 26c69 $_{I20}$

ΑΡΕCΚΕ 35d108 $_{II11}$

ΑΡΕΤΗ 41f132 $_{II29}$ 42e142 V_{II24}

ΑΡΝΑ 30b91 $_{II20}$ 41a127 $_{I30}$ 109a II 137 $_{II29}$ 109b II 138 $_{I2}$

ΑΡΝΗCIC 109a II 137 $_{I1}$

ΑΡΤΟC 73b II 44 $_{II15}$

ΑΡΓΟC 51 169 V_{I4}

ΑΡΧΑΓΓΕΛΟC 42K147 R_{I9}

ΑΡΧΑΙΟC 46 150 R_{II14} 49d165 R_{II30} 53a172 V_{II6} 53b172 R_{II18} 90f II 92 $_{I18}$ 94b II 102 $_{I37}$ 103 II 127 $_{II2}$

ΑΡΧΗ 26h74 $_{I4}$ 42h145 V_{II13} 42K147 R_{I14} 48b160 R_{II16} 110c II 141 $_{II8}$ 112d II 160 $_{I1}$

ΑΡΧΗΓΟC 14e35 $_{28}$ 26g73 $_{II12}$ 48b160 V_{I5}

ΑΡΧΕΙ 27d81 $_{II27}$ 57c II 9 $_{II24}$ 90d II 90 $_{I36}$ 107b II 134 $_{II4}$ 109b II 138 $_{I30}$ 110g II 145 $_{II26}$ 111d II 156 $_{II31}$ 112d II 160 $_{II21}$

ΑΡΧΩΝ 13b32 $_{I12 II21}$ 22b58 $_{II3}$ 26c69 $_{II21}$ 26g73 $_{II7.11}$ 41h134 $_{I18}$ 42b139 V_{I7} 42f143 $V_{I17,19}$ 48b160 V_{I4} 50a165 $_{II28}$ 53a172 R_{I29} $V_{I7,II7}$ 64a II 25 $_{I24}$ 74d II 49 V_{I14} 79b II 62 $_{9,16}$ 81a II 65 $_{II17}$ 111d II 156 $_{II23}$

ΑΡΧΙΔΑΙΜΩΝ 42f143 V_{II12}

ΑΡΧΙΕΠΙCΚΟΠΟC 41i135 $_{I17}$ 42l148 V_{I27} 50b166 $_{27}$ ΑΡΧΙΕΠΙCΚΟΠΟC 27b79 $_{II39}$ 83b II 70 $_{28}$ 112h II 164 $_{I13.24.II23.26}$ 112f162 $_{I3}$

ΑΡΧΙΕΡΕΥC 53b172 V_{I11} 66a II 30 $_{I9}$ 66b II 31 $_{II31}$ 73a II 43 $_{I30 II8}$ 75a II 51 $_{II15}$ 73b II 44 $_{I28}$ 76b II 56 $_{I9}$ 91 II 93 $_{II10}$ 103a II 127 $_{II23}$ 105b II 131 $_{II31}$ 107a II 133 $_{II21}$ ΑΡΧΕΙΕΡΕΥC 107a II 133 $_{I7}$ 109a II 137 $_{I9,13,17,18,II18}$ 109b II 138 $_{II3,31}$ ΑΡΧΗΕΡΕΥC 64a II 25 $_{I25}$ 65a II 27 $_{I18}$

ΑΡΧΗΜΑΝΤ[ΡΙΤΗC 27a80 $_{I1}$ ΑΡΧΗΜΑΤΡΪΤΗC 26a67 $_{I14,20}$

ΑCΕΒΗC 26e72 $_{I15}$ 27a78 $_{I14.37}$ 27b79 $_{II17,21}$ 28a82 $_{9}$ 33b101 $_{I18}$ 35a105 $_{II25}$ 41g133 $_{I20 II23}$ 42c140 $R_{I29,II8}$ 43b151 $R_{I7,II11}$ 53a172 R_{II28} 53d174 V_{I19} 53f176 $V_{I3.14 II30}$ ΡΑCΕΒΗC 42h145 $V_{II21.23}$ · ΜΝΤΑCΕΒΗC 29a 86 $_{I27}$ 36a90 $_{II14,24}$ 38c119 $_{I1}$ 41a127 $_{I9}$ 41d130 $_{II20}$ 41g133 $_{II13}$ 42b139 V_{I23} 42d 141 R_{II29} $V_{I30 II18}$ 42i146 R_{II29} V_{II11} 42K147 V_{II25}

ΑCΕΒΕΙΑ 41b128 $_{I30}$

ΑCΗΡ 26g73 $_{II28}$

ΑCΚΑΛΩΝ 21b56 $_{I6 II6}$

ἀσπάζε 93b II 99 I 11 97b II 107 II 19 111b II 154 II 25
ἀστάρωθ 27a 81 I 23
ἀσφάλιζε 34a 102 II 20
ἄυλη 43a 150 R I 24 109a II 137 I 13
ἀυξάνε 52a 170 V I 6, II 9 52b 171 V I 11
ἀφορμη 26e 72 I 19 36b 111 I 28
ἀχάαβ 53a 172 R I 22

βαβυλων 54 177 V I 8 87a II 77 II 6 88a II 80 I 33
βαλλατιον 113c II 167 II 13
βαπτιζε 41K 136 I 12 42l 148 R I 29 71 II 41 I 18 112f II 162 I 60 βαπτ†ζε 61 II 19 R I 4, 11, II 15 V I 6 62a II 20 V 1, 2 62b II 21 V 13 βαπαιζε 92a II 96 II 30 92b II 97 I 2, 14, 18, 26
βαπαισμα 92a II 96 II 11 βαπτισμα 41K 136 I 30 42b 148 R II 11 62a II 20 V 5
βαπτιστης 100a II 114 I 23 103a II 127 I 29
βαραββας 76a II 55 II 9
βαραχιας 110b II 140 I 16
βαρβαρος 42m 149 V II 8 50a 165 II 2
βαρθολομαιος 97a II 107 I 2
βαρος 37b 115 II 18
βασανιζε 96a II 106 I 16
βασαν 26g 73 II 20 27d 81 I 22
βασανιστης 102c II 125 II 21
βασανος 41a 127 I 22 47 158 R I 1 48c 161 V I 13 112e II 161 II 3
βεελζεβουλ 41h 134 I 37
βηθανια 71 II 41 II 5 73b II 44 II 1 βυθανια 107a II 133 I 15
βηθλεεμ 16a 40 Rand, I 15 16b 41 II 25 65a II 27 II 8
βηθσαιδα 98a II 110 I 7
βηρυλλος 89b II 83 II 24
βινιαμιν 26a 70 I 23
βιος 39d 124 R II 12 42d 141 V II 16
βλασφημια 42g 144 V II 18
βοηθει 18b 46 29 39a 121 V II 6 100d II 117 I 1
βοηθια 26d 70 I 7
βοηθος 26h 74 I 1 84a II 71 3

γαβριηλ 42g 144 R I 11
γαδ 26g 73 II 24
γαζοφυλακιον 67a II 32 I 23 κασοφηλακιον 65b II 28 II 7
γαλιλαια 62b II 21 V 12 66b II 31 II 15 94a II 101 I 7, 23 102d II 126 I 14 καλιλαια 65a II 27 II 15 92b II 97 II 12
καλεϊλαϊος 109a II 137 II 1
γαρ passim velut 16a 40 II 11 26c 69 I 30 26e 72 II 11 26i 75 I 1, II 33 27a 78 I 3 28a 82 I 5 29c 88 I 20 30a 90 II 11.13 33a 100 I 1, 2 34a 102 I 8 34b 103 I 2 35c 108 I 16 37a 115 I 14.24 38b 118 I 20 39c 123 R II 18 41a 127 I 2, 27 41b 128 I 24 41d 130 II 1.22 41f 132 I 32 41h 134 I 2, 11, 32 41i 135 I 12, 27 II 15 41K 136 II 17.20 42b 139 R II 29 42c 140 R I 23 V II 8.23 42d 141 R I 16 42f 143 R I 25, II 25 42g 144 R II 5 42h 145 R I 22 42i 146 R I 30, II 30 42l 148 R II 29 42l 148 V I 22, II 19 42m 149 V I 8 48b 160 R II 21 48c 161 R II 21 49a 162 V I 6 50a 165 II 6 51 169 V I 7 53b 172 V II 5 53f 176 V II 19 54 177 R I 4.11 57c II 9 I 10, 18 II 14 58b II 11 II 18 60b II 17 II 14 60c II 18 I 1 62a II 20 R 10.11 62b II 21 R 21 V 2 63a II 22 II 12, 15, 25, 32 63b II 23 I 3 66b II 31 II 1 68 II 35 I 3 74 II 46 R II 29 V I 6 74d II 49 V I 14 92b II 97 I 22 93 II 98 II 23 94a II 101 II 25 94b II 102 I 13, 29 95a II 103 I 5, II 14 95b II 104 II 4, 14, 18 96b II 105 I 17 97b II 108 I 33 99b II 113 II 23 100c II 116 I 7 101a II 119 I 19, II 3 101c II 121 I 3 102b II 124 I 12, 15 103b II 128 I 7, 13, 20 106 II 132 V I 17 107a II 133 II 4

108b II 136$_{II\,8}$ 110f II 144$_{II\,10.17}$ 110l II 149$_{I\,27}$
ΓΕΕΝΝΑ 42c 140$_{II\,6}$ ΚΕΕΝΝΑ 48c 161$V_{II\,8}$
ΓΕΝΕΑ 29a 86$_{II\,19}$ 42l 148$V_{II\,20}$ 110b II 140$_{I\,24}$
ΓΕΝΗΜΑ 26a 69$_{II\,24}$ 52a 170$R_{I\,21}$
ΓΕΝΗCΙC 26a 67$_{I\,22}$
ΓΕΝΟC 30b 91$_{I\,24}$ 48b 160$R_{II\,25}$
ΓΕΝΟΙΤΟ 29c 88$_{I\,29}$
ΓΕCΙΟC 50a 165$_{I\,25}$
ΓΙΓΑC 14b 34$_{II\,42}$
ΓΛΩCCΟΚΟΜΟΝ 74b II 47$R_{II\,4}$ 75b II 52$_{II\,5}$
ΓΝΩΜΗ 42h 145$R_{II\,29}$ 42f 143$V_{II\,28}$
ΓΟΜΟΡΡΑ 21c 57$_{II\,32}$ 97b II 108$_{I\,3}$
ΓΡΑΜΜΑΤΕΥC 53b 172$V_{I\,8}$ 93b II 99$_{I\,4}$ 94b II 102$_{I\,32}$ 96b II 105$_{I\,6}$ 101a II 119$_{I\,9}$ 103a II 127$_{II\,25}$ 107a II 133$_{I\,8}$ 109a II 137$_{I\,10}$ 110a II 139$_{I\,1,\,24,\,II\,29}$
ΓΡΑΦΗ 31c 95$_{II\,20}$ 35a 105$_{II\,14}$ 40b 126$_{II\,13}$ 41d 130$_{I\,1,\,2,\,5,\,24}$ 41e 131$_{II\,14}$ 42c 140$V_{II\,24}$ 42d 141$V_{I\,16}$ 42f 143$R_{I\,18}$ 41g 133$_{II\,20}$ 42i 146$R_{I\,9,\,13,\,II\,1}$ 42K 147$V_{I\,16}$ 43b 151$R_{I\,15}$ 43c 152$R_{I\,20,\,II\,4}$ $V_{II\,13}$ 43d 153$V_{II\,8}$ 46 156$R_{I\,23}$ $V_{II\,23}$ 47 158$R_{I\,18}$ $V_{I\,27}$ 48c 161$V_{I\,2}$ 49a 162$R_{I\,7}$ 50b 166$_{I\,23}$ 52a 170$R_{I\,14}$ 53a 172 $V_{I\,20}$ 53b 172$R_{I\,30}$ 53d 174 $R_{I\,11.\,32\,II\,6}$ $V_{I\,25}$ 53e 175$V_{I\,12}$ 53f 176$R_{II\,24}$ $V_{I\,1}$ 59c II 15$_{I\,3}$ 66b II 31$_{I\,25\,II\,16}$ 74 II 46$V_{I\,25}$ 109a II 137$_{I\,3}$ ΚΡΑΦΗ 64b II 26$_{II\,11}$ 65a II 27$_{I\,3}$ 65a II 27$_{II\,16}$
ΓΥΜΝΑΖΕ 42c 140$V_{II\,29}$ 53a 172$V_{I\,11}$

ΔΑΙΜΟΝΙΟΝ 29a 86$_{II\,27}$ 41h 134$_{I\,14,\,19,\,21}$ 68b II 35$_{I\,30,\,II\,3,\,17}$ 96a II 106$_{II\,13}$ 97b II 107$_{I\,32}$ 98a II 110$_{I\,29}$ 99a II 112$_{I\,30}$
[Δαι]μωνῖον 94a II 101$_{I\,18}$
Δαίμων 29c 88$_{II\,21}$ 41a 127$_{I\,4}$ 41h 134$_{I\,25,\,27,\,II\,12}$ 133$_{II\,4,\,27,\,32}$ 42b 139$R_{II\,3}$ 42d 141$R_{II\,21}$ 51 169$R_{I\,10}$ 112c II 159$_{II\,11}$
ΔΑΜΑCΚΟC 21c 57$_{II\,33}$
ΔΑΝ 26g 73$_{II\,16.\,18}$
ΔΑΥΕΙΔ 16b 41$_{I\,21.\,27}$ 18a 45$_{4}$ 19a 48$_{7}$ 22b 58$_{I\,25\,II\,2.\,7}$ 48c 161$R_{II\,24.\,27}$ 65a II 27$_{19}$
Δε *passim velut*: 16a 40 II 16$_{19}$ 28a 83$_{II\,7,\,16,\,25}$ 29c 88$_{I\,29}$ 30b 91$_{II\,25}$ 35d 121$_{I\,24}$ 40b 126$_{I\,31}$ 42c 140$R_{I\,3}$ 42d 141$R_{II\,28}$ V_{17} 42g 144$V_{I\,2,\,II\,4,\,17}$ 42K 147$V_{II\,7}$ 42l 148$V_{II\,29}$ 43d 153$R_{II\,23}$ 45, 155$R_{II\,13}$ 49a 162$V_{II\,10}$ 64b II 26$_{II\,29}$ 65b II 28$_{I\,18}$ 71 II 41$_{II\,16}$ 93b II 99$_{I\,16}$
ΛΕΙΠΤΝΟΝ 78b II 60$R_{II\,34}$
ΔΗΜΑC 53b 172$V_{I\,16}$
ΔΗΜΙΟΥΡΓΟC 48a 159$R_{II\,8}$
ΤΗΜΟC 15b 38$_{II\,26}$
ΔΗΜΟCΙΑ 34a 102$_{II\,2}$ ΔΗΜΟCΙΟΝ ΓΡΑΜΜΑ 34b 103$_{I\,9}$
ΔΙΑΒΟΛΟC 31b 94$_{I\,15}$ 35b 106$_{II\,2}$ 39d 124$V_{I\,9}$ 42d 141$R_{I\,2}$ 42e 142$R_{I\,26}$ 53f 176$R_{I\,28}$ $V_{II\,13}$ 58b II 11$_{II\,13}$ 68a II 34$_{II\,30}$ 86 II 76$R_{I\,21}$ $V_{I\,2}$ 90c II 89$_{I\,14,\,34,\,II\,20}$ 90d II 90$_{I\,4}$ 112c II 159$_{I\,25}$ 112d II 160$_{I\,14}$
ΔΙΑΤΟΧΟC 111c II 155$_{I\,24}$
ΔΙΑΘΗΚΗ 22b 58$_{II\,8}$ 85 II 75$R_{II\,29}$ 107b II 134$_{II\,32}$ 111c II 155$_{I\,22}$ ΔΙΑΘΥΚΗ 55c II 3$_{II\,33}$ 95b II 104$_{II\,10;\,23;\,26}$
ΔΙΑΚΟΝΕΪ 75d II 54$_{II\,3,\,10}$ 105 II 130$_{I\,11}$ ΔΙΑΚΩΝΕΙ 73b II 44$_{II\,9}$
ΔΙΑΚΟΝΙΑ 37b 115$_{II\,20}$ 52b 171$R_{I\,5}$ 59c II 15$_{I\,14}$
ΔΙΑΚΟΝΟC 75d II 54$_{II\,7}$ 105a II 130$_{I\,4}$
ΔΙΑCΠΟΡΑ- 64b II 26$_{I\,22}$
ΔΙΑΤΑΓΜΑ 48a 159$R_{I\,20}$ $V_{II\,8,\,11}$
ΔΙΑΨΑΛΜΑ 18b 46$_{24}$
Ν[Δ]ΙΔΟΥ 97b II 108$_{II\,6}$
ΔΙΔΥΜΟC 84a II 71$_{27}$
ΔΙΚΑΙΟΝ 34b 103$_{I\,5}$

ΔΙΚΑΙΟΣ 26e72 I 21 26f71 I 12 II 17 27a78 I 11, 16, 31 27b79 II 1, 17 29a86 I 17 33b101 I 20 35a105 II 17 39c123 R I 13 41a127 I 1 41b128 II 22 42c140 R I 27 42d141 V II 1 43b151 R I 1, 12, II 7 46 156 R II 18 49d165 V I 24 50a165 I 15 53d174 R I 24 V I 17, 23, II 5 53e175 V I 26 53f176 R I 3 V I 12 79a II 61, 91b II 88 I 36 109b II 138 I 35 110a II 139 I 18, 30. 110b II 140 I 9 110m II 150 I 30 111a II 153 II 5, 22 111d II 156 I 23

ΔΙΚΑΙΩΣ 43c152 V II 15 53d174 R I 12 60b II 17 II 27

ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗ 18b46 I 21 19b49 I 6 21b56 II 31 25b65 I 11 26g73 I 35 II 14 26i75 II 24 33a100 II 8 43b151 R II 21 43c152 R I 11 II 26 V I 14, 27 II 11 23 28 46 156 V I 27 52a170 R I 2 52b171 V I 18 53d174 R I 3 13, 19, II 21 V II 14, 26 53e175 R I 22 60b II 17 II 33 88b II 81 I 18 92b II 97 I 24 93a II 98 II 8 94a II 101 II 4 94b II 102 I 31

ΔΙΚΑΙΩΜΑ 24b63 II 17 23 48b160 V I 10 54 177 R I 9 86 II 76 V II 19

ΔΟΓΜΑ 41g133 I 23

ΠΕΤΣΔΟΚΕΙ 75a II 51 II 13 109a II 137 II 14 102 b II 124 II 32 ΔΩΚΕΪ 73b II 44 I 25

ΔΟΚΙΜΑ 52b171 V I 17

ΔΟΚΙΜΑΖΕ 112d II 160 I 8

ΔΡΑΚΩΝ 53a172 V I 29 85 II 75 V II 8 86 II 76 R I 8, 17 V I 10, II 10

ΔΡΟΜΟΣ 42d141 V II 4

ΔΥΝΑΣΤΗΣ 33b101 I 14

ΔΥΝΑΤΟΣ 79b II 62 13 112a II 157 I 6

ΔΩΡΟΘΕΟΣ 34a102 I 14 ΔΩΡΩΘΕΟΣ 34b103 I 19

ΔΩΡΟΝ 13a31 I 29 33b101 I 19 90c II 91 I 13 20, 26 91b II 94 II 4 94b II 102 II 13, 18, 23 101a II 119 II 19

ΕΒΡΑΙΟΣ 79b II 62 21 ΖΕΒΡΑΙΟΣ 95b II 104 I 24

ΕΓΚΡΑΤΗΣ 52f176 R I 6

ΕΓΚΡΥΦΙΑΣ 15b38 I 12

ΕΓΚΡΥΦΙΟΝ 24a62 I 9

ΕΔΙΟΥΡ 13b32 II 19

ΖΕΘΝΙΚΟΣ 112e II 161 II 5

ΖΕΘΝΟΣ 12b29 II 14 14a36 38 18b46 5 21a55 II 14 21b56 I 17 22c59 I 6 24a62 I 9 26a67 I 5 26f71 I 2, II 36 26g73 I 30 27a80 I 11 29a86 I 32 33b101 II 20 42l148 R I 27 43d153 V II 12, 17 53d174 R II 4 53e175 V 16, 21 54 177 V I 4 57c II 9 I 27, 30, 33 53f176 V II 9 73 II 43 II 6, 18, 26, 27 75a II 51 I 8 85 II 75 V II 18 88a II 80 II 32 90b II 85 II 9 97b II 107 I 17 97b II 108 I 27 110c II 141 I 32 II 1. 17. 18 110d II 142 I 33 110l II 149 II 23

ΕΙΔΩΛΟΝ 41a127 I 12 50a165 II 25 89a II 82 I 7

ΕΙΜΗΤΙ 41f132 I 26 42c140 V I 23 42K147 V II 22 74 II 46 R II 4 100c II 116 II 26 102a II 123 II 14 ΕΙΜΗΤΕΙ 49a62 V I 9 I 4, 15 65a II 27 II 3.

ΕΙΡΗΝΗ 22b58 II 8 22c59 I 16 29d89 I 5 II 12 39b122 R II 16 V II 15 74d II 49 R II 18 81a II 65 I 22 93a II 98 II 2 97b II 107 II 22, 25 †ΡΗΝΗ 16a40 I 21 52b171 V I 9 46 156 V II 27

ΕΙΤΕ 34a102 II 14 48a159 25 etc. 48b160 R II 16... 49d165 V II 19, 20

ΕΚΚΛΗΣΙΑ 29d89 I 7 35a105 II 7 39b122 V I 15 41g133 I 24 41i135 II 6 42b139 R I 1 II 25 42d141 V I 1 42K147 V I 2, 6 42l148 R I 12 50d168 6 112f II 62 I 27 II 2 112g II 163 I 5, 9 112h II 164 I 22

ΕΛΑΧΙΣΤΟΣ 94b II 102 I 23 ΕΛΑΧΕΙΣΤΟΝ 42f143 V II 10

ΕΛΕΓΧΕ 42c140 R I 14 V II 20

ελιαβ 13a31$_{II\,5}$ 13b32$_{I\,9}$ 16a40$_{II\,3}$

ελισουρ 13b32$_{I\,14.\,18}$

ζελλην 35b10b$_{II\,11}$ 42f143$V_{I\,8}$ 50a165 $_{I\,20\ II\,24}$ ζελλην̄ 66b II 31$_{I\,5}$ νζελην i.e. Ελλήνων 64b II 26$_{I\,23}$

ελλογιμος 34a102$_{I\,21}$

ζελπις 22c59$_{I\,11}$ 41c129$_{II\,8}$ 42i146$V_{II\,14}$ 49a162$V_{I\,5\ II\,12}$ 53e175$V_{I\,5}$ θελπις 36c112$_{II\,3}$ 42m149$R_{I\,5}$

ζελπιζε 39b122$V_{II\,7}$ 48c161$R_{II\,15}$

εναγωνιζε 42a138$R_{I\,27}$

ζενατον 113d II 168$_{II\,27}$

ενεργια 80b II 64$_{19}$

πετεν̄γει 112c II 159$_{II\,17}$

ενεχυρον 34a102$_{II\,14}$

ενοχος 29a86$_{II\,25}$ 42c140$R_{II\,5}$ 90e II 91$_{I\,2\ 5,\,8}$ 94b II 102 III 1, 5, 9, 10 Konstruiert mit ε

εντολη 12b29$_{I\,15}$ 50c167 52b171$R_{II\,15}$ 56b II 5$_{I\,16}$ 73b II 44$_{I\,30}$ 74b II 47$V_{I\,13}$ 74c II 48$V_{I\,18\ II\,27}$ 82a II 67$_{I\,10}$ 101b II 120$_{I\,17}$ 111a II 153$_{II\,29}$ 111d II 146$_{II\,19}$ 112b II 158$_{II\,2}$ ν̄τολη 27a78$_{I\,19}$ 40b126 $_{I\,10}$ 75a II 51$_{II\,18}$ 113 II 165$_{I\,20}$

εξεστι 42K147$V_{I\,25}$ 102d II 126$_{I\,29}$

εξεταςις 34a102$_{II\,1}$

εξηγησις 50a165$_{II\,1}$ 50b166$_{I\,1,\,14}$

εξομολογει 98a II 110$_{II\,18}$ 99a II 112$_{II\,25}$ εξομολογι 92 II 96$_{II\,7}$

εξουσια 27b79$_{II\,15}$ 42f143$V_{I\,15}$ 42K147$R_{I\,14}$ 48a159$V_{II\,5,\,27}$ 48b160$R_{II\,17}$ 53b172 $R_{I\,18,\,23}$ 59b II 14$_{I\,10}$ 63b II 23$_{II\,12}$ 76b II 56$_{II\,7,\,9,\,13}$ 86 II 76$R_{II\,9}$ 87b II 78$_{II\,2}$ 96b II 105$_{I\,26}$ 98a II 110$_{II\,4}$ 99a II 112$_{I\,7}$ 112b II 164$_{II\,25}$

επειδη 50b166$_{II\,3,\,7}$ 109b II 138$_{II\,5}$ 110K II 148 $_{I\,15}$ επιδη 39b122$V_{I\,10}$ 40b126$_{I\,15}$ 74b II 47$R_{II\,3}$

επιθυμ[34c105$_{I\,6}$

επιθυμι 15b38$_{I\,3}$ 90e II 91$_{II\,12}$ επειθυμει 98b II 111$_{I\,11}$ 112f II 162$_{II\,10}$

επιθυμια 15b38$_{I\,4}$ 30b91$_{II\,10}$ 51 169$V_{I\,6}$ επειθιμια 68b II 35$_{I\,1}$

επεικαλει 26g73$_{I\,32}$ επικαλει 29d89$_{II\,3}$ 42l148$R_{I\,20}$ 83b II 70$_{11}$

επισκοπος 48a159$V_{I\,24}$ 60c II 18$_{I\,5}$ 112a II 157$_{II\,23}$

επιστολη 29d89 34a102$_{I\,13}$ 49c164$R_{II\,1}$ 79b II 62$_{21}$ επιστ̄ 31e95$_{II\,24}$ επιστολουε 50b166$_{24}$

επιτιμα 40b126$_{I\,7}$ 42e142$R_{I\,26}$

εργασια 42h145$R_{I\,8}$

εργατης 97b II 107$_{II\,8}$

ερημος 20a51$_{II\,18}$ 22b58$_{II\,13}$ 53e175$R_{I\,2,\,4}$ 73b II 44$_{I\,7}$ 87a II 77$_{I\,20}$ 90c II 89 $_{I\,10}$ ηρημος 26K76 II 35

ζερμενευε 112h II 164$_{II\,10}$

ζερμογενης 53b172$V_{I\,7}$

εσεβων 27d81$_{I\,21}$

ζετερουσιος 41d130$_{I\,12}$ 42i146$R_{I\,19}$

ετι 35c108$_{I\,27}$ 112d II 120$_{I\,19}$

ευαγγελιζε 42K147$V_{II\,2}$ 50d168$_{9}$

ευαγγελιον 41d130$_{I\,26}$ 42f143$R_{I\,1}$, 42i146$R_{II\,3}$ 50a165$_{II\,9}$ 78b II 60$V_{II\,14}$, 79a II 61$_{10}$ 80b II 64$_{12}$ 81a II 65$_{I\,2}$ 83b II 70$_{29}$ 84a II 71$_{17}$ 94a II 101$_{I\,10}$ 107a II 133$_{II\,15}$ 110d II 142$_{I\,5}$ 112f II 162$_{II\,7}$

ευκαιρια 107a II 133$_{II\,28}$

ευλαβεστατος 34a102$_{I\,19}$

ευλαβια 34a102$_{II\,7,\,25}$ 34b103$_{I\,3,\,14}$

ευοδια 80b II 64$_{29}$

μν̄τευσεβης 42d141$V_{II\,28}$

ευφρανε 26a67$_{I\,3}$ 26g73$_{I\,27}$ 26h74$_{I\,34\ II\,11}$ 53e175$R_{I\,2}$ 56b II 5$_{I\,19\ II\,2}$ 79a II 61, 86 II 76$R_{I\,26}$ 88a II 80$_{I\,13}$ 112h II 164$_{II\,1}$

ΕΥΧΑΡΙΣΤΟΥ 85 II 75 R II 11 ΕΥΧΑΡΙΣΤΕΙ 42a 138 R II 30
ΕΦΟCΟΝ 110 m II 150 II 21

ΖΑΒΟΥΛΩΝ 13a 31 II 4 ΖΑΒΟΥΛΛΩΝ 26g 73 I 25
ΖΑΧΑΡΙΑC 110b II 140 I 14
ΖΕΔΕΚΙΑC 20b 52 I 8 53a 172 R I 20
ΖΗΛΩΤΗC 59b II 14 II 13 62a II 20 V 8
ΖΩΟΝ 31b 94 II 15 88b II 81 II 6

Η 94b II 102 I 10 95b II 104 I 10
ΗΓΕΜΩΝ 34a 102 I 14 34b 103 I 20 39a 121 V II 11 54 177 V II 7 97b II 108 I 23
ΗΓΟΥΜΕΝΟC 91 II 93 II 30 111b II 154 I 30
ΗΔΟΝΗ 30b 91 I 4,11 15b 38 II 14 112c II 159 II 16
ΗΛΕΙ 29b 87 II 13
ΗΛΙΑC 28b 84 II 14 101d II 122 I 1, 18 Ἠλίας 42b 139 R I 5
ΗΡΩΔΙΑC 100a II 114 I 9
ΗΡΩΔΗC 53a 172 V I 6 100a II 114 I 6, 11
ΗCΑΙΑC 80a II 63 29 90d II 90 I 20

ΘΑΤΔΑΙΟC 97a II 107 I 7
ΘΑΛΑCCΑ 21b 56 I 15 II 1 26g 73 I 36 II 25 42e 142 R I 25 48a 159 R II 15 53c 173 V II 5 84a II 71 20 86 II 76 V I 1 II 24, 26 88a II 80 I 8, 29 90d II 90 I 25 II 6, 13 96a II 106 II 6 100d II 117 II 3 102a II 123 I 20 ΤΕΘΑΛΑCCΑ 80a II 63 2 102b II 124 I 11
ΘΑΛΠΕΙ 112b II 158 II 11 112e II 161 II 26
ΘΕΜΙCΤΙΟC 34a 102 I 23
ΘΕΟΔΩΡΟC 111b II 154 I 11 112c II 159 I 3
ΘΕΟΦΙΛΕCΤΑΤΟC 39c 123 V I 8
ΘΕΡΑΠΕΥΕ 42a 138 V II 4
ΘΗΡΙΟΝ 24a 62 I 27 29a 86 I 5 42m 149 V II 10 53a 172 V I 32 86 II 76 V II 25 87a II 77 I 23 87b II 78 I 8 II 11 ΘΥΡΙΟΝ 22b 58 II 10 22c 59 I 7 87b II 78 II 31
ΘΛΙΒΕ 76b 43 6 22b 58 I 24 53a 172 R I 15 II 12 53b 172 V II 18 113a II 165 II 17
ΘΛΙΨΙC 21a 55 I 9 25b 65 I 19 32a 97 II 10 42a 138 R II 24 47 158 R I 9 53a 172 R II 28 84a II 71, 6 110c II 141 II 12 110d II 142 II 12 110e II 143 II 6 112d II 160 I 16 113c II 167 I 27 113e II 169 I 39
ΘΡΟΝΟC 85 II 75 R I 22 V II 22 86b II 81 II 9,14 90b II 85 II 27 90f II 92 I 34
ΘΥCΙΑ 13a 31 I 10. 23 16a 40 I 6, 24 38b 118 I 30 40b 126 I 26 43a 150 R I 1
ΘΗCΙΑ 26e 73 II 9 26g 73 I 35
ΘΥCΙΑCΤΗΡΙΟΝ 51 169 V II 16 90e II 91 I 14, 21 94b II 102 II 14, 19 110b II 146 I 19
ΘΗCΙΑCΤΗΡΙΟΝ 27a 80 II 7
ΘΥCΚΗ 13a 31 I 11
ΘΩΜΑC 42m 149 R II 5 74c II 48 R I 11 77b II 58 II 8, 15 97a II 107 I 3

ΙΑΚΩΒ 18a 45 28 26a 67 I 2 26c 69 II 37 26d 70 I 28 26K 76 II 31 26l 77 I 29 53a 172 V II 8 53f 176 R II 19
ΙΑΚΩΒΟC 97a II 107 I 5 101c II 121 II 11 103b II 128 II 11
ΙΑΜΒΡΗC 53a 172 V II 20
ΙΑΝΙΝΗC 53a 172 V II 19
ΙΑCΠΙC 89a II 82 II 12 90a II 84 I 23
ΙΑΦΕΘ 29b 87 II 8
ΙΑΖΑΒΕΛ 53a 172 R I 23
ΙΕΖΑΧΑΡ 26g 73 I 29
ΙΕΡΗΜΙΑC 20b 52 I 16, 30 ΙΕΡΥΜΙΑC 109b II 138 I 14
ΙΕΡΙΧΩ 98b II 111 II 14
ΙΕΡΟΥCΑΛΗΜ 59b II 14 I 25 ΙΕΡΟCΟΛΥΜΑ 105a II 130 II 17 ΙΕΡΟΥCΟΛΥΜΑ 105b II 131 II 2
ΙΕCCΑΙ 16b 41 I 13 II 24
ΙΗCΟΥC 14c 35 35 ΙΗCCΟΥ 26c 68 I 27
ΙΚΑΝΟC 42g 144 R I 28
ΙΟΘΟΡ 26b 68 I 10

ΙΟΡΔΑΝΗC 26c69 I 21 27d81 I 25 53e175 R I 7 92b II 97 II 13 94a II 101 I 26 102d II 126 I 18
ΙΟΥΔΑ 26K76 II 5 21b56 II 10
ΙΟΥΔΑΙ 41f132 II 10 41h134 I 10 ΝΙΟΥΔΑΙ 64b II 26 I 17 76a II 55 I 5 II 4,25 ΝΕΙΟΥΔΑΙ 109b II 138 II 25 ΝΪΟΥΔΑΙ 67b II 33 II 9 ΙΟΥΔΑΪ 69b II 38 I 4 ΪΟΥΔΑΙ 42m149 R I 17 II 22 66a II 30 II 36 73a II 43 I 20 ΝΪΟΥΔΑΙ 76b II 56 II 24 ΪΟΥΔΑΪ 63a II 22 I 10 ΝΪΟΥΔΑΪ 73b II 44 I 15 ΝΪΪΟΥΔΑΪ 74b II 47 V I 6 75a II 51 I 21
†ΟΥΔΑΙΑ 55c II 3 I 31 57c II 9 I 1 59b II 14 I 17 102d II 126 I 16 110d II 142 I 23 †ΟΥΔΑΪΑ 62b II 21 V 16 94a II 101 I 25
ΙΟΥΔΑC 74d II 49 R I 6 109b II 138 I 29 ΪΟΥΔΑC 97b II 107 I 9 ΝΪΟΥΔΑC 74b II 47 R II 6
ΙCΑK 53a172 V II 8 ΑΠΑΙCΑK 113a II 165 I 5
ΠΙCΚΑΡΙΩΤΗC 58b II 11 II 17 74b II 47 R I 20 75b II 52 I 20 ΠΙCΚΑΛΙΩΤΗC 97b II 107 I 10 ΠΙCΚΑΡΙΩΔΗC 73b II 44 II 24 107a II 133 II 19
ΪΩΔΑΝΝΗC 42f143 R I 9 42g144 V II 22 42 m149 R I 29
ΙΩΒ 26f71 I 9
ΙΩΝΑΔΑΒ 26K76 II 10, 12, 28
ΙΩCΗΦ 26c 69 I 16, 24 26d70 I 19

ΚΑΔΗC 14a33 I 30
ΚΑΘΑΡΙΖΕ 42h145 V I 15 112d II 160 II 14
ΚΑΘΕΔΡΑ 105b II 131 II 18 106 II 132 V I 7
ΚΑΘΗΓΗCΙC 50b 166 I 18
ΚΑΘΙCΤΑ 108a II 135 I 27 110g II 145 II 6, 17 110K II 148 I 19 II 8 111b II 154 III 1
ΚΑΙ ΓΑΡ 34c105 II 14 42b139 V I 11 55c II 3 II 112c II 159 I 9
ΝΥΝΚΕΡΑ (κειρίαις) 73a II 43 I 14
ΚΑΙΡΟC 42a138 V II 18 42h145 V II 10
ΚΑΙΤΟΙΓΕ 41e131 II 16
ΚΑΙΦΑC 109a II 137 I 8
ΚΑΚΙΑ 27a78 I 38 45 155 R I 20 49c164 R I 3 53f176 R I 17 60b II 17 I 5
ΚΑΛΩC 16b41 II 27 29b87 I 15 39d 124 R II 15 45 155 V II 23 48c 161 R I 8 50a165 II 3 68b II 35 I 27 74 II 46 R II 27 101b II 120 I 1 110K II 148 I 12 112e II 161 II 24 112g II 163 II 2
ΚΑΝ 111a II 153 I 9 ΓΑΝ 65b II 28 I 12
ΓΑΝΑ (Κανα) 84a II 71 30
ΚΑΝΑΝΙΤΗC 74d II 49 R I 7 97b II 107 I 8
ΚΑΠΝΟC 17b43 10 88b II 81 I 32
ΚΑΡΜΗΛΟC 53e175 R I 12
ΚΑΡΠΟC 14a33 I 34 26h74 I 35 26i75 II 24 35a105 II 21 35d121 I 28 37a 114 II 7 52b171 V I 13 53f176 V II 10 †ΚΑΡΠΟC 74d II 49 V II 2, 5, 7 81b II 66 I 1, 19 82a II 67 II 4 ΓΑΡΠΟC 26h74 II 3 92 II 96 II 16
ΚΑΡΧΗΔΩΝ 89b II 83 II 16
ΚΑΤΑ 13a31 I 5 16a40 I 13 16b41 II 19 26d70 II 33 27a80 I 20 28b83 I 10 30a90 I 1 40a125 I 4, 15 40b126 I 19 41f132 II 6 41h134 I 29 41i135 II 2 41g133 I 13 42d141 V I 5 42e142 R I 3 42f143 R I 6 42h145 R II 24 V II 26 42K147 V I 13, 23 47 158 R I 17 48c161 R I 23 II 22 V I 26 II 18 49a162 R I 15 49b163 V II 1 49c164 V II 8 52a170 R I 14 53a 172 V I 4 53b172 R I 30 53c173 V I 5 53e175 V II 4 etc.
ΚΑΤΑΒΟΛΗ 87b II 78 I 5
ΚΑΤΑΚΛΥCΜΟC 29a86 I 20 43a150 V I 3 53c173 V II 19 110f II 144 II 21. 26
ΚΑΤΑΚΡΙΝΕ 48a159 V I 12 II 15
ΚΑΤΑΛΑΛΙΑ 45 155 V II 14 ΚΑΤΑΛΑΛΕΙΑ 49c164 V I 49

καταλαλει 30b91 II 24
καταλυ 94b II 102 I 9
καταξιου 42g144 V II 4
καταπετασμα 36d113 II 14
καταφρονει 95b II 104 I 15 102b II 124 II 22 κατα
φρονη 111b II 154 I 15
κατηγορει 41e131 II 19 86 II 76 R II 14 109b II 138 II 29
κατηγορια 41g133 I 28
κατηγορος 86 II 76 R II 12
κατορθωμα 41g133 I 6
καυμα 27a 78 I 3
καφαρναουμ 90d II 90 I 14 98a II 110 I 19 99a II 112 I 10
κελεβιν 92 II 96 II 25
κελευε 39c123R I 18 42l148R I 24 113e II 169 II 12
κερα 33b101 I 14 κηρα 26e72 II 22.36
κεραμευς 109b II 138 II 9 κεραμμευς II 20
κεραυνος 42K147R II 11
κεφαλαιον 39d124R I 9 41d130 I 24 42i146R II 1
κεφαλις 23a60 II 10,21,26 23b61 I 2
κηνσος 102a II 123 I 8
κηπος 46 156 V I 25
κιβωτος 15a37 I 13 κενοτος 85 II 75 R II 29 δι-
βωτος 110f II 144 II 28
κιθαρα 16b41 II 14 33a100 I 3 84a II 71 6
κιθαρωδος 88a II 80 II 4
κινδυνος 112b II 158 I 8
διναμωνον 43a150 V II 19
κλαδος 110f II 144 I 13
κλ[η]μης 80b II 64 14
κληρικος 112g II 163 I 11
κληρονομει 26g73 II 27 46 156 R I 11,19
53f176 V II 24 93a II 98 I 20 110m II 150 I 9
κλη[ρ]ονομι 14b34 II 21 τ[α]κληρονομε
99b I 113 II 1
κληρονομια 18a45 20 18b46 20 26K76 II 32
46 150 R I 30 II 8,10,24,30 53f176 R II 22
κληρονομος 48b160 V II 13 79b II 62 22
κληρος 110K II 148 II 20
κοδραντης 90e II 91 I 5 94b II 102 II 37
κοινωνια 39d124R I 15 53a172 V I 16
111a II 153 I 31
κοινωνος 110a II 139 II 6
κοκκως κόκκος 87a II 77 I 23,38
κολασις 38c119 I 17 42d141 V I 14 42b
139 R II 18
ννετχικολυμβον κολλυβιστῶν 105b
II 131 17
κορε 53a172 V II 28
κορφανος 109b II 138 II 5
κοσμος 16b41 Rand 31c95 I 2 35d121 I 27
38b118 II 20 42a138 V I 14 42f143R I 12
V I 10 53e175R II 25 60c II 18 I 19
61 II 19 R II 5 62a II 20 R I 8 65a II 27
II 23 67a II 32 II 23 67b II 33 I 16 70b
II 40 II 19 71 II 41 I 2 74d II 49 R I 12
II 21 V I 15 74c II 48 V I 27 II 10 76a II 55
I 7 81a II 65 II 19,22 82a II 67 II 14,20,23,
27,31 85 II 75 R I 14 87b II 78 I 6 90c II
89 II 23 94a II 101 II 34 101c II 121 I 6 102b
II 124 I 13 103b II 128 I 15 107a II 133 II 16
112d II 160 II 17
κοσμει 41e131 II 21
κωσμικον 113a II 165 I 2
κρικος 42b151 V II 10 53d174 V I 5
κριμα 31a93 I 6 49d165R I 16
κρινε 18a45 9 22b58 I 19 48c161 V II 17
49b163R II 23 49d165R I 8 60b II 17
II 26 62a II 20 R 3 63b II 23 I 1 64a
II 25 I 10 12 65a II 67 II 8 65b II 28 I 10 67
b II 33 I 11 68b II 35 II 10 88a II 80 I 20 88b II 81 I 20
κρισις 42b139R II 21 42d141 V I 10 62a
II 20 R 7 63b II 23 I 2,21, II 13 65b II 28 I 13
90e II 91 I 3 94b II 102 II 2,5 97b II 108 I 5
99a II 112 I 8

κρητης 21c57 I 27
κρίτης 25b65 I 3 79a II 61 8
κρυσταλλος 89a II 82 II 14 90b II 85 II 24
κυρα 39c123 V II 14
κυριακη 79b II 62 4
κωλυ 112c II 159 II 6 κωλυε 39a121 V II 18
49b163 V I 16

λαζαρος 42e142 V II 10 20 27 R I 1 71 II 41 II 4 12
73b II 44 I 3 10 75c II 53 I 4 λαζαρε 73a
II 43 I 9
λακκος 20b52 I 18, 21
λαμπας 42h145 V I 1 108a II 135 II 21, 27, 30
108b II 136 14 110h II 146 I 27, 32, II 18
λαος 12b29 II 3, 12 14b34 II 37 14d36 14 30 15a
37 II 4. 18 18a45 19, 38 18b46 18 19a48 27 29
20b52 I 2 21b56 II 22 23b61 I 17 26a67
I 8, 21 26b68 II 32 26f71 II 27 26g73 II 13
26K76 II 31 29d89 II 8, 11 33a100 I 13
33b101 II 7 38d121 I 20 39b122 V II 7
39d124 R I 13 43d153 R I 1 46 156 R II 17
48b160 V I 6 50d168 8 53e175 R I 13 53f
176 R II 19 55c II 3 II 18 57c II 9 I 22 73a II
43 II 17 87b II 78 II 27 90d II 90 I 28 91 II 93 II 33
91b II 88 II 23 94a II 101 I 12 101b II 120 I 7
107a II 133 I 15 109b II 138 I 24
λεντιον 74 II 46 R I 3
λεξις 112c II 159 II 23
λευειτης 26b68 II 17 99b II 113 II 32 λεουει"
της 98b II 111 II 24 λευειτ 26h74 II 15
λιβανος 43a150 V II 16 53c173 R I 9 53e
175 R I 10 91b II 94 II 5
λιμνη 89a II 82 I 11
λιτρα 73b II 44 II 14 75b II 52 I 8
λογιζε 73a II 43 II 14
λογος 32a97 I 1 34b103 I 21 42m149 R II 18
49b163 R II 17 49c164 V II 11 31 51 169 R II 10
52b171 V I 17

λογχη 28a82 I 19
λοιμος 32a97 II 26 35d108 I 4 42h145 R II 30
λουκας 42f143 R I 7
λουκιανος 113d II 168 II 26
λυπη 34b103 I 4 82b II 68 II 31
λυπει 42m149 V I 29 48c161 R II 11 78b
II 60 R I 33 100a II 114 I 26
ταλυμψις (λῆψις) 79b II 62 5

μαγος 91 II 93 I 29
μαθητης 42f143 R II 26 42l148 R I 25 53b
172 V II 17 56b II 5 II 8 58b II 11 I 22 61 II
19 V I 16 62a II 20 V 9 62b II 21 V 12 67b
II 33 II 14 69b II 38 II 15, 19, 23 70a II 39 II 9, 13 73b II 44 I 12
II 26 74 II 46 R I 1 V II 25 74b II 47 R I 1
75b II 52 I 22 76c II 57 II 20 77b II 58 I 1
II 6 77c II 59 II 34 78b II 60 R I 4 II 30 V I 6
24 79a II 61 19 83a II 69 12 84a II 71 19, 20
84b II 72 I 4 93a II 98 I 6 93b II 99 I 1
94a II 101 I 31 98b II 111 I 4 99b II 113
II 17 101b II 120 II 6 100a II 114 II 12 100b
II 115 I 10 II 20, 21 100c II 116 II 17 101d II
122 II 8 102a II 123 II 1 103a II 127 I 5, 13
106 II 132 V I 4 107a II 133 II 23 107b
II 134 I 2, 15 109a II 137 I 4 110b II 140
II 20 110c II 141 I 4 113d II 168 I 2 μα"
θητης 105a II 130 II 20 105b II 131 I 15
μαθθαιος 28b83 I 10 42f143 R I 5 97a
II 107 I 4
μανασση 53a172 R I 20
μαννα 20a51 I 17 26 15b38 I 22
μακαρι]ζε 19a48 27
απα μακαριος 113e II 169 II 11 μακαριος
34a102 II 5 39a121 V I 12 41e131 II 19
41f132 II 7 113f II 170 I 27 τμακαρια
113c II 167 I 17
μαλιστα 30a90 I 5 29c88 II 22 31d96 II 11 39b
122 R I 19 39d124 R I 12 40b126 I 28 42b139

Γι6 47 158 V I8 51 169 V I1
μαλλον δε 32b98 II 28
μαρθα 42e142V II 15 71 II 41 II 7, 20 73b II 44 II 9
μαρια 42e142V II 16 71 II 41 II 6, 20 73a II 43 I 21 91b II 94 I 35 μαριαμ 59b II 14 II 24
μαρκος 42f143R I 6
μαρκαριτης 87a II 77 I 33
μαρτυριος 34a102 II 3
μαρτυρος 48a159 V I 5, 19, II 19
μαστιγου 76a II 55 II 14 97b II 108 I 21 110b II 140 I1 μασιγου 26i75 II 35
μεγαλοπρεπεστατος 39a121V II 9
μεγιστανος 29c88 II 25
μελετα 30b91 II 12 50c167 52a170V I 16 111a II 153 II 18
μελετη 46 156V II 14
μελος 31b94 II 9 38b118 II 15 44 154V 4 90e II 91 II 23, 35
μενανδρια 39a121V II 19 39c123V II 14
μερος 15a37 II 15 48b160 V II 2 79b II 62 22
μεσιτης 95b II 104 II 9
μετανοια 92 II 96 II 17 32
μ[ε]τανοι 92 II 96 I 16 μετανοει 97b II 107 I 26 98a II 110 I 14
μη 65a II 27 I 26 66b II 31 I 4 68b II 35 I 27
μηγαρ 41d130 I 23 65a II 27 I 1
μηλοπεπων 15b38 I 15
μηποτε 35c108 I 11 II 12, 20 90e II 91 I 33 94b II 102 II 28 108b II 136 I 17 110b II 146 II 28
μηπως 41e131 II 25 64a II 25 I 22
μηρις 26K76 II 30
μητει 76b II 56 II 14 107b II 134 II 6
μηχανη 110g II 145 II 11
μιλιον 113d II 168 I 5
μισθωτης 39c123V II 5, 10
μιχαηλ 86 II 76R I 5
μογις 42g144 R II 8
μοναστηριον 39a121 V I 17 II 15 39c123R II 10 V I 16 II 4
μοναχος 42b139R I 14 V I 17 48b160V I 2 112f II 162 I 13 113a I 165 I 25 113c II 167 I 42 μοναχος 39c123V II 14 ρμοναχος 112d II 160 II 20 112e II 161 II 18, 20 113d II 168 II 6 113e II 169 I 37
μονογενης 48b160V I 24
μονον 29a86 I 22 31d96 I 9 41K136 I 1 42l148R II 21 111c II 155 I 3 μωνον 113b II 166 I 3
μοχλος 43c152R II 11 53d174R II 10
μυστηριον 51 169 V II 18 87a II 77 II 3
μωλβ 21c57 II 28 27d81 II 26
μωυσης 14a33 I 26 14d36 28 15a37 I 15, 20, 21 26a67 I 15, 36 26b68 I 10 II 15 26c69 I 13, 18, 26, II 30 35 27d81 I 24, 27 40b126 I 31 53a172R I 14 II 22, 31 53c173V I 24
ναζαρεθ 105b II 131 II 9
ναθαν 53a172V II 26
ν[α]θα[να]ηλ 13a31 I 30
ναρδος 75b II 52 I 9
νεφθαλι 26c69 II 21 νεφθαλει 26g73 II 20
νησος 26h74 I 23
νηστια 42b151V I 24 II 18 43a150R II 12 51 169 R I 2 νηστεια 46 156V I 30 53c173R II 6, 30 ρνηστεια 42a138R I 11
νηστευε 43b151V I 53c173R I 5 II 17 90c II 89 I 15 95a II 103 I 1 18 νηστευουε 42b151V I 17 43a150V II 10
νηκοτημας 65a II 27 II 4
νοει 43d153 R II 23
νομικος 53b172 V I 20 99b II 113 I 32
νομιμον 24b63 II 20, 26
νομος 18b46 12 24b63 II 17 34b103 I 4 48b 160V I 10 49d165 R II 25 V II 7 53a 172 V I 14 53e175R I 26 27 64a II 25 I 4 65a II 27 II 3, 7 65b II 28 I 19 67a II 32 I 4 76b

II 56 I 23 25 82b II 68 I 25 94b II 102 I 9, 18 99b II 113 II 5 111a II 153 II 31

οικονομος 56c II 5 II 12
οικουμενη 41c 129 I 12 42f 143 V I 30 42i 146 V I 14 49d 165 R I 11 53f 176 V II 23 57c II 9 II 13 86 II 76 R I 24 110d II 142 I 7
ολοκαυτ[ω]μ[α 13a 31 I 19
ολοκοττινος 34a 102 II 13 113c II 167 II 20
ολως 39d 124 R I 5 42c 140 V II 26 42K 147 V II 20 49c 164 V II 12 R I 7
ομοιος 98b II 111 II 23 ομοιως 63a II 22 II 14 99b II 113 II 31 108b II 136 II 24 110i II 147 II 17
ομολογει 31d 96 I 10 69b II 38 I 6 70a II 39 I 1 100a II 114 I 14
ομοουσιος 41c 129 II 25, 31 42i 146 R I 2, 8 ομοουσιον 41d 130 II 13 42i 146 R II 22
ονομαζε 41c 129 II 24 41b 128 I 27 41K 136 I 5 42i 146 V II 30 42l 148 R I 18 II 17
ονομαστος 53a 172 R I 3
οντως 31b 94 II 1 51 169 R I 6 68a II 34 I 13
οργη 12b 29 I 1 15a 37 II 10 20a 51 31 21a 55 I 6 II 1 29a 86 II 25 29b 87 I 24 33b 101 II 6 45 155 V I 11. 20 48b 160 R I 12 V II 26 53b 172 R II 28 57c II 9 I 21 62b II 21 V 8 85 II 75 R II 11 111b II 154 II 21
ορινη 14b 34 II 12 55c II 3 I 30
ορφανος 18a 45 23 74c II 48 V II 7 79a II 61 8 113b II 166 I 11
οσιωτης 34a 102 II 16
οσον 43c 152 V II 3 54 177 R I 29 90e II 91 I 31
οταν 40a 125 I 25 42d 141 R I 28 49b 163 R I 18 II 1 57c II 9 II 34 68b II 35 I 8 78b II 60 R I 16 81a II 65 I 9 82b II 68 I 29 97b II 108 I 28 II 19 110d II 142 I 15 110f II 144 I 21 110l II 149 II 11 οταν δε 74d II 49 R II 4
οτι 82b II 68 II 12
οτι εζεστ 109b II 138 II 4

ουμονον 42a 138 R II 11 48a 159 V II 1 49c 164 R II 20 ... δε-αλλα 53b 172 V I 1
ουδε 12b 29 I 30 38d 121 I 13 35d 121 I 23 42K 147 V II 18 54 177 R I 26 61 II 19 R I 6, 7 82b II 68 II 18 97b II 107 I 37 II 1, 3, 4 108b II 136 II 7
ουκουν 111a II 153 I 12
ουσια 41d 130 I 8 14 II 11 42i 146 R I 16 II 19
ουτε 34a 102 II 10 36c 112 I 23 42c 142 R I 23 42K 147 R II 25 48c 161 V I 17 53c 173 R I 2

παιγ[νι]ον 41e 131 II 28
παιδευε 42a 138 V II 18 43b 151 R I 14 48b 46 5 53d 174 V I 24
παλιν 54, 177 R I 30 παλινον 31c 95 II 16 42b 139 V II 23 45 155 R I 9 90c II 89 II 18
παντοκρατωρ 32a 97 I 3 42f 143 V II 9 46 156 R I 31 85 II 75 R II 3
παντως 29b 87 II 27 41d 130 II 23 41g 133 II 30 42K 147 V I 1
παρα 25a 64 II 20 27b 79 II 35
παραβα 40b 126 I 10 101a II 119 I 15 111a II 153 II 28
παραβασις 36d 113 I 3
παρ(α)βαστης 44 154 R II 17
παραβολη 57c II 9 II 30 110f II 144 I 11
παραγγειλε 97b II 107 I 14 103a II 127 II 14
παραγγελια 111a II 153 II 20
παραγε 14b 34 II 34 94b II 102 II 14 96b II 105 II 11 110f II 144 I 35 II 2 113e II 169 II 37 παρακε 105a II 130 I 22
παραδειγματιζε 41b 134 II 5
παραδιδου 58b II 11 I 12 II 9 73b II 44 II 27 78b II 60 V I 3 79a II 61 11 90d II 90 I 8 97b II 107 I 11 II 108 I 16, 29 107a II 133 II 22 107b II 134 II 3, 16 109b II 138 I 30 110c II 141 II 10

παραδοσις 101a II 119 I 15 II 1, 19
παρακαλει 29d 89 I 12 39b 122R II 7 60c II 18 II 33 80b II 64 28 102c II 125 I 24 113e II 169 I 16
παρακλητος 74c II 48V I 22 74d II 49R II 6 81a II 65 I 10 82b II 68 I 30
παρ[ς]αλια 26g 73 II 2
παρανομια 42g 144R I 8
παρανομος 12a 28 I 5 27a 78 I 5 42m 149R II 19
παρασιτος 41f 132 I 15
παραφυσις 32a 97 I 10 38c 119 II 22 51 169V II 26
παρεμβολη 15a 37 II 17 15b 38 II 19 84a II 71 2
παρθενος 26h 74 II 6 35a 105 II 20 46 156 R I 14 54 177V I 28 91 II 93 I 3 91b II 88 II 31 108a II 135 II 19 108b II 136 I 9, 29 110h II 146 I 17 II 14 110i II 147 I 14
παρσιστα 37a 114 II 24 38b 118 I 28 II 3
παρουσια 110c II 141 I 10 110e II 143 II 19 110f II 144 II 15
παρρησια 37b 115 I 5 66a II 30 I 5 75a II 51 I 21 παρρησϊα 73b II 44 I 2 παρσησια 64a II 25 I 20
παρρησιαζε 18a 45 8
παρουμια 26e 72 II 17
πασχα 51 169R I 4 73b II 144 I 14, 19 76a II 55 I 1 107a II 133 I 4 II 32 36 107b II 134 I 16, 28
πασχωρ 53a 172R I 30
πατασσε 14a 36 34 33b 101 II 9 35d 108 II 18
πατει 43a 150R I 23
πατριαρχης 42K 147V II 10
παυλος 41f 132 II 8 41e 131 II 15
πεζη 100a II 114 II 27
πειθε 48a 159R II 1 πιθε 35d 108 II 16 42f 143R II 24
πειραζε 53c 173V I 9 (99b II 113 I 34) πεϊραζε 102d II 126 I 27 πιραζε 90c II 89 I 13, 20 98b I 111 I 17
πελαγος 41g 133 11 102b II 124 I 10
πεντηκοστη 81a II 65 I 5
περγαμος 39a 121V I 12
περιχορος 92 II 96 II 3
πετρα 20a 51 I 24 23b 61 II 20 26K 76 I 20
πετρος 74b II 47V II 2 101c II 121 II 10 101d II 122 I 5 103a II 127 II 8 103b II 128 II 9 109a II 137 I 1 etc.
πετρωνιος 112a II 157 I 7 II 5
πηγη 47 158V I 5 πυγη 112f II 162 II 24
πηρα 97b II 107 II 3
πιλατος 76a II 55 II 27 109b II 138 I 28 πειλατος 109b II 138 II 24
πιναξ 100a II 114 I 25 II 7
πεινακίς πινακίς 55c II 3 I 16
πιστευε 25a 64 II 2 41e 131 II 16, 23 42b 139 R II 28 58b II 11 I 6, 10 II 2 62a II 20R 2, 5 62b II 21V 5 63b II 23 I 12 64a II 25 II 22 66a II 30 II 5 66b II 31 I 33 67b II 33 I 1 II 7 68b II 35 I 18 70b II 40 II 4, 8, II 15 71 II 41 I 7, 9, 10, II 1 72 II 42 I 14, 15 73a II 43 I 4, 23 74 II 46V II 2 74b II 47V II 18 74c II 48 R II 14, 24, 28, 31 74d II 49V I 11 75c II 53 I 8 77b II 58 II 3 77c II 59 II 29, 30 79b II 62 4 80a II 63 I 7 18 27 28 81a II 65 II 14 83a II 69 5 II 3, 8 102b II 124 II 24 110e II 143 I 22 112c II 159 II 19 πιστεεγε 64b II 26 II 9 65 II 27 I 29 69a II 37 I 30 πιστευεροι 68b II 35 I 14
πιστικη 73b II 44 II 15 75b II 52 I 10
πιστις 42d 141R I 21 II 7 46 156V II 30 52b 171V I 21
πιστος 26d 70 II 15 41b 128 I 9 41f 132 I 21 42K 147R I 1 49a 162R I 11 II 21V II 2 49b 163V I 2, 11, 24, II 19 49c 164V II 27 110K II 148 I 15 110g II 145 II 3 πίστος 108a II 135 I 16 πϊστος 77c II 59 II 22
πλανα 42b 139V II 20 86 II 76R I 23 88a II 80 II 31 110c II 141 I 16, 22 II 27
πλανη 41e 131 I 9 42c 140R I 5 V II 21 49c 164V I 8

πλανος 42m 149 R I 26
πλασσε 18b 46 3 42h 145 R I 17 80a II 63 3
πλασμα 35d 108 II 8
πλατϊα 19a 48 26 90b II 85 II 32
πληγ[η 25a 64 II 22 πλυγη 89a II 82 I 22
πλην 42c 140 R I 8 74b II 47 V I 12 98a II 110 I 15 II 10 99a II 112 I 4, 14
πνα 16b 41 II 2, 9 25b 65 I 11 25 35d 121 II 13 38c 119 I 13 39a 121 R I 8 41e 131 II 17 42K 147 R I 6 42l 148 R II 4, 24, 27 42m 149 R I 24 48b 160 R I 23, 28 νεπνα 98a II 110 II 11 ουπνα ν̄λιβε 42h 145 V II 30 – etc.
πνικον 41h 133 II 6
πολεμος 54 177 V I 15 86 II 76 R I 2 V II 15 110c II 141 I 24, 25 πολυμος 79b II 62 14 112b II 158 I 1 113e II 169 I 7, 14 113f II 170 I 18, 19, 22
π[λεμι]στης 16b 41 II 39
πολις 12a 28 I 10, 21, II 21 16a 40 I 17 27b 29c 88 I 24 39a 121 V I 9 39c 123 R I 14 48a 159 V II 7 54 177 V I 9 73b II 44 I 8 88a II 80 I 3 II 1 89a II 82 II 2 89b II 83 I 4, 14, 16, 22 90a II 84 I 2, 8, 25, 31 90f II 92 I 33 94a II 101 II 34 96a II 106 II 15 97b II 107 I 19 II 108 I 6 97b II 107 II 10, 32 108 II 20 98a II 110 I 5 100a II 114 II 28 105b II 131 II 3 107b II 134 I 4, 25 110b II 140 I 5 113c II 167 II 42
πολιτευμα 80b II 64 10
πολυτια 112f II 162 II 20
πονηρια 41h 133 II 7 53b 172 V II 12 53f 176 R I 18
πονηρος 18b 46 26 52a 170 V I 5 52b 171 V II 8 14 90f II 92 II 6 95b II 104 I 1 πονηρον 15a 37 II 5 16b 41 II 3 35b 106 II 3 42d 141 V II 5 43b 151 R II 13 44 154 V II 16 50a 165 II 14 52a 170 V I 9, 11, 13 53d 174 V II 9
πονηρευε 27b 79 II 25
πορνεια 35c 108 I 25 πορνια 35d 108 I 24 68a II 34 II 13 87a II 77 I 18 II 1 88b II 81 I 24 90f II 92 I 10 100c II 116 I 13
πορνη 42d 141 II 7 42e 142 V I 17 53a 172 R I 23 87a II 77 I 7 87b II 78 II 26
πορνος 35b 106 I 2 56b II 5 I 25 87a II 77 II 7 89a II 82 I 4
ποσομαλλον 48a 159 R II 5
πραγμα 39c 123 R I 2, 6 II 4
πρεπει 18a 45, 26a 67 I 18 34b 103 I 2 II 3 38c 119 II 24 50b 166 II 3
πρεσβυτερος 42b 139 V II 28 53b 172 V I 12 60c II 18 II 34 85 II 75 R I 20 88b II 81 II 3 101a II 119 I 17 103a II 127 II 23 109b II 138 I 24 ωβρπρεσβυτερος 60c II 18 II 35 πρεσβητερος 16a 40 Rand, I 16 50b 166 27 109b II 138 II 32, 33
προϊστα 51 169 V I 20
προκιμενον 79b II 62 5
προκοπτει 113f II 170 I 25
προσεχε 41K 136 II 14 42c 140 R I 8 42m 149 V I 5
προσηλυτος 18a 45 22
προς[καρτη]ρει 59b II 14 II 20
προσταγμα 48a 159 R I 8, 9 V I 16 48b 160 R I 28, V I 8 83b II 70 18 84a II 71 9
προσφορα 36d 113 II 19 111d II 146 II 9
προφασις 42c 140 R I 13
προφητευε 22c 59 II 12 55c II 3 II 1 73a II 43 II 24 75a II 51 I 6 101b II 125 I 2 109a II 137 II 21
προφητης 26c 69 I 36 26K 76 II 22 35b 106 II 14 40b 126 I 30 41h 134 II 24 42b 139 R I 5 42g 144 R II 30 42K 147 R II 24, 25 V II 17 43a 150 V I 22 46 156 R II 15 48b 160 V 20, II 7 53a 172 R II 2, 11, 15 53b 172 R I 29 II 19 53c 173 V II 29 55c II 3 II 25 61 II 19 64b II 26 II 26

65a II 27 II 17, 19 66b II 31 II 41 68b II 35 II 19, 26 69a II 37 I 29 79b II 62 26 85 II 75 R II 17 88a II 80 I 18 88b II 81 I 1 90d II 90 I 20 91b II 88 II 29 91 II 93 I 1 II 22 94a II 101 II 26 94b II 102 I 10 98b II 111 I 10 99b II 113 I 25 100a II 114 I 2 105b II 131 I 6 II 8 109a II 137 I 4 109b II 138 II 15 110a II 139 II 8, 14, 26 110a II 139 I 29 110b II 140 I 26 110c II 141 II 25 110d II 142 I 17 110e II 143 I 15 111d II 156 II 27

ΠΥΛΗ 31c 95 I 10 79b II 62 9, 10, 16, 17

ΠΥΛΩΝ 89a II 82 II 17, 20, 26, 27, 89b II 83 I 15 90b II 85 II 1

ΓΡΑΧΑΒ 26i 75 I 30

ΓΡΟΥΒΗΝ 13b 32 I 14

ΝΕΓΡΩΝΙΑΙΟC 73a II 43 II 3 112e II 161 II 17

ΣΑΒΑ 43a 150 V II 17 53c 173 R I 9

ΣΑΒΒΑΤΟΝ 18a 45 5 43a 150 R II 17 53c 173 R II 2 64a II 25 I 2, 9 81a II 65 I 5 110d II 142 II 8

ΣΑΔΔΟΥΚΑΙΟC 42g 144 V I 14 53b 172 V I 15 92 II 96 II 9

ΣΑΛΑΜΙΗΛ 13b 32 II 23

ΣΑΛΠΙΓΞ 21a 55 I 17 84a II 71 7 88a II 80 17 110f II 144 I 3

ΣΑΛΠΙΖΕ 85 II 75 R I 8

ΤΣΑΜΑΡΙΑ 59b II I 18 62b II 21 V 18

ΣΑΜΑΡΙΤΗC 97b II 107 I 19 93b II 111 II 27

ΣΑΜΟΥΗΛ 16a 40 Rand I 4, 12 16b 41 I 5, 16

ΣΑΟΥΛ 16b 41 II 4, 17

ΣΑΠΠΙΡΟC 89b II 83 II 15

ΣΑΡΑΦΕΙΝ 42K 147 R I 15

ΣΑΡΔΟΝΥΞ 89b II 83 II 20

ΣΑΡΞ 28a 82 II 21 41f 132 II 24 42K 147 V I 24 53a 172 V I 29 ΣΑΡΞ 17b 43 18 20a 51 II 13 21b 56 I 29 49a 162 V II 9 65b II 28 I 10

79a II 61 17 87b II 78 II 32 102d II 126 II 17, 20 104 II 129 V II 8 113c II 167 I 27

ΣΑΤΑΝΑC 29a 86 II 12 32a 97 II 4 35d 121 II 4 41i 135 II 9 42d 141 R I 29 42l 148 R I 5 51 169 R II 26 52a 170 R II 16 53b 172 R I 19 53c 173 V I 18 53f 176 R I 23 74b II 47 R I 33 86 II 76 R I 22

ΣΕΔΕΚΙΑC 29c 88 II 24

ΣΕΔΙΟΥΡ 13b 32 I 16

ΣΕΝΑΧΕΡΕΙΜ 53a 172 R I 8

ΣΕΧΗΜ 27c 80 I 36

ΣΗΕΙΡ 22c 59 II 11, 18

ΣΗΜ 29b 87 II 7

ΣΗΜΑΝΕ 41d 130 II 8 42i 146 R II 17 42K 147 V II 7 78b II 60 R II 22

ΣΙΔΩΝ 98a II 110 I 11, 14 99a II 112 I 7 100c II 116 I 28

ΣΙΚΕΡΩΝ 33b 101 I 14

ΣΙΚΛΟC 13a 31 I 5

ΣΙΜΩΝ 97b II 107 I 8 ΣΙΜΩΝΠΕΤΡΟC 74 II 46 R I 7, 24 74b II 47 R I 6 78b II 60 R I 40 79a II 61 28

ΣΙΝΟΥΘΙΟC 50b 166 II 5

ΣΙΩΝ 26h 74 I 34

ΣΚΑΝΔΑΛΙΖΕ 41a 127 I 5, 7 82b II 68 II 9 90e II 91 II 29 102a II 123 I 19 102b II 124 I 1 24 II 8 110c II 141 II 19

ΣΚΑΝΔΑΛΟΝ 102b II 124 I 14, 16, 20

ΣΚΕΠΗ 26h 74 I 4

ΣΚΕΥΗ 54 177 V I 14

ΣΚΗΝΗ 26K 76 II 5, 24 48c 161 R II 4 95b II 104 II 2

ΣΚΟΠΟC 28a 83 I 15

ΣΜΑΡΑΓΔΟC 89b II 83 II 18

ΣΟΔΟΜΑ 21e 57 II 29 29a 86 I 29 53c 173 V II 12 97b II 108 I 3 98a II 110 I 1

ΣΟΥΔΑΡΙΟΝ 73a II 43 I 16
ΣΟΥΡΙΣΑΔΑΣ 13b 32 II 25
ΣΟΦΙΑ 26e 72 II 18 26g 73 I 23 26i 75 I 4 27b 79 II 13, 30 37a 114 I 24 41f 132 I 6 42d 141 R I 13 87b II 78 I 14
ΣΟΦΟΣ 26e 72 I 20 27a 78 I 18 27b 79 II 13 33 42b 139 V I 10 42d 141 V II 24 42K 147 R I 1 98a II 110 II 21 99a II 112 II 31 110a II 139 II 28
ΣΠΑΤΑΛΑ 35d 121 II 20
ΣΠΕΡΜΑ 26K 76 II 2 41h 134 II 16 42e 142 V I 16 65a II 27 II 6 66b II 31 II 18 86 II 76 V II 17 ΣΠ̄ΡΜΑ 67b II 33 II 19
ΣΠΥΛΑΙΟΝ 105b II 131 II 25
ΣΠΛΑΧΝΟΝ 53f 176 R II 1
ΣΠΟΥΔΑΖΕ 41e 131 II 6 41f 132 I 14
ΣΤΑΔΙΟΝ 90a II 84 I 10 ΣΑΤΙΟΝ 89b II 83 I 24
ΣΤΑΤΕΕΡΕ 73b II 44 II 30 ΣΑΤΕΕΡΕ 102c II 125 I 16
ΣΤΑΥΡΟΣ 41f 132 II 1, 22
ΣΤΑΥΡΟΥ 41g 133 II 3, 27 41f 132 II 12 41h 134 I 1 II 13 20 53b 172 V I 31, 32 57f 176 V I 15 ⸍ΦΟΥ 76b II 56 I 13 17 110a II 139 II 32
ΣΤΗΡΕΩΜΑ 26h 74 I 3
ΣΤΗΛΛΟΣ 26e 72 II 20
ΣΤΟΙΧΕΙ 42c 140 V I 1
ΣΤΟΙΧΕΙΟΝ 42e 142 V II 25
ΣΥΓΓΕΝΗΣ 51 169 V I 18
ΣΗΝΓΕΝΕΙΑ 27a 80 V I 8
ΣΥΛΗΣΙΣ 34a 102 I 20 34b 103 I 1
ΣΥΜΒΟΥΛΕΥΕ 51 169 R II 17
ΣΥΜΕΩΝ 13b 32 II 23
ΣΥΝΑΓΩΓΗ 14a 33 I 28 32 14c 35 34 14d 36 20 35a 105 II 10 41a 127 I 25 49a 162 V I 7 49d 165 R I 1 53a 172 R I 7 53c 173 V I 3 54 177 V I 11 94a II 101 I 8 110b II 140 I 3
ΣΥΝΑΓΕ 111d II 146 II 8
ΣΥΝΑΞΙΣ 111d II 156 II 4
ΣΥΝΕΔΡΙΟΝ 90e II 91 I 6 94b II 102 II 9 97b II 108 I 18 109a II 137 I 17 ΣΥΝΕ„ ΔΡΙΟΝ 73a II 43 I 33
ΣΥΝΕΙΣΤΑ 34a 102 II 2 42c 140 V I 7
ΣΥΝΚΛΗΤΙΚΟΣ 113a II 165 II 10 113b II 166 I 35
ΣΥΝΤΕΛΙΑ 29c 88 II 9 110c II 141 I 11 ΣΗΝ= ΤΕΛΙΑ 21a 55 II 8
ΣΥΝΤΥΧΕ 80b II 64 30
ΣΥΝΤΡΕΧΕ 34b 103 I 3
ΣΥΡΙΑ 94a II 101 I 14
ΣΦΡΑΓΙΖΕ 40a 125 I 28 62b II 21 R I 9
ΣΧΙΣΜΑ 69a II 37 I 19
ΣΧΟΛΑΣΤΙΚΟΣ 34a 102 I 22
ΣΧΥΜΑ 113e II 169 I 42
ΣΩΓΑΡ 13a 31 II 1
ΣΩΜΑ 20a 51 II 1 31b 94 II 3, 4 34a 102 I 13 38b 118 I 29 II 10 39d 124 R I 6 42c 140 R I 20, 25, II 2, 7 V 5, 26, II 3, 17 42d 141 V I 9 42e 142 R II 26 42f 143 R II 8 42g 144 R I 3 42h 145 V II 24 46 156 V II 9 48c 161 V II 2 53a 172 R I 26 60b II 17 II 30 80b II 64 17 90e II 91 II 25, 37 95a II 103 I 19, 23 95b II 104 I 1 107b II 134 II 25 110e II 143 II 1 112e II 161 II 22
ΣΩΤΗΡ 39b 122 V II 4 41h 134 I 14. 23

ΤΑΛΑΙΠΩΡΟΣ 31d 96 I 2 49b 163 V II 11
ΤΑΜΙΟΝ 19a 48 19 42h 145 V II 7 110e II 143 I 21
ΤΑΥΣΙΤΗΣ 26f 71 I 8
ΤΑΦΟΣ 42e 192 V II 14 76c II 57 I 1 110a II 139 I 6, 28
ΤΑΧΥ 42c 140 V I 15
ΧΙΤΕΛΟΣ 102a II 123 I 7
ΤΕΛΩΝΗΣ 96b II 105 II 27 97a II 107 I 4
ΤΕΛΩΝΙΟΝ 96b II 105 II 15

τετραγωνων 89b II 83 I 18 90a II 84 I 3
τεχνη 88a II 80 II 12
τεχνιτης 88a II 80 II 11
τεσσαρακοστης 51 169R I 3
τιλωρια 48a 159R I 14 112e II 161 II 5
τολμα 34a 102 I 21 41e 131 II 29 41g 133 I 18 41i 135 I 22 42K 147 R II 15 42l 148 V II 3 49c 164 V II 24
δ[ο]παχιον 89b II 83 II 26]παχ[90a II 84 II 18
τοπος 29c 88 I 24 32a 97 I 6 34a 102 I 3 42f 143 V I 27 42h 145 V II 16
τοτε 67b II 33 I 22 90c II 89 I 9, 34, II 30 90e II 91 I 25 91 II 93 II 33 92 II 96 II 1 92b II 97 II 8, 10 94b II 102 II 22 96b II 105 I 29 101b II 120 II 3 100d II 117 I 19 101a II 119 I 5 106 II 132 V I 2 108a II 135 II 16 108b II 136 I 7 109a II 137 I 6 109b II 138 I 10 29 II 33 110c II 141 II 10, 19 110e II 143 II 16 110d II 142 I 11, 22 110h II 146 I 13 II 13 110m II 150 I 28 II 26
τραπεζα 100d II 117 I 17 105b II 131 II 16 τρα. πηζα 26e 72 II 24
τραπεζιτης 110l II 149 I 15
τριας 41c 129 II 25 42i 146 R I 1 41K 136 I 3 42l 148 R I 21 II 19
τροφη 112g II 163 I 16
τυμπανον 84a II 71 5
τυπος 20b 52 I 20 29b 87 II 27 39b 122R II 15 95b II 104 II 5
τυρος 99a II 112 I 6 100c II 116 I 27 δυρος 98a II 110 I 10, 14

συ[90a II 84 II 21 σιδκϊνθι[νο]ν 89b II 83 II 30
σηδρια 27d 81 I 24
θυλη 42c 140 V I 24
σημενδιος 53b 172 V I 15
συδαρχοντα 27c 80 I 29 56c II 5 II 16 108a II 135 I 28 110g II 145 II 19
συπερησια 26f 71 I 24
συπερετης 76a II 55 I 2 76b II 56 I 10 90e II 91 I 38 94b II 102 II 32 109a II 137 I 16 συπηρετης 66a II 30 II 20 66b II 31 II 30 σεπερετης 65a II 27 I 18, 23
συπερεχιος 113c II 167 I 40
συποκρινε 32b 98 I 4
συποκρισις 40b 126 II 29 41f 132 I 29 110a II 139 I 20
συποκριτης 101a II 119 II 30 108a II 135 II 13 110a II 139 I 3, 26 110h II 146 I 8
συμεινε 41a 127 I 24, 27 41f 132 II 1 48a 159 V II 19 συμινε 97b II 108 II 17 112b II 158 I 7 113c II 167 I 24 συμι-νει 49a 162 R I 9
συμνημα 48a 159 V I 1, 18
συμονη 113f II 170 I 42
συποδιον 83b II 70 7 90f II 92 I 29
συστασις 41d 130 II 4 42i 146 R II 13
συστασσε 29b 87 I 7 35c 107 I 1 37b 115 II 27 41K 136 II 21 42m 149 V I 12 98a II 110 II 12 99a II 112 I 31 II 17 113d II 168 I 23 συδαζε 98a II 110 I 30

φαραν 14a 33 I 30
φαραω 29a 86 I 30 53a 172 V II 1
φαρισαιος 53b 172 V 9 61 II 19R I 2 64a II 25 II 28 66a II 30 II 13 66b II 31 II 32 69a II 37 I 6 70b II 4 II 27 75a II 51 II 17 75c II 53 II 21 101a II 119 I 7 101b II 120 II 10 102d II 126 I 25 106 II 132 R II 1 V I 10 110a II 139 I 2, 25 φαρισσαιος 62b II 21 V 11 64b II 26 I 4 65a II 27 I 29, 27 73a II 43 I 27, 31 73b II 44 I 29 92 II 96 II 8 94b II 102 I 33
φαρμακος 89a II 82 I 5

ΦΘΟΝΕΙ 49a 162 V I 2
ΦΙΛΗ 13a 31 I 3 87a II 77 I 2 89 II 82 I 20
ΦΙΛΑΓΡΙΟC 113b II 166 II 9
ΦΙΛΙΠΠΟC 74c II 48 R I 30 II 7 75d II 54 I 4,7
97a II 107 I 1
ΦΙΛΙΠΠΙCΙΟΥC 80b II 64 3
ΦΙΛΟCΟΦΙΑ 41e 131 II 25
ΜΝΕCΤΟΙΚΟC ΦΙΛΟCΟΦΟC 41g 133 I 22
ΦΟΝΕΥC 39a 121 V II 5, 10
ΦΟΡΕΙ 113a II 165 I 7 ΦΟΡΙ 113b II 166 I 32
ΦΥΛΗ 26d 70 I 29 87b II 78 II 28 89a II 82 II 24
110e II 143 II 23 ΦΗΛΗ 27a 80 I 18
ΦΥCΙC 32a 97 I 12 38c 119 II 28 41d 130 II 10, 28
42i 146 R II 18 42K 147 V I 6, 11

ΧΙΛΙΩΝ 13a 31 II 6 (13b 32 I 10)
ΧΑΙΡΕ 76a II 55 II 24
ΧΑΛΔΑΙΟC 20a 51 28
ΧΑΛΕΒ 14c 35 36
ΧΑΜ 29b 87 II 2
ΧΑΝΑΝ 21b 56 I 21 ΧΑΝΑΑΝ 27c 80 I 34
ΧΑΝΑΝΑΙΟC 27c 80 I 38
ΧΑΡΙΖΕ 39a 121 V I 13
ΧΑΡΙC 32b 98 I 27
ΧΑΡΡΑΝ 27c 80 I 32
ΧΕΒΡΩΝ 14a 33 I 4
ΧΕΙΜΑΡΡΟC 43d 153 R I 12 53e 175 V I 32 II 8
ΧΕΡΟΥΒΕΙΝ 42K 147 R I 17
ΧΗΡΑ 18a 45 21 79a II 61 8 113b II 166 I 11
ΧΟΡΑΖΙΝ 98a II 110 I 6
ΧΟΡΤΟC 17b 43 13 26d 70 II 9 100b II 115 II 11
ΧΡΕΩCΤΕΙ 39a 121 V II 14
ΧΡΗCΤΟC 19b 49 19 ΜΝΤΧΡΗC(τοc) 53f 176
R II 3 ΜΝΤΧΡΗCΤΟC 19b 49 15 ΠΕΦΧΡΗCΤΟC
85 II 75 R I 16 ΠΕΦΧΡΙCΤΟC 86 II 76 R II 10
ΧΡΙΑ 74 II 46 R II 3 74b II 47 R II 8 92b II 97
I 17 100b II 115 I 24 105a II 130 II 31 109a II 137
II 11 113a II 165 II 1 113b II 166 II 35

ΧΡΙCΤΙΑΝΟC 35b 106 I 27 39b 122 R I 14
ΧΡΗCΤΙΑΝΟC 112e II 161 II 12,19
ΧΡΕΙCΤΙΑΝΟC 42e 142 R II 22 50b
166 II 4
ΧΡΕΙCΤΙΑΝΙCΜΟC 41e 131 II 30
Ϛε[Ν]ΧΡΕΙCΤΟC 110e II 143 I 3
ΧΡΗΜΑ 48a 159 R II 3
Χ[Ρ]ΥCΟΛ[Ι]ΘΟC 89b II 83 II 23
ΧΡΥCΟΠΡΑCΟC 89b II 83 II 28
ΧΡΥCΟΥC 13a 31 I 13
ΧΡΩ 27a 78 I 1 34b 103 I 8
ΧΩΡΑ 24b 63 II 21 26f 71 I 7 29c 88 I 25
48a 159 V I 25 II 8 57c II 9 I 8 73b
II 44 I 6, 18 90d II 90 I 32
ΧΩΡΗΒ 27d 81 II 32
ΧΩΡΙC 35d 108 II 21

ΨΑΛΛΕΙ 16b 41 II 14, 27 19a 48 4 79a II 61 4
111d II 146 II 12 112c II 159 II 15, 22, II 26
ΨΑΛΜΟC 18a 45 4 59c II 15 I 31
ΨΑΛΤΗΡΙΟΝ 19a 48 4 28b 83 I 6 33a
100 I 4 84a II 71 2, 6
ΨΕΥΔΟΠΡΟΦΗΤΗC 29c 88 II 29
ΨΥΧΗ 15b 38 I 28 24a 62 I 24 26b 74
II 1, 14 27c 80 I 30 29c 88 II 19 30b 91 II 11
31a 93 I 10 31d 96 I 1 34a 102 I 1
35d 108 I 24 42b 151 V II 5 42c 140
R I 19, 26, 28, II 8, 14 V II 15 42d 141 R
II 14, 22 V I 8 42g 144 R I 1 42h 145
R II 19 V I 24, II 10, 22 43a 150 R II 19
46 156 V II 8 48a 159 R I 28 48c 161
R I 26 V I 13 II 1 51 169 R I 32 II 15
53a 172 R I 25 II 13, 20 R I 17 V I 3 II 10, 24
53c 173 R II 9 53d 174 V I 2 54 177
R I 3 60 II 18 I 6 74b II 47 V II 6, 10 75d
II 54 II 12 86 II 76 R II 24 99b II 113 II 11 101c
II 121 I 9, 13 103b II 128 I 7, 10 105a II 130 II 14
113c II 167 I 27 36 113f II 170 I 20

ΨΥΧΙΚΟΝ 41e 131 II 31
ψωρϩ 20a 51 II 2 41a 127 I 15 51 169V I 9 II 4

ωΓ 27d 81 I 22
ωΔΗ 23a 60 II 17 26d 70 II 34 112d II 160 I 2
ϩωριΓΕΝΗϹ 41e 131 I 4 41f 132 I 18
41g 133 I 15 24
ϩωϹ 60c II 18 II 35 80b II 64 22 100a II 114
I 2 111c II 155 II 16 112d II 160 II 5,7

ϩωϹΤΕ 41d 130 II 15 42e 142V I 16
42i 146R II 23 53a 172R II 11, 15
53b 172V II 17 96a II 106 I 4 100d
II 117 II 25 104 II 129V II 5 112c II
161 II 13 113b II 166 I 27 ϩωϹΔΕ
109b II 138 I 25 II 37
ωΦΕΛΕΙ 41e 131 II 11

scripsi C. Wessely.

№ 33 K 9338, I pag. 100-1 ist Isaias V. 11-27; bei Ciasca, Sacrorum Bibliorum fragmenta copto-sahidica II 223 sq. steht V 18-25. S. Crum, Egypt Exploration Fund, annual report 1908/9 p. 54 u. a.

Zu № 20 K 9346 I. pag. 51ff gab Oscar von Lemm in den известія императорской академіи наукъ 1910 г. 347ff. einige Bemerkungen; sein Hinweis in Recto 1̄ a 1-3 zu ergänzen ΠΚΑΚΕ N̄6Ō[ⲙⲃⲱ scheitert daran, dass nur ein halber Buchstab fehlt, der Rest weist auf ein ϯ hin. – Auch in R a 21 kann es wegen Raummangels nicht heissen [ЄЧТѠN]; vielleicht [ϥТѠN]. – R a 30 Π[Є ⲙ]Ñ ΠΚΑϩ ist möglich. – Am Ende Verso b 30-31 ergänzt v. Lemm N̄ϥϫΑΛΑ ΝΑϤ[ΝΟ]Υ[ΝΟΥϩ ΕΠЄϹΗΤ] „und liess zu ihm einen Strick hinab."

XII.

STUDIEN
ZUR
PALAEOGRAPHIE UND PAPYRUSKUNDE,

HERAUSGEGEBEN
VON
DR. CARL WESSELY.

GRIECHISCHE UND KOPTISCHE TEXTE THEOLOGISCHEN INHALTS III.

HERAUSGEGEBEN
VON
DR. CARL WESSELY.

MIT EINER UNTERSTÜTZUNG DER KAISERLICHEN
AKADEMIE DER WISSENSCHAFTEN IN WIEN.

LEIPZIG
VERLAG VON EDUARD AVENARIUS
1912.

INHALT:

Griechische Texte:

Nr. 139 K 9007: Lucas 10 30–39 biling.
140 K 9031: Lucas 12 5–14 biling.
184 Litterarischer theologischer Text 19: Matthäus 3 7–17 4 23–25 5 1–12 7 13–25 10 37–42
Litt. theol. 19: Marcus 6 18–29 V. Jahrh.
Lucas 2 1–20 11 27–32 24 36–38 V. Jahrh.
Johannes 20 1–18 24–27 V. Jahrh.
185 Litt. theol. 20: Lucas 9 59–62 10 1–14 IV.—V. Jahrh.
186 Litt. theol. 21: Marcus 15 29–33–38 IV.—V. Jahrh.
187 Litt. theol. 22: Johannes 1 29–30 31–32 VII. Jahrh.
188 Litt. theol. 23: Lucas 19 14 22–24 V.—VI. Jahrh.
189 Litt. theol. 24: Matthäus 18 18.19.22.23.26.28.29 IV.—V. Jahrh.
190 Litt. theol. 25: Apostelgesch. 15 22–24 27–32 VI.—VII. Jahrh.
191 Litt. theol. 26: 1 Korinth. 16 4–7.10 2 Korinth. 5 18–21 10 13–14 11 2–4 VI.—VII. Jahrh.
192 Litt. theol. 27: 1 Thessalon. 3 6–9 4 2–5 VII. Jahrh.

Sahidische Texte:

Nr. 114 K 9005 : Marcus 3 26–28.32–35 4 4–7.11–14
115 K 9052 : Marcus 4 17–20.23–25.29–32.36–38
116 K 9104 : Marcus 6 25–27 31–33.37.38.43–45
117 K 9096.9097: Marcus 6 24–47.10 41–11 11
118 K 9021.9022: Marcus 10 29–41
119 K 9041 : Marcus 6 4–7.10–13.15–18.21–23
120 K 9077 : Marcus 6 21–44
121 K 9092.9093: Marcus 10 47–11 18 13 8–32
122 K 9103 : Marcus 12 24–28.30–33.35–36–41
123 K 9095 : Marcus 14 57–15 1
124 K 9133 : Marcus 14 15–31
125 K 9075 9076: Marcus 16 8 — Ende
: Johannes 9 30–10 6
126 K 9673 : Matthäus 28 5–13.15–17.19–20 12 41
: Marcus 9 14–18
: Lucas 4 17.18.22 7 5.6.9.10
: Johannes 1 46.47
127 K 9648 : Matthäus 3 8–9.11–12.16.17
128 K 9042.9044: Marcus 7 24–8 9
: Lucas 3 11–4 21
129 K 9167 : Lucas 3 6–9.10–15.16–19.21–23
130 K 9139 : Lucas 1 51–2 4
131 K 9786 : Lucas 9 19–33
132 K 9053-9060: Matthäus 6 22–9 3 15 18–39 19 18–20 9
: Lucas 1 51–2 1 4 6–30
133 K 9948 : Lucas 4 40–5 9
134 K 9086-9089: Matthäus 6 16–23–28.30–7 1.4–12
: Lucas 6 32–7 16 14 6–12.16–22.26–32 15 1–6
135 K 9150.9151: Lucas 6 49–7 26
136 K 9128 : Lucas 7 16–38
137 K 9131 : Lucas 6 46–7 24
138 K 9084 : Lucas 8 26–47
139 K 9007 : Lucas 10 21–30 biling.
140 K 9031 : Lucas 11 51–12 5 biling.
141 K 9269 : Lucas 15 5–7.9–12.14–17.20–22
142 K 9127 : Lucas 16 1–14
143 K 9139 : Lucas 16 4–21
144 K 9018-9019: Lucas 19 40–20 39
145 K 9116 : Lucas 20 33–21 16
146 K 9046.9047: Lucas 22 2–53
147 K 9339 : Acta 2 12–25
148 K 9123 : Acta 4 14–33
149 K 9098 : Acta 9 35–10 3
150 K 9117 : Acta 9 39–10 6
151 K 9061 : Acta 16 15–31
152 K 9049 : Acta 18 26–19 9
153 K 9008-9012: Acta 13 29–16 16 22 25–23 18
154 K 9152 : Acta 27 9–21
155 K 9079-9081: Hebräerbrief 1 14–7 2
A.N. 106 : Timotheus 4 2–21
: Titus 1 1–6
: Epheser 2 8–3 9
156 K 9158-9163: Hebräerbrief 2 8–4 7
: Römer 2 25–7 16.10 11–11 17
157 K 9164-9166: 1 Korinther 3 19–22 4 4–6.8–12.14–17
9119.9744: 1 Korinther 6 10–7 14.9 9–10 5
: Philipper 2 29–4 3
: Kolosser 3 1–4 1
158 K 9050 : 2 Korinther 2 5–3 3
159 K 9108.9109: Römer 1 1–25.7 20–8 23
160 K 9039 : Römer 6 17–7 6
161 K 9141 : 1 Korinther 7 36–8 12
162 K 9146-9149: 1. Johannes-Brief 2 27–4 10.5 9-Ende
: 2. Johannes-Brief 1 1
Nr. 163 K 9146- : Brief Judas v. 7–25
164 K 9723.9724: Apokalypse 3 7–13.21 2–7.4 2–6.5 6–10 3 19–4 1 11 1–4
: Acta 13 17–22 7 44–50
165 K 9721 : Psalm 97 2 77 65 77 69 46 6–8 67 19 77 65.66 81 1 91 8 95 1.2 96 1.2 97 1
: Lucas 24 1–4
166 K 9698 : Matthäus 28 11–20
: Deuteronomion 32 39–40
167 K 9716 : Lucas 12 31–32
: Hebräerbrief 7 26–8 1
168 K 9110 : Hebräerbrief 7 6.7
: Brief Jakob 1 1–11
: Acta 27 27–34
169 K 9709 : Matthäus 1 12–18
9711 : Psalm 143
9677 : Hebräerbrief 10 5–10
: Lucas 1 60–68
: Psalm 79
: Philipper 4 4–8
: Psalm 144
: Lucas 20 27–40
: 1 Korinther 9 8–10
170 K 9714 : Epheser 4 16
: 1 Petrus 3 17–4 2
: Acta 1 1–6
171 K 9710 : Acta 2 1–19
172 K 9708 : Brief Jakob 5 11–Ende
: Acta 5 12–18
173 K 9695 : Psalm 67 21–24
: Galaterbrief 4 21–5 3
: Brief Jakob 5 13–16
174 K 9694 : 1 Korinther 7 33–34
: 1 Petrus 1 3–9
: Acta 21 5–10
175 K 9675 9676: Lucas 24 44–53
: Kolosser 3 16–22
: Psalm 118 102–6
: Matthäus 5 17–20
: Psalm 77
: Hebräerbrief 12 1–2
176 K 9712 : Hebräerbrief 12 23 24
: Psalm 124
: Matthäus 17 1–6
: Psalm 67
177 K 9720 : Brief Jakob 5 17–20
: Acta 13 44–50
: Psalm 14
178 K 9718 : Hebräerbrief 12 2–9
: Psalm 15 8–11
: Matthäus 28 1–8
179 K 9713 : Psalm 32 5–11
: Lucas 3 2–9
: Römerbrief 8 15–18
180 K 9682 : Matthäus 7 11–12
: 2 Korinther 13 2–7
: Psalm 102 7–11
: Marcus 12 28
181 K 9702 : Johannes 3 26–28
: Galaterbrief 4 19–25
: Psalm 117 27–29
: Lucas 3 2
182 K 9699 : Matthäus 18 10–20
183 K 9697 : Matthäus 8 5–13

Das M.S. war vor dem Erscheinen des Buches The Coptic Version .... Sahidic. Oxford 1911, abgeschlossen.

K 9005 № 114

Pergament, untere Hälfte des Blattes. Breite 28 cm, Höhe noch 19 cm. Rand an der Innenseite 2 cm, an der Aussenseite 5 cm, unten 7 cm, rastriert in 0·7 cm Ab„ stand, die Stiche des punctorium sind noch sichtbar.

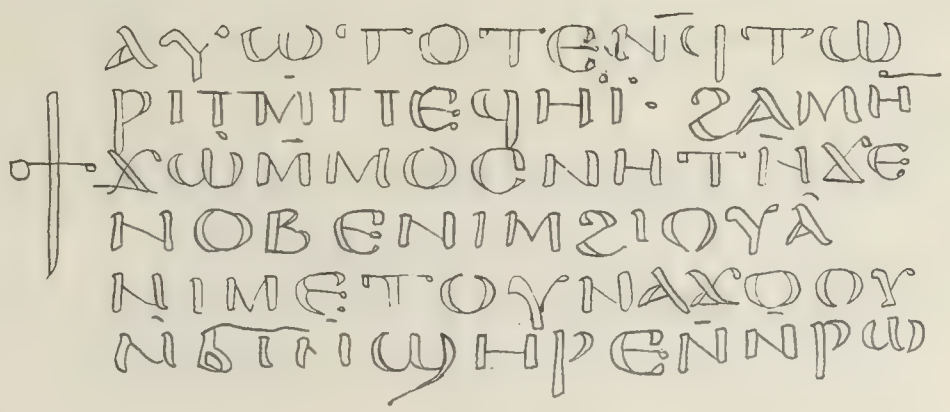
Evangelium s. Marc. III 26-28, 32-35, IV 4-7, 11-14.

Haarseite

Marcus III. 26 . . . . . *Marc. III. 32*

l.1 [ΔΥΩΕΦΨΧΕΠϹ]ΑΤΑΝ[ΑϹΔΕ]
[ΝΤΟϤΜ̄Μ]ΙΝΜΜ[ΙΟϤ]·
[ΔϤ̣ΤϣΦΥ]ΝΕϹΡΑϊ̈Ε
ΧΩϤ·ΔΥΩΔϤΠΩρ̄Χ
l.5 ΝΝΕϤΕΦΔϹΕΡΑΤϤ̄.
ΔΛΛΔΑΤΕϤϹΔΗΦϣ
v.27 ΠΙΕ· Μ̄ΜΝΛΔΔΥΔΕ
ΝΔϣϧΟΜϧΟΜΕΒϣΚ
ΕϹΟΥΝΕΠΗϊ̈Μ̄ΠΧΩ
l.10 ϣΡΕΝ̄ϤΤΩΡΠΤΝΝΕϤ
ϹΝΔΔΥ·Ν̄ϤΤΜΜΟΥΡ
ΝϣΟΡ̄ΠΜ̄ΠΧΩϣΡΕ·
ΔΥΩΤΟΤΕΝ̄ϤΤΩ
v.28 l.13 ΡΠΜ̄ΠΕϤΗϊ̈·ϹΔΜ̄Η(l.-ΗΝ)
ΧΩ̂Μ̄ΜΟϹΝΗΤΝ̄ΧΕ
ΝΟΒΕΝΙΜϹΙΟΥΔ̂
ΝΙΜΕΤΟΥΝΔΧΟΟΥ
ΝΒΙΝ̄ϣΗΡΕΝ̄Ν̄ρω

1 ΝϩϵΥΝ̄ΟΥΜΗΗϣϵ
ΔΕϹ[ΜΟΟϹΜ̄ΠΤϤ]
ΚΩΤϩ·Π[ΕΧΑΥΔΕ]
ΝΔϤΧΕΕΙϹ[ΤΕ]Κ
5 ΜΔΔΥΜ̄ΝΝΕΚϹΝΗΥ
ϹΕϣΙΝΕ̄ΝϹΩΚ
ϹΙΠΤϹΑΝ[Β]ϩΛ̣·ΔϤ̣ v. 33
ΟΥΩ ω̄[ΒΔΕ]ΕϤΧΩ
Μ̄Μ[ΟϹΝΔΥ]ΧΕΝΙ sic
10 ΤΕϩ[ΑΜΔΔΥ]ΔΥΩ
ΝΙΜ[ΝΕΝΔϹΝ]ϩΥ·
ΔϤΚϩ[ΕΙΑΤϤ̄]ΔΕ v. 34
ϹΝΜ̄ΜΑΘ[ΗΤΗ]ϹΕ
ΤΜ̄ΠΕϤΚ[ωΤΕ]ϩΤ
15 ϹΜΟΟϹϹΔϩ[ΤΗ]Ϥ
ΠΕΧΔϤΧΕΕΪ̈ϹΤΔ
ΜΔΔΥ·ΔΥΩΝΔϹΝΗΥ
ΠΕΤΝΔΕΙΡΕΓΑΡΜ sic v. 35



Schriftprobe

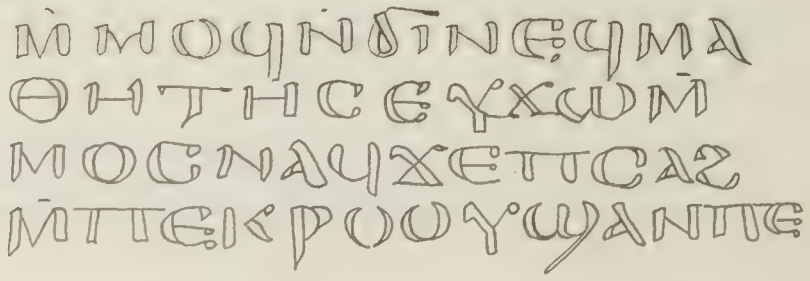
(K 9005 *Fortsetzung*) *Fleischseite* *№ 114 b*

Marcus IV. 4 Sehr verblasst. *Marcus IV. 11*

l. 1	[ⲁⲩⲱⲛ̄ⲧⲉⲣⲥ̄]ⲭ̣ⲟ̣· ⲥⲟ	1	[ⲙⲩ]	
	[ⲓⲛⲉⲙⲛ̄ⲁⲩⲥ]ⲉⲥⲁⲧⲛ̄		[ⲥⲧ]ⲩⲣⲓ̣ⲟ̣[ⲛⲛ̄ⲧⲙⲛ̄ⲧⲣ̄]	
	ⲛ[ⲧⲉⲥⲓⲏ]ⲁⲩⲱⲁⲩⲉⲓⲛ̄ⲟⲩ		[ⲣⲟⲛ]ⲙ̄ⲡⲡⲛⲟ[ⲩⲧⲉⲛⲏ]	
	ⲛ̄ⲥⲁⲗⲗⲁⲧⲉⲁⲩⲟⲩⲟⲙⲟⲩ		ⲇⲉⲉ̄ⲧⲥⲓⲃ[ⲟⲗ]ⲉⲩⲛ[ⲁⲭⲉ]	
v. 5 l. 5	ⲥⲉⲛⲕⲟⲟⲩⲉⲇⲉⲁⲩⲥ̄ⲉ	5	ⲥⲱⲃⲛⲓⲙⲉⲣⲟⲟⲩⲥⲛ̄	
	ⲉⲭ[ⲛ̄ⲧ]ⲡⲉⲧⲣⲁ·ⲡⲙⲁ		ⲥⲉⲛⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ[· ⲭⲉ]	*v. 12*
	ⲉⲧⲉⲙ̄[..ⲛ]ⲥⲁⲥⲛ̄ⲕⲁⲥ		ⲥⲛ̄ⲟⲩⲛⲁⲩⲉⲩⲉⲛⲁⲩ	
	ⲛ̄ⲥⲏⲧ̣[ⲥ̄ⲁⲩ]ⲱⲛ̄ⲧⲉⲩ		ⲛ̄ⲥⲉⲧⲙ̄ⲉⲓⲱⲣ̄ⲥⲁⲩ^{ω}	
	ⲛⲟⲩⲁ[ⲩⲧⲟⲩⲱ]ⲉ̣ⲥⲣⲁⲓ̈		ⲥⲛ̄ⲟⲩⲥⲱⲧⲙ̄ⲉⲩⲉ	
l. 10	ⲉⲧⲃ̣[ⲉⲭⲉⲙⲛ̄ⲥ]ⲁⲥⲛ̄	10	ⲥⲱⲧⲙ̄ⲛ̄ⲥⲉⲧⲙ̄ⲛⲟⲉⲓ·	
v. 6	ⲕⲁ[ⲥⲥⲁⲣⲟⲟⲩ]ⲁⲩⲱ		ⲙⲏⲡⲟⲧⲉⲛ̄ⲥⲉⲕⲧⲟ	
	ⲛ̄[ⲧⲉⲡⲣⲏ]ⲱⲗⲁⲩ		ⲟⲩⲛ̄ⲥⲉⲕⲱⲛⲁⲩⲉ	
	ⲥⲫ[ⲃⲅ̄ⲁⲩ]ⲱⲉⲧⲃⲉ		ⲃⲟⲗ· ⲁⲩⲱⲡⲉⲭⲁⲥ	*v. 13*
	ⲭ[ⲉⲙⲡⲟⲩ]ⲭⲉⲛⲟⲩⲛⲉ		ⲛⲁⲩⲭⲉⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄ⲥⲟ	
l. 15	[ⲉⲃⲟⲗⲁ]ⲣ̣ⲱⲟⲟⲩⲉ·	15	ⲟⲩⲛⲁⲛⲛ̄ⲧⲉⲓ̈ⲡⲁⲣⲁ	
v. 7	ⲥⲉⲛⲕⲟⲟⲩⲉⲇⲉⲁⲩⲥ̄ⲉ		ⲃⲟⲗⲏ·ⲁⲩⲱⲡⲱⲥ	
	ⲉⲥⲣⲁⲓ̈ⲉⲭⲛ̄ⲛ̄ⲱⲟⲛⲧⲉ		ⲛ̄ⲕⲉⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏⲧⲏ	
	ⲁⲩⲱⲁⲩⲉⲓⲉⲥⲣⲁⲓ̈ⲛ̄ⲟⲩ		ⲣⲟⲩⲡⲉⲧⲛⲁⲥⲟⲩⲱ	
l. 19	ⲛ̄ⲱⲟⲛⲧⲉⲁⲩⲟⲃⲧⲟⲩ·		ⲛⲟⲩ·ⲡⲉⲧⲭ̄ⲟ̄ⲉⲭⲭ̄ⲟ̄	*v. 14*

K 9052 *№ 115 a*

Rest eines Pergamentblatts wohl von derselben Handschrift wie K 9005. Breite 28 cm Höhe noch 17·3 cm Rand an der Innenseite 3 cm, an der Aussenseite 5·5 cm, unten 6·7 cm. Rastrierung wie bei K 9005 Evang. s. Marc. IV 17-20, 23-25, 29-32, 36-38. Prof. Krall notierte „Marc. 4, 30."



Schriftprobe von K 9052.

(K 9052 *Fleischseite* *N° 115 b*

Marcus IV. 17 *Sehr verblasst* *Marcus IV. 23*

(v.17) [ογδιωγμος]ε̣τ̣[βε
πωλαχεν̄τεγ[ν]ο̣γ
ωλγckανδαλιζε·
v.18 νεντλγχοογδεεχν̄
ν̄ωοντε·νλ̈ινε
τλγcωτ̄μεπωλ
v.19 χε·λγωλπροογω
μ̄πειλιων·μ̄ντλ
πλτην̄τμ̄ντρ̄μ
μλō·μ̄νπκεωω
χ̄τπν̄επιθγμια·
ετbηκεϩογνε
ρooγcεωbτ̄ῡ sic
πωλχε·λγωνc̄
v.20 ϯκλρπocλn·νε
τλγχooγδεν̄το[c̄]

1 ογν̄τ̄c̄[μλλχεμ̄]
μλγεcωϯ[μ̄μλ]
ρεc̄cωτ̄μ·[εnc̄] v.24
χωδεμ̄μοc̄[n]ϩγπε
5 χεϯϩτ[ητε]n̄χεογ
πετ̣ε̣τ̣n̄cωτ̄μ
ερoc̄·ϩ̄μπωιετε
τnλωιμ̄μοc̄ce
nλωιnητn̄n̄ϩη
10 τc̄·λγωn̄ceρ̄ϩογo
ογωϩερoc̄nητn̄
netcωτ̄μ·πετε v.25
ογn̄τλc̄rλρcenλ
ϯnλc̄·λγωπετε
15 μ̄nϯλ[c̄]·πkeet[eογ] (l. ογn̄)
τλc̄cenλc̄ιτ̄c̄n̄[τ]o̱[ot̄c̄]

Haarseite

Marcus IV 29 n̄τεγ] 1 [λγkλπmhhωε] *Marcus IV. 36*
[noγωλc̄χ̣o̱]o̱γ [-]
[πoϩc̄]χελπτεμ̄
[πωϩ]c̄ωωπε·
v.30 nẹc̄[χ]ωϩεμ̄μoc 5 εχhγnμ̄μλγπε·
χεε[nnλ]τ̄nτ̄n λγnobδεn̄ϩλthγ v.37
τμ̄ντερ[oμ̄]πnoγ ωωπε·λnϩoειm
τεεoγ̂·h̄ennλkλ cωbεεπχoειϩωcτε
λceϩρλïn̄λωn̄cmoϫ nc̄ϩωnεωmc̄·n̄ v.38
v.31 μ̄πλρλbolh·n̄θεn̄ 10 τocδενεc̄ϩιπλϩoγ
oγbλbιλετεn̄ωλ μ̄πχoειπεελc̄χτε̄
τμ̄μ̄πλτoγχoce χωc̄ϩιχn̄oγωotλc̄
ρλïεπkλϩ·τλïμε ωbω̄·λγnεϩcεδε
ccobkπλρλnebρωb μ̄moc̄n̄bινεcmλ
v.32 thρoγ·ϩotλnδε 15 θhthcεγχωm̄
ẹγωλnχocωλcεï̀ mocnλc̄χεπcλϩ
ẹϩρλïn̄cχicεεinoγ μ̄πεkpooγωλnπε

K 9104 № 116

Fragment eines Pergamentblatts, schöne Schrift, Verzierung in rot, violett und gelb. Höhe noch 16 cm. Breite noch 24 cm Unterer Rand 6·7 cm, an der Innenseite 3·5 cm. Professor Krall notierte: „Marcus 6, 45."

Evang. s. Marc. VI. 25-27, 31-33, 37. 38, 43-45

Haarseite.

Marcus VI. 25-27

[ECXWMMOCXE]†
[OYWWXEKACE
[KE†NAIT]ENOYZN̄
OYΠINAXN̄TAΠE
N̄ÏWZANNHCΠBA
v. 26 ΠTICTHC·AQM̄KAZ
N̄ZHTN̄BIΠPPŌE
M̄ATE·ETBEN̄ANAW
[AEM̄]Π̄QOYWW, Ē
v. 27 [NCTOCEB]OL·AYW
[N̄TEYNOYAQX]O‖OY

Marcus VI. 31

Ē]
NA[WWOYΠE·EMEY]
KAA[Y ECEPBEEOY]
ωM·[AYAEAE] v. 32
ΠXOÏAY̆[BWKMAY]
AAYEY†[AÑXAIE]
AYNAYA[EEPOOY] v. 33
EYBHK[N̄BIM̄MH]
HWE·AY[WAYEIME]
N̄BIZAZ·A[YEIE]
BOLZN̄M̄[ΠOLIC

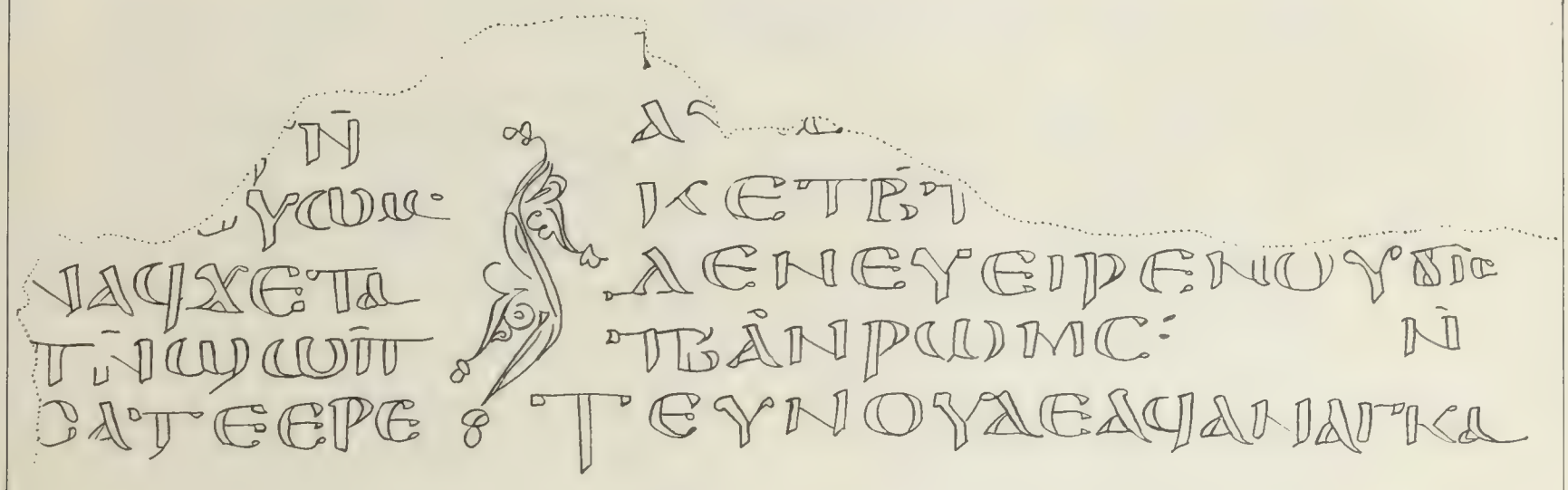
Fleischseite

Marcus VI. 37

[NA]Y̆N̄
[TWTN̄ETP]EYWW̄·
[ΠEXAY]NAQXETA
[PENBWK N̄]TN̄WWΩΠ
[ENAWHTN̄]CATEEPE
[N̄OEIK]N̄TAAYIEAY corr.
[N̄CEOYWM]XEEYEXI
[ΠWAYNO]YKOYÏE
v. 38 [ΠOYAN̄]TOQAEΠE
[XAQNAYX]EOYN̄TH‖TN̄

Marcus VI. 43

[N̄KOT·EYMEZN̄LAKEM·]
AY̆Ω[ONEBOLZN̄N̄]
KETBT̄[NETOYWM] v. 44
AENEYEIPENOYBIC
TBÂN̄PWME: N̄ v. 45
TEYNOYAEAQANAΓKA
ZEN̄NEQMAΘHTHC
ETALÊEΠXOÏ·AY̆[W]
AP̄WOP̄ΠERO̱[QEΠE]
KROEḆ[HTCAIAAWAN]
T̄ϕIKWEBOLN̄MMHHWE·]



K 9104.

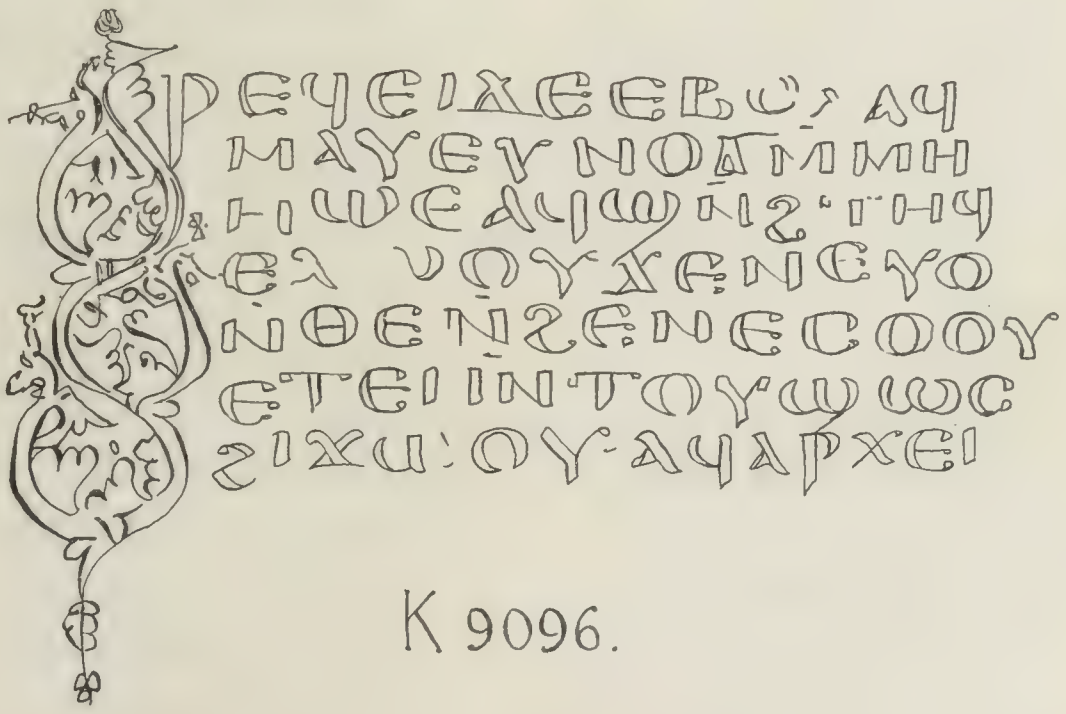
K 9096, 9097 *Nr. 117 a*

Zwei fragmentierte Blätter einer Handschrift, enthaltend die Seiten 111. 112. 129. 130. Die Handschrift hatte die Höhe von 36 cm Breite 28·5 cm Rand an der Innenseite 3 cm, an der Aussenseite 6·3 cm, oben 4, cm unten 7 cm Intercolumnium cca 2·2 cm. Prof. Krall notierte „Marc. 6, 37 Marc 11, 1"

Erstes Blatt. Die Breite ist nur noch 24·5 cm. Enthält Seite 111. 112.

Zweites Blatt. Die Höhe beträgt noch 28 cm. Enthält Seite 129. 130.

Vergleiche die folgende Nr. K 9021-2



K 9096.

(K 9096, 1. Blatt Fleischseite, Paginazahl 111 ριδ № 117 b

Marc. ⟦ΔCЄIЄBOλΔCXO⟧
VI. 24 ⟦OCN̄TЄCMΔΔ ψ
⟦XЄTΔΔIT⟧Є I
⟦NOYN̄TOCΔ⟧Є
⟦ΠЄXΔCXЄΔ⟧ITЄI
⟦N̄TΔΠЄN̄I⟧ωϛΔN
⟦NHCΠBΔ†ITICTHC·
v. 25 ⟦ΔCBωKΔ⟧ЄЄϛOYN
⟦ϛN̄OYBЄ⟧ΠHωΔΠ̄Р
⟦ρOΔC⟧ΔITЄIЄCXω
⟦MM⟧OC·XЄ†OY
⟦ω ω ✠⟧ЄKΔCЄKЄ
⟦†NΔIT⟧ЄNOYϛN̄
⟦OYΠ⟧INΔ✠N̄TΔΠЄ
⟦N̄II ω⟧ϛΔNNHCΠBΔ
v. 26 ⟦Π†ICTHC· ΔϛM̄
⟦KΔ⟧ϛN̄ϛHTN̄ΔIΠ̄Р
⟦ρO⟧ЄMΔTЄ·ЄTBЄ
⟦NΔ⟧NΔωΔЄM̄Π̄ϛOY
⟦ωN⟧ЄTCTOCЄBOλ
v. 27 ⟦ΔYω⟧ϛN̄TЄYNOY
⟦ΔY✠⟧OOYN̄ΔIΠ̄Р̄Р̄Ō
⟦N⟧OYCΠЄKOYλΔTωΡΔϛ
⟦OY⟧ЄϛCΔϛNЄЄTΡЄϕЄINЄ
⟦N⟧TЄϕΔΠЄ·⟦Δ⟧ϕBωKΔЄN̄
ΔIΠЄC⟧ΠЄKOYλΔTωΡΔ⟦ϕ⟧
v. 28 ϕIN̄T⟦ϕ⟧ΔΠЄ⟦Δ⟧⟦ϕ⟧⟦N̄T⟧CϛIXMIΠΠI
⟦NΔ✠Δ⟧ϕTΔΔCNTωЄ
⟦ЄΡЄωH⟧M·ΔYω
⟦†ωЄЄΡ⟧ЄωHMΔC
⟦N̄T⟧C̄ΔCTΔΔCN̄
v. 29 ⟦TЄ⟧CMΔΔY·N̄TЄ
⟦ΡOY⟧CωTM̀ΔЄN̄ΔI
⟦NЄϕM⟧ΔθHTHC·
⟦ΔYЄI⟧Δ⟦Y⟧ϕIM̄ΠIЄϕ
⟦CωMA⟧ΔYKΔΔϕϛN̄

1 OYN̄ϛΔΔY·
⟦C⟧ωOYϛΔЄN̄ΔINΔ
Π̄Р̄CTOλOCNNΔ
⟦ϛ✠N IC̄·⟧ΔYωΔYXω
5 ЄPOϕN̄NЄNTΔY
ΔΔYTHPOY·MN̄
NЄNTΔY†CBω̄N̄
ϛHTOY· ΠЄXЄ
IC̄NΔYXЄΔMHIITN̄
10 N̄TωTN̄N̄CΔOY
CΔЄYMΔN̄XΔÏЄ
N̄TЄTN̄M̄TONM̄
MωTN̄N̄OYKOYÏ
NЄTNHYΓΔPMN̄
15 NЄTBHKNЄNΔ
ψωOYΠЄЄMЄ⟦Y⟧
KΔΔYЄCP̄ϕЄЄOY
OYωM· ΔYΔΛЄΔЄ
ЄΠXOÏΔYBωK
20 MΔYΔΔYЄYMÂN̄
XÏЄ· ΔYNΔYΔЄЄ
ΡOOYÊŶBHKN̄
ϬIM̄MHHψЄ:
ΔYωΔYЄIMЄN̄ϬI
25 ϛΔϛ·ΔYωΔYЄÌЄ
BOλϛN̄M̄ΠOλIC
THPOYΔYMOOψЄ
ЄΠωTЄΡΔTOY·
ЄΔYP̄ωOΡΠЄΡO
30 OY N̄TЄ
ΡЄϕЄIΔЄЄBOλΔϕ
NΔYЄYNOϬM̄MH
HψЄΔϕωN̄ϛTHϕ
ЄXωOYXЄNЄYÒ
35 N̄ΘЄN̄ϛЄNЄCOOY
ЄTЄM̄NTOYωψωC
ϛIXωOY·ΔϕΔΡXЄI

v. 31
v. 32
v. 33
v. 34

(K 9096, 1. Blatt Haarseite, Pagina 112 der Handschrift № 117 c

Marc. B13 — Marcus VI. 39

VI. 34 ⲚⲦⲤⲂⲰⲚⲀⲨⲈⲠⲦⲈ
v. 35 ϩⲟⲩⲟ̄ ⲚⲦⲈⲢⲈⲞⲨ
ⲚⲞⲃⲚ̄ⲚⲀⲨⲰⲰⲠⲈ
ⲀⲨⲦⲠⲈⲨⲐⲈⲒⲈⲢ[ⲞⲤ
ⲚⲃⲒⲚⲈⲥⲘⲀⲐⲎⲦⲎ[Ⲥ
ⲈⲨⲬⲰⲘⲘⲞⲤⲚⲀⲥ
ⲬⲈⲠⲘⲀⲞⲨⲬⲀⲒⲦⲦⲈ·
ⲀⲨⲰⲀⲠⲚⲀⲨϩⲰⲚⲈ
v. 36 ⲞⲨⲈⲒⲚⲈ· ⲔⲀⲀⲨⲃⲈ
ⲈⲂⲞⲖⲬⲈⲈⲨⲈⲂⲰⲔ
ⲈⲚⲤⲰⲥⲈ ⲈⲦⲂ̄
ⲠⲈⲨⲔⲰⲦⲈ· ⲘⲚ̄Ⲛ̄
ⲧⲘⲈⲚⲤⲈⲰⲰⲦ̄Ⲡ̄
ⲚⲀⲨⲘⲠⲈⲦⲞⲨⲚⲀ
v. 37 ⲞⲨⲞⲘⲂ̄· ⲚⲦⲞⲤ
ⲆⲈⲀⲥⲞⲨⲰⲰⲂⲈⲥ
ϫⲰⲘⲘⲞⲤ· ϫⲈ†
ⲚⲀⲨⲚ̄ⲦⲰⲦⲚ̄Ⲉ
ⲦⲢⲈⲨⲞⲨⲰⲘ·ⲠⲈ
ϫⲀⲨⲆⲈⲚⲀⲥϫⲈⲦⲀ
ⲢⲚ̄·ⲂⲰⲔⲚ̄ⲦⲚ̄ ~~ⲰⲰⲰⲰⲰⲰⲰ~~ deletum
ⲰⲰⲰⲦ̄ⲚⲀⲰⲎⲦ
ⲚⲤⲀⲦⲈⲈⲢⲈⲚⲞⲈⲒⲔ
ⲚⲦⲈⲦⲚⲦⲀⲀⲨⲚⲀⲨ
ⲈⲞⲨⲰⲘ· ϫⲈⲈⲨⲈϫⲒ
ⲠⲰⲀⲨⲚⲞⲨⲔⲞⲨⲒ
v. 38 ⲈⲠⲞⲨⲀ̂· ⲚⲦⲞⲥⲀⲈ
ⲠⲈϫⲀⲥⲚⲀⲨ· ϫⲈⲞⲨ
ⲚⲦⲎⲦⲚ̄ⲞⲨⲎⲢⲚ̄
ⲞⲈⲒⲔⲂⲰⲔⲚ̄ⲦⲈ
ⲦⲚ̄ⲚⲀⲨ· ⲀⲨⲰⲚ̄ⲦⲈ
ⲢⲞⲨⲈⲒⲘⲈⲠⲦⲈϫⲀⲨ
ⲚⲀⲥ· ϫⲈ†ⲞⲨⲘⲚ̄
v. 39 ⲦⲂ̄ⲦⲤⲚⲀⲨ· ⲀⲥⲞⲨ
ⲈϫⲤⲀϩⲚⲈⲀⲈⲚⲀⲨ
ⲈⲦⲢⲈⲨⲚⲞϫⲞⲨⲦⲎ
ⲢⲞⲨⲈⲨⲞⲚⲀⲨⲎⲦ

1 [ⲀⲨⲎⲦ·ⲈϫⲰⲠⲈⲬⲞⲢ]
[ⲦⲞⲤⲈⲦⲞⲨⲈⲦⲞⲨⲰⲦ]
[ⲀⲨⲰⲀⲨⲚⲞϫⲞⲨ] v. 40
ⲈⲨ[ⲞⲚⲀⲨⲎⲦⲀⲨⲎⲦ·]
5 Ⲛ̄ⲀⲰ[ⲈⲀⲨⲰⲚⲀⲦⲀⲒ]
ⲞⲨ·ⲀⲥⲬⲒⲆⲈⲰⲠⲦⲞⲨ] v. 41
ⲚⲞⲈⲒⲔⲚ̄ⲃⲒⲦⲤⲘⲚ̄]
ⲠⲦⲦⲂ̄Ⲧ[ⲤⲚⲀⲨⲀⲥⲤ]
ⲈⲒⲀⲦⲨⲈ[ϩⲢⲀⲒⲈⲦⲦⲈ]
10 ⲀⲥⲤⲘⲞⲨ[ⲈⲢⲞⲞⲨ]
ⲀⲨⲰⲀⲥⲠⲈⲰⲚ[ⲞⲈⲒⲔ]
[ⲀⲪⲦⲀⲀⲪⲨⲚⲰⲰⲘ[ⲀⲐⲎ]
ⲦⲎⲤ·ϫⲈⲈⲨⲈ[ⲔⲀⲀⲨ]
ϩⲀⲢⲰⲞⲨ·ⲘⲚ̄[ⲠⲦⲂ̄Ⲧ]
15 ⲤⲚⲀⲨ·ⲈⲀⲥⲠⲞⲪⲞⲨ]
ⲈϫⲰⲞⲨⲦⲎⲢⲞⲨ
ⲀⲨⲞⲨⲰⲘⲀⲈⲦⲎ[ⲢⲞⲨ] v. 42
ⲀⲨⲰⲀⲨⲤⲈⲒ·ⲀⲨ[ⲥⲒ] v. 43
ⲘⲚ̄ⲦⲤⲚⲞⲞⲨⲤ[ⲚⲔⲞⲦ
20 ⲈⲨⲘⲈϩⲚ̄ⲖⲀⲔⲧ·
ⲀⲨⲰⲞⲚⲈⲂⲞ[ⲖϩⲚ̄Ⲛ̄
ⲔⲈⲦⲂ̄Ⲧ· ⲚⲈ†ⲞⲨ] v. 44
ⲰⲘⲘⲀⲈⲚⲈⲨⲈⲒ[ⲢⲈⲚ̄
ⲞⲨⲃⲒⲤⲦⲂⲀⲚ̄ⲢⲰ[ⲘⲈ
25 ⲦⲈⲨⲚⲞⲨⲀⲈⲥⲫⲀⲒ[ⲚⲀⲒ] v. 45
ⲔⲀϩⲈⲚ̄ⲚⲈⲪⲘⲀⲐⲎ
ⲦⲎⲤⲈⲦⲀⲖⲈⲈⲠⲬⲞ[Ⲓ
ⲀⲨⲰⲈⲢⲰⲞⲢⲠⲈⲢ[ⲞⲤ
ⲈⲠⲈⲔⲢ[ⲞⲚⲂⲎⲦⲤⲀⲒ
30 ⲀⲀⲰϩⲀⲚⲦ[ⲫⲔⲰⲈⲂⲞⲖ
ⲘⲠⲘⲎⲎⲰϩ[Ⲉ· ⲀⲨⲰ] v. 46
ⲚⲦⲈⲢⲈⲪⲀⲠⲞⲦⲀ[ⲤⲤⲈ
ⲚⲀⲨ· ⲀⲫⲂⲰⲔⲈ[ϩⲢⲀⲒ
35 ⲈⲠⲦⲞⲞⲨⲈⲰ[ⲖⲎⲖ
ⲦⲈⲢⲈⲢⲞⲨϩⲈ[ⲀⲈⲰϩⲰ] v. 47
ⲠⲈⲚⲈⲢⲈⲠ[ⲬⲞⲒ
ϩⲚ̄ⲦⲘⲎⲦⲈ[ⲚⲐⲀⲖⲀⲤⲤⲀ

(K 9097 II. Blatt, Haarseite. Paginazahl 129 ρκθ No 117 d

Marc. αγαρχειηϭηατ
x 41 ετβεϊακωβοc·
μηϊωζαννηc·
v.42 αμμουτεδεερο
ουηϭιιcπεχαϥ
ναγ·χετετηco
ουηχενετχω
ιμοcχεcεϭηαρ
χωνενζεθηοc
ceϭηπευχοειc-
v.43 αγωνευηοϭceϭ
ητευεχουcια·
ητεϊζεητωτη
ανετψοοττη
ζηττηυτη·
αλλαπετηαου
ωψερηοϭηζητ
τηυτη· εϥηαδι
ακονειηητῖι·
v.44 αγωπετηαου
ωψερωορπτη
ζηττηυτη·εϥ
ηαρζμζαληητη
v.45 τηρτη- καιγαρ
πψηρεμπρω
μεεηταϥειὰη
ετρευδιακονει
ηαϥ· αλλαετρεϥ
διακονει·αγω
ηϭ†ητεϥψυχη
ηcωτεζαου
v.46 μηηψε· η
ερουειὰεεζραϊ
εζιεριχω̄· αγω
εϥ· · ειτεβολϭη
[ζιεριχωμη]
[νεϥμαθητηc]

1
5
10
15
20
25
30
35

αγωουηοϭμμη
ηψε· βαρτιμαι
οcευβλλεπτε
πψηρεητιμαῖ
oc· νεϥζμοοc
πεζραϊζητεζιη
εϥχιμμητηνὰ·
ητερεϥcωτμ̄· v. 47
δεετβειcπηα
ζαρηηοc·αϥαρ
χειήωψεβολ
εϥχωμμοc·χε
ιcπψηρεηδαγ
ειδηὰηαϊ· αγηοϥ v. 48
πϭηδεηβιπμηη
ψε· χεεϥεκα
ρωϥ· ητοϥδε
ήζουοαϥωψε
βολεϥχωμμοc
χεπψηρεηδαγ
ειδηὰηαϊ· αϥαζε v. 49
δεερατϭηβιιc
αϥουεζcαζνε
ετρευμουτεε
ροϥ· αγωαγμου
τεεπβλλεεγχω
μμοcηαϥχετωκ
ηζηττωουη
ϥμουτεεροκ·
ητοϥδεαϥνεχ v. 50
νεϥζοϊτεεβολ
μμοϥ·αϥπωτ
ητευηουαϥειε
ρατ[ϥ]ηιc · αϥ
φγωψβδενηϥ] v. 51
[ηβιιc εϥχω μ̄
[μοcχεουπετε]

(K9097 II. Blatt, Fleischseite. Paginazahl 130 ρλ N°117 e

Marc. ΚΟΥΔΨϤΕΤΡΔΔϤ
X. 51 ΝΔΚ· ΠΒΛΛΕΔΕ
[Π]ΕΧΔϤΝΔϤ· ΧΕ
ϤΡΔΒΟΥΝΕΙΕΙΟΥ
v. 52 ΕΨΝΔΥΕΒΟΛ· ΙC
ΔΕΠΕΧΔϤΝΔϤΧΕ
ΒΩΚΤΕΚΠΙCΤΙC
ΤΕΝΤΔCΝΔϤΜΕΚ·
ΔΥΩΝΤΕΥΝΟΥ
ΔϤΝΔΥΕΒΟΛΔϤΟΥΔ
ϤϤΝCΩϤϤΝΤΕ
Cap. XI. v. 1. ϤΙΗ· Ν
ΕΡΕϤϤΩΝΔΕΕϤΟΥ (l. -ΟΥΝ)
ΕΘΙΕΡΟCΟΛΥΜΔ-
ΕΒΗΔΦΑΓΗΜΝ
ΒΗΘΑΝΙΔϤΔϤΤΗΝ
ΠΤΟΟΥΝΝΧΟΕΙΤ·
ΔϤΧΟΟΥCΝΔΥΝ
ΝΕϤΜΔΘΗΤΗC
v. 2 ΕϤΧΩΜΜΟCΝΔΥ·
ΧΕΒΩΚΕϤΡΔΙΕ
ΠΕΪ†ΜΕΕΤΕΜ
ΠΕΤΕΜΤΟΕΒΟΛ·
ΔΥΩΝΤΕΥΝΟΥ
ΕΤΕΤCΕΒΩΚΕ
ϤΟΥΝΕΡΟϤ· ΤΕ
ΤΗΔϤΕΕΥCΗϬΕϤ
ΜΗΡΜΠΑΤΕΛΔΔΥ
ΝΡΩΜΕΔΛΕΕΡΟϤ
ΒΟΛϤΝΤΕΤΝ ΝΤϤ-
v. 3 ΔΥΩΕΡΩΔΝΠΤΕΤΝΔ
ΩΔΧΕΝΜΜΗΤΝ
ΧΟΟC· ΧΕΕΤΕΤΝ
ΡΟΥϤΙΝΔΪ· [Δ]ΧΙC
Χ[ΕΠΧΟΕΙC]ΠΕΤ
[ΔϤΕΝΔϤΔΥΩ]
[ΝΤΕΥΝΟΥϤΝΔΤΕΝ]

ΝΟΟΥϤΕΠΕΪΜΔ· Marcus
ΔΥΒΩΚΔΕΔΥΩ XI. 3. 4.
ΔΥϤΕΕΠCΗϬΕϤ
ΜΗΡΕΥΡΟΝΒΟΛ
ϤΜΠϤΙΡΔΥΩΔΥΒΟ
ΛϤ· ϤΟΕΙΝΕΔΕΝ v. 5
ΝΕΤΔϤΕΡΔΤΟΥΜ
ΠΜΔΕΤΜΜΔΥ·ΠΕ
ΧΔΥΝΔΥ· ΧΕΕΤΕ
ΤΝΡΟΥΕΤΕΤΝ
ΒΩΛΜΠΤCΗϬ· ΝΤΟ v. 6
ΟΥΔΕΔΥΩΔΧΕΝΜ
ΜΔΥΚΑΤΔΘΕΝΤΔ
ΙCΧΟΟCΝΔΥ·ΔΥΩ
ΔΥΚΔΔΥ· ΔΥΝΠΤCΗϬ v. 7
ΔΕΕΡΔΤϤΝΙC· ΔΥ
ΠΩΡΩΝΝΕΥϤΟΪΤΕ
ΕΧΩϤ- ΔΥΩΔϤΔΛΕ
ΕΡΟϤ-ΝΚΕΜΗΗ v. 8
ΩΕΔΕΔΥΠΩΡΩ
ΝΝΕΥϤΟΪΤΕϤΝ
ΤΕϤΙΗ· ϤΕΝΚΟΟΥΕ
ΔΕΔΥΩΩΩΤΝϤΕ (l. ϤΕΝ)
ΚΛΔΔΟCϤΝϤΕΝ
CΩΩΕ· ΝΕΤΜΟΟ v. 9
ΩΕΖΙϤΗΜΜΟϤΜΝ
ΝΕΤΟΥΗϤΝCΩϤ
ΝΕΥΩΩΕΒΟΛΧΕ
ΩCΔΝΝΔ· ϤCΜΔΜΔ v. 10
ΔΤΝΒΙΤΤΕΤΝΗΥ
ϤΜΠΡΔΝΜΠΧΟΕIC·
C̄CΜΔΜΔΔΤΝΒΙ
ΤΜΝΤΕΡΟΕΤΝΗΥ
ΜΠΕΝΕΙΩΤΔΔΥ
ΕΙΔ· ΩC[ΔΝΝΔ]ϤΜ
[ΠΕΤΧΟCΕ· ΔϤΒΩΚ] v. 11
[ΕΖΟΥΝΕΘΙΕΡΟCΟΛΥΜΔ]

K 9021. 9022 zwei zusammengehörige Fragmente № 118 a
Pergament. Höhe noch 24 cm Breite 25·5 cm Rand oben 3·5 cm, an der Innenseite 3 cm, an der Aussenseite 5·5 cm. Gehört wohl zu dem vorhergehenden K 9096-7.

Vorderseite.

Evangel. s. Marc. X. 29 - 41

X 29 ϩⲁⲙⲏⲛ ⲧ̀ⲭ̀ⲱ ⲙ̄
ⲙⲟⲥⲛⲏⲧ[ⲛ̄]ⲭⲉ ⲙ̄
ⲙ̄ⲡ̄ⲛ̀ⲁⲁⲩⲉⲁ[ϥ]ⲕⲁⲏⲓ̈
ⲛ̄ⲥⲱϥ̀ⲛ̄ⲥⲟⲛ·ⲏ̄
ⲥⲱⲛⲉ · ⲏ̆ⲉⲓⲱⲧ̀
ⲏ̄ⲙⲁⲁⲩ · ⲏ̄ⲱⲏⲣⲉ
ⲏ̄ⲥⲱⲱⲉ̀ⲉⲧⲃⲏ·
ⲏⲧ̀ⲁⲩⲱⲉⲧⲃⲉ·
ⲡⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ·
v. 30 ⲉⲛ̄ϥⲛⲁⲭⲓⲧⲟⲩⲁⲛ
ⲛ̄ⲱⲉⲛ̄ⲕⲱⲧ̀[ⲧⲉ]
ⲛⲟⲩϩⲙ̄ⲡⲉⲓ̈ⲟⲩⲟ
ⲉⲓⲱ̀ⲛ̄ϩⲉⲛⲏⲓ̈ⲙ̄ⲛ̄
ϩⲉⲛⲥⲟⲛ̀ⲙ̄ⲛ̄ϩⲉⲛ
ⲥⲱⲛⲉ̀ⲙ̄ⲛ̄ϩⲉⲛⲉⲓ
ⲱⲧ̀ⲙ̄ⲛ̄ϩⲉⲛⲙⲁⲁⲩ
ⲙ̄ⲛ̄ϩⲉⲛⲱⲏⲣⲉⲙ̄ⲛ̄
ϩⲉⲛⲥⲱⲱⲉ: ϩⲓ
ϩⲉⲛⲁⲓⲱⲧⲙⲟⲥ
ⲁⲩⲱⲟⲩⲱⲛ̄ϩⲱ[ⲁ]
ⲉⲛⲉϩϩⲙ̄ⲡⲁⲓⲱⲛ
v. 31 ⲉⲧⲛⲏⲩ · ⲟⲩⲛ̄ϩⲁϩ
ⲇⲉⲛ̄ⲱⲟⲣⲡⲛⲁⲣϩⲁ
ⲉⲁⲩⲱⲛ̄ⲧⲉⲛ̄ϩⲁⲉ
v. 32 ⲣ̄ⲱⲟⲣⲡ̄ :
[ⲁⲩⲙⲟ]ⲟⲱⲉⲇⲉ
[ϩⲛ̄ⲧ]ϩⲓⲏ[ⲉϩⲣⲁⲓ̈
|ⲉⲑⲓⲉⲣⲟⲥⲟⲗⲩⲙⲁ|
| |
| ⲛⲉ|

1 ⲧⲟⲩⲏϩⲁⲉⲛ̄ⲥⲱϥ
ⲛⲉⲩⲧⲣ̀ⲉⲓⲱⲟⲩⲡⲉ·
ⲁϥⲙⲟⲩⲧⲉⲇⲉⲟⲛ·
ⲉⲡⲙ̄ⲛ̄ⲧⲥⲛⲟⲟⲩⲥ
5 ⲁϥⲁⲣⲭⲉⲓⲛ̄ⲭⲱⲉ
ⲣⲟⲟⲩⲛ̄ⲛⲉⲧⲛⲁ
ⲱⲱⲡⲉⲙ̄ⲙⲟϥ̀
ⲭⲉⲉⲓⲥϩⲏⲏⲧⲉ x 33
ⲉⲛⲛⲁⲉϩⲣⲁⲓ̈ⲉⲑⲓ
10 ⲉⲣⲟⲥⲟⲗⲩⲙⲁ[ⲛ̄]ⲛⲱ
ⲡⲱⲏⲣⲉⲙ̄ⲡⲣⲱ
ⲙⲉⲥⲉⲛⲁⲡⲁⲣⲁ
ⲇⲓⲇⲟⲩⲙ̄ⲙⲟϥ̀ⲉ
ⲧⲟⲟⲧⲟⲩⲛ̄ⲛⲁⲣ
15 ϫⲓⲉⲣⲉⲩⲥ ⲙ̄ⲛ̄ⲛⲉ
ⲅⲣⲁⲙⲙⲁⲧⲉⲩⲥ
ⲛ̄ⲥⲉⲧⲃⲁⲉⲓⲟϥ̀ⲉ
ⲡⲙⲟⲩ̀ⲁⲩⲱⲛ̄ⲥⲉ
ⲧⲁⲁϥⲉⲧⲟⲟⲧⲟⲩ v. 34
20 ⲛ̄ⲛ̄ϩⲉⲑⲛⲟⲥϩ[ⲛ̄]ⲥⲉ
ⲥⲱⲃⲉⲙ̄ⲙⲫϥ
ⲁⲩⲱⲛ̄ⲥⲉⲙⲁ[ⲥⲧⲓ
ⲅⲟⲩⲙ̄ⲙⲟϥ̀[ⲛ̄]ⲥⲉ
ⲛⲉϫⲧ̀ⲁϥⲉϩⲟⲩⲛ
25 ⲉ[ϩⲣⲁϥ
[

(K 9021-2 Fortsetzung)

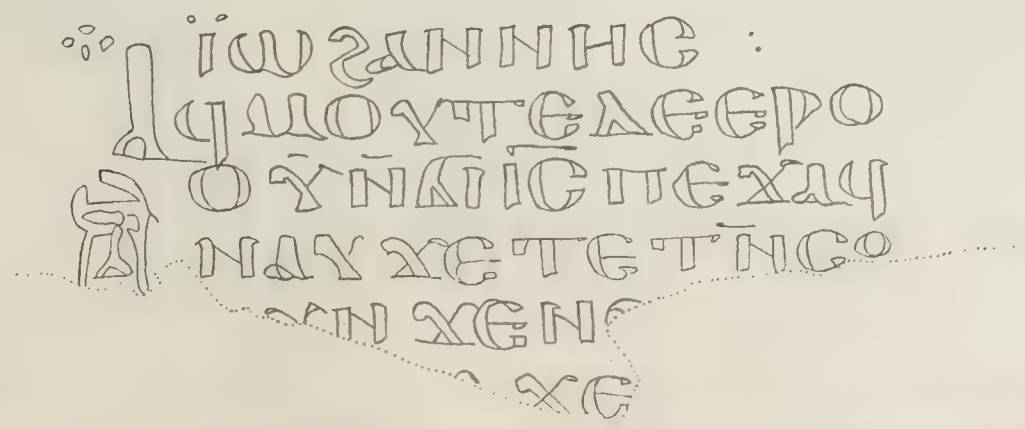
№ 118 b

Rückseite

Marcus

(X.35) ΔΚΩΒΟCΜ̄ΝΙω
ϩΑΝΝΗCΠψΗρε
CΝΔΥÑΖΕΒΕΔΔΙ
ΟCΕΥΧω̄ΜΟC
ΝΑϥ̀ΧΕΠΤCΑϩΤÑ
ΟΥωὼΧΕΚΑC
ΠΕΤÑΝΝΑΔΙΤΕΙ
Μ̄ΜΟΚΜ̄ΜΟϥ·
v.36 ÑΓΤΑΑϥΝΑΝ · Ñ
Τ]ΟϥΔΕΠΕΧΑϥ
ΝΑΥΧΕΟΥΠΤΕΤΕ
ΤÑΟΥΑω̄ϥΕΤρΑ
v.37 ΑΑϥΝ̀ΙΗΤÑ - Ñ
ΤΟΟΥΔΕΠΕΧΑΥ
ΝΑϥ̀ΧΕΜΑΝΑΝC
ΧΕΚΑCΕΡΕΟΥΑ
Μ̄ΜΟΝϩΜΟΟC
ÑCΑΟΥΝΑΜΜ̄ΜΟΚ̀
[ΑΥ]ωΟΥΑÑCΑϩΒΟΥρ
[ΜΜ]ΟΚϩΜ̄ΠΕΟ
[ΟΥÑΤ]ⲉΚΜ̄ΝΤ̀
v.38 [ρρϕ · ΔΙC̄ΔΕ
[ΟΥωϕψ̄ΒΠΕΧΑϥ
[ΝΑΝΧΕ]ÑΤΕΤÑ
[CΟΟΥΝΑΝ]Χⲉ̣ⲟ̣ⲩ
[ΤΕΤÑΔΙΤΙ]

1 ☥[ΝΑΒ]ΑΠΤΙΖΕÑ (X.38)
ϩ☥Τ | ΤΕΤΝΑΧΙ
Τ̄ϥ [Ñ]ΤΟΟ[Υ̣]ⲍⲉ v.39
ΠΕΧΑΥΝΑϥΧΕCΕ-
5 ⳩CΑΕΠΕΧΑϥΝΑΥ
ΧΕΠΑΠΟΤ̀ΜΕΝ
Ε☥ΝΑCΟΟϥ̀ΤΕ
ΤΝΑCΟΟϥ· ΑΥω
ΠΒΑΠΤΙCΜ̂Ε☥
10 ΝΑΧΙΤ̄ϥ ΤΕΤΝΑ
Χ[ΙΤ]ϥ · Πϩ̣ΜΟΟC v.40
ΔΕÑCΑΟΥΝΑΜ̄Μ̄
ΜΟϊ̈Ħ̀ÑCΑϩΒΟΥρ
Μ̄ΜΟϊ̈· Μ̄ΠΤΩϊ̈ΔΝ
15 ΠῈ ΕΤΑΑϥϩΕΝΚ◦
ΟΥΕΓΑΡ̀ΝΕΝΤΑΥ
C̄ΒΤΩΤ̄ϥΝΑΥ.
Ñ̄ΤΕρΟΥCΩΤ̄Μ̄ v.41
ΔΕÑ̄ΒΙΠΤΜΗΤ̀ΑΥ
20 [Α]ρΧΕΙÑ̄ΒΝΑΤ̂Ε
ΤΒΕϊ̈ΑΚΩΒΟCΜ̄Ñ
ⲓ̈ωϩΑΝΝΗC:
ϥΜΟΥΤΕΔΕΕΡΟ
ΟΥÑ̄ΒΙΙC̄ΠΕΧΑϥ
25 ΝΑΥΧΕΤΕΤ̄ÑC◦
[ΟΥ̣]ΝΧΕΝΕ[Τ̣
[ΜΕΕΥ]ⲉ̣ ΧΕ[



K 9041

№ 119 a

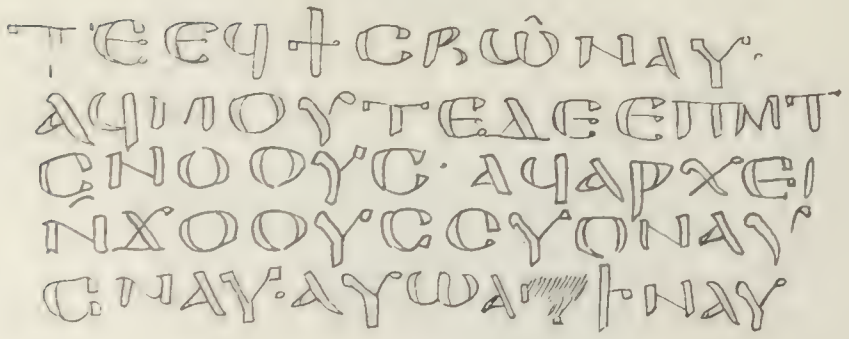
Fragmentiertes Pergamentblatt. Höhe noch 20 cm Breite noch 22 cm Rand an der Innenseite 2.5 cm unten 5 cm Auf der Fleischseite rastriert, auch die Ansatzpunkte sind noch sichtbar, die Schrift steht bei der Haarseite auf den Linien, bei der Fleischseite zwischen den Linien.

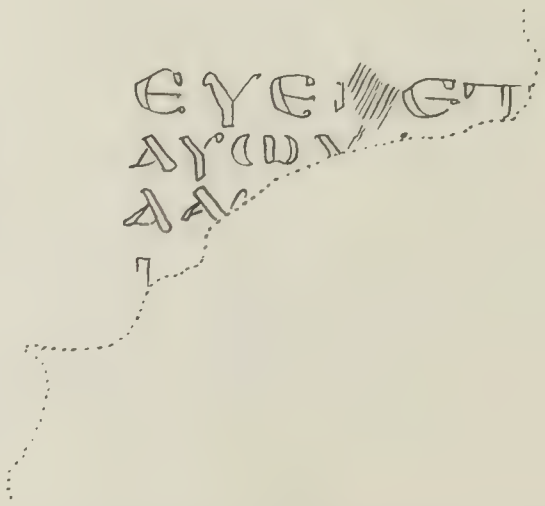
Evang. s. Marc. VI. 4-7, 10-13, 15-18, 21-23

Haarseite

VI.4 [ΔεMMO]ⲥNAⲩ[ΠEN̄]
ϬIIC̄·ΧEM̄MN̄ΠPO
ΦHTHCCHѡEIMH
TIϩPAϊϩM̄ΠEqϮME
ΜMINΜMOq·AYѠ
ϩN̄NEqCYΓΓENHC
v.5 M̄NNAΠEqHϊ·M̄Πϥ
ⲣΛAAYΔEN̄ϬOMϩM̄
ΠMAET̄MMAY·N̄CA
ϩOϊNEEYѠѠNEE
AqKATOOTϥϩIΧѠ
OYAqTAΛϬOOY·
v.6 AYѠNEqⲣѠΠHPE
N̄TEYM̄NTATNAϩTE·
NEqϮOYOEIΔEΠEϩN̄
N̄ϮMEETM̄ΠEqKϣ
TEEqϮCBѠ̂NAY·
v.7 AqMOYTEΔEEΠMT
CNOOYC·AqAPXEI
N̄XOOYCOYCNAY
CNAY·AYѠAqϮNAY

ϩIѠ]O[YEN̄ϥ v.10
[ΧѠΔE]MMOCNAY·
[ΧE]ΠHϊETETNΔ
BѠKEϩOYNEPOΦ
5 ϬѠN̄ϩHTqѠANT[E
TN̄EIEBOλϩM̄ΠMⲡA
ETM̄MAY· AYѠ̱ v.11
ΠMÂETEN̄ϥN[ΔѠEΠ
THYTN̄EPOΦAN
10 AYѠN̄CETM̄ΦѠ
TM̄N̄CATHYT[N̄
ETETN̄NHYE[BOλ
ϩM̄ΠMAET̿M̿[MAY
NEϩΠѠOEI[Ѡ EBOλ
15 ETϩAPATOY N̄[NE
TN̄OYEPHTEΦY
MN̄TMN̄TPE[NAY
N̄TEPOYE[IΔEEBOλ v.12
AYKYPYⲤ[CEXE
20 EYEMET[ANOI
AYѠA[Y]ⲂEXϩAϩN̄ v.13
ΔAI[MONIONEBOλ
M̿[ENϩENKEMHH
Ѡ̿[E





(K 9041 *Fortsetzung*) № 119 b

Fleischseite

Marcus

VI.15 ⳉ̣ⳉ̣[N]ⲉⲩ̣[ⲭⲱ m̄moc
ⲭⲉϩⲏⲗⲓⲁⲥ ⲡⲉϩⲛ̄
ⲕⲟⲟⲩⲉⲇⲉⲭⲉⲟ[ⲩ
ⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥⲡⲉ·
ⲏⲛ̄ⲑⲉⲛⲟⲩⲁⲛ̄ⲛⲉ
v.16 ⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ·ⲛ̄
ⲧⲉ[ⲣⲉϥⲥⲱⲧm̄ⲇⲉⲛ̄
ⲃⲓ]ⲏⲣⲱⲇⲏⲥ·ⲡⲉ
ⲭⲁϥ]ⲭⲉⲓⲱϩⲁⲛⲛⲏⲥ
ⲡⲉⲛⲧⲁⲓⲅⲓⲛ̄ⲧⲉϥⲁⲡⲉ
ⲛ̄ⲧⲟϥⲡⲉⲛⲧⲁϥⲧⲱ
v.17 ⲟⲩⲛ̄· ⲛ̄ⲧⲟϥⲅⲁⲣϩⲏ
ⲣⲱ]ⳉ̣ⲏⲥⲁϥⲭⲟⲟⲩⲁϥ
ⲁⲙⲁϩ]ⲧ̣ⲉⲛ̄ⲓⲱϩⲁⲛ
ⲛⲏ]ⳉ̣ⲁϥⲙⲟⲣ̄ϥⲁϥⲕⲁ
ⲙⲙⲟϥ]ϩⲙ̄ⲡⲉⲱⲧⲉⲕⲟ̄
ⲉⲧⲃ]ⲉϩⲏⲣⲱⲇⲓⲁⲥ
ⲑⲓⲙⲉⲛ̄]ⲫⲓⲗⲓⲡⲡⲟⲥ
ⲡⲉϥⲥⲟ]ⲛ·ⲉⲃⲟⲗⲭⲉ
ⲁϥϩⲙⲟ]ⲟⲥⲛ̄ⲙⲙⲁⲥ
v.18 ⲡⲉ·ⲉⲛⲉⲣⲉⲓⲱ]ⳉ̣ⳉ̣ⲁⲛⲛⲏⲥ
ⲅⲁⲣⲭⲱⲙⲙⲟⲥ]ⲛ
ϩⲏⲣⲱⲇⲏⲥⲭⲉ]ⲟⲩ
ⲕⲉⲝⲉⲥⲧⲓⲉ]ⲭⲓ

1
5
10
15
20

Ⲛⲧ[ⲉⲣⲉ]ⲟ[ⲩ]ϩⲟⲟⲩⲁⲉ *Marcus* VI 21
ⲛ̄ⲣⲁⲛⲱⲱⲡⲉ·ⲁϩⲏ
ⲣⲱⲁⲏⲥⲣ̄ⲟⲩⲁⲓⲡⲛⲟ̄ (l.-ον)
ϩⲙ̄ⲡⲉϥϩⲟⲩⲙⲓⲥⲉ
ⲉⲛⲉϥⲙⲉⲓⲥⲧⲁⲛⲟⲥ
ⲙ̄ⲛⲛⲉϥⲭⲓⲗⲓⲁⲣⲭⲟⲥ
ⲙ̄ⲛⲛⲟⲥⲛ̄ⲧⲣⲁⲗⲗⲓ
λⲁⲓⲁ· ⲉⲁⲥⲉⲓⲉϩⲟⲩ̄ v.22
ⲛ̄ⲃⲓⲧⲱⲉⲉⲣⲉⲛ̄ϩⲏ
ⲣⲱⲁⲓⲁⲥⲁⲥⲟⲣⲭⲉⲓ
ⲁⲥⲣ̄ⲁⲛⲁϥⲛ̄ϩⲏⲣⲱ
ⲁⲏⲥⲙⲛ̄ⲛⲉⲧⲛⲏⲭ·
ⲡⲣ̄ⲣⲟⲁⲉⲁϥⲭⲟⲟⲥ
ⲛ̄ⲧⲱⲉⲉⲣⲉⲱⲏⲙ·
ⲭⲉⲁⲓⲧⲓⲙ̄ⲙⲟⲩ̈ⲙ̄ⲡⲧⲉ
ⲧⲉⲟⲩⲁⲱϥ̄ϩ·ⲁⲩⲱ ☥
ⲛⲁⲧⲁϥⲛⲉ· ⲁⲩⲱ v.23
ⲁϥϩⲟⲙⲟⲗⲟⲅⲉⲓⲛⲁⲥ
ⲭⲉⲡⲉⲧⲉⲣⲁⲁⲓⲧⲓⲙ̄ (sic)
ⲙⲟⲩ̈ⲙ̄ⲙⲟϥ· ☥ⲛⲁ
ⲧⲁϥⲛ̣ⲉⲱⲁϩⲣⲁⲩ̈ⲉⲡⲁ[ⲱⲉ

K 9077 № 120 a

Pergament, unten abgerissen. Breite 34 cm Höhe noch 31 cm Rand oben 5, innen 3·5 aussen 6 cm
Rastriert auf der Fleischseite. Prof. Krall notierte: „ Marc. 6, 39"
Evang. s. Marc. VI. 21–44 Haarseite. Paginazahl 103 ργ

MNNEϥXILIdρXOC
MN̄NOϭN̄TrdLILdId–
v.22 EdCEIEϩOYNN̄ϭ
TωEEρE N̄ϩHρωdI
dCdCOρXEI·dCρ̄d
NdϥN̄ϩHρωdHC
MN̄NETNHX·Pρ̄
ρOdEdϥXOOCN̄Tdє
EρEωHMXEdITIM̄
MOϊM̄PETEOYdω̄ϥ·
dYω†NAT=ddϥNE·
v.23 dYωdϥϩOMOLOTEI
NdC=X=EPETEPENd
dITIM̄MOϊM̄MOϥ
†NATddϥNEωdϩρdϊ
ETPdωEN̄TdMNT
v.24 ρρO·N̄TOCdEdCEI
EBOLdCXOOCN̄
TECMddYXETddI
TIN̄OŶ· N̄TOCdEPTE
XdCXEdITIN̄TdPTE
N̄ϊIωϩdNNHCPBd
v.25 PTICTHC·dCBωK
dEEϩOYNϩN̄OYϭE
PHωdPρ̄ρO·dCdI
TIECXω̄M̄MOC·XE[†]
OYωω·XEKdC[Є]
KE†NdϊTd[PE
[NIωϩdNNHCPBd
v.26 [PTICTHCdϥM̄Kdϩ
[N̄ϩHTN̄ϭIPρ̄ρO
[M̄MATE·ETBENdNdω
[dEM̄Pϥ̄OYω N̄CTOC
v.27 [EBOLdYωN̄TEY
[NOYdϥXOOYN̄ϭ
[PTρ̄ρONOYCPTE

1 KOYLdTωρ·dϥOYEϩ
CdϩNEETρEϥEIṄTєϥ
dPTE·dϥBωKdEN̄ϭIPTE
CPTEKOYLdTωρdϥϥIN̄ Marc.
5 TEϥdPTÊϩM̄PTEωTEKô VI. 28
dϥN̄TC̄ϩIXM̄PPPINdX
dϥTddCN̄TωEEρE
ωHM·dYωTω EEρEω M
dCN̄TC̄dCTddCN̄TECMddY·
10 NTEρOYCωTM̄dE v. 29
N̄ϭINEϥMdθHTHC·
dYET̄d[Y]ϥIM̄PTEϥCd
MddYKddϥϩN̄OYM̄ϩddY·
dYCωOYϩdEN̄ϭINd v. 30
15 PTOCTOLOCN̄Nd
ϩρ̄NIC̄·dYωdVXω
EPOϥ·N̄NENTdY
ddYTHρOY·MN̄N Є
TdY†CBω̄N̄ϩHTOY·
20 PTEXEIC̄dENdY·XE v. 31
dMHϊTN̄N̄TωTN̄
N̄CdOYCdEVM[d]
N̄XdϊEN̄TE[TENM̄]
TONM̄Mω[TENNOY]
25 KOYϊ·NE[TNHYϩdρ]
MN̄NET[BHKE]
[N]dω̄ω[OYPTEEMEY]
[Kd]dYE[CEρBEE]
[OYωM·dYdLEdE] v. 32
30 [EYXOIdYBωK]
[MdYddYEYMdN̄]
[XdIE·dYNdYdE] v. 33
[EρOOYEYBHKN̄ϭI]
[M̄MHHωEdYωdY]
35 [EIMEN̄ϭIϩdϩdYEI]
[EBOLϩN̄M̄PTOLIC]

(K 9077 Fortsetzung) № 120 b

Marcus VI. $\overline{\text{PΔ}}$ Fleischseite, Paginazahl 104.

v.33 ΤΗΡΟΥΔΥΜΟΟϣϵ
ϵΠϣΤΕΡΑΤΟΥ· ϵΔΥ
ρϣΟΡΠΕΡΟΟΥ·
v.34 ΝΤΕΡΕϥΕΙΔΕΕΒΟλ
ΔΥΝΑΥΕΥΝΟΒ M̄
ΜΗΗϣϵ· Δϥϣ N̄2ΤΗϥ
ϵΧΩΟΥΧϵΝΕΥŌN̄
ΘϵN̄ϩϵN̄ϵCΟΟΥ/.
ϵΜΜN̄ΤΟΥϥϣϣC
ϩΙΧΩΟΥ· Δϥ ΑΡΧΕΙ
N̄ϮCΒϣΝΑΥϵΤΤϵ
v.35 ϩΟΥŌ· ΝΤ[ϵ]ΡϵΟΥ
ΝΟΒΔϵN̄ΝΑΥϣϣ
ΤΠϵ· ΔΥϮΠΕΥΟΥΟϊ
ϵΡΟϥN̄ΒΙΝϵϥΜΑ
ΘΗΤΗCϵΥΧ ωM̄
ΜΟC· ΧϵΠΜΑΟΥ
ΧΔϊϵΠΤϵ· ΔΥΩΔ
ΠΝΑΥϩϣΝΕΟΥΕΙ
v.36 Νϵ· ΚΑΔΥΒϵ ϵΒΟλ
ΧϵϵΥΕΒϣΚΕΝϹϣ
[ϣ]ϵϵΤM̄ΠΕΥΚϣ
ΤϵΜϵΝ]N̄ϮΜΕN̄Cϵ
[ϣϣ ΠΝΑ]ΥM̄ΠϵΤΟΥ
v.37 [ΝΑΟΥΟΜ]C̄· N̄ΤΟϥ
[ΔϵΔϥΟΥ]ωϣB̄ϵϥΧω
[ΜΜΟCΝΑΥΧϵ]ϮΝΑΥ
[N̄ΤϣΤN̄ϵΤρ]ϵΥΟ[Μ
[ΠϵΧΑΥΝΑϥΧϵ
[ΤΑΡϵΝΒϣΚN̄ΤϵΝϣϣΠ
[ϵΝΑϣΗΤN̄CΑΤϵϵΡϵ
[N̄ΟϵΙΚ· N̄ΤϵΝΤΑΑΥΝΑΥ
[N̄CϵΟΥϣΜ· ΧϵϵΥϵΧΙ
[ΠϣΑΥΝΟΥΚΟΥΙϵΠΟΥϤ
v.38 [N̄ΤΟϥΔϵΠϵΧΑϥ
[ΝΑΥΧϵΟΥN̄ΤΗ

1 ΤN̄ΟΥΗΡN̄ΟϵΙΚΒϣᴷ
N̄ΤϵΤN̄ΝΑΥ· ΑΥϣN̄
ΤϵΡΟΥϵΙΜϵ· ΠϵΧΑΥ
ΝΑϥΧϵϮŌΥΜN̄ΤB̄Τ Cap. VI.
5 CΝΑΥ· Αϥ ΟΥϵϩCΑϩΝϵ v. 39
ΔϵΝΑΥϵΤΡϵΥΝΟ
ΧΟΥΤΗΡΟΥ· ϵΥϬ
ΝΑΥΗΤΑΥΗΤ· ϵΧN̄
ΠΠϵΧΟΡΤΟCϵΤΟΥ
10 ϵΤΟΥϣΤ· ΑΥΩΑΥ v. 40
ΝΟΧΟΥϵΥŌN̄ΑΥΙΗΤ
ΑΥΗΤN̄ΑϣϵΑΥΩN̄ΑΤΑϊΟΥ·
Αϥ ΧΙ ΔϵM̄ΠϮΟΥN̄Ο v. 41
ϵΙΚN̄ΒΙΙC̄MN̄ΠΤΤB̄Τ
15 CΝΑΥ· Αϥϥ ΙϵΙΑΤ̄ϵ
ϩΡΑϊϵΤΤΠϵΔϥCΜΟΥ
ϵΡΟΟΥ· ΑΥΩΑϥΠϵϣ
N̄ΟϵΙΚΑϥΤΑΑΥN̄M̄
ΜΑΘΗΤΗC ΧϵϵΥϵ
20 ΚΑΔΥϩΑΡΩΟΥ· MN̄
ΠΤB̄TCΝΑΥϵΑϥΠΑ
ϣΟΥϵΧΩΟΥΤΗΡΟΥ·
ΑΥΟΥΩΜΔϵΤΗΡΟΥ v. 42
ΑΥΩΑΥCϵΙΑΥϥΙ v. 43
25 MN̄TCΝΟΟΥCN̄
ΚΟΤϵΥΜϵϩN̄ΛΑK̄Μ
[Α]ΥΩΟΝϵΒΟλϩN̄N̄
[ΚϵΤB̄]Τ· ΝϵΤΟΥΩΜ v. 44
[ΔϵN̄ϵΥϵΙΡϵ]N̄[ΟΥΒΙC]
[ΤΒΑN̄ΡΩΜϵ . . . .
. . . . . .

K 9092.

ΠΕΡΙ ΣΥΝΟΔΟΥ ΚΑΙ
ΑΥΤΟΜΑΤΗΣ ΚΙΝΗΣΕΩΣ
ΤΟΥ ΣΩΜΑΤΟΣ
ΤΗΣ ΓΗΣ

K 9077.

ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΤΟΥ ΣΩΜΑΤΟΣ ΤΗΣ ΓΗΣ ΣΥΝΟΔΟΥ ΚΑΙ ΑΥΤΟΜΑΤΗΣ ΚΙΝΗΣΕΩΣ

K 9092, 9093 — № 121 a

Zwei Pergamentblätter mit den Seiten 113, 114, 121, 122 der Handschrift. Zusammengefunden von Professor Krall. Höhe 35 cm Breite 28 Rand oben 4·5 unten 3·3 cm an der Innenseite 2·5, an der Aussenseite 4·5 cm. Evang. s. Marc. X 47 – XI 18

ΙC ΧC

X.47 ΧΕΙC̄ΠϣΗΡΕÑΔΑΥ
v.48 ЄΪΔΝÑΔΝΔΪ · ΔΥΝΟϣ
ΠϤΔΕÑΘΙΠΜΗΗ
ϣΕΧΕЄϤΕΚΑΡϢϤ
ÑΤΟϤΔΕÑϩΟΥΟ
ΔϤϢϣΕΒΟΛЄϤΧϢ
Μ̄ΜΟCΧΕΠϢΗΡЄ
ÑΔΔΥЄΙΔÑΔΝΔΪ
v.49 ΔϤΔϩΕΧЄЄΡΔΤϤÑ
ΘΙΙC̄ΔϤΟΥЄϩΔϩΝЄ
ЄΤΡЄΥΜΟΥΤЄЄΡΟϤ
ΔΥϢΔΥΜΟΥΤЄЄ[Π]
ΒΛΛЄЄΥΧϢΜ̄ΜΟC
ΝΔϤΧЄΤϢΚÑϩΗΤ
ΤϢΟΥΝϤΜΟΥΤ̲Ε
v.50 ЄΡΟΚ· ÑΤΟϤΔЄ
ΔϤΝЄΧΝЄϤϩΟΪΤЄ
ЄΒΟΛΜ̄ΜΟϤΔϤΠ[Π]ωΤ
ÑΤЄΥΝΟΥΔϤЄΙЄΡΔ
v.51 ΤϤÑΙC̄ · ΔϤΟΥϢϤΒ
ΔЄΝΔϤÑΘΙC̄ЄϤΧϢ
Μ̄ΜΟCΧЄΟΥΠЄΤ̄Κ
ΟΥΔϢϤЄΤΡΔΔΔϤ
ΝΔΚ· ΠΒ̄ΛΛЄΔЄ
ΠЄΧΔϤΝΔϤΧЄϩΡΔΒ
ΒΟΥΝΘΪЄΪΟΥЄϢ
v.52 ΝΑΥЄΒΟΛ· ΙC̄ΔЄΠЄ
ΧΔ[Ϥ]ΝΔϤΧЄΒϢΚΤΕΚ
ΠΪCΤĪCΤЄΝΤΔCΝΔϩ
ΜЄΚ· ΔΥϢÑΤЄΥΝΟΥ
ΔϤΝΑΥЄΒΟΛΔϤΟΥΔ
XI.1 ϩϤÑCϢΒϩÑΤЄϩΪΗ̄
ΝΤЄΡЄϤϩϢΝΔЄЄϩΟΥΝ
ЄΘΪЄΡΟCΟΛΥΜΔЄ
ΒΗΔΦΑΓΗΜ̄ÑΒΗΘΔ
ЄΤΒЄC̄ϢΝÑΪΔϩΔϩΤЄΠΤΟΟΥ

1 ÑΝΧϢЄΙΤ· ΔϤΧЄΥ
CΝΔΥÑΝЄϤΜΔΘΗ
ΤΗCЄϤΧϢΜ̄ΜΟC[ΝΔΥ] XI.2
ΧЄΒϢΚЄϩΡΔΪЄΠΠЄΙ
5 ϮΜЄЄΤ̄ΜΠΠЄΤÑ[ЄΜ
ΤΟЄΒΟΛ ΔΥϢÑΤЄΥ
ΝΟΥЄΤЄΤΝΔΒϢΚ
ЄϩΟΥΝЄΡΟϤΤЄΤ
ΝΔϩЄЄΥCΗ̄ΒЄϤΜΗ̄Ρ̄
10 Μ̄ΠΠΔΤЄΛΔΔΥÑΡϢ
ΜЄΔΛЄЄΡΟϤ·[Β̲]Ο Χ̄Ϥ
ÑΤЄΤÑÑΤ̄Ϥ· ΔΥϢ v.3
ЄΡϢΔΝΠЄΤΝΔϢΔ
ΧЄÑ̄ΜΜΗΤ̄ÑΧΟΟC
15 ΧЄЄΤЄΤ̄ÑΡΟΥϩΪ
ΝΔΪ · ΔΧΪCΧЄΤΤЄϤ
ΧΟΘΪCΠΤЄ̄ΡΧΡΪΔ
ΝΔϤ· ΔΥϢÑ̲Τ̲ΕΥΝΟ[Υ
ϤΝΔΤ̄ÑΝΟΟΥϤЄ
20 ΠЄΪΜΔ· ΔΥΒϢΚΔЄ v. 4
ΔΥϢΔΥϩЄ[Θ]ΠCΗΘ
ЄϤΜΗΡЄΥΡΟ̄ÑΒΟΛ
ϩ̄ΜΠϩ̄Ρ ΔΥϢΔΥΒϢ
Λ̄Ϥ· ϩΟΪΝЄΔЄÑ̄ΝЄ v. 5
25 ΤΔϩЄΡΔ[Τ]ΟῩΜΠΜΔ
ЄΤ̄ΜΜΑΥΠЄΧΔΥ·
[ΝΔ]ΥΧЄЄΤЄΤ̄ΝΡΟΥ.
ЄΤЄΤ̄ΝΒϢΛ[Μ̄]ΠC
ΗΘ· ÑΤΟΟΥΔЄΔΥ v. 6
30 ϢΔΧЄÑ̄ΜΜΔΥΚΔΤΔ
ΘЄÑ̄ΤΔΙC̄ΧΟΟCΝΔΥ
ΔΥϢΔΥΚΔΔΥ· ΔΥЄΝ v. 7
ΠCΗΘΔЄЄΡΔΤ̄ϤÑ̄ΙC̄
ΔΥΠϢΡ̄ϢÑΝΝЄΥϩΟ
35 ЄΙΤЄϩΙΧϢϤΔΥϢ
[Δ]ϤΔΛЄЄΡΟϤ ΚЄΜΗ v. 8
ΗϢЄΔЄΔΥΠϢΡϢ

(K 9092 Fortsetzung) № 121 b

i. Blatt. Fleischseite. Pagina 114 der Handschrift

ριδ ιc χc Marcus xi.

Marc. NNEYZOEÏTEZNTE

xi. 8 ZIH·ZN̄KOOYEΔE
ΔYQWWTN̄ZENKλd
ΔOCZN̄ZENCWQE

v. 9 [N]ETMOOQEZÏZH̄
MMOQMN̄NETOY
H̄ZN̄CWQNEYWQ
EBOλXEW̄CANNA

v. 10 QCMAMAATN̄BITTE
TNHYZM̄PANM̄
ΠXOEÏC· C̄CMAMA
ATN̄BITMN̄TP̄PO
ETNHYM̄ΠENEÏWT
ΔAYEÏΔ· W̄CANNA

v. 11 ZN̄NETXOCE:-
ΔϕBWKΔEEZOYNEEÏ
EPOCOλYMΔEZOYN
EΠEPΠE·AYWN̄TE
PEQKTEEÏAT̄QZM
ΠMATH[P]Q·NEΔΠ
[N]AYΔEN̄POYZEZWN
EϣWΠTE:ΔQEÏEBOλ
EBHΘANÏAMN̄ΠM̄N
sic TCOOYC: M̄ΠEQPAC

v. 12 TEΔEN̄TEPOYEÏEBOλ
ZN̄BHΘANÏA ΔQ[Z]KÒ

v. 13 AYWN̄TEPEQNAY
EYBWN̄KN̄TEM̄
ΠOYEEPEZENϬWBE
ZIWWC ΔQBWKEPA
T̄CXEMEϣAKEQE
ϬN̄λAAYN̄ZHT̄E·N̄
TEPEQEÏEXWCM̄
ΠEQZEEλAAYN̄ZH̄
T̄CN̄CAN̄ϬWBEM̄MA
TE·NEΠCHYΓAPAN

1 ΠEN̄KN̄TE·AÏCΔE v. 14
OYWϣQEQXWM̄MOC
NACXEN̄NEλAAYXI
N̄TENOYOYEMΓAP
5 ΠOCEBOλN̄ZHTE~
NEYCWT M̄ΔEEPOQ
ΠENϬINEMAΘHT̄HC
ΔYBWKΔEEZOYNE v. 15
EÏEPOCOλYMA·AYW
10 N̄TEPEQBWKEZOYN
EΠ̄PΠEAQAPXEÏN̄
[N]OYXEEBOλN̄NET
†EBOλ·M̄N̄NETϣWΠ
ZPAÏZM̄ΠERΠE·AYW
15 [N]ETPAΠEZÏTHC
ETXÏKOλYMBON
EAQTAYWEΠECHT
N̄MMAN̄ZMOOCN̄
NETTϬROOMΠEE
20 BOλ·M̄ΠEQKAλAAY v. 16
EXÏCKEYOCEBOλZM̄
Π̄PΠE·AYWNEQ† v. 17
CBW̄NAYEQXWM̄
MOCXEQCHZXEΠA
25 HÏEYNAMOYTEE
POQXEΠHÏM̄ΠE
ϣλHλN̄N̄ZEΘNOC
THPOY·N̄TWT[N]ΔE
ΔTEN̄AAQN̄CTTH
30 λAÏONN̄COONE
λYCWTM̄ ΔEN̄ϬINAP v. 18
XÏEPEYC M̄NNGΓPAM
MATEYC̄AYKWTE
N̄CAΘEM̄MOOYT̄Q
35 NEYEPZOTEΓARZH
T̄QΠE ΠMHHϣE

(K 9092 *Fortsetzung*) № 121 c

II. Blatt, Fleischseite, Paginazahl [12]1 ρικα

Marcus XIII. 8 - 32

v.8 ΟΥΝ̄ΟΥϩΕΘΝΟϹ ⸗ ΓΑΡ
ΝΑΤΩΟΥΝΕϪ̄ΝΟΥ
ϩΕΘΝΟϹ·ΑΥΩΟΥ
ΜΝ̄ΤΡ̄ΡΟΕϪ̄ΝΟΥΜ̄Ν
ΤΡΡΟ·ϹΕΝΑϣΩΠΤΕ
Ν̄ϬΪϩΕΝΚ̄ΤΩΚΑ
ΤΑΜΑ·Μ̄ΝϩΕΝϩΕΒ ω
ΩΝ·Μ̄ΝϩΕΝϣΤΟΡ
v.9 Τ̄Ρ·ΝΑϊϪΕΤΗΡΟΥ
ΤΑΡΧΗ Ν̄ΝΝΑΑΚΕΝΕ
[Ν̄]ΤΩΤ̄ΝΑΕϮϩΤΗ
[ΤΝ̄]ΕΡΩΤ̄ΝϹΕΝΑΤΤΑ
[ΡΑ]ΖΪΖΟΥΓΑΡΜ̄ΜΩ
Τ̄ΝΕΝϹΥΝϩΕϪΡΪΟΝ
Ν̄ϹΕϩΪΟΥ ⸗ ΕΡΩΤ̄Ν
ϩΝ̄ΕΝϹΥΝΑΓΩΓΗ
Ν̄ϹΕϪΪ[ΤΗΥΤ]Ν̄Ν̄
ϩΗΓΕΜΩ[Ν Μ̄Ν Ν̄]ΡΡΩ
ΟΥΕΤΒΗΗ[ΤΕ]ΥΜ̄ΝΤ
v.10 ΜΝΤΡΕ[ΝΑΥ]· ϩΑΤ̄Ϲ
ΔΕÑϣΩΡ̄ΠΠΕΕΤ
ΡΕΥΤΑϣΕΩΕΙϣΜ̄
ΠΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝϩΕΝ
v.11 Ν̄ϩΕΘΝΟϹ·ϩΟΤΑΝ
ΔΕΕΥϣΑΝΧΪΤΗΥ
Τ̄ΝΕΠΑΡΑΖΪΖΟΥ Μ̄
ΜΩΤ̄Ν - Μ̄ΠΕΡΚΑ
ΑϤÑΗΤ̄Ν Ñ ΡΟΟΥϣ
ϪΕΟΥΠΕΤΕΤΝΑ
ϪΟΟϤΑΛΛΑΠΕΤ
ΟΥΝΑΤΑΑϤΝΗΤ̄Ν
ϩ̄ΝΤΕΥΝΟΥΕΤΜ̄
ΜΑΥ·ΠΑϊΠΕΤΕΤ
ΝΑϪΟΟϤ·Ñ ΤΩΤΝ
[Γ]ΑΡΑΝΝΕΤϣΑϪΕ
ΑΛ[Λ]ΑΠΕΠ̄ΝΑΠΕΕ[Τ]
v.12 ΟΥΑΑ[Β·ΟΥΝΟΥϹΟ]Ν̄
ΔΕΝΑ[ΠΑΡΑ]ΖΙΖΟΥ

Ī C X̄ C

1 Ν̄ΟΥϹΟΝΕϩΡΑϊΕΤΤ
ΜΟΥ ΑΥΩΟΥΕΙΩΤ
Ñ ΟΥϣΗΡΕ·Ñ ΤΕÑ
ϣΗΡΕΤΩΟΥΝΕϪ̄Ν *Marcus*
5 ΝΕΥΕϊΟΤΕÑϹΕΜΟΥ *Cap. XIII.*
ΟΥΤ̄ΜΜΟΟΥ·ΝΤΕ *v. 13*
Τ̄ΝϣΩΠΤΕΕΥΜΟϹΤ̄Ε
Μ̄ΜΩΤ̄ΝϩΪΤ̄ΝΟΥ
ΟΝΝϊΜΕΤΒΕΠΑΡΑΝ
10 ϥ ΠΕΤΝΑϩΥΠΟΜΕΝΗ
ΔΕϣΑΒΟΛΠΑϊΠΕΤ
ΝΑΟΥϪΑϊ · ΕΤΕ *v. 14*
Τ̄ΝϣΑΝΝΑΥΔΕΕΤΒ Ō
ΤΕΜ̄ΠΤϣΩϥΕϹΑϩΕ
15 ΡΑΤ̄ϹϩΜ̄ΠΤΜΑΕΤΕ
ΜΕϣϣΕ·ΠΕΤΩϥ·
ΜΑΡΕϥΝΟΕϊ · ΤΟ
ΤΕΝΕΤϩΝ ⸗ ΟΥΑΑϊΔ
ΜΑΡΟΥΠΠΩΤΕΝ ⸗ ΤΟΥ
20 ΕϊῊ·ΠΕΤϩΙ ⸗ ϪΕΝΕ *v. 15*
ΠΩΡΜ̄ΠΕΡΤΡΕϥΕϊ
ΕΠΕϹΗΤ·ΟΥΤΕ
Μ̄ΠΕΡΤΡΕϥΒΩΚΕ
ϩΟΥΝΕϥϊλΑΑΥϩ[Μ̄]
25 ΠΕϥΗϊ·ΑΥΩΠΕ[Τ] *v. 16*
ϩÑΤϹΩϣΕΜ̄ΠΕΡ
ΤΡΕϥΚΤΟϥΕΠΑϩΟΥ
ΕϥΙΠΕϥϩΟΕϊΤΕ
ΟΥΟΕϊ ⸗ ϩ̣Ē Ñ ΝΕΤ *v. 17*
30 ΕΕΤΜ̄Ñ ΝΕ Τ̄ ΤϹÑ
ΚΩϩΜ̄ΠΕϩΟΟΥΕΤ
Μ̄ΜΑΥ · ϣΛΗΛϪΕ *v. 18*
ΚΑϹÑ ΝΕΠΕΤ[Ñ]ΠΩΤ
ϣΩΠΤΕÑ ΤΕΠΡ̄Ω
35 ϹΕΝΑϣΩΠΤΕΓΑΡ Ñ *v. 19*
ΒΙΝΕϩΟΟΥΕΤΜ̄ΜΑΥ
ΝΟΥΘΛϊ ⸗ ϮϊϹΤΑϊΜ̄
ΠΕΘΥΟΝÑΤΕϹΒΩΤ

(K 9092 Fortsetzung) № 121 d

|PK|B| II. Blatt. Haarseite. Paginazahl 122

Marc. ϥωπτεχϊνταρχημ̄ 1 τοτεcεν̄ανδγεττ
XIII. 19 πτωνν̄τν̄νταπνογτε ϥηρεμ̄πρωμεεϥ
cοτϥωϩραϊετε νηγϩν̄νεκλοολε Marcus
νογαγωμμν̄ογον μ̄νογνοβν̄βομ Cap. XIII.
ν̄τεcβοτνϩωω 5 αγωογεοογ - αγω v. 27
v. 20 πε· αγωενεμ̄πε τοτεϥνϩχοογν̄
πχοεϊctc̄bkene νεϥαγγελοcνεϥ
ϩοογετ̄μμαγνε cωογϩεϩογνν̄ν̄ϥ
μ̄νλαγν̄capξνδογ cωτπεβολϩ̄μπε
χαϊπε αλλαετβε 10 ϥτοογν̄τηγ· χϊν̄
ν̄cωτπ̄νταϥcοτ χωϥμ̄πκαϩωϩ
πογαϥτc̄bkene χωcν̄ττπε· ἐβο[λ] v. 28
v. 21 ϩοογετμ̄μαγ· αγω αεϩντβων̄κν̄τε
τοτεερωανογϩ̄ ετετνϩειμεετ
χοοcνητν̄χεεϊc 15 παραβολη· ϩοταν
πεχc̄μ̄πεϊμϩ̄ η γαρερωανπτεcκλϩ
εϊcϩηητεϩμ̄πηι αοcχωνν̄τελωκ
μ̄περπϊctεγε ν̄τενεcβωβε†ογ
v. 22 cενϩτωογνγαρν̄ ω· ωϩατετν̄νειμε᾽
βιϩϩαϩν̄χριcτοcν̄ 20 χεαϥϩωνεϩογν
νογχ· ν̄cε†ενϩν ν̄βιπτωωμ· ταϊ v. 29
[μ]ϩεϊνμν̄ν̄ϩενωγπη ϩωττηγτν̄ντετε
[ρ]ε κανεογν̄βομ̄ τν̄ϩεετετν̄ωϩαν
[ε]τρεγπλανϩν̄νϩ νϩγεν̄ϩϊτηρογ
κεcωττ̄ ν̄τω 25 ενϩαϥωπτεεϊμε
τν̄χε†ϩτητν̄νερω χε̄αϥϩωνεϩογν
τν̄· ν̄θεν̄τϩϊωε ερν̄ν̄ρο· ϩαμην v. 30
ρ̄πχω[ε]ρωτν̄ †χωμ̄μοcνητν̄
ν̄ ϩωbνϊμ χεν̄νετεϊγενεϩ
v. 24 αλλαϩννεϩοογε 30 ογεϊνεμ̄πτενϩϊτη
τμμαγμννν̄cατε ρογϥωπτε· ττε v. 31
θλϊψϊcετμ̄μαγ μ̄νπτκαϩνϩπταρϩ
π[η]ναερκακε᾽αγω γε· νϩωχχεχενϩ
πτοοϩνϩτϩανμ̄πεϥ παραγεαν· ετβε v. 32
v. 25 ογοεϊνι ν̄cϊογεcε 35 Πεϩοογχεμν̄ντεγ
νϩχεεβολϩν̄ντπε νογετμ̄μαγ- μ̄
αγων̄βομνμ̄μπηγε μ̄νλαγcοογν̄
v. 26 cενϩνωεϊν-αγω ογτεναγγελοc

K 9103

№ 122 a

Abgerissenes Pergamentblatt. Höhe 39 Breite noch 16·2 cm Rand oben 5, unten 7 cm. Professor Krall notierte „Marcus 12, 41." — Marcus XII 24-28, 30-33, 35-41

Marc. λθ· ἐτβεπεγραμματεὺς | λ°(όγος) λε· ιβ[

XII.24 ανδεετετεπτλα
νλεντετπcoον
ανπνεγραφηου
τετδομιπποὺ
v.25 τε· ζοτανευωα
ευωανταωουν
εβολζπνετμο
ουτ· ουτεπce
νλχιζι[μ]εαν.ου
τεπcενλχιζαϊ
αν· αλλαθυναδω
πθεππαγγε[λοc
v.26 ετζπμπηφε
ετ]βενετμοο[υτ
α[εχεcενατφωουν
ψττετπωω'[ζι
πχωωμεϊμμδ
ῡcηcπθεεντα
πνουτεχοο[c
νλζιπβατοc,
εqχωϊμοcχε
ν· ανοκπεπνου
ν· τεπαβραζαμ·πνὺ
ν· τεπϊcααk·πνὺ
v.27 ν· τεπϊακωβ·πνὺ
ν· τεπνετμοουτ
ν· ανπε· αλλαπανε
ν· τονζπε· τετπ
v.28 cορμεπεζουô· λθ
Δqτπεqουοει ρλα
αεεζουνερφq] ε
πδιουâπn[εγραμ] ∞
ματευce[αqcω] ο
τμερουυ[ευτων]
εqcουυ[νχεαq]

ουωωβ νλυκαλωc

ν· ε[βολζμπεκμε
ν· ευ[ετηρq·αγω
ν· εβ[ολζπεκβομ
ν· τη[ρc·τμεζcντεαε v.31
τε[ταϊχεεκε
μ[ερεπετζιτου
ω[κπτεκζε
μτ[νδεεντολη
εν[αaqενaϊ·πε
ρλβ χaqαενaqπδιπε v.32
γ[ραμματευcχε
κ[αλωcπcαζζν
ο[υμεακχοοc
χ[ουαπεπνου
τ[αγωμνδε v.33
π[βλλαq·αγωε
μ[ερτqζμπτζητ
τ[ηρqαγωζντ

(K 9103 Fortsetzung)

№ 122 b

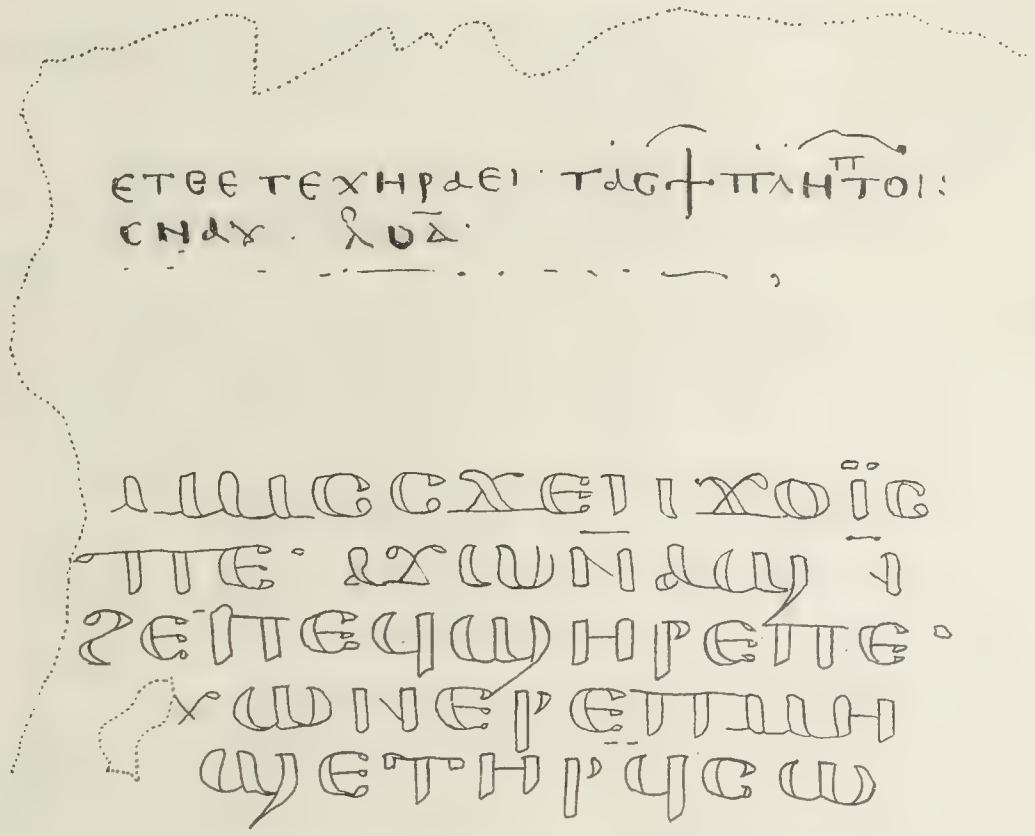
Fleischseite

Evang. s. Marc. XII.

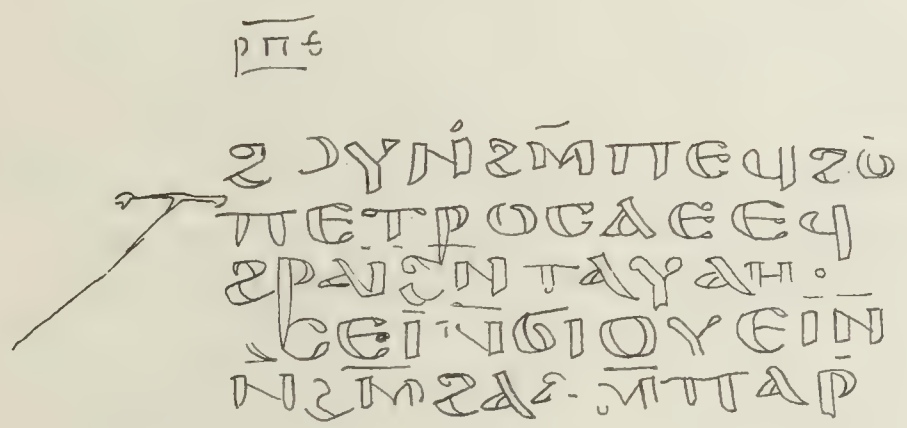
ЄТВЄТЄХНРАЄΝΤΑϹ†ΠΛΗΤΟΝ
ϹΝΑΥ·Χ°ΟΔ̄·——
Μ̄ΜΟϹ̈ΧЄΠ̈Χ̈ΟΪϹ̇ — XII, v. 37
ΠЄ·ΔΥΩΝ̄ΔϢΝ̄
ϩЄ̈ΠЄϥΩΙΗΡЄΠΤЄ·
[Δ]ΥΩ ΝЄΡЄΠΜΗ
ΗϢЄΤΗΡϥϹΩ
ΤΜ̄ЄΡΟϥϩ̄ΝΟΥ
ΤΩΤ̄Ν̄ϩΗΤ ΝЄϥ v. 38
ΧΩΧЄΜ̄ΜΟϹΝΑΥ
ΠЄϩ̄ΝΤЄϥϹΒΩ̄
ΧЄ†ϩΤΗΤ̄ΝЄΡΩ
Τ̄ΝЄΝЄΓΡΑΜΜΑ
[Τ]ЄΥϹΝΔΪЄΤΟΥ
[ωϢЄ]ΜΟΟΩЄϩ̄Νϩ̄(l. ϩЄΝ)
[ϹΤ]ΟΛΗ·ΔΥΩЄ[Υ
[Ο]ΥЄΩ̄ΝΔϹΠΑ
ϹΜΟϹϩ̄ΝΝ̄ΑΓΟ†Α
Μ̄Ν̄ΜΜᾹΝ̄ϩΜΟΟ[Ϲ v. 39
ЄΤΧΟϹЄϩ̄ΝΝ̄ϹΥ[Ν
Α[†]ΩΓΗΜΝ̄Μ̄ΜΑ
Ν̄ΝΟΧΟΥΝ̄ΩϢΟΡΠ
ϩ̄ΝΝ̄ΧЄΙΠΝΟΝ·ϧ
ΡΛϛ ΝΔΪЄΤΟΥΩΜϩ̄Ν v. 40
ΝΗΪ̈ΝΝЄΧΗΡΑ·ΔΥΩ
ϩ̄ΝΟΥΝΟϧ̄ΝΛΟЄΙ
ϧЄ·ЄΥΩΛΗΛ̀ΝΔΪ̈
ЄΤΝΔΧΪΝΟΥΚΡΙ
ΜᾹϩΟΥΟ·ΙϹΧЄ v. 41
Ν̄ΤЄΡЄϥϩΜΟΟϹ
Μ̄ΠЄΜΤ̄ЄΒΟΛ
Μ̄ΠΓΑΖΟΦΥΛΑΚΙ
[Ο]†·Αϥ†ϩΤΗϥΧЄ
[ЄΡЄΠ]ΜΗΗΩЄΝЄΧ
[ϩΟΜ̄Ν̄†]Ν̄ΔΩ̄ΝϩЄ̀Є̀
[ΠΓΑΖΟ]ΦΥΛΑΚΙΟ̄(l.-ΟΝ)
[ΑΥΩΟΥ†]ΗΗΩЄΝ̄

Abgerissen

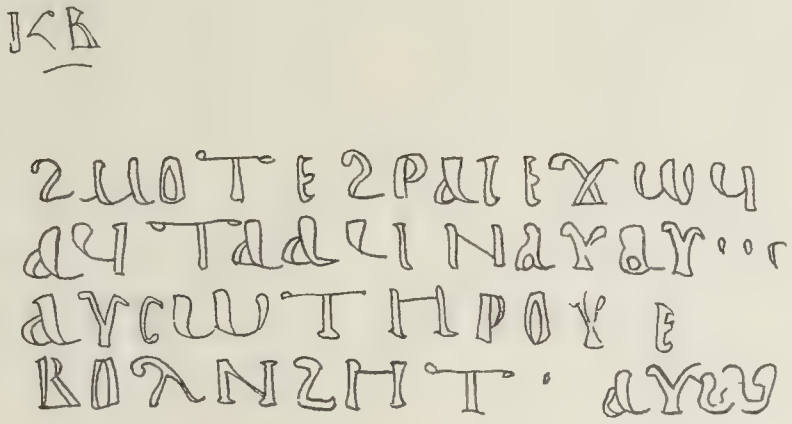
v. 35 [Αϥ]
ΟΥΩϢ̄ΒΑЄΝ̄ϭΙΪ̄Є[ϥ
†ϹΒΩϩ̄Μ̄ΠЄΡ†Π̄Є
ЄϥΧΩΜ̄ΜΟϹ]ΧЄ
Ν̄ΔΩ̄Ν̄ϩЄΝЄΓ†ΑΜ
ΜΑΤЄΥϹϹЄΧΩΜ[ΜΟϹ
ΧЄΠЄΧ̄ϹΠΩ̄]ΗΡЄ
v. 36 Ν̄ΔΑΥЄΙΑΠЄ·]Ν̄
ΤΟϥΑΑΥЄΙΑϥ̄]ΧΩ
Μ̄ΜΟϹϩ̄Μ̄ΠЄ†Π̄Ν̄Α
ЄΤΟΥΑΑΒ ΧЄ]ΠЄ
ΧЄΠΧΟЄΙϹ Μ̄]ΠΑ
ΧΟЄΙϹΧЄϩΜΟ]ΟϹ
Ν̄ϹΑΟΥΝΑΜΜΜΟ]Ϊ
ϢΑΝ†ΚΩΝΝ€Κ
ΧΙΧЄЄΥϩΑΠЄϹ]ΗΤ
Ν̄ΝЄΚΟΥЄΡΗ]ΤЄ·
[Ν̄ΤΟϥΑΑΥЄΙΑϥ̄]ΧΩ



K 9103



K 9095



K 9133

K 9095 — № 123 a

Pergamentblatt. Höhe 29 cm Breite 22 cm Rand oben 2·7 cm unten 4·7 cm
an der Innenseite 2·2 cm, der Aussenseite 4 cm

Evang. s. Marc. XIV 57 – XV. 1

Haarseite, Pagina 188 der Handschrift

·ρπη·

c. XIV.
(v.57) ⲘⲚⲦⲢⲈⲈⲢⲞⲤⲒⲚ̄ 1 ⲠⲈϪⲀⲤⲒϪⲈⲀⲚⲞⲔ̄
ⲚⲞⲨϪ ⲈⲨϪⲰ ⲘⲘ̄ ⲠⲈ·ⲀⲨⲰⲦⲈⲦ
v.58 ⲘⲞⲤϪⲈⲀⲚⲞⲚ ⲚⲀⲚⲀⲨⲈⲠⲰⲎⲢⲈ
ⲀⲚⲤⲰⲦⲘ̄ ⲈⲢⲞⲤ ⲘⲠⲢⲰⲘⲈⲈⲤ
ⲈⲤϪⲰ ⲘⲘⲞⲤϪⲈ 5 ⲤⲘⲞⲞⲤ ⲚⲤⲀⲞⲨ
[ⲀⲎ]ⲞⲔ̄ⲧⲚⲀⲂⲰⲖ ⲚⲀⲘⲚ̄ⲦⲃⲞⲘ̄.
[ⲈⲪ]ⲞⲖ ⲘⲠⲈⲒⲢⲠⲈ ⲀⲨⲰⲈⲤⲚⲎⲨⲤⲒ
[Ⲙ̄][Ⲙ]ⲞⲨⲚⲦⲚⲆⲒϪ̄ Ϫ̄ⲚⲚⲈⲔⲖⲞⲞⲖⲈ Cap. XIV.
ⲀⲨⲰⲧⲚⲀⲔⲈⲦ̄ ⲚⲦⲠⲈ·ⲠⲀⲢⲬⲒ v.63
ⲔⲈⲞⲨⲀ̄ⲚⲀⲦⲘⲞⲨ 10 ⲈⲢⲈⲨⲤⲀⲈⲚ̄ⲦⲈⲨ
ⲚⲦⲚⲆⲒϪⲚⲈⲪⲖⲞ ⲚⲞⲨⲀⲤⲠⲈⲤⲚⲈⲨ
v.59 ⲘⲦⲚⲤⲞⲞⲨ·ⲀⲨⲰ ⲤⲞⲈⲒⲦⲈⲈⲤϪⲰ
ⲤⲒⲚⲀⲒⲞⲚⲦⲈⲨ ⲘⲘⲞⲤϪⲈⲈⲚⲢ̄
ⲘⲚⲦⲘⲚⲦⲢⲈ ϪⲢⲈⲒⲀⲆⲈⲘⲘⲚ̄
ⲚⲈⲤⲤⲘⲞⲚⲦⲀⲚ 15 ⲦⲢⲈⲈⲢⲞⲨ·ⲀⲦⲈ v.64
v.60 ⲠⲈ·ⲀⲤⲦⲰⲞⲨⲚ ⲦⲚⲤⲰⲦⲘ̄ⲦⲎⲢ
ⲀⲈⲚⲆⲒⲠⲀⲢⲬⲒⲈ ⲦⲚⲈⲠⲞⲨⲀⲈⲂⲞⲖ
ⲢⲈⲨⲤⲤⲚⲦⲈⲨ ⲤⲚⲦⲈⲤⲦⲀⲠⲢⲞ̄·
ⲘⲎⲦⲈⲀⲤⲨⲚⲈ ⲞⲨⲦⲠⲈⲦⲈⲤⲀⲞⲔⲈⲒ
ⲒⲤⲈⲤⲨϪⲰⲘ̄ⲘⲞⲤ 20 ⲚⲎⲦⲚ̄· Ⲛ̄ⲦⲞⲞⲨ
ⲚⲀⲤ̄ϪⲈⲚ̄ⲔⲚⲀ ⲀⲈⲦⲎⲢⲞⲨⲀⲨⲦⲃⲀ
ⲰⲀϪⲈⲀⲚⲖⲀⲀⲨ. ⲈⲒⲞⲤ̀ϪⲈⲤⲨⲘ̄ⲠⲠⲰⲀ
ⲀⲤⲢⲞⲞⲨⲚⲀⲒⲒⲤⲈ ⲘⲠⲘⲞⲨ̄·ⲀⲨⲰⲀⲨ v.65
ⲢⲘⲚ̄ⲦⲢⲈⲈⲢⲞⲔ· ⲀⲢϪⲈⲒⲚⲃⲒⲤⲞⲈⲒⲚⲈ
v.61 Ⲛ̄ⲦⲞⲤⲀⲈⲀⲤⲔⲀ 25 ⲈⲚⲈϪ̄ⲦⲀⲤ̄ⲈⲤⲞⲨ̄ (l. -ⲞⲨⲚ)
ⲢⲰⲤ·ⲀⲨⲰⲘ̄ⲠⲠⲤ̄ ⲈⲤⲢⲀⲤ·ⲀⲨⲰⲈⲤⲂ̄Ⲉ
ⲰⲀϪⲈⲖⲀⲀⲨ·ⲠⲀⲢ ⲠⲈⲤⲢⲞ̄·ⲈⲧⲔ̄ⲖⲮ̄
ⲬⲒⲈⲢⲈⲨⲤⲀⲈⲞⲚ ⲈϪⲰⲪⲈⲨϪⲰⲘ̄
ⲀⲤϪⲚⲞⲨⲤ̄ⲈⲤ ⲘⲞⲤⲚⲀⲤϪⲈⲠⲢⲞ
ϪⲰⲘ̄ⲘⲞⲤⲚⲀⲤ 30 ⲪⲎⲦⲈⲨⲈⲚⲀⲚ
ϪⲈⲚⲦⲞⲔⲠⲈⲠⲈ ⲠⲈϪ̄ⲤϪⲈⲚⲒⲘ̀
ϪⲤⲠⲰⲎⲢⲈⲘ̄ ⲠⲈⲚⲦⲀⲤⲢⲀⲤⲦ̄Ⲕ·
ⲠⲈⲦⲤⲘⲀⲘⲀⲀⲦ· ⲀⲨⲰⲚ̄ⲤⲨⲠⲎⲢⲈ
v.62 ⲀⲒ̄ⲤⲀⲈⲞⲨⲰⲰ̄Ⲃ̄ ⲦⲎⲤⲀⲨⲧⲀⲀⲤⲈ̄

(K 9095 *Fortsetzung*) *N° 123 b*

ρπθ· *Fleischseite, Pagina 189 der Handschrift.*

Marc. ϛογνϛ̄μ̄ττεϥϛ̄ο̄·
XIV. 65 ⟩ ττετροϲδεεϥ
v. 66 ⟩ ϛραϊϛ̄ντανλη·
αϲεῖ̄ν̄βιογεὶν̄
ν̄ϛ̄μϛαλ̄μ̄παρ̄
v. 67 χιερεγϲ-αγω
ν̄τερεϲνδγ
επετροϲεϥ
θμ̄ο̄μ̄μοϥὰϲ
βωϣ̄τεϛογν
εϛραϥ̄ϵϲχω μ̄
μοϲνδϥ-χεν̄
τοκ̀ϛωωκ̄ον
νεκϣοοπ̄μ̄ν
ῑ̄ϲπνδϛωρδι
v. 68 ος·ν̄τοϥδε
δϥδρνδεϥχω
μ̄μοϲχεογδε
ν̄ϯϭοογνμ̄
μοϥδν̀ογτε
ν̄ϯϭν̄ερχωμ̄
μοϲδνχεόγ·
αγωαπαλεκ̄τ̀ωρ
μογτε·αϥεὶ
δεεβολεθο
v. 69 ειτ̀· τϛ̄μϛαλ
δεν̄τερεϲνδγ
ερο ϥ̀πεχαϲν̄
νεταϛερατογ
χεπαϊογεβολ
v. 70 μ̄μοογπε· ν̄
τοϥ̀δεονδ[ϥ]
αρνδ· μ̄ν̄ν̄ϲα
κεκογϊδενετ

1 δϛερατογπεχ[αγ]
μ̄πετροϲχεδ
ληθωϲν̄τ̄κογ̀
εβολ̄μ̄μοο[γ]
5 καιγαρντ̄κο[γ]
γαλιλαιοϲ[· ν̄] *v. 71*
τοϥδεδϥαρ[χει]
ν̄κδεογωε[ϛραϊ]
δγωεωρ̄κχε
10 ν̄ϯϲοογνδ[ν]
μ̄πειρωμεε
τετ̄ν̄ταγ̄ο̄μ̄
μοϥ-δγωαπα *v. 72*
λεκτωρ̄μογ
15 τε̄μ̄πμεϛϲεπ̄
ϲνδγ·δϥρ̄πμε
ευεδε̄ν̄βιπε
τροϲμ̄πωδχε
ν̄θεεντδ̄ϊ̄χο
20 οϲνδϥχεεμ
πατεογδλε
κτωρ̄μογτε
ν̄ϲεπ̄ϊϲνδγκνδ
δπαρνδμ̄μοϊ̈
25 ν̄ωϣ̄μ̄τϲωωπ̄,
δγωδϥϛιτοο
τ̄ϥεριμε,ϛτο *Cap. XV.*
ογεδε̄ν̄τερεϥ *v. 1*
ωωπεδγχιωο
30 χνε̄ν̄βιν̄δρχι
ερεγϲ-μ̄ν̄νε
πρεϲβγτεροϲ,
μ̄ννεγραμμα
τεγϲ. μ̄ν̄πϲγν

K 9133 — № 124 a

Pergamentblatt, unten abgerissen. Höhe noch 24·6 cm Breite 14·3 cm Rand oben 3 cm an der Innenseite 3·5 cm, an der Aussenseite 3·7 cm. Prof. Krall notierte „Marcus 14,25"

Evang. s. Marc. XIV, 15-22 23-31

Pagina 21 der Handschrift. — Kd

XIV. v. 15	ⲙⲙⲁⲛⲧⲡⲉ·ⲉⲥ	1	ⲟⲩⲇ·ⲭⲉⲙⲏⲧⲉⲓ	Cap. XIV.
	ⲡⲱⲣⲱⲉⲥⲥⲃⲧⲱⲧ		ⲇⲛⲟⲕⲧⲉ·ⲛⲧⲟⲥ	v. 20
	ⲉⲧⲉⲧⲛⲁⲥⲟⲃⲧⲉ		ⲇⲉⲡⲉⲭⲁⲥⲛⲁⲩ	
	ⲛⲁⲛⲙⲡⲙⲁⲉⲧ		ⲭⲉⲟⲩⲁⲡⲉⲙⲡⲙ	
v. 16	ⲙⲙⲁⲩ·ⲁⲩⲉⲓⲉⲉ	5	ⲛⲧⲥⲛⲟⲟⲩⲥ·	
	ⲉⲃⲟⲗⲛⲃⲓⲛⲉⲥⲙⲁ		ⲡⲉⲧⲛⲁⲥⲉⲡⲧⲟ	
	ⲑⲏⲧⲏⲥⲁⲩⲥⲟⲃ		ⲟⲧⲥⲛⲙⲙⲟⲓⲥⲛ	
	ⲧⲉ·ⲁⲩⲃⲱⲕⲁⲉ		ⲭⲏ· ⲡⲱⲏⲣⲉ	v. 21
	ⲉⲥⲟⲩⲛⲉⲧⲡⲟⲗⲓⲥ		ⲙⲉⲛⲙⲡⲣⲱⲙⲉ	
	ⲁⲩⲥⲉⲉⲣⲟⲥⲕⲁⲧⲁ	10	ⲛⲁⲃⲱⲕⲕⲁⲧⲁ	
	ⲑⲉⲛⲧⲁⲥⲭⲟⲟⲥ		ⲑⲉⲉⲧⲥⲏⲥⲉⲧⲃⲏ	
	ⲛⲁⲩⲁⲩⲥⲟⲃⲧⲉⲙ		ⲏⲧⲥ· ⲟⲩⲟⲓⲁⲉ	
	ⲡⲡⲁⲥⲭⲁ·		ⲙⲡⲣⲱⲙⲉⲉⲧⲙ	
v. 17	ⲡⲟⲩⲥⲉⲁⲉⲛⲧⲉⲣⲉⲥ		ⲙⲁⲩ· ⲡⲓⲉⲧⲟⲩ	
	ⲱⲱⲡⲉ·ⲁⲥⲉⲓ	15	ⲛⲁⲡⲁⲣⲁⲇⲓⲁⲟⲩ	
	ⲙⲛⲡⲙⲛⲧⲥⲛⲟ		ⲙⲡⲱⲏⲣⲉⲉⲃⲟⲗ	
	ⲟⲩⲥ· ⲁⲩⲱⲉⲩ		ⲥⲓⲧⲟⲟⲧⲥ· ⲛⲁ	
	ⲛⲉⲭⲉⲩⲟⲩⲱⲙ·		ⲛⲟⲩⲥⲙⲡⲣⲱⲙⲉ	
	ⲡⲉⲭⲉⲧⲥ̄ⲛⲁⲩ·ⲭ[ⲉ]		ⲉⲧⲙⲙⲁⲩⲉⲛ[ⲉ]ⲙ	
v. 18	ⲥⲁⲙⲙⲏⲛ†ⲭⲱ	20	ⲡⲟⲩⲭⲟⲥ· ⲉⲩⲟⲩ	v. 22
	ⲙ̄ⲙⲟⲥⲛⲏⲧⲛ		ⲱⲙⲁⲉⲁⲥⲭⲓ	
	ⲭⲉⲟⲩⲁⲉⲃⲟⲗⲛ		[ⲛ̄ⲟ]ⲩⲟⲉⲓⲕⲁⲥⲥⲙⲟⲩ	
	[ⲥ]ⲏⲧⲧⲏⲩ[ⲧⲛ]		[ⲉⲣⲟⲥⲁⲥⲡⲟ]ⲱⲥ	
	[ⲛ]ⲛⲉⲧⲟ[ⲩⲱⲙⲙⲛ]		[ⲁⲩⲱⲁⲥ†ⲛⲁⲩ]ⲁⲩⲱ	
	[ⲙ]ⲙⲙⲁⲓ· [ⲛⲁⲡ]ⲁ	25		
v. 19	[ⲣ]ⲁⲇⲓⲁⲟⲩ[ⲛ̄ⲧⲟⲟⲩⲇⲉ			
	ⲁⲩⲁⲣⲭⲉⲓ[ⲛ̄ⲣ̄ⲙ̄]			
	ⲕⲁⲥⲛⲥ[ⲏⲧⲁⲩⲱ			
	ⲉⲭⲟⲟⲥ[ⲛⲁⲥ ⲛ̄ⲟⲩⲁ			

Pagina 22 der Handschrift

Marcus XIV. 23 v. 24 v. 25 v. 26 v. 27 v. 28 v. 29 v. 30 v. 31

	ⲥ̄		
	ⲘⲀⲢⲔⲞⲤ ⲥⲘⲞⲦⲉⲥⲣⲁⲓⲉϫⲱⲥ	1	ⲧⲛ̄·ⲧⲉⲧⲛⲁⲥⲕⲁⲛ
	ⲁⲥⲧⲁⲁⲥⲛⲁⲩⲁⲩⲱ		ⲧⲁⲗⲓⲍⲉⲛⲥⲏⲧ
	ⲁⲩⲥⲱⲧⲏⲣⲟⲩⲉ		ⲛ†ⲟⲩⲱⲏ·ϫⲉ
	ⲃⲟⲗⲛⲥⲏⲧ·ⲁⲩⲱ		ⲥⲏⲥⲏϫⲉ†ⲛⲁ
	ⲡⲉϫⲁⲥⲛⲁⲩϫⲉ	5	ⲣⲱⲥⲧⲙⲡⲱⲱⲥ
	ⲡⲁⲓⲡⲉⲡⲁⲥⲛⲟⲥ		ⲁⲩⲱⲛⲉⲥⲟⲟⲩⲛⲁ
	ⲛⲧⲁⲓⲁⲑⲩⲕⲏ		ϫⲱⲱⲣⲉⲉⲃⲟⲗ·
	ⲛⲃⲣⲣⲉ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁ		ⲙⲛⲛⲥⲁⲧⲣⲁⲧⲱ
	ⲡⲁⲍⲧⲥⲉⲃⲟⲗ		ⲟⲩⲛⲁⲉ†ⲛⲁⲣⲱⲟ
	ⲥⲁⲥⲁⲍⲉⲡⲕⲱ	10	ⲣⲡⲉⲣⲱⲧⲛⲉⲧ
	ⲛⲛⲉⲩⲛⲟⲃⲉ·		ⲅⲁⲗⲓⲗⲁⲓⲁ·ⲁⲡⲉⲧ
	ⲥⲁⲙⲏⲛ†ϫⲱ		ⲣⲟⲥⲁⲉⲟⲩⲱⲱⲃ·
	ⲙⲙⲟⲥⲛⲏⲧⲛ		ⲡⲉϫⲁⲥⲛⲁⲥ·ϫⲉ
	ϫⲉⲛⲛⲁⲥⲱϫⲓⲛ		ⲉⲱϫⲉⲥⲉⲛⲁⲥⲕⲁⲛ
	ⲧⲉⲛⲟⲩ· ⲉⲃⲟⲗ	15	ⲧⲁⲗⲓⲍⲉ·ⲑⲏⲣⲟⲩ
	ⲥⲙⲡⲅⲉⲛⲏⲙⲁ		ⲁⲗⲗⲁⲁⲛⲟⲕⲙ·
	ⲛⲧⲉⲓⲃⲱⲛⲉⲗⲟ		ⲙⲟⲛ·ⲡⲉϫⲉⲓ̄ⲥ̄
	ⲟⲗⲉ·ⲱⲁⲡⲉⲍⲟⲟⲩ		ⲛⲁⲍϫ[ⲉ]ⲥⲁⲙⲏⲛ
	ⲉⲧⲙⲙⲁⲩ·ⲍⲟ		†ϫⲱⲙⲙⲟⲥⲛⲁⲕ
	ⲁⲟⲛⲉⲓⲱⲁⲛⲥⲟⲟⲩ	20	ϫⲉⲛⲧⲟⲕⲙⲡⲟⲟⲩ
	ⲉϥⲟⲛⲃⲣⲣⲉⲍⲛ		[ⲛ]ⲧⲉⲓⲟⲩⲱⲏ ⲙ
	ⲧⲙⲛ̄ⲧⲉⲣⲟ[ⲙ]		[ⲡ]ⲁⲧⲉⲟⲩⲁⲗⲉ̄ⲕ
v. 26	ⲡⲛⲟ[ⲩⲧⲉ ⲁⲩⲱⲛⲧⲉⲣⲟ]		[ⲧⲱ]ⲣⲙⲟⲩⲧⲧⲉ[ⲛ̄ⲥⲉⲡ]
	ⲩⲥⲙ[ⲟⲩ ⲁⲩⲉⲓ]		[ⲥⲛ]ⲁⲩ·ⲕⲛ[ⲁⲁⲡ]
	[ⲉⲃⲟⲗⲉⲡⲧⲟⲟⲩ]	25	[ⲁⲣ]ⲛⲁⲙⲙ[ⲟⲓ ⲛ̄]
v. 27	[ⲛ̄ⲛ̄ϫⲟⲉⲓⲧ·]		[ⲱⲟ†ⲙⲛⲧⲛ]ⲥⲟⲡ
	[ⲁⲩⲱⲡⲧⲉϫⲁⲥⲛⲁⲩ]		[· · ·]ⲛⲧⲟⲥⲁ[ⲉ]
	[ⲛⲃⲓ ⲓ̄ⲥ̄ ⲉϥϫⲱ]		[· · ·]ⲛⲥⲱⲁϫⲉ[ⲉϥ]
	[ⲙⲙⲟⲥϫⲉ ⲛ̄]		[ϫⲱⲙ]ⲙⲟⲥϫⲉ†ⲕⲁⲛ
	[ⲧⲱⲧⲛ̄ⲧⲏⲣ]	30	[ⲉⲓⲱⲁⲛ]ⲙ[ⲟ]ⲩ[ⲛ̄]ⲙⲙⲁⲕ

K 9075, 9076 zusammengefunden von Prof. Krall № 125 a

Zwei Blätter einer Pergamenthandschrift, mit den Seiten 92, 93, 175 und 176 der ganzen Handschrift. Höhe 29·7 Breite 22 cm Rand oben 3·7 cm, unten 5·1 cm, an der Innenseite 3, der Aussenseite 3 cm. Rastriert, doch die Schrift berücksichtigt dies nicht.

Evang. s. Marc. XVI. 8 – Ende [Pagina 92 der Handschrift]

v.8 ΟΥΜΝΟΥϢΤΟΡ
ΤΡ·ΔΥΩΜΠΤΟΥ
ϫΕΛΔΔΥΝϢΔϫΕ
ΕΛΔΔΥΝΕΥΡϩΟ
v.9 ΤΕΓΑΡ·ΝΤΕ
ϮΡΕϤΤΩΟΥΝΖΕ
ΕϩΤΟΟΥΕΝ
ϹΟΥΔΜΠΙϹΑΒΒΑ
ΤΟΝΑϤΟΥΩΝϩ
ΝϢΟΡΠΕΜΑ
ΡΙΑΤΜΑΓΔΔΛΗ
ΝΗΤΔΪΕΝΤΑϤ
ΝΟΥϫΕΕΒΟΛΝ
ϩΗΤϹΝϹΑϢϤΝ
ΔΔΙΜΟ[ΝΙ]ϕΝ·
v.10 ΤΕΤΜΜΑ[Υ]ΔϹ
ΒΩΚΑϹ[Τ]ΑΜΕ
ΝΕΝΤΑ[ψ]ωω
ΠΕΝΜΜΑϤΕΥ
ΡϩΗΒΕΙΔΥΩΕΥ
v.11 ΡΙΜΕ·ΝΤΟΟΥ
ϩωΟΥΟΝΔΝΤΕ
ΡΟΥϹΩΤΜϫΕ
ϤΟΝϩ·ΔΥΩϫΕ
ΔϹΝΑΥΕΡΟϤΑΥ
v.12 ΡΔΤΝΑϩΤΕ·ΜΝ
ϮΝϹΑΝΔΪΔΕϹΝΑΥ
ΕΒΟΛΝϩΗΤΟΥ
ΕΥΜΟΟϢΕΔϤ
ΟΥΩΝϩΕΡΟΟΥ
ϩΝΚΕΜΟΡΦΗ
ΕΥΒΗΚΕΤϹΩ
v.13 ϢΕ·ΝΕΤΜΜΑΥ
ϩωΟΥΟΝΔΥΒΩΚ

1 ΔΥΤ[ΔΜΕΝΝϹΕ]
ΕΠ[Ε·ΔΥΩΟΝ]
ΜΠΤΟ[ΥΝΑϩΤΕ]
ΝΝΕ[ΤΜΜΑΥ·]
5 ϬΜΝΝϹ[ΔΔΥΝΟϫΟΥ] v.14
ΝΤΟΟ[ΥΜ]Ν[Τ]
ΟΥΕ·ΔϤΟΥΩ[Nϩ]
ΝΔΥΕΒΟΛ·ΔΥΩ
ΔϤΝΟϬΝΕϬΝΤΕΥ
10 ΜΝΤΑΤΝΑϩΤΕ,
ΜΝΤΕΥΜΝΤ
ΝΑϢΤϩΗΤϫΕ
ΜΠΟΥΠΤΙϹΤΕΥΕ
ΝΝΕΝΤΑΥΝΑΥ
15 ΕΡΟϤΕΑϤΤΩΟΥ·(l.-ΟΥΝ)
ϮΠΕϫΑϤΝΑΥϫΕ v.15
ΒΩΚΕϩΡΑΪΕΠΚ°
ϹΜΟϹΤΗΡϤΝ
ΤΕΤΝΤΑϢΕΟ
20 ΕΙϢΜΠΤΕΥΑΓ
ΓΕΛΙΟΝΜΠΤϹω
ΝΤΤΗΡϤ·ΠΕΤ v.16
ΝΑΠΤΙϹΤΕΥΕ
ΝϤϫΙΒΑΠΤΙϹΜΔ
25 ϤΝΔΟΥϫΔΪ·ΠΕΤ
ΝΑΠΤΙϹΤΕΥΕ
ΑΝϹΕΝΑΤϬΔ
ΕΙΟϤ: ΝΕΪΜΑΕΙ (l.-Ν) v.17
ΔΕΝΔΟΥϢϩΕ
30 ΝΕΤΝΑΠΤΙϹΤΕΥΕ·
ϹΕΝΑΝΕϫΔΔΙ
ΜΟΝΙΟΝΕΒΟΛ
ϩΜΠΑΡΑΝ·ϹΕ
ΝΑϢΔϫΕϩΝΝ

(K 9075 *Fortsetzung*) *№ 125 b*

Pagina 93 der Handschrift ЧГ

Marcus ⌈ACΠΕΑΥΦCΕ 1
XVI. 18 ⌊ΝΑϤΙΝ̄Ν⌋ϩϤ̀ ⌈illegible⌋ΟΤΙ
ΕϩΡΑΙϩ̄ΝΝΕΥ⌊ϬΙϫ- ⌈illegible⌋
ΚΑΝΕΥΦ⌊ΑΝΟΥϱ̣ ⌈illegible⌋
Μ . ΝΟΥ⌋ϩΡΕΜ̄ 5 ⌈illegible⌋
Μ⌋ΟΥ⌈Ν⌋ϩ̣ΝΑΡ̄ΒΟ ⌈illegible⌋
Ο⌋ΝΕΝΑΥΑΝ·
ϹΕΝΑΤΑΛΕΤΟ
ΟΤΟΥΕϫ̄ΝΝΕΤ
ϢΩΝΕΝ̄ϹΕΜ̄ 10
v. 19 ΤΟΝ·ΠϫΟΕΙϹ
ΔΕῙϹΜ̄ΝΝ̄ϹΑ
ΤΡΕϤϢΑϫΕΝ̄Μ̄
ΜΑΥΑΥϫΙΤ̄ϤΕ
ϩΡΑϊ̈ΕΤΠΕ̄ϤϤ 15
ϩ̣ΜΟΟϹ̄Ν̄ϹΑΟΥ
ΝΑΜ̀Μ̄ΠΝΟΥ
v. 20 ΤΕ·Ν̄ΤΟΟΥΔΕ
ϩ̣ωΟΥΝ̄ΤΕΡΟΥ
ΕῚΕΒΟΛΔΥΤΑ 20
ϢΕΟΕΙϢ̄ΜΜᾹ
ΝΙΜ̀ΕΡΕΠϫΟ
ΕΙϹ†Ν̄ΤΟΟΤΟΥ
ΕϤΤΑϫΡΟ̄Μ̄ΠΩϤ
ϫΕΝ̄Μ̄ΜΑΕΙΝ 25
ΕΤΟΥΗϩ̣Ν̄ϹωΟΥ:

(K.9076 Fortsetzung) № 125 c

Evang. s. Johann. IX.30 – X.6 Pagina 175 der Handschrift ⲢⲞⲈ

	ⲱⲡⲧⲏⲣⲉ.ϫⲉⲛ̄	1	ⲁⲩⲱⲁⲩⲛⲟϫⲥ̄	Cap. IX.
	ⲧⲱⲧⲛ̄ⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄		ⲉⲃⲟⲗ̀· ⲁⲓⲥ̄ⲥ̄ⲥ̄	v. 35
	ⲥⲟⲟⲩⲛⲁⲛϫⲉ		ⲧ̄ⲙϫⲉⲁⲩⲛⲟϫⲥ̄	
	ⲟⲩⲉⲃⲟⲗⲧⲱⲛ		ⲉⲃⲟⲗ· ⲁⲩⲱⲛ̄	
	ⲡⲉ.ⲁⲩⲱⲁϥⲟⲩ	5	ⲧⲉⲣⲉϥϩⲉⲓⲣⲟϥ	
	ⲱⲛⲛ̄ⲛⲁⲃⲁⲗ·		ⲡⲉϫⲁϥⲛⲁϥϫⲉ	
v. 31	ⲧⲛ̄ⲥⲟⲟⲩⲛϫⲉ		ⲛ̄ⲧⲟⲕⲕⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉ	
	ⲙⲁⲣⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ		ⲉⲡⲱⲏⲣⲉⲙ̄ⲡⲣⲱ	
	ⲥⲱⲧⲙ̄ⲉⲣⲉϥⲣ̄		ⲙⲉ·ⲡⲉϫⲁϥϫⲉ	v. 36
	ⲛⲟⲃⲉ· ⲁⲗⲗⲁⲉ	10	ⲡϫⲟⲉⲓⲥⲛⲓⲙ̀ⲡⲉ	
	ⲱⲱⲡⲉⲟⲩⲣⲙ̄		ϫⲉⲉⲓ̈ⲉⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉ	
	ⲛ̄ⲛⲟⲩⲧⲉⲡⲉ		ⲉⲣⲟϥ· ⲡⲉϫⲉ	v. 37
	ⲟⲩⲁ̀ⲁⲩⲱⲉϥ (fuit ⲟⲩ///ⲁⲁⲩ)		ⲓ̄ⲥ̄ⲛⲁϥϫⲉⲁⲕ	
	ⲉⲓⲣⲉⲙ̄ⲡⲉϥⲟⲩ		ⲛⲁⲩⲉⲣⲟϥ.ⲁⲩⲱ	
	ⲱⲱⲱⲁϥ (fuit ⲱⲁⲱⲁϥ)	15	ⲡⲉⲧⲱⲁϫⲉⲛ̄[ⲙ̄]	
	ⲥⲱⲧⲙ̄ⲉⲣⲟϥ·		ⲙⲁⲕ̀ⲡⲉⲧⲙ̄ⲙⲁⲩ	
v. 32	ϫⲓⲛⲉⲛⲉϩⲙ̄ⲡⲡⲟⲩ		ⲡⲉ· ⲁϥⲟⲩⲱⲱ̄ⲃ	v. 38
	ⲥⲱⲧⲙ̄ϫⲉⲁⲟⲩ		ⲉϥϫⲱⲙ̄ⲙⲟⲥϫⲉ	
	ⲟⲛⲟⲩⲱⲛⲛ̄ⲛ̄		ⲧⲡⲓⲥⲧⲉⲩ·ⲉⲡϫⲟ	
	ⲃⲁⲗ̀ⲛ̄ⲟⲩⲁ̀ⲉⲁⲩ	20	ⲉⲓⲥ·ⲁⲩⲱⲁϥⲟⲩ	
	ϫⲡⲟϥⲓⲉϥⲱⲛ̄		ⲱⲱⲧ̄ⲛⲁϥ̄·ⲡⲉ	v. 39
v. 33	ⲃ̄ⲗⲗⲉ· ⲉⲛⲉⲛ̄		ϫⲉⲓⲥ̄ⲛⲁϥϫⲉⲛ̄	
	ⲟⲩⲉⲃⲟⲗ̀ⲁⲛϩⲙ̄		ⲧⲁⲓ̈ⲉⲓ̀ⲁⲛⲟⲕⲉ	
	ⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲡⲉ		ⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥⲉⲩ	
	ⲡⲁⲓ̈ⲛⲉϥⲛⲁⲱ	25	ϩⲁⲧⲧ̀· ϫⲉⲕⲁⲥ	
	ⲣ̄ⲗⲁⲁⲩⲛ̄ϩⲱⲃ̀		ⲛⲉⲧⲉⲛ̄ⲥⲉⲛⲁⲩ	
v. 34	ⲁⲛⲡⲉ·ⲁⲩⲟⲩ		ⲉⲃⲟⲗ̀ⲁⲛ. ⲉⲩⲉ	
	ⲱⲱ̄ⲃⲉⲩϫⲱⲙ̄		ⲛⲁⲩⲉⲃⲟⲗ̀· ⲁⲩⲱ	
	ⲙⲟⲥⲛⲁϥϫⲉⲛ̄		ⲛⲉⲧⲛⲁⲩⲉⲃⲟⲗ̀	
	ⲧⲁⲩϫⲡⲟⲕ̀ⲧⲏ	30	ⲉⲩⲉⲱⲱⲡⲉⲛ̄	
	ⲣ̄ⲕϩⲙ̄ⲡⲡⲛⲟⲃⲉ·		ⲃ̄ⲗⲗⲉ· ⲁⲩⲥⲱ̀	v. 40
	ⲁⲩⲱⲛ̄ⲧⲟⲕ̀ⲉⲧ		ⲧ̄ⲙⲛ̄ⲑⲓϩⲟⲉⲓⲛⲉ	
	ⲛⲁϯⲥⲃⲱ̀ⲛⲁⲛ··		ⲛ̄ⲛⲉⲧⲛ̄ⲙⲙⲁϥⲉ	
			ⲃⲟⲗ̀ϩⲛ̄ⲛⲉϕⲁⲣⲓ	

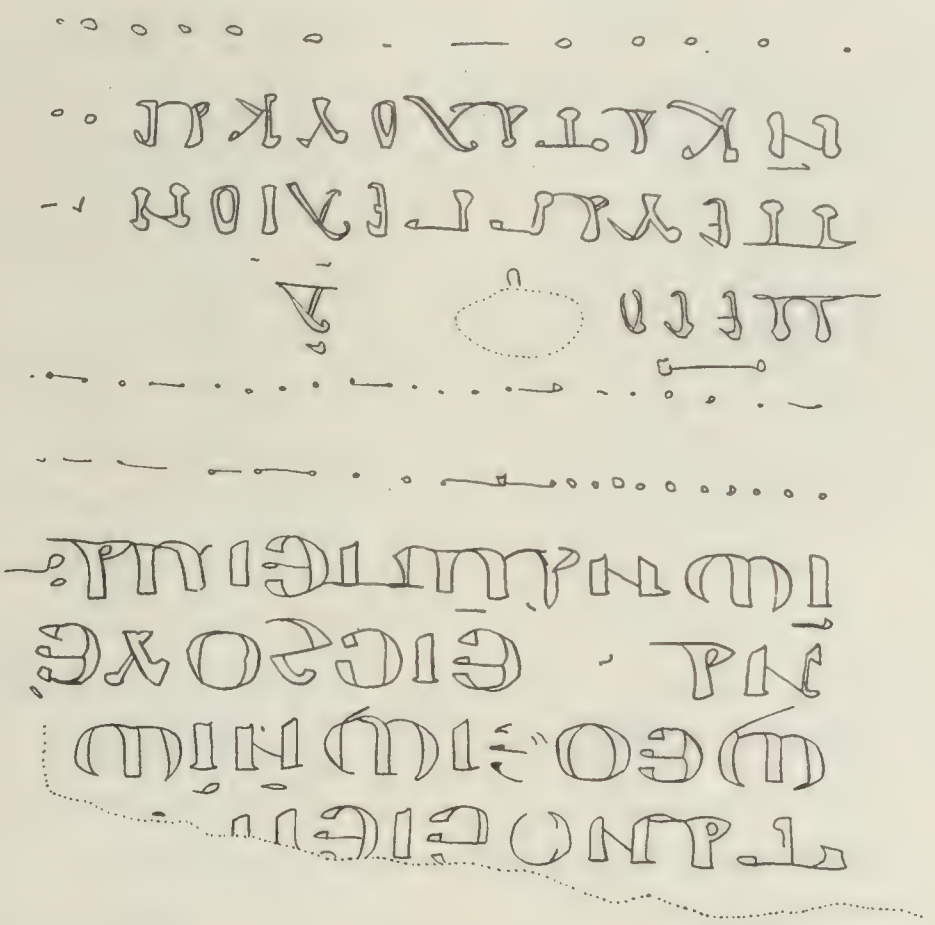
(K 9076 *Fortsetzung*) *№ 125 d*

Evang. s. Johann. IX. 40 *Pagina 176 der Handschrift* ,1d

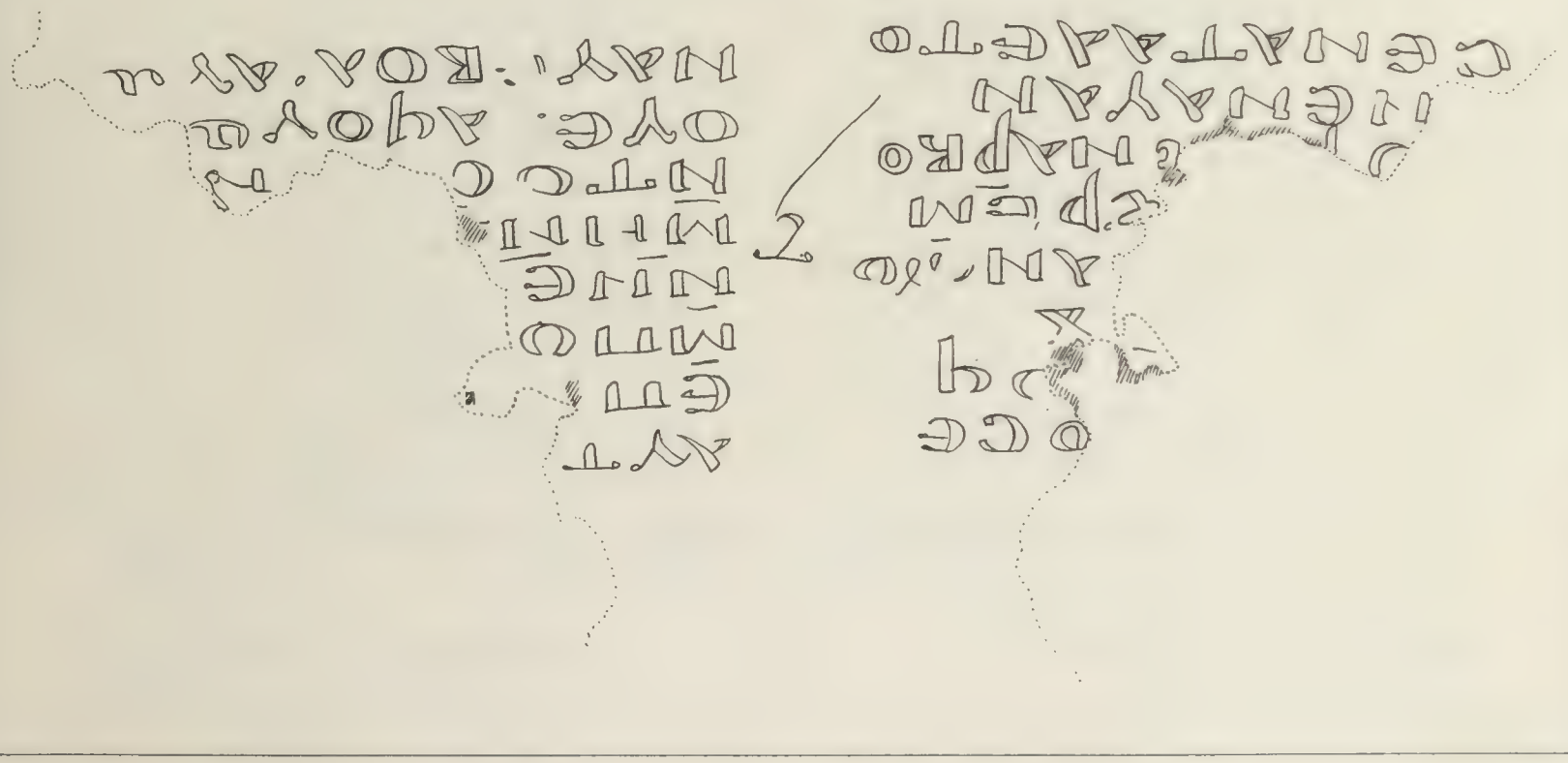
ιρος
cαιος·αγωττε
χαγνας χεμη
ανονχωων,αν
v.41 χενβλλε ττε
χειcναγχεε
νεντετν
χενβλλενε
μννοβεερω
τνττε· τενογ
αετετμχω
μμοcχετν
ναγεβολ deletum
ττετννοβε
X.1 αχερατ̄ϛ·χα
[ ]μηνχαμηνϯ
χωμμοcνη
τνχεττετε
νϛνηγανεβολ
χιτμπροεχογ (l.-ογν)
εποχεννεco
ογ· αλλαεϥ
ογωτβεβολ
χικεcα,ττετμ
μαγογρεϥχι
ογεπε·αγω
ογcοονεπε·
v.2 πετνηγαεν
τοϥεβολχιτμ
προνταϥπε
πωωcννεco
v.3 ογ·παϊεωαρε
ττεννογτ'ογ
ωννας·αγω

1 ωαρενεcοογ
cωτμετεϥ
cμη·αγωωαϥ
μογτεενεϥ
5 ecοογκατα
νεγραννϥν̄ Cap. x.
τογεβολ·χο v. 4.
τανεϥωαναει
νεεβολννε
10 τενογϥνε,
ωαϥμοοωε
χατεγχη·αγω
ωαρενεcοογ
ογαχογνcωϥ
15 χεcεcοογν̄
ντεϥcμη·ν̄ v.5
νεγογαχογ
αεντοϥνca
ογωμμο·αλ
20 λαcεναπωτ
εβολμμοϥχε
νcecοογν̄
ανντecμη
ννωμμο
25 τεϊπαρροϊμια v.6
αϥχοοcναγ
νϭιιc·νηαε
μπογειμεχε
ονγετϥχω
30 μμοογναγ·
πεχαϥϭεον
ναγνϭιιcχεχα
μηνχαμηνϯ
χωμμοcνητν

K9673



K9075



K 9673 — № 126 a

Reste zweier Pergamentblätter, zusammengefunden von Prof. Krall. Höhe 42 cm Breite 42 cm Rand oben 4, cm unten 7, cm an der Innenseite 3·5, der Aussenseite 7 cm Prachtvolle Schrift in drei Kolumnen.

Erstes Blatt. Höhe 42 cm Breite 27·5 cm

Vorderseite

Evangel. s. Matth. XXVIII 15.– Ende

28 5 χεετετῆϣι
νεῆϣαιϊπτε̄ (l. πεν)
· ταγϣ̄ϥ̄ογ μ̄
μοϥ̀ῆϥμ̄πεϊ
μαaǹ ·
v.6 αϥτωογν̀ γαρ
κατα θὲὲν̀
ταϥχοοϲ ·
αμηειτ̄ν̄ν̄τε
τ̄ν̄nαγ̀επμὰ
ενεϥκὴῆ̄
ϩητϥ̄ ·
v.7 αγωῆ̄τετῆ̄
βωκϩ̄νογ
δεπὴῆ̄τετῆ̄
χοοϲ̀ῆ̄νεϥ
μαθητηϲ̀
χεαϥτωογ̄ (l. -ογν v.10)
εβολϩ̄ν̄νετ
μοογτ̀
αγωειϩηη
τὲϥναρ̄ϣο
ρ̄περωτ̄νε
τγαλιλαιὰϊ
ετετναναγ
ερογμ̄πμὰ
ετ̄μμαγ ·
ειϩηητὲὰϊ
χοοϲνητ̄ν ·
v.8 αγβωκαεϩ̄ν̄
ογδεπὴεβολ
ϩ̄μ̄πεμϩαογ̀
αγπωτ̀ϩ̄νογ

v.9 αγωειϩηη
τὲειῒϊ̄ϥ
τωμ̄τεροογ
εϥχὼμ̄μοϲ
ναγχεχε
ρετὲ ·
ῆ̄τοογαεαγ
†πεγογοεὶ
ερογ̀αγαμα
ϩτὲῆ̄νεϥ̀ογ
ερητὲαγογ
ωϣ̄τναϥ ·
τοτὲπεχαϥ
ναγ̀ῆ̄βιϊϲ
χεμ̄πρ̄ρϩο
τὲ · βωκ
ῆ̄τετ̄νχιπογ
ω̄ῆ̄ναϲνηγ̀
χεκαϲεγε
βωκὲϩr̀aï̀
ετγαλιλαια
ειναναγὲ
ροϊ [ϩ]μ̄πμα
ετ̄μ[μαγ]
v.11 ῆ̄τo̅[ογαε]
βḤκ·ειϲ]
ϩηη[τεϩο]
ειῆ̄ε̄ῆ̄τκογ]

1
5
10
15
20
25
30

v.12 αγϲωο[γϩ
εϩογν̄[μ̄ῆ̄
νεπτρ[ϵϲβγ
τερος[αγχι
ῆ̄ογϣ[οχνε
αγ†ῆ̄[ϩενϩατ
νο β̄[
ῆ̄μ̄ϣ̄[ατοει
ευ[χωμμος
v.13 χε[αριχοϲχε
ν[εϥμαθη
τ[ηϲ
ϥ[
ϩ̄[
|
|
γ[
|
|
|
|
|
|
|
|
|
|
|
|
|
|

(K 9673 Fortsetzung) N° 126 b

Erstes Blatt, Rückseite

Evang. s Matth. c. xxviii.

28/15 ⲛ̄ⲧⲁⲩϫⲓ|ⲛ̄ⲛ̄ (v.19) ⲧⲛ̄ⲧⲥⲃⲱⲛ̄ⲛ̄ⲛ̄ 1 ⲧⲉⲩⲥⲉⲩⲧⲧⲱ (l.-ωⲛ)
ϩⲁⲧ· ⲁ|ⲩⲉⲓ ϩⲉⲑⲛⲟⲥⲧⲏ ⲛ̄ⲙⲙⲁ· Marcus
ⲣⲉ ⲕⲁⲧ|ⲁⲑⲉ ⲣⲟⲩⲉⲧⲉⲧⲛ̄ ⲛ̄ⲧⲉⲩⲛⲟⲩⲁⲉ IX. 15
ⲛ̄ⲧⲁⲩ|ⲧⲥⲃⲱ ⲃⲁⲡⲧⲓϫⲉⲙ̄ ϩⲙ̄ⲡⲣⲉⲡⲙⲏ
ⲁⲩⲱⲡⲁⲓ|ⲡⲉ ⲙⲟⲟⲩⲉⲡⲣⲁ (l.ⲣⲁⲛ) 5 ⲏⲱⲉⲧⲏⲣⲟ
ⲱⲁⲁⲉ|ⲁⲉⲁϥ ⲙ̄ⲡⲉⲓⲱⲧⲙ̄ⲛ̄ ⲛⲁⲩⲉⲣⲟϥ·
ⲁⲱⲁ|ϯϩⲛ̄ⲛ̄ ⲡⲱⲏⲣⲉⲙ̄ⲛ̄ ⲁⲩⲱⲧⲟⲣⲧⲣ̄
ⲓⲟⲩⲁ|ⲁⲓ̈ⲱⲁ ⲡⲉⲡⲛ̄ⲁⲉⲧ ⲁⲩⲱⲁⲩⲡⲱⲧ
ϩⲟⲩⲛ̄|ⲉⲡⲟⲟⲩ ⲟⲩⲁⲁⲃ· ⲉⲣⲁⲧϥ̄ (del.) ⲁⲩ
v.16 ⲛ̄ϩⲟ|ⲟⲩ· v.20 ⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄ⲧⲥⲃⲱ 10 ⲁⲥⲡⲁϫⲉⲙ̄ⲙⲟⲩ
ⲡⲙⲏⲧⲣⲩⲉⲁⲉ ⲛⲁⲩⲉϩⲁⲣⲉϩ ⲁϥⲭⲛⲟⲩⲟⲩ v.16
ⲛ̄ⲙⲁ|ⲑⲏⲧⲏⲥ ⲉϩⲱⲃⲛⲓⲙ ⲁⲉⲭⲉⲉⲧⲉⲧⲛ̄
ⲁⲩⲃ|ⲱⲕⲉϩⲣⲁⲓ̈ ⲉⲛⲧⲁⲓ̈ϩⲟⲛⲟⲩ ⲧⲱⲛⲙ̄ⲛ̄ⲛⲉ
ⲉⲧⲧⲁ|ⲗⲓⲗⲁⲓⲁ ⲉⲧⲉⲑⲏⲩⲧⲛ̄ ⲧⲛ̄ⲉⲣⲏⲩⲉⲧⲃⲉ
ⲉϩⲣⲁⲓ̈ϥⲡⲧⲟ ⲁⲩⲱⲉⲓⲥϩⲏⲏ 15 ⲟⲩ· ⲁⲟⲩⲁ v.17
ⲟⲩⲡⲉⲛⲧⲁϥ ⲧⲉⲁⲛⲟⲕⲧ ⲁⲉⲟⲩⲱϣⲃⲉ
ⲧⲱϣⲛ̄|ⲁⲩ· ϣⲟⲟⲡ·ⲛ̄ⲙ̄ ⲃⲟⲭ·ϩⲙ̄ⲡⲙⲏ
···· ⲛ̄ⲑⲓ|ⲓⲥ ⲙⲏⲧⲛ̄ⲛⲛⲉ ⲏϣⲉⲉϥⲭⲱ
v.17 ⲁⲩⲱⲁⲩⲛ̄|ⲁⲩ ϩⲟⲟⲩⲧⲏⲣⲟⲩ ⲙ̄ⲙⲟⲥ·ⲭⲉ
ⲉⲣⲟϥ····|ⲩ 20 ⲡⲥⲁϩ·ⲁⲓ̈ⲛ̄ⲡⲁ
····ⲙ̄ⲙⲟϥ· ⲧⲥⲩⲛⲧⲉⲗⲉⲓ ⲱⲏⲣⲉⲉⲣⲁⲧⲕ̄
·ⲁⲙ̄ⲡⲁⲓⲱⲛ̄· ⲉⲣⲉⲟⲩⲡⲛ̄ⲁ
ⲛ̄ⲙ̄ⲡⲟⲛ̄ⲙⲙⲁϥ
Marcus ⲕⲁⲧⲁⲙⲁⲣⲕⲟⲩ ⲉⲙⲁϥⲱⲁⲭⲉ·
IX. 14 25 ⲁⲩⲱϩⲙ̄ⲡⲙⲁ· v.18
ⲛ̄ⲧⲉⲣⲟⲩⲉⲓⲃⲉ ⲉⲧⲁⲛⲁⲧⲁϩⲟϥ
ⲉⲣⲁⲧⲟⲩⲛ̄ⲙ̄ ⲙ̄ⲙⲟϥ· ⲱⲁϥ
|ⲙⲁⲑ|ⲏⲧⲏⲥ· ⲣⲁϩⲧⲑⲉⲡⲕⲁϩ
|ⲁⲩⲛⲁⲩ ϯⲩ ⲛ̄ϥⲧⲁⲩⲉϩⲃⲏ
|ⲛⲟⲃⲙ̄ⲙ|ⲏⲏ 30 ⲧⲉⲉⲃⲟⲗ·ⲛ̄ϥ
|ⲱⲉⲙ̄ⲡⲉ|ⲩ ϩⲣⲟⲭⲣⲉⲭ·ⲛ̄
|ⲕⲱⲧⲉ·|ⲁⲩⲱ ⲛⲉϥⲟⲃϩⲉ·
|ϩⲛ̄ⲅⲣⲁ|ⲙⲙⲁ ⲛ̄ϥⲧⲱⲥ·

(K 9673 Fortsetzung) № 126 c

Zweites Blatt Vorderseite

Evang. s. Matth.

XII 41 ΑΥΜΕ]ΙΤΑΝΟΕΙΕ[ΠΙΤΑ
ΨΕΟΕΙΨ[ΝΙΩ
ΝΑ.. ΕΙCΖΟΥΕ
ΙΩΝΑ[ΠΕΙΜΑ:
.....
.....
ΜΕCΟ[ΡΗ] Δ
ΠΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ—
ΝΚΑΤΑΛΟΥΚΑC··
.....—.....

Lucas VII. 5

(5) Ϛ[ΜΕΓΑΡΠΕΝΖΕ] 1
ΘΝΟC ΑΥΩΝ
ΤΟϹΠΕΝΤΑϹ
ΚΩΤΝΑ[Ν ΗΝΤϹΥ
v.6 ΝΑΓΩΓ[ΗΙ]ϹΖΕΑϹ 5
ΒΩΚΝΜΜΑΥ·
ΕΜΠΑΤϹΖΩΝ
ΔΕΕΠΗΪ, ΑΠΖΕ
ΚΑΤΟΝΤΑΡΧ°C

(9) [.---.]ϹΠΕΧΑϹ
ΝΑΥΧΕ+ΧΩΜΜ°
ΝΗΤΝΧΕΜΠΙΖΕ
ΕΠΙCΤΙCΝΤΕΪ
ΒΟΤΖΜΠΚΕΙΗΛ·
v.10 ΑΝΕΝΤΑϹΧΟΟΥ
ϹΕΔΕΚΟΤΟΥΕ
ΠΗΪΑΥΖΕΕΠΖΜ
ΖΑΛΕΑϹΜΤΟΝ:—

Rückseite

Evang. s. Luc. IV. 17. 18. 22

ΑΥ]Ω[ΑΥΤΝΑϹΜ]
ΠΧΩΩΜ[ΕΝΗ] (v.22)
ϹΑΪΑϹΠΕΠΡΟ
ΦΗΤΗϹ · ΔϹ
ΟΥΩΝ ΜΠΧΩ
ΩΜΕΔϹΖΕ
ΠΜΔΕΤϹΗΖ·
v.18 ΧΕΠΕΠΝΔΜ
ΠΧΟΕΙϹΕΖΡΑΪ
ΕΧΩΪ · ΕΤΒΕ

ΡΜΝΤΡΕΝΜ
ΜΔϹΕΥΡΩΠΗ
ΡΕ[ΝΝ]ΙΩΔΧΕΝ 5
ΤΕΧΑΡΙϹΕΤ
ΝΗΥΕΒΟΛΖΝ
ΡΩϹΕΥΧΩΜ
ΜΟϹΧΕΜΗΜ
ΠΤΩΗΡΕΝΪΩ[ϹΗΦ] 10

s. Johann. I 46 ΔΝ]ΖΕΕ

[Ρ Ο]Ϛ[-]ΙϹΠΤΩΗΡΕ 1
ΝΪΪΩϹΗΦΠΕΒΟΛ
ΖΝΝΑΖΑΡΕΘ:—
v.47 ΕΧΕΝΔΘΔΝΑ—
ΗΛΝΔϹΧΕΕΡΕ
ΩΟΥΑΓΑΘΟΝ
ΩΩΠΕΕΒΟΛ
ΖΝΝΑΖΑΡΕΘ·
ΠΕΧΕΦΙΛΙΠ
ΠΟϹΝΔϹΧΕΔ

K 9648 vergleich 9673 — № 127

Pergament, wohl zu derselben Hs. gehörig wie 9673 war jedenfalls das erste Blatt der Hs. Die Vorderseite ist verziert, der frei gebliebene Raum ist von einer viel jüngeren Hand beschrieben worden. Höhe noch 25 cm Breite noch 34 cm Rand unten 5·5 cm an der Aussenseite 4·5 cm

Rückseite

Evang. s. Matth. III 8 ff.

3 8 ΦΑΡΙCΑΙΟ|ϹΜ[Ν] III. v. 11
ΝCΑΑΑΟ|ΥΚΑΙ
ΟCΕΥΝ|ΗΥΕΧΜ
ΠΒΑΠΤΙC|Μϩ
ΠΕΧΑϹΝΑΥ|ΧΕ
ΝΕΧΠΟ|ΝΝΕ
ϩΒΟΥΪΝΜ|ΤΕΝ
ΤΑϤΤϹΑΒΕ|ΗΥ
ΤΝΕΠΩΤ|ΕΒΟΛ
ϩΗΤϹΝΤΦΡΓΗ
v.8 ΕΤΝΗΥ·Α|ΡΙΡΕ
ΟΙΝΟΥΚΑΡ|ΠΟϹ
ΕϤΜΠΤΑ|ϩ ΝΤΜΕ
v.9 ΤΑΝΟΙϩ|ΝΤΕ
ΤΝΤΜΜ|ΕΕΥΕ,
ΕΧΟΟϹ|ϩΗΤ
ΤΗ|ΤΝΧΕΟΥΝ
ΤΑΥ|ΜΜΑΥΜΜΕ
ΕΙΑ|ΤΑΒΡΑϩΑΜ·
|ωΓΑΡΜΜΟϹ

III. v. 11
|ΗΝΗΥΔΕ|ϤϪ[ΟΟΡΕ
ΕΡΟΪ· ΠΑ[Ϊ Ν
|ΤΩΠΤΩϢΑΑΝ|ΗΝϤΙ 5
ϩΑΠΕϤ ΤΟΟΥΕ
ΝΤΟϤΠΕΤΝϩ
ΒΑΠΤΙΖΕΜΜΩ
ΤΝϩΝΟΥΠΝϩ
ΕϤΟΥϩϩΒΜΝΟΥ 10
v.12 ϹΑΤΕ/ ΠΑΪΕΡΕ
ΠΕϤϩΑϩΝΤΕϤ
ΔΙϪΕϤΝΑΤΒΒΟ
ΜΠΕϤϪΝΟΟΥ,
ΝϤϹΟΟΥϩΕϩΟΥ 15
ΜΠΕϤϹΟΥΟΕ
ΤΑΠΟΘΗΚΗ·
v. 17 ΠΤΩϩΖΕΝϤ
ΡΟΚϤϤΝΟΥϹϩ
[ΤΕΕΜ|ΕϹΩϢΤΜ, 20

III v. 16 |ΤΟΤΕ|ϩϤ
ϢΚΑϤ · ΝΤΕΡΕ|ϤϤ
ΒΑΠΤΙΖΕΔΕΝΘΙ
ΙC·ΝΤΕΥΝΟΥ
ϩϤΕΙ ΕϩΡΑΪϩΜ
ΠΜΟΟΥ, ϩΥΩ
ΕΙϹϩΗΗΤΕϩΥΟΥ
ΩΝ ΝΘΙΜΠΤΗΥΕ,
ϩϤΝΑΥ ΕΠΕΠΝϩ
ΜΠΝΟΥΤΕΕϤ
ΝΗΥΕΠΕϹΗΤ
ΝΘΕΝΟΥΒΡΟΟΜ
ΠΕΕϩΡΑΪΕΧΩϤ,
v. 17 ϩΥΩΕΙϹϩΗΗΤΕ
ΕΙϹΟΥϹΜΗΕΒΟΛ
ϩΝΜΠΤΗΥΕΕϹΧΩ

ΠΕΕϩΡΑΪΕΧΩϤ,
ϩΥΩΕΙϹϩΗΗΤΕ
ΕΙϹΟΥϹΜΗΕΒΟΛ
ϩΝΜΠΤΗΥΕΕϹΧΩ
v. 17

K 9042 9043 9044 N° 128 a

Vier Pergamentblätter einer Handschrift, drei gefunden von Professor Krall, enthaltend Fragmente von Marcus, Pagina 127. 128, Lucas, Pagina 177 - 180

Höhe 36 cm Breite 28 cm Rand oben 4 cm, unten 5·5 cm, an der Innenseite 3·5, an der Aussenseite 4·8 cm

Marcus VII 24 – VIII 9 — 1. Blatt, Pagina 127 der Handschrift .: PK3 :—

(7 24) ωνεδε / εβολζιτπμαετπιματ / δαβωκεζραϊ ντοωπ / τυροςμπνcιδων· / δυωπτερεq βωκεζ(l.-oyn) / ευηϊ ππq ουωω / τρερωμε ειμ[ε]δυω / ππq]εωζωπτ· δλ / λα]ντεsicνουντερε[c] / cωτπετβηητqν / διουcζιμεεουντcου / ωεερεϊπμδυερεου / ππnnακαθαρτον / νμμαc'δceïδcπαζ / v.26 τcζαρατq· τecζιμε / δενευζελλητεn / ρπτεφοινικηn / τετcυρια· δυωδc / cεπcωπqχεκδc / εqενιεχπδαιμονι / ονεβαλζιτεcωεερε· / v.27 πεχδαqδενδcχεκδ / nωηρεετρευcïn / ωοp̄π· νδνουcγαρ / δνετρευχïπποεικ / nnωηρε'ενοχq / 1° nνευζοορ·ntocδε / v.28 δcουωωβecχωπ / μοcχεπχοειc'n / κεουζοορωδυουωμ / εβολζnncρεqριqε / ετζδτετραπεζδn / v.29 nωηρε· δυωπτε

1 δδqνδcχεβωκετ / βεπεϊωδχεδπδδι / μονιονεïεβολζn / τουωε[ερε]·ntερεc 7 30 / 5 βωκδεεπεcηϊ: δc / ζεετecωεερεêecνηχ / ζιχππεβλοβεδπδδι / μονιονλôζíωωc:— / ntερεqεïδεονεβολ v.31 / 10 ζnntoωntypoc / δqβωκεβολζιτn / cιδωνεθδλδccδn / τγδλιλδιδζntμη / τεnntoωntδεκδ— / 15 πολιc·δυωδυεθινε v.32 / νδqnουδλ'nμπô / δυωδυcεπcωπq / χεκδcεqεκδτοοτq / ζιχωq·ntερεqn v.33 / 20 τqδεεβολ'ουτεπμη / ηωε'δqδιτqευcδ— / δqνεχνεqτηηβε' / εζουνενεqμδδχε· / δυωntερεqνεχ / 25 τδqεζουνεzραqδq / χωζεπεqλδc·δυω v.34 / ntερεqqïειδτqεzρδï / ετπε'δqδqωδζομ / δυωπεχδqνδqχε / 30 εφφδθδ'ετεπδï / πεουωn·δυω v.35 / νεqμδδχεδυουω

(K 9042 f. *Fortsetzung*) N° 128 b

I. Blatt, Verso

Pagina 128 der Handschrift.

Evang. s. Marc. VII. 35

(7 35) ΑΥΩΑCΒΩΛΕΒΟΛÑ6Ι ΤΜ̄ΡΡΕΠΠΕϤΛΑCΑϤ

v. 36 ϣΑΧΕΚΑΛΩC·ΑΥΩ ΑϤϩΩΙ[ΝΕ]ΤΟΟΤΟΥ ΧΕΚΑCΕΝΕΥΧΟΟCΕΛΑ ΑΥ·ϩΟCΟΝΧΕΑϤϩΩ̄ ΕΤΟΟΤΟΥ·ÑΤΟΟΥΧΕ ΟΝÑϩΟΥÔΝΕΥ†Μ̂

v. 37 ΠΕϤCΟΕΙΤ, ΑΥΩΝΕΥ ΡΩΠΗΡΕ̂Μ̄ΜΑΤΕ̂ ΕΜΑΤΕ̂ΕΥΧΩΜ̂ΜΟC ΧΕΚΑΛΩCϩΩΒΝΙΜ ΕΑϤΑΑΥ·ϩΩCΤΕΝϤ̄ ΤΡΕÑΚΕΑΛCΩΤΜ̂

8.1 — ΚΑ ΑΥΩΝΜ̂ΠΤÔΝϤ̄ΤΡΕΥ ϣΑΧΕ : ϩΝ̄

ΝΕϩΟΟΥΕΤΜ̄ΜΑΥΝΕΥ ÑΟΥΝΟΒΜ̄ΜΗ ΗϣΕ ΝΜ̄ΜΑϤ·ΑΥΩΕΜÑ ΠΕΤΟΥΝΑΟΥΟΜϤ̄· ΑϤΜΟΥΤΕΧΕΕΝΕϤ ΜΑΘΗΤΗCΠΕΧΑϤ

v. 2 ΝΑΥΧΕ†ϣÑϩΤΗΙ ΕΧΜ̂ΠΕΪΜΗΗϣῈ ΧΕÑΑΗΕΙCϣΟΜΝ̄Τ ÑϩΟΟΥCΕΠΡΟCΚΑΡ ΤΕΡΕΙΕΡΟΪΕΜΝ̀ΠΕ

v. 3. ΤΟΥΝΑΟΥΟΜϤ̄·ΑΥΩ ΕΪϣΑΝΚΑΑΥΕΒΟΛ ΕΜΠΟΥΩΜΕΤΡΕΥ ΒΩΚΕΝΕΥΗΪ›CΕ ΝΑϣΩ~~ϩΜ~~ ϩÑΤΕ

1 ϩΙΗ·ΕΦ̄ÑϩΟΙΝΕΠΕÑϩΗ

·:ΤΟΥϣ[ΑΥΕΙΧΙΝΕΠΟΥΕ *Cap. VIII.*

ΑΥΟΥϣ[ϣ̄ΒΔΕΝΑϤ *v. 4*

ÑΒΙΝ[ϤΜΑΘΗΤΗC

5 ΧΕΝΙΨΠΕΕΤΝΑΕϣ

ΤCΙῈΝ[ΔΙΝΟΕΙΚΜ̄ΠΙ

ΜΑϩΕΝΟΥΧ[ΔΙΕ·ΑΥΩ *v. 5*

ΑϤΧΝΟΥΟΥΧΕΦ̄Ν

ΤΗΤÑΟΥΗΡΜ̄ΜΑΥ

10 ÑΟΕΙΚ· ÑΤΟΟΥΔΕ

ΠΕΧΑΥΧΕCΑϣϤ̄·

ΑΥΩΑϤϩΩΝΕΤΟΟ *v. 6*

Τ̄ϤΜ̂ΠΜΗΗϣῈ

ΕΤΡΕΥΝΟΧΟΥϩΙΠΕ

15 CΗΤ·ΑϤΧΪΔΕΜ̄Π

CΑϣϤ̄ÑΟΕΙΚΑϤϣΠ̄

ϩΜΟΤΕΧΩΟΥ,ΑϤΠΤΟ

ϣΟΥΑϤΤΑΑΥÑ̄ΝΕϥ

ΜΑΘΗΤΗCΧΕΕΥΕΚΑ

20 ΑΥϩΑΡΩΟΥΜ̂ΠΤΜΗ

ΗϣΕ·ΝΕΥÑ̂ΤΟΥϩΕ̄ *v. 7*

ΚΕϣΗΜΑΕÑΤΒΤ̄·

ÑΤΕΡΕϤCΜΟΥΔΕΕΡΟ

ΟΥΑϤΟΥΕϩCΑϩΝΕ̂ΕΚΑ

25 ΝΕΪΚΟΟΥΕϩΑΡΩΟΥ·

ΑΥΟΥΩΜ̀ΔΕΑΥCΕΪ̂ *v. 8*

ΑΥΩΑΥϤÎÑ̄ÑΛΑΚ̄Μ̂

ΕΝΤΑΥΡ̀ϩΟΥÔΕΥΝΑ

ΡC̄ΑϣϤ̄ÑΒΙΡ· ΝΕΥ *sic! v. 9*

30 ΝΑΡ̀ϩΜ̀ΕΔΕÑϣῈ

ΑΥΩΑΥΚΑΑΥΕΒΟΛ:—

(K 9042 f Fortsetzung) № 128 c

II. Blatt, Recto.

Pagina 177 der Handschrift. ⁘ P03 ⁘—

Evangel. s. Luc. III. 11 – IV. 21

(3₁₁)

ΟΥΝΤΟΘΕΙΚ|ΜΑΡΕΘΕΙ
ΡΕΟΝΖΙΝΑΪ|· ΔΖΕΝΚΕ
v.12 ΤΕΛΩΝΗC|ΔΕΕΙΕΧΙΒΑΠ
ΤΙCΜΔΕΒΟΛΖΙ|ΤΟΟΤΘ·ΠΕ
ΧΔΥΝΑΘΧΕ|ΠΤΑΖΟΥ
v.13 ΠΕΤΝΝΔΔ|Θ· ΝΤΟΘ
ΔΕΠΕΧΔΘΝ|ΝΑΘΧΕΜ
ΠΡΡ ΛΔΔΥΝ|ΖΟ·ΥΟΠΔ
ΡΔΠΕΝΤΑΥ|ΤΟΩΘ
v.14 ΝΗΤΝΑΥ|ΧΝΟΥΘ
ΔΕÑΒΙΝΕΤΦΜΜΔΤΟΪ
ΔΥΧΩΠΜ|ΟCΧΕΟΥΖΩ
ΩΝΟΝΠ|ΕΤΝΝΔΔΘ·
ΠΕΧΔΦ|ΝΑΥΔΕΠΠΡ
ΤΤΕ|ΔΔΥΟCΕ· ΔΥΩ
ΜΠΡΖΙΛΔΕΛΔΔΥΝ
Τ|ΕΤΝΖΩΕΡΩΤΝΕ
ΝΕΤÑΟΨΩΝΙΟΝ:—
v.15 ÷ ΕΡΕΠΛΔΟCΔΕΒΩΩ
ΕΒΟΛ'ΕΥΜΕΕΥΕΤΗΡΟΥ
ΖÑΝΕΥΖΗΤΕΤΒΕ
ΪΩΖΔΝΝΗCΧΕΜΕ
ΩΔΚÑΤΟΘΠΤΕΠΤΕ
v.16 ΧC· ΔΪΩΖΔΝΝΗC
ΟΥΩΩΒΕΘΧΩΜ
ΜΟCÑΟΥΟΝΝΙΜ
ΧΕΔΝΟΚΜΕΝΕΪΒ
ΠΤΙΖΕΜΜΩΤÑ
ΖΕΝΟΥΜΟΟΥ, ΘΝΗΥ
ΔΕÑΒΙΠΕΤΧΟΟΡΕΡΟΪ
ΠΔΪÑΨΜΠΩΔΔΝ
ÑΒΩΛΕΒΟΛ'ΜΠΜΥC

1 ΜΠΕΘΤΟΟΥΕ'ÑΤΟΘ
ΠΕΤΝΑΒΑΠΤΙΖΕΜ
ΜΩΤÑΖΕΝΟΥΠΝΔ
ΕΘΟΥΔΔΒ'ΜÑΟΥΚΩΖΤ,
.5 ΠΔΪΕΤΕΡΕΠΕΘΖΔΖΝ v.17
ΤΕΘΒΙΧΕΤΒΒΟ̂ΜΠΕ
ΧΝΟΟΥ, ΕCΩΟΥΖΕΖΟΥ(-N)
ΜΠΕΘCΟΥΟ̂ΕΤΕΘΔΠ°
ΘΗΚΗ'ΠΤΩΖΔΕΝΘ
10 ΡΟΚΖΘΖÑΟΥCΑΤΕ'Ε
ΜΕCΩΩΜ· ΖÑΖΕΝ v.18
ΚΕΜΗΗΩΨΕΔΕÑΩΨ—
ΧΕΕΝΔΩΩΟΥΝΕΘ
ΠΔΡΔΚΔΛΕΪΜΜΟΟΥ
15 ΕΘΤΔΩΨΕΟΕΙΩΨΜΠ
° λΔΟC· ΖΗΡΩΔΕΠΤΕ v.19
° ΤΡΔΡΧΗCΕΥΧΠΙΟ̂Μ
ΜΟΘΕΒΟΛΖΙΤΟΟΤΘ
ΕΤΒΕΖΗΡΩΔΙΔCΘΙ
20 ΜΕΜΠΕΘCΟΝ· ΔΥΩ
ΕΤΒΕΖΩΒÑΙΜ̂Μ
ΠΟΝΗΡΟΝΕΝΤΔΖΗ
ΡΩΔΗCΔΔΥ, ΔΘΟΥ v.20
ΕΖ'ΠΕΪΚΕ̂ΕΧÑΝΕΘ
25 ΚΟΟΥΕΤΗΡΟΥΔΘΕΤΠ
ΪΩΖΔΝΝΗCΕΖΟΥΝ
ΕΠΕΩΤΕΚΟ· ΔC v.21
ΩΩΠΕΔΕΖΜ̂ΠΤΡΕ
ΠΛΔΟCΤΗΡΘ̂ΧΙ̂Β—
30 ΠΤΙCΜΔ̂ ΔΥΩÑΤΕ
ΡΕΘΒΔΠΤΙΖΕ
ÑΒΙΙC'ΔΘΩΛΗΛ·

(K 9042 f. *Fortsetzung*) Fº 128 d

-: ρ O H :-

II. Blatt. Verso

Pagina 178 der Handschrift

Evangel. s. Luc. III 21 – IV. 21 λογ

v. 22	ατπεογωνἀπεπνα	1	πωηρε	ννηηρι	
	ετουαβειεπεσητ		πωηρε	μμελχι	III. 28
	εχωζνουσμοτν		πωηρε	νααδι	
	σωμανε·ενουβροομ		πωηρε	νκωσαμ	
	πε·αγωαγσμηωω	5	πωηρε	νελμωδαμ	
	πεεβολζντπεχεν		πωηρε	νηρ	
	τοκπεπαωηρεπα		πωηρε	νϊωσηφ	v. 29
	μεριτενταϊουωω		πωηρε	νελιεζερ	
v. 23	νζητκ : ιςαε		πωηρε	νιωρειμ	
	νεqζμμαβενρομ	10	πωηρε	μματθατ	·
	πεπεεπωηρεν		πωηρε	νλευϊ	
	ϊωσηφπενθε		πωηρε	νσυμεων	v. 30
	ετουμεεγεερος:		πωηρε	νιουδα	
	πωηρε νζηλει·		πωηρε	νϊωσηφ	
v. 24	πωηρε μματθατ·	15	πωηρε	νϊωναν	
	πωηρε νλευει·		πωηρε	νελιακειμ	
	πωηρε μμελχει·		πωηρε	μμελεα	v. 31
	πωηρε νϊανναι·		πωηρε	μμενναν	
	πωηρε νϊωσηφ		πωηρε	μματταθα·	
v. 25	πωηρε μμαθθαθιας·	20	πωηρε	νναθαμ·	
	πωηρε νζαμως·		πωηρε	νααγει·	
	πωηρε νναουμ·		πωηρε	νϊεσσι·	v. 32
	πωηρε νεσλει·		πωηρε	νϊωβηδ	
	πωηρε ναγγαι·		πωηρε	νβοες·	
v. 26	πωηρε μμαθ·	25	πωηρε	νσαλα·	
	πωηρε μμαθθαθιας·		πωηρε	ννααccω	
	πωηρε νσεμεει·		πωηρε	νααδ·	v. 33
	πωηρε νϊωσηχ·		πωηρε	νααμειν·	
	πωηρε νϊωδα·		πωηρε	ναρνει·	
v. 27	πωηρε νϊωαναν·	30	πωηρε	νεσρωμ·	
	πωηρε νζρησα·		πωηρε	μφαρες·	
	πωηρε νζοροβαβελ·		πωηρε	νιουδα·	
	πωηρε νσαλαθιηλ·		πωηρε	νϊακωβ·	v. 34.

(K 9042 f *Fortsetzung* *№ 128 e*

III. Blatt Recto
Pagina 179 der Handschrift

÷ P O Θ 2.

Evang. s. Luc. III. 34.

πωηρε ῆϊcaaκ· χωκδεεβολαqχκ̂ο·
πωηρε ῆαβραqαμ· πεχεπαιαβολοcναϥ c. IV. 3
πωηρε ῆθαρρα· χεεωχεῆτοκ̂πε
πωηρε ῆαχωρ· πωηρεμ̄πνουτε̂
v. 35 πωηρε ῆcερουχ· ⁵ αχιcμ̄πεϊωνεχε
πωηρε ῆqραγαγ· εqερ̂οεικ· aqουωωϥβ̄ v. 4
πωηρε ῦφαλεκ· ÷ ναqῆδιῑcχεqcηq
πωηρε ῆqεβερ· χεερεπρωμεναω
πωηρε ῆcαλα· ∴ ῆqανεποεικμ̄ματε·
v. 36 πωηρε ῆκαϊναμ· ¹⁰ ∵ aqχιτϥ̂δεεqραϊεχιν̄ον̄ v. 5
πωηρε ῆαρφαζαδ· τοουεqχοcε̂aqτου
πωηρε ῆcημ· ocμ̂μμ̄ντ̄ερωουτ̄η
πωηρε ῆnωqε· ρουῆτοικουμενη̂·
πωηρε ῆλαμεχ· qῆουcτιγμ̄η̂ῆουο
v. 37 πωηρε ῦμαθουcαλα· ¹⁵ ειω· πεχεπαιαβο v. 6
πωηρε ῆενωχ· λοcδενaqχεϯϯνακ
πωηρε ῆϊαρεδ· ῆτεϊεξουcιατ̄ηr̄cμ̄ῆ
πωηρε ῦμαλελεηλ· πευεοου, χεεντ̄αῡτ̄α
πωηρε ῆκαϊναν· acναϊ, αγωωϥαϊτ̄α
v. 38 πωηρε ῆενωc· ²⁰ ac̄μ̄πτ̄εϯουαωϥ̄·ῆ̄ v. 7
πωηρε ῆcηθ· τοκδεεκωϥαουω
πωηρε ῆαδαμ· ωϯτ̄μ̄πα μ̄πτ̄οεβολ
πωηρε ῦπνουτε:— cναωωπενακ
IV. 1 ιc δεεqχηκεβολμ̄ τ̄ηr̄c̄· aιcουωωϥβ̄ v. 8
πῆαεqουααβ̄'aqκ° ²⁵· πεχαqναqχεqcηq
τ̄qεβολqμ̄πτ̄ιορα
ηηcεqμοοωεqμ̄ χεεκναουωωϥ̄τ̄
πεπῆαετ̄ερημοc ῦπ̄χοειc μ̄πεκνο̊
v. 2 ῆqμεῆqοουεϥπειρα τ̄εαγωεκναωϥμ̄ ωεναqουααq·aq v. 9
ζεμ̄μοqqιτμ̄̄πτ̄αι ³⁰ ῆτ̄qδεεθιλημαq
aβολοc'αγωμ̄̄πτ̄qογ̄ τ̄αqοqερατ̄qqιχῆ
εμλααγqῆηεqοογ πτῆqμ̄̄πτ̄ερπτ̄θ·πε
ετ̄μμαγ· ῆτ̄ερογ

(K 9042 f Fortsetzung) № 128 f

~.ρπ:- III. Blatt, Verso

Pagina 180 der Handschrift

Evang. s. Luc. IV. 9

λογ

(4 9) χαϛναϛχεεψχεν̄ τοκ.πεπψηρεμ̄ πνουτε͂ϛοβ̀κεπε chτϛι'χ̄ππειμα'

v.10 ϛchϛгαρχεϛναϛω̄ (-n) ετοοτουν̄νεϛαг гελοcετβhhτ̀κετρεγ

v.11 ϛαρεϛερο κ'αγωñce ϛιτ̀κεχñνευβιχ· μhποτεν̄гχω ρπ·

εγωνεñτεκουερh

v.12 τε·αῑcουωωβπε χαϛναϛχεαγχοοc χεñνεκπειραζεμ̄ πχοειcπεκνουτε·

v.13 ñτερεϛ χεκπειρac μοcαενιμεβολ' απαιαβολοccαζωϛ εβολλ̄μοϛωαουο

v.14 ειω: αγωαϛκο τϛ̄ñбιῑcϛñτбομ̄ πεπνāετгαλιλαια' απcοειτ̂ει̂εβολϛ̄ñ τπεριχωροcτηρ̄ε

v.15 ετβhhτϛ̄·ñτοϛ αενεϛ†cβωπεϛ̄ν̄ νευcυναгωгh̄

v.16 ερερωμενιμ†εοον ναϛ! αϛει̂αεεϛραϊ̈ ε νaζαρᾶπμᾶεν τaγcανουωϛ̄ñϛhϯϛ̄·

1 αγωαϛβωκεϛουν κατα πεϛcωñτϛ̄ñ̄ νεϛοουñ̄ñ̄caββaτon

5 ετcυναгωгh̄· αϛ τωουναεεωψ' IV.17

αγωαγ†ναϛμπ̄ χωωμεñhcaϊ̈ac

πεπροφhτhc·αϛ

ουωναεεπχωω

10 μὲαϛϛὲεπμαετchϛ

v.18 χεπεπñᾱππχοεic

εϛραϊ̈εχωϊ̈ ετβεπαϊ̈

αϛταϛcτ̄αϛτñ̄νοοуτ, εευαггελιζεñ̄ñ̄ϛh

15 κε'εταωεοειωñ̄ v.19

ουκωεβολñ̄ñ̄αιχμα λωτοc·μνουναγ εβολñ̄νβ̄λλε·εχο ουñ̄νετουοωϛ̄ϛ̄ñ̄

20 ουκωεβολ̀·ετα ψε οειωñ̄τερομπτεμ̄ πχοειc̄ετωhπ·

v.20 αϛκ̄βπχωωμε

αεαϛτααϛμ̄ππϛγ

25 πhρετhcαϛϛμοοc· αγωνερεñ̄βαλ̀ñ̄ ουοννιμετϛñ̄τcγ ναгωгhбωψ̄ϯ

v.21 εροϛ·αϛαρχει̂αε

30 ñ̄χοοcναγ, χεμ̄πο ουατεϊ̈γραφh̄χωκ

K 9167 — № 129 a

Pergamentblatt, oben abgerissen. Höhe noch 22 cm Breite 20. Rand unten 3 cm, an der Innenseite 3 cm, an der Aussenseite 4 cm

Vorderseite

Evang. s. Luc. III. 6-9, 10-15, 16-19, 21-23.

III.6 ΑΥΩΠΤΕ|ΡΟΥ
ΠΤΧΟΕΙC|ΝΔΟΥΩΝ2
ΕΒΟΛΝ̄|ΤΕCΑΡΞ̄ ΝΙΜ ΝΑΥ
ΕΠΕ|ΡΟΥ ΜΠΝΟΥΤΕ
v.7 |ΝΕ|ϥΧΩΧΕΜΜΟC Μ̄
ΠΜΗΗΩΕΕΤΝΗΥΕ
ΒΟΛΕΒΑΠ†ΖΕΕΒΟΛ2ΙΤ̄Ο
ΟΤϥΧΕΠΕΧΠΟΝ̄ΝΕ2
ΒΟΥΙ· ΝΙΜΠΕΝΤΑϥΤΑ
ΜΩΤΝ̄ΕΠΩΤΕΒΟΛ
2ΗΤC̄ ΝΤΟΡΚΗΕΤΝΗΥ
v.8 ΑΡΙ2Ν̄ΚΑΡΠΟCΒΕΕΥΜ̄ sic
ΩΑΝ̄ΤΜΕΤΑΝΟΙΑ
ΕΝΤΕΤΝ̄ΤΜ̄ΑΡΧΙΝ̄ΧΟ
ΟC Ν2ΗΤΤΗΥΤΝ̀
ΧΕΟΥΝ̄ΤΑΝΜ̄ΜΑΥῚΠΠΝ̄
ΙΩΤΑϥΡΑ2ΑΜ †ΧΩ
ΜΜΟCΝΗΤΝ̄ΧΕΟΥΝ̄·
ΒΟΛΜ̄ΠΤΝΟΥΤΕΕΤΟΥ
ΝΕC2Ν̄ΩΨΗΡΕΝΑϥΡΑ
2ΑΜΕΒΟΛ2Ν̄ΝΙΩΝΕ
v.9 ΧΙΝΕΤΕΝΟΥΔΕΠΚΕΛΕ

1

ΧΕ|ΚΑΑC III.10
|ΕΝΕΟΥΧΑΪ̈|ΑϥΟΥΩΩϤ̀ v.11.
ΕϥΧΩΜΜΟCΝΑΥΧΕ
sic
ΠΕΤΕΟΥΤ̄ϤΩΨ ΤΗΝ
5 CΕΝΤΕΜΑΡ̀Ϥ†ΟΥΟΥΕΙ
Μ̄ΠΕΤΕΜΝ̄ΤΑϤ ΑΥΩ
ΠΕΤΕΟΥΝΤ̄ϤΟΕΙΚΟΝ
ΜΑΡϤΕΙΡΕΟΝ2ΙΝΑΙ·—
(Α2Ν̀ΚΕΤΕΛΩΝΗCΟΝΕΙ v.12
10 ΕΧΙ ΒΑΠ†CΜΑΕΒΟΛ2Ι
ΤΟΟΤ̄ϤΠΕΧΑΥΝΑϤΟΝ
ΧΕΠCΑ2ΟΥΠΕΤΝ̄ΝΑ
ΑΑϤ ΝΤΟϤΑΕΠΕΧΑϤ v.13
ΝΑΥΧῚΠΠΕΡΕΡΛΑΑΥ
15 Ν̄2ΟΥΟΠΑΡΑΠΠ̄ΤΑΥ
ΤΟΨ̄ϤΝΗΤΝ̄ —
(ΑΥΧΝΟΥϤΟΝΝ̀ΒΙΝΕ v.14
sic
ΤΟΝΜΑΤΟΝΕΥΧΩΜ̄
ΜΟCΧΕΟΥ2ΩΩΝΠΠΕ
20 ΤΝ̄ΝΑΑΑϤ ΠΕΧΑϤΝΑΥ
ΧΜ̄ΠΕΡΤΕΤΕΛΑΑΥ
ΟCΕ· ΑΥΨΜΠ†Π̄Ρ2ΙΛΑΕ
ΛΑΑΥ Ν̄Τ|ΕΤΝ̄2ΩΕ
ΡΩΤΝ̄ΕΨΕΤΝ̄|ΕΨΩ
25 ΝΙΟΝ |Ε|ΡΕΠΛΑΟC v.15

(K 9167 Fortsetzung)

Nr. 129 b

Rückseite

Evang. s. Luc. III. 16-23

. . . . . .

(v.16) NO[Y][O][NNIM·XEANOK]
ΜΗΝΕΙΒΑ[ΠΤΙΖΕΜΜΩ]
ΤΝΖΝΟΥΜΟΟΥ ϤΝΗΥ
ΕΝΟΙΠΠΕΤΧΟΟΡΕΡΟΙ
ΠΑΙ[Ν]ΤΙΜΨΑΑΝΝΒΩΛ.
Ε[ΒΟ]ΛΜΠΜΟΥϹΜΠΤϤΤΟ
ΟΥΕ ΝΤΟϤΠΕΤΝΑ
ΒΑΠΤΙΖΕΜΜΩΤΝΖΝ·

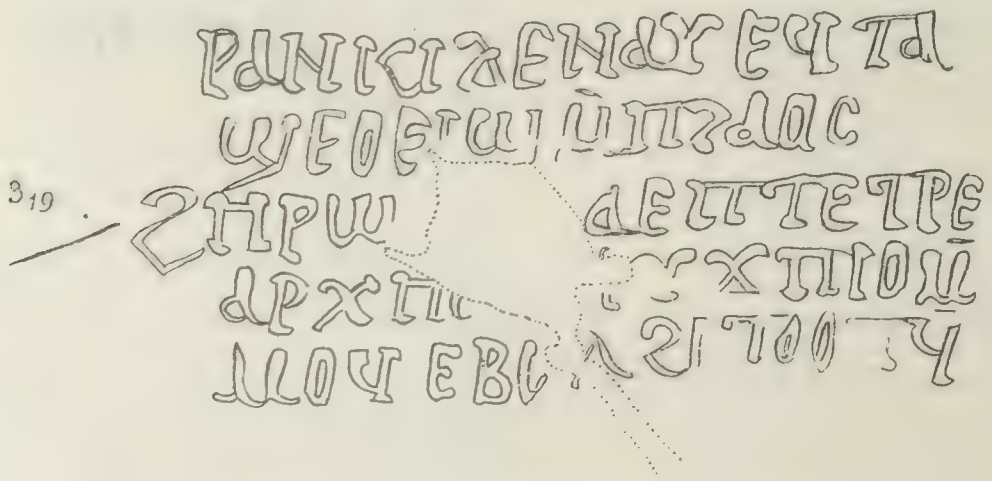
v.17 ΟΥΠΝΑΕΒΟΥΑΑΒΠΑΙ
ΕΤΕΡΕΠΚΙΖΑΖ (sic) ΝΤϤ
ΒΙΧΕϤΤΒΒΟΛΠΤϤΧΕ
ΝΟΟΥΕ ΕϹΨΟΥΖΕΖΟΥ
ΛΠΤϤϹΟΥΟΕΤϤΑΠΤϹ
ΘΗΚΕ ΠΤΨΖΤΕΝϤ
ΡΟΚΖΝΖΝΟΥϹΑΤΕ

v.18 ΕΜΕϹΨϢΜ ΖΝΖΝ
ΚΕΜΗΗΨΕΧΕΟΝΝΨΑ
ΧΕΝΑΨΨΟΥ ΝϤΠΑ
ΡΑΝΚΙΛΕΝΑΥ ΕϢΤΑ
ΨΕΟΘΙΨΜΠΛΑΟϹ

v.19 ΖΗΡΨ[ΔΗϹ]ΔΕΠΤΕΤΡΕ
ΔΡΧΗϹ[. .]ΕΥΧΠΙΟΜ
ΜΟϤΕΒΟΛΖΙΤΟΟΤϤ

. . . . . .

ΨΒΑΠΤ[ϹΜΑ ΑΥΨΝΤΕ (3,21)
ΡΟΥΒΑΠΤΖΕ[ΙC ΑϤ
ΨΛΗΛΑΤΠΕΟ[ϢΩΝ
ΔΠΕΠΝΑΕΤΟΥΑΑΒ[ΙΕ v.22
ΠΕϹΗΤΕΧΩϤ ΖΜΟΥ
ϹΜΟΤΝϹΨΜΑΝΘΕΝ
ΟΥΒΟΜΠΤΕ (sic) ΑΥΨΑΥϹΜΗ
ΨΨΩΠΕΕΒΟΛΖΝΤΠΕ
ΧΝ·ΤΟΚΠΕΠΑΨΗΡΕ
ΜΜΕΡΙΤΠΠΝΤΑΠΑΟΥ
ΨΨΨΨΩΠΕΝΖΗΤΚ
ΔΕΝϤΖΝΜΑΑΒΕΝ v.23
ϹΡΟΜΠΤΕ ΠΨΗΡΕΝ
ΙΗΨϹΗΦΠΕΝΘΕΕ
ΤϹ[ΜΕΕΥΕΕΡΟϤ
ΠΨΗΡΕ ΝΖΗΛΙ
ΠΨΗΡΕ ΝΜΑΤΘΑΤ
ΠΨΗΡΕ ΝΛΕΥΕΙ—
ΠΨΗΡΕ ΝΜΕΛΧΙ
ΠΨΗΡΕ ΝΙΑΝΝΑΙ
ΠΨΗΡΕ ΝΙΨϹΗΦ



K 9167

K 9138 — N° 130 a

Pergamentblatt 34 : 28·5 cm. Rand oben 4 cm, unten 4·5 cm, an der Innenseite 3·5 cm, an der Aussenseite 5·5 cm. Professor Krall notierte: „ Lukas 1, 48 - 2, 1 "

Pagina 147 der Handschrift — ΡΜΖ

Evang. s. Luc. I 51 - II 1 — ΛΟΥΚΑC

I 51	δομ ζῦπτϙχβοιας	1	ψημμαγμουτεεροϙῦ	
	χωωρεεβολῆνεν		πραν ῦπτϙιωτχεζα	
	χαϹιζητ ζῦπμεεγε		χαριας · ατϙμαδγου	I. 60
v. 52	ῆνεγζητ ασιωορ		-ωωβχῦμον αλλαεγ	
	ωῤῆννῆναανιστηϹ	5	ναμουτεεροϙχειωζαν	
	ζινεγθρονος·		ηης · πεχαγναϹχεμῆ	v. 61
	ασχιϹεννεθββιηγ		λααγζῆτουραιτεεγ	
v. 53	αστϹιενετζκαζειτ		μουτεεροϙῦπτῖραν	
	ναϰαθον ασχεγῆρε		νεγχωρῦμουβεεπτϙιωτ	v. 62
v. 54	μαοεγωουειτ ας	10	χ[ε κ]ο[γ ε ω]μουτεεροϙ	
	†τοοτϙῦπτηλπϙ		[χ]ε[νιμ · ασ]αι†ῆουπτε	v. 63
	ζῦζαλεερπμεεγεῦ		ῆν[αγ]ιϹ α[Ϲϙ]αιεϙχωῦ	
v. 55	πηνα κατα θεῆτας		ῦ[ο]Ϲ χειωζαννηϹπε	
	ωαχεμῆννῆνιοτε ας		π[εγραν] αγωαγερωγπη	
	ραζαμμῆπτϙϹπῖρμα-	15	ρετ‡ηρου αρωϹουων	v. 64
v. 56	ωαιενζ αμαριαχε		ῆ[τε]γνουμῆπτϙλαϹ	
	‡ωζαζτηϹῆωουτ		[ασωα]χεεϙϹμουεπηγ	
	[νε]‡οτμῆῆνϹωϹας		[τε ·]αγζοτεωωπεῆ	v. 65
	[κοτ]Ϲεζ ραιεπτεϹηι		ο[γον]νιμετουηζζῦ	
v. 57	[α]πτε[γ]οειωχε χωκε	20	[πεγκ]ωτε αγωζῆ	
	[βολῆ]ελιϹαβτ ετρϹ		τορινη · τηρϹ ῆναι	
	[μι]Ϲε αγωαϹχπο		ουχαια ενεγωχε	
v. 58	[ῆ]ρυωηρε αγϹωτῦ		χετηρου ζῆνιωχε	
	[ῆ]βινεϹρεμραγη · μῆ		αηενταγϹωτῦχε	v. 66
	[η]εϹρῦραιτεχεαπτο	25	τηρουκααγζῦπτεγζητ	
	[ε]ιϹταωεπϙναηῦμας		εγχωμμοϹχεερεπι	
	αγωαγραωεῆμμας		ωηρεωημηαραου	
v. 59	αϹωωπτεχεζῦππζ		γαικαρ τβιχῦπτχοειϹ	
	ωμουγῆζοουαγει		ενεϹωοοπῆῦμαϹ	
	[ε]γναϹϙβε· ῦπτωηρε	30	ζαχαριαχεπϙιωτ	v. 67
			μουζεβολζῦπτεππα	
			ετουαβ αϹπροφη	

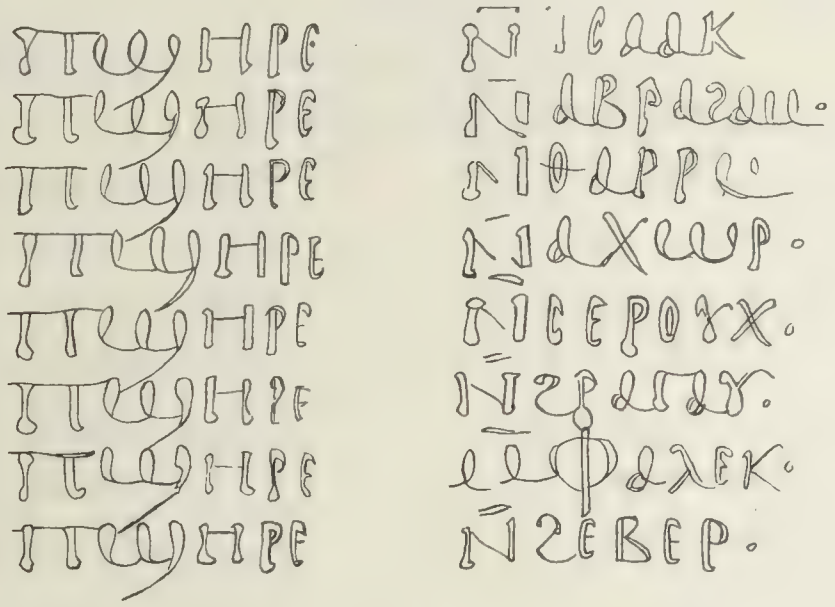
(K 9138 Fortsetzung) N° 130 b

ⲢⲘⲎ Pagina 148 der Handschrift

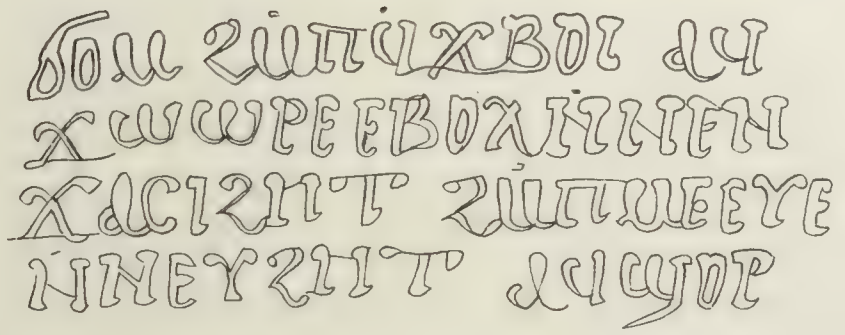
Evang. s. Luc. 1 67 ⲠⲔⲀⲦⲀ

v. 68 ⲦⲈⲨⲈⲈⲧϫⲱⲙ̀ⲙⲟⲥϫⲁ ⲛ̀ⲟⲩϫⲁⲓ ⲙ̀ⲡⲓ̈ⲗⲁⲟⲥϩⲙ̄
ⲥⲙⲁⲙⲁⲁⲧ ⲛ̄ⲃⲓⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲡⲕⲱⲉⲃⲟⲗ ⲛ̄ⲛⲉⲩⲛⲟⲃⲉ
ⲙ̀ⲡⲧⲏⲗ ϫⲉⲁⲩⲃⲉⲛⲡⲓ̈ ⲉⲧⲃⲉⲧⲙⲏⲧⲱⲛ ϩⲛ̄ⲧⲏⲩ v. 78
ⲱⲓⲛⲉ ⲁⲫⲉⲓⲣⲉⲛ̄ⲟⲩⲥⲱⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲛⲁ ⲙ̀ⲡⲛ̄ⲛⲟⲩⲧⲉ
v. 69 ⲙ̀ⲡⲓ̈ⲗⲁⲟⲥ ⲁⲩⲧⲟⲩⲛⲟⲥ ϩⲛ̄ⲛⲉⲧⲓ̈ⲛⲁⲃⲙ̀ⲡⲛ̄ⲱⲟⲓ
ⲛⲟⲩⲧⲁⲡⲛ̄ⲟⲩϫⲁⲓⲛⲁⲛ ⲛⲉⲛ̄ϩⲏ ⲧⲟⲩ ⲛ̄ⲃⲓⲡⲟⲩⲟ
ϩⲙ̀ⲡⲧⲏⲓⲛ̄ⲁⲁⲡⲓ̈ϩⲙ̄ϩⲁⲗ ⲉⲓⲛⲉⲃⲟⲗϩⲙ̄ⲡⲧⲁⲓⲥⲓⲥⲉ
v. 70 ⲕⲁⲧⲁⲑⲉⲛ̄ⲧⲁⲥⲱⲱⲁϫⲉϩⲛ̄ ⲉⲉⲣⲟⲩⲟⲉⲓⲛⲉⲛⲧϩⲙ̄ⲡⲕⲁ v. 79
ⲧⲧⲁⲡⲣⲟⲛ̄ⲛ̄ⲓ̈ⲡⲣⲟⲫⲏ ⲕⲉ ⲙ̀ⲛⲛⲉⲧϩⲙⲟⲟⲥϩⲛ̄
ⲧⲏⲥⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃϫⲓⲛ[ⲉ]ⲛϩ θⲁⲓⲃⲥ̄ⲙ̀ⲡⲙⲟⲩ ⲉⲥⲟⲟⲩⲧⲛ̄
v. 71 ⲉⲛⲉⲟⲩϫⲁⲓⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ⲛⲛ̄ ⲛ̄ⲛⲛ̄ⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉⲉⲧⲉϩⲓⲏ
ϫⲁϫⲉⲁⲩⲱⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ ⲛ̀ⲧⲣⲏⲛⲉ ⲡⲱⲏⲣⲉⲁⲉ v. 80
ⲧⲃⲓϫⲛ̄ⲛⲉⲧⲙⲟ[ⲥ]ⲧⲉⲙ̄ ⲱⲏⲙⲁⲥⲁⲩϫⲁⲛⲁ ⲁⲩⲱ
v. 72 ⲙⲟⲛ ⲑⲉⲓⲣⲉⲛ̄ⲟⲩⲛⲁⲙⲛ̄ ⲁⲫⲃⲙⲃⲟⲙ ϩⲙ̄ⲡⲉⲡⲛⲁ
ⲛⲉⲛⲓⲟⲧⲉ ⲉⲉⲣⲡⲙⲉ[ⲉⲩⲉ] ⲛ̄ϩⲱⲱⲟⲡⲁⲉϩⲙ̄ⲡⲭⲁⲓⲉ
ⲉⲛⲧϩⲁⲓⲁⲑⲏⲕⲉ[ⲧⲟⲩⲁⲁ|ⲃ] ⲱⲁⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲓ̈ϩⲟⲩⲱ
v. 73 ⲡⲁⲛⲁⲥⲱⲛ̄ⲧⲁⲥⲛ̄ⲥ̣[ⲣⲕⲙ̄] ⲛⲁϩⲉⲃⲟⲗϩⲙ̄ⲡⲓⲏⲗ
ⲙⲟϩⲛⲁϩⲣⲁϩⲁⲙⲡ[ⲉⲛ] ⲥⲱⲱⲡⲉⲁⲉϩⲛ̄ⲛⲉϩⲟ Cap. II. 1
v. 74 ⲓⲱⲧ ⲉⲫⲑⲉⲛⲁⲛⲁⲁϫⲛ̄ ⲟⲩⲉⲧⲙ̄ⲙⲁⲩ ⲁⲩⲧⲟⲕ
ϩⲟⲧⲉⲁⲛⲛⲟⲩϩⲙ̄ⲉⲃⲟⲗ[ϩⲓ] ⲙⲁⲉⲓⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲛ̄[ⲡ̄ⲣ̄]
ⲧⲛ̀ⲛⲛ̄ⲭⲁⲁⲉ ⲉⲱⲙ̄ⲱⲩ ⲣⲟⲁⲩⲕⲟⲩⲥⲧⲟⲥ[ⲉⲧⲣⲉⲧⲟⲓ
v. 75 ⲛⲁϩϩⲛ̄ⲟⲩⲟⲩⲟⲡⲧ ⲙⲛ̄ ⲕⲟⲩⲙⲏⲛⲉⲧⲏⲣⲥ̄[ⲥϩⲁⲓ
ⲟⲩⲇⲓⲕⲁⲓⲟⲥⲏⲛⲉ ⲙ̀ⲡⲓ̈ ⲥ̄ⲩⲛ̄ⲥⲁⲛⲉⲥⲧⲙⲉ
ⲙ̀ⲧⲟⲉⲃⲟⲗⲛ̄ⲛⲛ̄ϩⲟⲟⲩ ⲧⲁⲓⲧⲉⲧⲱⲟⲣⲡⲉ[ⲛⲁⲡⲟ v. 2
v. 76 ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛ̄ⲧⲟⲕⲁⲉϩⲱ ⲕⲁⲫⲉⲛ̀ⲧⲁⲥⲱⲱⲡ[ⲉⲉⲣⲉ
ⲱⲕⲡⲁⲱⲏⲣⲉⲥⲉⲛⲁⲙⲟⲩ ⲕⲩⲣⲓⲛⲟⲥⲟⲛ̄ϩⲏⲕⲉ[ⲙⲱⲛ
ⲧⲉⲉⲣⲟⲕϫⲉⲡⲉⲡⲣⲟⲫⲏ ⲉⲧⲥⲏⲣⲓⲁ·ⲁⲩⲱⲛⲉⲩⲃ[ⲏⲕ v. 3
ⲧⲏⲥ ⲙ̀ⲡⲡⲉϫⲟⲥⲉ ⲕⲛⲁ ⲧⲏⲣⲩ ⲡⲟⲩⲁⲡⲟⲩⲁ ⲛ̀
ⲙⲟⲟⲩⲉⲣⲁⲣϩⲁⲑⲏⲙ̀ⲡϫⲟ ϩⲁⲓⲏ̄ⲛⲥⲁⲧⲏⲡⲟⲗⲓⲥ
ⲉⲓⲥ ⲉⲥⲟⲩⲧⲉⲛ̄ⲛⲏϩⲓⲟ ⲁⲩⲃⲱⲕϩⲱⲱⲱⲩⲉϩⲣⲁⲓⲛ̄ⲃⲓ v. 4
v. 77 ⲟⲩⲉ ⲉⲫⲛ̄ⲟⲩⲥⲟⲟⲩⲛ ⲓⲱⲥⲏⲫⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ⲧⲕⲁⲗⲓ
ⲗⲁⲓⲁ ⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ⲛⲁϫⲁⲣⲑ̄
ⲧⲡⲟⲗⲓⲥⲛ̄ⲇⲓⲟⲩⲇⲁⲓⲁ ⲧⲡⲟ
ⲗⲓⲥⲛ̀ⲇⲁⲁ ⲧⲉⲧⲉⲱⲁⲩ
ⲙⲟⲩⲧⲉⲉⲣⲟⲥϫⲉⲃⲉⲑⲟⲗⲉϫⲉⲙ

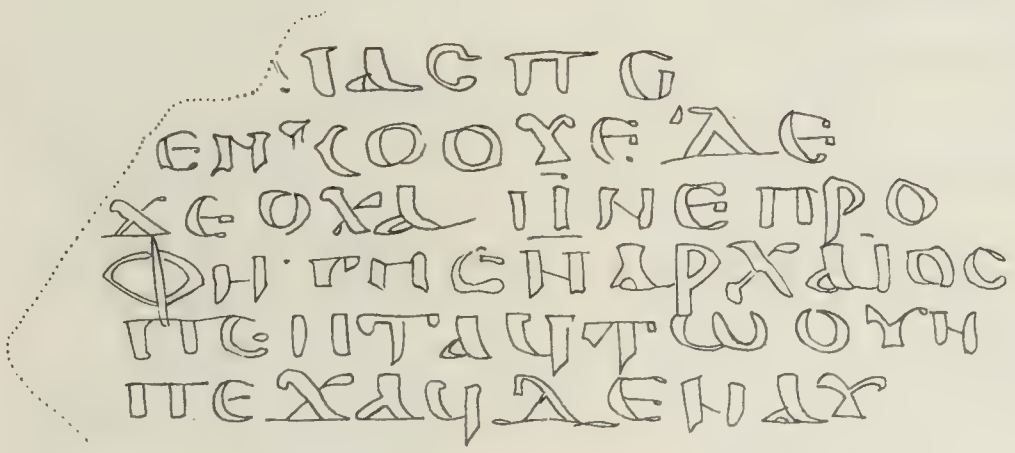
ⲥⲟⲩϫⲟⲩⲧⲙⲏⲛⲛⲭⲟⲓⲁϩⲕ



K 9042 f



K 9138



K 9786

K 9786

№ 131 a

Abgerissenes Pergamentblatt, jetzige Höhe 32 cm. Breite 26·5 cm. Rand oben 4 cm., an der Aussenseite 4 cm. Auf der Fleischseite rastriert, Schrift auf der Linie.

Evang. s. Lucam IX. 19-33

	Haarseite		
(19)	⟦ϩ⟧ⲏⲓⲁⲥⲡⲉ	1	⟦ⲛ̄⟧ⲟⲩⲟⲛⲛⲓⲙⲁⲝⲉ]
	⟦ϩ⟧ⲉⲛⲕⲟⲟⲩⲉⲁⲉ		ⲡ⟦ⲉⲧⲟⲩⲱⲥⲥ⟧ⲉ]
	ⲁⲉⲟⲩⲁ ⲛ̄ⲛⲉⲡⲣⲟ		ⲟ⟦ⲩⲁϩⲥ̄ⲝ⟧ⲛ̄ⲥⲱⲓ̈]
	ⲫⲏⲧⲏⲥⲛ̄ⲁⲣⲭⲁⲓⲟⲥ		ⲙ⟦ⲫⲣⲉⲥⲁⲣⲛⲁ⟧ⲙ̄]
	ⲡⲉⲛⲧⲁϥⲧⲱⲟⲩⲛ	5	ⲙ⟦ⲫⲥ⟧ⲝ̄ⲛ̄ⲥ⟦ⲱ⟧ⲓ]
v.20	ⲡⲉⲭⲁⲥ ⲁⲉⲛⲁⲩ		ⲙ̄ⲡⲉⲥⲥⲧⲟⲥ
	ⲭⲉⲛ̄ⲧⲱⲧⲛ̄ⲉⲧⲉ		ⲙ̄ⲙⲏⲏⲛⲉ · ⲛ̄ⲥ̄ Lucas
	ⲧⲛ̄ⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲥ.		ⲟⲩⲁϩⲥ̄ ⲛ̄ⲥⲱⲓ̈ Cap. IX. 24
	ⲭⲉⲁⲛ̄ⲅⲛⲓⲙ		ⲡⲉⲧⲛⲁⲟⲩⲉⲱ
	ⲁⲡⲉⲧⲣⲟⲥⲟⲩ	10	ⲧⲉⲥⲩ̈ⲭⲏ
	ⲱⲥⲩ̄ⲃ ⲡⲉⲭⲁⲥ		ⲅⲁⲣⲉⲧⲁⲛϩⲟⲥ
	ⲭⲉⲛ̄ⲧⲕ̄ⲡⲉⲭ̄ⲥ		ⲅⲛⲁⲥⲟⲣⲙⲉⲥ·
	ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ		ⲁⲩⲱⲡⲉⲧⲛⲁⲥⲱ
v.21	ⲛ̄ⲧⲟⲥⲁⲉ ⲁⲥⲉ		ⲣⲙ̄ⲛ̄ⲧⲉⲥⲩ̈ⲭⲏ
	ⲡ̈ⲓⲧ̈ⲓⲙⲁⲛⲁⲥ	15	ⲉⲧⲃⲏⲏⲧ ⲥⲛⲁ
	⟦ⲁⲥ⟧ⲧⲁⲣⲁⲅⲅⲉ̈ⲓ̈ⲗⲉ		ⲧⲁⲛϩⲟⲥ ⲉⲣⲉ v.25
	⟦ⲉⲫⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲥ		ⲡⲣⲱⲙⲉ gar ⲛⲁⲧϩⲏⲩ
	ⲭⲉⲙ̄ⲡ̄ⲣⲭⲉⲡⲁⲓ		ⲛ̄ⲟⲩ ⲉⲥⲱⲁⲛ
v.22	ⲉⲗⲁⲁⲩ ⲉⲥⲭⲱ		ⲧϩⲏⲩⲙ̄ⲡⲕⲟⲥ
	⟦ⲙⲙⲟⲥⲭⲉϩⲁⲡⲥ̄	20	ⲙⲟⲥⲧⲏⲣⲥ̄ⲛ̄ⲥ
	⟦ⲉⲧ⟧ⲣⲉⲡⲱⲏⲣⲉⲙ̄		ⲥⲟⲣⲙⲉⲥⲁⲉ
	ⲡⲣⲱⲙⲉⲱⲡ̄ϩⲁϩ		ϩⲱⲱⲥ ⲏⲛ̄ⲥ
	ⲛ̄ϩⲓⲥⲉ · ⲛⲥⲉⲧⲥ̄		ⲧⲟⲥⲉⲙ̄ⲙⲟⲥ
	ⲧⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲛ̄		ⲡⲉ · ⲡⲉⲧⲛⲁⲧ v.26
	ⲛⲉⲡⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉ	25	ⲱⲓⲡⲉⲅⲁⲣⲛⲁⲓ
	ⲣⲟⲥ ⲙ̄ⲛⲛ̄ⲁⲣⲭⲓ̈		ⲙ̄ⲛⲛⲁⲱⲁϩⲉ
	ⲉⲣⲉⲩⲥⲙ̄ⲛⲛⲉ		ⲡⲱⲏⲣⲉⲅⲁⲣⲙ̄
	ⲅⲣⲁⲙⲙⲁⲧⲉⲩⲥ		ⲡⲣⲱⲙⲉⲛⲁⲧ⟦ⲱⲓ⟧
	ⲛ̄ⲥⲉ⟦ⲙⲟⲟⲩⲧⲅⲛ̄⟧ⲅ		ⲡⲉⲙ̄ⲡⲁⲓ ⲉⲕ⟦ⲱⲁⲛ⟧
	⟦ⲧⲱⲟⲩⲛϩⲙ̄ⲡⲙⲉϩ⟧	30	ⲉⲓϩⲙ̄ⲡⲉⲕⲉ⟦ⲟⲟⲩ]
	⟦ⲱⲟⲙⲛ̄ⲧⲛ̄ϩⲟⲟⲩ· ⟧		⟦ⲙ̄ⲛⲡⲁⲡⲉ⟦ⲕⲉⲓⲱⲧ⟧
v.23	⟦ⲛⲉⲕϩⲱⲁⲉⲙ̄ⲙⲟⲥ⟧		⟦ⲙ̄⟧ⲛⲡⲁⲛ̄ⲉ⟦ⲕⲁⲅⲅⲉ⟧

(K 9786 *Fortsetzung*) N° 131 b

Fleischseite

Evang. s. Luc. IX.

v.27 ⌈ⲗⲟⲥ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ☥ⲁⲱ ⲙ̄ⲙⲟⲥ
⌈ⲛⲏⲧⲛ̄ ϩⲛ̄ⲟⲩ⌋ⲙⲉ
⌈ⲁⲉⲟⲩⲛ̄ϩⲟ⌋ⲓⲛⲉ
⌈ⲛ̄ⲛⲉⲧⲁϩⲣ⌋ⲁⲧⲟⲩ
⌈ⲙ̄ⲡⲉⲓⲙⲁ· ⌋ⲛ̄ⲛⲉⲩ
ⲁ̣ⲓ̣☥ⲡ̣ⲉ̣ⲙ̄ⲡⲙⲟⲩ
ⲱⲁⲛⲧⲟⲩⲛⲁⲩ
ⲉⲧⲙ̄ⲛ̄ⲧⲉⲣⲟ
v.28 ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
Ⲁ ⲥⲱⲱⲡⲉⲁⲉ
ⲙ̄ⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁⲛⲉⲓ
ⲱⲁⲁⲉⲛ̄ⲁⲱⲙ ϒ ⲟⲛ
ⲛ̄ϩⲟⲟⲩⲁϥⲭⲓ
ⲙ̄ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ
ⲙ̄ⲛ̄ⲓⲱϩⲁⲛ
ⲛⲏⲥ· ⲙ̄ⲛ̄ⲓⲁ
ⲕⲱⲃⲟⲥⲁϥⲃⲱⲕ
ⲉϩⲣⲁⲓⲉⲭⲙ̄
ⲡⲧⲟⲟⲩⲉⲱⲗⲏⲗ
v.29 ⲁⲥⲱⲱⲡⲉⲁⲉ
ϩⲙ̄ⲡⲧⲣⲉϥⲱⲗⲏⲗ
ⲁⲡⲉⲓⲛⲉⲙⲡⲉϥ
ϩⲟⲣⲕⲉⲟⲩⲁ
ⲁⲩⲱⲁⲧⲉϥϩⲃⲥⲱ
ⲟⲩⲃⲁⲱⲉⲥⲧⲟⲩ.
v.30 ⲉⲓⲥϩⲏⲏⲧⲉⲁⲉ
ⲛⲉⲣⲉⲣⲱⲙⲉ
ⲥⲛⲁⲩⲱⲁⲭⲉ
⌈ⲛ⌋ⲙⲙⲁϥ ⲉⲧⲉ
⌈ⲛⲁ⌋ⲓⲛⲉⲙⲙⲱⲩ
⌈ⲥⲏⲥ⌋ⲙ̄ⲛ̄ϩⲏⲗ⌋ⲓⲁⲥ
v.31 ⌈ⲛⲁⲓ⌋⌈ⲛ̄ⲧ⌋⌈ⲁ⌋ⲩⲟⲩ
⌈ⲱⲛϩⲉⲃⲟⲗ⌋

1 ϩⲛ̄ⲟⲩⲉⲟⲟ⌈ⲩ
ⲛⲁⲓ ⲛ̄ⲧⲁⲩⲭⲱ⌈ⲛ̄
ⲧⲉϥϩⲁⲏ ⲉⲧϥ̄
ⲛⲁⲭⲟⲕ̄ⲥⲉⲃⲟⲗ
5 ϩⲛ̄ⲑⲓⲗⲏⲙ̄ v.32
ⲡⲉⲧⲣⲟⲥⲁⲉⲙⲛ̄
ⲛⲉⲧⲛ̄ⲙ̄ⲙⲁϥ
ⲛⲉⲩϩⲟⲣⲱ☥ⲡⲉ
ϩⲁⲡϩⲓⲛⲏⲃ· ⲁⲩ
10 ⲣⲟⲃⲓⲥⲁⲉⲁⲩⲛⲁⲩ
ⲉⲡⲉϥⲑⲟⲟⲩ
ⲁⲩⲱⲡⲣⲱⲙⲉ
ⲥⲛⲁⲩⲉⲧⲁϩⲉⲣⲁ
ⲧⲟⲩⲛ̄ⲙⲙⲁϥ
15 ⲁⲥⲱⲱⲡⲉⲁⲉ 33
ϩⲙ̄ⲡⲧⲣⲉⲩ☥ⲱ
ⲣⲭⲉⲃⲟⲗⲙ̄☥ⲟϥ
ⲡⲉⲭⲉⲡⲉⲧⲣ⌈ⲟⲥ
ⲛ̄ⲛⲁϩⲣⲛ̄ⲓⲥ̄ⲭ☥
20 ⲡⲥⲁϩ ⲛⲁⲛⲟ☥ⲥ
ⲛⲁⲛⲉⲱⲱⲓ☥ⲡⲉ
ⲙ̄ⲡⲉⲓⲙⲁ· ⲧⲁⲣⲛ
ⲧⲁⲙⲓⲟⲛ̄ⲱⲟⲙⲧⲉ
ⲛ̄ⲥⲕⲏⲛⲏ ⲟⲩⲉⲓ
25 ⲛⲁⲕ ⌈ⲟⲩ⌋ⲉⲓ ⲙ̄ⲙⲱⲩ
ⲥ⌈ⲏⲥ·⌋ⲟⲩⲉⲓ
ⲛ̄ϩⲏ⌈ⲗⲓ⌋ⲁⲥ· ⲉⲛ̄ϥ̄
ⲥⲟⲟ⌈ⲩ⌋ⲛⲁⲛⲙ̄ⲡ⌈ⲉ
⌈ⲧⲉϥⲭⲱ ⲙ̄ⲙⲟ⌋ϥ
30 ⌈

K 9053 - 9060 zusammengefunden von Prof. Krall. N° 132 a

Pergamentblätter 35:27·5 cm. Rand oben 4·2, unten 5 cm, an der Innenseite 3 cm, an der Aussenseite 6 cm

I. Blatt, Recto

Pagina 17 der Handschrift ‹IZ›

Evang. s. Matth. VI. 22 – IX. 3

VI. 22 πϛ|ɦBCMɲ|TCωMAΠЄ
π|BAλ· Єϙ|ωΠЄϬЄ
ΠЄK|BAλ|OYϛAΠλOYC
ΠЄ· ΠЄKCωMATH
ϱ̄ϙNάϙωΠΤЄЄϙ̀ON̄
v. 23 OYOЄIN · ЄϙωΠЄ
ΔЄΠЄKBAλOYΠΤO
NHpOCΠЄΠЄKCω
MATHPϱ̄ϙNAϙωΠЄ
ЄϙON̄KAKЄ · Єϙχ̄Є
ΠOYOЄINϬЄЄTN̄
ϛHTK̄OYKAKЄΠЄ
ΠKAKЄOYHpΠϬ·
v. 24 ⎫MN̄ϬOMN̄λAAYЄP
⎭ϛM̄ϛAλN̄χOЄICCNAY
H̄ГAPϙNAMЄCTЄ
OYAN̄ϙMЄPЄOYA
H̄N̄ϙϬOλχ̄ϙN̄OYA
N̄ϙKATAΦPONIM̄
ΠKЄOYA· MN̄ϬOM
M̄MωTN̄Ѐ̄ϛM̄ϛAʌ
M̄ΠNOYTЄ MN̄ΠMAM
v. 25 MωNAC · ЄTBЄΠAϊ
☩χωM̄MOCNHTN̄
χЄM̄Π̄ϱ̄IpOOYω
ЄTЄTN̄ψYXHχЄ᾽
OYΠЄTЄTNAOYO
M[ϙ] N̄OYΠЄTЄTNA
COOϙ· OYAϬЄΠЄTN̄
CωMAχЄOYΠЄTЄ
TNATAAϙϛIωT THY
TN̄ - MHTЄψYX[HOY
OOTANЄTЄϛp[ЄAYΦ

1 ΠCωMAЄΘB̄Cω·
ϬωϙTENϛAλATЄ v. 26
N̄TΠЄχЄN̄CЄχō
AN· OYAЄN̄CЄωϛC̄
5 AN· OYAЄN̄CЄCω
OYϛANЄϛOYNЄA
ΠOΘHKH· AYωΠЄ
TN̄ЄIώTЄTϛN̄M̄
ΠHYЄCAANϙM̄MO
10 OY· ǸTωTN̄ ϬЄN̄
ϛOYὸMHN̄TЄTN̄
ϙOBЄЄpOOYAN
NIMAЄЄBOλNϛHT v. 27
THY TN̄ЄϙϙIpOOYϙ
15 ЄYN̄ϬOMM̄MOϙЄ
OYЄϛOYMAϛЄЄ·
ϛpaïЄχN̄TЄϙωIH·
AYωAϛpωTN̄TЄ v. 28
TN̄ϙIpOOYϙϛAΘB̄
20 Cω: ϬωϙTENЄ
⎫KPINONN̄TΦωϙЄ ⎤
⎭N̄ΘЄЄTOY̲[AYΞANЄ]
M̄MOC[χ]Є[N̄CЄϛICЄ]
AN· OYAЄЄ[NCЄ̄ЄI]
25 OΠЄAN·☩[χωM̄] v. 29
MOCNIH☩[N̄χЄOYAЄ]
COλO[MωNϛM̄ΠЄϙ]
ЄOO[YTHP̄ϙ M̄Π̄ϙ]
☩[ϛIωωϙ N̄ΘЄN̄OYA]
30 [N̄NAI·ЄϙχЄΠЄXOp] v. 30
TO[C N̄TCϙϙЄЄϙ]
ϙOO[ΠM̄ΠOOY·Є]
pACT[Φ ЄYNANOχ̄ϙ]

(K 9053 f *Fortsetzung*) *1. Blatt Verso* *№ 132 b*

·IH· *Pagina 18 der Handschrift*

Evang. s. Matth. VII.30

(6 30) ΕΤΕΤΡΙΡ̄ΠΝΟΥΤΕ
†ϩιωωϥ N̄ΤΕΪϩΕ·
ΠΟCωΜΑΛΛΟΝϩΙ
ωΤΤΗΥΤN̄ΝΑΤ
v.31 ΚΟΥΪ M̄ΠΙCΤΙC·M̄
ΠR̄ϤΙΡΟΟΥϤωϐΕΕ
ΤΕΤN̄ϫωM̄MOCϫΕ
ΟΥΠΕΤΝΝΑΟΥΟΜϥ̄
H̄ΟΥΠΕΤN̄ΝΑCOOϥ
H̄ΟΥΠΕ†N̄ΝΑΤϩϩϥ
v.32 ϩΙωωΝ·ΝΑΪΓΑΡΤΗ
ΡΟΥN̄ϩΕΘΝΟCΝΕ†
ωΙΝΕN̄CωΟΥ·ϤC°
ΟΥΝΓΑΡN̄ϐΙΠΕΤN̄
ΕΙωT̄ΕΤϩN̄M̄ΠΗΥΕ
ϫΕΤΕΤN̄ρXΡΙΑN̄
v.33 ΝΑΪΤΗΡΟΥ·ωΙΝΕ
ΔΕN̄ωΟρP̄ΠN̄CΑΤΕϥ
ΜN̄ΤΕΡΟΜN̄ΤΕϥ
ΔΙΚΑΙΟCΥΝΗΑΥω
N̄ΑΪ]ΤΗΡΟΥCΕΝΑ
ΟΥΑϩ]ΟΥΕΡωΤN̄:
v.34 ΜΠR̄Ϥ1]ΡΟΟΥωϐΕ
ΕΠΕϥ]ΡΑCΤΕ·ΡΑC
ΤΕΓΑΡN̄ΝΑϤΙΡΟΟΥω
ϩΑΡΟϤ]ϩωΕ·ΠΕϩΟ
ΟΥΠΕϩΟΟ]ΥΕΤΕϥ
VII. 1 ΚΑΚΙΑ· M̄ΠR̄]ΚΡΙΝΕ
ϫΕΚΑCN̄ΝΕΥ]ΚΡΙΝΕ
v. 2 M̄MωΤN· ϩ]M̄
ΠϩΑΠ ΓΑΡ ΕΤΕ]ΤΝΑ
†ϩΑΠN̄ϩΗΤ]ϤΕΥ
ΝΑΚΡΙΝΕN̄MMωΤN̄

1 N̄ϩΗΤϤ·ΑΥωϩM̄Π ϕΙ
ΕΤΕΤΝΑωΙM̄MOϤ
ΕΥΝΑωΙΝΗΤN̄M̄
MOϤ·ΑϩΡΟΚΑΕ— VII. 3
5 ΚϐωωT̄ΕΠϫΗΕΤ
ϩM̄ΠΒΑΛM̄ΠΕΚC ō·(l. CON)
ΠCOϊΑΕΕΤϩM̄ΠΕΚ
ΒΑΛΕΝT̄ΝΑΥΕΡΟϤά·(l.-AN)
H̄ΝΑωN̄ϩΕΚΝΑϫΟ v.4
10 ΟC M̄ΠΕΚCΟΝΚΕ
ΠΑCΟΝϐωΤΑΝΕϫ
ΠϫΗΕΒΟλϩM̄ΠΕΚ
ΒΑλ·ΑΥωΕΙCϩΗΗ
ΤΕΠCOϊϩM̄ΠΕΚΒΑλ
15 ΠϩΥΠΟΚΡΙΤΗCΝΟΥ v.5
ϫΕN̄ωΟρP̄M̄ΠCOϊ
ΕΒΟλϩM̄ΠΕΚΒΑλ
ΑΥωΤΟΤΕΚΝΑΝΑΥ
ΕΒΟλΕΝΕϫΠϫΗΕ
20 ΒΟλϩM̄ΠΒΑλM̄ΠΕΚ
CON: M̄ΠR̄† N̄ΝΕ v.6
T̄N̄ΠΕΤΟΥΑΑΒΝΝΕΥ
ϩΟΟρ·ΟΥΔΕM̄ΠR̄
NOYϫEN̄NETN̄E
NEM̄MEϩΑρωΟΥ
N̄NEωΑΥ·MHΠΠΟ
TEN̄CEϩOMOYN̄
NEYOYEPHT[E]N̄
CEKOTOYN̄CEΠEϩ
THYTN̄·ΑΙΤΙΤΑ v.7
ΡΟΥ†NHTN̄·ωΙNE
[TΑPETN̄ϐINE·Tω
[ϩM̄]TΑΡΟΥΟΥωN

(K 9053 [*Fortsetzung*) *II. Blatt Recto* *№ 132 c*

Pagina 19 der Handschrift. 19

Evang. s. Matth. VII 7

v.7-8 NHTN̄· OYONГAP
NIMETAITIϤNAϪI·
AYWΠETWINEϤNA
ϩEEOYON·AYWΠET
TWϩM̄CENAOYWN
v.9 NAϤ: HNIMÑρW
MEEBOλNϩHTTHY
TN̄ΠETEPEΠEϤdyH
PENAAITIM̄MOϤN̄
OYOEIK·MHEϤNA
v.10 ☩NAϤÑOYWNE·H̄
NϤAITIM̄MOϤNOY
TB̄TMHEϤNA☩NAϤ
v.11 ÑOYϩOϤ·EWϪEN̄
TWTN̄BEENTETN̄
ϩENΠONHPOCTE
TN̄COOYNN̄☩N̄ϩE(l.ϩEN)
☩ENANOYOYN̄NE
TN̄WHPE·ΠOCW
MAλλONΠETN̄EI
WT̄ETϩN̄MΠΠHYE
ϤNA☩N̄ϩENAГA
ΘONÑNE[TAITEIM̄]
[v.12] MOϤ[·ϩWBBENIM
[ETETN̄OYAWOY
[ϪEKACEPEÑPW
[MENAAAYNHTN̄
[N̄TWTN̄ϩWTTHYTN̄
[APICOYNAYÑTEÏϩE
[ΠAIГAPΠEΠNOMOC
[AYWNEΠPOΦHTHC
[v.13] [BWKEϩOYNϩITN̄
[TΠYλHETCΘHY·ϪE

1 COYOWϤC̄N̄BITΠY
λHAYWCOYECTW̄
N̄BITEϩIHETϪIM°
EITÈϩOYNEΠΠA
5 KÒAYWϩAϩNETNA
BWKEϩOYNϩITO
OTC̄·ϪECΘHYΔEN̄ VII.14
ΘITΠYλH·AYW̄CϩEϪ
ϩWϪN̄BITEϩIHET
10 ϪIMOEITÈϩOYN
EΠWN̄ϩAYWϩEN
KOYÏNETNAϩEE
ρOC·☩ϩT̄HTN̄ v.15
ϪEEρWTÑENETΠρO
15 ΦHTHCÑNOYϪ
NAÏETNHYWϤAρW
TN̄ϩN̄ϩENϩBCWN̄
ECOOY,ΠEYϩOY
ΔEϩENOYWN̄WN̄
20 ρEϤTWρΠNE·EBOλ v.16
ϩÑNEYKAρΠOC
[ETETN]ΔCOYWNOY
[MHTIWϤAYϪEλEE
[λOOλE EBOλϩÑ
25 [WONTE H̄WϤAYKET̄Ϥ
[KN̄TE EBOλϩÑAρOOYE·
[TAÏTEΘEWϤHNNIM [v.17]
[ETNANOYϤWϤAϤ
[TAYEKAρΠOCEBOλ
30 [ENANOYϤ·ΠWϤHN
[ΔEETϩOOYWϤAϤ
[TAYEKAρΠOCEBOλ
[EϤϩOOY· MN̄WϤ [v.18]

(K 9053 f. *Fortsetzung*) *II. Blatt Verso* *№ 132 d*

Pagina 20 der Handschrift

Evang. s. Matth. VII 18

v.18 ϬOMN̄OYϢHNENA
NOYϒETAYEKAPΠOC
EBOλEϒϩOOY·OY
ΔEOYϢHNEϒϩOOϒ
ETAYEKAPΠOCEBOλ
v.19 ENANOYϒ·ϢHNϬE
NIMETEN̄ϒNATAYE
KAPΠOCANEBOλE
NANOYϒCENAKOO
PEϒN̄CENOX̄ϒET
v.20 CATE·APAEBOλϩN̄
NEYKAPΠOCETE
TNACOYωNOY:
v.21 N̄OYONNIMANET
XωM̄MOCNAϊXE—
ΠXOEICITXOEICΠE
TNAϬωKEϩOYNE
TMN̄TEPON̄M̄ΠHYE·
ALλAΠETNAEIPEM̄
ΠOYωϢM̄ΠAϊωT
v.22 ETϩN̄M̄ΠHYE·OY (l-N)
ϩAϩΓAPN[AXOOCNAϊ
ϩ[MΠEϩOOYETM̄MAY
XEΠXOEICΠXOEIC
MHϩPAϊANϩM̄ΠEK
PANANΠROΦHTEYE·
AYωϩPAϊϩM̄ΠEKPAN
ANNEXΔAIMONI
ONEBOλ·MHϩPAϊAN
ϩM̄ΠEKPAN.ANP̄
[v.23] ϩAϩN̄ϬOM·TOTE
ϮNAϩOMOλOΓEI
NAYXE M̄ΠI

1 COYN̄THYTN̄NEN2·
CAϩETHYTN̄EBOλ
M̄MOϊNETP̄ϩωBE
TANOMIA: OYON VII 24
5 NIMETCωTM̄MNA
ωAXEETENAϊϊNE
EYEIPEM̄MOOYEY
NAEINENOYPωMEN̄
CABEΠAϊENTAYKωT
10 M̄ΠEYHϊϊEϩPAϊϊEXN̄
TΠETPA·AϕEIEΠΠE v.25
ϕHT̄N̄ϬIΠϩωOY·AY
EIϊN̄ϬINEIEPωOY
AYNIYEN̄ϬIN̄THY
15 AYϩIOYEEϩOYNE
ϩM̄ΠHϊϊETM̄·MAYAYω
M̄ΠϮϩEXENEϕTA
XPHYΓAPEϩPAϊϊE
XN̄ΠΠETPA·AYω v.26
20 OYONNIMETCωTM̄
ENAωAXEETENAϊϊ
NEEEN̄YEIPEM̄MO
[OYAN·]EYNAEINE
ÑOYPωME]ÑCOϬ
25 ΠAϊ ÑTAYKωT M̄
ΠEYHϊϊϩIXM̄ΠωW·
AϕEIEΠΠECHT ÑϬI [v.27]
ΠϩOOY·AYEIÑϬINEϊ
EPωOY·AYNIYEÑϬI
30 ÑTHY·AYϩIOYEEϩOYN
ϩM̄ΠHϊϊETM̄MAY
AYϩEAYωNEYϩE
NEYOÑOYNOϬ.

(K. 9053 Fortsetzung) III. Blatt Recto — N° 132 e

Pagina 21 der Handschrift — »K̄d̄«

Evang. s. Matth. VII. 28

v.28 ⎫ ΔCϣωΠΠЄΔЄNT̄ЄPЄ
⎪ IC̄OYϣN̄NЄÏϣΔΔЄ
⎪ ΔYP̄ϣΠΠHPЄN̄ϬIM̄
⎭ MHHϣЄЄϩΡΔÏЄΧN̄
v.29 ⎫ ⲦЄϤCBω·NЄϤ†CBω
⎪ ΓΔPNΔYΠЄϩωCЄY
⎪ N̄TG̈ЄⳊOYCIΔM̄MΔY
⎭ ΔYωN̄ΘЄΔNN̄NЄY
VIII. 1. ΓΡΔMMΔTЄYC·Ⲉϥ
NHYΔЄЄΠЄCHTϩI
ΠTOOYΔYOYΔϩOY
N̄CωϤN̄ϬIϩЄNMH
HϣЄЄNΔϣωOY.
v.2 ΔYωЄICϩHHTЄЄIC
OYΔ̄ЄϤCOBϩΔϤ†
ΠЄϤOYOÏЄPOϤΔϤ
ϘYωϣT̄NΔϤЄϤΧω
M̄MOCⳊЄΠⳊOЄIC·
ЄKωΔNOYωϣOY̅ (l.-N)
ωϬOMM̄MOKЄTB̄
v.3 ϘOÏ·ΔϤCOOYTN̄ΔЄ
N̄TЄϤϬIΧЄBϬ[OλΔϤ]
ⳊωϩЄ Ϙ[ϤЄϤΧω]M̄
[MOCⳊЄ†OYωϣT̄B̄
BO·ΔYωN̄TЄYNOY
ΔϤTB̄BON̄ϬIΠЄϤCω
Bϩ·ΠЄⳊΔϤ̄NΔϤNϬI
[v.4.] ΠCⳊЄBωϣTÏ̈ΠT̄Ρ
ϩOOCЄΛΔΔYΔΛΛΔ
BωKN̄ΠTOYOK̄Ε
ΠOYHHB̄N̄ΠTΔΛOЄ
ϩΡΔIM̄ΠⳊωΡON̄N̄TΔϤ
OYЄϩΔϩNЄM̄MOϤN̄ϬI

1 MωŸCHCЄYMNT̄
MN̄TΡЄNΔY: N̄TЄ VIII.
ΡЄϤBωKΔЄЄϩOY̅ (l.-N) v.5
ЄKΔΦΔΡNΔOYMΔϤ
†ΠЄϤOYOÏЄROϤ
N̄ϬIOYϩЄKATON
TΔΡXOCЄϤΠΔΡΔKΔ
ΛIM̄MOϤЄϤⳊωM̄ v.6
MOCⳊЄΠⳊOЄICΠΔ
ϣHΡЄNHⳊϩΡΔÏϩM̄
ΠΔHÏЄϤCHϬΔYω
ЄϤBACANIϩЄЄMΔ
TЄ·ΠЄⳊΔϤNΔϤN̄ϬI v.7
IC̄ⳊЄΔNOK†NHYTΔ
Ρ̄ΠΔϩΡЄЄΡOϤ·ΔϤOY v.8
ωϣB̄ΔЄN̄ϬIΠϩЄKΔ
TONTΔΡXOCЄϤⳊω
M̄MOCⳊЄΠⳊOЄIC
N̄†M̄ΠϣΔ̄ΔNⳊЄKΔC
ЄKЄЄIÈϩOYNϩΔTΔ
OYЄϩCOÏ·ΔΛΛΔΔⳊIC
[ΰMATЄϩ[ΰ̄ΠϣΔⳊЄ
ΔYω ϤNΔΛO·KΔIΓΔΡ v.9
ΔNOKAN̄ΓOYΡωME
ЄIϣOOΠϩΔOYЄⲬOYCIΔ
ΘΡЄϩЄNMATOÏϣOOΠ
ϩΔΡΔTϣΔÏⳊOOC
M̄ΠΔÏⳊЄBωKΔYω
ϣΔϤBωKΔYωKЄ
OYΔⳊЄΔMOYΔYω.
ϣΔϤЄIΔYωΠΤΔ
ϩM̄ϩΔΛⳊЄΔΡI
ΠΔÏ NG̈ΔΔϤϤΔϤϩCωTΠ̄ v.10

(K 9053 f *Fortsetzung*) *III. Blatt Verso* *№ 132 f*

1 K B. *Pagina 22 der Handschrift*

Evangel. s. Matth. VIII. 10

8 10 ΔΕÑΟΙΙC ΔΥ ρ ϣ ΠΤΗΡΕ
ΔΥ ω ΠΕΧΔΥÑΝΕΤ
ΟΥΗ ϩÑCωϥΧΕϩΔ
ΜΗΝ† Χ ω Μ̄ΜΟC
ΝΗΤÑΧΕΜ̄ΠΙϩΕΕ
ΠΙCΤΙCÑΤΕΪΟΟΤ̀
ÑΤÑΛΔΔΥϩΜ̄ΠΙΗΛ·
:v.11. † Χ ω Δ Ε Μ̄ΜΟCΝΗ
ΤÑΧΕΟΥΝϩΔϩΝΗΥ
ΕΒΟΛϩÑ Μ̄Μ ΔΝ ϣ Δ̀
ΜÑ Μ̄Μ ΔΝϩ ω ΤΠ̀
ÑCΕΝΟΧΟΥ Μ̄ΝΔΒ
ρΔϩΔΜΜ̄ÑΪCΔΔΚ
ΜÑΪΔΚ ω Βϩ ρΔϊϩÑ
ΤΜÑΤΕΡΟΝ Μ̄ΠΗΥΕ·
v.12 Ñ ϣ ΗΡΕΧΕÑΤΜ̄Ν
ΤΕΡΟCΕΝΔΝΟΧΟΥ
ΕΒῸΛΕΠΚΔΚΕΕΤ
ϩΙΒΟΛΕΥΝΔ ω ω ΠΤΕ
Μ̄ΜΑΥÑΒΙΠΡΙΜΕ
ΔΥ ω ΠΒΔϩΒ ϩ ÑΝΟΒ
v.13 ϩΕ· ΠΕ[Χ]ΔΥΔΕÑΒΙΙC
[Μ̄ΠϩΕΚΑΤΟΝΤΑΡ
ΧΟCΧΕΒ ω ΚÑΘΕ
ÑΤΑΚΠΙCΤΕΥΕ·
ΜΑΡΕC ω ω ΠΕΝΔΚ
ΔΥ ω ΔϥΛΟÑΒΙΠΕΥ
[v.14] ω ΗΡΕΧΙΝΤΕΥΝΟΥ
ΕΤΜ̄ΜΑΥ· ΔϥΕΙΔΕ
ÑΒΙΙC ϩΡΑΪΕΠΗΪ·
Μ̄ΠΕΤΡΟCΔϥΝΑΥ
ΕΤΕϥ ω ω ΜΕ
ΕCΝΗΧΕCϩΜ

1 ΔϥΧ ω ϩΕΤΕCΒΙΧΔϥ
ΚΑΔCÑΒΙΠΕϩΜΟ Μ̄
ΔCΤ ω ΟΥΝΑCΔΙΔΚ° VIII.
ΝΙΝΔϥ: ΡΟΥϩΕΔΕ v.16
5 ⎫ ÑΤΕΡΕϥ ω ω ΠΕΔΥ
⎪ ΕÌΝΕΝΔϥÑϩΔϩΕΥ
⎭ ÒÑΔΔΙΜΟΝΙΟΝΔϥ
ΝΟΥΧΕΕΒΟΛÑÑΝΕ
ΠÑΔϩ Μ̄ΠϣΔΧΕΔΥ ω
10 ΔϥΡ̄ΠΔϩΡΕΕΟΥΟΝ
ΝΙΜΕΤΜΟΚϩ̄· Χ Ε v.17
ΚΑΕϥΕΧ ω ΚΕΒΟΛ
ÑΒΙΠΕΝΤΑΥΧΟΟϥ
ϩΙΤÑΗCΑÏΔCΠΕ—
15 ΠΡΟΦΗΤΗCϥ
Χ ω Μ̄ΜΟCΧΕÑΤΟϥ
ΠΕΝΤΑϥΧΙÑÑΕΝ
ω ω ΝΕΑΥ ω ΔϥϥΙ
ϩΔΝΕΝΛΟΧΛΕΧ:
20 ⎫ ÑΤΕΡΕϥΝΑΥΔΕ v.18
⎭ ÑΒΙΙC ϥΥΜΗΗ ω Ε
[Μ̄ΠΕ]ϥΚ ω ΤΕΔϥΟΥ
ΕϩCΔϩÑ]ΕΕΒ ω ΚΕ
ΠΕΚΡΟ · ΔϥϮΠΕϥ [v.19]
25 ΟΥΟΕÏΕΡΟϥÑΒΙ
ΟΥΓΡΑΜΜΑΤΕΥC
ΠΕΧΔϥΝΔϥ·ΧΕ
ΠCΔϩΤΑΟΥΔϩ̄Τ
Ñ̄C ω ΚΕΠΜΑΕΤ̄Κ
30 ΝΑΒ ω ΚΕΡΟϥ· ΠΕΧΔϥ [v.20]
ΝΑϥÑΒΙΙC ΧΕ ÑΒΑ
ω ϘΡ̄ΟΥÑΤΑΥΝΕΥΒΗΒ
ΔΥ ω Ñϩ ΔΛΛΑΤΕÑΤΠΕ

(K 9053 f. *Fortsetzung*) *III. Blatt Recto* *№ 132 g*

Pagina 23 der Handschrift ·K̄Γ̄·

Evang. v. Matth VIII. 20 ff.

οyntayneymaϛ:
πωηρεsemmpω
memn̄tȳman̄ρe
v.21 kttey̆ape·ke
oyasen̄mmaθh
thcπesaqnayse
πsoeicoyeϛcaϛ
nenaïn̄ωορttta
βωktatωmcmπa
v.22 eiωt̄·πesaynay
n̄θiicsseoyaϛkn̄
cωïntkωn̄net
mooyt̄etωmcn̄.
neyρeymooyt:
v.23 n̄tereyaλesee
πsoïayoyaϛoyn̄
cωyn̄θineymaθh
v.24 thc̄·ayωeicoy.⌐
nobn̄km̄tȯayωω
πeϛn̄θaλaccaϛω
ctεetρ̄επsoïϛω
bc̄ebolϛitn̄n̄ϛi
m̄h·n̄toyϛ|eneq
[v.25] n̄kotk̄ππ̄ϛ|ay†πey
o|yoeierooyaytoy
nocȳeysωm̄moc
sεπsoeic matan
ϛonsetn̄nabωk
[v.26] πesaynaysse
aϛρωtn̄tetn̄p̄
ϛotenatkoïï
πictictoteayεπi
timam̄πithy

1 mn̄θaλaccaaccωω
πten̄θioynobn̄
sαmh·n̄rωmesse v.27
ayr̄ωπthreeysω
5 m̄mocsseoyaωm̄
minεπεπaïsεn̄
thyayωθaλaccα
cωtm̄n̄cωȳ:
v.28 n̄tereyeiaεεπte
10 kroetexωραn̄n̄
γαραζhnocayτω
mn̄teroyn̄θiρω
mecnaÿerezen
reyωoorϛiωoy
15 eynhyeβolϛn̄
nem̄ϛaayeyndωt̄
emateϛωctee
tm̄trελaayεωei
eβolϛitεϛihetm̄
20 may·aγωeicϛhh v.29
teayzιωkakeβoλ
e[ȳsω]m̄mocsee
[koyεω]o[yn]m̄m̄a·
ictπωηρεm̄πtnoy
25 tεn̄takeïεπεïma
eβacanizεm̄mon
ϛaθhm̄πtenoyoeiω
neyn̄oyaγελh n̄ [v.30]
ripenaωωoy
30 oyhyu̇moοyey
moonem̄mocn̄ [v.31]
reyωoorsεay
cεπcωπȳ eysω

(K 9053 [*Fortsetzung*) *IIII. Blatt Verso* *№ 132 k*

Pagina 24 der Handschrift

Evang. s. Matth VIII. 31 ff.

	ⲙⲙⲟⲥ ϫⲉⲉⲱ ϫⲉⲕⲛⲁ	1	ⲛ̄ⲕⲟⲧ̄ⲕ̄ · ⲓ̄ⲥ̄ ϫⲉⲛ̄ⲧⲉ	
	ⲛⲟϫ ⲛ̄ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲁϫⲟ		ⲣⲉϥⲛⲁⲩⲉⲧⲉⲩⲡⲧⲓⲥ	
	ⲟⲩⲛⲉϩⲟⲩⲛⲉⲧⲁⲣⲉ		ⲧⲓⲥⲡⲉϫⲁϥⲙ̄ⲡⲧⲉⲧ̈	
v.32	ⲗⲏⲛ̄ⲛⲉⲱⲁⲩ · ⲡⲉ		ⲥⲏⲃϫⲉⲧⲱⲕⲙ̄ⲙⲟⲕ	
	ϫⲁϥⲛⲁⲩϫⲉⲃⲱⲕ · ⲛ̄	5	ⲡⲁⲱⲏⲣⲉⲛⲉⲕⲛⲟ	
	ⲧⲟⲟⲩ ϩⲉⲁⲩⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ		ⲃⲉⲕⲏⲛⲁⲕⲉⲃⲟⲗ ·	
	ⲁⲩⲃⲱⲕⲉϩⲟⲩⲛⲉⲛⲉ		ⲁⲩⲱⲉⲓⲥϩⲟ̈ⲓ̈ⲛⲉⲛ̄ⲛⲉ	IX 3
	ⲱⲁⲩ · ⲁⲩⲱⲉⲓⲥϩⲏⲏ		ⲅⲣⲁⲙⲙⲁⲧⲉⲩⲥⲡⲉ	
	ⲧⲉⲁϥ⸗ⲡⲉⲥⲟⲩⲟⲓ̈ⲛ̄		ϫⲁⲩϩⲣⲁⲓ̈ⲛ̄ϩⲏⲧⲟⲩ ·	
	ⲃⲓⲧⲁⲣⲉⲗⲏⲧⲏⲣ̄ⲥⲉ	10	ϫⲉⲡⲁⲓ̈ⲉⲩϫⲓⲟⲩⲁⲓ̄ⲥ̄	v.4
	ϩⲣⲁⲓ̈ ⲉϫⲛ̄ⲧⲱⲱⲙⲉ		ϫⲉⲉⲩⲥⲟⲟⲩⲛⲛ̄ⲛⲉⲩ	
	ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ̀ⲉⲑⲁⲗⲗⲁⲥ		ⲙⲉⲉⲩⲉⲡⲉϫⲁⲩⲛⲁⲩ	
	ⲥⲁⲁⲩⲙⲟⲩϩⲣⲁⲓ̈ϩⲛ̄		ϫⲉⲁϩⲣⲱⲧⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄	
v.33	ⲛ̄ⲙⲟⲟⲩ · ⲛⲉⲧⲙⲟⲟ		ⲙⲉⲉⲩⲉⲉϩⲉⲛⲡⲉⲑⲟ	
	ⲛⲉϫⲉⲙ̄ⲙⲟⲟⲩⲁⲩ	15	ⲟⲩϩⲛ̄ⲛⲉⲧⲛ̄ϩⲏⲧ̀	
	ⲡⲱⲧ̀ⲁⲩⲃⲱⲕⲉϩⲣⲁⲓ̈ ·		ⲁⲱϩⲣⲁⲡⲉⲧⲙⲟⲧⲛ̀	v.5
	ⲉⲧⲡⲟⲗⲓⲥⲁⲩϫⲱⲛ̄		ⲉϫⲟⲟⲥⲡⲉϫⲉⲛⲉⲕ	
	ϩⲱⲃⲛⲓⲙⲙⲛ̄ⲛⲁⲛⲉⲧ		ⲛⲟⲃⲉⲕⲏⲛⲁⲕⲉⲃⲟⲗ	
v.34	ⲟ̀ⲛ̀ⲧⲁⲓⲙⲟⲛⲓⲟⲛ̀ⲁⲩⲱ		ϫⲛ̄ⲉϫⲟⲟⲥϫⲉⲧⲱ	
	ⲉⲓⲥϩⲏⲏⲧⲉⲉⲓⲥⲧⲡⲟ	20	ⲟⲩⲛⲛ̄ⲧⲙⲟⲟⲱⲉ ·	
	ⲗⲓⲥⲧⲏⲣ̄ⲥⲁⲥⲉⲓⲉⲃⲟⲗ		ϫⲉⲕⲁⲥⲁⲉⲉⲧⲉⲧⲛⲉ	v.6
	ⲉⲧⲱⲙⲛ̄ⲧ[ⲉⲓⲥ̀ ⲛ̄	]	ⲉⲓⲙⲉ ϫⲉⲟⲩⲛⲧⲉ	
	ⲧⲉ[ⲣ]ⲟ[ⲩ]ⲛⲁⲩⲁⲉⲉⲣⲟϥ		[ⲡⲱⲏⲣ]ⲉⲙ̄ⲡⲣⲱⲙⲉ	
	[ⲁⲩⲥⲉⲡⲥⲱⲡ̄ϥϫⲉ		[ⲉϫⲟⲩⲥ]ⲓⲁϩⲣⲁⲓ̈ϩⲓϫⲙ̄	
	[ⲕⲁⲥⲉϥⲉⲡⲱⲱⲛⲉ	25	[ⲡⲕⲁϩⲉⲕⲁⲛⲟⲃ]ⲉ	
	[ⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ⲛⲉⲩⲧⲟⲱ ·		[ⲉⲃⲟⲗ	]
[VIII, 1]	[ⲁϥⲁⲗⲉϫⲉⲉⲩϫⲟ̈ⲓ			
	[ⲁϥϫⲓ̈ⲟⲟⲣ ⲁϥⲉⲓ̈ⲉ			
	[ϩⲣⲁⲓ̈ⲉⲧⲉϥⲡⲟⲗⲓⲥⲙ̄			
[v. 2]	[ⲙⲓⲛ̄ⲙⲟϥ ⲁⲩⲱⲉⲓ̈ⲥ	] 30		
	[ϩⲏⲏⲧⲉⲁⲩⲉⲓ̈ⲛⲉⲛⲁϥⲛ̄ⲟⲩ	]		
	[ⲣⲱⲙⲉⲉϥⲥⲏⲃⲉϥ	]		
	[ⲛⲏϫϩⲓϫⲛ̄ⲟⲩⲙⲁⲛ̄	]		

(K 9053 f. *Fortsetzung*) *v. Blatt Recto* **№ 132 i**

Pagina 48 der Handschrift «M̄H»

Evang. s. Matth. XV. 18[[

15 18 ΠϩHT̄AYω[NET]M̄
ΜAYNETCωωyM̄
v.19 ΠρωΜЄ·ЄYNHYrap
ЄBOλϩM̄ΠϩHT̀N̄ϬI
M̄MOKMЄKÈΘΘOY
N̄ϩωTB̄· M̄MN̄TNO
ЄIK· M̄ΠOPNIA·N̄ⲭI
OYЄ· M̄MN̄TPЄN̄NŸⲭ
N̄OYÀ· NAÏNETCω
v.20 ωyM̄ΠρωΜЄ· ЄOY
ωΜAЄЄMΠK̄ЄIÀTO
OTK̄NȳCωωyAN
v.21 M̄ΠρωΜЄ: AyЄIÀЄ
ЄBOλϩM̄ΠΜAЄTM̄
MAYN̄ϬIIC AyANAⲭ
ρIЄϩρAÏЄMMOOωЄ
N̄TYPOCMN̄CIAωN
v.22 ЄICϩHHTЄAЄЄICOγ
CϩIMЄN̄ⲭANANAIA
ACЄÏЄBOλϩN̄N̄TOω
ЄTM̄MAYЄCⲭIωKAK
ЄBOλЄCⲭωM̄MOC
ⲭЄNÀNAÏΠⲭOЄIC
ΠωHPЄN̄AAYЄIATA
ωЄЄPЄϩITЄЄMATЄ
v.23 N̄TOyAЄM̄ΠȳOYω
ωB̄NACN̄OYωAⲭЄ
AYΠЄYOYOIⲤ[Є]
POyN̄ϬINЄyMAΘH
THCAYCЄΠCωΠȳ
ЄYⲭωM̄MOCⲬЄKω
M̄MOCЄBOλⲬЄCⲭI
ωKAKЄBOλϩIΠAϩ[O]Y

1 M̄MON-N̄TOyⲤЄAy XV.24
OYωωB̄Eyⲭω
ⲬЄM̄ΠOYTN̄NOOYT
ЄλAAYЄIMHTIЄNЄ
5 COOYЄNTAYCωP̄[M̄
N̄TЄΠΠHÏ M̄ΠIHX̄·N v.25
TOCⲤЄAC☩ΠЄCOY
OÏЄPOyACOYωωyT
NAyЄCⲭωM̄MOCⲭ[Є
10 ΠⲬOЄICBOHΘIЄPO[ÏÏ
N̄TOyⲤЄAyOYωω[B̄ v.26
Eyⲭω M̄MOCⲬЄN̄A
NOYCANЄⲭI M̄Π[OЄIK
N̄N̄ωHPЄЄNOY[ⲭ
15 M̄MOy N̄NЄYϩO[OP
N̄TOCÀЄΠЄⲬAC[Ⲭ[Є v.27
CЄΠⲬOЄICN̄KЄΦ
ϩOOPωAYOYωM[Є
BOλϩN̄N̄CPЄyPI[yЄ
20 ЄTϩHYЄBOλϩN̄[T
TPAΠЄZAN̄NЄYⲤICO
OYЄ·TOTЄAyO☩ω v.28
ωBEyⲭωM̄MO[C
ⲭЄωTЄCϩIMЄΦY
25 NOϬTЄTOYΠIC[TIC
MAPЄCωωΠTЄN[
ΘЄЄTЄOYAωC̄·
ACλON̄ϬITЄCωЄЄ
PЄⲬINTЄYNO[YЄ
30 TM̄MAY: N̄TЄP[Eq v.29
ΠωωNЄⲤЄЄBO[λϩM̄
ΠMAЄTM̄MAYN[ϬIIC
AyЄIЄⲬN̄ΘAAAC[CA

(K 9053 f *Fortsetzung*) *v. Blatt Verso* *№ 132 K*

ιϛ. *Pagina 49 der Handschrift*

Evang. s. Matth. XV. 29-39

XV. 29	ⲛ̄ⲧⲅⲁⲗⲓⲗⲁⲓⲁ̄ⲁⲩⲁⲗⲉ	1	ⲡⲟ[ⲧⲉ]ⲛ̄ⲥⲉⲱⲱⲥⲙ̄	XV.
	ⲉⲣⲣⲁⲓⲉϫⲙ̄ⲡⲡⲟⲟⲩ		ⲣⲁⲓⲣⲛ̄ⲧⲉⲣⲓⲏ · ⲡⲉ	v. 33
	ⲁⲩⲣⲙⲟⲟⲥⲣⲙ̄ⲡⲙⲁⲉ		ϫⲁⲩⲛⲁⲩⲛ̄ⲃⲓⲙ̄ⲙⲁⲑⲏ	
v. 30	ⲧⲙⲙⲁⲩ · ⲁⲩⲧⲡⲉⲩⲟⲩ		ⲧⲏⲥϫⲉⲉⲛⲛⲁⲣⲉⲉⲧⲉⲓ	
	ⲟⲓⲉⲣⲟⲩⲛ̄ⲃⲓⲣⲉⲛⲙⲏ	5	ⲁⲱⲏⲛ̄ⲟⲉⲓⲕⲧⲱⲛⲣⲙ̄	
	ⲏⲱⲉⲉⲛⲁⲱⲱⲟⲩⲉ		ⲡϫⲁⲓⲉⲉⲧⲥⲓⲉⲟⲩⲙⲏ	
	ⲁⲩⲉⲓⲛⲉⲛ̄ⲙⲙⲁⲩⲛ̄		ⲏⲱⲉⲛ̄ⲧⲉⲓⲃⲟⲧ · ⲡⲉ	v. 34
	ⲣⲉⲛⲃⲁⲗⲉⲙ̄ⲛⲣⲉⲛⲃⲁ		ϫⲁⲩⲛⲁⲩⲛ̄ⲃⲓⲓⲥ̄ϫⲉⲟⲩ	
	ⲛⲁⲣ · ⲙ̄ⲛⲣⲉⲛⲃⲁⲗⲉ		ⲛⲟⲩⲏⲣⲛ̄ⲟⲉⲓⲕⲛ̄ⲧⲉ	
	ⲙ̄ⲛⲣⲉⲛⲙ̄ⲡⲟ̄ · ⲙ̄ⲛⲣⲉ (l. ⲣⲉⲛ)	10	ⲧⲏⲩⲧⲛ̄ · ⲛ̄ⲧⲟⲟⲩⲁⲉ	
	ⲕⲟⲟⲩⲉⲉⲛⲁⲱⲱⲟⲩ		ⲡⲉϫⲁⲩϫⲉⲥⲁⲱⲩ̄ⲙⲙⲛ̄	
	ⲁⲩⲛⲟϫⲟⲩⲣⲁⲛⲉⲩⲟⲩ		ⲣⲉⲛⲱⲏⲙⲙⲛ̄ⲧⲃ̄ⲧ ·	
	ⲉⲣⲏⲧⲉⲁⲩⲱⲁⲩⲣ̄ⲡⲁ		ⲁⲩⲡⲁⲣⲁⲅⲅⲓⲗⲉⲁⲉⲙ̄	v. 35
v. 31	ⲣⲣⲉⲉⲣⲟⲟⲩ · ⲣⲱⲥⲧⲉ		ⲡⲙⲏⲏⲱⲉⲉⲛⲟϫⲟⲩ	
	ⲉⲧⲣⲉⲡⲙⲏⲏⲱⲉⲣⲱⲡⲏ	15	ⲣⲓϫⲙ̄ⲡⲕⲁϩ · ⲁⲩϫⲓⲙ̄	v. 36
	ⲣⲉⲉⲩⲛⲁⲩⲉⲛⲃⲁⲗⲉ		ⲡⲥⲁⲱⲩⲛ̄ⲟⲉⲓⲕ̀ⲙⲛ̄	
	ⲉⲩⲙⲟⲟⲱⲉⲙⲛ̄ⲛ̄ⲃⲁ		ⲛ̄ⲧⲃ̄ⲧⲁⲩⲱⲧⲧϩⲙⲟⲧ	
	ⲛⲁϩⲉⲩⲧⲁⲗⲃⲏⲩ · ⲙⲛ̄		ⲉⲣⲣⲁⲓⲉϫⲱⲟⲩⲁⲩⲡⲟ	
	ⲛⲉⲙ̄ⲡⲟⲉⲩⲱⲁϫⲉ		ⲱⲟⲩⲁⲩⲧⲙ̄ⲙⲟⲟⲩ	
	ⲙⲧⲛ̄ⲛⲃⲗⲗⲉⲉⲩⲛⲁⲩ	20	ⲛ̄ⲛⲉⲩⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ	
	ⲉⲃⲟⲗ · ⲁⲩⲱⲁⲩⲧⲉ		ⲙ̄ⲙⲁⲑⲏ.ⲧⲏⲥⲁⲉⲁⲩ	
	ⲟⲫⲩⲙ̄ⲡⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲙ̄		ⲧⲛ̄ⲙ̄ⲙⲏⲏⲱⲉ · ⲁⲩⲟⲩ	v. 37
v. 32	ⲡⲓⲏⲗ · ⲓ̄ⲥⲁⲉⲁⲩⲙⲟⲩ		ⲱⲙ̄ⲁⲩⲱⲁⲩⲥⲉⲓⲧⲏ	
	ⲧⲉⲉⲛⲉⲩⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ		ⲣⲟⲩⲁⲩⲩⲓⲙ̄ⲡⲉϩⲟⲩⲟ̀	
	ⲡⲉϫⲁⲩⲛⲁⲩϫⲉⲧⲱⲛ̄	25	ⲛ̄ⲛ̄ⲗⲁⲕⲙ̄ⲥⲁⲱⲩ̄ⲛ̄	
	ϩⲧⲏⲓⲉϩⲣⲁⲓⲉϫⲙ̄ⲡⲉⲓ		ⲃⲓⲣ̄ⲉⲩⲙⲉϩ · ⲛⲉⲧⲟⲩ	v. 38
	ⲙⲏⲏⲱⲉϫⲉⲉⲓⲥⲱⲟ		ⲱⲙⲁⲉⲛⲉⲩⲛⲁⲣ̄ⲁⲩⲧⲟ	
	ⲙⲛ̄ⲧⲛ̄ϩⲟⲟⲩⲥⲉⲃⲉ		ⲟⲩⲛ̄ⲱⲟ̀ⲛ̄ⲣⲱⲙⲉϫⲱ	
	ⲉⲧ̄ⲉⲣⲟⲓⲁⲩⲱⲙ̄ⲙⲛ̄		ⲣⲓⲥⲱⲏⲣⲉⲱⲏⲙϩⲓ	
	ⲗϥⲩⲙ̄ⲙⲁⲩⲙ̄ⲡⲉⲧⲟⲩ	30	ⲥϩⲓⲙⲉ: ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉⲩ	v. 39
	ⲛⲁⲟⲩⲟⲙⲩ̄ · ⲛ̄ⲧⲟⲩ		ⲕⲱϫⲉⲉⲃⲟⲗⲛ̄ⲙⲙⲏ	
	ⲱⲱⲇⲉⲁⲛⲉⲕⲁⲁⲩⲉ		ⲏⲱⲉⲁⲩⲁⲗⲉⲉⲡϫⲟⲓ̈	
	ⲃⲟⲗⲉⲩϩⲕⲁⲉⲓⲧ̀ⲙⲏ		ⲁⲩⲉⲓ̀ⲉϩⲣⲁⲓ̈ⲉⲛⲧⲟⲱ	

(K 9053 f *Fortsetzung*) *VI. Blatt Recto* *N° 132 l*

Pagina 60 der Handschrift

Evang. s. Matth. XIX. 18 – XX. 9

ϩωτ̄ϐ·ⲛ̄ⲛⲉⲕ̄ⲣⲛⲟⲩ̈ⲕ
ⲛ̄ⲛⲉⲕϫⲓⲟⲩⲉ·ⲛ̄ⲛⲉⲕ
19. 19 ⲣ̄ⲙⲛ̄ⲧⲣⲉⲛ̄ⲛⲟⲩⲭ·ⲉ
ⲕⲉⲧⲁⲓ̈ⲉⲡⲉⲕⲉⲓⲱⲧ
ⲙ̄ⲛ̄ⲧⲉⲕⲙⲁⲁⲩ·ⲛ̄ⲧ
ⲙⲉⲣⲉⲡⲉⲑⲓ·ⲧⲟⲩⲱⲕ
v. 20 ⲛ̄ⲧⲉⲕϩⲉ·ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲁϥⲛ̄ⲑⲓⲡϩⲣⲱϥⲓⲣⲉ
ϫⲉⲛⲁⲓ̈ⲧⲏⲣⲟⲩⲁⲓ̈ϩⲁ
ⲣⲉϩⲉⲣⲟⲟⲩⲭⲓⲛⲧⲁ
ⲙ̄ⲛ̄ⲧⲕⲟⲩⲓ̈·ⲟⲩⲟⲛ
ⲡⲉⲧⲱⲁⲁⲧ̈ⲙ̄ⲙⲟϥ·
v. 21 ⲡⲉϫⲁϥⲛⲁϥⲛ̄ⲑⲓⲓ̄ⲥ̄
ϫⲉⲉⲱϫⲉⲕⲟⲩⲱⲱⲉ
ⲣⲧⲉⲗⲓⲟⲥⲃⲱⲕⲛ̄ⲧ†
ⲉⲃⲟⲗⲛⲛⲉⲕϩⲩⲡⲁⲣ
ϫⲟⲛⲧⲁⲧⲏⲣⲟⲩⲛ̄ⲧ·
ⲧⲁⲁⲩⲛ̄ⲛ̄ϩⲏⲕⲉⲛ̄ⲧⲕⲱ
ⲛⲁⲕⲛ̄ⲟⲩⲁϩⲟ̄ϩⲣⲁⲓ̈
ϩⲛ̄ⲙ̄ⲡⲏⲩⲉⲛ̄ⲧⲉⲓⲛ̄ⲧ
v. 22 ⲟⲩⲁϩⲕⲛ̄ⲥⲱⲓ̈·ⲁϥⲥⲱ
ⲧⲙϫⲉⲛ̄ⲑⲓⲡϩⲣⲱϥⲓⲣⲉ
ⲉⲡⲱϥⲁϫⲉⲁϥⲃⲱⲕⲉϥ
ⲗⲩⲡⲉⲓ̈ⲛⲉⲟⲩⲛ̄ⲧⲁϥ
ⲅⲁⲣⲙ̄ⲙⲁⲩⲛ̄ϩⲁϩⲛⲛ̄
v. 23 ⲕⲁ·ⲓ̄ⲥ̄ⲁⲡⲉϫⲁϥⲛ̄
ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥϫⲉ
ϩⲁⲙⲏⲛ†ϫⲱⲙ̄ⲙⲟⲥ
ⲛⲏⲧⲛ̄ϫⲉⲥⲙⲟⲕϩⲉ
ⲧⲣⲉⲛ̄ⲣ̄ⲙ̄ⲙⲁⲟⲃⲱⲕ
ⲉϩⲟⲩⲛⲉⲧⲙⲛ̄ⲧⲉ
v. 24 ⲣⲟⲛ̄ⲙ̄ⲡⲏⲩⲉ·ⲡⲁⲗⲓ
ⲛⲟⲛ†ϫⲱⲙ̄ⲙⲟⲥ

1 ⲛⲏⲧⲛ̄ϫⲉⲥⲙⲟⲧ.ⲛ̄
ⲉⲧⲣⲉⲟⲩⲃⲁⲙⲟⲩⲗⲉⲓ̈·
ⲉϩⲟⲩⲛϩⲓⲧⲛ̄ⲧⲟⲩⲁⲧ
ϥⲉⲛ̄ⲟⲩϩⲁⲙⲛ̄ⲧⲱⲡ
5 ⲉϩⲟⲩⲉⲧⲣⲉⲟⲩⲣⲙ̄
ⲙⲁⲟ̄ⲃⲱⲕⲉϩⲟⲩⲛⲉ
ⲧⲙⲛ̄ⲧⲉⲣⲟⲙ̄ⲡⲛ̊ⲧⲉ· XIX.
ⲁⲩⲥⲱⲧⲙ̄ϫⲉⲛ̄ⲑⲓⲙ̄ v. 25
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥⲁⲩⲣ̄ⲱⲡⲏ
10 ⲣⲉⲉⲙⲁⲧⲉⲉⲩⲭⲱⲙ̄
ⲙⲟⲥϫⲉⲉⲓ̈ⲉⲛⲓ.ⲙⲡⲉ
ⲧⲉⲟⲩⲛⲃⲟⲙⲙ̄ⲙⲟϥ
ⲉⲱⲛϩ̄·ⲓ̄ⲥ̄ϫⲉⲁϥⲃⲱ v. 26
ⲱⲧⲉϩⲟⲩⲛⲉϩⲣⲁⲩⲉ
15 ϫⲱⲙ̄ⲙⲟⲥϫⲉⲟⲩⲁⲧ
ⲃⲟⲙⲛ̄ⲛⲁϩⲣⲛ̄ⲛ̄ⲣⲱ
ⲙⲉⲡⲡⲉⲡⲁⲓ̈·ⲛⲛⲁϩⲣⲙ̄
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉϫⲉⲙ̄ⲙⲛ̄
λⲁⲁⲩⲛ̄ⲁⲧⲃⲟⲙ:ⲧⲟ v. 27
20 ⲧⲉⲁϥⲟⲩⲱⲱϥⲃⲛ̄ⲃⲓⲡⲉ
ⲧⲣⲟⲥⲉϥϫⲱⲙ̄ⲙⲟⲥ
ⲛⲁϥϫⲉⲉⲓⲥϩⲏⲏⲧⲉ
ⲁⲛⲟⲛⲁⲛⲕⲁⲛⲕⲁⲛⲓⲙ
ⲛ̄ⲥⲱⲛⲁⲛⲟⲩⲁϩⲛⲛ
25 ⲥⲱⲕⲟⲩⲁⲣⲁ̀ⲡⲉⲧⲛⲁ
ⲱⲱⲡⲉⲙ̄ⲙⲟⲛ·ⲓ̄ⲥ̄ v. 28
ⲇⲉⲡⲉϫⲁϥⲛⲁⲩϫⲉ
ϩⲁⲙⲏⲛ†ϫⲱⲙ̄ⲙⲟⲥ
ⲛⲏⲧⲛ̄ϫⲉⲛ̄ⲧⲱⲧⲛ̄
30 ⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲟⲩⲁϩⲟⲩ
ⲛ̄ⲥⲱⲓ̈ϩⲣⲁⲓ̈ϩⲙ̄ⲡⲡⲉϫⲡⲟ]
ⲛ̄ⲕⲉⲥⲟⲡ̄·ⲫϥⲱⲁⲛ |
ϩⲙⲟⲟⲥⲛ̄ⲃⲓⲡⲱⲏⲣⲉ]

(K 9053 f *Fortsetzung*) VI. *Blatt Verso* — № 132 m

Pagina [61] der Handschrift.

Evang. s. Matth. XIX. 28 – XX. 9

19 28 ⲙ̄ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲉϫⲙ̄ⲡⲉⲑⲣⲟ
ⲛⲟⲥⲙ̄ⲡⲉⲩⲉⲟⲟⲩⲧⲉ
ⲧⲛⲁϩⲙⲟⲟⲥϩⲱⲧⲧⲏⲩ
ⲧⲛ̄ϩⲓⲙⲛ̄ⲧⲥⲛⲟⲟⲩⲥ
ⲛ̄ⲑⲣⲟⲛⲟⲥⲉⲧⲉⲧⲛ̄
ⲕϥⲓⲛⲉⲛ̄ⲧⲙⲛⲧⲥⲛ̄ⲟ
ⲟⲩⲥⲙ̄ⲫⲩⲗⲏⲙⲡⲓⲏ̄ⲗ
v. 29 ⲁⲩⲱⲟⲩⲟⲛⲛⲓⲙⲉⲛ
ⲧⲁϩⲩⲕⲁⲏⲓ̈ⲛ̄ⲥⲱϥ·ⲏ̄
ⲥⲟⲛ·ⲏ̄ⲥⲱⲛⲉ·ⲏ̄ⲉⲓ
ⲱⲧ·ⲏ̄ⲙⲁⲁⲩ·ⲏ̄ⲥϩⲓ
ⲙⲉ·ⲏ̄ⲱⲏⲣⲉ·ⲏ̄ⲥⲱ
ⲱⲉⲉⲧⲃⲉⲡⲁⲣⲁⲛϥⲛⲁ
ϫⲓⲧⲟⲩⲛ̄ϩⲁϩⲛ̄ⲕⲱⲃ
ⲁⲩⲱⲛ̄ϥⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟ
ⲙⲓⲙ̄ⲡⲱⲛ̄ϩⲱϥⲁⲉⲛⲉϩ
v. 30 ⲟⲩⲛϩⲁϩⲁⲉⲛ̄ⲱϥⲟⲣⲡ̄
ⲛⲁⲣ̄ϩⲁⲉ·ⲛ̄ⲧⲉⲛϩⲁⲉ
20. 1 ⲣ̄ⲱϥⲟⲣⲡ̄: ⲉⲥⲧⲛⲧⲱ̄(l. ⲧⲱⲛ)
ⲅⲁⲣⲛ̄ⲃⲓⲧⲙⲛ̄ⲧⲉⲣⲟ
ⲛⲙ̄ⲡⲏⲩⲉⲉⲩⲣⲱⲙⲉ
ⲛ̄ⲣⲙⲙⲁⲟⲡⲁⲓ̈ⲉⲛⲧⲁϥ
ⲉⲓⲉⲃⲟⲗⲉϩⲧⲟⲟⲩⲉ
ⲉⲑⲛⲉⲉⲣⲅⲁⲧⲏⲥⲉ
ⲛⲉϥⲙⲁⲛⲉⲗⲟⲟⲗⲉ·
v. 2 ⲁϥⲥⲙⲛ̄ⲧⲥ̄ⲁⲉⲙⲛ̄ⲛⲉϩ
ⲅⲁⲧⲏⲥⲉⲩⲥⲁⲧⲉⲉⲣⲉ
ⲙ̄ⲡⲉϩⲟⲟⲩⲁϥϫⲟⲟⲩ
ⲥⲉⲉⲡⲉϥⲙⲁⲛⲉⲗⲟⲟ
v. 3. ⲗⲉ·ⲁϥⲉⲓⲁⲉⲟⲛⲉⲃⲟⲗ
[ⲙ̄]ⲡⲛⲁⲩⲛ̄ϫⲡⲱⲟⲙ
[ⲧⲉⲁϥⲛ]ⲁⲩⲉϩⲉⲛⲕⲟ
[ⲟⲩⲉⲉⲩⲁ]ϩⲉⲣⲁⲧⲟⲩ

1 ϩⲛ̄ⲧⲁⲓⲟⲣⲇⲉⲩⲟⲩⲟ
ⲥⲫⲙ̄ⲡⲉϫⲁϥⲛ̄ⲛⲕⲟⲟⲩⲉ 20 4
ϫⲉⲃⲱⲕϩⲱⲧⲧⲏⲩ
ⲧⲛ̄ⲉⲡⲁⲙⲁⲛⲉⲗⲟⲟⲗⲉ
5 ⲁⲩⲱⲡⲉⲧⲙ̄ⲡⲱϣϯ
ⲛⲁⲧⲁϩϥⲛⲏⲧⲛ·ⲛ̄ⲧⲟ v. 5
ⲟⲩⲁⲉⲁⲩⲃⲱⲕ·ⲁϥⲉⲓ̈
ⲁⲉⲟⲛⲉⲃⲟⲗⲙ̄ⲡⲛⲁⲩ
ⲛ̄ϫⲡⲥⲱ̂ⲙⲛ̄ϫⲡⲯⲓ
10 ⲧⲉϩϥⲉⲓⲣⲉϩⲓⲛⲁⲓ̈·ⲛ v. 6
ⲧⲉⲣⲉϥⲉⲓ̂ⲁⲉⲟⲛⲉⲃⲟⲗ
ⲙ̄ⲡⲛⲁⲩⲛ̄ϫⲡⲙⲛⲧⲟⲩⲉ
ϩϥⲛⲁⲩⲉϩⲉⲛⲕⲟⲟⲩⲉ
ⲉⲩⲁϩⲉⲣⲁⲧⲟⲩⲡⲉϫⲁϥ
15 ⲛⲁⲩϫⲉⲁ[illegible]ⲣⲱⲧⲛ̄ⲧⲉ
ⲧⲛ̄ⲁϩⲉⲣⲁⲧⲏⲩⲧⲛ̄
ⲙ̄ⲡⲉⲓ̈ⲙⲁⲙ̄ⲡⲉϩⲟⲟⲩ
ⲑⲏⲣϥⲉⲧⲉⲧⲛⲟⲩⲟⲟϥ
ⲡⲉϫⲁⲩⲛⲁϥϫⲉⲉⲃⲟⲗ v. 7
20 ϫⲉⲙ̄ⲡⲉⲗⲁⲁⲩⲑⲛⲟⲛ·
ⲡⲉϫⲁϥⲛⲁⲩϫⲉⲃⲱⲕ
ϩⲱⲧⲧⲏⲩⲧⲛ̄ⲉⲡⲁⲙⲁ
ⲛⲉⲗⲟⲟⲗⲉ·ⲣⲟⲩϩⲉ v. 8
ⲇⲉⲛ̄ⲧⲉⲣⲉϥⲱⲱⲡⲉ
25 ⲡⲉϫⲁϥⲛⲃⲓⲡϫⲟⲉⲓⲥ
ⲙ̀ⲡⲙⲁⲛⲉⲗⲟⲟⲗⲉⲛ̄
ⲛⲉϥⲉⲡⲓⲧⲣⲟⲡⲟⲥ
ϫⲉⲙⲟⲩⲧⲉⲉⲛⲉⲣⲅⲁ
ⲧⲏⲥⲛ̄ⲅ†ⲛⲁⲩⲛ̄ⲛⲉⲩ
30 ⲃⲉⲕⲉⲉⲁⲕⲁⲣⲭⲓϫⲓⲛ·
ⲛ̄ϩⲁⲉⲩⲱⲁⲛⲧⲓ̄ⲡⲱϩ
ⲉⲛⲱⲟⲣⲡ̄·ⲁⲩⲉⲓ̈ⲁⲉ v. 9
ⲛ̄ⲃⲓⲛⲁϫⲡ ⲙ̄ⲛⲧⲟⲩⲉ

(K 9053 f. *Fortsetzung*) *VII. Blatt, Recto* № 132 n

Pagina 4 der Handschrift ‹Δ›

Evang. s. Luc. I.51 – II.1

(1 51) ⲁⲩϫⲱ ⲱⲣⲉⲉⲃⲟⲗⲛ̄ⲛ̄ 1 ⲉⲓⲱⲧ̄ϫⲉϩⲁϫⲁⲣⲓⲁⲥ

ϫⲁⲥⲓϩⲏⲧ ϩⲙ̄ⲡⲡⲙⲉⲉⲩⲉ ⲁⲧⲉⲩⲙⲁⲁⲩⲁⲉⲟⲩⲱ 1 60

v.52 ⲛ̄ⲛⲉⲩϩⲏⲧ̄· ⲁⲩⲱⲩⲟⲣ ⲱ.ⲃ̄ⲡⲉϫⲁⲥϫⲉⲙ̄ⲙⲟⲛ

ⲱⲣ̄ⲛ̄ⲛⲓⲁⲩⲛⲁⲥⲧⲏⲥ ⲁⲗⲗⲁⲉⲩⲛⲁⲙⲟⲩⲧⲉⲉ

ϩⲓⲛⲉⲩⲑⲣⲟⲛⲟⲥⲁⲩⲱ 5 ⲣⲟⲩϫⲉⲓ̈ⲱϩⲁⲛⲛⲏⲥ·

ⲁⲩϫⲓⲥⲉⲛ̄ⲛⲉⲧⲑ̄ⲃⲃⲓ ⲡⲉϫⲁⲩⲁⲉⲛⲁⲥϫⲉⲙⲛ̄ v.61

v.53 ⲏⲩⲁⲩⲧⲥⲓⲉⲛⲉⲧϩⲕⲁ ⲗⲁⲁⲩϩⲛ̄ⲧⲟⲩⲣⲁ̈ⲓⲧⲉ

ⲉⲓⲧⲛ̄ⲁⲅⲁⲑⲟⲛ̄ⲁⲩⲱ ⲉⲩⲙⲟⲩⲧⲉⲉⲣⲟⲩⲙ̄

ⲁⲩϫⲉⲩⲛ̄ⲣⲙ̄ⲙⲁⲟⲉⲩ ⲡⲉⲓ̈ⲣⲁⲛ·ⲛⲉⲩϫⲱⲣⲙ̄ v.62

v.54 ⲱ.ⲟⲩⲉⲓⲧ·ⲁⲩⲧⲧⲟⲟ 10 ⲁⲉⲟⲩⲃⲉⲡⲉⲩⲉⲓⲱⲧ

ⲧⲩⲙ̄ⲡⲡⲓⲏⲗⲡⲉϥϩⲙ̄ϩⲁⲗ ϫⲉⲉⲕⲟⲩⲉⲱⲙⲟⲩⲧⲉ

ⲉⲣⲡⲙⲉⲉⲩⲉⲙ̄ⲡⲡⲛⲁ̀ ⲉⲣⲟⲩϫⲉⲛⲓⲙ·ⲁⲩⲁⲓⲧⲓ v.63

v.55 ⲕⲁⲧⲁⲑⲉⲉⲛⲧⲁⲩⲱⲁ ⲁⲉⲛ̄ⲟⲩⲡⲓⲛⲁⲕⲓⲥⲁⲩ·

ϫⲉⲙⲛ̄ⲛⲉⲛⲉⲓⲟⲧⲉ ⲥϩⲁⲓ̈ⲉⲩ·ϫⲱⲙ̄ⲙⲟⲥϫⲉ

ⲁⲃⲣⲁϩⲁⲙⲙⲓ̄ⲛ̄ⲧⲉⲩⲏ 15 ⲓ̈ⲱϩⲁⲛⲛⲏⲥⲡⲉⲡⲉⲩ

ⲥⲡⲉⲣⲙⲁⲱⲁⲉⲛⲉϩ· ⲣⲁⲛ·ⲁⲩⲱⲁⲩⲣ̄ⲱⲡⲏⲣⲉ

v.56 ⲁⲙⲁⲣⲓⲁⲁⲉⲃⲱϩⲁϩⲧⲏⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ:ⲁⲣⲱⲩⲁⲉⲟⲩ v.64

ⲛ̄ⲱⲟⲙⲛ̄ⲧⲛ̄ⲉⲃⲟⲧ ⲱⲛⲛ̄ⲧⲉⲩⲛⲟⲩⲙⲛ̄

ⲁⲩⲱⲁⲥⲕⲟⲧⲥ̄ⲉϩⲣⲁⲓ̈ ⲡⲉⲩⲗⲁⲥⲁⲫⲱⲁϫⲉⲉⲩ

v.57 ⲉⲡⲉⲥⲏⲓ̈:ⲁⲡⲉⲩⲟⲓ̈ⲱ 20 ⲥⲙⲟⲩⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲁⲩ v.65

ⲁⲉϫⲱⲕⲉⲃⲟⲗⲛ̄ⲉⲗⲓⲥⲁ ϩⲟⲧⲉⲁⲉⲱⲱⲡⲉⲉϫⲛ̄

ⲃⲉⲧ̄ⲉⲧⲣⲉⲥⲙⲓⲥⲉⲁⲩⲱ ⲟⲩⲟⲛⲛⲓⲙⲉⲧⲟⲩⲏϩ

ⲁⲥⲁⲡⲟⲛ̄ⲟⲩⲱⲏⲣⲉ· ϩⲙ̄ⲡⲉⲩⲕⲱⲧⲉⲁⲩⲱ

v.58 ⲁⲩⲥⲱⲧⲙ̄ⲁⲉⲛ̄ⲃⲓⲛⲉⲥ ϩⲛ̄ⲧⲟⲣⲓⲛⲏⲧⲏⲣⲥ̄ⲛ̄

ⲣⲙ̄ⲣⲁⲩⲏⲁⲩⲱⲛⲉⲥⲣⲙ̄ 25 ⲧⲟⲩⲁⲁⲓⲁⲛⲉⲩⲱⲁⲉⲉ

ⲛ̄ⲣⲁⲓ̈ⲧⲉϫⲉⲁⲡϫⲟⲓ̈ⲥ ⲡⲉϩⲛ̄ⲛⲉⲓ̈ⲱⲁⲉⲉⲧⲏ

ⲧⲁⲱⲉⲡⲉⲩⲛⲁ̀ⲛ̄ⲙⲙⲁⲥ ⲣⲟⲩ·ⲁⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲥⲱ v.66

ⲁⲩⲱⲁⲩⲣⲁⲱⲉⲛⲁⲙⲁⲥ

v.59 ⲁⲥⲱⲱⲡⲉⲁⲉϩⲙⲡⲙⲉϩ ⲧⲙ̄ⲁⲉⲧⲏⲣⲟⲩⲕⲁⲁⲩ

ⲱⲙⲟⲩⲛⲛ̄ϩⲟⲟⲩⲁⲩ ϩⲙ̄ⲡⲉⲩϩⲏⲧⲉⲩϫⲱ

ⲉⲓ̄ⲉⲩⲛⲁⲥⲃ̄ⲃⲉⲙ̄ⲡⲱⲏ 30 ⲙ̄ⲙⲟⲥϫⲉⲉⲣⲉⲡⲉⲓ̈ⲱⲏ

ⲣⲉⲱⲏⲙⲁⲩⲙⲟⲩⲧⲉ ⲣⲉⲱⲏⲙⲙ̄ⲛ̄ⲣⲟⲩⲕⲁⲓ

ⲉⲣⲟϥⲙ̄ⲡⲣⲁⲛⲙ̄ⲡⲉϥ ⲅⲁⲣⲧⲃⲓϫⲙ̄ⲡⲡϫⲟⲉⲓⲥ

ⲛⲉⲥⲱⲟⲟⲡⲛ̄ⲙⲙⲁϥ

(K 9053 f. *Fortsetzung* *VII. Blatt Verso* *№ 132 o*

Pagina 5 der Handschrift

Evang. s. Luc. I 66 – II. 1

v.67 ΠΕ ⁻ ⁻ ⁻

(K 9053 f. *Fortsetzung*) VIII. *Blatt Recto* № 132 pr

Pagina 14 der Handschrift ‹IA·

Evang. s. Luc. IIII. 6-30

ⲧ[ⲁⲁ]ⲥⲛⲁⲓⲁⲩϣⲱⲥⲁⲓⲧⲁ
v.7 ⲁⲥⲙ̄[ⲡⲉⲧⲟ]ⲩⲁⲱⲥ̄ⲩ·ⲛ̄
ⲧⲟⲕⲃⲉⲉⲕⲱⲥⲁⲛⲟⲩⲱ
ⲱⲧ̄ⲙ̄ⲡⲁⲙⲧⲟⲉⲃⲟⲗ
ⲉⲛⲁⲱⲱⲡⲉⲛⲁⲕⲧⲏ
v.8 ⲣⲥ̄·ⲁⲓⲥ̄ⲟⲩⲱⲱⲃⲡⲉ
ⲍⲁⲩⲛⲁⲩⲍⲉⲩⲥⲏⲍⲍⲉ
ⲉⲕⲛⲁⲟⲩⲱⲱⲧ̄ⲙ̄ⲡⲍ°
ⲉⲓⲥⲡⲉⲕⲛⲟⲩⲧⲉⲁⲩⲱ
ⲉⲕⲛⲁⲱⲙ̄ⲱⲉⲛⲁⲩⲟⲩ
v.9 ⲁⲁⲩ·ⲁⲩⲛ̄ⲧⲩⲁⲉⲉⲑⲓⲉ
ⲣⲟⲩⲥⲁⲗⲏⲙⲁⲩⲧⲁⲍⲟⲩ
ⲉⲣⲁⲧ̄ⲩⲉⲍⲙ̄ⲡⲧⲛ̄ⲍⲙ̄
ⲡⲣ̄ⲡⲉⲡⲉⲍⲁⲩⲛⲁⲩⲍⲉ
ⲉⲱⲍⲉⲛ̄ⲧⲟⲕⲡⲉⲡⲱⲏ
ⲣⲉⲙ̄ⲡⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲩⲟⲃ̄ⲕ
ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ̄ⲍⲓⲭⲙ̄ⲡⲉⲓ̈
v.10 ⲙⲁ·ⲩⲥⲏⲍⲅⲁⲣⲍⲉⲩⲛⲁ
ⲍⲱⲛⲉⲧⲟⲟⲧⲟⲩⲛ̄ⲛⲉⲩ
ⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥⲉⲧⲃⲏⲏⲧⲕ
ⲉⲧⲣⲉⲩⲍⲁⲣⲉⲍⲉⲣⲟⲕ
v.11 ⲁⲩⲱⲛ̄ⲥⲉⲩⲓⲧ̄ⲕⲉⲭⲛ̄
ⲛⲉⲩⲃⲓⲭⲙⲏⲡⲟⲧⲉ
ⲛ̄ⲧⲭⲱⲣⲡ̄ⲉⲩⲱⲛⲉⲛ̄
v.12 ⲧⲉⲕⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ·ⲁⲓⲥ̄
ⲁⲉⲟⲩⲱⲱⲃⲡⲉⲭⲁⲩ
ⲛⲁⲩⲭⲉⲁⲩⲭⲟⲟⲥⲭⲉ
ⲛ̄ⲛⲉⲕⲡⲓⲣⲁⲍⲉⲙ̄ⲡⲭⲟ
ⲉⲓⲥⲡⲉⲕⲛⲟⲩⲧⲉ
v.13 ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉⲩⲭⲉⲕⲡⲓⲣⲁ
ⲥⲙⲟⲥⲁⲉⲛⲓⲙⲉⲃⲟⲗ
ⲁⲡⲁⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥⲥⲁⲍⲱⲩ
ⲉⲃⲟⲗⲙ̄ⲙⲟⲩⲩⲱⲁⲟⲩ

1 ⲟⲩⲟⲉⲓⲱ : ⲁⲩⲱⲁⲩⲕⲟ IIII 14
ⲧ̄ⲩⲛ̄ⲃⲓⲓ̄ⲥⲍⲛ̄ⲧⲃⲟⲙⲙ̄
ⲡⲉⲡⲛ̄ⲁⲉⲧⲣⲁⲗⲓⲗⲁⲓⲁ
ⲁⲡⲥⲟⲉⲓ ⲧ̀ⲉⲓ̈ⲉⲃⲟⲗⲍⲛ̄
5 ⲧⲡⲉⲣⲓⲭⲱⲣⲟⲥⲧⲏⲣ[ⲥ]
ⲉⲧⲃⲏⲏⲧ̄ⲩ·ⲛ̄ⲧⲟⲩ v.15
ⲇⲉⲛⲉⲩⲧⲥⲃⲱⲡⲉⲍⲛ̄
ⲛⲉⲩⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲏⲉ
ⲣⲉⲣⲱⲙⲉⲛⲓⲙⲧⲉⲟ
10 ⲟⲩⲛⲁⲩ·ⲁⲩⲉⲓ̈ⲁⲉⲉⲍⲣⲁⲓ̈ v.16
ⲉⲛⲁⲍⲁⲣⲁⲡⲙⲁⲉⲛⲧⲁⲩ
ⲥⲁⲛⲟⲩⲱⲩ̄ⲛ̄ⲍⲏⲧ̄ⲩ·
ⲁⲩⲱⲁⲩⲃⲱⲕⲉⲍⲟⲩⲛ
ⲕⲁⲧⲁⲡⲉⲩⲥⲱⲛ̄ⲧⲍⲛ̄
15 ⲛⲉⲍⲟⲟⲩⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁⲃⲃⲁ
ⲧⲥⲛⲉⲧⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲏ
ⲁⲩⲧⲱⲟⲩⲛⲁⲉⲉⲱⲱ
ⲁⲩⲱⲁⲩⲧⲛⲁⲩⲙ̄ⲡⲧⲱ v. 17
ⲱⲙⲉⲛ̄ⲏⲥⲁⲓ̈ⲁⲥⲡⲉ
20 ⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ·ⲁⲩⲟⲩ
ⲱⲛⲁⲉⲙ̄ⲡⲧⲱⲱⲙⲉ
ⲁⲩⲍⲉⲉⲡⲙⲁⲉⲧⲥⲏⲍ
ⲱⲉⲡⲉⲡⲛ̄ⲁⲙ̄ⲡⲧⲟϳⲥ v.18
ⲉⲍⲣⲁⲓ̈ⲉⲭⲱⲓ̈ⲉⲧⲃⲉⲡⲁⲓ̈
25 ⲁⲩⲧⲁⲍⲫⲧⲁⲩⲧⲛ̄ⲛⲟ]
ⲟⲩ ⲡ[ⲉⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲍⲉ]
ⲛ̄ⲛ̄[ⲍⲏⲕⲉⲉⲧⲁⲱⲉⲟ] v.19
ⲉⲓⲫ̄ⲛⲟⲩⲕⲱⲉⲃⲟⲗⲛ̄]
ⲛⲁⲓⲭ[ⲙⲁⲗⲫⲧⲟⲥ
30 [ⲙ̄ⲛⲟⲩ][ⲛⲁⲩⲉⲃⲟⲗⲛ̄[ⲓⲛ̄]
[ⲃⲗ̄ⲗⲉ][ⲉⲭⲟⲟⲩⲛ̄ⲛⲉⲧⲟⲩ
ⲟⲱ ⲏ̄[ⲍ][ⲛ̄][ⲟⲩⲕⲱⲉⲃⲟⲗ]
ⲉⲧⲁⲱⲉⲟ[ⲉⲓ][ⲱ][ⲛ̄ⲧⲉ]

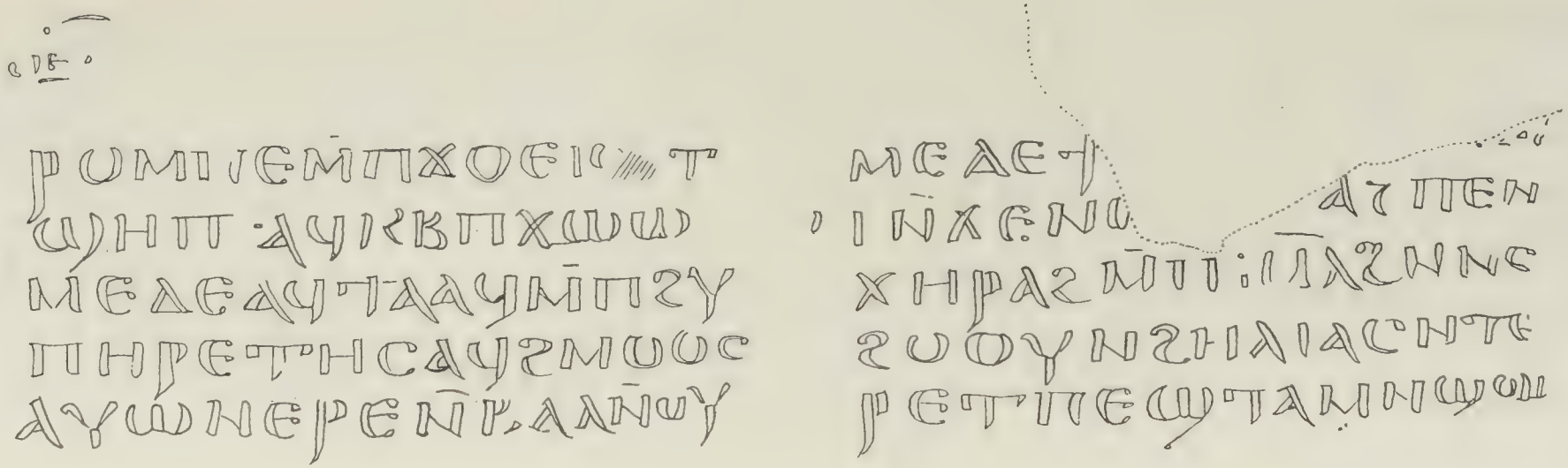
(K 9053 f. *Fortsetzung*) *VIII. Blatt Verso* № 132 2

ιε *Pagina 15 der Handschrift*

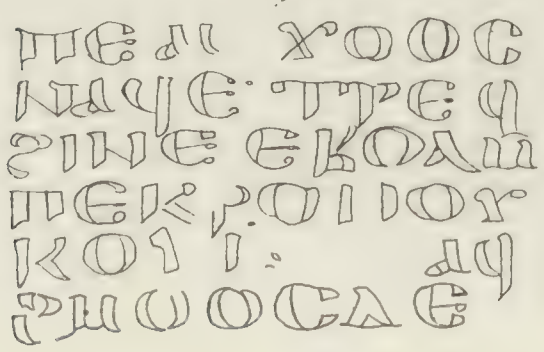
Evang. s. Luc. III 19–30

(4,19) ρομπεμπτχοειcετ
v. 20 ωηπτ̀ ·αγκβπτχωω
μεχεαγτααγμπηγ
πηρετηcαγcμοοc
αγωνερεñβαλñογ
ονnιμετcñτcγ
ναγωγηδωωτε
v. 21 ρογ·αγαρχιαεñχο
ocναγχεμπτοογα
τεϊγραφηχωκεβολ
v. 22 cñnετñmααχε·αγω
νερεογονnιmρmñ
τρενmmαγεγρωπη
ρεññωαχεñτεχα
ρicναϊ ετnηγεβολ
cñρωγ·αγωνεγ
χωmmocχεmηm
πωηρεñïωcηφ
v. 23 αnπεπαϊ·πεχαγ^ε
ναγχεπαντωcτε
τnαχωναϊñτεϊπα
ραβοληχεπcαειn
αριπάcρεεροκ·νε
ñτανcωτmερooγ
[χεαγωωπ]εcñκα
[φαρναογmα]ρicογ
[cωωγmπειm]ccm
v. 24 [πεκ†mε·πε]χαγ
[αε]χεc[αmηn]†χωω
[mo]cnητnχεmnλα
[αγωπρ]οφητηc
[ωηπcm]ππ[ε]γ†mε
v. 25 [μιιnμμ]ογ'cnογ

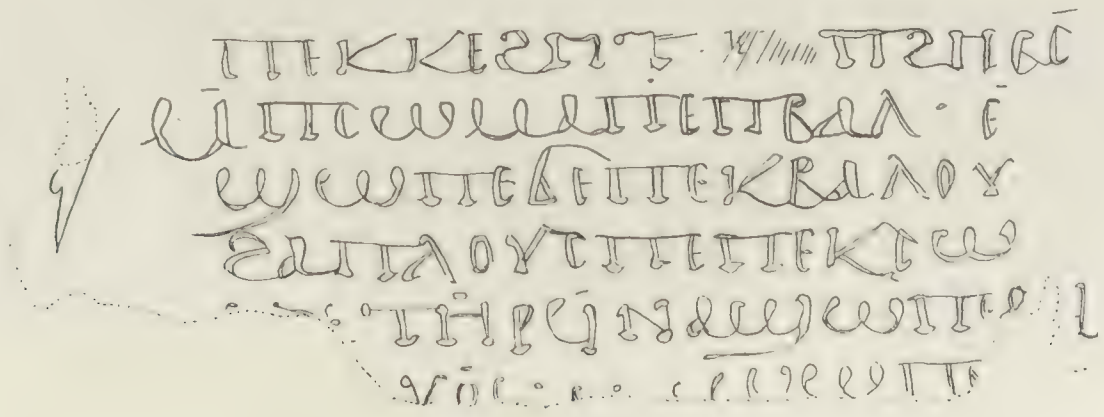
1 μεαε†[χωωμocnη]
τnχεnε[γñ]cαcπεñ
χηραcmπτιηλcñnε
cooγñcηλιαcñτε
5 ρεττπεωταmñωοm
τεñρομπεmñco
ογñεβοτ̀ñτερε
ογnοβñcεβωωn
ωωττεcιχmπκαc
10 τηρ̄γαγωmπογχεγ 4. 26
cηλιαcωαλααγμmο
ογειmητιεcαρε
πταντετciαωνια
ωαογccιmεñχηρα·
15 αγωνεγñcάcεγco v. 27
β̄c̄c̄mπτιηλcιελιcαι
οcπτεπρο φητηc
αγωmπελααγμmο
ογτβ̄βοñcαναι
20 maññcγροc·αγ v. 28
μογcάετηρογñ
δωnτcñτcγna
γωγηεγcωτmε
naï·αγωαγτωογ v. 29
25 νογαγνοχq̄εβολ
πβολñτπολιcαγ
ñτq̄ωαπκοοcm̄
πτοογετερετεγ
πολιcκητcιχωγ
30 cωcτεετρεγνοχq̄
εβολñτχοq̄τn̄·n̄ v. 30
τογάεαγεì̀εβολc̄n̄
τεγmητεαγβωκ·



K 9053 f. *Lucas IIII. v. 19 f., 25*



K9048



K 9086

K 9048 N° 133 a

Pergamentblatt 26·5 : 21 cm Rand oben 3·7 cm, unten 4·6 cm, an der Innenseite 2·3 cm, an der Aussenseite 5 cm

Pagina 29 der Handschrift >IC-θ

Evang. s. Luc. IIII. 40 – V. 9.

4.40	[μ]μοογαγταλ	1	αγγελιχεν̄	
v.41.	[φ]ογ· νερε		[ν̄]ϩκεπολιcν̄	
	ν̄δαιμονιον		τμν[τ]ερὼ μ̀	
	δενηγεβολ.		πνογτεϩε	
	ϩν̄ϩαϩττεεγ	5	ν̄ταγτν̄νο	v.44
	ωϣεβολεγ		ογ τ ταρεπτεὶ	
	ϩωλ̄μοcϩε		ϩωβ· νεγκη	
	ν̄τοκπτε		ργccεδεπτε	
	πϣηρεμπνογ		ϩν̄ν̄cγναγω	
	τε· αγωνεϥ	10	γη̄ν̄†ογδδιδ	
	επιτιμαναγ		δcϣωπεδε	v.1
	ν̄ϥκω̄μο		ϩμπτρεπμη	
	ογαneϣδϩε		ηϣεωγο'ε	
	ϩeneγco		ϩωϥν̄ceco	
	ογνϩεν̄τοϥ	15	τ̄μεπϣδϩε	
	πτεπεϩc̄ ν̄		μ̄πνογτε·	
v.42	τερεϩτοογε		ν̄τοϥδενεϥ	
	δεϣωπεδϥ		δϩερατ̄ϥϩδ	
	εiεβολδϥ		τ̄ν̄τλιμνη̄ν̄	
	βωκεγμαν̄	20	γενnηcαρεθ	
	ϩδιε· νερε		δγναγεϩοϊ	v.2
	μ̄μηηϣεδε		cναγεγμο	
	ϣινεν̄cωϥ		ονεϩατν	
	πε· δγειωδ		τλιμνη̄εδν	
	ροϥδγδμαϩτε	25	ογωϩὲττεε·	
	μ̄μοϥετ̄μ		εϩρδϊϊϩιωογ	
	βωκδνδδγ		εγειω̄ν̄νεγ	
v.43	ν̄τοϥδεπτε		ωνηγ·[δγ]δλε	v.3
	ϩδϥναγϩε		δεεφγδν̄ν̄]	
	ϩδπ̄ce[τρδ]e[γ	30	ϩοϊ[εττδcιμων]	

(K 9048 Fortsetzung) № 133 b

Pagina 30 der Handschrift

Evang. s. Luc. v. 3-9

(5₃) ⲡⲉⲁⲩϫⲟⲟⲥ
ⲛⲁⲩⲉⲧⲣⲉⲩ
ϩⲓⲛⲉⲉⲃⲟⲗⲙ̄
ⲡⲉⲕⲣⲟⲛⲟⲩ
ⲕⲟⲩⲓ̈ⲝ ⲁⲩ
ϩⲙⲟⲟⲥⲁⲉ
ϩⲓϫⲙ̄ⲡⲧⲁⲟⲓ̈ⲁⲩ
ⲧⲥⲃⲱⲛ̄ⲙ̄ⲙⲏ
v.4 ⲏⲁⲩⲉ· ⲛⲧⲉ
ⲣⲉⲩⲟⲩⲱⲟⲩⲉ
ⲉⲩⲱⲁϫⲉⲡⲡⲉ
ϫⲁⲩⲛ̄ⲥⲓⲙⲱ̄
ϫⲉⲕⲉⲧⲧⲏⲩ
ⲧ̄ⲛⲉⲧⲛⲟⲩⲧ
ⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄ϫⲁ
ⲗⲁ̀ⲛ̄ⲛⲉⲧⲛ̄
ⲱⲛⲏⲩⲉⲃⲱ
v.5 ⲡⲉ· ⲁⲥⲓⲙⲱ̄
ⲁⲉⲟⲩⲱⲱⲩ̄ⲃ
ⲡⲉϫⲁⲩⲛⲁⲩ
ϫⲉⲡⲥⲁϩⲁⲛ
ⲱⲧⲧϩⲓⲥⲉⲛ̄ⲧⲉⲩ
ⲱⲏⲧⲧⲏⲣⲥ̄ⲙ̄
ⲡⲛ̄ⲃⲉⲡⲗⲁⲁⲩ
ⲉⲧⲃⲉⲡⲉⲕ
ⲱⲁϫⲉⲁⲉⲑ
ⲛⲁϫⲁⲗⲁ̀ⲛ̄ⲛⲉ
v.6 ⲱ[ⲛ]ⲏϫ· ⲛ̄ⲧⲉ
ⲑ[ⲟⲩⲣ̄ ⲡⲁ]ⲓ̈ⲁⲉ
[ⲁⲩⲥⲱ]ⲟⲩϩ̂

1 ⲉϩⲟⲩⲛⲛ̄ⲟⲩ
ⲙⲏⲏⲁⲩⲉⲛ̄ⲧⲃ̄[ⲧ]
ⲉⲛⲁⲁⲱⲟⲩ·
ⲛⲉⲣⲉⲛⲉⲩ v.7
5 ⲱⲛⲏⲩⲁⲉⲛⲁ
ⲡⲱϩⲡⲉ̀· ⲁⲩ
ϫⲱⲣ̄ⲙⲉⲛⲉⲩ
ⲱⲃⲉⲉⲣⲉⲧϩⲓ
ⲡⲕⲉϫⲟⲓ̈ⲉⲧⲣⲉⲩ
10 ⲉⲓⲛ̄ⲥⲉⲧⲧⲟ
ⲟⲧⲟⲩⲛ̄ⲙⲙⲁⲩ
ⲁⲩⲉⲓⲁⲉⲁⲩⲙⲉϩ
ⲡⲧϫⲟⲓ̈ⲥⲛⲁⲩ
ϩⲱⲥⲧⲉⲉⲧⲣⲉⲩ
15 ⲱⲙⲙ̄· ⲛ̄ⲧⲉ v.8
ⲣⲉⲥⲓⲙⲱⲛⲡⲉ
ⲧⲣⲟⲥⲛⲁⲩⲉ
ⲡⲁⲓ̈· ⲁϥⲧⲁϩⲧϥ̄
ϩⲁⲛⲟⲩⲉⲣⲏ
20 ⲧⲉⲛ̄ⲓ̄ⲥⲉϥϫⲱ̄
ⲙ̄ⲙⲟⲥϫⲉⲥⲁ
ϩⲱⲕⲉⲃⲟⲗⲙ̄
ⲙⲟⲓ̈ϫⲉⲁⲛ̄ⲧ
ⲟⲩⲣⲱⲙⲉⲛ̄ⲣⲉϥ
25 ⲣ̄ⲛⲟⲃⲉⲡϫⲟ
ⲉⲓⲥ· ⲛⲉⲁⲟⲩ v.9
ϩⲟⲧⲉⲅⲁⲣⲧⲁ
ϩⲟϥⲡⲉⲙⲛ̄ⲟⲩ
ⲟⲛⲛⲓⲙⲉⲧⲛ̄ⲙ
30 ⲙⲁⲩⲉϫⲛ̄ⲧⲥⲟ

K 9086 - 9089 *zusammengefunden von Prof. Krall* № 134 a

Vier Fragmente einer Handschrift, 36 : 28 cm Rand oben 3 cm, unten 5 cm, an der Innenseite 3 cm, an der Aussenseite 3 cm

I. Blatt noch 27·5 : 20·5 cm Recto Pagina [8]^{2}6 *der Handschrift*

[Π]C

Evang. s. Matth. VI. 16-23, 24-28, 30-VII. 1, 5-11 *Lucas* VI 32 – VII 16, XIII 6-12, 16-22, 26-32 XV 1-6

6 16 μοcν[ητν̄ χεαγογωευχι
v. 17. ν̄πευ[βεκε·ν̄τοκ δεεκ
νηcτευε[τως]c̄[ντεκα
v. 18 πενf̂ειω̄ν̄πεκ2ο·χεκα[c
ν̄νεκογὼν2ὲβολνν̀
ρωμεεκνηcτευε̄: αλλα
ν̄πεκειωτετ2ν̄ππετ
2ηπ·αγωπεκειωτετ
δωωτ̄ε̄ροκ2ν̄ππεθη⊤
v. 19 gνατωω̄βενακ·ν̄πρ̄
cωογ2 δε νηητνε̄2ογνν̄
ε 2ν̄ ā2ο2ιχν̄πκa2·
πμαε̄ωαρε⊤χοὸλες
μν̄θο°λετακον̄2ητq·
αγωπμα ε̄ sic ωαρεν̄ρeq
χιογεδωτ2ε̄ροqν̄cεχι
v. 20 ογε· cωογ2δενητν̄ε
2ογνν̄2ν̄ā2o2ν̄ττπε·
πμαε̄τεμ[ερ]εχοοω̄λες·
ογδε2ολετακον̄2ητq

πμa

αγωετεμερερeqχιογὲ
δωτ2ε̄ροqν̄cεχὶογε·
v. 21 πμαγαρε̄τερεπεκā2ο
ναωωπεν2ητq̄eq
ναωωπεμμαγν̄δι
v. 22 πεκκε2ητ·χπ2ηβc̄
μ̄πcωμαπεπβαλ·ε̄
ωωπεδεπεκβαλογ
2απλογcπεπεκcω
μaτηρq̄naωωπεeq
v. 23 [ονο]γo̅θειν·ε̄ωωπε[δε]

1 (6 24) λαδγερ̄2μ̄[2αλλν̄χοειccναγ
ηγαρνq̄ψecτeογανq̄
μερeογā | ηn̄gδολχgn̄ογ
ān̄gκατa[φρονειμ̄πκeογ
5 ā·μn̄δολψμμωτn̄ερ̄
2μ̄2αλμ̄[π]νογτελn̄n̄τμa
v. 25 μμωνac·[ε]τβεπαϊ+χω
μ̄μοcνη[η]τn̄χεμ̄πp̄c̄ι
ρooγωē τε[ϯ]n̄ψγχηχε
10 ογπετετη[ϯ]λογομq̄
ογπετνacooφογδεπε
τn̄cωμaχε[ϯ]γπετετ
νατaaq2ιω[ϯ]τηγτn̄
ε̄μηn̄τε[ϯ]γ[χ]hογοοτean
15 ε̄τε2ρε·αγφ[ϯ]cωμae
v. 26 θb̄cω δωω[ϯ]τεν2αλατε
n̄ττεχεn̄c[ε]χοan·ογδε
n̄ceω̄2c̄an[ϯ]γδεn̄ceccω
ογ2anē2ογν[ϯ]ε[ϯ]ττοθη
20 κhαγωπετη[ϯ]ειφτετ2n̄
μ̄πηγē can[ω̄]μ̄μooγ·
n̄τωτn̄ιβεn̄[2]ογομηn̄
τετn̄ωοβε[ερ]ooγan.
v. 27 νιμεβολn̄2η[ϯ]ττηγτn̄
εφφιρooγφeογn̄ δομμ̄
μoqēογε2ο[ϯ]γμa2ee
v. 28 χn̄teqωιη·αγωa2
ρωτn̄τε[ϯ]tn̄qιρooγω
2aθb̄c̄[ϯ]ωδωωτ̄ēnekρι
n[ϯ]pn n̄τcωωen̄θee[ϯ]τoγ
[ϯ]ayzanemmoc·χθīnce2ι
[ϯ]ceanoγδen̄ceρeιeoπτean

§ Fragment IIII.

(K 9086 f *Fortsetzung*) № 134 b

1. Blatt Perso, Pagina 8[ϊ] *der Handschrift.*

Evang. s. Matth. VI. 30 – VIII 1, 5–11

ΤΕΕΥΝΑΝΟΧ̄Ϛ|ΕΤΕΤΡΙΡΙ ΝΝ̄ⲥ

(6,30) ΤΕΤϩΙΩΩΥϥ|ΝΤΙϊϩΕ·ΠΟϹΟ
ΜΑΛΛΟΝϩΙΩ|ΤΤΗΥΤΝ̄
v.31 ΝΑΤΚΟΥΙ ΜΠ̄Π̄|ΙϹΤΙϹ·ΜΠ̄Ρ̄
ϥΙΡΟΟΥΩΥϭΕ|ΕΤΕΤΝ̄ϪΩ
ΜΜΟϹϪΕΟΥΠ̄|ΕΤΕΤΝΑΟΥ
ΟΜ̄Ϥ·ΗΟΥΠ̄Ε|ΤΕΤΝΑϹΟΟϥ
ΗΟΥΠ̄ΕΤΝ̄ΝΑ|ΤΑΑϤϩΙΩΤ
v.32 Ν|ΑΙΓΑΡΤΗΡΟΥ
Ν̄ϩΕΘΝΟϹΝ|ΕΤΩΥΙΝΕΝ̄ϹΩ
ΟΥ·ΕΥϹΟΟ|ΥΝΓΑΡΝ̄ϬΙΤΤΕΤΝ
ΕΙΩΤΕΤ|ϩΝΜ̄Π̄ΤΗΥΕϪΕ
ΤΕΤΝΑ|Ρ̄ϪΡΙΑΝ̄ΝΑΪΤΗ
v.33 ΡΟΥ·ΩΥΙΝ|ΕΑΕΝ̄ΩΟΡΤ̄Τ
Ν̄ϹΑΤΕϥΜ̄|Ν̄ΤΡ̄ΡΟΜ̄Ν̄Ϥ
ΔΙΚΑΙΟϹΥΝ|Η·ΑΥΩΝΑΙ
ΤΗΡΟΥϹΕΝ|ΑΟΥᾹϩΟΥΕΡΩ
v.34 Τ̄Ν̄· Μ̄Π̄Ρ̄|ϥΙΡΟΟΥΩΥϭΕ̄Ε̄
ΠΕ|ϥ||ΡΑϹΤ̄Ε̄·ΡΑϹΤΕΓΑΡΝΑ
ϥΙΡΟΟΥ||ΩΥϩ̄ΡΟϥ·ϩΩΕ̄ΠΕΖΟ
ΟΥΠΕϬ||ΟΟ|Υ·ΕΤΕϥΚΑΚΙΑ
VII.1 Μ̄Π̄Ρ̄Κ||ΡΙ|ΝΕϪΕΝ̄ΝΕΥ
ΚΡΙΝΕ||ΜΩΤ̄Ν̄·ϩΜ̄
ΠϩΑΠΤΑΡ||ΕΤΕΤΝΑ†ϩΑΠ
Ν̄ϩΗΤ̄ϥ||ΕΝΑΚΡΙΝΕΜ̄
ΜΩΤ̄ΝΝ̄||ΡΗΤ̄ϥ·ΑΥΩ
ϩΜ̄ΠΩΥΙ||ΕΤΕΤΝΑΩΥΙ Μ̄
ΜΟϥΕΥΝΑ|ΩΥΙΝΗΤ̄ΝΜ̄
ΜΟϥ·ΑϩΡΟΚϪΕ||ΚϪΩΩϬΤ
ΕΠΤϪΗΕΤϩΜ̄Π̄ΒΑΛΜ̄Π̄ΤΕΚ
ϹΟΝ·ΠϹΟΪϪΕΕΤϩΜ̄Π̄ΤΕΚ
ΒΑΛΝ̄ΤΝΑῩΕΡΟϥΑΝ
Η̄ΝΑΩΝ̄ϩΕΚΝΑϪΟΟϹΜ̄

ΝΕϪΠΤΑΗ
ΕΒΟλϩΜ̄Π̄ΒΑΛΜ̄Π̄ΕΚϹΟΝ·
v.6 Μ̄Π̄Ρ̄†Μ̄Π̄|ΕΤΟΥᾹ
ΑΒΝ̄|ΝΕΥϩΟΡ·ΟΥΔΕΜ̄Π̄Ρ̄
ΝΟΥϪΝ̄ΝΕΤΝ̄ΩΝΕΜ̄ΜΕ
ϩΑΡΩΟΥΝ̄ΝΕΩΥΑΥ·ΜΗ
ΠΟΤΕΝ̄ϹΕϩΟΜΟΥΝ̄ΝΕΥΟΥ
Ε̄ΡΗΤΕΝ̄ϹΕΚΟΤΟΥΝ̄ϹΕ
v.7 ΠΕϩΤΗΥΤΝ̄·ΔΪΤΙΤΑ
ΡΟΥ†ΝΗΤΝ̄ΩΥΙΝΕΤΑΡΕΤΕ
ΤΝ̄ϬΙΝΕΤΩϩΜ̄ΤΑΡΕΥΟΥ
v.8 ΩΝΝΗΤΝ̄·ΟΥΟΝΓΑΡ
ΝΙΜ̄ΕΤΑΙΤΕΙϥΝΑϪΙ·
ΑΥΩΠΕΤΩΥΙΝΕϥΝΑϬΙ
ΝΕ·ΑΥΩΠΤΕΤΤΩϩΜ̄ϹΕ
v.9 ΝΑΟΥΩΝΝΑϥ·ΝΙΜ̄Ν̄
ΡΩΜΕΕ̄ΒΟλΝ̄ϩΗΤΤΗΥ
ΤΝ̄ΠΕΤΕΡΕΠΕϥΩΗΡΕ
ΝΑΔΪΤΕΙΜΜΟϥΝ̄ΟΥΟ̄ΕΙΚ·
ΜΗϥΝΑ†ΝΑϥΝ̄ΟΥΩ̄
v.10 ΝΕ·Η̄ΝΫΔΪΤΕΙΜ̄ΜΟϥ
Ν̄ΟΥΤ̄Β̄Τ·ΜΗϥΝΑ†ΝΑϥ
v.11 Ν̄ΟΥϩϥ·ΕΩϪΕΝ̄Τω
ΤΝ̄Ν̄ΤΕΤΝ̄ϩΝ̄ΠΤΟΝΗΡΟϹ
ΤΕΤΝ̄ΟΟΥΝΝ̄†Ν̄ϩΝ̄†
Ε̄ΝΑΝΟΥΟΥΝ̄ΝΕΤΝ̄ΩΗ
ΡΕ·ΠΟϹΟΜΑΛΛΟΝΠΕΤΝ̄
ΕΙΩΤΕΤϩΝ̄Μ̄ΠΗΥΕ̄ϥΝΑ
†Ν̄ϩΝ̄ΑΓΑΘΟΝΝΕΤ[ΔΙΤΕΙ
[v.12]

S. Fragment IIII.

(K 9086 f *Fortsetzung*) *II. Blatt Recto* *No. 134 c*

Höhe 35,5 cm Breite 26,2 cm Professor Krall notierte: „Luc 7. 12"

Evang. s. Luc. VI. 32 – VII. 16

Recto

ΛΟΥΚΑC

6 32 [ϵϣ]χϵτϵτ̄νμϵννϵτμϵμωω ϩμπβαλ̄ϊπϵκcon[πcοιδϵ
τ̄νδωπϵπϵτ̄νϩμοτ κδϊ ϵτϩμπϵκβαλνī̄n[δγϵρομαν
γαρνρϵϥr̄novϵcϵμϵn̄nϵτ v.42 ϵινδωn̄ϩϵκνδχ[οοcϊ̄πϵκ
v.33 μϵϊ̄μοογ. δγωϵ̄τϵτ n̄ cονχϵπδcονδωτδ̄νϵχπχη
ωδνr̄ππϵτνδνογϥνϵ̄τ 5 ϵ̄βολϩϊ̄πϵκβαλ· ϵ̄n[ϵκνδγ
ϵιρϵννητn̄δωπϵπϵτn̄ δνϵπcοι ϵτϩn̄πϵκϕ[δλπϩγ]
ϩμοτ· n̄rϵϥr̄novϵϩωογϵϊ̈ ποκριτηcνηχπcοι ϵ̄βολ
v.34 ρϵϊ̄πδϊ̈· ϵ̄τϵτn̄ωγδντ†μηcϵ ñωοrπ̄ϩϊ̄πϵκβαλταρϵκ
n̄νϵττϵτn̄ϩϵλπιϩϵϵ̄χιǹ νδγϵ̄βολ ϵ̄νηχπχηϵ̄βολϩμ
τοο̄τογδωπϵπϵτn̄ϩμοτ· v.43 10 πβαλ̄ϊπϵκcον· μ̄nωηνηγ[ρ
n̄rϵϥr̄novϵϩωογ†nn̄rϵϥr̄ ϵ̄νδνογϥνατδγϵ̄καρπος
novϵχϵϵγϵ̀χιμ̄ϊπϵγκωϐ· ϵ̄βολϵϥϩοογ· ογδϵμ̄nωηn
v.35 πληνμϵρϵνϵτνχιχϵϵγn̄ ϵϥϩοογνατδγϵ̄καρποcϵ̄βολ
τϵτn̄ϕπϵτνδνογϥn̄ v.44 ϵ̄νδνογϥ· n̄ωγδγcογνππωηn
τϵτn̄†ϵμηcϵn̄τϵτn̄κωn̄ 15 γαρπτωηnϵ̀βολϩϊ̄πϥκαρ
ϩτητn̄δνϵ̄χ[ιλδ]δγ· δγω ποc· μϵγκϵτϐ̄κn̄τϵϵ̄βολ
πϵτn̄βϵκϵn[δω]ωπϵϵ̄νδ ϩn̄ώγονπϵογδϵμϵγχ[ϵλϵ
ωγωϥ· n̄τϵ[τn̄ ώγωπϵn̄ v.45 ϵ̄λοο̄λϵϵ̄βολϩn̄βδτοc· ϕωγδ
ωηρϵϊ̄πππϵτχοcϵ· χ[ϵ]n̄ ρϵπρωμϵνδγαθοcτ[δογϵ
τοϥογχριcτοcπϵϵ̄χn̄nϵτϵ 20 δ̄γαθονϵ̄βολϩϊ̄πτδϩομ[πϵϥ
μϵγωγr̄ϩμοτμ̄nπποnη ϩητϵτνδνογϥ δγ[ω
v.36 ροc· ωγωπϵn̄ωγδνδϩτηϥ ϵωγδρϵππονηρος τ[δ]ογϵ
χϵογωγδνδϩτηϥπϵπϵτn̄ πονηρονϵ̄βολϩϊ̄π[ϵϥδϩο
v.37 ϵιωτ· ϊ̄πτ̀κριnϵχϵn̄nϵγ ϊ̄πϵϥϩτϊ̄πονϕρον
κριnϵϊ̄μωτn̄· ϊ̄πr̄τϐδϊ̈ v. 25 46 ϵ̄βολγαρϩϊ̄πϵϩογ̄ϐϕπϩητϵ
ϵ̄χϵnnϵγ[τ]ϐ[δι]ϵ̄τηγτn̄ ωγαρ[ϵττα]τροωγα[χϵ
κωϵ̄βολταρογκωn[ητn] ϩρωτ[νδ]ϵτνμφγτϵϵροι
v.38 ϵβολ· †ταρογ†nητn̄·ογωψι] [χϵπ]χοϵιc[πχοϵιc nτϵτnϵι
ϵ̄νδνογϥϵϥτηϐτωϐϵϥn̄ϵϩ ρϵανϊ̄πτ[ϵ†χω]ϊ̄π[μοογ
nογϩϵϥπτηnϵ̄βολcϵnδ[τδ] 30 v. 47 ογονnιμϵτnηγ[ωγαροι
δϥϵ̄κουnτηγτn[ ]ϩϊ̄πωϊ̈ ϵτcωτπ̀ϵ̄νδωγδ[χϵϵτϵιρϵϊ̄
γαρϵ̄τϵτνδωϊ̈ μ̣μοϥϵγ μοογ. †νδτδμ[οτn

(K 9086 f *Fortsetzung*) *Lucas VI.* № 134 d

39 ΝΑϢΙΝΗΤΝ̄ ϤΜΜΟϤ:~
ϩϫωϫΕΝΑΥΟΝΕϩΡΑΙΝ̄ΚΕ
ΠΑΡΑΒΟΛΗ ϫΕΜΗΟΥΝΒΟΜ
ΝΟΥΒΛΛΕΕ̄ϨΙΜΟΕΙΤϩΗΤϤ̀
ΝΟΥΒ̀ΛΛΕ·Μ̄ΝCÈ̄ΝΑϩΕΑΝ
40 ΕΥϩΙΕΙΤΜ̄ΠΕCΝ̄ΑΥ ϤΝ̄
CΒΟϤ̀Ϥ̀ϫΟCΕÈ̄ΠΕϥ ϩΑϩΜϩ
ΡΕΟΥΟΝΝΙΜϢϢΠΕΕϥ̀
CΒ̄ΤΩ ΤΝ̄ΘΕΜ̄Π̄Ε̄ϥCΑϩ·
41 ΑϩΡΟΚΑΕΚῸϢϢΤΕΠϫΗ̄Ε̄Τ̄

Ⅱ. *Blatt, Verso*

Lucas VI.

ΠΚ̄ΑΤ̄Ᾱ ⁄⁄0- ΕΤΒΕΠϢΤ̄ΗΡ̄Ε̄Ν̄ΤΧΗΡ̄Ᾱ:

49 ⌈ΑΥΩ Ν⌉ϥΕΙΡΕΜΜΟΟΥϩ̄⌈Η⌉ΝΕϥ
⌈ΤΝ̄ΤΩ⌉ ΝΕΥΡΩΜΕΕ̄ϩϤ⌈Κ⌉ΩΤ̄Ϥ̄
⌈ΝΟΥΗϊΕ⌉ϫΩΠΚΑϩ̄ΝΟΥΕΩ⌈C⌉Ν̄
⌈ΤΕϩΝ̄ Τ⌉ΕΥΝΟΥϫΕΝ̄ΤΑΠΙΕ̄ΡΟ
⌈ΙΟΥΕΕϩΟ⌉ΥΝΕϩΡΑϮϢΕ·ΑΥΩ
⌈Π̄Ϩ⌉ΕΜΠ̄ΗΪῈΤΜ̄ΜΑΥϩϤΩ
VII. 1 ΠΕΝΟΥΝΟϐ: Ε̄ΠΕΙϫΗ
ϥϫ̄ΗΚΝΕϥϤΥϫΕΕ̄ΒΟΛΤΗΡΟΥ
ΕΜΜᾹϫΕΜ̄ΠΛΑΟϹΑϤΒΩΚ
2 ΕϩΟΥΝ̄Ε̄ΚΑΦΑΡΝΑΟΥΜΝΕ
ΡΕΠϩ̄ΜϩΑΛΛΕΝΟΥϩΥΚΑΤΟΝ
ΤΑΡϫΟϹΜΟΚ̀ϩΠΕΕϥΝΑΜΟΥ·
ΠΑΪϫΕΝΕϥΤΑΙΗΥΝ̄ΤΟΟ̄ΤϤ
v3 ΠΕ·ΑϤϹΩΤΜ̄ϫΕΕΤΒΕΪC̄·
ΑϤϫΟΟΥΝ̄ϩ̄Ν̄ΠΡΕϹΒΥΤΕΡΟϹ
Ν̄ΤΕΝΙΟΥϫΑΪϢΑΡΟϥΕΥϹΟ
⌈Π⌉ϵ̄ΜΟϥϫΕ̄ΕϥΕΕΙΝ̄ϤΤΟΥ
v4 ⌈ϫΕ⌉ΠΕϥϩ̄ΜϩΑΛ̄· Ν̄ΤΟΟΥϫΕ
⌈ΑΥΕ⌉ΙϢΑΪC̄ΑΥϹΠ̄ϹΩΠ̄ϤϩΝ̄
⌈ΟΥϹ⌉ΠΟϫΗΕΥϫΩΜ̄ΜΟϹ·
⌈ϫΕϥ⌉ΕΜΠϢᾹΒΙΠΤΕΤΕΚ
v5 ⌈ΝΑ⌉ΡΠΤΑΙΝΑϤ·ϥΜΕΓΑΡ
⌈Μ̄Π⌉ΕΝϩΕΘΝΟϫΑΥΩΝ̄

1 ᾹΡΙΠΑΪΝϤ̄ΤΑϩ·ΔῙϹΑΕϹΩ̄ (VII.9)
ΤΜ̄ΕΝΑΙΑϩΡ̄ϢΤΤΗΡΕΜ̀
ΜΟϤ·ΑϩΚΟΤ̄ϤΕΠΜΗΗ̄ϢΕ
Ε̄ΤΟΥΗϩΝ̄ϹΩϥΠΕϫΑΥϫΕϩϩ
ΜΗΝ 5 ⸗ϫΩΜ̄ΜΟϹΝΗΤΝϫΕ
Μ̄ΠΙϩΕΕ̄ΠΙϹΤΙϹΝ̄ΤΕΙϐΟΤ
ϩΜ̄ΤΚΕΕΙϹΡΑΗΛ̀·ᾹΝΕΝ v.10
ΤΑϤϫΟΟΥϹΟΥΔΕΚΩΤΟΥΕ̄
ΠΗΪΑΥϩΕΕΠϩΜ̄ϩΑΛΕ̄ᾹϤ
10 Μ̄ΤΟΝ: ΑϹϢΩΠΤΕΔΕΜΜ̀ v.11
Ν̄ϹΩϹΑϤΒΩΚΕ̄ϩΟΥΝΕΥΠΤΟ
ΛΙϹΕ⸗ϢΑΥΜΟΥΤΕΕ̄ΡΟϹϫΕ
ΝΑΕΙΝ·ÈΡΕΝΕϥΜΑΘΗ
ΤΗϹΜΟΟ̄ϢΕΝ̄ΜΜΑϤΜ̀Ν̀
ΠΤΜΗ̄ΗϢΕΕ̄ΤΝΑϤϢϤ·
15 Ν̄ΤΕΡΕϤϩϤΦΝΔΕΕϩΟΥΝΕΤ v.12
Π⌈Η⌉ΥΛΗΝΤΠΟΛΙϹ·ΕΙϹϩΗ
ΗΤΕΑΥΕΙ[illegible]ΟΥΔΕ̄ΒΟΛΕϤ
sic ΜΟΟΥΤΕΥϢΗΡΕΝΟΥΩΤ
20 ΠΕΝ̄ΤΕΤΕϥΜΑΑΥ·Ν̄ΤΟϹ
ΔΕΝΕΥΧΗΡΑΤΕ·ΝΕΥ̂ΝΟΥ
ΜΗΗ̄ϢΕΝ̄ΤΤΠΟΛΙϹΝΜ
ΜΑϹΤΤΕ·ΑΠ⌈Χ⌉ΟΕΙϹΔΕΝΑΥ v.13

(K 9086 f *Fortsetzung*) *№ 134 e*

(*Lucas VIII.*)

τοϛπεντακωτναν
v.6 τϛυναγωγη·ιϚδεαϛ
εϊναμαυ· εμπατϛ
εϊδεεϛουνεπηιαπϛυ
κατονταρχοστηνοουν
ναβηρεϛχωμοσναϛ
πχοεισμπρϊσκηλλειν
ϯμπεφαγαραναετρεκειεϛου
v.7 ϛαταουεϛσοϊ·ετβεπαιρω
πωαναϊϊαροκαλλαα
χιϚϯπωαχε ma
v.8 ρεπαϚϯαλλο· καιγαρ
ανοκανγουρωμεειωϱ
οπϚαογεξουσιαερεϚεν
ματοιϚαρατ·αϥιχοοσμ
παιχεβωκαγωαϥαϚβωκ·
αγωνκεουαχεαμουαγω
v.9 ωαϚμουαγωμπαϚμϚαλχε

/.

/.

εροϚαϥαναϚτηϥεϚ
25 ραϊϊεχωϲπεχαϥναϲχεμ
ππρριμε· αϥπεϥουοϊϊ v.14
δεαϥχωϚεπεβλοβανετ
ϥιδεϚαρραϚερατου·πε
χωϯμοσναϲτωουνϚ·
30 χωϯμοσναϲτωουνϚ·
απε[τϯ]οουταεϚμοοϲαϥ v.15
αρχεινωαχεαϥταμϥ
ντεϥμαμαγ·αθοτεχϊϊ v.16
τουτηρουαγωαγϯεο
35 ουμπνουτεευχωμ
μοϲχεαγνοβμπρο
φητηϲτωουννϚη
τν·αγωχεαπνουτε

III. *Blatt Recto*

Höhe 24·7 cm Breite 28 cm, nur unten intact.

Evang. s. Luc. XIIII 6-12 16-22.

. . . . . .
14 6 [ϯπ]ϲαββατον·αγωμπευ
εϥβιβολμνουοωβ[ε]ϥννα
ϚρνΝΝαϊ·— αϥχωδενου
v.7 ϯαραβοληνναϚρνννεττα
Ϛμεϥναγεθεετουϲωττ
ναγνμμαννοχουντ
v.8 [π]ϱεϥχωμοσναγ·χεϚο
ταν[ερ]ωανουαταϚμεκμ
πρνο[χ]κνττπεμηποτε

. . . . . .
1 πεχ[αϥ]ναϥχεναιατϥεμπτ (14 16)
ναου[ωμ]νουοεικϚνταμντ
ρρομπηουτε·ντοϥδεπε
χαϥχεουρϕμεπενταϥειρε
5 νουνοβνϕιπνοναγωαϥ
τεϚμουμη[η]ωε·αϥχοου v.17
μπεϥϚμϚαλϕπναγμπδι
πνονεχοοϲν[ν]εττaϚμ
χεαμηιτνχεϕενκανιμ
10 ϲοϥτε·αγαρχειδ[ε]Ϛιουϲοττ v.18

/.

(K 9086 f *Fortsetzung III. Blatt Recto*) *№ 134 f*

(*Lucas 8*) ⁝ ⁝

ⲛ̄ⲥⲧⲉϩⲯⲟⲩⲁⲉⲩⲧⲁⲓ ⲏⲩⲉ̄ϩⲟⲩⲉ̄ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲙ̄ⲡⲁⲣⲁⲓⲧⲉ⸗ⲓ·ⲡⲉϫⲉⲡⲧ
v.9 ⲛ̄ⲧⲟⲕ ⲛ̄ⲥⲉ⸗ⲓⲛ̄ ⲃⲓⲡⲉⲛⲧⲁϥⲧⲁϩ ⲱⲣⲡⲧⲁⲉⲁⲓⲱ ⲡ̄ⲟⲩⲥⲱⲱⲉⲧ
ⲙⲉϥⲛⲙ̄ⲙⲁⲕⲛⲥ̄ⲙⲟⲩⲧⲉ̄ ⲛⲁⲁⲥⲡⲉⲃⲱⲕ ⲉ̄ⲃⲟⲗⲧⲁ⸗ⲛⲁⲩⲉ
ⲣⲟⲕⲛⲥ̄ⲁⲟⲟⲩ ϯⲛⲁⲕ·ⲁⲉⲕⲁ ⲣⲟⲥ ϯⲥⲟⲡⲧⲉ̄ⲙ̄ⲙⲟⲕⲕⲁⲁϯⲛⲧⲟⲟ
ⲡⲙⲁⲙ̄ⲡⲁⲓ ⲧ̄ⲟⲧⲉⲕⲛⲁⲁⲣ XIIII.
15 ⲧ̄ⲕ ⲥⲱⲥⲉⲓⲡⲁⲣⲁⲓⲧⲉⲓ·ⲡ⸗ⲉϫⲉⲕⲉ v.19
ⲭⲓⲥ̄ⲛⲟⲩⲥⲱⲓ ⲡ⸗ⲉⲉϫⲓⲡⲙⲁ Ⲟⲩⲁ̄ⲛⲁϥϫⲉⲁⲓⲱ ⲡ̄ϯⲟⲩⲥⲟ⸗ⲉⲓⲱ
v.10 ⲛ̄ⲥⲁⲉ·ⲁⲗⲗⲁⲉⲩ⸗ⲱⲁⲛⲧⲁⲥ ⲛⲉⲥⲉϯⲛⲁⲃⲱⲕⲧⲁϫⲟⲛⲧ⸗ⲟⲩ
ⲙⲉⲕⲃⲱⲕⲛ̄ⲧⲛⲟϫ ⲕⲉⲡⲙⲁⲛ̄ ϯⲥⲟⲡⲥⲙ̄ⲙⲟⲕⲕⲁⲁⲧⲛ̄ⲧⲟⲟ ⲧⲕ
ⲥⲁⲉϫⲉⲕⲁⲥⲉⲣⲱⲁⲛⲓⲡ̄ⲛ̄ⲧⲁⲥⲧⲁⲥ ⲥⲱⲥⲉⲓⲡⲁⲣⲁⲓⲧⲉⲓ · ⲡⲉϫⲉⲕⲉ v.20
20 ⲙ̄ⲕⲉⲓⲛⲉⲥϫⲟⲟⲥⲛⲁⲕϫⲉⲡⲉⲱⲃⲣ Ⲟⲩⲁⲛⲁⲥϫⲉⲁⲓⲥⲙⲟⲟⲥⲙ̄ⲙⲟⲩ⸗ⲥ
ⲛⲟϫⲉ̄ⲕⲉⲥⲣⲁⲓⲡϫⲓⲥⲉ·ⲧ⸗ⲟⲧⲉⲟⲩⲛ̄ ⲥⲓⲙⲉⲙⲛ̄ⲃⲟⲙⲙ̄ⲙⲟⲓⲛⲉⲓ̈ · ⲁⲡ v.21
ⲟⲩⲉⲟⲟⲩⲛⲁⲱⲱⲡⲉⲛ⸗ⲁⲕⲙ̄ⲡⲧⲙ̄ ⲥⲙ̄ⲥⲁⲗⲁⲉⲉⲓⲁⲥϫⲱⲛ̄ⲛⲁⲓ ⲉ̄
ⲧⲟⲉⲃⲟⲗⲛ̄ⲛⲉⲧⲛⲏϫ⸗ⲛⲙ̄ ⲡⲉⲩϫⲟⲉⲓ̈ⲥ · ⲧⲟⲧⲉⲁⲡϫⲟⲉⲓⲥⲛ⸗ⲟⲩ
v.11 ⲙⲁⲕⲧⲏⲣⲟⲩ·ϫⲉⲟⲩⲟⲛ⸗ⲛⲓⲙⲉⲧ ⲟⲥⲡⲉ⸗ϫ⸗ⲁⲥⲙ̄ⲡⲉⲥⲥⲙ̄ⲥⲁⲗϫⲉ
ϫⲓⲥⲉⲙ̄ⲙⲟⲥ·ⲥⲉⲛⲁⲑⲃ̄⸗ⲃⲓⲟⲙ̄ⲙⲟⲥⲥⲉ ⲃⲱⲕⲉⲃⲟⲗⲟⲩⲉⲡⲏⲉⲛⲉⲡⲗⲁⲧⲓⲁ
25 ⲡⲉⲧⲉⲑⲃ̄ⲃⲓⲟⲙ̄ⲙⲟⲥⲥⲉ ⲙ̄ⲛⲛ̄ⲥⲓⲣⲛ̄ⲱⲧⲟⲗⲓⲥⲛ̄ⲧⲉⲛ
v.12 ⲛⲁϫⲁⲥⲧ̄ⲥ·ⲡⲉϫⲁⲥⲟ⸗ⲛⲙ̄ ⲕ̄ⲛⲥⲏⲕⲉ̄ⲉ̄ⲥⲟⲩⲛⲙⲙ̄⸗ⲛ⸗ⲉⲧ
ⲡⲉⲛⲧⲁϥⲧⲁϩⲙⲉⲥϫⲉⲉⲕⲫⲁ̄ ⲙⲟⲕⲥ̄·ⲙⲛⲛ̄ⲃⲗⲗⲉ·ⲙ⸗ⲛ̄⸗ⲛ̄ⲑⲁ
ⲣ̄ⲟⲩⲁⲣⲓⲥⲧⲟⲛⲏⲟⲩⲁⲓⲡⲛⲟⲫⲛ ⲗⲉⲉ̈ⲡⲉⲓⲙⲁ·ⲡⲉϫⲉⲡⲥ⸗ⲙⲥ̄⸗ⲗ v.22
ⲗ̄ⲡⲣⲙⲟⲩⲧⲉⲛⲉⲕⲱⲃⲉⲉⲣⲟⲩ 30 ⲁⲑϫⲉⲡⲫⲟⲉ⸗ⲓⲥⲁ̄ⲡⲡⲉⲛⲧⲁⲕ⸗ⲫⲟ
ⲁⲉ ⲟⲩⲱⲱⲡⲉ·ⲁⲩⲱ⸗ⲟⲛⲟⲩⲉ⸗ⲙⲙⲁ·

III. Blatt Verso

Lucas XIIII 26–32, XV 1–6

XIIII. . . . . .

v.26 ϫⲉⲡⲉⲧⲛⲏⲩⲱⲁⲣⲟⲓⲉⲛ̄⸗ⲙⲙ⸗ⲟ 1 ⸗ⲙⲁⲣ̄ⲩⲣⲉⲩⲥⲱ⸗ⲧ⸗ⲙ̄⸗ⲛⲉⲣⲉ̣ XV1
ⲥⲧⲉⲁⲛ̄ⲡⲉⲥⲉⲓⲱⲧ·ⲙ̄ⲡⲛ̄ⲧⲉⲩ ⲃ3 ⲛ̄ⲁⲁⲓⲗⲱⲛⲏⲥⲁⲉⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲙⲁⲁⲩ·ⲙ̄ⲡⲛ̄ⲧⲉⲩⲥⲩⲓⲙⲉⲙ̄ⲛⲛ̄ⲩ ⲙ̄ⲛ̄ⲛⲣⲉⲩⲣ̄ⲛⲟⲃⲉϩⲱⲛⲉ̄ϩⲟⲩ[—]
ⲱⲏⲣⲉ·ⲙ̄ⲛⲛⲉⲩⲥⲛ̄⸗ⲏⲩ·ⲙⲛ̄ 5 ⲉ̄ⲣⲟⲩⲉ̄ⲩⲥⲱⲧⲙ̄ⲡⲉ̄ⲣⲟⲩ·ⲁⲩⲱ v.2
ⲛⲉⲩⲥⲱⲛⲉⲉⲧ⸗ⲓⲁⲉⲧⲉⲩⲕⲉⲯⲩ ⲛⲉⲩⲕⲣⲙ̄ⲣⲙⲧⲏⲣⲟⲩⲛ̄ⲃⲓ
ϫⲏⲙⲛ̄ⲛⲱⲃⲟⲙ⸗ⲙⲙⲟⲩⲉⲧⲣⲉⲩⲣⲙⲁ ⲛⲉⲫⲁⲣⲓⲥⲥⲁⲓⲟⲥⲙ̄ⲛⲛ⸗ⲉ̣ⲅ
v.27 ⲑⲏⲧⲏⲥⲛⲁⲓ·⸗ⲁⲩⲱⲡⲉⲧⲉⲛⲥ̄ ⲣⲁⲙⲙⲁⲧⲉⲩⲥ̄ⲉⲩϫⲱ⸗ⲙ̄ⲙⲟⲥ
ⲛⲁⲅⲓⲁⲛⲙ̄⸗ⲡⲉⲩⲥ̄ⲣⲟⲥ̄ⲛⲟⲩ ⲙⲙⲟⲩ ⲱⲱⲡⲉ·ϫⲉⲡⲁⲓⲱⲧ̄ⲣⲥ̄ⲣ̄ⲛ⸗ⲟⲃⲉⲣⲟⲩ
ⲁϫ̄ⲩⲛ̄ⲥⲱ⸗ⲓ ⲙⲛ̄ⲃⲟⲙⲉⲧⲣⲉⲩ

⁝ ⁝

(K 9086 f *Fortsetzung*) *III. Blatt Verso* *№ 134 g*

Lucas	ερμαθητ]ηcναὶ:- νιμγαρ	10	⸗αγωcoγωμ n[ῡμαγ	*Lucas xv.*
XIIII.	ῡμωτ]νεcoγωαωε̄κετογ		⸗cγχωαεναγ ν̄τ[παραβο	(v.3)
	πτγρ]ος· μηνcγναχμοος		ληεcγχωμ[μος χενιμ	v.4
	αν ν̄]ωορπ̄τν̄cγιωπ̄ν̄τεq		ν̄ρωμεεβ[ολν̄χητηγ	
	⸗απ]αννηχεε̄νεογν̄τας		τν̄ππετε[ογν̄τc̄ωε νε	
v.29	εχφκ[c̄]ε̄βολ·χεκαcν̄νεq	15	cooγ·[illegible]ωεqωαncερ̄μ	
	cα]ντc̄ντεν̄cτ̄μωβμ̄		ογa̅ε̄βο[λν̄χητογμη	
	βο]με̄χ[sic illegible]κ[c̄]ε̄βολ·ν̄τεογ		νc̄νακ[α]πιπc̄ταιογ	
	φ]ννιμετναγε̄ρ[ac]cωβε		ψιc[an]χι π[τ]χαιεν̄cβωκν̄c̄	
v.30	ν̄cωqεγχωμ̄μος·χεa̅		ωιν[ε]ν̄cαττογa̅·ωαν	
	πειρωμεαρχειν̄κωτμ̄	20	τεqχ[ε]ερος·αγωεq	*v.5*
	πεqεωβμ̄βομεχοκ[c̄]ε̄βολ·		ωαν[χ]ερος[illegible]ωαqταλοq	
v.31	ν̄ινιμν[ρ]ρο[illegible]ερηναβωκ·		ε̄χν[νεqναχβεεqρα	
	[illegible]εμιωεμν̄κε̄ρρο·μη		ωε·[ερ]ωανειαεεχ	*v.6*
	νc̄ναχμοοcαν̄ν̄ωορπ̄τν̄c̄		ραϊ[επηϊ]ωαqμογτε	
	χιωοχνεχεογνβομπ̄μοq	25	ν̄]qω βεερ	
	ε̄τωμν̄τχν̄ογτβαε̄ππετ		. . . . .	
	ν̄]η[ε̄χωqχν̄τβαcναγ·			
v.32	εωφ]ππε̄μμονc̄[illegible]τειερεπη	m.2		
	π]ο[γ]εqναχοογν̄χν̄qαι			
	ωιneeqcωππcχεa̅ριειρη	30		

4. Fragment 19:17 cm gehört zu Blatt I.

Recto

Matth.	πεκβαλογπονηροc]πε		⸗χωμ̄μοcνηητνχεογ	*Matth.*
VI.	πεκcωματηρ̄q n]a		χεcολομωνχμ̄πεqē̄ō	*VI. 29*
v.23	ωωπτεεqo ν̄κακε·]εω		ογτηρqμ̄πεq⸗χιω	
	χεπογοειnβεετν̄]χη		ωqν̄θεnογa̅ν̄nαϊ·	
	⸗κογκακεπτε·ειc]πκa		εωχεπτεχ[ο]ρτοcν̄τcω	*v.30*
v.24	κεογηρ·πτε·]μν̄		ωεεqω[οοπ]μ̄πooγ·ρac	
Verso				
Matth.	πεκcονχεπacονδωτa		ρψμενaaayνητν̄	(VIII.12)
VIII 4	νεχπχηē̄βολχμ̄πεκβαλ		ν̄τωτν̄χωττηγτν̄	
	αγωειχχην̄τεπcοϊχμ̄		χρ[cογναγ ν̄τειχε·παϊ	
v.5	πεκβαλλπχγπακριτηc		γαρ[πεπνομοcαγω νε	
	νογχν̄ ψορ⸗μ̄πcοϊ		πρ[οφητηc·βωκεχογν	
	εβολχμ̄π[εκβαλ]·αγωτο[πε]		χιτν[· . . .	

—

K 9150. 9151 — No. 135 a

Doppelblatt enthaltend Pagina 39-42 einer Pergamenthandschrift. Höhe 30·5 cm Breite 23·5 cm Rand oben 4 cm unten 4 cm an der Innenseite 3·7 cm an der Aussenseite 2·3·5 cm

Pagina 39 der Handschrift

ετβεπζεκατονταρχος : : λουκας

Lucas VII. 49 – VIII. 26.

6 49 ουηγειρεμμο
ουαν· εγτηντων
ευρωμεεδαγκωτ
νουηι εχωτ
καζηουεαγηςγη
τε· ζητευνου
α ηταπειεροζι
ουεεζουνεζραγ
η αγζε· αγωτζε
ιωτηιετωμαγ
αγαγωπεευνοβ : ~
7 1 ττειδηαγ
χεκνεγωα
χετηρουεβολ
ενμαχεητ
λαος· αγβωκ
εζουνεκαφαρ
v.2 ναουμ· νερε
πιζιζαλδενου
ζγκατονταρ
χοσμοκζττεεγ
ναμου· παιδε
νεγταιηυ
ητοοτγττε·
3 αγεωτωδε
ετβειc· αγχο
ουηζεντιρες

1 βητεροςητε
νιουδαιωα
ρογεγεοπτιμιος
χεεγεειηγτου
χεπεγζωζαλ·
ητοουδεαγειωα
ιcαγcπεωττγ
ζηουεπουδη
ευχωμμος·χε
γωτιωαηβιττε
τκναρττηιναγ·
γμεγαρωπεν
ζεθνος· αγω
ητογπεντας
κωτναηητcυ
ναγωγη· ιc
δεαγβωκηωμαγ
ζεμπατεγζωη
δεεπηι· αττζε
κατονταρχος
χοουηηνεγαγβε
ερεγχωμμος
χεπιχοειcωτρ
cκυλλει· ηπωτ
αγαγαρνετρεκ
ειεζουηζατδου
εζοι· ετβεπδι

v.4 v.5 v.6 v.7

(K 9150 f. *Fortsetzung*) *№ 135 b*

ſ
:N.-

Pagina 40 der Handschrift

πκατα ιθ

ετβεπψηρεντεχηρα-
ετζννδειν: — -

Lucas VII.

(v. 7) ρωμπειάατ
νμπψανει
ψαροκ· αλλα
αχιζμπψα
χεμαρεπαζμ
v. 8 ζαλλο· καιγαρ
ανοκανγουρω
μεειψοοπζα
ουεξουσια· ευν
ζενματοιζαρατ
ψαιχοοςμπαι
χεβωκαγω
ψαζβωκ·αγω
κεουαχεαμου
v. 9 αγωνγει·αγω
παζμζαλχεα
ριπαινgαάαq.
αιτχεεωτμενδι
αqρψπηρεμμοq
αqκοτgχεεπ
μηηψεετου
ηζνcωqπεχαq
χεφχωμμοq sic
νητν·χεουαε
μπειζεεπίcφc
νφβοτζμπκε
v. 10 εισραηλ·ανεν

1 ταυχοοycουαε
κοτουεπηι·αγ
ζεεπζμζαλεαq
μτον: ‴~
5 cψωπτεαε VII 11
μννcωc·αq
βωκευπολιc
εψαγμουτε
ερocχενδειν
10 ερενεqμαθη
τηcμοόψενμ
μαqμνπτμη
ηψεετνδαγ
ωq· ντερεq v. 12
15 ζωνχεεζουν
ενπτυληνταπο
λιc· εισζηητε
αγνουαεβολεq
μοουτ·ουαψη
20 ρενουωτντε
τεqμαγ.
ντοcχενεου
χηρατε· νεγ
νουμηηψεχε
25 ντετπολιc
νμμαcπε·—
χπχοειcχενγ v. 13

(K 9150 f. Fortsetzung) № 135 c

Pagina 41 der Handschrift

Lucas VII.

(v.13) ερος · αγω̄νε̄ | εἰεβολζν̄τ -
τηγεζραιε̄χωc | ογδδιατηρc
πεχαγναcχε | ετβηητ̄γμ̄ν
v.14 ϋπτρριμε · αγ | τπεριχωρoc
†πεcoγoιδχωζ | τηρc̄ ~ ›ˇ‹ ~
επεβλοβ · νετ | νμαθητηc
cγιδεζαρoγδαγ | δενιωζδννηc
άζερατoγ · αγω | ταμoγcετβενδαϊ̈
πεχαγμπζερ | τηρoγ · αιω
ωιρε · χεειχω | ζδννηcδεμoγ
ϋμocνακτω | τεecνδγννεq
v.15 oγν̄τ · απετ | μαθητηc · αq
μooγτδεζμo | χooγcoγωγα
oc αγαρχειν̄ωγα | πτχoειcεqχω
χε · αqτααγν̄ | ϋμoc · χεν̄
v.16 τεqμααγ · αθo | τoκπετνηγ
τεδεχιτoγτη | χεν̄νδβωγτ
ρoγ · αγωαγτ | ζητ̄γν̄κεoγα ·
εὀoγμπνoγτε | ντερενρωμε
ευχωϋμoc · | δεειωγαρoq
χεαγνoβωπρo | πεχαγναqχε
φητηcτω | ιωζαννηcπτε
oγνεβoλν̄ζητν̄ · | βαπτcτηcπτε
αγωχεαπτνoγ | νταqτεννo
τεβμπτγινε | oγνωγαρoκεq
ϋπτεqλαoc - | χωϋμoc|χε
v.17 λπτειωγαχεδε | ν̄τoκπτε[η]νη[γ

(K 9150 f. Fortsetzung

№ 135 d

Pagina 42 der Handschrift

Lucas VII.

χεῆναδωωγτ
ζητῡωΝκεουἀ·
v.21 ζΝτευνουδεετμ·
μαγδαταλβε
ουμηΝωγεεβολ
ζῡννευωωνε
μῡννευμαcτ ΓΞ
λγωēβολζῡννε
ΠΝἀμΠΤΟΝΗΡΟΝ
ουμηΝωγενβλ
λεαcχαριζε
v.22 ΝαγμΝΠΝαγεβολ··
ἀγουῶωγΒδεεq
χωῦμοcχε
ΒωκΝτετῡΝχϊ
ΠΟΥῶΝΙωζαΝ
ΝΗCῡΝΕΝΤἀ
ΤΕΤῡΝαγὲροογ
ἀγωΝΕΝΤΑΤΕ
ΤῡΝCΟΤΜΟΥ·χε
ΝΒΛΛΕΝαγēβολ·
v.23 ΝΒἀλλεμοōωε·
ΝΕΤCΟΒζΤΒΒΟ·
ΝαλCωΤῦ·
[ΝΕ]ΤΜΟΟΥΠΤΩΟΥΝ
[Ν]ζΗΚΕCΕΕΥἀΓΓΕ
λι[ζ]ΕΝαγ · ἀγω

1 ΝἀιἀΤCμΠΤΕΤΝ (7.23)
ῡΝἀCΚἀΝΖἀλϊ
ζεἀΝΝῡζΗΤ:~
ΤΕΡΟΥΒΩΚ v.24
ΔΕῡΒΙΝΒΑΙ·
ωγΙΝΕΝΙω
ζἀΝΝΗC·
ἀCἀρΧΙῡχΟΟC
ΝῦμΗΗῦωε
ΕΤΒΕΙωζἀΝΝΗC
χεῡΤΑΤΕΤΝ
ΕΙēΒΟλΕΤΕΡΗ
μΟCΕΝαγēΟΥ·
ΕΥΚἀωέρεΤΤΗΥ
ΚΙμēΡΟq·ἀλλἀ v.25
ΝΤΑΤΕΤῡΝΕΙēΒΟλ
ēΝαγēΟΥ· ΕΥΡω
μεēΡεζΕΝζΒCω
ΕΥΒΗΝΤΟζΙῡ
ωq·ΕΙCζΗΗΤΕ
ΝΕΤΦΟΡΙῡΝζΒ
CωΕΤΤΑΙΗΥ·
μῡΝΕΤΤΡΥΦΗ
ζΝΝΗΙΝΝΡΡω
ΟΥ·ἀλλἀΝΤἀ v.26
ΤΕΤῆΝΕΙΕΒΟλ
ἐΝαγἐΟΥ·ΕΥ

K 9128 — No. 136 a

Pergamentblatt 31·5 : 27 cm Rand oben 2·5 cm unten 3 cm innen 3½ cm aussen 4 cm Pf. Krall notierte „Luc 7.19 Lucas VIII. 16-38 Pagina 27 der Handschrift

(v.16) ...ΠΕΦΛΑ ΛΟΥΚΑC ΤΕΤΗΧΙΠΟΥΩ· (7·22)
v.17 ...ΟC· ΑΠΕΙΩΔΧ...Ε ΝΪΩΔΑΝΝΗCΝ
...ΔΕΕΙΕ...ΒΟΛΖΝ†ΟΥ ΝΕΝ...ΤΑΤΕΤΕΤΗΝ
...ΔΑΪΔ...ΤΗΡCΕΤΒΗ ΝΑΥ...ΕΡ...ΟΟΥ·ΜΝΝΕΝ
...ΗΤΓ·ΨΝΤΠΕΡΙ Τ...ΑΤΕ...ΝCΟΤΜΟΥ·
v.18 ΧΟΡΟCΤ...ΗΡC]·~ ..Χ...ΕΝΒ...ΛΛΕΝΔΥΕΒΟΛ·
...ΜΜΔΘ...ΤΗ...CΔΕ ..Ν...ΒΔΛΛΕ...ΕΥΜ...Ο...ΟΩΥΕ·
ΝΪΩΖΔΝΝΗCΤΔ ..ΝΕΤCΟΒΖΤΒΒΟ··
ΜΟΥΕΤΒΕΝΔΪΤΗΡΟΥ· ..ΔΥΩΝΔΛCΩΤΪ·
v.19 ΔΪΩΖΔΝΝΗCΜΟΥ ..ΝΕΤΜΦΟΥΤΤΩΟΥΝ·
ΤΘΕCΝΔΥÑΝΕΥΜΔ ..ÑΖΗΚΕCΕΕΥΔΓΓΕ
ΘΗΤΗC·ΔΓΧΟΟΥ ..ΛΙ...ΖΕΝΔΥ·] ΔΥΩΝΔΪ v.23
CΟΥΩΔΠΧΟΕΪCΕΓ ..ΔΤΓΠΕΤΕÑΓÑΔC̄
v.20 ΧΩΪΜΟC·ΧΕΝ ..ΚΔÑΔΔΛΪΖΕΔΝÑ̄
ΤΟΚΠΕΤΝΗΥ·ΧΕ ...Ζ...ΗΤ·] ÑΤΕΡΟΥ v.24
ΕΝΝΔΒΩΩΥΤΖΗΤ Ḡ ΒΦΚΧΕΝ...ΒΪÑ̄ΓÑΔΪΩΙ
ÑΚΕΟΥΔ· ÑΤΕΡΕ ...ΝΕΝΙΩ...ΖΔΝΝΗC
ÑΡΩΜΕΧΕΕΪΩΔΡΟΓ.. ...ΔΓΔΡΧΕΪÑΧΟΟCΝ...Μ
ΠΕΧΔΥΝΔΓ·ΧΕΪΩ ...ΨΗΗΦΥΕΕΤΒΕΪΩ
ΖΔΝΝ·ΗCΠ̄ΒΔΠΤΪC ...Ζ...ΝΝ...ΗC·· ΧΕÑΤΔ
ΤΗCΠΤΕΝΤΔΓΤ̄ΝΝΟ ΤΕ...ΤÑ̄Ε...ΪΕΒΟΛΕ̄ΤΕΡΗ
ΟΥÑΩΔΡΟΚΕΓΧΩ ...ΜΟC...ΕΝΔΥĒΟΥ·ΕΥΚΔΩ
...ΜΟC·ΧΕΝΤΟΚ ...Ε...ΡΕ...Π...ΤΗΥ ΚΪΜΕ̄ΡΟΓ·
ΠΕΤΝΗΥ·ΧΕΕΝΝΔ ΔΛΛΑΝΤΑΤΕΤÑΕΪ v.25
ΒΩΩΥΤΖΗΤΓΥÑ̄ΚΕ ΕΒΟΛΕΝΔΥĒΟΥ·ΕΥ
v.21 ΟΥΔ·: ΖΝΤΕΥ ΡΩ...Μ...ΕΡΕΖΕΝΖΕΒΟΩ
...ΝΟΥ...ΔΕΕΤΪ...Μ...ΔΥΝΕ ΕΥΘ...Η...ΝΤΟΕΖΪΩ̃ΩΓ·
...ΔΓΤΔ...Χ...ΒΕΜΨΗΗΩΥΕ ΕΪCΝΕΤΖÑÑΖΕΒ
...ΕΒΟΛΖ̄Ñ ΝΕΥΩ...ΩΝΕ CΩΕΤΤΔΪΗΥ·ΜÑ̄
...ΜÑ̄ΝΕΥΜΔC...ΤΪΓΞ· ΝΕΤΤ̄ΡΥΦΔΖÑ̄
...ΔΥΩΕΒΟΛ...ΖΝΝΕΠΤ ÑΗΪÑΙÑ...ΡΩΟΥ·
...ÑΔΪ̄ΤΤΟ...ΝΗΡΟÑ·ΟΥ ΔΛΛΑÑΤΑΤΕΤÑΕΪ v.26
...ΜΗΗΩΨ...ÑΙΒΛΛΕΔΓ ĒΒΟΛΕÑΔΥĒΟΥ·ΕΥ
...ΧΑΡΙΖΕΝ...ΔΥΪ̄ΤΤ̄ ΠΡΟΦΗΤΗC·ĖΖΕ
v.22 ...ΝΔΥΕΒΟΛ]· ΔΓΟΥ ...ΧΩΛΙΜΟCΝΗΤ̄Ñ
...ΩΩ...ΒΕΓΧΩΛΪ̄ΜΟC ΧΕΟ...ΥΕ...ΖΟΥΕΠΡΟΦΗ
...Ν...ΔΥ·ΧΕΒΩΚ̄Ñ ΤΗCΠΕ·ΠΔ...ΠΤΕ... v.27

(K 9128 Fortsetzung) No. 136 b

Lucas VIII. Pagina 28 der Handschrift

(v.27) CHZET̄BHHTϤXE
EÏCZHHTE+NATǸ
NEYMÏTΠAATTEλOC
ZATEKZETΠAÏE̱T
NACOOYTN̄[TE]K
ZÏHÏ̄ΠTEK[Ū̄TO]
v.28 ÈBOλ[·] +[XωΠ
ΠOCṈHTN̄XEΠN̄
ΠETONNO[BE]ÏωZAN
NHCZΠ̄Π[È]X[Π]OIN̄
NEZIOΠE·ΠKOYÏ̈
XEÉPϤ·ΓIN̄[O BÉ]POϤ
ΠEZǸTΠNT[P]PO
v.29 ΠΠNOYTE·Π̀λA
OCXETHPϤ[ΠǸ]Ǹ
TEλωNHC[N̄TE]POY
CωTΠ̄·[AYTΠAEIET]
NOYTE·X[I B]AΠ
+]ICΠAZΠ̄Π̄BATTÏC
ΠANÏ̈ωZA[NNH]C·—
v.30 ϕAPÏCCAI[OC]X[E]ΠN̄
NNOΠÏ̈KϕCAY]A
ΘETEIΠΠ[ω]OXNE
ΠΠ̄NOYT̄E̱ΠΠ̄TOY
XÏ̈ΠÏ̈TBAΠ+]TICΠA
EBOλZÏ̈TOO[T̄Ϥ·ⲛ
v.31 ÏNATNTEN[NP]ω
ΠEN̄TEÏΓEN[E]X[È]NÏ̈Π·
AYω̄EYEÏNEN̄NIΠ·
v.32 EYTN̄TωNEZ[E]N
ωHPEϢHΠEYZΠO
OCZN̄TAΓOPA· EY
ΠOYTEÉZOYNZN̄NEϒ
EPHY·EYXωΠ̄ΠOC·
XEANXωĒPωTN̄
ΠΠETǸϬOCϬC̄·AN
TOEÏTΠ̄ΠΠETN̄PÏ̈
v.33 ΠE· AÏ̈ωZANNHC

1 Γ[APΠBAΠTICTHCĒI
[ ]
[NEϤOYEΠOϕÏ̈K[AN
[NEϤCEH]P[Π]AN·Π[E
5 [XHT]ǸXE]OYAA[I
[ΠONIO]NϤÏ̈ωωϤ Luc. 7 34
AΠ̀[ϬHPE]Π̄PW
ΠEĒI[E]ϤOYωΠAYω
EϤCω· ΓΓEXHTN̄
10 XEEÏ̈COYPωΠEN̄
-KA· PEϤOYωΠ·AYωǸ
PEϤCEHPΓ̄·N̄ϬBP̄
TEλωNHCZÏ̈PEϤP̄
NOBE· AYω̄ATCO v.35
15 ϕÏ̈ĀTΠAÏ̈OÈBOλZN̄
NECωHPETHPOY—
OYAAEN̄NEϕAPÏ̈C v.36
CAÏ̈OCCΠ̄CωΠϤXEÈ
ϤEOYωΠNΠ̄ΠAϤ·
20 AϬBωKAEÉZOYNÉ
ΠHÏ̈ΠΠ̄ΠEϕAPÏCCAÏ̈
OC·AϬNOXϤ·EÏ̈COYC v.37
ZIΠEXEECZN̄TΠO
λICÈOYPEϤP̄NOBE
25 T̄E̱ ACEÏ̈ΠE̱XEϤ
NIHXZΠ̄ΠHÏ̈ΠΠ̄
ϕA[PIC]CAÏ̈OC·AC[X]I
N̄[OY A]λ̱BAẔT[PON
NCO[ϬN̄·ACAZE v.38
30 PA[T̄C]ZI ΠAZOYΠ̄
MOϕIZAPATϤECPI
ΠE·[ACAPXEÏ̈N̄
ZEPΠTNE[ϤOYEPHTE
ZN̄NECPΨEIOOY
35 ÈACBOT[OYZΠΠϤω
N̄TECA[ΠE·AC
CYωΠEXEEC+[ΠEIE
NEϤOYĒPHTE[ECTωZC̄

K 9131 No. 137 a

Pergamentblatt 36 : 26 cm Rand oben 3 cm, unten 5 cm an der Innenseite 3 cm, an der Aussenseite 4 cm; Professor Krall notierte: „Luc 7, 21"

Vorderseite, Blattbezeichnung 19 ιθ

λογκας

Evang. s. Luc. VII. 46 – VIII. 24

(v.46) ⲍⲉⲡⲧⲁⲟⲉⲓⲥⲡⲧⲁⲟⲉⲓⲥ·
ⲛⲧⲉⲧⲛⲉⲓⲣⲉⲁⲛⲛⲉ†ⲧⲁⲱ
v.47 ⲙⲙⲟⲟⲩ·ⲟⲩⲟⲛⲛⲓⲙⲉⲧ
ⲛⲏⲩⲥⲩⲇⲣⲟⲓⲉⲧⲥⲱⲧⲙ
ⲉⲛⲁⲥⲩⲇⲁⲍⲉ·ⲉⲧⲉⲓⲣⲉⲙⲙⲟ
ⲟⲩ†ⲛⲁⲧⲁⲙⲱⲧⲉⲛⲍⲉ· sic
v.48 ⲉⲕⲧⲛⲧⲱⲛⲉⲛⲓⲙ·ⲉⲩ·
ⲧⲛⲧⲱⲛⲉⲩⲣⲱⲙⲉⲉⲩ
ⲕⲱⲧⲉⲛⲟⲩⲏⲓ̈·ⲡⲁⲓ̈ⲛ·
ⲧⲁⲩⲃⲱⲍⲉⲁⲩⲱⲁⲩⲩⲓ·
ⲕⲉ·ⲁⲩⲥⲙⲓⲛⲉⲛⲧⲥⲛⲧⲉ·
ⲉⲍⲛⲧⲡⲉⲧⲣⲁ·ⲛⲧⲉⲣⲉ·
ⲧⲉⲙⲏⲣⲉⲍⲉⲱⲱⲡⲉ·ⲁ̄
ⲡⲓⲉⲣⲟⲍⲓⲟⲩⲉⲉⲍⲟⲩⲛⲍⲙ
ⲡⲏⲓⲉⲧⲙⲙⲁⲩⲙⲡⲉⲩ·
ⲉⲱⲃⲗⲃⲟⲙⲉⲕⲓⲙⲉⲣⲟⲩ·
ⲍⲉⲛⲉⲩⲕⲏⲧⲕⲁⲗⲱⲥ·
v.49 ⲧⲧⲉⲧⲥⲱⲧⲙ̄ⲁⲉⲉⲣⲟⲟⲩⲛⲩ·
ⲉⲓⲣⲉⲙⲙⲟⲟⲩⲁⲛ·ⲉⲕⲧⲛ·
ⲧⲱⲛⲉⲩⲣⲱⲙⲉⲉⲁⲩ·
ⲕⲱⲧⲛⲟⲩⲏⲓ·ⲉⲍⲙⲡ·
ⲕⲁⲍⲛⲟⲩⲉⲱⲛⲥⲏⲧⲉ·
ⲍⲛⲧⲉⲩⲛⲟⲩⲁⲉⲛⲧⲁⲡⲧⲓ̈
ⲉⲣⲟ·ⲍⲓⲟⲩⲉⲉⲍⲟⲩⲛⲉⲍⲣⲁⲩ
ⲁⲩⲍⲉ·ⲁⲩⲱⲡⲍⲉⲙⲡⲧⲏⲓ̈
ⲉⲧⲙⲙⲁⲩⲁⲩⲱⲱⲡⲉⲛⲟⲩ
ⲛⲟⲃ· ⲉⲡⲉⲓⲇⲏ·
ⲩⲍⲏⲕⲛⲉⲩⲱⲁⲍⲉⲉⲃⲟⲗ·
ⲧⲏⲣⲟⲩ·ⲉⲙⲙⲁⲁⲍⲉⲙⲡ·
ⲗⲁⲟⲥⲁⲩⲃⲱⲕⲉⲍⲟⲩⲛⲉ·
ⲕⲁⲫⲁⲣⲛⲁⲟⲩⲙ·· ⲛⲉ·
v.2 ⲣⲉⲡⲍⲙⲍⲁⲗⲗⲁⲉⲛⲟⲩⲍⲉⲕⲁ

1 ⲛⲧⲟⲟⲩ̄ⲁⲉⲁⲩⲉⲓⲱⲩⲇⲓ̄ⲥⲁⲩ̄ 7.4
ⲥⲡⲥⲱⲧⲧⲩⲍⲛⲟⲩⲥⲡⲟⲩ
ⲁⲏⲉⲩⲁⲱⲙⲙⲟⲥ·ⲁⲉ·
ⲩⲙⲡⲩⲁⲛⲃⲓⲧⲧⲉⲧⲉⲕ
5 ⲛⲁⲣⲧⲧⲁⲓⲛⲁⲩ·ⲩⲙⲉⲣⲁⲣ· v.5.
ⲙⲡⲧⲉⲛⲍⲉⲟⲛⲟⲥ·ⲁⲩⲱ
ⲛⲧⲟⲩⲡⲧⲉⲛⲧⲁⲩⲕⲱⲧ
ⲛⲁⲛⲛⲧⲥⲩⲛⲁⲣⲱⲣⲏ·
Ⲓ̄ⲥⲁⲉⲁⲩⲃⲱⲕⲛⲙⲙⲁⲩ̄ v.6
10 ⲉⲙⲡⲧⲁⲧⲉⲩⲍⲱⲛⲁⲉⲉ
ⲍⲟⲩⲛⲉⲧⲧⲏⲓ·ⲁⲡⲍⲉⲕⲇ̄
ⲧⲟⲛⲧⲁⲣⲭⲟⲥⲧⲛⲛⲟⲟⲩ
ⲛⲛⲉⲩⲱⲃⲉⲉⲣⲉⲩⲭⲱ
ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲁⲩⲭⲉⲡⲧⲟⲉⲓⲥ·
15 ⲙⲡⲃⲣⲥⲕⲉⲗⲗⲉⲓ·ⲛ†
ⲙⲡⲱⲁⲅⲁⲣⲁⲛⲉⲧⲣⲉⲕ
ⲉⲓⲉⲍⲟⲩⲛⲍⲁⲧⲁⲟⲩⲉⲍ·
ⲥⲟⲓ·ⲉⲧⲃⲉⲡⲁⲓⲣⲱⲙ v.7.
ⲡⲓⲁⲁⲧⲛⲙⲡⲱⲁⲉ.
20 ⲉⲓⲱⲁⲣⲟⲕ·ⲁⲗⲗⲁ·
ⲭⲓⲥⲍⲱⲡⲱⲁⲭ[ⲉⲙⲁ]·
ⲣⲉⲡⲁⲍⲙⲍⲁⲗⲗⲟ·
ⲕⲁⲓⲅⲁⲣⲁⲛⲃⲕⲁⲛ̄· v. 8
ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ·ⲉⲓⲱⲟⲟⲡ
25 ⲍⲁⲟⲩⲉⲍⲟⲩⲥⲓ̈ⲁ·ⲉⲩ
ⲉⲛⲍⲉⲛⲙⲁⲧⲟⲓⲍⲁ
ⲣⲁⲧ·ⲱⲁ[ⲓ]ⲭⲟⲟⲥⲙ
ⲡⲁⲓ́ⲭⲉⲃⲱⲕⲁⲩⲱ
ⲱⲁⲥⲩⲃⲱⲕ·ⲁⲩⲱ
30 ⲕⲉⲟⲩⲁⲭⲉⲁⲙⲟⲩⲁⲩⲱ
ⲛⲩⲉⲓ·ⲁⲩⲱⲧⲧⲁⲍⲙ
ⲍⲁⲗⲓⲭⲉⲁⲣⲓⲡⲧⲁⲓⲛⲩ

7.1 (IH)

(K 9131 *Fortsetzung der Vorderseite* — № 137 b

Lucas VII

ΤΟΝ ΤΑΡΧΟC· ΜΟΚΖΠΕ·
ЄΥΝΑΜΟΥ· ΠΑΙΔΕΝЄϤ·
ΤΔΙΗΥΝΤΟΟΤϤΠΕ· ΔϤ·
v.3 CωΤΙΔЄЄΤΒЄΪC ΔϤΧΟΟΥ.
ΝΖЄΝ ΠΡЄCΒΥΤЄΡΟCΝ·
ΝΝΙ ΟΥΔΔΙΑϤΔΡΟϤЄϤ
CΟΠC ΜΜΟϤ· ΧΘЄϤЄЄΙ
ΝϤΤΟ ΥΧЄΠЄϤΖΜΖΔΛ

ΛΔϤ· ΔΪCΔЄCωΤΛ· (VII 9)
ЄΝΔΙΔϤΡϢΠΗΡЄΜ
ΜΟϤ· ΔϤΚΟΤϤЄΠ
ΜΗΗϤЄЄΤΟΥΗΖΝ·
CωϤ· ΠЄΧΔϤΧЄ†
ΧωΜΜΟCΝΗΤΝΧЄ
ΟΥΔЄΜΠΙΖЄЄΠΙC
ΤΙCΝΤЄΙϬΤ·ΖΜΠ
ΚЄЄΙCΡΑΗΛΑΝЄΝ v.10

Rückseite

·Ī— ΙΚ ΠΚΔΤΔ

Ιθ·

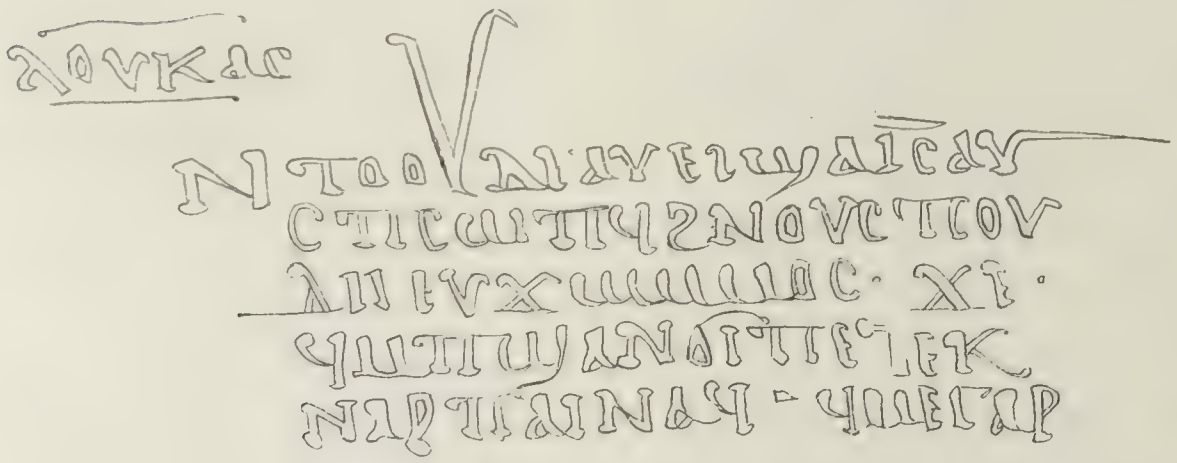
Lucas VII. 10 ΧCΟΟΥϤΟΥΔЄΚΟΤΟΥЄΠΠΗΙ·
ΔΥΖЄЄΠΖΜΖΔΛЄΔϤΜ
VII. 11 ΤΟΝ· ΔϤωωΤΤЄΔЄ
ΝΝϤωC·ΔϤΒωΚЄΥ
ΠΟΛΙϤЄωϤΑΥΜΟΥΤЄ
ЄΡΟϤΧЄΝΔЄΙΝ·ЄΡЄΝЄ
ΜΔΘΗΤΗϤΜΟΟϢЄΝΜ
ΜΔϤΜΝΠΤΜΗΗϢЄ
v.12 ЄΙΤΝΔϢωϤ·ΝΤЄ
(U) ΡЄϤΖωΝΔЄЄΖΟΥΝЄΤ
( ) ΠΥΛΗΝΙΤΠΟΛΙϤ·ЄΙϤ
ϤΗΗΤЄΔΥЄΝΟΥΔЄΒΟΛЄϤ
ΜΟΟΥΤ·ΟΥϢΗΡЄΝΟΥ
ωΤΝΤЄΤЄϤΜΔΔΥ·Ν
ΤΟϤΔЄΝЄΥΧΗΡΔΤЄΝЄΥ
ΝΟΥΜΗΗϢЄΝΤЄΤΠΟ
ΛΙΪϤΝΜΜΔϤΠΕ·ΔΠ
v.13 ΧΟЄΙϤΔЄΝΔΥЄΡΟϤ·ΔϤ
ϢΔΝΖΤΗΥЄΖΡΔΙЄΧωϤ·
ΠЄΧΔϤΝΔϤΧЄΜΠЄΡ·
v.14 ΡΙΜЄ·ΔϤΤΠЄϤΟΥΟ Ϊ

ΛΜΜΔΘΗΤΗϤΔЄΝΙω VII. 18
ΖΔΝΝΗϤΤΑΜΟϤЄΤΒЄ
ΝΔΙΤΗΡΟΥ·ΔΙωΖΔΝΝΗϤ v.19
ΜΟΥΤЄЄϤΝΔΥΝ[Ν]ЄϤ
ΜΔΘΗΤΗϤ ΔϤΧΟΟΥϤ////
ϢΔΠΧΟЄΙϤЄΥΧωΪ
ΜΟϤ·ΧЄΝΤΟΚΠΠЄΤΝΗΥ v.20
ΧΝЄΝΝΔϬωϢΤЄΒΟΛ
ΖΗΤϤΥΝΚΟΟΥΔ·ΝΤЄΡЄ
ΝΡωΜЄΔЄЄΙϢΔΡΟϤΠЄ
ΧΔΥΝΔϤ·ΧЄΙωΖΔΝΝΙϤ
ΠΒΔΠΤΙϤΤΗϤΤΤЄΝΤΔϤ
ΤΝΝΟΟΥΝϢΔΡΟΚЄϤ
ΧωΪΜΟϤ·ΧЄΝΤΟΚ-
ЄΤΝΗΥΧΝЄΝΝΔϬω
ϢΤΖΗΤΥΚΟΟΥΔ· ΖΝ v.21
ΤЄΥΝΟΥΔЄЄΤΜΜΔΥ·ΝЄ·
ΔϤΤΔΛϬΟΟΥΜΗΗϢЄЄ·
ΒΟΛΖΝΝЄΥϢωΝЄΜΪΝ
ΝЄΥΜΔϤΤΙ3·ΔΥωЄΒΟΛ
ΖΝΝЄΠΠΝΔ·ΜΤΤΟΝΗΡΟ (l.-ON)

(K 9131 Fortsetzung der Rückseite) No. 137 c

Evang s Luc VII.

				Luc.
	⁄.		⁄.	
(7,14)	ΔΕ ΑΦΨΩΖΕΠΤΕΒΛΟΒ		ΟΥΜΗΗΨΕΝΒΛΛΕΑϤ	7.21
	ΝΕΤϤΙΔΕΖΑΡΟϤΑΥ		ΧΑΡΙΖΕΝΑΥΜΠΝΑΥΕΒ̊Λ	
	ΑΖΕΡΑΤΟΥ·ΑΥΩΠΤΕ		ϤΟΥΩΨΒΕϤΧΩΜΜΟϹ	v.22
	ΧΑϤΧΕΠΖΕΡΩΙ·	25	ΝΑΥ·ΧΕΒΩΚΝΤΕΤΝΧΙ	
	ΡΕΕΙΧΩΜΜΟϹΝΑΚ·		ΠΤΟΥΩΝΙΩϤΑΝΝΗϹ	
v.15	ΤΩΟΥΝΓ. ΑΠΤΕΤΜΟ		ΝΝΕΝΤΑΤΕΤΝΝΑΥΕ	
	ΟΥΤΔΕ ϤΜΟΟϹ·		ΡΟΟΥΜΝΝΕΝΤΑΤΕΤΝ	
	ΑϤΑΡΧΙΝΨΑΧΕΑϤ		ϹΟΤΜΟΥ·ΧΕΝΒΛΛΕ	
	ΤΑΑϤΝΤΕϤΜΑΑΥ·	30	ΝΑΥΕΒΟΛΝΒΑΛΕΜΟΟΨΕ·	
v.16	ΑΘΟΤΕΔΕΧΙΤΟΥΤΗ		ΝΕΤϹΟΒϤΤΒΒΟ·ΑΥΩ	
	ΡΟΥ·ΑΥΩΑΥ†ΕΟΟΥ		ΝΑΛϹΩΤΜ· ΝΕΤΜ̄Ο	
	ΜΠΝΟΥΤΕΕΥΧΩΜ		ΟΥΤΤΩΟΥΝ·ΝϩΗ⌈ΚΕ	
	ΜΟϹ ΧΕΑΥΝΟΒΜΠ·		ϹΕΕΥΑΓΓΕΛΙΖΕ⌈ΝΑΥΑΥΩ	v.23
	ΡΟΦΗΤΗϹΤΩΟΥΝΝ	35	ΝΑΙΑΤϤΜΠΤΕΤ⌈ΕΝϤΝΑϹ	
	ϤΗΤΝ·ΑΥΩΧΕΑΠΝΟΥ		ΚΑΝΔΑΧΙΖΕΝ⌈ϤΗΤΑΝ	
	ΤΕΒΩΠΤΩΙΝΕΜΠΤΕϤ·		ΝΤΕΡΟΥΒΩΚΑΕ⌈ΝΘΙΝ̄	v.24
v.17	ΛΑΟϹ·ΑΠΤΕΙΨΑΧΕΑΕ·		ΒΑΙΨΙΝΕΝΙΩϤ⌈ΑΝΝΗϹ	
	ΕΒΟΛϩΝ†ΟΥΔΔΙΑΤΗΡϹ̄		ΑϤΑΡΧΙΝΧΟΟϹ⌈ΝΜΜΗ	
	ΕΤΒΗΗΗΤϤ·ΜΝΤΠΕΦΙ	40	ΗΨΕΕΤΒΕΙΩϤ⌈ΑΝΝΗϹ	
	ΧΟΡΟϹΤΗΡϹ:—			



K 9131 R. Luc. 7.4

K 9084 No. 138 a.

Pergamentblätter 34: 28cm Rand oben 4·5cm unten 4cm, an der Innenseite 3cm, an der Aussenseite 4·6cm Professor Krall notierte: „Luc 8, 40"

Lucas VIII 26-47 Recto, Haarseite. Pag. 175 der Handschrift.

	ΙΔ λοΥκας		ροε
δ.26	ετιμπεῦτοεβολεν	1	μερρε· ν̄cgzitq̄εβολ
v.27	τκαλιλαια ντερϥ		ϩιτν̄ππαδαιμονιονε
	ειδεεπεκρο αυρωμε		ππαιε αῑcαεχνουϥ v.30
	τωμετεροϥεϥνηυ		χενιμπεπεκραν
	εβολϩν̄ππολιc ερε	5	ν̄τοϥαεπεχαϥχελεκεω̄(l.-ων)
	ϩενδαιμονιονϩιω		·χεαϩαϩν̄δαιμονιον
	ωϥ εδϥερουνοβν̄ουο		βωκεϩουνεροϥ·αγω v.31
	ειωμπϥϯϩοιτεϩιω		αγcεππcωππϥχενϥ
	ωϥ αγωιππϥουωϩ		ουεϩcaϩνενδαγ εβωκ
	ϩν̄ηι αλλαεϥϩν̄νεμ	10	ν̄νουν νευν̄ου v.32
v.28	ϩαδγε ντερϥναγδε		ανκελη τεν̄ριρμμδυ
	ῑcαϥχιωϥκακεβολ		ενδωωcετμοονεμ̄
	⟦αγωαϥπαϩτϥϩαρατϥ		μοcϩιττοου αγcιτ
	⟦πεχα⟧ϥϩν̄ουνοβν̄cμη		cωππϥ χεεβεουεϩcaϩ
	⟦χεεκο⟧τεωωουνμμαν	15	νενδαγ εβωκεϩουν
	⟦πωηϯεμ̂πνουτε		ενετμμδαγ αγcιδϥ
	⟦ετχοcε·⟧ϯcοπc̄μμοκ		κδδαγ ανδδαιμονιον v.33
	⟦μπρβαca⟧νιϩεμμοι		εἰεβολϩμ̄πρωμε αγ
v.29	⟦αϥπαραϥ⟧κ⟦ι⟧λεγαρμ̄		βωκεϩουνν̄ριρ ac
	⟦ππνδμ̄π⟧ον̣η̣ρονε	20	ϯπεcουοιδεν̄διταν
	⟦βωκεβολϩ⟧ητϥμ̄πρω		κελη εχεντωωμε
·	⟦με· ν̄⟧νοβδεν̄ο̣γ		επεchτετλιμνηδαγ
	⟦οειωγαρ⟧αϥτορ⟦π⟧ϥ		μου· ανετμοονεδε v.34
	⟦αγωαγμ⟧ο̣ρϥ⟦ϩν⟧ϩεν		ναγεπν̄ταϥωωπε
	⟦ϩαλγcιc μν̄πε⟧ινε	25	αγπωταγχιπουω
	⟦ν⟧ϩο⟦μν̄τ⟧εγϩαρϩεροϥ		⟦ετ⟧π⟦ο⟧λιc αγωνcω
	αγωωαϥπτωϩν̄νμ̄		ωε αγειεβολ· v.35
			ενδαγεπεντδϥ
			ωωπε αγειωγδιc
		30	αγϩεπρωμεεϥϩμοοc
			ππαιν̄ταναδδαιμονιον

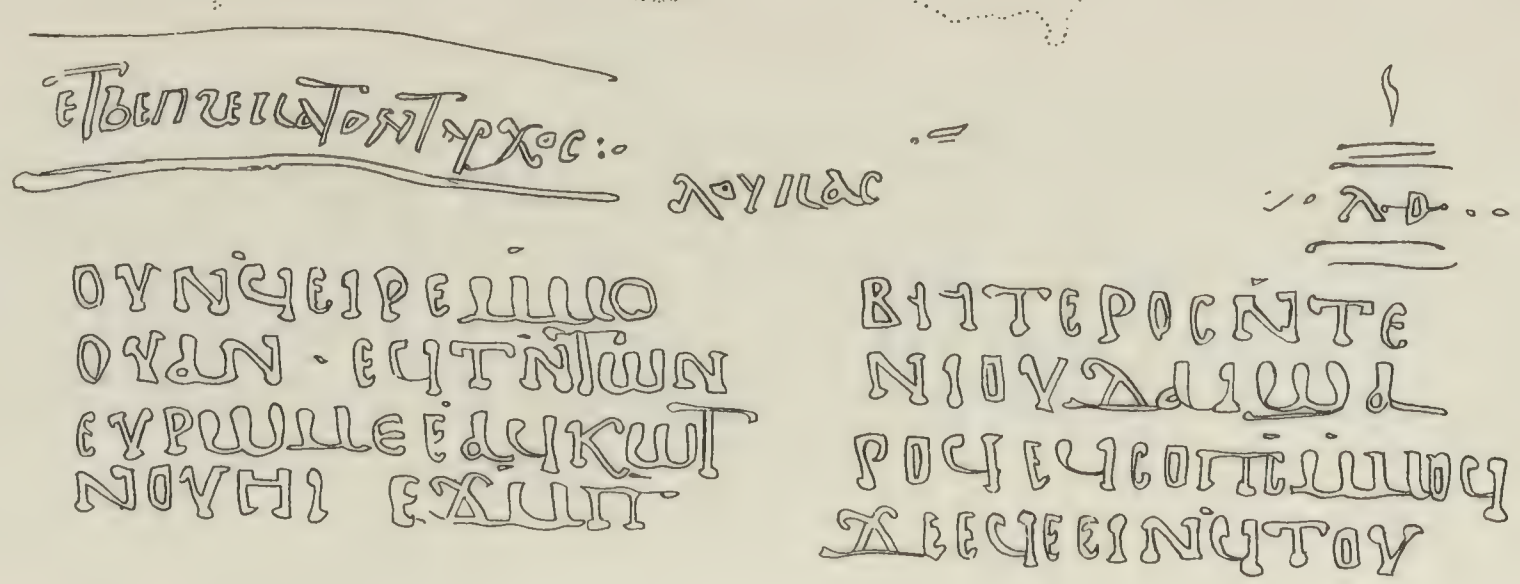
(K 9084 Fortsetzung) No. 138 b

Verso, Fleischseite
Pagina 176 der Handschrift.

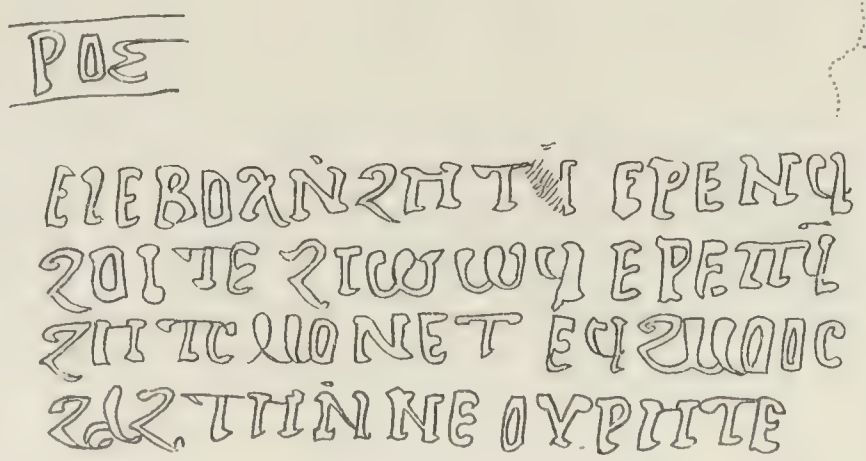
ΡΟΕ
Evang. s. Luc VIII
[ΠΚΑΤΑ]

(v.35) ΕΙΕΒΟΛΗΖΗΤΗ ΕΡΕΝΗ·
ΖΟΙΤΕΖΙΩΩΗΕΡΕΠΗ
ΖΗΤΟΜΟΝΕΤΕΩΖΜΟΟΟ
ΖΑΖΤΗΝΝΕΟΥΡΗΤΕ
ΝΙΟ ΑΥΩΑΥΕΡΖΟΤΕ
v.36 ΑΝΕΝΤΑΥΝΑΥΖΕΤΑΜΟΟΥ
ΕΘΕΝΤΑΠΕΤΟΝΑΔΙΜΟΝΙ
v.37 ΟΝΟΥΖΔΙ·ΛΜΟΣΑΥΟΕΠ
ΟΩΠΗΝΒΙΠΤΛΗΗΗΩΕ
ΤΗΡΗ ΝΤΠΕΡΙΧΟΡΟΟ
ΝΝΝΚΕΡΑΖΕΝΟΟΕΒΩΚ
ΕΒΟΛΖΙΤΟΟΤΟΥΖΕΑΥ
ΝΟΒΝΖΟΤΕΤΑΖΟΟΥ
ΕΝΤΟΗΖΕΑΗΑΛΕΕΥΖΟΙ
v.38 ΑΗΚΤΟΗΕΡΕΠΡΩΛΕ.
ΕΗΟΝΖΑΙΜΟΝΙΟΝΠΤΕΝ
ΤΑΗΟΥΖΔΙ ΤΩΒΖΙΛΜΟΗ
ΕΤΡΖΜΟΟΩΕΝΛΜΑΗ
ΑΗΚΑΑΗΕΒΟΛΕΗΖΩΝΙ
v.39 ΛΟΣΖΕΚΟΤΚΕΖΡΑΙΕ
ΠΕΚΗΙ ΝΤΖΩΝΝΝΕΝ
ΤΑΠΝΟΥΤΕΑΑΥΝΑΚ
ΑΥΩΑΗΒΩΙΚΕΒΟΛΖΕΝ
ΤΠΟΛΙΣΤΗΡΣΕΗΤΑΩΕ
ΟΕΙΩΝΝΝΕΝΤΑΙΣΑΑΥ
v.40 ΝΑΗ ΖΙΠΡΕ sic
ΚΟΤΗΑΠΛΗΗ
ΩΕΩΟΠΗΕΡΟΟΥ
ΝΕΥΒΩΥΤΓΑΡΤΗΡΟΥ
v.41 ΕΒΟΛΖΗΤΗΕΙΣΖΗΗΤΕ
ΑΥΡΩΛΕΕΙΕΠΤΡΑΝΠΕ

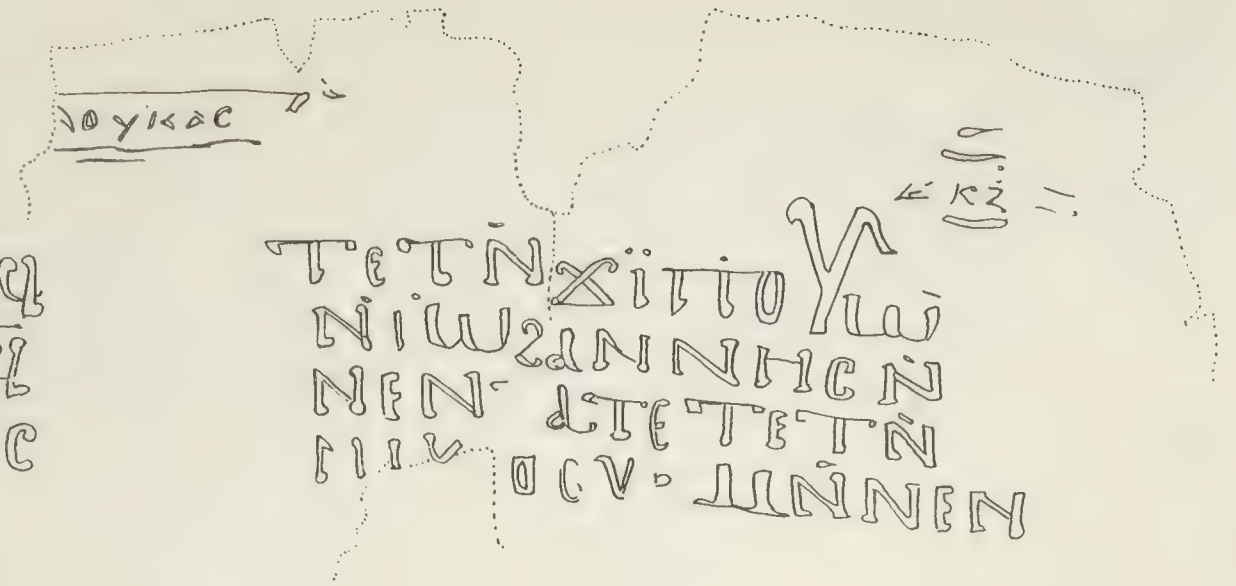
1 ΕΙΑΡΟΣ ΕΠΑΡΧΩΝΠΤΕ (VIII.41)
ΝΤΣΗΝΑΚΩΚΗΑΗΠΑΖ
ΤΗΖΑΝΕΟΥΕΡΗΤΕΝΙΣ
ΑΗΣΠΣΩΠΗΕΤΡΗΒΩΚ
5 ΕΠΙΗΗΙ ΖΕΝΕΟΥΝΤΗ v.42
ΟΥΩΕΕΡΕΝΟΥΩΤΕΣ
ΝΑΕΡΜΗΤΣΝΟΟΥΣΕΝ
ΡΟΜΠΤΕ ΤΑΙΖΕΝΕΣΝΑ
ΜΟΥ ΕΥΒΗΚΖΕΑΠΜΗ
10 ΗΩΕ ΖΒΖΩΒΗ ΕΙΣΟΥ v.43
ΣΖΙΜΕΑΕΕΡΕΠΕΣΝΟΗ
ΖΑΡΟΣ ΛΜΝΤΣΝΟΟΥΣΕ
ΝΡΟΜΠΤΕ ΤΑΙΠΤΕΛΑΑΥ
ΕΩΒΛΒΟΜΝΤΑΛΒΟΣ—
15 ΑΣΤΜΠΕΣΟΥΟΙΖΙΠΑΖΟΥ v.44
ΛΜΟΗΑΣΖΩΖΝΤΗΙΤΕ
ΝΤΕΗΨΤΗΝ·ΑΥΦ Ν]
ΤΕΥΝΟΥΑΠΤΕΣΝ[ΟΗΒΩ]
ΕΗΨΟΥΟ ΠΤΕΖ[ΕΙΣΖΕΑΥΩ] v.45
20 ΝΙΜΠΝΤΑΗ[ΖΩΖΕΡΟΪ]
ΕΝΤΕΡΟΥΖ[ΟΟΣΖΕΤΗΡΟΥ]
ΖΕΑΝΟΝ[ΝΑΝΑΝΠΕ·ΠΕΖΕ]
ΠΕΤΡΟ[ΣΝΑΗΖΕΠΣΑΖ]
ΛΛΗΗ[ΨΕΝΕΤΖΟΖΖΕΖ]
25 ΛΛΟΚΑΥΩΕ[ΤΘΛΙΒΕ
ΛΛΟ[Κ] ΙΣΖ[ΕΠΕΖΑΗ v.46
ΖΕΖΟΥΑΖΩ[ΖΕΡΟΪ
ΑΝ[ΟΚ]ΓΑΡΑ[ΙΕΙΛΕΕΥΒΟΛ
ΑΣΕΙΕΒ[ΟΛΝΖΗΤ
30 ΑΣΝΑΥΖ[ΕΝΒΙΤΕΣΖΙΛΕ v.47
ΖΙΠΠΕΠΖΩΗΖΩΠΠΑΣ
ΕΙΕΣΣΤΩΤ ΑΣΠΑΖΤΣ



K 9150.



K 9084



K 9128

K 9007

No. 139 a

Feineres Pergament, 36 : 29 cm. Rand oben 3 cm, unten 6 cm, an der Innenseite 3 cm, an der Aussenseite 7 cm Rastriert auf der Fleischseite. Buchstaben auf der Zeile. Professor Krall notierte: „ Luc 10, 25 "

Lucas X 21-30 Koptisch Pagina 451 der Handschrift ‹V̄Nd›

(10. 21) 1 ⲧⲡⲉⲙⲛⲛ[ⲕⲁ]ⲥ
ⲭⲉⲁⲕⲍⲉⲡ[ⲡⲁ]ⲓ̈
ⲉⲛⲥⲟⲫⲟⲥ·ⲙ̄ⲛ̄ⲛ [-]
ⲥⲁⲃⲉⲉⲩ̄·ⲁⲕⲃⲟⲗ
5 ⲡⲟⲩ̄ⲉⲃⲟⲗⲛⲛ̄ⲱⲏ
ⲣⲉⲱⲏⲙ̄ⲁⲍⲉ̄ⲡⲁ
ⲉⲓⲱⲧ̄ⲭⲉⲧⲁⲓ̈ⲧⲉ
ⲑⲉ̄ⲛ̄ⲧⲁⲥⲣ̄ⲁⲛⲁⲕ
ⲙⲡⲧⲉⲕⲉⲙⲧⲟⲉⲃⲟⲗ
v. 22 10 ⲁⲩⲧⲛⲁⲓ̈ⲛ̄ⲱⲱⲃⲛⲓⲙ
ⲉⲃⲟⲗⲍⲓⲧ̄ⲙ̄ⲡⲁⲉⲓ
ⲱⲧ̄·ⲁⲩⲱⲙ̄ⲛ̄ⲗⲁⲁⲩ
ⲥⲟⲟⲩⲛⲭⲉⲛⲓⲙ̄
ⲡⲉⲡⲱⲏⲣⲉⲛ̄ⲥⲁ
15 ⲡⲉⲓⲱⲧ·ⲏⲛⲓⲙ
ⲡⲉⲡⲉⲓⲱⲧ̄ⲛ̄ⲥⲁ
ⲡⲱⲏⲣⲉ̄·ⲁⲩⲱⲡⲉ
ⲧⲉⲣⲉⲡⲱⲏⲣⲉⲛⲁ
ⲟⲩⲁⲱ̄ⲩⲉⲱⲁⲍⲃⲱ
20 ⲗ̄ⲡⲛⲁⲩⲉⲃⲟⲗ·ⲁⲍ
v. 23 ⲕⲟⲧ̄ⲩⲁⲉⲉⲙ[ⲙ]ⲁ
ⲑⲏⲧⲏⲥ̀ⲛ̄ⲥ[ⲁ]ⲟⲩⲥⲁ
ⲡⲉⲭⲁⲩⲛⲁ[ⲩ]ⲭⲉ
ⲛⲁⲓ̈ⲁⲧⲟⲩ⁻ⲛ̄ⲛ̄ⲃⲁⲗ̄
25 ⲉⲧⲛⲁⲩ̄ⲉⲛⲉⲧⲉ
ⲧⲛ̄ⲛⲁⲩⲉⲣⲟⲟⲩ·
v. 24 ⲧⲭⲱⲁⲉⲙ̄ⲙⲟⲥⲛⲏ
ⲧⲛ̄ⲭⲉⲁⲍⲁⲍⲙ̄ⲡⲣⲟ
ⲫⲏⲧⲏⲥ̀ⲍⲓⲣⲣⲟ
30 ⲟⲩⲉⲱⲛⲁⲩ̄ⲉⲛⲉⲧⲉ
ⲧⲛ̄ⲛⲁⲩⲉⲣⲟⲟⲩ
ⲙ̄ⲡⲧⲟⲩⲛⲁⲩ̀ⲁⲩⲱⲉ
ⲥⲱⲧⲙ̄ⲉⲛⲉⲧⲉ
ⲧⲛ̄ⲥⲱⲧⲙ̄ⲉⲣⲟ
35 ⲟⲩⲙ̄ⲡⲧⲟⲩ[ⲥ]ⲱⲧⲙ̄·

10 25 1 ⲉⲓⲥⲟⲩⲛⲟⲙⲓⲕⲟⲥ
ⲇⲉⲁⲥⲧⲱⲟⲩⲛ
ⲉⲫⲡⲉⲓⲣⲁⲍⲉⲙ̄
ⲙⲟⲥ̄ⲉⲫⲭⲱⲙ̄
5 ⲙⲟⲥ̀ⲭⲉⲡⲥⲁⲍ
ⲉⲓⲛⲁⲣⲟ̀ⲩⲧⲁⲕⲗⲏ
ⲣⲟⲛⲟⲙⲉⲓ̄ⲙ̄ⲡⲡⲱ
ⲛⲍ̄ⲛ̄ⲱⲩⲁⲉⲛⲉⲍ·
v. 26 ⲛ̄ⲧⲟⲥ̄ⲁⲉⲡⲉ
10 ⲭⲁⲥⲭⲉⲟⲩ̀ⲡⲉⲧ
ⲥⲏⲍ̄ⲉⲕⲱⲱ̄ⲛ̄ⲁⲱ
v. 27 ⲛ̄ⲍⲉ̀· ⲛ̀ⲧⲟⲥ̄ⲁⲉ
ⲡⲧⲉⲭⲁⲥⲭⲉⲉⲕⲉ
ⲙⲉⲣⲉⲡⲧⲭⲟⲉⲓⲥ
15 ⲡⲧⲉⲕⲛⲟⲩⲧⲉⲍⲙ̄
ⲡⲧⲉⲕⲍⲏⲧ̄ⲧⲏⲣ̄ⲍ
ⲙ̄ⲛ̄ⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲏ
ⲧⲏⲣ̄ⲥ·ⲙ̄ⲛ̄ⲧⲉⲕ
ⲃⲟⲙⲧⲏⲣ̄ⲥ·ⲙ̄ⲛ̄
20 ⲛⲉⲕⲙⲉⲉⲩⲉ̀ⲧⲏ
ⲣⲟⲩ̀·ⲁⲩⲱⲡⲧⲉⲧ
ⲍⲓⲧⲟⲩⲱⲕ̄ⲛ̄ⲧⲉⲕ
v. 28 ⲍⲉ̀· ⲡⲧⲉⲭⲁⲍⲁⲉ
ⲛⲁⲍⲭⲉⲁⲕⲟⲩⲱ
25 ⲱⲩ̄ⲃⲍ̄ⲛ̄ⲟⲩⲥⲟⲟⲩ
ⲧⲛ̄ⲁⲣⲓⲡⲧⲁⲓ̈·ⲁⲩⲱ
v. 29 ⲕⲛⲁⲱⲛ̄ⲍ⁻ⲛ̀ⲧⲟⲍ
ⲇⲉⲉⲍⲟⲩⲉⲱⲧⲙⲁ
ⲉⲓⲟ[.]ⲡⲧⲉⲭⲁⲍⲛ̄
30 ⲓ̄ⲥ ⲭⲉ[ⲛ]ⲓⲙ̄ⲡⲧⲉ
ⲡⲉⲧⲍⲓⲧⲟⲩⲱⲓ̈·
v. 30 ⲇⲓ̄ⲥⲇⲉⲟⲩⲱⲱ̄ⲃ
ⲡⲧⲉⲭⲁⲍⲛⲁⲍⲭⲉ
ⲟⲩⲣⲱⲙⲉⲡⲡⲉⲛⲧⲁⲍ
35 ⲉⲓ̀ⲉⲃⲟⲗⲍⲛ̄ ⲑⲓⲉⲣⲟ[ⲥ]ⲡ[ⲙⲛⲧ]ⲁ

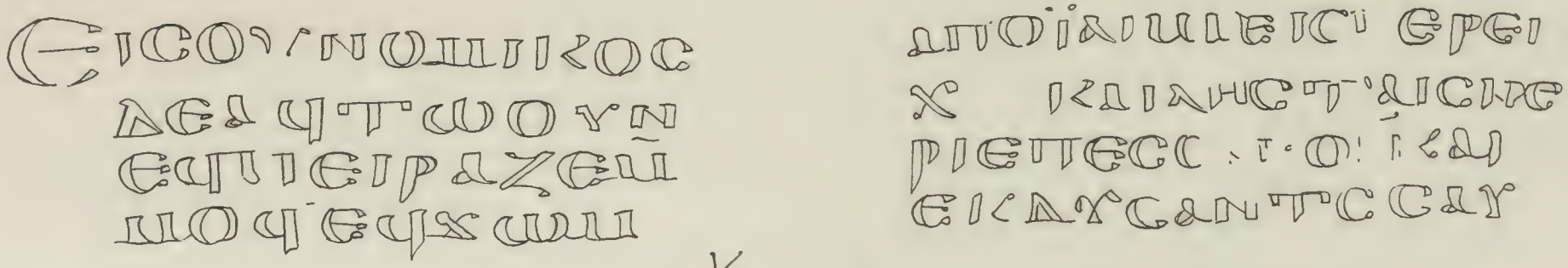
(K 9007 Fortsetzung) No. 139 b

Pagina 452 der Handschrift

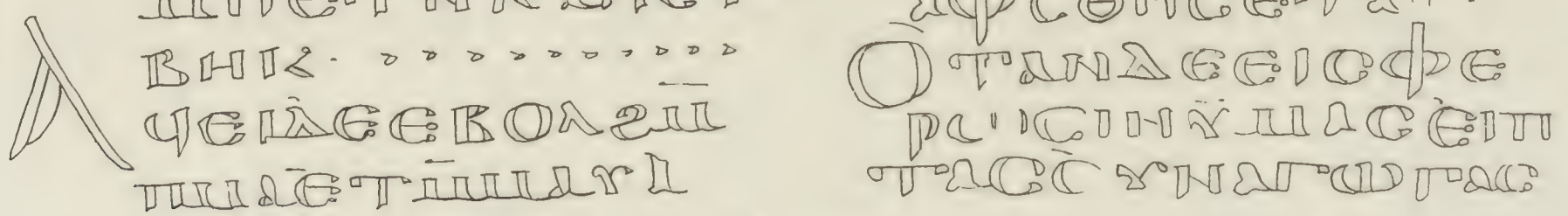
Evang. s. Luc. x. 30 - 39 griechisch

(10.30) ΑΠΟΪΛΗΜΕΙCΙΕΡΕΙ
ΧῺ·ΚΑΙΛΗCΤΑΙCΤΠΕ
ΡΙΕΠΤΕCΕΝ·ΟΪ̀ΚΑΙ
ΕΚΔΥCΑΝΤΕC̀ΔΥ
ΤΟΝ̄·ΚΑΙΠΛΗΓΑC̄
ΕΠΙΘΕΝΤΕCΑΠΤΗΛ
ΘΟΝ̂ΑΦΕΝΤΕC̄
ΗΜΙΘΑΝῙΤΥΓΧΑ
v.31 ΝΟΝΤᾺ·ΚΑΤΑCΥΓ
ΚΥΡΙΑΝΔΕΪ̈ΕΡΕΥC
ΤΙCΚΑΤΕΒΑΙΝΕΝ
ΤΗ̄ΟΔΩ̂ΕΚΕΙΝΗ̄
ΚΑΙΪ̈ΔΩΝ̄ΑΥΤΟΝ
ΑΝΤΙΠΑΡΗΛΘΕΝ
v.32 ΟΜΟΙΩCΔ̀ΕΚΑΙΛΕΥ
ΕΙΤΗC̄ΚΑΤΑΤΟΝ
ΤΟΠΟΝ·Ε̄ΛΘΩΝ̀
ΚΑΙΪ̈ΔΩΝΑΝΤΙΠΑ
v.33 ΡΗΛΘΕΝ·CΑΜΑΡΙ
ΤΗC̀ΔΕΤΙ̂CΟΔΕΥ
ΩΝΗΛΘΕΝΚΑΤ̀ΑΥ
ΤΟΝ·ΚΑῚΙΔΩΝ̄
ΕCΠΛΑΓΧΝΙCΘΗ̄
v.34 ΚΑΙΠΡΟCΕΛΘΩΝ
ΚΑΤΕΔΗCΕΝ̂ΤΑ
ΤΡΑΥΜΑΤΑΔΥΤΟΥ
ΕΠΙΧΕΩΝ̄ΕΛΑΙ
ΟΝ̂·ΚΑΙΟΙΝΟΝ̂Ε
ΠΙΒΙΒΑCΑC[ΔΕ]ΑΥ
ΤΟΝΕΠΙΤ[ΟΙ]ΔΙΟΝ
ΚΤΗΝΟC̄ΗΓΑ
ΓΕΝ̂ΑΥΤΟΝ[Ε]ΙC
ΠΑΝΔΟΧΕΙΟΝΚΑΙ
ΕΠΕΜΕΛΗΘΗ̄ΑΥ
v.35 [Τ]ΟΥ[·]ΚΑΙΕΠΙ

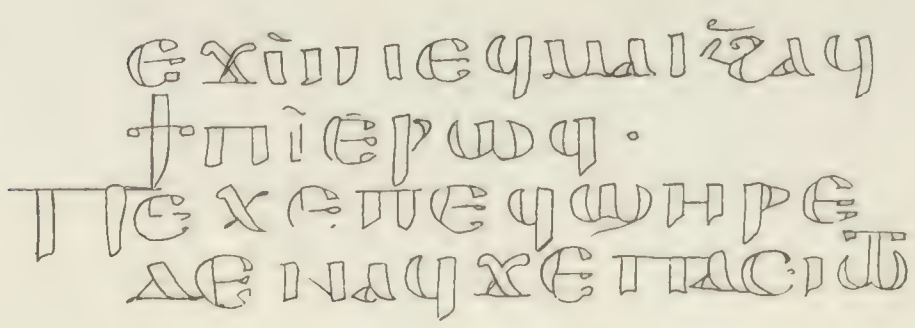
ΤΗΝ[Α]ΥΡΙΟΝΕΚ
ΒΑ̣λ̣ΩΝ̄ΑΥῸΔΗ
ΝΑΡΙΔ̀ΕΔΩΚΕΝ
ΤΩΠΑΝΔΟΧΕΪ̀ΚΑΙ
ΕΙΠΕΝ̄ΑΥΤ̄ΩΕΠΙ
ΜΕΛΗΘΗΤΙ̂ΑΥΤΟ[Υ]
ΚΑΙΟ̄ΤΙΑΝ̂ΠΡΟ̄CΑΔ
ΠΑΝΗCΗC̀ΕΓ̀ΩΕΝΤ̄Ω̃
ΕΙΤΑΝΕΡΧΕCΘΑ̂ΜΕ̄
v.36 ΑΠΟΔΩCΩCΟΪ̂·ΤΙC
ΤΟΥΤΩΝΤΩΝΤΡΙ
ΩΝΠΛΗCΙΟ̄ΝΔΟΚΕΪ̂
CΟΪ̀ΓΕΓΟΝΕΝΑΪ̀ΤΟῩ
ΕΜΠΕΣΟΝΤΑC̀ΕΙC
v.37 ΤΟΥCΛΗCΤΑC̄· Ο
ΔΕΕΙΠΕΝ̄Ο̄ΤΙῸΠΠΟΙΗ
CΑCΤΟΕΛῈΟCΜ.ε
Τ̀ΑΥΤΟΥ. ΕΙΠΕΝΔΕ
ΑΥΤ̄Ω̂Ο̄ῙC ΠΟΡΕΥ
ΟῪΚΑΙCΥΠΟΙΕΪ̀ΟΜΟΙ
v.38 ΩC̄[·]ΕΝΔΕΤ̄Ω̂ΠΤΟ
ΡΕΥΕCΘΑΪ̀ΑΥΤΟΥC̄
ΑΥΤΟ[C]ΕΙCΗΛΘΕΝ̄
ΕΙCΚ̄ΩΜΗΝ̄ΤΙΝΑ
ΓΥΝΗ̄ΔΕΤΙC̄Ō̄ΝΟ
ΜΑΤ̂ΙΜΑΡΘΑΫ̈ΠΤΕ
ΔΕ̨ΑΤ̀Ο̂ΑΥΤΟΝ
ΕΙCΤΟΝΟ[Ι]ΚΟΝΑΥ
v.39 ΤΗC̄ ΚΑΙΤΗΔΕΗΝ̄
ΑΔΕΛΦΗΚΑΛΟΥΜΕ
ΝΗΜΑΡΙΑΜ̄·ΗΔΕΠΑ
ΡΑΚΑΘΕCΘΕΙCΑ
ΠΡΟCΤΟΥCΠΟ
ΔΑCΤΟΥῙΥΗΚΟΥΕΝ
ΤΟΝ[ΛΟ]ΓΟΝ̂ΑΥΤΟΥ



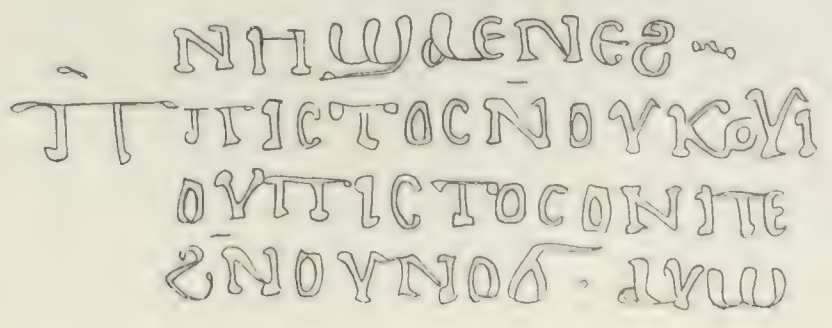
K 9070



K 9031.



K 9269



K 9127

K 9031

Nr. 140 a

Pergamentblatt, abgerissen. Höhe noch 34.cm Breite 26.cm Rand unten 5.cm an der Innenseite 3.cm, an der Aussenseite 4.cm

Evang. s. Luc. XI 51 - XII 8 Koptisch

Vorderseite

11 51 ⲥⲛ̄ⲟⲩ
ⲛⲁⲃ]ⲉⲗ̀· ⲱⲁⲧⲧⲉ
ⲥⲛ̄]ⲟⲩⲛ̄ ⲛ̄ⲍⲁⲭⲁⲣⲓ
ⲁⲥⲡ̄ ⲉⲛⲧⲁⲩⲧⲁ
ⲕⲟ]ⲩⲛ̄ⲧⲙⲏⲧⲉ
ⲙ̄ⲡ]ⲉⲑⲩⲥⲓⲁⲥⲧⲏ
ⲣⲓ]ⲟ ⲛ̄ⲙ̄ⲛ̄ⲡⲧⲏⲉⲓ̄
=]ⲉ†ⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲥ
ⲛⲏⲧⲛ̄ⲭⲉⲥⲉⲛⲁ
ⲱⲓⲛⲉⲛⲥⲱⲩⲉ
ⲃⲟⲗⲍⲓⲧⲟⲟ̄ⲧⲥ̄ⲛ̄
ⲧⲉⲓⲣⲉⲛⲉⲁ̀·
v.52 ⲟⲩⲟ̄ⲉⲓⲛ̄ⲏⲧⲛ̄ⲛ̄ⲛⲟ
ⲙⲓⲕⲟⲥ̀ⲭⲉⲁⲧⲉⲧⲛ
ⲩⲓⲙ̄ⲡⲱⲟⲩ̄ⲧⲙ̄
ⲡⲥⲟⲟⲩⲛ̀· ⲙ̄ⲡⲉ
ⲧⲛ̄ⲃⲱⲕ̄ⲉⲍⲟⲩⲛ
ⲙ̄ⲡⲉⲧⲛ̄ⲕⲁⲛⲉⲧ
ⲃⲏⲕ· > > > > > 3 > > > >
ⲩⲉⲓⲁ̄ⲉⲉⲃⲟⲗⲍⲙ̄
ⲡⲙⲁ̀ⲉⲧⲡ̄ⲙⲁⲩⲁ̀
ⲛⲉⲅⲣⲁⲙⲙⲁⲧⲉⲩⲥ̀
ⲙ̄ⲛⲛⲉⲫⲁⲣⲓⲥⲁⲓ
ⲟⲥ̀ⲁⲣⲭⲉⲓⲛⲛⲟⲩ
ⲃ̀ⲥⲉⲣⲟⲩⲉⲧⲣⲉⲩ
ⲕⲁⲣⲱⲩⲉⲧⲃⲉ
v.54 ⲍⲁⲍⲉⲩⲃⲟⲣ̀ⲃⲉ
ⲣⲟⲩⲉⲃⲟⲡⲧⲩⲍⲛ̄
ⲟⲩⲱⲩⲁⲭⲉⲉⲃⲟⲗⲍⲛ̄
12 1 ⲣ]ⲱⲩ· ⲍⲙ̄ⲡⲧⲣⲉ
ⲛⲉⲧⲃⲁ̀ⲁⲉⲗⲙ̄ⲙⲏⲏ
ⲱ]ⲉⲥⲱⲟⲩⲍⲉ̄ⲍⲟⲩⲛ
ⲍⲱ]ⲕⲧⲉⲉⲧⲣⲉⲩ
ⲍⲱⲙ̄ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩ
ⲁⲩⲁ]ⲣ ⲭ]ⲉⲓⲛ̄ⲥⲁ]ⲭⲉ

1 ⲙ̄ⲛ̄]ⲛⲉ]ⲩⲙⲁⲫⲏ (12 1)
ⲧⲏⲥⲛ̄ⲱⲟⲣⲡ̄]
ⲍⲁⲣⲉⲍⲉⲣⲱⲧ]ⲛ̄
ⲉⲡⲉⲑⲁⲃⲉⲧ]ⲉ
5 ⲧⲁⲓ̈ⲧⲉⲧⲍⲩⲙ̄ⲡⲟ
ⲕⲣⲓⲟⲓⲥⲛ̄ⲛⲉⲫⲁ
ⲣⲓⲥⲁⲓⲟⲥ· ⲙ̄ⲙ̄ⲫ v.2
ⲗⲁⲁⲓ̀ⲁⲉⲉⲩⲍⲟ]
ⲃ̄ⲥⲛ̄ⲩⲛⲁⲃⲱⲗⲧ̄
10 ⲉⲃⲟⲗⲁⲛ̂· ⲁⲩⲱⲉ]ⲩ
ⲍⲏⲡ̄ⲛ̄ⲥⲉⲛⲁⲉⲓⲙⲉ
ⲉⲣⲟⲩⲁⲛ· ⲉⲧⲃ̄ⲉ v.3
ⲡⲁⲓ̈ⲛⲉⲛⲧⲁⲧⲉ
ⲧⲛ̄ⲭⲟⲟⲩⲍⲙ̄ⲡⲕⲁ
15 ⲕⲉⲥⲉⲛⲁⲥⲟⲧⲙⲟⲩ
ⲍⲙ̄ⲡⲧⲟⲩⲟ̀ⲉⲓⲛ̄·
ⲁⲩⲱⲡⲧⲉⲛⲧⲁⲧⲉ
ⲧⲛ̄ⲭⲟⲟⲩⲥ̀ⲉⲧⲉ
ⲙⲁⲁⲭⲉ̀ⲍⲛ̄ⲛ̄ⲧⲁ
20 ⲙⲓⲟⲛⲥⲉⲛⲁⲧⲁⲱⲉ
ⲟ̄ⲉⲓⲱⲩ̄ⲙⲙⲟⲩⲥⲍⲓⲭⲛ
ⲛ̄ⲭⲉⲛⲉⲡⲡⲱⲣ̂·
† ⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲥⲛⲏ v.4
ⲧⲛ̄ⲛⲁⲱⲃⲉⲉⲣ̂ⲭⲉ
25 ⲙ̄ⲡⲧⲣ̀ⲣⲍⲟⲧⲉ̀ⲍⲏ
ⲧⲟⲩⲛ̀ⲛⲉⲧⲛⲁⲙⲟⲩ
ⲟⲩⲧ̂ⲙ̄ⲡⲉⲧⲛ̂ⲥⲱ
ⲙⲁ̀ⲙ̄ⲛ̄ⲛⲛ̄ⲥⲁⲛⲁⲓ̈ⲙ̄
ⲙ̄ⲛ̄ⲧⲟⲩⲍⲟⲩⲟ̄ⲉⲡⲁⲓ̈
30 ⲉⲁⲁⲍⲓⲛⲏⲧⲛ̄·
† ⲛⲁⲧⲁⲙⲉⲧⲏⲩ v.5
ⲧⲛ̄ⲁⲉⲭⲉⲛⲓⲙ̄
ⲡⲉⲧⲉⲧⲛⲁ̄ⲣ
ⲍⲟⲧⲉⲍⲏⲧⲍ̄·ⲁ̀
35 ⲣⲓⲍⲟⲧⲉⲍⲏⲧⲍ̄

K 9031

Lucas XII 5 – 14 griechisch

(12.5) [τον]μετ[ατο]απο
[κτ]ειναι εχοντα
εξουσιαν εμβα
[λει]ν εις την γε
εενναν· ναι λεγω
υμιν τουτον φο
v.6 βηθητε ουχι
π[ε]ντε στρουθια
πωλειται δυο α
ριων ασσα· και εν
εξ αυτων ουκ
εστιν επιλελη
σμενον ενωπι
v.7 ον του θεου· αλ
λα και αι τριχες
της κεφαλης
μων πασαι ηρι
[θμ]ηνται· μη
φ[ο β]εισθε πολ
[λ]ων στρουθιων
διαφερετε·
v.8 λεγω δε υμιν π[α]ς
ος εαν ομολογη
σηι εν εμοι εμπρο
σθεν των ανων
και ο υς του ανου
ομολογησει εν
αυτω εμπρος
θεν των αγγε
λων του θεου·
v.9 ο δε αρνησαμε
νος με εμπρο
σθεν των ανων
απαρνηθησεται
των αγγελων

Rückseite

1 το[γ θυ.] *Luc. 12.10*
παν ος ερει λογον
εις τον υιο[ν]
του ανου· α[φε]
5 θησεται αυ[τω]
τω δε εις τ[ο] α
γιον πνα βλα[σ]
φημησαντι ο[υ κ]
αφεθησεται·
10 ὁταν δε εισφε v.11
ρωσιν υμας επι
τας συναγωγας
και τας αρχας·
και τας εξουσι
15 ας μη μεριμνη
σητε πως η τι α-
πολογησησθε·
η τι ειπητε το v.12
αγιον πνα διδαξει
20 υμας εν αυτη
τη ωρα α δει ειπει
πειν· ειπεν v.13
δε τις εκ του
χλου αυτω δια
25 σκαλε ειπε τω
αδελφω μου με
ρισασθα[ι] με
μου την κλη
ρονομιαν·
30 ο δε ειπεν αυ v.14
τω ανθρωπε
τις με κατες
της εν κρι[την]
ημερισ τη[ν]
35 εφ[υ]μας·

K 9269

No. 141

Fragmenteines Pergamentblatts, jetzt 22:21 cm Rand unten 6·2 cm, an der Innenseite 3·2 cm

Evang. s. Luc. XV 5-7, 9-12, 14-17, 20-22

Vorderseite

	[πιουαω]ανθ[εφζε	ωσ[
v.5	[εροφ]αγωθεφψα[ν	χερα[ψενπλλαι
	[ζεβροφψαφτα̣λ̣ο̣ς̣	χεμ̈ι[ζεεταβι
	[ε̣χ̄ννεφναζ̄βεφ	ckιτε[θητaιcορ
v.6	[ραωε·εφψανειζε	μεc̄·†φωνμοc
	[εβραϊεπηϊ·ψαφω̣	[ν̄ητν̄χεω[αρεου
	[τεενεφωβεερ̄	ρ[αωε]ωωπ[ιεεν
	[ν̄ννετζιτουωφ̣	[†ζε]ε̄νπε[μτο
	[εφχωμμοcναγ	εβ[ολ]ν̄ν̄ναρ[τε
	[χεραϊωε̄ν̄μμαϊ̈χε	λοc̣τ†ρου[
	[αϊ̈ζε̄επαεcοογ	εχνφτρ̄ρ̄νο]
v.7	[ν̄τα[φ]ε̣ωρ̄ν·†χω	[ββεεφ[μετα]
	[ν̄μοc̣cνιη†ν̄χεωα̣	[νοει[·πεχαω
	[ρεουρ̄ωεν̄τειϊ	[δεχεφγριωμε
	[ζεωωπ†πεζν̄ττε̄	[πενε[ουν̄τ̄φ
	[εχν̄ου†ρεφρ̄νοβ̄	ωηρε cνα[γπε
	[εφωανμ]ετανοει	χεπκουϊ·[ν̄ζη
	[ενζουε[επιποταϊ	τουμ̄πεφ̄ειωτ
	[ουψι]τ̀ν̄δικαιοc̄	χεπαειωτ†μα
	[ναιετε]ν̄cερ̄χρῑ	ναϊ ν̄γπαμε[ρος

(v. 14)

	[δ]ε	. . . . . Luc. 15. 20
	[νιμμεβολ·α]γνοβ	[. . . . αφει[ψατ̄φ
	[ν̄ρεβωωπ[ωψω	ψτ]·ετιδε[εφν̄
	[πεζν̄τεχ[ω[ρ]ε	[πο[γ]ε̄απεφειω̣[τ
l.5	[τμμαγ·ν̄]τοφδε	ναγεροφ· αφωπ̣
	[ιαρχε]ϊν̄ωωωτ̀	ζτηφεραϊ̈εχωφ·
v.15	[αφβω]κ̄αφτοβ̄φε·	αφπωτ̀αφπαζτ̄φ
	[ογαν̄]ν̄ρ̄μν̄ηϊ[μ]ε̄	εχν̄πεφμακ̄ζαφ
	[ν̄τε]χωρ̄ιφτμμαϊ̈	†πιερωφ·
v.21	[αφχο]ογφετ[ε]φ	[†εχεπεφωηρε
	[cω]ψεεμ[ο]ϕνε	δεναφχεπαειω̄
v.16	[ν̄ζν̄ρ̄ιρ̄ιρ̄α̣γωνεφ	αϊ̈ρ̄νοβε̄ετπε̄
	[επιθγμει]ecεϊ	αγωϊ̈πεκ̄ν̄τοε
	[εβολζν̄ν̄]βαρατε̄	βολ̀ν̄†μπω[ῒαν̀
	[ετερεν̄ρ̄]ρογ	χιν̄τενφγεμογ
	[ωμμμοcο]γεμ	τεεροϊ̈χεπεκ
	[ν̄λ]ααγ†ναφ·	ωηρε· [πεχε
v.17	[αφμεκ̄μογκ̄φε	[τεφειωτ]δεν̄ν̄φ
	[πεχ]ᾱφχεογν̄	ζ̄ωζαλλχεβ[επη
l.20	[ογη]ρ̄νχαϊ̈βεκε̄	ανινεεβο[λν̄τεc
	[ντε]π̄ϊδειωτ̀	τολν̄ετν̄ν̄ανογc̄

K 9127 Nr. 142 a

Pergamentblatt 30 : 23 cm Rand oben 3 cm unten 5·2 cm an der Innenseite 3·5 cm an der Aussenseite 4·5 cm. Rastriert auf der Fleischseite. Professor Krall notierte „Luc 16₁₀ Evang. s. Luc. XVI 1-14.

Haarseite

(16,) ΛΛΟΕΥ[ΝΤΑϹῩ] | 1 [ϩ̄ΝΤΟΙΚΟΝΟΜΕ]ΙΑ
ΛΑΥΝΟΥ[ΟΙΚΟΝΟ | [ΕΥΕΧΙΤΕϩΟ]ΥΝ 16,5
ΛΟϹ·ΑΥ[ΤΑΔϹ | [ΕΝΕΥΗΪ·] ΔϹΛΟΥ
ΔΕΝΩΥΤΦΥΗΤ | [ΤΕΔΕΕΠ]ΟΥΔ
ΧΕΕϹΧΩ[ΩΡΕ | 5 [ΝΝΕΤΕΥΝ]ΤΕΠΕϹ
ΕΒΟΛΝ̄ΝΕ[ϹϩΥΠΑΡ | [ΧΟΕΙϹΕΡΟ]ΟΥ·ΠΕ
v.2 ΧΟΝΤΔ·Δ[ϹΛΟΥ | [ΧΑϹΛ̄ΠΠ]ΩΟΡΪΤ
ϤΥ ΤΕῈΡΟϹΠΕΧΑϹ | ΧΕΟΥΝΤΕΠΑΧΟ
ΝΑϹ·ΧΕΟΥΠΕ | ΕΙϹΟΥΗΡῈΡΟΚ··
ΠΤΑΙΕ†ϹΩΤΪ̄ | 10 ΝΤΟϹΔΕΠΕΧΑϹ v.6
Ε̄ΡΟϹΕΤΒΗΗΤ̄Κ̄ | ΧΕΩϤΕ̈ΝΒΑΤΟϹ
sic
ΔΥΠΩΠΝΔΙ | ΝΝΕϩ·ΠΕΧΑϹ
Ν̄ΤΟΙΚΟΝΟΜΙΑ· | ΝΑϹ ΧΕΧΙΠΕΚ (fuit ΛΠΕΚ)
ΛΝ̄ΒΟΛΓΑΡΧΙΝ | ϩ̀ϩΑΙ ΝΤ̄ϩΜΟΟϹ·ΒΕ
ΤΕΝΟΥΕΤΡΕΚΟΙ | 15 ΠΗΝῚϩΑΙῈΤΑ
v.3 ΚΟΝΟΜΕΙ· ΠΕ | ΙΟΥ· ΛΝ̄ΝϹΩϹ v.7
[ΧΕΠΟΙ]ΚΟΝΟΜΟϹ | ΠΤΕΧΑϤΝ̄ΚΕΟΥᾺ
[ΔΕϩΛΠΕϤϩΗΤ | ΧΕΝ̄ΤΟΚ̄ΟΥΝ̄ΤΕ
[ΧΕΕΙ]ΝΑΡΟΥ·ΧΕ | ΠΑ̈ΧΟΕ̈ΙϹΟΥΗΡΕ̄ΡΟΚ
[ΠΑ]ΧΟΕΙϹΝΑϤΙ | 20 ΠΕΧΑϤΧΕϢΕ
[Τ̄ϩΝ]ΤΟΙΓΟΝΟΜΙΑ | Ν̄ΚΟΡΟϹΝ̄ϹΟΥΟ̄ Δ
ΝΤΟΟΤ·ΛΝ̄Ω | ΠΕΧΑϤΝΑϤΧΕ
ΒΟΛΛΜΟΙΕΒΡΕ | ΧΪΪΠΕΚϩ̀ϩΑΙΝ̄Γ̄
ΑΥΩ†ϢΙΠΕΝ̄ | ϩ̀ϩΑΙΝ̀ϩΜΕΝΕ·ν
v.4 ΤΩΒ̄ϩ̄·ΑΙΕΙΜΕ | 25 ΛΠΧΟΕΙϹΑΕΕ̄ΠΑΙ v.8
ΧΕΕΙΝΑΡΟΥ·ΧΕ | ΝΟΥΪ̄ΠΟΙΚΟΝΟ
ΚΑϹΕΥΩΑΝϤΙΤ | ΜΟϹΛΛΠΧΙΝΒΟΝ̄Ϲ

(K 9127 Fortsetzung)

Nr. 142 b

Fleischseite

Lucas XVI.

(16.8) χ[εαφειρεζ̄νον
μν̄[τcαβε·
χεζεν[ϣηρε...
ϣη̄[η̄.....
εζουε̄ν̄ϣηρεῡ
πουόει[νζ̄ντευτε
νεα·[αγωανοκ
v.9 † χωῡμοcνη
τ̄νχεκαcεν̄ϣ
βηρνητ̄νε̄βολ̀
ζῡπῑμαμωνας
ν̄ταδικια· χε
καceϣανὼχ̄ν
εγεχιτηγτ̄ν
ε̄ζουνε̄νεcκη
νηϣαενεζ·ιν·
v.10 ⌐†πιcτοcν̄ουκουι
ουπιcτοcονπιε
ζν̄ουνοϭ· αγω
παδικοcζ̄νου
κουιουαδικοc
v.11 ονπεζ̄νουνοϭ·
εωχεμπετν
ωωπεβεῡπις
τοcζῡπῑμαμω
νacναδικοc
νιμπετνατan

[ζεττη|γτ̄νε̄πε
[τεζω]ωϣπε·
[αγω]εωχεῡ 17.12
[πετ]νερπιcτοc
[ζῡ]πετν̄πω
[τ α]νπε· νιμ
[πε]τνα†νη
[τ]νῡπετεπω
τ̄νπε· μ̄νϭομ v.13
ν̄λααγεερζῡζαλ
ν̄ϭοειccναγ·
ηγαρζ̄ναμες
τεουᾱνϣμερε
ογα· η̄νϣᾱ
νῑχενουᾱν̀ϣ
καταφρον[ει
μ̄πκεου[α·
μ̄νϭομ[η
τ̄νεερζῡ[ζαλ
μπνουτ[ε
μ̄νη̄μαμ[μω
νac·~ ⁘ ~· αγ[νε v.14
αριccαιοcδε
cωτῆναι
τηρουεζεν
ναιζομντνε
αγκωμωϣεν

K 9139 No. 143 a

Abgerissenes Pergamentblatt, jetzt noch 20·5 : 27 cm. Rand oben 4 cm, an der Innenseite 3·5 cm, der Aussenseite 6·5 cm. Prof. Krall notierte: „Lucas 16, 18."

Evang. s. Luc. XVI 4 - 21

Pagina 11 der Handschrift

Lucas

(16.4) ψανcιτ̄ z̄ntoiko
νομιὰ εγεcιτ̀ε
z̄ουν̀ενεγhï··
v.5 dιμουτὲδὲειτουὰ
πουὰñνετεe̊γντε
πεqcοειc̀εροοὺ·πεcδαq
- λ̄πψορπ̄χεουγ̄ντε
πεcοειc[ο]γhιρεροκ··
v.6 ντοqδεπτεcδαqιxε
ψε̄ñbατοcννεz̄·
πεcδαqναqxεcï
λ̄πεκ[c]z̄αιντ̄zμο
οcδεπhητ̄rqdïετdïου·
v.7 Mn̄ncωcπεcδαqñκε
ουâxεñτοκδε
ουn̄ουhρεροκ
πεcdψxεωὲνκο
ροcὲñcουô· πεcδαq
naq̂xecï̂πεκqdï
ντ̄qdïεz̄υνε·
v.8 dπxοειcδὲεπαινου
λ̄πoικονomοcὲ
. . . . . .

1 ψbhρnhtn· εbολ z̄μπmâμμωνδc
ñtδδικiâ δεκδc
εγψανωδxn̄· εγε
5 δitηγtn̄eqουν
enecκ+ni+ïnψδe
νεz̄· ππιcτοcz̄n v.10
○γκουï·· ουππιcτοc
onὲz̄nουnoϭ·
δγωπδδικοcz̄n
ουκουï· ουδδικοc
onn̄πe z̄nουnoϭ·
εψxεὲωπετnψωπε v.11
ϭεm̄πιcτοcz̄μπmà
μωnδc̄ñδδικοc·
nιμπετnατδn
zεττηγtn̄επετε
zωωqπε· δγω̄εψ v.12
xεὲm̄πετn̄rπιcτοc
z̄μπετεπωτn̄ πε·
nιμπετnδ+nητn̄
λ̄πετεπωτn̄ δnπε·
[μnϭομñλδδγ]ε̊ε̊[ρ]z̄μ v.13
[zδλ . . . . . .

(K 9139 Fortsetzung) Nr. 143 b

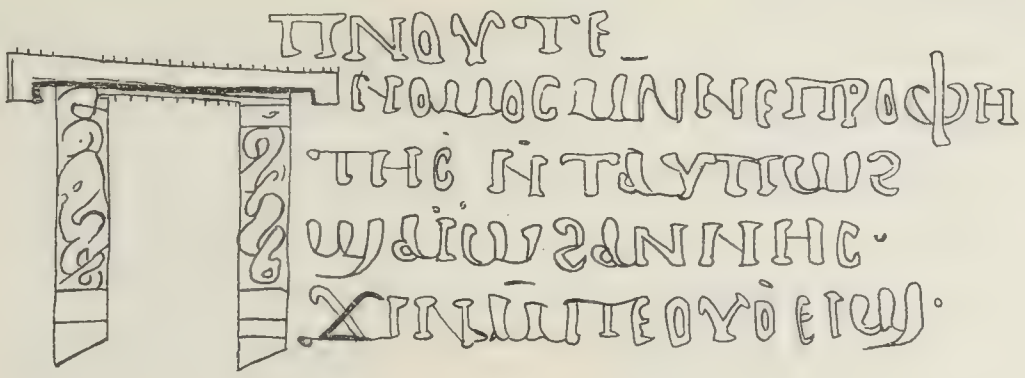
Pagina 78 der Handschrift

ΟΗ̄ Θ̄ · ετβεπρμμαō̄ΜΝΛΑΖΑΡΟС:—

Lucas

(16 13) ΤΝ̄ΡΖΜΖΑΛΛΗ̄ΠΝΟΥ 1 ΖΜΠΝΟΜΟС··
ΤΕ̄ΜΝ̄ΠΜᾹΝ̄ΜΩ ΟΥΟΝΝΙΜΕΤΝΑΝΕΧ 16. 18
v.14 ΝΑС· ΑΝΕΦΑΡΙ ΤΕQСΖΙΜΕ̂ΕΒΟΛΝ̄Ϥ
СΑΙΟСΔΕ̄СΩΤ̄ΜΕΝΑΪ ΖΜΟΟС̀Μ̄ΝΚΕΟΥΕΙ̂
ΤΗΡΟΥ ΕΖΕΝΜΑΪΖΟ 5 ϤΟ̂Ñ̄ΝΟΕΙΚ· ΑῪΩ
ΜΝ̄ΤΝῈ· ΑῪΩ ΑΥ ΠΕΤΝΑΖΜΟΟСΜ̄Ν
ΚΩΜ̄ϢΝ̀СΩϤ̀· ΟΥΕῚΕΑΠΕСΖΑΪ̈ΝΟΧ̄С
v.15 ΠΕΧΑϤΔΕΝΑῪΧΕΝ̄ ΕΒΟΛϤῸΝΝΟΕΙΚ·
ΤΩΤ̄ΝΝΕΤΤΜΑ ΠΕῩΟΥΡΩΜΕΔΕ̄Ν
ΕΙῸΛΙΜΩΤ̄ΝΛ̄ 10 ΡΜ̄ΜΑΟ̂ΕΠΕϤΡΑΝ v.19
ΠΕΜΤ̄ΟΕΒΟΛΝ̄Ñ̄ΡΩ ΠΕΝΙΝΕῩΗ· ΕϢΑϤ
ΜῈ· ΠΝΟΥΤΕΔῈСΟ ϮΖΙΩΩϤΝ̄ΟΥΧΕ
ΟΥΝ̀Ν̄ΝΕΤΝ̄ΖΗΤ· ΛῙΝΟΥϢ̄ΝС ΕϤΕΥ
ΧΕΤΜΝ̄ΤΧΑСΙΖΗΤ ΦΡΑΝΕΛ̄ΜΗΝῈΛ̄
ΕΤΖΝ̄Ñ̄ΡΩΜῈ· ΟΥ 15 ΚᾺΛΩС̀·
ΒΟΤΕΤῈÑ̄ΝΑΖΡ̀Μ ΝΕῩΟΥΖΗΚΕΔΕ̂Ε v.20
ΠΝΟΥΤΕ·· ΠΕϤΡΑΝ̄ΠΕΛΑΖΑ
v.16 ΡΟС̀· ΕϤΝΗΧΖΝ̄ΤΕ[ϕ1]
ΝΟΜΟС̄Μ̄ΝΝΕΠΡΟΦΗ ΖΟΕΙΤ̀ΕϤῸÑ̄СΑϢ·
ΤΗС̄ Ñ̄ΤΑΥΠΩΖ ΕϤΕΠΙΘΥΜΕῚΕСΙ v.21
ϢΑ̈ΙϢΖΑΝΝΗС· 20 ΕΒΟΛΖ̄Ν··[
ΧΙΝ̄Μ̄ΠΕΟῩΟΕΙϢ· . . . . . .
ΕΤ̄ΜΜΑῪ СΕΕΥΑΡΓΕ
ΛΙΖῈΝ̄ Τ̄Μ̄Ν̄Τ̄[ρρο
. . . . . .

v.16



K 9018, 9019 zusammengefunden von Prof. Krall No. 144 a

I. Blatt 31½ : 23 cm Rand oben 3 cm, an der Aussenseite 3 cm sonst abgerissen.

Evang. s. Luc. XIX 40 - XX 39 Pagina 85 der Handschrift πε

19.40 ⲁⲉⲧⲁⲱⲙⲟⲥⲛⲏ
ⲧⲛ̄ⲁⲉⲉⲣⲱⲁⲛⲛⲁⲓ̈
ⲕⲁⲣⲱⲟⲩ ⲛⲉ̈ⲓⲱⲛⲉ
ⲛⲁⲁⲓⲥ̀ⲱ ⲕⲁⲕⲉⲃⲟⲗ
v.41 ⲛ̀ⲧⲉⲣⲉϥⲥⲱⲛⲁⲉⲉ
ⲥⲟⲩⲛⲉϥⲛⲁⲩⲉⲧ[ⲡ]ⲟ
ⲗⲓⲥⲁϥⲣⲓⲙⲉⲉⲥⲣⲁⲓ̈
ⲉⲁⲱⲥ̀ⲉϥⲁⲱⲙⲟⲥ
v.42 ⲁⲉⲉⲛⲉⲛⲧⲁⲉⲓ
ⲥⲱⲱⲧⲉⲥⲙ̄ⲡⲟⲟⲩ
ⲛ̀ⲥⲟⲟⲩⲉⲛⲉⲧⲱⲟ
ⲟⲡⲛⲉ̀ⲉⲩⲉⲓⲣⲏⲛⲏ
ⲧⲉⲛⲟⲩⲁⲉⲁⲩⲥⲱⲧ
ⲉⲛⲟⲩⲃⲁⲗ· ⲁⲉⲟⲩ
ⲛ̀ⲥⲉⲛⲥⲟⲟⲩⲛⲏⲩ
ⲉⲥⲣⲁⲓ̈ⲉⲁⲱ· ⲛ̄ⲧⲉ
ⲛⲟⲩⲁⲁⲉⲕⲧⲉⲟⲩ
ⲱⲱⲗⲥ̀ⲉⲣⲟ̀· ⲛ̄ⲥⲉ
ⲕⲱⲧⲉⲉⲣⲟ̀ · ⲛ̄ⲥⲉ
ⲟ̀ⲧⲡⲉⲉⲥⲟⲩⲛⲛ̄ⲥⲁ
v.44 ⲥⲁ̀ⲛⲓⲙ· ⲛ̄ⲥⲉⲣⲁⲥⲧⲉ
ⲉⲡⲕⲁⲥ̀· ⲁⲩⲱ ⲛⲟⲩ
ⲱⲏⲣⲉⲛ̄ⲥⲏⲧⲉ· ⲛ̄
ⲥⲉⲧⲙ̄ⲕⲁⲟⲩⲱⲛⲉ
ⲉⲁⲛ̄ⲟⲩⲱⲛⲉⲛ̄ⲥⲏ
ⲧⲉ· ⲉⲃⲟⲗⲁⲉⲙ̄ⲡⲉ
ⲥⲟⲩⲛ̄ⲡⲉⲟⲩⲟⲉⲓⲱ
ⲙ̄ⲡⲟⲩⲃⲙ̄ⲡⲱⲓⲛⲉ·
45 ⲛ̀ⲧⲉⲣⲉϥⲃⲱⲕⲁⲉ
ⲉⲥⲟⲩ ⲛ̄ⲉⲡⲉⲣⲡⲉ
ⲁϥⲁⲣⲭⲉⲓⲛ̄ⲛⲟⲩⲁⲉ
ⲉⲃⲟⲗⲛ̄ⲛⲉⲧⲫⲉⲃⲟⲗ
v.46 ⲉϥⲁⲱⲙⲟⲥⲛⲁ[ⲩ]
ⲁⲉⲉϥⲥⲏⲥ̀ⲁⲉⲡⲁⲏⲓ̈

1 ⲛⲁⲱⲱⲡⲉⲛ̄ⲏ ⲙ̄[ⲛ̄]ⲙ̄ⲙ̄[ⲙⲛ̄]
ⲛ̄ⲧⲱⲧⲛ̄ⲁⲉⲧⲫⲧⲛ̄
ⲉⲓⲣⲉⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛ̄ⲥⲡⲏ
ⲗⲁⲓⲟⲛⲛ̄ⲥⲟⲟⲛⲉ·
5 ⲛⲉϥⲫⲥⲃⲱⲁⲉⲙ̀ⲙⲏ
ⲛⲉⲡⲉⲥⲙ̀ⲡⲉⲣⲡⲉ
ⲛ̄ⲁⲣⲭⲓⲉⲣⲉⲩⲥⲁⲉ
ⲙ̀ⲛ̄ⲛⲉⲅⲣⲁⲙⲙⲁⲧⲉⲩ[ⲥ]
ⲛⲉⲩⲱⲓⲛⲉⲛ̄ⲥⲁ
10 ⲙⲟⲟⲩⲧϥⲙ̀ⲛ̄ⲛ̄ⲛⲟⲃ
ⲙ̀ⲡⲗⲁⲟⲥ· ⲁⲩⲱ v.48
ⲙ̀ⲡⲧⲟⲩⲃⲛ̄ⲛⲉⲩⲛⲁ
ⲣⲟⲩⲛⲁϥ· ⲛⲉⲣⲉ
ⲡⲗⲁⲟⲥⲅⲁⲣⲣⲁⲱⲉ
15 ⲭ̄ⲑ̄ ⲡⲉⲉⲩⲥⲱⲧⲙ̀ⲙⲉⲣⲟϥ
ⲁⲥⲱⲱⲡⲉⲥ̀ⲛⲟⲩⲥⲟ XX.1
ⲟⲩⲉϥⲫⲥⲃⲱⲙ̀ⲡⲗⲁ
ⲟⲥⲥ[ⲓ]ⲡⲉⲣⲡⲉⲁⲩⲱ
ⲉϥⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲍⲉ
20 ⲁⲛⲁⲣⲭⲓⲉⲣⲉⲩⲥⲉⲓ̀
ⲉⲭⲱϥⲙ̀ⲛ̄ⲛⲉⲅⲣⲁⲙ
ⲙⲁⲧⲉⲩⲥⲙ̀ⲛ̄ⲛⲉ
ⲡⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ·
ⲡⲉⲭⲁⲩⲛⲁϥⲭⲉⲁⲭ[ⲓ]ⲥ v. 2
25 [ⲛⲁⲛⲭ]ⲉⲉⲕⲉⲣ[ⲉⲛ̄]ⲛⲁⲓⲍ̄ⲛ̄
ⲁ̀ⲱⲛⲉⲝⲟⲩⲥⲓⲁ̀·ⲓ̄ⲛⲓⲙⲡⲉ̄ (l. nen)
ⲧⲉϥⲫⲛⲁⲕⲛ̄ⲧⲉ[ⲓ]ⲓⲉⲝⲟⲩⲥⲓⲁ̀
ⲁϥⲟⲩⲱⲱ̀ⲃⲁⲉⲉϥⲭⲱⲙⲟⲥ v.3
ⲭⲉⲫⲧ[ⲛ]ⲁⲭⲓ̀ⲛⲟⲩⲧⲛ̄
30 ⲍ̀[ⲱ] ⲉⲩⲱ[ⲁ]ⲭⲉ[ⲛ̄]
[ⲧ]ⲉⲧⲛ̄ⲛⲁ[ⲟ]ⲟⲩⲉⲣⲟⲓ̈
[ⲡ]ⲃⲁⲡⲧ[ⲓ]ⲥⲙⲁⲛ̄ⲛⲓⲱ v.4
ⲍⲁⲛⲛⲓⲏⲥⲟⲩⲉⲃⲟⲗ
ⲧⲱⲛⲡⲉ· ⲟ[ⲩ]ⲉⲃⲟⲗ

πϛ̄ *Pagina 86 der Handschrift*

Lucas XX.4 ϩ[ⲛ]ⲧⲡⲉⲡⲉ· ⲭⲛ̄ⲟⲩ
ⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ⲛ̄ⲣⲱⲙⲉ
v.5 ⲡⲉ· ⲛ̄ⲧⲟⲟⲩⲁⲉ
ϯⲙⲉⲕⲙⲟⲩⲕⲟⲩⲙ̄
ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩⲉⲩⲭⲱ
ⲙ̄ⲙⲟⲥⲭⲉⲉⲛⲱⲙⲛ
ⲭⲟⲟⲥⲭⲉⲟⲩⲉⲃⲟⲗ
ϩⲛ̄ⲧⲡⲉⲡⲉ· ⲥⲛⲁ
ⲭⲟⲟⲥⲛⲁⲛ̄ⲭⲉⲉⲧⲃⲏ
ⲟⲩⲇⲉⲙ̄ⲡⲉⲧⲛ̄ⲛⲓ
v.6 ⲥⲧⲉⲩⲏⲉⲣⲟϥ-ⲉⲛ
ⲱⲁⲛⲭⲟⲟⲥⲁⲉⲭⲉ
ⲟⲩⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ⲛ̄ⲣⲱⲙⲏ
ⲡⲉ· ⲡⲗⲁⲟⲥⲧⲏⲣϥ
ⲛⲁϩⲓⲱⲛⲉⲉⲣⲟⲛ·
ⲥⲉⲡⲓⲉⲓⲑⲉⲅⲁⲣϩⲁ
ⲓ̈ⲱϩⲁⲛⲛⲏⲥⲭⲉⲟⲩ
ⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥⲡⲉ·
v.7 ⲁⲩⲟⲩⲱϣⲃⲁⲉⲉⲩⲭⲱ
ⲙ̄ⲙⲟⲥⲭⲉⲛ̄ⲧⲛ̄ⲥⲟ
ⲟⲩⲛ̄ⲁⲛⲭⲉⲟⲩⲉⲃⲟⲗ
v.8 ⲧⲱⲛⲡⲉ· ⲡⲉⲭⲉ
ⲡⲥⲁⲉⲛⲁⲩⲭⲉⲁⲛⲟⲕ
ϩⲱⲧⲛⲁⲭⲟⲟⲥⲁⲛ
[ⲛⲏ]ⲧⲛ̄ⲭⲉϩ[ⲏ]ⲁϣⲛ̄
ⲉⲝⲟⲩⲥⲓⲁⲉⲓ̈ⲉⲓⲣⲉ
v.9 ⲛ̄ⲛⲁⲓ[·]· ⲁⲩⲁⲣⲭⲉⲓ
ⲇⲉⲛ̄ⲭ[ⲡ]ⲙ̄ⲡⲗⲁⲟⲥⲛ̄
ⲧⲉⲓ̈ⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏⲭⲉ
ⲟⲩⲣⲱⲙⲉⲡⲉⲛⲧⲁϥ
ⲧⲱⲃⲉⲛⲟⲩⲙⲁⲛ̄ⲉ
ⲗⲟⲟⲗⲉ ⲁϥⲧⲁⲁϥⲛ̄
ϩⲉⲛⲟⲩⲉⲉⲓⲏⲁϥⲁ
ⲡⲟⲁ[ⲏ]ⲙⲉⲓⲛ̄ϩⲉⲛ

1 ⲛⲟⲃⲛ̄ⲟⲩⲟⲉⲓⲱ· *Lucas*
ϩⲙ̄ⲡⲉⲟⲩⲟⲉⲓⲱⲩⲇⲉⲛ̄ *20.10*
ⲛ̄ⲕⲁⲣⲡⲟⲥⲁϥⲭⲉϥⲟⲩ
ϩⲙ̄ϩⲁⲗⲛ̄ⲛ̄ⲟⲩⲉⲉⲓⲏ
5 ⲭⲉⲉⲩⲉϯⲛⲁϥⲉⲃⲟⲗ
[ϩ]ⲛ̄ⲛ̄ⲕⲁⲣⲡⲟⲥⲙ̄ⲡⲧⲙⲁ
ⲛⲉⲗⲟⲟⲗⲉ· ⲛ̄ⲟⲩ
ⲉⲉⲓⲏⲇⲉⲁⲩϩⲓⲟⲩⲉ
ⲉⲣⲟϥⲁⲩⲭⲛⲁϥⲉϥ
10 ⲱⲟⲩⲉⲓⲧ· ⲁⲩⲱⲁϥ *v.11.*
ⲟⲩⲱϩⲉⲧⲟⲟⲧϥⲉ
ⲭⲟⲟⲩⲛ̄ⲕⲉϩⲙ̄ϩⲁⲗ
ⲛ̄ⲧⲟⲟⲩⲁⲉⲁⲩϩⲓⲟⲩⲉ
ⲉⲡⲕⲉⲟⲩⲁ· ⲁⲩⲥⲟⲱϥ
15 ⲁⲩⲭⲟⲟⲩϥⲉϥⲱⲟⲩ
ⲉⲓⲧ· ⲁϥⲟⲩⲱϩⲉⲧⲟ *v.12*
ⲟⲧϥⲉⲭⲟⲟⲩⲙ̄ⲡⲙⲉϩ
ⲱⲟⲗⲙ̄ⲡ· ⲛ̄ⲧⲟⲟⲩⲁⲉ
ⲁⲩⲕⲗⲏⲡⲉⲓⲕⲉⲁⲩⲛⲟ
20 ⲭⲛ̄ϥⲉⲃⲟⲗ· ⲡⲉⲭⲉ *v.13*
ⲡⲭⲟⲉⲓⲥⲁⲉⲙ̄ⲡⲙⲁⲛ̄
ⲉⲗⲟⲟⲗⲉ ⲭⲉⲉⲓ̈ⲛⲁ
ⲣⲟⲩ· ϯⲛⲁⲭⲟⲟⲩⲙ̄
ⲡⲁⲱⲏⲣⲉⲙ̄ⲙⲉⲣⲓⲧ
25 ⲙⲉⲱⲁⲕⲉⲩⲉⲱⲓⲡⲉ
ϩⲏⲧϥⲙ̄ⲡⲧⲁⲓ̈· ·
ⲇⲛⲟⲩⲉⲉⲓⲏⲁⲉⲛⲁⲩ *v.14*
ⲉⲣⲟϥⲁⲩⲱⲟⲭⲛⲉ
ⲙ̄ⲛⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩⲉⲩ
30 ⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲥⲭⲉⲡⲁⲓ̈ⲡⲉ
ⲡⲉⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲟⲥ
ⲙⲁⲣⲛ̄ⲙⲟⲟⲩⲧϥⲭⲉ
ⲉⲣⲉⲧⲉⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟ
ⲙⲓⲁⲱⲱⲡⲉⲛⲁⲛ·

(K 9018 f Fortsetzung) No. 144 c

II. Blatt 32: 24cm Rand oben 3cm, an der Innenseite 3cm

Lucas xx. Pagina 8[7] der Handschrift π[z]

v.15 ΔΥΝΟΧϤΔΕΕΒΟΛ̀
ΠΒΟΛ̀ ΜΠΜΑÑΕΛΟ
ΟΛῈΔΥΜΟΟΥΤϤ̄·
ΕΡΕΠΧΟΕΙCΒῈΜ̄
ΠΜᾺÑΕΛΟΟΛΕΝΔ
v.16 ΡῸΥΝΑΥ· ϤΝΗΥΝϤ̄
ΤΑΚΕÑΟΥΕΕΙΗ̄·
ÑϤ†ΜΠΜᾺÑΕΛΟΟ
ΛῈÑϩΕΝΚΟΟΥΕ
ΔΥCΩΤΜ̄ΔΕΠΕΧΔΥ
ΧΕÑÑΕCϪΩΠΕ·
v.17 ⟨Ν⟩ΤΟϤΔΕΔϤΒΩϪΤ̄
ΕϩΟΥΝΕϩΡΑΥΠΕ
ΧΔϤΝΑΥΧΕῸΥÑΤ̄ο
ΟΥΝΠῈΠΑΪ̈ΕΤCΗϩ̀
ΧΕΠΩΝΕÑΤΑΝΕΤ
ΚΩΤ̀ΤCΤΟϤΕΒΟΛ̀
ΠΑΪ̈ΔϤΩϪΩΠΕΕΥ
v.18 ΔΠΕÑΚΟΟϩ̀ΟΥΟΝ
ΝΙΜΕΝΤΑΥϩ̀ΕΧΜ̄
ΠΩΝΕΕΤ̄ΜΜΑΥΝΔ
ΛΩῺΠΕΤ̄ϤΝΔ
ϩ̄ΧΔΕΕΧΩϤϤΝΔ
ΩΔΩ̄ϤΕΒΟΛ̀·
v.19 ⟨Δ⟩ΥΩΙΝΕΧΕÑ̄ΒΙΝΑΡ
ΧΙΕΡΕΥCΜ̄ÑΝΕ
ΓΡΑΜΜΑΤΕΥCÑ̄CΔ
ÑÑΕΥΒΙΧΕϩΡΑΪ̈Ε
ΧΩϤΕΒΟΠ̄ϤϩÑ̄ΤΕΥ
ΝΟΥΕΤ̄ΜΜΑΥΑΥΡ̄
ϩΟΤΕϩΗΤ̄ϤΜ̄ΠΛΔ
ΟCΑΥΕΙΜΕΓΑΡΧΕ
ÑΤΑϤΧΩΕΡΟΟΥ
ÑΤΕΪ̈ΠΑΡΑΒΟΛῊ

1 ΔΥΠΑΡΑΤΗΡΕΙΧΕΑΥ 20.20
ΧΟΟΥÑϩΕΝΡΕϤΒΩ
ΡΒ̄ΕϩΥΠΟΚΡΙΝΕ
ΧΕϩΕΝΔΙΚΑΙΟCΝΕ
5 ΧΕΚΑCΕΥΕΒΟΠ̄Ϥ
ϩ̄ÑΟΥΩΔΧΕΕΤΡΕΥ
ΤΑϤΝΤΑΡΧΗΜ̄ÑΤΕ
ΞΟΥCΙᾺΜ̄ΠϩΗ ΓΕΜ̄Ὼ (l.-ωN)
ΔΥΧΝΟΥϤΔΕΕΥΧΩ v.21
10 Μ̄ΜΟCΧΕΠCΑϩ̀
Τ̄ÑCΟΟΥΝΧΕΕΚ
ΩΔΧΕϩ̄ÑΟΥCΟΟΥ
Τ̄Ñ· ΑΥΩΕΚ†CΒ̄Ὼ
ΜΕΚΧΙϩ̀Ο̄· ΑΛΛΑ
15 Κ†CΒ̄Ὼϩ̄ÑΤΕϩΙΗ̄
Μ̄ΠΝΟΥΤΕϩ̄ÑΟΥ
ΜΕ· ΕΞΕCΤΙΝΑΝ v.22
Ε†ΦΟΡΟCΜ̄ΠΡ̄ΡῸ
ΧÑ̄ΟΥΚΕΞΕCΤΙ·
20 ⟨Δ⟩ΥΕΙΜΕΔΕΕΤΕΥ v.23
ΠΑΝΟΥΡΓΙᾺ· ΠΕ
ΧΑϤΝΑΥΧΕΜΑΤΥ̊ v.24
ΟΕΙΕΥCΑΤΕΕΡΕ
Ō Δ ÑΤΟΟΥΔΕΑΥΤΟΥ
ΟϤ· ΠΕΧΑϤΧΕΘΙ
ΚΩΝÑ̄ΝΙΜ̄ΤΕΤ
ϩΙΩΩCΜ̄ÑΤΕΠΙ
ΓΡΑΦῊÑΤΟΟΥ
ΔΕΠΕΧΑΥΝΑϤΧΕ
ΤᾹΠ̄ΡΡῸΤΕ
⟨Ν⟩ΤΟϤΔΕΠΕΧΑϤ v.25
ΝΑΥΧΕ†ÑΤΟΟῩ (l.-ΟΥN)
Ñ ΝΑΠ̄ΡΡῸΜ̄Π̄ΡΡΟ̄
ΑΥΩΝΑΓΝΟΥΤΕ

(K 9018 f *Fortsetzung*) *N°144 d*

πη· *Pagina 88 der Handschrift* 5

Lucas
20 25-6 ΛΠΠΝΟΥΤΘ· ΑΥΩ
ΛΠΟΥΘΩΒΛΒΟΜ
ΕΒΟΠΤΗΝΟΥΩΑΧΕ
ΛΠΤΕΜΤΟΕΒΟΛΛ
ΠΛΑΟC· ΑΥΡΩΠΗ
ΡΕΑΕΕΣΡΑΪΘΧΛ
ΠΕΦΩΑΧΕΑΥΚΑ
v.27 ΡΩΟΥ ΑΥΦΠΕΥ
Ο]ΥΟΘΙΑΕΝΒΙΣΟΪΝΕ
ΝΝΝCΑΑΟΥΚΑΙΟC
ΝΑΪΘ[Τ]ΧΩΛΛΜΟCΧΕ
ΛΝΑΝΑCΤΑCICΝΑ
v.28 ΩΩΠΤΕΕΥΧΩΛΛΜΟC
ΧΕΠΤΑΣ ΑΜΩΥCΗC
CΑΣΗΝΑΝΧΕΕΦΩ
ΠΤΕΕΡΩΑΝΠΤCΟΝ
ΝΟΥΑΜΟΥΕΟΥΝΤΦ
CΣΙΜΕΛΜΑΥ·ΠΑΪ
ΔΕΕΥΑΤΩΗΡΕΠΤΕ.
ΕΡΕΠΤΕΦCΟΝΧΙΤΕΦ
CΣΙΜΕΝΤΟΥΝΟC
ΝΟΥCΠΤΕΡΜΑΛΛΠΤΕΦ
v.29 COΝ· ΝΕΟΥΝCΑ
ΩΤΦΧΕΝCΟΝΑΠΤΩΟ
ΡΠΤΧΙΣΙΜΕΑΦΜΟΥ
ΕΦΟΝΑΤΩΗΡΕ·
v.30 ΑΥΩΑΠΜΕΣCΝΑΥ
ΛΝΠΜΕΣΩΟΛΠΤΧΙ
v.31 ΤC· ΣΩCΑΥΤΩC
ΔΕΠCΑΩΤΦΛΠΠΟΥ
ΚΑΩΗΡΘΑΥΜΟΥ·
v.32 ΜΝΝCΩΟΥΔΕΑC
ΜΟΥΝΒΙΤΕCΣΙΜΕ
ΣΝΤΑΝΑCΤΑCICΒΕ

1 ΕCΝΑΡ ΣΙΜΕΝΝΙΜ
ΛΜΟΟΥ· ΑΠCΑΩΤΦ
ΓΑΡΧΙΤCΝCΣΙΜΕ·
ΠΕΧΕΙCΝΑΥΧΕΝ 20.34
5 ΩΗΡΕΛΠΠΑΪΔΪΩΝ
CΕΧΙΣΙΜΕCΕΣΜΟ
OCΛΜΝΣΑΪΝΕΝΤΑΥ v.35
ΚΑΤΑΞΙΟΥΔΕΛΜΟ
ΟΥΕΧΙΛΠΠΑΙΩΝΕ
10 ΤΛΜΑΥΛΜΝΤΑΝΑCΤΑ
CICΕΒΟΛΣΝΝΕΤ
ΜΟΟΥΤΟΥΤΕΜΕΥ
ΧΙCΣΙΜΕΟΥΤΕ
ΜΕΥΣΜΟOCΛΜΝΣΑΪ
15 ΟΥΤΕΓΑΡΝCΕΝΑΩ v.36
ΜΟΥΧΙΝΤΕΝΟΥΑΝ
ΣΕΝΣΙCΑΓΓΕΛΟC
ΓΑΡΙΝΕ· ΣΕΝΩΗΡΕ
ΛΠΤΝΟΥΤΕΝΕΑΥΩ
20 ΝΩΗΡΕΝΤΑΝΑCΤΑ
CICNE· ΧΕΝΕΤ v.37
ΜΟΟΥΤΔΕΝΑΤΩ
ΟΥΝΔΜΩΥCΗCON
ΧΟΟCΕΠΒΑΤΟC·
25 ΝΘΕΕΩΑΦΧΟΟC
ΧΕΠΧΟΕΙCΠΤΝΟΥ
ΤΕΝΑΒΡΑΣΑΜ·
ΠΝΟΥΤΕΝΪCΑΑΚ
ΠΝΟΥΤΕΝΪΑΚΩΒ· v.38
30 ΠΝΟΥΤΕΝΝΕΤΜΟ
ΟΥΤΑΝΠΕ· ΑΛΛΑ
ΠΑΝΕΤΟΝΣΠΕ·
CΕΟΝΣΓΑΡΤΗΡΟΥ
ΝΑΦ· ΑΣΟΪΝΕΑΕ v.39

K 9116 — № 145 a

Fragment eines Pergamentblatts 26:16 cm. Rand an der Aussenseite 3:5 cm

Evang. s. Luc. XX 33 – XXI 16 Vorderseite

20.33 ...ⲥⲁⲱⲥ ⲅⲁⲣ
v.34 ⲁⲩ]ⲧⲛⲛⲥⲯⲓⲙⲉ · ⲡⲉⲧⲁⲉ
ⲧⲛⲛⲁⲩ ⲁⲟⲛⲁⲱⲏⲣⲉⲙⲡⲉⲓ
ⲇⲓⲱⲛⲛⲥⲉⲁⲩⲓⲯⲓⲙⲉⲥⲉⲯⲙⲟ
v.35 ⲟⲥⲙⲛ̄ⲯⲇⲁⲓ̈ · ⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲕⲁ
ⲧⲁⲍⲓⲟⲩⲇⲉⲙⲙⲟⲟⲩⲉⲁⲩⲓ
ⲙⲡⲁⲓ̈ⲱⲛⲉⲧⲛ̄ⲙⲙⲁⲩ
ⲙⲛ̄ⲧⲁⲛⲁⲥⲧⲁⲥⲓⲥⲉⲃⲟⲗ
ⲯⲛ̄ⲛⲉⲧⲙⲟⲟⲩⲧ ⲟⲩⲇⲉ
ⲙⲉⲩⲁⲩⲓⲯⲓⲙⲉ ⲟⲩⲇⲉⲙⲉⲩ
v.36 ⲯⲙⲟⲟⲥⲙⲛ̄ⲥⲯⲇⲓ̈ · ⲟⲩⲇⲉⲅⲁⲣ
ⲛⲥⲉⲛⲁⲱⲙⲟⲩⲁⲛⲁⲓⲛ
ⲧⲉⲛⲟⲩ · ⲯⲉⲛⲯⲓⲥⲁⲣⲅⲉ
ⲗⲟⲥⲅⲁⲣⲛⲉ · ⲁⲩⲱⲯⲉⲛⲱⲏ
ⲣⲉⲛⲉⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲩⲟⲛ
ⲱⲏⲣⲉⲛⲧⲁⲛⲁⲥⲧⲁⲥⲓⲥ·
v.37 ⲉⲧⲃⲉⲁⲉⲛⲉⲧⲙⲟⲟⲩⲧⲁⲉ
ⲛⲁⲧⲱⲟⲩⲛ · ⲁⲙⲱⲩⲥⲏⲥ
ⲟⲛⲁⲟⲟⲥⲯⲓⲡⲃⲁⲧⲟⲥⲛⲑⲉ
ⲉⲱⲁⲁⲁⲟⲟⲥⲯⲓⲡⲃⲁⲧⲟⲥ
ⲁⲉⲡⲁⲟⲉⲓⲥⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
[ⲛ̄]ⲁⲃⲣⲁⲯⲁⲙ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
[. . . . .]

1 ⲯⲁ[ⲗⲙⲟⲥ]ⲁ[ⲉⲡⲉ]ⲁⲉⲡⲓⲁⲟ (20.42)
ⲉⲓⲥⲙⲡⲧⲁⲁⲟⲉⲓⲥⲁⲉⲯⲙⲟⲟⲥ
ⲯⲓⲟⲩⲛⲁⲙⲙⲙⲟⲩ̈ⲱⲁⲛⲧⲕⲱ v.43
ⲛⲛⲉⲕⲁⲁⲉⲛⲯⲩⲡⲟⲡⲟ
5 ⲇⲓⲟⲛⲛⲛⲉⲕⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ·
ⲇⲁⲩⲉⲓⲁⲃⲉⲙⲟⲩⲧⲉⲉⲣⲟⲯ v.44
ⲁⲉⲡⲁⲟⲉⲓⲥⲇⲁⲱⲛⲁⲱⲛ̄
ⲯⲉⲡⲉⲯⲱⲏⲣⲉⲡⲧⲉ· ⲛⲧⲉ v.45
ⲅⲣⲉⲡⲗⲁⲟⲥⲁⲉⲧⲏⲣⲫⲥⲱⲧⲙ
10 ⲡⲧⲉⲁⲁⲅⲛⲛⲉⲫⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲁⲉⲧⲯⲧⲏⲧⲛ̄ⲏⲣⲱⲧⲏ̄ v.46
ⲉⲛⲉⲅⲣⲁⲙⲙⲁⲧⲉⲩⲥⲛⲁ̈ⲓ
ⲉⲧⲟⲩⲉⲱⲙⲟⲟⲱⲯⲉⲯⲛ̄ⲯⲛ
ⲥⲧⲟⲗⲏ · ⲉⲧⲙⲉⲛⲛⲁⲥⲧⲧⲁⲥ
15 ⲙⲟⲥⲯⲛ̄ⲛⲁⲅⲟⲣⲁ · ⲁⲩⲱⲙ
ⲙⲁⲛⲯⲙⲟⲟⲥⲛⲱⲟⲣⲡⲧⲯⲛ̄
ⲛⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲏ · ⲙⲛ̄ⲙ
ⲙⲁⲛⲛⲟⲁⲟⲩⲛ̄ⲱⲟⲣⲡⲧⲯⲛ̄
ⲛⲁⲓⲡⲛⲟⲛ · ⲛⲁⲓ̈ⲉⲧⲟⲩ v.47
ⲱⲙⲛⲛⲏⲓ̈ⲛⲛⲉⲭⲏⲣⲁ
20 ⲁⲩⲱⲯⲛ̄ⲟⲩⲛⲟⲃⲛ̄ⲗⲟⲓ̈ⲃⲉ
ⲉⲩⲱⲗ[ⲏⲗ]ⲛⲁ̈ⲓⲛⲁⲁⲓ
[ⲛⲟⲩⲕⲣⲓⲙⲁ ⲛ̄ⲯⲟⲩⲟ.]
ⲇ [ⲫⲫⲓⲉⲓⲁⲧⲏ 21.1

ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛ̄ⲛⲉⲧⲙⲡ
ⲟⲩⲧⲁⲛⲓⲧⲉ ⲁⲗⲗⲁ
ⲡⲓⲁⲛⲉⲧⲟⲛ̄ⲯⲓⲡⲉ ·
ⲥⲉⲟⲛ̄ⲯⲅⲁⲣⲧⲏⲣⲟⲩ
20.39 ⲛⲁⲫ · ⲁⲯⲟⲓⲛⲉⲗⲉ

K 9018 f.

(K 9116 *Fortsetzung*) *Nr. 145 b*

Rückseite

Evang. s. Luc.

21,4 [ΠΕ]ϯNϯ[ΑCΤΗ]ρϥ
v.5 ΔCNOXϥ· ΔΥΩΝΕΥ
ЄNϩOϊNЄXωμμOCЄΤ
ΒЄΠЄΡΠЄ ΧЄЄNЄϥKOC
ΜЄIϩNϩЄNωNЄЄNΔ
NOYOYMÑϩЄNΔNΔΘЄ
v.6 ΜΔ· ΠЄΧΔϥΧЄNΔϊ
ΤΗΡΟΥЄΤЄΤÑNΔΥЄΡΟΟΥ·
ΟΥNϩЄNϩΟΟΥNΗΥЄN
CЄNΔKΔΟΥΩNЄΔNЄ
ΧÑΟΥΩNЄΜΠЄΙΜΔ
ЄΜΠΟΥΒΟΛϩЄΒΟΛ·
v.7 ΔΥΧNΟΥϥΔЄЄΥΧωμμΟC
ΧЄΠCΔϩЄΡЄNΔϊNΔϣω
ΠЄΤNΑΥ· ΔΥΩΟΥΠЄΠ
ΜΔΘΙNЄΤЄΡЄNΔΙNΔ
v.8 ωϣΠЄ· NΤΟϥΔЄΠЄ
ΧΔϥNΑΥΧЄΒϣωϣΤϊ
ΠЄΡΠΛΑNΑ ΟΥNϩΔϩ
ΓΑΡNΗΥϩϊΠΑΡΑNЄΥ
ΧωμμΟCΧЄΑNΟΚΠЄ
[ΔΥΩΔΠЄΟΥΟ]Ⲉ[ⲓ]ϣ[ϩωN
[. . . . . .

1 [ΟΥ]NϩЄNϩΦΤЄΜÑϩЄN
NΟΒμμΔЄΙNNΔϣΦΠЄ
ЄΒΟΛϩÑΤΠЄ· ~
ϩΔΘΗΔЄNNΔϊΤΗΡΟΥ v.12
5 CЄNΔΒЄΠΤΗΥΤÑÑCЄ
ΔΙωΚЄΙμμωΤÑ:
ЄΥ†μμωΤÑЄNCΥ
NΔΓωΓΗμÑÑЄϣ
ΤЄΚωΟΥ· ЄΥΧΙμμω
10 ΤÑÑNЄΡΡωΟΥμÑÑ
ϩΗΓЄμωΝЄΤΒЄΠΔΡΔΝ·
CNΔϣωΠЄNΗΤÑЄΥ v.13
ΜΝΤΜÑΤΡЄ· ΚΔΔϹ v.14
ΒЄϩϊΠЄΤÑϩΗΤЄΤϊ
15 ΜЄΛЄΤΔЄΔΠΟΛΟΓΙϩЄ·
ΔNΟΚΓΑΡ†NΑ†NΗΤÑ v.15
NΟΥΤΑΠΡΟμÑΟΥϹΟ
ΦΙΔ ΤΑϊЄNϹЄNΔϣ
ΒΙΒΟμ̄Ν̄Є†ΗΟΥωϩϊ
20 ΟΥΒΗϹNΒΙΟΥΟNNΙμ
Є†ΟΥΒЄΤΗΥΤÑ·ϹЄ v.16
NΑ†ΤΗΥΤÑϩЄϩΙ†Ñ
[. . . . . .

. . . . . .
~ ΔNΟϩΙμμΙÑ NΔϣ.
ЄΒΟΛϩÑΤΠЄ: ~
21,12 ϩΔΘΗΔЄNNΔϊΤΗΡΟΥ
ϹЄNΔΒЄΠΤΗΥΤÑÑϹЄ
ΔΙωΚЄΙμμωΤÑ·

K 9046. 9047 zusammengefunden von Prof. Krall Nr. 146 a

Zwei verstümmelte Pergamentblätter. I. Blatt 29·5 : 26 cm Rand an der Aussenseite 3·5 cm unten 4 cm

Evang. s. Luc. XXII. 2–33

v.2 ΤΕΖΗΤΗ ΤΟΥΠΛΑΟ[C]
v.3 ΠCΑΤΑΝΑCΔΕΒΩΚΕΖΟΥ
ΕΙΟΥΔΑCΠΕΤΕΩΑΥΜΟΥ
ΤΕΕΡΟCΧΕΠΙCΚΑΡΙΩ
ΤΗC ΕΟΥΑΠΕΕΒΟΛΖΗΝΤΗ
v.4 ΠΕΙΠΤΙΝΤCΝΟΟΥCΑϤ
ΒΩΚΑϤΧΩΝΝΑΡΧΙΕ
ΡΕΥCΙΝΝΕCΤΡΑΔΗΚΟC
ΝΘΕΙΠΑΡΑΔΙΔΟΥΤΙΜΟϤ
v.5 ΝΑΥ· ΑΥΩΑΥΡΑϢΕΑΥ
CΙΝΤCΝΜΜΑϤΕΦΝΑϤ
v.6 ΝΖΕΝΖΟΛΛΙΤ ΑΥΩΑϤ
ΕΞΟΜΟΛΟΓΕΙΑϤΩΨΙΝΕΝ
CΑΟΥΟΥΟΘΙΩΥΠΑΡΑΔΙ
ΔΟΥΤΙΜΟϤΝΑΥΕΧΝΜΗ
v.7 ΗΩΥΕ ΑΠΕΖΟΟΥΝΝ
ΑΘΑΒΖΩΝΕΖΟΥΝΠΔΙΕΤ
ΗΠΙΕΩΥΕΤΠΠΑCΧΑΝ
v.8 ΖΗΤΗ ΑϤΧΟΟΥΤΙ
ΠΕΤΡΟCΜΝΙΩΖΑΝΝΗC
ΕϤΧΩΜΜΟCΝΑΥΧΕΒΩΚ
ΝΤΕΤΝCΟΒΤΕΝΑΝ Τ
ΠΠΑCΧΑΧΕΕΝΕΟΥΟΛϤ
v.9 ΝΤΟΟΥΔΕΠΕΧΑΥΝΑϤΧΕ
ΕΚΟΥΩΨΕΤΡΕΝCΟΒΤΕ
v.10 ΝΑΚΤΟΝ ΝΤΟϤΔΕΠΕ
ΧΑϤΝΑΥ ΧΕΘΙCΖΗΗΤΕ

1 [ΕΤΕ]ΤΝΑΒΩΚΕΖ[Ο]ΥΝ
[ΕΤΕ]ΙΠΟΛΙC ΟΥΝ[Ν]ΟΥΡΩ
ΜΕΝΑΤΩΛΙΤΕΡΦΤΝΕ
ΡΕΟΥΨΟΩΟΥΙΛΜΟϤ[Υ Ζ]Ι
5 ΧΩϤ· ΟΥΕΖΤΗΥΤΝΝ
CΩϤΕΖΟΥΝΕΠΗΙΕΤϤ
sic
ΝΔΕΖΟΥΝΕΡΟϤ ΝΤΕ 22..11
ΤΝΧΟΟCΙΛΠΧΟΘΕΙCΙΠΗΙ
ΧΕΠCΑΖΠΕΤΧΩΜΜΟC
10 ΝΑΚΧΕΕΡΕΠΑΜΑΝΔΟΙ
ΛΕΤΟΝ ΠΜΑΘΝΑΟΥ
ΩΜΙΙΠΠΑCΧΑΝΖΗΤϤ·
ΛΙΝΝΑΜΑΘΗΤΗC
ΑΥΩΠΕΤΙΜΑΥΝΑΤϹΑ v.12
15 ΒΩΤΝΕΥΝΟΒΙΜΑΝ
ΤΠΕΕϤΠΟΡΨϹΒΤΩΤϤ
ΙΠΠΑΘΕΤΙΜΑΥ ΑϤ v.13
sic
ΒΩΚΔΕΑΥΖΕΕΡΟϹΚΑΤΑ
ΘΕΝΤΑϤΧΟΟCΝΑΥΑΥ
20 ϹΒΤΕΠΠΑCΧΑ ΑΥΩ v.14
ΝΤΕΡΕΤΕΥΝΟΥϢΩΠΕ
ΑϤΝΟΧϤΜΝΠΙΝΤC
ΝΟΟΥCΠΕΧΕΧΑϤΝΑΥ v.15
ΧΕΖΝΟΥΕΠΕΙΘΥΜΕΙΑΙ
25 ΕΠΕΙΘΥΜΕΙΕΟΥΩΜΙΤ
ΠΕΙΠΑCΧΑ ΝΜΜΗΤΝ
ΙΠΑΤΕΙΜΟΥ ϮΧΩ v.16

(K 9046 f. *Fortsetzung*) *Prof. Krall notierte „Lucas 22,19"* Nr. 146 b

1. Blatt, Rückseite

Lucas xxii

v.16 [ΓΑΡΜΜΟCΝΗΤΝ̄]
[ΧΕΝ̄]ΝΑΟΥΟΛῙϤΨΑΝ
[Τ̄Ϥ ΧΨΚΕΒΟΛϩ̄ΝΤΨΨΗ
v.17 [Τ̄Ρ̄ΡΟ]ΜΠΝΟΥΤΕ ΑϤΧΪ
ΔΕ̄Ν̄ΟΥΧΩΑϤCΜΟΥΕΡΟϤ
ΠΕΧΑϤΝΑΥΧΕΧΙΠΑΪ
Ν̄ΤΕΤῙΝ̄Τ̄ΝΠΟΩ̄ϤΕΧΩ
v.18 Τ̄Ν̄ ΨΧΩΓΑΡΜ̄ΜΟC
ΝΗΤ̄ΝΧΕΝ̄ΝΑCΩΧΪΝ
ΤΕΝΟΥΕΒΟΛϩ̄ΜΠΓΕΝΗ
ΜΑΝ̀ΤΕΙΒΩ̄Ν̄ΕΛΟΟΛΕ
ΨΑΝΤΕΤΜ̄Ν̀ΤΕΡΟΜ̄
v.19 ΠΝΟΥΤΕΕΪ ΑΥΩ
ϤΧΙΝ̀ΟΥΟΕΚ sic ΑϤCΜΟΥΕ
ΡΟϤΑϤΠΟΩ̄ϤΑϤΤΑΑϤ
ΝΑΥΕϤΧΩΜ̄ΜΟϹ̀ΧΕ
ΠΑΪΠΕΠΑCΩΜΑΕΤΟΥ
ΝΑΤΑΑϤϩ̄ΑΡΩΤ̄ΝΑΡΪ
ΠΑΙΑΠᾹΡΠΜΕΕΥΕ
v.20 ΑΥΩΠΧΩΟΝΜ̄Ν̄Ν̄CΑ
ΤΡΕΥΟΥΩΜΕϤΧΩΜ̄
ΜΟCΧΕΠΕΙΧΩΤΔΙΑ
ΘΗΚΗΝ̄Β̄ΡΡΕ sic Π̄ΕϩΜ̄
ΠΑCΝΟϤΠΑΙΕΤΟΥΝΑ
ΠΑϩΤ̄ϤΕΒΟΛϩ̄ΑΡΩΤ̄Ν̄
v.21 ΠΛΗΝΕΙCΤΒΪΧΜ̄ΠΕ
ΤΝΑΠΑΡΑΔΙΔΟΥ Μ̄

1 ΜΟΪ ϩ̄ΙΤΕΤΡΑΠΕΖΑΝ̄Μ
ΜΑΪ ΠΩΗΡΕΜΕΝ̄Μ̄ΠΡΩ̄ v.22
ΜΕΝΑΒΩΚΚΑΤΑΘΕΕΤ·
ΤΗΩΝΑϤ ΠΛΗΝΟΥΟΪ
5 Μ̄ΠΡΩΜΕΕΤΜ̄ΜΑΥΕΤΟΥ
ΝΑΤΑΑϤΕΒΟΛϩ̄ΙΤΟΟΤ̄Ϥ
Ν̀ΤΟΟΥΔΕΑΥΑΡΧΕΪΝ̀ϹΥΝ v.23
ϹΗΤΕΪΜ̄ΝΝΕΥΕΡΗΥΧΕ
ΝΪΜ̄Ν̀ϩ̄ΗΤΟΥΠΕΤΝ̄ᾹΡ
10 ΠΑΪ ΑϤΩΩΠΕΔΕ v.24
ΟΝΝ̀ΒΙΟΥ† ΤΩΝΝ̀ϩ̄ΗΤΟΥ
ΧΕΝΪΜ̄Ν̀ϩ̄ΗΤΟΥΠΕΠΝΟΒ
Ν̀ΤΟϤΔΕΠΕΧΑϤΝΑΥΧΕ v.25
ΝΕΡΩΟΥΝ̀Ν̀ϩ̄ΕΘΝΟϹ ϹΕ
15 ΟΛ̄ΠΕΥΧΟΕΪϹ ΑΥΩΝΕ
ΤΟΝ̀ΧΟΕΙϹΕΡΟΟΥϹΕΜΟΥ
ΤΕΕΡΟΟΥΧΕΕΡΕϤΡ̄ΠΕΤΝΑ sic
ΝΑΝΟΥϤ Ν̀ΤΩΤ̄Ν̄Ν̄ v.26
ΤΕΤ̄Ν̄ϩ̄ΕΑΝΤΕΤΑΪ ΑΛ
20 ΛΑΠΝΟΒ ΕΤ̄Ν̄ϩ̄ΗΤΤΗΥ
ΤΝ̀ ΜΑΡΕϤΡ̄ΘΕΛ̄ΠΚΟΥΪ
ΑΥΩΠΕΤϩ̄ΙΧΩΤ̄Ν̄Ν̄ΘΕ
Λ̄ΠΕΤΔΙΑΚΟΝΕΪ ΝΪΜ v.27
ΠΕΠΝΟΒΠΕΤΝΗΧΠΕ
25 ΧΪΝΠΕΤΔΙΑΚΟΝΕΙΠΕ
ΜΗΛ̄ΠΕΤΝΗΧΑΝΠΕ
ΑΝΟΚΔΕΕΙϩ̄Ν̀ΤΕΤ̄Ν̄ΛΗ

(K 9046 f. Fortsetzung) Nr. 146 c

II. Blatt 27·2 : 25·5 cm Rand unten 4·5 cm, an der Innenseite 3·5 cm

Evang. s. Luc. XXII. Vorderseite.

[ΤΕΝΘΕ ΛΠΕΤΔΙΔΚΟ
ΝΕΙ [Ν]ΤΩΤΝΔΕ
ΝΕ[Ν]ΤΑΥΖΥΠΟΜΕΝΗ
ΝΜΜΔΙΖΝΝΑΠΙΡΑCΜΟC
v.29 ΔΝΟΚΖΩ†CΜΙΝΕΜ̣Μ̣[ΟC]
ΝΜΜΗΤΝ ΝΘΕΝΤΑΠΔ
ΕΙΩΤCΜΙΝΕΛΜΜΔΙ
v.30 ΟΥΜΝΤΕΡΟ ΧΕΤΕΤΝΔ
ΟΥΩΜΝΤΕΤΝCΩΖΙΧΝ
ΤΑΤΡΔΠΕΖΔΖΝΤΔΜΝ
ΤΕΡΟ ΔΥΩΝΤΕΤΝΖΜΟ
ΟCΖΙ ΧΝΝΕΤΝΘΡΟΝΟC
ΝΤΕΤΝΚΡΙΝΕΝΤΜΝ
ΤCΝΟΟΥCΜ̇ΦΙΛΗ Μ
v.31 ΠΙΗΛ CΙΜΩΝ
CΙΜΩΝΕΙCΠCΔΤΔΝΔC
ΔCΔΙΤΕΙ sic Μ̇ΩΤΝΕCΕΚ
ΤΗΥΤΝΝΘΕΛΠΕCΟΥΔ
v.32 ΔΝΟΚΖΩΔΙCΟΠCΠ sic ΕΧΩΚ
ΧΕΝΝΕΤΕΚΠΙCΤΙCΩ
ΣΝ ΝΤΟΚΖΩΩΚΚΟΤΚ
ΝΤΤΔΧΡΟΝΕΚCΝΗΥ
v.33 [Ν]ΤΟΦΔΕΠΕΧΔΦΝΔΦΧΕ
ΠΧΟΕΙC †CΒΤΩΤΝΜ
ΜΔΚΕΕΙΕΠΕΨΤΕΚΟ
v.34 ΔΥΩΕΠΜΟΥ ΝΤΟΦΔΕ
ΠΕΧΔΦΝΔΦΧΕ†ΧΩΜ

1 [ΜΟCΝΔΚΠΕΤΡΟC· ΧΕ] 22.34
[ΝΝΕΟΥΔΛΕΚΤΩΡΜΟΥΤΕ]
Μ[ΠΟΟΥΩΔ]ΝΤΚΔΠΔ[Ρ]
[ΝΔΜ̣ΟΙΝ̣Ω̣ΟΜΝΤΝ̇C[ΟΠ]
5 ΧΕΝ†COOΥΝΜΜΟΦΔΝ
ΔΥΩΠΕΧΔΦΝ̣ΔΥΧΕΝΤ[Ε v.35
ΡΕΪΧΟΟΥΤΗΥΤΝ̄ΕΧ[Ν
ΤΩΩΜΕΖΪΠΗΡΔ ΖΪΤΦ
ΟΥΕΜΗΔΤΕΤΝ̄Ω̣Ω̣Ω̄[Η]Ε]
10 ΝΛΔΔΥ ΝΤΟΟΥΔΕ
ΠΕΧΔΥΧΕΛΜΠΕΠΕΧΔ[G v.36
ΔΕΝΔΥΧΕ̣Δ̣ΛΛΔΤΕΝΟΥ
ΠΕΤΕ[ΥΝ̄Τ̄G]ΤΩΩΜΕΜΔ
ΡΕGGΕΪ[Ζ]ΩΜΟΙΟCΠΕ
15 ΤΕΟΥΝΤGΠΗΡΔ ΔΥΩ
ΠΕΤΕΜ̄ΝΤΔGΜΔΡΕG[Η]
ΤΕGΨΤΗΝΕΒΟΛΝ̄ΗΤ[Ε Υ]
ΟΥCΗGΕΝΔG †ΧΨ v.37
ΛΜΟCΝΗΗΤΝ̄ΧΕΠΔΪ
20 CΗΖΕΤΒΗΤΖΟ sic ΠΕΕΤΡΕ̣Η
ΧΩΚΕΒΟΛΝ̇ΖΗΤΧΕ
ΔΥΟΠ̄G ΜΝ̄ΝΔΝΟΜΟC
ΚΑΙΓΑΡΔΠΕΤΗΠΕΡΟΪ
ΧΩΚΕΒΟΛ ΝΙΤΟ v.38
25 ΟΥΔΕΠΕΧΔΥΧΕΠΧΟΕ[IC
ΕΙCCΗGΕCΝ̄ΤΕΛΠΜ̣[Δ
ΠΕΧΔG̣ΧΕCΕΡΩΨ[Ε

(K 9046 f *Fortsetzung*) *№ 146 d*

II. Blatt

Evang. s. Luc. XXII.

22 39 ⌈ΔΑϹΕΙ ΔΕΕΒΟΛΚΑΤΑΠΕϹΑ
⌈ϹΩΝΤΑϹΒΩΚ ΕΠΤΟΦΥ
⌈Ν⌉ΝΧΟΕ⌈ΙΤΑΥΟΥΑϹΟΥ⌉
ΔΕΝϹΩ⌈ϹΝΘ⌉ΙΜΜΑΘΗ

v.40 ΤΗϹ ΝΤΕΡΕϹΕΙΔΕΕΧΝ̄
ΠΜΑ ΠΕΧΑϹΝΑΥΧΕ
ΩΛΗΛΕΤΝ̄ΤΡΕΤΕΤΝ̄ΒΩΚ
ΕϹΟΥΝΕΠΪΡΑϹΜΟϹ

v.41 ΝΤΟϹΔΕΑϹΟΥΕ̄ΜΜΟΟΥ
ΕΝΑΠΝΟΥΧΕΝ̄ΟΥΩΝΕ

v.42 ΑϹΚ̄ΛΧΝΕϹΠΑΤΕϹΧΩ
ΙΜΟϹ ΧΕΠΑΕΙΩΤΕΩ
ΧΕΚΟΥΩΩ⌈ΜΑ⌉ΡΕΠΕΙ
ΧΩϹΑΑΤ ΠΛΗΝ

(v.43.44 om.) ΜΑΡΕΠΕΚΟ⌈ΥΩ⌉ΩΩΩΠΕ

v.45 ΙΠΠΩΙΑΝ ΑϹΤΩΟΥΝ
ΔΕΕϹΩΛΗΛΑϹΕΙΕΡΑΤΟΥ
Ν̄Μ̄ΜΑΘΗΤΗϹ ΑϹΧΕΕ
ΡΟΟΥΕΥΝ̄ΚΟΤ̄ΚΕΒΟΛΝ̄

v.46 ΤΛΗΠΗ ΠΕΧΑϹ
ΝΑΥΧΕΑϹΧΡΩΤΝ̄ΤΕΤΝ̄
Ν̄ΚΟΤ̄ΚΤΩΟΥΝΩΛΗΛ
ΧΕΝ̄ΝΕΤΝ̄ΒΩΚΕϹΟΥΝ

v.47 ΕΠΕΙΡΑϹΜΟϹ ΕΤΕΙΔΕ
ΕϹΩΑΧΕΕΙϹΟΥΜΗΗΩΕ
ΑϹΕΪΕΡΕΠΕΩΑΥΜΟΥΤΕ
ΕΡΟϹΧΕΙΟΥΔΑϹ ΟΥΔΕ
⌈Β⌉ΑΛϹ̄ΜΠΜ̄ΝΤϹΝΟΟΥϹ

Rückseite

1 ⌈ΕϤΜΟΟΩΕϹΗ⌉̣ΤΟΥ
ΑϤϹΩΝΕϹΟ̣⌈ΤΝ⌉ΕΙϹ⌈Ε⌉Τ̄Π⌈ΕΙ
ΕΡΩϤΠΕΧΕῙϹΝΑϤΧΕ 22.48
ΙΟΥ̣ΔΑϤΝΟΥΠΕΙΕΚΝΑ
5 ⸗ΤΜ̄ΠΩΗΡΕΠ̄ΠΡΩΜΕ
ⲇΝΑΥΔΕΝ̀ΒΙΝΕΤΠ̄ΠΕϤ v.49
ϤΩΤΕΕΝΕΤΝΑϤΩΩΠΕ
ΠΕΧΑΥΧΕΠΧΟΕΙϹΤΑ
ΡΝ̄ϤΙΟΥΕΝ̄ΤϹΗϤΕ
10 ΑΥΩΔΟΥΔΕΒΟΛΝ̄ϤΗΤΟΥ v.50
ΡΩϤ̄ΤΠ̄ϤΠ̄ϤΑΛΠ̄ΠΑΡ
ΧΙΕΡΕΥϹ ΑϤϤΙΠΕϤΜΑ
ΑΧΕΕΒΟΛΝ̄ΟΥΝΑΜ Δ̄ΙϹ̄ v.51
ΔΕΟΥΩΩ̄ΒΠΕΧΑϤΧΕ
15 ϬΩΤΕΝΟΥ ΑΥΩΑϤΧΩϤ
ΕΠΕϤΜΑΔΧΕΑϤΤΑΛΒΟϤ
ΠΕΧΕῙϹΔΕΝ̀Ν̄ΑΡΧΙΕΡΕΥϹ v.52
ΕΤΝΗΥΕϤΡΑΙΕΧΩϩ̄ΜΝ̄
ΝΕϹΤΡΑΔΗΓΟϹΠ̄ΠΡΠΕ
20 Μ̄ΝΝΕΠΡΕϹΒΥΤΕΡΟϹ·
ΧΕΕΩΧΕΝ̀ΤΑΤΕΤ̄ΝΕΪΕ
ΒΟΛΝ̄ϹΑΟΥΩΧΜ̄ΝΝΕ
ΤΝ̀Ωε sic ϤΕΜ̄ΝΝΕΤ̄Ν̀Ωε
Μ̄ΝΝΕΤΜ̄ΜΕΡΕϤΜ̄ΜΗ v.53
25 ΝΕΝΕΙϤΜ̄ΠΡΠΕ Μ̄ΠΕ
ΤΝ̀ΝΝΕΤΝ̄ϬΙΧΕΧΩΪ

v.53 ⲘⲘⲚⲈⲦⲘⲘⲢⲈϤⲘⲘⲎ
ⲚⲈ ⲚⲈⲒϤⲘⲠⲢⲠⲈ ⲘⲠⲈ
ⲦⲚⲚⲚⲈⲦⲚϬⲒⲬⲈⲬⲰⲒ

K 9339 — № 147 a

Pergamentblatt 36:26 cm. Rand oben 5 cm unten 6·5 cm an der Innenseite 3·7 an der Aussenseite 3·5 cm. Rastriert auf der Fleischseite, Schrift auf den Linien.

Pagina 7 der Handschrift

Acta Apostolorum II. 12-23

(12) ευχωλ̄ημοσ χε
ουπεπειχω̄
v.13 χεκοουεδε
ευνοβνεβεν
χω̄λ̄μοσ χε
ερεχητουμεχ
ν̄λ̄ρις= ας
v.14 λχσδεερατ̄ν̄
διμετροσλ̄ν̄
πλ̄ντουεδας
χιτεχσμη̄ε
χραϊδαουωχω̄
ναυχεν̄ρωμε
ν̄ιουδαιλ̄ν̄ου
οννιμ̄ετου
ηχχν̄[θι]λ̄ημ·
μαρεπαϊχω
πεεχουονχ
νητν̄εβολδαγδ
ν̄τετν̄χισμη̄
v.15 εναχωαχε· νε
ρενδιαρ̄ταχε
ανν̄θεν̄τωτν
ετετν̄νμεεγε
ερος χ̄πωομ
τεταρλ̄πεχ̄ογ
v.16 τε· αλλαπαϊ
πεντδαγχοοφ

1 εβολχιτ̄ν̄ϊωνα̂
πεπροφητης
χεσναωωπε 2.17
μ̄ν̄ν̄σανδϊπε
5 χεπνουτε̄ν̄
τ[δ]ηωχ̄τεβολ
χμπαπ̄νδεχ̄ν
σαρ̄ξνιμν̄σε
πρ[ο φ]ητευε
10 ν̄βι[νετν̄ωη
ρὲψ̄ν̄νετν̄ωε
ερε[δγων̄τε]
νε[τ̄ν̄χρωιρε
ναγεχενχορα
15 σις·[ν̄τενετν̄
χλλο̂[πωωρε
ν̄χε[νραςου
δγωτ[ν̄απωχτ v.18
εβο[λ̄μπα]ρ̄ν̄[α]
20 [ερ]αϊεχ̄ν̄νακ̄μ̄
[χα]λ̄ν̄χοουτ̀
μ̄ν̄νακ̄μχαλ̄ρ̄
σχιμεχ̄ννε
χοουετ̄μμ[αγ
25 ν̄σεπροφ[η
τευε· τα[ρ̄ν̄] v.19
χενμαειν̄χρ̄α[ι
χ̄ντπ̄ε· αγω

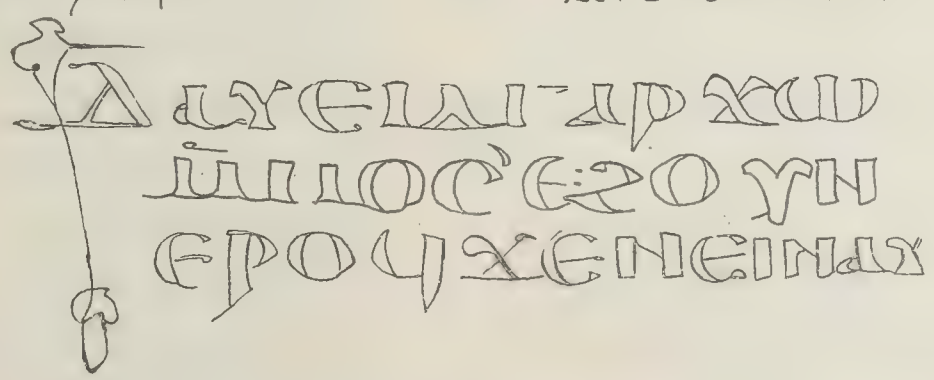
(K 9339 Fortsetzung) No 147 b

Pagina 8 der Handschrift

Acta Apostolorum II.

(19) ϛENωΠΗρεῦ
ΠΕCΗΤ̀ϛΙχ̂Μ
ΠΚΑϛ· ΟΥCΝ⁰Ι
ΜΝΟΥΚωϛΤ
ΜΝΟΥΛϛωΒΝ·
v.20 ΚΑΠΝΟC[Π Ρ]Η
ΝΑΚΟΤϚΘΕΥΚΑ
ΚΕ̂ΑΥωΠΟῸϚΕ
[ΕΥC]Ν[Ο]ϚΜΜΠΑ
[ΤΕϚΕΙΝΒΙΠ]ΕϚΟ
[ΟΥΜΠΧΟΕ]ΙC
[ΠΝΟΒΕΤΦΥΟ
[ΝϚΕΒΟΛ· Α]ΥΩ
[CΝΑωωΠΕ]ΟΥ
[ΟΝΝΙΜΕΤ]ΝΑ
[ωωΜΡ]ΑΝΜ
[ΠΧΟΕΙC]ϚΝΑ
[ΟΥΧΑΪ =]
[Ν]ρω[ΜΕΝ̄Τ]ΕΠΙΗΛ
CωΤΜΕΝ̄[Αωα
ΧΕΙC ΠΝΑϚΦΡΑΙ
ΟC̀ΟΥΡωΜΕΕ
[Α]ΥΤΟΦ̄Ϛ̄ΕΒΟΛ
[Ϛ]ΙΤΜΠΝΟΥΤΕ
[ΕϚ]ΟΥΝΕΡωΤΝ
[ϚΡ]ΑΪϚ̄ΝϚΕΝΒΟΜ
[ΜΝ̄]ϚΕΝΜΑΕΙΝ̀
[ΜΝ̄]ϚΕΝωΠΗΡΕ·

1 ΝΑΪΕΝΤΑ[ΠΝΟΥ
ΤῈΑΑΥΕΒΟ[ΛϚΙ
ΤΟΟΤ̄Ϛ ϚN̄[ΤΕ
ΤΝΜΗΤΕ· Κ[Α
5 ΤΑΘΕΝ̄ΤΩΤ̄Ν
ΕΤΕΤ̄ΝCOOΥΝ:
ΠΑΪϚΜΠωο[ΧΝ]Ε 2.23
ΕΤΤΗωΜ̄ΝΝC⁰
ΟΥΝΝ̄ΤΕΠΝΟΥ
10 ΤΕ ΑΤΕΤ̄ΝΤΑ
ΑϚΕϚΡΑΪΕΝΒΙΧ
Ν̄Ν̄ΑΝΟΜΟC
ΕΑΤΕΤ̄ΝΑωΤ̄Ϛ
ΑΤΕΤ̄ΝΜΟΟΥ
15 Τ̄ϚΠΑΪΕΝΤΑ v.24
ΠΝΟΫ[Τ]ῈΤΟΥ
ΝΟCϚ̄· ΕΑϚ
ΒωΛ̀ΕΒΟΛΝ̄Ν̄
ΝΑΑΚΕΜ̄ΠΜΟΥ
20 ΕΒΟΛΧΕΝΕΜ̄Ν
ΥΒΟΜ̀ΕΤΡΕΥ
ΑΜΑϚΤΕΜ̄ΜΟϚ
ΕΒΟΛϚΙΤΟΟΤ̄Ϛ:
ΔΑΥΕΙΔΑΓΑΡ̀ΧΩ v.25
25 Μ̄ΜΟC̀ΕϚΟΥΝ
ΕΡΟϚΧΕΝΕῙΝΑΥ
ΕΠΧΟΕΙCΜ̄Πα
Μ̄ΤΟ̂ΕΒΟΛÑΟΥ

v.25 

K 9123 № 148 a

Pergamentblatt 32 : 24·5 cm Rand oben 3 cm unten 3 cm an der Innenseite 2 cm an der Aussenseite 4 cm Intercolumnium 2·5 cm. Prof. Krall notierte: „Apostg 4,24"
Rastriert auf der Fleischseite, Zeilen auf der Linie.
Acta Apostl. III 14-33 Fleischseite Pagina 13 der Handschrift ⁘ : IIII. ~

v.14 ΝΕΥΝΔΥΕΠϕωΜΕ
ΝΤΑΥΤΑΛΒΟϹΕϹᾹ
ϩΕΡΑΤϤΝΜΜΑΥ
[Μ]ΠΟΥΒΕΝΨΑΧΕ
v.15 [Ε]ϪΩ· ΑΥΟΥΕϩ
[ϹΑ]ϩΝΕΔΕΝΑΥΕΤ
[ϼΕ]ΥΕΡΠ̄ΒΟΛΜ̄Π̄
[Ϲ]ΥΝϩΕΔΡΪΟΝ·ΑΥ
ΨΑΧΕΜΝ̄ΝΕΥΕ̄
v.16 ϼΗΥΕΥϪΩΜ̄ΜΟϹ·
ϪΕΟΥΜΕΤΝ̄ΝΑΔ
[Δ]ϤΝ̄ΝΪϼΩΜΕ·ϩΟ
ΤΪΜΕΝΤΑϼΑΥΜΑ
[Ε]ΪΝΕϤΟΥŌΝϩĒΒΟΛ
ΨΩΠΕĒΒΟΛϩΪΤΟŌ
ΤΟΥ· ϤΟΥΟΝϩ̄
ΕΒΟΛΝΟΥŌΝΝΪΜ
ĒΤΟΥΗϩϩ̄ΝΘΪ
λ̄ηΜ̄· ΑΥΩΜΕΝ
ϭΟΜΜΜΟΝĒΑϼΝΑ·
v.17 ΑΛΛΑϪΕΚΑϹΝ̄ΝΕΜ
ΨΑϪΕΜΟŌΨΕΕ̄
ΠΕϩΟΥŌϩ̄ΠΛΑΟϹ·
ΜΑϼΕΝΠΑϼΑΓΓΪ
ΛΕΝΑΥĒΤ̄ΠΨΑϪΕ
ΛΑΑΥ· ΑΥΩĒΤ̄Π̄
ϮϹ̄ΒΩϩ̄ΠΡΑΝ
v.19 Ν̄ΪϹ̄· ΠΕΤΡΟϹ
ΔΕΜ̄ΝΪΩϩΑΝΝΗϹ
ΠΕϪΑΥΝΑΥϪΕΚ̄
ΚΡΪΝΕϪΕΟΥΔΪΚΑΪ
ΟΝΠΕΛ̄Π̄ΜΤΟĒ
ΒΟΛ̄Π̄ΝΟΥΤΕ
ĒϹΩΤ̄ΛΝ̄ϹΑΤΗΥ
ΤΝΝ̄ϩΟΥŌΕΠΝΟΥ
ΤΕ· ΑΝΟΝΓΑΡ

1 ΠΕΝΤΑΝΝΔΥĒϮΟΟΥ
ΑΥΩΑΝϹΟΤΜΟΥ·
÷ ΜΝ̄ΒΟΜΜΜΟΝĒΤΜ
ϪΟΟΥ· ΝΤΟΟΥΒ̄Ϩ 4.21
5 ΑΥᾹΠ̄ΪΛΕΝΑΥΑΥΚΑ
ΑΥĒΒΟΛ· Μ̄Π̄ϩΟΥΒ[Ε]Ν
ΘΕΝ̄ΚΟΛΑ[ϩΕΜΜΟ
ΟΥ[ΕΤ]ΒΕΠΛ[ΑΟϹ]
ϪΕ[ΝΕΥ†ΕΟΟΥΤΗ]
10 ΡΟΥ[Μ̄Π]ΝΟΥΤ[ΕΕ]
ϪᾹΠ̄ΕΝΤΑϤ[ψω
ΠΕ· ΝΕϤϩΕΝϩ[ΟΥΟ v.22
ΓΑΡΕϩΜΕΝΡΜ[ΠΕ
Ν̄ΒΪ̄ΠΡΩΜΕΝ̄ΤΑ
15 Π̈ΪΜΑΕΪ̈Ν̄Ν̄ΤΕΠ
ΤΑΛΒΟΨΩΠΕΕϩ
" ΡΑΪ̈ ĒϪΩϤ·ΙΙΙ·~
·Ī̄Β·
Ν ΤΕΡΟΥΚΑ v.23
ΑΥΔΕĒΒΟΛΑΥ
ΕΪ̈ΨΑΝΕΤΕ
ΝΟΥΟΥΝΕ·
ΑΥΩϩ.ΥΤΑΜΟ
ΟΥĒΝΕΝΤΑΝΑΡ
ΧΪ̈ĒΡΕΥC̄ΜΝ̄ΝΕΠ
ΡΕϹΒΥΤΕΡΟϹϪΟΟΥ
ΝΑΥ· Ν̄ΤΟΟΥ v.24
ΔΕΝ̄ΤΕΡΟΥϹΩΤ̄Λ
ΑΥϤΪ̄ΝΤΕΥC̄ΜΗ
ΕϩΡΑΪ̈ΕΠΝΟΥΤΕ
ϩϊΟΥϹΟΠΕΥϪΩ
Ū̄ΜΟϹϪΕΠ̄ΧΟΕΪ̈C
Ν̄ΤΟΚΠΕΠΝΟΥ
ΤΕΝ̄ΤΑΚΤΑΜΪ̈È
ΤΠΕΜ̄Ν̄Π̈ΚΑϩ· ΑΥΩ
ΘΑΛΑϹϹΑ·Μ̄ΝΝΕ

(K 9123 Fortsetzung) № 148 b

i: IX.~ Haarseite Pagina 14 der Handschrift

Acta Apostolorum IIII.

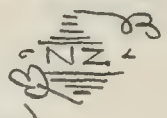
ΤΕΝΖΗΤΟΥΤΗΡΟΥ·
v.25 ΠΕΝΤΑϤΧΟΟCĒΒΟΛ
ΖΪΤΜΠΕΠΝ̄ΑĒΤΟΥ
ΑΑΒ· ΖΝ̄ΤΤΑΠΡΟ
ΜΠΕΝΕΪΩΤ ΔΑΥ
ΕΪΔΠΕΚΖΜΖΑΛ
[Ε]ΚΧΩΛΙΜΟCΧΕΕΤ
[ΒΕΟ]ΥΑΝΖΕΘΝΟCΧΪ
[CEM]ΜΟΟΥ· ΔΥΩ
[Ν]ΛΑΟCΜ̣̄ΜΕΛΕΤΑ
[Ν]ΖΜΠΕΤϣΟΥΕΪΤ·
v.26 [Α]ΥᾹΖΕΡΑΤΟΥÑ6Τ
[ΝΕΡ]ωΟΥΜ̄ΠΚΑΖ·
ΑΥΩΝΑΡΧΩΝΑΥ
CωΟΥΖ̄ΕΝΕΥĒΡΗΥ
ĒΦΟΥΒ̄ΕΠΧΟΕΪC·
ΑΥΩΟΥΒ̄ΕΠΕϤΧ̄ΡC·
v.27 ΑΥCωΟΥΖΓΑΡΝΑΜΕ
ΖÑΤΕΪΠΟΛΪCĒΖΟΥÑ
ĒΠΕΚϣΠΗΡΕĒΤΟΥ
Ā ΑΑΒῙC· ΠΕΝ
ΤΑΚΤΑΖCC̄ÑΒΪΖΗ
ΡωΔΗC·ΜÑΠΟΝ
ΤΪΟCΠ̄ΙΛΑΤΟC·
ΜÑÑΖΕΘΝΟC·ΑΥΩ
v.28 ΠΛΑΟCΜ̄ΠΪΗ̄ΧĒΕΪ
ΡΕÑΝΕΝΤΑΤΕΚ
ΒΪ Χ: ΑΥΩΠΕΚ
ϣΟΧΝΕΤΟϣΟΥ
ΧΪΝÑϣΟΡ̄ΠΕΤ
ΡΕΥϣωΠΕ:ΙΙ~
v.29 ÷ ΕΝΟΥΒ̄ΕΠΧΟΕΪC
ΒωϣΤΕΖΡΑΪĒ
ΧÑΝΕΥΒωΝΤ·
ΑΥΩÑΓ†ΘΕÑΝΕΚ
ΖΜΖΑΛΖΜΠΑΡΡΗ

1 ClΔÑΙΜΕΤΔΔΥΕŌ
ΕΪϣ̄ΜΠΕΚϣΔ
ΧΕ· Ζ̄ΜΠ̄ΤΡΕΚ 4.30
CΟΟΥΤÑĒΒΟΛ[Ñ ΤΕΚ]
5 ΒΪ ΧĒΖΕΝΤΑΛ[ΒΟ]
ΔΥωĒΖ̄ΜΜΑ[ΕΙΝ]
ΜÑΝΕϣΠΗΡ[Ε]
ΕΤΡΕΥϣωΠΕ[Ε]
ΒΟΛΖΪΤ̄ΜΠ̄ΡΑΝ[Μ̄]
10 ΠΕΚϣΗΡΕĒΤΟ[Υ]
ΔΑΒῙC· ΔΥ[ω] v.31
÷ ÑΤΕΡΟΥCΟΠ̄CΑΠ[ΜΑ]
ΚΪΜ ĒΝΕΥCΟΟΥΖ̄
ΖΡΔΪÑΖΗΤϤ· ΔΥ
15 ΜΟΥΖ̄ΤΗΡΟΥĒΒΟΛ
Ζ̄ΜΠΕΠΝ̄ΑĒΤΟΥ
Ā ΑΑΒ· ΔΥΩÑ[ΕΥ]
ΤΑϣΕŌΕΪϣ̄Μ̄Π[Ε]
ϣΔΧΕ̄ΜΠΝΟΥ[ΤΕ]
20 ⅓ Ζ̄ΜΠΑΡΡΗCΪΑÑΪ[Μ]
-ΙΓ.- ΜΗΗ̄ϣΕ v.32
ΔΕÑΝΕΝ
ΤΑΥΠΪCΤΕΥΕ
ΝΕΥŌΝΟΥΖΗΤ
25 ΝΟΥωΤ· Μ̄Ν
ΟΥ†ΥΧΗΝΟΥ
ωΤ·ΔΥΩÑΕΜÑ
ΛΑΔΥΧΩΛ̄ΜΟC
ĒΝΕΤϣΟΟΠ̄ΝΑϤ
30 ΧΕΝΟΥĪΝΕ·ΑΛ
ΛΑΝΕΡΕÑΚΑΝΪΜ
ϣΟΟΠΝΑΥΖΪΟΥ
COΠ· ΔΥΩ̄[ΖΝ] v.33
ΟΥΝΟΒÑΒΟΜ[ΝΕΡ]Ε
35 ΝΑΠΟCΤΟΛΟC †-
ÑΤΜ̄ΝΤΜ̄ΝΤΡΕ
ΝΤΑΝΑCΤΑCΪC

K 9098

№ 149 a

Pergamentblatt, mittelstark 26:22 cm Rand oben 3, unten 4 an der Innenseite 3, an der Aussenseite 5 cm Intercolumnium 1·7 cm. Schöne quadratische Schrift. Rastriert auf der Fleischseite, die Schrift ist immer auf der Zeile. Prof. Krall notierte: „Apostelg." Haarseite, Pagina 57 der Handschrift



Acta Apostolorum

VIIII 35 – X 3

λγδδαmncd ρωνδαγω λζδζκοτογ επνογτε:

v.36 neογncωνε δεζnïοπτη επecραnτε τδbιθατδïε ψαγογδζνεο χεδορκδc· τδïnecχhκ εβολnζωb nimenδnογq ζimntnà ndïenecε!

ραmmo[o]γ

v.37 δcωψωπεδε ζnnεζοογε tmmαγετρec ψωνε[γ]ω nc̄moγ: δγ χοκme[cδ]ε αγω[αγ]κ[δ]c δnογman

v.38 τπεερελγδ δαδεζhnε ζογneïοπ πhntερογ cωtmδεχε πετροcm

1 μαγ·δγχοογ (9.38)
ωδροcnρω
μecnαγεγ
coπcmmoc
5 χεmπρχnδ
δγεεὶωδροn:
Πετροcδε v.39
δqτωογn
δqβωκnm
10 μαγ· nτε
ρεqeὶδεδγ
χιτqεζρδï
επμὰntπε·
δγωδnεχh
15 ρδthρογδζ
εράτογε
ρocεγριμε
εγτcδbom
μοqεζεn
20 ψthnmn
ζενζοειτε
nδïenectδ
μιομmooγ
ecnmmαγ
25 nbιδορκδc:
Πετροcδε v.40
ntερεqnoγ
χεεβολnογ
onnimαγω
30 δqkωλχn

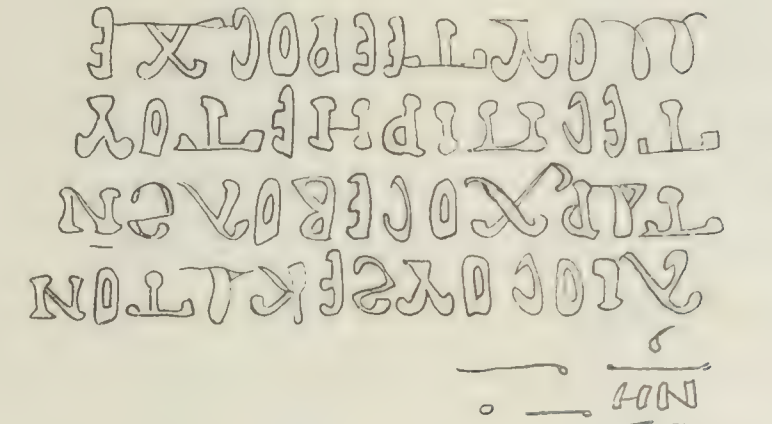
(K 9098 Fortsetzung) № 149 b

Fleischseite Pagina 58 der Handschrift

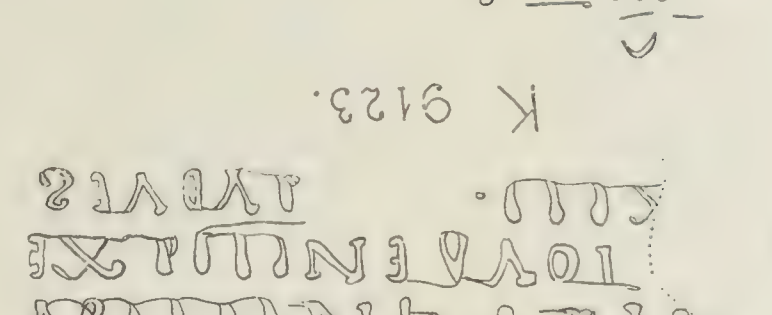
-NH-

Acta Apostol. VIII.

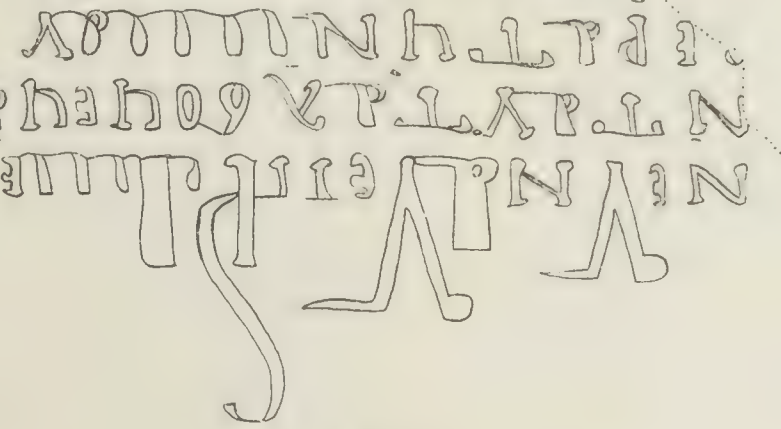
	ΝΕϥΠΑΤ Ϫϥ	1	ϩϪϩ̄ϩΟΟΥ	(9. 43)
v. 40	ϣλΗλ· Ϫϥκο		ϩ̄ΝΙΟΠΠΗϩϪ	
	Τ̄ϥΔΕΕΠϹω		Τ̄ΝΟΥϪΧΕϹΙ	
	ΜΑΠΕΧΑϥΧΕ		ΜωΝΠΒΑΚ	
	ΤΑΒΙΘΑ· ΤΩ	5	ϣωϪΑΡ: ΝΕ	10. 1
	ΟΥΝΕϩ̄ΜΠΡϪ̄		ΟΥΝ̄ΟΥϱωΜΕ	
	Μ̄ΠΕΝΧΟΕΙᶜ		ΔΕϩ̄ΝΚΑΙϹΑ	
	ΙϹΠΕΧϹ̄· Ν̄		ϱΙΑ· ΕΠΕϥϱΑΝ	
	ΤΟϹΔΕΑϹΟΥ		ΠΕΚΟϱΝΗΛΙ	
	ωΝΝ̄ΝΕϹΒΑλ	10	ΟϹΟΥϩΕΚΑ	
	Ν̄ΤΕΥΝΟΥ·		ΤΟΝΤΑϱΧΟϹ	
	ΑΥωΝ̄ΤΕϱΕᶜ		ΕΒΟλϩ̄ΝΤΕϹ	
	ΝΑΥΕΠΕΤϱΟϹ		ΠΙϱΗΕΤ̣Υ	
v. 41	ΑϹϩΜΟΟϹ· Ϫϥ		ΜΟΥΤΕΕϱΟϹ	
	ϯΤΟΟΤ̄ϹΔΕ	15	ΧΕΘΙΤΑλΙΚΗ	
	ϪϥΤΟΥΝΟϹ̄ᶜ,		ΕΥΕΥϹΕΒΗϹ	v. 2
	ΑΥωϪϥΜΟΥ		ΠΕΕϥϱ̄ϩΟΤΕ	
	ΤΕΕΝΕΤΟΥ		ϩΗΤ̄ϥΜ̄ΠΝΟΥ	
	ΑΑΒΜ̄ΝΝΕΧΗ		ΤΕΜ̄ΝΠΕϥΗ̈	
	ϱΑϪϥΤΑϩΟϹ	20	Τ[Η]ϱ̄ϥ· Ε ϣϪϥ	
	ΕϱΑΤ̄ϹΝΑΥ		ϱ̄ϩϪϩ̄ΜΜ̄Ν̄ΤΝΑ	
v. 42	ΕϹΟΝ̄ϩ· ΑΠΑϊ̈		Μ[Π]λΑΟϹΑΥω	
	ωωΠΕΕϥΟΥ		Ε ϥ[Ϲ Ο]Π̄ϹΜ̄	
	ΟΝ̄ϩΕΒΟλϩ̄Ν		ΠΝΟΥΤΕ̄Ν	
	ϊΟΠΠΗΤΗϱ̄Ϲ		ΟΥΟΕΙωΝΙΜ·	
	ΑΥωϪϩϪΠΙ	25	ΑϥΝΑΥΕΥϩΟϱΑ	v. 3
	ϹΤΕΥΕΕΠΧΟ		ΜΑϩ̄ΝΟΥωΝ̄ϩ	
	ΕΙϹ: ϪϹ		ΕΒΟλΜ̄ΠΝΑΥ	
	ωΠΕΔΕΕ		ΝΧ̄ΠΨΙΤΕΜ̄	
	ΤρεϥϬω̄Ν̄	30	ΠΕϩΟΟΥ:	



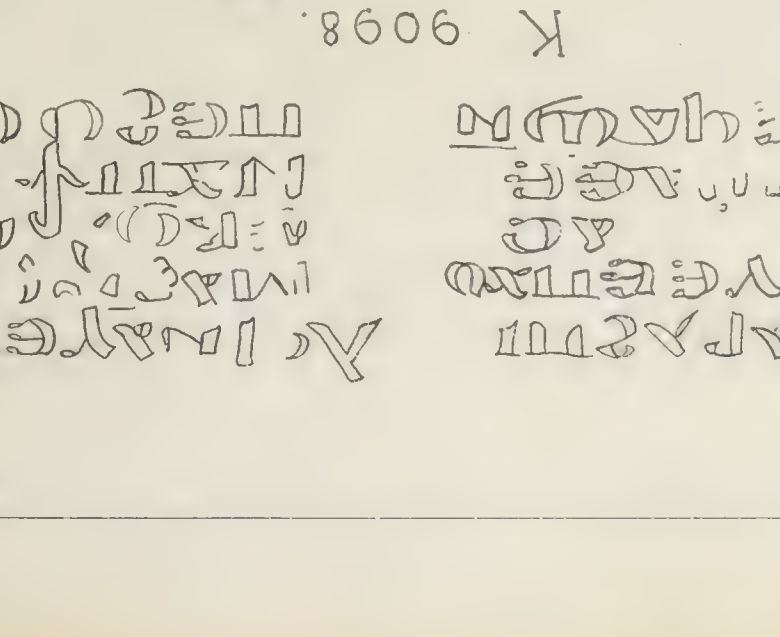
K 9061.



K 9117.



K 9123.



K 9098.

K 9117. № 150 a

Pergamentblatt, grob, 30·5 : 23·5 cm Rand oben 4·2, unten 4·5 cm an der Aussenseite 5 cm Intercolumnium 2·5 cm Nur die vier Rahmenlinien der Columnen sind rastriert. Prof. Krall notierte: „Apost. 10"

Pagina 57 der Handschrift — C NZ —

Acta Apostol. VIII 39 – X 6

9·39 ЄΤΡΟCΔЄ | ΔϤΤΩΟΥΝ | ΔϤΒΩΚΝ̄Ω̄ | ⌊Μ⌋ΔΥÑΤЄΡЄϤЄΙ | ⌊Δ⌋ЄΔΥΧΙΤϤЄϩΡΔΪ | ⌊ЄΥ⌋ΜΔЄΤΠЄ·ΔΥΩ | ⌊ΔΝ⌋ЄΧΗΡΔΤΗ | ⌊ΡΟΥ⌋ΔϩЄΡΔΤΟ̄Υ | ⌊ЄΡΟϤЄΥ⌋ΡΙΜЄЄΥ | ⌊ΤϹΔΒ⌋ΟÑΜΟϤЄ | ⌊ϩЄΝϤ⌋ΤΗΝΜ̄Ñ | ⌊ϩЄΝϩΟ⌋ΙΤЄΝΔΙ | ⌊ЄΝЄϹΤΔ⌋ΜΙΟΜΜΟΟΥ | ⌊ЄϹΝ⌋ΜΜΔΥΝΒΙ | v.40 ⌊ΔΟΡΚΔϹΠЄΤ⌋ΡΟϹΔЄÑ | ⌊ΤЄΡЄϤΝΟΥΧ | ⌊Є⌋ΒΟΛÑΟΥΟΝ | ⌊ΝΙ⌋ΜΔΥΩΔϤ | ΚΩΛΧÑΝЄϤ | ΠΔΤΔϤΩΨΛΗΛ | ΔϤΚΟΤ̄ϤΔЄЄ | ΠϹΩΜΑΠЄΧΔϤ | ΔЄΤΔΒΙΘΔ | ⌊Τ⌋ΩΟΥΝϩΜ̄ ΠΡΔΝ | ÑΠЄΝΧΟЄΙϹ̄Ϲ̄ | ΠЄΧ̄Ϲ̄

1 ÑΤΟCΔЄΔϹΟΥ | ΩΝΝΝЄϹΒΔΛ | ÑΤЄΥΝΟΥ·ΔΥΩ | ÑΤЄΡЄϹΝΔΥЄ | 5 ΠЄΤΡΟCΔϹϩΜΟΟϹ | ΔϤ†ΤΟΟΤ̄ЄΔЄ | ΔϤΤΟΥΝ⌊ΟϹ⌋Ϲ· | ΔΥΩΔϤΜΟΥΤЄЄ | ΝЄΤΟΥΔΔΒΜÑ | 10 ΝЄΧΗΡΔ·ΔϤ | ΤΔϩΟЄΡΔΤϹΝΔΥ | ЄϹΟÑϩ̄·ΠΔΪ | v.42 ΩΩΠЄЄϤΟΥΟΝϩ̄ | ЄΒΟΛϩÑЄΙΟΠΠΗ | 15 ΤΗΡϹ·ΔΥΩΔϩΔϩ | ΠΙϹΤЄΥЄЄΠΧΟЄΙϹ | v.43 ΔϹΩΨΩΠЄΔЄ | ЄΤΡЄϤΒΩÑϩΔϩ | ΝϩΟΟΥϩÑЄΙΟΠΠΗ | 20 ϩΔϩΤÑΟΥΔΧЄ | ϹΙΜΩΝΠΒΔΚ | ΩΔΡ ξ= | ΚΘ 10.1 ЄΟΥÑΟΥΡΩ | ΜЄΔЄϩÑΚΔΙ | 25 ϹΔΡΙΔЄΠЄϤ | ΡΑΝΠЄΚΟΡΝΗ

(K 9117 Fortsetzung) № 150 b

Ϛ = N̄H = Pagina 58 der Handschrift.

Acta Apostol.	λιοcoyϚεκατον	1	N̄τερεϚϐωωτ	(X. 4)
X. 1	ταρχοcεϐολϚN̄		ΔεεϚoyνεϚραϚ	
	τεcπιρhετoy		ϡϤρϚoτεπε	
	μoyτεερocϫε		ϫaϚϫεoy[πετ]	
v. 2	τϚιταλικhεyε	5	ωoοππϫoε[ιc]	
	cεϐhcπεεϤρϚo		πεϫaϚϫεo[y	
	τεϚhτ̄Ϛm̄		πετωoοπ	
	πνo[y]τεμN̄		πϫoειcπ[εϫaϚ	
	πεϤhιτhρ̄Ϛ		ΔενaϤϫ[ενεκ	
	εωaϤρϚaϚm̄	10	ωλhλ[ayω	
	μN̄τNaμN̄		νεκμν[τNa	
	πλaocayωεϤ		ayϐωκ[εϚραϊ	
	coπc̄m̄πνoyτε		ερπμεεy[ενακ	
	N̄oyoειωNιμ		m̄πνoyτ[ε	
v. 3	aϤNayεyϚoρo	15	τεNoyϐεμ[aϫooy	v. 5
	μaϚN̄oyωNϚ		εϚραιεειoπ[πh	
	εϐoλm̄πNay		NττN̄Nooy	
	N̄ϫπ̄ψιτεm̄		N̄caciμωN	
	πεϚooy· oyaϚ		πεωaymoyτ[ε	
	γελοϕ sic N̄τε	20	ϫεπετροcεϤ	
	πνoyτεaϤ		oyhϚϚaϚτN̄	v. 6
	ϐωκεϚoyN		oyaϫεciμωN	
	ωaροϤ· ayω		πϐaκωaρ·	
	πεϫaϤNaϤ		πaιερεπεϤhï	
	ϫεκoρNhλιε	30		

K 9061 № 151 a

Pergamentblatt, mittelfein, 33:27 cm Rand oben 3 cm unten 5 cm an der Innenseite 3 cm an der Aussenseite 6 cm Intercolumnium 2·5 cm Rastriert auf der Fleischseite. Schrift auf den Linien. Prof. Krall notierte: „Apost. 16, 18"

Fleischseite.

Acta Apostolorum XVI 15-31

16.15 ΠΙCΤΗ̄ΛΗ̄ΠΧΟ
ΕΙC. ΔΜΗΕΙΤΗ̄Ν
ΕϚΟΥΝΝ̄ΤΕΤΪΝ
ϢΩΠΕϚΗ̄ΠΔΗΪ·
ΔΥΩΔCCΩΚ̀ΪΙ
ΜΟΝΝ̄ΧΝΔϚ· +
v.16 ΔCϢΩΠΕΔΕΕΝ
ΝΑΒΩΚΕϢΛΗΛ
ΟΥΩϢΕΕΡΕϢΗΜ
ΕΡΕΟΥΠ̄Ν̄Δ̄ Ν̄
ΡΕϘϢΙΝΕϚΙΩ
ΩCΔCΤΩΗ̄Τ̀Ε
ΡΟΝ· ΤΔΪΝΕC†
Ν̄ϚΕΝΝΟϬ̄Ν̄ϚΟ
Μ̄Ν̄ΙΤ̄Ν̄ΝΕCΧΙCΟ
ΟΥΕΕCϢΙΝΕ·
v.17 ΤΔΪ ΔΕΝΕΔCΟΥΔ
Ϛ̄C̄Ν̄CΔ ΠΔΥΛΟC
ΝΗ̄ΜΜΑΝΙΔCΩϢ̀
ΕΒΟΛΕCΧΩ Η̄̆
ΜΟCΧΕΝΕ̈ΙΡΩ
ΜΕΝ̄ϚΗ̄ϚΔΛΝΕ:
Η̄̆ΠΝΟΥΤΕ, ΕΤ
ΧΟCΕ· ΕΥΤΔϢΕ
ΟΘΙϢΝΑΝΝ̄ΤΕ
ϚΙΗ̄Η̄̆ΠΟΥΧΔΪ·
v.18 ΝΔΪ ΔΕΝΕCΕΙΡΕ
Η̄̆ΜΟϘΠΕΝ̄ϚΔ̀
Η̄̆ϚΟΟΥ· Ν̄ΤΕ
ΡΕϘϚΟΧ̄ϚΔΕ
Ν̄ϬΙΠΑΥΛΟCΔϘ
ΚΟΤ̄ϘΠΕΧΔϘΗ̄̆
ΠΕΠ̄ΝΔΧΕϕΠΑ
ΡΑΤ ΓΕΙΛΕΝΙΔΚ

1 ΒΟΛΗ̄ϚΗ[Τ̄]C· ΔΥ (16.18)
ϢΗ̄ΝΤΕΥΝΟΥΕ
Τ̄Η̄ΜΔΥ· ΔϘΕΪ̈Ε
— ΒΟΛΗ̄ϚΗΤ̄C· [Ν̄] v.19
5 ΤΕΡΟΥΝΑΥΔΕ[Ν̄]
ϬΙΝΕCΧΙCΟΟΥ[Ε]
ΧΕΔCΒΩΚΗ̄̆ΤΟ
ΟΤΟΥΗ̄̆ϬΙΘΕΛ
ΠΙCΗ̄̆ΠΕΥϚΩΒ·
10 ΔΥΔ[Μ]ΔϚΤΕΗ̄̆ΠΔΥ
ΛΟϘΗ̄̆ΝCΙΛΔC
ΔΥCΩΚΗ̄̆ΜΟΟΥ
ΕΤΔΓΟΡΔΗ̄̆Η̄̆Δ
ϚΡΗ̄̆ΗΔΡΧΩΝ·
15 ΔΥΩΔΥΧΙΤΟΥΕ v.20
ΡΑΤΟΥΗ̄̆ΝΕCΤΡΔ
ΤΗΓΟCΕΥΧΩΗ̄̆
ΜΟCΧΕΝΕ̈ΙΡΩ
ΜΕϚΕΝΪΟΥΔΔΪ̈
20 ΝΕ. CΕϢΤΟΡΤ̄Ρ̄
Η̄̆ΤΕΪ̈ ΠΟΛΕΙC
ΔΥΩCΕΤΔϢΕΟ v.21
ΕΙϢΗ̄̆ϚΕΝCΩΝ̄Τ·
ΕΝCΤ̄ΟΝΔΗ̄̆ΔΝ
ΕΧ[ΙΤΟΥ]ΗΕΔΔΥ·
25 ΕΔΝΟΝ̀ϚΕΝΡΩ
ΜΕΗ̄̆ϚΡΩΜΔΙΟC
ΔΟΥΜΗΗϢΕ[Δ]Ε v.22
ΕΝΔϢΩϢΠΩΤ
ΕϚΡΔΪ̈ΕΧΩΟΥ·
30 ΔΥΩΝΕCΤΡΔΤΗ
ΓΟCΔΥΠΕϚΝΕΥ
ϚΟΕΙΤΕ· ΔΥΩ
ΔΥΟΥΕϚCΔϚΝΕ

(K 9061 Fortsetzung) ⁘ № 151 b

(16.18) l. 33 ϩ̄ⲙⲡⲣⲁⲛⲛ̄ⲓⲥⲡⲉ — ⲉϩⲓⲟⲩⲉⲉⲣⲟⲟⲩ (16.22)
ⲭ̄ⲥⲉⲧⲣⲉⲕⲉⲓⲉ — ⲛ̄ϩⲉⲛⲃⲉⲣⲟⲟⲃ

Acta Apostol. xvi. Haarseite.

v.23 ⲁⲩⲱⲛ̄ⲧⲉⲣⲟⲩⲭ̄[ⲛⲁ] — ⲁϥⲧⲱⲟⲩⲛⲇⲉⲛ̄ 16.27
ϩⲁϩ̀ⲛ̄ⲥⲏⲱⲩⲉⲁⲩ· — [ⲃ]ⲓⲛⲉⲧϩⲓⲭ̄ⲙⲡⲉ
ⲛⲟⲭⲟⲩⲉⲡⲉⲱⲧⲉ — ⲱⲧⲉⲕⲟ̄ⲁⲩⲱⲛ̄
ⲕⲟ̄. ⲉⲁⲩⲡⲁⲣⲁⲅ — ⲧⲉⲣⲉϥⲛⲁⲩ⸗ⲉⲛ
ⲅⲉⲓⲗⲉⲙ̄ⲡⲉⲧϩⲓ — ⲣⲟ̄· ⲙ̄ⲡⲉⲱⲧⲉⲕⲟ̄
ⲭ̄ⲙⲡⲱⲧⲉⲕⲟ̄ — ⲉⲩⲟⲩⲏⲛ· ⲁϥⲧⲉ
ⲉϩⲁⲣⲉϩⲉⲣⲟⲟⲩ — ⲕ̄ⲙ̄ⲧⲉϥⲥⲏⲥⲉ
v.24 ϩ̄ⲛⲟⲩⲱⲣ̄ⲭ̄· ·ⲛ̄ — ⲉⲁϥⲉⲓ̄ⲉϥⲛⲁϩⲟ
ⲧⲟϥⲁⲉⲉⲁϥⲭ̄ⲧ — ⲧⲃⲉϥ· ⲉϥⲙⲉⲉⲩⲉ
ⲛ̄ⲟⲩⲡⲁⲣⲁⲅⲅⲉ — ⲭⲉⲁⲛⲉⲧⲙⲏⲣ
ⲗⲉⲓⲁⲛ̄ⲧⲉⲓ[ⲙ]ⲓⲛⲉ — ⲡⲱⲧ'ⲉⲃⲟⲗ·
ⲁϥⲛⲟⲭⲟⲩⲉⲡⲉ — ⲡⲁⲩⲗⲟⲥⲁⲉⲁϥ v.28
ⲱⲧⲉⲕⲟ̄ⲉⲧϩⲓ — ⲙⲟⲩⲧⲉⲉⲣⲟϥ
ϩⲟⲩⲛ· ⲁⲩⲱⲛⲉⲩ — ϩ̄ⲛⲟⲩⲛⲟⲃⲛ̄ⲥⲙⲏ̄
ⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ⸗ⲁϥ — ⲉϥⲭⲱⲗⲙ̄ⲟⲥ·
ⲧⲁⲭⲣⲟⲟⲩϩ̄ⲛ̄ⲟⲩ — ⲭⲉⲙ̄ⲡⲣ̄ⲣ̄ⲗⲁⲁⲩ
v.25 — ⲱⲉ: ϩ̄ⲛⲧⲡⲁ — ⲛⲁⲕⲙ̄ⲡⲉⲑⲟⲟⲩ·
ⲱⲉⲇⲉⲛ̄ⲧⲉⲩⲱⲏ — ⲧⲛ̄ⲙ̄ⲡⲉⲓⲙⲁ̀ⲅⲁⲣ
ⲡⲁⲩⲗⲟⲥⲙ̄ⲛ̄ⲥⲓ — ⲧⲏⲣⲛ̄· ⲁϥⲭ̀ⲓⲇⲉ v.29
ⲗⲁⲥⲛⲉⲩⲱⲗⲏⲗ — ⲛ̄ⲟⲩⲕⲱϩ̄ⲧ⸗ⲁϥ
ⲡⲉ·ⲁⲩⲱⲛⲉⲩ — ⲡⲱⲧ'ⲉϩⲟⲩⲛ
ⲥⲙⲟⲩⲉⲡⲛⲟⲩ — ⲁⲩⲱⲁϥⲡⲁϩⲧ̄ϥ
ⲧⲉ· ⲛⲉⲩⲥⲱⲧⲙ̄ — ϩⲁⲣⲁⲧ̄ϥ ⲙ̄ⲡⲁⲩ
ⲇⲉⲉⲣⲟⲟⲩⲛ̄ⲃⲓ — ⲗⲟⲥⲙ̄ⲛ̄ⲥⲓⲗⲁⲥ
v.26 ⲛⲉⲧⲙⲏⲣ· ⲁⲩⲱ — ⲉϥⲥⲧⲱⲧ· ⲁⲩ v.30
ϩ̄ⲛⲟⲩⲱⲥⲛⲉ̀ⲁⲩ — ⲱ̀ⲁϥⲛ̄ⲧⲟⲩ⸗ⲉ
ⲛⲟⲃⲛ̄ⲕⲙ̄ⲧⲟ̀ — ⲃⲟⲗⲡⲉⲭⲁϥⲛⲁⲩ
ⲱⲱⲡⲉ· ϩⲱⲥ — ⲭⲉⲛⲁⲭⲓⲥⲟⲟⲩⲉ·
ⲧⲉⲛ̄ⲥⲉⲛⲁⲉⲓⲛ — ⲟ̄ⲩⲡⲉⲧⲱⲱⲉ
ⲛ̄ⲃⲓⲛ̄ⲥⲛ̄ⲧⲉⲙ̄ — ⲉⲣⲟⲩⲉⲁⲁϥⲭⲉⲉ
ⲡⲉⲱⲧⲉⲕⲟ̄· ⲁⲛ — ⲉⲓⲉⲟⲩⲭⲁⲓ̈· ⲛ̄
ⲣⲟ̄ⲇⲉⲧⲏⲣⲟⲩ — ⲧⲟⲟⲩⲇⲉⲡⲉⲭⲁⲩ
ⲟⲩⲱⲛⲛ̄ⲧⲉⲩ — ⲛⲁϥⲭⲉⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉ
ⲛⲟⲩ· ⲁⲩⲱⲙ̄ⲙ̄ⲣ — ⲉⲡⲭⲟⲉⲓⲥⲓ̄ⲥⲡⲉ
ⲣⲉⲛ̄ⲟⲩⲟⲛⲛⲓⲙ — ⲭ̄ⲥⲁⲩⲱⲕⲛⲁⲟⲩ
ⲁⲩⲃⲱⲗⲉⲃⲟⲗ — ⲭⲁⲓ̈ⲛ̄ⲧⲟⲕ̀ⲁⲩⲱ

K 9049

№ 152 a

Pergament, mittelfein, 31:24 cm Rand oben 4 cm unten 3·5 cm an der Innenseite 3·5 cm an der Aussenseite 4 cm. Intercolumnium 2·5 cm. Nur die Rahmenlinien der Columnen, nicht die Zeilenlinien sind vorliniert (nicht geritzt). Prof. Krall notierte: „Agrost. 19.1"

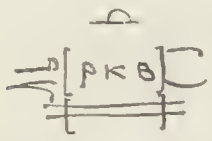
Pagina 121 der Handschrift.

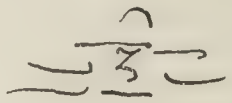
ρκα
ϑ
19.1

Acta Apost.	ταμοσχῆουωρᾱ	1	παυλο[ς]ας	
xviii. 26 –	ετεζιηλῡπνου		μεωτῆςαετ	
xviiii. 9	τε·ανεςνηυ		ζῡττχιςεας	
	δεπροτρεπε		ειετεφυςος·	
	ῡμοσεζναςε	5	ασζε≠εζενμα	
	βωκεταχαια		θητηςμμαυ	
	αγωαυςζαιῆ		πεχαςχενας	v.2
	νεςνηγεωοπᾱ		χ[ε]ντερετε	
	ερουγῆτερες		τ[ν]π¡ς¸τευε	
	ειδεῑμαγας	10	εατετῆχι	
	ταασεπεζογο		πνᾱεφογαᾱβ	
	ῆνενταγπις		ῆτοουδ[επ]ε	
	τευεζῆτεχα		χαγνας[χ]εῡ	
v. 28	ρις· νεφχπιο		πενςωτῡ[ρω]	
	γαρῆνιουδαϊ	15	χεωαρεο[γον]	
	εματεζῆου		χιπνᾱ[εφογ]	
	παρρησια·εφ		ᾱᾱβ·[πεχαφ]	v.3
	ταμοῑμοογ		ναγ[χεῆτα]	
	εβολζῆνεγρα		α τετ[ῆχιβαπ]	
	φηχεῖςπεπε	20	τ[ιςμαβεενιμ]	
	χ̄ς̄ αc	ζβ	π[εχαγχεῆ]	
	ωωῖπεδεερεα		τ[ανχιβαπτι]	
	πολλωνζῆ		[cμαῆιωζαν]	
	κουριηθος		[νης·	

(K 9049 Fortsetzung)

Nr. 152



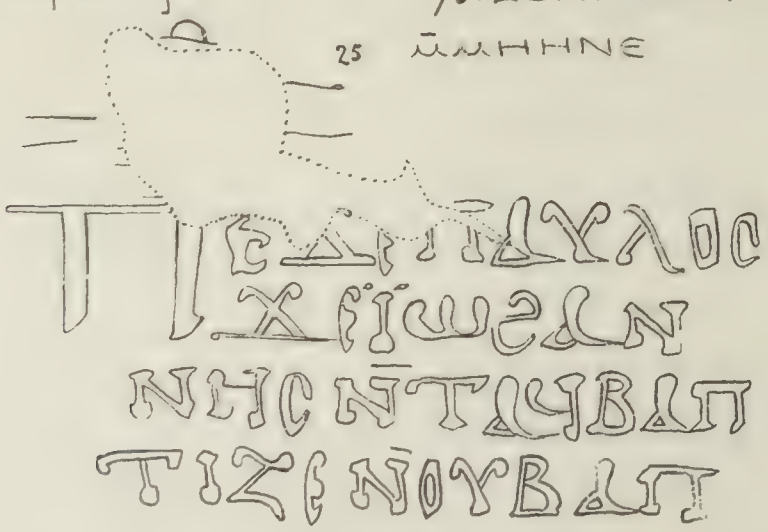


Pagina 122 der Handschrift

Acta Apostol. XIX.

v.4	ΠΕΧΕΠΑΥΛΟC	1	ΝΕΥΜΕϹΜΝ̄Τ	19.7
	ϹΕΙΙΩϹΑΝ		ϹΝΟΟΥϹΝ̄ρωΜΕ	
	ΝΗϹΝ̄ΤΑϹΥΒΑΠ		Π[Ε·] ΑΥΩΝ̄ΤΕ	v.8
	ΤΙϹΕΝ̄ΟΥΒΑΠ		ρΕϥΒωΚΕϹΟΥΝ	
	ΤΙϹΜΑΜ̄ΜΕΤΑ	5	ΕΤϹΥΝΑΓωΓΗ	
	ΝΟΙΔΕϥ̄ϧωΛ̄		ΝΕϥΠΑρρΗϹΙΑ	
	ΜΟϹΜ̄ΠΛΑΟϹ		ϹΕΜ̄ΜΟϥΝ̄	
	ϧΕΚΑϹΕΥΕΠ̣ΙϹ		ωΟΜΝ̄ΤΝ̄ΕΒΟΤ	
	ΤΕΥΕ·ΠΕΤ[Ν]ΗΥ		ΕϥωΔϧΕΔΑΥω	
	ΜΝ̄Ν̄ϹωϥΕΤ̣Ε	10	ΕϥΠΙΘΕΜ̄ΜΟΟΥ	
v.5	ΠΑΙΠΕΪϹ ΝΤΕ		ΕΤΒΕΤΜ̄ΝΤΕ	
	ΡΟΥϹωΤΜ̄ΔΕ·		ΡΟΜ̄ΠΝΟΥΤΕ	
	ΑΥϧΙΒΑΠΤΙϹ		ΝΤΕΡΕϹΟΕΙΝΕ	v.9
	[ΜΦΕΠΡΑΝ̄		ΔΕΝ̄ωΟΤΝ̄	
	[Π Δ]ΟΕΙϹΪϹ ΠΕϧϹ	15	ϹΗΤΑΥωΑΥΡ	
v.6	[ΑΥωΝ̄]ΤΕΡΕΠΑΥ		ΑΤϹωΤΜ̄ΕΥ	
	[ΛΟϹΚΑ]ΒΙϧΕ		ϧΙΟΥΑΕΤΕϹΙΗ	
	[ϧωΟΥΔ]ΠΕΠΝΑ		Μ̄ΠΕΜΤΟΕΒΟΛ	
	[ΕΙΕϹΡΑΙΕϧ]ωΟΥ		Μ̄ΠΜΗΗωϵ	
	[ΝΕΥωΔϧΕΔ]Ε	20	ΑϥϹΑϹωϥΕΒΟΛ	
	[ϹΝ̄ΙϹΕΝΚΕΑϹ]ΠΕ		Μ̄ΜΟΟΥΑΥωΑϥ	
	[ΑΥωΝΕΥΠΡΟΦΗ]		ΠΡ̄ϧΜΜΑΘΗ	
v.7	[ΤΕΥΕΝΤΟΟΥ]		ΤΗϹΕΡΟΟΥΕϥ	
	[ΔΕΤΗΡΟΥ]		ωΔϧΕΝ̄Μ̄ΜΑΥ	
		25	Μ̄ΜΗΗΝΕ	

19.4



K 9008-9012 zusammengefunden von Prof. Krall № 153 a

Eine Lage von vier Blättern und ein Blatt einer Pergamenthandschrift, deren Aussenrand durch Verklebung mit Papier ausgebessert ist, auf dem auch die fehlenden Buchstaben aufgetragen wurden. 32·5 : 24 cm Rand oben 2 cm unten 1.2 cm an der Innenseite 3 cm. Auf der Fleischseite sind Linien und der Rahmen der Columnen rastriert.

Acta Apostolor. 13_{25} $16_{16,}$ 22_{25}-23_{18} 1. Blatt Recto, Fleischseite

13.29 ΔΥΩΔΥΚΑΔΑϛ N̄ΟΥΤΑΦΟC
v.30 ΠΝΟΥΤΕΔΕΔϛΤΟΥΝΟC̄ϛ
v.31 ΕΒΟΛϩN̄ΝΕΤΜΟΟΥΤΠΑΪN̄
ΤΑϛΟΥΩΝ̄ϩΕΒΟΛN̄ϩΑϛ
ΝϩΟΟΥ N̄ΝΕΝΤΑΥΒΩΚ
ΝΜΜΑϤΕΒΟΛϩN̄ΤΓΑΛΪ
ΛΑΙΔΕϩΡΑΙΕΘΙΛΗ M̄ΜΝΔΪ
ΤΕΝΟΥΕΥΩϥΟΟΠΝΑϤΜ́
v.32 ΜΝΤΡΕN̄ΝΑϩΡN̄ΠΛΔΟC
ϒΩΔΝΟΝϩΩΩΝ
ΤN̄ΝΕΥΑΓΓΕΛΙΖΕΝΗ
ΤN̄ M̄ΠΕΡΗΤΝ̄ΤΑϤ
ϣΩΠΕN̄ΝΑϩΡN̄
ΝΕΝΕΙΟΥΕ ΧΕΑΠΝΟΥ
ΤΕΧΟΚ̄ϤΕΒΟΛN̄ΝΕΥϣΗ
ρΕΕΔϤΤΟΥΝΟΥ sic CΝΑΝ M̄
v.33 ΠΧΟΕΪC IC̄ ΠΕΧC̄N̄ΘΕΕΤ
CHϩϩM̄ΠΜΕϩCΝΑΥM̄
ψΑΛΜΟC ΧΕN̄ΤΟΚΠΕΠΑ
ϣΗΡΕΔΝΟΚΑΪ ΧΠΟΚ M̄
v.34 ΠΟΟΥΧΕΔϤΤΟΥΝΟC̄Ϥ
ΕΒΟΛϩN̄ΝΕΤΜΟΟΥΤΝ̄Ϥ
sic
ΝΑΤC̄ΤΟϤΔN̄ΕΠΤΑΚΟ
ΔϤΧΟΟC N̄ΤΕΪϩΕΧΕ+ΝΑ+
ΝΗΤN̄ ΝΕΤΟΥΑΑΒN̄
v.35 ΔΑΥΕΙΔΕΤN̄ϩΟΤ· ΧΕϤ
ΧΩΟΝM̄ΜΟϩN̄ΚΕΜΑ
ΧΕN̄ΝΕΚ+M̄ΠΕΚΠΕ
ΤΟΥΑΑΒΕΤΡΕϤΝΑΥΕΠΤΑ
v.36 ΚΟ — ΔΑΥΕΙΔΓΑΡϩN̄
(l. ΓΕΝΕΑ)
ΤΕϤΓ CΗΕΑΔϤϣM̄ϣΕ

ΕΒΟΛϩΙΤM̄ΠΕΙC̄ΕΤ‖Α (13.38)
ψΕΟΕΙϣΝΗΤΝΜΠΚ‖ωε
ΒΟΛN̄ΝΕΤN̄ΝΟΒΕ-‖[ΑΥΩ v.39
ϩωΒΝΪΜΕΤΕM̄ΠΕ‖ΤΕ[ϣ]
5 ΒM̄ΒΟΜΕΤΜΑΪΟΕΒ‖ΟΛ
N̄ϩΗΤΟΥϩM̄ΠΝΟ‖ΜΟC
M̄ΜϣΥCΗC · ΟΥΦN
ΝΪΪΜΕΤΝΑΠΙCΤΕΥ‖ΕΥ
ΠΑΪCΕΝΑΤΜΑΙΟΟΥ-‖Βω v.40
10 ϣΤΔΕM̄Π̄ΡΤΡΕΠΕΝ‖ΤΑΥ
ΧΟΟϤΙΤM̄ΠΕΠΡΦΦΗ
ΤΗCΕΙΕϩΡΑΪΕΧω‖ΓN̄
ΧΕΑΝΑΥN̄ΚΑΤΑΦ‖ΟN[Ι] v.41
ΤΗCN̄ΤΕΤN̄ΔϣΤ‖ΤΗ
15 ΡΕN̄ΤΕΤN̄ΤΑΚΟΧ‖+NN
ΡΟΥϩωΒΑΝΟΚϩN̄ ΝΕ
ΤN̄ϩΟΟΥ- ΟΥϩωΒ N̄ ΤΕ
ΤN̄ΠΪCΤΕΥΕΕΡΟϤΕ‖Ρ
ωΑΝΟΥΑΧΟΟϤΕΡω‖ΓN̄
20 ΥΝΗΥΔΕΕΒΟΛ· ΑΥ‖[CΠ] v.42
CωΠϤΕΤΡΕ[ϤΧω‖Ε]Ρ[Ο]
ΟΥN̄ΝΕΙωΑΧΕ[ ]ϩN̄
ΠΚΕCΑΒΒΑΤΟΝΕΤ‖[ΝΗΥ
N̄ΤΕΡΕΤCΥΝΑΓω‖[ΓΗ] v.43
25 ΔΕΤωΟΥΝC̄ΑΥΑϩΟ‖ΥΝ
ϚΙΟΥΛΗΗωΕN̄ΙΟ‖ΥΔΑΙ
ΜN̄ΝΕΠΡΟCΥΛΥΤ[ΗC
ΕΤω M̄ωΕN̄CΑΠΑΥ[ΛΟC
ΜN̄ΒΑΡΝΑΒΑC· N̄[ΤΟ
ΟΥΔΕΔΥΦΑΧΕN̄ΜΜΑΥ
ΑΥΩΑ[ΓΠΙΘΕΜΜΟΟΥΕ

(K 9008 { *Fortsetzung*) *I. Blatt Recto* **No. 153 b**

13.36 / ⲙ̄ⲡⲟⲩⲱⲱⲡⲙ̄ⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉ ⲁⲥⲛ̄ⲛ̄ⲕⲟⲧⲕⲛⲛⲁ
v.37 om. ⲥⲣⲛ̄ⲛⲉⲫⲉⲓⲟⲧⲉⲁⲩⲱⲁⲥ
v.38 ⲛⲁⲩⲉⲡⲧⲁⲕⲟ / ⲙⲁⲣⲉⲫ
ⲟⲩⲱⲛ̄ⲥⲃⲉⲛⲏⲧⲛ̄ⲉⲃⲟⲗ
ⲛ̄ⲣⲱⲙⲉⲛⲉⲥⲛⲏⲩⲝⲉ

ⲧⲣ[ⲉⲩⲃⲱⲥⲛ̄ⲧⲉⲭⲁⲣⲓⲥ] (v. 43)
[ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ·
ⲥ̀ⲯⲡⲕⲉⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛⲁⲉ 13.44
35 [ⲥⲭⲉⲇⲟⲛⲧⲡⲟⲗⲓⲥⲧⲏⲣ̄ⲥ
[ⲁⲥⲥⲱⲟⲩⲥⲉⲥⲟⲩⲛⲉ
[ⲥⲱⲧⲙ̄ⲉⲡⲱⲁⲭⲉⲙ̄ⲡⲭⲟⲉⲓⲥ]

Acta Apostolorum *I. Blatt Verso*

13.45 [ⲛⲓ]ⲟⲩⲇⲁⲓⲇⲉⲛ̄ⲧⲉⲣⲟⲩⲛⲁⲩ
ⲉⲡⲙⲏⲏⲱⲉⲁⲩⲙⲟⲩⲥⲛ̄
ⲕⲱⲥⲁⲩⲱⲁⲩ ⲫ ⲟⲩⲃⲉⲛⲉ
ⲧⲉⲣⲉⲡⲁⲩⲗⲟⲥⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲟⲩ
v.46 ⲉⲩⲭⲓⲟⲩⲁ · ⲡⲁⲩⲗⲟⲥⲇⲉ
ⲙ̄ⲛ̄ⲃⲁⲣⲛⲁⲃⲁⲥⲁⲩⲡⲁⲣⲣⲏ
ⲥⲓⲁⲭⲉⲙ̄ⲙⲟⲟⲩⲡⲉⲭⲁⲩ
ⲛⲁⲩⲭⲉⲛⲉⲟⲩⲁⲛⲁⲅⲕⲁⲓ̈
ⲟⲛⲡⲉⲉⲭⲱⲛⲏⲧⲛ̄ⲙ̄
ⲡⲱⲁⲭⲉⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲛ̄
ⲱⲟⲣⲡ̄· ⲉⲡⲓ̈ⲇⲏⲧⲉⲧⲛ̄
ⲛⲟⲩⲭⲉⲙ̄ⲙⲟⲥⲉⲃⲟⲗⲙ̄
ⲙⲱⲧⲛ̄ⲁⲩⲱⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄
ⲕⲣⲓⲛⲉⲙ̄ⲙⲱⲧⲛ̄ⲁⲛ
ⲭⲉⲧⲉⲧⲛ̄ⲙ̄ⲡⲱⲁⲙ̄ⲡⲱ
ⲛⲥ̀· ⲉⲓ̈ⲥⲭⲏⲏⲧⲉⲧⲛ̄
ⲛⲁⲕⲟⲧⲛ̄ⲉⲥⲣⲁⲓ̈ⲉⲛⲥⲉ
v.47 ⲑⲛⲟⲥⲧⲁⲓⲅⲁⲣⲧⲉⲑⲉⲛⲧⲁ
ⲧⲉⲅⲣⲁⲫⲏⲭⲟⲟⲥⲭⲉⲁⲓ̈ⲕⲱ
ⲙ̄ⲙⲟⲕⲛ̄ⲟⲩⲟⲉⲓⲛⲛⲛ̄ⲥⲉ
ⲑⲛⲟⲥⲉⲧⲣⲉⲕⲱⲱⲡⲉⲉⲩ
ⲟⲩⲭⲁⲓ̈ⲱⲁⲁⲣⲁ sic ⲭⲛ̄ⲙⲡⲕⲁⲥ
v.48 ⲛ̄ⲥⲉⲑⲛⲟⲥⲁⲉⲛ̄ⲧⲉⲣⲟⲩⲥⲱ
ⲧⲙ̄ⲙⲁⲩⲣⲁⲱⲉ· ⲁⲩⲱⲁⲩⲫ
sic ⲟⲟⲩⲙ̄ⲡⲱⲁⲭⲉⲙ̄ⲡⲭⲟ
[ⲉⲓ]ⲥ̄ⲁⲩⲱⲁⲩⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉⲛ̄
[ⲃⲓ]ⲏⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲧⲟⲱⲟⲩⲉⲡⲱ
v.49 [ⲛ]ⲥⲱⲁⲉⲛⲉⲥⲡⲱⲁⲭⲉⲇⲉ
[ⲙ̄ⲡ]ⲧⲭⲟⲉⲓⲥⲛ̄[ⲉ]ⲥⲙⲟⲟⲱⲉ
[ⲡⲉⲥⲛ̄ⲧⲉⲭⲱⲣⲁ]ⲧⲏⲣⲥ·
v.50 [ⲛ̄ⲓⲟⲩⲇⲁⲓ̈ⲁⲩⲧ]ⲉⲃⲥ̄ⲛⲉⲥⲓ̈
ⲙⲉⲛ̄ⲣⲙⲙⲁⲟⲉⲧⲱⲡⲙ̄
[ⲱⲉⲁⲩⲱⲛⲛⲟⲃⲛ̄ⲣⲫ
[ⲙⲉⲛ̄ⲧⲡⲟⲗⲓⲥⲁⲩⲧⲟⲩⲛ]ⲉⲥ
[ⲟⲩⲇⲓⲱⲅⲙⲟⲥⲉⲥⲣⲁⲓⲉⲭⲛ̄
[ⲡⲁⲩⲗⲟⲥⲙ̄ⲛ̄ⲃⲁⲣⲛⲁⲃⲁⲥ]
[ⲁⲩⲱⲁⲩⲛⲟⲭⲟⲩⲉⲃⲟⲗ]

1 ⲥ̄ⲛⲛⲉⲩⲧⲟⲱ / ⲛ̄ⲧⲟⲟⲩ 13.51
ⲇⲉⲁⲩⲛⲉⲥⲡⲱⲟⲉⲓⲱⲛ̄ⲛⲉⲩ
ⲟⲩⲣⲏⲏⲧⲉⲉⲥⲣⲁⲓⲉⲭⲱⲟⲛ
ⲁⲩⲉⲓⲉⲥⲣⲁⲓⲉⲥⲓⲕⲟⲛⲓⲟⲥ
5 ⲙ̄ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥⲇⲉⲁⲩⲙⲟⲩⲥ v.52
ⲛ̄ⲣⲁⲱⲉⲥⲓⲡⲛ̄ⲇⲉⲥⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲇ ⲥⲱⲱⲡⲉⲇⲉⲟⲛⲕⲁⲧⲁⲧⲧⲉⲩ 14.1
ⲥⲱⲛ̄ⲧⲉⲧⲣⲉⲩⲃⲱⲕⲉ
ⲥⲟⲩⲛⲉⲧⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲏ
10 ⲛ̄ⲛⲓⲟⲩⲇⲁⲓ̈ⲛⲥⲉⲱⲁⲭⲉⲛ̄
ⲧⲉⲓⲥⲉ / ⲥⲱⲥⲧⲉⲛ̄ⲧⲉ
ⲟⲩⲙⲏⲏⲱⲉⲉⲛⲁⲱⲱⲥ
ⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉⲉⲃⲟⲗⲥⲛ̄ⲛⲓⲟⲩ
ⲇⲁⲓ̈ⲙⲛ̄ⲛ̄ⲥⲉⲗⲗⲏⲛ, ⲛⲓ v.2
ⲟⲩⲇⲁⲓ̈ⲇⲉⲛ̄ⲧⲟⲟⲩⲉⲧⲉⲙ̄
15 ⲡⲟⲩⲛⲁⲥⲧⲉ· ⲁⲩⲧⲱ
ⲟⲩⲛⲁⲩⲙⲟⲩⲕⲥ̄ⲛ̄ⲛⲉ·ⲯⲩ
ⲭⲏⲛ̄ⲛ̄ⲥⲉⲑⲛⲟⲥⲉⲥⲟⲩⲛⲉ̄ v.3
ⲛⲉⲥⲛⲏⲩⲁⲩⲣⲟⲩⲛⲟⲃⲇⲉⲙⲙⲁⲩⲉⲩⲡⲁⲣ
20 ⲣⲏⲥⲓⲁⲭⲉⲙ̄ⲙⲟⲟⲩⲉⲥⲣⲁⲓ̈
ⲉⲭⲙ̄ⲡⲭⲟⲉⲓⲥⲡⲁⲓⲉⲧⲣ̄
ⲙ̄ⲛ̄ⲧⲣⲉⲙ̄ⲡⲱⲁⲭⲉⲛ̄
ⲧⲉⲥⲭⲁⲣⲓ̈ⲥⲉⲧ ⲫ ⲛ̄ⲥⲉⲛ
ⲙⲁⲉⲓ̈ⲛⲙⲛ̄ⲥⲉⲛⲱⲡⲏ
25 ⲣⲉⲉⲧⲣⲉⲩⲱⲱⲡⲉⲉⲃⲟⲗ
ⲥⲓⲧⲛ̄ⲛⲉⲩⲃⲓⲭ. ⲁⲡⲙⲏ v.4
Ⲏⲱⲉⲇⲉⲛ̄ⲧⲡⲟⲗⲓⲥⲡⲱⲱ
ⲁⲩⲱⲥⲟⲓⲛⲉⲙⲉⲛⲛⲉⲩ
ⲱⲟⲟⲡⲡⲉⲙⲛ̄ⲛ̄ⲓⲟⲩⲇⲁⲓ̈
30 ⲥⲉⲛⲕⲟⲟⲩⲉⲇⲉⲙⲛ̄ⲛⲁ
ⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ· ⲛ̄ⲧⲉⲣⲟ v.5
ⲡⲉⲩⲟⲓ̈ⲇⲉⲛ̄ⲃⲓⲛ̄ⲓⲟⲩ
ⲇⲁⲓⲙⲛ̄ⲛ̄ⲥⲉⲑⲛⲟⲥ
ⲁⲩⲱⲛⲉⲩⲁⲣⲭⲱⲛⲉ
35 ⲧⲣⲉⲩⲥⲟⲱⲟⲩ / ⲁⲩⲱⲛ̄
ⲥⲉⲥⲓⲱⲛⲉⲉⲣⲟⲟⲩⲁⲩⲉⲓ̈ v.6
ⲙⲉ >> ⲁⲩⲱⲁⲩⲡⲱⲧ

(K 9008 f. *Fortsetzung*) *Nr. 153 c*

Acta Apostol. XIIII *II. Blatt Recto*

(v.6) ЄΣΡΑΙЄΛΠΟΛῚϹΝ̄ΤΛΥΚΑ
ΟΝΙΑ / ΛΥϹΤΡΑΜΝΤЄΡ
ΒΗΑΥΩΤΠЄΡΙΧΩΡΟϹ
v.7 ΑΥΩΝЄΥЄΥΑΓΓЄΛΙΖ̣Є
ϛ̄ΠΜΑЄΤ̄ΜΑΥ. ——
v.8 ЄΥΝ̄ΟΥΡΩΜЄΔЄ
ϛ̄ΝΛΥϹΤΡΑΝΒΩΒ
ЄΝЄϥΟΥΡΗΗΤЄ
ЄϥΣΜΟΟϹЄΥΒΑΛЄ
ΠЄΧΙΝЄϥϛ̄ΝΖΗ
ΤϹΝ̀ΤЄϥΜΑΑῩΠ
ΠϥΜΟΟѠЄЄΝЄϛ
v.9 ΠΑϊΝЄϥϹΩΤ̄ΠΠЄЄΠΑΫ
ΛΟϹЄϥѠΑΧЄ· Ν̄ΤΟϥΔЄ
ΑϥЄΙѠΡ̄ΠЄΖΟΥΝЄϛΡΑϥ
ΑϥЄΙΜЄΧЄΟΥΝ̄Τ̄ϛΠΙϹ
ΤϊϹ̄ΠΜΑΥЄΤΡЄϥΟΥΧΑϊ
v.10 ΠЄΧΑϥΝΑϥϛ̄ΝΟΥΝΟϐ̄
ΝϹΜΗΧЄЄϊ̈ΧΩΜΜΟϹ
ΝΑΚϛ̄ΜΠΡΑΝΜΠЄΝΧΟ
ЄϊϹῙϹΠЄΧ̄ϹΤΩΟΥΝΝῙΓ
ΑϛЄΡΑΤ̄ΚЄΧ̄Ν̄ΝЄΚΟΥΡΗ
ΗΤЄ· ΑϥϥΟϐ̄ϥΑΥΩΑϥΜΟ
v.11 ΟѠЄ· ΧΜΗΗѠЄ
ΔЄΝ̄ΤЄΡΟΥΝΑΥЄΠЄΝΤΑϥ
ΠΑΥΛΟϹΑΑϥΑΥϥΙϛΡΑΥЄ
ΒΟΛϛ̄Ν̄ ΤЄΥΑϹΠЄЄΥΧΩ
ΧΜΟϹ ΧЄΝ̄ΤΑΝ̄ΝΟΥΤЄ
ЄΙΝЄΝ̄Ν̄ΡѠΜЄ· ΑΥЄΙЄ
v.12 ϛΡΑϊ̈ѠΑΡΟΝ ΑΥΩΑΥΜΟΥ
ΤЄЄΒΑΡΝΑΒΑϹΧЄΠϛ̄ЄΥϹ
ΠΑΥΛΟϹΑЄΧЄΠϛ̄ЄΡΑΗϹ
ЄΠΙΔΗΝ̄ΤΟϥΠЄΟΥΝ̄
ϐ̄ΟΜΜΜΟϥϛ̄ΜΠѠΑΧЄ
v.13 ΠΟΥΗΗΒΑЄΪ̈ΠϛЄΥϹ
ЄΤΜΠΒΟΛΝ̄ΤΠΟΛΙϹ
ΑϥΘΙΝЄΝ̄ϛ̄ΝΜΑϹЄΜΝ̄

1 ϛ̄ΝΚΛΟΜЄΡΝ̄Ν̄ΡΟΜ[Ν̄]
ΜΜΗΗѠЄЄϥΟΥѠѠ
ϐ̄ЄΤΑΛΟΘΥϹΙΑЄϛΡΑΙ· Ν̄[Ν̄] 14. 14
Τ̄ϬΡΟΥϹѠΤ̄ΠΔЄΝ̄ϐ̄ΙΝΑ[ϥϥϕϹ]
5 ΤΟΛΟϹΒΑΡΝΑΒΑϹΜ̄Ν̄ ΠΑ‖Ῡ
ΛΟϹΑΥΠЄϛ̄ΝЄΥϛ̄ΟΙΤЄΑ‖Υ
ΠѠΤЄΒΟΛЄΠΜΗΗѠ‖Є
ΑΥѠΑΥѠѠЄΒΟΛЄΥ v.15
ΧѠ̄ΠΜΟϹ ΧЄΝ̄ΡѠΜ[Є
10 ΟῪΝЄΝΑϊ̈ЄΤЄΤ̄ΝЄΙΡ[Є
Μ̄ΜΟΟΥ· ΑΝΟΝϛ̄ѠϥΝ
ΑΝϛ̄ΕΝΡѠΜЄΝ̄ΤЄΤ‖Єϛ̄ (l. Ν̄ΤЄΤ̄Ν̄)
ϛ̄ЄЄΝΤΑѠЄΟЄϊ̈ѠΝΗ
ΤΝ̄ЄϹΑϛΟΤΗΥΤΝ̄Є ϕ̄ΟΛ
ΝΝЄϊ̈ΠЄΤѠΟΥЄΙΤ
ЄΚЄΤΤΗΥΤΝ̄ЄΠΝ[ΟΥ]
ΤЄЄΤΟΝ̄ϛ̄· ΠΑϊ̈Ν̄ΤΑ[ϛ]
·ΓΑΜϊ̈ΟΤΠЄΜ̄Ν̄ ΠΚΑϛ
ΜΝ̄ΘΑΛΛΑϹϹΑΑΥΩΝ[Є]
ΤΝ̄ϛ̄ΗΤΟΥΤΗΡΟΥΠΑ[Ι] v.16
ϛ̄ΝΝ̄ΧѠΜΜΝ̄ΤΑΥΟΥЄΙ
ΝЄΑϥΚѠΝ̄Ν̄ϛ̄ЄΘΝΟ[Ϲ
ΤΗΡΟΥЄΤΡЄΥΜΟΟѠ[Є
ϛ̄ΝΝЄΥϛ̄ΙΟΟΥЄ· ΚΑΙ ϕ̄ΟΙ v.17
ΟΝ̄Μ̄ϥϐ̄ѠΝ̄ΟΥЄѠ[ЄΝЄΡ
ΜΝ̄ΤΡЄ̄ΜΟϥΝΑΥ
ЄϥΡ̄ΠЄΤΝΑΝΟΥϥϕ̄ΑΥ
ЄΒΟΛϛ̄ΝΤΠЄ· Єϥϕ̄
Ν̄ϛ̄ЄΝϛ̄ѠΟΥΜΝ̄ϛ̄ϕ̄ΝΟ
ЄΙѠΝ̄ΡЄϥ[ϕ̄]ΚΑΡϕ̄ΟϹЄϥ
ΤϹΙΟϕ̄Ν̄ЄΥϛ̄ΗΤΝ̄ΤΡΟ
ϕ̄Η[ΙΟΥΝΟϥ· ΝΑΙΔЄ v.18
ЄΥΧ[ѠΜ̄ΜΟΟΥΜΟΠϹ
ΑΥϕ̄ΙΘЄΜΠΜΗΗѠЄ
35 Є[ϕ̄Μ̄ѠѠΩΤΝΑΥ·
ϕ̄Αϕ̄ΕΙΔЄЄΒΟΛϛ̄Ν̄ΤΑΝ v.19
[ΤΙΟΧΙΑΜ̄Ν̄ϛ̄ΙΚΟΝΙΟϹ

(K 9008 f. *Fortsetzung*) **№ 153 d**

Acta Apostolor. XIIII. *II. Blatt Verso*

14.19 ΝΒΙϹΝΙΟ‖ΥΔΔΙ-ΔΥΠΙ
ΘΕΜΜ‖ΜΗΗϣΕΔΥϹΙϣ
ΝΕΠ‖ΔΥΛΟϹΔΥϹΥΛΔΜ̄
ΜΟ‖ϤΠΒΟΛΝ̄ΤΠΟΛΙϹΕῩΜΕ
v.20 ΕΥΕΧΕΔϤΜΟΥΝ̄ΤΕΡΕΜΜΔ
ΘΗΤΗΙϹΔΕΚΩΤΕΕΡΟϤ
ΔΥΩΝ̄ΤΕΡΕΡΟΥϹΕϣΩ
ΠΕΔϤΤΩΟΥΝΔϤΒΩΚ
ΕϩΟΥΝΕΤΠΟΛΪϹ-ΜΠΕϤ
[Ⲣ]ΔϹΤΕΟΝΔϤΕΙΕΒΟΛΜ̄Ν
v.21 ΒΔΡΝΔΒΔϹΕΔΕΡΒΗΔΥΩ
Ν̄ΤΕΡΟΥΤΔϣΕΟΕΙϣΝ̄
ΤΠΟΛΙϹΕΤ̄ΜΜΔΥ
ΔΥΩΔΥ†ϹΒΩΝ̄ΟῩΜΗ
ΗϣΕΔΥΚΟΤΟΥΕϤΡΔΙΕ
ΛΥϹΤΡΟϹΜ̄ΝϤΙΚΟΝΪΟϹ
v.22 ΜΝ̄ΤΔΝΤΙΟΧΙΔΕΥΤΔΧΡΟ
Ν̄ΤΕΨΥΧΗΝ̄Μ̄ΜΔΘΗ
ΤΗϹΕΥϹΟΠϩ̄Μ̄ΟΟΥΕ
ΤΡΕΥΒΩϤΝ̄ΤΠΙϹΤΪϹ
ΔΥΩΕΥΧΩΛ̂ΜΟϹΧΕΕ
ΒΟΛϤΙΤΝ̂ϤΔϤΝ̄ΘΛΙΨΪϹ
ΕΝΝΔΒΩΚΕϩΟΥΝΕΤΜ̄ΝΤ
v.23 ΕΡΟΜ̄ΠΝΟΥΤΕ ΔΥ
ϤΜΙΝΕΔΕΝΔΥΝ̂ϤΘΝ
ΠΡΕϹΒΥΤΕΡΟϹΚΑΤΔΕΚ
[Κ]ΛΗϹΙΔΕΥϣΛΗΛ̈ ΜΝ̄
[ϩΕ]ΝΝΗϹΤΙΔ · ΔΥϕ̄Μ̄
[Μο]ϤΕΤΟΟΤϤ̄Μ̄ΠΧΟΕΙϹ
[ΝΔ]Ϊ]Ν̄Τ[ΔΥ]ΠΙϹΤΕΥΕΕ
v.24 ΡΟϤ· ΔΥΩ Ν̄ΤΕΡΟΥ
ΜΟΥϣΤ Ν̄ΤΠΙ]ϹΙΔΙΔ
ΔΥΕΙΕϤΡΔΙΕΠΥΡΓΗΝ̄†]ΠΔΜ
v.25 ΦΥΛΙΔ·ΔΥΩΝ̄ΤΕ]ΡΟΥ
ΧΕΠϣΔΧΕϩ̄ΜΠΝ̄̂]ΔΕ
ΤΜ̄ΜΔΥΔΥΒΩΚΕΔ†ΤΔ]
[ΛΙΔ·ΕΒΟΛΔΕϩ̄ΜΠ.ΜΔΕΤ̄Μ̄]

1 ΜΔΥΔΥϹΒΗΡΕϤΡΔΪΕΤΔΝ̄ (v.26)
ΤΙΟΧΙΔΠΜΔΝ̄ΤΔΥΤΔΔϤ
Ν̄ϩΗΤϤϩΝ̄ΤΕΧΔΡΙϹ̂Μ̄
ΠΝΟΥΤΕΕΠϩΩΒΝΤΔΥ
5/4 ΧΟΚ̄ϤΕΒΟΛ- ΝΤΕΡΟΥ 14.27
ΕΙΔΕΔΥϹΩΟΥϩϩΝ̄ΤΕΚΚΛΗ
ϹΪΔΔΥΧΩΕΡΟΟΥΝ̄ϩΩΒ
ΝΙΜΝ̄ΤΔΠΝΟΥΤΕΔΔΥΝ̄Μ̄
ΜΔΥ- ΔΥΩΝ̄ΘΕΝ̄ΤΔϤΟΥ
ΩΝ̄Ν̄ΟΥΡ̂Μ̄ΠΙϹΤΙϹΝ̄
Ν̄ϩΕΘΝΟϹ- ΔΥΩΩΠΕ v.28
ΔΕ̄ΜΔΥΝ̄ΟΥΝΟΒΝ̄ΟΥΟ
ΕΙϣΜΝ̄ΜΜΔΘΗΤΗϹ
ΥΩΔϩΟΙΝΕϤΒΟΛϩΝ̄† 15.1
ΟΥΔΔΙΔΔΥ†ϹΒ̄ΩΝ̄ΝΕ
ϹΝΗΥΧΕΕΙΜΗΤΕΪ
ΝΤΕΤΝ̄ϹΒΒΕΤΗΥΤΝ
ΔΥΩΝ̄ΤΕΤΝ̂ΜΟΟϣΕ
ϩΜ̄ΠϹΩΝ̄ΤΜ̄̂ΜΩΥ
20 ϹΗϹΜ̄Ν̄ϣΒΟΜΜΩΤΝ̄
Ⲩ ΕΟΥΧΔΪ- Ν̄ΤΕΡΕ v.2
ΟΥϹΤΔϹΙϹΔ̄ΕϣΩΠΕ
ΜΝ̄ΟΥΝΟΒ̄ΝϹΥΔΥϹΙϹ
Μ̂ΠΔΥΛΟϹΜ̄ΝΒΔΡΝΔ
25 ΒΔϹ- ΔΥΤΕϣΠΔΥΛΟϹΜ̄ (l. ΜΝ̄)
ΒΔΡΝΔΒΔϹΔΥΩϤΕΝΚΟ
ΟΥΕΕΒΟΛΝ̄ϤΗΤΟΥΕΤΡΕΥ
ΒΩΚϣΔΝΔΠΟϹΤΟΛΟϹ
ΜΝ̄ΝΕΠΡΕϹΒΥΤΕΡΟϹ
30 ΕΤϤΝ̄ΘΙΛΗΜ̄ΕΤΒΕΠΕΪ
ϤΥΤΗΜΔ· Ν̄ΤΟΟΥΔΕ v.3
ΝΤΕΡΟΥΕΠΟΟΥΕΒΟΛϤῙ
ΤΝ̄ΤΕΚΚΛΗϹΙΔΔΥΘΙΕ
ΒΟΛϤΙΤΝ̄ΤΕΦΟΙΝΙΚΗ̄
35 ΜΝ̄ΤϹΑΜΑΡΙΔΕΥΧΩΤ̄
ΜΟϹΝ̄Ν̄ϤΕΘΝΟϹΔΥΩ
ΕΥΕΙΡΕΝΟΥΝΟΒ̄ΝΡΔϣΕ

(15,3,)4 ΝΝΕCΝΗΥΤΗΡΟΥ-Ν̄ ΤΕΡΟΥΒΩΚΔΕΕΖΡΑΙΕΘΙΕ ΡΟΥCΟΛΥΜΑΔΥΩΟΠΟΥΕ ΡΟΟΥΕΜΑΤΕΝ̄ΒΙΝΕΚ ΚΛΗCΙΔΜΝ̄ΝΑΠΟCΤΟΛΟC ΔΥΩΝΕΠΡΕCΒΥΤΕΡΟC ΔΥΤΑΜΟΟΥΕΝΕΝΤΑΠΝΟΥ ΤΕΔΔΥΝΜΜΑΥΖΝ̄ΝΖΕ ΘΝΟC - ΔΥΤΩΟΥΝ ΔΕΝ̄ΒΙΖΟΙΝΕΝ̄ΝΕΝΤΑΥΠΙC ΤΕΥΕΕΒΟΛΖΝ̄ΘΔΙΡΕCΙC ΝΝΕΦΑΡΙCCΔΙΟCΕΥΧΩ ΜΜΟCΧΕΩΨΕΕΡΟΟΥΕ ΤΡΕΥCΒΒΗΤΟΥ-ΔΥΩ ΝCΕΠΑΡΔΓΓΙΛΕΝΔΥΕ ΖΔΡΕΖΕΠΝΟΜΟCΜ̄ΜΩΥ CHC- ΔΥCΩΟΥΖΔΕ ΝΒΙΝΑΠΟCΤΟΛΟCΜΝΝΕ ΠΡΕCΒΥΤΕΡΟCΕΝΑΥΕ ΤΒΕΠΕΙΩΔΧΕ-ΝΤΕΡΕ ΟΥΝΟΒΔΕΝΖΥΤΗCΙC ΩΩΠΕΔΠΕΤΡΟCΤΩ ΟΥΝΠΕΧΔΩΝΔΥΧΕΝ̄ ΡΩΜΕΝΕCΝΗΥΝ̄ΤΩ ΤΝ̄ΤΕΤΝ̄COOYNΧΕ ΧΙΝΝΕΖΟΟΥΝ̄ΩΟΡΠ̄ ΔΠΝΟΥΤΕCΩΤΠ̄ΕΒΟΛ ΖΙΤΝ̄ΤΤΔΠΡΟΕΤΡΕΝ̄ ΖΕΘΝΟCCΩΤΠ̄ΕΠΩΔ ΧΕΛ̄ΠΕΥΔΓΓΕΛΙΟΝΝ̄ CΕΠΙCΤΕΥΕ · ΔΥΩΠΝΟΥ ΤΕΕΤCOOYNN̄ΖΗΤΔΖ ΡΜΝ̄ΤΡΕΕΔΖ†ΝΔΥΛ̄ ΠΕΠ̄ΝΔΕΤΟΥΔΔΒΚΑΤΔ ΘΕΖΩΩΝΟΝΝΤΔΖ ΤΔΔΖΝΔΝ· ΔΥΩΛ̄ Π̄Ζ†ΠΩΡΧΛΔΔΥΟΥ

ΤΩΝΝΜ̄ΜΔΥΖΝ̄ ΤΠΙCΤΙCΕΔΖΤΒΒ[Ε ΝΝΕΝΖΗΤ , [ΤΕ ΝΟΥΒΕΕΤΒΕΟΥΤΕΤΝ̄[ΠΙ ΡΔΖΕΛ̄ΠΝΟΥΤΕ· ΕΟΥ ΕΖΟΥΝΔΖΒΕΧ̄ΝΠ̄ΜΔΚ̄ ΝΜ̄ΜΔΘΗΤΗC· ΠΔΙΕ ΤΕΛ̄ΠΕΝΕΝΕΙΟΤΕΟΥ ΔΕΔΝΟΝΕΩΒΛ̄ΒΟΜΝ sic ΖΙΖΔΡΟΟΥ , ΔΛΛΔΕΒΟΛ ΖΙΤΝ̄ΤΕΧΔΡΪCΛ̄ΠΕΝ ΧΟΕΪCIC̄TN̄ΠΙCΤΕΥΕ ΕΥΟΥΧΔΪΚΔΤΔΘΕΝ̄Ν̄ ΤΟΟΥΖΩΟΥ· ΔΠΜΗΗ ΩΔΕΔΕΤΗΡ̄ϛΚΔΡΩΟΥ ΔΥΩΔΥΧΙCΜΗΕΒΔΡΗΔ ΒΔCΜ̄ΝΠΔΥΛΟCΕΥΤΔΡΤΟ Ν̄ΜΜΔΕΪΝΜ̄ΝΝΕΩΠ[Η ΡΕΝ̄ΤΔΠΝΟΥΤΕΔΔΥΖ[Ι ΤΟΟΤΟΥΖN̄ΝΖΕΘΝΟC· ΛΙΝ̄ΝCΔΤΡΕΥΚΔΡΩΟΥ[Δϊ ΔΚΩΒΟCΟΥΩΩ̄ΒΕϛ ΧΩΛ̄ΛΟCΧΕΝΡΩΜ[Ε ΝΕCΝΗΥCΩΤΛ̄ΕΡΟΪ[CΥΜΕΩΝΔϛΧΩΕΡΟ[Ν ΝZΩΒΝΙΜΝ̄ΘΕΕΝ̄Τ[Δ ΠΝΟΥΤΕΒΛ̄ΠΩϊΪΝ[ΕΕ ΧΙΝΝ̄ΩΟΡ́ΠΕΧΙΝΦΥ ΛΔΟCN̄ΝΖΕΘΝ[ΟC]ΕΒΟ[Λ ΖΙΤΛ̄ΠΕ[ϛΡ]Δ[Ν· ΔΥΩN̄ ΩΔΧΕ[N̄ΝΕΠΡΟΦΗ ΤΗ[CCΥΜΦΩΝΕΙN̄ ΤΕ[ΙΖΕ·ΚΑΤΔΘΕΕΤCΗΖ Χ[ΕΜ̄ΝΝCΔΝΔΙ†ΝΔΚΤΟΙΤΔ Κ̣†N̄ΤΕCΚΗ

(K 9008 f. *Fortsetzung*) *Nr. 153 f*

Acta Apostol. *III. Blatt Verso*

15.16 ||NHH ΔΑΥΕΙΔΤΕΝΤΑC
ζϵ· ΔΥΩϮΝΑΚΩΤΝ̄
ΝΕΝΤΑΥΩΟΡΩ̄ΡΝ̄ζΗ
v.17 ΤC̄ ΤΑΤΑζΟCΕΡΑΙ CΧΕΚΑC
ΕΡΕΠΚΕCΕΕΠΕΝ̄ΡΩΜΕ
ΩΙΝΕΝCΑΠΧΟΕΙCΔΥΩ
ΝζΕΘΝΟCΤΗΡΟΥΝ̄ΤΑΥΕ
ΠΙΚΑΛΕΙ.ΜΠΑΡΑΝΕζΡΑΪ
ΕΧΩΟΥΗΕΧΕΠΧΟΕΙC
v.18 ΠΕΤΟΥΩΝ̄ζΕΒΟΛΝ̄Ν̄
v.19 sic ΝΔΧΙΝΕΝΕζ· ΕΤΒΕ
ΔΙΑΝΟΚζΩϮΚΡΪ
ΝΕΕΤΜ̄ϮζΙCΕΝ̄ΝΕΤ
ΚΩΤΜ̄ΜΟΟΥΕΠΝΟΥ
ΤΕΕΒΟΛζΝ̄Ν̄ζΕ
v.20 ΘΝΟC· ΔΛΛΔΕCζΔΪ
ΝΔΥΕΤΡΕΥCΔζΩΟΥ
ΕΒΟΛΝ̄ΝΧΩζΜ̄ΝΝ̄ΕΪ
ΔΩΛΟΝΔΥΩΤΠΟΡΝΪΔ
ΜΝ̄ΟΥΝ̄ΚΔΕϕΜΟΟΥΤ
ΔΥΩΠΕΤΕΝ̄CΕΟΥΔΩϕ̄
ΔΝ̄ΕΤΡΕϕΩΩΠΕΜ̄Μο
ΟΥΕΤΜΤΡΕΥΔΔζΝ̄ΒΕ·—
v.21 —ΜΩΥCΗCΓΔΡΧΪΝΝ̄
ΓΕΝΕΔΝ̄ΔΡΧΔΙΟΝΟΥΝ̄
ΤΔϕΜ̄ΜΔΥΝ̄ΝΕΤΚΥ
ΡΥCCΕΜ̄ΜΟζΚΑΤΔΠΟ
ΛΪCζΡΔΪζΝ̄Ν̄CΥΝΔΓΩ
ΓΗΕΥΩΩ Μ̄ΜΟζΚΔ
ΤΔC[ΔΒΒ]ΔΤΟΝΝΙΜΤΟ
v.22 [Τ]Ε[ΔC Δ]ΟΚΕΪΝ̄Ν̄ΔΠΟC
ΤΟΛΟCΜ̄ΝΝΕ]ΠΡΕCΒΥΤΕ
ΡΟCΜ̄Ν̄ΤΕΚΚΛΗCΙ]ΑΤΗ
ΡC̄ΕΤΡΕΥCΩΤΠ̄ ΝϮζΕΝ
ΡΩΜΕΕΒΟΛΝ̄ζΗΤΟ]ΥΝ̄
CΕΧΟΟΥCΟΥΕζΡΑΙΕΤ]ΔΝ
ΤΙΟΧΙΑΜ̄ΝΠΑΥΛΟC]ΜΝ̄

1 ΒΑΡΝΑΒΑCΕΤΕΪΟΥΔΑCΠΕ (v.22)
ΠΕΤΕϕΔΥΜΟΥΤΕΕΡΟϕΧΕ
ΒΑΡCΑΒΒΑCΑΥΩCΙΛΑC
ζΕΝΡΩΜΕΝ̄ΝΟΒζΝ̄ΝΕ
5 CΝΗΥΕΑΥCζΔΪΕΒΟΛζΙΤΟ 15.23
ΟΤΟΥΝ̄ΟΥΕΠΙCΤΟΛΗΝ̄
ΤΕΙζ· ΝΔΠΟCΤΟΛΟC
ΜΙΝΝΕΠΡΕCΒΥΤΕΡΟCΕΥ
CζΔΙΝ̄ΝΕCΝΗΥΕΤζΝ
10 ΤΑΝΤΙΟΧΙΑΜ̄Ν̄ΤCΥΡΙΑ
Μ̄Ν̄ΤΚΥΛΥΚΪΑΝΕΤϕΟ
ΟΠΕΒΟΛζΝ̄Ν̄ζΕΘΝΟCΧΔΪ
ΡΕΤΕ· ΕΠΪΔΗΑΝCΩ v.24
ΤΜ̄ΧΕΔζΟΙΝΕΕΒΟΛΝ̄ζΗ
15 ΤΝ̄ΕΙϕΔΡΩΤΝ̄ΔΥΩΤΟΡ
ΤΡ̄ΤΗΥΤΝ̄ζΝ̄ζΕΝϕΔΧΕ
ΕΥϮΜ̄ΚΔζΝ̄ΝΕΤΝ̄ΨΥΧΗ
ΜΠΝ̄ζΩΝΕΤΟΟΤΟΥ·
ΔCΔΟΚΕΙΝΑΝΔΝΕΙΕΥΜΔΝΟΥ v.25
20 ΩΤζΙΟΥCΟΠΕΤΡΕΝCΩ
ΤΠ̄Ν̄ζΕΝΡΩΜΕΝ̄ΤΝ̄
ΤΝ̄ΝΟΟΥCΟΥΩΔΡΩΤΝ̄
ΜΝ̄ΝΕΝΜΕΡΑΤΕΒΑΡΝΑ
ΒΑCΜΝ̄ΠΑΥΛΟC· ζΕΝΡΩ v.26
25 ΜΕΕΔΥϮΝ̄ΝΕΥΨΥΧΗζΔ
ΠΡΑΝΜΠΕΝΧΟΕΙCΙC̄ΠΕ
Χ̄C̄· ΔΝΤΝΝΟΟΥΔΕ v.27
ΝΙΟΥΔΑCΜ̄ΝCΙΛΑCΝ̄ΤΟ
ΟΥζΩΟΥΟΝζΙΤΜ̂ΠΩΔ
30 ΧΕΕΥΝΔΧΩΝΗΤΝ̄Ν̄
ΝΔΪ· ΛCΔΟΚΕΙΔΕΜΠΕ v.28
ΠΝ̄ΔΕΤΟΥΔΔΒΔΥΩΝΑΝ
ΕΤΜ̂ΤΑΛΟΛΔΔΥΝ̄ΒΑΡΟC
ΕΧΝΤΗΥΤΝ̄ΝCΑΝΔΪ
35 ζΝΟΥζΤΟΡΕCΑζΟΤΗΥΤΝ̄ v.29
ΕΒΟΛΜ̂ΜΟΟΥ· Ν̄ΩΩ
ΩΤΝ̄ΝΕΙΔΩΛΟΝΜΝ̄

(K 9008 f. *Fortsetzung*) *No. 153 f*

Acta Apostol. *IIII. Blatt Recto*

(15.29) ΠΕCΝΟϹ·ΜΝΝΕϣΔΥ
ΜΟΥΔΥΩΤΠΟΡΝΙΔΔΥΩ
ΝΕΤΕΝΤΕΤΝΟΥΔϣΟΥΔΝ
ΕΤΡΕΥϣΩΠΕΜΜΩΤΙΝ
ΜΠΡΔΔΥΝΒΕΝΔΙΕΤΕΤΝ
ϣΔΝϩΔΡΕϩΕΡΩΤΝΕΡΟ
ΟΥΤΕΤΝΔΙ ΟΥϫΔΪ
v.30 ΝΤΟΟΥΔΕΝΤΕΡΟΥΚΔΔΥΕ
ΒΟΛΔΥΕΙΕϩΡΔΙΕΤΔΝΤΙΟ
ϫΙΔΔΥϹΩΟΥϩΠΜΗΗ
ϣΕΔΥ†ΝΔΥΝΤΕΠΙϹΤΟ
v.31 ΛΗΔΥΡΔϣΕΕϩΡΔΙΕϫΜ
v.32 ΠϹΟΠC· ΪΟΥΔΔϹΔΕΜΝ
ϹΙΛΔϹΕϩΕΝΠΡΟΦΗΤΗϹ
ϩΩΟΥΝΕΕΒΟΛϩΙΤΝϩΔϩ
ÑϣΔϫΕΔΥϹΟΠCΝΕϹΝΗΥ
v.33 ΔΥΩΔΥΤΔϫΡΟΟΥ·ΝΤΕ
ΡΟΥΡΟΥΟΕΙϣΔΕΜΜΔΥ
ΔΥϫΟΟΥϹΟΥΕϩΡΔΪΕΒΟΛ
ϩΙΤΝΝΕϹΝΗΥϩΝΟΥΕΙ
ΡΗΝΗΕϩΡΔΙΕΘΪΛΗΜϣΔ
ΝΕΝΤΔΥΤΝΝΟΟΥϹΟΥ
v.34 ΔϹΔΟΚΕΙΔΕÑϹΙΛΔϹΕΤΡΕ
ϬϣϩΠΜΔΕΤΜΜΔΥ
v.35 ΠΔΥΛΟϹΔΕΜΠΝΒΔΡΝΔΒΔϹ
ΝΕΥϣΟΟΠΠΕϩÑΤΔΝ
ΤΙΟΧΙΔΕΥ†ϹΒϣΔΥϣΕΥ
ΕΥΔΓΓΕΛΙϩΕΜΝϩΕΝΚΕ
ΜΗΗϣΕΜΠϣΔϫΕΜ
v.36 ΠΝΟΥΤΕ · ΜΝÑ
ΔϩΕΝϩΟΟΥΔΕΠΕϫΕ
ΠΔΥΛΟϹΝΒΔΡΝΔΒΔϹ
ϫΕΜΔΡÑΚΟΤÑÑΤÑ
ϬΜΠϣΙΝΕÑΝΕϹΝΗΥ
ΚΔΤΔΠΟΛΙϹΝΪΜΝΔΙÑ
ΤΔΝΤΔϣΕΟΕΙϣÑϩΗ
ΤΟΥΜΠϣΔϫΕΜΠϫΟ

1 ΕΙϹϫΕϹΕΡΟΥ·/ ΒΔΡÑΔ
ΒΔϹΔΕΝΕϬΟΥϣϣΕϫΙΝΜ̄
ΜΔϬÑΙϣϩΔΝΝΗϹΠΕ
ΤΕϣΔΥΜΟΥΤΕΕΡΟϬϫΕ
÷ ΜΔΡΚΟϹ· ΠΔΥΛΟϹΔΕ
ÑΕϬΔϫΙΟΥΕΤΜ̄ϫΪΜ̄ΠΙΕΝ
ΤΔϬΠϣΡ̄ϫΕΒΟΛΜ̄ΜΟΟΥ
ϫΙΝÑΤ̄ΠΔΜΦΥΛΙΔM̄
ΠϬΒϣΚÑΜΜΔΥΜ̄ΠϩϣΒ
ΔΥΠΔΡΟϫΥϹΜΟϹΔΕϣϣ
ΠΕϩϣϹΤΕÑϹΕϬΔϩϣΟΥ
ΕΒΟΛÑΝΕΥΕΡΗΥΒΔΡ
ΝΔΒΔϹΜΕΝΔϬϫΙΜ̄ΜΔΡ
ΚΟϹΔϬϹΒΗΡΕϩΡΔΙΕΚΥ
ΠΡΟϹ· ΠΔΥΛΟϹΔΕΔϬ
ϹϣΤΠÑϹΙΛΔϹΔϬΕΪΕ
ΒΟΛΕΥ†ΜΟϹÑΤΕϫΔ
ρΪϹΜ̄ΠϫΟΕΙϹΕΒΟΛϩΪΤÑ
ÑΕϹΝΗΥ· ΔϬΕΙΔΕ
ΕΒΟΛΕΤϹΥΡΪΔΜÑΤΚΥΛΥ
ΚΪΔΕϬΤΔϫΡΟÑÑΕΚΚΛΗ
ϹΪΔΔΥϣΔϬΚΑΤΑΝΤΔΕ
ΤΕΡΒΗΜÑΛΥϹΤΡΔ·
ÑΕΥÑΟΥΜΔΘΗΤΗϹΔΕ
ΜΜΔΥΕΠΕϬΡΔΝΠΕΤΪ
ΜΟΘΕΟϹΕΠϣΗΡΕΠΙΕ
ΝΟΥϹϩΪΜΕÑΙΟΥΔΔΪΜ̄
ΠΙϹΤΗ· ΠΕϬΕΙϣΤ
ΔΕÑΕΟΥΟΕΕΙΕÑΙÑΙΝΠΕ
ΠΔΙÑΕΥ[ρ̄μ̄]Ñ=ΤΡΕϩΔΡΟΥ
ÑϬΙÑΕΦÑΗΥ]ΕΤϩÑΛΥϹ
ΤΡΟϹΨÑϩΙΚΟÑΙΟϹ
ΠΔΙΔ[ΠΔΥΛ]ΟϹΟΥϣϣ
ΕΤΡΕΦΕΙΕΒ]ΟΛÑΨΜ̄ΨΔϬ
ΔΥϣ[ΔϬΧΙΤϬ]ΔϬϹ[ΒΒΗ
ΤϬΕ[ΤΒΕÑ]ΙΟ[ΥΔΔΙ]ΕΤ
ϣΟΦΠϩΜ̄]Π[ΜΔΕ]ΤΜ̄

(15.29) 15.37
v.38
v.39
v.40
v.41
16.1
sic
v.2
v.3

(K 9008 f. *Fortsetzung*) Nr. 153 h

Acta Apostol. ΠΒ IIII. *Blatt, Verso. Pagina 82 der Handschrift*

16.3 μαγ- νεγcοογνγαρ
τηρογχεογοειενϊϊν
v.4 πεπεcθειωτνεγνηγ
δεεβολzιτν̄μ̄πολιc
εγφετοοτογετρεγzαρεz
ενδογμαν̄ταγκρινε
sic μοογεβολzιτν̄ναπος
τολοcμ̄ννεπρεcβγτε
v.5 ροcετzν̄θιλη̄μ̄ · νεκ
κληcιαδενεγταχρο
πεzν̄τπιcτϊcαγω
νεγρ̄zογοzν̄τηπελ̄
v.6 μηηνε · αγεϊδεεβολ
zιτν̄τεφργγϊαμ̄ν
τεχωραν̄τκαλατϊα
εαγκωλγ̄μ̄μοογεβολ
zϊτμπεπν̄αετογααβ
ετμ̄χεπωαχεzν̄τα
v.7 cϊα · ν̄τερογεϊδεετμγ
sic cιααγπιραzεεzογνε
τβιθγνϊα · αγωμ̄π̄ϥ
v.8 κααγνϐιπεπν̄αγω
ν̄τερογcααττμ̄γcια
αγειε·zραϊετετρωαc
v.9 αγzορομαβωλπεβολ
μ̄παγλοcν̄τεγωη
εcγχεερεογρωμεμ̄
μακεδωναzερατϥμ̄
πεϥμ̄οεβολεϥcοπcμ̄
μοϥεφ|χω|μ̄μοcχεα
μογετ[μακε]δωνια
v.10 ν̄τβοη[θειερο]ν · ν̄τε
ρεϥτωο[γνδε]αϥχω
ερ[ον]μ̄π̄zορο]μαν̄
τε[γνο]γ[ανωγ]νεν̄
cαε[ιεβο]λ[ετμακ]εδω
νι[α·εντα]μολ̄[μοογ

χεαπχοειcταzμ̄νετα ϣ̄ 16.10
οειωγναγ· ν̄τερενκω v.11
ϐεεβολzν̄τετρωαcαν
cϐηρεcαμοθρακη·μπεϥ
ραcτεδεενεαπολιcεβολ v.12
δεzμ̄παετμ̄μαγενε
φιλιππος· ογπολιcχ
καλονιαετεπαϊϊτετωο
ρ̄π̄μ̄μεριcν̄τμακεδον|ια
νενωοοπδεzν̄ †πολϊc
ν̄zενzοογ· μπεzοογ v.13
δεϊ̈ν̈cαββατοναγειε
βολπβολν̄τπγληεχμ̄
πιεροεγμαεωαγνωγληλ
ν̄zητϥαγωαγzμοοcαϥ
ωαχεμ̄ν̄νεzιομενϊταγ
ειεβολωαρον· νεογ v.14
Ν̈ογczιμεδεcωτμ̄επεc
ραγπελγcιαογcαγχη
βεδεν̄τετπολιcθεα
τειραεcωμ̄ωειπ̄πνογ
τεταιν̄ταπχοειcογη̄ν
επεczητετρεc†zτηc
ενετερεπαγλοcχωμ̄μο
ογ, ν̄τερεcχιβαπτιc v.15
μαδεν̄τοcαγωπεchι
τηρ̄ϥαccεπcωπν̄ec
χωμ̄μοcχεεωχεα
τετν̄κριneεαατμπϊϊc
τημ̄πχοειcαμηιτν̄
εzογνν̄τετνωωπε
zμπαηϊ̈ · αγωαccωκ
μ̄μονν̄χναzαcωω v.16
πεδεεννανβωκεωγλ
ογωωεερεωημερεογ
πν̄αν̄ρεϥωινεzϊ̈
ωωcαc†φμ̄ν̄τερο[ν]

22_{25} ΛΠΡΧΕΚΑΤΟΝΤΑΡΧΟC
ΕΤΑΧΕΡΑΤΩΧΕΕΝΕCΤΟ
ΝΗΤΝΕΧΙΟΥΕΕΥΡΩΜΕ
ΝΧΡΩΜΑΙΟCΕΜΝΝΙΟ
v.26 ΒΕΕΡΟΧ ΝΤΕΡΕΧ
ΦΩΤΛΔΕΝΔΙΠΧΕΚΑΤΟΝ
ΤΑΡΧΟCΑΧΠΕΧΟΥΟΪΕ
ΠΧΙΛΙΑΡΧΟCΠΕΧΑΧΝΑΧ
ΧΕΑΝΑΥΧΕΟΥΠΕΤΚΝΑ
ΔΑΧΠΕΙΡΩΜΕΓΑΡΟΥ
v.27 ΧΡΩΜΑΙΟCΠΕ, ΔΑΧ
ΠΕΧΟΥΟΪΝΔ[Ι]ΠΧΙΡΙΑΡ
ΧΟCΑΧΝΟΥΧΕΧΧΩ
ΜΛΛΟCΧΕΝΤΟΚΝΤΚΟΥ
ΧΡΩΜΑΪΟCΝΤΟΧ[ΔΕ]ΠΕ
om.v.28 ΧΑΧΧΕΑΧΕ· ΔΠΧΙΡΙΑ[Ρ]
v.29 ΧΟCΡΧΟΤΕΝΤΕΡΕΧCΩΤΛ
ΧΕΟΥΧΡΩΜΑΙΟCΠΕΕΒΟΛ
ΧΕΝΕΑΧΜΟΡΧΑΥΩΑΧ
ΒΟΛΧΕΒΟΛΝΤΕΥΝΟΥ· —
v.30 ΛΠΕΧΡΑCΤΕΔΦΕΧΟΥΩΩ
ΕΕΙΜΕΕΠΩΡΧΧΕΤΒΕΟΥ
CΕΚΑΤΗΓΟΡΕΙΛΜΟΧΝ
ΔΙΝΙΟΥΔΔΙΑΧΟΥΕΧΑΧ
ΝΕΕΤΡΕΥCΩΟΥΧΝΔΙ
ΝΑΡΧΙΕΡΕΥCΑΥΩΠΕΥ
CΥΝΕΔΡΙΟΝΤΗΡΧΔΧ sic
ΧΙΠΑΥΛΟCΕΠΕCΗΤΑΧ
ΤΑΧΟΧΕΡΑΤΩΧΝΤΕΥ
23,1 ΜΗΗΤΕ · ΠΑΥΛΟCΔΕ
ΦΕΙΩΡΜΕΧΟΥΝΧΛΠCΥΝ
ΧΕΔΡΙΟ[Ν·ΠΕΧΑΧ]ΧΕΝ
ΡΩΜ[ΕΝΑCΝΗΟΥΑΝΟΚ]
[ΑΙΠΟΛΙΤΕΥΕΛΠ]ΝΟΥ
[ΤΕΧΝCΥΝΕΙΔΗΦΙCΝΪΛΜ
[ΕΝΑΝΟΥΧΩΧΑΧΡΑΙΕΠΟ
v.2 [ΟΥΝΧΟΟΥ·ΠΑΡΧΙΕΡΕΥ]Χ

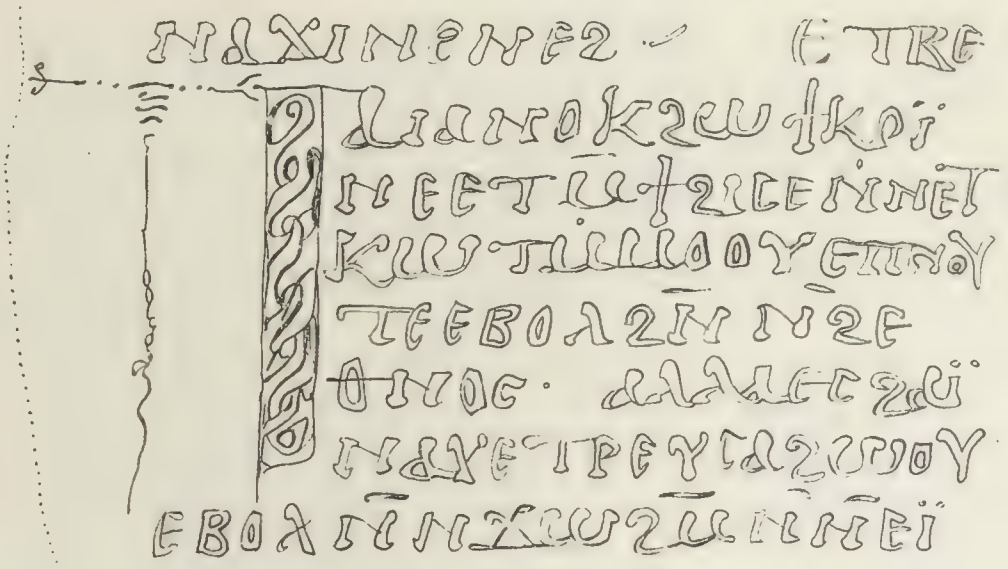
1 Δ[ΕΑΝΑΝΙΑCΑΧΟΥΕΧCΑΧ] 23,2
ΝΕΝΝΕΤΑΧΕΡΑΤΟΥ[ΧΑΧ
ΤΗΧΕΡΩΧΤΝΤΕ[ΥΤΑ
ΠΡΟ· ΤΟΤΕΠΑΥ[ΛΟC v.3
5 Χ ΠΕΧΑΧΝΑΧΧΕΠ[ΝΟΥ
ΤΕΝΑΡΑΧΤΚΕΤΦΟΕΤ
ΧΗΧΚΧΜΟΟCΝΤΟΚ
ΚΡΙΝΕΛΜΟΪΚΑΤΑΦΝΟ
ΜΟCΑΥΩΚΟΥΕΧCΑΧΝΕ
10 ΕΧΙΟΥΕΕΡΟΪ · ΠΕΧΔΑΥΝΑΧ v.4
ΝΔΙΝΕΤΑΧΕΡΑΤΟΥΧΕ
ΕΚCΑΧΟΥΛΠΑΡΧΙΕΡΕΥC
ΛΠΝΟΥΤΕ· ΠΕΧΕΠΑΥ v.5
15 CΝΗΥΧΕΠΑΡΧΙΕΡΕΥC
ΠΕ· CΗΧΗΧΓΑΡΧΕΝΝΕΚ
ΧΕΠΕΘΟΟΥΕΠΑΡΧΩΝ
ΜΠΕΚΛΑΟC· ΝΤΕ v.6
ΡΕΦΕΙΜΕΔΕΝΔΙΠΑΥΛΦC
20 ΧΕΠΟΥΑΝΙCΑΠΑΝΙCΑ[Α
ΔΟΥΚΑΪΟC ΠΕΑΥΩΠΚ[ΕΟΥΑ
ΠΑΝΕΦΑΡΙCCΑΙΟCΠΦ
ΑΧΧΙΩΚΑΚΕΒΟΛΧΛ
ΠCΥΝΧΕΔΡΙ[Ο]ΝΧΕΝ[ΡΩ
25 ΜΕΝΕCΝΗΥΑΝΓ[ΟΥΦΑ
ΡΪCCΑΪΟCΝΩΗ[ΡΕΛ
ΦΑΡΪCCΑΙΟCΕΥΙ[ΚΡΙΝΕ
ΛΜΟΪΕΤΒΕΘΕ[ΛΠΙC
ΝΤΑΝΑCΤΑCΙCΝ[ΝΕΤ
30 ΜΟΟΥΤ · Π.ΛΔΕ[Ν]ΤΕ v.7
ΡΕΧΧΟ[Ο]ΧΑΥCΤΑCΙ[C]ΩΩ
ΠΕΝΝΕΦΑΡΙCCΑΙΟC
ΜΝΝΙCΑΔΔΟΥΚΑΙ[Ο]C
ΑΥΩΑΠΜΗΗΩΕΠΩΩ
35 Ν[C]ΑΔΔΟΥ[Κ]ΑΙΟCΓ[Α]Ρ v.8
[Η]ΕΥΧΩΜΜΟC]·Χ[ΕΜΝ
[ΑΝΑCΤΑCΙCCΥΔΕ]

(K 9008 f. *Fortsetzung*) **No. 153 R**

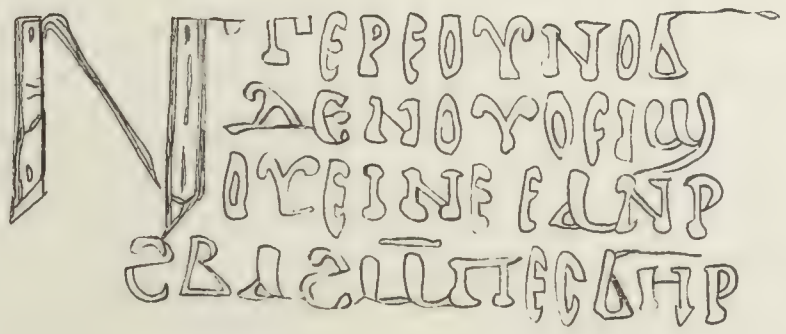
Acta Apostol. *v. Blatt Verso*

23.8 [ιν̄α]ΓΓΕΛΟCΟΥΔΕΜ̄Ν
[π]N̄α· ΝΕΦΑΡΙCCΑΙ
[οcα]ecezομολογειχεον
[ογν̄]ανactacicογναγγε
[λοc]αγωογνιππν̄α· ν̄
v.9 [τ]εφεογνοβδεν̄αωκακ
[ω]ωπε· αγτωογν
[ν̄]βιζοινενινεγραμ
ματευcιπcαν̄νεφα
ριccαιοc·αγωψεβολ
εγχωλιμοcχεν̄τν̄
βν̄λαδαγαν̄μπεθοον
ζιπειρωμε· ειεεγ
ωωπεογαγγελοc
ογπν̄απενταcωωαχε
νμμαcμπρ̄τρεν̄ϯ
v.10 ογβεπνογτε· ν̀τερε
[ο]γνοβν̀ctacicωωω
πεαπχιαρχοc ζοτε (sic)
μ̄ηπωcν̄cεμογογτ
ιπαγλοcαcογεζcaζνε
ιπεcτρατεγμαεβωκ
[ε]πεcητ·ν̄cετορπcε
[βο]λν̄[τε]γμηητεαγω
[χιτc̄ετ]παρεμβολη̄
v.11 [ζντεγ]ωηδεετνηγα
[πχοεις]αζερατcζιχω̄ϥ
[πεχαc]ναcχετωκ
[ν̄ζητ]ν̄θεγαρν̄τακρ
[μντ]ρεετβ[ηη]τζν̄
[θιλη]μ za[π]ε̄[οnπ]ε
τ[ρ]εκ̄ρμν̄τρεντεϊ
ζε[ε]τβηητζν̄ζρωμη
v.12 [ντ]ερεζτοογεδεωω
[πε]α[·]ε[··]ν̄[··]ρα[]ε̄
ϯ. . . . . ⸗

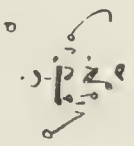
1 [ε]γχωλιμοcχεννεν (23.12)
[ογω]μογδεν̄ινενcω
[ω]αντν̄ζωτβν̄παγ
λο[c]/ νεντaγcμινε v.13
5 δεμπειανaωνεγναρ̄
ζογοεζμεν̄ρ̄ωμε·να[ϊ] v.14
δεαγϯπεγογοιενεπρε[c
βγτθροcμν̄ν̀αρχιερεγ[c
εγχωλιμοcχεανωρικ
10 ν̄νενερηγετμτεπ
λαδγωαντν̄ζωτ̄β
ν̄παγλοc · τενογδε v.15
τ̄νcοπ[c]μμωτν̀ετρε
τ[ετν̄ρ̄]παιναν· cω
15 [ογζιπ]cγνζεδριονν̄τε
[τν̄]χοοcιπχιριαρχοc
χεκαcετετναν̄τζε
sic
τετνμηητε ζωce
τετναχνογqζν̄ογω
20 ρχενετζν̄ζητογ· a
νονδετν̄cβτωτν̄
πατqζωνεζογνεζω
τβν̄μοq· aqcω v.16
τμδεν̄βιπωηρεν̄
25 τcωνεν̄παγλοcε
πεγκροcaqβωκεζογ (l. εqογν)
ετπαρεμβοληaqτa
μεπαγλοc · παγλοc v.17
δεaqμογτεεογaν̄ν̄
30 ζεκ[ατο]νταρχοcπε
χaqχεχιμπ̄ϊωηρε
ϥημεζογνωαπχ[ι]ριαρχο[c
[ογν̄τqωaχεγαρ]εχοοϥ
εροϥ aqaμaqτε v.18
35 δεμπ[ωηρεωημ·aq
χ̄[ιτq

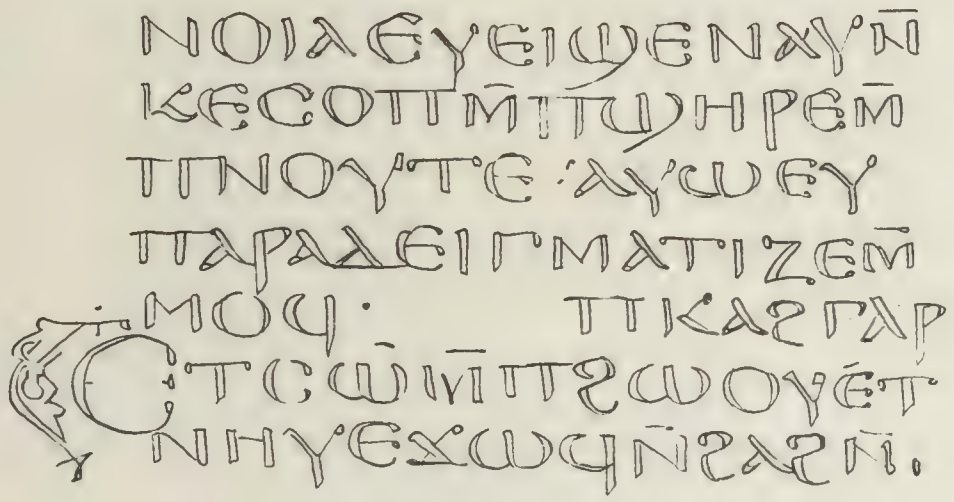


K 9008 f.



K 9152





A.N. 106.

K 9152 — No. 154 a

Pergamentblatt, grob, 32:24·5 cm Rand oben 3·5 unten 4·5, links 3, rechts 4 cm Intercolumnium 2 cm. Die Rahmenlinien der Columnen sind vorliniert, nicht eingeritzt. Professor Krall notierte: „Apostelg. 27" Acta Apostol. 27.9–21 Haarseite. Pagina 151 der Handschrift = p̄N̄a =

v.9 ΝΤΕΡΕΟΥΝΟΒ
ΔΕΝΟΥΟΕΙϢ
ΟΥΕΙΝΕΕΔΝΡ
ϩϐΔϩ̄ΜΠΕϹΒΗΡ
ΕΤΒΕΧΕΑΤΚΕ
ΝΗϹΤΙΔΟΥΕΙΝΕ
ΠΑΥΛΟϹΔϤΧΙ
v.10 ϢΟΧΝ[Ε]ΝΑΥΕϤ
ϧωπ̄ΜΟϹΧΕ
Ν̄ρωΜΕ†ΝΑΥ
ΧΕΕΡΕΠΕϹΒΗΡ
ΝΔϢωΠΕÑΟΥϋ̄
ΚΔϩΜÑΟΥΝΟΒ
ΝΟϹΕ·ΟΥΜΟΝΟΝ
ϋ̄ΠΧΟΕΙΜ̄Ν
ΠΑΥΕΙΝΑΛΛΑ
ΝΕΝΚΕΨΥΧΗ
v.11 ϩΕΚΑΤΟΝΤΑΡ
ΧΟϹΔΕΝΕϤ
ϹωΤϋ̄ΕΠΕΤΡ
ϩϋ̄ΜΜΕΜÑΠΝΑΥ
Ν̄ΚΛΗρΟϹÑ
ϩΟΥΟΕΝΕΤΕΡΕ
ΠΑΥΛΟϹΧω
v.12 ϋ̄ΜΟΟΥ‹ ΕΜ
ΠΛΙΜΗΝΔΕ

1 ΜΟΤÑΔΝΕΜΟΟΝΕ (27.12)
ΕΡΟϤ·ΔΠΕϩΟΥΟ·
ΧΙϢΟΧΝΕΕΚω
ΕΒΟΛϩϋ̄ΠΜΔΕ
5 ΤϋΜΑΥΕΝΔΥ
ΧΕϹΕΝΔΕϢΒΜ
ΒΟΜΕΤΔϩΕΟΥ
ΛΙΜΝΗΧΕΦΟΙ
ΝΙϧ Ñ̄ΤΕΤΕ
10 ΚΡΗΤΗΝϹΕ
ΜΟΟΝΕΕΡΟϤΕϤ
ΒωϢΤΕΠΕΜΝ̄Τ
ΔΥωΤΕΧωρΔ
ΝΤ[Ε]Ρ[Ε]Π ΤΟΥ v.13
15 ΡΗϹΔΕΕΙΕΒΟΛ
ΕΥΜΕΕΥΕΧΕΔ
ΠΕΥΤωϢϢω
ΠΕ·ΔΥΤωΟΥΝ
ΕΒΟΛϩÑΔΛΛΔϹΟϹ
20 ΔΥΚΔΚΡΗΤΕ
Ν̄ϹωΟΥ· Μ̄Ν v.14
Ν̄ϹΔΟ[▨]ΥΚΟΥΙ
ΔΕΔ[▨]ΤΗΥ
ΝΤρωΜϩΙΟΥΕ
25 ΘϩΟΥΝΕϩΡΑΝ
ΕϢΔΥΜΟΥΤΕ
ΕΡΟϤ

(K 9152 *Fortsetzung*) *No. 154 b*

= $\overline{\overline{\text{ρνβ}}}$ = *Fleischseite. Pagina 152 der Handschrift*

Acta Apostol. xxvii.

(v. 14)	χεευρακυλων	1	αυνουχεβολ	(27. 18)
v. 15	ντερεϛτωρπ		]ννευϛναα	
	δεμπχοειεμν		αγωμννπαπεϛ	v. 19
	ωβομμμοϛε		ραστεαυνεχ	
	ϯουβηπτηυ	5	πϲοβτετηρϛ	
	ανκαανεβολ		ππχοιε·θαλας	
v. 16	ανρϛωταν		ϲα'εμνρηδε	v. 20
	τωμνντδεε		νβολ·ουδεϲιου	
	ϛουνευνηϲοϲ·		νουα[πϲ]νϛοου	
	ϭυμουτεερος	10	αγωερε[ου]νοβ	
	χεκλαυτα·μο		νχειμωνϛι	
	γιϲανβιβολμ		χωννεμμν	
	εαμαϛτεντεϲ		λααυβενϛελ	
v. 17	καϕ[οϲευα]λε		πιϲωοοπναν	
	ερϲαγε[ιρεν]	15	ετρενουχαϊ	
	ϛενβοη[θ]εια		]τερουωϲκ	v. 21
	ευμουρμπχοϊ		]δεμπουωμ	
	ευρϛοτεμη		τοτεπαυ	
	πϲνϲεϛεεϛραι		λοϲαϲαϛερατϭ	
	ευμαεϭονϛων	20	ϛντευμητε	
	αυνεϛπϲοβτε		εϭχωμμοϲ	
	αυκαϲαϭεβολ		χεϲρωμενεω	
v. 18	ερε[////]πχει		ωεμενερωτν	
	μων[////]δε		πεεϲωτμν	
	ωοοπεϛραιε	30	ϲωιετμκω	
	χωνεπεϛουο		εβολϛνκρη	
	μπεϭραϲτε		τη·αγωεϕϛηυ	

Links am Rand stehen von einer jüngeren Hand folgende Worte:

α	πωορπ	*es sind dies die*	*Cap. I. 1*	πωορπμνννλογος
β	τοοτε	*Anfangsworte von*	*I. 12*	τοτεαυκοτουεθιλημ
γ	αυταϛο	*Teilen der Apostel,*	*I. 23*	αγωαυταϛεϲναυ
δ	ϛμπρεϭ	*geschichte u. z.*	*II. 1*	ϛμπτρεϭχωκδεεβολ
ε	αϭαϛερατϭ	*von*	*II. 14*	αϭαϛεδεερατϭ

S̄	ΝρωμεΔΕ	II 22 ΝρωμΕ ΝΤΕΠΙΗλCωΤΝ
Z̄	ΝρωμΕΝΕ	II 29 ΝρωμΕ ΝΕCΝΗΥ
[Η̄]	ΝΕΥωΟΠ	II 42 ΝΕΥωΟΟΠ. ΔΕ ΠΕ ΕΥΠΡΟCΚΑΡΤΗΡΕΙ
[Θ̄]	ΠΕΤΡΟCΔΕ	III. 1 ΠΕΤΡΟC ΔΕ ΜΝ ΙωΖΑΝΝΗC
Ī	ΕΥωΔΧΕ	IIII. 1 ΕΥωΔΧΕ ΜΝ ΠΜΗΗωΕ
ĪΑ	ΕΥΝΑΥΔΕ	» 13 ΕΥΝΑΥ ΔΕ ΕΤΠΑΡΡΟΥCΙΑ
ĪΒ	ΝΤΕΡΟΥΚΑΔΥ	» 23 ΝΤΕΡΟΥΚΑΔΥ ΔΕ ΕΒΟλ
ĪΓ	ΠΜΗΗωΕ	» 32 ΠΜΗΗωΕ ΔΕ ΝΝΕ ΝΤΑΥΠΙCΤΕΥΕ
ĪΔ	ΟΥΡωΜΕ	V. 1 ΟΥΡωΜΕ ΔΕ ΕΠΕΦΡΑΝ ΠΕ ΑΝΑΝΙΑC
[ĪЄ]	ΕΒΟλΖΙΤΕϤ	» 12 ΕΒΟλ ΔΕ Ζ ΙΤΝ ΝΒΙΧ ΝΝΑΠΟCΤΟλΟC
[Ī]Ϛ	ΠΑΓΓΕλOC	» 19 ΠΑΓΓΕλΟC ΔΕ ΜΠΧΟΕΙC
[ĪZ]	ΑϤΤωΟΥΝ	» 31 ΑϤΤωΟΥΝ ΔΕ Ζ Μ ΠCΥΝΖΕΔΡΙΟΝ
[Ī]Η	ΖΡΑΙΖΜΜΕΖΟΥ	VI. 1 ΖΡΑΙ ΔΕ Ζ Ν ΝΕΖΟΟΥ
ĪΘ	CΤΕΦΑΝΟC	» 8 CΤΕΦΑΝΟC ΔΕ ΕϤΧΗΚ ΕΒΟλ
Ḵ	ΑΥΖΕΔΕΕΒΟλ	cf. VII. 58 ΑΥΝΟΧϤ ΕΒΟλ ΝΤΠΟλΙC
ḴΑ	ΠΑΙΠΕλΟΥ ω	VII 35 ΠΑΙ ΠΕ ΜωΥCΗC
[ḴΒ]	ΑCωωΠΕ	VIII 1 ΑCωωΠΕ ΔΕ ΜΠΕΖΟΟΥ ΕΤΜΜΑΥ
[Ḵ]Γ	ΝΕΥΝΟΥΡω	» 9 ΝΕΥΝΟΥΡωΜΕ ΔΕ Ζ Ν ΤΠΟλΙC
ḴΔ	ΝΤΕΡΕϤ	» 13 ΝΤΕΡΕϤΝΑΥ ΔΕ ΝΒΙCΙΜωΝ
ḴЄ	ΠΑΓΕλΟC sic ΔΕ	» 25 ΠΑΓΓΕλΟC ΔΕ ΜΠΧΟΕΙC
ḴϚ	CΑΥλΟCΔΕ	VIIII. 1 CΑΥλΟC ΔΕ ΕϤΜΕΖ ΝΙΑΠΕΙλΗ
[ḴZ]	ΝΕΥΝΟΥΜΑ	» 10 ΝΕΥΝΟΥΜΑΘΗΤΗC
[Ḵ]Η	ΑCωωΠΕ	» 32 ΑCωωΠΕ ΔΕ ΝΤΕΡΕ ΠΕΤΡΟC
[ḴΘ]	ΝΕΥΝΟΥΡω	X. 1 ΝΕΥΝ ΟΥΡωΜΕ ΔΕ Ζ Ν ΤΚΑΙCΑΡΙΑ
Λ̄	ΜΠΕϤΡΑCΔΕ	» 23 ΜΠΕϤΡΑCΤΕ ΔΕ ΑϤΤωΟΥΝ
ΛΑ	ωωΠΕΔΕ	» 25 ΑCωωΠΕ ΔΕ ΝΤΕΡΕ ΠΕΤΡΟC ΒωΚ H3 in initio lectionis, ΝΤΕΡΕ ΠΕΤΡΟC de Woide.
ΛΒ	ΑΥCωΤΝ	XI. 1 ΑΥCωΤΝ ΔΕ ΝΝΒΙ ΝΑΠΟCΤΟλΟC
[ΛΓ]	ΖΡΑΙΔΕΖΜ	» 27 ΖΡΑΙ ΔΕ Ζ ΝΝΕΖΟΟΥ ΕΤΜΜΑΥ
[Λ]Δ	ΖωΠΕΟΥΟΙω	XII. 1 ΖΜΠΕΟΥΟΕΙω ΔΕ ΕΤΜΜΑΥ
[ΛЄ]	ΕΙCΑΓ[ΓЄ]λΟ	» 7 ΑΥω ΕΙCΟΥΑΓΓΕλΟC
[ΛϚ]	ΒΑΡΝΑΒΑC	» 25 ΒΑΡΝΑΒΑC ΔΕ ΜΝ CΑΥλΟC
[ΛZ]	ΕϤωΟΟΠ	XIII. 7 ΕϤωΟΟΠ ΔΕ ΠΑΝΕΥΜΑΤΟC
ΛΗ	ΝΤΕΡΕΝΑ	» 12 ΝΤΕΡΕ ΝΑΠΑΥλΟC ΔΕ CϬΗΡ
ΛΘ	ΑΥωΑΝΝ	» 32 ΑΥω ΑΝΟΝ Ζ ωωΝ
M̄	ΕΥΝΟΥ	» 42 ΕΥΝΗΤ ΔΕ ΕΒΟλ

ΟΜΟΙ[ΩC

Ausstellung Nr. 106, dazu K 9079. 9080. 9081 Nr. 155 a

Doppelblätter, gutes Pergament, enthaltend die Seiten 101 ff. einer Handschrift. Format 39:62 cm Rand oben 4, unten 9·5 an der Innenseite 2·4, an der Aussenseite 8 cm. Das Doppelblatt hatte durchgehende wagrechte Rastrierung, auch die Rahmenlinien der Columnen sind eingeritzt. Die Schrift greift mit 1/3 Buchstabenhöhe unter die Rastrierungslinie. V. Jahrhundert.

Hebräer-Brief I, 14

I. Blatt. Fleischseite. Pagina 101 der Handschrift ·ρα·

ΤΟΥΡΓΙΚΟΝΑΝΜ
ΠΝΑΤΗΡΟΥΝΕΕΥ
ΤΝΝΟΟΥΜΜΟΟΥ
ΕΖΘΝΔΙΔΚΟΝΙΔΕΤ
ΒΕΝΕΤΝΑΚΛΗΡΟ
ΝΟΜΕΙΝΟΥΟΥΧΔΙ·
II. 1 ΕΤΒΕΠΑΪΩΨΕΕ
ΡΟΝΝΖΟΥΟΕΤΡΕΝ
ΦΖΤΗΝΕΝΕΤΝΣω
ΤΜΕΡΟΟΥΜΗΠΟΤΕ
v. 2 ΝΤΝΖΑΤΕ· ΕΩ
ΧΕΠΨΔΧΕΓΑΡΕΝΤΑΥ
ΧΟΟΖΕΒΟΛΖΙΤΟ
ΟΤΟΥΝΝΑΓΓΕΛΟC
ΔΖΨΩΠΕΕΖΤΑΧΡΗΥ·
ΔΥΩΠΑΡΑΒΑCICΝΙΜ·
ΔΥΩΜΝΤΑΤCΩΤΜ
ΝΙΜΑΥΧΙΝΟΥΒΕ
ΚΕΕΥΜΠΨΔΜΜΟΖ
v. 3 ΝΔΨΝΖΕΔΝΟΝΤΝ
ΝΑΡ̄ΒΟΛΕΔΝΑΜΕΛΕΙ
ΕΥΟΥΧΔΪΝΤΕΪΒΟΤ·
ΠΔΪΕΝΤΑΖΧΙΝΟΥ
ΔΡΧΗΝΨΔΧΕΕΡΟΖ
ΖΙΤΜΠΧΟΕΙC·ΔΖΤΔ
ΧΡΟΕΖΟΥΝΕΡΟΝ
ΖΙΤΝΝΕΝΤΑΥCΩ
v. 4 ΤΜ· ΕΡΕΠΝΟΥΤΕ
ΡΜΝΤΡΕΝΜΜΑΥΖΝ
ΖΕΝΜΑΕΙΝΜΝΖΕΝ
ΨΠΗΡΕΜΝΖΕΝΒΟΜ
ΕΥΨΟΒΕ·ΜΝΖΕΝ

1 ΓΑΡΑΝΝΝΔΓΓΕΛΟC II. 5
ΝΤΟΙΚΟΥΜΕΝΗΕΤ
ΝΔΨΩΠΕΤΔΪΕΤΝ
ΨΑΧΕΕΡΟC·
5 ΛΟΥΔ̓ΔΕΡ̄ΜΝ̄ΤΡΕΝ̄ v. 6
ΟΥΜΔΕΖΧΩΜ̄ΜΟC
ΧΕΟΥΠΕΠΡΩΜΕ
ΧΕΚΕΙΡΕ̄ΜΠΕΖΜΕ
ϟ ΕΥΕ·ΗΠΨΗΡΕ̄ΜΠΡΩ
10 ϟ ΜΕΧΕΚΒΙΝΕ̄ΜΠΕΖ
ϟ ΨΙΝΕ·ΔΚΒΟΧΒΕΖ v. 7
ϟ ΝΟΥΚΟΥΪΠΑΡΑΝΑΓ
ϟ ΓΕΛΟC·ΔΚCΤΕΦΔ
ϟ ΝΟΥΔΕ̄ΜΜΟΖΖΝ̄
15 ϟ ΟΥΕΟΟΥΜ̄ΝΟΥΤΔΪΟ
ϟ ΔΚΚΑΘΙCΤᾹΜΜΟΖ
ϟ ΕΧ̄ΝΝΕΖΒΗΥΕΤΗ
ϟ ΡΟῩΝΝΕΚΒΙΧ·ΔΚ· v. 8
ϟ ΘΒΒΙΕ̄ΝΚΔ̂ΝΙΜΖΔΠΕ
20 CΗΤ̄ΝΝΕΖΟΥΕΡΗΤΕ·
Ζ̄ΜΠΤΡΕΖΘ̄Β̄ΒΙΕ̄Ν
ΚᾹΔΕΝΙΜΝΔΖΕΪΕ̄Μ̄
ΠΖΚΑΛΔΔῩΝΖΥΠΟ
ΤΑCCΕΝΔΖΑΝ·ΤΕ
25 ΝΟΥΔΕ̄ΜΠΑΤ̄ΝΝΑΥ
Ε̄ΝΚΔ̂ΝΙΜΕΔΥΖΥΠΟ
ΤΑCCΕΝΔΖ·ΠΕΝΤΑΥ v. 9
ΒΟΧΒΕΖ ΔΕ̄ΟΥΚΟΥΪ
ΠΑΡΑΝΑΓΓΕΛΟC·
30 Τ̄ΝΝΑΥΕΙC̄ΕΤΒΕΠΖΙ
CΕ̄ΜΠΙΜΟΥ·ΕΖCΤΕ
ΦΑΝΟΥΔΕΖ̄ΝΟΥΕΟ

(Ausstellung No. 106 Fortsetzung) I. Blatt, Fleischseite No. 155 b

Ad Hebr. ⲡⲱⲣⲭⲙ̄ⲙ̄ⲛ̄ⲛⲁⲉⲥⲟⲩ ⁘ ⲟⲩⲙ̄ⲛ̄ⲟⲩⲧⲁⲓ̈ⲟ̀·ⲭⲉ (II.9)

(II.4) ⲁⲁⲃⲕⲁⲧⲁⲡⲉⲥⲟⲩⲱⲫ· ⲕⲁⲥⲍⲙ̄ⲙⲡⲉⲍⲙⲟⲧⲙ̄

ⲓ̄ⲛ̄ⲧⲁⲥⲍⲩⲡⲟⲧⲁⲥⲥⲉ 35 ⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲉⲥⲉⲭⲓ☩ⲡⲉ

3 ρβ 3 I. Blatt. Haarseite Pagina 102 der Handschrift.

II.9.10 ⲙ̄ⲡⲙⲟⲩⲍⲁⲡⲏⲣⲥ̄· 1 ⲡⲉⲧⲉⲟⲩⲛ̄ⲧⲥ̄ⲡⲁⲙⲁ II 14

☩ⲛⲉⲥⲡⲣⲉⲡⲉⲓⲭⲁⲣⲛⲁⲥ ⲍⲧⲉⲙ̄ⲙⲁⲩⲙ̄ⲡⲙⲟⲩ

ⲡⲉⲡⲉⲧⲉⲣⲉⲛ̄ⲕⲁ̂ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲉⲡⲁⲓ̈ⲡⲉⲡⲇⲓⲁⲃⲟ

ⲱⲟⲟⲡⲉⲧⲃⲏⲏⲧⲥ̄ ⲗⲟⲥⲁⲩⲱⲛⲥ̄ⲡⲗⲃⲛⲁⲓ̈ v.15

ⲁⲩⲱⲡⲉⲛⲧⲁⲛ̄ⲕⲁⲛⲓⲙ 5 ⲉⲧⲱⲟⲟⲡⲍⲛ̄ⲑⲟⲧⲉ

ⲱⲱⲡⲉⲉⲃⲟⲗⲍⲓⲧⲟⲟ ⲙ̄ⲡⲙⲟⲩⲙ̄ⲡⲉⲟⲩⲟ

ⲧⲥ̄· ⲍⲁⲍⲛ̄ⲱⲏⲣⲉⲁⲥⲙ̄ ⲉⲓⲱⲧⲏⲣⲥ̄ⲙ̄ⲡⲉⲩⲁ

ⲧⲟⲩⲉⲍⲟⲩⲛⲉⲡⲉⲟⲟⲩ ⲍⲉⲉⲩⲟ̂ⲛ̄ⲉⲛⲟⲭⲟⲥ

ⲉⲭⲱⲕ̂ⲉⲃⲟⲗⲙ̄ⲡⲁⲣ ⲛ̄ⲟⲩⲙ̄ⲛ̄ⲧⲍⲙ̄ⲍⲁⲗ

ⲭⲏⲅⲟⲥⲙ̄ⲡⲟⲩⲭⲁⲓ̈ⲍⲓ 10 ⲛ̄ⲛⲉⲥⲁⲙⲁⲍⲧⲉⲅⲁⲣⲁⲛ v.16

v.11 ⲧⲛ̄ⲍⲉⲛⲍⲓⲥⲉ· ⲡⲉⲧ ⲛ̄ⲛ̄ⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥⲁⲗⲗⲁ

ⲧⲃⲃⲟ̂ⲅⲁⲣⲙⲛ̄ⲛⲉⲧⲟⲩ ⲉⲥⲁⲙⲁⲍⲧⲉⲙ̄ⲡⲉ

ⲧⲃⲃⲟ̂ⲙ̄ⲙⲟⲟⲩⲍⲉⲛ ⲥⲡⲉⲣⲙⲁⲛ̄ⲁⲃⲣⲁⲍⲁⲙ·

ⲉⲃⲟⲗ̂ⲍⲛ̄ⲟⲩⲁ̂ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲧⲃⲉⲡⲁⲓ̈ⲱⲱⲉⲉ v.17

ⲛⲉ· ⲉⲧⲃⲉⲡⲁⲓ̈ⲛⲥ̄ 15 ⲣⲟⲥⲕⲁⲧⲁⲍⲱⲃⲛⲓⲙ

ⲱⲓⲡⲉⲁⲛⲉⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲉⲓⲛⲉⲛ̄ⲛⲉⲥⲥⲛⲏⲩ

ⲉⲣⲟⲟⲩⲭⲉⲛⲁⲥⲛⲏⲩ ⲭⲉⲕⲁⲥⲉⲥⲉⲱⲱⲡⲉ

v.12 ⲉⲥⲭⲱ̂ⲙ̄ⲙⲟⲥⲭⲉ☩ ⲛ̄ⲛⲁⲏⲧⲁⲩⲱⲙ̄ⲡⲓⲥⲧⲟⲥ

ⲍ ⲛⲁⲭⲱ̂ⲙ̄ⲡⲉⲕⲣⲁⲛⲛ̄ ⲛ̄ⲁⲣⲭⲓⲉⲣⲉⲩⲥⲛ̄ⲛⲁ

ⲍ ⲛⲁⲥⲛⲏⲩⲛ̄ⲧⲙⲏⲧⲉ 20 ⲍⲣ̄ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲉⲧⲣⲉⲥ

ⲍ ⲛ̄ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ☩ⲛⲁ ⲕⲱ̂ⲉⲃⲟⲗⲛ̄ⲛ̄ⲛⲟⲃⲉ

ⲍ ⲥⲙⲟⲩⲉⲣⲟⲕ·ⲁⲩⲱⲟⲛ ⲙ̄ⲡⲗⲁⲟⲥ· ⲍⲙ̄ⲡⲍⲓ

v.13 ⲍ ⲭⲉⲁⲛⲟⲕ☩ⲛⲁⲱⲱⲡⲉ ⲥⲉⲅⲁⲣⲛ̄ⲧⲁⲥⲱⲟⲡⲥ̄

ⲍ ⲉⲓ̈ⲛⲁⲍⲧⲉⲉⲣⲟⲥ· ⲁⲩⲱ ⲉⲁⲩⲡⲉⲓⲣⲁⲍⲉⲙ̄ⲙⲟⲥ·

ⲟⲛⲭⲉⲉⲓⲥⲍⲏⲏⲧⲉ 25 ⲟⲩⲛ̄ⲃⲟⲙⲙ̄ⲙⲟⲥⲉⲃⲟ

ⲝⲁⲛⲟⲕⲙⲛ̄ⲛ̄ⲱⲏⲣⲉ ⲏⲑⲉⲓⲉⲛⲉⲧⲟⲩⲡⲓ

ⲍ ⲱⲏⲙⲉⲛⲧⲁⲡⲛⲟⲩ ⲣⲁⲍⲉⲙ̄ⲙⲟⲟⲩ·

v.14 ⲍ ⲧⲉⲧⲁⲁⲩⲛⲁⲓ̈· ⲉⲡⲉⲓ ☩ⲉⲧⲃⲉⲡⲁⲓ̈ⲃⲉⲛⲉⲥⲛⲏⲩ III.1

ⲇⲏⲁⲛⲱⲏⲣⲉⲃⲉⲱⲏⲙ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲙ̄ⲙⲉⲧⲟ

ⲕⲟⲓⲛⲱⲛⲉⲓⲉⲥⲛⲟⲩ 30 ⲭⲟⲥⲙ̄ⲡⲧⲱⲍⲙⲛ̄

ⲍⲓⲥⲁⲣⲝ̄· ⲛ̄ⲧⲟⲩⲍⲱ ⲧⲡⲉ· ⲥⲟⲩⲛ̄ⲡⲁⲡⲟ

ⲱⲩⲟⲛⲛ̄ⲧⲉⲓ̈ⲍⲉⲁⲩ ⲥⲧⲟⲗⲟⲥⲁⲩⲱⲡⲁⲣⲭⲓ

ⲙⲉⲧⲉⲭⲉⲉⲛⲁⲓ̈·ⲭⲉ ⁘ ⲉⲣⲉⲩⲥⲛ̄ⲧⲉⲛⲍⲟⲙⲟ

(Ausstellung № 106 Fortsetzung) I. Blatt, Haarseite № 155 c

Ad Hebr. (II.14) (Sicheк9079) V.14

κ̄ας̄ε̄βολ̄ϩ̄ιτ̄̄μ̄πεϥ
μ̄ουεϥεθουωϭ̄ϥ̄̄μ̄
ετβεθ̄θ̄εϩ̄ιϭ̄ε̄ϥ̄ν̄̄τ̄αϒ
μ̄̄μ̄αϒ̄ν̄̄νεϒ̄αιϭ̄θ̄η
τη̄ρ̄ιονεϒ̄γ̄ῡμ̄νά:
ϩ̄ϩ̄εδ̄ιακ̄ρ̄ινεν̄̄τ̄μ̄η
τε̄μ̄̄π̄̄π̄ετ̄ν̄αν̄ουϥ
μ̄̄ν̄̄π̄̄π̄εθ̄ο̄ο̄ϒ·
VI.1 ε̄τβεπ̄αϊ̈εαν̄κ̄ω̄̄ν̄̄
ϭων̄̄μ̄̄π̄τ̄ῡπ̄ο̄ϭ̄ν̄̄
τ̄αρ̄χ̄η̄μ̄̄π̄εχ̄ϭ̄·μ̄α
ρ̄ν̄εῖβεεχ̄̄ν̄̄τ̄εϥμ̄ν̄̄τ̄
τ̄ελ̄ειο̄ϭ̄·ν̄̄τ̄ν̄̄τ̄μ̄
κ̄ακ̄ε̄ϭ̄ν̄̄τ̄ε̄ο̄ν̄ε̄ϩ̄ρ̄αϊ̈
μ̄̄μ̄ε̄τ̄αν̄οιαεβολ̄
ϩ̄ν̄̄ν̄ε̄ϩ̄βη̄ϒ̄ε̄ε̄τ̄μ̄ο
v.2 ο̄ϒ̄τ̄·αϒ̄ωο̄ϒ̄π̄ιϭ̄τ̄ιϭ̄
επ̄ν̄ο̄ϒ̄τ̄ε̄·μ̄̄ν̄̄ο̄ϒ̄
τ̄ϭ̄αβο̄ν̄̄βαπ̄̄τ̄ιϭ̄μ̄α·
μ̄̄ν̄̄ο̄ϒ̄τ̄αλ̄ο̄ν̄̄βιχ̄·
μ̄̄ν̄̄ο̄ϒ̄τ̄ωο̄ϒ̄ν̄ιν̄̄ν̄̄ε̄ϒ̄τ̄
μ̄ο̄ο̄ϒ̄τ̄·μ̄̄ν̄̄ο̄ϒ̄ϩ̄απ̄
v.3 ν̄̄ωϩ̄ε̄ν̄ε̄ϩ̄·π̄ε̄ϊ̈κ̄ε̄
δ̄ε̄τ̄ν̄̄ν̄̄ᾱδ̄ᾱϭ̄·ε̄ρ̄ωά̄(l.-ά̄ν̄)
π̄ν̄ο̄ϒ̄τ̄ε̄ϯτ̄ε̄ϩ̄ϊ̈η̄·
v.4 ο̄ϒ̄ᾱτ̄β̄ο̄μ̄γ̄ᾱρ̄π̄ε̄ε̄
τ̄ρ̄ε̄ν̄ε̄ν̄τ̄ᾱϒ̄χ̄ιο̄ϒ̄
ο̄ε̄ιν̄̄ν̄̄ο̄ϒ̄ϲ̄ο̄π̄·ε̄ᾱϒ̄
χ̄ιϯπ̄ε̄ν̄̄τ̄ᾱωρ̄ε̄ᾱ
ν̄̄τ̄π̄ε̄ε̄ᾱϒ̄ρ̄μ̄ε̄τ̄ο̄
χ̄ο̄ϭ̄μ̄̄π̄ε̄π̄̄ν̄̄ᾱε̄τ̄ο̄ϒ̄
v.5. ᾱᾱβ̄·ε̄ᾱϒ̄χ̄ιϯπ̄ε̄μ̄̄π̄μ̄ᾱ
χ̄ε̄ε̄τ̄ν̄ᾱν̄ο̄ϒ̄ϥ̄ν̄̄τ̄ε̄
π̄ν̄ο̄ϒ̄τ̄ε̄μ̄̄ν̄̄ν̄̄β̄ο̄μ̄
μ̄̄π̄ᾱιωνετναωω
v.6 π̄ε̄·ε̄ᾱϒ̄ϩ̄ε̄ν̄̄ϭ̄ε̄ᾱᾱϒ̄
ο̄ν̄ῑν̄̄β̄ρ̄ρ̄ε̄ε̄ϒ̄ϩ̄ιε̄τ̄ᾱ

II. Blatt, Haarseite, Pagina 107 der Handschrift

1 ν̄ο̄ιά·ε̄ϒ̄ε̄ιωεν̄ᾱϒ̄ν̄̄
κ̄ε̄ϭ̄ο̄π̄̄μ̄̄π̄ωϩ̄ρ̄ε̄μ̄̄
π̄ν̄ο̄ϒ̄τ̄ε̄·ᾱϒ̄ωε̄ϒ̄
π̄ᾱρ̄ᾱδ̄ε̄ιγ̄μ̄ᾱτ̄ιϩ̄ε̄μ̄̄
5 μ̄ο̄ϥ̄· π̄κ̄ᾱϩ̄γ̄ᾱρ̄ VII.7
ε̄τ̄ϭ̄ω̂μ̄̄π̄ϩ̄ωο̄ϒ̄ε̄τ̄
ν̄̄η̄ϒ̄ε̄χ̄ωϥ̄ν̄̄ϩ̄ᾱϩ̄ν̄̄,
ϭ̄ο̄π̄ε̄τ̄χ̄π̄ο̂ν̄̄ο̄ϒ̄ν̄̄
τ̄η̄β̄ε̄ν̄ᾱν̄ο̄ϒ̄ϥ̄ν̄̄ν̄̄ε̄τ̄
10 ρ̄ϩ̄ωβ̄ε̄ρ̄ο̄ϥ̄ε̄τ̄β̄η̄η̄
τ̄ο̄ϒ̄·ϥ̄ν̄ᾱχ̄ιν̄̄ο̄ϒ̄ϭ̄μ̄ο̄ϒ̄
ε̄β̄ο̄λ̄ϩ̄ιτ̄̄μ̄̄π̄ν̄ο̄ϒ̄τ̄ε̄·
ε̄ϥτ̄ᾱϒ̄ο̂δ̄ε̄ε̄β̄ο̄λ̄ϩ̄ν̄̄ v.8
ϩ̄ε̄ν̄ϣ̄ο̄ν̄τ̄ε̄μ̄̄ν̄̄ϩ̄ε̄ν̄
ϩ̄ρ̄ο̂ϒ̄ε̄ϥτ̄ϭ̄τ̄η̄ϒ̄
15 ε̄β̄ο̄λ̄ᾱϒ̄ω̄ϥ̄ϩ̄η̄ν̄ε̄
ϩ̄ο̄ϒ̄ν̄ε̄π̄ᾱϩ̄ο̄ϒ̄·π̄α̈ϊ̈
ε̄τ̄ε̄ρ̄ε̄τ̄ε̄ϥ̄ϩ̄ᾱη̄ν̄ᾱ
ϣ̄ω̄π̄ε̄ε̄π̄ρ̄ο̄κ̄ϩ̄ϥ̄·
ξ̄ϒ̄ν̄̄π̄ε̄ιθ̄ε̄ᾱε̄ϩ̄ᾱρ̄ω v.9
κ̄20 ν̄̄ν̄̄ᾱμ̄ε̄ρ̄ᾱτ̄ε̄χ̄ε̄τ̄ε̄
τ̄̄ν̄̄ϩ̄ν̄̄ν̄ε̄τ̄ϭ̄ο̄τ̄̄π̄·
ᾱϒ̄ω̄ν̄ε̄τ̄ϩ̄η̄ν̄ε̄ϩ̄ο̄ϒ̄ν̄
ε̄π̄ε̄ϒ̄χ̄ᾱϊ̈·ε̄ϣ̄χ̄ε̄
25 τ̄̄ν̄̄ρ̄̄π̄κ̄ε̄ϣ̄ᾱχ̄ε̄ν̄̄τ̄ε̈ϊ̈
ϩ̄ε̄·ν̄̄ο̄ῡᾱδ̄ῑκ̄ο̄ϭ̄γ̄ᾱρ̄ v.10
ᾱν̄̄π̄ε̄π̄ν̄ο̄ϒ̄τ̄ε̄ε̄ρ̄
π̄ω̄β̄ω̄μ̄̄π̄ε̄τ̄̄ν̄̄ϩ̄ω̄β̄
μ̄̄ν̄̄τ̄ᾱϩ̄ᾱπ̄η̄ε̄ν̄τ̄ᾱτ̄ε̄
τ̄̄ν̄̄ο̄ῡο̄ν̄ϩ̄ϭ̄ε̄β̄ο̄λ̄ε̄
π̄ε̄ϥρ̄ᾱν̄·ε̄ᾱτ̄ε̄τ̄̄ν̄—
δ̄ῑᾱκ̄ο̄ν̄ε̄ῑν̄̄ν̄ε̄τ̄ο̄ϒ̄
ᾱᾱβ̄ᾱϒ̄ω̄ε̄τ̄ε̄τ̄̄ν̄ δ̄ῑᾱ
κ̄ο̄ν̄ε̄ῑ· τ̄̄ν̄̄ε̄π̄ῑ v.11
35 θ̄ῡμ̄ε̄ῑδ̄ε̄ε̄τ̄ρ̄ε̄π̄ο̄ῡα̂

(Ausstellung N. 106 Fortsetzung) II. Blatt Fleischseite No. 155 d

Pagina 108 der Handschrift

Ad Hebr. ΠΟΥΔΜ̄ΜΩΤ̄ΝΟΥΩ
VI. 11 Ν̄ϩΕΒΟΛ̄ΝΤΕἸϹΠΟΥ
ΔΗΝ̄ΟΥΩΤ̄ΝΝΑϩ̄ρ̄ⲙ
ΠΤΩ[Μ]Ν̄ϩΗΤ̄ΝΘΕΛ
ΠΙϹ[Ε]ϹΤΑϪΡΗΥϣΑ
v. 12 ΒΟΛϪΕΚΑϹΝ̄ΝΕΤ̄Ν
ϣϢΠΕΕΤΕΤ̄ΝΟΥΟ
ϢϤ·ΑΛΛΑΕΤΕΤ̄ΝΤΟ
Τ̄ΝΜ̄ΜΩΤ̄ΝΕΝΕΤ
ΝΑΚΛΗΡΟΝΟΜΕΙΝ̄
ΝΕΡΗΤϩΙΤ̄Ν̄ΤΕΥΠΙ
ϹΤΙϹΜ̄Ν̄ΤΕΥΜ̄ΝΤ
v. 13 ϩΑΡ̄ϢϩΗΤ ΕΑ
ΠΝΟΥΤΕΓΑΡΕΡΗΤΝ̄
ΑΒΡΑϩΑΜΕΒΟΛ̓ϪΕΜ̄Ν
ΠΕΤΝΑΑΑϤΕΡΟϤΕ
ΤΡΕϤΩΡ̄ΚΜ̄ΜΟϤΑϤ
ΩΡ̄ΚΜ̄ΜΟϤΜ̄ΜΙΝΜ̄
ΜΟϤΕϤϪΩ̄Μ̄ΜΟϹ
v. 14 ϪΕΕΙϹΜΟΥϮΝΑϹΜΟΥ
ΕΡΟΚΑΥΩΕἸΤΑϢΟ̄
v. 15 ϮΝΑΤΑϢΟΚ·ΑΥΩΝ̄
ΤΕΙϩΕΑϤΡ̄ϩΑΡ̄ϢϩΗΤ̓
ΑϤΜΑΤΕΜ̄ΠΕΡΗΤ·
v. 16 Ν̄ΡΩΜΕΓΑΡΕϢΑΥΩ̄
ΡΪΚ̄Μ̄ΠΕΤΟ̄Ν̄ΝΟΒΕΡΟ
ΟΥ·ΑΥΩΘΑΗ̄Ν̄ΑΝΤΙ
ΛΟΓΙΑΝΜΕΥΤΑϪΡΟ̄
ΝΑΥΠΕΠΑΝΑϢ·ϩ̄Μ
v. 17 ΠΑΪ̈Ν̄ϩΟΥΟΕΡΕΠΝΟΥ
ΤΕΟΥΕϢΤΑΜΕΝΕ
ΚΛΗΡΟΝΟΜΟϹΜ̄ΠΕ
ΡΗΤΕΠΕϤΩΟϪΝΕ
ΕΤΕΜΕϤΠΩΩΝΕ·
ΑϤΜΕϹΙΤΕΥΕΜ̄ΜΟϤ

1 Ϯ̄ΝΟΥΑΝΑϢϪΕΚΑϹ VI. 18
ϩΙΤ̄Ν̄ϩΩΒϹΝΑΥΝ̄ΑΥ
ΠΩΩΝΕ·ϩ̄ΝΝΑΪ̈ΟΥ
ΑΤΒΟΜΠΕΕΤΡΕΠΝΟΥ
5 ΤΕϪΙΒ̓ΟΛ̓ΕΝΕϪἸΝΑΝ
Ν̄ΟΥϹΟΠ̄ϹΕϤΤΑ
ϪΡΗΥΝΕΝΤΑΥΤΩΤ
ΕϩΟΥΝ̄ΕΑΜΑϩΤΕ
Ν̄ΘΕΛΠΙϹΕΤΚΗ̄Ν̄Ᾱ
10 ΕϩΡΑΪ̈·ΤΑ̈ΙΕΤΩΟΟΠ v. 19
ΝΑΝΝ̄ΘΕΝ̄ΟΥϩΑΥ
ΒΑΛΝ̄ΤΕΝΨΥΧἨ
ΕϹΟΡ̄ϪΑΥΩΕϹΤΑ
ΑΡΗΥΕϹΒΗΚ̓ΕϩΟΥΝ
15 ΕΠϹΑΝϩΟΥΝ̄ΜΠΤΚΑ
ΤΑΠΕΤΑϹΜΑ·ΠΜ̄Ᾱ
ΝΤΑΤΕΠΡΟΔΡΟΜΟϹ
ΒΩΚΕϩΟΥΝΕΡΟϤ
ϩΑΡΟΝῙϹΚΑΤΑΤΤΑ v. 20
20 ϨΙϹΜ̄ΜΕΛΧΙϹΕΔΕΚ·
ΕΑϤΨΩΠΙΕΝ̄ΟΥΗ
ΗΒΨΛΕΝΕϩ·
Τ̄ΠΕΪ̈ΜΕΛΧΙϹΕΔΕΚ̓ϩΑΡ̄ VII. 1
ΠΡ̄ΡΟ̄ΝϹΑΛΗΜΠΕ·
25 ΠΟΥΗΗΒ̄ΜΠΝΟΥΤΕ
ΕΤϪΟϹΕΠΕ·ΠΑΪ̈ΕΝ
ΤΑϤΤΩΜ̄ΤΕΑΒΡΑϩΑΜ
ΕΑϤΚΟΤ̄ϬΕΒΟΛ̓ϩ̄Μ
ΠΒΟϪΒ̄ϪΝ̄ΝΕΡΩΟΥ
30 ΑϤϹΜΟΥΕΡΟϤ·ΠΑΪ̈ v. 2
[Ε]ΝΤΑΑΒΡΑϩΑΜ̄ΦΡΕ
[Μ]ΗΤΝΑϤΕΒΟΛ̓ϩ̄Ν
Ν̄ΚᾹΝΙΜ· ΩΟΡ̄Π̄
ΜΕΝΕΩΑΥϩΕΡΜΗ
35 ΝΕΥΕΜ̄ΜΟϤϪΕΠ̄Ρ̄

(K 9079 siehe Ausstellungs No. 106)

No. 155 e

Zweites Doppelblatt, enthaltend Pagina 103. 104. 105. 106

I. Blatt, Haarseite, Pagina 103 der Handschrift.

	Hebräer-		
	Brief III. 2	ϒCHCϩM̄MEGHÏ·ⲇ	
	v.3	ΠⲁÏⲒⲁⲣM̄MⲡⲱⲇN̂ϩOϒ⳿⳿e	
		OOϒΠⲁⲣⲁMⲱϒCHC·	
		KⲁTⲁΘEETEOϒN̄	
		TⲫϩOϒETⲁÏÔM̄MⲁY	
		EMHÏN̄ⲃIMENTⲁⲫ	
	v.4	TⲁMIOⲫ·ḤÏⲒⲁⲣNIM	
		EⲱⲇⲁYTⲁMIOⲫϩIT̄N	
		OϒÂMENTⲁⲫTⲁMIⲫ	
		N̄KÂⲆENIMΠEMΠNOϒ	
	v.5	TE· ΠKEMⲱϒCHC	
		MENOϒΠICTOCΠE	
		ϩM̄ΠEGHÏTHⲣⲫϩⲱC	
		ϩM̄ϩⲁⲗ'EϒⲗN̄TMN̄T	
		ⲣEN̄NETOϒNⲁϪO	
	v.6	Oϒ· ΠEϪC ⲆEϩⲱC	
		ⲱHPEEϪN̄ΠEGHÏ·	
		EⲁNONΠ̄EΠEGHÏ·	
		EⲱⲰΠEENⲱⲇNⲇ	
		MⲁϩTEN̄TΠⲁⲣⲣH	
		CIⲁMN̄ΠⲱOϒⲱOϒ	
		N̄ΘEⲗΠIC·	
	v.7	ЄTBEΠⲁÏKⲁTⲁΘE	
		ENTⲁⲫϪOOCN̄ⲃIΠE	
		Π̄NⲁETOϒⲇⲁBϪEM̄	
		ΠOOϒETET̄NⲱⲇN	
		CⲱT̄METEⲫCMH·	
	v.8	M̄Πⲣ†N̄ⲱOTN̄NE	
		TN̄ϩHTN̄eeϩM̄ΠMÂ	
		M̄Π†ⲃNAT· KⲁTⲁΠE	
		ϩOOϒM̄ΠIPⲁCMOC	
	v.9	ϩN̄TEPHIMOCENTⲁϒ	
		ΠIPⲁϪEM̄MOⲫN̄ⲃI	
		NETN̄EIOTEϩN̄Oϒ	

1	ΔOKIMⲁCIⲁ·ⲁϒⲱⲁϒ	
	NⲁϒENⲁⲇBHϒEN̄ϩME	
	N̄ⲣOMΠE·ЄTBEΠⲁÏ	III.10
	ⲇÏMECTETEÏⲒЄ	
5	NEⲁ·ⲁϒⲱⲇÏϪOOC	
	ϪECEΠⲗⲁNⲁN̄ⲞϒC	
	EIⲱNIMϩM̄ΠEϒϩH̄T·	
	N̄TOOϒⲆEM̄ΠOϒ	
	COϒN̄INⲁϩIOOϒE·	
10	N̄ⲐEENTⲁÏⲱⲣ̄KM̄	v.11
	MOCϩN̄TⲁOⲣГHϪE	
	N̄N̄CENHϒEϩOϒN	
	EΠⲁMⲁN̄M̄TON·	
	ⲃⲱⲰT̄ⲃENECNHIϒ	v.12
15	MHΠOTENⲤⲱⲱⲰΠE	
	ϩN̄OϒÂM̄MⲱTN̄N̄ⲃI	
	OϒϩHTEⲤϩOOϒM̄	
	M̄N̄TⲁTNⲁϩTEϩM̄	
	ΠTⲣEⲤCⲁϩⲱⲤEBOⲗ	
20	M̄ΠNOϒTEETONϩ·	
	ⲁⲗⲗⲁΠⲁⲣⲁKⲁⲗEIM̄MⲰ	v.13
	TN̄M̄MHNEENϩO	
	CONCEMOϒTEϪE	
	ΠOOϒϪE N̄NEOϒⲁ	
25	N̄ⲱOTN̄ϩHTTHϒ	
	TN̄ϩN̄TⲁΠⲁTHIM̄ΠNⲞ	
	BE· ⲁNⲃⲱΠEГⲁⲣ	v.14
	EΠEϪC̄·EⲱⲰΠEEN	
	ⲱⲇNⲁMⲁϩTEN̄Tⲁⲣ	
30	ϪHM̄ΠTⲁϪⲣÔEСTⲁ	
	ϪⲣHϒⲱⲇⲃOⲗ·ϩM̄ΠTⲣEⲤ	v.15
	ϪOOCϪEM̄ΠOOϒE	
	TETN̄ⲱⲇNCⲱT̄M	
	ETEⲤCMHM̄Πⲣ†N̄	
	ⲱOTN̄NETN̄ϩHT	

(K 9079 Fortsetzung) I. Blatt, Fleischseite Nr. 155 f.

Pagina 104 der Handschrift

1-Pā:

Hebräer- ⲛ̄ⲑⲉⲥⲙⲡⲙⲁ̄ⲛ̄ⲡ ϯⲃⲛⲁⲧ 1 ⲕⲁⲧⲁⲑⲉⲉⲛⲧⲁⲥⲭⲟ (4.3)

Brief III. 15.16 ⲥⲟⲉⲓⲛⲉⲅⲣⲁⲩⲥⲱⲧⲙ ⲟⲥⲭⲉⲛ̄ⲑⲉⲉⲛⲧⲁⲓ̈ⲱ

ⲁⲩ ϯⲃⲛⲁⲧ · ⲁⲗⲗⲁ̄ⲛ̄ⲟⲩ ⲣ̄ⲕⲙ̄ⲙⲟⲥⲥ̄ⲛ̄ⲧⲁⲟⲣⲅⲏ

ⲟⲛⲛⲓⲙⲁⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲉⲓ ⲭⲉⲛ̄ⲛ̄ⲥⲉⲛⲏⲩⲉⲥⲟⲩ̄ (l.-ⲟⲩⲛ)

ⲉⲃⲟⲗ ⲥ̄ⲛ̄ⲕⲏⲙⲉⲥⲓⲧⲛ̄ 5 ⲉⲡⲁⲙⲁ̄ⲛ̄ⲙ̄ⲧⲟⲛ ·

v.17 ⲙⲱⲩ̈ⲥⲏⲥ · ⲛⲓⲙⲁⲉ ⲕⲁⲓⲧⲟⲓⲛⲉⲥⲃⲏⲩⲉ

ⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲙⲉⲥⲧⲱⲟⲩ ⲁⲩⲱⲡⲉⲭⲓⲛⲧⲕⲁ

ⲛ̄ⲥⲙⲉⲛ̄ⲣⲟⲙⲡⲉ · ⲙⲏ ⲧⲁⲃⲟⲗⲏⲙ̄ⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ·

ⲓⲉⲛⲧⲁⲩ ⲣ̄ⲛⲟⲃⲉⲁⲛ ⲡⲁⲭⲟⲟⲥⲅⲁⲣⲛ̄ⲟⲩⲙⲁ v.4

ⲛⲉ · ⲛⲁⲓ̈ⲉⲛⲧⲁⲛⲉⲩⲱⲁⲩ 10 ⲉⲧⲃⲉⲡⲙⲉⲥⲥⲁⲱⲥ

v.18 ⲥⲉⲥⲓⲡⲁⲁⲓ̈ⲉ · ⲛ̄ⲧⲁⲥ ⲛ̄ⲥⲟⲟⲩⲛ̄ⲧⲉⲓ̈ⲥⲉ ·

ⲱⲣⲕⲁⲉⲛ̄ⲛⲓⲙⲉⲧⲙ̄ ⲭⲉⲁⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲙ̄ⲧⲟⲛ

ⲧⲣⲉⲩⲃⲱⲕⲉⲥⲟⲩⲛⲉ ⲙ̄ⲙⲟⲥⲥ̄ⲙ̄ⲡⲙⲉⲥⲥⲁ

ⲡⲉⲕⲙⲁ̄ⲛ̄ⲙ̄ⲧⲟⲛ · ⲉⲓ ⲱⲩ̈ⲥⲛ̄ⲥⲟⲟⲩⲉⲃⲟⲗ ⲥ̄ⲛ̄

ⲙⲏⲧⲓⲛⲉⲛⲧⲁⲩ ⲣ̄ⲁⲧ 15 ⲛⲉⲕⲥⲃⲏⲩⲉⲧⲏⲣⲟⲩ ·

v.19 ⲛⲁⲥⲧⲉ · ⲁⲩⲱⲧⲛ̄ⲛⲁⲩ ⲁⲩⲱⲟⲛⲭⲉⲛ̄ⲥⲉⲛⲁⲱ v.5

ⲭⲉⲙ̄ⲡⲟⲩⲉⲱϧⲙ̄ϧⲟⲙ ⲉⲓ̈ⲉⲥⲟⲩⲛⲉⲡⲓⲁⲙⲁⲛ̄

ⲉⲃⲱⲕⲉⲥⲟⲩⲛⲉⲧⲃⲉ ⲙ̄ⲧⲟⲛ · ⲉⲡⲓⲉⲓⲟⲩⲛ v.6

ⲧⲉⲩⲙ̄ⲛ̄ⲧⲁⲡⲓⲥⲧⲟⲥ · ϧⲉⲁⲥⲱⲱⲁ̄ⲡⲉⲧϯⲉ

III.1 ⲙⲁⲣⲛ̄ⲣⲥⲟⲧⲉⲃⲉⲙⲏ 20 ⲥⲟⲑⲓⲛⲉⲃⲱⲕⲉⲥⲟⲩⲛ

ⲡⲟⲧⲉⲉⲁⲥⲓⲥⲉⲉⲡⲉ ⲉⲣⲟⲥ · ⲁⲩⲱⲛⲉⲛⲧⲁⲩ

ⲛ̄ⲃⲓⲡⲉⲣⲏⲧⲉⲃⲱⲕ̄ ⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓ ⲍⲉⲛⲁⲩⲛ̄

ⲉⲥⲟⲩⲛⲉⲡⲉⲕⲙⲁⲛ̄ ⲱⲣⲡⲙ̄ⲙⲟⲩⲃⲱⲕ

ⲙ̄ⲧⲟⲛⲛⲓⲧⲉⲟⲩⲁⲱⲱ ⲉⲥⲟⲩⲛⲉⲧⲃⲉⲧⲉⲩ

ⲡⲉⲉⲕⲱⲁⲁⲧⲙ̄ⲙⲟϥ 25 ⲙⲛ̄ⲧⲁⲧⲛⲁⲥⲧⲉ ·

v.2 ⲛ̄ⲥⲏⲧⲧⲏⲩⲧⲛ̄ · ⲕⲁⲓ ⲗⲁⲙⲣ̄ⲭⲟⲩⲥⲟⲟⲩⲟⲛ v.7

ⲅⲁⲣⲁⲩⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲍⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲥ̄ⲛ̄ⲁⲁⲩⲉⲓⲁⲉϥ

ⲛⲁⲛⲛ̄ⲑⲉⲛ̄ⲛⲏ̂ · ⲁⲗⲗⲁ ⲭⲱⲙ̄ⲙⲟⲥⲭⲉⲙ̄ⲡⲟ

ⲙ̄ⲡⲉⲡⲱⲁⲭⲉⲙ̄ⲡⲥⲱ ⲟⲩⲙ̄ⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁⲡⲉⲓ̈ⲟⲩⲟ

ⲧⲙ̄ϯⲥⲏⲩⲛ̄ⲛⲏ̂ · ⲛ̄ⲥⲉ 30 ⲉⲓⲱⲛ̄ⲧⲉⲓ̈ⲃⲟⲧ · ⲕⲁⲧⲁ

ⲕⲉⲣⲁⲁⲛⲥⲛ̄ⲧⲙⲓⲥⲧⲓⲥ ⲑⲉⲉⲛⲧⲁⲥⲱⲣ̄ⲡⲭⲟ

ⲛ̄ⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲥⲱⲧⲙ̄ · ⲟⲥⲭⲉⲙ̄ⲡⲟⲟⲩⲉⲧⲉ

v.3 ⲧⲛ̄ⲛⲁⲃⲱⲕⲅⲁⲣⲉⲥⲟⲩⲛ ⲧⲛ̄ⲱⲁⲛⲥⲱⲧⲙ̄ⲉ

ⲉⲡⲉⲕⲙⲁ̄ⲛ̄ⲙ̄ⲧⲟⲛ · ⲧⲉⲕⲥⲙⲏⲙ̄ⲙⲡⲣ̄ϯⲛ̄

ⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉ · 35 ⲱⲟⲧⲛ̄ⲛⲉⲧⲛ̄ⲥⲏⲧ ·

(K 9079 Fortsetzung) II. Blatt Fleischseite Nr. 155 g

Pagina 105 der Handschrift. Pf. Krall notierte: „Hebr. 4,14"

Hebräer-Brief 4,8 ϵNϵNTAIC ГAP ✝M̄TO(-ON) ΧϵΧIϵϩOYNϵPOϤ (4,13).

NAY·ÑNϵϤNAωϤΧϵ ✝NAN· ϵOYÑTAN v.14

ANΠϵϵKϵϩOOYMÑN ϬϵMMAYÑOYNOBÑ

v.9 ÑϹANAÏ·ΔPAΔϤωϢ ΔPXIϵPϵYCϵAϤΧϵT

ΧΠÑBIOYCABBATI 5 M̄ΠHYϵIC̄ΠωHPϵ

CMOCM̄ΠΛAOCM̄ΠNŸ M̄ΠNOYTϵ·MAPÑA

v.10 Tϵ· ΠϵNTAϤBωK MAϩTϵNTϵϤOMO

ΠΓAPϵϩOYNϵΠϵϤMAÑ ΛOГIA·ÑOYAPXIϵ v.15

M̄TONAϤM̄TONϩω ΠPϵYCГAPANΠϵTϵ

ωϤM̄MOCϤϵBOΛϩÑ 10 OYÑTANϤM̄NωBOω

NϵϤBHYϵÑΘϵM̄ M̄MOCϤϵωΠϩICϵNM̄

MNOYTϵϵBOΛϩÑ MANϩÑNϵNACϬϵ

v.11 NOYϤ· MAPÑBϵΠH NϵIA·ΔΛΛΔϵϤΧOÑT

BϵϵBωKϵϩOYNϵ ϩÑϩωBNIMÑTϵN

ΠMÁÑM̄TONϵTM̄ 15 ϩϵωATÑNOBϵ·

MAYΧϵKACÑNϵOYÁ ✝MAPÑ✝ΠϵNOYOϵIBϵ v.16

ϩϵϩM̄ΠϵÏCMOTÑ ϩNOYΠAPPHCIAϵΠϵ

OYωTÑTϵTM̄NT ΘPONOCÑTϵΧAPIC

v.12 ΔTNAϩTϵ ϤONϩ ΧϵKACϵNϵΧI·ÑOY

ΠΓAPÑBIΠωΔΧϵM̄ΠNOY 20 NΔΔYωÑTNϩϵϵY

3 TϵΔYωϤϵNϵPГϵI ϩMOTϵYOYƷϵIω

ΔYωϤϢωωωTÑϩOYo NΔNÑBOHΘϵIA·

ϵCHϤϵNIMÑϩŌCNAY· ΔPXIϵPϵYCΓAPNIM V.1

ϵϤΧωTϵωAM̄MÁ ϵTOYΧÎM̄MOϤϵBOΛ

M̄ΠωωÑTϵΨYXH 25 ϩÑÑρωMϵϵωAY

MÑΠϵΠÑAÑϩAPMOC KAΘICTAM̄MOϤϵ

MÑÑΛTKACϵϤO ΧÑ·ÑρωMϵÑÑAϩρι

ÑρϵϤKPINϵÑM̄Mϵ ΠNOYTϵΧϵϵϤϵ

ϵϵYϵM̄ÑM̄MOKMϵK TAλOΔωPONϵϩPAÏ

v.13 M̄ΠϩHT·ΔYωM̄MN 30 ϩIΘYCIAϩANOBϵ·

ΛΔAYÑCωÑTϵϤϩH ϵOYÑωBOMM̄MOϤ v.2

M̄ΠϵϤM̄TOϵBOΛÎCϵ ϵωΠϩICϵMÑÑNϵTo

BOΛ̄ΠΔϵϵBOΛTHPOY· ÑATCOOYNMÑÑNϵT

ΔYωCϵωΔΔTÑ·NA ΠΛANA·ϵBOΛϩωωϤ

ϩPAϤΠAÏϵTϵPϵΠϤA 35 ΧϵϤωOOΠϩÑOY

Hebräer-Brief 4.3

ⲘⲚⲦⲃⲱⲃ· ⲁⲩⲱⲉⲧⲃⲏ
ⲏⲧⲥ̄ⲱⲱⲉⲉⲣⲟⲥⲕⲁⲧⲁ
ⲑⲉⲉⲱⲁⲥⲧⲁⲗⲟ̂ⲉⲣⲣⲁⲓ̈
ⲣⲁⲡⲗⲁⲟⲥ·ⲛ̄ⲥⲧⲁⲗⲟ̂
ⲣⲱⲱⲥⲣⲁⲣⲟⲥⲙ̄ⲧⲉⲓ̈
ⲣⲉⲣⲁⲛⲉⲥⲛⲟⲃⲉ·
v.4 ⲛ̀ⲉⲣⲉⲡⲟⲩⲁⲇⲉⲡⲟⲩⲁ
ⲭⲓⲛⲁⲥⲁⲛⲙ̄ⲡⲧⲁⲓ̈ⲟ
ⲁⲗⲗⲁⲉⲩⲉⲓⲛⲉⲙ̄ⲙⲟⲥ
ⲉⲃⲟⲗⲣⲓⲧⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲕⲁⲧⲁⲑⲉⲛ̄ⲁⲣⲱⲛ·
v.5 ⲧⲁⲓ̈ⲧⲉⲑⲉⲙ̄ⲡⲉⲭⲥ̄
ⲛ̄ⲧⲁⲥⲧⲉⲟⲟⲩⲛⲁⲥⲁⲛ
ⲟⲩⲁⲁⲥⲉⲧⲣⲉⲥⲱⲱⲡⲉ
ⲛ̄ⲁⲣⲭⲓⲉⲣⲉⲩⲥ· ⲁⲗⲗⲁ
ⲡⲉⲛⲧⲁⲥⲱⲁⲭⲉⲛ̄ⲙ
ⲙⲁⲣⲡⲉⲭⲉⲛ̄ⲧⲟⲕ
›ⲡⲉⲡⲁⲱⲏⲣⲉⲁⲛⲟⲕ
›ⲇⲓ̈ⲭⲡⲟⲕⲙ̄ⲡⲟⲟⲩ·
v.6 ⲕⲁⲧⲁⲑⲉⲟⲛⲉⲱⲁⲥⲭ⸗
ⲟⲥⲥⲛ̄ⲕⲉⲙⲁⲭⲉⲛ̄ⲧⲟⲕ
›ⲡⲉⲡⲟⲩⲏⲏⲃⲱⲁⲉⲛ⸗ⲥ
›ⲕⲁⲧⲁⲧⲧⲁⲍⲓⲥⲙ̄ⲙⲉⲗ
ⲭⲓⲥⲉⲇⲉⲕ· ⲡⲁⲓ̈ⲥⲛ̄ⲛⲉ
v.7 ⲥⲟⲟⲩⲛ̄ⲧⲉⲥⲥⲁⲣⲝ̄·ⲁⲥ
ⲭⲓⲥⲉⲉⲥⲣⲁⲓ̈ⲛ̄ⲥⲉⲛⲥ⸗
ⲡⲥⲙⲛ̄ⲥⲉⲛⲕⲱⲣⲯⲱⲛ̄
ⲛⲁⲥⲣ̄ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲟⲩⲛ̄
ⲃⲟⲙⲙ̄ⲙⲟⲥⲉⲧⲟⲩ
ⲭⲟⲥⲉⲃⲟⲗⲥⲛ̄ⲙⲡⲙⲟⲩ·
ⲥⲛ̄ⲟⲩⲛⲟⲃⲛ̄ⲁⲱⲕⲁⲕ
ⲙⲛ̄ⲥⲉⲛⲣ̄ⲙⲉⲓⲏ· ⲁⲩⲱ
ⲉⲁⲩⲥⲱⲧⲙ̄ⲉⲣⲟⲥⲉ
ⲃⲟⲗⲥⲛ̄ⲑⲉⲟⲧⲉ· ⲕⲁⲓⲡⲉⲣ
ⲉⲡⲱⲏⲣⲉⲡⲉ· ⲁ̀ⲥⲥⲃⲟ

1 ⲉⲡⲥⲱⲧⲙ̄ⲉⲃⲟⲗ̂ⲥⲛ̄
ⲛⲉⲛⲧⲁⲥⲱⲟⲡⲟⲩ·
ⲁⲩⲱⲁⲥⲭⲱⲕⲉⲃⲟⲗ̀
ⲁⲥⲱⲱⲡⲉⲛ̄ⲟⲩⲟⲛ
5 ⲛⲓⲙⲉⲧⲥⲱⲧⲙ̄ⲛ̄ⲥⲱⲩ
ⲛ̄ⲁⲓⲧⲓⲟⲥⲙ̄ⲡⲟⲩⲭⲁⲓ̈
ⲱⲁⲉⲛⲉⲥ· ⲉⲁⲩⲙⲟⲩ 4.10
ⲧⲉⲉⲣⲟⲥⲉⲃⲟⲗⲥⲓⲧⲙ̄
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲛ̄ⲁⲣⲭⲓⲉ
10 ⲣⲉⲩⲥⲕⲁⲧⲁⲧⲧⲁⲍⲓⲥ
ⲙ̄ⲙⲉⲗⲭⲓⲥⲉⲇⲉⲕ·
ⲡⲁⲓ̈ⲉⲧⲉⲣⲉⲡⲱⲁⲭⲉ v.11
ⲟⲱⲛⲁⲛⲉⲱⲁⲭⲉⲉⲣⲟ⸗
ⲁⲩⲱⲉⲥⲙⲟⲕⲥ̄ⲉⲃⲟⲗ⸗·
15 ⲉⲧⲃⲉⲭⲉⲁ̄ⲧⲉⲧⲛ̄ⲑⲱ
ⲡⲉⲉⲧⲉⲧⲛ̄ⲱⲟⲟⲛⲉ
ⲥⲛ̄ⲛⲉⲧⲛ̄ⲙⲁⲁⲭⲉ·
ⲕⲁⲓⲅⲁⲣⲉⲱⲱⲉⲉⲣⲱ v.12
ⲧⲛ̄ⲉⲣ̄ⲥⲁⲍⲉⲧⲃⲉⲡⲉ
20 ⲟⲩⲟⲉⲓⲱ· ⲧⲉⲧⲛ̄
ⲣ̄ⲭⲣⲉⲓⲁⲟⲛⲛ̄ⲑⲥⲃⲱ
ⲛⲏⲧⲛ̄ⲭⲉⲟ̂ⲩⲛⲉⲛⲉ
ⲥⲧⲟⲓⲭⲓⲟⲛⲛ̄ⲧⲁⲣⲭⲏ
ⲛ̄ⲛ̄ⲱⲁⲭⲉⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ·
25 ⲁⲩⲱⲁⲧⲉⲧⲛ̄ⲱⲱⲡⲉ
ⲉⲧⲉⲧⲛ̄ⲣ̄ⲭⲣⲓⲁⲛ̄ⲟⲩ
ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ̄ⲟⲩⲥⲣⲉⲁⲛ
ⲉⲥⲭⲟⲟⲣ̀· ⲟⲩⲟⲛⲅⲁⲣ v.13
ⲛⲓⲙⲉⲧⲭⲓⲉⲃⲟⲗⲥⲙ̄
30 ⲡⲉⲣⲱⲧⲉ· ⲟⲩⲇⲧⲥⲟ
ⲟⲩⲛⲡⲉⲙ̄ⲡⲱⲁⲭⲉ
ⲛ̄ⲧⲇⲓⲕⲁⲓⲟⲥⲩⲛⲏ·ⲟⲩ
ⲕⲟⲩⲓ̈ⲅⲁⲣⲡⲉ· ⲧⲁⲛⲉⲓ̈ v.14
ⲧⲉⲗⲉⲓⲟⲥⲇⲉⲧⲉⲧⲉ
35 ⲥⲣⲉⲉⲧⲭⲟⲟⲣ·ⲛⲇⲓ̈

K 9078r Verstümmelt, jetzt noch 29:23 cm — Nr. 155 i

Pagina 194 der Handschrift

2 Timotheos	. . . . . ⁊ⲏⲥⲏⲧ	1 ⲗⲣⲓⲁⲡⲁⲧⲟⲟⲧⲕⲉⲉⲓ	4.9
4. 2 – 21.	ⲛⲓⲙⲁ⸗ⲩⲱⲧⲉⲥⲃⲱ	ⲱⲁⲣⲟⲓⲥⲛⲟⲩⲃⲉⲡⲏ·	
v.3	ⲟⲩⲛ̄ⲟⲩⲟⲩ⸗ⲟⲉ⸗[ⲓⲱⲅⲁⲣ]	ⲁⲇⲏⲙⲁⲥⲅⲁⲣⲕⲗⲁⲧⲛ̄	v.10
	ⲱⲱⲡⲉⲉⲛⲥ⸗⸗[ⲁⲛⲉ	ⲥⲱⲥ·ⲁⲙⲉⲣⲉⲡⲉⲓⲇⲓ	
	ⲭⲉⲁⲛⲛ̄ⲧⲉⲥⲃ[ⲱⲉⲧⲟⲩ 5	ⲱⲛ̀· ⲁⲩⲱⲁⲙⲃⲱⲕ̀ⲉ	
	ⲟⲭ· ⲁⲗⲗⲁⲕⲁⲧⲁ[ⲛ]ⲉ[ⲩⲟⲩ]	ⲑⲉⲥⲥⲁⲗⲟⲛⲓⲕⲏ·	
	ⲱⲱⲙ̄ⲙⲓⲛⲙ̄ⲙⲟ[ⲟⲩ]	ⲕⲣⲉⲥⲕⲏⲥⲉⲧⲅⲁⲗⲗⲓⲁ·	
	ⲥⲉⲛⲁⲭⲡⲟⲛⲁⲩⲛ̄ⲍⲉⲛ	ⲧⲓⲧⲟⲥⲉⲇⲁⲗⲙⲁⲧⲓⲁ·	
	ⲥⲁⲍ̄ⲣⲉⲛⲉⲩⲙⲁⲁⲭⲉ	ⲗⲟⲩⲕⲁⲥⲙ̄ⲙⲁⲧⲉⲡⲉⲧ	v.11
v.4	ⲍⲱⲍ· ⲁⲩⲱⲛ̄ⲥⲉⲕⲧⲟ̀· 10	ⲍⲁⲍⲧⲏⲓ̈· ⲭⲓⲙ̄ⲙⲁⲣⲕⲫⲥ	
	ⲙⲉⲛⲛ̄ⲛⲉⲩⲙⲁⲁⲭⲉⲉ	ⲛ̄ⲧⲅⲛ̄ⲧⲅⲛ̄ⲙⲙⲁⲕ·[ⲅ̄ⲣ̄]	
	ⲃⲟⲗⲍⲛ̄ⲧⲙⲉⲛ̄ⲥⲉⲃⲱⲕ	ⲱⲁⲩⲅⲁⲣⲛⲁⲓ̈ⲉⲩⲇⲓ[ⲁⲕⲟ	
	ⲇⲉⲉⲍⲉⲛⲱⲃⲱ·	ⲛⲓⲁ· ⲧⲩⲭⲓⲕⲟⲥⲇⲉ	v.12
v.5	ⲛ̄ⲧⲟⲕⲇⲉⲛⲏⲫⲉⲍⲛ̄	ⲇⲓ̈ⲭⲟⲟⲩⲥⲉⲉⲫⲉⲥⲫⲥ	
	ⲍⲱⲃⲛⲓⲙ·ⲱⲧⲡⲓⲍⲓⲥⲉⲇ 15	ⲡⲁⲫⲉⲗⲟⲛⲏⲥⲉⲛⲧⲁ[ⲓ̈]	v.13
	ⲣⲓⲡⲍⲱⲃⲙ̄ⲡⲣⲉⲥⲧⲁⲱⲉ	ⲕⲁⲇⲥⲛ̄ⲥⲱⲓ̈ⲍⲛ̄ⲧⲣⲱ	
	ⲟⲉⲓⲱ· ⲭⲱⲕⲉⲃⲟⲗⲛ̄	ⲇⲥⲛ̄ⲧⲛ̄ⲕⲁⲣⲡⲟⲥ·ⲁ[ⲛ]ⲓⲧⲥ	
v.6	ⲧⲉⲕⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲓⲁ· ⲁⲛⲟⲕ	ⲉⲕⲛⲏⲩⲙ̄ⲛⲛ̄ⲭⲱⲫ	
	ⲅⲁⲣⲁⲡⲁⲙⲓⲱⲩⲉⲟⲩⲱ	ⲙⲉ·ⲛ̄ⲍⲟⲩⲟⲇⲉⲙ̄ⲙ[ⲉⲙ	
	ⲇⲩⲱⲁⲡⲉⲟⲩⲟⲉⲓⲱⲩⲙ̄ 20	[ⲃ]ⲣⲁⲛⲟⲛ· ⲁⲇⲗⲉ	v.14
	ⲡⲁⲃⲱⲗⲉⲃⲟⲗⲍⲱⲛⲉ	[ⲝ]ⲁⲛⲇⲣⲟⲥⲡⲍⲁⲙⲕⲗⲗ[ⲉ	
v.7	ⲍⲟⲩⲛ[ⲁⲓⲙ]ⲓⲱⲩⲉⲙ̄ⲡⲁ	ⲣ̄ⲍⲁⲍⲛⲁⲓ̈ⲙ̄ⲡⲉⲑⲟⲫⲩ	
	ⲅⲱⲛⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩ[ⲍ]··	[ⲙⲁⲣⲉⲡ]ⲭⲟⲉⲓⲥⲧⲱ[ⲱ]	
	ⲇⲓⲭⲉⲓⲕⲡⲡⲱ[ⲧ]····	[ⲃⲉⲗⲙⲟⲍ]ⲕⲁⲧⲁⲛⲉⲍ[ⲃⲏ	
	ⲁ[ⲓ]ⲍⲁⲣⲉⲍⲉⲧⲡ̄[ⲓⲥⲧⲓⲥ 25	[ⲟⲩⲉ·ⲡⲁ]ⲓ̈ⲍⲱⲱⲕ̀ⲟⲣ̄	v.15
v.8	ⲧⲉⲛⲟⲩⲇⲉⲫⲓⲕⲏⲙⲙⲟⲓⲉ	[ⲍ· · ·]ⲉⲣⲟⲕ̀ⲉⲣⲟⲍ[ⲁ]ⲍ	
	ⲍⲣⲁⲓ̈ⲛ̄ⲃⲓ[ⲡⲕⲗⲟⲙⲏ̄	[ⲧⲅⲁⲣⲙ̄]ⲙⲁⲧⲉⲟⲩⲃⲉⲛⲁ	
	ⲧⲇⲓⲕⲁⲓⲟ[ⲥⲩⲛⲏⲡⲁⲓ̈	[ⲱⲁⲭⲉ·] ⲍⲛ̄ⲧⲁⲱⲟ	v.16
	ⲉⲧⲉⲣⲉ[ⲡ]ⲓⲭⲟⲉⲓⲥⲧⲁ	[ⲣ̄ⲡⲛ̄ⲁⲡ]ⲟⲗⲟⲅⲓⲁ[ⲙ̄]ⲡⲉ[ⲍ	
	ⲁⲍⲛⲁⲓ̈ⲍ[ⲙ̄ⲡⲍⲟⲟⲩⲉ 30	[ⲗⲁⲁⲩⲁ]ⲍⲉⲣⲁⲧⲍ[ⲛ̄]ⲙⲙⲁⲓ̈	
	ⲧ̄ⲙⲙⲁⲩⲡ[ⲇ]ⲓⲕⲁⲓⲟⲥⲛ̄	[ⲁⲗⲗⲁⲇ]ⲩⲕⲁⲁⲧ[ⲛ̄ⲥ]ⲱⲟⲩ	
	ⲕⲣⲓⲧⲏⲥ·ⲙ̄[ⲏⲛⲁⲓ̈ⲙⲁⲩ	[ⲧⲏⲣⲟ]ⲩⲛ̄ⲛⲉ[ⲩ]ⲟⲡⲍ̄ⲉ	
	ⲁⲁⲧⲁⲛ·ⲁⲗⲗⲁ[ⲙ̄ⲛⲟⲩⲟⲛ	[ⲣⲟⲟⲩ]·ⲡⲭⲟⲉ[ⲓⲥ]ⲇⲉⲡⲉ̄(l.-ⲉⲛ)	v.17
	ⲛⲓⲙ[ⲡⲉⲛ]ⲧⲁⲩ[ⲙⲉⲣⲉⲡⲉⲍ	[ⲧⲁⲍⲁ]ⲍⲉⲣⲁⲧⲍ[ⲛ̄ⲙ]ⲙⲁⲓ̈	
	ⲟⲩⲱⲛⲍ[ⲉⲃⲟ]ⲗ 35	[ⲙ̄ⲛⲡⲉⲛⲧ]ⲁⲍⲩⲃⲟⲙ[ⲙ̄ⲙⲟⲓ̈	

K 9078

Nr. 155 K

Pagina 195 der Handschrift

2 Timoth.	χεκαcερεπταψε	1	λο[cαεΝ̄ΙC̄ΠX̄CKα]	(Ad Titum I. 1)
4. 17	οειωχωκ̂εβολχιτο		[τΑΠΙΝΑχτεΝ̄]ΝΙCω	
v. 18	οτ.Ν̄CεCωτΜ̄Ν̄βΙ		[ΤΠΙΜΠΙΝΟΥ]τεΑΥω	
	Ν̄χεθΝΟCΤΗΡΟΥ·		[ΠCΟΟΥ]Ν̄ΤΜΕΤΑΪ	v. 2
	†ΑγωνΑΪΟΥΧΑΪ̈ΕΡωϥΜ̄	5	[ΕΤψΟ]ΟΠΚΑΤΑΟΥ	
	ΠΜΟΥΪ̈·ΠΧΟΕΙCΝΑ		[ΜΝ̄Τ]ΘΥCΕΒΗC·χΝ̄	
	ΝΑχΜΕΤ̓ΕχωΒΝΙΜ		[ΟΥχε]ΛΠΙCΜ̄ΠωΝ̄χΝ̄	
	ΕϥχΟΟΥ·ΑγωϥΝΑ		ψΑΕΝΕχΜΑΪ̈ΕΝΤΑϥ	
	ΤΟΥΧΟΪ̈ΕχΟΥΝΕΤεϥ		ΕΡΗΤΜ̄ΜΟϥΝ̄ΒΙΠΠΝΟΥ	
	Μ̄ΝΤΕΡΘΕΤχΝ̄ΤΠΕ·	10	ΤΕΜ̄ΜΕ̄χΑΘΗΠ̄ΝΕ	
	[Π]ΑϊΪ̈ΠΕΘΟΥΜΑϥψΑ		ΟΥΟΕΙωÑωΑΕΝΕχ̓	
	[ΕΠ]ΙΕχÑΕΝΙΕχ·χΑΜΙΗΝ		ΕΑϥΟΥωΝ̄χΔΕΕΒΟΛ̓	v. 3
v. 19	(ψ)ΙΝΙΕΕΠΡΙCΚΑΜ̄Ν		Μ̄ΠΕϥωΑΧΕχΜ̄ΠΕϥ	
	[Α]ΚΥΛΑΜ̄ΝΝΑΓΠΗΪ̈		ΟΥΟΕΙωχ̄ΝΟΥΤΑψε	
	[Ν̄]ΟΝΗCΙΦΟΡΟC·	15	ΟΕΙω.ΠΑΪ̈ΑΝΟΚΕΝ	
	ΚΕΡΑCΤΟCβωχ̄ΝΚΟ		ΤΑΥχΟΥΤ̓ΕΡΟϥΚΑΤΑ	
v. 22	[Π]ΙΝΕΟC·ΑΪ̈ΚΑΤΡΟ		ΠΟΥΕχCΑχΝΕΜ̄ΠΠΝΥ̊	
	[ΦΙ]ΜΟCΔΕχ̄ΝΙΜΙΛΗΙ		ΤΕΠΕΝCωΤΗΡ·Εϥ	v. 4
	[Τ]ΦCΕϥωψωΝΕ·		CχΑΪ̈Ñ̄ΤΙΤΟCΠχΑΚ	
v. 21	[ΑΟΡ]ΠΑΤΟΟΤ̄ΚΘΕΙψΑ	25	Ñ̄ωΗΡΕΚΑΤΑΤΕΝ	
	[ΝΟΪ̈]χΑΘΗÑ̄ΤΕΙτρω		ΠΙCΤΙCχΙΟΥCΟΠ·	
	[ΕΥ]ΒΟΥΛΟCω[ΙΝΕ		ΤΕχΑΡΙCΝΑΚΜ̄Ñ̄†	
	[ΕΡ]ΟΚΜ̄ΝΠΦΥΔΗC		[ΡΗΝΗ]Ñ̄ΤΜ̄ΠΝΟΥ	
	[Μ̄Ν̄]ΛΙΝΟC[Μ̄ΝΚΛΑΥ		[ΤΕΠΕ]ωΤ·Μ̄Ν̄ΠΕ	
	[Δ]ΙΑΜ̄ΝΝΕ[CΝΗΟΥ	25	[χΟΕΙCῙCΧ̄CΠ]ΕΝCωΤΗΡ·	
	[ΤΗΡΟΥ]ΠΧΟ[ΕΙCῙCΠΧ̄C		[ΕΤΒΕΠΑ]Ϊ̈ΑΪ̈ΚΑΑΚ̂χÑ̄	v. 5
	[Μ̄ΝΠ]ΠΝΙΑ ›››››››››		ΚΡΗΤΗχΕ]ΚΑCΕΚΕ	
			CΜΙΝΕÑ̄Ν]ΕCΕΕΠΕ	
			ΑγωΕΚΕ·Τ]Αχ̂ΕΡΑΤΟΥ	
	[— ΤΦΠΡ]ΟCΤΙΜΟΘΕΟ[C	30	[Ñ̄χΕΝΠΡ]ΕCΒΥΤΕ	
	]›››››⌒		[ΡΟCΚΑΤΑΠ]ΟΛΙC·Ñ̄	
	]›››ΤΕΠ[Ρ]ΟCΤΙΤΟC		[ΘΕΕΝ]ΤΑΪ̈χωΝΕΤο	
	]›› —— ›››.		[ΟΤ̄Κ̄Μ̄]ΜΟC·ΠΕΤΕ	v. 6
	[Π]ΑΥΛΟ̣CΠχΜ̄χ[ΑΛΜ̄		]ΡΒΧ̓[Ι]Ε[χ]ΟΥΝ	
	[ΠΝΟΥ]ΤΕ·Π[ΑΠΟCΤΟ	35	]ϥΡ[χΑΙ]Ñ̄ΟΥΙ[cχΙΜΕ	

K 9081 r Verstümmelt, jetzt noch 29 : 19 cm

№ 155 l

Paginabezeichnung abgerissen. Professor Krall notierte: „Ephes. 3, 5"

Ad Ephes.	CTIC·AγωΠΕΪΚΕΝ̄	1	ΕΤΜ̄ΠΟΥΕ[ΑΤΕΤΝ̄	(II.13)
II.8 - III.9	ΟΥΕΒΟΛ̄ΜΜΩΤΝ̄ (sic)		ϣΩΠΕΕΤ[ϩHN	
	Α[N]ΠΕ·ΠΤΑΪΟΠΑΠ̣ (l-oy)ΕϩΟΥΝ ϩM̄[ΠΕCΝΟϤ			
v.9.	ΤΕΠΕ·ÑΟΥΕΒΟΛ		M̄ΠΕXC̄·[ÑΤΑϤΓΑΡ	
	ϩÑϩω[ΒΑ]ΝΠΕXΕÑ	5	[ΠΕΤΕΝΕ[ΙΡΗΝΗ	
	ΝΕΟΥĀωΟΥωΟΥM̄		ΠΕΝΤΑϤΡ̄[ΠΕCΝΑΥΝ	
v.10	ΜΟϤ·ΑΝΟΝΓΑΡΑΝΟΝ		ΟΥΑΕΑϤ[ΒωλΕΒΟΛÑ	
	[ΠΕϕ]ΤΑΜΙΟ ΕΑϤCΟΝ		ΤXΕΝΕΤ[ΜΗΤΕM̄	
	ΤΝϩΜΠΕXC̄ ΙC̄ ΕXÑ		ΠXΟΛXL̄[ÑΤΜÑΤXΑXΕ	
	ϩΕΝϩΒΗΥΕΕΝΑΝΟΥ	10	ϩ̄ΝΤΕϤCΑ[ρ̄ϩ̄·ΑϤΟΥ	v.15
	ΟΥ·ΝΑΪΕ[Ν]ΤΑΠΝΟΥ		ωC̄ϤM̄Π[ΝΟΜΟCΝ	
	ΤΕϣΡΠC̄ΒΤϢΤΟΥ		ÑΕΝΤΟΛ[ΗϩÑΔΟ	
	XΕΚΑCΕΝΕΜΟΟϣΕ		ΓΜΑXΕΚΑ[CΕϤΕCω	
	ϩΡΑΪÑϩΗΤΟΥ·Ε		ÑΤM̄ΠΕC[ΝΑΥÑϩΗ	
v.11	ΤΒΕΠΑΪΑΡΙΠΜΕΕΥΕ	15	Τ̄Ϥ[ΕΥΡωϕ̄ΜΕΝΟΥωΤ	
	XΕÑΤωΤÑM̄ΠΙΟΥ		ÑΒ̄ΡΡΕΕϤ[ΕΙΡΕΝΟΥ	
	ΟΕΙωϩÑϩΕΘΝΟCΝ		ΕΙΡΗΝΗ·Α[ΥωÑϤΟ	v.16
	ΤΟΥΜΟΥΤΕΕΡΟΟΥ		ΤΗΟΥM̄Π[ΝΑΥϩÑ	
	XΕΤM̄ÑΤΑΤC̄ΒΒΕ		ΟΥϹωΜΑÑ[ΟΥωΤ	
	ϩÑΤCΑΡ̄ϩΕΒΟΛϩΙΤM̄	20	ΕΠΝΟΥΤΕ[ΠΕϩΙΤM̄ΠΕ	
	ΠΕωΑϩ̣[ΜΟ]ΥΤΕΕΡΟϤ		C̄P̄Ō C̄·ΕΑϤ[ΜΟΥΟΥΤ	
	XΕΠC̄ΒΒΕÑΒΟΙXϩÑ		ÑΤM̄ÑΤX[XΕÑϩΗ	
v.12	ΤCΑΡ̄ϩ̄·XΕΝΕΤΕΤÑ		ΤϤ·ΑϤΕĪΑ[ΕΥΑΡΡΕ	v.17
	ωΟΟΠM̄ΠΕΟΥΟΕΙϕ		ΛΙΖΕÑΟΥ[ΕΙΡΗΝΗ	
	ΕΤM̄ΜΑΥΑXM̄ΠΕXC̄	25	ΝΗΤÑΝ[ΕΤM̄ΠΟΥΕ·	
	ΕΤΕΤÑÔÑΑΛΛΟΤΡΙ		ΑΥωΟΥΕΙ[ΡΗΝΗÑ	
	ΟCΕΤΠΟΛΙΤΕΙΑM̄		ΝΕΤϩΗΝ[ΕϩΟΥΝ	v.18
	ΠΤΙΗΛ·ΑΥωÑωM̄ΜÔ		XΕΕΒΟΛ[ϩΙΤΟΟΤϤ	
	Ε[Ν]ΔΙΑ[Θ[Η]ΚΗM̄ΠΕΡΗΤ		ΕΟΥÑ[ΤΑΝΜΜΑΥÜ	
	Ε[M̄]ÑΤΗΤÑϩΕΛ[Π]ΙC	30	ΠΕϹ[Ν]ΑΥϩM̄Πϩ̄ωΝ	
	M̄M[ΑΥ·ΑΥωΕΤΕΤ]Ñ		Ε϶[ΟΥΝÜΠΕΙωΤϩ̄ΜΠΕΙΠ̄ÑΑÑ	
	Ô[Ν]ΑΤΝΟΥΤΕϩM̄Π[Κ]ο		Ο[ΥωΤ· ΕΙΕÑΤΕ	v.19
[v.13]	[CMOC·ΤΕΝΟΥΔΕΤΕ]		[Τ̄ÑϩÑωM̄ΜΟΑΝ]	
	[ΤÑϩM̄ΠΕXC̄ΙC̄·ÑΤω]		[ϬΕϩ̄ΙΡΜÑΒΟΪΛΕ·ΑΛ]	
	[ΤÑM̄ΠΕΪΟΥΟΕΪϣϤ]	35	[ΛΑÑΤωΤÑϩÑΡ̄Μ]	

K 9081 v

No. 155 m

Rückseite

Adelphes.			Adelphes.
	⟦ⲛ̄⟧ⲙⲉ⟦ⲛ̄⟧ⲛⲉⲧⲟⲩⲁ	1 ⲟⲩⲟⲛⲥ̄ⲝⲉⲃⲟⲗⲛ̄ⲥ̄ⲉ̄	Adelphes.
II. 19	ⲁⲃ·ⲁⲩⲱⲛ̄⟦ⲣ̄⟧ⲙⲛ̄ⲏⲓ̈ⲙ̄	ⲕⲉⲧⲉⲛⲉⲁⲛ̄ⲛ̄ⲱⲩⲏⲣⲉ	
v. 20	ⲡⲛⲟⲩⲧ⟦ⲉ⟧·ⲉⲁⲩⲕⲉⲧ	ⲛ̄ⲛ̄ⲣⲱⲙⲉ·ⲛ̄ⲑⲉ⟦ⲉⲛ⟧	
	⟦ⲧⲏⲩⲧⲛ̄ⲉ⟧ⲥⲣⲁⲓ̈ⲉϫⲛ̄	ⲧⲁⲩⲃ̀ⲟⲗⲡⲥ̄ⲉⲃⲟⲗⲓ̀ⲧⲉ	
	⟦ⲧⲥ̄ⲛⲧⲉⲛ⟧ⲛ̄ⲁⲡⲟⲥⲧⲟ	5 ⲛⲟⲩⲛ̄ⲛⲉ⟦ⲥⲁ⟧ⲡⲟⲥⲧⲟ	
	ⲗⲟⲥⲙⲛ̄ⲛ⟦ⲉ⟧ⲡⲣⲟⲫⲏ	ⲗⲟⲥⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ⟦ⲙ⟧ⲛ̄	
	ⲧⲏⲥ·ⲉⲣⲉⲡ⟦ⲉϫⲥ̄ⲓ̄ⲥ̄ⲟ̀⟧	ⲛⲉⲡⲣⲟⲫⲏⲧ⟦ⲏⲥ⟧	
v. 21	ⲛⲱⲛⲉⲛⲕ⟦ⲟⲟⲩⲥⲙⲁⲓ̈	ⲥ̄ⲙⲡⲉⲡⲛ̄ⲁ̄·ⲉⲧ⟦ⲣⲉⲛ̄⟧	III. 6
	ⲉⲧⲉⲣⲉⲡⲕ⟦ⲱⲧⲧⲏ	ⲥ̄ⲉⲑⲛⲟⲥⲱⲱⲡⲉⲛ⟦ⲏ⟧	
	ⲣ̄ⲥ̄ⲱⲟⲛ̄ⲥ̄⟦ⲛ̄⟧ⲥⲏⲧⲥ̄	10 ⲥⲩⲛⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲟⲥ	
	ⲉⲥⲁⲩϫⲁⲛ⟦ⲉⲉⲩⲣ̄⟧ⲡⲉ	ⲙ̄ⲛ̄ⲟⲩⲥⲱⲙⲁⲛ̄ⲟⲩ	
	ⲉⲥⲟⲩⲁⲁⲃ⟦ⲙ̄⟧ⲡⲭⲟⲉⲓⲥ	ⲱⲧ·ⲁⲩⲱⲛ̄ⲥⲩⲙⲙⲉ	
v. 22	ⲡⲁⲓ̈ⲥⲱⲧ⟦ⲧⲏⲩⲧⲛ̄ⲉ	ⲧⲟⲭⲟⲥⲙ̄ⲡⲉⲣⲏⲧⲥ̄ⲙ	
	ⲧⲟⲩⲕⲱⲧ⟦ⲙ̄⟧ⲙⲱⲧⲛ̄	ⲡⲉⲭ̄ⲥ̄ⲓ̄ⲥ̄ⲥⲓⲧⲙ̄ⲡⲉⲩ	
	ⲛ̄ⲥⲏⲧⲥⲉ⟦ⲩⲙⲁⲛ̄⟧ⲟⲩ	15 ⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛⲡⲁⲓ̈ⲉⲛ	v. 7
	ⲱⲥⲙⲡⲡⲛ⟦ⲟⲩⲧⲉⲥ̄ⲙ	ⲧⲁⲓ̈ⲱⲱⲡⲉⲛⲁⲥⲛ̄ⲁⲓ	
III. 1	ⲡⲉⲡⲛ̄ⲁ̄·⟧ ⲉⲧⲃⲉ	ⲁⲕⲟⲛⲟⲥⲕⲁⲧⲁⲧⲁⲱ	
	ⲡⲁⲓ̈ⲁⲛⲟⲕ⟧ⲡⲁⲩⲗⲟⲥⲡⲉⲧ	ⲣⲉⲁⲛ̄ⲧⲉⲭⲁⲣⲓⲥⲙ̄	
	ⲙⲏⲣⲛ̄ⲧ⟦ⲉⲡⲉⲭ̄ⲥ̄ⲓ̄ⲥ̄⟧	ⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲉⲛⲧⲁϥ	
	ϫⲁⲣⲱⲧⲛ⟦ⲛ̄ϫⲉⲑⲛⲟⲥ	20 ⲧⲁⲁⲥⲛⲁⲓ̈ⲕ⟦ⲁ⟧ⲧⲁⲧⲉⲛⲉⲣ	
v. 2	ⲉⲱⲭⲉⲁ⟧ⲧⲉⲧⲛ̄ⲥⲱ	ⲅⲉⲓⲁⲛ̄ⲧ⟦ⲉⲫⲃ⟧ⲟⲙ·	
	ⲧⲙ̄ⲙⲉⲧⲟⲓⲕ⟦ⲟⲛⲟⲙⲓⲁ	ⲁⲩⲧⲛⲁⲓ̈ⲛ̄ⲧⲉⲓⲭⲁⲣⲓⲥ	v. 8
	ⲛ̄ⲧⲉⲭⲁⲣ⟧ⲓⲥⲙ̄ⲡⲡⲛⲟⲩ	ⲡⲉⲗⲁⲭⲓⲥⲧⲟⲥⲛ̄ⲛⲉ	
	ⲧⲉ·ⲛ̄ⲧⲁ⟧ⲧⲁⲁⲥⲛⲁⲓ̈	ⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲧⲏⲣⲟⲩ·ⲉ	
v. 3	ⲉϫⲟⲩⲛⲉ⟧ⲣⲱⲧⲛ̄ⲭⲉ	25 ⲧⲣⲁⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲍⲉⲛ̄	
	ⲕⲁⲧⲁⲟⲩⲃ⟧ⲱⲗⲡⲉⲃⲟⲗ	ⲛ̄ϫⲉⲑⲛⲟⲥⲛ̄ⲧⲙⲛ̄ⲧ	
	ⲁⲩⲧⲁⲙⲟⲓ̈⟧ⲉⲡⲓⲙⲩⲥⲧⲏ	ⲣ̄ⲙⲙⲁⲟ̄ⲉⲧⲛⲁⲱⲱⲥ	
	ⲣⲓⲟⲛ·ⲕⲁⲧⲁ⟧ⲑⲉⲛⲧⲁⲓ̈	ⲙ̄ⲡⲉⲭ̄ⲥ̄⟦ⲁ⟧ⲩⲱⲉⲧⲁⲙⲉ	v. 9
	ⲥϫⲁⲓ̈ⲛ̄ⲱⲱⲟⲣⲧ⟧ϫⲛ̄ⲟⲩ	ⲟⲩⲟⲛⲛⲓⲙ⟦ⲏ⟧ⲭ⟧ⲉ⟦ⲟⲩ⟧ⲧⲉ	
v. 4	ⲕⲟⲩⲓ̈ ⲡⲣⲟⲥ⟧ⲟⲉⲧⲉ	30 ⲧⲟⲓ⟦ⲕⲟⲛⲟⲙⲓⲁⲙ̄ⲡⲙⲩ̀	
	ⲧⲛⲁⲱⲃⲉⲙⲃⲟⲙⲙ̄	ⲥⲧ⟦ⲏⲣⲓⲟⲛ	
	ⲙⲟⲥⲉⲧⲉⲧⲛ̄ⲱⲱⲩⲛⲟⲓ̈	. . . . .	
	ⲛ̄ⲧⲁⲙⲛ̄ⲧⲥⲁⲃⲉϫⲙ		
	ⲡⲙⲩⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛⲛ̄ⲙ		
[v. 5]	ⲡⲉⲭ̄ⲥ̄·ⲡⲁⲓ̈ⲉⲧⲙ̄ⲡⲧ	35	

K 9158 – 9163 *sechs Blätter, zusammengefunden von Prof. Krall* **No. 156 a**

I. Blatt 34·4 : 30 cm Rand oben 1·5 cm, unten 2·5 cm, an der Innenseite 2·5, an der Aussenseite 4 cm

AdHe- εαγζγποταccεναϥ·πεντaϥ
braeos χοβϥνογκογϊπαραναγτε
II 8 λος·τn̄ναγειc̄ετβεπζϊϊce
-III.7 μπιμόγεϥc̄τεφανογδε
ζn̄ογεοōγ·μn̄ογταϊϊο·
χεκαζμ̄πεϩмοτμ̄πνογ
τεεϥεχϊ†πεμπ̄μογζάπ̄
v.10 τηρϥνεcπραϊπενaϥπε·
πε τερεενκανϊμωγοοπ
ετβηητϥ·αγωn̄τan̄
κανϊμωωπεε̄βολζϊτο
οτϥ·ζaζn̄ωηρεδϥn̄τογ
ε̄ζογνε̄πεōγε̄χωκε̄βολ
μ̄παρχηγοcμ̄πογχαϊ^
v.11 ζϊτn̄ζn̄ζϊce·πεττββο
γαρμn̄νε τογτō̄βολμ̄μογ·
ζενε̄βολζενογâτηρογ
νε·ετβεπαϊn̄ϥωϊπεd̄ (l. dN)
εμογτεε̄ρογ χενaϥνηγ·
v.12 εϥχωμ̄μος·χε†naχω
÷μπεκρανε̄naϥνηγζn̄
τμηντεντεκκλησϊā:
†naϥμογε̄ρok·αγωον
v.13 χεa̅nok†naϥωπεεϊ
naζτεε̄ρoϥ·αγωονχε
εϊcζηn̄τεa̅nokμn̄n̄ωγ
ρεϥημn̄ταπnογτετa
v.14 αγnαϊ·επεϊ̈δηανϥη
ρεβεϥημκοϊnωnεϊc
nογζϊcαρ̄ξ·n̄ταϥζωωϥ
onaϥμετιχεεnαϊ·χε
κασεβολζϊ τμ̄πεϩμογεϥ
ρ̄ογωc̄ϩμ̄πετεγnτϥ
[ϯ]naμaζτεμ̄μαγμ̄πμογ·
ετεπαϊ πεπδϊαβολος·
v.15 ⌊αγω⌋nϥπελ̄βnαϊετωο
⌊οπ†θοτεμπ̄μογμ̄πεγο
⌊ειω⌋τηρϥμ̄πεγō̂ze·εγō

1 ⌊ενοχοcn̄τμn̄τϩ̄ϩαλ n̄
nεϥϕμaζτεγαρann̄ζεnaγ II.16
γελος αλλϕaϥaμaζτεμ̄
πεcπερμα⌊n̄⌋αβραζαμ·ετ v.17
5 βεπαϊω̄ωε⌊ερος⌋κατα
ζωβnϊμεεϊ⌊n̄⌋εn̄nεϥcnhy
χεκαceϥεωϕπεnnahτ
αγωμ̄πϊϊcτος⌊ναρχιερευcn̄
naζρ̄μ̄πnογτ⌊ε·⌋ετρεϥκω
10 ε̄βολn̄n̄οβεμ⌊πλαος·
ζμ̄πζϊceγαρn̄τ̣⌊αγ⌋ϕοπϥ v.18
εāγπϊραζελμος·ογ⌊n̄⌋
/ βολμ̄μοϥεβο⌊η⌋θϊαεn⌊ε⌋τογ
·β· πϊραζελμοογ·~
·ϥ·/ 15 τβεπαϊβενεϕ⌊n̄⌋ηγετογ III.1
αδβμμετοχοcμ̄πτω
ζμ̄nτπε·coγn̄παπος
τολοcαγωπαρχϊερευc̄·
n̄τn̄ζομολογϊāϊc̄·εγπις v.2
20 τοcπελ̄πεn̄τaϥταμϊοϥ·
n̄θεζωωϥμμωγcнcζμ̄
πεϥнϊ·απαϊγαρμ̄πωα v.3
nογζογε̄ε̄ογπαραμωγcнc·
κατaθεετεγn̄τϥζογō̂ε
25 ooγμμaγε̄πнϊβεπεn̄τaϥ
ταμϊοϥ·нϊγαρnϊμn̄ωαγ v.4
ταμϊοογζϊτn̄ογâ·πεn
τaϥταμϊε n̄καδεnϊμπε
πnογτε·πκεμωγcнcμn̄ v.5
30 ογπϊϊcτοcπελμn̄πεϥнϊ
τнρϥ·ζωcζμ̄ζaλεγμn̄τ
μn̄τρε n̄[n]ετ⌊γnaχooγ
πε ϯc̄δεζωcωϩнρεε χn̄ v.6
πϕϥнϊ·εanonπεπεϥнϊ
35 ε̄ϕωπεεnωγanaμaζτε
n̄τ⌊π⌋αρρнcιaμn̄πωoγ
ωογn̄⌊ϩ⌋ελπις·ετβε v.7
ō̂ϯ⌊ϊ⌋κατ⌊aθ⌋εεntaϥχooc

(K 9158 f *Fortsetzung*) *I. Blatt Verso* **No. 156 b**

Ad Hebraeos

III. 7.8	⸗ÑδιΠΕΠ̄ΝΑΕΤΟΥΑΑΒΧΕΛ̄	1	ΕΪΛΗΤΕΪΝΕΝΤΑῩΡΑΤΝΑϩ
	ΠΟΟΥΕΤΕΤΝ̄ωΑΝΙCωΤΜ̄		ΤΕ·ΑΥωΤΝ̄ΝΑΥΧΕΛ̄ΠΟΥ
	ΜΗΛ̄Π ρ ϯ ϩ̄ω ΟΤ Ñ̄ΝΕΤΝ̄		ΕωΒΛΒΟΜ̄ΕΒωΚ̄ϩΟΥΝΕΤ
	ϩΗΤÑ̄ΘΕϩΛ̄ΠΜΑΪΠϕ̄ΒΝΑΤ		ΒΕΤΕΥΛΙÑ̄ΤᾹΠΙCΤΟC·ΜΑ
v.9.	ΚΑΤΑΠΕϩΟΟΥΛ̄ΠΪΡΑCΜΟCÑ̄	5	ΡΕΝ̄ϩΟΤΕϩωωΝΜΗΠΟ
	ΤΑΥΠΪΡΑΧΕ Ñ̄ΒΙΝΕΤÑ̄ΕΪΟΤΕ·		ΤΕΑϥCΕΕ̄ΠΕÑ̄ΒΙΠΕΡΗΤΕ̄
	ϩÑ̄ΟΥΔΟϕ̄ΪΜΑΧΕ· ΑΥΝΑΥ		ΒωΚ̄ϩΟΥΝΕΠΕϥΜΑΝΤ̄
	ΕΝΑϩΒΗΥΕ Ñ̄ϩ̄ΜΕÑ̄ΡΟΜΠΕ·		ΤΟΝ·ÑΤΕΟΥᾹωωωΤ
v.10	ΕΤΒΕΠΑΪΔ̄ΪΜΕCΤΕΤΕΪΓΕΝΕΔ̄		ΜΜΟϥÑ̄ϩΗΤΤΗΥΤÑ̄·
	ΑΥωΑΙΧΟϕC ΧΕCΕΠΛΑΝΑΝΟΥ	10	ΚΑΪΓΑΡΑΥΕΥΑΓΓΕΛΪ ϩΕ
	ΟΕΙωΝΙϕ̄ϩῙΠΕΥϩΗΤ·Ñ̄		ΝΑΝΝΘΕÑ̄ΝΗ· ΑΛΛΑ
	ΤΟΟΥ ΔΕΜ̄ΠΟΥCΟΥÑ̄ΝΑϩΪΟ		ΠΕΠωΑΧΕΜΠCωΤΜϕ
v.11	ΟΥΕ·Ñ̄ΘΕΝΤΑΪωΡΚ̄ΙΜΟCϩÑ̄		ϩΗΥÑ̄ΝΗ· ΝϥΚΥΡΑΑΝ
	ΤΑΟ ΡΓΗ·ΧΕΕ̄ΝΕCΕΝΗΥΕϩΟΥ·		ϩΕΝΤ̄ΠΪCΤΪCÑ̄ΝΕΝΤΑΥ
v.12	Ε ΠΑΜΑΝῙΤΟΝ: ~ ϭωωΤ	15	CωΤΜ̄· ΤÑ̄ΝΑΒωΚΓΑΡ
	ΕΝΕCΝΗΥΜΗΠΟΤΕÑ̀ϥωω		Ε̄ϩΟΥΝΕΠΕϥΜΑΝῙΤΟΝ·
	ΠΕϩÑ̄ΟΥᾹΜΜωΤÑ̄Ñ̄ϬΙΟΥ		ΝΕΝΤΑΥΠΙCΤΕΥ Ē·ΚΑ
	ϩΗΤΕϥϩΟΟΥῩΜῙΝΤΑΤΝΑϩ		ΤΑΘΕΝΤΑϥΧΟΟC ΧΕÑ̄ΘΕÑ̄
	ΤΕ·ϩΜΠΤΡΕϕCΑϩωωϥΕΒΟΛ		ΤΑΪ̈ωΡΚ̄ΙΜΟCϩÑ̄ΤΑΟΡΓΗ·
v.13	ΜΠΝΟΥΤΕΕΤΟÑ̄ϩ· ΑΛΛΑ	20	ΧΕΕ̄ΝΕCΕΝΗΥ Ē ϩΟΥΝΕΠΑ
	ΠΑΡΑΚΑΛΕΪ ΜΜωΤÑ̄ΜΜΗ		ΜΑΝῙΤΟΝ· ΚΑΪΤΟΪΝΕ
	ΝΕ·ΕΝϩΟCΟΝCΕΜΟΥΤΕ ΧΕ		ϩΒΗΥΕΑΥωωΠΕ ΧΪΝΤ̄
	ΠΟΟΥ· ΧΕÑ̄ΝΕΟΥᾹÑωϬΟΤÑ̄		ΚΑΤΑΒΟΛΗΜΠ̄ΚΟCΜΟC·~
	ϩΗΤΤΗΥΤÑ̄ϩÑ̄ΤΑΠΑΤΗ		ϥΧΟΟCΓΑΡΕΤΒΕΠΜΕϩ
v.14	ΜΠΝΟΒΕ· ΑΝΒωΠΕΓΑΡ Ī	25	CΟωϥ N2OOY ΤΕΪϩΕ· ΧΕΑΠΝΟΥ
	ΠΕΧ̄ΣΕωωΠΕΕΝωΑΝΑΜΑϩ		ΤΕῙΤΟΝΜΜΟϥϩῙΠΜΕϩ
	ΤΕÑ̄ΤΑΡΧΗΜΠΤΑΧΡΟΕCΤΑ		CΟωϥÑ̄ϩΟΟΥΕ̄ΒΟΛϩΕΝÑ̄ϥ
v.15	ΧΡΗΥωΑΒΟΛ ϩῙΠΤΡΕϥ		ϩΒΗΥΕΤΗΡΟΥ· ΑΥωΟΝ
	ΧΟΟCΓΑΡ ΧΕῙΠΟΟΥΕΤΕΤΝωᾹ (l.-AN)		ΧΕΕΝΕCΕΝΑ ϣ̀ ΪΕ̄ϩΟΥΝΕ̄.
	CωΤΜ̄ΕΤΕϥCΜΗῙΜΠ̄ϕΝ	30	ΠΑΜΑΝῙΤΟΝ· ΕΠΕΪCῩ (l.-N)
	ωΟΤΝΝΕΤÑ̄ϩΗΤΝΘΕϩΜ̀·		ΒΕΔϥωωΧ̀Π̄ΕΤΡΕϩΟΪΝΕ
(v.16)	ΠΜΑΜΠϕ̄ΒΝΑΤ· ΑΛΛΑ		ΒωΚ̄ϩΟΥΝ̄ΕΡΟϥ· ΑΥωΝΕ
	ΝΟΥΟΝΝΙΜΑΝÑ̄ΤΑΥΕΙΕΒΟΛ		ΝΤΑΥΕΥΑΓΓΕΛΪ ϩΕΝΑΥ
	[ϩÑ̄ΚΗΜ]ΕϩΙ[Τ]Ñ̄ΜΩΥCΗC-		
v.17	[ΝΙΜΔΕΝΕΝΤΑϥϣ̀ΕΕΤωΟΥ	35	Ñ̄ωΟΡΠ̄ΠΟΥΒωΚ̄ϩΟῩ (l.-N)
	[Ñ̄ϩΜΕÑ̄ΡΟΜΠΕ·ΛΗΝ̀ΕΝ		ΕΤΒΕΤΕΥΛΙÑ̄ΤΑΤΝΑϩΤ[Ε
	ΤΑῩΡΝΟΒΕΑΝΝΕ·ΝΑΪΕΝΤ]Α		
v.18	[ΝΕΥωΑΥϩ̄ΕϩΙΠΧΑΪΪΕ·Ñ̄]ΤΑϥ		ϩΛϥΠΕΡΧΟΥϩΟΟΥΟΝΕ[ΒΟΛϩ̄Ν
	[ωΡΚ̄ΔΕÑ̄ΝΙΜΕΤῙΜ]ΤΡΕΥΒωΚ		ΔΑΔΕϥΧωΛΛΟC·ΧΕ[Λ̄ΠΟ
	[ϩΟΥΝΕΠΕϥΜΑÑ̄]Λ̄ΤΟΝ	(v.4)	ΟΥΛΛÑ̄ΝCΑΠΕΪΟΥΟ̄ϕΙω

K 9158 f *Fortsetzung* *II. Blatt (33·5 : 28 cm) Recto* *No. 156 c*

Ad Romanos II.25 – VII.16

2.25 NTEΠNOϕOC AΠEK|CR
BEϣωΠEM[ΜNTAT|CB̄B̄E
v.26 EϣωΠEBE[EPϣANT|ΜNT
ATCB̄B̄E[APEϩEΠ|ΔIKAÏ
ῶΜΑ·ΜΠ[NOMOCEIE|ϩϩ
NAEΠTEϩMN[TAT|CBBE
v.27 ANΠEEYCB̄B̄E·[Μ̄Ν|TET
ΜΝ̄TATCB̄B̄ETE[E|BOλϩN̄
TEΦYCÏCEACΧEKΠNO
MOCEBOλ ΚΡÏNEΜ̄ΜΟΚ
ϕΠΤΕĒBOλϩÏTΜ̄ΠECϩAÏ·
ΜΝ̄ΠCB̄B̄EETOΜ̄ΠΑΡΑΒΑ
v.28 THCΜΠ̄NOMOC. ΜΠÏ
OYΔAÏΓAPANĒT[O]YŌN̄ϩ
EBOλΠEΠÏÏO[Y]ΔAÏ· OYΔE
ΜΠ̄CB̄B̄EANETOYŌN̄ϩEBOλ
ΠEϩN̄T̄CAR̄ϩΠEΠCB̄B̄E
v.29 ΑλλΑΠÏÏOYΔAÏETϩHΠ
ΠEΠÏÏOYΔAÏ· AYωΠCB̄
BEΠEΠCB̄B̄EMΠ̄ϩHTϩN̄
OYΠ̄N̄A·ϩN̄OYĒϩAÏAN:~
ΠAÏEPEΠEϢTAÏAϣOOΠA· (l. AN)
·Ē· EBOλϩN̄N̄ρωΜΕ· ΑλλΑ—
EBOλϩÏTΜ̄ΠNOYTE:—
3.1 YBEΠEΠEϩOYŌΜ̄ΠÏÏ
OYΔAÏ·ΗOYΠEΠ
v.2 ϩHYΜ̄ΠCB̄B̄E· NA
ϣωCKATACMOTNÏÏΜ·
N̄ϣOPΠ̄ΓAPNENTAYTAN
ϩOTOYEΠϣAXEΜΠNOϒ
v.3. TE·EϣAPEOYΓAPϣωΠ̄EΛ
EωXE·ϩOÏNEP̄ATNAϩTE·
ΜΗĒPETEYΜN̄TATNAϩ
TENAΓATAPΓEÏNTΠ̄ICTIC (sic)
v.4 ΜΠ̄NOYTEN̄NECϣωΠE·
ΜΑΡΕΠNOYTEΔEϣωΠE

1 [N̄ATΧIBOλ·AYωPωΜENIΜ]
[N̄PEϥΧIBOλIKATAΘEETCHϩ]
ϥ Χ[EKACEKETΜAEIOϩN̄NEK]
ϥ ω[ΑΧEN̄TΧPŌϩΜ̄ΠTPEK]
5 ϥ †ϩ[ΑΠEPOÏ· EωΧETENΜN̄T] 3.5
ΧIN[BONC. (8 litterae) CYN]
ϩÏ[CTAN̄TΜN̄TATΧIBOλ]
Μ†[INOY]TE
Χ†OYΠETNNAΧωΜ̄Μ[OC]
10 ΧEOYΔIK[OC]ΠEΠNO†TE
ETEÏNEN̄TEϥOPΓHE†ω
NN̄ρωΜEN̄NECϣω[ΠE v.6
Μ̄ΜONĒPEΠNOYTEN[AK
·ΡÏNEΜ̄ΠKOCΜOCNAω N̄[ϩE
15 Ϩ EωXEN̄TATΜEΓAΡΜ̄Π v.7
NOYTEP̄ϩOYŌϩN̄TABOλ·
EΠEϥÈOOY~ AϩPOÏBECE
ΚΡÏNEΜ̄ΜOÏϩωCPEϥP̄
NOBE· AYωNKATAΘE v.8
20 ANETOYΧÏÏOYΔEPONN̄ΘE
ĒTEPEϩOÏNEΧωΜΜOC·
ΧEΜAPENEÏPEΜΠΠEΘOOY~
ΧEĒPEΠETNANOYϥTAϩO·
NAÏEYΜEΠEΠEYϩAΠ
25 ϛ/ϰ OYBEΠEEYONϣOPΠEPON v.9
·Μ̄ΜON· EΧÏNϣOPΠ̄ANΘN̄
APIKEĒNÏOYΔAÏΜN̄NEN
OYÈEIENIN· ΧECEϩΑΠNIOBE
THPOY· KATAΘEETCHϩ· v.10
30 > ΧEΜN̄ΔÏKAÏOCλAAY·ΜNOY[Δ
> ΜN̄OYPΜN̄ϩHT· ΜN̄ΠET v.11
> ϣÏÏNEN̄CAΠNOYTE·A†P̄I v.12
> KEĒBOλTHPOY· AYP̄AT[ϣAY
> ϩÏOYCOΠ· ΜN̄ΠETE·[·PE
35 > NOYΜNTXP̄C· Μ̄Ν†ON
ϥϣAϩPAÏEYA· OYT[AΦOC v.13

(K 9158 [*Fortsetzung*) *II. Blatt Verso. Prof. Krall notierte „Röm. 3,26" No. 156 d*

Ad Romanos III.

(3,13) ⟦ϵϥοϒΗΝΤΕΤΕϒψοϒωΒΕ
⟦ΑϒϷΙΚΡΟϥϷΝΠΕϒΛ⟧ΑϹ
⟦ΟϒΜΑΤΟϒΝϷΟϥΤΕΤϷΑ⟧
v.14 ⟦ΝΕϒϹΠΟΤΟϒ·ΠΑΙΕΤΕ⟧ϱΕΤΕϒ
⟦ΤΑΠΡΟΜΕϷΝΪΑϷΟϒϷ⟧ΙϹΪ̈ψΕ
⟦ϷΙΚΡΟϥ·ΠΑΙΕΤΕ⟧ϱΕΤΕϒ
⟦ΤΑΠΡΟΜΕϷΝΪΑϷΟϒϷ⟧ΙϹΪ̈ψΕ
v.15 ⟦ϷΙΚΡΟϥ·ΙΗϹΝΕϒΟϒΕΡΗΤΕΕ⟧Ε[ΙΝΕ]
v.16 ⟦ϹΝΟϥΕΒΟΛ⟧·ΠϷΜϷϱΜΝ
⟦ΤΤΑΛΛΪ̈ΠΩΡΙΑΝ⟧ΕΤ̣ψΟ
⟦ΟΠ⟧ϷΕΝΝΕϒϷΪ̈ΟΟΥΕ
v.17 ⟦ΤΕ⟧ϷΙΗΝΤΙΡΗΝΗΛΠΟϒ
v.18 ⟦ϹΟ⟧ϒψΝΕϹ·ΝΘΟΤΕΜΠ
⟦ΝΟ⟧ϱΤΕΠΠΤΟΝΝΕϒΒΑΛ
v.19 ⟦ΕΒΟ⟧ΛΑΝΛ ΤΝϹΟΟΥΝ
⟦ΔΕ⟧ΧΕΝΕΤΕΡΕΠΝΟΜΟϹΧΩ
ΜΜΟΟΥΕϥΧΩΜΜΟΟΥΝ
ΝΕΤϷΑΠΝΟΜΟϹ·ΧΕΚΑϹ
ΕΡΕΤΑΠΡΟΝΪ̈ΜΝΑΤΩΜ·
ΝΤΕΠΚΟϹΜΟϹΤΗΡϥψ ω
ΠΕϷΑΠϷΑΠΜΠΝΟΥΤΕ~
v.20 ΧΕΕΒΟΛϷΝΝΕϷΒΗΥΕΜΠ
ΝΟΜΟϹΜΝΛΑΑΥΝϹΑΡ
ΝΑΤΜΑΪ̈ΟΜΠΕϥΜΤΟΕΒΟΛ~
℣ ΝΤΑΝϹΟΥΝΠΝΟΒΕΓΑΡΕ
ΒΟΛϷΪ̈ΤΜΠΝΟΜΟϹ·
v.21 ⟦ΤΕ⟧ΝΟΥΒΕΑΧΝΝΟΜΟϹΑΤ
ΔΪ̈ΚΑΪ̈ΟϹΥΝΗΜΠΝΟΥΤΕ
ΟΥΩΝϷΕΒΟΛΕΥ̣ΡΜΝΤΡΕ
ϷΑΡΟϹϷΪ̈ΤΝΠΝΟΜΟϹΜΝ
v.22 ΝΕΠΡΟΦΗΤΗϹ· ΤΔΪ̈
ΚΑΙΟϹΥΝΗΔΕΜΠΝΟΥΤΕ
ΕΒΟΛϷΝΤΠΙϹΤΪ̈ϹΜΠΕΧϹ
⟦ΙϹ⟧ΕϷΟΥΝΕΥΟΝΝΪ̈ΜΕΤ
⟦ΠΙ⟧ϹΤΕΥΕ· ΜΝΠΟΡΧ
v.23 ⟦ΓΑΡ⟧ψΟΟΠΑΥ̣ΡΝΟΒΕΤΗΡΟΥ·
⟦ΑΥΩ⟧ϹΕψΑΑΤΝΠΕΟΟΥΜΠ
⟦ΝΟΥ⟧ΤΕ· ΕΥΤΜΑΪ̈ΟΜΜΟΟΥ

1 ⟦ΕΠΧΙΝΧΗ⟧ϷΪ̈ΤΝΤΕϥ
Χ̣⟦ΑΡΙϹΕΒΟ⟧ΛϷΪ̈ΤΜΠϹω
ΤΕ⟦ϷΝΠΧϹ̄⟧ΙϹ̄· ΠΑΪ̈Ν 3.25
ΤΑΠ⟦ΝΟΥΤΕΔϥ⟧ΚΑΑϥΝ̄
5 ΧΪ̈Ν⟦ωΟ⟧ϱ̣ΠΝ̄ΚωΕ̄
ΒΟΛ⟦ϷΙΤ⟧ΝΤ̄ΠΪ̈ΚΤΪ̈Ϲ
Μ̄ΠΕ⟦ϥ⟧ϹΝΟϥΕϒ̄ω̄Ν̄Ϸ sic
10 Ε̄Β̄Ο⟦Λ⟧ΤΕϥΔΪ̈ΚΑΪ̈ΟϹΥ
ΝΗ^ ΕΠΚωΕΒΟΛΝ̄
Ν̄ΝΟΒΕΝ̄ΤΑΝΑΔΥΝ
ωΟΡ̄ΠϷΝ̄ΤΑΝΟΧΗΜ̄ v.26
ΠΝ̄ΟΥΤΕ· ΕΠΟΥω̄
Ν̄Ϸ̄ΕΒΟΛΝ̄ΤΕϥΔΪ̈ΚΑΪ̈Ō
C⟦Y⟧Ν⟦Η⟧Μ̄ΠΕΪ̈ΟΥΟΕΪ̈ω
ΤΕΝΟΥ· ΕΤϱΕϥψω
ΠΕΝ̄ΔΪ̈ΚΑΪ̈ΟϹ· ΑΥωΕϥ
Τ̄ΜΑΪ̈ΟΜ̄ΠΕΕ̄ΒΟΛϷΝ̄Τ̄
ΠΪ̈ΚΤΪ̈ΚΝΪ̈Ϲ~ ΕϥΤω̄· (l.-N) v.27
Ε̄ΠψΟΥψΟΥΑΤψΤΑΜ
20 Ε̄Ρωϥ· ϷΪ̈Τ̄ΝΔωΝ̄ΝΟ
ΜΟϹΠΑΝΕϷΒΗΥΕ̄Μ̄ΜΟΝ·
ΑΛΛΑϷΪ̈Τ̄ΝΠΝΟΜΟϹ
Ν̄ΤΠΙϹΤΪ̈ΚΝΪ̈Ϲ̄·~
Τ̄ΝΧωΓΑΡΜΜΟϹΧΕΠ̄ v.28
25 ρωΜΕΝΑΤΜΑΪ̈ΟϷΝ̄Τ̄
ΠΪ̈ΚΤΪ̈ΚΝΟΥΕψ̄ΝΝΕϷ
ΒΗΥΕ̄ΜΠ̄ΝΟΜΟϹ^Η̄ v.29
ΠΝΟΥΤΕΠΑΝΪ̈ΟΥΔΑΪ̈
ΜΑΥΑΔΑΥΠΕ· Μ̄ΠΑΝ̄
30 ΚΕϷΕΘΝΟϹΤΟΟΥΑΝΠΕ·
Ε̄ϷΕΠΑΝΚΕϷΕΘΝΟϹΠΕ·
ΕΤΒΕΟΥΧΕΟΥᾹΠΕΠ v.30
ΝΟΥΤΕΜΑΪ̈ΕΤΝΑΤΜΑ
ΪΕΛ̄ΠϹΒ̄ΒΕϷ ΒΟΛϷΝ̄Τ̄ (l. ΕΒΟΛϷΝ̄Τ̄)
35 ΠΪ̈ΚΤΪ̈Ϲ~ ΑΥωΤΜΝ̄Τ̄
ΑΤϹ̄ΒΒΕΕΒΟΛϷΝ̄ΤΠΙϹΤΙϹ

(K 9158 f *Fortsetzung*) *III. Blatt Recto. Prof. Krall notierte „Rom. 4,6"* No. 156 e

Ad Romanos III.

3.31 ЄѠNAΓAT[ΔP]ΓЄIMΠ
NOMOCMΠNOYTЄZЇ
TѠTΠЇCTЇCNNЄC
ѠѠΠЄ^ ΔΛ[Δ]ЄNNA
4.1 CYNZЇCTAM[Π]NOMOC^
ЧBЄΠЄTNNAXOOQ
XЄAQPAZAMZЄЄPOQ
ΠЄNЄЇѠTЄXIN
ѠOPΠKATACAPX^
v.2 ЄѠXЄNЇTAYTMAЇЄAB
PAZAMΓAPЄBOλZЄNNЄZ
BHYЄ· OYNTQOYѠOY
ѠOYΔMAY^ ΔΛΛΔNAZ
v.3 PΠΠNOYTЄÁN· OY
BЄΠЄTЄPЄTΓPAΦH
XѠMMOQ· XЄΔABPAZAM
ΠICTЄYЄЄΠNOYTЄAY
OΠCЄPOQЄYΔЇKAЇOCY
v.4 NH· ΠЄTPZѠBΔЄ
ÑѠAYOΠΠЄQBЄKЄЄ
POQ[AN]KATAOYZMOT
ΔΛΛAKATAOYЄΔΠѠA·
v.5 ΠЄTÑQPZѠBAN·ΔΛΛA
ЄQΠЇCTЄYЄЄΠЄTMA
ЇOΔΠACЄBHC· ѠAYЄΠ
TЄQΠЇCTЇCЄPOQKATQ sic
OYΔЇKAЇOCYNH: ~
v.6 KATAΘЄÑѠAPЄΔΔΔXѠ
ΔΠMAKAPЇCMOCΔΠ
PѠME· ΠAЇЄTЄPЄΠNOY
TЄNAOΠЄPOQNOYΔЇ
KAЇOCYNHĀXÑNEZ
v.7 BHYЄ^ XЄNAЇOTOY(l.-ATOY)
ΓNÑTAYKѠNAYЄBOλ
ÑNЄYĀNOMЇATHPOY.
AYѠNЄNTAYZѠBCЄBOλ
v.8 ЄXÑNЄYNOBЄ NAIATQ

1 OYPѠMЄЄЄT[Є]ΠXOЄIC (4.8)
NAЄ[ΠN]ΦBЄ‡POQAN
ϘTTЄIMAKAPЇC[MOCOYN v.9
ѠOOΠЄXΔΠ[CBBЄXЄ
5 ѠOOΠЄXÑTK[Є]ΔNAT
CBBЄ· TNXѠTA[PΔMOC
XЄAYЄ (l.aren) TΠICTЇCNA[BPA
ZAMЄROQЄYΔЇKAIOCYNH
ÑTAYOΠCBЄЄROQNAѠÑ v.10
10 ZЄ· NЄQZΔΠCBBЄΠЄ·
XЄNЄQZÑTMÑTATCBBE
ÑNЄQZM[Π]CBBЄANΠЄ·
ΔΛΛANЄQZÑTMÑTAT
CBBЄ· AYѠAQXЇNOY v.11
15 MAЄЇNÑCBBЄNCΦPAΓIC
ÑΔЇKAIOCYNHNTΠЇC
TЇCЄTZÑTMÑTATCBBЄ^
ЄTPЄQѠѠΠЄNЄЇѠTÑ
NЄTΠЇCTЄYЄTHPOYZITN
20 TMÑTATCBBЄ· ЄTPЄY
ΠCZѠOYONЄROOYЄYΔЇ
KAIOCYNH· AYѠNЄЇѠT v.12
MΠCBBЄ· NЄЄBOλZΔΠCB
BЄMAYAAY· ΔΛΛANKO
25 OYЄONЄTAZЄЄTЄZЇHÑ
TΠICTЇCЄTZÑTMNT
ATCBBЄΔΠЄNЄЇѠTAB
PAZAM:[ ]ÑOYЄBOλ v.13
ΔPANZЇITΔΠÑOMOC
30 ΠЄΠЄP[HTHÑ]TAQѠѠΠЄ
NAQPAZ[AMH]ΠЄQCΠЄPMA
ЄTPЄQѠѠΠЄNЄKΛHP[O]
NOMOCMΠKOCMOC[AΛ v.14
ΛAЄBOλZЇITÑTΔЇKAIO
35 CYNHNTΠICTЇC[·ЄѠXЄ
ЄPЄNЄKΛHPONO[MOCЄT
ѠOOΠЄBOλZΔΠ[NOMOC

Ad Rom. 4. 14 v. 15 ⟦ΠΙCΤΙCΕ⟧CW[O]ΥΕΪΤ· ΔΥW ΕΡΕΠΝΟ
[ΠΕΡΗΤΟΥΕ]C̄Ḡ·
[ΜΟCP̄2]WΒΕΥΟ[Ρ]ΓΗ· ΠΜΑ
[ΔΕΕΤΕΜ̄ΝΝ]ΟΜΟCÑ2ΗΤ̄Ḡ·
[ΟΥ]ΤΕΜ̄Ñ]ΠΑΡΑΒΑCΪC· ΕΤΒΕ
v. 16 [Π]Δ̈ΙΟΥῈΕΒΟΛ2Ñ ΤΠΙCΤΪCΤΕ
ΧΕΚΑCΚΑΤΑΟΥ2ΜΟΤΕΡΕΠΕ
ΡΗΤ2ΩΠΕΕ2ΤΑΧΡΗΥ·
ΛΠΕCΠΕΡΜΑΤΗΡ̄Ḡ ΛΠΕΕ
ΒΟΛΑΝ2ΛΠΝΟΜΟCΜΜΑΤΕ·
ΔΛΛΑΜΠΚΕ̄ΕΒΟΛ2Ñ ΤΠΙC
ΤΪCΝΑΒΡΑ2ΑΜΕΤΕΠΔ̈ΙΠΕ
ΠΕΝΕ̄ΩΤΤΗΡÑ·
v. 17 ⟦2⟧ΑΤΑΘΕΟΝΕΤCΗ2ΧΕΔ̈ΙΚΩ
ΛΛΛΟΚΝΕ̈ΙΩΤÑ2Α2ÑΖΕΘ
ΝΟCΛΠΛΛΤΟΕΒΟΛΜΠΝΟΥ
ΤΕΝΤΑΚΠΪCΤΕΥῈΕΡΟ2^
ΠΔ̈ΙΕΤΤΑΝ2ΟÑΝΕΤΜΟΥΤ·
ΕΤΜΟΥΤΕΕΝΕΤÑΝΝCΕΩΟ
ΟΠΑΝ2ΩCΕΥΩΟΟΠ·
v. 18 ΠΔ̈ΙΠΑΡΔΟΥ2ΕΛΠΪCΔ2
ΠΪCΤΕΥΕΕΥ2ΕΛΠΪC:~
ΕΤΡΕ2ΩΩΠΕ̄ΝΕΪΩΤÑ
2Δ2Ñ2ΕΘΝΟC· ΚΑΤΔΘΕ
ÑΤΑΥΧΟΟC̈· ΧΕΤΔ̈ΙΤΕΘΕ
ΕΘΕΠΕΚC̄ΠΕΡΜΑΝΔΩΩΠΕ
v. 19 2ÑΤΠΪCΤΪC ·Δ2ΝΑΥΕ
ΠΕ2ΕΩΛΛΔ̈Δ2ΚΔΒΟΜΕΠ
ΤΗΡ̄2Ε2 Δ̄ΡΩΕÑΡΟΜΠΕ^
ΛΛÑÑCΑΠΜΟΥÑΤΟΟΤΕÑ
v. 20 C2ΡΡΔ· ΕΠΕΡΗΤΔΕΛΠΠΝΟΥ
ΤΕΧΠΕ2Ρ̄2ΗΤΔΕC̄ΝΔ̈Υ·
2ÑΟΥΛΜÑΤΔ̄ΠΙCΤΟC^ΔΛ
λΔ2 v. 21 ΒΛΒΟΛ̄2ÑΤΠῙCΤῙC·
ΕΔ2ΦΕΟΟΥΛ̄ΠΝΟΥΤΕ·ΔΥW
ΔΥΠΛΗΡΟΦΟΡΕΙÑ2ΗΤΧΕΠΕΝΤΔ2
ΩΨ Λ̄ΜΟ2ΦΟΥÑΒΟΜ[Μ]ΜΟ2

ΕΔΔ2·Ε[ΤΒΕ]ΠΔ̈ΙΔΥΟΠ̄C̄È
ΡΟ2ΕΥΔΙΚΔ̈ΙΟCΥΝΗ·
ΝΤΑΥCΑ2Ḡ Δ̄ΕΕΤΒΗΗΤ̄Ḡ
ΜΑΥΔ[Δ2] ΧΕΔΥΟΠ̄CΕΡΟ2·
ΔΛΛΔΕ[Τ]ΒΕ̄ΗΤÑ2ΩΩΝ
ΟΝΝΦ[Ι]ΕΤΟΥΝΔΟΠ̄CΕΡΟ
ΟΥ^ ΝΕΤΠΪCΤΕΥΕΕΠΕ⊤ (l.-ΕΝ)
ΤΔ2ΤΟΥΝΕCῙCΕΒΟΛ2Ñ
ΝΕΤΜΟΟΥΤ^ ΠΔ̈ΙÑΤΔΥ
ΤΔ2ΔΕΤΒΕΝΕΝΝΟΒΕ·
ΔΥWΔ2ΤWΟΥΝ ΔΕ sic ΤΒΕ
ΠΕΝΤ̄ΜΔ̈ΙΟΟ̄~S ΕΔÑΤ̄
ΜΔ̈ΙΟΒ̄ΕΕΒΟΛ2Ñ̂ΤΠΙCΤΙC·
ΟΥÑΤΑΝΛ̄ΜΑΥΝΟΥΕ̈ΙΡΗ
ΝΗÉ2ΟΥΝΕΠΝΟΥΤΕ
2Ϊ̈ΤΛ̄ΠΕΝΧΟΕ̈ΙCῙC̄ΠΕΧ̄C̄·
ΠΔ̈ΙÑΤΑΝΧ̈ΙΕΒΟΛ2Ϊ̈ΤΟ
ΟΤ̄ΘΜΠ̄2ΩΝΕ2ΟΥΝΙΛ̄
ΠΕ̈Ι2ΜΟΤΕ̄ΤΑΡΑ2ΕΡΑΤÑ(ΝΑ2 corr. ΕΤÑ)
Ñ2ΗΤ̄Ḡ· ΔΥWΕΝΩΟΥ
ΩΟΥΛ̄ΜΟΝΕΧÑΘΕΛΠΪC
ΛΠΕ2ΟΥΜΠΝΟΥΤΕ~
ΟΥΜΟΝΟΝΔΕ· ΔΛΛΔΕΝ̄Ρ
ΠΚΕΩΟΥΩΟΥΜΜΟΝ
2ÑΝΕΘΛΪ̈ΨΪ̈C^ ΕΝCΟ
ΟΥΝΧΕΤΕΘ̄ΛΪ̈ΨΪ̈CΕC̄Ρ̄
2ΩΒΕΥ2ΥΠΟΜΟΝΗ^
ΘΥΠΟΜΟΝΗΔΕΕΥΔΟ
ΚΪ̈ΛΜ̄ΗΤΔΟΚΪ̈ΜΗΔΕ
ΕΥ2ΕΛΠΙC~· ΘΕΛΠΙC
ΔΕΜΕCΧ̈ΙΩΪ̈ΠΕ· ΧΕΤΔ
ΓΑΠΗΛΙΠΝΟΥΤΕΠΑ2Τ
Ē ΒΟΛ2ÑΝΕΝ2ΗΤ2ΙΤ̄Μ̄
ΠΕΠΝΔΕΤΟΥΑΔΒ^ΠΔ̈Ι
Ñ ΤΑΥΤΑΔ2ΝΑΝ:~
ΩΨ ΧΕΠΕΧ̄CΕΤΕΪ̈ΕΝ[Ρ̄]
ΒΟ2ΚΑΤΑΠΕΪ̈ΟΥΟ
ΕΪ̈Ω2ΑΜΟΥ2[ΑÑ]ΑCΕ

v. 22
v. 23
v. 24
v. 25
5. 1
v. 2
v. 3
v. 4
v. 5
v. 6

(K 9158 f Fortsetzung) III. Blatt Recto. Prof Krall notierte „Rom. 5.12" No. 150 g

AdRom. ВНС·МОКІСГАРЙТЕОУА̀ 1 ЄХІNĀ[Δ]ΔΨΨΔ[Μ]ΩΥСНС 5.14
5.6 МОУΖΔОУΔІІКΔІЇОС ̂ МЄ ЄХNЙКЄ̣О̣УЄ[
v.7 ѡΔКГАРNТЄОУΔТО ΖЙПЄІNЄNТ[Η]ΠΔΡΑΒΔСІСЙΔ
ΛОМΔЄМОУΖΔОУΑΓΑΘОС· ΔΔМ· ЄТЄТΔЇПЄNΔУПОС
v.8 ПNОУТЄСУNΖЇСТΑNТЄ 5 ПЄТNΔѡѡПЄ· ΔΛΛΔ v.15
ΑΓΑПНЄ̄ΖОУNЄРОN ̂ ΧЄ̀ МЙПΑΡΑПТѠΜΑТΔЇТЄΘЄ
ТЄІЄNОNРЄ[Ϥ]NОΒЄΑПЄ ЙПЄΖМОТ· ЄѠΧЄ̄ΡΔЇΓΑΡ
v.9 Х̄СМОУΖΑРОN· NΔѡѡС ΖЙПΠΑΡΑПТѠΜΑЙПЄЇОУО
ΒЄЙΖОУŌЄΑNТΜΔЄЇОТЄ NОУѠТΑΖΑΖМОУ· NΖОУŌ
NОУΖЙПЄЧ̄NОЧТЙNΑ 10 ΒЄЙΜΑТЄТЄΧΑРЇСМПNОУТЄ
ОУΧΔЇЄΒОΛΖЇТООТ̄ЧЄТОР ЙNТЄЧТѠРЄΔ̄· Ζ̄NТЄΧΑ
v.10 ГН· ЄѠΧЄЄNОNΧΔΧЄ РЇСЙПЄЇРѠΜΛЄ NОУѠТ
ΑNΖѠТПЄПNОУТЄΖЇ Ī̄СПЄΧ̄СΑСΑѠΔЇЄΖОУNЄ̄ΖΑΖ ̂
ТЙПΜОУЙПЄЧѠНРЄ ΔУѠNЄ̂ΘЄΑNΖІТЙПЄЇОУΔ[Ñ] v.16
NΔѡѡСÑΖОУŌЄ̂ΑNΖѠ 15 ΤΑЧ̄NОΒЄПЄПЄТΜΔЄЇŌ ̂
ТПТПЄNΔОУΧΔЇΖЙПЄЧ ÑТΑПΖΑПГΑРѠѡПЄЄΒОΛ
v.11 ѠNЄ̄Ζ ̂ ОУΜОNОNΔЄ· ΖІТNОУΔЄУТΒΔЄЇŌ ~ ПЄΧΔ
ΔΛΛΔЄNЄРПΚЄѠОУѠѠОУ РЇСΜΔΔЄÑТОЧЄΒОΛΖÑΖΔΖ
МОУΜΜОNΖЙПNОУТЄ NЄ̄NОΒЄПЄЄУТ̄ΜΔЄЇŌ :~
ΖЇТЙПЄNΧΟЄІСІ̄СПЄ 20 ѠΧЄ̄ΡΔЇΓΑΡΖЙПNОΒЄ v.17
Χ̄СПΔЇNΤΑNΧЇТЄNΓ ЙПЄЇОУΔNОУѠТ· ΔП
ΜПЄΖѠТПЄ̄ΒОΛΖЇТО МОУΡ̄Ρ̄РО ΖІТЙПЄІОУΔ̄
v.12 ОТЧ̄· ЄТΒЄПΔЇNΘЄ NЄ̄ΖОУОΒЄЄΜΑТЄ· NЄТ
ТΑПNОΒЄЄЇЄΖОУN b ΧЇЙП[Ϥ]О[ТŌ]NТЄΧΑРЇС,
ЄПКОΣΜОСΖЇТNŌУ 25 ΜNТΔЇ[Κ]Α[О]СУNΗСЄNΑ[Ρ̄]
ΡѠΜЄNОУѠТ· ΔУѠ ΡΡ̄ΟΖЙПѠN[Ē]ΖЇТЙПЄІО[УѠТ
Є̄ΒОΛΖЇТЙПNОΒЄПΜОУ· ПЄΧ̄СЇ̄С ~ ΑΡΑΒЄППΑΡ[Δ] v.18
ΔУѠТΔЇТЄΘЄÑТΑП ПТѠΜΑΖΜŌ̄СЄ̄ΒОΛΖЇТÑ
МОУЄЇЄΒОΛЄΧNΡѠΜЄ ОӮΑПЄЄ̄ΖОУNЄ́ΡѠΜЄNЇ[Μ]
NЇΜЄ̄ΔӮΡNОΒЄΖЇѠѠΖ 35 ЄУΤΒΔЇŌ· ΤΑІОNТЄΘЄ[Ϥ]
ТΗРОУ· ΤΑЇОNТЄΘЄ ПЄΤΜΑЄЇŌ ̂ОУЄ̄ЄΒОΛΖІ[Ϥ]Τ̄Ñ
ΖЇТÑОУΡѠΜЄNОУѠТ ОУᾹПЄЄ̄ΖОУNЄΡѠΜЄN[Ϥ]ΙΜ
v.13 ÑΤΑПѠNЄ̄ΖЄЇЄ̄ΒОΛ·ѠΔ ЄУΤΜΔЄЇŌNѠNЄ̄Ζ· N[Θ]Є v.19
ПNОΜОСГΑРЄNЄРЄП ГΑРЄΒОΛ[Ζ]Ї ТÑΤΜÑ[ΤΑΤ
NОΒЄΖЙПΚОСΜОСПЄЄΖ 35 СѠТ[ЙЙП]ЄЇΡѠΜЄN[ОУѠТ
ΜООУΤ· ПNОΒЄΔЄNЄУ ÑΤ[. . . Ñ]Ρ̄ЄΖ[Ϥ]NОΒЄ
ѠПЙΜОСΔΑNПЄЄ̄ΜNNО ПЄ-[ΤΑІОNТЄΘЄЄΒОΛΖІТÑ]
v.14 [Μ]ÓС· ΑΛΛΔПΜОУΡ̄Ρ̄РО [ΤΜÑΤΡЄΖСѠТЙ ЙПЄІОУΔ̄]

(K 9158 f. *Fortsetzung*) *III. Blatt Verso* *Nr. 156 h*

AdRom. 5.19.20 ñλιηηωενα]ωωπενδικαιος
d πνο]ος δεειϊεζουν
χεκασππαρ]απδωμαρζουō·
πεντα πεϛνοβεdωγdϊ
δπεζμοτδερ̄ζουεd̄ωγdϊ
v.21 νdϛ· χεκαϲκαταθεñ
ταπνοβερ̄ρ̄ροζῡπμου·
ερετετεχαρϊϲονρ̄ρ̄ρ̄ο
ντεϊζεζϊτντ̄δϊκdϊο
συνη· ευῶνξ̄ñωdεν̄ξ̄
ζιτñῑ̄πεχ̄ϲπενχοεϊϲ:~
6.1 Ογβεπε τννaχοοϛ·
ταρ̄ñβωζῡπνοβεχεε
ρεπεχαριϲρ̄ζουοννες
v.2 ωωπε· νdϊdνμουμ̄ñ
νοβε·νdωῶñζεεννdω̃
v.3 ñ̄ζχινεπϊϊνdυνζητϛ̄·
ετετñονατϲοοϒν
χεουοννϊμεdνβ:.π
τιζεέπεχ̄ϲῑ̄ϲñτdν
βdπτϊϊζεέπεϛμου·
v.4 dυτομϲñ̄δενῡμdϛζιτῑ̈
πβdπτισμdεπεϛμου·
χεκdϲκdτd[θε]ντdπε
χ̄ϲτωοϒν[εβολζñ̄]νετ
μοουτζϊτμπ[εοοϒῡ
πειωτ· .ντñμōōωγε
ζωωννñτειζεζñοϒ
[μ]ντβ̄ρρεñωνξ̄^
v.5 [εω]χεdνωωπεγdρνῶ
[β]ηρτωβελῡπεϊϊνελῡ
[π]εϛμου· ειετñνdωω
[π]εονζμῑπεϛκετωοϒ̄(l-N)
v.6 [εν]εϊϊμεδεεπdϊχεdϒ
[cϯ]ουπ]εν ρ̈ϯ̈ñdϯ̈νῡμdϛ·
[χεκdϲ]ε̣ϛ̣ε[κdτd]ρτεî
[ñδι]πcωμdῡπν]οβε
[ε]τῑμ̄ζμζdλ]δε

μπνοβεχινtενοϒ·
πεντdϛμουγdρdϛ̄ v.7
τμdεϊϊοεβολζῡπνοβε~
ωχεdνμουδεμνπε v.8
χ̄ϲτñ̄πϊϊϲτεγεονχε
τñ̄νdωñζ̄ñῑμμdϛ·
ενcοοϒνχεdπεχ̄ϲ v.9
τωουνεβολζñ̄νετ
μοουτñ̄ϛνdϲτοϛ
dνεπμου· μπμοϒ
βεονχοϑϊϲε̄ροϛdν·
πμουñ̄τdϛμουμ̄ῑ̈ v.10
μοϛñ̄τdϛμουεμ
πνοβενουϲοπ:~
πωνζdεετϛωῶñ̄ζ
μμοϛ· εϛὸνξ̄μπνοϒ
τε· επτηυτñ̄ζω½ v.11
τηυτñ̄ñ̄τεϊζεχε
ετετñ̄μοουτμεν·
μπ̄νοβε· τετñ̄ωῶ
ñ̄ζdεμπ̄νουτεζῡ
πεχ̄ϲῑ̄ϲ· ῡπρτρε v.12
πνοβεβερ̄ρ̄ροζῡπε
τñ̄cωμdετεωγdϛ
μου· ετρετετñ̄cω
τῡñ̄cdνεϛêπιθεμϊd~
Ογδελῡπ̄ρπdρζϊϲτd v.13
(Nexus)
ñ̄νετῡμελοcdϛζοπ
λονμπχϊϊνβονc̄τῡ
πνοβε· dλλdπdρ
ζϊϲτdμμωτñ̄νμῑ̄
νουτεζωcετετñ̄
ωñ̄ξ̄ēβολζεñ̄νετ
μοουτ· dγωνετν
μελοcñ̄ζοπλονν̄τ̄
δϊκdϊοcυνημπνοϒ̣ε
ῡπνοβεγdρνdρ̄ϯχοεϊϲ v.14

(K 9158 f. *Fortsetzung*)

Ad Romanos

№ 156 i

VI.14 ερωτνd̄[νετετ]ñ
ωοοπгd̄ρ̄[дνгдп]νο
μος·дллдгдт[εχ]дрїс·
v.15 дгрос6ετдрνp̄νοвε
χεñτνωοοπдν
гдпνομος· дллд
гдτεχдрїсñνες
v.16 ωωπε· нñτετν
сооγνдν:χελπε
τñπдргїстдμ̄μω
τñνдgñгμ̄гдλεсω
τμ̄· ντετνñгμ̄
гдλλμ̄πετñсωτμ̄
ñсωq·нλμ̄πνовε·
нμ̄πсωτμ̄ντ̄дї
v.17 кдїосγνн^ πεг
μοτδεмπνоγτε
ωнπχενετñопε
ñгμ̄гдλμ̄πνовε·
дτετñсωτλ̄δεεвол
гμπετñгнтεπτγ
ποсñτесвωñтдγф
v.18 тнγтñероq· εдте
тñp̄ρμ̄гεδεēволгμ̄
πνовε· дτετñргμ̄
гдлντ̀дїкдїосγνн·
v.19 εїχωλ̄πдїкдтдρω
μεετвετдсθενїдν
тετñсдрз̄· ñθεгдр
ñтдτετñпдргїста
ñνετμ̄μελос
ñгμ̄гдλñтдк дθдр
[с]ід· μñтдν оμїд
[е]гоγνетдν оμїд
пдргіста г[ωωqдετε
[N]оγñνετμ̄με[λосñ
[г]μ̄гдλντдїк[дιосγ
v.20 [νн]ευτвво[λ̄πε

1 [оγоειωγд]рет[етñôñгμ̄ (VI.20)
[гдλμπ]νовε[·νετετñоñ
[р]μ̄гεñтдικдї[осγνн
gдωвεπεπкдрποсεν̄ν̄ν̄ñ v.21
5 тнтñqμπεїоγōεїω·
νдїετετñχїωїπεεχω̂
оγтενоγ·~ θдн̀гдрñ
νετμ̄μдγπεπμоγ:~
тενоγдεñтоqеатенp̄ v.22
10 рμ̄гεēволгμ̄πνовε·εд̀
тετñp̄гμ̄гдλλμ̄πνоγте·
÷ноγнтнтñμμдγμ
πετνкдрποсευтвво
пχωкдεπεπωñгωдν̄
15 ενεг·νоψωνιонгd̄ρ̄ v.23
λμ̄πνовεπεπμоγ[νε
хдрїсμдδε[ñπνоγте
г πεπωñгωдν̄ενεгπεгñ
πехс ісπεν[хоεіс
20 ētετνоñ[дтсооγñ VII.1
νесνнн̄γειωдхегдр
μñνετсоо[γνλ̄πνо
μос·хεπνо[μосôñ
хоεїсεпрωμ[εñоγ
25 [оειωνιмεφιоñг·ττε v.2
сг[імегдрет]гμ̄ооснπгдї
гμ̄нр̄ епесгдї]етфñг
гμ̄п̄[νомос·ерωдν
пгд[ї·моγдсоγωсq
εвολгμπνомосλ̄
[пгдї·дрдвεερεпгдї] v.3
[оñгсενдμоγтεερос]
[хενоεїкесωдνгμо]
[осμñкεгдїерωдνпгдї]
35 [δεμоγоγр̄гнтεεвол]
[гμπνомосετ̄τρεγ]
[μоγтεερосхενо]
[εїкесωдνгμоос]
[μñкεгдї·гωстε]

(K 9158 f *Fortsetzung*)

№ 156 K

Ad Rom. VII. 4

ΝΔCΝΗΥΔΤΕΤΝ̄ΜΦΥΣ[ΩΤ
ΤΗΥΤΝ̄ ΝΠ̄[ΝΟΜΟCΣ[ΙΤΜ]
[ΠCΩΜ]ΔΝΙC̄·ΠΕΧC̄. ΕΤΡΕ·(*l.* -ΕΝ)
ωψΠΕΝΚΕΟΥΔΠΕΝΤΔϥ
ΤΩΟΥΝΕΒΟΛϥÑΝΕΤΜΟΟΥΤ
ΧΕΕΝΕϮΚΔΡΠΟCΜΠΝΟΥ
v.5 ΤΕ- ~ ΝΙΝΕϥΟΟΥΕΝϥΕΝ
CΔΡ̄ϨΜΠΔΘΟCΝ̄ΝΝΟ
ΒΕΝΕΕ̄ΒΟΛϥΙΤΜ̄ΠΝΟΜϴ
ΝΕΥΕΝΕΡΓΕΪΠΕϥÑΜ̄
v.6 ΜΕΛΟCΕΤΡΕΝϮΚΔΡΠΟC
ΜΠΜΟΥ· ΤΕΝΟΥΔΕΔ̄·
ϴ ΜΟΥΔΝΟΥΩCϾΕΒΟΛϥΜ̄
ΠΝΟΜΟC·ΠΔΪΕΝΕΥΔΜΔϥ
ΤΕ̣̣̣ΜΜΟΝÑϥΗΤϾ~
[ϥΩC]ΤΕΕΤΡÑ̄ΡΟΥΜΝΤ̄
[ϥΜ̄ϨΔϥΝ]ϙΥΜÑ̄ΤΒ̀ΡΡΕ.
[Μ̄ΠÑ̄]ϮϥÑΟΥΜÑ̄ΤΔΙC·
v.7 [ΔΝΜ̄ΠΕϹϥ]ΔΙ· ΟΥΒΕΠΕ
[ΤÑ̄ΝΔΧΟΟ]ϙΠΝΟΜΟCΠΕΠ
[ΝΟΒΕ·ÑΝΕϹϮΩΠΕ.ΔΛ
[ΛΔ̄Μ̄Π]ΙCΟΥÑ̄ΠΝΟΒΕΕΪ·
[ΜΗΕΒΟΛϥΙΤΜ̄ΠΝΟΜϴ
[ΝΕ]ΙCΟΟΥΝ̄ΠΔΡΔΝΠΕΝ (sic)
[ΤΕΠΙ]ΘΥΜΪ[Δ]ΝϹϙ[ΒΗΛ
[ΧΕΔ]ÑΝΟΜΟCΧ̄[ΟΟCΧΕ]Ñ̄ (sic)
v.8 [ΝΕΚ]Ε[ΠΙΘΥΜΕΙ·Δ]ΠΝΟ
[ΒΕΔΕΧΙÑΟΥΔΦΟΡ]ΜΗΕ
[ΒΟΛϥΙΤÑ̄ΤΕΝΤΟΛΗ]·ΔϥΡ̄·
[ϥΩΒϥΡΔΪÏÑϥΗΤΕΕΠΙΘΥ
[ΜΙΔΝΙΜ·ΔΧÑ̄ΠΝΟΜΟC
[v.9] [ΓΔΡΠΝΟΒΕΜΟΟΥ·ΔΝΟΚ
[ΔΕΝΕΪΟΝϾΔΧÑ̄ΝΟΜΟC
[ϥÑΟΥΟΥΟΕΙΩÑ̄ΤΕΡΕCΕΙ
[ΔΕÑ̄ΒΙΤΕΝΤΟΛΗ

1 Σ[ΔΠΝΟΒΕΩΝ̄ϾΔΝΟ]ΚΔΕΔΪΜΟΥ VII. 10
Δ̣Υ[ϾΕΕΦΕΝΤΟ]ΛΗΕΤΩΟ
ΟΠ̣ΕΥΦ̣Ñ̄ϾΕΥΜΟΥΝΔΪ
ΕΔ̄Π̣ΝΟΒΕΓΔΡΧΪΝΟΥ
5 ΔΦΟΡΜΗ̄ΕΒΟΛϥΪΤΟ
ΟΤΕ̄ΝΤÑ̄ΤΟΛΗΔϾ̄Ε
ϨΔΠΔΤΔΜΜΟΪ· ΔΥΩ̄Ε
ΒΟΛϥΪΤΟΟΤϹΔϾΜΟΟΥΤ·
Σ ϾΩϹΤΕΒΕΠΝΟΜΟϹΟΥ v. 12
10 ΔΔΒ· ΔΥΩΤΝΤΟΛΗ
ΟΥΔ̄ΔΒ·ΟΥΔΪΪΚΔΪΟΝΤΕ
ΔΥΩΟΥΔΓΔΘΟΝΤΕ·Δ̄Πϗ v. 13
ΓΔΘΟΝΒ̄ϾΩΠΕΝΔΪΪ
ΕΥΜΟΥÑ̄ΝΕϹΩΠΕ
15 ΔΛΛΔΠΝΟΒΕΠΕ/ϧΕΚΔϹ
ΕϹΟΥΩÑ̄ϾΕΒΟΛϧΕΟΥ
ΝΟΒΕΠΕϾΪΤΜ̄ΠΔΓΔ
ΘΟΝΕϹΡ̄ϾΩΒΝΔΪΪΕΠ
ΜΟΥ· ϧΕΚΔϹΕΡΕΠΝΟ
20 ΒΕΡ̄ϾΟΥÉΡΕϹΡ̄ΝΟΒΕϾΪ
ΤÑ̄ΤÑ̄ΤΟΛΗ:—
NCOOYNΓΔΡϧΕΠ̄ v. 14
ΝΟΜΟϹϧΕΟΥΠ̄ΝΙΚ̄Ο̄C
ΠΕ·ΔΝΔΚΔΕΔΝΓΟΥ
25 CΔΡΚΙΝΟC·ΕΪΤΕΕ̄ΒΟΛ
ϾΔΠΝΟΒΕ·ΠΕϮΕΪΡΕ v. 15
ΓΔΡ̄ΜΟϹΗÑϮCOOYNΜ̄
ΜΟϹΗΔΝ· Μ̄ΠΕϮΟΥ
ΔΩϹ̄ΓΔΡΔΝΠΕϮΕΪΡΕ
ΜΜΟϹ·ΔΛΛΔΠΕϮΜΟC
ΤΕ̄ΜΟϹΠΔΪ̣Π̣ΕϮΕΪ
ΡΕ Μ̄ΜΟϹ ΕΩϧΕΜ̄ v. 16
ΠΕϮ ΟΥΔΩϹΪΔΝ[
ΠΔΪΠ̣Ε ϮΕΪΡΕΜΜΟ[
35 [ϮϧΩ]Μ̄ Μ̣ΟϹΜ̄Π̣Ν[ΟΜΟC

(K 9158 f. *Fortsetzung*) *Haarseite* **№ 156 f**

Ad Romanos X 11 – XI 7

X 11 [δι]ω[ιπε · ειν πω]
v.12 χαρ[ψοοπαπιο]ϛ
δαιλ̄πουεειεν[ιν]
πεϊχοε[ιc]γαρ[νοη]ωτ
πελμοουτηρο[ϛ]
v.13 εqονρμαοnουον
νϊμετεπεϊκαλειμ
μοϛ · ουονγαρνιμ
ετναεπικαλειμπραν
μπχοεϊccγναουχαϊ~
v.14 sic ναψδεn̄ζεευn̄αεπι
καλεϊμπετμπου
πϊcτευēēρος. ∩ ναψ
δεn̄ζεευπϊcτευεēπε
τμπουcωτμn̄cωϥ ·
v.15 ναψδεn̄ζεευναcωτμ
νουεψn̄πεττaψεō
εϊψ · ναψδεn̄ζεευ
ναταψεōεϊψευτμ
χοουcουn · καταθε
ετcηζχεεψχενεcεν
ογērητεn̄νετευαγγε
λϊζεμπτπετναnουϥn
v.16 αλλαμ[π]ουcωτμτηρϥ
n̄cαπε[γα]γγελîον : n
ψαρεn̄caιαcγαρχοοc ·
χεπχοεϊcnϊμπεnταϥ
πϊcτευēèπεnζροουn
v.17 αραβετπιcτϊcουεβολ
ζμπcωτμτε · πcωτμ
δεζϊτμπψαχεμπεχc ·
v.18 αλλαταχοοcχεētμπογ
cωτμ · εψωπεβεαπευ
ζροουεϊεβολεχμ

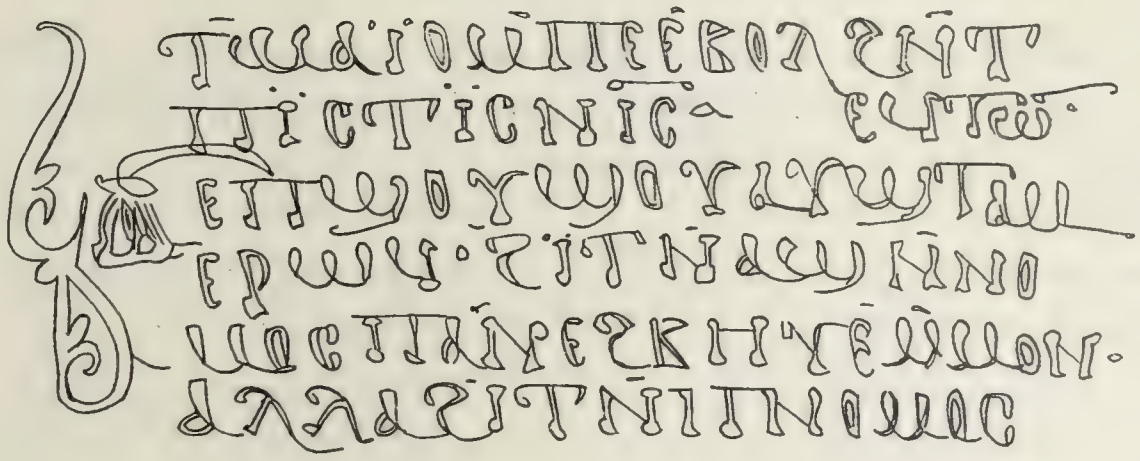
1 πκαζτηrϥ : αγωανευ
ψαχεπωζψανεκρω
ογn̄δϊκομηνη · αλ X.19
÷ λαταχοοcχεμπεπτ̄ηλ
εϊμε : ~ψαρεμωγcηc
5 χοοcεχϊnnψορπ · χε
ανακτnατκωζnη
ϥτn̄εχμπε[τ]εnουζεθ
nocαnπε · τnατnουδι
10 nητn̄εχn̄ουζεθnoc
nαθητ · ^ ψαρεηcαϊ v.20
ϥαcτολομανϥ · χοοcχε
ϥαγζεεροϊζennετncε
ϥ ψϊnεn̄cωϊαn · δϊογ
ϥ ωn̄ζ[ęв]ολζennετn̄
15 ϥ cεn̄χnουμμοϊαn ·
ϥψαϥχοοcδεonεπτ̄ηλ v. 21
ϥ χεαϊπερωnαδι χεβολ
ϥ μπεζοουτηrϥευλα
ϥ ocnατnαζτε · αγωϥον
20 ϥ ωζμn̄ · ταχοοcβεχε XI.1
ϩ μηαπnουτεκαπεϥλα
ϩ ocn̄cωϥn̄nεcψωπε2
ϩ αϊγαρānακζωαn
ϩ γουεβολζμπτ̄ηλ
ϩ ēβολζμπεcπερ
ϩ μα nαβραζαμ · τε
ϩ φυληn̄βεnϊαμϊn ·
μπεπnουτεκαπεϥ v.2
λαοcn̄cωϥπεntαϥ
cουωn̄τεχϊnψορπ
Hn̄τετn̄onατcooyn
ϥ anχεεψαρετεγραφη
ϥ χοοcχεουζενζηλιαc

(K 9158 f *Fortsetzung*) *№ 156 m*

AdRoman. K

(XI,2) ΝΘΕΝωγαγcΜΜΕΕΖρλϊεΠ
v.3 ΝΟΥΤΕΕΠΙΗΛ^ ΧΕΠΧΟ
ЄϊcΝΕΚΠΡΟΦΗΤΗCΑΥΜΟΟΥ
ΤΟΥ· ΝΕΚΘΥCϊΑCΤΗρϊΟΝ
ΑΥωΡωΡΟΥ: ΑΝΑΚΠΕ
ΝΤΑϊωωΧΠΜΑΥΑΑΤ·
ΑΥωCΕωϊΝΕΝCΑΤΑΨΥ
v.4. ΧΗ·-· Α[]ΑΕωΑΡΕΠωΑΧΕ
ΧΟΟCΝΑ[]ΧΕΟΥ·ΧΕΑϊωωΧΠ
ΝΑϊΝCΑωϤΝωΟΝρωΜΕ
ΝΑϊΕΤΜΠΟΥΚΥΛΧΠΑΤ
v.5 sic ЄΠΒΑϤΑΛ· ΤΑϊΟΝΤΕΘЄΜ
ΠЄϊΟΥΟЄϊϢ· ΟΥωωΧΠ
ΠЄΝΤΑϤωωΠΕΚΑΤΑΟΥ
ΜΝΤCωΤΜΝΧΑρϊC·
v.6 ЄϊΤΕЄωΧЄϤΝΟΥΧΑρϊC
ЄϊЄΝΟΥЄΒΟΛΒЄΑΝΠЄϤΝ
ΝЄϤΒΗΥЄ· ЄΜΜΟΝΒЄΝ
ΤЄΧΑρϊϹΝΑΡΧΑρϊCΑΝΠΕ·
v.7 ΟΥΒЄΠЄΤЄΡЄΠΤΗΛωϊΝЄ
ΝCωϤΠΑϊЄΜΠЄϤΜΑΤЄ
ΜΜΟϤ· ΑΤΜΝΤCωΤΜ
ΔЄΜΑΤЄΜΜΟϤ·. ΑΠΚЄCЄЄ
v.8 ΠЄΤЄΤωΜΝϤΗΤΚΑΤΑ
ΘЄЄΤCΗϤ· ΧЄΑΠΝΟΥΤЄ
†ΝΑΥΝΟΥΠΝΑΝΜΚΑϤ
ΝϤΗΤ·ϤЄΝΒΑΛЄΤΜ
ΝΑΥЄΒΟΛ·ΑΥωϤΜΜΑΧЄ
ЄΤΜCωΤΜωΑЄϤΡΑϊЄΠΟ
v.9 ΟΥΝϤΟΟΥ·ϩ ωΑΡЄΔΔΔ
ϤΟΝΧΟΟCΧЄΜΑΡЄΤЄΥΤΡΑ
ΠΥΖΑωωΠЄΝΑΥЄΥΒΟ
ρϐ sic CΜΝΟΥΠΑϢ· ΑΥωΟΥ

[ϹΚΑΝΔΑΛΟΝΜΝΟΥΤωΒЄΝΑΥ·] (XI.9)
[ΜΑΡΟΥΡΚΑΚЄΝΒΙΝЄΥΒ]ΑΛЄΤ[Μ] v.10
[ΝΑΥЄΒΟΛ· Α]ΨωΤЄΥΧΙ[ϹЄ
[ϹЄΝΤΟΛΚ]C ΝCΗΥΝϊΛ)
5 [Α]ΧΟΟCΒЄΧЄΝΤΑΥΧω v.11
ΡΤΧЄЄΥЄΖЄ·ΝΝЄϹωω
ΠЄ·ΑΛΛΑϤΜΠЄΥϤЄΑΠΟΥ
ΧΑϊωωΠЄΝΝϤЄΘΝΟϹ
ΕΠ†ΚωϤΝΑΥ~ Єω v.12
ΧЄΑΠЄΥϤЄЄΡΜΝΤΡΜ
10 ΜΑΟΜΠΚΟϹΜΟϹ· ΑΥω
ΑΠЄΥϢωωΤΡΜΝΤ
ΡΜΜΑΟΝΝϤΘΝΟϹ:ЄϊЄ
ΟΥΗΡΝϤΟΥΟ ΠЄΠЄΥΧΟΚ·
·ΙΔ
15 ΧωΔЄΜΜΟϹΝΗΤΝ v.13
ΝϤΘΝΟϹ·ЄΠϤΟϹΟΝΓΔΡ
ΑΝΓΠΑΠΟϹΤΟΛΟϹΝΝ
ϤΘΝΟϹ·††ΤЄΟΟΥΝΤΑ†
ΑΚΟΝϊΑ· ΧΘЄϊЄ†ΚωϤ v.14
20 ΝΤΑϹΑΡϤ· ΤΑΤΟΥΧЄ
ϤΟϊΝЄЄΒΟΛΝϤΗΤΟΥ·
ЄωΧЄΑΠЄΥϹΤΟΓΑΡЄΒΟΛ v.15
ΡϤωΠΤΜΠΚΟϹ[Μ]ΟϹ·
ЄϊЄΟΥΗΡΠЄ·Π[]ΤωΟΠγ·
25 ЄϤΟΥΝΝϹΑΠΤωΟΥΝЄ
ΒΟΛϤΝΝЄΤΜΟΟΥΤ·Єω v.16
ΧЄΠЄΘΑΒΓΑΡΟΥΔΔΒ·ЄϊЄ
ΠΚЄΟΥωωΨΛΟΥΔΔΒ~
ΑΥωЄωΧЄΤΝΟΥΝЄΟΥΔ
ΔΒ·ЄϊЄΝЄϹΚЄΚΛΟΤΟϹ·
Єω ΧЄϤΟϊΝЄΔЄΝΝЄΚ v.17
ΛΑΤΟϹΑΥωΟΟΤΟΥ·ΝΤΑΚ
ΔЄΝΤΚΟΥΒωΝΧΙΤϤΟ



K 9158 (d) ad Rom. III. 26-7.

K 9166 dazu 9164.9165.9119. No. 157 a

Bruchstücke einer Pergamenthandschrift. 9166 ist 22^{cm} hoch 25^{cm} breit. Rand oben 2·6^{cm} an der Aussenseite 4^{cm}, sonst abgerissen. Prof. Krall notierte: „ 1 Kor. 4, 9-15

1 Korinth. 3_{19-22} $4_{4-6,8-12,14-17}$

Pagina 51 der Handschrift — Pagina 52 der Handschrift

1 Korinth. ->KOPINΘIOYC.d.· ·:TEΠPOC:~

1 3_{19}ΜΝΤCOΘTEÑNAƵ 4_4AΛΛOTΔEÄNOK 4_8ΧEKACĒNEP̄P̄POƵW 4_{14}ΨHPEÏΛΛEPÏT·K[AN
[P]EΛΠINOYTE·ĊCHƵ ÑT†ÄNAKPINEΛΛΔ[I]ΩNNÏΛΛHTÏN:· v.15 ĒΨΩΠEOYNTHT̄T̄N
[Γ]AP ΧEΠETΘΩΠE AN·ÑT†COOYN v.9ΘPHYΓAPÑTAΠNOYTE / ΛΛΔYNOYTBAΛ̄T̄ΠAI
[ÑÑ]COΦOCƵÑNEY ΓAPANÑΛΔAYĒΔÏΔΔƵ KAANNAΠOCTOΛOC ΔAΓΩΓOCƵΛ̄T̄ΠX̄C
5 [KOT]C̄· AYΩON ΔΛΛANEÏTΛΔEÏIHY ÑƵAĒÑΘEÑNÏĒΠIΘA ΔΛΛAÑƵAƵN[EIΩT
v.20 [XEΠ]XOEÏCCOOYNNΛ̄ ANƵΛ̄ΠAÏ·ΠETA NATHC·XEANCWΩ AN· ĀNOK[AIX
[MOKΛ̄EKNÑCOΦOC NAKPÏNEΔEΛ̄MOÏ ΠEÑΘEΔΡONΛ̄ΠKOC ΠETHYTÑ[ƵΛ̄ΠX̄C
v.21 [XENET]ΨOYEÏT·ƵWC v.5 ΠEΠXOEÏC·ƵWCTE MOC·AYÑNAΓΓEΛOC ĪC̄ƵÏTΛ̄ΠE[EYAΓΓE
[TEΛ̄ΠP̄]TΓEΛΔAYΩOY ΛΠP̄K̄PÏNEÑΛΔAY v.10 MÑÑPWME· ĀNON ΛÏON:~
10 [ΨOYΛ̄]MOCƵÑÑPW ƵΔΘHΛ̄ΠEOYΘEÏΩ ĀNEPCOΘETΘEΠEX̄C· v.16 †ΠΠAPAKΔΛWOYN
v.22 [ME·]THP̄ƵΓAP ΨANTEΠXOEICĪC·ΠAÏ ÑTWTÑΔEÑTETÑ MMWTÑ[TÑTÑ (cf. 11_1)]
[ΠETEΠWT]ΠΠE· ETNAP̄OYΘEÏNĒNET ƵÑCAΘEƵΛ̄ΠEX̄C·ĀNON THYTÑĒ[POÏ·ETΘE]
[EITEΠ]AYΛOC· ƵHΠΛ̄ΠÏKAKE·AYΩ TÑΘOOΘ·ÑTWTÑ v.17 ΠAÏΔÏTÑÑN[OOYÑTI]
[EITEAΠ]ΟΛΛW. ÑĊ̄OYWNƵĒΘOΛNÑ ΔETETÑXOOP·NT̄W MOΘEOCNH[TÑ·
15 [EITEKH]ΦA ΨOXNENÑƵHT·TOTE TÑTETÑTAEÏHY· ΠAÏΠEΠ[AWHPEΛ̄
[EITEΠKOC]ΛΛOC· ΠTAÏOΛ̄ΠOYĀΠOYĀ ĀNONΔETÑCHW·ΩĀ MEPÏT[ΛÑƵÑƵOT
[. . . . .] NAWWΠEĒBOΛƵITΛ̄ v.11 EƵPAÏĒTEÏOYNOY· [ƵΛ̄ΠX̄O[EIC . . . .
v.6 ΠNOYTE· NAÏΔE >TÑƵ[KA]EÏT· [. . . . . .
NACNHY[A]Ï[WEC]T[O]Y [TN]E[IBE·]
20 ÑƵMOT[EROÏ v.12 TÑKHKAƵ]HY·CE†
MÑĀ†ΟΛΛWETBHH [KΛ̄ΨNAN·T̄NTAXPHYAN]TÑW
ĀΦ TH[TN. . . . . [ΠƵIC]E·EN[P̄]ƵWBÑNENBIXΛ̄MINΛ̄MON]

(K 9164 dieselbe Handschrift wie 9166 etc.) № 157 b

Pergamentblatt 32:22 cm. Rand oben 3, unten 3½ an der Innenseite 3 cm. Pf. Krall notierte: „1 Kor. 7.14"

1 Korinther 6 10 – 7 14 Vorderseite

v.10 ·›ΟΥΔΕΜΗ̄ΡΕϤΨΖΕ· 1 ϣωΠΕ·[ΧΝ̄Ν̄ΤΕ 6.16
·›ΟΥΔΕΜΗ̄ΡΕϤϹΑΖΟΥ· ΤΝ̄ϹΟΟΥΝΑ[Ν̄ΧΕΠΕΤ
·›ΟΥΔΕΜΗ̄ΡΕϤΤΩΡΠ ΤΩΒΕΪΜΟϤ[ΕΤΠΟΡ
ΝΑΚΛΗΡΟΝΟΜΕΪΝ̄Τ̄ [Ν̄]ΗΟΥϹϣΜΑ[Ν̄ΟΥ
ΜΗ̄ΤΕΡΟΫΠ̄ΝΟΥΤΕ· 5 ωΤΠΕ· ΠΕ[Ψ]ΑϤ
v.11 ›ΔΥΩΝΑΪ̈ΝΕΤΕΤΝ̄Ν̄ ΓΑΡΧΕϹΕΝΑϣΨΦΠΕ
ΖΗΤΟΥΠΕ· ΑΛΛΑΔΕ ΥΠ̄ΕϹ̄Ν̄ΑΥΕΥϹΑΡ[Ψ]Ν̄ΟΥ
ΤΝ̄ΧΕΚΫΤΗΥΤΝ̄ ωΤ· ΠΕΤΤω[ϬΕ v.17
ΑΛΛΑᾹΤΕΤΝ̄Τ̄ΒΒΟ ΔΕΪΜΟϤΕΠΧΦΕΙϹΠ̄
ΑΛΛΑᾹΤΕΤΝ̄Τ̄ΜΑΪ̈Ο 10 ΝΑΝΟΥωΤ·Π[ωΤ v.18
ΖΫΠ̄ΡΑΝΫΠΕΝΧΟΕΪ̈Ϲ ΕΒΟΛΝ̄ΤΠΟΡΝ[ΙΑ
ΙϹ ·ΑΥΩ[Ζ]ΫΠΕΠ̄ΝΑ Ν[ΟΒΕ]ΝΪΜΕ̈ΤΕ[ΡΕΠ
v.12 ΫΠΕΝΝΟΥΤΕ:– ΡωΜΕΝᾹΑΑΥ[ϬϹΑ
ωΒΝΪΜΕΖΕϹΤΕΙΝΑΙ· ΒΟΛΫΠ̄ϹωΜΑ[Π̄ΤΕΤ
ΑΛΛΑϤωΒΝΪΜΕΡ 15 ΠΟΟΝΕῩΕΔΕΝ̄ sic
Ν[ΟϬΡ]ΕΑΝ· ϤωΒ ϵϬ̄ΝΟΒ[ΕΕΠ]ΕϤϹΨ
Ν[ΙΜΕΖΕϹ]ΤΕΙΝΑΙΑΛ ΜΑΜΑΥ[Δ]ΑϤ ΧΝ̄ v.19
ΛΑÑ̄ϮΝΑΚΑΛΑΑΥ [ΤΕ]Τ[ΝϹΟ]ΟΥΝΑΝΧΕ
v.13 ΑΝ̄Ē̄ΡΧΟΕΪ̈ϹΕ̄ΡΟΪ̈·Ν[ϬΙ ΠΕΤΝϹωΜΑΠ̄ΡΠΕ
ΝΟΥŌΟΜÑΘΗ· ΑΥΩ 20 ΠΕΫΠ[Ε]Π[ΝΑ]ΕΤΟΥΑΑΒ
ΘΗΝÑΔΙΝΟΥŌΟ[Μ]· Ē̄ΤÑ[ϤΗΤ]ΤΗΥΤΝ̄
ΠΝΟΥΤΕΔΕΤΑΪ̈[Μ]Ñ̄ ΠΑΪ̈ΝΤΑ[ΤΕ]ΤÑΧΙΤϤ
ΝΕΙΚΟ[Ο]ΥΕϤΝΑΟΥΟϹ Ē̄ΒΟΛϤΪ̈ΤΫΠ̄ΝΟΥ
[ϤΟΥ· ΠϹωΜΑΝΤΟϤ ΤΕ· ΑΥΩÑΤΕΤΫ
ΝΤΠΟΡΝΙΑΑΝ·ΑΛΛΑ 25 ΠωΤÑΑΝ· ΑΥ
Μ̄ΠΧΟΕΙϹ· ΑΥΩΠ̄ΧΟ ωΕΠΤΗΥΤÑΓΑΡ
v.14 ΕΙϹΫΠ̄ϹωΜΑ· ΔΠ ϤΑΟΥĒΟΟΥ·ϮĒŌΟΥΒΕ v.20
ΝΟΥΤΕΔΕΤΟΥΝΕϹ ·3.– ΫΠΝΟΥΤΕϤΫΠ̄Ε
ΠΕΝΧΟΕΙϹ· ΑΥΩϤΝΑ Τ[ÑϹω]Μ[Α]·~
ΤΟΥΝΟϹÑϤΪ̈ΤÑΤ[ΕϤ 30 ϵΤΒΕΝΕΝΤΑΠΕΤÑϹ 7.1
v.15 ΒΟΜ· Ñ̄ΤΕΤÑ̄ ϤΑΪ̈ϹΟΥΝΑΪ̈· Ν[ΑΝΟΥϹ
ϹΟΟΥΝΑΝΧΕΝΕΤΝϹωΜΑΫ ΫΠ̄ϮωΜΕΕΤ[ΫΠ̄]ΧΙ
ΜΕΛΟϹΫΠΕΧ̄ϹΝΕ ΕϹϤΙΜΕ· [ϵΤΒΕΔΕÑ̄ v.2
ΤΑϤΕΙΒΕÑ̄ΝΕ[ΜΕ]Λ[Ο]Ϲ ΠΟΡΝΙΑ·[ΜΑΡΕΠΟΥΔ]
ΫΠ̄ΕΧ̄ϹΤΑΑΔΑΫΜΕ [ΠΟΥΑΧΙΝΑϤ]
ΛΟϹΫΠ̄ΟΡΝΙΑ·Ñ̄Ν[ΕϹ [ΤΕϤϹΖΙΜΕΑΥω]

(K 9164 *Fortsetzung*)
1 Korinther 7.3

Rückseite
ΠΕΤΡΟC

№ 157 c

	⌈τογειτο⌋γεϊ χινας	1	χηρα· χενανογς	
v.3	⌈πεςζαϊ-⌋ ηζοογτ		ναγεϭωνταζεζω·	
	⌈μαρεφ⌋ϯπητεροφ.		ἐωωπεδεῆcενα	7.9
	⌈ετε⌋ϥc̄ζϊμε· ζομοι		εωγεγκ̄ρατεγὲϯ	
	⌈ωc⌋δετ̄κεςζϊμεμα	5	μοογανμαρογχϊ	
	⌈ρε⌋ϥϯπητεροcπηες		νανογχϊγαρ̀ζογε	
v.4	⌈ζ⌋αϊ· τεςζϊμεōπη̄		ἔρωκ̄ζ· νενταγ	v.10
	ϯχοεϊcανμπεccωμα		χϊδε†παραγγϊ	
	⌈αλ⌋λαπεςζαϊπε· ζο		λενay· νανοκαν	
	⌈μφιωc⌈δε⌋η̄ζαϊ	10	αλλαη̄χοεις·ετ̄ϯτ	
	⌈οϯη̄χοεϊcαν⌋πηες		ρετεςζϊμεπωρ̄χ	
	⌈cφμα·αλλατεϥc̄		ἐπεςζαϊ·- ἔωω	v.11
v.5	⌈ζιμετ⌋ε· πη̄ρϥεϭ		πεδεεcωανπωρχ̂	
	⌈νετ⌋νερηγ·ειλμη		μαρεcϭωñτεϊζε	
	⌈τι⌋ζñογψωñϥ	15	ηñϵ̄ζωτπἐπες	
	⌈π⌋ροcογōειψχεετετ		ζαϊ· αγωη̄ζοογτ	
	νεcp̄ϥεēπεωληλ·		ἐτϯτ̄ρεϥκωñcωϥ	
	αγωονñτετñεϊ		ñτεϥc̄ζϊμε· †χω	v.12
	ετογεννετñēρηγ·		δελμοcλιπικεϵ̈ēē	
	χεννεπcατανας	20	πεāνοκϯ̄η̄χοεις	
	πϊραζιϯμωτñ		αν· χεēωωπεογ	
	ετβετετñ⌈μ⌋ñτα		νογcονεγñταϥϯ̄	
v.6	ταμαζτε· πλϊ		μαγνογcζϊμενα	
	δεεϊχωωμοϥκα		πϊcτος· αγωēcογ	
	ταογcγ[sic]ñωωμη	25	ωωγēϭωνϯμμαϥ	
	ñκαταογογεζϥαζ		ϯπη̄ρ̄τρεϥλοζαρος	
v.7	νεαν· †ογω⌋ω		αγωēωωπεογcζϊ	v.13
	γαρετρερωμενιμ		μεεγñτασϯμαγ	
	ωωπεñτ⌈αζ⌋ε· αλ		νογζαϊναπϊcτος	
	λαογντεπ⌈ογ⌋ānφγϥ	30	ēϥογωωγēϭωνϯ̄	
	⌈ο⌋γχαρϊcμαēβολζϊ		μαcϯ̄πη̄ρ̄τρεcλο	
	⌈τϯ̄η̄⌋ηογτε· ογā		ζαπζαϊ· αϥτ̄ββο	v.14
	⌈μενζ⌋ϊναϊ κετ[sic]δε		γαρñβιπζαϊναπις	
v.8	⌈ζϊναϊ· ⌋ †χω⌈ε⌋		τοcζñτcζϊ⌈με⌋γω	
	⌈ñνετϯ̄πογχι⌋μ̄ñ	35	αcτ̄ββοñβιτε⌈cζιμε	
			ναπϊcτοcζϯ̄η̄con[sic]·	

(K 9165 dieselbe Handschrift wie 9166 etc.) Vorderseite **№ 157 d**

Pergamentblatt 35 : 26 cm Rand oben 2 cm unten 4·5 cm an der Innenseite 3, der Aussenseite 3·7 cm

1 Korinther 9_9 – 10_5 — >KORINΘIOYC·Δ· — Prof. Krall notierte: „1 Kor 9,12"

v.9 ΠΛΙΩΥCΗCΧΕΝ
ΝΕΚΩΕΤΒΟΥΜΛCΕ
ЄЧΖЇ· ΜΗΠ̄ΡΟ
ΟΥΩ[Π̄]Π̄Ν[Ο]ΥΤΕΠΕ
v.10. ΖΑΝЄΖΟΟΥ ΧΝ̂ЄЧ
ΧΩΜΜΟCЄΤΒΗΗ̄
ΤΝ̄· ΝΤΑΥCΑΖЧ
ΓΑΡЄΤΒΗΗ̄ΤΝ̄
ΧЄΩΩЄ̄ЄΠЄΤCΚΑЇ
ЄCΚΑΙЄΧΝ̄ΟΥΖЄΛ–
ΠЇC· ΑΥΩ̄ΠЄΤΖЇ
ЄΧΝ̄ΟΥΖЄΛΠЇCЄΤ
v.11 ΡЄЧΜЄΤЄΧЄ· ЄΩ
ΧЄΑΝΟΝΑΝΧΟΝΗ
ΤΝ̄ΝΝЄΠΝ̄ΑΤЇΚΟΝ
ΟΥΝΟΒΠЄ ЄΩ
ΧЄᾹΝΟΝΠЄΤΝΑ
v.12 ΩΖЄ̄ΝΝ̄ЄΤΝ̄CΑΡ
ΚЇΚΟΝ· ЄΩΧЄ
ΟΥΝΖЄ̄ΝΚΟΟΥЄΜЄ
ΤЄ̄ΧЄЄΤЄΤΝ̄Ē ΖΟΥ
CЇΑ·Ν̄ΖΟΥΟ̄ΒЄΑΝ
ᾹΝΟΝ· ΑΛΛᾹ
ΠЄΝΧ̄ΡΩΝ̄ΤЄΙЄ̄
ΖΟΥCΙᾹ· ΑΛΛΑЄ[Ν̄]ЧЇ
ΖΑΖΩΒΝЇΜ·Χ[Є]
ΚΑCΝ̄ΝЄΝ†ΧΡΟΠ
Ū̄ΠЄΥΑΓΓЄΛЇΟΝ
v.13 Ū̄ΠЄΧ̄C̄· Ν̄ΤЄΤN̄
ΘCΟΟΥΝΑΝΧЄЄΝЄΤЄΡ
ΖΩΒЄ̄ΝЄΡΠΗΥЄ̄
ЄΥ[Ο]ΥΩΜЄ̄ΒΟΛ[Ζ]Ν̄
Ν[Α]Π̄Ε[Ρ]ΠЄ ΗЄΤ[Ϲ]
Ρ[ΟΥ]Τ̄ЄΠЄ[ϩ]ЧCЇΑCΤ̄Η[Ι]
ϩ[Ι]ΟΝЄΩΑΥ ΠΩΩ
ЄΧΩΟ[ΥΜ]Ν[Π]ΘΥCΙΑ
v.14 ΑCΤΗΡ[Ι]ΟΝ[· ΤΑЇ

1 ΤЄΘЄΝ̄[ΤΑ Π ΧΟЄΙC 9.14
ΤΟΩ̄Ν̄[ЄΤΑΩΟ
ЄЇΩ·Ū̄Π[ЄΥΑΓΓЄΛΙ
ΟΝ· Ē Ω[Ν̄]ΖЄΒΟΛΖ̄Μ·
5 ΠЄΥΑΓ[ΓЄΛΙΟΝ
ΑΝΟΚΔ[Є]Ū̄ΠΙΧΡΩ v.15
Ν̄ΛΑΑΥ[Ν̄]ΝΑЇ·Ν̄ΤΑЇ
CЄΖΝΑЇ[ΔЄΑΝΧЄЄΥЄ
ΩΩΠ[ЄΝ̄]ΤЄЇΖЄ
10 Ν̄ΖΗΤ·[ΝΑΝΟΥC
ΓΑΡΝΑЇЄΤ̣[ΡΑΜΟΥ
ЄΖΟΥЄ̄ΠΑΩΦΥΩΟΥ
Ē ЄΤΜ̄ΝΛΑΑΥ[ΝΑΩΤ
ΡЄЧΩΩΠЄЄΦΙΩΟΥ
15 ЄЇΤ· ЄЇΩΥΑΝ̣[ЄΥ v.16
ΑΓΓЄΛЇΖЄΓΑΡΝΟ[Υ
ΩΟΥΩΟΥΝΑЇΑΝΠ[Є·
ΟΥΖΤΟΡΓΑΡЄ̄ΡΟΙΠΕ·
ΟΥΟЇΓΑΡΝΑЇΠЄЄЇ
20 ΩΑΝΤ̄ΠЄΥΑΓΓЄΛЇ
Ζ[Є]ЄΩΧЄЄΖΝΑЇΔЄ v.17
ЄЄ[ΙΡ]Є̄ΠΑЇ· ΟΥΝ̄Τ̄Ᾱ
ΜΜΑΥΝΟΥΒΕΚΕ
ЄΩΧЄΝ̄Ē ΖΝΑЇΔЄΑΝ
25 ЄЇЄΝΤΑΥΤΑΝΖΟΥΤ
ЄΥΟΙΚΟΝΟΜΙᾹ· ΑΩ v.18
ΒЄΠЄΠΑΒΕΚЄΧЄΚΑC
Π[ЄЄЇЄ]ЄΥΑΓΓЄΛЇΖЄ·
ΤΑΚΑ[Π]Є[Υ]ΑΓΓЄΛΙ
30 ΟΝΝ[ΡΥЄΩῩΝ̄ΧΟЄΒΟΛ
ЄΡ[ΟΖЄΤ̄Ū̄ΤΡΑЄΙΡЄ
Μ[ΠΑΖΤΟΡΖ̄Ū̄ΠЄΥ
Α[ΓΓЄΛΙΟΝ· ЄΙΟΓΑΡ v.19
Ν Ρ[Ū̄ΖЄΖ̄Ν̄ΖΩΒΝΙΜ·
35 [ΔЇΑΔΑΤΝ̄Ζ̄Ū̄ΖΑΛΝ̄]
[ΟΥΟΝΝΙΜΧЄЄЇЄ†]
[Ζ̄Η·ΤᾹΠЄΖΟΥŌ·]

(K 9165 Fortsetzung) Rückseite № 157 e

1 Korinther

→ΤΕΠΡΟC:~

9.20 ⌈ΔΙΩΩΠΕÑÑ⌉ΙΟΥΔΑΪ
⌈ϩωCΙΟΥ⌋ΔΑΪ ΧΕΕΪÈ†
⌈ϩΗΥÑÑ⌉ΤΟΥΔΑΪ·
v.21 ΔΪΩΩΠ⌈ÑΝΕΤ
⌈ϩΑΠΝΟΜΟ⌋ϩωCΕΪ
⌈ϩΑΠΝΟΜΟ⌋C·ΕΝ†ΩΟ
ΟΠΑΝΑΝΟ⌋ΚϩΑΠΝΟ
ΜΟCΧΕΕΙΕ⌋†ϩΗΥ
ÑΝΕΤϩΑ†ΝΟΜΟC·
ΔΪΩΩΠ⌈ΕΝΑΝΟΜΟC
ϩωCΑ⌋ΝΟΜΟC·ÈΔΝΪ
ΟΥΑΝ⌋ΟΜΟCΑΝÑÑ
ΝΟΥΤ⌈Ε·ΑΛΛΑΔΝΪ
ΟΥΕ⌈ΝΝΟΜΟCÑΠΕ
Χ†ΧΕΕΪÈ†ϩΗΥÑÑΝΔ
v.22 Ν⌋ΟΜΟC· ΔΪΩΩ
ΠΕÑϬωΒϩωCϬωΒ
ΧΕΕΪΕ†ϩΗΥΝΝ
ϬωΒ· ΔΪΡÈΜΟΤΝΪΜ
ΜÑΟΥΟΝΝΪΜΧΕ
ΚΑCΠΑΝΤωCΕΙΕΤΟΥ
v.23 ΧΕϩΟΪΝΕ· ΕΪ⌈ΕΙΡΕ⌉
ΔΕÑΝΑΪΤΗΡΟΥΕ⌉
ΒΕΠΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ
ΧΕ⌈ΕΪ⌉ÈΩΩΠΕΝΑϤ
=Κ ÑΚΟ⌈Ι⌉ΝΩΝΟC:~
v.24 Ν⌉ΤΕΤÑCΟΟΥΝΑΝ
ΧΕΝΕΤΠΗΤϩ[·]
ΠΕϹΤΑΔ⌈ΙΟ⌉ΝCΕΠΗΤ
⌈ΜΕΝΤΗΡΟΥ· ⌉ΟΥΑ
⌈ΔΕΙΕωϤΑϤΧΙΠ⌉ÈΚ
⌈ΛΟΜΠωΤÑ⌉ΤΕΙ
⌈ϩΕΧΕΕΤΕΤΝΕΤΑ⌉ϩΟ-
⌈ΟΥΟΝΔΕΝΙΜΕΤ⌉Α
⌈ΓωΝΙΖΕωϤΑϤΕΓ⌉Κ
⌈ΡΑΤΕΥΕÑΜΟϤΕ ⌉
⌈ϩωΒΝΙΜ·ΝΗΜΕΝ⌉

1 ΧΕΕΥÈΧΙΝΟΥΚΛΟΜ (9 25)
ÈωΨΑϬΤΑΚῸ·ĀΝΟΝ
ΔΕΝΟΥΑ⌈Τ⌉†ΑΚΟ·
ĀΝΟΚΔΕΕ⌈Ι⌉†ΙΗΤ v.26
5 ÑΤΕΙϩΕϩωϹϩÑΟΥ
ϩωΠĀΝ· ΕΪΠΥΚ
ΤΕΥΕÑΤΕΪϩΕϩωϹ
2 ΕΝΕΪϩΪΟΥÈĀΝÈΠΑ
→Ια:~ ΗΡ· ΑΛΛΑ†ΩϬΕ v.27
10 ΛΠΑϹωΜΑ†ΕΪΡΕ
ΛΜΟϤÑϩΜϩΑΛ·
ΜΗΠωϹÈΑΪΤΑωΨΕŌ
ΕΪΪωÑϩÑΚΟΟΥÈ
Τ⌈Α⌉ωωΠΙΕĀΝΟΚ
15 ÑΧΟΟΥΤ:~·:·
r ΟΥωωγΡΑΡΕΤΡΕ 10 1
ΤΕΤÑΕΪΜΕ†⌈Α⌉CΝΗΥ
ΧΕΝΕΝΕΪΟΤΕΤΗ
ΡΟΥΝΕΥωΟΟΠϩΑ
20 ΤΕΚΛΟŌΛΕ· ΑΥΩΑΥ v.2
ΕΪÈΒΟΛΤΗΡΟΥϩΙΤÑ
ΘΑΛΑϹϹΑ· ΑΥΩ
ÑΤΟΘΥΤΗΡΟΥΑΥ
ΒΑΠΤΪΖΕÈΜωΫCΗϹ
25 ⌈ϩ⌉ÑΤΕΚΛΟΟΛΕΜÑ
⌈ΘΑ⌉ΛΑϹϹΑ· ΑΥΩ v.3
Ν⌈Τ⌉ΟΟΥΤΗΡΟΥΑΥ
ΟΥωΜÑΟΥϩΡΕΝΟΥ
ωΤΠΝÑΑΤΪΚΟΝ·
30 ΑΥωÑΤΟΟΥΤΗΡΟΥ v.4
ΑΥϹωΝΟΥϹωΝΟΥ
ωΤΠΝÑΑ⌈ΤΙ⌉ΚΟΝ·
⌈ΑΥ⌉ϩωΡΑΡ⌈ÈΒΟΛ⌉ϩÑ
ΟΥΠÑ⌈ΑΤΙΚΗΠ⌉ΕΤΡΑ
35 ⌈Ε⌉ϩΟΥΗ⌈ϩΝϹωΟΥ⌉
⌈ΤΠΕΤΡΑ⌉ΔÈ⌈Ν⌉ΕΧ̄Ϲ̄ v.5
⌈ΠΕ·Α⌉ΛΛΑ⌈ΠΠΕΠ⌉ΝΟΥΤΕ

(K 9119 dieselbe Handschrift wie 9166 etc.) Vorderseite **No. 157 f**

Pergamentblatt 34 : 25·5 cm Randoben 2·5 unten 3·3 an der Innenseite 3 der Aussenseite 4 cm

Ad Philipp. II 29 – IV 3 · φϊλ[ιπ]πηcϊογc · Prof. Krall notierte „Philipp. 3, 9 ff.

2 29 [ ]π[ ]χοειc
[ ]ϩn̄ραψενιλ̄[ ]· αγω
[ ]n̄τετn̄κω[ ]νητn̄
[ ]n̄ναϊn̄τειϥϊινεεγ
v.30 [ ]ταειηγχε[ ]ετβεπ
[ ]ϩωβλ̄πε[ ]x̄cαϥϩωn
[ ]ερουνε[ ]πμογ· ε̄αϥνεχ
[ ]τεϥψγ[ ]χηε̄βολ· χε
[ ]καceϥε[ ]ϣωκε̄βολ
[ ]λ̄πετn̄[ ]ψωωτ-
[ ]μn̄τλειτ[ ]ογρϊā̈ετ
[ ]ψ[ ]οοπψαροϊ̈:∽
3 1 τ̲ενογβενacnhγ
[ ]ρϥψεϩλ̄πχοειc· ε̣ϯ
[ ]ρα[ ]ceϩnαϊ̈onnhtn̄
[ ]n̄[ ]ογϩicenαϊ̈anπε·
[ ]ογωρχ denhtn̄
v.2 πε· ϯϩthtnēneγ
ϩoop· ϯϩthtnēnep
rathcēθooγ· ϯϩ̄
thtn̄ēπψωωτ
v.3 ēβολ· ānoϥnrap
[ ]πεπcβ̄βenn̄ne[ ]τψϥ̄
ψεϩλ̄πεπn̄ā[-]λ̄π
noγτε- αγω̄ετψογ
ψογλ̄μοογϩλ̄πε
x̄c· αγωn̄τn̄
κωn̄ϩthnanet
v.4 cap3̄· καϊ̈περānok
eγntaϊ̈onλ̄μαγλ̄π̄
καϩthϊ̈etcap3̄· ēψω
πεογnkeογāεqνε
eγēxeq[ ]kϥn̄ϩthq
etcap[3̄·]ānok
v.5 n̄ϩo[ ]γοαnr̄o[ ]γcβ̄βε
[ ]π[ ]λμεϩωϥ̄ογn
n̄2ooγεβολ2ϯλ̄μπrενοc

1 λ̄πϊ̈ηλ̄τεφγλη (3 5)
n̄βενϊ̈αμϊ̈n̄ - n̄ϩeb
ραϊ̈οcēβολϩn̄n̄ϩeb
ραϊ̈οc· λ̄φαρ̄ccαϊ̈οc
5 κατaπnομος· κατa v.6
ογκωϩεϊ̈πητn̄cα
τεκκ̄λhcϊ̈ā:⇀
λϊ̈ψωπενατnοβε
κατατδϊ̈καϊ̈ōcγnh
10 ετψοοπϩλ̄πn̄ομος·
αλλανhēneγψοοπ v.7
nαϊ̈n̄ϩhγ· δϊ̈ōπογ
ēōceετβεπεx̄c· αλ v.8
λαϥ̄ωπβεn̄ϩωβnϳμ
15 χεϩn̄ōcene· etβe
πεϩογōλ̄πcooγnλ̄
πεx̄cī̄c πενχοεϊ̈c·
παϊ̈n̄taϊ̈ϥ̄ōcennīκα
nϊ̈μετβhhtq̄· αγω̄
20 ϥ̄ωπλ̄μοογχεϩn̄
λαaγne· χεκac
eϊ̈ēϯϩhγλ̄πεx̄c· αγω̄ v.9
n̄ceϩeēροϊ̈n̄ϩhtq̄·
ēμn̄taϊ̈μμαγn̄t̄
25 δϊ̈καϊ̈ōcγnhteēβολ
ϩλ̄πnομος- αλλα
teēβολϩϊ̈tn̄tn̄ϊ̈c
tϊ̈cλ̄πεx̄c· t̄δϊ̈kaϳō
cγnhteēβολϩλ̄πn̄
30 noγteeϩraϊ̈ēχnt̄
πϊ̈ctϊ̈cn̄coγωnq̄· v.10
αγω̄tβολμλ̄πecqtω
oγn· μn̄t̄koϊ̈nω
nϊ̈ān̄neqϩϊ̈ce· eϊ̈χ[ι
35 λ̄πϩp̄βλ̄πecμoγ· χε v.11
κaceϊ̈ēeϊ̈επtwoγn
ēβολϩn̄netμooγt

(K 9119 *Fortsetzung*) *Rückseite* *No. 157 g*

Ad Philipp. III.

›ΤΕΠΡΟC‹

3,12 ΧΕΝΤΑΪΟῩΩΑΝΕΪ̈ΧΪ̈ ΗΑΪ̈ΟῩΩΕΪ̈ΧΩΚΕ̄ΒΟΛ· ϮΠΗΤΔΕΧΕΕΪ̈ΕΤΑ ϩΟ ΚΑΤΔΘΕ̄ΝΤΑΥ ΤΑϩΟΪ̈ϩΪ̈ΤΜ̄ΠΕΧ̄C· v.13 ⲚΑCΝΗΥΑΝΟΚΝ̄ϮΜΕ ΕΥΕ̄ΑΝΕΡΟΪ̈ΧΕΔΪ̈ΤΑ ϩΟ: ΠΑΙΔΕΜΜΑΤΕ·ΕJ̄P̄ ΠΩΒΩϪΜΕΝΝ̄ΝΑ ΠΑϩΟΥ· ΕΪ̄ΠΩΡΩ̄ v.14 ΔΕΕ̄ΝΔΘΗ· ΕΪ̈ΠΗΤ ΚΑΤΑΠΕCΚΟΠΟCM̄ ΠΕΚΛΟΜM̄Π̄ΤΩϩM̄ ⲚΤ̀ΠΕΛ̄ΠΝΟΥΤΕϩM̄ v.15 ΠΕΧ̄CI̅C̄· ΤΕΛΪ̈ΟC ΒΕΝΪ̈ΜΜΑΡΕΝΜΕΕΥΕ Ē̄ΠΔΪ̈· ΔΥΩ̄ϩΩΒΝΪ̈Μ Ē̄ΤΕΤΝΔΜΕΕΥΕ̄Ē̄ΡΟΙ sic ⲚΒΕC̄ΜΟΤ· ΠΔΪ̈ΠΝΟΥ ΤΕΝΔΒΟΛΠ̄ϩ̄ΝΗΤΝ̄ v.16 ΕΒΟΛ· Π̄ΛΗΝΠΕΝ ΤΑΤΕΤΝ̄ΤΑϩΟϤ̄·Δ̄ΖΕ v.17 ΟΝΕ̄ΡΟϤ̄· ΤΝ̄ΤΝ̄ ΤΗΥΤΝ̄ΤΕΡΟΪ̈ΝΑCΝΗΥ· ΔΥΩ̄Ν̄ΤΕΤΝ̄ΒΩϪΥΤ Ē̄ΝΕΤΜΟΟ̄ΩΕΝ̄ΤΕΪ̈ ϩΕ· ΚΑΤΔΘΕΕΝϪΟ ΟΠΝΗΤΝ̄Ν̄C̄ΜΟΤ· v.18 ΟΥΝϩΔϩΓΔΡΜΟO̅ΩΕ· ΝΔΪ̈ΕΪ̈ΧΩΜΜΟΟΥ ΝΗΤΝ̄Ν̄ϩΔϩN̄COΠ· ΤΕΝΟΥΔΕΟΝϮ̀ΧΩ Ū̄ΜΟΟΥΕΪ̈Ρ̀ΪΜΕΕΝ̄ΧΔ ΧΕΛ̄ΠΕC̄ϮOC̄Ū̄ΠΕΧ̄C· v.19 ΝΔΪ̈ΕΤΕΥϩΔ̄ΗΠΕΠ ΤΑΚΟ·ΝΔΪ̈ΕΠΕΥΝΟΥ ΤΕΠΕϩΗΤΟΥ· ΔΥΩ

1 Ē̄ΡΕΠΕ[ΥΕΟΟΥϩM̄ΠΕΥ
ϪΪ̈Π[Ε·ΝΕΤΜΕΕΥΕ
Ē̄ΝΔΠ[ΚΔϩ· ΔΝΟΝ 3,20
ΔΕ̄Ē̄ΡΕϮ̀ΕΝΠΟΛΙΤΕΥ
5 ΜΔϩN̄ϮΠΗΥΕΠΜΔ
Ē̄ΤΝ̄ϬΩ[ϪΤΕ̄ΒΟΛ
ϩΪ̈ΤϤ̄Ū̄Π̄Ε[ΝCΩΤΗΡ
Ⲛ̄ΔΟΕ̈ΪCI̅C̄·:·[ΠΔΙΕΤ v.21
ΝΑϪΪ̈ΒΕΛ̄[ΠCΩΜΑ
10 Ū̄ΠΕΝΘΒ̄[ΒΙΟ̄ΕΠΕΙΝΕ
Ū̄ΠC̄ΩΜᾹ[Ū̄Π̄Ε]ϮΕΟ
ΟΥ·ΚΑΤΑΤ[Ε]ΝΕΡΓ[ΕΙΑ
ΕΠΤ̄ΡΕϤ̄ϬΛ̄ϬΟΜ[ΕϩΥ
ΠΟΤΑCCΕΝΑϤ̄Ū̄[Π
15 ΤΗΡϤ̄ :·:~
ΩCΤΕΝΔCΝ[ΗΥ 4,1
Ū̄ΜΕΡΪ̈Τ·ΔΥΩΕ̄Ϯ
ΟΥΔ̄Ϫ[Ο]Υ·ΠΑΡΔ
ϪΕΔΥΩΠΔΚΛΟΜ·
ΔϩΕΡΑΤΤΗΥΤΝ̄
[Ν̄]ΤΕΪ̈ϩΕϤ̄Ū̄Π̄ΧΟ
[ΕΙCΝ]ΔΜΕΡΑΤΕ·ϮΠΔ v.2
[ΡΑΚΔ]ΛΕΪ̈ΝΕΥϩΟΔΪ̈Δ
ϮΠΑΡΑΚΑΛΕΪ̈ÑCΥΝ
ΤΥΧΗ·Ē̄ΜΕΕΥΕ̄Ē̄ΟΥΔ
ΝΟΥΩΤϤ̄Ū̄Π̄ΧΟΕΙC
ϩΔΪ̈ΟϮ̀COΠC̄ΜΜΟΚ v.3
ϩΩΩΚCΥϩΗΓΕΠ
ϩΔΚ·Ϯ̀ΤΟΟΤ̀ΚΝΪ̈
ΜΔΥ·ΝΔΪ̈Ñ̄ΤΑΥϪΥΛ̄
ϪΕΝŪ̄ΜΔΪ̈ϤŪ̄ΠΕΥ
ΔΓΓΕΛΪ̈ΟΝΜÑ̄ΠΚΕΚ
ΛΗΜΗC·ΔΥΩΠΔ
ΚΕCΕΕΠ[ΕÑ̄Ϫ]ΒΗΡ
P̄ϩΩΒ·[ΝΔΪ̈Ε[Ē̄Ν[Ε]Υ
ΡΑΝϩ[Ū̄Π̄ϧΩΩϪΕ
Ū̄ΠΩΝ[ϩ·ΡΔϪΕϤ̄Ū̄Π̄Ϧ]Ō v.4.

K 9744 dieselbe Handschrift wie 9166 etc. № 157 h

Pergamentblatt 33:25·5 cm Rand oben 2·5 unten 4·5 an der Innenseite 3, der Aussenseite 3·5 cm

Kolosser-Brief 3,1-4. Pagina 155 der Handschrift ϷΡΝΕ

3,1 [ⲙ̄ⲛ̄ⲡⲉⲭ̄ⲥ ⲱⲓ]ⲛⲉⲛ[-]
[ⲥⲁⲛⲁ]ⲧ[ⲡⲉⲡ]ⲙⲁⲉⲣⲉ
[ⲡⲉⲭ̄ⲥ]ⲛ̄ⲍⲏⲧⲩⲉⲩⲍ̄
ⲙⲟⲟⲥⲍⲓⲧⲟⲩⲛⲁⲙⲓⲏ̄

v.2 ⲛⲟⲩⲧⲉ· ⲙⲉⲉⲩⲉ̄
ⲉ̄ⲛⲁⲧⲡⲉⲉ̄ⲛⲉⲧⲍⲓ̈ⲭⲱ̄
ⲡⲕⲁⲍⲁⲛ· ⲁ̄ⲧⲉⲧⲉⲛ[ⲙⲟⲩ
v.3 ⲅⲁⲣ· ⲁⲩⲱⲡⲉⲧⲛ̄ⲱⲛⲛⲍ̄
ⲍⲏⲡⲙⲛ̄ⲛⲉⲭ̄ⲥⲍⲱ̄ⲏ̄
ⲛⲟⲩⲧⲉ· ⲉⲣⲯⲁⲛ
v.4 ⲡⲉⲭ̄ⲥⲁⲉⲟⲩⲱⲛⲛⲍ̄
ⲉⲃⲟⲗⲉ̄ⲧⲉⲡⲉⲛⲱ̄ⲛⲛⲍ̄
ⲡⲉ· ⲧⲟⲧⲉⲛ̄ⲧⲱⲧⲛ̄
ⲍⲱⲧⲧⲏⲩⲧⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄
ⲛⲁⲟⲩⲱⲛⲛⲍⲉ̄ⲃⲟⲗⲛⲙ̄
ⲙⲁⲍⲛ̄ⲟⲩⲉ̄ⲟⲟⲩ:—
v.5 ⲟⲩⲟⲩ[ⲛ]ⲥⲉⲛⲛ[ⲉ]ⲧⲛ̄
ⲙⲉⲗⲟⲥⲉ[ⲧ]ⲍⲓ̈ⲭⲙⲏ̄
[ⲕⲁⲍ·]ⲧⲡⲟⲣⲛⲓ̈ⲁ̄
[ⲧⲁⲕⲁⲑ]ⲁⲣⲥⲓ̈ⲁ̄·
ⲡ̄ⲡ[ⲁⲑⲟ]ⲥ·
ⲧⲉⲡ̄[ⲓⲑ]ⲩⲙⲓ̈ⲁ̄ⲉ̄ⲑⲟⲟⲩ·
ⲧⲙⲛ̄ⲧⲙⲁⲓ̈ⲧⲟⲛ̄ⲍⲟⲩⲟ
ⲉ̄ⲧⲉⲧⲁⲓ̈ⲧⲉⲧⲙⲛ̄ⲧ̄
ⲣⲥⲫⲱⲙⲱⲉⲉⲓ̈ⲁⲱ
v.6 ⲗⲟ̄ⲛ· ⲛⲁⲓ̈ⲉ̄ⲧⲉⲣⲉⲧⲟⲣ
ⲅⲏⲙⲏⲛⲟⲩⲧⲉⲛⲏⲩ
v.7 ⲉⲧⲃⲏⲏ̄ⲧⲟⲩ· ⲉ̄ⲁⲧⲉ
ⲧⲛ̄ⲙⲟⲟⲩⲯⲉⲍⲱⲧⲧⲏⲩ
ⲧⲛ̄ⲍⲛ̄ⲛⲁⲓ̈ⲙⲙⲓ̈ⲟⲩⲟ̄
ⲉⲓ̈ⲱ· ⲛ̄ⲛⲉⲍⲟⲟⲩⲉ̄ⲧⲉ
ⲧⲛ̄ⲟⲛ̄ⲍⲍⲛ̄ⲛⲁⲓ̈· ⲧⲉ
v.8 ⲛⲟⲩⲇⲉⲕⲱⲛ̄ⲥⲱⲧⲛ̄
ⲛ̄ⲍⲱⲃⲛⲓ̈ⲙ·
ⲧⲟⲣⲅⲏ· ⲡ̄ⲃⲱⲛⲧ̄·
ⲧ̄ⲕⲁⲕⲓ̈ⲁ·
ⲧ̄ⲙⲛ̄ⲧⲣⲉ[ⲫⲭⲣⲓ]ⲟⲩⲁ̄·

1 [ⲟⲩⲯⲁⲭⲉⲛ̄]ⲱⲗⲫⲫⲙⲙ̄ⲧⲣⲧ̄ (3,8)
ⲣ[ⲉⲫⲉⲓⲉ]ⲃⲟⲗⲍⲛⲣⲱⲧⲛ̄·
ⲙ̄[ⲡ̄ⲭⲓⲃ̄ⲗⲉⲛ]ⲏⲉⲧⲛⲉ̄ v.9
ⲣⲏ[ⲩ· ⲉⲁⲧⲉⲧ]ⲛ̄ⲕⲁⲧⲏⲩ sic
5 ⲧ[ⲛ̄ⲕ]ⲁⲍⲏⲩ ⲙⲡⲣⲱ
ⲙ[ⲉⲛ̄ⲁ]ⲥⲙⲛ̄ⲛⲉⲫⲍ̄ⲃⲏⲩⲉ-
[ⲁⲩⲱⲉⲁⲧⲉ]ⲧⲛ̄ⲧⲍⲓ̈ⲱⲧ v.10
ⲧⲏ[ⲩ]ⲧⲛ̄ⲙ̄ⲡⲃ̄ⲣⲣⲉ· ⲡⲁⲓ̈
ⲉ̄[ⲧ̄ⲣ̄]ⲃⲣⲣⲉⲡⲥⲟⲟⲩⲛ· ⲕⲁ
10 ⲧ[ⲁⲉ]ⲓ̈ⲕⲱⲛⲙⲙ̄ⲛ[ⲉⲛ
[ⲧⲁⲫⲥⲟ]ⲛⲧⲫ̄·
[ⲡⲙⲁⲉ]ⲧⲉⲙⲛ̄ v.11
ⲍ[ⲉ]ⲗⲗⲏⲛⲛ̄ⲍⲏⲧⲫ[ⲍ]ⲓ̈
ⲓ̈[ⲟ]ⲩⲇⲁⲓ̈· ⲥ[ⲃ]ⲃⲉ·ⲍⲓ̈ⲙⲛⲧⲁ[ⲧ]
15 ⲥ[ⲃ]ⲃⲉ· ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ· ⲥ̄ⲕⲩ
ⲑⲏⲥ·ⲍⲙ̄ⲍⲁⲗ· ⲣⲙ̄ⲍⲉ
ⲁⲗⲗⲁⲡ̄ⲧⲏⲣⲫ̄· ⲁⲩⲱⲡⲉⲧ
ⲍⲙ̄ⲡ̄ⲧⲏⲣⲫ̄ⲡ̄[ⲉ]ⲭⲥ :~
† [ⲃ]ⲉⲍⲓ̈ⲱⲧ[ⲧ]ⲏⲩⲧⲛ̄ v.12
20 ⲍⲱⲥⲥⲱⲧⲡ̄ⲙⲡ̄ⲛⲟⲩ
ⲧⲉⲛ̄ⲛⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲙ̄ⲙⲉ
ⲣⲓ̈ⲧⲛ̄ⲍⲛ̄ⲥⲡⲗⲁⲣⲭ̄
[ⲛ]ⲟⲛⲙⲙ̄ⲛ̄ⲧⲱⲛⲛ̄ⲍ
[ⲧ]ⲏⲫ· ⲛⲟⲩⲙⲛ̄ⲧⲭ̄ⲣⲥ:
[ ]ⲟⲩⲑⲃⲃⲓ̈ⲟ̄·
25 ⲛⲟⲩⲙⲛ̄ⲧⲣⲙ̄ⲣⲁⲱ·
ⲛⲟⲩⲙⲛ̄ⲧⲍⲁⲣⲱⲍⲏⲧ·
ⲉⲧⲉⲧⲛ̄ⲁⲛⲉⲭⲉⲛ̄ⲛⲉ v.13
ⲧⲛ̄ⲉⲣⲏⲩ· ⲁⲩⲱ̄ⲉⲧⲉ
ⲧⲛ̄ⲕⲱⲉ̄ⲃⲟⲗⲛ̄ⲛⲉⲧⲛ̄ⲉ̄
30 ⲣⲏⲩ· ⲉ̄ⲱⲱⲡⲉⲟⲩⲁ̄
ⲉⲩⲛ̄ⲧⲫⲟⲩⲁ̄ⲣⲓ̈ⲕⲉⲙⲛ̄
ⲟⲩⲁ̄·ⲕⲁⲧⲁⲑⲉⲛ̄ⲧⲁⲡⲉ
ⲭ̄ⲥⲕⲱⲛⲏⲧⲛ̄ⲉⲃⲟⲗ
ⲁⲣⲓ̈ⲧⲉⲓ̈ⲍⲉⲍⲱⲧⲧⲏⲩ
35 ⲧⲛ̄· ⲉ̄ⲭⲛⲛⲁⲓⲇⲉⲧⲏ v.14
ⲣⲟⲩⲧⲁⲍⲁⲡⲏ· ⲉⲧⲉⲧⲁⲓ̈

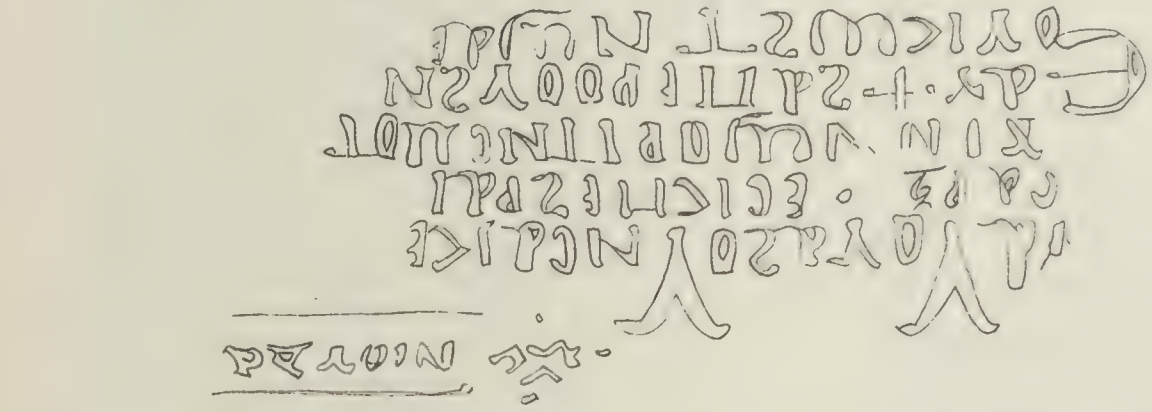
(K 9744 Fortsetzung) Rückseite № 157 i

Kolosser-Brief ⲫⲛⲉ Seite 156 der Handschrift

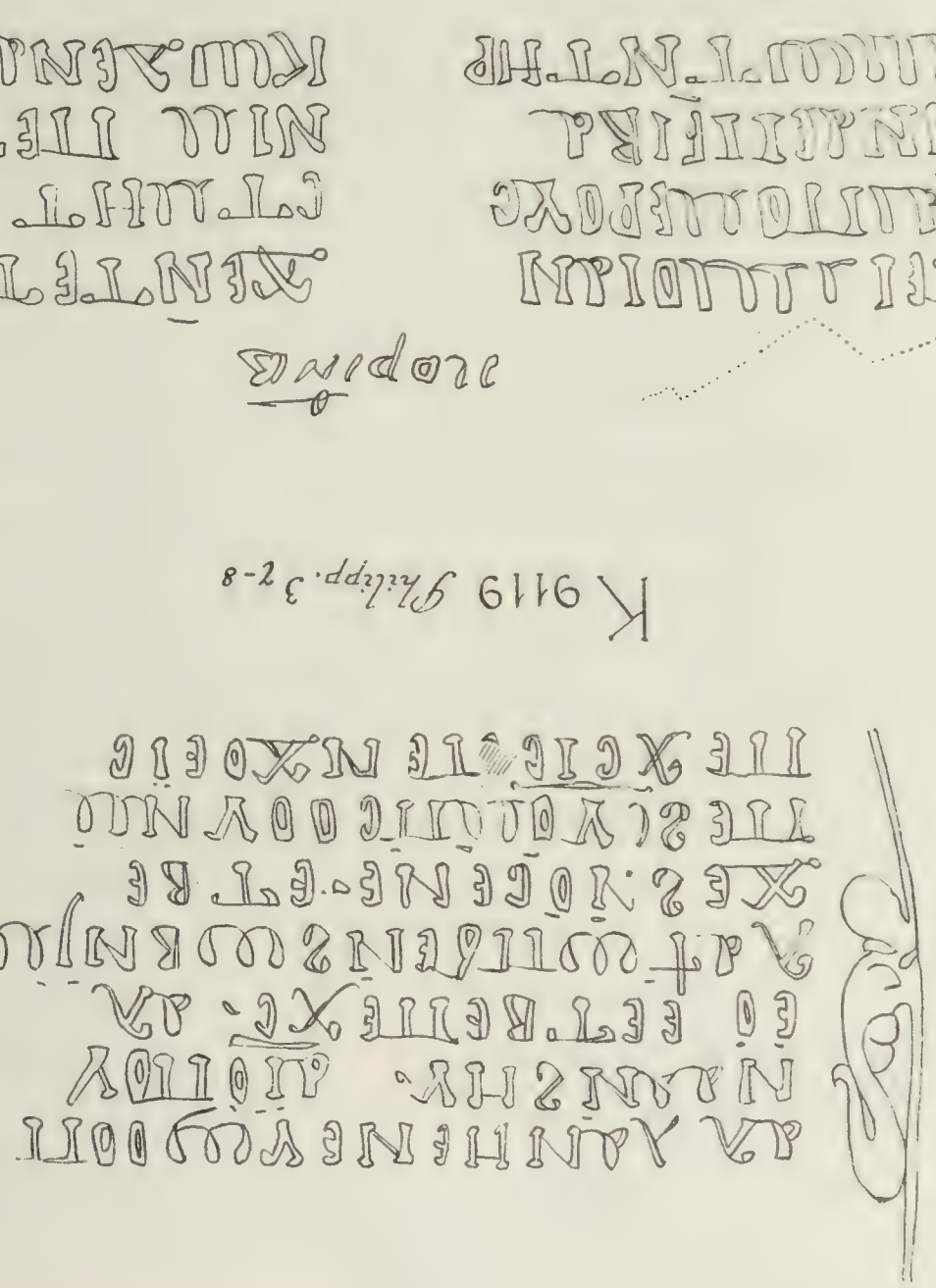
(3 14) ⲧⲉⲧⲛ[ⲣⲣⲉ ⲙ̄ⲡ]ϫⲱ[ⲕ
v.15 ⲉⲃⲟⲗ· ⲁⲩⲱ[ⲧ]ⲣⲏⲛⲏ
ⲙⲡⲭ̄ⲥ ⲙⲁⲣⲉϥ[ⲧⲁ]ϫ
ⲣⲟϩⲛ̄ⲛⲉⲧⲛ̄ϩⲏ[ⲧ]ⲧⲁⲓ̈
ⲟⲛⲛ̄ⲧⲁⲩⲧⲉϥ[ⲙ]ⲧⲏⲩ
ⲧ̄ⲛ̄ⲉⲣⲟⲥϩⲙ̄ⲡ[ⲥⲱⲙ]ⲁ·
v.16 ⲁⲩⲱⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ[ⲱ]ⲱ[ⲡⲉ
ⲉ· ⲛ̄ⲣⲉϥⲱⲣⲛ̄ϩⲙⲟⲧ:
ⲱⲁϫⲉⲙ̄ⲡⲉϫⲥⲙⲁ
ⲣⲉϥⲟⲩⲱϩⲛ̄ϩⲏⲧ
ⲧⲏⲩⲧⲛ̄ϩ[ⲟⲩ]
ⲙⲛ̄ⲧⲣⲙ̄ⲙⲁⲟ[ⲉ]ⲧⲉ
ⲧⲛ̄ϯⲥⲃⲱϩⲛ̄ⲥⲟⲫⲓⲁ
ⲛⲓⲙ· ⲁⲩⲱⲉⲧⲉ·
ⲧⲛ̄ⲧⲥⲁⲃⲟⲗⲙ̄ⲙⲱⲧⲛ̄
ϩⲛ̄ϩⲉⲛϯⲁⲗⲙⲟⲥ·ⲙⲛ̄
ϩⲛ̄ⲥⲙⲟⲩ· ⲙⲛ̄ϩⲛ̄ⲱ
ⲁ[ⲏⲙ̄]ⲡⲛ̄ⲁⲧⲓⲕⲟⲛ·
ϩⲣⲁⲓ[ϩⲛ̄]ⲧⲉϫⲁⲣⲓⲥⲉⲧⲉ
ⲧⲛ̄ϫⲱϩⲛ̄ⲛⲉⲧⲛ̄ϩⲏⲧ·
v.17 ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ· ⲁⲩⲱ
ϩⲱⲃⲛⲓⲙⲉⲧⲉⲧⲛⲁⲁⲁϒ
ϩⲙ̄ⲡⲱⲁϫⲉ· ⲏϩⲙⲡⲓ
ϩⲱⲃ·ⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄ⲁⲁⲩ
ⲧⲏⲣⲟⲩϩⲣⲁⲓϩⲙ̄ⲡⲣⲁⲛ
ⲙ̄ⲡⲉⲛϫⲟⲉⲓⲥⲓ̄ⲥ̄· ⲉⲧⲉ
ⲧⲛ̄ⲱⲡⲛ̄ϩⲙⲟⲧⲛ̄ⲧⲙⲡⲓ
ⲛⲟⲩⲧⲉⲡⲉⲓⲱⲧⲉⲃⲟⲗ
v.18 ϩⲓⲧⲟⲟⲧϥ· ⲛⲉϩⲓⲫ
ⲉϩⲩⲡⲟⲧⲁⲥⲥⲉⲛ̄ⲛⲉⲧ[ⲛ]
ϩⲟⲟⲩⲧⲛ̄ⲑⲉⲉⲧⲉⲱⲱⲉ
v.19 ϩⲙ̄ⲡϫⲟⲉⲓⲥ·› ⲛ̄ϩⲟⲟⲩϯ
›ⲙⲉⲣⲉⲛⲉⲧⲛ̄ϩⲓⲟⲙⲉ·ⲁⲩⲱ
ⲙ̄ⲡⲣⲛ̄ⲟⲩⲃⲥ̄ⲉⲣⲟⲟⲩ·
v.20 ⲛ̄ⲱⲏⲣⲉⲥⲱ ⲣⲙ̄ⲛ̄ⲥⲁ
ⲛⲉⲧⲛ̄ⲉⲓⲟⲧⲉⲕⲁⲧⲁⲥ
ⲙⲟϯⲛ̄ϫⲙ· ⲡⲁϫⲣⲁϩ

ⲏⲉ]ⲡⲟⲩⲱⲱⲩⲙ[ⲡϫⲟ
ⲉ[ⲓⲥ·]ⲛⲉⲓⲟⲧⲉ[ⲙ̄ⲡⲣ ⲏ
ⲛⲟⲩ[ⲃ]ⲥⲛⲛⲉⲧⲛ̄[ⲱ]ϩⲏⲣⲉ
ϫⲉⲛⲛⲉⲩⲟⲩ[ⲱⲗⲥ̄
ⲛ̄ϩⲏⲧ· ⲛ̄ϩⲙ̄ϩⲁⲗ· v.22
ⲥⲱⲧⲙ̄ⲙⲥⲁⲛⲉⲧⲛ̄
ϫⲓⲥⲟⲟⲩⲉ̄ⲕⲁⲧⲁⲥⲁⲣⲝ̄·
ϩⲛ̄ⲟⲩⲙⲛ̄ⲧⲉⲓ̈ⲁⲛ̄ⲃⲁ
ⲟⲩⲟⲛⲁⲛ̄· ϩⲱⲥⲣⲉⲕⲁ̄
ⲣⲓ̈ⲕⲉⲛⲣⲱⲙⲉ· ⲁⲗ
ⲗⲁϩⲛ̄ⲟⲩⲙⲛ̄ⲧϩⲁⲡ
ⲗⲟⲩⲥⲛ̄ⲧⲉⲡⲉⲧⲛ̄ϩⲏⲧ
ⲉ̄ⲧⲉⲧⲛ̄ⲣϩⲟⲧⲉϩⲏⲧϥ
ⲙ̄ⲡϫⲟⲉⲓⲥ· ϩⲱⲃ v.23
ⲛⲓⲙⲉ̄ⲧⲉⲧⲛⲁⲁⲩ·
ⲁ̄ⲣⲓⲥⲟⲩϩⲙ̄ⲡⲉⲧⲛ̄
ϩⲏⲧⲧⲏ[ⲣϥ̄] ϩⲱⲥ
ⲉ̄ⲧⲉⲧⲛ̄ⲉ[ⲓⲣ]ⲉⲙⲙⲟⲟⲩ
ⲙ̄ⲡⲭⲟⲉⲓⲥ[ⲛ̄ⲣⲱⲙⲉ
ⲁⲛ· ⲉ̄ⲧ[ⲉⲧⲛ̄ⲥⲟ v.24
ⲟⲩⲛϫⲉⲧⲉ[ⲧⲛⲁ]ϫⲓ̈
ⲉ̄ⲃⲟⲗϩⲓ̈ⲧⲙ̄[ⲡ]ϫⲟⲉⲓⲥ·
ⲙ̄ⲡⲧⲟⲩⲓ̈ⲟⲛ̄ⲧⲉⲕ
ⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲓ̈ⲁ· ⲛ̄ⲧ[ⲉ
ⲧⲛ̄ⲣϩⲙ̄ϩⲁⲗⲙ̄ⲡϫⲫ
ⲉⲓ̈ⲥⲡⲉϫⲥ̄· ⲡⲉⲧϫ[ⲓ v.25
ⲅⲁⲣⲛ̄ⲃⲟⲛⲥ̄· ⲥⲛⲁϫⲓ̈
ⲙ̄ⲡⲧⲟⲩⲓ̈ⲟⲙ̄ⲡϫⲓ̈ⲛ
ⲃⲟⲛⲥ̄ⲛ̄ⲧⲁⲥⲁⲁⲥ·ⲁⲩⲱ
ⲙⲛ̄ⲙⲛ̄ⲧⲣⲉⲥϫⲓ̈ⲥⲟ·
ⲛ̄ϫⲓ̈ⲥⲟⲟⲩⲉ̄ⲁⲣⲓⲡⲇⲓ̈ 4.1
ⲕⲁⲓⲟⲛ· ⲁⲩⲱⲙ̄ⲡⲱⲱⲱ
ⲛ̄ⲛⲉⲧⲛ̄ϩⲙ̄ϩⲁⲗ· ⲉ̄ⲧⲉ
ⲧⲛ̄ⲥⲟⲟⲩⲛϫⲉⲛⲧⲱ
ⲧⲛ̄ϩⲱⲧⲧⲏⲩⲧⲛ̄·
ⲟⲩⲛⲧⲏⲧⲛ̄ⲙ̄ⲡϫⲟⲉϳⲥ
ϩⲛ̄ϯ[ⲏⲉ:~

K 9164.



K 9050



K 9119 *Philipp.* 3 2-8

K 9050 — № 158 a

Pergamentblatt 29⅓:25 cm Rand oben 4 cm unten 4⅓ an der Innenseite 3 der Aussenseite 5·7 cm
Nur die Umrahmung der Columnen ist rastriert. Pf. Krall notierte: „2 Kor. 2,12"

2 Korinther 2_5 - 3_3 — Pagina 105 der Handschrift — -PE-

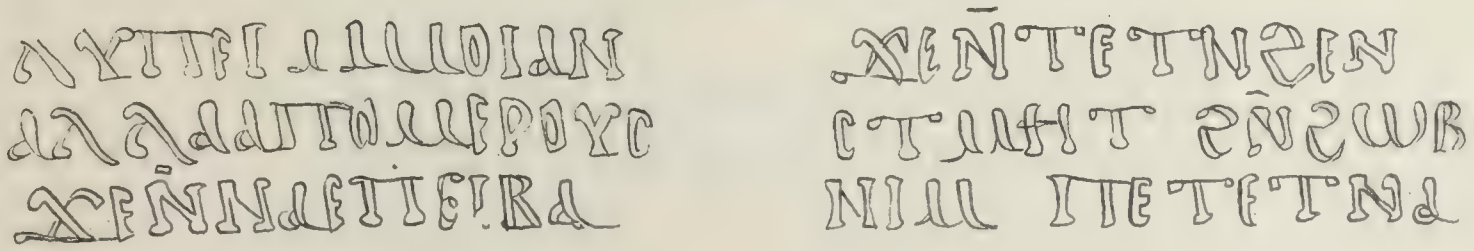
2_5 λγπειλλοιδν
δλλαδπομερογc
χεῆνδεπειβδ
ρειλῦμωτῆντηρ
v.6 τῆν - τειεπει
τηλιδερωωγε
επδι τεεβολζι
τῦπεζογο -
v.7 ζωcδεῆτογντε
τῆκωνδqεβολ
δγωῆτετῆν
cεπcωπῆ μη
ποτεζρδι·ζῦπε
ζογελγπει· ῆcε
ωλικῦπδιῆτει
μινε -
v.8 ετβεπδιφπδρδκδ
λει·ῦμωτῆνμδ
τδχροῆογδγδ
πηεζογνερος
v9 ετβεπδιγδρῆ
τδιcζδινητῆν
χ[ει]ειμε ετε
τνδο[κιμη]

κορῆβ

(2₉)
χεῆτετνζεν
ctμητ ζῆνζωβ
νιμ πετετνδ
κωδενdqεβολ
φκωζω κδιγδρ v.10
δνοκ ῆτδικω
εβολῦπεντδικδ
dqεβολ ετβετηγ
τῆ ζῦπζο ῦπε
χc · δεκδcῆνεγ v.11
ζογρωωn εβολ
ζιτῦπcδτδνδc
ῆτnοβεωγδραn
ενεqμεεγε·
n τερειει δεεζρδι v.12
ετετρωδcεπεγ
δγγελιονῦπεχc
δγωῆτερεογ
nοβῆρooγωnnδι
ζῦπχοειcμπι v.13
ῦτοn ζῦπδπῆδ
χεῦπιζεετιτοc
πδcondλλδῆτε
ρειδποτδccendγ
διειεβολ· ετμδκε

-PF-

κορῆβ



(K 9050 Fortsetzung) No. 158 b

PS / 1

Pagina 106 der Handschrift

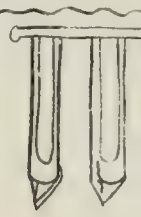
2. Korinther-Brief c. II.

ΔΟΝΙΑ ⸗
v.14 ΠΤΕϩΜΟΤΔΕ̄ΛῙΠΝΟΥ
ΤΕϣΗΠΠΛΕΤ
ϧΑΙΟΛῙΛΟΝΕΒΟΛ
ΝΟΥΟΕΙϣΝΙΛϩῙ
ΠΕΧ̄C̄ - ΑΥΩΕΤ
ΟΥΩΝϩ ΕΒΟΛΛ̄
ΠΕΣΤΟΙΛ̄ΠΕϥ
ϹΟΟΥN̄ΕΒΟΛϩΙ
ΤΟΟΤN̄ ϩῙΛΑ
v.15 ΙΝΙΛ ϪΕΑΝ̄Ν
ΟΥϹϕΝΟΥΒΕ̄ΝΤΕ
ΠΕΧ̄C̄ ΛῙΠΝΟΥΤ⟦Ε
ϩΝΝΙΕΤΝΑΟΥϪΑΙ
ΛῙΝΝΕΤΝΑΤΑΚΟ
v.16 ϩΟΙΝΕΜΕΝN̄ϹΤΟΙ
ΕΒΟΛϩῙΠΜΟΥΕΠ
ΜΟΥ ϩΟΙΝΕΔΕ
N̄ϹΤΟΙΕΒΟΛϩῙ
ΠΩN̄ϩΕΠΩN̄ϩ
ΑΥΩN̄ΝΑϩP̄NNΑΙ
ΝΙΛΜΕΤῙΠΨΑ
v.17 ΝΕΝΟ⟦ΑΡΑΝN̄ΘΕN̄ϩΑϩ
ΕΤΟΝΕψωΤΛ̄
ΠΨΑϪΕΛ̄ΠΝΟΥ
ΤΕ ΑΛΛΑϩΩϹ

1 ΕΒΟΛϩN̄ΟΥΤ̄ΒΒΟ (II 17)
ΑΛΛΑϩωϹĒΒΟΛϩΙ
Τ̄ΜΠΝΟΥΤΕ Λ̄
ΠΛ̄ΤΟΕΒΟΛΛ̄ΠΝ
5 ΟΥΤΕ N̄ψΑϪΕ
ϩΛ̄ΠΕΧ̄C̄ ·
ΔΝΑΡΧΕΙΟΝN̄ϹΥΝ III. 1
ϩΙϹΤΑΛῙΛΟΝΙΛΗ
ΤΝΤN̄P̄ΧΕΡΕΙ
10 N̄ϩΕΝΕΠΙϹΤΟΛΗ
ΕΥϹΗΝϩΙϹΤΑΛ̄
ΜΟΝΝΗΤN̄N̄ΘΕ
N̄ϩΕΝΚΟΟΥΕΗΕΒΟΛ
ϩΙΤΟΟΤΤΗΥ
15 ΤN̄ N̄ΝΑϩP̄NϩΕΝ
ΚΟΟΥΕ - ΤΕΝΕΠΙϹ v. 2.
ΤΟΛΗN̄ΤΩΤN
ΠΕ ΑϹϹΗϩϩN̄NΕΝ
ϩΗΤΟΥΕΙΜΕ ΕΡΟϹΑΥω
20 ΕΥωωΛ̄Μ⟦ρ⟧ϩΙ
ΤN̄ΡΩΜΕΝΙΜ
ΕΤΕΤN̄ΟΥωN̄ϩΕΒΟΛ v. 3
ϪΕN̄Τ⟦ωΤN̄ ΤΕ⟧
Π⟦Ι⟧ϹΤΟΛΗ ϣΠΕ⟧ϪC̄
25 ΕΛ⟦ΥΔΙΑΚΟ⟧ΝΕΙΛ̄⟦ΜΟϹ
Ε⟦ΒΟΛϩΙΤΟ⟧ΟΤN̄

K 9108 9109 *No. 159 a*

Doppelblatt 34: 27 cm Rand oben 2·7 unten 4 an der Innenseite 2·7 an der Aussenseite 3 cm. Titelvignette mit ΠΑΥΛΟΥΑΠΟΣΤΟΛΟΥ ΕΠΙΣΤΟΛΗΠΡΟΣΡΩΜΑΙΟΣ *d. Ad Romanos* 1_{1-25} 7_{20}-8_{23} *d. Erstes Blatt Fleischseite, I. Lage der Handschrift*



1.1 ΔΥΛΟCΠϹΜϹΔΛ
ΝΪCΠΕΧC ΠΑΠΟC
v.2. ΤΟΛΟCΕΤΤΑϹΜΠΕ(l.-ΕΝ)
ΤΑΥΠΟΡΧϹΕΒΟΛ
ΕΠΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝΜΠΝϘ(l. ΠΝΟΥ)
ΤΕ ΠΑΙΝΤΑϹϢΕΡΠΕΡΗΤ
ΜΜΟϹΕΒΟΛϾΙΤΟΟΤΟΥ
ΝΝΕϬΠΡΟΦΗΤΗϹΕΤΟΥ
v.3 ΔΔΒΕΤΒΕΠΕϹϢΗΡΕ·
ΠΑΙΝΤΑϹϢϢΠΕΕΒΟΛ·
ϹΜΠΕϹΠΕΡΜΑÑΔΑΥΕΙΔ
v.4 ΚΑΤΑϹΑΡϘ ΠΕΝΤΑΥΤΟϢϥ
ΝϢΗΡΕΜΠΝΟΥΤΕϾÑ
ΤΒΟΜ ΚΑΤΑΠΕΠÑΔΜΠ
ΤΒΒΟΕΒΟΛϾΜΠΤϢΟΥΝ·
ΝΝΕΤΜΟΟΥΤ·ΪϹΠΕΧC
v.5 ΠΕΝΧΟΕΙϹΠΑΙÑΤΑΝ
ΧΙΝΟΥΧΑΡΙϹΕΒΟΛϾΙΤΟ
ΟΤϢΜΝΟΥΜÑΤΑΠΟϹΤΟ
ΛΟϹΕΠϹΩΤΜÑΤΠΙϹΤΙϹ·
ϾÑÑϾΕΘΝΟϹΤΗΡΟΥϾΑΠϵϥ
v.6 ΡΑΝ·ΕΤΕΤÑΗΠϾÑÑΑΙ·
ϾΩΤΤΗΥΤΝ·ΕΤΕΤÑΤΑ
v.7 ϾΜϾΝΪCΠΕΧC ΝΕΤϾÑ
ϾΡΩΜΗ ΤΗΡΟΥΜΜΕΡΙΤ
ΝΤΕΠΝΟΥΤΕΝΕΤΤΑϾΜ
v.8 ΕΤΟΥΑΑΒ ΤΕΧΑΡΙϹΝΗΤΝ
ΜÑΦΡΗΝΗΕΒΟΛϾΙΤΜΜΠ

1 ΝΟΥΤΕΠΕΙΩΤΜÑΝΠΕΝ 1.8
ΧΟΕΙϹΪCΠΕΧC ΨΟΡΠ
ΜΕΝΦΩΠϾΜΟΤΝΤ
ΠΑΝΟΥΤΕϾΙΤΝΪCΠΕΧC
5 ΕΤΒΕΤΗΥΤΝΤΗΡΝΧΕ
ϹΕΦϹΟΕΙΤΕΤΕΤΝΠΙϹΤΙϹ
ϾΜΠΚΟϹΜΟϹΤΗΡϥ
ΠΑΜÑΤΡΕΓΑΡΠΕΠΝϘ (l. ΠΝΟΥ) v.9
ΤΕΠΑΙΤΕΙϢΜϢΕΝΑϥ
10 ϾΜΠΑΠÑΔϾΜΠΕΥΑΓ
ΓΕΛΙΟΝΜΠΕϢΗΡΕ
ΝΕΕΔΧΝΩΧΝ·ΕΙΕΙΡΕ v.10
ΜΠΕΤÑΜΕΕΥΕΝΟΥΟΕΙϢ
ΝΙΜϾÑΝΑϢΛΗΛ
15 ΕΙϹΟΠϹΧΕΕΡΕΤΑϾΙΗϹΟ
ΟΥΤÑϾΜΠΟΥΩϢϢ
ΠΝΟΥΤΕΕΕΙϢΑΡΩΤÑ
ΟΥΩϢΓΑΡΕΝΑΥΕΡΩΤΝ v.11
ϧΕΚΑϹΕΙΕΦΝΗΤÑΝΟΥ
20 ϾΜΟΤΜΠΝΙΚΟΝΕΠΤΑ
ΧΡΕΤΗΥΤΝ ΠΑΙΔΕΠΕ v.12
ΕΤΡΕΝϹΕΛϹÂΝΕΝΕΡΗΥ
ΝϾΗΤΤΗΥΤΝϾΙΤΝΤ
ΠΙϹΤΙϹ ΕΤϾÑΝΕΝΕΡΗΥ
25 ΤΩΤÑΜÑΝΤΩΙ·
ΟΥΩϢΓΑΡΕΤΡΕΤÑΕΪΪΜΕ v.13
ΝΔϹΝΗΥΧΕΔΙΚΑΔϹ·
ϾΔΕΙΑΤϧΝϾΑϾΝϹΟΠ·

1.7 ϹΡΩΜΗ ΤΗΡΟΥΜΜΕΡΙΤ
ΝΤΕΠΝΟΥΤΕΝΕΤΤΑϾΜ
v.8 ΕΤΟΥΑΑΒ ΤΕΧΑΡΙϹΝΗΤΝ
ΜÑΦΡΗΝΗΕΒΟΛϾΙΤΜΜΠ

(K 9108 f. Fortsetzung) № 159 b

Ad Romanos Erstes Blatt Haarseite

(1/13) [ⲉⲉ]ⲓⲱ[ⲁⲣⲱ]ⲛ ⲁⲩⲱⲁⲩ
ⲕⲱⲗⲩⲙⲙⲟⲓⲱⲁⲧⲉⲛ̄
ϫⲉⲕⲁⲥⲉⲓⲉϫⲡⲟⲛⲟⲩⲕⲁⲣ
ⲡⲟⲥⲛ̄ϩⲏⲧⲧⲏⲩⲧⲛ·
ⲕⲁⲧⲁⲑⲉⲗⲙⲡⲕⲉⲱⲱϫⲛ̄
v.14 ⲛ̄ⲛ̄ϩⲉⲑⲛⲟⲥ ⲛϩⲉⲗⲗⲏ (l. -ⲏⲛ)
ⲙ̄ⲛ̄ⲛⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ⲛⲥⲟ
v.15 ⲫⲟⲥ ⲙⲛⲛⲁⲑⲏⲧ ⲉⲟⲩⲛ̄
ⲧⲁⲩⲉⲣⲟⲓⲧⲁⲓⲧⲉⲑⲉⲙⲡ̄ⲩ
ⲣⲟⲧⲉⲧⲛ̄ⲙⲙⲁⲓⲉⲉⲩⲁⲣ
ⲅⲉⲗⲓϫⲉϩⲱⲱⲧⲧⲏⲩ
ⲧⲛⲛⲏⲧⲛⲛⲉⲧϩⲛϩⲣⲱ
v.16 ⲙⲏ· ⲛⲧⲧⲱⲓⲡⲉⲅⲁⲣ
ⲥ̄ⲇ ⲛⲙⲡⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ·
ⲟⲩⲃⲟⲙⲅⲁⲣⲛⲧⲉⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉⲡⲉⲉⲟⲩϫⲇⲓ· ⲛⲟⲩⲟⲛ
ⲛⲓⲙⲉⲧⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉⲛⲓ̈
ⲟⲩⲇⲇⲓⲙⲛ̄ⲛⲟⲩⲉⲉⲓⲛⲓⲛ
v.17 ⲇⲓⲕⲁⲓⲟⲥⲩⲛⲏⲅⲁⲣⲙⲡ
ⲛⲟⲩⲧⲉⲛⲁⲃⲱⲗⲛ̄ⲡⲉⲃⲟⲗ
ⲛ̄ϩⲏⲧϥϩⲛ̄ⲟⲩⲡⲓⲥⲧⲓⲥ
ⲉⲩⲡⲓⲥⲧⲓⲥⲕⲁⲧⲁⲑⲉ·
ⲉⲧⲥⲏϩϫⲉⲉⲣⲉⲡⲇⲓⲕⲁⲓ
ⲟⲥⲛⲁⲱⲛ̄ϩⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ⲧ
v.18 ⲡⲓⲥⲧⲓⲥ ⲧⲟⲣⲅⲏⲅⲁⲣ
ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲃⲱⲗⲡ
ⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ⲧⲡⲉⲉϫⲛ̄ⲙⲙⲛ̄ⲧ
ⲱϥϥⲧⲉⲛⲓⲙ ⲁⲩⲱ
ⲡϫⲓⲛⲃⲟⲛⲥⲛ̄ⲛⲣⲱ
ⲙⲉ ⲛⲁⲓⲉⲧⲁⲙⲁϩⲧⲉⲛ̄
ⲧⲙⲉⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉϩⲛ

ⲟⲩϫⲓⲛⲃⲟⲛⲥ ϫⲉⲡⲥⲟⲟⲩ̄ (1.19)
ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲟⲩⲟⲛϩⲉⲃⲟⲗ
ⲛ̄ϩⲏⲧⲟⲩ ⲁⲡⲛⲟⲩⲧⲉ·
ⲅⲁⲣⲟⲩⲟⲛϩⲥ̄ⲛⲁⲩⲉⲃⲟⲗ
ⲛⲉⲥⲡⲉⲑⲏⲡⲅⲁⲣⲉⲃⲟⲗϩⲙ̄ 1.20
ⲡⲥⲱⲛ̄ⲧⲙⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ·
ϩⲛⲛⲉϥⲧⲁⲙⲓⲟⲉⲩⲛⲟⲉⲓ̈ⲙ
ⲙⲟⲟⲩ ⲥⲉⲛⲁⲩⲉⲣⲟⲟⲩⲉⲧⲉ
ⲧⲉϥⲃⲟⲙⲧⲉⲱⲱⲗⲉⲛⲉϩ·
ⲙⲛ̄ⲧϩⲙⲛ̄ⲧⲛⲟⲩⲧⲉⲉⲧ
ⲣⲉⲩⲱⲱⲡⲉⲉⲙⲛⲧⲟⲩⲱⲱⲗ
ϫⲉⲙⲙⲁⲩⲉϫⲱϫⲉⲁⲩⲥ̄ⲩ v.21
ⲉⲛⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲙⲡⲟⲩϥⲉⲟⲟⲩ
ⲛⲁϩϫⲱⲥⲛⲟⲩⲧⲉⲁⲩⲱ
ⲙⲡⲟⲩⲱⲡ̄ϩⲙⲟⲧ ⲁⲗⲗⲁ·
ⲁⲩⲣ̈ⲡⲉⲧⲱⲟⲩⲉⲓⲧ ϩⲛⲛⲉⲩ
ⲙⲉⲉⲩⲉ ⲁⲩⲱⲁⲡⲉⲩϩⲏⲧ
ⲉⲛⲁⲧⲥⲃⲱⲣ̄ⲕⲁⲕⲉⲉⲣⲟⲟⲩ
ⲉⲩϫⲱⲙⲙⲟⲥϫⲉⲁⲛϩⲛ̄ v.22
ⲥⲁⲃⲉⲁⲩⲉⲣⲥⲟⲃ ⲁⲩⲱⲓⲃⲉ v.23
ⲙⲡⲉⲟⲟⲩⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲛⲁⲧ
ⲧⲁⲕⲟϩⲛⲟⲩⲉⲓⲛⲉⲛϩⲓⲕⲱ̄
ⲛⲣⲱⲙⲉⲉⲱⲁⲥⲓⲧⲁⲕⲟϩⲓ
ϩⲁⲗⲏⲧ ϩⲓⲧⲃⲛⲏϩⲓϫⲁⲧ
ϩⲉ ⲉⲧⲃⲉⲡⲁⲓⲁⲡⲛⲟⲩⲧⲉ· v.24
Ⲧⲁⲁⲩϩⲛⲛⲉⲩⲟⲩⲱⲱⲛϩⲏⲧ
ⲉⲩⲁⲕⲁⲑⲁⲣⲥⲓⲁ· ⲉⲧⲣⲉⲩⲥⲱⲱ
ⲛⲛⲉⲩⲥⲱⲙⲁϩⲣⲁⲓⲛϩⲏ
ⲧⲟⲩ ⲛⲁⲓⲛⲧⲁⲩⲱⲓⲃⲉⲛ v.25
ⲧⲙⲉⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉϩⲙⲡⲃ̄ϫ
ⲁⲩⲱⲱ̄ⲧⲁⲩⲱⲁⲩⲱⲙ
ⲱⲉⲙⲡⲥⲱⲛ̄ⲧⲡⲁⲣⲁⲡⲉ̄ (l. -ⲉⲛ)

(K 9108 [*Fortsetzung*) **No. 159 c**

Zweites Blatt Haarseite

Ad Romanos VII

20/21 ετουτηςνςητ †ςηυ
ντοουμπνομοcενη
ωοοπνδιαν πετουεω
ερπηετνδνουη χεππε
v.22 θοουκηνδιεςρδι· †ςη
δανεγρμπνομοcμπ
νομοcμπνουτεκατα
παρωμεετςιςουν
v.23 ναυδεεκενομοcςν̄
νμελοc εq†ουβεεπνο
μοcμπδςητ·δγωεq
διχιδλωτιζεμμοι
ζμπνομοcμπνοβε·
v.24 πδιετωοοπςννδμελc
ταλδιπωροcανοκ
πρωμενιμπετνδνς
μετεβολζμπcωμδ·
v.25 μπειμου πεζμοτμπ
νουτεωηπζιτνιc̄πεχc̄
πενχοειc· δραβεδνοκ
ερδιμενζμπδςητ†ον
ζμζδλμπνομοcμπ
νουτε ζνταcρχδε
VIII.1 μπνομοcμπνοβεgι
εμνλδυτενουντβδ
v.2 ειοννετζμπεχc̄ιc̄
ιδ/γ δπνομοc γρμπεπνδ
μπωνς̄ζμπεχc̄ιc̄.
δατνρμζεεβολζμπνο
μοcμπνοβεμνπμου
v.3 τμντατβομγρντεπνο

1 μοcενεqβοοβνς̄η
τcζιτντcρχ ἁπνου
τετννοουμπε[qωηρε
ζνουεινεncρ[χ ν̄νο
5 βε δγωετβεπν̄νοβε
δqτβδειεπνο[βεζντ
cρχ χεερεπετ[μδιο
μπνομοc χ ωκε†ολ
νζητν νδιετence
10 μοοωεδνκατδcρχ
δλλδκατδπεπν̄δ
νετωοοπγρκατδc[δ
ρχ ευμεευεενδτcρ[χ
νετωοοπδεκατδπε
15 ππνδενδπεππνδπμε
ευεγρντcρχ πμουτ
πε πμεευεδεμπεπ
ν̄δπωνζπεμν̄†
ρηνη· χεπμεευεγρ
20 ντcρχουμν̄τχδχε·
τεεπνουτεν̄cζυπο
τδccεγρδνεπνομοc
μπνουτεουδεγρμν̄
δομμμοc· νετζντ
Cρχ δεννευεωρανδq
μπνουτε ντωτνδε
ννετετνζντcρχ
δνδλλδετετν̄ζμπε
ππνδ εωχεπεππνδ
μπνουτεν̄ζητττηυ
τν εωχεουνουδδε

v.1 VII.3
v.4
v.5
v.6
v.7
v.8
v.9

(K 9108 f *Fortsetzung*) *No. 159 d* 5/4 2/4

Ad Romanos VIII. *Zweites Blatt. Fleischseite. Ende der 1. Lage*

	[εμμν]τ̄ᾱπεπ̄ν̄ᾱμπε	1	ᾱqρμ̄ν̄τρεμνπεπ̄ν̄ᾱ	(VIII. 16)
	[χ̄cπ]ρι μ̄πωqᾱνπε		χεᾱνονnενωηρεμπ	
v. 10	[εωχ]πεχ̄cᾱενzητ̄τ̄η̄		νουτεεωχεᾱνονnεν	v. 17
	[τ̄νει]επcωμᾱμεν		ωηρεειεᾱνονnεκλη	
	[μοου]τετβεπνοβε	5	ρονομοcνεκληρονομ̂c	
	[πεπ̄ν̄ᾱ]ᾱεπεπωn̂z		μενμπνουτενωηβηρ	
	[ετβε]δικαιοcυνη·		κληρονομοcᾱεμπεχ̄c	
v. 11	[ε]ωχεπ̄π̄ν̄ᾱᾱεμπε̄ (l.-εν)		εωχετνωηπzιcενμ	
	[τ]ᾱqτουνεcῑcεβολzn̄		μᾱqχεενεχιεοουον·	
	νετμοουτνᾱτουνεc	10	νμμᾱq τμεεγεᾱρ	v. 18
	νετn̄κεcωμᾱεωᾱγ		χεnzιcεμπειουοειω	
	μουzιτνπεqπ̄ν̄ᾱ		τενουμπωᾱᾱνμπεο	
	ετουηzn̄zητ̄τ̄ηυτn		ουετnᾱβωλπερον·	
v. 12	[ᾱ]ρᾱβενεcnηυncεερον		πβωωτγᾱρεβολντε	v. 19
	ᾱνετρενωnzκατᾱ	15	πcωnτ qβωωτεβολ	
v. 13	cᾱρξ εωχετετνονn		zητqμπβωλπεβολn	
	γᾱρ κᾱτᾱcᾱρξτετ		nωηρεμπνουτεντᾱγ	v. 20
	nᾱμουεωχεzμπε		θββιεπcωn̄τγᾱρμ̀	
	π̄ν̄ᾱᾱετετνμουουτ		πετωουειτεzνᾱqᾱn	
	nnεzβηγεμ̂πcωμᾱ	20	ᾱλλᾱετβεπεντᾱqθββι.	
v. 14	τετnᾱωn̄z nετμο		οqεχnουzελπιcχεn	v. 21
	ωεγᾱρzμπεπ̄ν̄ᾱ		τοqzωωqπcωn̄τ	
	μ̄πnουτενᾱινεωη		cενᾱqnρμzεεβολzn̄	
v. 15	ρεμπnουτε· nτετn		τμnτzμzᾱλμπτᾱκ°	
	χιγᾱρᾱnnουπ̄ν̄ᾱ	25	ετμnτρμzεμπεοουτ	
	μμnτzμzᾱλευzοτε		nnωηρεμπnουτε	
	on ᾱλλᾱn̂τᾱτετn		tncοουnγᾱρχεπcωn̄τ	v. 22
	χινουπn̄ᾱμμn̄τ		τηρqᾱωᾱzομnμμᾱ (l.-ᾱn)	
	ωηρε πᾱιετενωω		ᾱτωqτnᾱᾱκεωᾱzρᾱι	
	εβολnzητqχεᾱβ[β]ᾱ	30	ετενου nτοqᾱεμᾱυ	v. 23
v. 16	πειωτ· nτοqπεπ̄ν̄ᾱ		ᾱᾱqᾱnᾱλλᾱᾱnονnzω	
			ωnεᾱnχιnτᾱπᾱρχη	

K 9039 № 160 a

Pergamentblatt 32 : 25 cm Rand oben 3·2 cm unten 4·6, cm an der Innenseite 3 cm, der Aussenseite 4·7 cm
Auf der Fleischseite rastriert, Schrift auf der Zeile.
Ad Romanos *Pagina 21 der Handschrift, Fleischseite*

— : Kβ / ζ

γραμμάτων

VI$_{17}$ – VII$_{6}$				
(v.17)	χενετετν̄ὸπε	1	πεν̄τδικδιο	(VI.20)
	ν̄χ̄μ̄χδλὶμ̄πνο		cυνὴ · δω	v. 21
	βὲ · δτετν̄cω		бεπεπκαρπος ·	
	τ̄μδὲεβολχ̄μπε		ενεογν̄τητν̄ϛ	
	τ̄ν̄χητὲεπτυποὸ	5	μ̄πιογοειω·	
	ν̄τecβὼν̄τδγ		sic ντδϊετετν̄χι	
	ϕτηγτν̄epoϛ		ωιπεεχωο[γ	
v. 18	εδτετν̄ρ̄ρ̄μ̄χε		τενογ · θδ[η	
	δεεβολχ̄μπνο		γαρν̄νετ̄μ̄ϕιαγ	
	βὲδτετν̄ρ̄χ̄μ̄	10	πεπμ̄[ογ.	
	χδλν̄τδικδιο		τενϕγδεν̄τοϛ]	v.22
v.19	cυνὴ · εϊχω		εδ[τετν̄ρ̄ρμ̄]	
	μ̄μοcκατδρω		χεεβ[ολχ̄μ]	
	μεετβετδcθε		πνο[βεδτε]	
	νιδν̄τετν̄cαρ̄ξ-	15	τ̄ν̄ρ̄χ̄μ̄χδ[λδε	
	Νθεγαρν̄τδτε		μ̄πνογτε	
	τ̄νπαρχ̄ιcτδν̄		ογν̄τητ̄ν̄μ̄	
	νετ̄ν̄μελοcμ̄		μαγμ̄πετ̄ν̄	
	χ̄μ̄χδλν̄τακδ		καρποc̀εγτ̄β	
	θαρcιδὶμ̄ν̄τδ	20	βὸ· πχωκ	
	νομιδὲχογν̀		δεπεπων̄ϛ	
	ετδνομιδ̀·		ωδενεϛ̀·	
	παρχ̄ιcτδχω		Νοϕωνιονγαρ	v. 23
	ωϛτενογν̄		μ̄πνοβεπε	
	νετ̄ν̄μελοc̀	25	πμογ· νεxδ	
	ν̄χ̄μ̄χδλν̄τδι		ριcμαδεμ̄[πνογ]	
	καιοcγνη̄εγ		τεπεπων̄ϛ	
v. 20	τ̄ββὸ· μ̄πε		ωδενεϛϛμ̄πε	
	ογοειωγαρ̀ε		χ̄c̄ī̄cπενχο	
	τετν̄ὸν̄χ̄μ̄χδλ	30	εἰcὲ ηετε	
	μ̄πνοβε, νε		τν̄ὸν̄ατco	
	τετν̄ὸν̄ρ̄μ̄χε		ογννecνηγ	

(K 9039 Fortsetzung) — KB 7 — Pagina 22 der Handschrift — No. 160 b

Ad Romanos VII 1

	ειϊωγαχεγαρ	1	ΤΕΝΑCΝΗΥΑΤΕ (VII. 4)
	ΜΝΝΕΤCΟΟΥ (l.-N)		ΤΝΜΟΥCωΤ
	ΜΠΝΟΜΟC		ΤΗΥΤΝΜΠΝΟ
	ΧΕΠΝΟΜΟC·		ΜΟCCΙΤΜΠCω
	ΟΝΧΟΕΙC	5	ΜΑΝΙCΠΕΧC
	ΠρωΜΕΝΟΥ		ΕΤρΕΤΝωω
	ΟΕΙωΝΙΜΕC		ΠΕΝΚΕΟΥΑ
v. 2	ΟΝC· ΤΕCCΙ		ΠΕΝΤΑCΤω
	[Μ]ΕΓΑΡΕΤCΜΟ		ΟΥΝΕΒΟΛCΝ
	[OC ΜΝC][ΔΙϊCΜΗΡ	10	ΝΕΤΜΟΟΥΤ
	[ΕΠΕCCΔΙϊ]ΕΤ		ΧΕΕΝΕΦΚΑΡ
	[ΟΝCCΜΠΝ]Ο		ΠΟCΜΠΝΟΥ
	[ΜΟC · Ε]ρωΔΝ		ΤΕ · ΝΝΕ v. 5
	[ΠΕCCΔΙ]ΔΕΜΟΥ		CΟΟΥΓΑΡΕΝCΝ
	[ΔCΟ]ΥωCCΙΕ	15	ΤCΑΡC · ΜΠΔΘΟC
	ΒΟΛCΜΠΝΟ		ΝΝΝΟΒΕΝΕ
	ΜΟCΜΠΠCΔΙϊ·		ΒΟΛCΙΤΜΠΝΟ
v. 3	ΔΡΑΒΕΕΡΕΠCΔΙϊ		ΜΟC ΝΕΥΕ
	ΟΝCCΕΝΑΜΟΥ		ΝΕΡΓΕΙΠΕCΝ
	ΤΕΕΡΟCΧΕΝΟ	20	ΝΕΝΜΕΛΟC
	ΕΙΚ ΕCωΔΝ		ΕΤΡΕΝΦΚΑΡ
	CΜΟΟCΜΝΚΕ		ΠΟCΜΠΜΟΥ
	CΔΙϊ · ΕρωΔΝ		ΤΕΝΟΥΔΕΕΔΝ v. 6
	ΠCΔΙϊΔΕΜΟΥ		ΜΟΥΔΝΟΥω
	ΟΥΡΜCΗΤΕΕ	25	CCΕΒΟΛCΜ
	ΒΟΛCΜΠΝΟ		ΠΝΟΜΟC ΠΔΙϊ
	ΜΟC > ΕΤΜ		ΕΝΕΥΑΜΔCΤΕ
	ΤΡΕΥΜΟΥΤΕ.		ΜΜΟΝΝCΗΤC·
	ΕΡΟC ΧΕΝΟ		CωCΤΕΕΤΡΕΝ
	ΕΙΚ ΕCωΔΝ	30	ΡCΜCΔΛCΝΟΝ
	CΜΟΟCΜΝΚΕ		ΜΝΤ[Φ]ρ[ρ]ΕΜ
v. 4	CΔΙϊ · CωC		ΠΝΔ · CΝΟΥ

K 9141

No. 161 a

Pergamentblatt 30:25 cm Rand oben 3·7 cm unten 6·5 cm an der Innenseite 3·7 cm der Aussenseite 5 cm
Die Umrahmungslinien der Columnen sind eingeritzt. Prof. Krall notierte: „1 Kor. 8, 4"

Pagina 65 der Handschrift

1 Korinther	ΟΥΝΟΥΔΕΧΩ	1	ΛΙΝΠΕΤΕΖΝΑΣΜΟ	
7.36	ΛΙΜΟΣΧΕΦΩΙΠΕ·		ΝΟΝΖΙΠΧΟΕΙΣ	
8.12	ΕΧΝΤΕΦΩΕΕΡΕ		ΝΔΙΑΤΣΔΕΝΖΟΥΟ	7.40
	ΕΦΩΠΕΔΣΡΝΟΒ		ΕΣΩΔΝΒΩΝΤΕΙΖΕ	
	ΔΥΩΤΔΪΤΕΘΕΕΤΕΦ	5	ΚΑΤΑΤΑΓΝΩΜΗ	
	ΦΕΕΦΩΠΕΠΕ		ΧΩΓΑΡΛΙΜΟΣΖΩ	
	ΤΕΦΟΥΑΦΖΜΑΡΕΦ		ΧΕΟΥΝΤΑΪΛΙΜΑΥ	
	ΔΔΦΝΓΡΝΟΒΕΑΝ		ΛΠΕΠΝΑΪΠΝΟΥΤΕ	
v.37	ΜΑΡΟΥΧΪΠΕΝΤΑΦ		ΤΒΕΝΦΩΩΤΔΕ	8.1
	ΔΖΕΔΕΕΡΑΤΑΖΜ	10	ΝΝΙΔΩΛΟΝ· ΤΝ	
	ΠΕΦΖΗΤΕΦΤΑ		COOYNΧΕΟΥΝΤΑΝ	
	ΧΡΗΥΛΙΠΝΖΤΟΡ		ΤΗΡΝΛΙΜΔΔΥΝΟΥ	
	ΕΡΟΦΟΥΝΤΦΕ		COOYN ΠCOOYN	v.2
	ΖΟΥCΙΔΕ·ΛΙΜΑΥΕΤ		ΩΔΦΧΙCΕ ΤΑΓΑΠΗ	
	ΒΕΠΕΦΟΥΩΩΥΛΙ	15	ΔΕΩΔCΚΩΤ· ΠΕΤ	
	ΛΙΝΛΙΜΟΦΔΥΩ		ΧΩΛΙΜΟC ΧΕΔΙCΟΥ	
	ΔΦΚΡΙΝΕΛΙΠΔΪ		ΝΛΔΔΥ ΛΙΠΑΤΕΦ	
	ΖΛΙΠΕΦΖΗΤΕΖΔΡΕΖ		COOYNNΘΕΕΤΕΩ	
	ΘΤΕΦΩΕΕΡΕΚΑΛΩC		ΩΕΕCOOYN· ΕΩΥΕ	v.3
v.38	ΦΝΔΔΔC·ΖΩCΔΕΠΕΤ	20	ΟΥΝΟΥΔΕΜΕΛΙΠΝΥ (l. ΠΝΟΥ)	
	ΝΔΤΤΕΦΩΕΕΡΕΝΖΔΙΚΔ		ΤΕ·ΠΔΙΔΥCΟΥΩΝΦ	
	ΛΩCΦΝΔΔΔCΔΥΩΠΕΤΕΝΦ		ΕΒΟΛΖΙΤΟΟΤΦΕΤ	v.4
TΔΔCAN	ΕΦΝΔΡΖΟΥΟ· ΤΕ		ΒΕΠΟΥΩΙΛΒΕΝΙΝ	
v.39	ΖΙΜΕΜΗΡΕΦΟ		ΩΩΩΤΝΝΙΔΩ	
	CONΠΕΟΥΟΕΙΩΠΕC	25	ΛΟΝ ΤΝCOOYN	
	ΖΔΪΟΝΖ ΕΡΩΔΝ		ΧΕΛΙΜΝΛΔΔΥΝΕΙ	
	ΠΕCΖΔΪΔΕΜΟΥΟΥ		ΔΩΛΟΝΖΙΠΚΟC	
	ΡΙΖΕΔΕΕΖΜΟΟC		ΜΟCΔΥΩΧΕΙ	
			ΛΙΝΝΟΥΤΕΝCΔΟΥΔ	

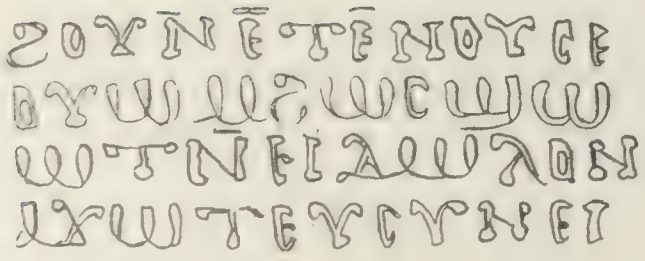
(K 9141 Fortsetzung) No. 1616

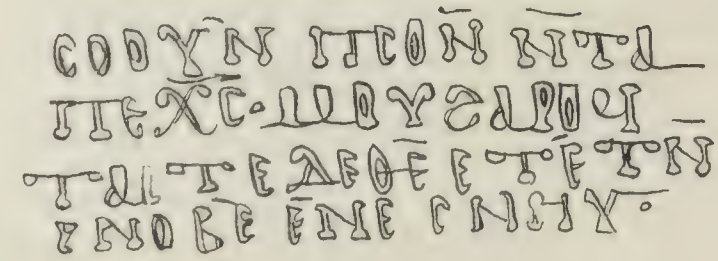
Pagina 66 der Handschrift

ΤΕΠΡΟC

1. Korinther-Brief 8.5

καιγαρεωχεουν̄ 1 Δγcicecβοοβcτω
ϛοινε̄εωϕαγμουτε̄ λῡ̄ - ῡ̄μῑ̄ν̄ϛρ̀εδε 8.8
ε̄ροουχενουτε̄· Νδπαρϛιcταῡ̄μον
ειτε̄ϛν̄τπε̄ειτε̄ ῡ̄πνουτε̄· ουδε
ϛιχῡ̄πκαϛ ν̄θε̄ 5 ν̄ωϕαντῡ̄ουωῡ̄
ε̄τεουν̄ϛαϛννου ν̄τ̄ννδωωωτ
τε̄ϛϊϊϛαϛν̄χοεικ ᾱν̄· ουδε̄ν̄ωϕαν
v.6 ᾱνονουτ̄ε̄ν̄ουωτ ουωμῑ̀τννδρ
πετωϕοοπναν ϛουοδᾱ̄νβωϕτ. v.9
πιωτπεντᾱ̄ 10 δεμ̄ημωcν̄τὲ
πτηρϛ· ωωπε τιεχουcιᾱ̄ντε̄τηγ
εβολῡ̄μοϛϕγω τ̄νωωωπε̄ν̄χροπ
δνονε̄ϛουν̄ε̄ροϛ ν̄νετβοοβ· ερωϕαν v.10
μ̄̄νουχοεικν̄ου ουδγαρνδγε̄ροκ
ωτῑ̄πεχ̄̄πε 15 πε̄τε̄ουν̄τϛῡ̄
τερεπτηρϛωϕω μδγῡ̄πcοογν
πεε̄τβη̄η̄τϛ· εκνηχϛν̄ουμδ
δγωᾱ̄νονε̄βολϛι νεϊ̈δωλον εγβωβ
v.7 τοοτϛ· δλλδῡ̄ πε̄· μη̄ν̄τε̄ϕcγ
πcοογνϛν̄ουον 20 νειδγcicνδκωτ
νιμδν ϛοϊ̈νε̄· δνε̄ουωῡ̄μῑ̄ν̄ωϕω
γαρϛῡ̄πτωπῡ̄ ωτν̄νϊ̈δωλον
πιδωλονωϕᾱ̄ ϕνδϛε̄γαρε̄βολν̄βι v.11
ϛουν̄ε̄τε̄νουcε πβτβοοβϛῡ̄πεκ
ουωμϛωcωϕω 25 cοουν̄πcον̄ν̄τδ
ωτν̄νεϊ̈δωλον πεχ̄̄c· μουϛαροϕ
δγωτεγcγνει ταιτεδεθε̄ε̄τε̄τν̄ v.12
ρνοβε̄ε̄νεcνηγ·





K 9146, 9147 9148, 9149 zusammengefunden von Pf. Krall Nr. 162 a
Pergamenthandschrift. Format 32 : 22,5 cm Rand oben 2,5 unten 4 cm an der Innenseite 2·5 cm
an der Aussenseite 2·6 cm. I. Blatt. Pf. Krall notierte: „1 Joh. Brief 3, 15

1. Johann. ⟦ΑΛΛΑÑΦΕΜΠΕϤ⟧ ⟦2c.⟧ ⟦ΝΙΩϢΔΝΝΗC·d⟧ ΔΙΕΡΔΤΕΤΕΝΟΥ III2 ·ϿKHIL
II 27-IV10 ⟦ΤΩϢC̄Ε⟧ϤϮCΒΩ ΝΔΝΟΝΝΩΨΗΡΕ Seite 28 der Handschrift
V9-Ende ΝΗΤΝ·ΕΤΒΕϢΩΒ ΜΠΝΟΥΤΕΔΥΩ
2. Johann. ΝΪΙΙ·ΔΥΩΟΥΛΕ ΜΠΔΤΕϤΟΥΩΝϢ
I1 ΠΕΔΥΩΙΙÑΒΟΛ 5 ΕΒΟΛϪΕ̣ΝΙΝΔΡΔΩϤ
ΩΟΟΠϢΡΔΙΝϢΗΤϤ ΝϢΕ· ⲦNCOOYN
ΚΔΤΔΘΕΝΤΔϤΕΤ̄Ϥ ϪΕΕϤΩϤΔΝΟΥΩΝ̄Ϣ
⟦CΒΩΝΗΤΝ̀ΕΤΕ ΕΒΟΛ· ΤΝΝΔϤ
ⲦNΒΕΝΙΤϢΡΔΙΝ ΩΠΕΕΙΝΕϩΜΜΟϤ
v.28 ϢΗΤϤ· ΤΕΝΟΥ 10 ϪΕΤΝΝΔΝΔΥΕ
ΟΝΝΔϤΩΗΡΕΒΩ ΚΔΤΔΘΕΕΤϤ́ΩΟ
ϢΡΔΙΝϢΗΤϤ· ϪΕ ΟΠΝϢΗΤC̀ · ΔΥΩ v.3
ΚΔϹΕϤΩϤΔΝΟΥΩ ΟΥΟΝΝΙΜΕΤΕΟΥ
ΝϢΕΒΟΛ·ΕΝΕϪΪ ΝΤΔϤΜΜΔΥΝ̀ΤΕΙ
(l. 26λ)
ÑΟΥΠΔΡΡΗCϊΔ· 15 ϢΕΠϊCϤΔϤΤΒΒΟϤ
ΔΥΩΝΤΕΝΤϖ̀ ΕϢΡΔϊΕϪΩϤ· ΚΔ
ϪΙϤϊΙΠΕȄΒΟΛϢϊ ΤΔΘΕΕΤΕΡΕΠ̄ΗΟΥ
ΤΟΟΤϤϢΝΤΕϤ ΔΔΒΜΜΟC· ΟΥΟΝ v.4
v.29 ΠΔΡΡΟΥCΙΔ· ΕϢ ΝΙΜΕΤΕΙΡΕΜΠΝΟ
ΩΠΕΕΤΕΤϵ̀Ν 20 ΒΕ·ϤΕ̣Ι̣Ρ̣Ε̣Ο̣ÑÑΤΚΕ
ϢΔΝ[ΕΙϢ]ΕϪΕΟΥ ΔΝΟΜΙΔ·ΔΥΩ
ΔΙΚΔΙΟCΠΕΕΙΕ ΠΝΟΒΕΠΕΤΔΝΟ
ΤΕΤΝΔΕΙΜΕΟΝ ΜΙΔ· ΔΥΩΤÑ v.5
ϪΕΟΥΟΝΝΪΙΜ[ΕΙΡ]Ε CΟΟΥϢ̀ ϪΕΝΤΔ
ΝΤΔΙΚΔΙΟCΥΝΗ 25 ΠΕ[ΤϢ]ΜΔΥΟΥΩ
ΝΤΔΥϪΠΟϤΕΒΟΛ ΝϢ̄ ΕΒΟΛ·ϪΕ
ΝϢΗΤϤ̀— ΚΔϹ·ΕϤΙΕΝΝΕ·
III1 [Δ]ΝΔΥϪΕΟΥΔΩΝ ΝΟΒΕ · ΔΥΩΜΜÑ
ϬΟΤΤΕΤΔΓΔΠΗ ΝΟΒΕΩΟΟΠϢΡΔϊ
ΝΤΔΠΙΩΤΤΔΔϹ 30 ΝϢΗΤϤ̀ ΟΥΟΝ v.6
ΝΔΝϪΕΚΔϹΕΥ ΝΙΜ·ΕΤΩΟΟΠ
ΜΟΥΤΕΕΡΟΝϪΕΝ ϢΡΔΙΝϢΗΤϤ̀· ΜΕϤ
ΩΗΡΕΜΠΝΟΥΤΕ ⲢΝΟΒΕΟΥΟΝΝΪΙΜ
ΔΥΩΔΝΟΝΠΕΕ ΕΤΕΙⲢΝΟΒΕΜΠΕϤ
ΤΒΕΠΔΙΠΚΟCΜΟC 35 ΝΔΥΕΡΟϤΟΥΔΕ
CΟΟΥΝΜΜΟΝΔΝ ΜΠΕϤCΟΥΩΝϤ v.7
ϪΕΜΠΕϤCΟΥΩΝÑϤ ΝΔΩΗΡΕΜΙΠ[ⲢΤΡΕ

1. Brief Johannes κϑ Pagina 29 der Handschrift ⲥⲁⲧⲉⲡⲓⲥⲧⲟⲗⲉ: ⲭⲥ

3.γ ⲗⲁⲁⲩⲡⲗⲁⲛⲁ̄
ⲙⲙⲱⲧⲛ̇·ⲡⲉⲧ
ⲉⲓⲣⲉⲛ̄ⲧⲇⲓⲕⲁⲓ̈
ⲟⲥⲩⲛⲏⲟⲩⲇⲓⲕⲁⲓ̈
ⲟⲥⲡⲉⲕⲁⲧⲁⲑⲉⲙ
ⲡⲉ̄ⲧⲙ̣ⲙ̣ⲁⲩⲉⲩ
ⲇⲓⲕⲁⲓⲟⲥⲡⲉ·’
v.8 ⲡⲉⲧⲉⲓ̈ⲣⲉⲇⲉⲙⲡ
ⲛⲟⲃⲉⲟⲩⲉⲃⲟⲗϩⲙ̄
ⲡⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥⲡⲉ
ⲭⲉⲭ̈ⲓⲛⲧⲉϩⲟⲩ
ⲉⲓⲧⲉⲡⲇⲓⲁⲃⲟ
ⲗⲟⲥⲛ̄ⲣ̄ⲛⲟⲃⲉ·ⲉ
ⲧⲃⲉⲡⲇⲓⲁⲡⲱⲏⲣⲉ
ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲟⲩⲱ
ⲛϩⲉⲃⲟⲗ·ⲭⲉⲕⲁⲥ
ⲉϥⲉⲃⲱⲗⲉⲃⲟⲗ
ⲛⲛⲉϩⲃⲏⲩⲉⲙⲡ
v.9 ⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ·ⲟⲩ
ⲟⲛⲛⲓⲙⲛⲧⲁⲩ
ⲭⲡⲟϥⲉⲃⲟⲗϩⲙ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲙⲉϥ
ⲣ̄ⲛⲟⲃⲉ·ⲭⲉⲡⲉϥ
ⲥⲡⲉⲣⲙⲁⲱⲟⲟⲡ
ϩⲣⲁⲓⲛϩⲏⲧⲕ̄
ⲁⲩⲱⲙⲙⲛ ⲱ
ⲃⲟⲙⲙⲙⲟϥⲉ̄ⲣⲛ[ⲟ]ⲃⲉ
ⲭⲉⲛⲧⲁⲩⲭⲡⲟϥ
ⲉⲃⲟⲗϩⲙⲡⲛⲟⲩ
v.10 ⲧⲉ·ϩⲙⲡⲁⲓ̈ⲥⲉ
ⲟⲩⲟⲛϩⲉⲃⲟⲗⲛ
ⲃⲓⲛⲱⲏⲣⲉⲙⲡ
ⲛⲟⲩⲧⲉⲙⲛⲛ̄
ⲱⲏⲣⲉⲙⲡⲇⲓⲁ
ⲃⲟⲗⲟⲥ·ⲟⲩⲟⲛⲛⲓ̈ⲙ
ⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲇⲓⲕⲁⲓ̈
[ⲟⲥⲁ]ⲛⲓⲙⲉ·ⲛⲟⲩⲉⲃⲥⲗ

1 ⲁⲛⲡⲉϩ[ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ (3.10)
ⲁⲩⲱⲡⲉ[ⲧⲉⲛ̄ϩⲙⲉ
ⲁⲛⲙⲡⲉϥⲥⲟⲛⲭⲉ v.11
ⲡⲁⲓⲡⲉⲡⲉⲣⲏⲧⲛ
5 ⲧⲁⲧⲉⲧⲛⲥⲱⲧⲙ
ⲉⲣⲟϥⲭⲓⲛⲛⲱϣⲟⲣⲡ̄
ⲭⲉⲕⲁⲥⲉⲛⲉⲙⲉⲣⲉ
ⲛⲉⲛⲉⲣⲏⲩ·ⲛⲕⲁ v.12
ⲧⲁⲑⲉⲁⲛⲛⲕⲁⲉⲓⲛ
10 ⲉⲩⲉⲃⲟⲗϩⲙⲡⲡⲟ
ⲛⲏⲣⲟⲥⲡⲉ·ⲛⲧⲁϥ
ⲕⲱⲛⲥⲙⲡⲉϥ
ⲥⲟⲛ·ⲁⲩⲱⲉⲧⲃⲉ
ⲟⲩⲁϥⲕⲱⲛⲥ̄ϥ ⲉ
15 ⲃⲟⲗϫⲉⲛⲉϥϩⲃⲏⲩⲉ
ϩⲉⲛⲡⲟⲛⲏⲣⲟⲛⲛⲉ
ⲛⲉϩⲃⲏⲩⲉⲇⲉⲙⲡⲉϥ
ⲥⲟⲛϩⲉⲛⲇⲓⲕⲁⲓⲟⲛⲛⲉ
ⲙⲡⲣ̄ⲣⲱⲡⲏⲣⲉⲛ̄ⲁ v.13
20 ⲥⲛⲏⲩ:ⲭⲉⲡⲕⲟⲥ
ⲙⲟⲥⲙⲟⲥⲧⲉⲙⲙⲓⲟⲛ
ⲁⲛⲟⲛⲧⲛⲥⲟⲟⲩⲛ v.14
ⲭⲉⲁⲛⲡⲱⲱⲛⲉ
ⲉⲃⲟⲗϩⲙⲡⲙⲟⲩ
25 ⲉϩⲟⲩⲛⲉⲡⲱⲛ̄ϩ̄·ⲭⲉ
ⲧⲛⲙⲉⲛⲛⲉⲛⲓⲥⲛⲏⲩ̣
ⲡⲉⲧⲛϥⲙⲉⲁⲛ̄ϥ
ⲱⲟⲟⲡϩⲣⲁⲓ̈ϩⲙⲡ
ⲙⲟⲩ·ⲟⲩⲟⲛⲇⲉ v.15
30 ⲛⲓⲙⲉⲧⲙⲟⲥⲧⲉ
ⲙⲡⲉϥⲥⲟⲛⲟⲩⲣⲉϥ
ϩⲉⲧⲉⲃⲣⲱⲙⲉⲡⲉ·
ⲁⲩⲱⲧ̄ⲛⲥⲟⲟⲩⲛ
ⲭⲉϩⲉⲧ̄ⲃⲣⲱⲙⲉ
35 ⲛⲓⲙⲙⲛⲧⲉϥ
ⲱⲛ̄ϩⲙⲓⲁⲩⲛ
ⲱⲗⲉⲛⲉϩ·ⲉϥⲱϥ‖ⲟⲡ

(K 9146 etc. Fortsetzung) II. Blatt Vorderseite No. 162

Pagina 30 der Handschrift ...χ...

1. Brief Johannes :NIωϛANNHC::4:

3.15 ΟΠϛΡΔΪΝϛΗΤϛ
v.16 ϛΜΠ[ΤΑΙΔ]ΝΕΙΜΕΕ
ΤΑ[ΔΠΗ]ΧΕΠΕΤ̄
ΜΜΔ[Υ ΠΠ[Ε]ΝΤΑΝ
ΚΩΝ̄Τ[Ε ΝΗΨΥ
ΧΗϛΔΡ[ΟΝ]Ϊ ΔΝΟΝ
ΔΕϛωωΝΕωψϣΕ
ΕΡΟΝΕΚΩΝΤΝ
ΨΥΧΗϛΔΝΕΝ
v.17 CNHY· ΠΕΤΟΥ
ΝΤϛΜ̄ΜΑῩ
ΠΒΙΟCΜΠΕΙΚΟC
ΜΟC· NϛNΔΥΕ
ΠΕϥCONϦΡ̄[Ϭ]Ρωϛ
NϛΤΜ̄ωΝ[Ν]Εϛ
ϮΗϥΕϛΡΔΙΕ[Χ]ωϛ
ΝΔωΝϛΕΕ[Τ]ΑΓΔ
ΠΗΜΠΝΟΥΤΕ
ωΟΟΠϛΡΔΙΝϛΗΤϛ
v.18 ΔωΗΡ̄ΜΠΡ
ΤΡΕΝΜΕϛΜ
ΠωΔΧΕΟΥΔΕ
ϛΜΠΛΔC· ΔΛΛΔ
ϛΜΠϛωΒΛΝΤ
v.19 ΤΛΕ· ΔΥωϛΜ
ΠΔ[ΙΤΝΝΔΕΙΜΕ
[ΧΕΔΝ]ϛΕΝΕΒΟΛ
[ϛΝ̄ΤΛ]Ε·ΔΥωΤΝ
[ΝΔΠΕΙΘ]ΕΜΠΕΝ
[ϛΗΤΜ̄]ΠΕϥΜΤΟ
v.20 [ΕΒΟΛ·]ΧΕ̄ωΔΝ
[ΠΕΝϛΗ]ΤΒΪΝΔ
[Ρ1]ΚΕΕΡΟΝ· ΠΝΟΥ
[Τ]ΕΟΝΝΟΒΕΠΕΝ
[ϛΗ]Τ ·ΔΥωϥ
[ϹΟΟΥ]ΝΝϛωΒΝΙΜ

ΝΔΜΕΡΔΤΕΕΡΕΤΜ̄ 3.21
ΠΕΝϛΗΤΒΪΝΔ
ΡΙΚΕΕΡΟΝΟΥΝ
ΤΔΝΜΜΔΥΝΟΥ
ΠΔΡ̄ΡΗCΙΔ· ΝΝΔ
ϛΡΜΠΝΟΥΤΕ,
ΔΥωΠΕΤΝΝΔΔΪΤΕΙ v.22
ΜΜΟϥΤΝΝΔΧΪ΄
ΤϥΕΒΟΛϛΙΤΟΟΤϥ
ΧΕΤΝϛΔΡΕϛΕΝΕϥ
ΝΤΟΛΗ· ΔΥω
ΤΝΕΙΡΕΜΠΕΤΡ̄
ΔΝΔϥΜΠΕϥΜ
ΤΟΕΒΟΛ· ΔΥωΤΔΪ̀ v.23
ΤΕΤΕϥΝΤΟΛΗ
ΧΕΚΔCΕΝΕΠΙCΤΕΥΕ
ΕΠΡΔΝΛΪΠΕϥ
ωΗΡΕ ΙC̄ ΠΕΧC̄
ΔΥωΝΤΝΜΜΕΡΕ
ΝΕΝΕΡΗΥ· ΚΔΤΔ
ΘΕΝΤΟϥ sic ϛωΝΕ
ΤΟΟΤΝ̄· ΔΥωΠΕΤ v.24
ϛΔΡΕϛΕΝΕϥΝΤΟ
ΛΗϥωΟΟΠϛΡΔΙ
Ν̄ϛΗΤϥ· ΔΥωΝ
ΤΟϥϛωωϥϥΟΥ
ΗϛϛΡΔΙΝϛΗΤϥ
ϛΜΠΔΙΤΝΕΙΜΕ
ΧΕϥωΟΟΠϛΡΔΪ̀
ΝϛΗΤΝΕΒΟΛ·Μ
ΠΕΠΝ̄ΔΝΤΟϥ
ΤΔΔϥΝΔΝ ·
4.1 ΔΜΕΡΔΤΕΜ
ΠΡΠΙCΤΕΥΕ
ΜΠΝ̄ΔΝΙΜ
[Δ]ΛΛΔΔΟΚΙΜΔ

1. Brief Johannes ›‹: ΤΕΠΙCΤΟΛΕ ›‹

4.1 ΧΕΝΝΕΠΝΑΧΕΝ
ϩΕΝΕΒΟ[λϩ]ΜΠΝΟ
ΥΤΕΝΕ[·]ΧΕΑϩΑϩ
ΜΠΡΟΦΗΤΗCΝ
ΝΟΥΧΕΒΟλϩΜΠ
v.2 ΚΟCΜΟC· ϩΙΠΑΙ
COYNΠΕΠΝΑ ⸗
ΠΝΟΥΤΕΜΝ[ϯ]
ΠΝΑΝΤΕΠλΑΝΗ
ΧΕΠΝΑΝΙΜΕΤ
ϩΟΜΟλΟΓΕΪΝΙC̄
ΠΕΧC̄ · ΧΕΑϩΕΙϩΝ
ΤCΑΡϨΟΥΕΒΟλϩΜ
ΠΝΟΥΤΕΠΕ·
v.3 ΑΥΩΠΝΑΝΙΜΕΤΕ
ΝϩΙΟΜΟλΟΓΕΙΑΝ
ΝΙC̄ΠΕΧC̄ΝΟΥΕΒΟλ
ΑΝϩΜΠΝΟΥΤΕ
ΠΕ· ΑΥΩΠΑΪΠΕ
Π[Α]ΝΤΙΧΡΙCΤΟC
ΠΕΝΤΑΤΕ⸗ΤΝ̄
CΩΤΜΧΕϩΝΗΥ
ΑΥΩΧΙΝΤΕΝΟΥ
ϩΩϨΟΟΠϩΜΠΚΟC
v.4 ΜΟC· ΝΤΩΤΝ
ΝΤΕΤΝϩΕΝΧΠΟ̄
ΕΒΟλϩΜΠΝΟΥΤΕ
ΑΥΩΑΤΕΤΝΧΡΟ
ΕΡΟΟΥ· ΧΕΟΥΝΟϬ
ΠΕΠΕΤΝϩΗΤ
ΤΗΥΤΝ· ΕϨΟΥΕ
ΕΠΕΤΩϨΟΟΠϩΪ̈
v.5 ΠΚΟCΜΟC · ΝΤ[Ο]Υ
ϩΕΝΕΒΟλϩΝΠΚ[ΟC
ΜΟCΝΕ· ΕΤΒΕ⸗ΠΑΙ
ΕΥΩΑΧΕΕΒΟλ[

1 ΠΚΟCΜΟC̄· ΑΥΩ
ΠΚΟCΜΟ[CCω]ΤΝ̄
ΕΡΟΟΥ·[ΑΝΟΝϤΝϩΕΝ] 4.6
ΕΒΟλϩΨ⸗[ΝϤΥΤΕ·
5 ΠΕΤCΦΟ]ΥΝΜΠΝΟΥ
ΤΕ· ϩC[ω]ΤΜΕΡΟΝ
ΠΕΤΕΝΟΥΕΒΟλΑΝ
ϩΜΠΝΟΥΤΕΠΕΝϤ[ι]
CΩΤΜΑΝΕΡΟΝ·
10 ϩΜΠΑΙΤΝΕΪ̈ΛΕΕ
ΠΕΠΝΑ̈ΝΤΛΕ· ΜΝ
ΠΕΠΝΑΝΤΕΠλΑ
ΝΗ· ΝΑΜΕΡΑΤΕ v.7
ΜΑΡΕΝΑΜΕΡΕΝΕΝΕΡΗ[Υ
15 ΧΕΤΑΓΑΠΗΟΥΕΒΟ[λ
ϩΜΠΝΟΥΤΕΤΕ·
ΑΥΩΟΥΟΝΝΙΜΕ
ΤΑΓΑΠΗ· ΝΤΑΥ
ΧΠΟϩΕΒΟλϩΜΠ
20 ΝΟΥΤΕ· ΑΥΩϩCΟ
ΟΥΝΜΠΝΟΥΤΕ·
ΠΕΤΝϩΜΕΑΝΝ[ϩ] v.8
CΟΟΥΝΑΝΜΠΝΟΥ
ΤΕ· ΧΕΠΝΟΥΤΕ
25 ΠΕΤΑΓΑΠΗ· ϩΜ v.9
ΠΑΪ̈ΑCΟΥΩΝϩ[ΕΒΟλ
ΝϩΗΤΝ̄Ν̄[ϬΙΤΑΓΑ
ΠΗΜΠΝΟ[ΥΤΕΧΕ
ΠΝΟΥΤΕ[ϩϩΤΝ̄
30 ΝΟΟΥΜΠΕ[ϩΩΗΡΕ
ΝΟΥΩΤΕϩ[ΡΑΪ̈ΕΠ
ΚΟCΜΟC· Χ[ΕΚΑCΕ
ΝΕΩΝϩΕΒΟλϩ[Ι
ΤΟΟΤϩ· ΕΡΕΤΑ[ΓΑ v.10
35 ΠΗΜΠΝ[Ο]Υ[ΤΕ
ΩϨΟΟΠϩΜΠ[ΑΪ̈

(K 9146 Fortsetzung) III. Blatt Vorderseite No. 162 e

Pagina 34 der Handschrift

1. Brief Johannes ·γ̄· ΝΙΩϩΑΝΝΗϹ : δ :· λγ̄δ

5.9 ΝΤΜΝΤΜΝΤ
ϱΕΝΕΝϱωΜΕ
ΤΜΝΤΜΝΤϱΕ
ΜΠΝΟΥΤΕΝδ
δΔϹ· ΧΕΤδΙΤΕ
ΤΜΝΤΜΝΤϱΕ
ΜΠΝΟΥΤΕ·ΧΕ
δϥϱΜΝΤϱΕϩδ
ΠΕϥωϩΡΕΠΕΤ
v.10 [ΠΙϹΤΕΥΕΕΠωϩ
[ϱΕϤ]ΠΝΟΥΤΕ
[ΟΥΝ]ΤΑϥΜδΑΥ
[Ν̄Τ]ΜΝΤΜΝΤ
[ϱΕϩ]ϱΑΙΝϩΗΤϥ
[Π]ΕΤΝϥΠΙϹ
ΤΕΥΕδΝΕΠωϩ
ϱΕΜΠΝΟΥΤΕϥ
ΕΪϱΕΜΠΝΟΥΤΕ
ΝϱΕϥΧΙϬΟΛ·ΧΕ
ΜΠΕϥΠΙϹΤΕΥΕ
ΕΤΜΝΤΜΝΤ
ϱΕΝΤδΠΝΟΥΤΕ
ϱΜΝΤϱΕΜΜΟϹ
ϩδΠΕϥωϩΡΕ·
v.11 δΥωΤδΙΤ[ΕΤΜ
ΝΤΜΝΤϱΕΧ[Ε
δΠΝΟΥΤΕΦΝδΝ
ΝΟΥωΝ̄ϩωδΕ
ΝΕϩ· δΥωΠΕ·Ι·
ωΝϩΕϥωϬΟΟΠ
ϩΜΠΕϥωϩΡΕ
ΠΕΤΟΥΝΤδϥ

1 ΜΜδΥΜΠΨΗϱΕ
ΟΥΝΤδϥΜΜδΥΜ̄
ΠωΝ̄ϩ· ΠΕ̄Τ̄Μ̄Ν̄ v.12
ΤδϥΜΜδΥΜΠ
5 ΨΗϱΕΜΠΝΟΥΤΕ
ΜΝ̄ΤδϥΜΜδΥΜ
ΠωΝ̄ϩ· ΝδΙΝ v.13
ΤδΙϹϩδΙϹΟΥ[Ν̄]ΗΤΝ̄
ΧΕΚδϹΕΤΕΤΝδ
10 ΕΙΜΜΕΧΕΟΥΝΤΕ
ΤΝΜΜδΥΜΠω
Ν̄ϩωδΕΝΕϩ·
ΝΕΤΠΙϹΤΕΥΕΕ
[Π]ϱδΝΜ̄ΠωΗϱΕ
15 ΜΠ]ΝΟΥΤΕ·δΥω v.14
[ΤδΪ]ΤΕΤΠδϱϱΟΥ
[ϹΙ]δ[Τ]ΕΤΟΥΝΤδΝϹ·
Ε[ϩ]ΟΥΝΕΡΟϥ·· ΧΕ
Π[ΕΤ]Ν̄ΝΝδδΙΤΪ
20 ΜΜΟϥϥΚΑΤδΠΕϥ
ΟΥωωϱΕϥΝδϹω
ΤΜΕΡΟΝ· δΥω v.15
Ε[ω]ϱ[ωΠΕΤ]ΝϹΟ
Ο[Υ]Ν[Χ]Ε[ϥ]ϹωΤΜ̄
Ε[ϱ]ΟΝϩΜΠΕΤΝ
25 ΝδδΙΤΪΜΜΟϥ
ΤΝϹŌΟΥΝΧΕΟΥ
ΝΤδΝΜΜδΥΝ
ΝΕΝδΙΤΗΜδΕ
ΝΤδΝδΙΤΙΜ
ΜΜδΥΕΒΟΛϩΙ
ΤΟΟΤϥΕωωΠΕ v.16

(K 9146 Fortsetzung) III. Blatt Rückseite (Haarseite) No. 162 f

Pagina 35 der Handschrift

1. Brief Johannes ⲭⲉ ⲧⲉⲡⲓⲥⲧⲟⲗⲉ ⲭⲉ

5/16 ⲉⲣⲱⲙⲁⲛⲟⲩⲁⲛⲁⲩ
ⲉⲡⲉⲕⲥⲟⲛⲉⲕⲥⲛ̄ⲛⲟⲃⲉ
ⲛⲟⲩⲛⲟⲃⲉⲁⲛⲡⲉ
ⲉⲕⲭⲓⲉⲥⲟⲩⲛⲉⲡ
ⲙⲟⲩ· ⲙⲁⲣⲉⲕⲁⲓⲧⲓ̈
ⲛⲥⲉϯⲛⲁⲕⲛⲟⲩ
ⲱⲛⲥ̄ · ⲛⲉⲧⲛⲥⲉ
ⲣⲛⲟ[ⲃ]ⲉ ⲁⲛⲉⲕⲭⲓⲉ
ⲥⲟⲩⲛⲉⲡⲙⲟⲩ·
ⲟⲩⲛ̄ⲛⲟⲃⲉⲉⲕⲭⲓⲉⲥⲟⲩⲛ
v.17 ⲉⲡⲙⲟⲩ· ⲛⲉⲓⲭⲱ
ⲙⲙⲟⲥⲁⲛⲭⲉⲕⲥⲟ
ⲡⲥⲉⲧⲃⲉⲡⲉⲧⲙ
ⲙⲁⲩ· ⲭⲉⲭⲓⲛ
ⲃⲟⲓⲛⲥⲛⲓⲙⲟⲩⲛⲟⲃⲉ
ⲡⲉ· ⲁⲩⲱⲟⲩⲛⲟⲃⲉ
ⲡⲉⲉⲕⲭⲓⲉⲥⲟⲩⲛ
ⲉⲡⲙⲟⲩ · ⲧⲛ
v.18 ⲥⲟⲟⲩⲛ ⲭⲓⲟⲩⲟⲛ (sic)
ⲛⲓⲙⲙⲛⲧⲁⲩⲭⲡⲟⲕ
ⲉⲃⲟⲗⲥⲙⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉⲙⲉⲕⲣⲛ̄ⲛⲟⲃⲉ
ⲁⲗⲗⲁⲡⲉⲛⲧⲁⲩ
ⲭⲡⲟⲕⲉⲃⲟⲗⲥⲙ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲱⲁⲕ
ⲥⲁⲣⲉⲥⲉⲣⲟⲕ·
v.19 ⲁⲩⲱⲙⲉⲣⲉⲡⲡⲟ
ⲛⲏⲣⲟⲥⲭⲱⲥⲉⲣⲟⲕ
v.20 ⲧⲛⲥⲟⲟⲩⲛⲭⲉⲁⲛ (l. ⲁⲛⲟⲛ)
ⲥⲉⲛⲉⲃⲟⲗⲥⲙⲡ
ⲛⲟⲩⲧⲉ · ⲁⲩⲱ
ⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥⲧⲏ

1. Brief Johannes Ende. 2. Brief Johannes, Beginn

ⲣⲥⲓⲉⲥⲕⲏⲥⲙⲡⲡⲟ
ⲛⲏⲣⲟⲥ· ⲁⲩⲱⲧⲛ
ⲥⲟⲟⲩⲛⲭⲉⲁⲡⲱⲏ
ⲣⲉⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲉⲓ̈
ⲁⲕⲫⲛⲁⲛⲛⲟⲩ
ⲙⲛⲧ̄ⲣⲙⲛⲥⲏⲧ
ⲭⲉⲉⲛⲉⲥⲟⲩⲛⲡⲙⲉ
ⲁⲩⲱⲛⲧⲛⲱⲟⲟⲡ
ⲥⲙⲡⲙⲉⲥⲣⲁⲓⲥⲙ
ⲡⲉⲥⲱⲏⲣⲉⲓⲥⲡⲉⲭ̄ⲥ
ⲡⲁⲓⲡⲉⲛ̄ⲟⲩ[ⲧⲉⲥⲙⲡ
ⲙⲉⲁⲩⲱⲡⲱⲛ̄ⲉ
ⲱⲁⲉⲛⲉⲥ· ⲛⲱⲩⲏ
ⲣⲉⲥⲁⲣⲉⲥⲉⲣⲱⲧ[ⲛ̄
ⲉⲃⲟⲗⲥⲛⲛⲉⲓⲁ[ⲱ
ⲗⲟⲛ
ⲧⲓⲙⲓ̈ⲥⲧⲟⲗⲏⲛⲓⲱⲥⲁ
ⲛⲛⲏⲥ·· ⲁ̄
ⲧⲓⲡⲓⲥⲧⲟⲗⲏⲛⲓ̈ⲱⲥⲁ
ⲛⲛⲏⲥ· ⲃ̄
ⲉⲡⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉ 1:1
ⲣⲟⲥ· ⲉⲕⲥⲥⲁⲓ·
ⲛⲉⲕⲗⲏⲕⲧⲏ
ⲕⲩⲣⲓ̈ⲁⲙⲛ
ⲛⲉⲥⲱⲏⲣⲉⲛⲁⲓⲁ
ⲛⲟⲕⲉⲧⲙⲉⲙ̈ⲙⲟⲫⲩ
ⲥⲛⲟⲩⲙⲉ· ⲁⲩⲫ
ⲁⲛⲟⲕⲙⲙⲁⲧⲉ
ⲁⲛ· ⲁⲗⲗⲁⲟⲩⲛ
ⲛⲓⲙⲙⲛⲧⲁⲩⲥⲟⲩⲛ
ⲧⲙⲉ· ⲉⲧⲃⲉⲧⲙⲉ
ⲉⲧⲱⲟⲟⲡⲥⲣⲁⲓⲛ

K 9146 bis

No. 163 a

Pergamentblatt 33:23 cm Rand oben 3·5 unten 5 cm an der Innenseite 2·5 cm an der Aussenseite 3 cm

Brief ⲁⲩⲟⲩⲇⲍⲟⲩⲛⲥⲁⲕⲉ
Judas ⲥⲁⲣⲝ· ⲉⲥⲕⲏⲉⲍⲣⲁⲓ
v.7 ⲝⲓⲛⲛⲱⲩⲟⲣⲡⲛⲛⲥⲙⲟⲧ
ⲉⲁⲩⲧⲍⲁⲡⲉⲣⲟⲟⲩⲍⲛ
ⲟⲩⲕⲱⲍⲧⲛⲱⲩⲁⲉ
v.8 ⲛⲉⲍ· ⲍⲟⲙⲟⲓⲟⲥⲛⲉⲓ̈
ⲕⲟⲟⲩⲉⲉⲧⲡⲉⲣⲉⲣⲁⲥ
ⲟⲩ· ⲛⲥⲁⲣⲝⲙⲉⲛ
ⲥⲉⲝⲱⲍⲙⲙⲙⲟⲟⲩ
ⲙⲙⲛⲧⲝⲟⲉⲓⲥⲁⲉ
ⲥⲉⲇⲑⲉⲧⲉ̈ⲓⲙⲙⲟⲟⲩ
ⲛⲉⲟⲟⲩⲇⲉⲥⲉⲝ̈ⲓⲟⲩⲁ
v.9 ⲉⲣⲟⲟⲩ· ⲙⲓⲭⲁⲏⲗ
ⲇⲉⲡⲁⲣⲭⲁⲣⲭⲉⲗⲟⲥ
ⲉⲫⲱⲩⲁⲝⲉⲙⲡⲇⲓⲁ
ⲃⲟⲗⲟⲥ· ⲛⲧⲉⲣⲉⲍ
ⲭⲓⲍⲁⲡⲛⲙⲙⲟⲥⲉ
ⲧⲃⲉⲡⲥⲱⲙⲁⲙⲙⲱ
ⲩⲥⲏⲥ· ⲙⲡⲉⲍⲧⲱⲗ
ⲙⲁⲉⲧⲣⲉⲍⲉⲓⲛⲉⲛⲟⲩ
ⲍⲁⲡⲛⲟⲩⲁⲉⲍⲣⲁⲓⲉ
ⲝⲱⲍ· ⲁⲗⲗⲁⲛ
v.10 ⲧⲁⲍⲝⲟⲟⲥⲝⲉⲉⲣⲉ
ⲡⲝⲟⲉⲓⲥⲉⲓⲡⲓⲧⲉⲓ̈
ⲙⲁⲛⲁⲕ· ⲛⲁⲓ̈ⲇⲉ
ⲛⲉⲧⲉⲛⲥⲉⲥⲟⲟⲩⲛ
ⲙⲉⲛⲙⲙⲟⲟⲩ· ⲥⲉⲝⲓ
ⲟⲩⲇⲉⲣⲟⲟⲩⲛⲉⲧⲟⲩ
ⲥⲟⲟⲩⲛⲇⲉⲙⲙⲟⲟⲩ
ⲛⲑⲉⲙⲡⲉⲥⲙⲟⲧⲛ̄
ⲛⲧⲃ̄ⲛ̄ⲛⲟⲟⲩⲉ· ⲥⲉ
ⲧⲁⲕⲟⲍⲣⲁ[ⲓ]ⲛⲍⲏⲧⲟⲩ
v.11 ⲟⲩⲟⲓⲛⲁⲩⲝⲉⲁⲩⲙⲟ
ⲟⲩⲉⲍⲓⲧⲉⲍⲓⲏⲛ̄ⲕⲁ
ⲉ̈ⲓⲛⲁⲩⲱⲁⲩⲝⲱ
ⲱⲣ̀ⲉⲉⲃⲟⲗ· ⲍⲛⲧⲉ
[ⲡ]ⲗⲁⲛⲏⲙⲡⲃⲉⲕⲉ
[ⲙ̄]ⲃⲁⲗⲗⲍⲁⲙ· ⲁⲩⲱ

ⲡⲝ̄ⲥ ⲛⲓⲟⲩⲇⲁ | ⲁⲩⲧⲁⲕⲟⲍⲛ̄ⲧⲁⲛ | (Brief Judas v.11)
ⲧⲓⲗⲟⲅⲓⲁ ⲛ̄ⲕⲟⲣⲉ· |
ⲍⲉⲛⲣⲉⲥⲕⲣⲉⲙⲣ̄ⲙⲛⲉ· |
ⲛ̄ⲣⲉⲥⲃⲛⲁⲣⲓⲕⲉ· ⲉ|ⲩ
ⲙⲟⲟⲱⲉⲕⲁⲧⲁ|ⲛⲉⲩ
ⲉⲡⲓⲑⲩⲙⲓⲁ· ⲛ̄ⲇⲁⲓⲛⲉⲧ v.12
ⲝⲁⲍⲣ̄ⲍⲛ̄ⲛ̄ⲉⲧⲓⲛ
ⲁ̄|ⲅⲁⲡⲏ ⲉⲩ̄ⲟⲩⲛⲟⲥ
ⲛ|ⲙ̄ⲙⲏⲧⲛ̄ⲇⲁⲝⲛ
ⲍⲟⲧ|ⲉ ⲉⲩ̄ⲝⲱⲍⲙ
ⲙⲙⲫⲟⲩⲉⲍ|ⲉⲛⲕⲗⲟⲟⲗⲉ
ⲉⲩⲱ|ⲟⲩ|ⲉⲓⲧⲛⲉⲉⲣⲉ
ⲍⲉⲛⲑⲏⲩⲍⲓⲟⲩⲉⲛ
ⲥⲱⲟⲩ· ⲁⲩⲱⲍⲉⲛ
ⲱⲏⲛⲉⲩⲱⲟⲟⲩⲉⲛⲉ
ⲛⲁⲧⲕⲁⲣⲡⲟⲥⲉⲁⲩ
ⲙⲟⲩⲛⲕⲉⲥⲟⲡⲍⲛ̄
ⲛⲉⲩⲛⲟⲩⲛⲉ· ⲛⲍⲟⲓ v.13
ⲉ̈ⲙⲉⲧⲛⲟⲱⲏⲧⲛ
ⲧⲉⲑⲁⲗⲗ[ⲥ]ⲥⲁⲉⲩⲧⲁⲩ
ⲟⲉⲃⲟⲗ̈ⲙⲡⲉⲩⲱⲓⲡⲉ
ⲛⲥⲓⲟⲩⲛⲧⲁⲩⲥⲱⲣⲙ
ⲛⲁⲓⲛⲧⲁⲩⲥ°ⲃⲧⲉ
ⲛⲁⲩⲛⲱ[ⲁⲉⲛ]ⲉⲍⲙ̄
ⲡⲕⲁⲕⲉⲉⲧⲍⲧⲙ
ⲧⲱⲙ· ⲉⲛⲱⲭ v.14
Ⲇⲉⲁⲥⲓⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲉⲩⲉ
ⲛⲛⲓⲕⲟⲟⲩⲉ· ⲉⲡⲙⲉⲍ
ⲥⲟⲱⲩⲥⲡⲉⲝⲛ̄ⲁⲇⲁⲙ
ⲉⲥⲭⲱⲙⲙⲟⲥⲝⲉⲉⲓⲥ
ⲡⲝⲟⲉⲓⲥⲛ[ⲏⲩ]ⲍⲛ·
ⲛⲉⲥⲧⲃⲁⲛⲁⲣⲭⲉⲗⲟⲥ
ⲉⲧⲟⲩⲇⲁⲃ· ⲉⲧⲣⲉⲥⲉⲓ̈
ⲣⲉⲛⲟⲩⲕⲣⲓ̈ⲥⲓⲥⲉⲝⲓⲛ
ⲟⲩⲟⲛⲛⲓⲙ· ⲁⲩⲱ v.15
ⲛⲥⲝⲡⲓⲉⲯⲩⲭⲏ
ⲛⲓ̈ⲙⲉⲧⲃⲉⲍⲱⲃⲛⲓ̈[ⲙ]
ⲛⲧⲁⲩⲣ̄ⲱⲩⲁⲍⲧⲉⲛ̄
ⲍⲏⲧⲟⲩ

Brief Judas

[ΔΥΩΕΤΒΕ N̄ωα]
[ΧΕΕΤΝΑω T̄]
[N̄ΤΑΥΧΟΟΥΕΡΟϤN̄]
ϭ[IN̄ρωμμε]N̄Δ
v.16 CE[BHC·NAINPEϤ
κρ[ι]ρωN̄PEϤϭN
ΔρIKE[EYMOOωEKΔ
ΤΑΝE[YEπIθYMIΔ
ΔYω[ΤΕΥΤΑπρ]ο
ΕCΧIω[N̄TϬρ]οYω
ΕYρω[π]HρE]N̄CΔϬEN
ϬOETBE[PϬ]HY
v.17 NTωTNΔENΔμερΔ
ΤΕ·ΔρIπμΕΕYEN
NωΔΧΕμπENΧο
EICI[C]πEX[C]·NAIN
ΤΑΝEϬΔπOCTO
ΛOCΧOOCϒΧINN (sic)
v.18 ωορπ·EBOλΧEΔY
ΧOOC[ΧE]ϬNθΔHN
NEIOYϢ[EI]ω·OYN
ϬENPEϬΧHPNHY
EϒμOOωEKΔTΔNE
ϮHE[IθYMI]ΔNNEYμNT
v.19 [ωΔ]ϬTE·NAINET
πωρΧEBOλEϬEN
ψYXIKOCNE·EMN
TOYπN̄ΔμμΔY·
v.20 N̄TωTNΔENΔME
ρΔTEETETNKωT
μμωTN̄ϬNTE
TENπICTICETOYΔ
ΔBEμΔTEETETN
ψHHϬμπEπN̄Δ
v.21 ETOYΔΔBϬΔPEϬE
ρωTNϬNTΔϬΔ
πHμπNOYTEE
TETNΔBωψTEBOλ

ΕπI]CTOλE
N̄IO]YΔΔC

ϬHTϬμμπNΔμμπEN
ΧOEICI[C]πEX[C]EYωNϬ
ωΔENEϬ·ΔYωϬOĪNE v.22
ETETNTωK[C]μμ
5 μOOYEBOλϬNTCΔ
TE·ET[E]TNNΔN v.23
NETΧIϬΔπϬNOYϬOTE
ETETNμOCTEN̄TE
ψTHNETΧΔϬμ
10 EBOλϬNTCΔPϮ·πET v.24
OYNBOμΔEμμOϬ
ETPEϬϬΔPEϬEPωTN
ETETN̄TΔΧPHYNϬ
TΔϬωĪNEΔTTHY
15 TNμπμTOEBOλμ
πEϬEOOY·ETETN
OYΔΔBϬNOYTEλHΛ
πNOYTEπENCω
THPOYΔΔB·πEOOY v.25
20 NΔϬEBOλϬITN̄C̄
πEX[C]πENΧOEICμN
TBOμΔYωπΔμΔϬ
TE·μNTEϮOYCIΔ
ϬΔθHNNΔIωNTH
25 POY·ΔYωΧINTE
NOYENNΔIωNTH
ρOYϬΔμμHN··
NTΔπEIΔΓΔθONψ[Ϯ]....
EBOλ////////////////////ψ
HNΔIONY[C]IOϕM̄NλICΔ
BETTEϬCϬIμEEΔϬϬI
30 πROOYω μπEINOB
NΔωρONΔYωπEKE
ΦΔλIONNΧωωμE
ΔYωNKΔθOλIKON
ϬNNEYϬICEμμINEμμOOY
ΔYTΔΔϬEϬOYNEπTO
πOC πΔρο[illegible]
[illegible]
35 EXωOY ϭ ϥ° NIA
NNΔϬIEμπNOYTE[μN̄OY
ONNIλETNΔωψNϬ[illegible]T
NϬXOOC ΧEEPE[illegible]PEϬE[illegible]
μNπENTΔϬϬIπEϬρ[OOYω]

K 9723.9724 — No. 164 a

Pergament. Doppelblatt. Format 29: 22·7 cm Rand oben 2·8 unten 4·5 an der Innenseite 3, der Aussenseite 3 cm

Pagina 115 der Handschrift — ριε

θαλασσα· χεδπδιὰ
βολοσειεζραϊϣαρωτ̄
μνουνοβνβωντ·εϥco
ουνχεκεκουινουοειϣ
πετεουῆταϥcϥ:
:ABBAΠAXIMIOY: COY ιδ
Apokalyps. ΤΑΠΟΚΑΛΥΨΙC
Cζαιμπαγγελοcῆτεκ
3.7 κλγcϊδετζνφιλαδελ
φϊδ· χενδϊνετερε sic ππε
τουδαβχωμμοου·πμε·
πετεουντϥώϣοωτ
νδαδ·εϥωϣανουων
μνλαδυνδωϣωτμ·
δγωεϥωϣανωωτμ
μνλαδυνδωουων·
v.8 ϯcooyννῆνεκζβηγε·εϊc
ζηητεδϊϯμπεκμτο
εϥο]λνουροεϥουην·
εμνλαδυνδωβλιβολ
εωωτμμῖμοϥ·χεογ
κουϊτετεκβολ·δγω
δκζαρεζεπδωϣαχεῖ
v.9 πκαρνδμπαρδν·εϊc
[ζηϯτεδιϯζοινεεβολ
[ζ]ντcυνδγωγηῖπcδ
τανδcῆνετχωμ
[μφcχεδνζενιουδδϊ
[εν]ζοινεδννε· δλλδεγ
χιβολ·εicζηητεϯνδ
τρεγειῆceουωωγτμπῖπ
τοεβολῆνεκουρητὲ
δγωῆγεϊμεχεδνοκδϊ
v.10 μερϊτκ: χεδκζαρεζεπωϣ
χεῆτδζγπομονη·δγω
δνοκζωϯνδζαρεζεροκ

1 εβολζντεγνουμππϊ Apokalypse
ρδcμοcετνηγεζραιεχ— (l.εγν)
τοικουμενητηρcεππι (3.10)
ρδzεῆνετουηζεζραιεχμ-
5 πκαζ· ϯνηγταχγ·δμδ v.11
ζτεμπετντοοτκ·χὲ
κδcῆνελλδγχιμπεκ
κλομ· πετνδχρο·ϯνδ v.12
δϥνουcτγλλοcζραι
10 ζμπρπελμπανουτεῆϥ
τμεϊϊεβολβὲ·δγωϯνδc
ζδϊεχωϥμπρανμπδ
νουτε·μνπρανντ
πολϊϊcμπανουτεθιλμ̄
15 ῆβρ̄ρεετνηγεβολζῆτ
ππεεβολζιτμπανουτε·
δγωπδρανnβρρε·πετε v.13
ουῆτϥμδδχελμδγμδ
ρεϥcωτμ·χεερεπεπνδ
20 χωμμοcχεουννεκ
κλγcιδ·
πραξιc Acta Apostol.
Νοϋτελμπ̄ιηλδϥcω XIII.17
τπῆνενεϊϊοτε·δγω
25 δϥχιcελμπλαοcζμπ
μαῆβοϊλεζμπκδζ
νκημε·δγωζνουβ
βοιεϥχοce·δϥῆτου
εβολζμπμδετμμδγ
30 δϥcανουωουῆζμε v.18
ῆρομπεζντεργμιδ
δϥϥωτεεβολῆcδωϥ[ῆ v.19
ζεενοcζμπκδζῆχ[ανδαν
δϥϯπευκδζνδγῆκλε
35 ρονομιδ·νδϥτοϋωετδ v.20
ιοῆρομπε·δγωδϥϯ
νδγῆζενκριτηcωδζρδϊ

(K 9723 f *Fortsetzung*) *Nr. 164 b*

[p]β γ[r]v *Pagina 116 der Handschrift*

Acta Apostol. XIII. 21
ЄСΔΜΟΥΗΛΠЄΠΡΟΦΗΤΗС·
ΜΝΝСѠСΔΥΔΙΤЄΙΝΟΥΡΡΟ
ΔΠΝΟΥΤЄ⳨ΝΔΥΝСΔΟΥΛ
ΠѠΗΡЄN̄ΒΙС·ΟΥΡѠΜЄЄΒΟΛ
ϩΝΤЄΦΥΛΗΝ̄ΒЄΝΙΔΜΙΝ
v.22 N̄ϩΜЄΝΡΟΜΠЄ·ΔΥѠN̄ΤЄ
ΡЄϩΠΟΟΝЄϩΔϩΤΟΥΝЄС
ΔΔΔΝΔΥЄΥΡΡΟ·ΠΔΙN̄ΤΔϩ
ΜN̄ΤΡЄϩΔΡΟϩЄϩΧѠΜΜΟС
ΧЄΔΪϩЄЄ̄ΔΔΠѠΗΡЄΝΪ
ЄССΔΙЄϩN̄ΗΥϩΜΠΔϩΗΤ
ΠΔΙЄΤΝΔЄΪΡЄΝΝΔΟΥ
ѠѠΤΗΡΟΥ:

\# ЄXΝΤΡΡѠ:СΟΥ:К̄Δ
Apoka-lypse ΤΔΠΟΚΑΛΥΜ⳨ΙС
ΛΥѠΔΙΝΔΥЄΤΠΟΛΙСЄΤΟΥ
XXI. 2 ΔΔΒΘΙЄL̄ΗΜN̄ΒΡΡЄЄС
ΝΗΥЄΠЄСΗΤЄΒΟΛϩΝ
ΤΠЄЄΒΟΛϩΙΤΜΠΝΟΥ
ΤЄЄССΒΤѠΤΝ̄ΘЄ
ΝΟΥѠϩΛЄЄΤ·ЄСΤСΔΜ
v.3 ΪΗΥΜΠЄСϩΔΙ·ΔΙСѠΤΜ
ЄΥΝΟΒΝСΜΗЄΒΟΛϩΝΤΠЄ
ЄСΧѠΜΜΟС·ΧЄЄΪСΤЄС
ΚΥΝΗΜΠΝΟΥΤЄΜΝ
N̄ΡѠΜЄ·ΔΥѠϩΝΔΟΥѠϩ
ΝΜΜΔΥ·N̄СЄѠѠΠЄΝΔϩ
ЄΥΛΔΟС·ΔΥѠN̄ΤΟϩΠΧΟ
ЄΙССΝΔѠѠΠЄΝΔΥN̄ΝΟΥ
v.4 ⌈ТЄ⌉·ΔΥѠN̄ϩϩѠΤЄΝΡΜΙΗ
⌈ΝΙ⌉ΜЄΒΟΛϩΝΝЄΥΒΔΛ·ΔΥѠ
ΜΝΜΟΥΒЄΝΔѠѠΠЄΟΥΔЄ
ϩΗΒЄ·ΟΥΔЄΔѠΚΔΚ·ΟΥΔЄ
ΜΝϩΪСЄΝΔѠѠΠЄ·ΝΔѠѠ
ΠЄΧΪΝΤЄΝΟΥΧЄΔΝѠΟ
v.5 ΡΠΟΥЄΪΝЄ·ΔΥѠΠЄΧΔϩ

1 ΝϬΙΠЄΤϩΜΟΟСϩΙΠЄΘ
ΡΟΝΟС·ΧЄЄΙСϩΗΗΤЄ⳨·
ΝΔΤΔΜΙЄN̄ΚΔΝΙΜΝΒΡ
ΡЄ·ΔΥѠΠЄΧΔϩΝΔΙΧЄ
5 СϩΔΪ·ΧЄΝЄΙѠΔΧЄN̄
ΤΔΪΧΟΟΥ·СЄΝϩΟΤ
ΔΥѠϩЄΝΜЄΝЄ·ΠЄ
ΧΔϩΝΔΪΧЄΔΙѠѠΠЄ
ΔΝΟΚΝΔΛΦΔ·ΔΥѠѠ̄
10 ΤΔΡΧΗΔΥѠΠΧѠΚ·
ΔΝΟΚ⳨ΝΔ⳨ΜΠЄΤΟΒЄ
ЄΒΟΛϩN̄Τ ΠΥΓΗΜΜΟ
ΟΥΜΠѠΝ̄ϩN̄ΧΙΝΧΗ·
ΠЄΤΝΔΧΡΟϩΝΔΚΛΗ
15 ΡΟΝΟΜЄΙN̄ΝΔΪ·ΔΥѠ⳨
ΝΔѠѠΠЄΝΔϩΝΝΟΥ
ΤЄ·ΝϩѠѠΠЄΝΔΪ
N̄ѠѠΗΡЄ·

Πρ̄ΔΖΙС *Apostelgeschichte*

20 ⊤ЄСΚΥΝΗΔЄΜΠΜΝΤ̄ *VII. 44*
ΡЄΝЄСѠΟΟΠΜΝΝЄΝΙΟ
ΤЄϩΙΠΧΔΙЄ·ΚΑΤΔΘЄ
N̄ΤΔϤΟΥЄϩΔϩΝЄN̄ΒΙ
ΠЄΤѠΔΧЄΜΝΜѠϮ
25 СΗСЄΤΔΜΙΟСΚΑΤΔΠ⌈ΤΥ⌉
ΠΟСN̄ΤΔϩΝΔΥЄΡΟϩ
ΤΔΪΝΤΔΝЄΝΙΟΤЄЄΔ⌈Υ *v.45*
ЄΪΜN̄ΝСΔN̄ѠΟΡΠΧ!
ΤСЄϩΟΥΝΜΝΙΗ̄СΟΥ⌈С
30 ϩΜΠΔΜΔϩΤЄΝΝϩЄΘ
ΝΟС·ΝΔΙN̄ΤΔΠΝΟΥΤЄ
ΝΟΧΟΥЄΒΟΛϩΔΘΗΝΝЄ̄(l. ΝЄΝ)
ЄΪΟΤЄѠΔϩΡΔΙЄΝЄϩΟΟΥ⁻
N̄ΔΔΔ ΠΔΙN̄ΤΔϩϩЄЄ⊤ *v.46*
35 ΧΑΡΙСΜΠΜΤΟЄΒΟΛΜΠ
ΝΟΥΤЄ·ΔΥѠΔϤΔΙΤЄΪ
ЄΒΙΝЄΝΟΥΜΔΝѠѠΠЄ

(K 9723 f *Fortsetzung*) *№. 164 c*

Acta Apostol. *Paginä 117 der Handschrift* ρ13

7.47 ΛΠΠΝΟΥΤΕΝΙΔΚΩΒ·CO
ΛομωΝΔΕΔCΚΩΤΝΔϚ
v.48 ΝΟΥΗΪ·ΔΛΛΔΜΕΡΕΠΕΤ
ΧΟCΕΟΥΩϚϚΝΤΔΜΙΟ
ΝΒΙΧ·ΚΑΤΔΘΕΕΤΕΡΕ
ΠΕΠΡΟΦΗΤΗCΧΩΜΜΟC
v.49 ΧΕΤΠΕΠΕΠΔΘΡΟΝΟC
ΠΚΔϚΠΕΠϚΥΠΟΠΟΔΙΙΟ (l.-ον)
ΝΝΔΟΥΕΡΗΤΕ·ΔΩΥΝΗΪ
ΠΕΤΕΤΝΔΚΟΤϚΝΔΪ
ΠΕΧΕΠΧΟΕΪC·ΗΔΩΥΠΕ
v.50 ΠΔΜΔΝΜΙΤΟΝ·ΜΗΝΤΔ
ΒΙΧΔΝΤΕΝΤΔCΤΔΜΙΪΕ
ΝΔΙΤΗΡΟΥ:

ΝΕΠΡΕCΒΗΤΕΡΟCΪΔΚΩ
ΒΟC COY ΚΔ

Apokal. ΤΔΠΟΚΔΛΥΜΨΙC
ΕΝΤΕΥΝΟΥΔΙΩΩΠΕ
4.2 ϚΜΠΕΠΝΔ·ΔΥΩΕΙC
ϚΜΠΗΤΕΝΕΥΝΟΥΘΡΟΝΟC
ΚΗΕϚΡΔΙϚΝΤΠΕΕΡΕ
ΟΥΔϚΜΟΟCϚΙΠΕΘΡΟΝΟC
v.3 ΔΥΩΠΕΤϚΜΟΟCΕCϤΕΙΝΕ
ΝΘΟΡΔCΪΙCΝΟΥΩΝΕΝΪΪ
ΔCΠΙCΔΥΩΝΉCΔΡΔΙΝΟC·
ΕΡΕΟΥΟΕΪΙΝΚΩΤΕΕΠΕ
Θ[Ρ]ΟΝΟCΕϤΟΝΘΕΜΠΪΪ
ΝΕΝΟΥCΜΔΡΔΓΔΟC·
v.4 ΛΥΩΕΡΕΧΟΥΤΔϤΤΕ
ΝΘΡΟΝΟCΜΠΚΩΤΕ
ΛΠΕΘΡΟΝΟC·ΕΡΕΧΟΥ
ΤΔϤΤΕΜΠΡΕCΒΥΤΕΡΟC
ϚΜΟΟCϚΪΧΙΝΝΕΘΡΟΝΟC
ΕΥΒΟΟΛΕΝϚΕΝϚΟΙΤΕ
ΝΟΥΩΒΩ·ΕΡΕϚΕΝΚΛΟΜ
ΝΝΟΥϤϚΙΧΝΝΕΥΔΠΗΥΕ
v.5 ΔΥΩΝΕΥΝΗΥΕΒΟΛϚΜ

1 ΠΕΘΡΟΝΟC·ΝΒΙϚΕΝΕΒ (Apokal. 4.5)
ΡΗΒΕΜΝϚΕΝCΜΗΜΝ
ϚΡΟΥΒΒΔΪ·ΕΡΕCΔΩϤΕ
ΝΛΔΜΠΔCΝΚΩϤΤ
5 ΜΟΥϚΜΠΜΤΟΕΒΟΛΜΠΕ
ΘΡΟΝΟC·ΕΤΕΝΔΙΝΕΝΕ
ΠΝΔΜΠΝΟΥΤΕ·ΔΥΩ v.6
ΜΠΜΤΟΕΒΟΛΜΠΕΘΡΟ
ΝΟCΝΕΥΝΟΥΘΔΛΔCCΔ
10 ΝΔΒΔϬΗΕΪΙΝ·ΕCΕΪΝΕΝΟΥ
ΚΡΥCΤΔΛΛΟC·ΔΥΩΝΤ
ΜΗΤΕΛΠΕΘΡΟΝΟCΜΝ
ΠΕϤΚΩΤΕ·ΝΕΥΝϤΤΟ
ΟΥΝΖΩΟΝΕΥΜΕϚ
15 ΝΒΔΛϚΙΘΗ·ΔΥΩϚΙ
ΠΔϚΟΥ·

ΤΟΥΔΥΤΟΥ Apokalypse
ϬΥΩΔΪΪΝΔΥΝΤΜΗΤΕ· 5.6
ΜΠΕΘΡΟΝΟCΜΝΠΕϤΤΟ
ΟΥΝΖΩΟΝ·ΔΥΩΝΉΤΜΗ
20 ΤΕΝΝΕΠΡΕCΒΥΤΕΡΟC·
ΕΥϚΙΕΙΒΕϤΔϚΕΡΔΤϤ
ϚΩCΕΔΥΚΟΝϬϤ·ΕΥΝϹΔ
ΩϤΝΤΔΠΜΜΟϤ·ΔΥΩ
25 CΔΩϬϤΝΒΔΛ·ΕΤΕΝΔΙΝΕ
ΠCΔΩϤΜΠΠΝΔΜΠΝΟΥ
ΤΕΕΤΟΥΧΟΟΥΜΜΟΟΥ
[Ε]ΒΟΛΕ̄ΧΜΠΚΔϚΤΗΡϤ·
ΔΥΩΔϤΕΙΔϤΕΙΔϤΧΙΜΠ v.7
30 ΧΩΩΜΕΕΒΟΛϚΝΤΟΥ
ΝΔΜΜΠ[Ε]ΤϚΜΟΟCϚΙ
ΠΕΘΡΟΝΟC·ΔΥΩΝΤΕ v.8
ΡΕϤΧΙΤϤΔΥΠΔϚΤΟΥ
ΝΒΙΠΕϤΤΟΟΥΝΖΩΟΝ
35 ΜΝΠΧΟΥΤΔϤΤΕΜΙΠ

(K 9723 f Fortsetzung) Nr. 164 d

ΡΙΗ Pagina 118 der Handschrift

Apokalypse 5.8 ρεсвутеросѧпшто
εволшпезїеїв·еунот
кіеѳрдѧнтепоудпоудѧ·
шнзенфіалнѣнноув·
еушезнщоузнин·ете
ндїнененщлнлннѐт
v.9 оудѧв·дщждхѡнот
хѡнвррееухѡѧллос
хекшпщдѣхішѣ·
хѡѡше·дїщесгѡѧн
ѧїнесфрагіс·хедуко
нск·дщждкщопншшпе̄(l.пен)
ноутезрдїзшпек·сноц·
еволзнфулнніш·зі
дспе·зїлдос·зїзеѳ·нос
v.10 дщждкеірешшоннноу
шнтеро·дщнноуннв·
дщжсендррроезрдї
ѯхшпкдз:
20i пенїѡтдввдїѧкѡ
вос:соу.кѐ:
Apokalypse ѧпокдлӯшѱіс:
нокнеѯшешшооуѡдї
4.19 хпіооунтдѯсвѡ ндү·
кѡзбедщѡнігшетдної
v.20 еїсзннтеѯдзердтзі
рѧпро·дщѯтѡзш·ер
ѡдноудсѡтшетдсшн
дщѡѧзоуѡншпро·ѯнд
вѡкезоунѡдросѯдоу
ѳуѡшшѧшшдц·дщѡ
v.21 ѧтоцѧшшдї·петндхро
ѯндѯндцетрецзшооѐ
зітоуѡізіпдѳронос
нѳезѡѡтѧїдхро
дщждізшооѐзітоунпд

1 еіѡтзіпецѳронос·
петеоунтцшддхеѧ̄
шдрецсѡтшхе
оунетерепепнддхѡ
5 шшооуѧїнекклусіа·
шннсдндіӓїндуеуроесоу.
ннзрдізнтпе·дщѡ
тѡорпеѧсшнѧїтдісѡ
тшерос·ѧѳеноусдлпі
г̈ѯесѡдхеншшдіес
хѡшшос хедшоуезр
ӓіепїшдтѯтсдвок
енетнддѡѡпемн
нсандї:———— #
тоу дутоу.
Apokalypse 11.1 ѯщѡдцѯѯндїноукдѡ
егеіненоуберѡв·ец
хѡшшос·хетѡоун
ѧїгѡїшпрпе[шпно]т
20 те·шнпеѳусіастнріо̄·(l.-он)
шннетоуѡѡтзрдї
ѧ̄знтц·дщѡтдулн v.2
етзїволѧ̄прпекд
дсепдзоуѧїгтшѡі
25 тсхеѧ̄нтдутддсѧ̄ѧ̄
зеѳнос·дщѡсенд
зѡшѧ̄нтполісетоу
ддвѧ̄зшеснооуѯне
вот·дщѡѯ[ндт]ддс v.3
30 шпдшнтресндует
реупрофнтеуешшѧ̄
тснооусѡѡешнсен
зооуерезенбоунезї
ѡоу·ндінетвѡѧ̄хо v.4
35 еіт[с]нтешнтлухх[ніа

K 9721 aus derselben Handschrift wie 9698 No. 165 a

Pergamentblatt 37.5 : 24 cm Rand oben 4 cm unten 6.5 cm an der Aussenseite 4.5 cm

.ϜΣ. Pagina 340 der Handschrift

rot ψαλμος·ϙγ̄·
Psalm 97,2 ἀπεχθοεισογωνζε
βολλιπεφουχδι
ἀφβωλπ̄εβολ·ν̄
τεφδικαιοσυνη
μπιτοεβολν̄ν̄
ζεθνοστηρου·
l. 8–13 rot πναυν̄ωωρπ̄
ιπεζοουντκυρι
ἄκη·ντανασταc
εις·μπενχοεις
ῑσπεχ̄ς· ψαλ
μος ·οϛ̄·
Psalm 77,65 ἀπχοειστωουν
νθεμπετωβ̄ω
νθεν̄ουχωω̄ρε
ἀφτζεζαπηρπ·
λεγις:
Psalm 77,69 ἀφκωτ̄μπεφμαετ
ουαάβ· ν̄θεμπαπ
ταπν̄ουωτ· ἀφς
μν̄σν̄τεμμοφρι
χ̄μπκαζωδενεζ·
rot πευαγγελιον·ν̄
rot ÷ καταλουκας·:· —
Lukas 24,1 Ν σουαδελπ
cαββατον
εϛτοουε·ν̄
ωωρπ· αγει
επεμζαα

1 ερεν̄ζηνε·ν̄
τοοτου ν̄ταυ
cβ̄τωτου·
αυωζενκοουε
5 ν̄μμαυ· νευ
μεευεδεπε
ζρδϊν̄ζητου·
χενιμπετ
νασκ̄ρκ̄ρ
10 πωνε· ν̄τε v. 2
[ρ]ουει δε αυζε
επωνε· εδυ
cκ̄ρκωρϙ· ε v. 3
βολζμπμζαδυ
δυβωκδεε
15 [ζουν]μπ[υζ]ε
[επcω]μ[ἀ]
[πχοεις]ῑc̄.
ἀcω[ω]πεχε v. 4
ζπ̄πτρευω
20 τορτ̄ρ· ετβε
παϊ· εισρωμε
cναυ· αυ
ειεχωου· ζ̄ν
ζενζβcω·ευ
ρ̄ουοειν:—
25
30

Psalm 46₆ ψαλλειεπεννογτε
ψαλλει· ψαλλει ε
v.7 πενρρο ψαλλει· χε
πρρομπκαχτηρϥ
πεπεννογτε ψαλ
λειϩνογμντρμν
v.8 ϩητ· απχοειϩρ
ρροεχννϩεθνος
τηρογ· απνογτεϩ
μοοϩιπεϥθρονος
ετογααβ·

Psalm 67 ψαλμος· ξξ·
v 19 αϥαλεεπχιϲε· αϥαιχ
μαλωτεγεννογα[ιϫ
μαλωϲια· αϥφννϩεν
ταειοννρωμε· καιγαρ
ετονατναχτεπεεογωϩ·

ψαλμος
Nρρωογμπκαχϲμογ
επνογτε· ψ[α]λλ[ει]ε[π
χοειϲ· δια[λμα
ψαλλειεπν[ογτεπε]ν
ταϥαλεεϩρ[αι
ννταειϩιπ[

Psalm 77 ψαλμος οζ
v.65 απχοειϲτωογννθθε
ιμπετωβϥ· νθενογ
χωωρεαϥφϩεϩαπη
v.66 ρπ· αϥπατασϲεννεϥ
χιχεεγειεπαϩογ· αϥ
ταανννοβνεβϣαεννϩ·

Psalm 81 ψαλμος ·πα·
v.1 απνογτεαϩερατϥϩν
τϲγναγωγηννννογ
τε· εϥντμητεδεεϥ
ναχνεννννογτε·

1 Τωογνιπνογτεντ Psalm 91.8
κρινεμπκαϩ· χε
ντοκπετναϥω
τεεβολννϩεθνος
5 τηρογ·
ψαλμος ϥε·
Χωεπχοειϲνογχω Psalm 95,1
νβρρε· πκαχτηρϥ
χωεπχοειϊϲ· χω v.2
10 επχοειϲντετν ϲ
μογεπεϥραν· ντε
τνταϣεοειϣ μπεϥ
ογχαιϩνογϩοογεϥϩοογ
λεξις·
15 αχιϩννϩεθνος· v.10
χεαπχοειϲρρρο
εβολϩμπϣε·
ψαλμος ϥε Psalm 96,1
απχοειϲρρρομαρε
πκαχτεληλ· μα
ρογερφανεννβι
ννηϲοϲετναϣω
ογ· ογκλοολε v.2
μνογβοϲμ· νε
τμπεϥκωτε· τδι
καιοϲγνημμνπ
ϩαππεπϲοβτεμ
πεϥθρονος·
ψαλμος ϥζ Psalm 97,1
30 Χωεπχοειϲνογχω
νβρρε· χεαπχο
ειϊϲειρενϩενϣ
πηρε:~

K 9698 Nr. 166 a

Pergamentblatt, Breite 28 cm Randunten 5·5, aussen 4·5 cm sonst abgerissen.

Vorderseite

		]εβο]λ·μαρο[	
		πωτνβτογονν[ν]μ	
	διαψα]λμα	ετμοστεμιμοφμ	
	]λαγεροιζ̄μ	πεφμτοέβολ·	
	[πμ]δετῑμαγ·ω̄	[π]κατα μαθθδιος	rot
	ψα]λλειπαχοειcαδαμ·	Ντοογδεεγβηκ	Matthaeus
	ρογ]ζεδεννcαββα	Νειcζοινεντκ̄ο[γ	28 11
	το]ν·εζτοογεεηα	cτωδια· αγβω̄κ	
	]μπογαννcαβ	εζογνετπολιc αγ	
	βα]το[ν]ντεπιηνοβ	χιπογωννηαρχϊ	
	νραωε·	ερεγc·ννηενταγ	
]αceινβιμαριατμαc		ωωπετηρογ· αγ	v.12
	δαλληνη μῆντκε	cωογζδεεζογν	
	μαριαεναγεπταφ[οc·	μννεπρεcβγτε	
2	αγωνιτερογκτοογ	ρος· αγχινογωοχ	
	αγναγεπεχc̄πεχαq	νε·αγϯνζεννιοβ	
	χεχερετε·αγογω	ν̄ζομ̄τ·ν̄μματοϊ	
	ωϯνaq·	εγχωμμος·χ̄ε	
	ετβεπαϊτν̄ϯεοογ	αχιcχεπιεqμαθ[η	v.13
	ναqεnωωψεβολ	τηcνεπιταγειη̄	
	εnχωμ̄μος·χε·κc̄	τεγωη·αγqιτq	
	μαμαατπαχοειcīc	ν̄χιογέεπενεnκοτε	
	χεαkειακcωτε	εψωπεδεεγψαn	v.14
	μμον.	cετῑμαϊζιτῑμ	
rot	ῑμῑν̄ογω̄ωϯῑπεγ	ζηγεμων·αnον	
	αγγελιον·ογδεας	τnnαπιθεμμοq	
	πασμος·αλλαεγnα	ν̄τν̄[ρ]τηγτnnατ	
	χωnεγχϊαc·αγω	ρογψ· ν̄τογδε	v.15
	μν̄ ν̄catβιnχϊε̄βολ	ν̄τερογχιnν̄ν̄ζομ̄τ	
	ζν̄ῑμμγcτηριōn	αγειρεκαταθε[αγ	
	ωψμπεεγαγγελι̊n	ϯcβωnαγ·πειωa	
	ϯαλμος ōz̄	χεδεαqϯcoειτ	

(K 9698 *Fortsetzung*) *No. 166 b*

Matthaeus *Rückseite*

28 16 [ϩⲛⲛⲓⲟⲩⲇⲁⲓ]
[ⲱ]ⲁϩⲣ[ⲁⲓⲉⲡⲉ
[ϩⲟ]ⲟⲩ· ⲡⲙⲏⲧ
ⲉⲙⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ·ⲉⲩ
ⲛⲁⲃⲱⲕⲉϩⲣⲁⲓⲉⲧ
ⲅⲁⲗⲓⲗⲁⲓⲁ̄·ⲉϩⲣⲁⲓ
ⲉⲡⲧⲟⲟⲩⲛ̀ⲧⲁϥⲧⲁⲥ
[ϥ]ⲉⲛⲁⲩⲉⲙⲁⲩⲛ̄ⲃⲓⲓ̄ⲥ
v.17 ⲛ̄ⲧⲉⲣⲟⲩⲛⲁⲩⲇⲉⲉ̄
ⲣⲟϥ·ⲁⲩⲟⲩⲱⲱⲧ̄
ⲛⲁϥ·ϩⲟⲓⲛⲉⲇⲉⲁⲩ
v.18 ⲇⲓⲥⲧⲁϩⲉ·ⲁϥ☩ⲡⲉϥ
ⲟⲩⲟⲓⲉⲣⲟⲟⲩⲛ̀ⲃⲓⲓ̄ⲥⲁϥ
ⲱⲁϧⲉⲛⲙⲙⲁⲩⲉϥ
ϧⲱⲗ̄ⲙⲟⲥ· ϧⲉⲁⲩ
☩ⲛⲁⲓⲛⲉϩⲟⲩⲥⲓⲁ·
ⲛⲓⲙϩⲛ̀ⲧⲡⲉⲁⲩⲱ
v.19 ϩⲓϧ̄ⲙ̄ⲡⲕⲁϩ·ⲃⲱⲕ
ϭⲉⲛ̀ⲧⲉⲧⲛ̀☩ⲥⲃⲱ
ⲛ̀ⲛ̀ϩⲉⲑⲛⲟⲥⲑⲏⲣⲟⲩ·
ⲛ̀ⲧⲉⲧⲛ̄ⲃⲁⲡⲧⲓ̈
ϩⲉⲙⲙⲟⲟⲩ·ⲉⲡⲣⲁⲛ
ⲙ̄ⲡⲉⲓⲱⲧⲙ̄ⲛ̄ⲧ
ⲱⲏⲣⲉⲗⲓⲛ☩ⲫ̣ⲉⲡⲛ̄ⲁ
ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ·ⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄
v.20 ☩ⲥⲃⲱⲛⲁⲩ·ⲉ̄ϩⲁⲣⲉϩ
ⲉ̄ϩⲱⲃⲛⲓⲙⲛ̄ⲧⲁⲓ̈
ϩⲟⲛⲟⲩⲉ̄ⲧⲉⲑⲏⲩⲧⲛ̀
ⲁⲩⲱⲉⲓϩⲏⲏⲧⲉⲁ̀
ⲛⲟⲕ☩ⲱⲟⲟⲡⲛ̄ⲙ̄
[ⲙ̄ⲏⲧⲛ̄·ⲛ̄ⲛⲉϩⲟⲟⲩ
ⲧⲏⲣⲟⲩ·ⲱⲁϩⲣⲁⲓ
ⲉⲧⲥⲩⲛⲧⲉⲗⲓⲁⲙ̀

1 [ⲡⲁⲓⲱⲛ
[
[
ϩⲟⲟ[ⲩ . . . . . l.4-19 rot
5 ⲟⲩⲱⲏ☩ . . . . . .
ⲁⲕⲏ ⲡⲛⲟⲃⲛ̄[ⲙ̄
ⲡⲣ̄ⲧⲣⲉⲡⲗⲁⲟⲥϩ̣[. . .
ⲁⲗⲗⲁⲙⲁⲣⲟⲩⲱϥ̣ⲩ. . .
ⲡⲉⲩⲁⲣⲅⲉⲗⲓⲟⲛⲛ̄☩
10 ⲧⲁⲓⲱϩⲁⲛⲛⲏⲥ[
sic
ⲛⲁⲛⲱⲣⲛⲟⲥⲓⲥ[
ⲯⲁⲗⲗⲙⲟⲥ· ⲁⲩⲱ[ⲡⲉ
ⲗⲟⲅⲟⲥⲛ̀ⲧⲁⲛⲁⲥⲧ☩
ⲥⲓⲥⲙⲛ̄ⲛⲉⲯⲁⲗⲗⲱ
15 ⲧⲓⲁⲉⲧⲡⲣⲉⲡⲉⲓ̈·ⲁⲩⲱ
ⲙⲁⲣⲟⲩϧⲱⲛ̄ⲛⲡⲣⲟ
ⲫⲏⲧⲓⲁ̄·ⲉ̄ⲃⲟⲗϧⲙ̄ⲡ
ⲇⲉⲩⲇⲉⲣⲟⲛⲟⲙⲓ̈ⲟⲛ
ⲙⲙⲱⲩⲥⲏⲥ· *Deuteronomium*
20 ⲛⲁⲩⲁⲛⲁⲩϧⲉⲁⲛⲟⲕ 32 39
ⲡⲉ·ⲁⲩⲱⲙ̀ⲙⲓⲛⲕⲉ
ⲛⲟⲩⲧⲉⲛ̄ϩⲟⲩⲟⲉⲣⲟⲓ̈·
ⲁⲛⲟⲕⲉⲧⲙⲟⲩⲟⲩⲧ·
ⲁⲩⲱⲉⲧⲧⲁⲛϩ·ⲉⲓ̈
25 ⲱⲁⲁⲣⲁⲩⲱⲉⲓⲧⲁⲗⲃⲟ
ⲉⲕⲱⲟⲟⲡⲁⲛⲛ̄ⲃⲓ
ⲡⲉⲧⲛⲁⲃⲟⲏⲑⲉⲓ·ⲉ̄
ⲣⲱⲧⲛ̄ⲉⲃⲟⲗϩⲛⲛⲁ
ⲃⲓϧ̄·ϧⲉ☩ⲛⲁⲥⲟⲩ v.40
30 ⲧⲛ̀ⲛⲁⲃⲓϧⲉⲧⲡⲉ·
ⲁⲩⲱⲛ̄ⲧⲁⲱⲣⲕ
ⲛ̀ⲧⲁⲟⲩⲛⲁⲙⲉⲧ
ϧⲟⲥⲉ· ϧⲉ☩ⲟⲛϩⲁⲛⲟ☩

K 9721 (*Exod.* 24.)

K 9698 (*Deuteronom.* 32.39)

K 9146.

K 9725.

K 9716 No. 167

Pergamentblatt 23:16 cm Rand oben 2·7 cm unten noch 1·7 cm an der Innenseite 2·5 cm der Aussenseite 3·1 cm

Pagina 45 der Handschrift μC μ5 Pagina 46 der Handschrift

Lucas 12. 31 ζμπεζοογ[ν]τεκρισις
μννρωμ[ε]ντειγεν
εανεστδα[ι]ουδεδσει
χινεαρηχζμπκαζ
εςωτμετσοφιανσο
λομων δγωειςπεζ
ογοεσολομωνμπειμα
v. 32 Νρωμεννειηεγηνη sic
τωογνζντεκρισις
μντειγενεανσετδ
διος χεδγμεταηοιεπ
ταωεοειψνειωνα
δγωειςπεζογεειωνα
μπειμα
σογ η πεζοογ ναπαζαχαριαςπογηηβ 15
Hebracerbrief παποστολος τεπρος ζεβραιος
7·26 ()υαρχιερευσγαρντει
μινεπετπρεπειν[αν]
ε̣ζ̣[ρνα]ανβαλ[ζητ . . . .]
τω ̣ ̣ ̣

K 9110 *No. 168a*

Pergamentblatt 30.5 : 25.5 cm Rand oben 3.5 cm an der Aussenseite 6.2 cm sonst abgerissen

Hebraeerbrief *Pagina 33 der Handschrift*

7.6 ΠΕΤΕΟΥΝΤΑϹΝ̄ΜΑΥ
v.7 [Ν̄]ΝΕΡΗΤ ΧΩΡΙϹ
[Ο]Υ[ω]ϩ̄ΜΔΕΝΙΜ
[ε̣ϕ]ΥΑΡΕΠΕΤϹΟΒ̄ΚΧΙ
ϲ[ωϭ]Υ̣ϩ̄ΙΤΜΜΠΕΤϹΟ
ΤΠ̄ΕΡΟϤ
Brief Jakob ΤΕ[Π]ΙϹΤΟΛΗΝΪΔΚω[ΒΟϹ]
1.1 Ϊ[Δ]ΚΩΒΟϹΠϩ̄ΝΟΥΤΕΔΑΥ[ω]
ΝΠ̄ΝΟΥΤΕ[ΔΑΥ]ω
ΠΧΟΕΙϹ[ῙϹ]ΠΧ̄ϹΕ[Ϥ]
ϲΥΔ[ΪΝ]ΤΜΝΤ[ϹΝΟ
ΟΥϹΜ[Φ]ΥΛΗΕΤ[ϩ̄Ν]
[ΤΔΙ]Δϲ[Π]Ρϩ̄[ΧΔ]ΙΡΕ[ΤΕ·
v.2 Ο̄Π̄ϤΕΥΝΟϬΝΡϩ̄ωΨΕ
ΝΔϹΝΗΥΕΤΕΤ̄Ν
ωΥΔΝΕΙΕϩ̄ΡΔΪΕϩ̄ΕΝΠΙ
ΡΔϹΜΟϹΕΥωΨΟΒΕ·
v.3 ϵΤΕΤΝ̄ϹΟΟΥΝΧΕΤΔΟ
Κ[Μ]ΜΗ̄ΝΤΕΤ̄ΝΠΙϹ
ΤΙϹΕϹ̄Ρϩ̄ωΒΕΥϩ̄ΥΠΟ
v.4 ΜΟΝΗ · ΘΥΠΟΜΟΝΗ
ΔΕΜΑΡΕϹωω
ΠΕΕΥÑΤΑϹΝ̄ΜΑΥ
ÑΟΥϩ̄ωΒÑΤΕΛΙΟΝ
Χ[Ε]ΚΑϹΕΤΕΤΝ̄ΔωΨω sic
ΠΕΝΤ[Ε]ΛΙΟϹΕΤΕΤ̄Ν
[ΧΗΚΕΒΟΛ]ÑΤΕΤ̄Ν
[ωΥΔΑΤ 'ΑΝÑΛΔ]ΑΥ·
v.5 [ΕωΧΕΟΥΝΟΥΔΕΜΜ]ω
[Τ̄ΝωΥΔΑΤΝΟΥϹΟΦ]ΙΑ
[ΜΑΡΕϤΔΙΤΕΙΕΒΟΛ]

1 ϩ̄ΙΤΝ̄ΠΝΟΥΤΕΕΤ† *(Brief Jakob I 5)*
ÑΟΥΟΝΝΙΜϩ̄ΑΠΛωϹ·
ΕΝ̄ϤΝΟΒΝΕΒΑΝΑΥω
ϤΝΑ†ΝΑϤ-ΜΑΡΕϤ v.6
5 Δ̄ΙΤΕΙΔΕϩ̄ÑΟΥΠΙϹ
ΤΙϹΕΝ̄ϤΔΙΔΚΡΙΝΕÑ
ΛΔΔΥΑΝ· ΠΕΤΔΙΔ
ΚΡΙΝΕΓΑΡΕϤÖÑΘΕÑ
[ΟΥϩ̄ΘΕΙΜ]Ñ̄ΤΕΘΑΛΑϹϹΑ
10 Ν[Ψ]ΡΕΠΤΗ[Υ]ρ[ω]ϩ̄Τ̄Μ
ΜΟϤΑΥ[ωΕ]ϤωωωΩ
ΒΕ̄ΜΜΟϤΜΜΠ̄ΤΡΕϤ v.7
Μ[ΕΕΥΕ]ΤΑΡÑΒΙΠΡω
Μ[ΕΕΤ]Μ̄ΜΑΥΧΕ[ϤΝΔ
15 ΧΙΛΔΔΥΕΒΟΛϩ̄ΙΤΟ[ΟΤ̄Ϥ
Μ̄[Π]ΧΟΕΙϹ·]ΠΡωΜΕ v.8
Νϩ̄ΗΤϹΝΔΥϤωΤ[ΕΡ]
ΤωΡϩ̄ΡΔΙ[ϩ̄ΝΝΕϤϩ̄Ι]
ΟΟΥΕΤΗΡΟΥ · Μ̄Δ̣Ρ̣Ε̣Ϥ v.9
20 ωΟΥωΟΥΔΕΜΜΟϤ
ÑΒΙΠϹΟΝΕΤΘΒΒΙΗΥ
ϩ̄ΡΔΪϩ̄ΜΠΕϤΧῙΕ
ΔΥωΠΡ̄ΜΜΔÖϩ̄ΡΔΙ v.10
ϩ̄Μ̄ΠΕϤΘ̄ΒΒΙΟΧΕϤΝΔ
25 ΟΥΕΙΝΕÑ ΘΕΝΟΥϩ̄ΡΗΡΕ
ΝΧΟΡΤΟϹ- ΔϤωΔΓΔΡ v.11
ΝΒΙΠΡΗΜΜÑΠΚΑΥΜΔ
ΔϤΤΡΕΠΕΧΟΡΤΟϹ
ωΟΟΥΕΔΥωΠΕϤ
30 ϩ̄ΡΗΡΕΔϤϹ[Ρ]Ο[ϤΡΕϤ
ΠϹΔΜΗ̄ΠΕϤϩ̄ΟΔ[ϤΤΔΚΟ-]

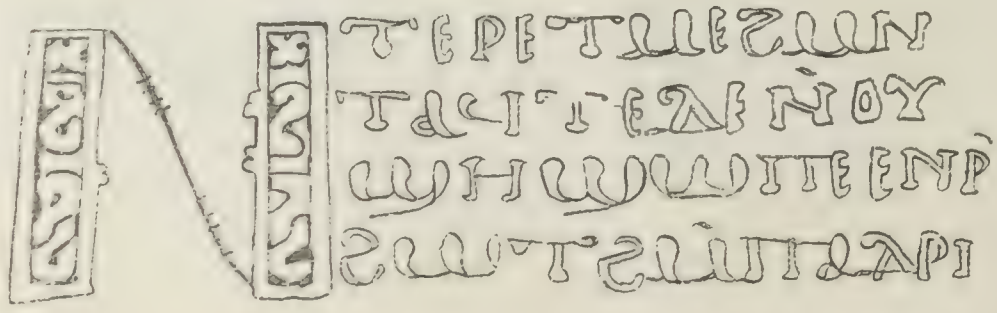
(K 9110 Fortsetzung) Pagina 32 der Handschrift No. 168 b

ερα & λβ ω Acta Apostol. 27.27

Ν ΤΕΡΕΤΜΕΖΜΝ̄
ΤΑϹΤΕΔΕÑΟΥ
ψΗϢψΩΠΕΕΝ̄Ρ̄
ϹΩΤϹΜ̄ΠΑΔΡΙ
27.27 ΔϹΝΕΡΕÑΝΕϹϧΩ
ΜΜΟϹϹÑΤΠΑΨΕ
ÑΤΕΥψΗ̄ΧΕΑΝ
ϹΩΝΕϹΟΥΝΕΥ[χφ
v 28 ρΔ· ΔΥΩ̄[Ν]ΤΕ
ΡΟΥΝΟΥΧΕΝΤΒΟ
ΛΙ:ϹΑΥϹΕΕΧΟΥΩΤ
Ñ̄ϹΜΟΤΜ̄ΜΟΟΥÑ̄
ΤΕΡΟΥΒΩΔΕÑΚΕ
ΚΟΥΪΔΥΝΟΥΧΕΟΝ
ÑΤΒΟΛΙϹΕΠΜΟΟΥ
ΔΥϹĒΕΜÑΤΗ̄Ñ̄
v.29 ϹΜΟΤ· ΕῩϹΟΤΕΒΕ
ΜΗΠΩϹÑϹΕΤΩ
ΜÑΤΕϹΟΥΝΕϹΕΝ
ΜΔΕΥΝΔΩ̈ΤΑΥΝΕΧ
ϥΤΟΟΥÑ̄ϹΔΥΒΔΛ
ϹΙΠΑϹΟΥΑΥΩΥΛΗΛ
ΕΤΡΕϹΤΟΟΥΕΩψΩ
v.30 ΠΕ· ΕΡΕÑΝΕΕϥΩΥΙΝΕ
ÑϹΑΠΩΤΕΚΑΠΧΟΪ·
ΔΥΩΕΔΥΧΑΛΑÑ̄
ΤΚΑΤŌΕΤΕΘΔΛΑϹϹΑ
ΕΥΒÑΛΟΪΒΕΧΕΕΥ
ΝΑΝΕΧϹΑΥΒΔΛΖΙ
v.31 ΘΗ̄ϯΗΕΧΕΠΑΥΛΟϹ]

1 ΛΠϹ[ΕΚΑΤ]ΟΝ[ΤΑΡ
ΧΟϹΜÑ̄ΜΑΤΟΪ
ΧΕΕΡΕΤΜ̄[Ν̄Δ]ΔΩ
ϹΜ̄ΠΧΟΪΝΤΩ[Τ̄Ν̄]
5 ΝΤΕΤΝ̄ΔΩΨΟΥΧΔΪ̈
ΔΝ· ΤΟΤΕΜ v.32
ΜΜΑΤΟΪΔΥϹΕΛΠ̄Ñ̄ΝΟΥ[Ϲ
ΝΤΕϹΚΔΦΗ̄ΔΥΚΔ
ΔϹΕΒΟΛΕΤΡΕϹΒΩΚ
10 ΨΔΝΤΕϹΤΟΟΥΕΔΕ v.33
ϹΩΝĒΨΩΠΕ,ΝΕ
[ΡΕϯ]ΔΥΛΟϹϹΟΠ̄ϹΜ̄
ΜΟΟΥ̱ΤΗΡΟΥΕΤΡΕΥ
ΧΙΝΟΥϹΡΕΕϥΧΩ̄
15 ΛΜΟϹΧΕΕΙϹΜÑ̄
ΤΑϥΤΕÑ̄ϹΟΟΥΠΕ
ΠΟΟΥΔΤΕΤÑ̄ΜΟΥΝ
ΕΒΟΛΕΤΕΤÑ̄ϹΚΔΕΙ̱Ϯ
ΕΜΠΕΤÑ̄ΟΥΜΛΔΔΥ
20 ΕΤΒΕΠΔΪ̈ϯϹΟΠ̄ϹΜ̄ v.34
ΜΩΤÑ̄ΕΤΡΕΤÑ̄
ΧΙÑ̄ΟΥϹΡĒ ΠΔΪ̈ΓΑΡ
ΕϥΩΟΟΠϹΔΘΗ̄ΛΠ̄Ε
ΤÑ̄ΟΥΧΔΪ̈ΛΛΠ̄Ñ̄Οϯ
25 ϥΩΤΑΡÑ̄ΟΥ[ΩΤ
ΝΔϹΕΕΒΟΛϯΝΤΑΠΕ
ΝΛΔΔϯ·ΝΔΪ̈ΔΕ
Ñ̄Τ[ΔϥΧΩΔϥΒΙΝΟΥΟΕΙΚ
Δ[ϥϹΜΟΥ
30 [

27.27



K 9709, 9711, 9677 drei Blatt mit den Seiten 101-2 109-10 197-8 No. 169 a

Pergamentblätter 33:28·2 cm Rand oben 4 cm unten 4·1 cm an der Innenseite 3·3 cm an der Aussenseite 5·5 cm

Pagina 101 der Handschrift

Matthaeus 1.

Matthaeus

v.1.12-3 ροβαβελδεαχπ̄ο̄ | 1 αχπ̄ο̄ñ̄ιωc̄ η̄φ
ναβιουδ· αβιουδ | φαϊμμαρια τδϊ
δεαχπ̄ο̄νε̣λ̣ι̣ | νταυχπειc̄εβ̣ολ
| νχητc̄· παϊεωαυ
v.14 ακειμ· ελιακιμ | 5 μουτεεροχεπε
δεαχπονα ζωρ | x̄c̄· γενεαδενιμ v.17
αζωρδεαχπ̂ο | χιναβρα ζαμωα
νcαδωκ· cαδωκ | ζραϊεδαγειδμ̄ñ̄
δεαχπ̄ο̄ναχειμ | ταχτεn̄γενεα·
αχειμδεαχπο | 10 αγωχινδαγειδ
v.15 νελιουδ· ελιουδ | ωαζραϊεππωω
δεαχπ̄ο̄νελεαζαρ | νεεβολμνταχτε
ελεαζαρδεαχπο | ñ̄γενεα · αγω
[ñ̄]ματθαν· ματ | χινππωωνεεβολ
[θα]νδεαχπ̄ο̄ñ̄ϊα | 15 ντβαβυλωνωα
v.16 [κ]ωβ· ϊακωβδε | ζραϊεπεx̄c̄μ̄ινταχ
[ϯ]μεζωολτενκυριακη | τεντγενεα· πεχπο v.18
δενi c̄νεουτειζεπε:

Psalm 143 πεπροκιμενον ρμγ

v.5 20 χοειcρεκϯτπεnγ̄ειεπεcητ· χωζ
v.6 εντοουνcεϯκαπνοc· ζ̄ωουñ̄
sic ζενββρηβεnγ̄χοοφουεβολ·τnno
ουn̄νεκcοτεnγ̄ωτρ̄τωρου
v.7 ματnnοουντεκβιχεβολζμπχιce
25 ματουχοϊn̄γ̄nαζμετεζεnμοουεnα
ωωου· αγωετβιχñ̄ñ̄ωηρεnnωμ̄ ιιο
v.8 [τ]ευταπροαcχωnζεnπετωουε[ιτ]
[αγ]ωτεγαϋnαμουουnαμñ̄χινβονc̄τε̣
v.9 [π]nουτεϯnαχωεροκnουχὼnβρρε

K 9709 etc. Fortsetzung) I. Blatt, Rückseite No. 169 b

Pagina 102 der Handschrift

Psalm ϯNAϮAΛΛΕΙΕΡΟΚϩ̄ΝΟΥϮΑΛΤΗΡΙΟΝ̄Ū
143.10 ΜΗΤΝΚΑΠ · [10]ΠΕΤϯΝΟΥΟΥϨΑΪ̈ΝΝΕΡ
ϱΩΟΥ ΠΕΤCΩΤΕΝΔΑΥΕΙΔ
ΠΕϩϺϩΑΛΕΒΟΛϩ̄ΝΟΥCΗϩΕΕCϩΟΟΥ
v.11 5 ΝΑϩΜΕΤΝ̄ΤΟΥϨΟΪ̈ΕΒΟΛϩ̄ΝΟΥΩΗΡΕ
ΝΩ̄ΛΛΟ
ΔΤΕΥΤΑΠΡ̄Ō ϨΕΠΕΤΩΟΥΕΙΤ ΤΕΥΟΥ
v.12 ΝΑΜΟΥΟΥΝΑΜΝϨΙΝϬΟΝ̄CΤΕ · [12]ΝΑΪ̈
ΕΡΕΝΕΥΩΗΡΕŌ̄ΝΘΕ̄ΝΝΕΙΤΩϬΕ
10 Ν̄ΒΡΡΕ̄ΝΤΑΥΤΩΚϩ̄ΝΤΕΥ ΜΝ̄ΤΚΟΥΪ̈
ΕΡΕΝΕΥΩΕΕΡΕΤCΑΝΗΥΕΥΤΑΜΙΗΥΝΘΕ̄Ν

Hebräerbrief ΝΕΙΡΠΕ ϩΕΒΡΑΙΟC Η

Hebräerbrief 10,5 ΤΒΕΠΑΪ̈ΕϩΝΗΥ ΟΥΩΩ · [8]ΝΤΠΕ Hebräerbrief 10.8
ΕϩΟΥΝΕΠΚΟCΜΟC ΔΕϩϨΩ̄ΜΟC[ϨΕ
ΩΑϩϨΟΟCϨΕΟΥΘΥ 15 ϩΕΝΘΥCΙΑ · ΜΝ̄Ϯ
CΙΑΜΝΟΥΠΡΟCΦΟ ϩΕΝΠΡΟCΦΟΡΑ[Ū
ΡᾹΠΕΚΟΥΑΩΟΥ · ΠΕΚΟΥΑΩΟΥΜ[Ñ
ΟΥCΩΜΑΔΕΑΚCΒ ϩΕΝΒΛΙΛΜΝΝΕ[ΤΕ
v.6 ΤΩΤ̄ΝΑΪ̈ · ΟΥ ΩΑΥΤΑΑΥϩΑΝϕ
ΒΛΙΛΪ̈ΝΝΕΩΑΥ 20 ΒΕΪ̈ΠΕΚΟΥΑΩ
ΤΑΑΥϩΑΝΟΒΕΪ̈ ΟΥΔΕΪ̈ΠΕΚ̄ϩΝ[ΑΚ
ΠΕΚ̄ϩΝΑΚΝϩΗ ΝϩΗΤΟΥΝΑΪ̈
v.7 ΤΟΥ· ΤΟΤΕΔΪΧΟ ΕΩΑΥΤΑΛΟΟΥ ·
ΟCϨΕΕΙCϩΗΗΤΕ ΕϩΡΑΪ̈ΚΑΤΑΠΝΟ
ϮΝΗΥ · ϬCΗϩϩ̄Ñ 25 ΛΟC · ΤΟΤΕΛϬ v.9
ΟΥΚΕΦΑΛΙCÑ ϨΟΟCϨΕΕΙCϩΗΗ[ΤΕ
ϨΩΩΜΕΕΤΒΗ ϮΝΗΥΕΤΡΑΕΙΡ[Ε
ΗΤΕΤΡΑΕΙΡΕ ΛΪ̈ΠΕΚΟΥΩΩ
ΠΝΟΥΤΕΜΠΕΚ ΩΑϬϬΙΛΠΩ[ΟΡΠ v.10

(K 9709 etc. Fortsetzung) II. Blatt Vorderseite
Pagina 109 der Handschrift

Nr. 169 c

Lucas I

Lucas 1.60 ΜΑΔΥΧΕΟΥΩΨΒ
ΠΕΧΑCΧΕΪΜΟΝ
ΑΛΛΔΕΥΝΑΜΟΥΤΕ
ΕΡΟϹΧΕΪΩϹΔΝΝΗC
v.61. ΠΕΧΑΥΔΕΝΑCΧΕ
» ΪΜΙΝΛΑΔΥϹΝΤΟΥ
ΡΑΙΤΕΕΥΜΟΥΤΕ
ΕΡΟϹΛΪΠΕ[illegible]ΡΑΝ·
v.62 ΝΕΥΧΩΡΪΜΟΥΒΕ
ΠΕϹΘΕΙΩΤ·ΧΕΕΚΟΥ
ΕΨΜΟΥΤΕΕΡΟϹΧΕ
v.63 ΝΙΜ·ΔϹΔΪΤΕΙΔΕ
ΝΟΥΠΙΝΑΚΙC·ΔϹ
ϹΔΪΕϹΧΩΜΜΟCΧΕ
ΙϤΩϹΔΝΝΗCΠΕΠΕϹ
ΡΑΝ· ΔΥΩΔΥΡΨΠΗ
v.64 Ρ]ΕΤΗΡΟΥ· ΔΡΩϹ
ΔΕΟΥΩΝΝΤΕΥ
ΝΟΥΜΝΠΕϹΛΔC
ΦϹΨΔΧΕΕϹϹΜΟΥ
v.65 ΠΝΟΥΤΕ ΔΥΟΥ

1 ϹΟΤΕΔΕϹΕΕΧΝΟΥΟΝ
ΝΙΜΕΤΜΠΕΥΚΩ
ΤΕ·ΔΥΩϹΝΤΟΡΙ
ΝΗΤΗΡCΝ̄ΦΟΥΔΔΙΑ
5 ΝΕΥΙΨΔΧΕΠ[illegible]ΝΝ]ΕΙ
ΨΔΧΕΤΗ[ρου
ΔΝΕΝΤΔΥϹ[ωτῖ]ΔΕ v.66
ΤΗΡΟΥΚΑΔΥ[ϹΪ]
ΠΕΥϹΗΤ·ΕΥ[χῶ
10 ΜΜΟϹΧΕΕΡ[ε]ΠΕΙΨΗ
ΡΕΨΗΜΜΝ[ΔΡ̄ΟΥ
ΚΑΙΓΑΡΤΒΪΧΪΠΧ[ο
ΕΙϹΝΕϹ·ΨΟΟΠΙΝ̄ΜΜΑϹ
ΠΕ· ΔΖΑΧΑΡΙΑϹ v.67
15 ΠΕϹΘΕΙΩΤΜ[ο]ϤϹ
ΕΒΟΛϹΜΠΕ[ϤΙΝ̄]ΔΕ]
ΤΟΥΔΔΒ· Δ[ϕΙ]ΠΡΟΦΗ]
ΤΕΥΕΕϹΧΦΜΜΟϹ]
ΧΕΘϹΜΑΜΜΑ[ϤΤΠΕΝ̄] v.68
20 ΒΙΠΝΟΥΤΕΜΠΙΗΛ
ΧΕΑϹΒΜΠΕΘΨΙΝΕ

ΤΚΥΡΙΑΚΗΠΕΠΡΟΚΙΜΕΝΟΝ ΟΦ

Psalm 79 ΕΤΜΟΟΝΕΛΪΠΙΗΛΜΑΦϹΤΗΚ· ΠΕΤ
v.1 ΧΙΜΟΕΙΤϹΗΤϹΝ̄ΪΩϹΗΦΝ̄ΘΕΝ̄ΝΕΙΕϹΟΟΥ
25 ΠΕΤϹΜΟΟϹΕΧΝΝΕΧΑΙΡΟΥΒΙΝ̄ΟΥΟΝϹΚ
v.2 ΕΒΟΛ·²ΜΠΜΤΟΕΒΟΛ[ΝΕ]ΦΡΑΙΜ·ΜΝΒΕ
ΝΙΑΜΕΙΝΜΝΜΑΝΑϹϹΗ· ΜΑΤΟΥΝΕϹ
v.3 ΤΦΚΒΟΜΝΪΘΙΕΤΟΥΧΟΝΠΝΟΥΤΕΜΑΚΤΟΝ
ΟΥ[ω]Ν̄ϹΕΒΟΛΜΠΕΚϹΟΔΥΩΤΝΝΑΟῩΧΔΙ
v.4 30 ΠΧ[ο]ΕΙϹΠΝΟΥΤΕΝΝΒΟΜ· ΩΔΤΝΔΥΚΝΟ

(K 9709 etc. Fortsetzung) II. Blatt, Rückseite

Pl

Pagina 110 der Handschrift

Nr. 169 d

Psalm 79, 6 ϲεχιμπεψληλννεκϩμϩαλ · 5 κνατϊ̄
v. 4-5 μονννογοεικῆρμειη · κνατϲοῆννϩεν
v. 6 ρμειηϩνογωϣὶ · 6 ακκω̄μμονννογωϩϊ̄
ννετϩηνερον · αγωνενχιχεευεαγ
v. 7 5 λκω|αῆϲων · 7 πνογτενννοϭμμακτον
ν̄τογ|εν̄ϩπεκϩō̄εβολεχωνντν̄ογχαῖο
v. 8 δια|ψαλμα 8 ακπενεογβωνελοολε
εφο|λϩῆκημε · ακνογχεεβολνϩενϩεφ
v. 9 νοϲακτοϭϲ · 9 ακχιμοειτϩατεϲϩη
v. 10 10 ακτεϭνεϲνογνεαπκαϩμογϩ · 10 ατεϲϩαῖ
βεϲϩϭϲῆτογειη
αγωαναϲφογωϩϭϲνκεδροϲμπνογτε
v. 11 11 ασπ̄ρ̄ωνεϲωλϩϕφολωαθαλαϲϲα
v. 12 αγωνεϲφογωωαπιερο̄ · 12 ετβεογακωϭ
15 πεϲχολχλ̄ · αγωϲεχωωλενϩη
τϊϲνϭιογοννιμετμοοωεϩιτεϩι|η

Ad Philipp. παπο|ϲτολοϲτεπροϲφηλιππιϲιουϲ δ — Ad Philipp. c. 4

4 4 |ρ|ωεϩπ̄παχοειϲ ωνϩεβολμμπν|ογ
†χωονμμοϲχε τεϩνιογωῆϩμφτ
v. 5 ραωε τετνμμντ 20 αγωφρηνηϊ̄ῑ̄| v. 7
ϩακμαρεϲογωνϩ̄ πνογτεϭτχ|οϲε
εβολνρωμενιμ· εμεεγϭνιμ· ν|αϩα
απχοειϲϩωνε ρεϩενετνϩ|ητ
v. 6 ϩογῆμμπ̄ϩιρο μννετμμφεεγε
ογωλααγ· αλλα 25 ϩμπεχ̄ϲ̄ϊ̄ · τ|ε v. 8
νογοειωνιμ νογϭενεϲνηγ
ϩμπεψληλιῑ̄ν ϩωϭνιμμῖ̄μ|ε
πϲοπ̄ϲ · νετ̄ν ϩωϭνιμμνϲφμ
δ̄ιτη|μα|μαρογ νον ϩωϭν|ιμ

(K 9709 etc. Fortsetzung) III. Blatt Vorderseite No. 169 e

Pagina 197 der Handschrift

εϩρλΐεθιελΗΜεχι ΠεψαλτΗριον
ϩαΠΝΜΜΑΥΕΤΒε ΠΝεϩρΜΔ
Psalm 144 ΝΔΪ: ΜΨΑΛΜΟC

v.1. ΝΔΧΔCΤΚ ΠΑΝΟΥΤΕΠΑΡΡΟ· ϯΝΑCΜΟΥΕΠΕΚ
ΡΑΝΨΔΕΝΕϩΔΥΩΨΔΕΝΕϩΝΕΝΕϩ
v.2 ϯΝΑCΜΟΥΕΡΟΚΜΜΗΝΕΜΜΗΝΕ· ΤΑCΜΟΥ
ΕΠΕΚΡΑΝΨΔΕΝΕϩΔΥΩΨΔΕΝΕϩΝΕΝΕϩ
v.3 ΟΥΝΟΒΠΕΠΧΟΕΙCΕϤCΜΑΜΑΤΕΜΑΤΕ· ΔΥΩ
ΜΜΝΨΙΝΤΕϤΜΝΤΝΟΒ
v.4 ΟΥΝΟΥΧΩ[ΜΨ]ΝΟΥΧΩΜΜΝΑCΜΟΥΕΝΕΚϩΒΗΥΕ
v.5 ΔΥΩΝCΕΧΩΝΤΕΚΒΟΜ· 5 ΔΥΩCΕΝΑΧΩΜ
ΠCΑΪΠΕΟΟΥΝΤΕΚΜΝΤΝΟΒ
v.6 CΕΝΑΨΔΧΕΕΝΕΚΨΠΗΡΕ 6 ΔΥΩΝCΕΧΩΝΤΒΟΜ
ΝΝΕΚϩΟΤΕ· ΝCΕΨΔΧΕΕΤΕΚΜΝΤΝΟΒ
v.7 ΝCΕΤΔΥΟΛΪΠΕΚΡΠΜΕΕΥΕϩΜΠΔΨΔΪΝΤΕΚ
ΜΝΤΧΡΗCΤΟC
v.8 8 ΝCΕΤΕΛΗΛϩ[Ν]ΤΕ[Κ]ΔΙΚΔΙΟCΥΝΗ· ΟΥΨΔΝϩ
ΤΗϤΝΝΔΗΤΠ[Ε]ΠΧΟΕΙC· ΟΥϩΔΡΨϩΗΤΠΕΕΝΔ
ΨΕΠΕΦΝΔ

Lucas 20.27 ΠΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝΝΚΑΤΑΛΟΥΚΑC ΟΒ Lucas (20.28)

ΔΥϯΠΕΥΟΥΟΙΕΡΟϤΝ ΕΜΝΤΑϤϩΜΕΜΜΑΥ
[Βι]ϩΕΝCΑΔΔΟΥΚΔΙ ΠΔΪΔΕΕΥΑΤΨΗΡΕ
[Ο]CΝ[ΐ]ΔΪΕΥΧΩΜΜΟC ΠΕ· ΕΡΕΠΕϤCΟΝ·
ΧΕϯΝΑΝΑCΤΑCΙC ΧΙΤΕϤϩΜΕ· ΝϤ
v.28 [ΝΔ]ΨΩΠΕΕΥΧΩ ΤΟΥΝΟ[C]ΝΟΥCΠΕΡ
[ΜΜ]ΟCΧΕΠCΑϩΜΩ ΜΑΜ[ΠΕ]ϤCΟΝ·ΝΕΟΥ v.29
[ΥCΗ]CCΑϩϤΝΑ[Ν]ΧΕ ΝCΑΨ[ϤΔ]ΕΝCΟΝ
[ΕΨ]ΩΠΕΕΡΨΔΝ ΔΠΦΥΟ[ϯ]ΠΧΙϩΙ
[ΠCΟ]ΝΝΟΥΑΜΟΥ ΜΕ[ΔCΜΦΥΕϤΩΝΑΤ

Page 98 Pair 98 Pagina 198 oder Textabschnitt

Lucas 20 (*Matthäus 20,38*)

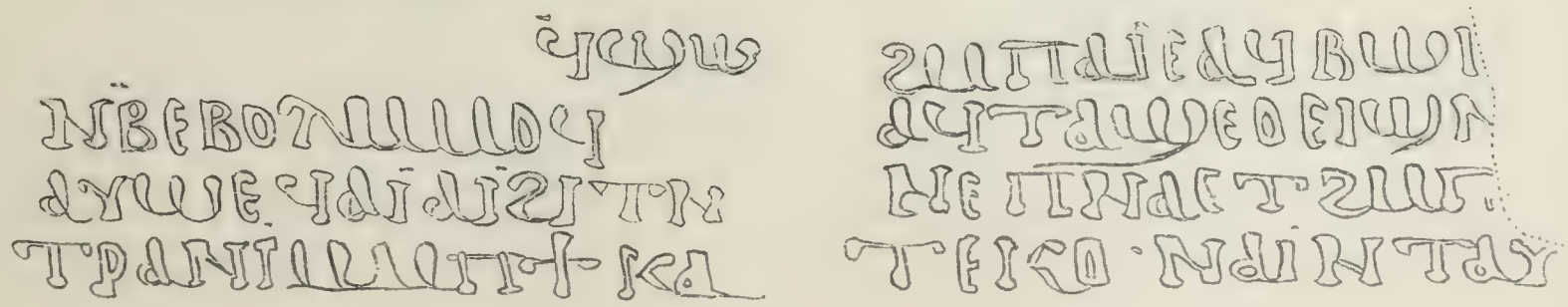
		ωΗΡΕ· ΑΥΩΛΠΛΕΣ	1 ΛΛΩΫ́CΗCΟΝΧΟΟC
20,29-30		CΝΑΥ·ΛΝΠΛΕΣΩΟ	ΣΙΠΒΑΤΟC·ΝΘΕΦΦΑ
v.31		ΛΝΤ ΧΙΤΟ·ΣΩC	ΧΟΟCΧΕΠΧΟΕΙCΠΟΥ
		ΑΥΤΩCΔΕΠCΑΦ̄Ϛ	ΤΕΝΛΒΡΑΣΛΛΠΟΥ
		ΛΠΟΥΚΑΦΗΡΕΑΥ	5 ΤΕΝΙCΑΔΚΠΟΥΤΕ
v.32		ΛΟΥ·ΛΝ̄ΝCΦΟΥ	ΝΙΔΙΚΦΒ·ΠΟΥΤΕ *sic*
		ΔΕΑCΛΟΥΝ̄ΘΙΤΕCΣΙ	ΝΕΤΛΟΟΥΤΑΝΤΕ
v.33		ΛΕ·ΣΝ̄ΤΑΝΛCΤΑCΙC	ΑΛΑΠΑΝΕΤΟΝ̄ΣΠΕ·
		ϬΕΕCΝᾹΡΣΙΛΕΝ̄ΝΙΛ	CΕΩ̄Ν̄ΣΡΑΡΤΗΡΟΥΝΑΦ·
		ΛΛΟΟΥ·ΑΠCΑΨΦ̄	10 ΔΣΟΙΝΕΔΕΟΥΨΦ̄Β *v.39*
		ΓΑΡΧΙΤC̄N̄CΣΙΛΕ·	ΝΝΕΓΡΑΛΛΛΤΕΥC
v.34		Γ̄ΕΧΕῙCΝΔΥΧΕΝΨΗΡΕ	ΠΕΧΑΥΝΑΦΧΕΠCΑΣ
		ΛΠΕΙΑΙΨΝCΕΧΙCΣΙ	ΚΑΛΨCΔΚΧΟΟC
		ΛΕCΕΣΛΟΟCΛΛ̄Ν̄ΣΑΪ·	ΛΠ̄ΟΥΤΟΛΛΛΓΑΡ *v.40*
v.35		ΝΕΝΤΑΥΚΑΤᾹΞΙΟΥ	15 ΛΝΝCΨCΕΧΝΟΥΦ

K 9714 — No. 170 a

Pergamentblatt 30 : 23⅓ cm Rand oben 3 cm unten 5 cm an der Innenseite 4 cm an der Aussenseite 3 cm

Vorderseite

Ephes.	ΠCωΜΑΤΗΡ̄CϤωω	1	ϩΜΠΔΪΕΔϤΒωϫ	1 Petr. 3, 19
4.16	ΝB̄ΕΒΟΛΜΜΟϤ		ΔϤΤΔωΕΟΕΙωΝ̄	
	ΔΥωΕϤΔΪΔΪϩΙΤΝ		ΝΕΠΝΔΕΤϩΜΠ[ω	
	ΤΡΔΝΙΜΜΠϫΚΔ		ΤΕΚΟ · ΝΔΪΝΤΔΥ	v. 20
	ΟΥΕΝΕΡΓΙΔϩ̄Μ	5	ΡΔΤCωΤΜΜΠΙ	
	ΠωϤΙΠ̄ΜΜΕΡΟC		ΟΥΟΕΙω · ΕΝΕΡΕΤΜ̄Π̄	
	ΠΜΕΡΟC · ΕΡΕΤΔΥ		ϩΔΡωϩΗΤΜΜΠΝΟΥ	
	ϫΗCΙCΜΠCωΜΜ		ΤΕΚωΕΒΟΛϩΝΝΕ	
	ωωΠΕΕΠΕϤΚωΤ		ϩΟΟΥÑΝωϩΕΕΥΤΔ	
	ϩΝΟΥΔΓΔΠΗ ⁘ : ⁘	10	ΜΙΟΝΤΚΙΒωΤΟC	
	ΠΚΔΘΟΛΙΚΟΝ		ΤΔΪ̄ΝΤΔϩΕΝΚΟΥΪ	
1 Petrus	ΠΕΤΡΟC Δ		ΠωΤ·ΕϩΟΥΝΕΡΟC	
	ΔΝΟΥCΓΔΡΕΤΕ		ΔΥΟΥϫΔΙΕΠΜΟΟΥ	
	ΤΝΕΙΡΕΜΠΠΕΤ		ΕΥΜΕϩωΜΟΥΝΕ	
3.17–4.2	ΝΔΝΟΥϤΕΤΕ	15	ΜΨΥΧΗ · ΚΑΤΔ	v. 21
	ΤΝωΠϩΙCΕΕϢ		ΠΤΥΠΟCΜΜΒΔΠ	
	ϫΕΠΔΪΠΕΠΟΥ		ΤΙCΜΔΕΤΤΟΥϫΟ	
	ωΨΥΜΠΝΟΥΤΕ		ΜΜωΤΝΤΕΝ[ο]Ϯ	
	ΕϩΟΥΟΕΡΟCΕΤΕΤ̄Ν		ϩΝΟΥΕΙωΔΝΕΒΟΛ	
	ΕΙΡΕΜΠΠΕΘΟΟΥ	20	Ν6[ορ]ϫΝΤΕΤCΔ	
v. 18	ϫΕΠΕϫ̄CΔϤΜΟΥ		ΡϫΪ · ΔΛΛΔϩΜΠΟΥ	
	ΝΟΥCΟΠϩΔΝΕΝΝΟ		ωΨϤΝΤΕΥCΥΝΕΙ	
	ΒΕΠΔΙΚΔΙΟCϩΔÑ		ΔΥCΙCΕΤΝΔΝΟΥC	
	ΡΕϤϫΙΝ6ΟΝC · ϫΕ		ΝΝΔϩΡΜΠΠΝΟΥΤΕ	
	ΚΑCΕϤΕΤ̣ΡΕΤ̄Ν	25	ϩΙΤΜΠΙΤωΟΥΝ	v. 22
	ϩωΝΕϩΟΥΝΕΠ		ΝΪ̄CΠΕϫ̄CΠΔΪΕΤϩΙ	
	ΝΟΥΤΕ · ΕΔϤΜΟΥ		ΟΥΝΔΜΜᾹΠΝΟΥΤΕ	
	ΜΕΝϩΝΤCΔΡϫΔϤ		ΕΔϤΒωΚΕϩΡΔΪ̄ΕΤΠΕ	
	ωΝ̄ϩΔΕϩΜΠΕΠΝΔ		ΔΝΔΓΓΕΛΟCϩΥΠΟ	



(K 9714 *Fortsetzung*) *Rückseite* *No. 170 b*

1. Petrus

(3.22) [т]ΔCCENΔQMIÑNE
[ϩ]OYCIΔMIÑÑÑBOM·
4.1 χC̄BEΔQWΠϩICE
ϩNTCΔPϢ̄: NTW
TNϩWTTHYTN
ϩWKMMWTÑ
ϩMΠEIMEEYE·ΧE
ΠENTΔQMOYϩÑ
TCΔPϢΔQLOϩM̄
v.2. ΠNOBE·ETMTPEQ
ϢWΠEBϩNNEΠE
ΘYMIAÑNPWME
ΔΛΛΔEPΠKECEEΠE
NNEϩOOYMΠEQW
NϩϩMΠOYWϢM̄
Acta Apostol. ΠNOYTE·
ΠEΠPΔϢIC
ϢOPΠMENNΛO
ГOCAĪTAMIOQŪ
ΘEWΦILEETBE
·ϩWBNIMNTAIC
ΔPXEINΔΔY·ΔYWĒ
†CBWÑϩHTOY·
v.2 WΔϩPAIEΠEϩOOYÑ
TΔYΔNΔΛΔMBANE
MMOQ· EΔQϩWN
ETOOTOYNNΔΠOC
TOΛOCϩITMΠEΠNΔ

1 ETOYΔΔBETΔWEO *Acta Apost.*
BIWΛĪΠEYΔГГEΛI (1.2)
ON· NΔINTΔQ
3 COTΠOYNΔĪONN v.3
TΔQTΔϩOQEPATQ
NΔYEQONϩMĪNÑ
CΔTPEQMOYϩÑ
ϩΔϩMMΔEINNϩME
Nϩ0OY· EQOYWNϩ
NΔYEBOΛΔYWEQ
WΔXEETBETM̄T
PPŌMΠNOYTE
ΔYWEQOYWMNÑ v.4
MΔY· NEQΠΔPΔГ
ГEIΛENΔYETMEI
EBOΛϩNΘIEΛHM
ΔΛΛΔEBWEΠEPHT
MΠEIWT·ΠΔĪÑ
TΔTETÑCOTMEQ
20 NTOOT·ΠEXΔQ v.5
XEĪWϩΔNNHC
MEN·ΔQBΔΠTIZE
ϩNOYMOOY·NTW
TNΔECENΔBΔΠTI
ZEMMWTÑϩÑOY
25 ΠNΔ[ETOYΔΔ]B
ÜNH[CΦ]ΔϩΔϩΔNÑ
ϩOOY·ΔΛΛΔWΔ
TΠENTHKOSTH
30 ÑTOOYΔEΔYCŌOYϩ v.6

K 9719 No. 171a

Pergamentblatt 31:26 cm Rand oben 2·3 cm unten 4·3 cm an der Innenseite 2·5, cm der Aussenseite 3 cm

Pagina 162 der Handschrift

Acta Apostol. 2 5 (v.5)

ⲉϩⲟⲩⲛⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ·ⲉⲁ
ⲧⲉⲧⲛⲧⲃⲃⲟ·ⲛⲛⲉⲧⲙ
ⲯⲩⲭⲏ·ϩⲣⲁⲓϩⲙⲡⲥⲱ
ⲧⲗⲓⲛⲧⲙⲓⲉ·ⲉⲩⲙⲛⲧ
ⲙⲁⲓⲥⲟⲛⲏⲙⲛϩⲩⲡⲟ
ⲕⲣⲓⲛⲉ ⲛϩⲏⲧⲥ·
Acta Apostol. ⲡⲉⲡⲣⲁⲝⲓⲥ
ⲙⲡⲧⲣⲉϥⲭⲱⲕⲁⲉ
ⲉⲃⲟⲗⲛⲃⲓⲡⲉϩⲟⲟⲩ[ⲛ̄]
2.1 ⲧⲡⲉⲛⲧⲏⲕⲱⲥⲧⲏ-
ⲛⲉⲩⲱⲟⲟⲡⲧⲏⲣⲟⲩ
v.2 ⲡⲉϩⲓⲛⲉⲩⲉ̄ⲣⲏⲩⲁⲩⲱ̄
ⲁϥⲱⲱⲡⲉ·ϩⲛⲟⲩⲥⲱⲛ̄ⲉ·
ⲛⲃⲓⲟⲩϩⲣⲟⲟⲩⲉ̄ⲃⲟⲗ·ϩⲛ
ⲧⲡⲉ ⲛⲑⲉⲛⲟⲩⲡⲛⲟⲏ̄
ⲉⲩⲉⲓⲛⲉⲙⲙⲟⲥⲛⲃⲟⲛⲥ
ⲁⲩⲱⲁⲥⲙⲟⲩϩⲙⲡⲏⲓ
ⲧⲏⲣϥ̄ ⲉ̄ⲛⲉⲩϩⲙⲟⲟⲥϩⲣⲁⲓ
v.3 ⲛϩⲏⲧϥ̄ · ⲁⲩⲟⲩⲱⲛϩ
ⲛⲁⲩⲉⲃⲟⲗ· ⲛ̄ⲃⲓϩⲉⲛⲗⲁⲥ
ⲉⲩⲡⲟⲣⲭ·ⲛ̄ⲑⲉⲉⲉⲃⲟⲗϩⲛ
ⲟⲩⲕⲱϩⲧ̄ ⲁⲩⲱⲁⲩϩⲙⲟ
ⲟⲥⲉϩⲣⲁⲓⲉ̄ⲭⲙⲡⲟⲩⲁ·
v.4 ⲡⲟⲩⲁⲙ̄ⲙⲟⲟⲩⲁⲩⲙⲟⲩϩ
ⲧⲏⲣⲟⲩ· ⲉ̄ⲃⲟⲗ·ϩⲙⲡ̄ⲉ·
ⲡⲛ̄ⲁ· ⲉⲧⲟⲩⲁⲗⲃ· ⲁⲩⲱ
ⲁⲩⲁⲣⲭⲉⲓ· ⲛⲱⲩⲁⲭⲉϩⲣⲁⲓ
ϩⲛϩⲉⲛⲕⲉⲁⲥⲡⲉ· ⲕⲁⲧⲁ
ⲑⲉⲉⲧⲉⲣⲉⲡⲉⲡⲛ̄ⲁ†
ⲛⲁⲩ· ⲉⲧⲣⲉⲩⲱⲁⲭⲉ·

ⲛⲙⲙⲁⲩ· ⲛⲉⲩⲱⲟⲟⲡ
ⲁⲉⲡⲉϩⲛⲑⲓⲉⲗⲏⲙ·
ⲉⲩⲟⲩⲏϩⲛⲃⲓϩⲉⲛⲓⲟⲩⲁⲁⲓ̈
ϩⲉⲛⲣⲱⲙⲉⲛⲣⲉϥⲣⲟⲧⲉ
ⲉⲃⲟⲗ·ϩⲛϩⲉⲑⲛⲟⲥⲛⲓⲙ·
ⲉⲧϩⲁⲡⲉⲥⲏⲧⲛⲧⲙⲉ·
Ⲛⲧⲉⲣⲉⲧⲉⲓⲥⲙⲏ·ⲁⲉⲱⲱ v.6
ⲡⲉ·ⲁⲡⲙⲏⲏⲱⲉⲥⲱⲟⲩϩ
ⲁⲩⲱⲁⲩⲱⲧⲟⲣⲧⲣⲭⲉ
ⲛⲉⲣⲉⲡⲟⲩⲁ·ⲡⲟⲩⲁⲥⲱ
ⲧⲙⲉⲣⲟⲟⲩ·ⲉⲩⲱⲁⲭⲉϩⲛ̄
sic
ⲧⲉϥⲁⲥⲡⲉ·ⲁⲩⲡⲱⲱⲥ v.7
ⲁⲉⲧⲏⲣⲟⲩ·ⲁⲩⲱⲁⲩⲣ-
ⲱⲡⲏⲣⲉ·ⲉⲩⲭⲱⲙⲙⲟ̄ⲥ
ⲭⲉⲙⲏ ⲛϩⲉⲛⲅⲁ
ⲗⲓⲗⲁⲓ̈ⲟⲥ ⲁⲛⲛⲉⲛⲁⲓ̈
ⲧⲏⲣⲟⲩⲉⲧⲱⲁⲭⲉ
ⲁⲩⲱⲛⲁⲱⲛϩⲉⲁⲛⲟⲛ̄ v.8
ⲧⲉⲛⲥⲱⲧⲙ·ⲡⲟⲩⲁ
ⲡⲟⲩⲁ·ϩⲣⲁⲓϩⲛⲧⲁϩⲥⲡⲉ̄
ⲛⲧⲁⲩⲭⲡⲟϥⲛ̄ϩⲏⲧⲥ·
Ⲙⲡⲁⲣⲑⲟⲥⲙⲛⲙⲙⲏⲏ· v.9
ⲇ ⲁⲟⲥ·ⲙⲛⲛⲉⲗⲁⲙⲓ̈ⲧⲏⲥ
ⲁⲩⲱⲛⲉⲧⲟⲩⲏϩ·ϩⲛ̄
ⲧⲙⲉⲥⲟⲡⲟⲁⲁⲙⲓ̈ⲁ
ⲫⲟⲩⲇⲁⲓⲕ ⲙⲛⲧⲕⲁⲡ
ⲡⲁⲁⲟⲕⲓ̈ⲁ·ⲡⲡⲟⲛⲧⲟⲥ
ⲁⲩⲱⲧⲁⲥⲓ̈ⲁ·ⲧⲉⲫⲣⲩ v.10
ⲅⲓⲁ·ⲙⲛⲧⲡⲁⲙⲫⲩ
ⲗⲓⲁ·ⲕⲏⲙⲉ·ⲁⲩⲱⲛⲥⲁ

Pagina 163 der Handschrift

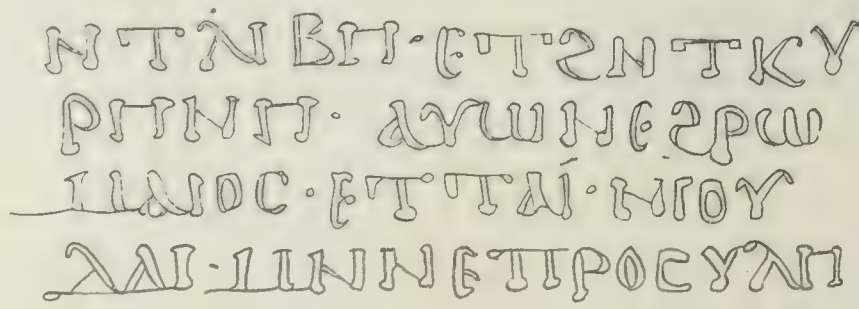
Acta Apost. 2.10 ΡΞΓ

ΝΤΛΙΒΗ· ΕΤΖΝΤΚΥ
ρΗΝΗ· ΔΥΩΝΕΖΡΩ
ΜΔΙΟC· ΕΤΤΔΪ· ΝΙΟΥ
ΔΔΙ· ΜΝΝΕΠΡΟCΥΛΗ
v.11 ΤΟC· ΝΕΚΡΙΤΗCΔΥΩ
ΝΔΡΔΒΟC· ΤΕΝCΩΤΜ
ΕΡΟΟΥ· ΕΥΨΔΧΕ·Ζ̄Ν
ΝΕΥΔCΠΕ· ΕΥΤΔΥΟΝ̄Μ̄
ΜΝΤΝΟΒ· ΜΠΝΟΥΤΕ·
v.12 ΔΥΠΩΨCΔΕΤΗΡΟΥ
ΔΥΩΔΥΔΠΟΡΕΪ· ΟΥΔ
ΝΝΔΖΡΝΟΥΔ· ΕΥΧΩ
ΜΜΟC· ΧΕΟΥΠΕΠΕΪ
v.13 ΖΩΒ· ΖΕΝΚΟΟΥΕ
ΔΕΕΥΝΟΒ ΝΕΒΕΥΧΩ
ΜΜΟCΧΕΕ̄ΡΕΖΗΤΟΥ
v.14 ΜΕΖΝ sic ΜΜΡΪC ΔΦΔΖΔΕ
ΕΡΔΤΔΝΒΙΠΕΤΡΟC
ΦΝ] ΠΜΗΤΟΥΕΪΕ
ΔΦΟΙΝΤΕΦCΜΗΕΖΡΔΪ
ΔΦΟΥΩ̄ΨΒ· ΝΔΥΧΕΝ
ΡΩΜΕΝΙΟΥΔΔΪΜΝΟΥ
ΟΝΝΪΜ· Ē ΤΟΥΗΖΖΝ
ΘΙΕΛΗΜ· ΜΔΡΕΠΔΪ
ΨΩΠΕΕΦ| ΡΝΖΝΗ
ΤΝĒΒΟΛ· ΔΥΩΝΤΕ
ΤΝΧΪCΜΗĒΝΔΨΔΧΕ·
v.15 ΝΕΡΕΠΔΙΓΔΡΤΔΖΕΔΝ
ΝΘΕΝΤΩ̄ΤΝΕΤΕΤΝ̄

ΜΕΕΥΕΕΡΟC· ΧΠΩ̄ΟΜ
ΤΕΓΔΡΜΠΕΖΟΟΥΤ̄Ē·
ΔΛΛΔΠΔΙΠΕΝΤΔΥ
ΧΟΟΦ· Ē ΒΟΛ·ΖΙΤΝΪΩ
ΗΛ· ΠΕΠΡΟΦΗΤ̄C
ΧΕCΝΔΨΩΠΕ· ΜΝ
ΝCΔΝΔΙ· ΠΕΧΕΠΝΟΥ
ΤΕ· ΝΤΔΠΩΖΤΕ̄ΒΟΛ
[ΦΠΔΠ̄ΝΔΕΧΝΙCΔ
Ρ̄ΖΝΪΜ·Ν̄CΕ̄ΠΡΟΦΗ
ΤΕΥΕ· Ñ̄ΒΪΝΕΤΝ
ΨΗΡΕ· ΜΝΝΕΤΝ·
ΨΕΕΡΕ· ΔΥΩΝΤΕΝĒ·
ΤΝΖΡΨΙΡΕΤΔΥΟ·Ñ
ΖΕΝΖΟΡΔCIC· ΝΤΕΝΕ
ΤΝΖΛΛΟΠΩΩΝΕ
ΝΖΕΝΡΔCΟΥ· ΔΥΩΦ·
ΝΔΠΩΖΤ̄ΕΒΟΛΖΜ̄
ΠΔΠ̄ΝΔ· Ē ΖΡΔΙΕΧΝ
ΝΔΖΜΖΔΛΝΖΟΟΥΤ·
ΜΝΝΔΖΜΖΔΛΝCΖΙ
ΜΕ· ΖΝΝΕΖΟΟΥΕΤ̄Ū
ΜΔΥ· CΕΝΔΠΡΟΦΗ
ΤΕΥΕ· ΤΔΦΝΖΕΝ
ΜΔΕΪΝΖΡΔΪΖΝΤΠ̄Ε·
ΔΥΩΖΕΝΩΨΠΗΡΕ
ΜΠΕCΗΤΖΪΧΜ·
ΠΚΔΖ· ΟΥCΝΟϤ
ΜΝ̄ΟΥΚΩΖΤ

Acta Apostol. 2.

1
5
v.16
10
15
v.17
20
v.18
25
v.19



K 9708

Nr. 172 a

Pergamentblatt 31:22 cm Rand oben 3 cm unten 6 cm an der Innenseite 3 m an der Aussenseite 2 cm

Brief Jakob. 5,11 – Ende

Vorderseite

Brief Jakob.

ϊcϛhhtetn̄nλa
kaρt̄ϛeñnentay
ϛyπomonh ate
tn̄cwt̄λ eθyπo
monhn̄wb· ayω
t̄tetn̄nayeθah
λπχoeic̈ χeoy
ωyn̄ϛthaπeπ
χoeïc ayω̄oyna
v.12 htπe· ϛaθhδe
n̄ϛωbnïλnac
nhyλπρω̄ρk
λaayoyδetπe·oy
δeπkaϛ· oyδeλa
aynanaω· maρq
ωywπeñbiπetn̄n̄
ceñce· ayωπetn̄
λïλonmmon· χe
kacn̄neykρïïne
v.13 λïλωtn̄· πet
ωypϛïceñϛhttHy
tn̄λaρeqωλhλ
πetpooytλaρq
v.14 ψaλλeï̄· πetωω
neñϛhttHytn̄
λaρeqλoytεεne
πρecbytHpoc n̄
tekklHcïa nce
ωλHλeϛρaïexω̄ϛ
eaytaϛcq̄n̄oyneϛ
ϛλπραnλïπχoeïc

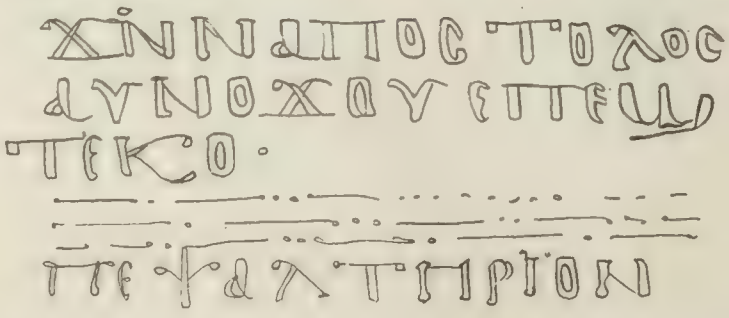
1 5 10 15 20 25 30

ayω[πωλHλλïn̄ 5,15
tHïctïc[ndtoyχoλ̈
πetωω[ne ayω
πχoeïcnat[oyno
cq̄· kaneω[ωπe
eδqiϛenkenobe
cenakaayndqeBo[λ
oyωnϛbεeBolñ v.16
ñetn̄nobeene
tn̄epHy· ayωn̄
tetn̄ωλHλϛane
tn̄epHy χekac
eyekωnHtne
Bολ· πcoπc̄λïπ
δïkaïocbλïbolλ
emateayωqenp
rei̇̄· ⁝·· ϛHλ[ιac
Neoyρωλλeϯeñtn̄ v.17
ϛe ayωϛn̄oyω[λHλ
aqωλHλ etλïϯe
tretπeϛωoyay[ω
λïπecϛωoyeϛρaι
ëχλïπkaϛ ñωo
λïnteñpomπe
λïncooyenebot
λïñncωconaqωχ̂ (l. ωλHλ) v.18
atπeϯλïπecϛω
oy· aγikaϛϯλïπ
karπoc· ndcn v.19
Hy· p̄ωyanoyaπλa
nanϛhttHytn̄

(K 9708 Fortsetzung) Rückseite

No. 172 b

	[εβολϛ̄ντπ]ictīc	1	ν̄νετωωνε ε
	[ντεουϛ]κτος		νεπλατīα· νce
v.20	[πετνα]κτοῦ̄ου		καϛγϊϛενϐλοϐ
	[ρεϥρ̄]νοϐεεβολ		μν̄ϛενμαν̄ν̄κο
	[ϛ̄ντε]ϛϊηνν̄τεϥ	5	τ̄κ χεκαϛερεπε
	[π]λ[α]νη·ϥνατου		τροϲ̄ειεϥνηυ ερε
	χοῦ̄ουψυχηὲ		τεϥϛδϊϐηϲτδϛε
	πμου νϥϛωϐ̄ϲ		ουδμμδυ· νε v.16
	εβολεχ̄νουμη		ωδυϲωουϛδεον
Acta Apostol	ηωψεν̄νοϐε·—	10	ν̄ϐϊνμηηωψεν̄
	πεπρδχ̄ϊc		μπολϊϲετ̄μπ
	⌒βολδεϛϊτ̄ν̄νϐιχ		κωτεν̄θϊλη̄μ
5 12	ν̄νδποϲτολοϲ		ευειν̄εν̄νετωω
	νευωωπεν̄ϐιϛεν		νεμ̄ννετμοκ̄ϛ
	μδεϊνμ̄ν̄ϛενω	15	εβολϛϊτ̄ννεπ̄νδ
	πηρεενδωωου		νδκδθδρτον·
	[ϛμ]ηλδοϲ δγω		δγωνεὺπδϛρε
	[νευ]ωοοπτηρου		εροουτ̄ηρου·
	μννευερηυϛ̄μ		δϥτωουνδεν̄ v.17
	[η]ρπε·ϛδτεϲτοδ̄	20	ϐιπδρχιερευϲμ̄ν
v.13	[ν]ϲολομων·εβολ		ουονν̄ιμετνμ
	δεϛ̄μπκεϲεεπε		μδϥ·δγωθεδϊ
	μ̄πελδδυτοϐϥ		ρεϲ̄ϊcννϲδδδου
	ερουυ·δλλδνερε		κδ̄ϊοϲ·δυμουϛ
	πλδοϥεουνδυ	25	νκωϛ δγεῑ v.18
v.14	ν̄ϛουοδενευου		νεννευϐϊ̄χ ε
	ωϛερουῡϐϊνετ		χ̄ννδποϲτολοϲ
	πϊϲτευεεπχοειϲ		δυνοχουεπεϣ
	⊙υμηηωψεν̄ρω		τεκο·
v.15	μεϛ̄ϊϲϛ̄ϊμεϛωϲ		——·—·——·—·——
	δεν̄ϲεεī̄νεε̄βολ	30	πεϥδλτηρϊον not



K 9695

Nr. 173 cc

Pergamentblatt 35 : 26·3 cm Rand oben 3·3 cm unten 4·5 cm an der Innenseite 2 cm an der Aussenseite 5 cm

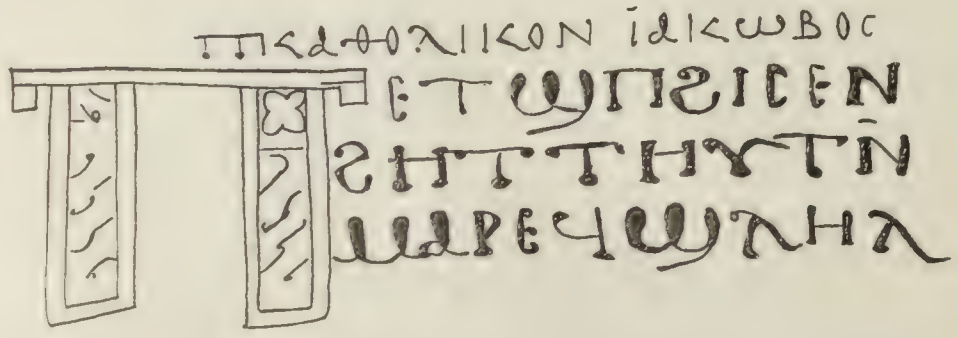
3

Psalm 67.21 ⲡⲉⲛⲛⲟⲩⲧⲉⲡⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲉⲧⲧⲁⲛϩⲟ̂
ⲁⲩⲱⲧⲁⲡϫⲟⲉⲓⲥⲧⲉⲧⲟⲑⲉⲛⲉⲓⲉⲃⲟⲗⲙ̄ⲡⲙⲟⲩ
v.22 ⲡⲗⲏⲛⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲛⲁⲟⲩⲱⲱϥ̄ⲛⲧⲁⲡⲉⲛⲛⲉϥ
ϫⲓϫⲉⲉⲩⲉ ⲛⲟⲃⲉ
5 ⲁⲩⲱⲛⲧⲙⲏⲧⲉⲛ̄ⲧⲁⲡⲉⲛⲛⲉⲧⲙⲟⲟⲩϣⲉϩⲛ̄ⲛⲉⲩ
v.21 ⲁⲡϫⲟⲉⲓⲥ ϫⲟⲟⲥⲉϥⲕⲱⲧⲉⲙⲙⲟⲥⲉⲃⲟⲗϩⲛⲧⲃⲁ ⲥⲁⲛ
ϫⲉϥⲛⲁⲕⲧⲟ ϊ̄ϩⲛⲛⲉⲧⲱⲏⲕ̄ⲛ̄ⲑⲁⲗⲁⲥⲥⲁ
v.24 ϫⲉⲕⲁⲥⲉⲣⲉⲧⲉⲕⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉϫⲱⲗ̄ⲕϩⲛ̄ⲟⲩⲥⲛⲟϥ
ⲡⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥⲧⲉⲡⲓⲥⲧⲟⲗⲏⲛ̄ⲧⲉⲡⲣⲟⲥⲅⲁⲗⲁⲧⲏⲥ
10 ϫⲓⲥⲉⲣⲟⲓⲛⲉⲧⲟⲩⲱϣ ⲧⲁⲣⲁⲃⲓⲁ ·ϥϩⲏⲛⲇⲉ Ad Galat.
Ad Galat ⲉϣⲱⲡⲉϩⲁⲡⲛⲟⲙⲟⲥ ⲉϩⲟⲩⲛⲉⲧⲉⲓϩⲓⲉⲣⲟⲩ (4.25)
4.21 ⲛⲧⲉⲧⲛ̄ⲱⲱϣⲁⲛⲓ̈ⲗ ⲥⲁⲗⲏⲙ· ⲧⲛⲟⲩⲥⲟ̄
v.22 ⲡⲛⲟⲙⲟⲥ· ϥⲥⲏϩⲅⲁⲣ ⲅⲁⲣⲛ̄ϩⲙϩⲁⲗⲙⲁⲓ̈ⲛⲛⲉⲥ
ϫⲉⲁⲃⲣⲁϩⲁⲗⲙⲁϥⲁⲡⲉ 15 ⲱⲓⲛⲣⲉ· ⲑⲓⲉⲗⲏⲙ̄ⲇⲉ v.26
ⲱⲓⲛⲣⲉⲥⲛⲁⲩ· ⲟⲩⲇⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲏⲉⲟⲩⲣⲙ̄ϩⲉ̀ⲧⲉ
ϩⲛⲧϩⲙ̄ϩⲁⲗ· ⲁⲩⲱⲟⲩⲁ ⲉⲧⲉⲧⲁⲓ̈ⲧⲉⲧⲛ̄ⲙⲁ
ⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ⲧⲣ̄ⲙϩⲏ· ⲁⲩ· ϥⲥⲏϩⲅⲁⲣϫⲉⲉⲩ v.27
v.23 ⲁⲗⲗⲁⲡⲉⲃⲟⲗⲙⲉⲛϩⲛ̄ ⲫⲣⲁⲛⲉⲧⲁⲃⲣⲏⲛⲓ̈ⲧⲉ
ⲧϩⲙ̄ϩⲁⲗⲛⲧⲁⲩϫⲡⲟϥ 20 ⲙⲉⲥⲙⲓⲥⲉ ⲱ[ⲱⲉ]ⲃⲟⲗ
ⲕⲁⲧⲁⲥⲁⲣ̄ⲝ· ⲡⲉϫⲡⲟ̂ ⲛⲧⲉⲁⲱϥⲕⲁⲕⲧⲉⲧⲉ
ⲇⲉⲉⲃⲟⲗϩⲛⲧⲣ̄ⲙϩⲏ ⲙⲉⲥϣⲛⲁⲁⲕⲉ· ϫⲉⲛⲁ
[ⲟⲩϥⲃⲟⲗ[ϩ]ⲧⲙⲡⲉⲣⲏⲧ ⲱⲉⲛⲱⲏⲣⲉⲛ̀ⲧⲉ
v.24 [ⲡⲉ· [ⲛⲁ]ⲓ̈ⲇⲉϩⲛⲉⲛⲃⲱⲗ ⲧⲉⲙⲛⲧ̄ϩⲁⲓ̈ ⲉϩⲟⲩⲉ
[ⲛⲉ ⲇⲓⲁⲑⲏⲕⲏⲅⲁⲣⲥ̄ⲛ̄ 25 ⲧⲉⲧⲉⲟⲩⲛⲧ̄ⲥ̄ⲡϩⲁⲓ̈·
[ⲧⲉⲛ[ⲉ· ⲟⲩⲉⲓⲙⲉⲛⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲱⲧⲛ̄ⲇⲉⲛⲉ v.28
[ϩⲙ̄ⲡ[ⲧⲟⲟⲩⲛ̄ⲥⲉⲓⲛⲁ̂ ⲥⲛⲏⲩⲕⲁⲅⲁ́ⲥⲁⲇ́ⲕ
[ⲉⲥϫⲡ̈ⲟⲉⲩⲙⲛ̄ⲧϩⲙ̄ ⲛⲧⲉⲧⲛ̄ⲛ̄ⲱϣⲏ
[ϩⲁⲗⲉ[ⲧⲉⲧⲁⲓ̈·ⲧ̄ⲉⲁϩⲁⲣ ⲣⲉⲙⲡⲉⲣⲏⲧ: ⲁⲗ v.29
v.25 [ⲡⲉ·ⲓⲧⲟⲟ[ⲩⲇⲉⲛⲥⲓⲛⲁ 30 ⲗⲁⲛⲑⲉⲗⲏⲡⲉⲓⲟⲩⲟ
[ⲉⲙⲱⲟⲟ[ⲡⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄ ⲉⲓⲱ ⲧⲁⲡⲉϫⲡⲟ
ⲕⲁⲧⲁⲥⲁⲣϫⲡⲱⲧ

(K 9695 Fortsetzung) Nr. 173b

18/5 Pagina 12 der Handschrift

Galater-Brief	ΝCΔΠΚΑΤΔΠΕΤΔ		ΓΚΔΘΟΛΙΚΟΝ ΤΑΚΩΒΟC	Brief
4.29	sic CΜΔ ΤΔΙΟΝΤΕ		ΕΤΨΓΓΖΙCΕΝ	Jakob
	ΝΟΥΤΕΘΕ·ΔΛΛΔΟΥ		ΖΗΤΤΗΥΤΝ̄	5.13
	ΠΕΤΕΡΕΤΕΓΡΑΦΗ		ΜΑΡΕϤΨΛΗΛ	
v.30	ΧΩΜΟϤ·ΝΟΥΧΕ	5	ΠΕΤΡΟΟΥΤΜΔ	
	ΕΒΟΛΝ̄ϮΖΜΖΔΛ		ΡΕϤΨΔΛΛΕΙ·ΠΕΤ	v.14
	ΜΝΠΕCΨΗΡΕ·Ν̄		ΨΩΝΕΝΖΗΤΤΗΥ	
	ΝΕϤΚΛΗΡΟΝΟΜΕΙ		ΤΝΜΑΡΕϤΜΟΥΤΕ	
	ΓΑΡΝ̄ΒΙΠΨΗΡΕΝ̄		ΕΝΕΠΡΕCΒΥΤΕΡΟC	
	ΤΖΜΖΑΛΜΝΠΨΗ	10	ΝΤΕΚΚΛΗCΙΔ	
v.31	ΡΕΝ̄ΤΡΜΖΕ·ΕΤΒΕ		ΝCΕΨΛΗΛΕΓΡΑΪ	
	ΠΑΪΒΕΝΕCΝΗΥΝ̄Δ		ΕΧΩϤΕΔΤΤΑΖCϤ	
	ΝΟΝΝ̄ΨΗΡΕΝΤΖΜ		ΝΟΥΝΕΖΜΠΡΑΝ	
	ΖΔΛΑΝΔΛΛΔΝΟΝ		ΜΠΧΟΕΙC·ΔΥΩΠΕ	v.15
5.1	ΝΔΤΡΜΖΕΖ̄ΝΟΥ	15	ΨΛΗΛΜ̄ΝΤΠΙC	
	ΜΝ̄ΤΡΜΖΕΠΕΧC̄		ΤΙCΝΔΤΟΥΧΟΜ̄	
	ΔϤΔΔΝΝ̄ΡΜΖΕ·Δ		ΠΕΤΨΩΝΕ·ΔΥΩ	
	ΖΕΡΔΤΤΗΥΤΝ̄ΒΕ		ΠΧΟΕΙCΝΔΤΟΥ	
	ϮΗΤΕΤΝ̄ΨΩΠΕ		ΝΟCC̄ΚΔΝΕΨΩ	
	ΟΝΖΔΠΝΔΖΒΕϤΝ̄	20	ΠΕΔϤΡ̄ΖΕΝΚΕΝΟΒΕ	
v.2	ΤΛ̄ΝΤΖΜΖΔΛ-ΕΙC		CΕΝΔΚΔΔΥΝΔϤΕΒΟΛ	
	ΖΗΗΤΕΔΝΟΚΠΔΥ		ΟΥΩΝ̄ΖΒΕΕΒΟΛ	v.16
	ΛΟCϮΧΩΜ̄ΜΟCΝΗ		ΝΝΘΤ[Ν]ΝΟΒ̣[ΕΝΕ	
	ΤΝ̄ΧΕΕΤΕΤ.Ν̄ΨΔΝ		ΤΝΕΡΙΗΥ·ΔΥ[ΩΝ̄	
	C̄ΒΒΕΤΗΥΤΝΜ̄	25	ΤΕΤΝΨΛΗϮΛΕΖΔ	
	ΠΕΧC̄ΝΔϮΖΗΥΜ̄		ΝΕΤΝΕΡΗϮΥΧΕΚΔC	
	ΜΩΤΝ̄ΛΔΔΥΔΝ		ΕΥΕΚΩΝΗϮΤ̄ΝΕ	
v.3	ϮΡΜ̄ΝΤΡΕΔΕΟΝΝ̄		ΒΟΛ·ΠCΟΠ[ΜΠΔΙ	
	ΡΩΜΕΝΙΜΕϮ[C]ϮΒ		ΚΔΙΟC ΒΙΒ[ΟΜΕΛΔ	
	ΒΗΥΤΧΕCΕΡΟϤΕΡ̄	30	ΤΕΔΥΩ ϤΕ[ΝΡ]ΓΕΙ	
	ΠΝΟΜΟCΤΗΡϤ̄·		ϷΗΛΙΔCΝ[ΟΥ]ΡΩΜΕ	v.17



K 9694 No. 174 a

Pergamentblatt 27:22 cm Rand oben 2·5 cm unten 2·4 cm an der Innenseite 3·5 cm der Aussenseite 3 cm

Vorderseite

1 Korinth.	ΝΔΔΡΕCΚΕΙΠ	1	ΚΟ·ΔΥΩΝΔΤΤΩ	1 Petrus 1.4
γ. 33	ΧΟΕΙCΝΔΩΨΝΖΕ·		ΛΙΙ·ΕΙΛΕCΖΩΒΒ·	
v. 34	ΠΕΝΤΔCΧΪΔΕ		ΕΥΖΔΡΕΖΕΡΟCΝΗ	
	CΔΙΡΟΟΥΩΕΙΝΔ		ΤΝΖΝΪΠΗΥΕ·	
	ΠΚΟCΜΟC·ΧΕΕC	5	ΝΔΪΕΤΟΥΖΔΡΕΖ	
	ΙΝΔΔΡΕCΚΕΝΤΕC		ΕΡΟΟΥ ΖΙΝΤΒΟΜ	
	CΖΙΜΕΝΔΩΝΖΕ·		ΜΠΝΟΥΤΕ·ΖΙ	
	ΔΥΩCΠΗΩ·		ΤΝΤΠΪCΤΪCΔ	
	ΔΥΩΤΕCΖΙΜΕΕ		ΠΟΥΧΔΪΕΤCΒ	
	ΤΕΜΜΙΝΤCΖΔΪ	10	ΤΩΤ·ΕΠΒΩΛΠ	
	ΜΝΤΠΔΡΘΕΝΟC		ΕΒΟΛΖΙΜΠΕΟΥΟ	
	CΪΡ[ΟΟ]ΥΩΨΕΝΔΠ		ΕΙΩΝΖΔΕ·ΠΔΪ	v. 6
	ΧΟΕΙC·ΧΕΚΔC		ΕΤΕΤΝΤΕΛΗΛ	
	ΕCΕΩΨΩΠΕΕCΟΥ		ΝΖΗΤΖ·ΕΔΤΕ	
	ΔΔΒΖΙΜΠΕCCΩΛΔ	15	ΤΝΛΥΠΕΙΓΕΝΟΥ	
	ΛΙΝΠΕCΠΝΔ·		ΝΟΥΚΟΥΪ·ΕΩ	
	ΠΚΔΘΟΛΙΚΟΝΤΕΠΙC		ΧΕΖΔΠCΠΕΖΡΔΪ	
1 Petrus	ΤΟΛΗΜΠΕΤΡΟC·Δ·		ΖΝΖΕΝΠΪΡΔCΜΟ[C	
1.3	CΜΑΜΔΔΤΝΒΤ		ΕΥΩΟΒΕ· ΧΕΚΔC	v. 7
	ΠΝΟΥΤΕΠΕΙΩΤ	20	ΕΥΕΖΕΕΤΜΙΝΤ	
	ΜΠΕΝΧΟΕΪC[ΪCΠΕ]		CΩΤΠΝΤΕΤΝ	
	[XC]·ΠΔΪΝ[ΤΔΖ]		ΠΪCΤΙC·ΕCΤΔΪ	
	[Χ]ΠΟΝΚ[ΔΤΔΠΔ]		ΗΥΕΖΟΥΕΠΝΟΥΒ	
	[ΩΔΙΛΠΕΖΝΔ]		ΕΤΝΔΤΔΚΟ·ΠΔΙ	
	. . . . .	25	ΕΩΔΥΔΟΚΪΜΔΖΕ	
			ΜΜΟΖΙΤΥΠ	
			ΚΩΖΤ·ΕΥΤΜΔ	
			ΕΙΟ ΝΗΤΝ·ΜΙΝ	
			ΟΥΘΟΟΥΜΙΝΟΥΤ[Δ	
		30	ΕΙΟ·ΖΙΜΠΒΩΛ[Π	
	ΔΤΤΔ]		ΕΒΟΛΝΪC ΠΕ[XC	

(K 9694 Fortsetzung)

No. 174 b

Rückseite

1 Petrus 1.8

ΠΔΙΪΜΠΕΤΙΝΝΔΥ
ΕΡΟϚ ΤΕΤΙΜΕ
ΙΜΙΟϚ· ΔΥΩΠΔΙ
ΟΝΤΕΝΟΥΝΤΕ
ΤΙΝΝΔΥΕΡΟϚΔΝ
ΤΕΤΙΝΠΪΣΤΕΥΕ
ΔΘΕΡΟϚ· ΕΤΕΤΙΝ
ΤΕΛΗΛϚΝΟΥΡΔ
ΨΕΕϚΗΠ·ΔΥΩ
v. 9 ΕϢΤΔΕΙΗΥ· ΕΤΕ
ΤΙΝΧΙΜΠΧΩΚ
ΕΒΟΛΝΤΠΪΣΤΙϹ
ΠΟΥΧΔΙΝΝΕΤΙΝ
ΨΥΧΗ·

Acta Apostol. ΠΕΠΡΔΞΙϹ ΤΡΙϹΔΔ ΔΓΙΟϹΟΘϹ

21 5 ΠΤΕΡΕϹΩΩΠΕΔΕ
ΕΤΡΕΝΧΩΚΕΒΟΛ
ΝΝΕΙϚΟΟΥ· ΔΝΕΙ
ΕΒΟΛΔΝΜΟΟΨΕ
ΕΥΘΠΟΛΙΜΟΝΕ
ΒΟΛΤΗΡΟΥ· ΜΙΝ
ΝΕΥϚΙΟΜΕ· ΜΙΝ
ΝΕΥΩΗΡΕ· ΩΔ
ΠΒΟΛΙΝΤΠΟΛΙϹ·
ΔΥΩΝΤΕΡΕΝΚ[Ω]
ΛΧ ΝΝΕΝΠΔΤϚΙ
ΧΜΠΕΚΡΟ· ΔΝΩΛΗΛ
v. 6 ΔΥΩΔΝΔϹΠΔΖΕ
ΝΝΕΝΕΡΗΥ·ΔΝ
[Δ]ΛΕΕΠΧΟΪ· Ν
[ΤΟΟΥ]ΔΕΔΥΚΟΤ[Υ]

Acta Apostol. 1 ΕϚΡΔΪΕΝΕΥΗΙ
ΔΝΟΝΔΕΔΝΕΡϚΩΤ
ΕΒΟΛϚΝΤΥΡΟϹ
ΔΝΚΔΤΔΝΤΔΕ
5 ϚΡΔΪΕΠΤΟΛΕΜ
ΜΔΪϹ· ΔΥΩΝ
ΤΕΡΕΝΔϹΠΔΖΕ
ΝΝΕϹΝΗΥ· ΔΝ
ΒΩϚΔϚΤΗΥ ΝΟΥ
10 ϚΟΟΥ· ΜΠΕϚ v. 8
ΡΔϹΤΕΔΕΝΤΕΡΕΝ
ΕΙΕΒΟΛ· [ΔΝ]ΕΙΕ
ΚΔΪϹΔΡΙΔ · ΔΥΩ
ΔΝΒΩΚΕϚΟΥΝΕ
15 ΠΗΪΜΦΪΛΪΠ
ΠΟϹΠΡΕϹΤΔΩΕ
ΟΕΙΩ· ΕΟΥΔϚΜ
ΠϹΔΩΨΠΕΔΝ
ΒΩϚΔϚΤΗϚ·
20 ΠΔΪΔΕΝΕΥΝΤΪ v. 9
ΔΤΟΕ ΝΩΨΕΕΡΕ
[Μ]ΠΔΡΘΕΝΟϹ[Ε]ΩΔΥ
[ΠΡΟ]ΦΗΤΕ[ΥΕ]
[ΔΥΩ Ν]ΤΕΡ[ΕΝ]ΒΩ v. 10
[. . . . . .

Acta 21 6-7

ΕϚΡΔΪΕΝΕΥΗΙ
ΔΝΟΝΔΕΔΝΕΡϚΩΤ
ΕΒΟΛϚΝΤΥΡΟϹ
ΔΝΚΔΤΔΝΤΔΕ

K 9675 + 9676 *No. 175 a*

Pergament Doppelblatt. Format 30·3 : 24 cm Rand oben 3·5 cm unten 4·5 cm an der Innenseite 3·5 cm an der Aussenseite 3 cm

I. Blatt. Fleischseite. Pagina γ der Handschrift $\frac{\gamma}{\zeta}$

Lucas	ωω‖ΥCHCMN̄NEΠPOΦH	1	ΔϥNTOYΔEEBOλ	*Lucas 24.50*
24.44-53	THCMNNEϤλλ		ϣΔBHΘANIΔ·ΔϥϥI	
	MOCETBHHT		NNEϥbIXEϤΡΔĪΔϥ	
v.45	TOTEΔϥOYϣNEΠEY		CMOYEPOOY·ΔCϣϣ	*v.51*
	ϩHTETPEYCOYϣ	5	ΠEΔEϩMΠTPEϥ	
	N̄ϥETPEYEIMEENE		CMOYEPOOY·ΔϥO'Ē	
v.46	ΓPΔΦH·ΔYϣΠE		MMOOY·ΔYϣΔϥ	
	XΔϥNΔYXETΔĪTE		BϣKEϤΡΔĪETΠE	
	ΘEETCHϩETPEΠEX̄C̄		ΔYOYϣϣTϩϣOY	*v.52*
	ΔΔC·ΔYϣN̄ϥTϣ	10	MMOϥ·ΔYKOTOY	
	OYNϩMΠMEϩϣOMT̄		EΘIEλ̄HMϩNOYNOϭ	
v.47	NϩOOY NCETΔϣE		NPΔϣE· ΔYϣNEY	*v.53*
	OEIϣNOYMETΔ		ϣOOΠΠEϩMΠP̄ΠE	
	NOIΔMΠEϥPΔN		NOYOEIϣNIMEY	
	EYKΔNOBEEBOλ	15	CMOYEΠNOYTE	
	NN̄ϩEΘNOCTHPOY		ΠCΔBBΔTONMΠCϣ	
	ETETNΔΔPXEI		OYϩEϩOYN NTΠEN	
	XINΘIEλ̄HMN̄		THKOSTHΠΔΠOSTλ̊	
v.48	TϣTN̄ETETN̄O		TEΠPOSKOλOSSΔEI:	
	MMN̄TPϬNNΔÏ	20	ϣΔXEMΠE	*Ad Coloss. 3.16*
v.49	ΔNOKϣ†NΔTN̄		X̄CMΔPEϥOY	
	NOOYMΠEPHTM̄		ωϩN̄ϩHT	
	ΠΔEIϣTEϩΡΔĪĒ		THYTN̄	
	XϣTN̄·NTϣ		ϩNOYMN̄T	
	TN̄ΔEϩMOOSϩN̄	25	P̄MMΔŌ·ϩNCO	
	TEIΠOλICϣΔNTE		ΦIΔNIMETETN	
	TN†ϩIϣϣT		†CBϣΔYϣETE	
	THYTN̄NOYBOM		TNTCΔBŌMMϣ	
	EBOλϩNTΠE		TN̄ϩN̄ϩENψλλ	

Kolosser-Brief c. 3 (v. 16)

μος·μνηϛενεσμου
μνηϛενωδη π̄
πνικον·ϛραϊϛ̄ν
τεχαριϲετετ̄ν
χωϛ̄ννετνϛητ
v. 17 επνουτε·αγω
ϛωβνιμετετ
ναααγϛ̄ππωϣ·χε
ηϛμπϛωβ·n̄
τετναααγτη
ρουϛραϊϛμπραν
μπχοειϲ̄ϲντε
τ̄νωπϛμοτ̄ν
τμπνουτεπιει
ωτεβολϛιτοο
v. 18 τ̄ϛ·νεϛιομεϛγ
ποταϲϲεννετν
ϛοουτνϑεετεω
ωπεϛ̄μπχοειϲ
v. 19 ϛοουτμπρενετ̄ν
ϛιομε[illegible]

1 αγω̄μπρνουϐϲ Kolosser c. 3
ερooγ ·νωϣηρε v. 20
Ϲωτ̄μνϲανετ̄ν
sic
χιϲooγϩ·καταϲμοτ
5 νιμ· παϊϩαρπε
πογωωμμπχο
ειϲ̄·νειοτεμπ̄ρ̄ v. 21
†νουϐϲ̄nnετ̄ν
ωηρεχεννευου
10 ωλ̄ϲνϛητ·
N̄ϛ̄μϛαλϹωτ̄μ̄ν v. 22
ϲανετνχιϲooγϩ
καταϲαρ̄ξϛνου
μντειάνιϑαου
15 ονανϛωϲρεϥα
ρεϥκενϕωμε·
αλλαϛνουμ̄nτ
ϛαπλουϲντε
πετ̄ϛητετε
20 τνρϛότεϛητϥ
μπχοειϲ·

Psalm 118

πεψαλτηριον

v. 102 M]πειρακτεβολννεκμντμντρε
χεντοκακϲμννομοϲνδϊ
v. 103 25 α ⸗ ⸗ ⸗

(K 9675 f. Fortsetzung) No. 175 c

II. Blatt Haarseite. Pagina 9 der Handschrift

Psalm 118 ϹΜΝΝΟΜΟϹΝΔΪ ΠΖΗΒ̄ΝΝΔΟΥΕΡΗΤΕ

v. 105 ΠΕΠΕΚΨΔΧΕ· ΔΥΩ ΠΟΥΟΕΙΝΠΕΝΝΔΖΙ

v. 106 ΟΟΥΕ· ΔΪΩΡ̄ΚΔΥΩΔΪϹΜΝΤ̄ϹΕΖΔΡΕϩ

ΕΝϩΔΠΝΤΕΚΔΙΚΔΙΟϹΥΝΗ:~

Matthaeus 5 ΠΕΥΔΓΓΕΛΙΟΝΝΚΑΤΔΜΔΘΘΔΙΟϹ

5 17 – 20 ΠΡΩΨΔΕΝ̄ΤΔΪ ΝΤΕΙϩΕϹΕΝΔΜΟΥ Matthaeus

ΕΙΕΚΑΤΑΛΥϢ̄ ΤΕΕΡΟϤΧΕΠΕΛΔ (5.19)

ΠΝΟΜΟϹ·ΗΝΕ ΧΙϹΤΟΝϩΝ̄ΤΜ̄Τ

ΠΡΟΦΗΤΗϹ ρρο N̄ΜΠΗΥΕ

ΝΤΔΪΕΙΔΝΕΚΑΤΑ ΠΕΤΝΔΔΥΔΕΝϤ†

·ΛΥΕΜΜΟΟΥ·ΑΛΛΔ ϹΒΩΝϩΗΤΟΥΠΔΪ̄

v. 18 ΕΧΟΚΟΥΕΒΟΛ· ϩΑ ϹΕΝΔΜΟΥΤΕΕΡΟϤ

ΜΗΝΓΑΡ†ΧΩϢ̄ ΧΕΠΝΟϬϩΝ̄Τ̄Μ̄Τ

ΜΟϹΝΗΤΝ·ΧΕΨΔΝ ρρο N̄ΜΠΗΥΕ·

ΤΕΤΠΕΜΝΠΚΑϩ † ΧΩΓΑΡΜΜΟϹΝΗ v. 20

ΠΑΡΑΓΕ·ΟΥΕΙΩΤΑ ΤΝΧΕΕϹΨΔΝΤ̄Ϣ

ΝΟΥΩΤ·ΜΟΥϢΩ ρϩΟΥΟΝΒΪΤΕΤΝ

ΛϩΝΟΥΩΤ////////// ΔΙΚΑΙΟϹΥΝΗ·Ν̄

////////NNEYCINEĒBOΛ ϩΟΥΟΕΤΑΝΕΓΡΑΜ

ϩΜΠΝΟΜΟϹΨΔΝ ΜΑΤΕΥϹ·ΜΝΝΕΦΑ

ΤΟΥϢΩΜΠΕΤΗΡΟΥ ΡΙϹϹΑΙΟϹ·ΝΝΕΤ̄Ν

v. 19 ΠΠΕΤΝΑΒΩΛΒΕΕΒΟΛ ΒΩΚΕϩΟΥΝΕΤ

ΝΟΥΕΙΝΝϬΙΕΝΤΟ· ΜΝ̄ΤρρΟ N̄ΜΠΗΥΕ

ΛΗΕΤϹΟΒ̄ΚΝϤ† ΤΚΥΡΙΑΚΗ·ΜΠϹΩΟΥϩ wie Schrift

Psalm 77 ϹΒΩN̄N̄ρωΜΕ ΕϩΟΥΝ ΠΕΠΡΟϘ† Ō Ē

v. 1 ϩΗΤ̄Ν̄ΠΑΛΑΟϹ ΕΠΑΝΟΜΟϹ· ΡΕΚ̄ΤΠΕ

ΤΝ̄ΜΑΧΕΕΝΨΑΧΕN̄ΤΑΤ̄ΑΠΡΟ

v. 2 †ΝΑΟΥΩΝΝρΩΪ̄ϩ̄ΝϩΕΝΠΑΡΑΒΟΛΗ

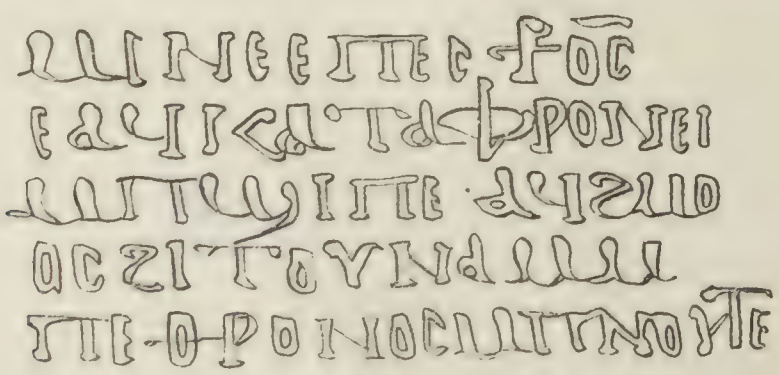
†ΝΑΧΙΩΝϩΕΝΠΡΟΒΛΗΜΑΧΙΝΝΨΟΡ̄Π

Psalm 77

v. 3 [1] ΝΕΝΤΑΝCΟΤΜΟΥΔΥΩΑΝΕΙΜΕΕΡΟΟΥ
v. 4 ΝΕΝΤΑΝΕΝΕΙΟΤΕΧΟΟΥΕΡΟΝ v.4 ΜΜΟΥΖΩΠ
ΕΝΕΥΨΗΡΕΕΚΕΧΩΜ
ΕΥΧΩΝΝΕCΜΟΥΜΠΧΟΕΙCΑΥΩΝΕΦΒΟΜ
[5] ΜΝΝΕΦΨΠΗΡΕΝΤΑΦΔΔΥ
v. 5 ΔΦΤΑΖΟΕΡΑΤΦΝΟΥΜΝΤΡΕΝΪΔΚΩΒ.
ΔΦΚΩΝΟΥΝΟΜΟCΖΜΠΙΗΛ
ΠΕΝΤΑΦΖΩΝΜΜΟΦΕΤΟΟΤΟΥΝΝΕΝΕΙ
ΕΟΥΟΝΖΘΕΒΟΛΝΝΕΥΨΗΡΕ
v. 6 [10] ΧΕΚΑCΕΡΕΚΕΓΕΝΕΔΕΙΜΕΕΝΨΗΡΕΕΤΟΥΝΔ
ΧΠΟΟΥ
ΝCΕΤΨΟΥΝΝCΕΧΟΟΥΝΝΕΥΨΗΡΕ
v. 7 ΧΕΚΑCΕΥΕΚΑΤΕΥΖΕΛΠΙCΖΙΠΝΟΥΤΕ
ΝCΕΤΜΡΠΨΒΨΝΝΕΖΒΗΥΕΜΠΝΟΥΤΕ
[15] ΝCΕΨΙΝΕΝCΑΝΕΦΝΤΟΛΗ

Hebräer-Brief
ΠΑΠΟCΤΟΛΟCΤΕΠΡΟCΖΕΒΡΑΙΟC

12.1 ΤΒΕΠΔΪΒΕΕΥΝ ΝΑΝΕΖΡΑΓΕΝΒΩ 12.2
ΤΑΝΖΩΩΝΛΪ ΨΤΕΠΑΡΧΗΓΟC
ΜΑΥΛΪΠΕΙΜΗΗ ΝΤΠΙCΤΙCΜΝ
ΨΕΛΪΜΝΤΡΕΕΤ [20] ΠΡΕΦΧΩΚΕΒΟΛ
ΚΗΝΑΝΕΖΡΑΪ ΙC̄ · ΠΑΪΕΠΜΑΪ
ΕΑΝΚΩΝCΩΝ ΠΡΑΨΕΕΤΚΗΝΙΑϤ
ΜΜΝΤΧΑCΙΖΗΤ ΕΖΡΑΪ · ΔΦΖΥΠΟ
ΝΙΜ·ΔΥΩΠΝΟΒΕ ΜΙΝΙΕΕΠΕCϮŌC
ΕΤΑΖΕΡΑΤΦΕΡΟΝ [25] ΕΑΦΚΑΤΑΦΡΟΝΕΙ
ΜΑΡΝΠΩΤΖΙ ΜΠΨΙΠΕ · ΔΦΖΜΟ
ΤΝΟΥΖΥΠΟΜΟΝΗ ΟCΖΙΤΟΥΝΑΜΜ
ΜΠΑΓΩΝΕΤΚΗ ΠΕΘΡΟΝΟCΜΠΝΟΥΤΕ



K 9712 Nr 176 a

Pergamentblatt 33:27 cm Rand oben 3·7 cm unten 4 cm an der Innenseite 3 cm an der Aussenseite 5·3 cm

Pagina 159 der Handschrift

Hebräer Brief 12. 23

ΝΑΓΓΕΛΟC·ΔΥΩ
ΕΠΩΥΑΝΙΝΤΕΚΚΛΗ
CΙΑΝΝΩΥΡΠΙΛΙΜΙCΕ
ΕΤCΗΖΖΝΛΙΠΗΥΕ
ΔΥΩΕΠΝΟΥΤΕ
ΠΕΚΡΙΤΗCΝΟΥΟΝ
ΜΝΝΕΠΝΑΝΝ

1 ΔΙΚΑΙΟCΕΤΧΗΚ
ΕΒΟΛ·ΔΥΩΠΛΙΕ
CΙΤΗCΝΤΔΙΔΘΗ
ΚΗΝΒΡΡΕΙC ΜΝ
5 ΠΕCΝΟΥΛΙΠΒΟΩ
ΒΩΨΕΩΩΔΧΕ ΕΖΟΥΕ
ΠΔΔΒΕΛ

Hebraeer Brief 12. 24

Psalm 124,1 ΠΕΨΑΛΤΗΡΙΟΝ

ΕΤΝΔΖΤΕΕΠΧΟΕΙCΕΥΘΕΛΠΤΟΟΥΝCΙωΝ
10 ΠΕΤΟΥΗΖΖΝΘΕΙΕΛΗΛΙΝΝΗΝΔΚΙΛΔΝ
ωΔΕΝΕΖ
ΝΤΟΟΥΛΙΠΕCΚωΤΕΔΥΩΠΧΟΕΙCΛ
v. 2 ΠΚωΤΕΛΠΕΘΛΔΟC
v. 3 ΧΙΝΤΕΝΟΥωΔΕΝΕΖ· ΧΕΝΗΝΔΚωΔΝ
15 ΛΠΒΕΡωΒΝΝΡΕΘΡΝΟΒΕΖΙΧΛΠΕΚΛΗΡΟC
ΝΝΔΙΚΔΙΟC
ΧΕΚΔCΝΝΕΝΔΙΚΔΙΟCCΟΥΤΝΤΕΥΒΙΧΕΒΟΛ
ΖΝΖΕΝΔΝΟΜΙΔ
v. 4 ΠΧΟΕΙCΔΡΙΠΠΕΤΝΔΝΟΥΖΝΝΔΓΔΘΟCΛΝ
20 ΝΕΤCΟΥΤωΝΖΛΠΕΥΖΗΤ

Matthaeus 17.1 ΠΕ]ΥΑΓΓΕΛΙΟΝΝΚΑΤΑΜΔΘΕΔΙΟC ΛΔ

Μ]ΝΝCΔCΟΥΔΕΝ
Ζ]ΟΟΥΑΖΒΙΝΒΙ
ΙC]ΛΠΕΤΡΟCΛΝ
Ϊ]ΔΚωΒΟCΛΝ
ϊΦΖΔΝΝΗCΠΕΖ
CON]ΔΖΧΙΤΟΥ
ΕΖΡΔΙ]ΕΧΝΟΥΤΟΟΥ
ΕΖΧΟC]ΕΛΔΥΔΔΥ

ΔΖΨΖΤΒ[illegible] v.2
ΛΠΕΥΛΙΤΟΕΒΟΛ
ΠΕΖΖΩΔΖΤΔΔΤΕ
ΝΘΕΛΠΡΗ ΔΥΩ
ΝΕΖΖΟΙΤΕΔΥΟΥ
ΒΔΨΝΘΕΛΠΟΥΟ
ΕΙΝ· ΕΙCΖΗΗΤΕ v.3
ΔΥΟΥω[Ν]Ζ[Ν]ΔΖ
ΕΒΟΛΝ[Λ]ΛωΨCΗC

ΝΑΓΓΕΛΟC·ΔΥΩ
ΕΠΩΥΑΝΙΝΤΕΚΚΛΗ
CΙΑΝΝΩΥΡΠΙΛΙΜΙCΕ

ΔΙΚΑΙΟCΕΤΧΗΚ
ΕΒΟΛ·ΔΥΩΠΛΙΕ
CΙΤΗCΝΤΔΙΔΘΗ

Hebraeer-Brief 12. 23 24

(K 9712 Fortsetzung) Rückseite No. 176 b

ss p̄ z̄ Pagina 160 der Handschrift

Matth. ⲙⲛ̄ⲥⲏⲗⲓⲁⲥⲉⲩⲱⲁⲭⲉ 1 ⲉⲭⲱⲟⲩ · ⲁⲩⲱⲉⲓⲥ Matth.
17.4 ⲛⲓⲙⲁⲥ · ⲁⲫⲟⲩⲱ ⲟⲩⲥⲙⲏⲉⲃⲟⲗⲥ̄ⲛ̄ 17.5
ⲱⲃ̄ⲇⲉⲛⲃⲓⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲧⲉⲕⲗⲟⲟⲗⲉ · ⲉⲥⲭⲱ
ⲉⲫⲭⲱⲗⲓⲙⲟⲥⲛⲓ̄ⲥ ⲙⲙⲟⲥⲭⲉⲡⲁⲓ̈ⲡⲉ
ⲭⲉⲡⲭⲟⲉⲓⲥⲛⲁⲛⲟⲩⲥ 5 ⲡⲗⲁⲩⲏⲣⲉⲡⲁⲗⲗⲉ
ⲛⲁⲛⲉⲃ̄ⲱⲗⲙⲡⲉⲓⲙⲁ ⲣⲓⲧⲡⲉⲛⲧⲁⲡ̈ⲟⲩ
ⲕⲟⲩⲱⲫⲉⲧⲣⲉⲛ ⲱⲫⲱⲫⲱⲡⲉⲥⲣⲁⲓ̈
ⲧⲁⲙⲓ̄ⲃⲗⲙⲡⲉⲓⲙⲁⲛ̄ ⲛⲥⲏⲧ̄ⲥⲱⲧⲗ
ⲱⲟⲙⲧⲉⲛⲥⲕⲩⲛⲏ· ⲛⲥⲱⲥ : ⲁⲩⲥⲱⲧⲗ̄ v.6
ⲟⲩⲉⲓⲛⲁⲕ · ⲟⲩⲉⲓⲗ̄ 10 ⲇⲉⲛⲃⲓⲙⲙⲁⲑⲏⲧⲓⲏⲥ
ⲙⲱⲩ̈ⲥⲏⲥ · ⲁⲩⲱⲟⲩ ⲁⲩⲥⲉⲉⲥⲣⲁⲓ̈ⲉⲭⲙⲡⲉⲩ
v.5 ⲉⲓⲛ̄ⲥⲏⲗⲓⲁⲥ · ⲉⲧⲓ ⲥⲟⲁⲩⲱⲁⲩⲣ̈ⲥⲟⲧⲉⲉ
ⲉⲫⲱⲁⲭⲉⲉⲓⲥⲥⲏⲏⲧⲉ ⲙⲁⲧⲉ
ⲉⲓⲥⲟⲩⲕⲗⲟⲟⲗⲉⲛⲟⲩⲟ ⲧⲕⲩⲣⲓⲁⲕⲩⲉⲭⲙ
Psalm 67 ⲉⲓⲛⲉⲣ̄ⲥⲣⲁⲓ̈ⲃⲉⲥⲉⲥⲣⲁⲓ̈ 15 ⲡⲭⲁⲓⲉⲡⲉⲡⲣⲟⲕⲓⲙⲉⲛⲏ
v.15-6 ⲛⲁⲟⲩⲃⲁⲱⲥⲛⲥⲉⲗⲗⲱⲛⲉⲉⲡⲧⲟⲟⲩⲗⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲡⲧⲟⲟⲩⲉⲧⲕⲓⲱⲟⲩⲡⲧⲟⲟⲩⲉⲧⲭⲟⲥⲉⲉⲡⲧⲟⲟⲩ
ⲉⲧⲧⲏⲕⲡⲧⲟⲟⲩⲉⲧⲕⲓⲱⲟⲩ
v.17 ⲉⲧⲃⲉⲟⲩⲧⲉⲧⲛⲙⲉⲉⲩⲉⲉⲛⲧⲟⲟⲩⲉⲧⲧⲏⲕ
20 ⲡⲧⲟⲟⲩⲡⲉⲡⲁⲓ̈ⲛ̄ⲧⲁⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲟⲩⲉⲱⲟⲩⲱⲥⲥⲣⲁⲓ̈
ⲛⲥⲏⲧ̄ⲥ
ⲕⲁⲓⲅⲁⲣⲡⲭⲟⲉⲓⲥⲛⲁⲟⲩⲱⲥⲛⲥⲏⲧ̄ⲥⲱⲁⲃⲟⲗ
v.18 ⲡⲥⲁⲣⲙⲁⲗ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲟⲩⲧⲃⲁⲛⲕⲱⲃⲡⲉ
ⲥⲉⲛⲱⲟⲛⲉⲉⲩⲣⲟⲟⲩⲧ · ⲡⲭⲟⲉⲓⲥⲛⲥⲏⲧ[ⲟⲩⲥⲏ̄
25 ⲥⲓⲛⲁⲡⲉⲫⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
v.19 ⲁⲫⲗⲗⲉⲉⲡⲭⲓⲥⲉⲁⲫⲁⲓⲭⲙⲁⲗⲱⲧⲉⲩⲉ[ⲛ̄ⲟⲩⲁⲓ
ⲭⲙⲁⲗⲱⲥⲓⲁⲁⲫⲧⲛⲥⲉⲛⲧⲁⲓ̈ⲟⲛ[ⲛⲣⲱⲙⲉ
ⲕⲁⲓⲅⲁⲣⲉⲩⲟⲛⲁⲧⲛ̈ⲁⲥⲧⲉⲡⲉⲟⲩⲱⲥ
v.20 ⲡⲭⲟⲉⲓⲥⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲕⲥⲙⲁⲙⲁⲁⲧⲱⲩⲁⲉ[ⲛⲉⲥⲛ̄ⲉⲛⲉⲥ
30 [ⲡⲭ[ⲟⲉⲓⲥ]ⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲛⲛⲉⲛⲟⲩⲭⲁⲓ̈ⲥⲛ[ⲁⲥⲟⲟⲩⲧⲛ̄
[ⲁⲛ Διάψαλμα

K 9720 Nr. 177a

Pergamentblatt 32,5 : 28 cm Rand oben 3 · zuunten 4,5 cm an der Innenseite 3,3 der Aussenseite 5 cm

Pagina 163 der Handschrift

Brief Jakob

5.17 ϩNOYϣLHLAϥ
ϣLHLETⲦTPE
TΠEϩWOY·AYW
ΠECϩWOYEϩPAT̄
EXMΠKAϩN̄ϣOM
TENPOMΠEMN
COOYNEBOT·MN̄
v.18 NCWCONAϥϣLHL
ATΠEϮNNECϩW
OY ΔΠKAϩϮOYW̄
v.19 MΠECKAPΠOC·NA
CNHYEPϣANOYA
ΠLANANϩHTTHY
TNEBOLϩN̄TME
NTEOYAKTOϥ·
v.20 ΠETNAKTON̄OY
PECP̄NOBϬEBOLϩN̄
T[EϩI]H̄N̄TECΠLA
[NH E]ϥN̄ATOYXO
[N̄TEϥ]ΨΫΧ̈HEBOL
[ϩITN̄Π]MOYNϥϩW
[BϬEBO]LEXNOYMH
[HϣE]NNOBE:·

Acta Apost. ΠE ΠPAΞIC
13.44 [ϩMΠKE]CABBATON
[ΔECX]Ε̈ΔONTΠO
[ΛICTH]P̄C·ΔCCW
[OYϩECΨ]TMEΠωA

1 XEMΠXOEIC·N̄IOY Acta Apostol.
ΔAÏ ΔEN̄TEPOYNAY 13.45
EΠMHNϣEAYMOYϩ
NKWϩ AYWAYϮ
5 OYBENETEPEΠAYLOC
XWⲦMOOYEYXIOYA·
ΠAYLOCΔEMN̄BAPNA v.46
BAϬAYΠARPHCIAZE
MMOOYΠEXAYNAY
10 XENEOYANAΓKAION
ΠEEXWNHTN̄Ⲧ
ΠϣAXEMΠNOY[TE
NϣOPΠ̄·EΠEIΔH
TETN̄NOYXEⲦMOϥ
15 EBOLⲘMWTN̄·
AYWNTETN̄KPI
NEMMWTNANXE
TETN̄MΠϣAMΠW
Nϩ̄·EICϩHHTETN̄
20 NAKOTN̄EϩRAÏ
ENϩEΘNOC·TAIΓAP v.47
TEΘEN̄TATEΓRAΦH
XOOCXEAIKWⲦ
MOKN̄[O]YOEINN̄N̄
25 ϩEΘN[OC]ETPEK
ωW[ΠEEΨ]OYXAÏ
ωϣΦRHϮ̄ϩMΠKAϩ
N[ϩ]EΘNOC[ΔE]NTE v.48
P[OYCWT]MAYRA

Schriftprobe, Acta Apostol. 13. 48

ϣEAYWϣYϮ EOOY
MΠϣAXEⲘΠXAEIC
AYWϣYΠICTEYE

(K 9720 Fortsetzung) Rückseite No. 177b

Pagina 124 der Handschrift

Acta Apostol.	ψεδγωδγτεοογ	1	ν̄ρωμεν̄τπολις	Acta Apostol.
13. 48	μπωγδχελπχοεις·		δγτογνεcογδι	(13. 50)
	δγωδγπιcτευε		ωγμοcεgρδιεχϊ	
	ν̄διnεντδγτο		παγλοcμnβαρnδ	
	ωγοεπων̄gωγδ·	5	βδcδγnοχογεβολ	
v. 49	ενεg · πωγδχεδε		gnneγτ[ο]ω·nτο	v. 51
	μπχοειcnεqμοοωε		ογδεδγnεgπωο	
	πεgντεxωρδ		ειωγnneτογερητε	
v. 50	τηρc· nιογδδιδε		εgρδιεχωογ· δγωι	
	δγτβcnεgιομε	10	εgρδιεgικονιος·	
	ν̄ρμμδōετωϊ		μμδθητηcδεδγ	v. 52
	ωε· δγωnnοδn		μογgnρδωεgιπnδ	
Psalm 14	—·— πεφλτηριον		εqογδδβ:	
v. 1	χοειcnιμμπετnδογωggμμπεκμδñ			
	15 ωωπε· ηnιμμπετnδμϊτονμμοqgϊ			
	πεκτοογετογδδβ		cocynh	
v. 2	πετμοοωεπεετογδδβετρgωβετδικαι			
	εqωψδχεντμεgμπεqgητ			
v. 3	πδιετεμπεqρκρoqgμπεqλδcoϕδελ̄			
	20 πεqρπεθοογμπετgιτοϕ̄ωφι			
	ογδελ̄πεqnοβnεβnnετgηnεροϕ·			
v. 4	ογονnιμετōμϊπιονηροccoωq̄μϕ̄πεqμϊτοεβολ			
	εqϕ̄εοογδεnnετρ̄gοτεgητq̄μϕ̄ττχοεις			
	εqωρ̄κμ̄ϕ̄πετgιτογωqεnq̄qψβελ̄μμοqδn·			
v. 5	25 μ̄πεqϕ̄πεqgδτεμnce· μπεqϕ̄ιδωρον			
	εχnnϕ̄ετογδδβ· πετειρεnnδιnϕ̄nδκιμ			
	δϕ̄ωγδεnεg η			
Evang. s. Johann.	πεγδϕ̄γελιον ϕ̄κατδτωιgδnnϕ̄hc			
? 13. 8	εχε ϕ̄πετροcnδϕ̄ι χεπχοεις			

K 9678

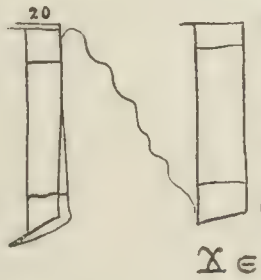
Nr. 178 a

Pergamentblatt 32:27 cm Rand oben 2·7 cm unten 5 cm an der Innenseite 3·7 an der Aussenseite 4 cm

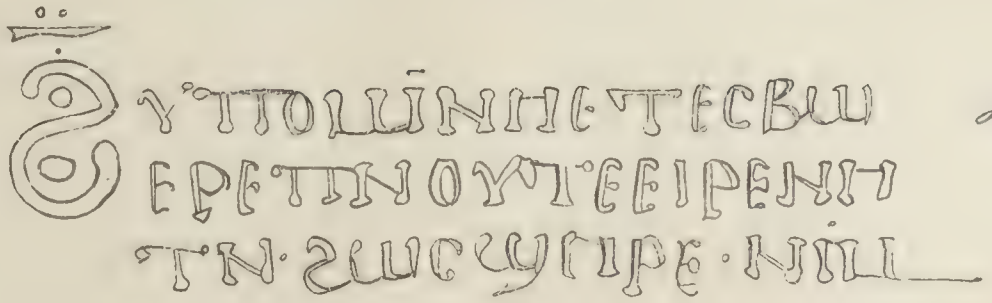
Hebraerbrief 12,2-9 Psalm 15, 8 — Pagina 57 der Handschrift — N13

(12,2) ⲙⲡⲱⲓⲡⲉⲁⲅⲍⲙⲟⲟⲥ̄
ⲍⲓⲧⲟⲩⲛⲁⲙⲓⲙⲡⲉⲑⲣⲟ
ⲛⲟⲥⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ̄·ϯ
v.3 ⲍⲧⲏⲧⲛⲅⲁⲣⲍⲙⲡⲉ
ⲧⲛⲍⲏⲧ·ⲉⲡⲉⲛⲧⲁⲥ
ⲍⲩⲡⲟⲙⲓⲛⲉ·ⲛⲟⲩⲁⲛ·
ⲇⲓⲗⲟⲅⲓⲁ·ⲛϯⲙⲓⲛⲉⲉ
ⲃⲟⲗ·ⲍⲓⲧⲟⲟⲧⲟⲩⲛⲛⲣⲉⲕ
ⲣⲛⲟⲃⲉ·ⲭⲉⲕⲁⲥⲛⲛⲉ
ⲧⲛⲱⲡⲍⲓⲥⲉ·ⲍⲛⲛⲉ
ⲧⲛⲯⲩⲭⲏ·ⲉⲧⲉⲧⲛ·
v.4 ⲥⲟⲱⲙ·ⲙⲡⲁⲧⲉⲧⲛ
ⲡⲱⲍⲅⲁⲣⲉ̄ⲡⲙⲁⲙⲡⲉ
ⲥⲛⲟⲅⲉⲧⲉⲧⲛⲁⲅⲱⲛⲓⲓ
v.5 ⲍⲉ·ⲟⲩⲃⲉⲡⲛⲟⲃⲉⲁⲩⲱ̄
ⲉⲁⲧⲉⲧⲛⲣⲡⲱⲃⲱ·
ⲙⲡⲥⲟⲡⲥ·ⲡⲁⲓⲉⲧⲱⲁ
ⲭⲉⲛⲙⲙⲏⲧⲛⲍⲱⲥ
ⲱⲏⲣⲉⲭⲉⲡⲁⲱⲏⲣⲉ
ⲙⲡⲉⲣⲣⲕⲟⲩⲓⲛⲍⲏⲧ
ⲉⲧⲉⲥⲃⲱⲗⲙⲡⲭⲟⲉⲓⲥ·
ⲟⲩⲇⲉⲓⲡⲉⲣⲥⲱⲱⲙ·
ⲉⲩⲭⲡⲓⲓⲟ·ⲙⲙⲟⲕⲉⲃⲟⲗ
v.6 ⲍⲓⲧⲟⲟⲧⲍ·ⲡⲉⲧⲉⲣⲉ
ⲡⲭⲟⲉⲓⲥⲅⲁⲣⲙⲉⲗⲓⲙⲟⲍ
ⲱⲁⲥⲡⲓⲗⲓⲇⲉⲩⲉⲙⲙⲟⲍ·
ⲱⲁⲥⲙⲁⲥⲧⲓⲓⲅⲟⲩ·ⲇⲉ
ⲛⲱⲩⲏⲣⲉⲛⲓⲙ·ⲉⲧⲉⲍ
ⲛⲁⲱⲟⲡⲟⲩ·ⲉ̄ⲣⲟⲍ·

1 Ⲍⲩⲡⲟⲙⲓⲛⲏⲉⲧⲉⲥⲃⲱ — Hebr. 12,7
ⲉⲣⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲉⲓⲣⲉⲛⲏ
ⲧⲛ·ⲍⲱⲥⲱⲩⲏⲣⲉ·ⲛⲓⲙ
ⲅⲁⲣⲛⲱⲩⲏⲣⲉ·ⲡⲉⲧⲉ·
5 ⲙⲉⲣⲉⲡⲉⲥⲉⲓⲱⲧⲡⲁⲓ
ⲇⲉⲩⲉⲗⲓⲙⲟⲥⲉⲱⲭⲉ — v.8
ⲧⲉⲧⲛⲱⲩⲁⲁⲧⲇⲉⲛⲧⲉ
ⲥⲃⲱ·ⲛⲧⲁⲟⲩⲟⲛⲛⲓⲙ
ⲙⲉⲧⲉⲭⲉⲉ̄ⲣⲟⲥ·ⲉⲓⲉⲛ̄ⲧⲉ
10 ⲧⲛⲍⲉⲛⲛⲟⲩⲭ·ⲛ̄ⲧⲉ
ⲧⲛⲍⲉⲛⲱⲩⲏⲣⲉⲁⲛ
Ⲉⲱⲭⲉⲛⲉⲟⲩⲛⲧⲁⲛ — v.9
ⲙⲙⲁⲩ·ⲛⲛⲉⲓⲟⲧⲉⲛ
ⲧⲉⲛⲥⲁⲣⲝⲛ̄ⲣⲉⲥϯⲥⲃⲱ
15 ⲉⲛⲱⲓⲓⲡⲉⲍⲏⲧⲟⲩ·ⲛ̄
ⲍⲟⲩⲟⲃⲉⲁⲛ·ⲧⲛⲛⲁⲩ
ⲡⲟⲧⲁⲥⲥⲉ̄·ⲙⲡⲉⲓⲱⲧ
ⲛⲛⲉⲡⲛⲁ·ⲛ̄ⲧⲛⲱⲛⲍ
ⲡⲉⲯⲁⲗⲧⲏⲣⲓⲟⲛ



20 ⲉⲓⲛⲁⲩⲉⲡⲭⲟⲉⲓⲥ — Psalm 15
ⲙⲡⲁⲙⲡⲧⲟⲉⲃⲟⲗ· — v.8
ⲛⲟⲩⲟⲉⲓⲱⲛⲓⲙⲁⲉ
ⲍⲓⲓⲟⲩⲛⲁⲙⲙⲙⲟⲓ
ⲭⲉⲛⲛⲁⲕⲓⲙⲉⲧⲃⲉ — v.9
25 ⲡⲁⲓ·ⲁⲡⲁⲍⲏⲧⲉⲩⲫⲣⲁ
ⲛⲉ·ⲁⲩⲱⲁⲡⲁⲗⲁⲥⲧⲉ
ⲗⲏⲗ·ⲉⲧⲉⲓⲇ[ⲉⲧ]ⲁⲕⲉ
ⲥⲁⲣⲝ[ⲛⲁⲟ]ⲩⲱ[ⲥⲥⲏ]ⲟⲩ
[ⲍⲉ]ⲗⲡⲓⲥ[ⲭⲉⲛⲉ]ⲕ — v.10

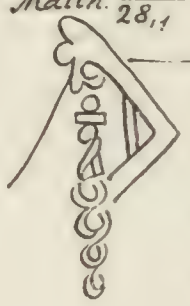


Ⲍⲩⲡⲟⲙⲓⲛⲏⲉⲧⲉⲥⲃⲱ — Hebr. 12,7
ⲉⲣⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲉⲓⲣⲉⲛⲏ
ⲧⲛ·ⲍⲱⲥⲱⲩⲏⲣⲉ·ⲛⲓⲙ

(K 9678 Fortsetzung) Rückseite Nr. 178 b

NH Pagina 58 der Handschrift

Psalm 15,10 ⲕⲱⲛⲧⲁⲯⲩⲭⲏ· ϩⲛⲁⲙⲛⲧⲉ·
ⲟⲩⲇⲉⲛⲛⲉⲕ☩ⲙⲡⲉⲕⲡⲉⲧⲟⲩⲇⲁⲃ·ⲉⲛⲇⲩⲉⲡⲧⲁⲕⲟ̄
v.11 ⲇⲕⲟⲩⲱⲛϩⲛⲁⲓⲉⲃⲟⲗ·ⲛⲛⲉϩⲓⲟⲟⲩⲉⲙⲡⲱⲛϩ·ⲕⲛⲁ
ⲭⲟⲕⲧⲉⲃⲟⲗⲉⲛⲟⲩ·ⲟⲩⲛⲟϥⲙⲛ̄ⲡⲉⲕϩⲟ·
5 ⲟⲩⲙⲁⲧⲟⲛ·ⲡⲉⲧϩⲛⲧⲉⲕⲟⲩⲛⲁⲙ·ⲱⲁⲃⲟⲗ·
Matth. 28,1 ⲡⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛⲛⲕⲁⲧⲁⲙⲁⲑⲑⲓⲟⲥ



ⲟⲩϩⲉ·ⲇⲉⲙⲡⲥⲁⲃⲃⲁ ⲡⲉⲭⲁϥⲛⲛⲉϩⲓⲟ̄ⲙⲉ Matth. 28,5
ⲧⲟⲛⲉϩⲧⲟⲟⲩⲉⲛⲥⲟⲩⲁ ⲭⲉⲛⲧⲱⲧⲛ̄ⲙ̄ⲡⲉⲣ̄
ⲙⲡⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ·ⲁⲥⲉⲓ ⲣϩⲟⲧⲉ☩ⲥⲟⲟⲩⲛⲅⲁⲣ
ⲛⲑⲓⲙⲁⲣⲓⲁⲧⲙⲁⲅⲇⲁ· 10 ⲭⲉⲉⲧⲉⲧⲛⲱⲓⲛⲉⲛ
ⲗⲓⲛⲏ·ⲙⲛ̄ⲧⲕⲉⲙⲁⲣⲓⲁ· ⲥⲁⲓ̄ⲥ̄·ⲡⲉⲛⲧⲁⲩⲥ☩ⲟ̄ⲩ̄
ⲉⲛⲇⲩⲉⲡⲧⲁⲫⲟⲥⲁⲩⲱ ⲙⲙⲟϥ·ⲛⲉϥⲙ̄ⲡⲉⲓⲙⲁ
v.2 ⲉⲓⲥϩⲏⲏⲧⲉⲉⲓ̈ⲥⲟⲩⲛ̄ⲟ̄ⲃ̄ ⲁⲛ·ⲁϥⲧⲱⲟⲩⲛⲅⲁⲣ· v.6
ⲛⲕⲙⲧⲟ·ⲁϥⲱⲱⲡⲉ· ⲕⲁⲧⲁϩⲉⲛⲧⲁϥϫⲟⲟⲥ̄·
ⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥⲅⲁⲣⲙ̄ⲡϫⲟ 15 ⲁⲙⲏⲉⲓⲧⲛ̄·ⲛⲧⲉⲧⲛ̄
ⲉⲓⲥⲁϥⲉⲓⲉⲡⲉⲥϩⲧⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲩⲉⲡⲙⲁ☩ⲛ̄ⲉϥⲕⲏ
ϩⲛⲧⲡⲉ·ⲁϥϯⲙ̄ⲡⲉϥ ⲛϩⲏⲧϥ·ⲁⲩⲱⲛⲧⲉ v.7
ⲛⲟⲩⲟⲓ̈·ⲁϥⲥⲕⲟⲣ̄ⲕⲣⲙ ⲧⲛⲃⲱⲕϩⲛ̄ⲟⲩⲃⲉⲡⲏ·
ⲡⲱⲛⲉⲁϥϩⲙⲟⲟⲥⲅⲣⲁⲓ̈ ⲛⲧⲉⲧⲛⲭⲟⲟⲥⲛ̄ⲛⲉϥ·
v.3 ⲉϫⲱϥ·ⲡⲉϫⲉⲓ̈ⲛⲉⲁⲉ 20 ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ̄·ⲭⲉⲁϥ·
ⲛⲉϥⲟⲛⲑⲉ·ⲛⲟⲩⲉⲃⲣⲏ ⲧⲱⲟⲩⲛ̄ⲃⲟⲗ·ϩⲛⲛⲉⲧ
ⲭⲉ·ⲁⲩⲱⲧⲉϥϩⲃⲥⲱ ⲙⲟⲟⲩⲧ·ⲁⲩⲱⲉⲓⲥϩⲏ
ⲛⲉⲥⲟⲩⲟⲃⲱⲛ̄ⲑⲉⲛⲟⲩ ⲏⲧⲉ·ϥⲛⲁⲣⲱⲟⲣⲡ
v.4 ⲭⲓⲱⲛ·ⲉⲃⲟⲗ·ⲇⲉϩⲛ ⲉⲣⲱⲧⲛ̄ⲉⲧⲅⲁⲗⲓⲗⲁⲓⲁ
ⲧⲉϥϩⲟⲧⲉⲁⲩⲛⲟⲉⲓ̈ⲛ 25 ⲉⲧⲉⲧⲛⲁⲛⲁⲩⲉⲣⲟϥ·
ⲛⲃⲓⲛⲉⲧϩⲁⲣⲉⲥⲁⲩⲱ̄ ϩⲙⲡⲙⲁⲉⲧⲙⲙⲁⲩ
ⲁⲩⲱⲱⲡⲉ·ⲛ̄ⲑⲉⲛⲛⲉⲧ ⲉⲓⲥϩⲏⲏⲧⲉ·ⲁⲓ̈ⲭⲟⲟⲥ
v.5. ⲙⲟⲟⲩⲧ·ⲁϥⲟⲩⲱϣⲃ ⲛⲏⲧⲛ̄·ⲁⲩⲃⲱⲕ v.8
ⲇⲉⲛⲃⲓⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲇⲉϩⲛ̄ⲟⲩⲃⲉⲡⲏⲉ·

K 9713 № 179 a

Pergamentblatt 32·5 : 28 cm Rand oben 3·7 cm unten 5 cm an der Innenseite 3·5 cm an der Aussenseite 6 cm

Psalm 32, Luc. 3, 2 Röm. 8 Pagina 121 der Handschrift

ΡΚΔ

Psalm 32. 5, 6

ΚΔΣΤΗΡΗ̄ΜΕΣΣΙΠΠΝΔΜΠΧΟΕΙC

ΔΥΩΣΙΜΠΕΘΩΔΧΕΝ̄ΤΔΙΜΠΗΥΕΤΔΧΡΟ

ΔΥΩΝΕΥΒΟΛΤΗΡΟΥΣΙΜΠΕΠΝΔΝΡΩϤ

ΠΕΤCΩΟΥΣΝΜΜΟΟΥΝΘΔΛΔCCΔΝΘΕ v.7

Ν̄ΝΘΙΔCΚΟC · ΠΕΝΤΔϤΚΩΝ̄Ν̄ΝΟΥΝ

ϹΝΝΕΥΔΣΩΩΡ

ΜΔΡΕΠΚΔΣΤΗΡ̄ϤΡΣΟΤΕΣΗΤ̄ΜΜΠΧΟΕΙC v.8

ΜΔΡΕΜΔΝΙΜCΤΩΤΣΗΤ̄ΜΝ̄ΟΥΟΝΝΙΜ

ΕΤΟΥΗ2ΝΗΤΟΥ

ΧΕΝΤΟϤΠΕΝΤΔϤΧΟΟCΔΥΩΩΠΕ· ΝΤΟϤ v.9

ΠΕΝΤΔϤΣΩΝΔΥΩΔΥCΩΝ̄Τ

ΠΧΟΕΙCΝΔΧΩΩΡΕΕΒΟΛ̄ΜΠΩΟΧΝΕΝ̄Ν̄ΣΕΘ v.10

ϤΝΔΘΕΤΕΙΝΜΜΕΕΥΕΝΝΔΔΟC

ΔΥΩΝ̄ϤΔΘΕΤΕΙΜ̄ΠΩΟΧΝΕΝΝΔΡΧΩΝ

ΠΩΟΧΝΕΝ̄ΤΟϤΜΜΠΧΟΕΙCΩΟΟΠΩΔΕΝΕϹ

ΜΜΕΕΥΕΜ̄ΠΕϤΣΗΤΧΙΝΟΥΧΩΜΩΔΟΥΧΩΜ v.11

Lucas ΠΕΥΔΓΓΕΛΙΟΝΕΤΟΥΔΔΒ̄ΝΚΔΤΔΛΟΥΚΔC ξ

3,2 ΠΩΔΧΕΜ̄ΠΝΟΥΤΕ ⁘ ΕΒΟΛϤΝΤΕΡΗΜΟC· (Lucas 3. 4)

ΩΩΠΕΕΧΝ̄ΩϤΔΝ ⁘ ΧΕCΟΥΤΝΤΕϤῙΗ

ΝΗCΠΩΗΡΕ̄ΝΖΔ ⁘ Μ̄ΠΧΟΕΙC · COOΥΤ̄Ν

ΧΔΡΙΔCϤ̄ΝΤΕΡΗΜΟC ⁘ Ν̄ΝΕϤΜΔΜΜΟΟΩΕ·

v.3 ΔϤΘΕΙΕϤΡΔΪ̄ΕΤΠΕΡΙ ⁘ ΕΙΔΝΙΜΝΔΜΟΥϤ· v.5

ΧΩΡΟCΤΗΡ̄CΜΠΙΟΡ ⁘ Ν̄ΤΕ̄ΤΟΟΥΝΙΜϤΙ

ΔΔΝΗC· ΕϤΚΥΡΗC ⁘ CΙΒ̄ΤΝΙΜΘΒΒΙΦ sic

CΕΝΟΥΒΔΠΤΪCΜΔ ⁘ ΔΥΩΝΕΤΒΟΟΜΕ

ΜΜΕΤΔΝΟΙΔΕΚΔΝΟ ⁘ ΝΔΩΩΠΕΕΥCΟΥ

v.4 ΒΕΕΒΟΛ· ΝΘΕΕΤ ⁘ ΤΩΝ· ΜΝΝῈΤ

CΗϤϤῙΠΧΩΩΜΕ ⁘ ΝΔΩ̄ΤΕϤΕΝϤΙΟΟΥΕ

Ν̄Ν̄ΩΥΔΧΕΝΗCΔΪΔC ⁘ ΕΥCΛΕΒΛΩΒ· ΔΥΩ v.6

[Π]ΕΠΡΟΦΗΤΗC· ΧΕ ⁘ ΠΕΟΟΥΛ̄ΠΧΟΕΙCΝΔ

[ΤΕ]CΜΗΜΠΕΤΩϣ ⁘ ΟΥΩΝ̄ϤΕΒΟΛ̄ΝΤΕ

(K 9713 Fortsetzung) Nr. 179 b

PKB Pagina 122 der Handschrift

Lucas 3.6 CΔPΞNIMNΔYEΠOY
ΧΔĪMΠNOYTЄ·
v.7 NЄϤΧWBЄMMOC
ΝMMHHψЄЄT
NHYЄBOΛЄBΔΠ
TIZЄЄBOΛϤITOO
TϤΧЄNЄΧΠŌΝ̄
NЄϤϤWˉ NIM
ΠЄNTΔϤTΔMW
TN̄ЄΠWTЄBOΛ
ϤHTC̄NTOPΓH̄
v.8 ЄTNHY· ΔPIϤЄN
KΔPΠOCΔЄЄYΛ̄
ΠψΔN̄ΤMЄTΔ
Ṅ0IΔ· NTЄTN̄
TMΔPXЄINΧOOC
NϤHTTHYTN̄
ΧЄOYN̄TΔNΠЄN
ЄIWTΔBPΔϤΔM·
ϯΧWM̄MOCΧЄOY
N̄BOMMΠNOYTЄ
ЄTOYNЄCϤЄNψH
PЄNΔBPΔϤΔMЄBOΛ
v.9 ϤNNЄIWNЄ· ΧIN
TЄNOYΠKЄΛЄ
BINKH̄ϤΔTNOY
NЄN̄NψHN· ψHN
NIMЄTЄNϤNΔϯ
KΔPΠOCΔNЄNΔ

1 NOYϤCЄNΔKOOPЄϤ
NCЄNOΧϤЄΠKW
Ϥ̄T··
ΠCΔBBΔTONMNNCΔ
5 ΠψΔN̄TΔЄΠIΦΔNIΔ ·:·
ΠΔΠOCTOΛOCTЄΠPOC
ϤPWMΔIOC: ϤPWMΔĪOC ·:· IΔ̄
TΔTЄTN̄ ΧIϤΔP
ΔNNOYΠNΔΛ̄
MN̄TϤMϤΔΛЄY
10 ϤOTЄON· ΔΛΛΔN̄
TΔTЄTN̄ΧINOY
ΠNΔMIN̄TψHPЄ
ΠΔĪЄTN̄WψЄBOΛ
NϤHTϤΧЄΔBBΔ
ΠЄIWTNTOϤΠЄ
15 ΠNΔϤP̄MN̄TPЄMN̄
ΠЄNΠNΔΧЄΔNON
NψHPЄMΠNOYTЄ
ЄψΧЄΔNONN̄ψH
PЄЄIЄΔNONNЄKΛH
20 PONOMOC· NЄKΛH
PONOMOCMЄNΛ̄
ΠNOYTЄ· N̄ψBHP
KΛHPONOMOCMЄN
MΠЄX̄CЄψΧЄTN̄
25 ψΠϤICЄNMMΔϤ
ΧЄЄNЄXIЄOOYON
NMMΔϤ· ϯMЄЄY[Є
30 ΓΔPΧЄN̄ϤICЄMΠ[Є
OYOЄIψTЄNOYϯ
ΠψΔΔNMΠЄOΦY

Lucas 3.9

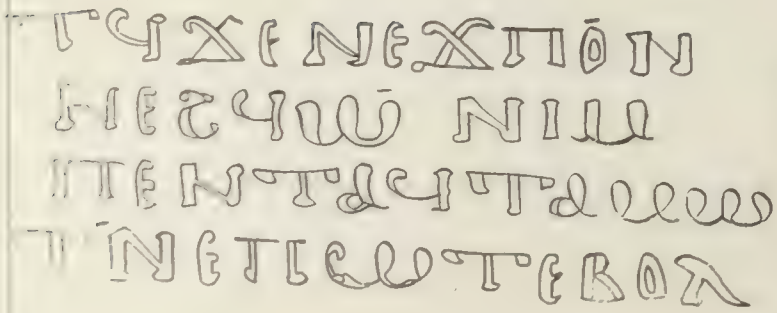
Ad Romanos 8.15

v.16

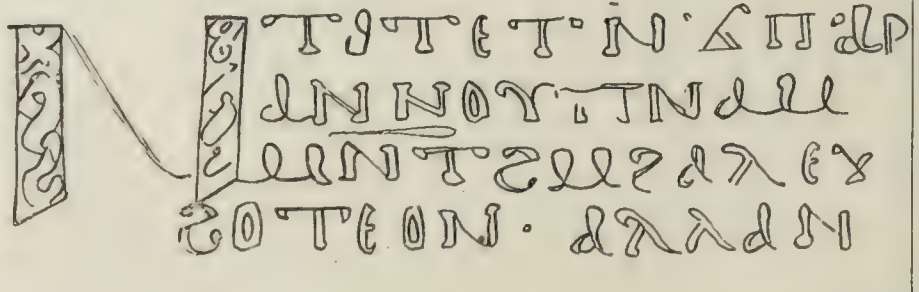
v.17

v.18.

Lucas 3.7



Ad Roman. 8.15



K 9682 dieselbe Handschrift wie 9699 Nr. 180

Pergamentblatt 30 : 21.5 cm Rand oben 2.6 cm unten 4.6 cm an der Innenseite 2 cm der Aussenseite 3.4 cm

Pagina 46 der Handschrift

Matthaeus 7. 11-12

ΤΔΙΤΕΙΛΛΜΟϹ · ϩωΒ
ϬΕΝΙΜΕΤΕΤΝΟΥΔϢΟΥ
ϫΕΚΔϹΕΡΕΝΡϢΛΕ
ΔΛΥΝΗΤΝ· ΔΡΕΙ
ϹΟΥΝΔΥΝϕϩϹ
ΠΔΙΓΔΡΠΕΠΝΟΜΟϹ
ΔΥϢΝΕΠΡΟΦΗΤΗϹ

ϩϢΜΔΙΟϹ ΠϹΟΟΥ
ΠΔΠΟϹΤΟΛΟϹΤΕ

2 Korinth. 13. 2
ΠΡΟϹΚΟΡΙΝΘΙΟϹ
ΤΜΕϩϹΝΤΕ

ΛΙΪΔΟΟϹΓΔΡϪΙΝΝϢϴ
ΡΠ ΔΥϢΟΝϕϢΡΠ
ϪϢΛΛΟϹ· ϩϢϹΕΙ
ϩΔΤΕΤΗΥΤΝ̄Λ̄
ΠΛΕϩϹΟΠϹΝΔΥ
ΔΥϢΟΝΕΙϩΔΤΕ
ΤΗΥΤΝΔΝΤΕΝΟΥ
ΕΙϹϩΔΙΝΝΕΝΤΔΥ
ΕΡΝΟΒΕϪΙΝΝϢϴ
ρ̄Π · ΔΥϢΠΚΕϹϵΕ
ΠΕΤΗΡϥϪΕΕΙ
ϢΔΝΕΙΝΚΕϹΟΠ
ΝϕΝΔϕϹΟΔΝ
v.3 ΒΟΛϪΕΤΕΤΝϢϵ

ΝΕΝϹΔΤΔΟΚΙ
ΜΗΛΠΕΧϹΕΤ
ϢΔϪΕΝϩΗΤ
ΠΔΙΕΤΕΝϥΟΔΝ
ΝΔΤΒΟΛΕϩΟΥΝΕ
ΡϢΤΝ· ΔΛΛΔ
ϥΒΛΒΟΛΜΝϩΗΤ
ΤΗΥΤΝ·
v.4 ϪΔΙΓΔΡΝΤΔΥϹϕΟΥ
ΛΛΟϥΕΒΟΛϩΝΟΥ
ΔϹΘΕΝΙΔ· ΔΛΛΔ
ϥΟΝϩΕΒΟΛϩΝ
ΤΒΟΛΛΠΝΟΥΤΕ
ΚΔΙΓΔΡΔΝΟΝ
ϩϢΩΝΤΝΒΟΟΒ
ΝϩΗΤϥ· ΔΛΛΔ
ΤΝΝΔϢΝϩΝϩΝΛ
ΛΔϥΕΒΟΛϩϩΝ
ΤΒΟΛΛΠΝΟΥΤΕ
ΕΡϢΤΝ·
v.5 ΧΕΝΤΤΗΥΤΝ
ϪΕΤΕΤΝϩΝΤΠΙϹ
ΤΙϹ· ΔΟΚΙΜΔ
ϩΕΛΛϢΤΝ
ΗΕΝΤΕΤΝΕΙΛΕ
ΕΡϢΤΝΔΝϪΕ·

Pagina 47 der Handschrift

2 Korinth. 13. 2-7 Psalm 102. 7-11 Marcus 12. 28

.ⲡⲉ]ϫⲥⲓⲥⲛϩⲏⲧ
ΤΗΥΤΝ· ΕΙΛΙΗ
[Τ]ΕΙϪΙΛΕϢΔΚΝ
ΤΕΤΝϩΕΝϪΟΟΥΤ
v.6 ϮΝΔϩΤΔΕΪΕΤΕ
ΤΝΕΙΛΕϪΕΔΝ
ΟΝϩ]ΕΝϪΟΟΥΤΔΝ
v.7 ΤΝϢΛΗΛΔΕΠ
ΝΟΥΤΕΕΤΛΤΡϵ
v.7 ΔϥΟΥΕΝϩΝΕϥΙΟΟΥϵ
ϢϢΕΝϢΗΡΕΛΠΙΗΛ
v.8 ΟΥϢΕΝΕϩΤΗϥΝΝΔΗΤΠΕΠϪΟΕΙϹ
ϩΗΤ
ΟΥϩΔΡϢΠΕΕΝΔϢΕΠΕϥΝΔ
v.9 ΝϥΝΔΝΟΥϬϹΔΝϢΔΒΟΛΟΥΔΕΝϥΝΔϢΩΝΤ
ΔΝϢΔΕΪΝΕϩ·
v.10 ΝΤΔϥΕΙΡΕΝΔΝΔΝΚΑΤΔΝΕΝΝΟΒΕ·
ΟΥΔΕΝΤΔϥΤϢΩϢΒΕΝΔΝΔΝΚΑΤΔΝΕΝ
ΔΝΟΜΙΔ·
v.11 ϪΕΚΑΤΔΠϪΙϹΕÑΤΠΕΕΒΟΛϩΜΠΚΑϩ
ϩΗΤϥ
ΔΠϪΟΕΙϹΤΔΧΡΕΠΕϥΝΔΕϪÑΝΕΤΕΡϩΟΤΕ

ΠΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝΝΚΑΤΑΜΑΡΚΟϹ

Marc. 12. 28
ΔϥΤΠΕϥΟΥΟΪΔΕ
ΕϩΟΥΝΕΡΟϥΝϬΙ
ΟΥΔΝΝΓΡΑΜΜΑ
ΤΕΥϹ· ΕΔϥϹϢ

ΤΜΕΡΟΟΥ· ΕΥϤΤΩΝ
ΕϥϹΟΟΥΝΤΕΔϥΟΥ
ϢϢϥΝΑΥΚΑΛΩϹ
ΔΥΤΝΟΥϩΤΕΔΨ

Psalm 102
ΕΛΛΩΥϹΗϹΝΕϥΟΥ

ΠΕΨΑΛΤΗΡΙΟΝ

K 9702 dieselbe Handschrift wie 9699 Nr. 181

Pergamentblatt 29·5 : 23·5 cm Rand oben 2·6 unten 4·3 an der Innenseite 3·5 der Aussenseite 4 cm

Pagina 110 der Handschrift ΓΡΙ΄ ΡΙΔ΄ Pagina 111 der Handschrift

Johannes c. 3

v.26 ΔΥΩΔΥΕΙΨΔΙΩ 28ΝΤΩΤΝΤΕΤΝΕΡ
ΖΔΝΝΗCΠΕΧΔΥ ΜΝΤΡΕΧΕΔΙΧΟ
ΝΔϤΧΕΖΡΔΒΒΕΙ ΟC ΧΕΔΝΟΚΔΝ.
ΠΗΕΝΕϤΨΟΟΠ ΠΕΠΕΧC̄·ΔΛΛΔ
ΝΜΜΔΚΖΙΠΕΚ ΝΤΔΥΤΟΥΟΙΖΔ
ΡΟΜΠΙΟΡΔΑΝΗC· ΘΗΜΠΕΤΜΜΔΥ

ΖΟΜΔΙΩCΠϮΟΥ
ΠΔΠΟCΤΟΛΟC

Galater Brief 4.19–25

ΕΙCΖΗΗΤΕΝΤ[ϤΔ ΤΕΠΡΟCΓΔΛΔΤΗC
ΘΒΔΠΙΧΕ sic ΔΥΩ ΝΔϢΗΡΕΝΔΙΟΝ
ΘΕΡΖΔΖΙΜΔΘΗ ΕΤϮΝΔΔΚΕΜ
ΤΗC ΔΥΩΟΥ ΜΟΟΥΨΔΝΤΕ
ΟΝΝΙΜΝΗΥΕΡΔ ΠΕΧCΧΙΜΟΡ
v.27 ΤϤ ΔΙΨΖΔΝ ΦΗΝΖΗΤΤΗ[Υ
ΝΗCΟΥΨΨϤΘϤ v.20 ΤΝ ·ΝΕΙΟΥ
ΧΨΜΜΟC ΧΕΜΝ ΨΨϢΔΕΕΕΙΨΔ
ΨΒΟΜΙΜΠΡΨΜΕ ΡΨΤΝΤ[ΕΝΟΥ
ΕΧΕΛΔΔΥΖΔΡΟϤ Τ[ΔΨΙ]ΒΕΝΤΔ
ΜΔΥΔΔϤΕΙΜΗΤΕΙ CΜ[Η]Χ[Ε]ϮΤC
ΝCΕΤΔΔCΝΔϤΕ Τ[Η]Υ[ΕΒΟΛΝ]
ΒΟΛΖΝΤΠΕ· ΖΗΤΤΗΥΤΝ

ΙΔΚ̄ΩΒ̄ ΝΪΜΠΕΠCΔΒΕ
ΠΡΔ̄Ξ Μ̄ΖΖΙΝΤΠΔΨΕΔΕΝΤΕΥΨΗ
ΝΙΚΟΥΙ

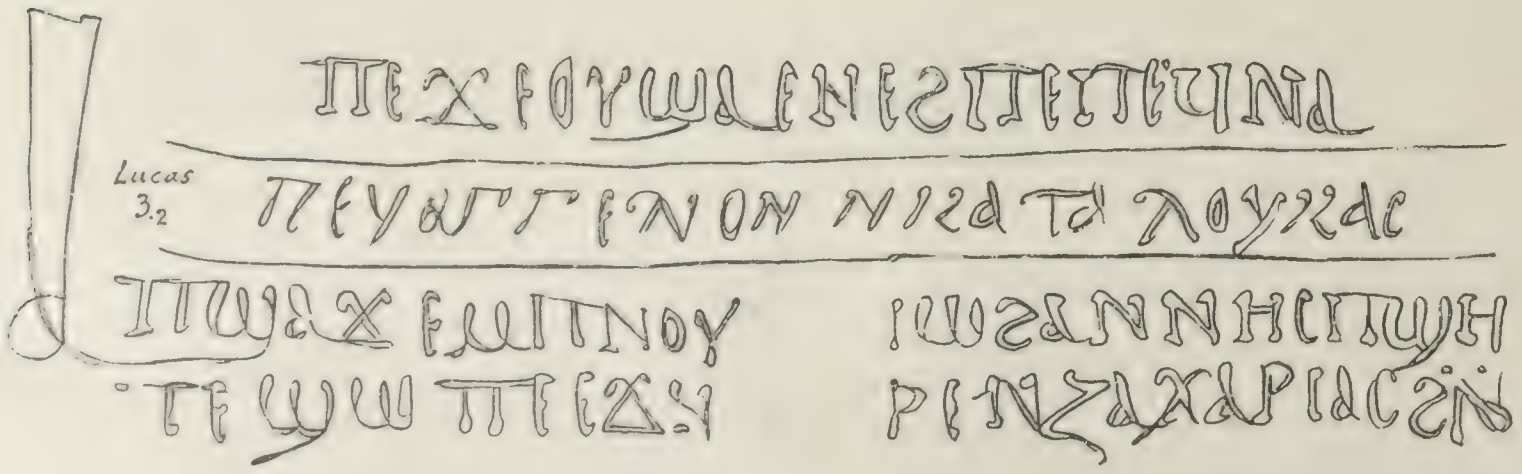
Ps. 117. 27–29 ΠΕΨΔΛΤΗΡΙΟΝ

ΜΔΤΔΖΟΕΡΔΤϤΝΟΥΨΔΖΝΝΕΤΒΔΖ sic ΝΝΨΔ
ΖΡΔΙΕΝΤΔΠΜΠΕΘΕCΙΔCΤΗΡΙΟΝ
v.28 ΝΤΚΠΔΝΟΥΤΕϮΝΟΥΩΝΖΝΔΚΕΒΟΛ
ΝΤΚΠΔΝΟΥΤΕ·ϮΝΔΧΔCΤ̄Κ
v.29 ϮΝΔΟΥΩΝΖΝΔΚΕΒΟΛΧΕΔΚCΩΤΜΕΡΟΙ
ΔΥΩΔΚΩΩΠΕΝΔΙΝΟΥΧΔΙ
ΟΥΩΝΖΕΒΟΛ ΛΙΜΧΟΕΙCΧΕΟΥΧΡΙCΤΟC
ΠΕΧΕΟΥΨΔΕΝΕΖΠΕΠΕϤΝΔ

·ΠΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ ΝΚΑΤΔ ΛΟΥΚΑC

Lucas 3.2

ΔΠΨΔΧΕΜΠΝΟΥ ΙΨΖΔΝΝΗC ΠΨΗ
ΤΕΨΨΠΕΕΧΝ ΡΕΝΖΔΧΑΡΙΔCΖΝ



K 9699

Fr. 182

Pergamentblatt 30·5 : 23 cm Rand oben 2·4 cm unten 4·8 cm an der Innenseite 2 cm an der Aussenseite 5 cm

Vorderseite

Pagina 58 der Handschrift

ΧΙΝΤΕΖΟΥΕΙΤΕΝΤΟΚΠΧΟΕΙCΑΚCΜΝ̄
CΝΤΕΜΠΚΔΖ·ΝΕΖΘΗΥΕΝΝΕΚΒΙΧΝΕΜΠΗΥΕ
Matth. ΝΤΟΟΥCΕΝΔΖΕΕΒΟΛΝΤΟΚΔΕΚΨΟΟΠ
c.18 ΠΕΥΔΓΓΕΛΙΟΝΝΚΑΤΑΜΑΘΘΑΙΟC
v.10 Ϭωψτμπρκατα
φρονειΝΟΥΑΝΝΕΙ
κογιετπιcτεγε
εροϊ · †χωραρ
μμοcΝΗΤΝΧΕ
νευΔγγελοcΝΟΥ
οειψνιμβωψτ.
επζομπαειωτ
v.11 om. ετζνμπηγε ·
v.12 ΟγπετcτοκειΝΗ
τΝ·χεογρωμε
ππεεqψΔΝΚω
ΝΔqΝψενεcοογ
ΝτεογΔcωρμε
ΒΟΛΝΖΗΤΟΥ
μΗμεqκωμπεϊ
ψταιόγψιcζιχΝ
ΝΤΟΟΥ · ΝqΒωκ
ΝqψινενcΔπετ
v.13 cορμ·ΔγωεϤ
ψΔΝΖΕΕΡΟϤΖΔ
μΗΝ†χωμμος
ΝΗΤΝΧΕψΔϤ
ϧΔψεεΖΡΔΙΕΧωϤ
ΝΖΟΥΟΕΠΕΙΠC
ΤΔΙΟΥ†ΙCΕΤΟΥΔ
ΠΟΥCωρμ
v.14 ΤΔΙΤΕΘΕΜΠΟΥωψ
ΔΝΠΕΜΠΕΜΤΟΕ
ΒΟΛΜΠΔΕΙωΤ
ετζΝμπΗγε
χεκΔcεϤέζε
εΒΟΛΝΒΙΟΥΔΝ̄
ΝΕΙΚΟΥΙ
v.15 Ϩψωπεερψδν·
ΠΕΚCΟΝ·ΕΡΝΟΒΕ
ΕΡΟΚ· ΒωΚΝΓ
χΠΙΟϤΟΥΤωΚ
v.16 Ϩψωπεδεεqψδν
τμcωτμΝcωΚ
χΙΝΔμμΑΚΝΚΕ
ΟΥΔΗCΝΔΥ χΕ
ΚΔCΕΒΟΛΖΙΤΝ
ΤΔΔΠΡΟμμΝΤ
ΡΕCΝΑΥΗψΟλΙΤ
ΕΡΕψΔχΕΝΙμ
v.17 ΔΖΕΡΑΤΟΥ Ε
ψωπεδεεqψδν
τμcωτμΝcωΚ
ΔχΙCΝΤΕΚΚΛΗ
CΙΔ ΕψωπΕ
ΕqψΔΝΕΡΑΤCω
τμΝCΑΤΚΕΕΚ
ΚΛΗCΙΔ ΜΑΡΕq
ψωπΕΝΑΚΝΘΕ
ΝΟΥΖΕΘΝΙΚΟC
μΝΟΥΤΕλω
v.18 ΝΗC · ϧΑμΗΝ†
χωμμοcΝΗΤΝ
χΕΝΕΤΕΤΝΑμο

Rückseite

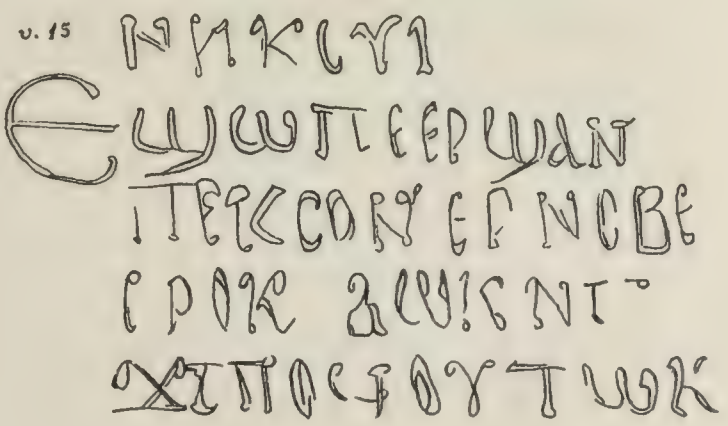
Pagina 59 der Handschrift

ΟΥΤωqμΑΥΔΑΚ ΟΡΟΥΖΙχμΠΚΔΖCΕ
ΘψωπΕΕqψΔΝCωΝΔψωπΕΕγμΗΡΖΝ
ΤΝCωΚΑΚ†ΖΗΥΙΙμΠΗγΕ· ΔγωΝΕ
ΠΕΚCΟΝ· ΤΕΤΝΙΒΟΟλΟγΖΙχμ
ΠΚΔΖCΕΝΔψωπΕ
v.19 ΕγΒΗΖΝΙΙΠΗγΕ
ϧμμΗΝ†χωμμος
ΝΗΤΝχΕΕΡψΔΝ
CΝΑγΖΙμΝΝΕγ
ΕΡΗγΝΖΗΤΤΗγ
ΤΝΖΡΑΙΖΙχμΠΚΔΖ
ϤωΒΝΙΜΕΤΟγΝΑΔΙ
ΤΕΙμμΟΟγ·CΕΝΔψω
ΠΕΝΑγΕΒΟλΖΙΤΟΟ
ΤΔμΠΔΕΙωΤΕΤ
v.20 ΖΝΙΙΠΗγΕ ΠΜΑ
ΓΑΡΕΤΕΡΕCΝΑγΗ
6 ψΟμΤCΟΟγΖΝΖΗ
ΤΔΖμΠΑΡΑΝΤ
sic
ψΟΟΠΝμμΑγΖΝ̄
sic
ΤΕγμΕΙΤΕ

ϤωμΑΙΟCΠψΟμΤ
ΠΑΠΟCΤΟλΟCΤΕ
ΠΡΟCϤΡωμΑΙΟC

ΠΕΟΟγΔΕμΝΠΤΔΙΟ

v.15



K 9697 — No. 183

Pergamentblatt 32 : 24·5 cm Rand oben 3·5 cm unten 6·5 an der Innenseite 3, der Aussenseite 5·3

Vorderseite — Pagina 169 der Handschrift

ρπζ

χεακ̄ωτ̄ῑε̄ροϊαγω̄ακωωπε
ναϊ̄ν̄ουχαϊ·
πωνεν̄τανετκωτc̀τοqε̄βολ·
παϊπεντaqωωπεευαπεν̄κοοz·
ν̄τaπaϊ̈ωωπεε̄βολzιτ̄ιπ̄χοειc·
aγωουωωπηρεπεν̄νaz ρ̄ν̄
ν̄ενβaλ:···~
πευaγγελιον·:·ν̄κατa·:·μaθθιοc·:···~
τερεqβωκ
δεε̄zουν
ε̄κaφap
ναουμ·
aqϯπεq
ουοϊ̈ε̄roq·
ν̄βιουzγκaτον
v.6. ταρχοc·eqπapa
καλειλ̄ιμοq·
eqχωλ̄ιμοc·
χειχοειcπa
ωηρενηχ
zραϊzνπaηϊ̈
eqcηβaγωeq
βacaνιzeemaτe·

v.7 πεχaqνaqn̄βι
ιc χεa̅noκϯnhy
ταρπazρεε̄roq:~
v.8 aqouω̄ωβδεν̄
ϯβιπ̄zγκaτον
ταρχοc·eqχω
ιλ̄μοc·χεπ̄χο
εικ·νϯιλ̄ιπ̄ωa
aνχεκaceε̄κe
εiε̄zουνzaτaου
εqcoϊ̈· aλλa
aχιcμaτe
zιϊ̄ωaχe·
v.9 aγωeqnaλo ~
Kaiταρaνοκ
aνϯουρωμe·

v.10 aqcωτ̄ιδεν̄
βιιc·aqρωϯπη
ρεaγωπεχaq
ννετουηzν̄
ειε̄zουνzaτaου cωq·χεzaμη ~
ϯχωλ̄ιμοcνη
τ̄ν̄χεϋπειze
ε̄πιcτιcν̄τει
v.11 βοτν̄τν̄laaγ
zιϊ̄πιηλa ~
χωλμοcνη
τ̄ν̄χεουν̄zaz
νηγε̄βολzν̄ν̄
μaν̄ωaλιν̄ϊ
μaν̄zωτ̄ϊ·

Rückseite — Pagina 170 der Handschrift

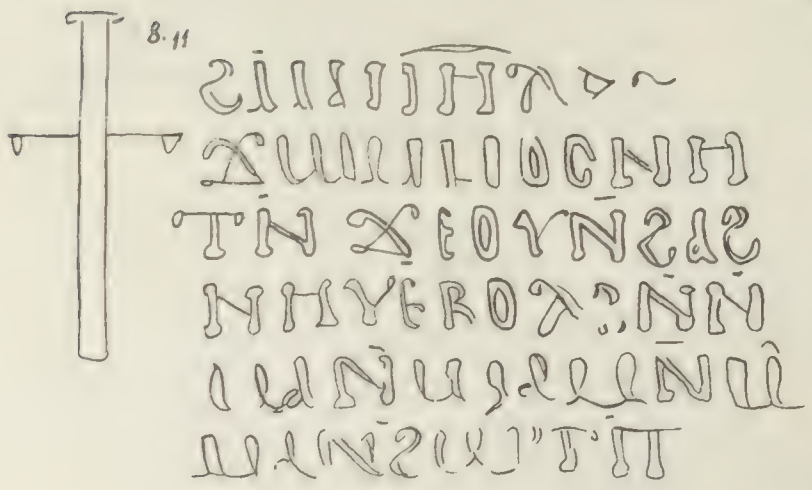
Evang. s. Matth. VIII.

ν̄cενοχουμ̄ν̄
aβρaζaμ·μν̄ϊcaˊ
aκ:μν̄ϊ̈aκωβ·
zraϊ̈zν̄τιμ̄ντε
ρον̄λ̄ιπηγε̄·
v.12 ν̄ωηρεδεν̄τ
μ̄ντεροcενa
νοχουε̄βολεπκaκe
ετzιβολ·ε̄qeωω
πελμaγνβιπ̄ι
ριμελμ̄ν̄ιβaζz
v.13 ννιοβze·
πεχaqχενβιιc̄
λ̄ιπ̄zγκaτον
ταρχοc·χεβωκ
ν̄θεν̄τaκπιcˊ
τευε̄maρecωω
πενaκ·aγωaq
λον̄βιπεqψη
ρεν̄τευνουε̄
τ̄μaγ:·····~

>πορθινονς
πεφaλτηριον λγ

Matthäus 8, 5

8. 11



Litterarischer theologischer Text No. 19, Kam mit den sahidischen Texten **No. 184 a**
Pergament-Doppelblatt, zusammenhangender Text auf 4 Seiten in 8 Kolumnen.
46:32 cm Rand oben 5/5 cm unten 7/5 an der Innenseite 4, an der Aussenseite 6 cm v. Jahrhundert.

1. Blatt, Fleischseite.

Matthaeus 3.7
ερχομενουςεπι
τοβαπτισμαειπε
αυτοις· γεννη
ματαεχιδνων.
τιςεπεδειξενϋ
μινφυγειναπο
τηςμελλουσης
v.8 οργης· ποιησα
τεουνκαρπον
αξιοντηςμετα
v.9 νοιας· καιμηδο
ξητελεγειτενε
αυτοιςπρ̄αεχο
μεντοναβρααμ·
λεγωγαρϋμινοτι
δυνατδιοθ̄εκ
τωνλιθωντου
τωνεγειραιτε
κνατωαβρααμ·
v.10 ηδηδεκαιηαξινη
προστηνριζαν
τωνδενδρων
κειται· πανουν
δενδρονμηποι
ουνκαρπονκα
λονεκκοπτε
ταικαιειστοπυρ
v.11 βαλλεται· εγω
μενϋμαςβαπτι
ζωενϋδατιεις
μετανοιαν· οδε
ερχομενοςοπι
σωμουϊςχυρο
τεροςμουεστιν·
ουουκειμιϊκα

1 νοςταϋποδημα
ταδυτουβαστασαι·
αυτοςϋμαςβαπτι
σειενπν̄ιαγιω
5 καιπυρι· ουτο
πτυονεντηχει
ριδυτουκαιδιακα
θαρ ιειτηναλωνα
δυτουκαιςυναξει
10 τονσιτονδυτου
εισθηναποθη
κην·[τ]οδεαχυρο̄
κατακαυσειπυρι
ασβεστω:
15 τοτεπαραγινεται
οϊςαποτηςγαλι
λαιαςεπιτονϊορ
δανηνπροστον
ϊωαννηηντουβα
20 πτισθηναιϋπαυ
του· οδεδιεκω
λυενδυτονλεγω̄·
εγωχρειανεχω
ϋποσουβαπτι
25 σθηναικαισυερ
χηπροςμε· απο
κριθεισδεοϊ̄ς
ειπενπροσαυτον
αφεσαρτι·ουτως
γαρπρεπονεστιν
ημινπληρωθη
σαιπασανδικαιο
συνην. τοτε
αφιησιναυτον·
βαπτισθεισδε

Matthaeus 3,12
v.13
v.14
v.15
v.16

(Litterarischer theologischer Text № 19 Fortsetzung) № 184 b

1. Blatt Haarseite

Matthaeus
c. 3. 16 ΟΙC ΕΥΘΥCΑΝΕΒΗ
ΑΠΟΤΟΥΫΔΑΤΟC·
ΚΑΙΪΔΟΥΑΝΕΩΧΘΗ
ΝΑΙΟΙΟΥΡΑΝΟΙΚΑΙ
Ϊ̈ΔΕΝΤΟΠΝ̄ΑΤΟΥ
ΘῩΚΑΤΑΒΑΙΝΕΙΝ
ΩCΕΙΠΕΡΙCΤΕΡᾹ
ΕΡΧΟΜΕΝΟΝΕΠ̄ΑΥ
v. 17 ΤΟΝ· ΚΑΙΪ̈ΔΟΥΦΩ
ΝΗΕΚΤΩΝΟΥΝ̄ΩΝ
ΛΕΓΟΥCΑΟΥΤΟC
ΕCΤΙΝΟΫ[Ι]ΟCΜΟΥ
ΟΔΓΑΠΗΤΟCΕΝΩ
ΗΥΔΟΚΗCΑ:

ΚΑΙΔΑΙΜΟΝΙΖΟΜΕ
ΝΟΥC· ΚΑΙCΕΛΗΝΙ
ΑΖΟΜΕΝΟΥCΚΑΙ
ΠΑΡΑΛΥΤΙΚΟΥC·
ΚΑΙΕΘΕΡΑΠΕΥCΕΥ sic
CΕΝΑΥΤΟΥC· ΚΑΙ
ΗΚΟΛΟΥΘΗCΑΝΑΥ
ΤΩΟΧΛΟΙΠΟΛΛΟΙ
ΑΠΟΤΗCΓΑΛΙΛΑΙΑC·
ΚΑΙΔΕΚΑΠΟΛΕΩC·
ΚΑΙΪ̈ΕΡΟCΟΛΥΜΩΝ·
ΚΑΙΪ̈ΟΥΔΑΙΑC· ΚΑΙ
ΠΕΡΑΝΤΟΥΪ̈ΟΡΔΑ
ΝΟΥ:

Matthaeus
c. 4. 23 ΚΑΙΠΕΡΙΗΓΕΝΕΝ
ΟΛΗΤΗΓΑΛΙΛΑΙΑΔΙ
ΔΑCΚΩΝΕΝΤΑΙC
CΥΝΑΓΩΓΑΙCΑΥΤΩ̄
ΚΑΙΚΗΡΥCCΩΝΤΟ
ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝΤΗC
ΒΑCΙΛΕΙΑC· ΚΑΙΘΕ
ΡΑΠΕΥΩΝΠΑCΑΝ
ΝΟCΟΝΚΑΙΠΑCΑΝ
ΜΑΛΑΚΙΑΝΕΝΤΩ
v. 24 ΛΑΩ· ΚΑΙΑΠΗΛΘ^ΕΝ
ΗΑΚΟΗΑΥΤΟΥΕΙC
ΟΛΗΝΤΗΝCΥΡΙΑΝ
ΚΑΙΠΡΟCΗΝΕΓ
ΚΑΝΑΥΤΩΠΑΝΤ^ΑC
ΤΟΥCΚΑΚΩCΕΧ^ΟΝ
ΤΑCΠΟΙΚΙΛΑΙCΝΟ
CΟΙCΚΑΙΒΑCΑΝΟΙC
CΥΝΕΧΟΜΕΝΟΥC

Ϊ̈ΔΩΝΔΕΤΟΥCΟ Matthaeus c. 5. 1
ΧΛΟΥCΑΝΕΒΗΕΙC
ΤΟΟΡΟCΚΑΙΚΑΘΙ
CΑΝΤΟCΑΥΤΟΥ·
ΠΡΟCΗΛΘΟΝΑΥ
ΤΩΙΟΙΜΑΘΗΤΑΙΑΥ
ΤΟΥ· ΚΑΙΑΝΟΙΞ^ΑC v. 2
Ε̈ΤΟCΤΟΜΑΑΥΤΟΥ
ΕΝ̄ΔΙΔΑCΚΕΝΑΥ
ΤΟΥCΛΕΓΩΝ·

ΜΑΚΑΡΙΟΙΟΙΠΤΩ v. 3
ΧΟΙΤΩΠ̄ΝΙΟΤΙ
ΑΥΤΟΝΕCΤΙΝΗΒ^Α
CΙΛΕΙΑΤΩΝΟΥΝΩΝ

ΜΑΚΑΡΙΟΙCΙΠΕΝ v. 4
ΘΟΥΝΤΕCΟΤΙΑΥ
ΤΟΙΠΑΡΑΚΛΗΘΗ
CΟΝΤΑΙ

ΜΑΚΑΡΙΟΙΟΙΠΡΑΕΙC v. 5
ΟΤΙΑΥΤΟΙΚΛΗΡΟ
ΝΟΜΗCΟΥCΙΝ

(Litterarischer theologischer Text № 19 Fortsetzung) № 184 c

2. Blatt Haarseite

Matthaeus 5.6

ΤΗΝΓΗΝ
ΜΑΚΑΡΙΟΙΟΙΠΙΝΩΝ
ΤΕCΚΑΙΔΙΨΩΝΤΕC
ΤΗΝΔΙΚΑΙΟCΥΝΗΝ·
ΟΤΙΑΥΤΟΙΧΟΡΤΑC
ΘΗCΟΝΤΑΙ·
v.7 ΜΑΚΑΡΙΟΙΟΙΕΛΕΗ
ΜΟΝΕCΟΤΙΑΥΤΟΙ
ΕΛΕΗΘΗCΟΝΤΑΙ
v.8 ΜΑΚΑΡΙΟΙΟΙΚΑΘΑ
ΡΟΙΤΗΚΑΡΔΙΑΟΤΙ
ΑΥΤΟΙΤΟΝΘΕΟΝ
ΟΨΟΝΤΑΙ·
v.9 ΜΑΚΑΡΙΟΙΟΙΕΙΡΗΝΟ
ΠΟΙΟΙΟΤΙΥΙΟΙΘΥ
ΚΛΗΘΗCΟΝΤΑΙ·
v.10 ΜΑΚΑΡΙΟΙΟΙΔΕΔΙ
ΩΓΜΕΝΟΙΕΝΕΚΕ
ΤΗCΔΙΚΑΙΟCΥΝΗC·
ΟΤΙΑΥΤΩΝΕCΤΙΝ
ΗΒΑCΙΛΕΙΑΤΩΝ
ΟΥΝΩΝ·
v.11 ΜΑΚΑΡΙΟΙΕCΤΕ
ΟΤΑΝΟΝΕΙΔΙCΩ
CΙΝΥΜΑCΚΑΙΔΙΩ
ΞΟΥCΙΝΚΑΙΕΙΠΩ
CΙΝΠΑΝΠΟΝΗΡΟ
ΚΑΘΥΜΩΝΕΝΕ
ΚΕΝΕΜΟΥΨΕΥΔΟ
v.12 ΜΕΝΟΙ·ΧΑΙΡΕΤΕ
ΚΑΙΑΓΑΛΛΙΑCΘΕ·
ΟΤΙΟΜΙCΘΟCΥ
ΜΩΝΠΟΛΥCΕΝ'
ΤΟΙCΟΥΡΑΝΟΙC
ΟΥΤΩCΓΑΡΕΔΙ

ΩΞΑΝΤΟΥCΠΡΟ
ΦΗΤΑCΤΟΥCΠΡΟ
ΥΜΩΝ:
τ

ΕΙCΕΛΘΑΤΕΔΙΑΤΗC
CΤΕΝΗCΠΥΛΗC·
ΟΤΙΠΛΑΤΕΙΑΗΠΥ
ΛΗΚΑΙΕΥΡΗΧΩΡΟC
ΗΟΔΟCΗΑΠΑΓΟΥ
CΑΕΙC[ΤΗ]ΝΑΠΩ
ΛΕΙΑΝ·[Κ]ΑΙΠΟΛΛΟΙ
ΕΙCΙΝ·ΟΙΔΙΕΡΧΟ
ΜΕΝΟΙΔΙΑΥΤΗC·
ΟΤΙCΤΕΝΗΗΠΥΛΗ
ΚΑΙΤΕΘΛΙΜΜΕΝΗ
ΗΟΔΟCΗΑΠΑΓΟΥ
CΑΕΙCΤΗΝΖΩΗΝ
ΚΑΙΟΛΙΓΟΙΕΙCΙΝΟΙ
ΕΥΡΙCΚΟΝΤΕCΑΥ
ΤΗΝ· ΠΡΟCΕΧΕΤΕ
ΔΕΑΠΟΤΩΝΨΕΥΔΟ
ΠΡΟΦΗΤΩΝΟΙΤΙ
ΝΕCΕΡΧΟΝΤΑΙΠΡΟC
ΥΜΑCΕΝΕΝΔΥΜΑ
CΙΠΡΟΒΑΤΩΝΕCΩ
ΘΕΝΔΕΕΙCΙΝΛΥΚΟΙ
ΑΡΠΑΓΕC· ΑΠΟΤΩ
ΚΑΡΠΩΝΑΥΤΩΝ
ΕΠΙΓΝΩCΕCΘΕ
ΑΥΤΟΥC· ΜΗΤΙCΥΛ
ΛΕΓΟΥCΙΝΑΠΟΔΑ
ΘΩΝCΤΑΦΥΛΑC·
ΗΑΠΟΤΡΙΒΟ. ΛΩΝ

Matthaeus 5,12

Matthaeus 7,13

7,14

v.15

v.16

(Litterarischer theologischer Text No. 19 Fortsetzung) No. 184 d.

2. Blatt Fleischseite

Matthaeus c. 7

v.17 CYKA· OYTWCΠAN
ΔENΔPONAΓΔEON
KAPΠOYCKAΛOYC
ΠOIEI· TOΔECA
ΠPONΔENΔPON
KAPΠOYCΠONH
v.18 POYCΠOIEI· OYΔA sic
NATAIΔENΔPON
AΓΔEΘONKAPΠOYC
ΠONHPOYCENEΓ
KEIN· OYΔEΔEN
ΔPONA[ΓΔΘ]ONKAP
ΠOYCKA[K]OYCΠOI
v.19 EIN· ΠANOYNΔEN
ΔPONMHΠOIOYN
KAPΠONKAΛONEK
KOΠTETAIKAIEIC
v.20 ΠYPBAΛΛETAI· APA
ΓEAΠOTWNKAP
ΠWNAYTWNEΠI
ΓNWCECΘEAYTOYC

Matthaeus c. 10. 37

OΦIΛWNΠPA HMPA
ΫΠEPEMEOYKECTIN
MOYAΞIOC· KAIO
ΦIΛWNΫIONHΘY
ΓATERAΫΠEPEME
OYKECTINMOY
v.38 AΞIOC· KAIOCOY
ΛAMBANEITON
CTΡŌNAYTOYKAI
AKOΛOYΘEIOΠI
CWMOYOYKECTIN

1 MOYAΞIOC· OCY
ΡWNTHNΨYXHN
AYTOYAΠOΛECEI
AYTHNKAIOAΠO
5 ΛECACTHNΨYXHN
AYTOYENEKENE
MOYEYPHCEIAY
THN· OΔEXOME
NOCΫMACEMEΔE
10 XETAI· KAIOEME
ΔEXOMENOC· ΔE
XETAITONAΠO
CTEIΛANTAME·
OΔEXOMENOCΠPO
15 ΦHTHNEICONO
MAΠPOΦHTOY·
MICΘONΠPOΦH
TOYΛHMΨETAI·
KAIOΔEXOMENOC
20 ΔIKAIONEICONO
MAΔIKAIOYMICΘON
ΔIKAIOYΛHMΨE
TAI· KAIOCANΠO
TICHENATWNMI
25 KPWNTOYTWN
ΠOTHPIONΨYXPOY
MONONEICONO
MAMAΘHTOY· A
MHNΛEGWΫMIN
30 OYMHAΠOΛECH
T[ON]MICΘONEAY
TOY
35 KAIΠERIHΓENOIC

v.40 v.41 v.42

Matth. 10 39

Matth. 9. 35

(Litterarischer theologischer Text No. 19 Fortsetzung) N° 1849 c

3. Blatt. 40·8 : 32·3 cm Rand oben 5 cm unten 8·3 an der Innenseite 3·5 an der Aussenseite 7·5 Intercolumnium 3·2 cm

Haarseite

Lucas

2.8,9 ΠΟΙΜΝΗΝΑΥΤΩΝ-
ΚΑΙΑΓΓΕΛΟCΚ̄ῩΕ
ΠΕCΤΗΑΥΤΟΙC
ΚΑΙΔΟΞΑΚ̄ῩΠΕΡΙΕ
ΛΑΜΨΕΝΑΥΤΟΥC
ΚΑΙΕΦΟΒΗΘΗCΑΝ
v.10 ΦΟΒΟΝΜΕΓΑΝ· ΚΑΙ
ΕΙΠΕΝΑΥΤΟΙCὉΑΓ
ΓΕΛΟCΜΗΦΟΒΕΙ
CΘΕ· ΙΔΟΥΓΑΡΕΥ
ΑΓΓΕΛΙΖΟΜΑΙΫΜΙΝ
ΧΑΡΑΝΜΕΓΑΛΗΝΗ
ΤΙCΕCΤΑΙΠΑΝΤΙ
v.11 ΤΩΛΑΩ· ΟΤΙΕΤΕ
ΧΘΗΫΜΙΝCΗΜΕΡΟ͞Ι
CΩΤΗΡΟCΕCΤΙΝ
Χ̄C̄ΚC̄ΕΝΠΟΛΕΙ
v.12 ΔΑΥΕΙΔΚΑΙΤΟΥΤΟ
ΫΜΙΝCΗΜΕΙΟΝ·
ΕΥΡΗCΕΤΕΒΡΕΦΟC
ΕCΠΑΡΓΑΝΩΜΕΝΟ͞Ν
ΚΑΚΕΙΜΕΝΟΝΕΝ
v.13 ΦΑΤΝΗ· ΚΑΙΕ ξ ΑΙ
ΦΝΗCΕΓΕΝΕΤΟ
CΥΝΤΩΑΓΓΕΛΩ
ΠΛΗΘΟCCΤΡΑΤΙΑC
ΟΥΡΑΝΟΥΔΙΝΟΥΝ
ΤΩΝΤΟΝΘ̄ΝΚΑΙ
v.14 ΛΕΓΟΝΤΩΝΔΟ ξ Α
ΕΝΫΨΙCΤΟC Θ̄Ω̄
ΚΑΙΕΠΙΓΗCΕΙΡΗΝΗ
ΕΝΑΝΟ͞ΙC ΕΥΔΟΚΙΑ·
ΚΑΙΕΓΕΝΕΤΟΩCΑ
ΠΗΛΘΟΝΑΠΑΥΤΩ͞Ι
ΕΙCΤΟΝΟΥΡΑΝΟΝ

1 ΟΙΑΓΓΕΛΟΙ· ΟΙΠΟΙ
ΛΕΝΕCΕΛΑΛΟΥΝ
ΠΡΟCΑΛΛΗΛΟΥC
ΔΙΕΛΘΩΜΕΝΔΗΕ͞ΩC
5 ΒΗΘΛΕΕΜΚΑΙΕΙΔΩ
ΜΕΝΤΟΡΗΜΑΤΟΥ
ΤΟΤΟΓΕΓΟΝΟC Ὁ͞Ὁ͞
Κ̄CΕΓΝΩΡΙCΕΝΗ
ΜΙΝ· ΚΑΙΗΛΘΟΝ — Lucas 2,16
10 CΠΕΥCΑΝΤΕCΚΑΙ
ΑΝΕΥΡΑΝΤΗΝΤΕ
ΜΑΡΙΑΜΚΑΙΤΟΝ
ΪΩCΗΦΚΑΙΤΟΒΡΕ
ΦΟCΚΕΙΜΕΝΟΝΕΝ
15 ΤΗΦΑΤΝΗ· ΪΔΟΝ — v.17
ΤΕCΔΕΕΓΝΩΡΙCΑ͞
ΠΕΡΙΤΟΥΡΗΜΑΤΟC
ΤΟΥΛΑΛΗΘΕΝΤΟC
ΑΥΤΟΙCΠΕΡΙΤΟΥ
20 ΠΑΙΔΙΟΥΤΟΥΤΟΥ-
ΚΑΙΠΑΝΤΕCΟΙΑΚΟΥ — v.18
CΑΝΤΕCΕΘΑΥΜΑCΑ͞
ΠΕΡΙΤΩΝΛΑΛΗΘΕ͞Ν
ΤΩΝΫΠΟΤΩΝΠΟΙ
ΜΕΝΩΝΠΡΟCΑΥ
25 ΤΟΥC· ΗΔΕΜΑΡΙΑ — v.19
ΠΑΝΤΑCΥΝΕΤΗΡΕΙ
ΤΑΡΗΜΑΤΑΤΑΥΤΑ
CΥΜΒΑΛΛΟΥCΑΕΝ
ΤΗΚΑΡΔΙΑΕΑΥΤΟΙC·
ΚΑΙΫΠΕCΤΡΕΨΑΝ — v.20
ΟΙΠΟΙΜΕΝΕCΔΟ ξ Α
ΖΟΝΤΕCΚΑΙΑΙΝΟΥΝ
ΤΕCΤΟΝΘ̄ΝΕΠΙ
ΠΑCΙΝ,ΟΙ͞C,ΗΚΟΥCΑΝ·

(Litterarischer theologischer Text N°19 Fortsetzung) N°184f

3. Blatt Fleischseite

Lucas 2.20 καὶ ἰδὸν κάθως ε
λαλήθη πρὸς αὐ
τοὺς: — — — — — —
Lucas 11 27 Ἐγένετο δὲ ἐν τῷ
λέγειν αὐτὸν τὰ
ταῦτα ἐπάρασά τις φωνὴν
γυνὴ ἐκ τοῦ
ὄχλου εἶπεν αὐ
τῷ μακαρία ἡ κοι
λία ἡ βαστάσασά σε
καὶ μαστοὶ οὓς ἐθη
λασας· αὐτὸς δὲ
v.28 εἶπεν μενοῦν
γε μακάριοι οἱ ἀκού
οντες τὸν λόγον
τοῦ θῦ καὶ φυλάς
v.29 σοντες· τῶν δὲ
ὀχλων ἐπαθροιζο
μένων ἠρξατο λέ
γειν ἡ γενεὰ αὕτη
γενεὰ πονηρά ἐς
τιν σημεῖον ζητεῖ
καὶ σημεῖον οὐ δο
θήσεται αὐτῇ εἰ
μὴ τὸ σημεῖον
v.30 Ἰωνᾶ· καθὼς γὰρ
ἐγένετο Ἰωνᾶς
τοῖς νινευίταις
σημεῖον· οὕτως
ἔσται καὶ ὁ υἱὸς
τοῦ ἀνθρώπου τῇ γενεᾷ
v.31 ταύτῃ· βασίλισσα

(Lucas 11 31)
νότου ἐγερθήσε
ται ἐν τῇ κρίσει μετὰ
τῶν ἀνδρῶν
τῆς γενεᾶς ταύτης
καὶ κατακρινεῖ αὐ
τοὺς ὅτι ἦλθεν
ἐκ τῶν περάτων
τῆς γῆς ἀκοῦσαι
τὴν σοφίαν Σολο
μῶνος· καὶ ἰδοὺ
πλεῖον Σολομῶ
νος ὧδε· ἄνδρες v.32
Νινευῖται ἀναστή
σονται ἐν τῇ κρί
σει μετὰ τῆς γενε
ᾶς ταύτης καὶ κατα
κρινοῦσιν αὐτήν
ὅτι μετενόησαν
εἰς τὸ κήρυγμα
Ἰωνᾶ καὶ ἰδοὺ πλεῖ
ον Ἰωνᾶ ὧδε: — — — —

Τ αὐτὰ δὲ αὐτῶν ΧΧΧΙΙ erasum Lucas 24 36
λούντων αὐτὸς
ἔστη ἐν μέσῳ αὐ
τῶν καὶ λέγει αὐ
τοῖς εἰρήνη ὑμῖν·
πτοηθέντες δὲ v.37
καὶ ἔμφοβοι γε
νόμενοι ἐδόκουν
πνεῦμα θεωρεῖν καὶ v.38
εἶπεν αὐτοῖς τί τε
ταραγμένοι ἐστε
καὶ διὰ τί διαλογι

(...logischer Text No. 19 Fortsetzung) No. 184 g

4. Blatt

Marcus	ΔΔΕΛΦΟΥCΟΥ· Η	1	CONMEΘEANΘEΛHC	Marcus
c. 6. 18, 19	ΔΕΗΡΩΔΙΑCΕΝΕΙ		ΚΑΙΔΩCΩCΟΙ· ΚΑΙ	c. 6. 23
	ΧΕΝΑΥΤΩΚΑΙΗΘΕ		ΩΜΟCΕΝΑΥΤΗΟΤΙ	
	ΛΕΝΑΥΤΟΝΑΠΟ		ΑΝΜΕΑΙΤΗCΗC· ΔΩ	
	ΚΤΕΙΝΑΙΚΑΙΟΥΚΗ	5	CΩCΟΙΕΩCΗΜΙCΟΥC	
v. 20	ΔΥΝΑΤΟ· ΟΓΑΡ		//// ΤΗCΒΑCΙΛΕΙΑCΜΟΥ·	
	ΗΡΩΔΗCΕΦΟΒΕΙ		ΗΔΕΕΞΕΛΘΟΥCΑΕΙ	v. 24
	ΤΟΤΟΝΙΩΑΝΝΗΝ·		ΠΕΝΤΗΜΙΡΙΑΥΤΗC·	
	ΕΪΔΩCΑΥΤΟΝΑΝ		ΤΙΑΙΤΗCΩΜΑΙ· Η	
	ΔΡΑΔΙΚΑΙΟΝΚΑΙΑΓΙ	10	ΔΕΕΙΠΕΝΤΗΝΚΕ	
	ΟΝ· ΚΑΙCΥΝΕΤΗ		ΦΑΛΗΝΙΩΑΝΝΟΥ	
	ΡΕΙΑΥΤΟΝ· ΚΑΙΑ		ΤΟΥΒΑΠΤΙΖΟΝΤΟC·	
	ΚΟΥCΑCΑΥΤΟΥ		ΚΑΙΕΙCΕΛΘΟΥCΑ	v. 25
	ΠΟΛΛΑΗΠΟΡΕΙ·		ΕΥΘΥCΜΕΤΑCΠΟΥ	
	ΚΑΙΗΔΕΩCΑΥΤΟΥ	15	ΔΗCΠΡΟCΤΟΝΒΑ	
v. 21	ΗΚΟΥΕΝ· ΚΑΙ		CΙΛΕΑΗΤΗCΑΤΟΛΕ	
	ΓΕΝΟΜΕΝΗCΗΜΕ		ΓΟΥCΑΘΕΛΩΪΝΑ	
	ΡΑCΕΥΚΑΙΡΟΥΟΤΕ		ΕΞΑΥΤΗCΔΩCΜΟΙ	
	ΗΡΩΔΗCΤΟΙCΓΕ		ΕΠΙΠΙΝΑΚΙΤΗΝΚΕ	
	ΝΕCΙΟΙCΑΥΤΟΥ	20	ΦΑΛΗΝΙΩΑΝΝΟΥ	
	ΔΕΙΠΝΟΝΕΠΟΙΗ		ΤΟΥΒΑΠΤΙCΤΟΥ	
	CΕΝΤΟΙCΜΕΡΙCΤΑ		ΚΑΙΠΕΡΙΛΥΠΟC	v. 26
	CΙΝΑΥΤΟΥΚΑΙΤΟΙC		ΓΕΝΟΜΕΝΟCΟΒΑ	
	ΧΕΙΛΙΑΡΧΟΙC· ΚΑΙ		CΙΛΕΥC ΔΙΑΤΟΥC	
	ΤΟΙCΠΡΩΤΟΙCΤΗC	25	ΟΡΚΟΥCΚΑΙΤΟΥC	
v. 22	ΓΑΛΙΛΑΙΑC· ΚΑΙΕΙC		CΥΝΑΝΑΚΕΙΜΕΝΟΥC·	
	ΕΛΕΟΥCΗCΤΗC		ΟΥΚΕΘΕΛΗCΕΝΑ	
	ΘΥΓΑΤΡΟCΑΥΤΗC		ΘΕΤΗCΑΙΑΥΤΗΝ·	
	ΗΡΩΔΙΑΔΟCΚΑΙΟΡ		ΚΑΙΕΥΘΥCΑΠΟCΤΕΙ	v. 27
	ΧΗCΑΜΕΝΗCΗΡΕ	30	ΛΑCΟΒΑCΙΛΕΥC	
	CΕΝΤΩΗΡΩΔΗ·		CΠΕΚΟΥΛΑΤΟΡΑ	
	ΚΑΙΤΟΙCCΥΝΑΝΑ		ΕΠΕΤΑΞΕΝΕΝΕΓ	
	ΚΕΙΜΕΝΟΙC· ΟΔΕ		ΚΑΙΤΗΝΚΑΙΦΑΛΗ	
	ΒΑCΙΛΕΥCΕΙΠΕΝ		ΑΥΤΟΥΕΠΙΠΙΝΑΚΙ	
	ΤΩΚΟΡΑCΙΩΑΙΤΗ	35	ΚΑΙΑΠΕΛΘΩΝΑΠΕ	v. 28

(Litterarischer theologischer Text No. 19 Fortsetzung) 4. Blatt No. 184 h
ausgestellt als N. 540. $40.8 : 32.3^{cm}$ Rand oben 5^{cm} unten 8.3^{cm} innen 3.5^{cm} aussen 7.5^{cm} Intercolumnium 3.2^{cm}

Marcus 6.28 ΚΕΦΑΛΙCΕΝΔΥΤΟΝ
ΕΝΤΗΦΥΛΑΚΗΚΑΙ
ΗΝΕΓΚΕΝΤΗΝΚΕ
ΦΑΛΗΝΔΥΤΟΥΕΠΙ
ΠΙΝΑΚΙΚΑΙΕΔΩ
ΚΕΝΔΥΤΗΝΤΩ
ΚΟΡΑCΙΩ· ΚΑΙΤΩ sic
ΚΟΡΑCΙΟΝΕΔΩΚΕ
ΔΥΤΗΝΤΗΜΠΡΙΔΥ
v.29 ΤΗC· ΚΑΙΑΚΟΥCΑΝ
ΤΕCΟΙΜΑΘΗΤΑΙ
ΔΥΤΟΥΗΛΘΑΝΚΑΙ
ΗΡΑΝΤΟΠΤΩΜΑ
ΔΥΤΟΥΚΑΙΕΘΗΚΑΝ
ΔΥΤΟΝΕΝΜΝΗ
ΜΕΙΩ:

Lucas 2,1 ΕΓΕΝΕΤΟΔΕΕΝΤΑΙC
ΗΜΕΡΑΙCΕΚΕΙΝΑΙC
ΕΞΗΛΘΕΝΔΟΓΜΑ
ΠΑΡΑΚΑΙCΑΡΟCΑΥ
ΓΟΥCΤΟΥΑΠΟΓΡΑ (Γ corr. ex Π)
ΨΑCΘΑΙΠΑCΑΝΤΗΝ
v.2 ΟΙΚΟΥΜΕΝΗΝ· ΑΥ
ΤΗΑΠΟΓΡΑΦΗΠΡΩ
ΤΗΕΓΕΝΕΤΟΗΓΕ
ΜΟΝΕΥΟΝΤΟC
ΤΗCCΥΡΙΑCΚΥΡΙ
v.3 ΝΟΥ· ΚΑΙΕΠΟΡΕΥ
ΟΝΤΟ ΠΑΝΤΕC
ΑΠΟΓΡΑΦΕCΘΑΙ
ΕΚΑCΤΟCΕΙCΤΗΝ
ΕΑΥΤΟΥΠΟΛΙΝ·

Lucas 2,4 ΑΝΕΒΗΔΕΚΑΙΪΩ
CΗΦΑΠΟΤΗCΓΑΛΙ
ΛΑΙΑCΕΚΠΟΛΕΩC
ΝΑΖΑΡΕΘΕΙCΤΗΝ
ΪΟΥΔΑΙΑΝΕΙCΠΟ
ΛΙΝΔΑΥΕΙΔΗΤΙCΚΑ
ΛΕΙΤΑΙΒΗΘΛΕΕΜ
ΔΙΑΤΟΕΙΝΑΙΑΥΤΟΝ
ΕΞΟΙΚΟΥΚΑΙΠΑΤΡΙ·
v.5 ΑCΔΑΥΕΙΔ· ΑΠΟΓΡΑ
ΨΑCΘΑΙCΥΝΜΑΡΙ
ΑΥΤΗΜΕΜΝΗCΤΕΥ
ΜΕΝΗΑΥΤΩΟΥ
v.6 CΗΕΓΚΥΩ· ΕΓΕ
ΝΕΤΟΕΝΤΩΕΙ
ΝΑΙΑΥΤΟΥCΕΚΕΙ
ΕΠΛΗCΘΗCΑΝΑΙ
ΗΜΕΡΑΙΤΟΥΤΕ
v.7 ΚΕΙΝΑΥΤΗΝΚΑΙ
ΕΤΕΚΕΝΤΟΝ Ϋ̈Ϊ
ΟΝΑΥΤΗC· ΤΟΝ
ΠΡΩΤΟΤΟΚΟΝ
ΚΑΙΕCΠΑΡΓΑΝΩ
CΕΝΑΥΤΟΝΚΑΙΑ
ΝΕΚΛΙΝΕΝΑΥΤΟ
ΕΝΦΑΤΝΗΔΙΟΤΙ
ΟΥΚ̄ΗΝΑΥΤΟΙCΤΟ
ΠΟCΕΝΤΩΚΑΤΑ
v.8 ΛΥΜΑΤΙ· ΚΑΙΠΟΙ
//// ΜΕΝΕCΗCΑΝ
//// ΕΝΤΗΧΩΡΑΤΗ
ΑΥΤΗΑΓΡΑΥΛΟΥΝ
ΤΕCΚΑΙΦΥΛΑCCΟ
ΤΕCΦΥΛΑΚΑCΤΗC
ΝΥΚΤΟCΕΠΙΤΗΝ

(Litterarischer theologischer Text N°19 Fortsetzung) N°. 184 i

5. Blatt. 40,1:32 cm Randoben 4·3 cm unten 8 cm an der Innenseite 3 cm der Aussenseite 7·5 cm

Johannes 20,1]καιβλεπει
[τονλι]θονημενο
ε̣κ̣[το]μνημειου·
v.2 τρεχειουνκαιερ
χεταιπροσσιμω
ναπετρονκαιπρος
τονἄλλονμαθητην
ονεφιλειοις̄ · και
λεγειαυτοισηραν
τονκν̄ εκτουμνη
μειουκαιουκοιδα
μενπουεθηκαν
v.3 αὐτον· εξηλθεν
ουνοπετροσκαι
οἄλλοσμαθητης
καιηρχοντοεισ το
v.4 μνημειονκαιετρε
χονοιδυοομου
καιοἄλλοσμαθη
τησπροεδραμεν
ταχειοντουπετρου·
καιηλθενπρωτος
ειστομνημειον·
v.5 καιπαρακυψασβλε
πεικειμενατο
θονια· ουμεντοι
v.6 γεεισηλθεν· ερχε
ταιουνκαισιμων
πετροσακολου
θων αὐτω· και
εισ ηλθενεισ
τομνημειονκαι
θεωρειτοθονια
v.7 κειμενακαιτοσου
δαριονοηνεπιτη[ς
1 [κεφαλης]αυτουδε (Joh. c. 20,7)
[ομε]νονουμετα
[τ]φνοθονιωνκει
μενον· αλλαχωρις
5 ενετετυλιγμενον
εισενατοπον· το v.8
τεουνεισηλθεν
καιοἄλλοσμαθητης
οελθωνπρωτος
10 ειστομνημειον·
καιϊδε[ν]κ̣[ι]ε̣[πις]τευ
σεν· ου δ̣ε̣[πω] γαρ v.9
ηδεισανη[ν]γρα
φην οτιδε̣[ι]α[υ]τον
15 εκν̣εκρωνα̣ναστη
ναι· απη̣λθ[ο]νπα v.10
[λι]ν̣προστουσμα
θητ[ας]· μαριαδε v.11
ϊστηκ[ει]π̣ροστο
20 μνημειωεξωκλαι
ουσαωσουνεκλαι
ενπαρεκυψενει
στομνημειονκα] v.12
θεωρειδυοαγγε
25 λουσενλευκοις
καθεζομενουσ·
εναπροστηκεφα
[λη]καιεναπρος
[τοι]σποσινοπου
30 εκειτοσωμα
[τ]ο̣ῡῑῡ̄· καιλεγουσιν v.13
αυτηεκεινοι
γυναικλαιεις·
λεγειαυτοισοτι
35 ηραντονκν̄μου

Johannes 20.13.14
v.15
v.16
v.17
v.18
1
5
10
15
20
25
30
35
Johann. 20,24
v.25
v.26
v.27

ΚΑΙΟΥΚ[ΟΙΔ]Δ[ΠΟΥΕ
ΘΗΚΑΝΔΥΤΟ[ΝΚΑΙΤΑΥ
ΤΑΕΙΠΟΥCΑΕCΤ[ρΑ
ΦΗΕΙCΤΑΟΠΙCΩ
ΚΑΙΘΕΩΡΕΙΤΟΝΙΝ̄
ΕCΤΩΤΑΚΑΙΟΥΚΗ
ΔΕΙΟΤΙῙCΕCΤΙΝ·ΛΕ
ΓΕΙΔΥΤΗῙCΓΥΝΑΙ·
ΤΙΚΛΑΙΕΙCΤΙΝΑΖΗ
Τ[Ε]ΙC· ΕΚΕΙΝΗΔΟΚΟΥ
CΑΟΤ[ΙΚΗ]ΠΟΥΡΟC
ΕCΤ[ΙΝ]ΛΕΓΕΙΔΥΤΩ
Κ̄Ε·[ΕΙCΥ]ΕΒΑCΤΑCΑC
ΔΥΤΟ[Ν·]ΕΙΠΕΜΟΙΠΟΥ
ΕΘΗΚ[ΑC]ΔΥΤΟΝΚΑ
ΓΩΑΥ[ΤΟ]ΝΑΡΩ·ΛΕ
ΓΕΙΔΥΤΗῙCΜΑΡΙΑ
CΤΡΑΦΕΙC[ΑΕ]ΚΕΙΝΗ
ΛΕΓΕΙΔΥΤΩΕΒΡΑΪCΤΙ
ΡΑΒΒΟΥΝΕΙ·ΟΛΕΓΕ
ΤΑΙΔΙΔΑCΚΑΛΕ·ΛΕ
ΓΕΙΔΥΤΗ·ΜΗΑΠΤΟΥ
ΜΟΥΟΥΠΩΓΑΡΑΝΑ
ΒΕΒΗΚΑΠΡΟCΤΟΝ
Π̄ΡΑΜΟΥΠΟΡΕΥΟΥΔΕ
ΠΡΟCΤΟΥCΑΔΕΛ
ΦΟΥCΜΟΥΚΑΙΕΙΠΕ
ΔΥΤΟΙCΑΝΑΒΑΙ[ΝΩ]
ΠΡΟCΤΟΝΠ̄Ρ̄Α[ΜΟΥ]
ΚΑΙΠ̄Ρ̄ΑΫ̈ΜΩΝΚΑΙ·ΤΟ̄
Θ̄ΝΜΟΥΚΑΙΘΗΝΫ̈[ΜΩΝ]
ΕΡΧΕΤΑΙΜΑΡΙΑΜΗ
ΜΑΓΔΑΛΗΝΗΑΝΑΓ
ΓΕΛΛΟΥCΑΤΟΙCΜΑ
ΘΗΤΑΙCΟΤΙΕΩΡΑ

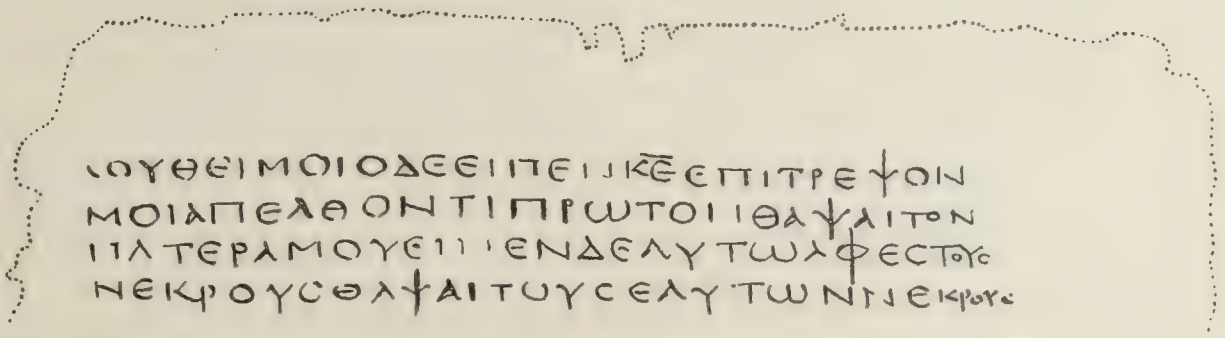
ΚΑΤΟΝΚ̄ΝΚ[ΑΙΤΑΥΤΑ
ΕΙΠΕΝΑΥΤΗ[
ΘΩΜΑCΔΕΕΙCΕΚΤΩ̄
ΔΩΔΕΚΑΟΛΕΓΟΜΕ
ΝΟCΔΙΔΥΜΟCΟΥΚ
ΗΝΜΕΤΑΥΤΩΝΟΤΕ
ΗΛΘΕΝΟΙC̄·ΕΛΕΓΟΝ
ΟΥΝΑΥΤΩΟΙΑΛΛΟΙ
ΜΑΘΗΤΑΙΕΩΡΑΚΑ
ΜΕΝΤΟΝΚ̄Ν̄·ΟΔΕ
ΕΙΠΕΝΑΥΤΟΙC·ΕΑΝ
ΜΗΪΔΩΕΝΤΑΙCΧΕΡ
CΙΝΑΥΤΟΥΤΟΝΤΥ
ΠΟΝΤΩΝΗΛΩΝ·
ΚΑΙΒΑΛΩΜΟΥΤΟΝ
ΔΑΚΤΥΛΟΝΕΙCΤΟΝ
ΤΥΠΟΝΤΩΝΗΛΩΝ.
ΚΑΤΗΝΧΕΙΡΑΜΟΥ
ΕΙCΤΗΝΠΛΕΥΡΑΝ
ΑΥΤΟΥΟΥΜΗΜΙCΤΕΥ
CΩ·ΚΑΙΜΕΘΗΜΕ
Ρ̄ΑCΟΚΤΩΠΑΛΙΝΗ
CΑΝΕCΩΟΙΜΑΘΗ
ΤΑΙΔΥΤΟΥΚΑΙΘΩ
ΜΑCΜΕΤΑΥΤΩΝΦ
ΧΕΤΑΙΟΙC̄ΤΩΝΘΥ
ΡΩΝΚΕΚΛΕΙC ΜΕ
ΝΩΝΚΑΙΕ CΤΗ
ΕΙCΤΟΜΕCΟΝ·ΚΑ[Ι
ΕΙΠΕΝΕΙΡΗΝΗΝΗΫ̈
ΜΙΝΕΙΤΑΛΕΓΕΙΤΩ
ΘΩΜΑ·ΦΕΡΕΤΟΝ

Litterarischer theologischer Text No. 20 ex 1886. früh v. Jahrhundert. No. 185 a
Pergamentblatt 15·3 : 13·6 cm Rand oben 1·5 cm unten 2·9 cm an der Innenseite 1 cm an der Aussenseite 2·5 cm

Haarseite

Evangelium s. Lucam

c. 9. 59 • ΛΟΥΘΕΙΜΟΙΟΔΕΕΙΠΕΝΚ̄ΕΠΙΤΡΕΨΟΝ
ΜΟΙΑΠΕΛΘΟΝΤΙΠΡΩΤΟΝΘΑΨΑΙΤΟΝ
v. 60 ΠΑΤΕΡΑΜΟΥΕΙΠΕΝΔΕΑΥΤΩΑΦΕCΤΟΥC
ΝΕΚΡΟΥCΘΑΨΑΙΤΟΥCΕΑΥΤΩΝΝΕΚΡΟΥC
CΥΔΕΑΠΕΛΘΩΝΔΙΑΓΓΕΛΛΕΤΗ̣ΝΒ̣ΑCΙ
v. 61 [Λ]ΕΙΑΝΤΟΥΘ̄ῩΕ[ΙΠ]Ε[Δ]ΕΚΑΙΕ[Τ]Ε[ΡΟC Α]
ΚΟΛΟΥΘΗCΩ[C]ΟΙΚ[-]Ε̄[Π]ΡΩΤΟΝΔΕ[Ε]ΤΙ
ΤΡ̣Ε̣ΨΟΝΜΟΙ[Α]ΠΟΤΑΞΑCΘΑΙΤΟΙCΕΙC
v. 62 ΤΟΝΟΙΚΟΝΜΟΥΕΙΠΕΝΔΕΟΙC̄ΟΥΔΙCΕ
ΠΙΒΑΛΛΩΝΤΗΝΧΕΙΡΑΕΠΑΡΟΤΡΟΝΚΑΙ
ΒΛΕΠΩΝΕΙCΤΑΟΠΙCΩΕΥΘΕΤΟCΕC
c. 10. 1 ΤΙΝΤΗΒΑCΙΛΕΙΑΤΟΥΘ̄ῩΜΕΤΑΔΕΤΑΥΤΑ
ΑΝΕΔΕΙΞΕΝΟΙC̄C̄ΕΤΕ[Ρ]ΟΥCΟ̄Β̄ ΚΑΙΑΠΕC
ΤΕΙΛΕΝΑΝΑΔΥΟΠΡΟ[Π]Ρ̣ΟCΩΠΟΥΑΥΤΟΥ
ΕΙCΠΑCΑΝΠΟΛΙΝΚ[Α]ΙΤΟΠΟΝΟΥΗΜΕΛ
ΛΕΝΑΥΤΟCΕΡΧ̣Ε̣[CΘΑΙΕΛΕΓΕΝΟΥΝΠΡΟC]
v. 2 ΑΥΤΟΥCΟΜΕΝΘΕΡΙCΜ̣ΟCΠΟΛΥCΟΙΔΕ
ΕΡΓΑΤΑΙΟΛΙΓΟΙΔΕΗΘ[Η]ΤΕΟΥΝΤΟΥΚ̄Ῡ
ΤΟΥΘΕΡΙCΜΟΥΟΠΩCΕΡΓΑΤΑCΕΚΒΑΛΗ
v. 3 ΕΙCΤΟΝΘΕΡΙCΜΟΝΑΥΤΟΥ Ὑ̈ΠΑΓΕΤΕ
Ἰ̈ΔΟΥΕΓΩΑ̣ΠΟCΤΕΛΛΩΥ̣Μ̣ΑCΩCΑΡ
v. 4 ΝΑCΕΝΜΕCΩΛΥΚΩΝΜΗΒΑCΤΑΖΕΤΕ
ΒΑΛΛΑΝΤΙΟΝΜΗΠΗΡΑΝΜ̣Η̣Ὑ̈ΠΟΔ̣Η̣
ΜΑΤΑΜΗΔΕΝΑΚΑΤΑΤΗΝ[Ο]ΔΟΝ[ΑCΠΑ]
v. 5 CΗCΘΕΕΙCΗΝΔ'ΑΝΕΙCΕΛΘ[Η]ΤΕΟΙ[ΚΙΑ]Ν̣
ΠΡΩΤΟΝΛΕΓΕΤΕΕΙΡΗΝΗ[Τ]ΩΟΙΚΩΤΟΥΤΩ



(Litterarischer theologischer Text № 20) № 185 b

Fleischseite

Lucas c10. 6 ΚΑΙΕΑΝΕΚΕΙΗΝΥΙΟCΕΙΡΗΝΗCΕΠΑΝΑ
ΠΑΗCΕΤΑΙΕΠΑΥΤΟΝΗΕΙΡΗΝΗΥΜΩΝ
ΕΙΔΕΜΗΓΕΕΦΥΜΑCΑΝΑΚΑΜΨΕΙ· Με
v.7 [Ν]ΕΤΕΕCΘΙΟΝΤΕCΚΑΙΠΙΝΟΝΤΕCΤΑ
[ΠΑΡΑ]Υ[ΤΩΝ]ΑΞΙΟCΓΑΡΟΕΡΓΑΤΗCΤΟΥ
[ΜΙCΘ]ΟΥ[ΑΥΤΟΥΕCΤΙ· ΜΗΜΕΤΑΒΑΙΝΕΤΕΕΞΟΙ]
v.8 Κ[ΙΑC]Ε[Ι]COΙΚΙΑ[Ν]ΚΑΙ[ΕΙCΗΝΔΑΝΠΟΛ]ΙΝ[ΕΙ
CΕΡΧΗCΘΕΚΑΙΔΕΧΩΝ[ΤΑΙΥΜΑCΕCΘΙΕ
v.9 ΤΕΤΑΠΑΡΑΤΙΘΕΜΕΝΑΫΜΙΝ[Κ]ΑΙΘΕΡΑ
ΠΕΥΕΤΑΙΤΟ[ΥC]ΕΝΑΥΤΗΑCΘΕΝΕΙC
ΚΑΙΛΕΓΕΤΑΙ[Α]ΥΤΟΙCΗΓΓΙΚΕΝΕΦΥΜΑC
v.10 ΗΒΑCΙΛΕΙΑΤΟΥΘ̄ΥΕΙCΗΝΔΑΝΠΟΛΙΝ
ΕΠΙΕΡΧΗCΘΕΚ[ΑΙ]ΜΗΔΕΧΩΝΤΑΙΥΜΑC
ΕΞΕΛΘΟΝ[ΤΕCΕΙC]ΤΑCΠΛΑΤΙΑCΑΥΤΗC
v.11 ΕΙΠ[Α]ΤΕΚΑΙ[ΤΟΝΚΟΝΙΟΡΤ]ΟΝΤΟΝΚ̣Ο̣Λ̣
[Λ]Η̣[Θ]Ε[ΝΤΑ
[Α]Π̣ΟΜΑCCΟ̣ΜΕΘΑΥΜ̣[ΙΝ
ΠΛΗΝΤΟ[ΥΤΟ]ΓΕΙΝΩCΚΕΤΕΟΤΙΗΓΓΙ
v.12 ΚΕΝΗΒΑCΙΛΕΙΑΤΟΥΘ̄ΥΛΕΓΩΫΜΙΝΟ
[ΤΙC]Ο[Δ]Ο[Μ]Ο[ΙCΕΝ]ΤΗΗΜΕΡΑΕΚΕΙΝΗ
ΝΕΚΤΟ[ΤΕΡΟ]Ν[ΕC]ΤΑΙΗΤΗΠΟΛΕΙΕΚΕΙ
v.13 ΝΗΟΥΑΙCΟΙΧΟΡΑΖΕΙΜΟΥΑΙCΟΙΒΗΘCΑ
ΕΙ[Δ]ΑΟΤΙΕ[Ν]ΤΥΡΩΚΑΙCΙΔΩΝΙΑΙΔΥΝΑΜΙC
[ΑΙΓΕ]ΝΟΜΕΝΑΙΕΝΫΜΙΝΠΑΛΑΙΑΝΕΝΙCΑΚ
[ΚΩ]ΚΑΙΕΝ[CΠ]ΟΔΩΚΑΘΗΜΕΝΑΙΜΕΤΕΝ°
v.14 ΗCΑΝΠ[Λ]ΗΝΤ[Υ]ΡΩΚΑΙC̣Δ̣ΩΝΙΑΝΕΚΤ°

Litterarischer theologischer Text № 21 (№ 8025 ex 29/3 1884). Faijûm. IV-v. Jahrhundert. № 186

Rest eines Pergamentblatts, jetzt noch 9.4 : 9.7 cm. Rand oben 1 cm aussen 1.7 cm innen 1.1 cm

Marcus c. 15 29-33-38

Fleischseite

[κ]α[ι]οι π̣α[ρα]πο[ρευ[ομενοι]
εβλασφημουνταυτον κει
νουντεσταςκεφαλαςαυτω
καιλεγοντας sic ουα· οκαταλυ
ωντον[ν]αονκαιοικοδομω
v.30 εντρισινημεραισσωσονσε
αυτον· κατα βασαποτουςφυ
v.31 ομοιωσκαιοιαρχιερεισεμ
παιζοντεςπροςαλληλους
μετατωνγραμ[μ]ατεωνε
v.32 λεγονλλ[λουσεσωσεν]εαυ
τ[ον ου]δυν[ατα]ισωσαι ο[χc]
[ο βασιλευστουισραηλκατ]α[βατω]
[νυναποτουςφυ]γι[ναιδωμε]
[καιπιστευσ]ω[μεν]καιοισυν
[εστ]ομενοι[συν]αυτωωνειδιζον
v.33 [αυτον· γ]ενομενηςωρας

Haarseite

ε[φολην]την[γην εωςωρας
v.34 ενατης· καιτηενατηωρα
εβοησενοιcφωνημεγαλη
ηλειηλει· λαμασαβα[χθα
νει· οεστινμεθε[ρμηνευο
μενον· οθcοθcμουεστι
v.35 εγκατελιπες[μ]εκαιτινες
των παρεστη[κοτωνακου
σαντεςελεγον[ιδουηλιαν
v.36 φωνει[· δραμ]ων[δεεις]και[γε
μι]σας
[ερχε]
ταιηλει[ασκαθελειναυτον
v.37 οδειcα[φεισφωνηνμεγαλην
εξεπνευσεν[καιτοπερι]πε
τασματουνα[ου . . . .

Litterarischer theologischer Text No. 22 (№ 8022 ex 1883) Faijûm. VII. Jahrhundert

№ 187

Pergament 7.1 : 9 cm Rand 1.5 cm. Sehr schlecht erhalten.

Johannes c. 1. 29-30. 31-32

Fleischseite

τηεπ[αυρι]ονβλε
πειτονινερχο
μενονπροςαυτο
καιλεγει
ιδεοαμνοστουθυ
οαιρωντηναμαρ
τιαντουκοσμου
v.30 ουτοσεστινπε
ρ[ιου]εγωειπον
7 ο[πισω . . .

Haarseite

31 [κ]αγωουκη[δειναυ]
τοναλ[λιναφανε
ρωθητωιcλδια
32 τουτοηλθονε[γ]ω
ε[ντωυδατι]βαπτι[ζων
κ[αιεμαρ]τυρησε[ν
ιωαννηcλεγων
οτι[τεθεαμαιτοπνα
καταβαινονωσει
περιστεραν[εκτου
[ουρανουκαιεμει]νεν

Litterarischer theologischer Text № 23 ex 1883. Faijûm. V.-VI. Jahrhundert № 188

Pergament, fragmentiert 7.5 : 10 cm Rand oben 2 cm aussen 2.5 cm

Lucas 19 14

ΠΟΛΕΩΝΚ|Α!
ΗΛΘΕ|ΝΟΔ[Ε|Υ[ΤΕΡΟC
ΛΕΓΩ|ΝΚ[Ε ΗΜΝΑ
COYE|ΠΟΙΗCΕ
ΠΕΝ|ΤΕΜΝΑCΕΙ
ΠΕ|ΝΔΕΚΑΙΤΟΥΤΩ
ΚΑΙ|CΥΓΙΝΟΥΕΠΑ
ΝΩΠΕΝΤΕΠΟΛΕ
ΩΝ·ΚΑΙΕΤΕΡΟC
|ΗΛΘ|ΕΝΛΕΓΩΝΚΕ
ΗΝΕ|ΙΧΟΝΑΠΟΚΕΙ
ΜΕΝΗΝ|ΕΝCΟΥ

Rückseite

ΝΗΡΕΔΟ[Υ]Λ[ΕΗΙ
(19 22) ΔΕΙCΟΤ|ΙΕΓΩΑΝΟC
ΔΥCΤΗΡΟ|CΕΙΜΙ
ΔΙΡΩΝΟΦΥΚΕΘΗ
ΚΔ· ΚΑΙΘΕΡ[ΙΖΩΝ
ΟΟΥΚΕCΠ|ΕΙΡΑ
v.23 ΚΑΙΔΙΑΤΙΟΥ|ΚΕΔΩ
ΚΑCΜΟΥΤΟΔ[ΡΓ|Υ
ΡΙΟΝΕΠΙΤΡΑΠΕ
ΖΑΝ|ΚΑΙΕΓΩ
CΥΝΔΤΟΚΩ|ΔΝ
ΔΥΤΟΕΠΡΑ|ΞΑΚΑΙ
v.24 ΤΟΙCΠΑΡΕ|CΤΩCΙΝ
ΕΙΠΕ|

Litterarischer theologischer Text № 24 ex 1883. Faijûm. IV.-V. Jahrhundert № 189

Pergament 9.5 : 13 cm Rand unten 3 cm innen 1.1 cm In zwei Columnen geschrieben

Matthaeus 18 18-19

Haarseite

. . . . . .
(v.18) ΕΠ[ΙΤΗCΓΗCΕ
CΤΑΙΔ[ΕΔΕΜΕ
sic
ΝΕΕΝΤ[ωΟΥΡΑ]
ΝΩ·ΚΑΙΟCΑΞ[ΑΝ]
ΛΥCΗΤΕΠΙΤΗC
[Γ]ΗCΕCΤΑΙΛΕΛΥ
[ΜΕ]ΝΑΕΝΤΩΟΥ
ΡΑΝΩ: ——
19 [Π]ΑΛΙΝΑΜΗΝΛΕ
[Γ]ΩΫ́ΜΙΝΟΤΙ
ΕΑΝΔΥΟΕΞΥΜ̄
CΥΜΦΩΝΗCω

22 ΟΥ[ΛΕΓΩΕΩCΕΠΤΑ
ΚΙCΑ[ΛΛΕΩCΕΒΔΟ
ΜΗΚΟΝΤΑ[ΚΙCΕ
23 ΠΤΑ: ΔΙΑΤ|ΟΥ
ΤΟΟΜΟΙΩΘ|ΗΗΒΑ
CΙΛΕΙΑΤΩΝ|

Fleischseite

. . . . . .
v. 28 |ΝΑΥ
ΤΩΡ̄ΔΗ|ΝΑΡΙΑ
ΚΑΙΚΡ|ΑΤΗCΑC
Α|ΥΤΟΝΕΠΝΙ
v.29 ΓΕΝΛΕΓΩΝΑ
ΠΟΔΟCΕΙΤΠ|Ο
26 |ΝΑΙ ΦΕΙΛΕΙCΠΕC|ΩΝ
[ΠΕCΩΝ]ΟΥΝΟΔΟΥ ΟΥΝΟCΥΝΔΟΥ
[ΛΟC ΠΡΟCΕΚΥΝΕΙ ΛΟCΑΥΤΟΥΠΑ
[ΑΥ|ΤΩΛΕΓΩΝΚΕ ΡΕΚΑΛΕΙΑΥΤ[ΟΝ
ΜΑΚΡΟΘΥΜΗCΟ ΛΕΓΩΝΜΑΚΡ[Ο
ΕΠΕΜΕΚΑΙΠΑΝ ΘΥΜΗCΟΝΕΠΕ

Litterarischer theologischer Text №. 25 ex 1883. Faijûm. VI.-VII. Jahrhundert №. 190

Blatt aus einem Papyrus Kodex 22·7 : 21 cm. Rand innen 4 cm aussen 4 cm unten 5·6 cm Oben abgerissen.

Schrift auf den Horizontalfasern

Apostelgeschichte 15 22-24

. . . . . .

ΤΟΙCΑΠΟCΤΟΛΟΙCΚΑΙ|ΤΟΙCΠΡΕ[CΒΥΤΕΡΟΙC
CΥΝΟΛΗΤΗΕΚΚΛΗCΙΑ|ΕΚΛΕ[ΞΑΜΕΝΟΥC
ΑΝΔΡΑCΕΞΑΥΤΩΝΠΕΜ|ΨΑΙΕΙ[CΑΝΤΙΟΧΕΙΑΝ
CΥΝΤΩΠΑΥΛΩΚΑΙΒΑΡ|ΝΑΒΑ[ΙΟΥΔΑΝΤΟΝ
ΕΠΙΚΑΛΟΥΜΕΝΟΝΒ|ΑΡ[ΝΑΒΑΝΚΑΙCΙΛΑΝ
ΑΝΔΡΑCΗΓΟΥΜΕΝ|ΟΥC[ΕΝΤΟΙCΑΔΕΛΦΟΙC

v.23 Γ[ΡΑΨΑΝΤΕ]CΔΙ[ΑΧΕΙΡΟCΑΥΤΩΝ·ΟΙΑΠΟC
ΤΟΛΟΙΚΑΙΟΙ|ΠΡΕ[CΒΥΤ]ΕΡΟΙΑΔΕΛ[ΦΟΙ
ΤΟΙC[ΚΑΤΑΤΗΝΑΝΤΙ]ΟΧΕΙΑΝΚ[ΑΙCΥΡΙΑΝ
ΚΑΙ[ΚΙ]ΛΙΚΙΑΝΑΔΕΛΦΟΙCΤΟΙCΕΞΕΘΝ[ΩΝ
ΧΑ[ΙΡ]ΕΙΝ ΕΠΙΔΗΗΚΟΥCΑΜΕΝΟΤΙ
Τ[ΙΝΕ]CΕΞΗΜΩΝΕΞΕΛΘΟΝΤΕCΕΤΑΡΑΞ[ΑΝ
[ΥΜΑC]ΛΟΓΟΙCΑΝΑCΚΕΥΑΖΟΝΤΕCΤΑC
[ΨΥΧΑ]CΥΜΩΝΟΙCΟΥΔΙΕCΤΕΙΛΑΜΕΘΑ

Schrift auf den Verticalfasern

15. 27-32

. . . . . .

]ΙΥ ΧΥ [ΑΠ]ΕCΤ[ΑΛΚΑΜΕΝ
ΟΥΝΙΟΥΔΑΝΚ[ΑΙCΙΛΑΝΚΑΙΑΥΤ[ΟΥCΔΙΑ
ΛΟΓΟΥΑΠΑ[ΓΓΕΛΛΟΝΤ[ΑCΤΑ]ΑΥΤ[Α ΕΔΟΞΕ
v.28 ΓΑΡΤΩΑΓ|ΙΩΠΝΙΤΩΑΓΙΩ[ΓΤΝ|Τ
ΚΑΙΗΜΙΝΜΗΔΕΝΠΛ[ΕΟΝΕΠΙΘΕCΘΑΙΥΜ[Ι]Ν
ΒΑΡΟCΠΛΗ]ΝΤΩΝΕΠΑΝΑΓΚ[ΕCΤΟΥΤΩΝ
v.29 [ΑΠΕΧΕCΘΑΙΕΙΔΩΛΟ]ΘΥΤΩΝΚΑΙΑΙ[ΜΑΤΟC
[ΚΑΙΠΝΙΚΤΟΥΚΑΙΠΟΡΝΕΙ]ΑCΕΞΩ[Ν
[ΔΙΑΤΗΡΟΥΝΤΕCΕΑΥΤΟΥCΕΥΠΡ]ΑΞΕΤΕ
v.30 ΕΡ[ΡΩCΘΕ·]ΟΙΜΕΝ[ΟΥΝ]ΑΠΟΛΥΘΕ[ΝΤΕC
ΚΑΤ[ΗΛΘΟ]ΝΕΙCΑΝΤΙ[ΟΧ]ΕΙΑΝΚΑΙCΥ[ΝΑ
ΓΑΓΟΝΤΕCΤΟΠΛΗΘΟCΕΠΕΔΩΚΑΝΤΗΝ
v.31 ΕΠΙCΤΟΛΗΝ ΑΝΑΓΝΟΝΤΕCΔΕΕΧΑΡ[Η
v.32 CΑΝΕΠΙΤΗΠΑΡΑΚΛΗCΕΙ ΙΟΥΔΑCΤ[ΕΚΑΙ
CΙΛΑCΚΑΙΑΥΤΟΙΠΡΟΦΗΤΑΙΟΝΤΕC
ΔΙΑΛΟΓΟΥΠΟΛΛΟΥΠΑΡΕΚΑΛΕCΑΝ

Litterarischer theologischer Text № 26 ex 1883 Fajûm. VI-VIII Jahrhundert n. Chr. № 191

Papyrus-Doppelblatt. $\frac{40}{2}$: 21·5 cm Rand innen 3·5 cm aussen 3 cm unten 4·3 cm Intercolumnium 2 cm; oben abgerissen.

Pagina 4 Schrift auf den Horizontalfasern

]ΕΙΔΕ	κα]με πορευ	1 Korinth. 16. 4
καϊ̈]διω	ευθα]ιcυν	
]της]ωλό	ε]μοι πορευ	
ρ]ωαλλου	cονταί]ε	
τηγνώωθι	λευcομαι	
αλλενπαν	δεγιροcυλλας	
τιφανερω	οτ̣ν̣μακε	
θέντεcεν	δονίανδι	
ἆcινεις	έλθω μακε	
ὑμας>ηα	δονίανγαρ	
μαρτίαν	διέρχομαι·	
2 Korinth. 11. 4 ε ποιηcα	προcυμας	2 Korinth. 5 18
. . . . . εμαυτοντα	δέτυχον	16 10 ε]αν]εέλθη
πν]α πεινῶν· ϊ	καταμένω	τ]ιμ]οθεος
ἕτερον]λα]μ	ναϋμειcϋ	ηκαιπαρα
βάνετε]ουγ	ψωθῆτε·	χειμάcω
κελάβετε	οτιδωρεάν	ϊναυμειcμε
ηευαγγέλι	τοτοῦτοῦευ	προπέμψη
ονοουκεδέ	αγγέλιον	τεcγεανπο
ζαcθε·καλως	ευηγελιcά	ρέγcομαι·
ανείχεcθε·	μηνῦμιν	7 ουθέλωγάρ

Pagina 1

Pagina 2 Schrift auf den Vertikalfasern

	καταλ]λαγηc	
v. 20	υπ]ερχῦουν	2 Korinth. 10
	πρεcβευο	v. 13 αλλά[
	μενωcτου	μετ]ρουτου
	ϑῦπαρακα	καν]ονοcου
	λουντος	εμερίc]εν
	διημων·	ημινοθc̄
	δεομεθα	μετρουεφι
	ὑπερχῦκα	κεcθαιαχρι
	ταλλαγητε	καιυμων
	τωθ̄ω·	v. 14 ουγαρωcμη
	. . . . . v. 21 τονμηγ	εφικνουμε
	νονταα	νοιειcυμας
	μαρτιαν	υπερεκτινο
	υπερημων	μενεαυτους
	αμαρτίαν	αχριγαρκαι
	εποίηcεν	υμωνεφθα
	ϊναημειc	cαμενεν
	γενώμεθα	τωευαγγε
	δικαιοcυνη	λιωτουχ̄ϋ

2 Kor. c. 11 v. 2

. . . . .
]υμα]cοῦζηι
λω· ηρμοcα
μηηγαρυ
μαcενίαν
δριπαρθε
νοναγνην
παραcτηcαι
τωχ̄ω

Litterarischer theologischer Text No. 27 ex 1883. Faijûm — No. 192

Fragment eines Pergamentblatts, 7:15 cm. Rest des Randes an der Innenseite 1 cm

1 Thessalon. 3_{6-9} 4_{2-5} Lesezeichen von zweiter Hand. VIII. Jahrhundert.

3.6 ΔΦ[ΥΜΩΝ

[ΚΑΙΕΥΑΓΓΕΛΙΣΑΜΕΝΟΥΗΜ]ΙΝΤΗΝΠΙΣΤΙ[Ν

[ΚΑΙΤΗΝΑΓΑΠ]ΗΝΥΜΩΝΚΑΙΟΤΙΕΧΕΤΕ

[ΜΝΕ]ΙΑΝΥΜΩΝΑΓΑΘΗΝ; ΠΑΝΤΟΤΕ

[ΕΠΙΠΟ]ΘΟΥΝΤΕΣ ΥΜΑΣ ΪΔΕΙΝΚΑΘ[ΑΠΕΡΚΑΙ

v.7 [ΗΜΕΙΣΥΜ]ΑΣΔΙΑΤΟΥΤΟΠΑΡΕΚΛΗΘΗΜΕΝΑΔ[ΕΛ

[ΦΟΙΕ]ΦΥΜΙΝ, ΕΠΙ[ΠΑΣ]ΗΤΗΑΝΑΓΚΗ

[ΚΑΙΘΛ]ΙΨΕΙΔΙΑ[ΤΗΣΥΜΩΝ]ΠΙΣΤΕΩΣ

v.8 [ΟΤ]ΙΝΥΝΖΩΜΕΝ[ΕΑΝΥΜΕΙΣΣ]ΤΗ[ΚΗΤΕ

v.9 [ΕΝΚΩΤΙΝΑ]ΓΑΡΕΥΧΑΡΙΣΤ[ΙΑΝΑΔΥ]ΝΑ[ΜΕΘ]ΑΥ[Τ]Ω

. . . . . .

4.2 ΡΕΛΑΒΕΤΕΓΑΡΗ[ΜΩΝΤΟΠΩΣΔΕΙΥΜΑΣ

ΠΕΡΙΠΑΤΕΙΝΚΑΙΑΡΕΣΚΕ[ΙΝΘΩ

ΚΑΙΠΕΡΙΠΑΤΕΙΤΕ ΪΝΑΠΕΡΙΣΣΕΥΗΤΕ

v.2 ΟΙΔΑΤΕΓΑΡΤΙΝΑΣΠΑΡΑΓΓΕΛΙΑΣΕΔΩΚΑ

v.3 [Μ]ΕΝΥΜΙΝΔΙΑΤΟΥΚΥΥ· ΤΟΥΤΟΓΑΡΕΣΤΙ

[ΘΕ]ΛΗΜΑΘΥ Ο[ΑΓΙΑΣΜ]ΟΣΥΜΩΝ, ΑΠΕ[ΧΕΣΘΑΙ

v.4 ΑΠΟΤΗ[ΣΠΟΡΝΕΙΑΣ· ΕΙΔ]Ε[Ν]ΔΙΕΚΑΣΤΟΣΥ[ΜΩΝ

[ΤΟΕΑΥ]ΤΟΥΣ[ΚΕΥΟΣΚΤΑΣΘΑΙ]ΕΝΑΓΙΑΣΜΩΚ[ΑΙ

v.5 [Τ]ΙΜΗΜΙΗΕΝ[ΠΑΘΕΙΚΑΙΕ]ΠΙΘΥΜΙΑΙΣ-Κ[ΑΘΑΠΕΡ

[ΚΑΙΤΑΕΘΝΗΤΑΜΗΕΙΔΟΤΑΤΟ]ΝΘΝ[

ΡΕΛΑΒΕΤΕΤΤΑΡΤ...

...ΤΕΡΙΤΤΑΤΕΙΝΚΑΙΑΡΕΣΚ...

...ΤΕΡΙΤΤΑΤΕΙΤΕΪΝΑΠΕΡΙΣΣΕΥΗΤΕ

1 Thessal. c. 4, 2

scripsi C. Wessely

G.E.STECHERT
& Co.
NEW YORK

UNIVERSITY OF ILLINOIS-URBANA
Q.481.75W517S C001
STUDIEN ZUR PALAEOGRAPHIE UND PAPYRUSKUN
11-12 (PAPYR. COLL.)
3 0112 024082130